









# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড ]

আবাত, ১৩২৯

[ ১ম সংখ্যা ।

## কবিতা ও গানে হাফ-টোন ।

এসেন্সের শিশির কর্ক যখন খোলা হয় তখন তাঁর প্রকৃতি ও অপ্রস্তুতভাবে মনকে আহত করে,—তাতে অবকাশ বা অবসরের কোন ক্রমই নেই; কিন্তু বেলফুল যখন ফোটে তখন অর্ধফুট কলিকার লীলায়িত ক্রম উত্তরোত্তর মনকে আবিষ্ট ও বিভ্রান্ত করে' দেয়—তা' ঘীরে ঘীরে নানা ছিন্নোলে রসবৈচিত্র্য সঞ্চার করে' আশ্চর্যপ্রকাশ করে ।

সৌন্দর্য্যমণ্ডির মাঝেও এই অবসর ও ক্রম, এই মৃদু ব্যাপ্তি ও বিলোল রসসম্পাতের অপূর্ণ কাকতা, এই ছায়ান্তর-মাপূর্ণ্যের নিবিড় আকর্ষণ এক অপূর্ণ মাদকতা বনীভূত করে । আড়ালে আঁহিত নিষ্পত্ত কপপ্রা এক আশ্চর্য্য মতিমা লাভ করে—তা' ভাবেরই হোক কিবা বস্তুরই হোক । এই মিশ্র ও ধূসর গোপলি-রাজ্য সাহিত্যকে নানা দিক হ'তে ক্রমলঃ 'আচ্ছন্ন করে' ফেলেছে । এ যুগের নানা অভিনব ও বিভিন্নপন্থী কবির এই নিরুদ্দেশ রাজ্যের ক্ষুধিত ও গৃঢ় আহ্বানে অপ্রত্যাশিত ভাবে এসে পড়েছেন । এ যুগের কাব্য ও কলার ঐশ্বর্য্য এই অভিনব মেসরাজ্যে এক অপূর্ণ অলকা রচনা করেছে ।

নয় আলোক বস্তুর প্রকাশ করে না,—চাকা দেয় । তা'তে আলোই দ্রষ্টব্য হয়ে পড়ে, জিনিষ নয়—এ জন্য চিত্রাবতার কোন কোন শ্রেণীর শিল্পী শুধু আলোককে প্রকাশ করাই পরমার্থ করে' তুলেছেন । কিন্তু আলোক যেখানে উপলব্ধি মাত্র হয়, সেখানে ছায়া সঞ্চার কর্তে হয়—সেখানে অবগুষ্ঠনের প্রয়োজন—সেখানে পক্ষীর ছন্দল ভাল করে' টেনে দিতে হয় । ভাবরাজ্যে এ রকমের ব্যাপার আরও বেশী ঘটে' ওঠে । হৃদয়ের অসীম অন্তঃপুরে কত সুগুপ্ত বাথানীথিকা, অশ্লষ্যায় ও সুরধাতি পুলক রয়েছে তা'র ইয়ত্তা নেই । অতীত ও ভবিষ্যৎ সেখানে তো ডুবে রয়েছে—হলে ডোবা মণিমুক্তা-বোঝাই জাহাজের মত । ওই বর্তমানই জাগ্রত জ্ঞানরাজ্যে প্রতি মুহূর্ত্ত ভেসে উঠছে—এ তা মনত্ত্বেরই কথা । এ সমস্ত কারণে শুধু 'যা' প্রত্যক্ষ, 'যা' 'ফুট', 'যা' অন্ত্রোপচারীর মর্ম্মরটেবিলে ছুরিকাঘাতের জন্ত গুপ্ত কিরণতলে সজ্জীকৃত—তা' বড় 'জিনিষ বা একমাত্র দ্রষ্টব্য ব্যাপার নয়; এমন কি অতি যৎসামান্য । ভাবের বর্ণচ্ছাে—spectrum এ—'যা' দেখা যাচ্ছে, 'ত', 'যা' দেখা যাচ্ছে না' বা সামান্য দেখা যাচ্ছে, তা'র তুঃনায় অতি যৎসামান্য ।

কাব্যে ঈর্ষ্যা, ঘেব, রক্তপাত, হত্যাকাণ্ড, 'সংহার' 'স্বর্গচ্যুতি' বা 'নরকদর্শন' এসব স্পষ্ট সহজ উপায়ে আখ্যাত হয়েছে । একালের ট্র্যাগেডি এসব ভীষণ ও সরল রসসঞ্চারে রচিত হচ্ছে না । একালের মহাকাব্যের 'মোতিক' (moral) নিয়ে একালের খণ্ডকাব্যও রচিত হচ্ছে না,

কারণ একালে তা' অগচর ও অসম্ভব। মের্‌তেলিন্‌ক্‌(Maeterlinck)এক জারগার তা' আধুনিকদের পক্ষ হ'তে ভাল করে' বুঝিয়েছেন। একালের ট্র্যাজেডিতে রক্তপাত নেই, যুদ্ধোদ্যম নেই—তা গৃহকোণের অবজ্ঞাত অন্ধকারে জন্মলাভ কচ্ছে। মানবের চঞ্চল ভাবযুগ্মত্বকে তর তর করে' তলিয়ে দেখে' তা'রই আড়ালে ও অন্তরালে অসংখ্য গভীর ট্র্যাজেডির বার্তা পাওয়া যাচ্ছে, —যা'র কাছে কয়েকটা হত্যাকাণ্ড অতি তুচ্ছ ব্যাপার। প্রতিদিনের মানব-জীবনের অসংখ্য বেদনা ও আনন্দস্তরের উপকণ্ঠে একটা গভীরতর জগৎ উদ্ভাসিত হয়ে উঠছে, যা' একালের কাব্যে কলার শুধু প্রতিকলিত হয়েছে। একালের এই অপূর্ণ রসজগৎকে শুধু রহস্তলোক বলবার যে' নেই, প্রয়োজনও নেই। মধ্যযুগের প্রাচীন দুর্গ ও উৎসববটী বা পারশ্ব মোগল প্রভৃতি পূর্বাঞ্চলের রাজত্বদের আরামের নানা উপকরণ—প্রাসাদ, ফোয়ারা, স্নানাগার বা মধুর অত্যাচারের নানা সংগ্রহের ভিতর যে অস্থায়ী রহস্ত আছে—তা'তে এ যুগ আরাম পাচ্ছে না। নব্য আইরিশ সাহিত্য একটা নূতন পুরাণকথা (Mythology) তৈরি করে বসেছে, কবি সিঞ্জ (Synge) য়ারান্‌ (Aaran) বীপে ঘুরেছেন, শিল্পী গোয়া তাহিতি (Tahiti) বীপে দিন বাপন করেছেন, কিন্তু এ সবের ভিতর এ যুগের প্রবল রস-সুখার পরিতৃপ্তি হয়নি। বাইরে ঘুরে' এ নূতন জগৎ আবিস্কৃত হয় নি, জীবনের অন্তরতর প্রকোটেই তা'র সন্ধান পাওয়া গেছে।

বৈজ্ঞানিক সৌন্দর্য্যভক্ত রাঙ্কিন্‌ (Ruskin) হঠাৎ এক জারগার ভাবের খেলাে একটা বড় রকমের কথা বলেছেন যা' তলিয়ে দেখলে হয়তো তাঁর নিজেরই মাথা ঘুরে যেত! রাঙ্কিন্‌ বলেছেন যে, যে আর্টে নিপুণ ও তরল স্তম্ভ ভাবাবেশ নেই, যা delicate নয়, তা নিরুপ্ত—“All bold art is bad art”—সাহসিক ও খুপ্ট আট মাত্রই খারাপ। রাঙ্কিনের মতে শুধু নয় জ্ঞানজগৎটাই কবির পক্ষে বড় কথা নয়; এ জগতের ভিতরই প্রেম ও আশঙ্কা, স্বপ্ন ও ভীতি ওতপ্রোত হয়ে আছে, যা' নৈলৌকিক রসসঞ্চার করে' আটকে এক অভূত অপূর্ণতা দেয়।

কাজেই হাতের তাম সব খুলে' বা খোলা তাম নিয়ে যে শুধু এ গেলা হয় না, তা' নয়, —রঙের তাসের দরকারও এ খেলায় খুব বেশী হয়ে পড়ে। যা'রা চার ছনিয়ার ভাবের রাস্তাগুলি খুব চওড়া ও বাঁধান হবে, তা'তে অলিগতির ক্যানাল থাকবে না। তাদের পক্ষে এ রকমের ছায়াপথের শতবীধিকা হ্রঃসহ সন্দেহ নেই, অথঃ উপায়ও নেই।

অক্টোপাসের মত নিষ্ঠুর বিজ্ঞানের আক্রমণে কবিতার অধিকারের জারগা ক্রমশঃ সঙ্কুচিত হয়ে পড়া সম্ভব অনেকের মনে এ রকম বিশ্বাসও দাঁড়িয়ে গেছে। রূপকথাই হোক, পরীয়াবাই হোক, কবিতার অনেক প্রাচীন অটালিকা, বিজ্ঞান আজ ধূলিসাৎ করেছে। প্রাচীন কলা ও কবিতা নানা রকমের দেবলোক, দানবলোক প্রভৃতি নিয়ে এক অভূত ও আশ্চর্য্য পুরী রচনা করেছিল সকল দেশে। সভ্যতার প্রথম উদ্যালোক বে নিষ্ঠার ভিতর এ পুরীকে জন্ম দেয়, সে নিষ্ঠা এখন আর থাকতে পারে না। সেটাও কবির মানস-অন্তঃপুরই ছিল—বৈজ্ঞানিকের শাপিত তরবারি আজ তা'কে একটা দিকে টুকুরে টুকুরে করে' তৃপ্ত করেছে। পুরাণ (Myth) ও পুরাণকথা (Mythology) ভিতর কবির স্বচ্ছন্দবিহার সকল দেশেই হয়েছে; এক্ষাে যা' হচ্ছে তা' এসবের 'রস' নিয়ে, প্রাণ

নিরে নয়। তার পরে আখ্যান ও উপাখ্যানের যে একটি ছায়ালোক রচিত হয়, বা "রাজা" "রানীর" নানা কল্পিত কীর্তিকে সুশরিত করে, তাও একটি অন্তর্নিহিত গুপ্তিত অবসর-পিপাসা হ'তে জন্ম লাভ করে। তা'ও বা কোথাও আরণ্য-দিবসের প্রথম সূর্যালোক হ'তে পালিয়ে একাদশ সহস্র রজনীর ধূসর অঞ্চলতলে আশ্রয় লাভ করে' অপূর্ব নক্ষত্রলোক রচনা করেছে।

এ যুগটি এসে এসব তো চুরমার করে' দিয়েছে। এণ্ড্রু ল্যাঙের (Andrew Lang) পরীর কাহিনী এ জন্ত বাজে বকুনী হয়ে দাঁড়িয়েছে। কিন্তু তা' বলে' কি কবিতালব্ধীকে একেবারে অন্তর্ধান কর্তে হয়েছে বিজ্ঞানের ক্রকুটি দেখে? একেবারেই নয়। বিজ্ঞানের যেখানে অভিযেক হয়েছে, কি হতে পারে, কাব্য ও কলালোক তো কোনকালেই সেখানে আনাগোনা করে নি। যেটা প্রমাণ প্রেমের রাজ্য, যেখানে প্রতি সন্ধিস্থলের উপর "ব্লুস্-আই ল্যান্টার্ন" প্রয়োগ কর্তে হয়, কবিতা ও কলাকে সেখানে কোনকালে পাওয়া যায় নি। একালেও বিজ্ঞান বা ফটোগ্রাফের ধর্মে কবিতাকে পেয়ে বসে নি। কবিতা একটা নূতন জান্না এ যুগের হৃদয়বেলার উপকণ্ঠে খুলেছে,—বা'র প্রাণাত্মক রসসম্পাত এক অসীম ও অব্যক্ত দেবধানের মত এ কূল হ'তে অকূলের দিকে ধূসরিত, হয়ে বিস্তৃত হয়েছে। কলা ও কবিতাকে বিজ্ঞানের ষাঁচার বন্ধ কর্তে অনেক চেষ্টা হয়েছে—না হলেই আশ্চর্যের বিষয় হ'ত—কিন্তু কলালব্ধী সেবং হাস্য করে' এসবের বজ্রমুষ্টি হ'তে আত্মরক্ষা করে' এসেছেন।

এ যুগে কবিতা ও কলা নিয়ে নানা আন্দোলন হয়েছে। সাহিত্যে বস্তুবাদিতা, প্রত্যক্ষ-বাদিতা প্রভৃতির উদ্দাম ডমরু বধন বেজে উঠে তখন কবিস্বপ্নর সচকিত ও ভীত হয়ে' গড়ে। যেখানে কাব্যকে শুধু আখ্যানরূপে কেউ দেখেছে সেখানে বস্তুবাদিতার অভিনয় চলেছে। কিন্তু গীতিকবিতা ও গান আখ্যান নয়, কাছেই এ রকমের কবিতা পরণ করে' দেখতে পাওয়া যায় যে প্রীতিকূল আগ্রহ তাওবের ভিতরও কি রকম আশ্চর্য্য ও নিপুণ উপায়ে কাব্য সূত্রে আগনার নিভৃত ও হুশীতল নীড় রচনা করে' অগ্রসর হয়েছে। কবিতা সহজেই প্রত্যক্ষবাদীর প্রথম আলোকসম্পাতকে ব্যাক করে সহস্র আড়ালে, ছায়ার পরাবৃত শত ইন্দ্রিতের মাঝে মধুর আশ্রয় লাভ করেছে। এ যুগের কবিতার যে নানা দিকে নানা ভাবে একটি হাফ্-টোন বা হৃদয়তর টোনের ছায়াসম্পাত এসে তা'কে, সুকুমার ও পেলব, অথচ গভীর ও মর্মস্বন্দ করে' তা'তেই একুপ একটা নূতন কল্পলোক সৃষ্টির আভাস ভাল রকমেই পাওয়া যাচ্ছে। বোদলেয়ার (Baudelaire), ফ্লোবেরাস (Flaubert), গঁকুর্ (Goncourt), ভের্নালেন (Verlaine), মেলার্মে (Mallarme), প্রভৃতি ভাবুকগণ আধুনিক ইম্প্রেশনিস্ট (Impressionist), সিম্বলিস্ট (Symbolist), ডেক্যাডেন্ট (Decadent) সাহিত্যের নানা পথে এই নূতন ইথরের মত হাফা কাব্যনীড় রচনা করেছেন।

সুত্, নয়, ফুটন্তম জ্যামিতিক জগতের অন্তরালে একুপে আভাসে, ইন্দ্রিতে, স্বপ্নময় মদিরতা ও তন্ত্রাজড় অর্দ্ধহৃদিত্তে এক অপূর্ণ ছায়ারাজ্য আধুনিক কবিতার হৃদয়তম ভাবহিল্লোলে আশ্রয় লাভ করেছে—বা' সেকালে সম্ভব ছিল না! কবিতাও যে

নীতিশাস্ত্র, বা অধ্যাত্মতত্ত্ব নয়, ছন্দের ও ভাবের লালিত্যকে আশ্রয় করেই যে তাঁর স্রষ্টা বিকশিত হয়, শুধু একালেই তা' ভালরকমে অনুভূত হয়েছে। ব্যাখ্যা, বিমূর্তি ও উপদেশ এসব কবিতার ব্যাপারই নয়। ছন্দের অপূর্ণ লালিত্য মনের দ্বারে আঘাত করে' যে অনির্বচনীয় সৌন্দর্য-পুলক উপস্থিত করে তা'কে জ্ঞানগম্য তত্ত্ব হতে আলাদা করে' দেখা এ প্রসঙ্গেই সম্ভব হয়েছে। সেকালেও কবিতার কাঁখে এসব গুরুভার সিদ্ধান্তের মত চাপলেও কোন কোন কবি কাব্যের মুক্তির জন্য অজান্তসারে প্রচুর চেষ্টা করেছেন। কালিদাস আনন্দে মেঘদূতের প্রতি পদে এমন একটা স্তূললিত ও নিপুণ অঙ্গলি ও অঙ্গলগতা রক্ষা করেছেন যা' কাব্য হিসাবে মেঘদূতের মহিমা উত্তরোত্তর বাড়িয়ে দিয়েছে। প্রতি পদেই মেঘদূতের রসার্থী মনে হয় যে মেঘের এরকমের দোহা সুরকারী পেরাধার লাল ফিতার বিষয়ই নয়—এ যক্ষের ক্রান্ত ও করুণ কোমলতা মানুষের মেজাজ ছাড়িয়ে গেছে—এবং যে পরিমাণে যক্ষপুরীট গর্ভিত উজ্জয়িনীর কর্কশ বাস্তবতা পায় নি সে পরিমাণে তার লালিত্য অপরাধের হয়ে দাঁড়িয়েছে। এক্ষেপে এ কাব্যের লালিত্য কবিকল্পনার আশ্রয় করে' যে স্রষ্টাশক্তি পেয়েছে তা' ভাবকের কল্পনাবৃত্তেই বিকশিত হওয়ার যোগ্য—ভূতত্ত্ব ও আকাশতত্ত্ববিদের সমস্ত ব্যবস্থা তা' একান্তভাবে পরিহাস করেছে।

যে সমস্ত কারণে সেকালের কাব্য ও কবিতা বিশেষ করে একটি রূপ গ্রহণ করেছিল, সে সমস্ত অনিবার্য কারণে এ যুগের কবিতাও একটা নব্য কাব্যলোকের জন্ম দিয়েছে। একালের স্বপ্ন ও সৌন্দর্য ইন্দ্র-বরণ বা এপলো-আইসিস কল্পনা কর্তে সঙ্কচিত হয়—এমন কি ম্যাকবেথ্ (*Macbeth*), ম্যানফ্রেড্ (*Manfred*) হ্যামলেট্ (*Hamlet*). বা ফাউস্ট্কে (*Faust*) রচনা করলে এ যুগের হাত্তোদ্ভেদ হবে—সে সব অসম্ভব ও আশ্চর্য্যবী মানুষ, বাসন্ত-জ্যোৎস্না ও নদীকল্লোল প্রভৃতির মত, এ যুগের ধূসরিত মানবত্বের জীবনপথে যেকি বলে ধরা পড়ে' গেছে।

কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে জীবনের আর একটা অবগুণ্ঠন উন্মুক্ত হয়ে একটা অভিনব পুরীর সন্ধান পাওয়া গেছে যা' পূর্ববর্তী সকল যুগেরই ছলক্ষ্য ছিল। তা' আরব্যোপন্যাসের বাহুকরের অট্টালিকার মতই সকলের অপ্রত্যাশিত বিস্ময় সঞ্চার করেছে। এ পুরীর অকুরন্ত সৌন্দর্যাসক্তার প্রথম রোজে রজনীগন্ধার মত মুদিত হয়ে পড়ে, অথচ তরল ছায়াহিমোলের শত কুঞ্চিত অবকাশে তা' একেবারে নন্দনুতো উৎফলিত হয়ে ওঠে। এ নব্য সাহিত্য উপলক্ষেরও সাধনা চাই। এই হাফ্-টোন পুরীর লক্ষ্য ও স্বপ্ন ভাবাবেগ উর্নাতের মত যে সত্যোপেত কাব্যজাল রচনা করেছে তা' জগৎসম কর্তে হলে জীবনকেও লীলায়িত ক্রমে স্বপ্ন ও স্বপ্নতর তাঁরহীন ভাববার্তার জগৎ মূহ ও পেলব করা প্রয়োজন।

এ সমস্ত “finer shades” প্রকাশ এ যুগের কলা ও কাব্যের একটা মূতন অধিকার। নব্য দার্শনিকেরাও তা' নানা দিকে বলেছেন। ব্যার্গস্ (*Bergson*) এক জারগার এই “finer shades” ও “half-tones” প্রভৃতির জগৎকে উদ্ঘাটন করা আর্টেরই অধিকার বলে' উল্লেখ করেছেন : “Art reveals in things a great number of qualities

জননী হন, শিশুটির কল্যাণ শুধু তাহার উপর নির্ভর করে না। শিশুটির পিতৃকুল মাতৃকুলের উৎকর্ষ-অপকর্ষ প্রতিবেশীদের উৎকর্ষ-অপকর্ষ এবং জন্মভূমির স্বাস্থ্যকরতা বা অস্বাস্থ্যকরতার উপর, ভূমিষ্ঠ হইবার আগে হইতেই, তাহার কল্যাণ অকল্যাণ নির্ভর করে। অতএব শিশুটি জন্মগ্রহণ করিবার আগে হইতে এবং তৎপরে পরিবারের মধ্যে সুমাতৃ হু চাই, পরিবারের বাহরে সুমাতৃ চাই। শিশুর কল্যাণের জন্য যাহা কিছু প্রয়োজন, তাহার ব্যবস্থা করার নাম সুমাতৃত্ব। পরিবারের মধ্যে রোগের সঞ্চার নিবারণ, পরিবারকে সুস্থ সবল জ্ঞানবান্ সঙ্গুণশালী করিবার ও রাধিবার উপায় বিধান, সুমাতৃত্বের কাজ। আমরা যদি নিজের ঘর বাড়ী খুব পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন রাখি, কিন্তু পাড়া, গ্রাম, নগর, দেশ, মহাদেশ অস্বাস্থ্যকর বা মহামারীগ্রস্ত হয়, তাহা হইলে রোগের বীজ আমাদের বাড়ীতেও আসিতে পারে। সুতরাং শিশুর দেহাব্যয়ে সুমাতৃত্ব তাহার কাম্রা, পরিচ্ছন্ন, খাদ্য, ঘরবাড়ীতেই আবদ্ধ রাখিলে চলবে না; সুমাতৃত্বের কার্যক্ষেত্র গৃহস্থালীর বাহিরেও বিস্তৃত না হইলে-গৃহস্থালীর মধ্যে উহা বার্থ হইবার সম্ভাবনা আছে।

ইহা যে কেবল শারীরিক স্বাস্থ্যসম্বন্ধেই সত্য তাহা নহে। হৃদয় মনের পক্ষেও ইহা সত্য। আমরা শৈশব হইতে কেবল পুস্তক হইতে বা শিক্ষক ও গুরুজনের মুখ হইতেই শিক্ষালাভ করি না; পাড়া প্রতিবেশী দেশবাসী বিদেশী সকলের নিকট হইতে জ্ঞাতসারে ও অজ্ঞাতসারে শ্রাশিক্ষা ও কুশিক্ষা পাই, সুগুণ দূষণ আমাদের মধ্যে সংক্রামিত হয়। খুব চরিত্রবান্ পরিবারের শিশুরাও ভৃত্যদের ও পাড়াপড়সীর শিশুদের সংশ্রবে কুকথা শিকায় ও কুকার্যে অভ্যস্ত হয়। শিশুর সমুদয় মানসিক পরিবেষ্টন তাহার জ্ঞান ও সুগুণলাভের অনুরূপ হওয়া আবশ্যিক। এই দিকে দৃষ্টি রাখা ও তাহার ব্যবস্থা করা সুমাতৃত্বের কাজ।

সবাই সুখী না হইলে কেহ সম্পূর্ণ সুখী হইতে পারে না, সকলে জানী না হইলে কেহই মূর্খতা ও কুসংস্কারের হাত হইতে পূর্ণ মুক্তি পাইতে পারে না, সকলে নীরোগ না থাকিলে কেহই সংক্রামক ব্যাধির আক্রমণ সম্বন্ধে নিরুবেগ হইতে পারে না, সকলে যথেষ্ট ভোজন না হইলে অতি ধনীও দারিদ্র্যজনিত সংক্রামক রোগের কবলে পড়িতে পারে, সকলে নীতিমান, সচ্চরিত্র, এবং চিন্তা ভাব করনা কথা কাজ ও ভঙ্গীতে গুটি না হইলে সাধুশাস্ত্রদেরও গুচিভা রান হইয়া যায়। এই সব কথা প্রাপ্তবয়স্কদের অপেক্ষা শিশুদের জীবনে অধিকতর সত্য। তাহাদের দেহ ও মনে কল্যাণ অকল্যাণের কারণ প্রাপ্তবয়স্কদিগের অপেক্ষা অধিক সহজে সংক্রামিত ও সংস্কারিত হয়। এই জন্য সন্তানের জননীরা কেবল নিজের শিশুগুলির দেহমন আত্মার কল্যাণের নিমিত্ত ব্যস্ত থাকিলে, সে উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইবে না। তাহাদিগকে নিজের গৃহস্থালীতে না হইতে শু হইবেই, পাড়ার, সমাজের, জাতির, দেশের, জগতের সুমাতৃত্বের কাজ তাহাদিগকে নিজদের মধ্যে ভাগ করিয়া লইয়া করিতে হইবে।

এই ব্যাপক, ব্যাপকতর ও ব্যাপকতম মাতৃত্ব নানাবিধরূপে জ্ঞান শিক্ষা এবং সাধনা সাপেক্ষ। রান্নাবাড়ী ও কাপড় সেলাই করা খুব দরকারী কাজ। কিন্তু শুধু তাহা জানিলেই, বাহিরের জগতের দূরে থাকুক, নিজের শিশুদেরও মাতৃত্ব করা যায় না। তাহাদের সেবা শুশ্রূষা করিতে পারা ত চাই-ই, আধিকন্ত তাহাদের ভাব্য স্বাধীনতাতে হাত না দিয়া

তাহাদিগকে জ্ঞানী, সাহসী, পরার্থপর, পবিত্রচেতা হইবার সুযোগ দেওয়া চাই। এরূপ মাতৃস্ব সহজলভ্য নহে, স্বভাবসিদ্ধও নহে ।

অতি দূরের অমঙ্গল কেমন করিয়া আমাদের শিশুদের পক্ষে সাংবাদিক হয়, তাহা একটু ভাবিলেই আমরা স্থির করিতে পারি। ইন্দুরেঞ্জায় আমাদের দেশে লক্ষ লক্ষ লোক মরিয়াছে। উহার আধুনিক আক্রমণের উৎপত্তি নাকি স্পেনদেশে হইয়াছিল। তাহা ইউরোপে ; অথচ হৃদয় বাংলা দেশের কত গ্রাম উহাতে প্রায় উজাড় হইয়া গিয়াছে। এইরূপ মহামারী উন্নয়ন একটি পাড়া, গ্রাম, নগর, জেলা, প্রদেশ বা দেশের লোকের দ্বারা হয় না ; অন্তর্জাতিক চেষ্টা চাই। তাহার মূলে কাজ করিবে অন্তর্জাতিক সমাজ ।

মাতৃস্বের ব্যাপকতম ক্ষেত্র স্থচিত হওয়ায় কোন জননীর ভীত বা হতোৎসাহ হইবার কারণ নাই। বিধে স্ব্যের কাজ আছে, আবার পর্ণকুটীরের তমোনাশক মাটির প্রদীপেরও কাজ আছে। প্রত্যেকে নিজ নিজ শক্তি ও সুযোগ অনুসারে কাজ করিলে তাহাতেই তাঁহার ও বিশ্বের মঙ্গল। বাহার মাতৃস্ব কেবল তাঁহার নিজের গৃহে আবদ্ধ, তাঁহার আত্মোৎসর্গের নৈবেদ্য ও বিখন্ডননী গ্রহণ করেন। কিন্তু এরূপ জননী কেহ আছেন কি, যিনি অন্ততঃ নিজের পাড়াটির স্বাস্থ্য ও নৈতিক শুচিতার জন্ত কিছু করিতে পারেন না ?

মাতৃস্বের ব্যাপকক্ষেত্রে কাজ করিতে হইলে মাতৃজাতীয়াদিগকে দলবদ্ধ হইতে হয়। পৃথিবীর নানা দেশের মহিলা-সভ্য লইয়া অনেকগুলি মহিলা-সমিতি আছে। পৃথিবীর সকল দেশ হইতে সুরাপান দূর করা এইরূপ একটি সমিতির উদ্দেশ্য ।

সমস্ত পৃথিবী মাতৃস্বের কার্য্যক্ষেত্র বটে ; কিন্তু এই ব্যাপকতম ক্ষেত্রে মাতৃস্ব করিবার স্বপ্নে বিভোর হইয়া থাকিলে চলিবে না। জননীরা নিজের নিজের শিশুদের শরীর মন আত্মার পুষ্টি, স্বাস্থ্য পবিত্রতা ও আনন্দ বিধানের জন্ত বাহা বাহা চান, হাতের কাছে আর যতগুলি সম্ভব শিশুর জন্ত তাহার আয়োজন করিতে চেষ্টা করুন। এইরূপ করিলে বিশ্বের আলোক জীবন-পথ আলোকিত করিবে। সেই আলোকে চলিতে চলিতে মাতৃস্ব-শক্তি বাড়িবে। তাহাতে নিজের এবং অন্ত্রের শিশুদের মঙ্গল হইবে।

মাতৃস্ব কেবল যে শিশুদের জন্ত তাহা নহে, প্রাপ্তবয়স্কদের জন্তও বটে। যেখানে হৃৎপিণ্ড রোগ তাপ মলিনতা, মাতৃস্বের মঙ্গলহস্ত সেখানেই কাজ করিবে।

অনেকে ভাবিতে পারেন, জগতে পুরুষকর্ম্মী থাকিতে মহিলাদের উপর ডাক পড়ে কেন ? ইহার সোজা উত্তর এই, যে, এই পৃথিবী একটি বৃহৎ পরিবারের গৃহস্থালী। ক্ষুদ্র গৃহস্থালীকে যেমন পুরুষ কর্ত্তা কেবল পুরুষ সহায়কদের সাহায্যে আনন্দনিকেতন ও মঙ্গলালয় করিয়া তুলিতে পারেন না, নারীর হৃদয় ও নারীর শক্তির সাহায্য লইবার প্রয়োজন হয়, তেমনই জগতের ইতিহাসের আধুনিক কাল পর্য্যন্ত অভিজ্ঞতা হইতে দেখা গিয়াছে যে, পুরুষ একা জগৎকে শুচিতা, স্বাস্থ্য, আনন্দ ও সৌন্দর্য্যে পূর্ণ করিতে পারে নাই, নারীর হৃদয় ও নারীর শক্তিকে জগতের ক্ষুদ্রতম ক্ষেত্রে যেমন ব্যাপকতম ক্ষেত্রেও তেমনই মাতৃস্ব করিতে হইবে। অমেক দেশে প্রধানতঃ নারীদের সমবেত চেষ্টায় ঔষধার্থ ভিন্ন সুরার উৎপাদন, বিক্রয় ও ব্যবহার নিবারণিত হইয়াছে, তাহাতে পুরুষ নারী শিশু সকলের কল্যাণ হইয়াছে ; সৈনিকদের

বাহ্যের জন্ত তাহাদের চরিত্রভ্রংশ হুতরাং কতকগুলি অভাগিনী নারীর সর্বনাশ একান্ত অবশ্যক, এই ধারণা ও তদনুরূপ নারকীয় ব্যবস্থা শ্রীমতী জোসেফিন্ বাটলার প্রমুখ মহিলাদের প্রযত্নে উন্নীত হইয়াছে ; যুদ্ধক্ষেত্রে গৈনিকেরা যে উচ্ছৃঙ্খলতার অভ্যস্ত হয়, তাহার ফলে সভ্যদেশ সকলে যে-সব করাল ব্যাধির প্রাহুর্ভাব হইয়াছে, যুদ্ধের উচ্ছেদই যে তাহার একমাত্র প্রকৃষ্ট প্রতীকার, এই বিশ্বাসও মাতৃজাতীয়াদের সমবেত চেষ্টায় বদ্ধমূল হইতেছে ; অনেক দেশে রাষ্ট্রীয় অধিকার প্রাপ্তা মহিলাদের চেষ্টায় শিশু-কল্যাণ প্রচেষ্টা আরম্ভ হইয়াছে, এবং বিনা বায়ে স্তন্যকাগার এবং প্রসূতিদের সেবা শুশ্রূষা ও খাদ্যের ব্যবস্থা হইয়াছে । শিশুদের ও বালকবালিকাদের যথেষ্টসংখ্যক ক্রীড়াক্ষেত্রের ব্যবস্থাও অনেক দেশে মাতৃজাতীয়াদের চেষ্টায় হইয়াছে ।

পুরুষেরা হাজার হাজার বৎসর সকল ক্ষমতা ও সুযোগের অধিকারী থাকিয়াও এই সকল দিকে যথেষ্ট মন দিতে পারেন নাই । পুরুষহৃদয় বাস্তবিকই প্রভূত্ব, কর্তৃত্ব, ঐশ্বর্য্য প্রভৃতির জন্তই নারীহৃদয় অপেক্ষা অধিক ব্যগ্র কিনা বলিতে পারি না ; কিন্তু মনে হয়, যে, আপনা ভুলিয়া খ্রীতিদয়াদেবা দিয়া অতি ক্ষুদ্র অতি নগণ্য অতি উপেক্ষিতকেও রক্ষা করা মাতৃহৃদয়ের কার্য্য । এই মাতৃবৎ হৃদয় অনেক পুরুষেরও থাকিতে দেখা গিয়াছে ।

এই মাতৃহৃদয়ের কাজ গৃহে ও গৃহের বাহিরে রহিয়াছে । মাতৃজাতীয়ারা বাহাদিগকে জন্ম দিয়াছেন, কেবল যে তাহাদেরই মাতৃত্ব করিতে পারেন, তাহা নহে ; অপরেরও পারেন । আবার যাহারা দৈহিক অর্থে মাতা হন নাই, তাঁহারাও বহু শিশু ও ক্রান্তবয়স্ক লোকদের মানসিক, নৈতিক ও আধ্যাত্মিক নবজীবনের কারণ হইয়া প্রকৃত মাতৃপদবাচ্য হইতে পারেন ।

শ্রীমাননন্দ চট্টোপাধ্যায় ।



## তাই হোক ।

ভাড়াভাড়ি গিয়াছ তুমি, তাই  
দেবী করে' আমার যেতে হবে,  
স্বর্গে হ'ল তোমার তবে ঠাই,  
আমি বন্দী হৈলেন তরা ভবে ।

তাই হোক, তাই হোক তবে ।  
মাক পথে নামিয়ে রেখে গেলে  
তোমার কাজ ; কে আর তুলে লবে,  
যাই বা আমি কেমন করে' ফেলে ?

হৃয়ের বোঝা একাই বইতে হবে ।  
দেবী, তাতে অনেক দেবী হবে ।  
মুক্ত তুমি চড়ি পুণারথ  
দেব লোকে বিচরিতে হবে,  
আমার কাঁটা-কাঁকর-ভরা পথ  
রক্তাক্ত, অশ্রুসিক্ত হবে—  
তাই হোক তাই হোক তবে ।  
শ্রীকামিনী রায় ।

## সাধক প্রকাশচন্দ্রের স্মৃতি ।

১

এ সংসারে স্মৃতি এত মধুর কেন ? কি সুখের স্মৃতি, কি দুঃখের স্মৃতি, কালের বনিকার  
জীবন দিয়া সবই মোহন বেশে আমাদের নিকট উপস্থিত হয় । অতীতের কথা ভাবিতে এতই  
মষ্ট । পায় পায় জীবনের কত পথ মাড়াইয়া আজ বার্কিকোর দ্বারে এসে উপনীত হয়েছি  
—সেই শৈশবের খেলা ধুলার সুখের দিন, যৌবনের নিবিড় আনন্দময় স্বপ্ন দুঃখের দিন, যেন  
এল চিত্রে ছবির স্রাব চক্ষুর উপর ভাসিয়া যায় । সবই মধুর । এই বার্কিকোও কি মধুর রসে  
হৃদিত হইতেছি ?—না ! কত স্মৃতিই প্রাণে গাঁথা আছে—কত পবিত্র ছবি ! শুভম্ভণে প্রাণে  
যে দিন তাঁরা দেখা দিয়ে যান, সেদিন অশ্রুভব করি যেন হৃদয়টা পবিত্র হইয়া গিয়াছে । এমন  
এক ঠানি পবিত্র ছবি আজ প্রাণে জাগিয়াছে—আজ প্রকাশচন্দ্রের কথা প্রাণ ভরিয়া বলিতে  
ছিলাম—কোথার আরম্ভ কোথায় শেষ করিব জানি না—কতকথাই বলিয়া গেলাম । আমি যখন  
১৫ বৎসরের বালিকা তখন আমার পিতা \* হরিনাথি স্কুলের হেড মাস্টার ছিলেন—সেই সময়  
প্রকাশচন্দ্র দ্বিতীয় শিক্ক হইয়া সপরিবারে কিছুদিন আমাদের সঙ্গে ছিলেন—সে কথা আমার  
মনে নাই । কিন্তু গুরুজনদিগের প্রাণে যে সুখের দিনের কথা গাঁথা ছিল, তাই কিছু মনে না  
থাকিলেও ভিতরে ভিতরে প্রকাশচন্দ্র ও তাঁর সাধনী স্ত্রীর প্রতি প্রাণের একটা আকর্ষণ ছিল—

যখন কাহারো মুখে তাঁহাদের আদর্শ জীবনের পূণ্য কাহিনী শুনিতাম তখন তন্ময় হইয়া বাইতাম। একদিন যে প্রকাশচন্দ্র আমাদের গৃহে বাস করিবেন সে সৌভাগ্যের কথা কখন ভাবি নাই। কিন্তু মৃত্যুর কয়েক মাস পূর্বে তিনি ষেড় মাস আমাদের গৃহে আসিয়া বাস করিয়া আমাদের বাহা দিয়া গিয়াছেন তাহা আমি এ জীবনে ভুলিব না। সৌভাগ্য আমার, তাই সাধু প্রকাশচন্দ্রের সঙ্গ লাভ করিয়া কৃতার্থ হইয়াছি।

আমি ঘনিষ্ঠভাবে তাঁর সঙ্গে বাস করিয়া বাহা পাইয়াছি সেই কথাই আজ বলিব। ব্রাহ্মধর্ম যদি কেহ নিখুঁতভাবে সাধন করিয়া গিয়া থাকেন তবে সে প্রকাশচন্দ্র এবং তাঁহার সাধনী স্ত্রী অব্যোম কামিনী। সে আদর্শ কি? না নিজ নিজ ব্যক্তিগত জীবনে, স্বীয় পরিবারে এবং সামাজিক ভাবে সর্বশেষে বিশ্বজনীন ভাবে ধর্ম—প্রেমের ধর্ম—সাধন করিতে হইবে। এই সাধক দম্পতি—প্রথমে নিজ নিজ জীবনে ধর্মের প্রতিষ্ঠা করেন, তৎপরে, পরিবারে ও সমাজে এবং শেষে তাহা বিশ্বজনীন আকার ধারণ করিয়াছিল। ইহাদের দাম্পত্য প্রেম অতুলনীয় ছিল। এমন বুঝি আর হয় না। প্রকাশ চন্দ্র কখন আপনাকে একক ভাবিতেন না—তিনি ছিলেন—প্রকাশ চন্দ্র এবং অব্যোমকামিনীর মিলন চিত্র—প্রয়াগে যেমন গঙ্গা যমুনার সঙ্গম হইয়াছে—তাইধারা মিলিত হইয়াছে—তেমন মিলিত দুই জীবনধারা—অব্যোমকামিনী-হৃদয় প্রকাশচন্দ্রের আলোকে চির উজ্জ্বলিত ছিল—তিনিও আপনাকে বলিতেন “অব্যোমপ্রকাশ” উভয়ে আপন আপন নাম স্বাক্ষর করিতেন “অঃ প্রঃ” অর্থাৎ অব্যোম প্রকাশ বলিয়া। ইহাদের মিলিত জীবন দেখিলে প্রাণ বলিয়া উঠিত—“পতির তিত্তর সতী দেখ—সতীতে পতি।” আমরা পতির তিত্তর সতী দেখিয়াছি—সে কি উজ্জ্বল ভাবে প্রত্যক্ষ দেখা। প্রকাশচন্দ্রের মত ভালবাসিতে সহজে কেহ পারে না—দেখিয়াছি বটে আমার পিতৃদেবকে ভালবাসিতে—আর দেখিয়াছিলাম প্রকাশচন্দ্রের জীবনে—তাঁর জীবনের ইতিহাসই হইল প্রেমের ইতিহাস। হৃদয় লুটাইয়া কি করিয়া ভালবাসিতে হয়, তাহা প্রকাশচন্দ্র জানিতেন। এতটা প্রেমের শক্তি সাধারণ মানুষের নাই। দ্বিতীয় গুণ সৌন্দর্য্য বোধ—অসুন্দর কিছু তিনি সহ্য করিতে পারিতেন না—তাঁর কথা বার্তা, চালচলন, ভাব ভঙ্গী, কাহিন্য কাহুন, সমুদায় সুসঙ্গত, সুবিহিত, সুন্দর ছিল। যেমন তেমন করিয়া কাজ কর্তব্য করা যেখানে সেখানে বসে, যেমন তেমন ভাবে স্নানাহার করা, যা মনে হয় তাই বলিয়া যাওয়া তাঁর স্বভাব ছিল না। প্রতিদিন ব্রাহ্মমুর্ছার্তে নিদ্রা হইতে উঠিতেন—উঠিয়া নামগান করিতেন—তৎপরে পারিবারিক উপাসনা স্থানে সকলকে লইয়া বসিতেন,—তাঁদের অতি সুন্দর পারিবারিক উপাসনার গৃহ ছিল,—প্রাত্যহিকের নিদ্রিষ্ট আসন ছিল—সে ঘরটি অতি পরিষ্কার, অতি পবিত্র, পুষ্প গন্ধে সুবাসিত, প্রাত্যহিক নিজের নিজের আসনে উপবেশন করিলে অতি ক্ষুদ্র কিন্তু হৃদয়গ্রাহী উপাসনা হইত,—যে দিন পরিবারে যে ভাব সকলের হৃদয়ে থাকিত সেইভাবে উপাসনা। আমাদের বাড়ীতে ভিন্ন উপাসনার ঘর ছিল না—কিন্তু প্রাতে বসিবার ঘরের মেঝেতে আসন পাতিতে হইত—তিনি উপযুগপরি অনেকগুলি আসন পাতিয়া বসিতেন। একদিন জিজ্ঞাসা করিলাম আপনি এতগুলি আসন উপরি উপরি পাতিতেন কেন? তিনি বলিলেন “এগুলি সব আমার প্রিয়, এখানি দেবীজীর (পত্নীর) উপহার, এখানি অশুক নিজের হাতে করিয়া দিয়াছে—এখানি আমার তাইব দিয়াছেন ইত্যাদি; সবগুলিই উপহার

ইহার উপর বলিতে আমার ভাল লাগে ।” প্রতিদিন যাহা কিছু নূতন পাইতেন, তাহা উপাসনার সময় উপাসনার স্থানে আনিয়া ভগবানকে কৃতজ্ঞতা দিয়া গ্রহণ করিতেন । একদিন খেঁচ এক জোড়া নূতন জুতা লইয়া বসিয়াছেন । একদিন টাকা— বা কিছু পাইতেন সব জিনিষ— একদিন প্রাতে দুধ খাইতে গিয়া বলিলেন “এ পেছালাটা কি নিবেদন করা হয়েছে”—প্রত্যেক পার্থিব বস্তু ভগবানকে নিবেদন করিতেন, প্রত্যেক চিকিৎসা, প্রত্যেক বস্ত্র, ভগবানকে নিবেদন করিতেন । আহার করিতেন, কি শুদ্ধ পবিত্র হইয়া—কি অন্ন মনে—ভগবানকে কৃতজ্ঞতা জানাইয়া আহার্য্য বস্তু মুখে তুলিতেন, আহারান্তে আবার ধৃতবাদ করিতেন । অতি পরিপাটি করিয়া তাঁহাকে আহার্য্য সামগ্রীয়া দিতে হইত—সুভোজ্য সুপেয় দিরা নহে—পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন করিয়া—সুন্দর বরিয়া সামগ্রীয়া দিয়া—প্রতিদিন এক সময়ে, এক স্থানে, একই আসনে আহার করিতেন । ভাল জিনিষ, ভাল রান্না হইলে, বত আনন্দ প্রকাশ করিতেন—বাঃ বেড়ে হয়েছে—বাঃ বড় সুন্দর—কি পুস্তুকতার সহিত আহার । মানওকি পবিত্র—দারজিলাং এ প্রতিদিন—ঠিক এক সময় মান করিতেন—তোয়ালে ধানি শুভ্র চাই—বস্ত্রগুলি খোঁত চাই—পাতটা পরিষ্কার চাই । মানের সময় ভগবানের মান করিতে করিতে মান করিতেন অপার আনন্দে মগ্ন হইয়া । একদিন মানের সময় আমার নিকট একখানি তোয়ালে চাইলেন—আনি একখানি তোয়ালে দিলাম । হাতে হইয়া বলিলেন “না বন্ধি ! এখনি একেবারে পরিষ্কার ত—কারো ব্যবহৃত নয় ত ?”—আমি বলিলাম “না এ সম্মা খোঁপার বাড়ীর তোয়ালে”—সেই দিন হুপুরে আমার একাকী পাইয়া বলিলেন “বে সকালে মানের সময় তোমার তোয়ালের কথা জিজ্ঞাসা করতে তুমি কি ভাবলে হত ? কেন আমি ও রকম বলেছিলাম তার কারণ শুনবে ? তোমার বলছি আমি এ সব কথা সহজে কাউকে বলি না । একবার পড়াবে এক আনন্দগায় দিবা দ্বিপ্রহরে আমি এক অতি মহিমে পরিবারে অভিষি হই । তাঁদের অদৃষ্টা অত্যন্ত ঋণাপ—কি করি আমার ধাধা হইয়া তাঁদের ভাতিখা লইতে হইয়াছিল । আমি কোট পেটলান পরিয়া গিয়াছিলাম । মান করিব ভাবিয়া একখানি কাপড় ও গামছা চাইলাম, তাঁরা আমার একখানি অতি মলিন কাপড়, আর একখানি অতি নোংরা গামছা মান করিবার তত্ত্ব দিলেন—তাঁদের তার চেয়ে পরিষ্কার আর দ্বিতীয় বস্ত্র বা গামছা ছিল না—অগত্যা কোট পেটলান ছাড়িয়া সেই চিকিৎসক কাপড়খানি পরিলাম এবং মাথার গুল ঢালিয়া গা পুঁছিতে বাইব—অমনি দেবীজী (মৃত পত্নী) বলিলেন “কি কর—পরের দেহের স্বেদ নিজের শরীরে নাথিক না ।” আমি চমকিয়া উঠিলাম এবং গামছা ব্যবহার না করিয়া সেই ভিজা গায়ে সার্ট কোট সব পরিলাম—সেই হইতে আর আমি কখন কারো ব্যবহার করা কোন জিনিষ স্পর্শ করি না—বুঝলে ত কিছু মনে করিও না”—আমি শুনে অবাক । একাশচন্দ্রের মুখে সকল সময় এক পবিত্র জ্যোতি প্রসন্ন হাসিতে দেখা যাইত—আমার ছোট ছেলে কতবার বলিয়াছে “মা, Christ এর মুখের চারিদিকে ছবিতে halo দেখা যায় একাশ বাবুর মুখে সেই রকম আলো সব সময় দেখা যায় কেন ?” সে আলো আমিও দেখিতাম—পবিত্রতা, প্রসন্নতা ও প্রেম ভিন একত্র হইয়া সেই মুখে অগুরু শ্রী হুটিয়া উঠিত । বাস্তবিক বড় আশ্চর্য্য ! বাড়ীর দাস দাসী এখন কি বয়স্কতের মত ডাণ্ডিওয়ালারাও একাশচন্দ্রকে ভ্রাতৃশর ভালবাসিত । যে তাঁর কাছে আসিত—প্রায়ে

বশীভূত হইয়া পড়িত। আর এক কথা প্রকাশক্ষে স্মৃদ্ধ জব্য ব্যবহার করিতে বড় ভাল বাসিতেন—স্নানের পর অনেক সময় স্মৃদ্ধ মাথিয়া বলিতেন “আমি স্মৃদ্ধ মাথিতে বড় ভালবাসি”—প্রতিদিন দ্বিপ্রহরে একটু বিশ্রাম করিয়া উঠিয়াই magnifying glass লইয়া স্মৃদ্ধবাসিনী পত্রীর পুরাতন পত্রগুলি যত্ন করিয়া পড়িতেন; কখন কখন কপি করিতেন—প্রতিদিক কিছুকণ একাক্ষ করিতেন, এটা তাঁহার নিত্যকর্ম ছিল। একদিন আমার পতি মহাশয় আমার মাথিয়া বলিয়াছিলেন যে “প্রকাশ বাবু সত্যি তাঁর জীব পূজা করেন, তাঁর নিকট অবোরকামিনী দেবীই বটেন।” অপরূহে কিঞ্চিৎ জলযোগ করিয়াই বেড়াইতে যাইতেন—তাঁর এই বেড়াইবার নিয়ম বড় আশ্চর্য্য ছিল—যে বাড়ীতে কেহ পীড়িত, যাদের জন্ম শোকাস্ত—প্রকাশ চক্রে পা দুটি সেই দিকেই ছুটিত।

শ্রীহেলতা সরকার।

## “ভালোই হবে”।

ভালোই হবে ভালোই হবে

আকাশ ভরা আঁধার যত

আলোই হবে—আলোই হবে!

আছে বলেই আঁধার কালো

তাইত প্রভাত এতই ভালো—

রাত্রিশেষে বসতে হবে

ভাগ্যে নিশা এসেছিল!

আজকে কাটাই পড়ছে চোখে

পুষ্প হয়ে ফুটলে ক'ব

ভাগ্যে কাটাই জিল বুকে!

মন! থুসী হয়েই ওঠ রে আজি

বিশ্বখানি ফুলের সাজি

আঁধার কালো—সবই ভালো

একই সুরে উঠে বাজি ॥

শ্রীনিমলচন্দ্র বড়াল।

শ্রীশ্রবণে নমঃ

## সমসাময়িক কথা ।

১

### বিষয়-সূচনা ।

আমি ঠিক আমার নিজের জীবনচরিত লিখিতে বসি নাই । কিন্তু বিধাতার কৃপায় এই দীর্ঘ জীবনে বাহ্য দেবিতাছি ও জুনিয়াছি এবং বাহ্যর স্মৃতি এখনও জাদিয়া আছে, তাহাই, যদি গুরুদেব সময়, স্বাস্থ্য এবং সুযোগ দেন, লিখিয়া রাখিতে চাহি । অথচ আমার জীবন-ধারা হইতে পৃথক করিয়া এই স্মৃতিগুলি লিখিতে গেলে, তাহার জ্ঞান অনেক নথী-পত্র গাঁটিতে হইত ; আর দশভনের স্মৃতির সঙ্গে মিশাইয়া এগুলিকে সংশোধিত এবং সংক্ষিপ্ত করিতে হইত । ইতিহাস লিখার পথ এবং পদ্ধতি ইহাই । আমি এভাবে আমার সমসাময়িক ইতিহাস রচনার প্রবৃত্ত হই নাই । তবে এক অর্থে এই স্মৃতি ইতিহাসও বটে । কারণ এইরূপ স্মৃতির মান-মসলা সংগ্রহ করিয়াই ঐতিহাসিকেরা ইতিহাস রচনা করিয়া থাকেন ।

যৌবনের প্রথম পন্থার যুগ্মাঙ্গিনী সাধনার বে দিকটা আমাদের কাছে আসিয়া পৌছিয়াছিল, তাহাও মহাপুরুষদিগের জীবনচরিতকেই মানবসমাজের বহু ইতিহাসরূপে প্রচার করিয়াছিল । ইতিহাস আর কিছুই নয়, কেবল সমাজের মুখ্য ব্যক্তিদিগের জীবনচরিত মাত্র । কার্লাইল প্রভৃতি এই ভাবটা প্রচার করেন । অপরের কথা বলিতে পারি না, আমি কিন্তু সেই প্রথম যৌবনেও জনসাধারণকে কিম্বা গণদেবতাকে উপেক্ষা করিয়া কেবল মহাপুরুষদিগের ভজনা করিতে পারি নাই । আমার প্রকৃতির মধ্যেই এ সকলের বিরুদ্ধে একটা সহজ স্রোহীতাব ছিল । সুতরাং ইতিহাস যে কেবল বড়লোকের কথা লইয়াই গঠিত হয়, এ মত কিছুতেই সমর্থন করিতে পারি নাই । আজ ত এই মতবাদকে ছুনিয়াই বর্জন করিয়াছে ।

সত্য কথা এই যে কেবল বড়লোকের নহে, কিন্তু কোনও সমাজের ছোট বড় সকল লোকের জীবন চরিতের সঙ্গে সেই সমাজের ইতিহাস অতি ঘনিষ্ঠভাবে জড়াইয়া থাকে । কোনও সমাজের ইতিহাসকে একখানা কাপড়ের মত মনে করিলে সেই সমাজের ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্তির জীবনের এবং সমাজের সমষ্টিগত চিন্তার, ভাবের এবং কর্মের ধারাকে এই কাপড়ের টানা এবং পড়নের সঙ্গে তুলনা করিতে পারা যায় । তাঁতের লম্বা এবং আড়াআড়ি স্তম্ভাঙ্গলা পরস্পরের সঙ্গে অন্তর্ভুক্ত হইয়া, পরস্পরকে ধরিয়া ও বাধিয়া রাখিয়া, একে অগ্নের দ্বিকট হইতে শক্তি গ্রহণ ও একে অন্যকে পক্ষিধান করিয়া, তবে কাপড়খানি প্রস্তুত করে । সেইরূপ

সমাজের প্রত্যেক ব্যক্তির জীবন যদি টানার হাতের মতন হয়, তবে সেই সমাজের সমষ্টিগত জীবন পড়েনের হাতের মতন হয়, এবং এই দুই মিলিয়া সভ্য ইতিহাসের ধারাকে ফুটাইয়া তোলে। ইহারা কেহই একেবারে স্বাধীন নহে। এ ছ'য়ের এককে ছাড়িয়া, অপরের প্রতিষ্ঠা ত দূরের কথা, অস্তিত্ব পর্য্যন্ত সম্ভব হয় না। এইভাবে বাহারা কোনও সমাজের অন্তর্গত ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্তির সঙ্গে সেই সমাজের সমষ্টিগত জীবনের সম্যক আলোচনা করেন, তাঁহারা সেই সমাজের ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্তির জীবনধারা হইতে তাহার সমষ্টিগত ঐতিহাসিক অভিব্যক্তির ধারাকে পৃথক করিতে পারেন না। তাঁহারা জীবন-চরিতের মধ্যে ইতিহাস এবং ইতিহাসের মধ্যেই জীবনচরিতের আলোচনা করেন। ইহা ছাড়া ব্যক্তিগত জীবনের এবং সমষ্টিগত সামাজিক অভিব্যক্তির সনাতন প্রবাহের সন্ধান পাওয়া অসাধ্য।

আমরা কেহই এ সংসারে একান্ত একাকীত্বের মধ্যে, সর্ব-সম্পর্ক-বিরহিত হইয়া জন্মগ্রহণ করি নাই। মাতৃগর্ভে আমরা পূর্বপুরুষদিগের সঞ্চিত কাম্যফলের বোঝা লইয়া সঞ্চারিত হই। পূর্বপুরুষদিগের দোষ ও গুণ, সাধনা ও সিন্ধি সকলই আমাদের প্রকৃতিকে আশ্রয় করিয়া আত্ম-প্রকাশ করিতে চাহে। কিন্তু আমাদের পূর্বপুরুষ ত এক নহেন, বহু। মাতৃকুল এবং পিতৃকুল—এই দুই কুলে ইহারা বিভক্ত। এই দুই কুলের সনাতন প্রাণধারা আসিয়া আমাদের প্রাণের সঙ্গে মিলিত হইয়া জীবনের যত্নেতে অপূর্ব ত্রিবেণী-সঙ্গম রচনা করে। এই দুই কুলের সাধনা এবং সিন্ধিও আমাদের মধ্যে অংশ। এই মূলধন লইয়াই আমরা ভবের হাটে বেচাফেনা করিতে আসি। যে-সকল শক্তির সমবায়ে আমাদের জীবনীশক্তির অভিব্যক্তি হয়, সে-সকল শক্তির মধ্যে অনেক পরস্পর বিরোধী মর্ম্ম বিদ্যমান থাকে। স্নাতরায় পরিণামে আমরা বাহা পাই, তাহা অনেক কাটা-ছাঁটা হইয়া আসে। এই ভাবে জীবনের আদিতেই আমাদের ব্যক্তিত্ব অত্যন্ত জটিল হইয়া উঠে। এ-সকল রহস্তের কথা ভাবিলে অবাক হইয়া থাকিতে হয়। আর তখন একেবারে সরাসরিভাবে কোনও মানুষের দোষগুণের বা ভালমন্দের বিচার করিতে সাহস হয় না। কে ভাল, কে মন্দ—কে জানে? কোনও বিজ্ঞলোকে কহিয়াছেন, না মরিলে কোনও লোককে ভাল বলিও না। আমার মনে হয়, কাহারও পুত্র পৌত্রাদির চরিত্র বতঞ্চন না কুটিয়া উঠিয়াছে, ততঞ্চন তাহার বিচার করিও না। পিতার মধ্যে বাহা গুণ থাকে, এমন কি সাধনের দ্বারা বাহা পিতা নিজের ভিতরে চাপিয়া রাখেন, অনেক সময় তাহা পুত্রের মধ্যে কুটিয়া উঠে এবং কাটিয়াও পড়ে। পিতাপুত্রে মিলিয়া যে কুলধারা ধরিয়া চলিয়া আসে, সেই ধারার সঙ্গে তাঁহাদের কেবল নিজের জীবনধারা নহে, কিন্তু সমাজের ইতিহাসধারা পর্য্যন্ত, সাগরসঙ্গমের মত পরস্পরের সঙ্গে ওতপ্রোতভাবে মিশিয়া রহে। এইজন্য ব্যক্তির ভিতর দিয়াই তাহার সমাজ-জীবনের আলোচনা করিতে হয়; এবং সেই সমাজ-জীবনের উপরে ফেলিয়াই সেই ব্যক্তির নিজের জীবনেরও কালি কষিতে হয়। এইভাবে দেখিলে, কেবল বড়লোকের জীবনচরিতের সঙ্গে নহে, কিন্তু সমাজের অতি অজ্ঞাত এবং হেয় ব্যক্তির জীবনের সঙ্গেও তাহার সমাজের একটা অদ্বাদী সন্ধন প্রত্যক্ষ হয়।

আমরা বতাই ছোট হইনা কেন, আমাদের জীবন-চেষ্টার মধ্য দিয়া কখনও কেবল নিজেরই

আমি প্রকাশ করি না, তাহার সঙ্গেসঙ্গে আমাদের সমাজেরও আত্মপ্রকাশ হইয়া পড়ে। যুগে যুগে নিজেকে প্রকাশ করিতে বাধ্য হই এই দৃষ্টমান জগতকে প্রকাশিত করেন, এবং এই জগতকে প্রকাশ করিতে বাধ্য হই নিজেকে প্রকাশিত হন; আমরাও সেইরূপ নিজেকে জীবনের সূক্ষ্ম খাতের ভিতর থাকিয়াই একদিকে নিজেকে এবং অল্পদিকে যে বিরাট সমাজের মধ্যে আমরা বাস করি, সেই সমাজকে প্রকাশিত করিয়া থাকি। এই সত্য যিনি বোঝেন, জীবন চরিত এবং ইতিহাস এই দুয়ের কোনোই শেষ এবং অপরের আরম্ভ, তিনি কিছুতেই ইহা পরিষ্কার ভাগাভাগি করিতে পারেন না। তিনি নিজেরই হউক বা অপরেরই হউক, জীবন-কথা লিখিতে গেলেই ইতিহাসের আল পাতিরা বাসবেন; এবং ইতিহাস রচনা করিতে গেলেই সমাজের অন্তর্গত ছোট এবং বড় সকল শ্রেণীর লোকের ব্যক্তিগত জীবনের প্রেরণা এবং চেষ্টা, সাধনা এবং সংগ্রাম, সফলতা এবং নিষ্ফলতার মধ্য হইতেই তাঁহার ইতিহাসের সরঞ্জামগুলি সংগ্রহ করিবেন।

আমি ঠিক নিজের জীবনচরিত লিখিতেও বাসি নাই; আমার ঠিক আমার সমসাময়িক একখানি ইতিহাসও লিখিতে বাসি নাই। কেবল সত্যের সমাজের ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্তির সঙ্গে, তারা ছোটই হউক আর বড়ই হউক, তাহাদের সমসাময়িক সামাজিক অভিব্যক্তির দ্বারা যে অঙ্গারী সঙ্কলিত আছে, ইহা মনে রাখিয়া, আমার ক্ষুদ্র জীবনের কাঠামোর উপরে এই সামাজিক অভিব্যক্তির একটা মুক্তি, বাদ আমার সাধো কুলায়, গড়িতে চাই। আমার নিজের জীবনের ক্ষুদ্রতার সঙ্গে অপরের কাণ্ডারও কোনও সংঘাত নাই। সে-সকল কথা বলিয়াও লাভ নাই, শুনিয়াও লাভ নাই। কিন্তু আমার এই ক্ষুদ্র জীবনের সমক্ষে, তাহার সঙ্গে স্নান-বিস্তার অনুভূতি হইয়া, গত বাট বংসর কালের ভিতরে বাংলা-দেশে এবং ভারতবর্ষে যে নতুন চিন্তা, ভাব এবং কর্মধারা প্রকাশিত হইয়াছে, সে-কথা বলিবার যোগ্যও বটে, আর বাহারা স্বদেশমাতৃকার এই নতুন রূপ দেখিবার জন্য লালসিত, তাহাদের প্রণিধান করিবার বিষয়ও বটে। এইভাবেই এই কাহিনীটা লিখিতে বাসিলাম। “অমরার ভ্রম: ভ্রমের ভবতু।”

২

শৈশব-স্মৃতি।

আমার একখানা কোঠা ছিল; প্রায় পোনের ঘোল হাত লম্বা। বহুদিন হইল সেখানা কোঠায় গিয়াছে, জানি না। কেবল এইমাত্র মনে পড়ে তাহাতে—শকাব্দ: ১৭৭৯/১২১।... এইভাবে আমার জন্মদিনের উল্লেখ ছিল। অর্থাৎ ১৭৭৯ শকাব্দের ২২শে কার্তিক আমার জন্ম হয়। এদিনের ঠিক কোন্ সময়ে জন্মগ্রহণ করি, তাহার কথা মনে পড়ে না। গ্রীষ্মের অন্তর্গত বর্তমান হবিগঞ্জ মহকুমার প্রায় তিন মাইল দূরে পাইল গ্রামে পৈতৃক ভদ্রাসনবাটিতে আমি জন্মিষ্ট হই। সত্য মিথ্যা বলিতে পারি না, কিন্তু আমাদের বংশাবলী পড়িয়া মনে হয়

যে হিরণ্য পাল নামে আমাদের এক পূর্বপুরুষ বর্জমানের অন্তর্গত মঙ্গলকোট গ্রাম হইতে বাইরা এই গ্রামের পত্তন করেন। সুপ্রসিদ্ধ কবি শ্রীযুক্ত কুমুদরঞ্জন মল্লিক মহাশয় তাঁর “উজানী” গ্রন্থে মঙ্গলকোটের উল্লেখ করিয়াছেন দেখিয়া, সেখানে বাৎস্ত গোত্রের কোনও পাল-পরিবার আছেন কিনা, ইহার সন্ধান লইয়াছিলাম। কুমুদ বাবু আমাকে লিখিয়া পাঠান যে বর্তমানে মঙ্গলকোটে কোনও কারস্থ পাল-পরিবার নাই; তবে এক সময়ে এক সমৃদ্ধ পাল-পরিবার যে মঙ্গলকোটে ছিলেন, “পালের দীঘি” নামে একটা প্রাচীন পুকুরী তাহার স্মৃতিরক্ষা করিতেছে। হিরণ্যপাল সঙ্গীক শিচুগৃহ পরিভ্রমণ করিয়া জন্মে শ্রীহট্টে বাইরা পড়েন এবং “বুড়ি-গঙ্গার” উত্তর দিকে এক গ্রামে উপস্থিত হইয়া, তাহার নাম পইল রাখিয়া, সেখানেই বাস করিতে আরম্ভ করেন। এই হিরণ্য পাল হইতে আমার পিতা-ঠাকুর ৩৭মচন্দ্র পাল পর্যন্ত পঁচিশ পুরুষের সন্ধান পাওয়া যায়। সুতরাং অনুমান অন্ততঃ সাত আটশত বৎসর পূর্বে এই গ্রামে আমাদের বংশের প্রতিষ্ঠা হয়।

আমার জন্মকালে বাবা বোধ হয় ঢাকার সদরালার আদালতে পেয়কারের কর্ত্ত করিতেন। তিনি সেকালের প্রথা অনুসারে পাশী শিখিয়াছিলেন। পাশীই তখনও এদেশে ইংরাজ কোম্পানীর আদালতে প্রচলিত ভাষা ছিল। এমন যেমন সরকারের চাকরী করিবার লোভে লোকে ইংরাজী শেখেন, একশত বৎসর পূর্বে সেইরূপ লোকে আইন আদালতে চাকরী করিবার জন্য পাশী শিখিতেন। সুদূর পরীগ্রামেও মুসলমানের আমলে পাশী, আরবী শিখিবার ব্যবস্থা ছিল। মুসলমান মৌলবীরা নিজেদের বাড়ীতে ছাত্রদিগকে শিক্ষা দিতেন। শুনিয়াছি পাশী ভাষাতে বাবার বেণ দখল ছিল; এবং মৌলবীরাও তাঁহার পাশী এবারতের বা লিখন-দীর্ঘত বিশেষ প্রশংসা করিতেন।

আমার জন্মকালে বাবার অবস্থা মন্দ ছিল না। আদিকালি ধেরূপ সম্ভতি থাকিলে লোকে দালান-কোঠা নিৰ্ম্মাণ করে, তখনকার টাকার দাম ধরিলে বাবার যে সেরূপ সম্ভতি ছিল না, এমন বলিতে পারি না। কিন্তু আমাদের বাড়ীতে এক টুকরা ইট ছিল না। খড়ো ঘরের মাটির মেজর আমি ভূমিষ্ঠ হই। সে কালের লোকে সচরাচর বড় বড় দালান-কোঠা প্রস্তুত করিয়া আপনার ঐশ্বর্য্য বিস্তার করিতে বাহিত না। কেবল ভক্তিমান লোকে কখনও কখনও গৃহ-দেবতার জন্তই ইষ্টকালয় প্রস্তুত করিতেন। আমাদের গ্রামটা খুব বড়। অনেকগুলি ব্রাহ্মণ এবং কারস্থ পরিবারের বাস। এই গণগ্রামে বোধ হয় আমার বাল্যকালে দেব-মন্দির ছাড়া একখানাও কোঠা বাড়ী ছিল না। লোকে তখন নিজেদের অভ্যাস আদির করিবার জন্য অর্থব্যয় করিত না। আত্মীয়-কুটুম্ব প্রভৃতির প্রতিপালনের দ্বারাই নিজের অর্থের সার্থকতা সম্পাদন ও সমাজে যশঃঅর্জন করিত।

সমাজের লোকেরাও এইরূপ ঐশ্বর্য্য বিস্তার সহ করিতেন না। প্রথম যৌবনে একটা ঘটনার কথা শুনিয়া তখনকার সমাজ প্রকৃতির এই পরিচয় প্রাপ্ত হই। আমাদের বাড়ীর নিকটেই একজন বেশ বড় ধনী জমীদার ছিলেন। জাতিতে ইঁহার তৈল-বাঘসারী ছিলেন, তাঁহারের ও পদ ‘পাল’ ছিল। ছেলে বেলা লোকে আমাকে এই পাল-চৌধুরী দিগের জাতি বলিলে একেবারে ক্ষেপিয়া উঠিতাম। সম বয়সেরাও সর্বদা এই বলিয়া



আনাকে ফেপাইতে চেষ্টা করত । সেকালে আমাদের অঞ্চলে এ সম্বন্ধে একটা কবিতাও প্রচলিত ছিল ।

তেলি'য়ে পড়িলে পাল

নমস্কে চণ্ডাল

নাগিত পড়িলে হয় চন্দ ।

এই তিন মতিনাশে

যে করে বিধাসে

বিধির সহিত তার দ্বন্দ ॥

এই কবিতা আবৃত্তি করিয়াও সমবয়স্কেরা আমাদের ফেপাইত । এই জাত্যাভিমানের কথা যখন পড়িলে এখন হাসি পায় । সে বাহা হউক, এই জমিদার পাল-চৌধুরী মিগের মতন ধনী লোক আমাদের আশে পাশে তখন কেউ ছিল না । একরূপ শুনা যায় যে একদিন ইঁহাদের বাড়ীতে জ্ঞাতিভোজনের নিমন্ত্রণ হয় । গৃহস্থ প্রায় শতাধিক কঁাসার থালা, বাটি, গ্লাস বাহির করিয়া আসন পাতিয়া অভ্যাগতমিগের অভ্যর্থনার আয়োজন করিয়াছিলেন । পাত পাড়া হইলে গৃহস্থানী আসিয়া বথারীতি গলচন্দ্রীকৃতবাস করজোড়ে আমন্ত্রিতদিগকে আহ্বারের স্থানে ডাকিয়া লইয়া গেলেন । বয়োজ্যেষ্ঠেরা আগে আগে চলিলেন । দারুণেশে বাইয়া গৃহস্থানীর এই ঐর্ষ্যা-বিস্তার দেখিয়া তাঁহারা থমকিয়া দাঁড়াইলেন, বয়ে ঢুকিলেন না । গৃহস্থানী তখন তাঁর কি অপরাধ হইয়াছে জিজ্ঞাসা করিলে, জ্যেষ্ঠেরা কহিলেন,—তোমার অনেক টাকা আছে জামি, তাতে আমরা খুসী । কিন্তু তুমি কি আমাদের সেকন্ত একরূপ ভাবে অপমান করিতে আজ ডাকিয়া আনিয়াছ ? গৃহস্থানী আকাশ হইতে যেন পড়িয়া গেলেন । কোথায় যে তাঁর ক্রটি হইয়াছে, বুঝিতে পারিলেন না । কহিলেন, আমি আপনাদের পায়ে ধুলার সমান নই, আপনাদের অপমান করি এত বড় সাধ্য আমার কই ? আপনাদের পায়ে ধুলা পড়িয়া আমার বাড়ী পবিত্র হইয়াছে । কি করিলে আপনাদের সন্তোষ হয় বলুন, তাহাই করিতেছি । জ্যেষ্ঠেরা তখন কহিলেন, তুমি যে এই থালা গেলাস বাহির করিয়াছ এবং আমাদের জন্ত এই আসন পাতিয়া দিয়াছ, আমাদের বাড়ীতে যখন তোমাকে নিমন্ত্রণ করিব, তখন ত আমাদের তোমাকে এভাবে অভ্যর্থনা করা সম্ভব হইবে না । আমরা যেভাবে তোমাকে খাওয়াইতে বসাইতে পারিব না সেভাবে তোমার বাড়ীতে আমরা খাইতে রাজী নই । দশজনের বাড়ীতে যেমন জ্ঞাতি-ভোজন হয়, সে রীতি যদি তোমার বাড়ীতে না থাকে তাহা হইলে তোমার সঙ্গে আমাদের চলা অসাধ্য হইবে । তখন পাল-চৌধুরী মহাশয়কে আপনার ঐর্ষ্যা সম্বরণ করিয়া দরিদ্রতম জ্ঞাতির বাড়ীতে যে ব্যবস্থা সম্ভব সেইরূপ ব্যবস্থা করিয়া তবে জ্ঞাতি-ভোজন করাইতে হইল ।

পাকা দালান-কোঠা ছিল না বলিয়া আমাদের বাড়ীটা যে ঠিক পর্ণকুটীর ছিল, তাহাও নহে । আমাদের ঘেঁশে একপ্রকার সুন্দর, উলুখড় জন্মায় । ইহা একজাতীয় কুশ । এই উলুখড় খড়সুন্দর দিয়াই তিন পোয়া বা এক হাত পুরু করিয়া আমাদের চাল চাওয়া হইত । চালের নীচের দিকে শরের দক্ষা এবং সৌখীন লোকে শীতল পাটী পর্যন্ত দিতেন । এসকল ঘর বাঁধিতে দড়ির ব্যবহার হয় না । যে সরু এবং পালিশ বেত দিয়া এখন লোকে চৌকী বা কোচ ছাইকা থাকে, সেই বেত দিয়াই চাল বেড়া সব বাঁধা হয় । ঘরের খুঁটা হয় বাঁশের, না হয়

কাঠের। এ সকল ঘর দেখিতে অতি সুন্দর। এক এক বাড়ীতে এরূপ সাত-আট খানা ঘর থাকে। আমাদের বাড়ীতেও খোলা নাট-মন্দির ছাড়া সাত-আট-খানা ঘর ছিল।

আমার পিতৃপরিবার বড় ছিল না। বাবার শৈশবেই ঠাকুরদাদা ও ঠাকুরমা স্বর্গারোহণ করেন। বাবার এক খুড়া ছিলেন, তিনিও বেশী দিন বাঁচিয়া ছিলেন না। তাঁহার একটা মাত্র কন্যা ছিলেন। আমার জন্মের বহু পূর্বেই তাঁহার বিবাহ হইয়া যায়। বাবার নিজের সোদর কোনও ভাই-ভগিনী ছিলেন না। বাল্যে পিতৃহীন হইয়া তিনি একরূপ মাতুলালয়েই প্রতিপালিত হন। কিন্তু পরিবারবর্গ বেশী না থাকিলেও, স্বজনগণের অভাব ছিল না। বাবার ঢাকার বাসাবাড়ীতে বহু আত্মীয়েরা আসিয়া উমেদারী করিতেন। আমাদের ভ্রাতাসন বাড়ীতে পরিবারবর্গের কেহই থাকিতেন না। কেবল পূজার ছুটিতে হুগোংসব উপলক্ষে বাবা বাড়ী যাইতেন। আমার জন্মের পূর্বে হইতেই বোধ হয় বাবা হুগাপূজা আরম্ভ করেন। তাঁর জীবদ্দশাতে একবারও এ উৎসবের ব্যাঘাত ঘটে নাই।

আমার জন্মের অল্পদিন পরেই মা আমাকে লইয়া ঢাকা চলিয়া যান। ঢাকার কথা আমার একটু আঁধটু বেন মনে পড়ে। আমরা একটা পাকা কোঠা বাড়ীতে ছিলাম। সে-বাড়ীর সামান্য খুব বড় একটা দেউড়ী ছিল, আর পাশেই একটা মসজিদ ছিল। সেই মসজিদে যখন 'আজান' পড়িত, বেন মনে হয় ছুট বৎসরের শিশু আমি তখন আমাদের যে জানালাগুলো মসজিদবাড়ীর উঠানের দিকে খোলা ছিল, সেই জানালায় গিয়া দাঁড়াইয়া ছইহাতে ছই কান ধরিয়া 'আজান' দিতাম। তবে এটা ঠিক স্মৃতি না স্মৃতি বিচার করিয়া উঠিতে পারি না। কারণ জ্যোতিষিগের মুখে একটু বড় হইয়াও আমার এ অপকীর্তির কথা শুনিতাম বলিয়া মনে হয়। তবে আমাদের বাড়ীর নিকটে একটা উল্লুক ছিল, তার ডাকের যে প্রতিধ্বনি আমি সর্বদাই করিতে চেষ্টা করিতাম, ইহা স্মৃতি নহে স্মৃতি।

আমার ম', বাবার দ্বিতীয় পত্নী। প্রথম সংসারে সন্তান হয় নাই বলিয়া বড়মার পীড়া-পীড়িতে বাবা দ্বিতীয়বার দার পরিগ্রহ করেন। সে এক আশ্চর্য্য কাহিনী। আমার মার মুখে শুনিয়াছি। বড়মা বাবাকে আবার বিবাহ করিতে অস্বীকার করিলে প্রথমে বাবা কিছুতে রাজী হন না। তিনি বলেন, ভগবানের ইচ্ছা হইলে প্রথম সংসারেই তাঁহার বংশ রক্ষা হইত। দ্বিতীয় বার বিবাহ করিলেই যে হইবে, তাহারই বা স্থিরতা কি? আর ঈশ্বরের যদি ইচ্ছা হয়, তাহা হইলে তখনও বড়মার পক্ষে সন্তান ধারণ একেবারে অসম্ভব ছিল না। বহুদিন এই লইয়া স্বামীস্বীকৃতি কথা কাটাকাটি চলে। শেষে বড়মা তাঁর বাপের বাড়ী যাইয়া নিজের ভবিষ্যৎ সপত্নীস্বত্বাধিবেশন করিতে আরম্ভ করেন। তাঁর পিতৃালয়ের কাছেই আমার মাতুলালয়। এই কন্যার সন্ধান পাইয়া নিজে তাঁহাকে দেখিতে আসেন, এবং নিজেই বিবাহের সব্বন্ধ স্থির করিয়া আপনার স্বামীর বিবাহ দেন। আমার মা খুব সুন্দরী ছিলেন। অতি উজ্জল গৌরবর্ণ, দীর্ঘাকৃতি এবং অল্প প্রত্যঙ্গের সুসমাবেশে তিনি ডাকসাই সুন্দরী বলিয়া পরিচিত ছিলেন। বড়মাকে আমার মনে নাই; কিন্তু শুনিয়াছি আমার মায়ের মত তাঁর রূপ ছিল না। অথচ তিনি এই রূপলাবণ্যবতী বালিকাকে ডাকিয়া আনিয়া আপনার স্বামীর সঙ্গে বিবাহ দিলেন।

মার মুখে শুনিয়াছি যে একদিনের জন্ত বড়মার সঙ্গে তাঁহার বগড়া-বাট হওয়া ত দূরের কথা, সামান্য মনোমালিন্য পর্যন্ত হয় নাই। স্বামীর বংশরক্ষার জন্ত সপত্নী ঘরে আনিয়া তিনি যেন সে সংসার হইতে নিজে একেবারে ধুইয়া মুছিয়া ফেলিয়াছিলেন। কিসে আমার মা সতীনের স্বর করিতে আসিয়া কোনও প্রকারে ক্রেশ মাত্র না পান, বড়মা সর্বদা তাহারই চোঁটা করিতেন। আমি জন্মিলে পরে আমার প্রতিপালনের ভার বড়মা নিজে গ্রহণ করেন। মাকে এক স্তম্ভদান ব্যতীত আর কোনও প্রকারে আমার বগড়াট পোহাইতে হয় নাই। বড়মা-ই আমার সকল বগড়াট পোহাইতেন। আমার বয়স যখন প্রায় দুই বৎসর তখন বড়মা সংসার-লীলা সম্বরণ করেন। মৃত্যুকালে তিনি তাঁহার গহনাপত্র সব আমার ভবিষ্যৎ পত্নীর জন্ত মায়ের হাতে তুলিয়া দিয়া যান। এসকল কথা আমি বড় হইয়া মায়ের মুখে শুনিয়াছি। বড়মার কথা উঠিলে মার মুখে তাঁর প্রশংসা ভরিয়া উঠিত।

বোধহয় আমার জন্মের অন্তর্দিন পরেই ইংরাজ সরকার প্রথমে এদেশে ওকালতী পরীক্ষা প্রবর্তিত করেন। বাবা প্রথম বৎসরেই এই ওকালতী পরীক্ষা দেন। ঢাকা হইতে আরও অনেকে এই পরীক্ষা দিয়াছিলেন। ঘটনাক্রমে ঢাকার পরীক্ষার্থীদের সকল কাগজগুলি হারাইয়া যায়; কলিকাতার পরীক্ষকদিগের নিকট আসিয়া পৌঁছে নাই। কিন্তু ইহাতে পরীক্ষার্থীদের কোনও ক্ষতি হইল না। কর্তৃপক্ষীয়েয়া যারা যারা পরীক্ষা দিয়াছিলেন সকলকেই ওকালতীর সনদ দেন। এই ভাবে ওকালতী করিবার অধিকার পাইয়া, বাবা পেঘকারী ছাড়িয়া বোধহয় ঢাকাতেই প্রথমে ওকালতী আরম্ভ করেন। কিন্তু বেশীদিন তাঁহাকে ওকালতী করিতে হয় নাই। কারণ আমার বয়স যখন পাঁচ বৎসরও হয় নাই, তখনই বাবা প্রথমে শশোহরে এবং পরে বরিশালে মুন্সেফ হইয়া গমন করেন।

শশোহরে মুন্সেফী করিতে বাহিয়া বাবা আমাদিগকে সঙ্গে লইয়া যান নাই। শশোহরে কোথায় যে তিনি মুন্সেফী করিয়াছিলেন তাহার সন্ধানও জানি না। কিন্তু বরিশালের কথা আমার বেশ মনে পড়ে। বরিশালের নলচিঠি বন্দরের নিকট কোটেরহাট বলিয়া একটা মহকুমা ছিল। এই মহকুমারই বাবা মুন্সেফ হইয়া যান। আমার বয়স তখন পাঁচ বৎসর হয় নাই। কারণ আমার বেশ মনে আছে, এই বরিশালেই প্রথমে আমার হাতেখড়ি বা বিত্তারম্ভ হয়। আর সে কালের রীতিঅনুসারে পাঁচ বৎসরের পূর্বে বালকের হাতে খড়ি দেওয়া হইত না। কোটেরহাট একটা নদীর ধারে ছিল। নদার উপরেই বাবার কাছারীঘর ছিল। তার একটু দূরে আমাদের বাসা ছিল। বাবার সঙ্গে সঙ্গে আমাদের অনেক আত্মীয় স্বজন এবং গ্রামবাসী কৰ্ম্মের অধেষণে বরিশালে যাইয়া উপস্থিত হন। ইঁহারা প্রায় সকলেই মুন্সেফী আদালতে কৰ্ম্ম পাইয়াছিলেন। ইহাতে স্থানীয় লোকের উপরে কতটা অবিচার করা হইয়াছিল বলিতে পারি না। অল্পপক্ষে সুদূর বিদেশ হইতে কেমন কৰ্ম্মচারীকে আনিলে তাহার মন্দর তাঁহার সাহায্য করিবার জন্ত তাঁর নিজের জনেরা যদি সঙ্গে না আসেন তবে তাঁর প্রতিও কিছু অত্যাচার করা হয়। সেকালে কোটেরহাট হইতে আমাদের বাড়ী বাইতে বোধ হয় প্রায় পনের দিন লাগিত। এতটা সুদূর প্রবাসে কেহ কেবল পুরুষজা লইয়া যাস করিতে পারে না। এই দিক দিয়া যেবিলে দেশকাল বিবেচনার বিশেষী মুন্সেফের সঙ্গে

সঙ্গে তাঁর কতকগুলি আমলা ও পেয়াদা আসিয়া জুটিয়াছিল বলিয়া বিশেষ আগন্তি করা যায় কিনা সন্দেহ। কিন্তু বাবা এসকল আত্মীয়-স্বজনগণের কণ্ঠ দিয়াই তাঁহাদের সঙ্গে সকল আত্মীয়তার একরূপ শেষ করিয়া দেন। তাঁর আমলাবর্গের মধ্যে কেহ তাঁহার সঙ্গে কোনও আত্মীয়তার দাবী করিতে পারিতেন না। আমার এখনও মনে পড়ে, আমার একজন কাকী—বাবার আপনার মাসতুত ভাই—স্থানীয় লোকের নিকটে তাঁর এই স্বন্ধের কথাটা বলিয়াছিলেন এই অপরাধে বাবা তাঁহাকে কাজ হইতে ছাড়াইয়া দেন। এসকল আত্মীয় স্বজনদেরা আমাদের বাসার নিকটেই নিজেরা বাসা করিয়া থাকিতেন। মুসলিম মহাশয়ের বাসার লোক বলিয়া তাঁহারা পরিচিত হন এবং সেই পরিচয়ে স্থানীয় লোকের উপরে কোনও প্রকারে প্রভুত্ব করেন, বাবা কিছুতেই এই সুযোগ দিতে রাজী হন নাই।

সেকালে উপরি উপার্জনটা আদৌ নিশ্চিন্দ ছিল না। চাকুদীয়াদিগকে সকলেই বেতন কত—ইহার সঙ্গে সঙ্গেই উপরি উপার্জন কত, নিঃসঙ্কোচে ইহা জিজ্ঞাসা করিত। আর তাঁহারাও নিঃসঙ্কোচে এ প্রশ্নের উত্তর দিতেন। বড় বড় রাজকর্মচারীরা পর্য্যন্ত সুযোগ পাইলে উপরি উপার্জন করিতে ছাড়িতেন না, এবং প্রকান্তভাবে নিজেদের অধীনস্থ কর্মচারীদিগকে এই উপরি উপার্জন করিবার সুবিধা করিয়া দিতেন। বাবা যখন ঢাকার সদরদার পেশকার ছিলেন, তখন একরূপ একটা ঘটনা হয়। সেকালে ঢাকার ডাঙরালের কালীনারায়ণ রায় আর ওয়াইন্স সাহেব ইহঁরা অত্যন্ত দুর্দান্ত জমীদার ছিলেন। ইহঁদের পরস্পরের মধ্যে দাঙ্গা-হাঙ্গামা ও মামলা-মোকদ্দমা প্রায় সর্বদাই লাগিয়া থাকত। প্রবাদ ইহঁাদের মধ্যে একটা দেওয়ানী মামলায় সরজমিন্ তদন্ত করিবার ভার সদরদালা সাহেবের হুকুমে বাবার উপরে পড়ে। বাবা সরজমিনে উপস্থিত হইলে কালীনারায়ণ রায়ের লোকেরা হুই হাজার টাকা লইয়া তাঁহার নিকটে আসিয়া তাহাদের পক্ষে রিপোর্ট দিবার জন্য তাঁহাকে অহুরোধ করে। বাবা মহা সঙ্কটে পড়েন। টাকাটা ফেরত দিলে ইহঁরা ভাবিবে ওয়াইন্স সাহেব বেশী টাকা দিয়া ইহঁাকে বশ করিয়াছে; আর এই ধারণা জন্মিলে তাঁহার পক্ষে প্রাণ লইয়া ঢাকায় ফিরিয়া আসা কঠিন হইবে। এই সকল ভাবিয়া চিন্তিয়া তিনি টাকাটা ঢাকায় পাঠাইয়া দিতে কহিলেন। এত টাকা লইয়া তাঁহার পক্ষে পথে চলা নিরাপদ হইবে না; বিশেষতঃ তাঁর রিপোর্ট তিনি ঢাকায় গিয়াই ত দিবেন। রিপোর্ট নিবার পরেই টাকাটা দিলেই ভাল হয়। এইরূপে তিনি তাহাদের হাত এড়াইয়া ঢাকায় আসিলেন। আর ইহঁাদের টাকা প্রত্যাখ্যান করিয়া সরজমিন্ তদন্তের বখাযথ রিপোর্ট দিলেন। এতটা টাকা তিনি প্রত্যাখ্যান করিয়াছেন শুনিয়া সদরদালা সাহেব একান্ত আদালতে তাঁহার পেশকারের নির্বুদ্ধিতার সমালোচনা করিয়াছিলেন।

যতদিন মুসলফী করিয়াছিলেন ততদিন নিজের পদের মর্যাদা রক্ষার দিকে বাবার প্রথম দৃষ্টি ছিল বলিয়া মনে হয়। বরিশালের একটা ঘটনা জীবনে ভুলিব না। আমার বাবা তখন পাঁচ বৎসর হইয়া গিয়াছে। আমি শিশু বোধে তখন ক, খ পড়ি। ছ'বেলা আমি বাবার সঙ্গে তাঁহার পাতে বসিয়াই থাকিতাম। একদিন সকালে তাঁহার সঙ্গে থাকিতে বসিয়াছি। সেকালে রাঁধুণী বাহুম রাখার প্রথা প্রচলিত হয় নাই। বাবা জীবনের শেষ দিন পর্য্যন্ত কখনও

বেতন দিয়া রাঁধুনী বায়ন রাখেন নাই। বেতনভোগী মত্রেই ভৃত্যের পর্যায়ে পড়ে। এই ভক্ত ভ্রাতৃগণকে বেতনভুক্ত করিতে বাবার ধর্মবুদ্ধিতে আঘাত পড়িত। কোটেরহাটে মা-ই রান্নাবান্না করিতেন। মা ভাত বাড়িয়া কল্মি শাক পরিবেশন করিলেন। বাবা এই শাক দেখিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, এই শাক কোথায় পাইলে? মা কহিলেন, নদীর ওপার হইতে এক পাটুনী জীলোক আনিয়া দিচ্ছি। বাবা জিজ্ঞাসা করিলেন, দাম দিয়াছ? মা কহিলেন, এ শাক আবার কেউ বেচে বা কেনে, এ ত শুনি নাই। সেও দাম চায় নাই, আমিও দিই নাই। এই কথা শুনিয়া মাত্র বাবা পাত্র ত্যাগ করিয়া উঠিয়া পড়িলেন। বাহির বাড়ীতে গিয়া পেয়াদা পাঠাইয়া তখন সেই পাটুনি জীলোককে ডাকিয়া আনাইলেন; এবং তার শাকের দাম দিয়া সে যেন কখনো আর তাঁহার বাড়ীতে আসে না, আঙ্গিলে গুরুতর শাস্ত পাইবে, এই ভয় দেখাইয়া বিদায় করিয়া দিলেন। এই জীলোকের একটা দুর্দান্ত ছেলে ছিল। বাবার দেওয়ানী ও কোজদারী উভয়বিধ মামলার বিচার করিবার ক্ষমতা ছিল। এই পাটুনী দুবক মাঝে মাঝে কোজদারীতে চালান হইত। তাঁহার এজলাসে হাজির হইত। আর বিশেষ ভাবে এই কারণেই বাবা সাধুজ্ঞ কল্মি শাকের জন্ত মা উপরে এতটা তহী করিয়াছিলেন।

শ্রীকিপিনচন্দ্র পাল ।

## বর্ষারন্তে ।

আজ যত সুখ হুঃখ যত হর্ষ শোক  
তোমাতে মগন হোক, হে আনন্দ লোক !  
উচ্ছ্বসিত হৃদয়ের, উৎস ধারা শত  
পরিপূর্ণ বরষায় তটিনীর মত  
মধু বেগে, মহাসিদ্ধ ! তোমা যুগি হ'য়ে  
ধন্ত হোক জন্ম মম, তোমাতে মিশিয়ে ।  
প্রেমের পরশ লাগি উন্মুখিত করি,  
রাখ মোরে নিশিদিন প্রেমাস্পদ করি  
অনন্ত সুরমে মরে, তাব ভাষা হীন

পরিপূর্ণ করি দাও আজিকার দিন ।  
সরে যাও ধরণীর ধূলি রাশি শত,  
শাখা চ্যুত প্রাণ হীন, শুষ্ক পত্র মত ।  
শুদ্ধ করি আপনারে হোনানল জালি  
আমার উত্তপ্ত হৃদি, ঘৃত রূপে তালি  
শুদ্ধতা অনল জালি শুচি হতে চাই  
তুমি বিনা এ দীনার আর কেহ নাই ।  
এস মোর হে ত্রাজিৎ । সারা বিশ্ব জুড়ে  
বাতির প্রাঙ্গন হ'তে, হৃদি অন্তঃপুরে ।

শ্রীপরলাদন্ত ।

## নারীর কথার আর একদিক ।

গত মাসে শ্রীযুক্তা জ্যোতির্ময়ী দেবীর লিখিত নারীর কথা পড়িয়া মনে পড়িয়া গেল তাঁহার “ভারতবর্ষে” লেখা কতগুলি অবস্থার কথা । সব কয়টিতেই যেন পুরুষদিগের সম্বন্ধে জালায় ভাব ফুটিয়া বাহির হইতেছে । তাঁহার মতে যেন মনে হয়, নারীজাতির সকল দুর্দশার মূলে স্থির হইয়া আছে কেবল ঐ পুরুষ জাতিটা । তাই লেখিকা চাহিতেছেন বর্তমান যুগের নারী জাতি যেন ভরসা করিয়া বলিয়া ওঠেন “তোমাকে হে পুরুষ, যদি ভগ্নবৎ সাধনে অক্ষম, অলস, চঞ্চল চিত্ত, স্বাস্থ্যহীন, বিলাসী ও দুর্বল করিয়া তুলিতে পারি তাহাতে আমার কোনও অধর্ম হয় না, আমার প্রতি তোমার ব্যবহারের উচিত প্রতিফল দেওয়া হয় ।” আজিকার এই অহিংসার সাধনার যুগে নারীর এই কি করালী, প্রতিহিংসার লোল জিহ্বা প্রসারিণী মূর্তি তিনি মানস নেত্রে তুলিয়া ধরিতেছেন । এ কী ভীষণ আলা অন্তরে তাঁহার ।

‘সবল’ পুরুষ দুর্বল ‘অবলাকে’ জোর করিয়া চাপিয়া ধরিয়া তাহার সকল অধিকার কাড়িয়া লইয়া—ইহাই কি সত্য এবং একান্ত সত্য ? তাহাই, যদি হয় তবে অবলাতো নিজ মুখেই স্বীকার করিয়া লইতেছে যে সে দুর্বল সে শক্তিহীন, জীবন যাত্রার মহাসময়ে সে হারিয়াই যাইবার মত । তাহা হইলে তো দেশ এবং সমাজের কল্যাণের জন্য এই নারীর সৃষ্টির ও প্রয়োজন নাই—তাহা হইলে চাই তো নুতনতর ভীষণ, নারী দেহের মধ্যে বিদ্যায় গভী কাদম্বিনীর মতই যে তেজো রাশি ধরিয়া আছে—সঞ্চারিণী অগ্নিশিখা যে, শক্তিময়ী দুর্গা প্রতিমা যে ।

শারীরিক বল আমাদের নাই সত্য, কিন্তু মনের বল তো কেহ কাড়িয়া লইতে পারে না । তাহা বিসর্জন দিয়া বসিরাছিল যে, সে কি দূরদৃষ্টিসম্পন্ন ছিল ! ত্যাগকেই জীবনের শ্রেষ্ঠ মন্ত্র বলিয়া মাতৃভাবময়ী যে মেহশীলা শ্রিয়জনের অসুবিধা হইবে মনে করিয়া নীরবে তাহার অত্যাচার সহ করিয়াছিলেন, নিজকে অবিচার পীড়িতা হইতে দিয়াছিলেন, তিনিই কি তাহার তবিসাদংশীয়ার পায়ের বেড়ি নির্দ্বাণের সহায়তা করেন নাই ? পণ্ডবল দৃষ্ট হইয়াই পুরুষ যদি তাঁহার দিকে চোখ রাখাইয়াছিল শান্ত অংশ সন্তুতা তিনি কি সত্যাক মহাপুরুষের জায় সত্যগ্রহকে জীবনে বরণ করিতে পারেন নাই ? পুরুষের যে যথেষ্টাচার বা যে বার্ষ স্বথ ভোগের সুবিধা হইবে বলিয়াই পুরুষ নারীকে পিঞ্জরে বান্ধনা করিয়াছিল সেই স্বথভোগকে ত আত্মিক বলপ্রয়োগ দ্বারা তিনি ভস্মাকৃত করিয়া দিতে পারিতেন—তিনি তাহা দিয়াছিলেন কি ? নারীর ও আজ ভাবিবার সময় আসিয়াছে যে পুরুষের বল দর্পকে তিনি নীরবে কতখানি সহিয়া আসিয়াছেন । কুমাই তো জীবনের চরম কথা নয়—অবিচারের বিরুদ্ধে অগ্নি তীব্র যে সমানই স্বন্দর । শুধু অসম্পূর্ণ মূর্তিতেই তো নারীরূপ সার্থকতা লাভ করে না—বৃদ্ধা সিংহবাহিনী কেও যে জগৎ বক্ষার সমান প্রয়োজন । লেখিকা অগ্নি উত্তিতে চাহিতেছেন—মলিনতা ধ্বংস করিণী পাবনী অগ্নিশিখা রূপে নহে, খাণ্ডব দহন কারী ভীষণ বুকুক রসনা মেলিয়া পুরুষ জাতিটাকেই ধ্বংস মুখে ফেলিতে চাহিয়া ।

মহিষাসুর মারিনী মূর্তি তাহার নয়, শিবকে পদতলে দলিত করিয়া ভীষ্ম কালী মূর্তিতে তিনি প্রকাশিতা হইতে চাহিতেছেন ।

নারীকে আজ ভাবিয়া দেখিতে হইবে যে, তাহার যে স্বতাবগত অধিকার ছিল তাহা হইতে সে বিচ্যুত হইল কেমন করিয়া ? পুরুষ যদি অত্যাচার করিয়া গায়ের জোরে তাহাকে অত্যাচার করিয়া থাকে তাহা হইলে তো সে সেই অত্যাচারকে ভালবাসার খাতিরে সহিয়া আসিয়াছিল, প্রতিকার করিবার চেষ্টা করে নাই, এবং সেই জন্য আজ সেও জীবন বিধাতার বিচারসভার পুরুষের সঙ্গে সমান ভাবে আসামীর কাঠ গড়ার দাঁড়াইয়া আছে । তাহার রক্ত অপরাধের প্রারম্ভিত তাহাকেই করিতে হইবে ।

তর্কের খাতিরে আপাততঃ মানিয়া লইলাম নিজের অসুবিধা হইবে বলিয়া পুরুষ নারীর চোখ ফুটাইবার চেষ্টা করিল না এবং তাহার আপনা হইতে ফুটিবার পথটাকেও বন্ধ করিয়া দিল । বুদ্ধি এবং দৈহিক শক্তি উভয়টাইই শ্রেষ্ঠ না হইলে সে একরূপ বন্ধ করিয়া দিতে পারে না । তাহা হইলে যোগ্যত্বের জয় লাভের যে নিয়ম প্রকৃতিতে পরিদৃষ্ট হয় তাহাই এখানে খাটিয়া গিয়াছে । নারীর গলা কাটাইয়া চোখাইবার কিছু নাই—আছে শুধু আপনাকে উন্নততর জীবে বিবর্তিত করিবার কাজ, কিন্তু একথা যে আমরা সত্য সত্যই মানিতে প্রস্তুত নই এবং তাইতো একা পুরুষের ঘাড়ে অদূরদর্শিতার দোষটা সমস্ত চাপাইয়া, মনকে প্রবোধ দিতে পারি না । হুজুরাই অদূরদর্শিতার ফলে নিজে যে দিন সব হারািয়া বসিলাম তখন সে হারাণোকে আদর করিয়া ঝাঁকড়াইয়া ধরিয়া বসিয়াছিলাম—আমরাও তো । নিজেকে আর ভাবিতে হয় না, অপরের চর্চিত চর্চণ চিন্তাশুলিকে জগতের সার সত্য বলিয়া বরণ করিয়া লইয়াছিলাম আমরাই তো ! পুরুষকে “পয়শ পাথর” নাম দিয়া নিজেকে ত্রীচরণপ্রিতা দাসী বানাইয়া গোরব অসুভব করিলাম আমরা তো । আমাদের, সে যখন দাসী বলিল তখন খুসী হইয়া উঠিল আমরাই মন, হৃদয়ের উচ্ছ্বসিত অসুরাগে সে যখন আমাদের দেবী বলিয়া সম্বোধন করিল তখনও তো আগ্রহের সহিত সেই গণিক উচ্ছ্বাসকে ভক্তের চিরন্তন পূজা বলিয়া গ্রহণ করিয়াছিলাম আমিই । আমিই তো ভুলিয়া বসিয়াছিলাম যে এক মানবত্বের মধ্যে সমান অধিকার লইয়া জন্মগ্রহণ করিয়াছি সে আর আমি দুইটি প্রাণী । সবটাই তাহার সুখ ভোগ লাগসা, তাহার স্বার্থপরতা তাহার অদূরদর্শিতা বলিলে চলিবে কেন ? নিঃস্বার্থ আমি তাহাকে প্রেরণ দিয়া যে ত্যাগ করিলাম তাহা জগতের এবং তাহার কি ক্ষতি করিল তাহা তো আমি দেখি নাই ।

ক্ষতি যখন পুঞ্জীকৃত হইয়া উঠিয়া জীবনের সহজ গতির মুখে বাধা হইয়া দাঁড়াইল, তখন সেই কি কিছুটা চেতনা লাভ করে নাই ! সেই তো প্রথমে আমাদের ডাকিয়া সচেতন করিয়া দিল । যাহাকে সে অনেক দিন বুঝিতে চেষ্টা করে নাই, সীমদ্ভ্রম এবং সামঞ্জস্য সংঘেও বাহার সন্নিহিত তাহার অনেক পার্থক্য ও প্রভেদ আছে তাহাকে সে উঠাইতে চাহিতেছে বলিয়াই তো সে ‘মহিলা বজলিস’ ‘মাতৃমঙ্গলের’ প্রতিষ্ঠা করিয়াছে । অ-নারী-সে এ অংশটুকু বাদ দিয়া বাইবে একথা সে ভাবিয়াছিল বলিয়াই মনে হয় না । তাহার নব জাগ্রত দৃষ্টির সম্মুখে, রহস্যময়ীর বৈশিষ্ট্য টুকুকে রক্ষা করিবার এই একমাত্র উপায়, প্রতিভাত হইয়াছিল তাই সে তাঁহাকে একটু খানি আলাহিলা স্থান নির্দেশ করিয়া দিয়াছে ।

বেশী বয়সে বিবাহ হইলেও যে নারী সন্তানপালন-কুশল। হইয়া উঠিবেন—এ কি কোন পদ্ধিকৃত সত্য? ভারতবর্ষের নানা প্রদেশের অসংখ্য জাতির মধ্যে এমন প্রদেশ এবং এমন জাতি আছে যেখানে ও বাহাদিগের মধ্যে অধিক বয়সে বিবাহ প্রথা প্রচলিত আছে কিন্তু তাঁহারা সন্তান পালন সম্বন্ধে বিশেষ করিয়া এবং সাধারণ শিক্ষা সম্বন্ধে ও অল্প থাকার দৃষ্টে সন্তানকে ঠিক প্রতিপালন করিতে পারেন না এবং তাহার অকাল মৃত্যু নিবারণে সক্ষম হন নাই। সন্তান পালন সম্বন্ধে বিশেষ শিক্ষার প্রয়োজন ত সকল নারীরই; বয়স বেশীই হোক আর ক্ষুটনোগুণ যৌবনেই তিনি থাকুন।

শিক্ষালাভ করিলেই কি বয়স বেশী হইলেই কি নারী পুরুষের কর্তব্য নির্ধারণ করিয়া দিতে পারেন? বয়স বেশী হইলেই যে পারেন না তাহা আমাদের দেশকে—এই মাতৃভক্তির দেশকে আর বুঝাইতে হইবেনা; ইহা যে প্রতিদিনের জীবন যাত্রায় জলন্ত সত্য হইয়া ফুটিয়া আছে।

নারী শিক্ষা লাভ করিয়া যদি পুরুষের কর্তব্য নির্দেশ করিয়া দিতে যান তবে যে Besant এর লিখিত Revolt of man কল্পনালোক হইতে বাস্তব জীবনে জাগিয়া উঠিবে না, ইহা তো মনে হয় না। পুরুষ নিজের অসুবিধার হাত হইতে এড়াইবার চক্র—ছুইদিক হইতেই একখাটা মানিয়া লইলাম তাহার পার্থক্য স্থলশালসার বা মানবজাতির ভ্রম তাহার আন্তরিক কল্যাণ আকাজক্ষার দিক, যে দিকটাই হউক না কেন—আজ নারীর কর্তব্য পথ নির্দেশ করিতে গিয়াছে বলিয়াই তো লেখিকার মনে বিদ্রোহের সুর জাগিয়া উঠিয়াছে? জাগিয়াই যে কথা। নারীর কর্তব্য একজন অ-নারী কেমন করিয়া নির্দেশ করিবে, তাহার তো ভুল হইবার কথা-ই, সে তো নারীকে স্বজন করে নাই; তাহার সমস্ত মনের বৃত্তির ও সমাক পরিচয় তো অ-নারীর নাই। অ-নারীর এই সতুল প্রয়াস দেখিয়াও তাহার সম্বন্ধে ঠিক সেই প্রকার ভুল করিবার সাধ নারীর হইবে কেন?

লেখিকা বলিতেছেন শিক্ষা প্রাপ্ত হইলে এবং বেশী বয়সে বিবাহ হইলে নারী সন্তানের প্রতি আপন কর্তব্য পালন করিতে পারিবেন—কিন্তু সেই ঃখাসেই বলিতেছেন পিতারা তাঁহাদিগের কর্তব্য পালন করেন না। পিতা তো শিক্ষা প্রাপ্ত—তবে তাঁহার, এ হৃদশা কেন! আর তিনি যদি শিক্ষা প্রাপ্ত না হইয়া থাকেন তাহা হইলে তাঁহারও শিক্ষার দরকার এবং শিক্ষা পাইলে তো তিনি আপনা হইতেই আপনার কর্তব্য পালন করিতে পারিবেন। নারীর তো প্রয়োজন হইবে না তাঁহাকে শিখাইয়া দিবার।

জননীকে সন্তান পালন কুশল। করিয়া তুলিবার যে এই প্রয়াস ইহার মূলে তো রহিয়াছে শিশুর সহিত জননীর সেই গভীর দৈহিক সম্বন্ধ বাহা পিতার নাই। পিতা স্বস্থ দেহ, স্নেহশীল, সদাচার সম্পন্ন হইলেই চলে। জননীকে যে কত মাস আপনার মেহের ভিতরেই শিশুকে রক্ষা করিতে হয়, তাহার দেহ হনকে তিল তিল করিয়া গড়িয়া তুলিতে হয় এবং তাহার পরও কতদিন তাহাকে আপনার সতর্ক স্নেহ দৃষ্টির নীচে রাখিয়া আপনারই বক্ষরূপে পুষ্ট করিয়া সবল সুগঠিত দেহ করিয়া তুলিতে হয়। কাজেই পুরুষ যখন নারীকে এ সম্বন্ধে সচেতন করিয়া তুলিবার অল্প প্রয়াসবান্ হন তখন তাঁহারা শিশু প্রশ্রবনী খুলিয়া তাহার চোখ ফুটাইবার উপায়কে নষ্ট করেন বলিয়া তো আমার মনে হয় না। আন্তরের নিদর্শন বলিয়া ইহাকে গ্রহণ করিতে আমার



মন বলেন। বরং ইহাই বলে যে এই থানেই পুরুষ নারীর মহীয়সী মাতৃমূর্তির পূজা করিতেছে, বৈষ্ণব কবিকণ্ঠে বশোদার গান, ক্যাকেলের তুলি অঙ্কিত ম্যাডোনা মূর্তি বুঝি এই থানেই সার্থক হইয়া উঠিতেছে।

“পুরোশিক্ষা” কাহাকে বলে যে বেচারা বুঝিয়া উঠে নাই, শিক্ষার প্রয়োজনীয়তা আছে মনে করিয়াই নারীর মাতৃরূপকে সুন্দর করিয়া ফুটাইয়া তুলিতে গিয়া যে অবস্থ ভুল করিয়া ফেলিতেছে, তাহাকে বিদ্রূপ না করিয়া, তাহার প্রচেষ্টাকে দূরে না ঠেলিয়া, লেখিকার প্রতি, আমার আজ এই একান্ত অহরোধ যে, তাহাদিগকে বুঝাইয়া দিন কি করিতে হইবে। চিন্তাশীল তিনি, আপনার বিচার বিবেচনা দিয়া পুরুষকে সাহায্য করেন। প্রকৃত সহধর্মিনীর রূপ আজ প্রকটিত হইয়া উঠুক। জালামতী ভাষা তাঁহার আছে, তাহা দ্বারা উদ্দীপ্ত করিয়া তুলুন, তাঁহারই চেতনা-কার্য স্বজাতীয়াকে যাহারা ঐ দিল্লীর হিন্দুস্তানী ভদ্রমহিলাগণের মতই বাহিরের আবরণের অন্তরালে লুকায়িত সত্যটুকুকে বুঝিয়া উঠিতে পারেন না।

“পুরোশিক্ষা” দাও বলিয়া না চোঁচাইয়া নিজেই তাহার পথ খুলিয়া দিই এবং নারীর কিসে সেই শিক্ষা হইবে তাহা স্পষ্ট ভাষায় প্রকাশ করিয়া বলুন—আমরা তাঁহার স্বজাতীয়রাও জানিয়া লই কঃ পথ।

শ্রীজ্ঞানচিহ্নগ্নী গঙ্গোপাধ্যায় ।



## পোর্ট-গ্রাজুয়েট-শিক্ষাপদ্ধতি ।

শেষ প্রস্তাব ।

আমরা দেখাইয়াছি যে, কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় যে সকল শিক্ষণীয় বিষয়ের বিধান করিয়া পোর্ট-গ্রাজুয়েট বিভাগটিকে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন, ইহাতে বিষয়-বাহুল্য নয় নাই। প্রাচীন ভারতে এক সময়ে সর্বতোমুখিনী উন্নতি হইয়াছিল। কি বিজ্ঞান, কি গণিত, কি চিত্র-শিল্প, কি দর্শন, কি জ্যোতিষ,—সর্ববিষয়েই বিশ্বয় জনক উন্নতি সংঘটিত হইয়াছিল। এই সকল বিষয় জানা যে নিত্যান্তই আবশ্যক, তাহা যেরূপে সম্বোধন করিবার কি আছে ?

আমাদের দেশের অভিভাবকবর্গ যদি প্রকৃত-পক্ষে, তাঁহাদের বরের দ্বারা এই পোর্ট-গ্রাজুয়েট বিভাগে কি কি কার্য-প্রণালী আরম্ভ হইয়াছে, তাহার অনুসন্ধান করিতেন, তাহা হইলে আমরা একথা নিশ্চয়ই বলিতে পারি যে তাঁহারা বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তৃপক্ষগণকে সমুচিত প্রশংসা ও উৎসাহ না দিয়া থাকিতে পারিতেন না। কয়েক বৎসর যাবৎ, অনেক বৈদেশিক কৃতবিত্ত ব্যক্তি, এই কথাটা প্রমাণ করিবার জন্য উঠিয়া পড়িয়া লাগিয়াছেন যে, ভারতের হিন্দুজাতি কখনই বিজ্ঞান, জ্যোতিষবিদ্যা এবং গণিত বিদ্যার কোন প্রকার মৌলিকতা প্রদর্শন করিতে পারেন নাই। যে চিত্রবিদ্যার গৌরব করা হয়, সেই চিত্র বিদ্যাটীও গ্রীকদিগের নিকট

হইতে হিন্দুগণ ধার করিয়া লইয়াছিল। নাট্যবিভাগ জন্তও, হিন্দুগণ গ্রীকদিগের নিকটে গী। এমন কি, একথাও পাশ্চাত্য পণ্ডিতেরা অকুণ্ঠিত-চিত্তে বলিতে আরম্ভ করিয়াছেন যে, ভারতবাসী কদাপি স্বাভাৱ-শাসন লাভের উপযুক্ত বলিয়া বিবেচিত হইতে পারেনা। কেন না, ভারতে কোনদিনই প্রজাপুঞ্জের প্রতিনিধিমূলক শাসন-প্রণালী ছিল না। তাঁহারা আরো বলেন যে,—ইহাদের নিজের অক্ষর পর্য্যন্ত ছিল না। অক্ষর-লিখনের প্রণালীটা পর্য্যন্ত ইহারা বৈদেশিক বলিগণের নিকট হইতে শিখিয়াছিল। এই প্রকারে, বর্তমানে কতকগুলি পণ্ডিত, সভ্যজগতের নিকটে, আমাদের প্রায় কোন মৌলিক বিষয়ই গৌরব করিবার যোগ্য ছিল না—ইহারা উদ্ভোধিত করিতে আরম্ভ করিয়াছেন। এই সকল কথাই প্রতিবাদ না হইলে এবং অধুনা প্রতিবাদ নহে;—আমাদের যে ঐসকল বিষয় প্রকৃতই মৌলিকতা ছিল, তাহা প্রাচীন গ্রন্থাদি হইতে অকটা যুক্তি ও ত্রুটিপূর্ণ সহ গ্রন্থরচনা করিয়া প্রতিষ্ঠিত করিতে না পারিলে; আমরা নিশ্চয়ই অসত্য অশিক্ষিত, বর্বর জাতিরূপে সভ্যসমাজে পরিগৃহীত হইব। ইহাৱ উপক্রমও হইয়াছে।

বঙ্গদেশের অভ্যন্তরীণ জগতের মধ্যে কল্পনা এই খবরটা রাখেন যে, একমাত্র এই বিশ্ববিদ্যালয়ই, পোষ্ট বিভাগের উপযুক্ত বিষয় অধ্যাপকগণকে এই সকল বিষয় অধ্যয়ন ও গবেষণা করিবার জন্ত কয়েকবৎসর হইতে নিযুক্ত করিয়াছেন। এই বিশ্ববিদ্যালয়ের একমাত্র যন্ত্রের ফলেই, পূর্বে কথিত বিষয় গুলি যে হিন্দুগণ আবিষ্কার করিয়াছেন এবং তাঁহারা যে এ বিষয়গুলির সম্যক উন্নতি সাধন করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন, তদ্বিষয়ে এই সকল অধ্যাপক বহু অধ্যয়ন সহকারে মূল্যবান গ্রন্থ রচনা করিয়াছেন এবং এই সকল গ্রন্থ নানা দেশে প্রচারিত হইয়া, ভারতের বিলুপ্ত গৌরবে পুনরুদ্ধারে সমর্থ হইয়াছে। বিশ্ববিদ্যালয় আরো অনেক বিষয়ে অধ্যয়নের জন্ত, অধ্যাপকগণকে নিযুক্ত করিয়াছেন। এ দেশের দর্শন-শাস্ত্রের ধারাবাহিক ইতিহাস প্রণয়নের জন্তও অধ্যাপক নিযুক্ত রহিয়াছেন এবং তাঁহারা ইতি মধ্যেই মূল্যবান গ্রন্থ রচনা করিয়া ইউরোপেও সমাদর লাভে সমর্থ হইয়াছেন। ভারতীয় দার্শনিক মত-বাদ সম্বন্ধে কত বিকৃত বাখ্যা প্রচলিত হইয়া পড়িয়াছে। ঐ সকলের খণ্ডন করিয়া, প্রকৃত তথ্য নির্দেশ করিয়া দিয়া, ইতিমধ্যেই দার্শনিক গ্রন্থ কয়েকখানি রচিত হইয়া প্রকাশিত হইয়াছে। এই সকল গ্রন্থ প্রচারের এবং গবেষণা ও অধ্যয়নের কত উপযোগিতা দাঁড়াইয়াছে, তাহা একমুখে বলিয়া ওঠা যায় না। এষ্ট প্রকার অধ্যয়ন না হইলে, ভারতের নানা দিগ্‌গামিনী প্রাচীন সভ্যতা অতি বিকৃতভাবে বাখ্যাত হইয়া, সভ্য জগতের সমুখে ভারতবর্ষ অসত্য মৌলিকতা বর্জিত দেশ বলিয়াই পরিগণিত হইবার উপক্রম হইয়া উঠিয়াছে।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় এই মহৎ কার্যে আত্ম নিয়োজন করিয়াছেন। কেবল এই একটা মাত্র বিষয় বিবেচনা করিতে গেলেই, কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়কে স্বদেশনিষ্ঠ ব্যক্তি মাত্রেরই প্রশংসা না করিয়া থাকিতে পারিবেন না। কিন্তু কল্পনা ব্যক্তি এট মতং কার্যাত্মকতার খবর লইয়াছেন? যদি খবরই লইতেন, তাহা হইলে আমরা পত্রিকাগুলিতে পোষ্ট গ্রাজুয়েট বিভাগের কেবলই নিন্দা উদ্ভোধিত দেখিতাম না! যে বিশ্ববিদ্যালয় অধ্যয়ন দ্বারা ভারতের পূর্বে গৌরব আনাইয়া তুলিতে উদ্যোগ করে, যে শিক্ষা-পদ্ধতিতে ভারতের বিলুপ্তরূপের নষ্টকার কার্যে উদ্যোগ

ও চেষ্টা পরিদৃষ্ট না হয় ;— সে বিশ্ববিদ্যালয়, সে শিক্ষাপদ্ধতি যে নিতান্তই বার্থ—ইহা সকলকেই স্বীকার করিতে হইবে। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়, এই নষ্ট সম্পত্তির পুনরুদ্ধার কার্যে কিয়দপ উত্তম আত্মনিয়োগ করিয়াছেন এবং ইতিমধ্যেই এ বিষয়ে কতদূর কৃতকার্য হইয়াছেন ;—এদেশের কর্তৃক সে সংবাদ রাগেন এবং রাখা প্রয়োজন মনে করেন ?

আমরা এমনই পাশ্চাত্যভাবাপন্ন আশ্রিত আমরা এমনই ইউরোপীয় সভ্যতার প্রভাব বিশ্বস্ত-চিত্ত যে,—এমন দিনও উপস্থিত হইয়াছিল যে, আমরা বাঙ্গলা ভাষায় কথা বলিতে বা পত্রাদি লিখিতেও লজ্জা বোধ করিতাম !! আমরা এমনই বিমোহিত-চিত্ত ! এই জন্তই আশঙ্কা হয় যে, যদি এই বিশ্ববিদ্যালয়টী একান্ত স্বদেশ-প্রেমিক সার আশুতোষের পরিচালনার অধীন না থাকিত, তাহা হইলে বোধকার বা, এই পোষ্ট-গ্রাজুয়েট বিভাগ হইতে “ভারতের প্রাচীন সভ্যতা ও শিক্ষা” ( Ancient Indian History and Culture ) বিষয়ক বিভাগটী এবং “সংস্কৃত সাহিত্য ও দর্শনাদির বিভাগটী”—হয় ত একেবারেই স্থান পাইত কি না সন্দেহ ! অথচ এই সেদিনও অসংবেগ-আন্দোলনের প্রথম উত্তনের সময়ে, Lord Ronaldshay—পোষ্ট গ্রাজুয়েটের এই দুইটী বিভাগকে মুখ্যরূপে অঙ্গুলি দ্বারা নির্দেশ করিয়া, বঙ্গীরাহাজবর্গকে দেখাইয়াছিলেন যে, “তোমরা স্বদেশী শিক্ষার কথা তুলিয়াছ ; কিন্তু তোমাদের ঘরের ছন্দারেই সেই স্বদেশী শিক্ষার দ্বার উদ্ঘাটিত করা রহিয়াছে !” হয়ত বা, ভক্তের পরিচালনার, এই বিভাগ দুটী নিতান্তই অপ্রয়োজনীয় বলিয়াই বিবেচিত হইত ! অথচ যদি ভারতকে সভ্য-সমাজের সমুখে সগৌরবে দণ্ডায়মান করিতে হয়, তাহা হইলে এই দুইটী বিভাগ দ্বারাই তাহা সম্পাদিত হইবে। অল্প কোন বিভাগের দ্বারাও ভারতের সম্মান ও গৌরব রক্ষিত হইতে পারিবে না। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় এই বিভাগ দুইটীর যথাযথ ব্যবস্থা করিয়া, ভারতের দূত-সর্বস্ব, মলিন মুখমণ্ডলকে, জগতের সমক্ষে পূর্ণগৌরবে পুনঃপ্রদীপ্ত করিতে সমর্থ হইয়াছেন। এই যে পোষ্ট-গ্রাজুয়েট শিক্ষা পদ্ধতির “বিষয়-বালুয়াক” কথাটা উত্থাপিত হইয়াছে, আমাদের মনে আশঙ্কা হয় যে, গোষ করি এই দুইটী বিভাগকে লক্ষ্য করিয়াই ঐ বিষয়-বালুয়াক অংযোগ লইয়া আসা হইয়াছে ! হায় ! হায় ! ছরদুষ্ট !

এই যে সেদিন কলিকাতা মহানগরীতে Oriental Conference হইয়া গেল, ঐ Conference এর যিনি সভাপতির কার্যনির্বাহিত করিয়াছিলেন, সেই পাশ্চাত্যদেশীয় সুপ্রসিদ্ধ পণ্ডিত মহাশয় Sylvan Levi তাঁহার অভিভাষণে যে কথার নির্দেশ করিয়াছিলেন, সেই কথাটী সকলেরই বিশেষ প্রাধান্য-যোগ্য। চীন-ভাষা ও তিব্বতীয় ভাষা শিক্ষার উপযোগিতা কতদূর বেশী প্রমাণ সহকারে সেই কথাটাই তিনি উত্থাপিত করিয়াছিলেন। তিনি দেখাইয়াছিলেন যে, অনেক অমূল্য সংস্কৃত গ্রন্থ চীনে ও বিশেষতঃ তিব্বত দেশে, সময়ে সময়ে ভারতবর্ষ হইতে পরিনীত হইয়াছিল। ঐ সকল অমূল্য গ্রন্থ তত্ত্বদেহী ভাষায় অনুবাদিত হইয়াছিল। এখন আর ঐ সকল গ্রন্থের মূল সংস্কৃত গ্রন্থ কোথাও পাইবার উপায় নাই। কিন্তু উহাদের অনুবাদ তিব্বতীয় ও চীনীয় ভাষায় রাখা গিয়াছে। এই সকল গ্রন্থে যে সকল বিষয় সন্নিবেশিত আছে, সেগুলি সংগৃহীত না হইলে, ভারত ইতিহাসের ও ভারতীয় সভ্যতার অনেক মূল্যবান অংশ অসম্পূর্ণ রহিয়া যাইবে। কিন্তু উহার পুনরুদ্ধার করিতে

হইলেই তিব্বতীয় ভাষার সুপণ্ডিত হইতে হইবে। নতুবা ঐ সকল গ্রন্থ-প্রতিপাত্ত বিষয়গুলির পুনরুদ্ধারের সম্ভাবনা সন্দেহ-পরাহত হইবে। বিশ্ববিদ্যালয়ের হস্তে, প্রায় চল্লিশ-সহস্র সংখ্যা পরিমিত গ্রন্থের পৃষ্ঠা তিব্বতীয় ভাষায় হস্তলিখিত, পাড়িয়া আছে। এই রত্ন-রাজির উদ্ধার করিতে গেলে, তিব্বতীয় ভাষার জ্ঞান নিতান্তই প্রয়োজনীয়। Sylvan Lévy দেখাইয়া দিয়াছিলেন যে, এইরূপ একথানা গ্রন্থের ইংরেজী অনুবাদ করিতে গিয়া, অনুবাদক কি ভয়ঙ্কর ভুলই করিয়াছেন! অথচ সেই গ্রন্থখানি বিশ্ববিদ্যালয় পাঠ্য-ভুক্ত করিয়াছেন। আমাদের সেই প্রসিদ্ধ হিতোপদেশের “দধি-মুখ” মার্জার বা শূণ্যের কথা ভুলিয়া গিয়া, অনুবাদক এই “দধি-মুখ” শব্দটির অনুবাদে, “Bad-mind curd-ear” শব্দ ব্যবহার করিয়া একেবারে হান্তাস্পদ অর্থ করিয়াছেন! এ কেল ভাষাজ্ঞান না থাকার ফল!

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় তিব্বতীয় ভাষা-শিক্ষার পথ যেমন সূক্ষ্ম করিয়া দিয়াছেন, অপর কোন বিশ্ববিদ্যালয় তাহা করিতে পারেন নাই। আমরা জিজ্ঞাসা করিতেছি, ইহা কি “বিষয় বাহুল্যের” নিদর্শন? তিব্বতীয় ভাষা শিক্ষার জন্য ব্যবস্থা করিয়া কি পোর্ট-গ্রাজুয়েট বিভাগ অমার্জনীয় অপরাধ করিয়াছে? না, এই বিষয়ে সুবিধা করিয়া দিয়া ভারতের ইতিহাস প্রণয়নের সুযোগ ও অঙ্গ-পুষ্টি করিত বিশ্ববিদ্যালয় সাহায্য করিতেছেন?

আমরা সর্বদা বঙ্গদেশীয় অভিভাবকবর্গকে এই সকল বিষয় বিশেষ করিয়া বিবেচনা করিয়া দেখিতে অনুরোধ করিতেছি। এই সকল বিষয় ভাল করিয়া ভাবিয়া দেখিলে, যেহেতু “বিষয় বাহুল্যের” অভিযোগ আনিতে পারিবেন না বলিয়াই আমাদের বিশ্বাস। এই সকল বিষয় যদি শিক্ষা দিতে না সমর্থ হয়, তাহা হইলে Teaching Universityর সার্থকতা থাকে কোথায়? গত Convocation এর সময়ে কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের মাননীয় ভাইস চেন্সেলর যে কথাটা উচ্চারিত করিয়াছিলেন, উহার একটি বর্ণও অস্বীকার করিত পারা যায় না।

“It is undeniable that no Indian University can fully justify its existence as a free seat of national culture, unless it brings home to its students the solid contributions which were made in bygone days by Indian scholars to the solution of the eternal problems of mind and matter, of god and man and which . . . . . still continue to evoke feelings of respect and admiration in every civilised centre of learning and culture.”

এক কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়েই এত সকল এবং অন্যত্র অতাবশ্যকীয় বিষয়ে শিক্ষার ব্যবস্থা করিয়া, একমাত্র “জাতীয় বিশ্ববিদ্যালয়” নামে অভিহিত হইবার যোগ্যতা লাভ করিয়াছেন। আপনারা ভাবিয়া দেখিবেন, এই সকল বিষয় সম্মিলিত আছে বলিয়াই, কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়কে “জাতীয় বিশ্ববিদ্যালয়” বলিত পারা যায়। বহু চিন্তার ফলে, বিপুল ধন ও একনিষ্ঠ অধ্যবসায়ের ফলে, স্বদেশ নিষ্ঠার পরিচায়করূপে, এই বিশ্ববিদ্যালয়ের পোর্ট গ্রাজুয়েট বিভাগটি ধীরে ধীরে রচনা করিয়া তোলা হইয়াছে। অর্থাভাবে যদি স্বতন্ত্র এই

প্রতিষ্ঠানটী ভাঙ্গিয়া পড়ে, তাহা হইলে তদ্বারা বাঙ্গালা দেশের যে সম্মান ও গৌরব বিনষ্ট হইবে, এক্ষণ আর কিছুতেই হইবে না ।

আমরা এই প্রস্তাব-গুলিতে, পোষ্ট গ্রাজুয়েট বিভাগের Science department সম্বন্ধে কোন কথা বলিলাম না । কেন না, উহা প্রধানতঃ মহামুভব পালিত এবং মহাআরাসবিহারীর লক্ষ্যধারাই পুষ্ট । অর্থাভাবে উহা উঠিয়া যাইবার সম্ভাবনা নাই বলিয়াই আমরা বিবেচনা করি । এই প্রস্তাব গুলিতে কেবল Arts department সম্বন্ধেই আলোচনা করিয়াছি । এই বিভাগ হইতে প্রাঃ মাসে মাসে যে এক খানা করিয়া Journal প্রকাশিত হইয়া থাকে, উহাতেও অনেক মৌলিক অনুসন্ধানের ফল স্বরূপ নানা বিষয়ক প্রবন্ধ বাহির হয় । অনেক প্রবন্ধে অনেক মূল্যবান রচনা পরিদৃষ্ট হয় এবং অনেক রচনা ইতিমধ্যেই বিদ্যৎ সমাজের সমাদর ও দৃষ্টি আকর্ষণে সমর্থ হইয়াছে । ইহা ও বিশ্ববিদ্যালয়ের কার্য্যৎপন্নতার আর একটি নিদর্শন । পোষ্ট গ্রাজুয়েট বিভাগ উঠিয়া গেলে, এই Journal থানি ও উঠিয়া যাইবে । এই সকল অনুসন্ধানের ফল হইতে কি তদ্বারা দেশবাসীকে বঞ্চিত করা হইবে না ?

ব্রীকোকিলেশ্বর শাস্ত্রী ।

## জাতীয় শিক্ষা ( তত্ত্বাংশ )

শিক্ষার গোড়ার কথা শিষ্যত্ব অর্থাৎ বিনয় ও নিষ্ঠা । শিষ্যোচিত সাধনাই শিক্ষার প্রাণ, তাহাতে শক্তিলাভ হয় । কিন্তু শক্তিলাভ অশিক্ষার সর্ব্বত্র নহে । বাঙ্গালী ছাত্র আজকাল নৃশন ধরণের উপার্জন শক্তি লাভ করিয়া স্বাস্থ্য মস্তিষ্ক ও সমুদয়তঃ জলাঞ্জলি দিতেছে । আর সমুদয়পারে সাহেবদণ বিজ্ঞান বলে বলীবান্ হইয়া দেব দৈত্য মানবের ত্রাসোৎপাদন করিতেছে । সুতরাং অশিক্ষার মধ্যে শক্তিলাভ ছাড়া আরও কিছু চাই ; তাহা কল্যাণ । কল্যাণ শিক্ষার লক্ষ্য, শিষ্যত্ব তাহার পন্থা ।

কিন্তু কল্যাণের স্বরূপ নির্ণয় সহজ নহে । পাত্রভেদে তাহা স্বতন্ত্র । আমরা ভাবি কুকুরকে অক্ষর চিনাইয়া, বানরকে চা ধরাইয়া, এবং ভালুককে নাচ শিখাইয়া তাহাদের বিশেষ কল্যাণ করা হইল,—বস্ততা হইতে যথা সম্ভব যুক্তিদান করিয়া তাহাদিগকে পুস্তুত মানবজাতির কাজকর্ম্ম ও আমোদ ক্রমোদের সহচর করিয়া লওয়া হইল, ইহা অপেক্ষা তাহাদের জীবনের আর কি সার্থকতা হইতে পারে ? কিন্তু মানুষ নিজে যত বড়ই হউন না, তাহার এ অহঙ্কার অমার্জনীয় । ভগবানের স্পষ্ট অতিপ্রায়কে ব্যর্থ করিবার অধিকার তাহার নাই । বস্তজন্তুগুলিকে অপূর্ণ মানব বলিয়া ধরিয়া লইলেও মানুষের দুই একটা অকিঞ্চিৎকর গুণের অধিকারী হইলেই তাহার মানবত্ব লাভ করে না । তাছাড়া

যে অল্প যে রূপ ও দেহ লইয়া ভূমিষ্ঠ তাহার তদনুরূপ এক পূর্ণতা আছে,—সেই পূর্ণতা লম্ভই তাহার জীবনের সার্থকতা। এক কথার স্বধর্মলাভই প্রত্যেকের জীবনের লক্ষ্য ও কল্যাণ, এবং বাহ্যতে কাচকেও সেই স্বধর্মে প্রতিষ্ঠিত করে তাহাই তাহার প্রকৃত শিক্ষা। আর যে তাহাকে প্রকৃত ভাষ্যবাসে অর্থাৎ নিকট বলিয়া রূপার চক্ষে দেখে, না বা নিজ প্রয়োজনে লাগাইয়া তাহাকে ধৃত করিতে চাহে না—সেই তাহার কল্যাণপথ আবিষ্কার করিতে পারে, সেই তাহার শিক্ষিত হইবার অধিকারী। একথা মানুষ সম্বন্ধেও বিলক্ষণ খাটে।

মানুষ বাহিরে দেহ, ভিতরে আত্মা; দেহ সান্ত ও স্নয়নশীল, আত্মা অনন্ত ও অমর। বৈজ্ঞানিকের প্রভাবে যেমন ইলেক্ট্রনতত্ত্বে বিশ্বাস করিতে হয়, সাধুসন্তের মাহাত্ম্যও তেমন আত্মতত্ত্বে বিশ্বাস করিতে হয়। এই আত্মবস্তুর আত্মাদের হিতের আচ্ছন্ন ও সূক্ষ্মিত হইয়া আছেন—তাঁহাকে মোহমুক্ত করিয়া আত্মতত্ত্বে প্রতিষ্ঠিত করা এবং দেহকে সেই মহৎলক্ষ্যের অনুরূপভাবে চালিত করাই মানবের শিক্ষা। মস্তিষ্ক দেহ ও আত্মার মধ্যে সেতুভাবে অবস্থিত। মস্তিষ্ক যেমন দেহের সার এবং দেহ হইতে অল্পে অল্পে উদ্ভূত হইয়া কালে দেহাঙ্গীভূত সমস্ত পূর্ণ সংস্কারকে উড়াইয়া দেয় ও আপন ইচ্ছামত সমস্ত দেহ ও যন্ত্রটিকে চালাইতে থাকে,—আত্মা ও মস্তিষ্ক সম্বন্ধে তাহাই। মস্তিষ্কধারী জীবের, বিশেষতঃ মানবের মধ্যেই ইহার প্রথম বিকাশ, তাহার পর ইহার পরাক্রমে মস্তিষ্কের অধিকার সঙ্কুচিত এবং দেহ ছায়ামাত্রেরে পর্য্যবসিত হয়। শুনা যায় যোগমার্গে যাহারা যতদূর অগ্রসর হইয়া বাহিরের কি ভিতরের সমস্ত দেহব্যাপারই তাঁহাদের ইচ্ছার অনুশাসনে সংশ্লিষ্ট হয়। এই তত্ত্বই মানবিক শিক্ষার দেহের স্থান আত্মার বহু নিম্নে এবং দেহের কর্তব্য এই আত্মিক কল্যাণের অনুবর্তন। এই আত্মিক শিক্ষাই প্রকৃত বিশ্বভারতী, ইহার প্রভাবেই ছাত্রগণ দূরে থাকিয়াও নিকট হয়, দেখা হইলেই পূর্বপরিচয় না থাকিলেও তাহারা পরস্পরকে ভাই বলিয়া চিনিতে পারে। পক্ষান্তরে দেহগত প্রয়োজন বস্তুভেদে বিভিন্ন ভাই দেহপ্রধান শিক্ষায় মানুষ পরস্পর হইতে অত্যন্ত পৃথক হইয়া পড়ে,—তখন আর কোন কৃত্রিম বন্ধন সৃষ্টি করিয়া বাঙালী ইংরাজ ও ফরাসী ছাত্রকে এক স্তরে বাধিয়া রাখা যায় না।

আত্মিক আদর্শের বিশেষত্ব যেমন দেহ ও আত্মার সম্মিলনে, আত্মিক শিক্ষার বিশেষত্ব ভোগ ও ত্যাগের সম্মিলনে। দেহ অপূর্ণ,—তাহার অভাব অনেক, ভোগই তাহার প্রকৃতি; আত্মা পূর্ণ,—তাহার কোন অভাবই নাই, ত্যাগই তাহার প্রকৃতি। তাই আত্মিকতার পথে যোগের শিক্ষিত, তাঁহাদের বিজ্ঞা আছে—অভিনান নাট, শক্তি আছে—আশ্বালন নাই, প্রীতি আছে—অংঘম নাই। গ্রীকেরা আত্মাই হাজার বৎসর পূর্বে ভারতবর্ষে আসিয়া এইরূপই এক মহাজাতির সাক্ষাৎ লাভ করিয়াছিল। তাহারা সকলই পারিত—কিছুই চাহিত না, শক্তি ছিল—লোভ ছিল না, মিথিষ্কারী বল ছিল—বাহিরে একাশ ছিল না। কল্যাণেরে পর্য্যন্ত এ ভাবের অভিব্যক্তি আছে। চিত্তের নারীমূর্ত্তির কমলীয়তা সেবা বুদ্ধির মহিমায় মণ্ডিত ও তাহারই অন্তরালে লুক্কায়িত। তাহারো বীরমূর্ত্তির মধ্যে শক্তি ও ক্ষমার সমৃদ্ধ সম্মিলন;—বক্ষঃস্থল স্বাস্থ্যের আবাসভূমি, কিন্তু

মাসপেশীর অতি বিকাশ তাহার মধ্যে নাই। সে বীরবে শ্রী আছে—দর্প নাই, জিগীষা আছে—পীড়ন নাই, পলায়নের উপর অস্থিরতা নাই; বুদ্ধ যেন একটা খেলা মাত্র, ব্যাধের বাস্তবতার সহিত তাহার কোন সম্পর্কই নাই,—জ্বর হৃদয় হৃৎযোজন পর্যন্ত বরপ্রার্থী মধ্যমপাণ্ডবকে সর্বদা মানে উত্তত। এ চিত্রের তুলনা নাই—যে আতি এ চিত্র আঁকিয়াছিল এবং ইহার উপকরণ যোগাইয়াছিল সে জাতিরও বোধ করি তুলনা নাই।

সে দিন গিয়াছে। আমরা এখন রণহর্ষদ আত্মবিস্মৃত অভিমতাকে ভুলিয়া আমাদের ছাত্রনির্মাণের কর্মশালায় এক একটা ক্ষুদ্রকার অতিচতুর অতিসতর্ক মানবকের সৃষ্টি করিতেছি। সাহেবী ধরণে, সাহেবী উচ্চারণে অনর্গল (ও প্রয়োজন মত মনরাখা) কংলিয়া দক্ষতার সহিত ‘কাজ’ অর্থাৎ চাকরী, প্রশংসাপত্র বা জরিদ, আদায় করাই এখন শিক্ষাসাক্ষ্যের চরম প্রমাণ। ব্যাপকতা—যাহা জ্যাঠামি বলিয়া দেশে চিরনিবন্ধিত ছিল তাহাই এখন forwardness বা কর্মকুশলতা বলিয়া আদৃত হইতেছে! স্বাস্থ্য ও প্রকৃতিগত সারল্য ও নির্ভীকতা, বিনয় ও শিষ্টতা—এক কথায় নবীনতা ও মজীবতা ছাত্রের পক্ষে কবিকল্পনার ব্যাপার হইয়া উঠিয়াছে। ইহার দৃগপৎ অকালবুদ্ধি ও অকালপক,—ইহাদিগকে রেহ করিতে সাহস হয় না, কারণ ইহার রেহ চায় না, চায় ঢাকা। এ বিড়ম্বনার অবসান করিতে হইবে। আমরা যেমন কুকুরকে অক্ষর চিনাইয়া ভূগুণ লাভ করি, বালককেও সেইরূপ ছোটখাট বুঝক বানাইয়া ভূগুণাভের চেষ্টা করিতেছি। তাই দুবকের বিদ্যা ও মস্তিষ্ক-বিকাশ বালকের নিকট প্রত্যাপ্য করিয়া তাহাকে বিপদগ্রস্ত ও বিনষ্ট করিতেছি। পাণ্ডিত্য অর্জনের স্বাভাবিক যোগ্যতা তাহার নাই দেখিয়া (Cramming এর সাহায্যে তাহাকে পণ্ডিত করিবার চেষ্টা করিতেছি। তাহার যে পাণ্ডিত্যের বয়স আজিও আসে নাই এ চিন্তাকে আমরা আমল দিতেই চাইনা। বালক স্বভাবতঃ জ্ঞানলাভ ঠিক অধিক করে না, কিন্তু জ্ঞানের ভিত্তিস্বরূপ দেহ ও চরিত্র সে অর্জন করে। এই মূলধনের উপর কারবার করিলে কালে যে সে সবই আপনা হইতেই পাইবে সে বিশ্বাস আমাদের নাই। অথচ ইহা অপেক্ষা স্বাভাবিক আর কি আছে? জীবনের বাল্যাদি চারিদিকে যথাক্রমে দেহ প্রধান, মস্তিষ্ক প্রধান, কর্মপ্রধান, ও তত্ত্বপ্রধান বলিয়া মনে করা অসম্ভব নয়। সকল যুগেই চতুর্বিধ শিক্ষার সংযোগ থাকিবে, কিন্তু প্রত্যেক যুগেই এক একটা শিক্ষা প্রধান থাকিবে,—এই হিসাবে নাবালকদের অষ্টাদশবর্ষকে বাল্যযুগ ও দেহপ্রধান বিবেচনা করাই সম্ভব। এই সময়ের মধ্যে দেহের বৃদ্ধি ও পরিপুষ্টি প্রায় শেষ হইয়া যায়, তাহার পর সব নূতন বৃদ্ধির উদ্ভব হয়। ঐ ১৮ বৎসরের মধ্যে শরীরকে শিক্ষিত করিতে না পারিলে তাহা জন্মেই মৃত অকর্মণ্য থাকিয়া যায়। অথচ নীরোগ দেহই সন্তোষ মস্তিষ্কের মূল। তাহার উপর পরাধীন জাতির দেহ কেবল নীরোগ হইলেই চলে না, কর্মঠ এবং বলিষ্ঠ হওয়াও আবশ্যক, কারণ তাহাকে অপমানাদি হইতে আত্মরক্ষার জন্য বহুসময় প্রস্তুত থাকিতে হয়। আমরা ভুলিয়া যাই যে জীবনের পূনর আন সংকল্প দেহের প্রতিকূলতায় ভাসিয়া যায়। শাসিত দেহ পূজনীয় বন্ধনবাবুর ভাষায় শাসিত খড়্গের মত, ইহাতে যুগপৎ পবিত্রতা ও নির্ভীকতার পথ যুগম করিয়া দেয়। যিনি কঠোরতম ক্রেশেও অতিভূত বা আদর্শব্রষ্ট হন না মনুষ্যদের প্রাসাদ তাহারই জন্ম।

আমরা কিন্তু বিনাশ্রমে,—ম্যাজিকে—তাহা গড়িতে চাই। তাই আমাদের বাল্য প্রতিভা চাপিলো পরিসমাপ্ত ও শরীরে পরিণত হয়। পূর্ণবিকাশ দান করিতে হইলে ইহাকে স্থায়ী ভিত্তির উপর দাঁড় করান চাই। বড় বাড়ীর ভাঙা পাকা ও গভীর বনিরাদ আবশ্যক। ইহা তাড়াতাড়ির কাজ নহে। অসময়ে ডিম ফুটাইলে বিকৃতিবাহন গরুড়ের সৃষ্টি হয় না। অনেকে বলেন তত সময় কই, তত পরসা কই? তাঁহারা ভুলিয়া যান যে ডিম্ব শাবকের আহার যোগাইতে হয় না, ডিম ভাঙ্গিলেই সে প্রসন্ন উঠে। বাস্তবিক অকালপকতারই ধরচ বেশী,—ফ্যানানের মহলা ও ইংরাজীর বার্ষিক বিনা পঃসার ও বিনা বন্ধাটে আয়ত্ত হয় না। কিন্তু যে সমাহিত মনুষ্যের ধীর গৌরবে নিতাকর্ষের ভিতর দিয়া বিশাল অর্থের মতই গড়িয়া উঠিতেছে তাহার কোন উপদ্রব নাই।

আম্রক শিক্ষার স্থান প্রণালী ও ব্যয়ের বিষয় এইখানে আলোচনা করিলে কথাটা সহজ হইবে। এই প্রণালী ভারতবর্ষেরই আবিষ্কার। স্পর্শা প্রভৃতি স্থানে কেবল সমরকুশল একটী কষ্ট সহিষ্ণু জাতি সৃষ্টি করিবার চেষ্টা হইয়াছিল, মানসিক বিশেষতঃ সূক্ষ্মতার বৃত্তিগুলির বিকাশের জন্য কোন চেষ্টাই হয় নাই। এই জন্য বর্তমান প্রসঙ্গে ভারতীয় প্রণালীরই পরিচয় দেওয়া হইবে। গৃহকে বিদ্যামন্দির না বলিয়া গুরুগৃহ বলা হইত,—কেবল নামে নয় কাজেও তাহা গৃহই ছিল। ছাত্রগণ সেখানে সন্তানের মত স্বাধীনভাবে চলিয়া ফেরা করিত। এই Discipline-এর দিনে স্বাধীনতার নামে অনেকে ভীত হইতে পারেন, কিন্তু তখন লোকে সেরূপ হইত না। চরিত্রের মধ্যে ভালবন্দ্য হইই থাকে,—সঙ্গুণে একটীর বা অপটীর বিকাশ হয়। মনকে বর্জন করিয়া ভালকে পরিপুষ্ট করাই অবশ্য সকলের লক্ষ্য। কিন্তু বলপূর্বক এই বর্জন ব্যাপার প্রবর্তিত করিতে গেলে সঙ্গে সঙ্গে মানুষটিকেও মারিয়া ফেলা হয়। স্বাধীনতার হস্তক্ষেপ করিতে নাই। ফলও তাতে খারাপ হয় না,—কারণ আমাদের ভিতরে মন্দ বলিয়া যাহা আছে তাহাও ভালরই বিকার মাত্র,—সংসঙ্গে যে কেবল ভালটাই বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইবে তাহা নহে, মন্দটিও যে ভালর বিকার তাহাতেই কিরিয়া গাইবে। শিক্ষাস্থানের পবিত্রতার উপর এই পরিণতি নির্ভর করিত। একদিকে গুরুদেবের উন্নত চরিত্র, অপর দিকে প্রকৃতিদেবীর নির্মল প্রভাব এই উভয়ের মধ্যে স্বাধীনতা উচ্ছ্বলতায় পরিণত হইতে পারিত না। বেতনের হাকাম ছিল না,—শিক্ষার উদ্দেশ্য আত্মার বিকাশ,—দেহের জন্য যেমন জলবায়ু আত্মার জন্যও তেমনি শিক্ষার প্রয়োজন। ভগবান যেমন জলবায়ুর উপর টেক্স বসান নাই, প্রাচীন আচার্য্যগণও সেইরূপ শিক্ষার উপর ট্যাক্স বসান নাই। স্তত্রাং প্রবেশের দ্বার সকলের নিকটই উন্মুক্ত ছিল। পাত্রাবচারপূর্বক হুবিদ্যাদানের নিয়ম থাকায় শূত্রের বেদাধ্যয়নে অধিকার না থাকিলেও আজকালকার মত খারাপ ছেলে না লইবার ব্যবস্থা ছিল না। এই বহিষ্কার নীতির শেষই বা কোথায়? আজ যে ভাল, কাল সে “খারাপ” হইতে পারে। তখন কি সে বর্জ্যনীয় হইবে? কঠিন রোগীকে সকল সময় আরাম করিতে পারা যায় না—কিন্তু চিকিৎসক কি তাহাকে ত্যাগ করিবেন? করিলে কে তাহাকে দেখিবে? বাহারা পদ্রীক্ষায় ভাল ফল দেখাইতে চাহেন ও বাহিরে সুনামের জন্য লালারিত তাঁহাদের পক্ষেই এই বহিষ্কার নীতির সমর্থন সম্ভবপর, নহুবা নহে। পূর্বে শিক্ষা



শিক্ষকের সাধন ও তপস্বী ছিল,—ব্যবসায় ছিল না, কাজেই স্থান্যের উপরেও তাঁহাদের লোভ ছিল না। ছাত্রগণের সেবা করিয়া তাঁহারা ধন্য হইতেন। তাহারা সম্ভ্রাম ছিল, বাহিরের লোক ছিল না, এবং বাড়ীর ছেপের মতই চমকিত, সেই খানেই থাকিত আহারের বাঁধন ও সেই খানেই হইত, দেশ খরচ যোগাইত। শিক্ষক প্রধানতঃ ব্রাহ্মণ হইতেন, তাঁহার রাজস্বত ব্রাহ্মণের সম্পত্তি থাকিত, তাহাই আরে আহারাদির ব্যয় নির্বাহ হইত। এখন আর একশ হওয়ার সম্ভাবনা নাই। কাশীর রাজা এই প্রাচীন প্রণালীকে বিজ্ঞানসম্মত শিক্ষাব্যবস্থা বলিয়া মনেই করেন না। সুতরাং এখন শিক্ষালয় সংগ্রহ ভূমি ও কার্যশালা হইতে ছাত্রগণের সাহায্যে শিক্ষার খরচ ভুগিতে হইবে। এ শিক্ষার আড়ম্বর ও অধিক হইবার প্রয়োজন নাই। এখন সাজগোজ করিয়া স্কুলে যাইতে হয় এবং সাজগোজধারী সুদভ্য শিক্ষকের সহিত সুসজ্জিত ভাষায় ও ভঙ্গীতে প্রশ্নোত্তর আদান প্রদান করিয়া বিভ্রাস্তগ্রহ করিতে হয়। আগে বিদ্যা একটা বিশেষ জিনিষ বলিগাই গণ্য হইত না—হে সুসম্পাদিত নিতাকর্ম ও সুনিয়ন্ত্রিত গার্ভস্থ্য জীবনের সুনিশ্চিত দান বলিয়া বিবেচিত হইত। গৃহকর্মগুলি সহজভাবেও শূজালার সহিত সম্পাদন করিতে করিতে দেহপাবন্য ও কর্মদক্ষতার সঙ্গে সঙ্গে বিদ্যা কেমন করিয়া আসিগাই পড়িত। মছ যেমন জলে থাকিতে পাইলে আপনা হইতেই পাতার শিখে, আত্মবীজ বেক্রপ উৎকল কেন্দ্রে রোপিত হইলে আপনা হইতেই আনুবক্ষে পরিণত হয়,—এখানেও সেইরূপ মানবশিত্ত হাসিখেলার মধ্য দিয়াই মানবত লাভ করিত। বিদ্য সহজভাবেই বিংশিত হইত স্বরপেরদ্বাং দিয়া তাহাকে বলপূর্বক মনের ভিতরে প্রবেশ করান হইত না। তাই সে বিদ্যা ছিল শক্তি, আর এবদ্যা ভাব। কিন্তু সহর পথে গড়িয়া উঠার মত কঠিন বাপার আর কিছুই নাই। এই পল্লীজনতার বাহিরে প্রকৃতির মঙ্গলময় কোড়ে সাধন-শীল কোন উন্নত পুরুষের গৃহস্থালী মধ্যে শিক্ষার স্থান নিরূপিত হইত। তিনি প্রকৃতির শাস্ত নির্যদতার সহিত ছন্দোবক্ষা করিয়া চলিতেন। তিনি জানিতেন প্রকৃতি সত্য নীরের মত, প্রীতি যত নিষ্ঠাও তত,—সেই অপেক্ষা দৃঢ়তা কিছু মাত্র কম নহে, সংযম তাঁহার সহিত কারবারের একমাত্র পন্থা, নতুবা তব তাঁহার উপেক্ষায় কাকুরির মত, নয় তাঁহার আদরে নন্দচলার মত মনুষ্যত্ব শূন্য হইতে হইবে। সংযমের এই রসাকণ্ড প্রাচীন আচার্য্য ও তাঁহার শিষ্যগণকে রক্ষা করিত, তিনি নিজে ছিলেন গৃহী ব্রহ্মচারী; ছাত্রেরা ছিল অবিবাহিত ব্রহ্মচারী। ব্রহ্মচারীর দিনচর্যা কঠিন ছিল, কিন্তু সদ্য নাহাওয়া সে কঠোরতা কেও অনুভব করিত না। প্রাতঃস্থান প্রভৃতি যে সমস্ত অনুষ্ঠান আজকাল বিলে লইয়া পড়িতেছে ব্রহ্মচারীর দিনে সে বিরলতা একে বারেই ছিল না। প্রভাতে শয্যাভ্যাগ ও তৎপবৎ স্রবণ, তাহার পর নাম গান ও স্নান, পরে পুণ্যচরন ও হোমায়ি নিম্নাণ তাহার পর পাঠ, পরে আশ্রমিক কার্য্য এবং মধ্যাহ্ন স্নান ও আহার ইত্যাদি যে যে ভাবে সমস্ত দিন ভাগ করা থাকিত তাহা সংহিতা গ্রন্থে সবিস্তর লিখিত আছে। দেখিলেই বুঝা যায় অধ্যয়ন অতি একটা ভয়ানক অবাধ্যবিক বাপার ছিল না, অপর দশটা কাজের, মতই ইহা একটা কাজ ছিল, ইহার উপর কোন বিশেষ দোর বেওয়া ছিল না। শিক্ষা অবশ্য কঠিন্য ছিল, তাহাতে ছাত্রের গুরুভক্তি বাড়িত এবং সমাজেরও বিদ্যার্থীশালনের সুযোগ হইত। ছাত্রেরা

কাজ কর্ণের ভিতর দিয়াই শিক্ষালভ করিত, প্রধানতঃ হাত পায়ে ও কাজ কর্ণের শিক্ষা। বুনা রামনামের এক কাহিনী হইতে বুঝা যায় তিনি শশিষ্য ভূমিতে কাজ করিতে করিতে কাণের সঙ্গে সঙ্গেই ছাত্রগণের সহিত শাস্ত্রালোচনা করিতেন। এই সমস্ত দৈনন্দিন কাজকর্মে শাস্ত্রালোচনার সুবিধা করুক আর নাই করুক, তাহাতে যে চরিত্র লাভের সহায়তা করিত সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। শিক্ষা জ্ঞানপ্রধান ছিল না, চরিত্র প্রধানই ছিল। আশ্রমে যে কোন কাজই আসিয়া পড়িত ছাত্রেরা তাহাই করিয়া ফেলিত, তাহার দুরূহতা বিচার করিতে বসিত না। ইহাতেই তাহারা একটা আত্মপ্রভার লাভ করিত, তাহাই চরিত্রের প্রধান উপাদান। শিক্ষকের গৃহস্থালী এবং সমস্ত তপোবনটিকে তাহারা একটা নন্দন কাননে পরিণত করিবার চেষ্টা করিত। তপোবনের সমস্ত বর্ণনাই মনোমুগ্ধকর। গৃহস্থালীর গোপালন, বোধ হয় রন্ধনাদিরও সহায়তা করা ছাত্রের কর্তব্য বলিয়া বিবেচিত হইত। ইহাতেও কার্যকুশলতার সৃষ্টি করিত। তাবী জীবনে পরমুখাপেক্ষিতা কমাইয়া দিত। তাহার পর সন্ধ্যাকালে গুরুদেব যখন ধ্যানান্তে ছাত্রদিগকে লইয়া গভীর ধর্মকথায় উপদেশ দিতেন বা পৌরাণিক কোন উচ্চচরিত্রের ব্যাখ্যা করিতেন তখন সকলেরই হৃদয়ে দিশূণ বেগে উত্তা আঘাত করিত। কারণ বর্ণনীর বিষয় যেমন হৃদয়গ্রাহী, যিনি বর্ণনাকারী তিনিও তেমনিই। ছাত্রেরা নিজেদের ধ্যান লভ্য চিত্র চক্ষের সম্মুখে পাইয়া কৃতার্থ হইত। এইরূপে দীর্ঘকাল এক প্রবাসের পর তিনি বাহাদিগকে, উপযুক্ত বলিয়া বোধ করিতেন তাহাদিগকে বিদায় দিতেন। তাহারা পৈতৃক অর্থে নয়—আপনাদের তপস্তা ও পৌরুষ বলে— গুরুদক্ষিণা দিয়া বিদায় গ্রহণ করিত।

শ্রীঅরবিন্দ প্রকাশ ঘোষ।

## স্বরাজ ও আমাদের দেশ ।

কোন দেশ নিজস্ব হারাইয়া অধঃপতনের অস্তঃস্থলে ডুবিতে বসিলে ঐশী-শক্তি-সম্পন্ন মহাপুরুষের আবির্ভাবে দেশের চক্ষু ফুটিয়া উঠে, সে স্রোতের গতি ফিরিয়া যায় দেশের লগাট আবার নবীন পরিমায় মণ্ডিত হইয়া উঠে।

একালেও যখন খ্রীষ্টিয়ান মিসনারীদিগের প্রভাবে দেশ ডুবু ডুবু, তখনই এক শুভ মুহূর্তে মহাত্মা রামমোহনের আবির্ভাব; আবার যখন বিলাসিতায় ভারত মুহমান, পরপণ্যে অবাচিত ভাবে নিজকে বিলাইয়া দিতে বসিয়াছিল, ঠিক সেই এক শুভক্ষণে এ দেশের শাসক স্বরূপে পূর্ণজ্যোতিতে লর্ড বর্জর্জনের অভ্যুদয়। তাঁহার নিদারুণ কণাঘাতে মোহতন্ত্রী ভাঙিয়া গেল, পরপণ্য বর্জর্জনের সাড়া আসিল, হুদিন মায়ের দেওয়া মোটা কাপড়ে সকলে চরিতার্থ হইল। চরিত্রহীন হুর্কল চিত্তে এককালের এ কুস্তকর্ণ-মিত্রা কি সহজে ভাঙিতে চায়? আবার রাজপুরুষ-দিগের অন্ন বিস্তার ঘুম পাড়ান গানের সুখ-স্পর্শে সুনিদ্রায় চক্ষু মুদ্রিয়া গেল।

সে দিন আবার চুঠাৎ ময়মনসিংহে চিত্তরঞ্জন প্রবেশ এবং মনোমোহন, চিত্তরঞ্জন ও তারাবুদ্ধিনের বক্তৃতা রাজ্যজয় বন্ধ হইয়া গেল, দেশময় জেলায় সকলে চকিত হইয়া উঠিল আবার জাগরণের সাড়া আসিল। উকীল মোক্তারগণ ধর্ম্মদট করিলেন, মামলা মোকদ্দমা পরিচালনাভাবে স্থগিত হইল। নোকান পঙ্গবের দ্বারে অর্গল পাড়ল, কুলীরা পর্য্যন্ত ময়ূরপুচ্ছ শোভিত নেটিভের মালও মন্তকে বহিতে সন্মুখিত হইল। এ একতা বাঙ্গালা দেশে অচিস্তনীয়, এ দৃশ্য কি মহান্।

সুখের বিষয় সৌভাগ্যের কথা এই সময় উৎকৃষ্ট প্রেক্ষিতবজী কেহ বঙ্গের কর্ণধার ছিলেন না। যিনি বঙ্গের শাসন দণ্ড পরিচালনা করিতেছিলেন দেশবাসী তাহার আগমনের পর হইতে শুধু সহায়ত্বের কথাই পাইতেছিল। গবর্ণমেন্ট ভ্রমটুকু সহজে উপলব্ধি করিলেন, ময়মনসিংহের ম্যাজিষ্ট্রেট মিঃ ফ্রেঙ্কের সহকারী গ্রায়বার্জিত আইনবিগর্হিত লকুম অত্যন্ত সময়ে রদ হইয়া গেল; কেন হইল? জামালপুরে হিন্দুর দেবতা বাসন্তীপ্রতিমার উপর লণ্ডাঘাত, ১৯০৬ সনে বঙ্গীয় প্রাদেশিক সমিতির বৈঠক ভঙ্গ, দেশপূজ্য দেবচরিত্র অখিনৌকুমার ও কৃষ্ণকুমারের মর্কাসনের কথা আজই কে ভুলিতে পারিয়াছে? তখন ত গবর্ণমেন্টকে অত্যাধের প্রতিকার করলে এমন দ্রুত ভাবে দাঁড়াইতে দেখি নাই। আমরা এ পর্য্যন্তও জানিতে পারি নাই, এতাপারে নূতন reform এর minister দেও Executive council এর দেশীয় মেম্বারগণের কোন হাত ছিল কি না। এইক্ষেপে দেখা যাইতেছে তখন হইতেই দেশে শিক্ষিত অশিক্ষিত জাতি ধর্ম্ম নির্বিশেষে সকল স্তরের মধ্যে মনুষ্যজাগরণের ফেনন একটা সাড়া পাওয়া যাইতেছিল তাই গবর্ণমেন্টকে এত লোকের উন্মুক্ত চক্ষুর সম্মুখে এত লজ্জিত এবং তাহা অপসারিত করিতে এত দ্রুত দেখিয়াছি। ইহা শাসক এবং শাসিত সকলের পক্ষেই মঙ্গলকর। ভ্রম, ত্রুটি মানুষের হওয়া সম্ভব। আমাদের বাঁহারা শাসক স্বরূপে এ দেশে আনেন তাঁহারা স্বর্গের দেবতা নহেন, আমাদের মতই ভ্রমক্রান্তীপূর্ণ মানুষ। আমরা সেইটুকু, কেহবা অপ্রীতিভাজন হইবার আতঙ্কে কেহবা ‘মাত্রাৎ সত্যমপ্রিয়ম’ কথাটির সার্থকতা রক্ষার জন্ত, তাঁহাদিগকে স্মৃতিতে অবসর দেই না। তাঁহারাও বুঝিয়া উঠিতে সক্ষম হন না। তাঁহারা নিজেরা যেটুকু বুঝেন বিলক্ষণ বাকটুকু ভুল না বুঝারা আমরা ঠিক কথা বুঝিতে সচেষ্ট হইলে, দেশে বোধ হয় অর্ধেক অশান্তি কমিয়া যায়। তাহারা তখন খাঁজী বুঝিয়াছিলেন, রুদ্রমূর্তিতে শাস্ত শাসনে দেশে শান্তির মিলোল বহিবে না। তাই তখন অত্যাধ আদেশ প্রত্যাহার করিয়াছিলেন, ইহাতে বাঙ্গালা গবর্ণমেন্টের উন্নত মস্তক জগতের সমক্ষে আরও উন্নত আরও গৌরবমণ্ডিত হইয়াছিল। নিজ ভ্রমক্রুটি স্বীকার করিলে বাঁহারা মস্তক অবনত হয় মনে করেন, তাহাদের অবস্থান বহুদূর সংস্কার কোন স্তরে, সভ্য সমাজে স্থবিদিত। কিন্তু দেশেরই চুর্ভাগ্য, এ নীতি গবর্ণমেন্ট দীর্ঘদিন চালাইতে সক্ষম হইলেন না এজন্য সর্ব্বথা গবর্ণমেন্টকে দায়ী করা যাইতে পারে না, দায়ী আমরাও। আর দায়ী দরিদ্র ভারতের অন্নপুট ভারতবাসীর বিপন্ন-ভাবপন্থ খেতাজ বণিক সম্প্রদায়। ইহার শাসক সম্প্রদায়ের স্বর্ণ, ইহাদের পূর্ব প্রভাবের নিকট ভারতবাসী সদা বিপন্ন, শাসক সম্প্রদায় সন্নিহিত প্রণোদিত হইয়া এ দেশবাসীকে কিছু দিতে ইচ্ছা করিলেই ইহাদের গেল গেল রবে সে সকল প্রচেষ্টা

বার্থ হইয়া যাঁতেছে । সে দিনও এই বণিক সম্প্রদায়ের মুখ পাত্র সার রবার্ট ওয়াটসন স্বিথ দেশ-বাসীর প্রাণ্য জাঘা অধিকার টুকু দিবার বিরুদ্ধে যে ভীত হলাহল উদগীরণ করিয়াছেন তাহা বোধ হয় দেবানুরের সমুদ্র নহুনেও উদ্ভব হয় নাই । এ বিষয় হুজুম করিবার মহাদেবও এ যুগে মিলে নাই । ইহার জালায় অতি স্থির ধীর ভূপেন্দ্র নাথ ও কৃষ্ণগোবিন্দ পর্য্যন্ত বিচলিত হইয়াছেন । যেভাঙ্গ সম্প্রদায়ের ভাব যদি এইরূপই চলে তবে দেশে এখন হস্তপদ বিশিষ্ট নরাকৃতি জীবের আর প্রয়োজন নাই । এখন চাই পূর্ণ মনুষ্যত্বের বিকাশ, যাঁহাদের চরিত্র বলের সম্মুখে ইহাদের সমুদয় দন্ত নিস্তেজ হইয়া পড়ে ।

এইরূপে যদি দেশের মোহ তন্ত্রা কাটিয়া উঠে, দেশবাসী চরিত্রবল ও মনুষ্যত্বের সাড়া চলিতে থাকে, একতার বন্ধন ক্রমে দূচ হয়, একের অসম্মানে অপরের গায়ে আঘাত লাগে তবে দাঢ়্য সহকারে ভবিষ্যদ্বাণী করা যাইতে পারে দিন গণিয়া নাঁ হোক স্বল্প দেশে স্বরাজ আসিবে, গবর্ণমেন্ট ও আগ্রহান্বিত হইয়া তাহাদের নিদ্রিতকালের অনেক পূর্বেরই স্বরাজ দিতে কুন্তিত হইবেন না । মান অভিমানে না থাইয়া পা ছড়াইয়া বলিয়া থাকিবার দরকার হইবে না, পাশ্চাত্যানুকরণে ধরণী বক্ষ ও রক্তশ্রোতে কলুষিত হইবে না । চাই কিন্তু দেশে মানুষ । একালে সেকালে ত জগৎ শেঠ, মিরজাফর, রাজকুলভের লজ্জাকর চিত্রেরই পূর্ণাভিনয় চলিতেছে । মানুষ কোথায় ?

এ দিনেও কোন জমীদার প্রজার কতটুকু স্বার্থ দেখিতে বাস্ত, কোন প্রজাই বা ভূম্যাধিকারীর ন্যায্য স্বত্ব স্বার্থটুকু বজায় রাখিতে আগ্রহান্বিত, কোন উকীল কোমিল জাতসারে মিথ্যা বোকাদমার প্রশ্রয় দিয়া নিজ স্থূল উদরের এসার বৃদ্ধিতে অগ্রসারী, আর কোন চিকিৎসকই বা হুঃস্থ রোগীর গলার ছুরী বসাইয়া পকেট ভর্তি করিতে পঞ্চাংপদ, আবার কতজন দেখিতেছি দেশের কথা ভুলিয়া গিয়া শুধু নিজের নামের খ্যাতিরে নেতার পরিচ্ছদে দেশ শিকার ছলে এখনও জাতিতে জাতিতে শ্রেণীতে শ্রেণীতে অশৌহাদ্দ বর্ধনে সচেষ্ট । এখনও ভ্রাতার হাঁড়িতে হুঃস্থ ভ্রাতৃটিরও অন্ন নাই, মথচ গড়াচর টপ্পুর প্রবল প্রতাপ, ডোম মেথরকে ধরিয়া অবাধ আলিঙ্গন লোকদেখান প্রেম চলিতেছে ; যখন এই আলিঙ্গন প্রকৃত আলিঙ্গনে পরিণত হইবে তখনই স্বরাজের আশা, পূর্বের নহে ।

চরিত্র গঠিত হইবার পূর্বের স্বরাজ আসিতে পারে না । ইহা দৃষ্টান্তঃ মানুষের প্রচেষ্টারই অর্জিত হয় সত্য, কিন্তু ইহা ভগবানের প্রকৃষ্ট দান । বোগ্য জনেই বোগ্য জীবন প্রাপ্ত হন, সুখা দেবগণই ভোগ করেন এইটুকু সর্বদা স্মৃতিপটে রাখিয়া পরস্পরে হিংসা ঘেষ ভুলিয়া সকল স্তরে সমান ভাবে “দেশ বৈশিষ্টের অনুকূল শিকার” সকলকে সম্বীভিত করিতে পারিলে স্বরাজ অদূরে ।

এই বিজিত দেশে আনন্দের দীর্ঘকালের পরাধীনতায় নির্জিত ভাতি, আমাদের অদৃষ্টে আরও সহিতে হইবে ; তবে ত খাঁটি দোণা ফুটিয়া বাহির হইবে । তখন দান শৌণ্ড রাসবিহারী, ভাগী চিত্তরঞ্জন নথাগ্রে গণিতে হইবে না, তখন আর অনেক দিন “নিজ বাসভূমে পরবাসী” বলিয়া কাদিয়া ফিরিতে হইবে না ।

শ্রীকৃষ্ণনাথ সেন ।

## কাগজের কথা ।

সেকালে পাড়ারগৈ লোকে মোটা ভাত-কাপড়ের সংস্তান করিতে পারিলেই যথেষ্ট মর্মে করিত। পৈত্রিক ক্রিয়াকর্ম ও সমানধরে বা “কুলকার্য্য” করিয়া পুত্র-কন্তার বিবাহ দিতে পারিলেই জীবনের কর্তব্য শেষ হইত। পাশকরা ছেলের ঢাকুরী জোগাড় ও পাশকরা বর কেনার কড়ি সংগ্রহই জীবনের প্রধান লক্ষ্য ছিল না। এখন একটি বালকের শিক্ষার জন্ত যে পরিমাণ কাগজ ব্যবহৃত হয়, মোটা ভাতকাপড় অপেক্ষা তাহার খরচ যে বড় একটা কম নহে, ইহা সাধারণ গৃহস্থ মাত্রেয়ই অনুভব করিবার কথা। “লেখা পড়া করে যে, গাড়ী ঘোড়া চড়ে সে” একথা সেকালে প্রচলিত ছিল বটে, কিন্তু ছেলেদের লেখাপড়া শিক্ষার পদ্ধতি সম্পূর্ণ ভিন্ন প্রকারের ছিল। বাহারা লেখাপড়া শিখিয়া গাড়ী ঘোড়ার চড়িয়াছেন, তাঁহাদের মধ্যে অনেকেরই গুরুমহাশয়ের পাঠশালার বিজ্ঞানভূত হইয়াছিল। এখনকার শিশুদের মত প্লেট, পেন্সিল, কাঠ-পেন্সিল প্রভৃতি দ্রব্যের ব্যবহার তাঁহাদের সে সময় ছিল না এবং এখনকার মত “হাতে খড়ি” হইতেই বিদেশী জিনিষ ব্যবহার করিয়া ঘরের পরসী পরকে দিবার ব্যবস্থাও সে সময় হয় নাই। সাধারণতঃ সেকালে পাঁচবৎসর বয়সে “রাম খড়ি” নামক এক প্রকার খড়িমাটি হাতে দিয়া “হাতে খড়ি” হইত ও লোহার শলাকা বা করলা দিয়া ভূমিতে বর্ণমালা লিখাইতে অভ্যাস করান হইত। তারপর তালপাতায় এবং কলার পাতায় অনেক দিন লিখান হইত। হাত অনেকটা ‘পাকা’ হইয়া আসিলে “কাগজ ধরান” হইত। হাতে প্রস্তুত তুলট কাগজে লিখিবার অধিকার পাওয়ার দিন পাঠশালার বালকের পক্ষে স্মরণীয় দিন ছিল। প্রাতঃস্নানের পর কপালে চন্দন মাখিয়া, শরের কলম হাতে—কাগজ ধরিতে বাওয়ার কথা এখনও মনে আছে। গুরু মহাশয় একটি টাকা পুরস্কার পাইয়া কেমন খুসী হইয়াছিলেন সেই চেহারাই এখনও মানসপটে অঙ্কিত রহিয়াছে।

এই প্রাচীন লিখন পদ্ধতি দেখিলেই লেখ্য বস্তুর ক্রমবিকাশের কাহিনী স্পষ্ট বুঝিতে পারা যায়। মানব-জ্ঞান-ভাণ্ডার বাহাধারা রক্ষিত হইয়া আসিতেছে, বাহাধারা মানব-চিন্তা অবিনশ্বর হইয়াছে, সেই কাগজের উৎপত্তি এবং আধুনিক প্রস্তুতপদ্ধতি আলোচনা করাই এ প্রবন্ধের উদ্দেশ্য।

চলিত কথায় ‘পাতা’ বলিলে বাহা বুঝায় সংস্কৃত ভাষায় তাহাকে ‘পত্র’ বলে। কি ভাবে অক্ষর, পত্র এবং লিখনপ্রণালীর উৎপত্তি হইল, তৎসম্বন্ধে রত্ননন্দনের ব্যাখ্যা অতি সুন্দর—

“বান্ধাসিকে তু সংপ্রাপ্তে ভ্রান্তি সংজায়তে বতঃ ।

যাত্ৰাক্ষরানি স্ফটানি পত্রাক্রমভ্যন্তঃ পুরা ॥১”

হয়মাস অভীত হইলে ভ্রম উপস্থিত হইল দেখিয়া বিধাতাকর্তৃক পুরাকালে অক্ষর-সৃষ্টি হইয়া পত্রাক্রম হইল।

অতি প্রাচীনকালে নরগণ স্বরূপী কার্যকলাপ স্বয়ং রাখিবার জন্য বৃক্ষনিরোপণ বা ঐতর্য স্তূপাদি প্রস্তুত করিয়া রাখিত অথবা সেই সমস্ত ঘটনাবলী জনশ্রুতিতে এবং লোকমুখে প্রচারিত হইত। প্রাগৈতিহাসিক যুগের গহ্বরবাসী নরগণ পাথর কাঠ বা হাড়ের উপর মনোভাব প্রকাশের কোন সঙ্কেত খোদিত করিয়া গিয়াছেন কিনা তাহার প্রমাণ পাওয়া যায় না। সভ্যতার প্রথম বিকাশের সঙ্গে সঙ্গে মিশরে চিত্রলিপি (picture-writing) আবিষ্কৃত হইয়া রক্ষিতব্য বিষয় সকল প্রস্তরে বা কাঠে খোদিত হইতে আরম্ভ হইয়াছিল। পিরামিডের গাত্রে খোদিত অক্ষর মালাই ইহার প্রাচীনতম নিদর্শন। সিরিয়ার উপকূলবর্তী ফিনিশিয়ার অধিবাসীদের বর্ণমালা মিশরের অনুল্লকরণে আবিষ্কৃত হইয়াছে বলিয়া প্রত্নতত্ত্ববিদগণের ধারণা। Code of Hammurabi, হামুরাবির নিয়মাবলী, ৪০০০ হাজার বৎসর পূর্বে এক প্রকার কৃষ্ণ প্রস্তরের উপর খোদিত হইয়াছিল।

যে যুগে বেদের মন্ত্র সংহিতার আকারে সঙ্কলিত হইয়াছিল, সে সময়েও অক্ষর ছিল; তবে সে ঠিক কোন সময়ে তাহা নিশ্চিত হয় নাই। খুব সম্ভব খৃষ্টপূর্ব ৩০০০ হাজার বৎসর পূর্বে। এদেশে পাথরে খোদাই লিপি মোর্যাদের সময় হইতেই পাওয়া যায়। ইহার পূর্বের পাথর রক্ষিত না হওয়ায়, বলা হুঃসাধ্য যে কবে ভারতীয় লিপির সৃষ্টি হইয়াছে।

অক্ষরমালা পাথরে খোদাই করা অপেক্ষা মাটিতে অঙ্কিত করা সহজ। সেই কারণে কাঁচা ইটের উপর অক্ষর লিখিয়া রৌদ্রে শুকাইয়া লওয়া হইত। ব্যাবিলনের রাজকন্ডার পাণি প্রার্থনা করিয়া ফারাও (Pharaohs) বংশীয় জনৈক রাজা যে মৃত্তিকা-ফলক-লিপি পাঠাইয়াছিলেন তাহা ব্রিটিশ মিউজিয়মে রক্ষিত আছে। ইহাই সর্বাপেক্ষা প্রাচীন প্রেমলিপির নিদর্শন। খ্রীষ্টপূর্ব প্রায় ১৫৩০ সালে উক্ত লিপি লেখা হইয়াছিল, মনে হয়। ইহাও জানা গিয়াছে যে, রাজকর আদায়কারীরা খচরের পিঠে বোঝাই করিয়া ‘খোলাকুচি’ (potsherd) লইয়া বাইত এবং শলাকাধারা উহার উপর আঁচড়াইয়া রসিদ দিয়া আসিত। প্রাচীন কালদীয় (Chaldean) জ্যোতির্বিদগণ তাঁহাদের গবেষণার ফলাফল এই প্রকার ইষ্টকের উপর উৎকীর্ণ করিয়া রাখিয়াছিলেন। প্রাচীনকালে নীসার পাত ও পিতলের পাত পিটিয়া পাতলা করিয়া লেখ্যরূপে ব্যবহৃত হইত এবং উহার উপর দলিলাদিও লিখিত হইত। হাতীর দাঁতের পাত ও এই ভাবে ব্যবহৃত হইত। প্রাচীন রোমে এই সকল প্রথা বিশেষ প্রচলিত ছিল।

কাঠের তক্তার উপর খড়ি গোলা দিয়া লিখিবার পদ্ধতি এখনও সুদূর দোকানে দেখা যায়। ইহার হিসাব টুকিয়া রাখিবার জন্য কাঠের উপর মোমের মিশ্রিত এক প্রকার প্রলেপ দিয়া রাখে এবং উহার উপর পেরেক দিয়া আঁচড়াইয়া হিসাব লিখে। পুরাকালে গ্রীক ভাষায় অনেক পুস্তক কাঠের উপর খোদিত হইয়াছিল। সোলোনের (Solon) আইন এইরূপে খোদিত ছিল। লিখিত কাঠ ফলকগুলি একত্রে বাঁধিয়া রাখিলে একখানা পুঁথি বা Codex বলিয়া গণ্য হইত।

নাগরী অক্ষরের বয়স খুব অল্প; বড় ছোর খৃষ্ট পরবর্তী নবম শতকে। প্রায় সেই সময়েই প্রাচীন অক্ষর হইতে বাদলা অক্ষরের জন্ম। প্রাচীন ভারতের যে লিপি এখন পর্য্যন্ত রক্ষিত আছে, তাহা খৃষ্ট পূর্ব চতুর্থ শতাব্দীর।

সভ্যতার প্রথম অবস্থায় অনেক জাতিই বৃক্ষপত্র লেখ্যরূপে ব্যবহার করিত। মিশরে সর্ব প্রথমে তালপত্রের ব্যবহার আরম্ভ হয় বলিয়া পুরাতত্ত্ববিদগণের ধারণা। আমরা ছোটবেলায় তালপাতার পুঁথির বহুল প্রচলন দেখিয়াছি; এখনও অনেক গণ্ডিতদের বাড়ীতে তালপাতার পুঁথি রক্ষিত আছে। বৃক্ষবক্ষণ ও পোষ্যরূপে ব্যবহৃত হইত। পশুচৰ্ম্ম, এমন কি সৰ্পচৰ্ম্মের উপর ও লোকে লিখিতে লাগে নাই। কথিত আছে যে, টলেমিয়াস কিল্লাডেলফিরাসের সময়ে মিশরের কোন পুস্তকালে হোমারের দশকাব্য “ইলিয়াড” ও “অডেসিস” এক সংস্করণ সৰ্ব্বাঙ্গেরে সৰ্পচৰ্ম্মের উপর লিখিত ছিল। যেখানে পশুচৰ্ম্মের উপর লিখন কার্য চলিত, সেখানে ছাগল ও ভেড়ার চামড়াই বহুল পরিমাণে ব্যবহৃত হইত। এখনও দলিলাদি লিখিবার জন্য পার্চমেন্টের ব্যবহার আছে। প্রাচীন ইহুদীদের আইন, মেসচৰ্ম্মের উপর লিখিত হইয়াছিল। আধুনিক কাগজ সৃষ্টি হইবার পূর্বে বৃক্ষপত্র ও বৃক্ষবক্ষণেরই অধিক প্রচলন ছিল। ব্যবহারে সুবিধা থাকাতে উহাদের আদর ছিল। অস্বদেশীয় চূর্ণপত্রের বিষয় সকলেই অবগত আছেন। গাছের আভ্যন্তরীণ ছাল ব্যবহার করিতে করিতে কাগজ আবিষ্কারের পথ ক্রমশঃ সুগম হইয়া আসিল।

### কাগজের সৃষ্টি ।

জলের অভাব হইলে যেমন প্রাণিগণ বাঁচিতে পারেনা, কাগজের অভাব হইলে তেমন বর্তমান সভ্যতা এক মুহূর্ত ও টিকিতে পারে না। জ্ঞানবিস্তারে মুদ্রাযন্ত্র বিশেষ সহায়তা করিতেছে, কিন্তু কাগজের অভাব হইলে মুদ্রাযন্ত্রের দ্বারা মানব প্রতিভা বিস্তারের কোনই সাহায্য হইতে পারেনা।

‘কাগজ’ পারস্যক শব্দ। ভারতবর্ষে ও এই নাম প্রচলিত। কোন কোন প্রাচীন ভাষ্যগ্রন্থে ‘কাগজ’ শব্দের ব্যবহার দেখা যায়; কিন্তু ভিন্ন ভিন্ন দেশে ইহার ভিন্ন ভিন্ন নাম। ইংলেণ্ডের লোকেরা ইহাকে ‘পেপার’ বলে, ফরাসী ও জার্মানরা ‘পেপিরার’, পর্তুগীজরা ‘পেপেল’ বলে এবং ইতালীদেশে কাগজের নাম ‘চার্টা’।

ঐতিহাসিকগণের মতে মিশর দেশের “পেপিরাস” (Papyrus) নামক তৃণের মৌলিক গুণ আবিষ্কৃত হওয়ার কাগজ শিল্পের প্রথম সূত্রপাত হয়। কোন সনয়ে এই আবিষ্কার হয়, তাহা ঠিক বলা যায় না। কিন্তু প্লিনি (Pliny) তাহার পুস্তকে নিউমার (Numa) লিখিত বিষয়ের উল্লেখ করিয়াছেন। নিউমার ৬৭০ খৃষ্ট পূর্ব শতাব্দীর ন্যায়। সুতরাং দেখা যাইতেছে যে, প্রায় ৩০০০ বৎসর পূর্বে ‘পেপিরাস’ তৃণ কাগজাকারে ব্যবহৃত হইতে আরম্ভ হইয়াছে। এই তৃণের মূলদেশ হইতে প্রস্তুত কাগজই সর্বাপেক্ষা প্রাচীন। ইহা শব্দের ত্রায় নীলনদের জলা স্রোতে জন্মে। প্রায় ৮১০ ফিট দীর্ঘ হয়, কোন কোন গাছ আরও বড় হয়। ইহার পাতা কতকটা আমাদের ঝাউগাছের পাতার ধরণের। ওলের গাছের নত সয়ল হইয়া উঠে এবং ওলের পাতার নকলত্বাকার ধারণ করে। ঝোড়ার অংশেই ছাল অতি পাতলা ও মোচার খোলার মত। এই খোলা খুলি টেবিলের উপর রাখিয়া তীক্ষ্ণ অস্ত্র প্রয়োগে খুলিয়া লইয়া আড় ভাবে জুড়িয়া গেলেই সেকালের “পেপিরি” প্রস্তুত হইত। যে গাছের গোড়া বতটা মোটা, ‘পেপিরি’ কাগজ ততটা চওড়া হইত। এক এক তা ‘পেপিরি’ ইচ্ছায় হইলে হয় হাতীর দাঁত

নয় পালিশ করা পাথর দ্বারা উহা মসৃণ করা হইত। গ্রীকেরা অতি পাতলা 'পেপিরিকে' 'হেরেটিকা' বলিত। ইহার উপরে মিশরের ধর্ম্যবাজকগণ ধর্ম্য কথা লিখিয়া বিক্রয় করিত। বিদেশী বণিকের নিকট পাতলা কাগজ বিক্রয় করা নিষেধ থাকিলেও, হেরেটিকা বিক্রয় নিষেধ ছিল না। রোমসম্রাট অগত্যাসের সময় রোমকরা মিশর হইতে হেরেটিকা ক্রয় করিয়া, এক প্রকার রাসায়নিক প্রক্রিয়ায় উহার উপরকার লেখা ধুইয়া ফেলিত। এই প্রকারে যৌত কাগজ রোমক বণিকেরা 'অগত্যাস' মার্কা কাগজ নাম দিয়া বিক্রয় করিত। তাহার পর রোমে নানা প্রকার "পেপিরি" প্রস্তুত হইতে আরম্ভ হইয়াছিল। প্লিনি বর্ণিয়াছেন যে সাধারণতঃ এমন একটা ধারণা ছিল যে, নীলনদের তলে অর্থাৎ এমন কোন পদার্থ আছে যাহার গুণে সহজে সে দেশে পেপিরি প্রস্তুত হইত এবং সহজেই ছালগুলি জুড়িয়া বাইত। আসল কথা, পেপিরি ছাল ভিজাইলে উহা হইতে এমন এক প্রকার রস বাহির হইত যাহাতে আঠার কাজ গঠিত এবং শুকাইলেই দেখা বাইত যে ছাল গুলি জুড়িয়া গিয়াছে। আঠারজন দিয়াও অনেক সময় ছাল ছোড়া হইত। রোমকেরা পেপিরাস দ্বারা অনেক প্রকার কাগজ প্রস্তুত করিতে আরম্ভ করিয়াছিল। এই সকল কাগজের ভিন্ন ভিন্ন নাম দেওয়া হইয়াছিল, যথা - Charta hieratica, Charta Emperetica, Charta Saitica। ১৭৫৩ খৃষ্টাব্দে 'জিগাকুলিসম্' ধ্বংসাবশেষ খুঁড়িয়া বাহির হইলে কমবেশী ১৮০০ চোদ্দাকারে গুটান (rolls) কাগজ পাওয়া গিয়াছিল। পেপিরাস হইতে মিশর দেশে চাটাই, দড়ানড়ি এমন কি পোষাক পরিচ্ছদ প্রস্তুত হইত; কিন্তু ইহা লিখনের উপকরণরূপে ব্যবহৃত হওয়ার অভাবে ইতিহাস জানিবার সহায়তা হইয়াছে।

বহু গবেষণার ফলে ঠিক হইয়াছে যে, চীনেরাই প্রথমে অগত্যাস (Cellulose) পদার্থ হইতে কাগজ প্রস্তুত করিয়াছে। প্রথমে ইহারা বাঁশের ভিতরকার ছালের উপর শলাকা দিয়া আঁচড়াইয়া লিখিত। পরে বাঁশের ছাল, তুল, রেশম এবং অন্যান্য গাছের ছাল, নাছধরা জালের ছিন্নাংশও বন, একত্র সিদ্ধ করিয়া মণ্ড (pulp) প্রস্তুত করিতে আরম্ভ করে। চীনেরা অতি প্রাচীনকালে যে সমস্ত যন্ত্রাদি আবিষ্কার করিয়াছিল তাহারই উন্নতি সাধন করিয়া ইউরোপে নানাবিধ কাগজ প্রস্তুত হইতেছে। "হুনেরচীন" এ কথা সার্থকতা, কাগজ উৎপত্তির ইতিহাস আলোচনা করিলেই বুঝা যায়; আবার এমিয়া ও ইউরোপের লোকের বিজ্ঞান চর্চার পদ্ধতিতে কত প্রভেদ ভাঙা ইহা দ্বারা বুঝা যাইতেছে। ভারতে কোন সময়ে হাতে-গড়া কাগজ বাণ্য আরম্ভ হয় তাহার সঠিক বিবরণ সংগ্রহ করিবার উপায় নাই। তবে খৃষ্ট জন্মের ৩০০ বৎসর পূর্বে দেশে এক প্রকার "লা-চাপড়ান" জিনিষের উপর যে ব্যবসায়ীরা হিসাব লিখিত তাহার কথা পাঞ্জাব বিজয়ী গ্রীকদিগের বিবরণে পাওয়া যায়। এই "তুলা চাপড়ান" জিনিষ এবং "তুলট" কাগজ এই জিনিষ কিনা, তাহা বলা যায় না। বাঙ্গালা দেশের কাগজ প্রস্তুতকারী "কাগজী" নামে অভিহিত। ইহারা প্রায়ই মুসলমান এবং অতি কঠোর দিন গুজরান করিয়া আসিতেছে। ঢাকা-মুন্সীগঞ্জের অনেক গ্রামে অন্ততঃ হাজার বর কাগজী বাস ছিল। এখন পেরের দ্বায়ে তাহারা জাতবাসা ছাড়িয়া



অল্প উপায়ে জীবন যাত্রা নির্বাহ করিতে বাধ্য হইয়াছে। ‘মেশু কাগজীর’ কাগজের আর আদর নাই। মুর্শিদাবাদ জঙ্গীপুরের অন্তর্গত কয়েক গ্রামে এখনও প্রায় পাঁচশ বর কাগজী নিত্যের ব্যবসারে কার্যক্ৰমে দিন কাটাইতেছে। গত যুদ্ধের সময়, বেশীদামে কাগজ বিক্রয় করিয়া, ইহার কতকটা স্বচ্ছল ভাবে দিন কাটাইতেছিল। কাগজের বাজার নরম পড়িতে আবার তাহাদের হৃদয় আঁসিয়াছে। পূর্বে মালদহ জেলার তুলট কাগজ বেশী পরিমাণে প্রস্তুত হইত এবং বিশেষে ও এই কাগজ রপ্তানি হইত। ৫০ বৎসর পূর্বে করিমপুরের অনেক গ্রামে কাগজীরা তুলট কাগজ ও অল্প এক প্রকার পাড়লা কাগজ প্রস্তুত করিত। পুরানো হিলাবপত্র সমস্তই এই সকল কাগজে লিখিত রহিয়াছে। হাওড়া অঞ্চলে কাগজীরা এখনও কাগজ প্রস্তুত করিতেছে। তাহারা আমাদের নিকট যে নমুনা দিয়া গিয়াছে তাহাতে মনে হয় যে, কোন রসায়নবিৎ (Chemist) চেষ্টা করিলে হাতে গড়া কাগজের ব্যবসায়ের যথেষ্ট উন্নতি সাধন করিতে পারেন। হাতেগড়া কাগজের প্রধান দোষ এই যে, ইহার উপর ইংরাজী কালি পড়িলে চূপসাইয়া যায়। সাইজিং (sizing) এর দোষে ইহা ঘটিতেছে। সম্ভবতঃ ভাতের মাড়যোগে Sizing করিবার পর ছুড়ী দিয়া তেলসহ হরিতাল ঘষায় এই দোষ ঘটিতেছে। আমাদের দেশের লোক সামান্য আয়ে সন্তুষ্ট। একজন B. Sc. বা M.Sc. যদি তুলট কাগজের দোষগুলি সংশোধন করাইয়া উন্নত প্রণালীতে কাগজ প্রস্তুত করাইতে পারেন তাহা হইলে হাতে গড়া কাগজের ব্যবসায়েও বিলক্ষণ লাভ হইতে পারে। তবে কলের কাগজের সঙ্গে প্রতিযোগিতায় তুলট কাগজের ব্যবসায় যে নিরক্ষর কাগজীরা বেশীদিন চালাইতে পারিবে এমন আশা করা যায় না।

### কলের কাগজের ইতিহাস।

ইংরাজিতে বলিলে বলা যায় যে “Paper is an aqueous deposit of vegetable fibre.”। বাঙ্গলায় ঠিক এই ভাবের সংক্ষিপ্ত সংজ্ঞা দিয়া বুঝান কর্তিন। পূর্বেই বলিয়াছি যে চীনেরাই সর্ব প্রথমে বর্তমান প্রণালীর কাগজ প্রস্তুত করিতে আরম্ভ করে। কথিত আছে যে ৭৫ খৃষ্টাব্দে ‘ছাইলান’ (Tsai-Lun) নামক জনৈক ব্যক্তি চীন সম্রাট হোটির (Ho-Ti) কর্ত্রে নিযুক্ত হয়। অবসর সময়ের গবেষণার ফলে রেশমের উপর কালি দিয়া লিখন পদ্ধতি প্রচার করিতে সমর্থ হইলেন। তাহার পর ১০৫ খৃষ্টাব্দে গাছের ছাল, ছেঁড়া ন্যাকড়া এবং মাছধরা আলের ছিন্নাংশ হইতে মণ্ড (pulp) প্রস্তুত করিবার উপায় উদ্ভাবন করেন। এই আবিষ্কারের জন্য তাহাকে ‘মাকুয়ান’ উপাধি দেওয়া হয়। ৭০৪ খৃষ্টাব্দে সমরকন্দ নগর প্রথম কাগজের কারখানা স্থাপিত হয়। ৭৫১ খৃষ্টাব্দে আরবেহা সমরকন্দ নগর জয় করিয়া কতকগুলি চীনা বন্দী করিয়া লইয়া যায় এবং এই বন্দীদের নিকট হইতে কাগজ শিল্প শিক্ষা করিয়া লয়। আরবেরাই প্রথম কাগজ প্রস্তুতে খেতসার (starch) ব্যবহারের ব্যবস্থা করে এবং তাহারা ছিন্ন বস্ত্র হইতে কাগজ প্রস্তুত প্রণালীর উৎকর্ষ সাধনে কৃতকার্য হয়। খৃষ্টীয় একাদশ শতাব্দীতে ইউরোপে কাগজ প্রস্তুত প্রণালী প্রথম প্রচলিত হয় এবং সুয়েড টিলেডো নগরে প্রথমে কাগজের কল (Paper-Mill) স্থাপন করে। ক্রমে ইটালী ফ্রান্স

ইংলণ্ডে কাগজ প্রস্তুতের কারখানা প্রতিষ্ঠিত হইতে থাকে। ১১৮৯ খৃষ্টাব্দে ফরাসী দেশের হেনট (Hainault) সহরে কাগজের কারখানা স্থাপিত হয় এবং তাহার পর ইউরোপের বিভিন্ন প্রদেশে বহু কারখানা স্থাপিত হইতে আরম্ভ হয়। ১৩৯০ খৃষ্টাব্দে উলম্যান ষ্টরমার (Ulman Stormer) নামক এক ব্যক্তি জার্মানিতে এক কাগজের কারখানা স্থাপন করিয়া বহু কারিকর নিযুক্ত করেন। অল্প কাহাকেও কাগজ প্রস্তুত প্রণালী শিখা দিবে না বলিয়া ইহাদের প্রত্যেককে প্রতিজ্ঞা পত্র দস্তখত করিতে হইয়াছিল। ষোড়শ শতাব্দীতে, ওলন্দাজেরা কাগজকল সম্পর্কীয় কোন দ্রব্য অন্য দেশে রপ্তানির জন্ত প্রাণদত্ত পর্য্যন্ত হইতে পারিবে বলিয়া এক কঠোর আইন বিধিবদ্ধ করিয়াছিল। এ পর্য্যন্ত ইংলণ্ডে কাগজের কল প্রতিষ্ঠিত হয় নাই, ফ্রান্স এবং হল্যান্ড হইতে কাগজ আমদানী হইত। এই সকল দেশে মন্ত্রগোপনের যে প্রকার ব্যবস্থা করা হইয়াছিল, তাহাতে ইংলণ্ডে বিলম্বে কাগজ কল প্রতিষ্ঠিত হওয়া আশ্চর্যের বিষয় নহে। কোন্ বৎসর ইংলণ্ডে প্রথম কাগজের কল স্থাপিত হয় ঠিক বলা যায় না। জন টেট John Tate ষ্টেভেনেজ (Stevenage) সহরে এক কাগজের কল স্থাপন করেন। ১৪৯৯ খৃষ্টাব্দে সপ্তম হেনরীর জমা খরচ পুস্তকে লিখিত রহিয়াছে—“Given in rewarde to Tate of the my line, 6s. 8d.” ১৫৮৮ খৃষ্টাব্দে স্যার জন স্পিলমান (Sir John Spilman) নামক এক জন জার্মান দেশীয় লোক বিলাতে এক কাগজের কল স্থাপন করেন এবং রাজা এলিজাবেথ তাহাতে দশ বৎসরের জন্ত সমস্ত ছেঁড়া ছাকড়া সংগ্রহ করিবার অধিকার দিয়া এক সনদ দেন। টমাস চার্চহার্ড (Thomas Churchyard) নামক এক কবি সুদীর্ঘ কবিতা লিখিয়া স্পিলমানের প্রশংসা বাধ করেন। এই কবিতা হইতে কয়েক লাইন উদ্ধৃত করিয়া দিতেছি।

I prayse the man that first did paper make,  
The only thing that sets all virtues forth ;  
It shoves new bookes, and keeps old workes awake,  
Much more of price than all the world is worth ;  
It witness bears of friendship, time and troth,  
And is the tromp of vice and virtue both ;  
Without whose help no help nor wealth is won,  
And by whose ayde great works and deedes are done.

স্পিলমানের মৃত্যুর পর ইংলণ্ডে কাগজ শিল্পের বেশী উন্নতি হয় নাই এবং ফ্রান্স হইতেই প্রায় সমস্ত কাগজ আমদানি হইত। ১১৬৫ খৃষ্টাব্দে চার্লস হিল্ডহার্ড (Charles Hildeyard) কাগজ প্রস্তুত করিবার সনদ পান। ১৬৮৫ খৃষ্টাব্দে হিউজিনিয়টগন (Hugeneotes) ফ্রান্স হইতে বিতাড়িত হওয়ায় ইংলণ্ডের জনসাধারণের অনেক উপকার হইয়াছিল, ইহা সকলেই জানেন। ইহারা ইংলণ্ডে আসিয়া কাগজের কল স্থাপনে বিশেষ উৎসাহ পাইয়াছিলেন। তাহা হইলেও ১৭৬০ খৃষ্টাব্দ পর্য্যন্ত বিশেষ উন্নতি দেখা যায় মাই। এই সময়ে হোয়াটম্যান (Whatman) নামক এক ব্যক্তি মেডেনষ্টোন নামক স্থানে এক কল স্থাপন করেন। এ সময়ে চিত্রবস্ত্র হইতে কাগজ প্রস্তুত করিবার প্রক্রিয়া সুবিধাজনক ন

ধাক্কায়, যে পরিমাণ কাগজ প্রস্তুত হওয়া উচিত তাহা হইতেছিল না। পক্ষান্তরে ওলন্দাজরা অতি দ্রুত গতিতে উন্নতির পথে বাইতেছিল। তাহারা Wash Hollander নামক বস্ত্র আবিষ্কার করিয়া ছিন্ন বস্ত্র হইতে ময়লা ধুইবার ব্যবস্থা করিতে সমর্থ হইয়াছিল। ইহার ফলে বেশ টেকসই এবং ভাল কাগজ প্রস্তুত হইতে আরম্ভ হইয়াছিল। জার্মানরা এবং ওলন্দাজেরা শ্রোত-ভাঙিত (Water mill) এবং বায়ু-ভাঙিত (Wind mill) কল প্রস্তুত করিয়া, বিলাতে যে পরিমাণ কাগজ ১২ ঘণ্টায় প্রস্তুত হইতেছিল সেই পরিমাণ কাগজ ২ ঘণ্টায় প্রস্তুত করিতে সমর্থ হইয়াছিল। ১৭৯৯ খৃষ্টাব্দে ফরাসী মূসে ডিডো সকল প্রকার ভয় হইতেই কাগজ প্রস্তুত করিবার উপায় আবিষ্কার করেন। তিনি খুব লম্বা অবিচ্ছিন্ন এক তা কাগজ (one continuous sheet) প্রস্তুত করিবার চেষ্টা করিতে লাগিলেন এবং তাহাতে কতকটা সফলতা লাভ করিয়াছিলেন। ডিডোর শ্রালক গ্যাম্বল (Gamble) ১৮০১ খৃষ্টাব্দে এই উপায় ইংলণ্ডে প্রবর্তিত করেন। ১৮০৪ খৃষ্টাব্দে ফুর্ডিনিয়ার কোম্পানী কাগজ প্রস্তুত করিয়া একচেটিয়া কারবার করিতে মনদ পান। ইহার এক বৎসর পূর্বে ইহারা 'ফুর্ডিনিয়ার মেসিন' আবিষ্কার করিয়া হারলোর্ডসায়ারে প্রথম স্থাপন করেন। কিন্তু এই একচেটিয়া কারবার বেশী দিন লাভজনক থাকে নাই; কারণ প্রতিদ্বন্দ্বীরা তাহাদের বস্ত্র অপেক্ষা অনেক উৎকৃষ্ট বস্তাদি নির্মাণে সক্ষম হইয়াছিল। এ কারণ ফুর্ডিনিয়ার কোম্পানীর ব্যবসাস্থে লোকসান পড়িতে লাগিল। কাগজের কল স্থাপনে রাজকোষে বেশ কর আদায় হইতেছিল, তাই উক্ত কোম্পানীর ক্ষতি পূরণ জন্ত পার্লামেন্ট হইতে ৭০০০ পাউণ্ড মঞ্জুর হইয়াছিল। ১৮৮৫ খৃঃ হইতে ১৭৩৯ খৃঃ পর্যন্ত ৫৪ বৎসরে ইংলণ্ডে ২৭৮টি কল স্থাপিত হইতে পারিয়াছিল, আর আমা আভ্যন্তরীণ পর্যায় সাবেক প্রধার কিছুমান পরিবর্তন করিতে সমর্থ হই নাই। কবি সত্যই বলিয়াছেন-- "ভারত যে তিমিরে সেই তিমিরে।"

কাগজ প্রস্তুতের ইতিহাস আলোচনা করিয়া দেখা গেল যে, ভারতবাসী দ্বারা এ বিষয়ে কোন প্রকার উন্নতির চেষ্টা হয় নাই। গভর্ণমেন্ট হইতে নিযুক্ত কাগজশিল্প বিশেষজ্ঞ রেটসাহেব (Mr. Raitte) অনুসন্ধান করিয়া বলিয়াছেন যে, কাগজ প্রস্তুত করিবার এত মূল উপাদান (raw materials) এদেশে আছে যে সমস্ত পৃথিবীর ব্যবহারের জন্ত যত কাগজ প্রয়োজন, তাহা এক ভাণ্ডারবর্ষেই প্রস্তুত হইয়া সর্বত্র সরবরাহ হইতে পারে। অথচ প্রধানকার কাগজের কলের মালেকরা ১৯২০—২১ সালে ১৮৮,৭৯৯ হস্তর (যাহার মূল্য ৪৯৯১৮০ পাউণ্ড) কাগজ প্রস্তুত করিবার উপাদান বিদেশ হইতে আমদানি করিয়াছেন। ১৯১৯—২০ সালেও ভারতবর্ষে সকল রকমের কাগজ ও পেপারবোর্ডের আমদানির পরিমাণ মোট ৭২৮৮০ হস্তর ও তাহার মূল্য মোট ২৩৪৪৫৭২ পাউণ্ড (অর্থাৎ প্রায় চার কোটি টাকা।) বিদেশ হইতে কাঠের মণ্ডের (wood-pulp) আমদানি ক্রমে কমিয়া বাইবার কথা, কেন না একটা গাছ পাল্পের (pulp) উপযুক্ত হইতে ২৫১০ বৎসর লাগে, তাহার পর কাঠের মণ্ড হইতে কিছুদিন হইল রেশমী কাপড়ও প্রস্তুত হইতেছে। আসামেনল খাগড়া (Savanna grass) প্রচুর পরিমাণে উৎপন্ন হয় এবং এই ঘাস হইতে প্রায় ২০,০০০০০ পাউণ্ড পাল্পের মণ্ড (pulp) প্রস্তুত হইতে পারে। এতদ্ব্যতীত 'সাখাই ঘাস' এবং 'মুলাবান' ও প্রচুর পরিমাণে জন্মে; ইহা

হইতেও যথেষ্ট মণ্ড ( pulp ) প্রস্তুত হইতে পারে। কিন্তু এত উপকরণের সুবিধা থাকিলেও আমরা এমনই অকর্মণ্য যে এমন একটি লাভজনক ব্যবসায় চালাইবার কোন চেষ্টা করি নাই বা করিতেছি না।

আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্ররায় অগ্রণী হইয়া গোহাটির নিকটবর্তী পানিখাইটি মোকামে একটা কাগজের কল প্রতিষ্ঠার বন্দোবস্ত করিয়াছেন এবং বিশলক্ষ টাকা মূলধনে আসাম পেপার মিল্‌স্‌ লিমিটেড। নাম দিয়া একটি কোম্পানীও গঠিত হইয়াছে The Assam Paper Mills Ltd. এই নব প্রতিষ্ঠিত কাগজের কলের জম্ম আসাম গবর্ণমেন্ট ৩৫০০ একর নল-খাপড়ার জমী বন্দোবস্ত দিয়াছেন এবং প্রায় ৪০০ একর জমীর উপর কারখানা স্থাপনের বন্দোবস্ত হইতেছে। শীঘ্রই জার্মানী হইতে কাগজের কল আসিয়া পৌঁছবার কথা। দেশের লোকের সহায়ত্ব পাইলে, আশা করা যায়, পাইন খাঁইটী জঙ্গল কালে সমৃদ্ধিশালী কাগজের স্রুয়ে পরিণত হইবে। ভারতবর্ষে আরও চারটি কাগজের কল চলিতেছে। ১৯১৮ সালে যে ৯টি কল চলিতেছিল তাহার মূলধন ছিল ৫২,৪০,০০০ টাকা এবং কাগজ প্রস্তুত হইয়াছিল মোট ৩১,৪০০ টন। এই সমস্ত কলে ৫৭০০ শ্রমজীবী থাকিয়াছিল এবং ২,১১,১৮,০০০ টাকা লাভ হইয়াছিল। রেজুনের প্রসিদ্ধ ব্যবসায়ী হ্রার জামাল বহুটাকা ব্যয় করিয়া একটা কাগজের কল প্রস্তুত করাইতেছিলেন কিন্তু দুর্ভাগ্যক্রমে হ্রার কার্য শেষ হইবার সময় আগুনে পুড়িয়া ধ্বংস হইয়া গিয়াছে।

আশা করি আমাদের যুববৃন্দ কেবল চাকুরীর উনেন্দারীতে সময় নষ্ট না করিয়া ছোট ছোট pulp mill খুলিয়া কাগজ প্রস্তুতের সহায়তা করিয়া দেশের ধনবান্ধ বৃদ্ধির চেষ্টা করিবেন। বিলাত ও অন্যান্য দেশ হইতে আমাদের বহু বাঙ্গালী যুবক ব্যারিষ্টার, প্রোফেসর, ডাক্তার, ইঞ্জিনিয়ার প্রভৃতি হইয়া আসিয়াছেন, কিন্তু দুর্ভাগ্যের বিষয় একজনও কাগজশিল্প বিশেষজ্ঞ ( paper expert ) হইয়া আসেন নাই।

ঐরাধিকামোহন লাহিড়ী

## সভাপতির অভিভাষণ।

সমাগত সাহিত্য-সেবী ও সাহিত্যানুরাগী সুধীবৃন্দ !

মেদিনীপুর সাহিত্য-সম্মেলনের উত্তোজনার আমাকে সাদরে আজ যে আসন দিয়াছেন, তাহা গ্রহণ করিবার আমি সম্পূর্ণ অযোগ্য জানিয়াও কেন যে, গ্রহণ করিলাম, তাহার একটু কৈফিয়ৎ দেওয়া উচিত। আমার শক্তি-সামর্থ্য কতটুকু, আমি বতটা জানি, অপরে ততটা জানেন না, বা অপরের জানিবার সুবিধা ততটা নাই। ইতিহাস-সৌধ-নিৰ্ম্মাতাদিগের মধ্যে কোন মনীষী শিল্পীকে এ পদে বৃত্ত হইতে দেখিলে আনাপেক্ষা অধিকতর সুখী বোধ হয় কেহই হইতেন না। তবে আমার পক্ষ হইতে একটা কথা বলিতে চাই, আপনাদের ভালবাসায়

এই অবাচিত দান প্রত্যাখ্যান করিবার শক্তি আমার নাই । এই সভাপতি মনোনয়ন-কার্যে বাঙ্গালা দেশ আপনাদের বিচার-বুদ্ধির প্রশংসা না করিতে পারে, কিন্তু আপনাদের মহাত্ম-ভাবতায়—অনানীকে মান দান করিবার শক্তি ও অহৈতুকী ভালবাসার যে পরিচয় পাইবে, তাহাতে আর অনুমাত্র সন্দেহ নাই । আর একটা কথা এখানে বলিলে বোধ হয় অশোভন হইবে না যে, পরমারাধ্য আদর্শ নৃপতি রামচন্দ্রের সেতুবন্ধন-কার্যে ক্ষুদ্রাদপি ক্ষুদ্র কাঠ-বিড়াল-আপনার সমর্থানুগামী সাহায্য করিয়া বেকপ ধস্ত হইয়াছিল, আমিও সেইরূপ মাতৃ-মন্দিরের পরিকরিত ইতিহাস-কক্ষ নির্মাণকার্যে আমার ক্ষুদ্র সাধ্যমত মালমসলা যাহা বহন করিয়া আনিয়াছি, তাহাতেই আপনাকে কৃতার্থ মনে করি । আর এ বিষয়ে আমার যে কতদূর যত্ন, চেষ্টা বা অগ্রহ আছে, তাহা আপনাদের দ্বার্য্য বাক্যবদিগের অবহিত নাই । কি বলিয়া আপনাদিগকে যে আর ধন্তবাদ দিব, তাহার ভাষা ঠিক করিতে পারিতেছি না । হৃদয় যখন ভাবের আবেগে পরিপূর্ণ হইয়া ওঠে, তখন ভাষা মুক হইয়া যায় । আমি বক্তা নই—বক্তৃতার ভাষার আপনাদিগকে ধন্তবাদ দিতে পারিব না, আপনারা আমার আন্তরিক ধন্তবাদ গ্রহণ করুন, ইহাই আমার প্রাণের কামনা ।

আজ আমি যে স্থলে দণ্ডায়মান হইয়া ইতিহাস আলোচনার স্রষ্টা প্রশালী বিবৃতি করিবার চেষ্টা করিব, বাঙ্গালা দেশের মধ্যে ইতিহাস-বিস্তৃত সেই মেদিনীপুর জেলা মহানতি দ্বার্য্য সাগর ঈশ্বরচন্দ্রকে অন্ধ ধারণ করিয়া ধস্ত হইয়াছে । বাঙ্গালা সাহিত্যের সহিত মেদিনী-পুত্রের নাম যে চিরকাল গ্রথিত থাকিবে, তাহা প্রাচীন সাহিত্যানুশীলনকারীকে আর নূতন করিয়া বলিতে হইবে না । এই স্থানে বসিয়াই ১৫৭৭ খৃষ্টাব্দে কবিকঙ্কন মুকুন্দরাম “চণ্ডী” মঙ্গলের অমরগীতি বাঙ্গালীকে শুনাইয়া গিয়াছেন । রামেশ্বরের “শিবায়ন”, দুইখী শ্যামদাসের “গোবিন্দমঙ্গল”, ঘনরামের “ধর্ম্মমঙ্গল”, কাশীরামের “মহাভারত” প্রভৃতি বাঙ্গালীর চিরপ্রিয় গ্রন্থরাজির সহিত মেদিনীপুরের নাম অচ্ছেদ্য সম্বন্ধে সংশ্লিষ্ট । বাঙ্গালার ও বাঙ্গালীর ঠাকুর জীগোরাঙ্গদেব যখন পুরার পথে ছুটিতেছিলেন, তখন তিনি এই মেদিনীপুরের ভিতর দিয়া গিয়াছিলেন । তাঁহার পবিত্র পদযুগলস্পর্শে দেশ ধস্ত হইয়াছে ও ইহার রক্তঃ আমার স্তায় বৈষ্ণব-দাসানুদাসের নিকট ব্রজের রক্তের স্তায় পবিত্র ।

প্রাচীনতার দিক্ দিয়া দেখিতে গেলে এই প্রদেশাস্তর্গত তমলুকের পদ-চূষন করিয়া এককালে সমুদ্র প্রবাহিত হইক । পাশ্চাত্য ও এদেশীয় প্রভুতবাবু পণ্ডিতগণ সকলেই একবাক্যে প্রাচীন তাম্রলিপ্তকে আধুনিক তমলুক বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন । মহাভারত, অথর্কপরিশিষ্ট, বিষ্ণু বায়ু, মার্কণ্ডেয়, ভবিষ্যপুরাণ, বৃহৎসংহিতা প্রভৃতি সংস্কৃতগ্রন্থে তাম্রলিপ্তের নাম আছে । মহাভারতে বহুবার তাম্রলিপ্ত ও তাহার নরপতির কথা পাওয়া যায় । চৈন ও বৌদ্ধ গ্রন্থেও তাম্রলিপ্তের উল্লেখ আছে । এক সময়ে তাম্রলিপ্ত বাঙ্গালার বন্দর ছিল । ভবিষ্যপুরাণে দেখিতে পাওয়া যায়, তাম্রলিপ্ত প্রদেশ চংবর্গভাষা বিরাজ্যতে ।” অশোক এই স্থানে একটী স্তম্ভ নির্মাণ করিয়াছিলেন । সে কালে সিংহলদ্বীপে যাত্রা করিতে হইলে এই স্থান হইতে বাইতে হইত । সুপ্রসিদ্ধ চৈনিক পরিব্রাজক ফা-হিয়ান যখন তাম্রলিপ্তে উপস্থিত হন, তখন ইহা পক্ষার মোণার নিকট অবস্থিত—সামুদ্রিক বন্দর ছিল । তিনি এখানে ২৪টা বৌদ্ধ মঠ

দেখিয়াছিলেন। ছই বৎসর এখানে অবস্থান করিয়া, ফা-হিয়ান ধর্মগ্রন্থ-সকলের অধিকল প্রতিলিপি ও চিত্রিত মূর্তিগুলির যথাযথ নক্সা অঙ্কিত করিয়া লইয়াছিলেন। যখন-চরপ্র বখন এখানে আসিয়াছিলেন, তখন ও তাত্রলিপ্ত ১৫০০ লি বা ২৫০ মাইল বিস্তৃত ছিল। এখানে তিনি ৫০টা দেবমন্দির ও ১০টা বৌদ্ধমঠ দেখিয়াছিলেন। ই-চিঙ ৬৭৩ খৃষ্টাব্দে চীনদেশ হইতে এই বন্দরে আসিয়াছিলেন। তখন ভারত ও চীনের সঙ্গে যে বাণিজ্য সংঘটিত হইত, তাহার কেন্দ্র ছিল তাত্রলিপ্ত। তৎপরে তাত্রলিপ্ত পশ্চিম বঙ্গের রাঢ় প্রদেশের অন্তর্ভুক্ত হয়। ১০৬১ হইতে ১০২৩ খৃষ্টাব্দে রাজেন্দ্র চোড়গদেব রাঢ় প্রদেশের দক্ষিণাংশ উৎখাত করিয়া ধনাধি লুণ্ঠন করিয়া লইয়া যান। ইহার প্রায় ১০০ বৎসর পরে চোড়গদেব মান্দারন নরপতিকে পরাস্ত করিয়া মেদিনীপুর অধিকার করিয়াছিলেন।

আফগান ও মোগল দিগের আনক ঋণযুক্ত এই জেলার মধ্যেই সত্ত্বটিত হইয়াছে। বহু যুদ্ধের স্মৃতি এই জেলা বহন করিয়া আসিতেছে।

অনেক দিন ধরিয়া দেশ হইতে শান্তি দূর হইয়া গিয়াছিল। ক্রমে মোগলেরা রাজ্যমধ্যে শান্তি স্থাপন করিতে সমর্থ হইয়াছিল। কিন্তু সে শান্তিও বহুদিন স্থায়ী হয় নাই। খৃষ্টিয় সপ্তদশ শতকে এখানে তিনবার অশান্তির অগ্নি জলিয়া উঠিয়াছিল। ১৬২২ খৃষ্টাব্দে রাজ্যলোলুপ সম্রাট-কুমার খুরম পিতার বিরুদ্ধে বিদ্রোহী হইয়া দাক্ষিণাত্য হইতে সৈন্তসংহ উড়িয়া ও মেদিনীপুরের ভিতর দিয়া অগ্রসর হন। ১৬২৪ খৃষ্টাব্দে এল্যাহাবাদের যুদ্ধে পরাজিত হইয়া তিনি মেদিনীপুরের ভিতর দিয়া দাক্ষিণাত্যে পলায়ন করেন। হিজলী অবরোধ ১৬৮৭ খৃষ্টাব্দে দ্বিতীয়বার দেশে অশান্তি উপস্থিত হইয়াছিল। ইংরেজ বণিকদিগের বাণিজ্য ব্যাপদেশে তাহাদের সহিত নবাবের বিবাদ হয়। ১৬৯৬ খৃষ্টাব্দে শোভাসিংহের বিদ্রোহানলে তৃতীয় বার এখানে অরাজকতা ও অশান্তির প্রাভু্য হয়। শোভাসিংহ আফগান সর্দার রোহিম খাঁর সহিত মিলিত হইয়া মেদিনীপুর হইতে রাজমহল পর্যন্ত সমগ্র পশ্চিমবঙ্গলা লুণ্ঠন করিতে থাকে। সম্রাট পুত্র আকিম উল্হান বিদ্রোহীদিগকে দমন করিয়া দেশে শান্তি আনয়ন করিয়াছিলেন।

আলিবর্দিখাঁর রাজত্ব প্রাপ্তির অব্যবহিত পরে বগার হাজামার দেশ যখন উৎপাদিত হইতেছিল তখন মেদিনীপুরের ভাগ্যে অনেক লাহিনা ঘটয়াছিল। ইহাদের হাজামার মেদিনীপুরের যত ক্ষতি হইয়াছিল বাঙ্গলার কোন জেলার তত ক্ষতি হয় নাই। অষ্টাদশ শতকের শেষভাগে ও উনবিংশ শতকের প্রথম ভাগে চুয়াড় হাজামার মেদিনীপুরবাসীকে অনেক অশান্তি ভোগ করিতে হইয়াছিল।

মেদিনীপুর জেলার প্রত্নতত্ত্বের অনেক নিদর্শন এখনও বিদ্যমান আছে। গোপীবল্লভপুর ধানার অন্তর্গত কিয়ারচাঁদে ছই ফুট হইতে চার ফুট উচ্চ প্রায় হাজারটা ক্ষুদ্র স্তম্ভ দেখিতে পাওয়া যায়। এইরূপ স্তম্ভ দক্ষিণ ভারতে ও পুরুলিয়ার পাওয়া গিয়াছে। কবে কাহার দ্বারা এগুলি প্রথম প্রোথিত হইয়াছিল, তাহার বিবরণ জানিবার জ্ঞাত আমাদিগকে চেষ্টা করিতে হইবে। অনেকের মতে এগুলি প্রাগৈতিহাসিক যুগের অসভ্য বুনো জাতিদের কীর্তি। সুপ্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক মনোমোহন চক্রবর্তী মহাশয় বাঙ্গালার মন্দিরের কথা লিখিয়া বলিয়াছেন, এখানকার

অধুনাতন মন্দিরগুলি বিষ্ণুপুরের মন্দিরের অনুকরণে তৈয়ারী। বগড়ীর পঞ্চরত্ন মন্দির, চক্রেকোণার লালজী মন্দির ও মেদিনীপুর সহরের প্রান্তভাগে নাড়াজেলারাজ-প্রতিষ্ঠিত মন্দিরে বিষ্ণুপুরের প্রভাব-নিদর্শন আছে। গড়বেতার সর্বমঙ্গলা ও কানেশ্বর মন্দির, চক্রেখোপড়ের সহস্রলিঙ্গ মন্দির ও দাঁতনের শ্রীমলেশ্বর মন্দির উড়িষ্যা মন্দিরের মত। প্রায় দুই শত বৎসর ওড়বারাজনিগের প্রাধান্য এই জেলায় ছিল। এই প্রাচীন মন্দিরগুলি সেই সময়েরই বলিয়া মনে হয়। তমলুকের বর্গভীমার মন্দির সম্বন্ধে কেহ কেহ বলিতে চান, এটিও উড়িষ্যা-পদ্ধতিতে নিৰ্ম্মিত হওয়া বিচিত্র নয়; কিন্তু এ মন্দির সম্বন্ধে আমাদের ধারণা অস্পষ্ট। যদিও মনোমোহন চক্রবর্তী মহাশয় আর হহলোকে নাই—কিন্তু আমার পরমস্বপ্ন ওড়বার স্থাপত্য-প্রণেতা ঐযুক্ত মনোমোহন গঙ্গোপাধ্যায় মহাশয় এ বিষয়ে অভিজ্ঞ ব্যক্তি। তাঁহার ত্রায় সত্যানুসন্ধিৎসু এ বিষয়ে হস্তক্ষেপ করিলে সত্য নিরূপণের পথ সুগম হইয়া যাইবে। ওড়িয়ার রাজা কালেশ্বরদেবের সময়ে পঞ্চদশ শতকে কেশিয়ারির নিকট গঙ্গেশ্বরে একটা মন্দির নিৰ্ম্মিত হইয়াছিল। কালক্রমে মুসলমানগণ উহা আপনাদের মসজিদে পরিণত করে।

মেদিনীপুর জেলার দুর্গ, গড় ও পার্শ্ববর্তি চিহ্ন বত অধিক পরিমাণে দেখিতে পাওয়া যায়, বাঙ্গালার কোন জেলায় তত দেখিতে পাওয়া যায় না। এই সকল প্রতীকগুলির বিবরণ ও দুর্গাধিপতির কাহিনী সংগ্রহীত হওয়া আবশ্যিক। ইতিহাস গঠনে এগুলি সহায়তা করিবে। এ বিষয়ে মেদিনীপুরের সম্বন্ধে ইতিহাসানুসঙ্গীনের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে চাহ।

এই সকল ঐতিহাসিক উপকরণ ইতিহাস গঠনে কিরূপভাবে প্রয়োগ করিতে হইবে এহ প্রসঙ্গে আমি সংক্ষেপে ইতিহাসলোচনার কথা কিছু বলিব; কিন্তু তৎপূর্বে একটা কথা বলা কর্তব্য মনে করিতেছি। দুঃখের সাহিত জানাইতেছি, বিগত কয়েক বৎসরের মধ্যে আমরা দুইজন প্রান্তভাষালা হুপ্রসিদ্ধ ঐতিহাসিককে হারাইয়াছি। প্রব্রতহাবদ্ দ্বায় মনোমোহন চক্রবর্তী বাহাদুর ও মহামোহপাধ্যায় ডাক্তার সতীশচন্দ্র বিভাভূষণ ইঁহারা দুইজনে স্বনামধন্য। ইঁহাদের অন্ত পরিচয় অনাবশ্যক। এই সময় কয়জন প্রব্রততত্ত্ব প্রভীচা পণ্ডিতেরও মৃত্যু হইয়াছে। আপনাদের নিকট প্রকার সহিত সেই সমস্ত জগদ্বিখ্যাত পণ্ডিতদেরও নাম এখানে না করিলে কর্তব্যের ক্রটি হইবে মনে করি। অব্যাপক সেম, মেম্পেরো, ক্রিট, ভিসেন্ট স্মিথ, ভেনিস, কিও, হোর্ণগে, এঙ্গগোল্ড, কার্ণ এই সকল মৃত মহাজ্ঞানের সকলেই ঐতিহাসিক অনুসন্ধানে আত্মোৎসর্গ করিয়াছিলেন।

চারি দিকেই ইতিহাস আলোচনার একটা প্রকাণ্ড সাড়া পাওয়া গিয়াছে। বিগত অর্ধ শতাব্দীর মধ্যে ইতিহাস-বিজ্ঞানে একটা নত ওলট-পালট হইয়া গিয়াছে। শত বর্ষ পূর্বে যাহা যন্ত্রের অগোচর ছিল, আজ তাহা প্রত্যক্ষবৎ প্রতীয়মান হইতেছে। মিসর, আসিরিয়া, কালডিয়া, বাবিলোনিয়া, চীন, মধ্য এশিয়া ও পারস্য দেশ যে সমস্ত লুপ্ত রত্ন বন্ধে ধারণ করিয়াছিল, অদম্য অধ্যবসায়শীল পণ্ডিতগণের চেষ্টায় সম্প্রতি তাহাদের কয়েকটা আবিস্কৃত হইয়াছে। ইতিহাসপাঠকদের মধ্যে অনেকে জানেন, প্রায় সাত্বে সাত শত বৎসর পূর্বে রব্বি মেক্যামিন, বাবিলন ও নিনেভের ভগ্নাবশেষের কথা বলিয়া যাইবার পর হইতেই এই সকল

স্থানের লুপ্ত গৌরবের দিকে লোকে আকৃষ্ট হয়। ফলে ১৬শ শতকের শেষভাগ হইতে অতুলস্থানের বিশেষ চেষ্টা হয়। এই প্রসঙ্গে কয়েকটি উদাহরণ দিতেছি। Sir Gardner Wilkinson এর কঠোর পরিশ্রমের ফলে প্রাচীন মিসরের সামাজিক আচারপদ্ধতি আমাদের জ্ঞানগোচর হইয়াছে। অধ্যাপক Lepsius, প্রসিদ্ধ Exploring Expedition এর অধিনায়ক হইয়া সুভানে মিসর-প্রভাব আবিষ্কার করিয়াছেন; এবং সেই দেশের ইতিহাস সঙ্কলনোপযোগী উপাদানসমূহ বাৰ্লিনে লইয়া গিয়াছেন। তার পর Mariette মাটি খুঁড়িয়া Lepsius এর কার্যে যথেষ্ট সাহায্য করেন। অতঃপর Cairo Museum স্থাপিত হয়। ইতিমধ্যে আসিরিয়া ও বাবিলোনিয়ার প্রাচীন সভ্যতা প্রভৃতি ব্যাপার লইয়াও অতুলস্থান চলিতেছে। ফরাসী বোতা ( P. E. Botta ) ও ইংরেজ লেয়ার্ড ( Layard ) অকাদ-রাজ সারগন ও সেনাখেরিব ( Sennacherib ) ও অন্যান্য অজ্ঞাতপূর্ব বহু আসিরীয় রাজাদের প্রাসাদাবলী আবিষ্কার করিয়াছেন। মাটি খুঁড়িতে খুঁড়িতে বাবিলোনিয়ার কয়েকটি প্রাচীন নগরের অস্তিত্বও জানা গিয়াছে। সেগুলি ইউরোপ ও আমেরিকায় সংরক্ষিত আছে। বাবিলন-মন্দিরগুলির গঠন প্রণালী কিরূপ ছিল, তাহাও মন্দিরনিৰ্ম্মাণকারী বাবিলন ও আসিরীয় রাজগণের লিপি হইতে জানা যায়। সম্প্রতি নিম্নরূপ, বাবিলন ও আশুরের কয়েকখানি “ground plan” মৃত্তিকাত্তান্তর হইতে বাহির হইয়াছে।

বর্তমান প্রত্নতত্ত্বস্থান-ফলে আৰ্য্য ককেসীয় জাতির সংমিশ্রণে উৎপন্ন হিটাইট নামক জাতির সভ্যতার সঙ্গে ভারতীয় আৰ্য্য-সভ্যতার সম্বন্ধ আছে বলিয়া প্রমাণ পাওয়া যাইতেছে। এই হিটাইট জাতিদ্বারা মিতারিগণ বিপন্ন হইয়া পড়িয়াছিলেন। খৃষ্ট জন্মের ১৬০০ বৎসর পূর্বে এসিয়া মাইনরে মিতারিজাতির অস্তিত্বের পরিচয় পাওয়া যায়। হিটাইটদের রাজার অল্পগ্রহে বোগাজকোই-এর ( Boghas-Kyoi ) সন্ধিস্থত্রে মিতারি রাজ দশরথপুত্র মতিউজ ( Mattiuz ) পিতৃসিংহাসন প্রাপ্ত হন। অরাদিদের মধ্যে প্রভাবশালী হিটাইট জাতি মিতারিরাজ্যকে আপনাদের রাজ্যের অধিকারভুক্ত করিয়া লইয়াছিলেন। এই ঘটনার প্রায় ৪৫০ বৎসর পূর্বে হিটাইটগণ এসিয়ামাইনরের উত্তর-পূর্বে কাপ্পাডোকিয়ার ( Cappadocia ) আসিয়া উপস্থিত হন। ইহারা আসিরীয়দগের নিকট “বস্তি” এবং মিসরবাসাদিগের নিকট “খেত” নামে পরিচিত ছিলেন। কালের প্রভাবে এই জাতির অধঃপতন ঘটে। আৰ্য্যজাতির আর এক শাখা আসিয়া ইহাদের হস্ত রাজ্য অধিকার করে। কয়েকজন পণ্ডিত সম্প্রতি ইহাদের ভাষা পাঠ করিয়াছেন। মুগোজিন নামক একজন হস্তেরীর পণ্ডিত ইহাদের এ পর্য্যন্ত চার্ব্বোখ্য লিপিগুলির পাঠোদ্ধার করিয়া ধন্যবাদভাজন হইয়াছে। বোগাজকোই-এর গিরিস্থাপত্যে হিটাইটদের শিল্পনৈপুণ্যের বিশেষ পরিচয় প্ৰদত্ত হয়। এই সমস্ত স্মৃতিফলকগুলিতে কিছুদিন পূর্বে ( Mi-it-ra-as-si-il, U-ru w-ra-as-si-el, Inda-ra, Na-sa-at-it ia-an-na অর্থাৎ মিত্র, বরুণ, ইন্দ্র ও নাসত্য, এই চারিটি দেবতার নাম পাওয়া গিয়াছিল। এখন আবাবরিকু, শিব প্রভৃতির মূর্তি পাওয়া গিয়াছে বলিয়া আমার প্রাক্তর প্রত্নবিদ বন্ধু শ্রীবুদ্ধ অতুলচন্দ্র ঘোষ মহাশয় সংবাদ দিয়াছেন। এ সমস্ত বিষয়ের ঐতিহাসিক অতুলস্থান করলে হিটাইটদের সঙ্গে খৃষ্টজন্মের দুই হাজার বৎসর পূর্বেও ভারতীয় আৰ্য্যদের কিরূপ সম্পর্ক ছিল, তাহা বাহির হইয়া পড়িবে।



মধ্য-এশিয়ার সার অরেল ষ্টাইনের নেতৃত্বে প্রাচীন কীর্তির বহু নিদর্শন আবিষ্কৃত হইয়াছে । অনেক বৌদ্ধ-মূর্তি, ইষ্টক, খরোজী, ব্রাহ্মী, গুপ্তব্রাহ্মী প্রভৃতি বহু ভাষার অক্ষর আবিষ্কৃত হইয়াছে । মধ্য-এশিয়া এক সময়ে গ্রীক, পারস্য ভারত ও চীনপ্রজাদের মিলনক্ষেত্র ছিল । আমরা এখন মহামতি ষ্টাইনের আবিষ্কারের ফলে জানিতে পারিয়াছি যে, শিল্প ও ধর্মব্যাপারে মধ্য-এশিয়ার উপর ভারতের প্রবল প্রভাব বহু দিন হইতে চলিয়া আসিয়াছিল । এই স্থানের ভাষা ও শাসনব্যাপারে কিছু কাল ভারত প্রভাবের প্রতাপ বড় কম ছিল না । মুসলমান আক্রমণের বহু পূর্বে ভারত যে তাহার এশিয়ার প্রতিবেশীদিগের উপর সভ্যতার প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল, ষ্টাইনের ‘প্রাচীন খোটান’ ও ‘সের ইণ্ডিয়া’ তাহার জলন্ত দৃষ্টান্ত । এদিকে অক্সফোর্ডের Sven Hedin তিব্বত ও মানস-সরে বারের কত অজ্ঞাতপূর্ব ব্যাপার আমাদের চক্ষুর সম্মুখে ধরিয়া, ভাং-গোরব-কাহিনী বিবৃত করিতেছেন । রলিন্সন, ভিনসেট স্মিথ, কুশে, ফোগেলপ্রুথ পণ্ডিত গ্রন্থ ও প্রবন্ধ লিখিয়া প্রমাণ করিয়াছেন যে, ২০০ পূর্বখৃষ্টাব্দ হইতে প্রাচীন ভারতীয় সভ্যতালোকে ভারতবর্ষভূত অনেক জাতি প্রভাবান্বিত হইয়াছিল । আবার স্যার চার্লস এন্ড্রিউ প্রমুখ পণ্ডিতেরা দেখাইয়াছেন যে, ভারতবর্ষভূত জাতির উপর ভারতের প্রভাব বড় অল্প নয় । এক জাতি যদি অস্তর সংস্পর্শে আসে, তাহা হইলে পরস্পর প্রভাবান্বিত হওয়া অসম্ভব নয় । প্রসঙ্গতঃ অপর জাতির উপর ভারতের প্রভাবের কথা এই সমস্ত পণ্ডিত কিছু কিছু বলিয়াছেন ।

ভারতের একটা কলঙ্ক আছে—ভারতবাসী দেশ ছাড়িয়া যাইতে চায় না ; কিন্তু ইহারা দেখাইতেছেন যে, ভারতবর্ষ সমুদ্র ও পর্বতমালা দ্বারা পরিবেষ্টিত হইয়া পৃথিবীর অজ্ঞাত দেশ হইতে বিচ্ছিন্ন হইলেও অতি প্রাচীনকালে ভারতবাসী সমুদ্র ও পর্বত অতিক্রম করিয়া, দেশ-দেশান্তরে বাহিত ও নানা স্থানে ভারতীয় প্রভাব বিস্তার করিত । প্রাচীন ভারতবাসী ভারতের বাহিরে, সুদূর অঞ্চলেও দিগ্ভ্রম করিয়া আদিয়াছে, সাম্রাজ্য-স্থাপন করিয়াছে, এবং ভাব ও ভাষার বিস্তারে সহায়তা করিয়াছে । প্রাচীন ভারতের প্রভাব—ভারতের উত্তরে, দক্ষিণে, পূর্বে ও পশ্চিমে বিস্তৃত হইয়াছে । ভারতবাসী যে ভারতের বাহিরে রাজ্যবিজয়ের অনভ্যস্ত ছিল না, ঐতিহাসিকের বিবরণ ও রাষ্ট্রচক্রগোড়ের লিপি তাহার দৃষ্টান্ত । ভারতবাসী ভারতের বাহিরে রাজ্যবিস্তার করিয়াছে সত্য, কিন্তু ভারতীয় আধ্যাত্মিক ভাববিস্তারের তুলনায় তাহা কিছুই নহে । যবদ্বীপ, কষোজ, সুমাত্রা প্রভৃতি অঞ্চলে এক সময়ে হিন্দুসাম্রাজ্য বিস্তৃত হইয়াছিল, এক সময়ে সুদূর বোর্নিওদ্বীপেও হিন্দুর বিজয়-পতাকা উড্ডীন হইত । যবদ্বীপ ও মলয় অঞ্চলে ইসলাম-প্রভাব প্রবেশাধিকার লাভ করিয়া, হিন্দুপ্রভাবকে ম্লান করিয়াছে সত্য, কিন্তু যবদ্বীপে ভারতীয় বর্ণমালা এখনও বর্তমান, ভারতীয় রীতিনীতি এখনও প্রচলিত । সিংহল, বর্ম্মা, শ্যাম কষোজ, চম্পা ও যবদ্বীপে যে ধর্ম্ম, শিল্প, শিপি, সাহিত্য, বিজ্ঞান ও রাজনীতি বিद्यমান রহিয়াছে তাহাও হিন্দুদের নিবট হইতে গৃহীত । আর তিব্বতের কথা বলিতে গেলেও ঠিক একই কথা বলিতে হয় । পদ্মসম্ভব তিব্বতীদের মহামাত্রা লামাগুরু । ইহার অপর নাম পদ্মাকর । ওয়াডেল বলেন, তিনি ১৪৭-৪৮ খৃষ্টাব্দে ভারতবর্ষ হইতে প্রায় একশত পণ্ডিত লইয়া তিব্বতে গমন করেন । এই ভারতবাসী তিব্বতে বৌদ্ধ সন্ন্যাসী ও লামার প্রথম প্রতিষ্ঠাতা । ইহার

পূর্বে রাজা স্রোং-সনের ( Srong-btsan ) সময় হইতে ( ৬৫০ খৃঃ ) ভারতবর্ষ ও চীন হইতে বৌদ্ধ সন্ন্যাসীরা মধ্যে মধ্যে তিব্বতে গমন করিত। পদ্মসম্ভবের তত্ত্বাবধানে তিব্বতের অত্যন্ত-পাণ্ডী সম্ভ্রাস প্রদেশে ভারতীয় নালন্দমঠের আদর্শে তিব্বতের প্রথম মঠ নির্মিত হয়। তিনি তাঁহার আত্মীয় শান্তরক্ষিতকে সেই মঠের অধ্যক্ষ নিযুক্ত করিয়াছিলেন।

ভারতীয় প্রভাব ভারতের পূর্বাঞ্চলেই অধিকতর বিস্তৃতি লাভ করিয়াছিল—কিন্তু পশ্চিমাঞ্চলে তেমন করে নাই। চীন, জাপান, কোরিয়া, আসাম প্রভৃতি স্থানে চৈনিক ভাবেরই প্রভুত্ব বোধ্য। শিল্প, নীতি, সাহিত্য—সকলই চীনের। চীন ভাষার বর্ণমালা খাটি চীনা। কিন্তু চীন ও জাপানের বৌদ্ধধর্ম ভারতেরই সম্পত্তি।

ফরাসী পণ্ডিত ফুরনোরা তাঁহার “চীনা শ্যাম” পুস্তকে বর্ণিয়াছেন, পুরাতন লিপি পাঠে জানিতে পারা যায় যে, পুরাকালে পূর্ব উপদ্বীপ ছয়টি রাজ্যে বিভক্ত ছিল,—(১) টনকিন উপসাগর হইতে লাওস অঞ্চল পর্য্যন্ত প্রদেশ যখন দেশ নামে অভিহিত ছিল; (২) চম্পাদেশ বর্তমান আনাম; (৩) উত্তর পশ্চিম সন্নদেশ; (৪) কম্বুজদেশ, ইহা এখনকার কাম্বোডিয়া, (৫) বর্মভূদেশ ও (৬) ময়র উপদ্বীপ—এই ছয়টি দেশে অল্পবিস্তর ভারতীয় সভ্যতার বীজ উপস্থিত হইয়াছিল। কাবাতন, ফিনো, এমেনিএর, ফণ্ডগন প্রমুখ পণ্ডিত এমণ করিয়াছেন যে, এই সমস্ত দেশের জাতিদিগের মধ্যে হিন্দু-সভ্যতার প্রভাব বোধ্য ছিল। ধর্ম সমাজ ও শিল্পে এগুলি তাঁহারা বিশেষভাবে লক্ষ্য করিয়াছেন। যবদ্বীপেও যে ভারতীয় সভ্যতা বিস্তৃত হইয়াছিল, তাহা স্থলপথ দিয়া নয়, জলপথ দিয়া।

ভারতবর্ষের ইতিহাসে অশোক-অনুশাসন ও গুহা মন্দিরস্থ লিপি সহজে অনেক আলোচনা হইয়াছে ও হইতেছে, কিন্তু কোন গাণ্ডতাই এ সম্বন্ধে চরম সিদ্ধান্ত উপস্থিত হইতে পারেন নাই। বাক্ট্রিয়ানদিগের ভারত আক্রমণ ও পঞ্জাবে রাজত্বাপন সম্বন্ধে কয়েকজন পণ্ডিত মস্তিক সঞ্চালন করিয়াছেন সত্য, কিন্তু এসম্বন্ধে মূল গ্রন্থ, লিপি ও মুদ্রার সাহায্যে বিশেষ সাবধানতার সহিত বিচার করিয়া আলোচনা না করিলে সত্যের সন্ধান পাওয়া যাইবে না।

বাক্ট্রিয়ানদিগের পর শক-জাতি আসিয়া কাটিয়াবাড় ও মালবে ২০০ বৎসরেরও অধিককাল শাসন করে। ইহাদের সম্বন্ধে খুব ভাল করিয়া অনুসন্ধান এখনও হয় নাই। শকদিগের পর উত্তর ভারতে কুবানদের আগমন। ইহাদের দুইটি বংশ ছিল, কশিকট শেষ বংশের প্রতিষ্ঠাতা। মহাবান-সাহিত্যে ইহাদের নাম অধিক প্রসিদ্ধ। প্রত্নতাত্ত্বিকগণ তাঁহাকে সাধারণতঃ খৃষ্টীয় প্রথম শতকে ফেলিয়া থাকেন। কিন্তু রামকৃষ্ণগোপাল ভাণ্ডারকার বিশেষরূপে বিচার করিয়া তাঁহাকে তৃতীয় শতকের প্রথম পদে ফেলিয়াছেন। তিনি মাণব ও অজ্ঞাত স্থানে আবিস্কৃত কুবানলিপির অল্প পরীক্ষা করিয়া ইহার খ্রীস্তু ১০০ খৃষ্টাব্দেই স্থির করিয়াছেন। তবে তাঁহার এই মত অত্যন্ত পণ্ডিতেরা মানিতে চান না। কণিকের সময় সম্বন্ধে সুসিদ্ধান্ত হওয়া আবশ্যক তার পর গুপ্তদের সময়ে কুবান, কাটিয়াবাড় ও মালবে শকেরা হতবল হইয়া পড়ে। আর বিদেশীয়েরা ভারতে প্রবেশ করিতে থাকেন। আভীরগণ দলে দলে আসিয়া হিন্দু হইয়া যায় এবং ভারতীয়দের শাখা বলিয়াই চলিয়া যায়। নাসিকে আভীরের একখানি লিপি দেখিয়া স্ত্রী ভাণ্ডারকার বলেন, তাহারা মহারাষ্ট্র দেশে, সম্ভবতঃ খান্দেশে রাজত্ব করিত। গুর্জরগণও বাহিরের জাতি—পঞ্জাবের

পথ দিয়া ভারতে প্রবেশ করিয়া রাজপুতনার তাহারাজ্য স্থাপন করে। সেখান হইতে কনৌজ পর্যন্ত রাজ্য বিস্তৃত করে। এইরূপ জাতিদের ইতিহাস সম্বন্ধে বিশেষ করিয়া আলোচনা হয় নাই। রাজপুতদেরও দুই একটা শাখা বাহির হইতে আসিয়াছে। ধারা ও উজ্জয়িনীর পরমার-বংশের বিবরণ এখনও ভাল করিয়া আলোচনা করা হয় নাই। ইহাদের অনেক উপাদান আছে। যৌধেয়দের সম্বন্ধে ডাক্তার রমেশচন্দ্র মজুমদার অনেকগুলি নূতন তথ্য প্রদান দিয়াছেন। এই সমস্ত প্রত্নতত্ত্বালোচনা যাহা কিছু করা হইয়াছে, প্রধানতঃ মুদ্রা ও লিপির সাহায্যেই হইয়াছে।

সম্প্রতি মুদ্রা হইতে ঐতিহাসিক তথ্য বাহির করিবার একটি বিশিষ্ট পদ্ধতি অবলম্বিত হইতেছে। অনুবাক্ষণ সাহায্যে মুদ্রার ছায়াচিত্র গ্রহণ করিয়া কেহই এপর্যন্ত মুদ্রার লিপি অনুশীলন করেন নাই। ত্রিবুক্ত অনুকূলচন্দ্র ঘোষ মহাশয় অনুবাক্ষণ সাহায্যে অস্পষ্ট মুদ্রালিপি ও মুদ্রার অঙ্কিত মূর্তি প্রভৃতির অনুশীলন করিয়া মুদ্রার নূতন তথ্য সংগ্রহ করিতেছেন। পার্ভানার একটি মুদ্রা পরীক্ষা করিয়া স্থির করিয়াছেন যে, পুরু একটা হস্তীর উপর আসীন রহিয়াছেন ও আলেকসন্দর অশ্বপৃষ্ঠে আরোহণ করিয়া হস্তে বল্লম লইয়া তাঁহাকে আক্রমণ করিতেছেন। ত্রিবুক্ত ঘোষ মহাশয় উহার ছায়াচিত্র অনুবাক্ষণ সাহায্যে দেখিয়া বলিতেছেন যে, হস্তীর উপর আসীন যোদ্ধা অথারোহী ব্যক্তিকে পাশবদ্ধ করিয়া টানিয়া লইয়া যাইতেছেন। এই একটি ঘটনা হইতেই দেখা যাইতেছে যে, এই সব প্রণালীতে মুদ্রার ছায়াচিত্র গ্রহণ করিলে হয়ত মুদ্রাতত্ত্বের ইতিহাসে অনেক বিপ্লব উপস্থিত হইবে।

ঐতিহাসিক তথ্য নির্ধারণে মুদ্রাতত্ত্ব ও লিপিতত্ত্বের উপযোগিতা কত বেশী তাহা প্রত্যেক ইতিহাস অনুশীলনকারীই অবগত আছেন।

মুদ্রা বা লিপি হইতে ঐতিহাসিক উপকরণ সংগ্রহের পূর্বে বিশেষ করিয়া দেখিতে হইবে মুদ্রা বা লিপি ভাল কি না, অথবা কোন আমুক কর্তৃক আরোষ্ঠাইনের দ্বারা পরীক্ষক প্রত্যায়িত হইতেছেন কি না।

( ক্রমশঃ )

শ্রীঅমলাচরণ বিজ্ঞানভূষণ ।

## সঙ্গণিকা ।

বৎসরের প্রথমে সর্বপ্রাণে বিশ্ববিধাতাকে স্মরণ করিয়া ভক্তি ও কৃতজ্ঞতার সহিত তাঁহাকে প্রণাম করি। তাঁহার অপার করুণায় নব্যভারত অশেষ বিঘ্ন বিপদ অতিক্রম করিয়া চল্লিশ বৎসরে পদার্পণ করিতেছে।

ইহার প্রতিষ্ঠাতা, যিনি ইহার প্রাণস্বরূপ ছিলেন, আজ তাঁহার আশীর্বাদ তিস্তা করি। তাঁহার অবর্তমানে, তাঁহার সুযোগ্য পুত্র, যিনি ইহাকে নানা ভাবে সুসজ্জিত করিতে বিশেষ-ভাবে চেষ্টা করিতেছিলেন তাঁহার আশীর্বাদ প্রার্থনা করি।

ইহার উন্নতিকামী কত সহস্র মহাপ্রাণ ব্যক্তিও ইহার উন্নতি ও সৌষ্ঠব সাধনার্থে নিঃস্বার্থ ভাবে কত সাহায্য ও উপদেশে ইহাকে কৃতার্থ ও অশেষ উপকৃত করিয়াছেন। আজ সে সকল স্মরণ করিয়া হৃদয় তাঁহাদের নিকট কৃতজ্ঞতা ভারে অবনত হইতেছে।

গ্রাহক, অনুগ্রাহক ও পাঠকবর্গের স্নেহ ও সহানুভূতি সিকনে নব্যভারত তাহার সেবার্ত্ত উদ্‌ঘোষনের চেষ্টায় অনেক সাহায্য পাইয়াছে। তাঁহাদিগকে আমরা অন্তরের ধন্যবাদ প্রদান করিতেছি।

এত সব স্নেহ ও সাহায্য না পাইলে নব্যভারত এই দুদিনে ইহার জীবনরক্ষা হয়তো সম্ভব হইত না। তাই সকলের নিকট কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করিতে এই সব স্নেহ দ্বারা সহানুভূতি ও সাহায্য লাভে বঞ্চিত হই। না এই আশায় বুক বাঁধিয়া কণ্ঠক্ষেত্রে অগ্রসর হইতেছি।

প্রেস আইন সংশোধন। স্বদেশী আন্দোলনের সময় স্বাধীনভাষ্যাসী কতকগুলি বিপ্লববাদী কাগজের প্রকাশ বন্ধকরিবার জন্ত ১৯০৮সালে নিউজপেপার এক্ট হয়। এবং তার পর ১৯১০সালে লর্ড সিংহ যখন ল মেশ্বর ছিলেন তখন দেশবাসী সকলের বিশেষ আপত্তি থাকায় সবেও প্রেস আইন পাশ হয়। স্বাধীনমতের প্রচার বন্ধ করিবার উদ্দেশ্যেই ইহার উৎপত্তি। দেশের প্রচলিত আইনে কার্য্য সিদ্ধির সম্ভাবনা দেখিতে পাইলে সরকার পক্ষ বোধ হয় এইরূপ অভূতপূর্ব্ব ও অসাধারণ আইনের সঞ্জন করিয়া দেশব্যাপী একটা অসন্তোষের স্রষ্টি হইতে দিতেন না। বর্ত্তমান অহংযোগ আন্দোলনের সহিত ঘূষিতে গিয়া কংগ্রেসীরা দেখিতে পাইলেন যে ভারতীয় পেনাল কোডের মধ্যেই এমন সকল ধারা আছে যাহাধারা প্রেস সম্পর্কীয় এই সব আইন না থাকিলে ও সহজে মুখ বন্ধ করা যায়। প্রকাশ্য ভাবে এমন নীতি তুলিয়া দিলে প্রজাসাধারণ খানিকটা সন্তুষ্ট হয় অথচ পেনাল কোডের এই নব প্রয়োগে পত্রিকার মুখ ও বন্ধ হইয়া যায়। তাই প্রেস আইন তুলিয়া দেওয়া সহজ হইয়াছে।

প্রেস আইন উঠিয়া গেলে। ইহার ভাল দিক এই যে কোন পত্রিকায় বিদ্রোহজনক অশান্তিকর অথবা জাতিবিদ্বেষমূলক কথা প্রকাশিত হইলে তাহার জন্ত মুদ্রাকর দায়ী হইবে না ও মুদ্রাস্ত্র বাজেয়াপ্ত হইবেনা। এবং সংবাদপত্র প্রকাশের জন্ত টাকা জমা দিতে হইবেনা। লেখা অপরাধজনক সাব্যস্ত হইলে তাহার জন্ত লেখক ও সম্পাদকই দায়ী। সেজন্য ব্যবসায়ী মুদ্রাকরের দণ্ড হওয়া উচিত নহে। আইনে একটি নূতন ব্যবস্থা হইয়াছে যে সম্পাদকের নাম প্রতিসংখ্যায় প্রকাশ করিতেই হইবে। সম্পাদকের নাম প্রকাশ করা সভ্যজগতের সাধারণ প্রথা নহে। বিলাতে অনেক কাগজ আছে যাহার সম্পাদক কে জানা থাকিলেও কাগজে সম্পাদকের নাম প্রকাশিত হয় না। ইহার নানা সম্ভব কারণ আছে। এই ব্যবস্থাটা না হইলেই ভাল হইত। আর একটি নূতন নিয়ম প্রবর্ত্তিত করিয়া এমন ব্যবস্থা করা হইয়াছে যাহাতে পুরাতন প্রেস আইন তোলা বা না তোলা, স্বাধীন মত প্রচারের পক্ষে সমান হইয়াছে। বরং ক্ষতি বেশী হইবে বলিয়া আশঙ্কা হয়। নিয়মটা এই যে, সন্দেহ হইলে এতদর্থে মনোনীত কমতাপ্রাপ্ত পোষ্টমাষ্টার যে কোন কাগজকে যে কোন সময় যথাস্থানে প্রেরণ বন্ধ করিয়া দিতে পারিবেন। ইহাতে নানা রকম অশ্রুবিধা হইবে। সাধারণতঃ পোষ্টমাষ্টার কি এমনই আইন বিশ্বাসদ যে তাহার সিদ্ধান্তটা শেষ বিচার বলিয়া মানিয়া লইতে হইবে? আইন আদালতে

ব্যবহার-জীবের সাহায্য লইয়াও যাহার বিচার দ্রুত হইয়া পড়ে সহরতলীর বা গ্রামের পোষ্টমাস্টার তাহার বিচার সুসম্পন্ন করিবেন কিরূপে? ব্যবস্থাপক সভার সভ্যগণ এক্ষণে ব্যবহার অনুমোদন কিরূপে করিলেন? আমরা এই ব্যবহার ভীত প্রতিবাদ করিতেছি।

দিল্লীতে যে সময় প্রেস একটু উষ্ণিমা যাইবার আলোচনা হইতেছিল প্রায় সেই সময়ই শ্রীহট্ট জেলার “জনশক্তি” পত্রিকার প্রেস বাজেয়াপ্ত হয়। শ্রীহট্টের পাঁচজন সুপ্রসিদ্ধ জননায়কের স্বাক্ষর সম্বলিত একটা আবেদন পত্র আনাদের হস্তগত হইয়াছে। তাঁহারা বলিতেছেন “দুর্ভিক্ষের উপর প্রবলের অত্যাচার অবিচার কাহিনী নির্ভীক ভাবে প্রকাশ দ্বারা জনশক্তির মুখ বন্ধের প্রধান কারণ”। কাগজ খানিকে রক্ষা করিবার জন্য তাঁহারা সাধারণের নিকট সাহায্য প্রার্থী হইয়াছেন। মফঃস্বলে এইরূপ কাগজের প্রচার বন্ধ হইলে মফঃস্বলবাসীদের অনেক অগ্রবিধা ও ক্ষতি হয়। ‘জনশক্তি’ দক্ষতার সহিত দেশের ও দেশের সেবা করিয়া আসিতেছিল। তাহাকে অকালমৃত্যুর হাত হইতে রক্ষা করা দেশবাসীর কর্তব্য। সাহায্যের টাকাকড়ি, সেক্রেটারী “দি সিলেট প্রিন্টিং এণ্ড পাবলিশিং কোম্পানী” শ্রীহট্ট এই ঠিকানায় প্রেরিতব্য।

যে সময় গবর্ণমেন্ট প্রেস আইন তুলিয়া দিতে সম্মত হইলেন ঠিক সেই সময় এই প্রেসটা বাজেয়াপ্ত করা সমীচীন হইয়াছে বলিয়া বোধ হয় না। গবর্ণমেন্ট ইহা প্রত্যাহার করিলে ভাল হয়।

গবর্ণমেন্ট স্থির করিয়াছেন যে ভারতবর্ষে রেপের উন্নতির চেষ্টা করিবেন। তাহা করিতে গেলে যেদিক দিয়া কোটা টাকারও অধিক খরচ পড়িবে। এই উন্নতির সম্পর্কে ভারতগবর্ণমেন্ট যেক্রম খরচ করিতে ইচ্ছুক তেমন অর্থ তাহাদের তহবিলে নাই। কাজেই তাঁহারা স্থির করিয়াছেন যে এই টাকা ধার করিবেন। পার্লামেন্ট মহাসভার সেদিন এ সম্বন্ধে যে আলোচনা হইয়া গিয়াছে তাহাতে স্পষ্ট বুঝিতে পারা যায় যে এই টাকা ইংলণ্ডের মহাজনদের নিকট হইতে ধার করা হইবে। অবশ্য টাকার সুদ এবং আসল অন্নবস্থগীন ভারতবাসীদেরই যে জোগাইতে হইবে সে কথা বলাই বাহুল্য। টাকাটা ভারতবর্ষের মহাজনদের নিকট হইতে ধার করা হইলে, সুদটা ভারতবাসীরাই পাইত কিম্বা যদি ভারতবর্ষের মহাজনেরা এই টাকা যোগাইতে না পারে, তাহা হইলে মার্কিন কিম্বা ইউরোপের অন্ত কোন দেশ হইতে ইংলণ্ডের মহাজনদিগকে যে সুদ দিতে হইবে তাহা অপেক্ষা কম সুদে টাকা ধার করিবার চেষ্টা করা উচিত। কিন্তু চেষ্টা হইবে কি না বলিতে পারি না। ইংলণ্ড টাকার সুদ তো ভোগ করিতেই উপরস্থ সেখান হইতে এই সম্পর্কে মালও কেনা হইবে। ভারতে এই রেপের উন্নতির সম্পর্কে ইংলণ্ড যে কতখানি লাভবান হইবেন পাঠক তাহা হিসাব করিয়া দেখিবেন।

গত ১লা এপ্রিল তারিখ হইতে রেলবিভাগের মালের মাস্তুল বাড়িয়াছে। মালের মাস্তুল এক্ষণতাবে বাড়ান হইয়াছে বাহ্যতে বর্তমান অবস্থায় বিদেশী মালের প্রতিযোগিতার দেশীয়

শিল্পের প্রসার হওয়া শক্ত। প্রথমতঃ দেশীয় শিল্পে তৈয়ারী সূতার কথা ধরা বাউক। দেশীয় শিল্পে প্রস্তুত সূতা এবং বিদেশীয় বস্ত্রের একই মাণ্ডল ধরা হইয়াছে। অথচ দেশীয় সূতার মূল্য বিদেশী বস্ত্র অপেক্ষা অনেক কম। কিন্তু দেশীয় সূতার মূল্য কম হইলেও এই নূতন মাণ্ডল দিয়া একস্থান হইতে অত্রস্থানে প্রেরণ করিতে তাহার মূল্য অনেক বাড়িয়া যাইবে এবং সেই সূতাকে বস্ত্রে পরিণত করিয়া বাজারে বিক্রয় করিবার উপযোগী করিতে হইলে তাহার গড়পরতা মূল্য বিদেশী বস্ত্রের সহিত সমান অথবা বেশী হইয়া পড়িবে। এ ক্ষেত্রে বিদেশীদের সহিত প্রতিযোগিতায় দেশীয় বস্ত্রশিল্প বাঁচিতে পারে না। যদি একটিমাত্র উপায় আছে সমস্ত দেশবাসী প্রতিজ্ঞা করিয়া বসে যে দেশীয় বস্ত্র ছাড়া ব্যবহার করিব না। কিন্তু এরূপ প্রতিজ্ঞা করিয়া দেশবাসী তাহা রক্ষা করিতে পারিবে কিনা তাহাও নিশ্চয় করিয়া বলা যায় না।

দেশীয় গুড় ও বিদেশ হইতে আনীত চিনি সম্বন্ধেও এই ব্যবস্থা করা হইয়াছে। অর্থাৎ গুড় আনা হইয়া চিনি করিতে হইলে বিদেশ হইতে আনীত চিনির সহিত প্রতিযোগিতায় তাহা দাঁড়াইতে পারিবে না। অতর্কিতে আঁটা ময়দা নিত্যব্যবহার্য্য জিনিষের মাণ্ডল চড়াইয়া দিয়া গমের মাণ্ডল কম রাখা হইয়াছে। আঁটা ময়দা বিদেশে রপ্তানি হয় না। গম বিদেশে রপ্তানি হয়। স্পষ্টই দেখা যাইতেছে যে, এইভাবেই গমের মাণ্ডল কম রাখা হইয়াছে। রেলবিভাগকে এইভাবে শাসন করা দেশীয় শিল্পের মূলে কুঠারঘাতক বিদেশীয় শিল্পের প্রসারের সুবিধা হইতেছে। ইহাতে রেলবিভাগে শিল্পের দিক দিয়া আমাদের এই উপকার হইয়াছে। ইহার বিস্তারের সঙ্গে সঙ্গে আমাদের আরো কতরূপ উপকার হইবে তাবিসে শকা হয়।

\* \* \* \* \*

মহাত্মা গান্ধী কারাগার হইতে তাঁহার যে বাণী প্রেরণ করিয়াছেন তাহা এক কথায় বলিতে গেলে—খন্দর—বাহাতে খন্দর প্রস্তুত ও তাহার বহু প্রচার হয়, ঘরে ঘরে চরকার প্রচলন বৃদ্ধি হয় ও অসহযোগ আন্দোলন অহিংসভাবে চলিতে থাকে দেশবাসী যেন বিশেষ ভাবে এ চেষ্টা করেন। তাঁহার উপবৃত্ত সহধর্ম্মিণী শ্রীমতী কস্তুরীবাই গান্ধী তাঁহার এই বাণী প্রচার করিয়া বেড়াইতেছেন। তাঁহার অবর্ত্তমানেও তাঁহার নীতি ও ইচ্ছা অক্ষুণ্ণভাবে প্রতিপালিত হইতেছে জানিতে পারিলে কারাদণ্ড বহন করা তাঁহার পক্ষে হৃৎখণ্ডনক হইবে না। কেন না তিনি বলিয়াছেন যে মুক্তি পাওলে ও তিনি আবার ইহাই করিবেন, ইহাই তাঁহার জীবনের ব্রত।

তাঁহার চরকার আহ্বান বুঝা হয় নাই। চট্টগ্রামের অন্তর্গত ঢাকারিয়া গ্রাম গ্রামে ১৫০০ শত মহিলা মিলিয়া তাঁত ও চরকার একটা প্রকাণ্ড কারখানা খুলিয়াছেন। যতদূর জানা গিয়াছে ইহা কেবলমাত্র মহিলাদিগের দ্বারা পরিচালিত। এ উদ্যম বাস্তবিকই প্রশংসনীয়। আমরা সর্বাস্তঃকরণে ইহার উন্নতি ও দীর্ঘজীবন কামনা করি। দেশে দেশে এরূপ আরও কারখানা প্রতিষ্ঠিত হউক।

শ্রীযুক্ত প্রফুল্লচন্দ্র রায় চরকা প্রচলনের জন্ত বেক্রম অক্লান্ত উদ্যমে দেশের সেবার আপন শক্তি নিয়োজিত করিয়া আপনাকে চালায়া দিয়াছেন তাহা প্রত্যেকের অমূল্যবোধীয়। অনেকের মতন তাঁহারও পূর্বে ধারণা ছিল যে চরকা দ্বারা এ দেশের সূতার অভাব পূর্ণ হইবে না। কিন্তু তাঁহার ধারণা পরিবর্তিত হইয়াছে। তিনি চরকার প্রচারের জন্ত কত বক্তৃতা করিতেছেন, প্রবন্ধ লিখিতেছেন। চরকা প্রীতি গৃহের শিল্প ও অত্যাবশ্যকীয় জিনিষ হইলে সূতার প্রশ্ন নিবারণিত হইতে পারে। পূর্বে এই চরকা হইতেই স্বল্প মসলিন ভারতের শিল্পগোবর বৃদ্ধি করিয়াছিল এবং সুদূর বিদেশ ইউরোপেও ইহার বিশেষ আদর ছিল। চরকা প্রচলনে অনেক দরিদ্রের অন্ন সংস্থান হইবে। সাধারণতঃ আমাদের দেশের দরিদ্র পরিবারের উপার্জনকর ব্যক্তির প্রতিদিনের আয় গড়ে এক আনা করিয়া। কিন্তু শোনা গিয়াছে যে ইচ্ছা করিলে একজন লোক চরকা দ্বারা ১/১০ হইতে ১/৫ পর্য্যন্ত আয় করিতে পারে। ইহাতে বিশেষ সুবিধার

কথা এই যে চরকা বাড়ীর ছোট ছোট বালক বালিকা হইতে বৃদ্ধ পর্য্যন্ত দ্বী পুরুষ নিকির্শেবে সকলেই চালাইতে পারে। ইহা শ্রমসাধ্য বা কঠিন কাজ নহে। চাষীদের চাষের ঋতু ভিন্ন ঋতু সময় বিশেষ কিছু কাজ থাকে না তখন তাহারা ও একত্র করিতে পারে, মেয়েরাও সব সময়ই করিতে পারে। আন্তরিকতার সাহিত সকলে মিলিয়া লাগিলে আবার যে বস্ত্রশিল্পের সেই দিন কিরিয়া আসিবেনা কে বলিতে পারে? ক্ষুদ্র হইলে ও প্রতিদিনের নিষ্ঠাসহ সেবার কমলা প্রসঙ্গ হইয়া থাকেন।

বহাআর কারাদণ্ডের পর তাহার অবর্তমানে শ্রীযুক্ত হদনমোহন মালবীয চরকা ও বদর প্রচারের কাজ গ্রহণ করিয়াছেন। গান্ধির অগাধ পূর্ণ হৃদয় নহে কিন্তু তাহার পরিত্যক্ত হানে উপযুক্ত ব্যক্তি দেখিয়া আমাদের হৃদয় আশাবিত হইয়াছে।

\*

\*

\*

লক্ষী ও সরস্বতীর ত্রিবিধ বালিকা এ দেশে একটা প্রবাদ আছে। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় সম্বন্ধে কথাটা সত্য গিয়া দাঁড়াইল দেখা বাইতেছে। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের গত দুই বৎসর ধাবৎ যে অবস্থা চলিতেছে তাহাতে ইহার জীবন সংশয় হইয়াছে বলিলে অতুক্তি হয় না। শোনা যায় পাঁচ লক্ষেরও অধিক টাকা ইহার খয় হইয়াছে। গবর্ণমেন্টের নিকট হইতে সাহায্য পাইবার আশায় ইহার পরিচালকবর্গ খণ করিয়াই খরচ চালাইতেছিলেন। কিন্তু এবারকার বজেটে গবর্ণমেন্ট কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রতি বিশেষ সহানুভূতি দেখান নাই। ব্যয়বাহুল্য ভিন্ন গবর্ণমেন্টের সহানুভূতি না দেখাইবার অন্য কোন বিশেষ কারণ দেখা যায় নাই। যে ব্যয়বাহুল্য তাঁহাদের বিরোধের কারণ—সেই ব্যয়বাহুল্য তাঁহাদের শাসনপ্রণালীর প্রতি বিভাগে রহিয়াছে। অসহযোগ আন্দোলনের ফলে গবর্ণমেন্টের বেকার আয়ের ক্ষতি হইয়াছে সেইরূপ বিশ্ববিদ্যালয়ের আয়ের ক্ষতিও বড় কম হয় নাই। গত কয়েক বৎসরের ভিতর পাটনা, রেঙ্গুন, ঢাকাতে ভিন্ন ভিন্ন বিশ্ববিদ্যালয় হওয়াতে ও কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের আয় অনেক কমিয়া গিয়াছে।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের ভিতরে নানা গলদ আছে বলিয়া শোনা যায়। তাহা সত্ত্বেও ইহা যে দেশে কোনই কাজ করে নাই একেবারে একথাটা বলা যায় না। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে শিক্ষা প্রণালীতে হয়ত অনেক অপচয় হইতেছে, খরচ যে বেশী হইতেছে সে বিষয়ে তো কোন সন্দেহই নাই—এ সকলই স্বীকার করিয়া লইয়াও ইহার প্রাণ রক্ষা করিয়া ইহার সংশোধনের চেষ্টা করাই সমীচীন বলিয়া মনে হয়। তবে তাহাদের ও হিসাবটা দিয়া দেওয়াই বোধ হয় ভাল এবং ব্যয় বাহুল্য কনাইয়া চলাই প্রশস্ত পথ বলিয়া মনে হয়। একটা জিনিষ তৈয়ার করিতে গেলে নানা ভুল ভ্রান্তি হওয়ার সম্ভাবনা। যখন সেই সব ধরা পড়িয়াছে, তখন ঘাঘাতে ইহা ভ্রম প্রমাদশূন্য হইতে পারে তাহার বিবিধত চেষ্টা করা উচিত। অবশ্য কি করিলে তাহা হইতে পারে তাগার উপায় স্থির করা দেশের নরনারীবর্গের হাতে। ইহাকে ধ্বংসের পথ হইতে রক্ষা করিয়া, ব্যয় বাহুল্য কনাইয়া দিয়া, শিক্ষাপ্রণালী সংস্কৃত করিয়া নেয়া উচিত। কিন্তু ইহার আন্তরিকতা হইতে রক্ষা না করিতে পারিলে দেশের শিক্ষার একটা উপায় যে বন্ধ হইয়া যাইবে তাহাতে সন্দেহ নাই। আমাদের দেশে শিক্ষার বন্দোবস্ত নাই বলিলেই চলে। কাজে কাজেই বাহা আছে তাহাকে একেবারে নষ্ট হইতে দেওয়া সঙ্গত নহে।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের নানারূপ ত্রুটির কথা শোনা যায়। প্রায় প্রতি বৎসরই প্রবেশিকা পরীক্ষার প্রশ্ন পত্রে ও কিছু না কিছু ভুল থাকে। এবার ইংরাজীর প্রথম প্রশ্ন পত্রে বাংলা প্রশ্ন পত্রে (compulsory) ও মেয়েদের সংস্কৃতের বদলে বাংলা প্রশ্ন পত্রেও অনেক ভুল রহিয়াছে। পত্রে এত ভুল রহিয়াছে যে অনেক স্থলে তাহার কোন অর্থ বোধই হয় না। বিশ্ববিদ্যালয়ে প্রথম পরীক্ষা দিতে উপস্থিত হইয়া সাধারণতঃই বালকগণ একটু ভীত ও সন্ত্রস্ত হইয়া থাকে।

তাহার উপর প্রশ্ন পত্রে ভুল থাকিলে তাহার আরও বিপন্ন হয়। প্রশ্ন পত্রে ভুল থাকিতে পারে ইহা অনেক বালক মনেই করিতে পারে না। বাংলা প্রশ্ন পত্রগুলিতে যথেষ্ট ভুল রহিয়াছে। বাংলা প্রশ্ন পত্রে ভুল সংশোধন করিবার জন্য বাহা দেওয়া হইয়াছে পাঠকবর্গ দেখিবেন তাহার কোন অর্থ বোঝা যায় কি না ও ইহা কিরূপ ভুল সংশোধনের পরীক্ষা। নিম্নে তাহা উদ্ধৃত হইল—

“তিনি বেশ সুখে সচ্ছন্দে আছেন, কিন্তু তাঁহার বন্ধু টমাস বৃদ্ধে আহত হইয়া আসিয়াছেন, মৃত্যুকে আঘাত লাগাতে তাঁহার ধৃতি শক্তি একেবারে ভোঁতা হইয়া গিয়াছে। এই জাই যেন ভয়ানক বৃদ্ধ শত্রি শেষ হইবে। যদিও সে আমার প্রতি বিরক্ত কিন্তু সে আমার কোন অনিষ্টাচরণ করে না। আমার স্বর হইয়া চৌকিংসার দত্ত কলিকাতায় আসিয়াছিলেন, কিন্তু ঐ স্থানের আবহাওয়ায় আমাদের সাহুরোতি হইল না, বরং উত্তরোত্তর বন্ধি পাইয়াছে।”

প্রায়ই শোনা যায় কিছু না কিছু প্রশ্ন পরীক্ষার পূর্বেই কাহারো কাহারো ভিতর জানাঘনি হইয়া থাকে। এগারও কোন কোন প্রশ্ন পরীক্ষার পূর্বেই অনেকে জানিতে পারিয়াছিল বলিয়া শুভব। ইহাতে মনে হয় যেকোনই হউক প্রশ্ন পত্রের সহিত বাহাদের সহিত সম্পর্ক আছে তাহাদেরই কাহারও না কাহারও ক্রটিতে ইহা বাহির হইয়া পড়ে। বাহাদের দায়িত্ব বোধ দেখিয়া ছাত্রগণ ভবিষ্যৎ জীবনে আদর্শ গঠন করিবে তাঁহাদের এই সমস্ত ক্রটিতে ছাত্রগণের কোমল মনে ক্ষতির বীজ কত গভীর ভাবে অঙ্কুরিত হইতে পারে তাহা ভাবা যায় না। এই সব দেখিয়া শুনিয়া আজকাল লোকে দিন দিন শিক্ষার প্রতি বীতশ্রদ্ধ হইয়া উঠিতেছে। এইসব নানা ঘটনা দিনের পর দিন বিশ্ববিদ্যালয়ের ভিত্তিকে শিথিল করিয়া ফেলিতেছে।

\* \* \* \* \*

বাঙ্গালার নূতন লাট লর্ড লিটন আসিয়া পৌঁছিয়াছেন। আমরা তাঁহাকে অভিবাদন করিতেছি। তিনি ব্যবস্থাপক সভায় যেদিন প্রথম গিয়াছিলেন—গিয়াই ব্যবস্থাপক সভা কর্তৃক নামঞ্জুর হইয়া প্রস্তাবের নামঞ্জুরী প্রত্যাখ্যান করিয়াছেন। আসিয়া দুই দিন না যাইতেই তিনি এইরূপ ব্যবস্থা করিতে বোঝা যাইতেছে বাস্তবের গতি কোন দিকে। দুই দিন যাইতে না যাইতেই তিনি কি সমস্ত ব্যাপার এত পুছাপুছভাবে বুঝিতে পারিয়াছেন যে তিনি ব্যবস্থাপক সভাকর্তৃক গৃহীত প্রস্তাব প্রত্যাখ্যান করিয়া দিলেন? এ পর্য্যন্ত ত এ দেশে বা ভারতের অন্য কোন প্রদেশে শাসনসংস্থার আইনপ্রস্তুত সার্টিকিকেট করিবার এই বিশেষ ক্ষমতা কোন গবর্ণর ব্যবহার করেন নাই। একটা ভোটে যে ব্যবস্থা পাস হইয়াছে তাহাকে তিনি তুচ্ছ বলিতে চাহিয়াছেন বলিয়া মনে হয় কিন্তু যেখানে ভোট গণনার ব্যাপার দেখানে একটা ভোট ত তুচ্ছ ব্যাপার নয় বিশেষতঃ যেখানে গবর্ণমেন্ট পক্ষের লোক অধিক হইবার সম্ভাবনা খুব বেশী। আর তাহা ছাড়া তিনি নারীহিতৈষী বলিয়া এ দেশে আসিবার পূর্বে বিলাতের ২৭টা নারীসভার প্রতিনিধি হইতে অভিনন্দন পাইয়া আসিয়াছেন। ইহাতে মনে হইয়াছিল তিনি নারী নিগ্রহের পক্ষপাতী হইবেন না। কিন্তু ব্যাপার দেখিয়া মনে হয়,—এদেশে তাঁহার নারী হিতৈষণা না টিকিতেও পারে।

চাউলের রপ্তানি—এই হৃদয়প্রাপ্তি দেশে হৃদয়ক নিবারণকরে চাউলের রপ্তানি বন্ধ হইয়াছিল। এই অগ্নি মূল্যের দিনে দেশে চাউলের মূল্য কম হওয়াতে দেশের দরিদ্র-লোক ছুবেলা খাইতে পাইবে আশা করিয়াছিল। কিন্তু কতগুলি চাউল ব্যবসায়ীর স্বার্থের হানি হওয়াতে তাহাদের চেষ্টায় চাউলের রপ্তানির প্রস্তাব গ্রাহ হইয়াছে। রপ্তানির প্রচলনের আদেশ হইবার দশ দিনের মধ্যেই ২৪ পরগণার প্রসিদ্ধ চাউলের বাজার মগুরাটে মণকরা ১ টাকা করিয়া চাউলের দাম বাড়িয়া গিয়াছে। শীঘ্র আরও বৃদ্ধি পাইবে এমনও আশঙ্কা রহিয়াছে। দেশবাসী সকলের স্বর সম্মিলন হইয়া অধিক



চাউল জমাইলে হিসাব করিয়া সেই টুকুই রপ্তানির জন্য দেওয়া যাইতে পারে কিন্তু চাউলের অবশ্য রপ্তানি হইতে দেওয়া এ দেশে কিছুতেই চলিতে পারে না। দারিদ্র সাধারণের পক্ষ হইতে ইহার তীব্র প্রতিবাদ হওয়া উচিত।

এই ব্যাপারে বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার যে মূল্য কতটুকু তাহা আরও বুঝা যায়। ভারতীয় বজ্রেটে আগের অধিক যে ব্যয় নির্দিষ্ট হইয়াছে তাহা পূরণের জন্য অনেকগুলি নতুন কর নির্দ্ধারিত হইয়াছে। ডাকমাস্তুল বৃদ্ধি একটা। ডাকবিভাগের মূল্য বৃদ্ধি— আগামী ২৪শে এপ্রিল হইতে ডাকবিভাগের হার বৃদ্ধি করা হইয়াছে। পোষ্টকার্ড ১০ টিকিট/০ (২১০ তোলা পর্যন্ত) হইয়াছে। ইহার মধ্যে ডাকমাস্তুল বৃদ্ধিতে ব্যবসায়ীদের ও খবরের কাগজও বইএর প্রচারের বিশেষ ক্ষতি হইবে। আজকাল ভিঃ পিতে বই বা পত্রিকা পাঠাইতে হইলে বেজেন্সী না করিয়া পাঠান যায় না। ইহাতে খরচ অনেক বেশী পড়ে। বই ও খবরের কাগজ মানুষের জ্ঞান বিস্তারের সহায়তা করে। ডাক মাস্তুলের এই বৃদ্ধিতে নানা রূপ অসুবিধা হইবে। জাতীয় উন্নতির অনেক অন্তরায় হইবে।

## নববর্ষে ।

নব বর্ষ আসে, এ নব্যভারতে  
কি দিব তাহার ডালি !  
অতীত ভারত, স্বপনের মত  
স্মৃতি দিয়ে ঘেরা খালি !  
বাঁচে নাক স্মৃতি না যদি গো নতি  
ইহুনে যোগাও তাবে,  
যদি সে স্মৃতি পূজার আবর্তি  
নাহি পায় বায়ে বায়ে !  
ভাঙর করে স্বপ্নর করে'  
বতনে তুলিকা টান,  
বরণে রেখায় অলোক লেখায়  
নুতন না করো আনি ;  
স্মৃতির স্বপন কে জানে গোপন  
লুকান লতার মূল,  
আলোক লতার, ছায়া কোথা তার  
কোথায় স্মৃতি ফুল !  
হরনাক মালা, পুষ্প পুষ্প ডালি  
হয় না সাজানে' তার,  
শুধু যে বাঁধনে হবে সে বতনে,  
হিয়ার চেতনা হার !  
এই পর গাছা, সোণা মালা গাছা  
যে তরুতে করে ভর,  
সাজাবার ছলে, দেয় প্রাণ দলে'  
করে তারে মর' মর' —

এ নবা ভারত করে অবিরত  
জাগিবার আরাধনা,  
যে অনলশিখা সেই নব্র লিখা  
যান আজি সে সাধনা !  
অতীতের আজি কিরতন রাজি,  
আহে আর গরবের ?  
গেছে তখন ধন, আছে আরাধন  
তুচ্ছ অর্থ বিতণের !  
আছে তিমচল ভাগিরথী জল  
অপার নৌদাম বটে,  
শশকতপন তারা অগণন  
অসীম আকাশ পটে,  
নাই সেদিনের দেহের মনের  
অভেদ অটুট বল,  
শুধু ওঠাগত, আছে অবিরত  
আজি বাঁচিবার ছল !  
সে শব সাধনে কে গো আরাধনে  
আদন নিরত হবে !  
সর্ব জয়ীর উচ্ছ্রিত শির  
জীবনের এ আহায়ে !  
তিল তিল করে বিয় অপসারি  
সাধুক তরুণ প্রাণ,  
করো মৃত্যুজিতা দিব্য-আশা-গাতা  
এ নব্যভারতে দান ।

প্রিয়বন্ধা দেবী।



## আমার রাষ্ট্রীয় মতবাদ ।

১

দ্বিতীয় সংখ্যার “শব্দে” শ্রীযুক্ত সন্তোষকুমার সেনগুপ্ত আমার রাষ্ট্রীয় মতবাদের সমালোচনা করিয়া এগুলিকে সমালোচনার যোগ্য মনে করিয়াছেন বলিয়া তাঁটাকে ধন্যবাদ করিয়া সমালোচনা অর্থই সত্যাসত্য বিচার করা। অভিনিবেশ ব্যতীত বিচার হয় না। হুঃখ ত ইহাই যে বাঙ্গালী-পাঠক এবং শ্রোতা এখন আর কোনও বিষয়ে অভিনিবেশ করেন না, বিচার ত দূরের কথা। লোকে বাহা পড়ে বা শুনে, সরাসরিভাবেই হয় তাহার বাহবা দেয় নয় নিন্দা করে। এ অবস্থায় যদি কোনও বিষয়ের সমালোচনার চেষ্টা হয়, তাহাও সুখের কথা, সম্ভব নাই।

কিন্তু লেখকের সজ্ঞেয়শ্রমে ধন্যবাদ দিয়াও এ কথা বলিতে বাধ্য হইতেছি যে তাহার সমালোচনাটা পরিষ্কার হয় নাই। কাহারও মতবাদের সমালোচনা করিতে বসিলে সকলের আগে সে মতবাদটা যে কি ইহা পরিষ্কার করিয়া ধরা এবং বলা প্রয়োজন হয়। আমার সমালোচক তাহা করেন নাই। সুতরাং যাদের আমার প্রতি শ্রদ্ধা ও সহানুভূতি আছে, তাঁরা এই সমালোচনাকে সরাসরিভাবে পাঠের অযোগ্য বলিয়া ফেলিয়া দিবেন। অল্প পক্ষে যাদের এই শ্রদ্ধা ও সহানুভূতি নাই তাঁরা ইহার বাহবা দিবেন। কোনও পক্ষই সত্যের সন্ধানে যাইবেন না।

আমার সমালোচক বাহা করেন নাই, আমি নিজেই তাহা করিব ভাবিয়াছি। অর্থাৎ আমার রাষ্ট্রীয় মতবাদ কি, তপশীল মার্কিক তাহাই আমার সমালোচকদিগের নিকট নিবেদন করিতে চাই।

ক। আমি সম্পূর্ণ রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতা চাই; প্রথম যৌবন হইতেই চাহিয়া আসিয়াছি। স্বরাজ বলিতে আমি এই রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতাই বুঝ। স্বর্গীয় দাদাভাই নৌরজী মহাশয় যে দিন আমাদের আধুনিক রাষ্ট্রীয় সাহিত্যে এই স্বরাজ শব্দের আমদানী করেন, সে দিন হইতে স্বরাজ বলিতে এই রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতা এবং এই স্বাধীনতার বহিঃরূপে একটা রাষ্ট্রীয় শাসন ব্যবস্থাই বুঝিয়া আসিয়াছি।

খ। এই স্বরাজ শব্দে “স্ব” বলিতে আমি সর্বদাই ভারতবর্ষের সমষ্টিগত মানবসমাজকে বুঝিয়া আসিয়াছি। এদেশের বহু জাতি ও বহু সম্প্রদায়ের মধ্যে কোনও বিশেষ জাতি বা সম্প্রদায়কে কল্পনাতেও ভারতের এই বিরাট “স্ব”এর স্থান বা অধিকার প্রদান করি নাই। সোজা কথায় বলিতে গেলে ভারতবর্ষের প্রত্যেক প্রাপ্ত-বয়স্ক নবনারী যতদিন নিবেদ্য

নিজেদের শাসন-সংরক্ষণের ব্যবস্থা-সম্বন্ধে স্বাধীনভাবে নিজেদের মতামত প্রকাশ ও প্রতিষ্ঠা করিবার যথাযোগ্য অধিকার ও অবসর না পাইবে, ততদিন ভারতে স্বরাজ প্রতিষ্ঠা হইবে না ; চিরদিন আমি ইহাই ভাবিয়াছি ও বলিয়াছি ।

গ। পনের বৎসর পূর্বে জাতীয় দলের কেহ কেহ স্বরাজের নামে ভারতে একটা অনন্ত-প্রতিদ্বন্দ্বী হিন্দুরাজ প্রতিষ্ঠার কল্পনা করিতেছিলেন। আমি ইহার ঘোরতর প্রতিবাদ করিয়াছি। স্বরাজ-বলিতে আমি কোনও দিন হিন্দুরাজ বুঝি নাই। প্যান-ইসলামবাদ অথবা সর্ব-মোসলেম-সভ্যের আদর্শ তখনও মাথা তুলিয়া উঠে নাই। মুসলমান নেতৃগণ তখন বর্তমান ব্রিটিশ রাজকেই আঁকড়াইয়া ধরিয়াছিলেন। ইংরাজ দপ্তর-তন্ত্রের বা ব্রোক্রসীর হাত ধরিয়াই তাঁহারা তখন ভারতের আধুনিক রাষ্ট্রীয় জীবন একটা শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার করিবার চেষ্টা করিতেছিলেন। সুতরাং স্বরাজের নামে এদেশে আবাব যে একটা মোসলেম-রাজ—মোগল বা পার্শ্বানরাজ—প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে,—ইহা তখন কেহই ভাবেন নাই ; মুখে বলা ত দূরের কথা ।

ঘ। স্বরাজ বলিতে চিরদিন আমি গণতন্ত্র শাসন-প্রণালী বুঝিয়া ও বুঝাইয়া আসিয়াছি। ইংরাজীতে ইহাকেই Democracy বলে। যে রাষ্ট্রব্যবস্থার উপরে কোনও ব্যক্তির বা সম্প্রদায়-বিশেষের একাধিপত্য প্রতিষ্ঠিত হয়, তাহাকে গণতন্ত্র বলা যায় না। বর্তমানে ইংরাজ রাজকর্মচারিগণ নিজেদের বুদ্ধি, বিবেচনা বা খেয়াল মাকিক আমাদের রাষ্ট্রীয় শাসনব্যবস্থা চালাইতেছেন। ইংরাজ রাজপুরুষেরা সরিয়া গিয়া যদি একদল দেশীয় রাজকর্মচারী এই রাষ্ট্রব্যবস্থার ব্যবস্থার হইয়া বসেন, তাহাতে কেবল ইংরাজ-রাজেরই অবসান হইবে, আমি বাহাকে স্বরাজ বলিয়া চিরদিন বুঝিয়া আসিয়াছি, তাহার প্রতিষ্ঠা হইবে না। ইংরাজের মন্ত্রীসভা বা প্রজা-প্রতিনিধি সভা কিবা ব্রিটিশ সম্রাটের সঙ্গে একেবারে কাটান ছাড়ান হইলেও বর্তমান ব্রিটিশ দপ্তর-তন্ত্রের পরিবর্তে একটা দেশীয় দপ্তর-তন্ত্রের প্রতিষ্ঠাতে স্বরাজলাভ হইবে না। এ কথা নানা ভাবে ও নানা ভাষায় গত চল্লিশ বৎসর কাল প্রচার করিয়া আসিয়াছি।

ঙ। আমি সেই স্বরাজ চাহি যে স্বরাজের অধীনে ধনী-নিধন, জ্ঞানী-মূর্খ, জ্যৈষ্ঠ-পুরুষ, ভারতের প্রত্যেক প্রাপ্ত-বয়স্ক প্রজামাজেই, জাতি-বর্ণ-ধর্মনির্কির্ষে নিজেদের শাসন সংরক্ষণের ব্যবস্থা নিজেরা মিলিয়া করিবে ; এ বিষয়ে সকলের সমান অধিকার থাকিবে। এইরূপে দেশের লোকমত বা বহুমতের দ্বারা দেশ শাসিত হইবে।

চ। আমি যে স্বরাজ চাহি, তাহার শাসন-ব্যবস্থা প্রত্যেক সভ্য সমাজের শাসন-ব্যবস্থার মত দুইভাগে বিভক্ত থাকিবে। এক, ব্যবস্থা-বিভাগ, ইংরাজীতে বাহাকে Legislature কহে ; দ্বিতীয়, কর্মবিভাগ, ইংরাজীতে ইহাকে Executive কহে। ব্যবস্থাপকসভার সভ্যেরা সাধারণ প্রজামণ্ডলী কর্তৃক নির্বাচিত হইবেন, এবং প্রয়োজনমত নির্বাচকেরা ইচ্ছা করিলে ইহাদের এ অধিকার কাড়িয়া লইতে পারিবেন। রাষ্ট্রীয় কর্মকর্তারা এই ব্যবস্থাপক সভার অধীন হইয়া রহিবেন। প্রয়োজনমত ব্যবস্থাপক সভা কর্মকর্তাদিগকে পদচ্যুত বা স্থানান্তরিত করিতে পারিবেন। রাষ্ট্রীয় কর্মের দুইটা বিভাগ ; এক, সামরিক বিভাগ ; ও অপর, দেশের সাধারণ শাসন-বিভাগ, ইংরাজীতে বাহাকে Civil বিভাগ কহে। রাষ্ট্রকর্মের এই উভয় বিভাগের

উপরেই প্রজাসাধারণের দ্বারা নির্বাচিত ব্যবস্থাপকসভার সম্পূর্ণ কর্তৃত্ব থাকিবে। ইহাই চিরদিন আমার নিকটে শাসনব্যবস্থার আদর্শ হইয়া আছে।

হ। আমি ভারতে সম্পূর্ণ রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতা চাহি বটে; কিন্তু ভারত এখন স্বাধীন হইবে তখন হুনিয়ার অল্প কোনও জাতির সঙ্গে সে আপনার স্বাধীনতাকে পূর্ণ মাত্রায় বজায় রাখিয়া সম্ব্যবদ্ধ বা সম্ব্যবদ্ধ হইতে পারিবে না, একরূপ মনে করি না। আমার স্বাধীনতার অর্থ এ নয় যে বাহিরের সঙ্গে কোনও সম্বন্ধ থাকিবে না। এ সংসারে সম্বন্ধ যেখানে সেখানেই একদিক দিয়া দেখিতে গেলে স্বাধীনতার কতকটা স্ফোচ হইয়া থাকে। আমি একাকী ঘর বাঁধিয়া বাস করিলে যতটা স্বাধীন থাকি, আর দশ জনের সঙ্গে মিলিয়া এক বাড়ীতে থাকিতে গেলে সে স্বাধীনতা আমার থাকে না, থাকিতেই পারে না। তখন আমার সঙ্গীদিগের মুখ চাহিয়া আমার ইচ্ছা, সুখ এবং স্বার্থকে সঙ্কুচিত করিতেই হয়। এক অর্থে যে একান্ত একাকীত্বের মধ্যে বাস করে সেই কেবল জগতে স্বাধীন। কিন্তু অল্প দিক দিয়া দেখিলে এই নিঃসঙ্গ একাকীত্বের মধ্যে যে স্বাধীনতা পাওয়া যায় না দশজননের সঙ্গে মিলিয়া মিশিয়া থাকিলে তদপেক্ষা অধিক স্বাধীনতা পাওয়া যায়। যেমন ব্যক্তি সম্বন্ধে, সেইরূপ জাতি সম্বন্ধেও। কোনও জাতি বা নেশন নিতান্ত নিঃসঙ্গভাবে থাকিলে তাহার আত্মরক্ষার জন্য যে পরিমাণে শক্তিকর করিতে হয় ছ'পাঁচটা প্রতিবেশী মিত্ররাজ্যের সঙ্গে মিলিয়া থাকিলে সে পরিমাণ শক্তিকর করিতে হয় না। দশ জন ব্যক্তি একসঙ্গে থাকিলে পরস্পরের সাহায্য সকলেই এমন অবসর পায়, যে অবসর একাকী থাকিলে কিছুতেই পাইত না। জাতি সম্বন্ধেও ইহা সত্য। আর অবসর স্বাধীনতার প্রধান বাহন। ব্যক্তির স্বাধীনতারও বাহন, জাতির স্বাধীনতারও বাহন। নিঃসঙ্গ একাকীত্বে যে স্বাধীনতা ভোগ করিতে পারা যায় তাহা সর্বাঙ্গ এবং স্থির নহে। তার পর রাষ্ট্রীয় সম্বন্ধে হুনিয়াতে এখনও যুদ্ধবিগ্রহ লাগিয়াই আছে। রাষ্ট্রে রাষ্ট্রে রেবারেবি চলিয়াছে। কে কাহাকে টানিয়া নীচু করিবে এবং তাহার পতনের উপরে নিজের অভ্যুদয়ের প্রতিষ্ঠা করিবে, চারিদিকে ইংরাজ চেষ্টা হইতেছে। এ অবস্থায় জগতের যে জাতি স্বাধীনতার নামে নিঃসঙ্গত্বের অনুসরণ করিবে তাহার স্বাধীনতা লাভ বিড়ম্বনা মাত্র হইবে। স্বাধীন হইয়া তাহাকে আত্মরক্ষার জন্য এত ব্যস্ত থাকিতে হইবে যে সে কিছুতেই আত্মরক্ষার ব্যবস্থা করিতে পারিবে না। এ অবস্থায় যে জাতি নিজের স্বাধীনতাকে অক্ষুণ্ণ রাখিয়া আর পাঁচটা স্বাধীন ও স্বপ্রতিষ্ঠ রাষ্ট্রের সঙ্গে সম্ব্যবদ্ধ হইতে পারিবে সেই পূর্ণতর স্বাধীনতা ভোগের অধিকারী হইবে। এই জন্য যদি আমার রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতার ব্যাধাত না হইয়া বর্তমানে ইংরেজের এবং ব্রিটিশ উপনিবেশ সকলের সঙ্গে আমাদের যে যোগ আছে সে যোগ রক্ষা করিতে পারি তাহার জন্য আমার জাতীয় স্বাধীনতার খাতিরেই যথাসাধ্য চেষ্টা করিতে চাহি।

জ। আমি বিশ্বাস করি যে যেখানে মানুষে মানুষে বা জাতিতে জাতিতে বিরোধ লাগিয়া রহে সেখানে কখনই সত্য স্বাধীনতার প্রতিষ্ঠা সম্ভব হয় না। এ সংসারে এক অজাতশত্রুই প্রকৃত স্বাধীন। সুতরাং ভারতের শত্রুশক্তি যত কমিবে ততই তাহার স্বাধীনতার বৃদ্ধি সাধ্য পাকা হইয়া উঠিবে। ইংরেজের সঙ্গে জোর করিয়া সকল সম্বন্ধ ছেদন করিলে ব্রিটিশ সাম্রাজ্য সম্বন্ধে এ আশঙ্ক ভুলিবে না এবং বহুদিন পর্যন্ত ভারতের শত্রু হইয়া থাকিবে। ইহার ফলে

স্বাধীন ভারতবর্ষকে সর্বদা সশস্ত্র হইয়া থাকিতে হইবে। সশস্ত্রের স্বাধীনতা কল্পনা মাত্র, সত্য বস্তুর নহে। যে নিজেকে নিরাপদ ভাবিতে পারে না, তার স্বাধীনতা মুক্তির পর্যায়ে যায় না, বন্ধনেরই রূপান্তর হইয়া উঠে। এই সকল ভাবিয়া চিন্তিয়া যদি স্বাধীন ভারতের সঙ্গে ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের একটা সন্ধি ও সামঞ্জস্য হইতে পারে আমি তাহাই সর্বতোভাবে কামনা করি। স্বাধীনতা চাই। যদি সাম্রাজ্যের সঙ্গে সন্ধি না হিঁড়িলে স্বাধীনতা লাভ অসম্ভব হয় তবে নিতান্ত অনিচ্ছাসত্ত্বেও এই সন্ধি কাটিতেই হইবে। তখন ইহাতে কুন্তিত হইব না। কিন্তু বতকণ সন্ধির সম্ভাবনা আছে ততক্ষণ কোনও নীতি অবলম্বন করিতে চাহিনা বাহাতে এই সন্ধিটাকে জোর করিয়া হিঁড়িয়া ফেলিবে।

ব। আমি স্বাক্ষর বলিতে ভারতের প্রজাসাধারণের রাজ কিম্বা প্রকৃষ্ট গণতন্ত্রশাসন-ব্যবস্থা বুঝি বলিয়া যথাসাধ্য ইংরাজের সঙ্গে কোনও প্রকারে মারামারি বা লাঠালাঠি করিয়া এই স্বরাজ লাভ করিতে চাহি না। মারামারি করিয়া স্বরাজ পাইতে গেলেই সৈন্তসামন্তের আশ্রয় গ্রহণ করিতে হইবে। এই মারামারির ফলে যদি ইংরাজ রাজত্বের ধ্বংসই হয় তাহাতে ভারতের শূন্য সিংহাসনে বিজয়ী বিদ্রোহী সেনার অধিনায়কই বাইরা বসিবেন। সেখানে গণদেবতার প্রতিষ্ঠা হইবে না। সে অবস্থায় আমরা একজন সেনাপতির রাজত্বেরই প্রতিষ্ঠা করিব, জনসাধারণের রাজত্ব আসিবে না। সেনানায়কত্ব সর্বদাই আজ পর্যন্ত স্বৈচ্ছাতন্ত্র হইয়াছে। এক মার্কিনে ছাড়া কোথাও বিদ্রোহী সেনা গণতন্ত্রশাসন প্রতিষ্ঠিত করিতে পারে নাই। আর মার্কিনে গণতন্ত্রতার কাঠামু বিদ্রোহের পূর্ক হইতেই গড়িয়া উঠিয়াছিল। যারা স্বাধীনতার লড়াই করিতে গেল, তারা গৃহস্থ, চাষা, দোকানী-পসারী, বিদ্যা মধ্যশ্রেণীর শিক্ষিত ভদ্রলোক—অস্ত্রব্যবসায়ী ছিল না। আর এ সকল লোকও নিজ নিজ সহরের প্রতিনিধি হইয়া বন্দুক ঘাড়ে করিয়া স্বদেশের স্বাধীনতার জন্য সংগ্রাম করিতে গিয়াছিল, একটা বিশাল সৈন্তদলভুক্ত হইয়া যায় নাই। এই জন্যই মার্কিনের স্বাধীনতার সংগ্রামের ইতিহাসে এ বিষয়ে সাধারণ নিয়মের একটা ব্যতিক্রম ঘটিয়াছিল। বিদ্রোহের দ্বারা দেশের বর্তমান অবস্থায় আমাদের পক্ষে ইংরাজদের উচ্ছেদ সাধন সম্ভব হইলেও এ পথে কিছুতেই সত্য গণতন্ত্র স্বরাজ প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে না। সে জন্য আমার এতদিন ভবিষ্যৎবংশীয়দিগকে নিজেদের মধ্যেই কাটাকাটি মারামারি করিতেই হইবে। এই কারণে আমি সশস্ত্র বিদ্রোহের বিরোধী।

ঞ। যে কারণে আমি সশস্ত্র বিদ্রোহকে দেশের বর্তমান অবস্থায় সত্য স্বরাজ লাভের পরিপন্থী বলিয়া মনে করি, সেই কারণে যে ভাবে মহাত্মা গান্ধী তাঁহার অসহযোগ আন্দোলন চালাইয়াছেন, তাহারও সমর্থন করিতে পারি নাই। ইহা আমি বহুদিন বুঝিয়াছি যে ইংরাজ আমাদের প্রতি রূপাপরবশ হইয়া আমাদের বর্তমান রাষ্ট্রীয় বন্ধন খুলিয়া দিবে না। রাষ্ট্রনীতি পরিচালিত হয় কেবল স্বার্থের দ্বারা, পরার্থের বা পরমার্থের দ্বারা নহে। বতদিন না ইংরাজ বুঝিবে ভারতে স্বরাজ্য প্রতিষ্ঠা না হইলে তাহার নিজের সাম্রাজ্য-রক্ষাই দুষ্কর হইয়া উঠিবে, ততদিন সে কিছুতেই ভারতবর্ষের বর্তমান রাষ্ট্রীয় পরাধীনতা মুচাইতে চাহিবে না। তাহার স্বার্থে আঘাত পড়িলেই কিম্বা পক্ষিবার আশঙ্কিত হইলেই ভারতে ব্রিটিশ প্রভুশক্তি

আমাদিগের সঙ্গে আপোষ ও সন্ধি করিতে অগ্রসর হইবে। তার পূর্বে সে যুচাগ্র পরিমাণেও নিজের স্বৈচ্ছাতন্ত্রতা সসুচিত করিতে রাজী হইবে না। সুতরাং ইংরাজের দয়ার উপরে নির্ভর করিয়া আমরা কিছুতেই স্বরাজ পাইব না। একথা বহুদিন হইতেই বুঝিয়াছি ও দেশের লোককে বুঝাইতে চেষ্টা করিয়াছি। ইংরাজের সঙ্গে একটা সত্য বোঝাপড়া করিতে হইলে, নিজেদের শক্তি সংগ্রহ করা আবশ্যিক ; এবং সেই সংহত শক্তিকে ব্রিটিশ প্রভুশক্তির প্রতিফলে সজ্জিত করাও প্রয়োজন। ইহা চিরদিনই জানি। কিন্তু অতীতকালে এই শক্তি সংগ্রহ এবং সজ্জিত করিতে যাইয়া এমন অবস্থার সৃষ্টি না করি যাহাতে হয় সমস্ত সংগ্রাম বাতীত বর্তমান বিদেশী স্বৈচ্ছাতন্ত্রশাসনের আমূল পরিবর্তন অসম্ভব হইবে, না হয় দেশব্যাপী অশান্তি ও অরাজকতা জাগিয়া উঠিবে—ইহাও সর্ববাই চাহিয়াছি। ইংরাজরাজকে সরাইয়া আমরা স্বরাজ প্রতিষ্ঠাই করিতে চাই। দেশে অরাজকতা আনিতে চাই না। অতএব ইংরাজের সঙ্গে বিরোধ করিতে গাইয়া বর্তমান শাসন-যন্ত্রকে হঠাৎ একবারে ভাঙিয়া দিতে চাই না। ইহাকে বদলাইতেই কেবল চাই। এই শাসন-যন্ত্রের উপরে ক্রমে ক্রমে এ দেশের প্রজাসাধারণের অধিকার ও কর্তৃত্ব প্রতিষ্ঠিত করিয়াই আমরা স্বরাজের সাধনার দেশব্যাপী সাংঘাতিক অরাজকতাকে দূরে রাখিতে পারিব। ইহার আর অন্য পথ নাই। এই কারণে মহাত্মা গান্ধীর অসহযোগ-নীতির সম্পূর্ণ সমর্থন করিতে পারি নাই। এ পথের পরিণাম স্বরাজ নহে, কিন্তু অরাজকতা।

ট। স্বরাজের সংগ্রামে আমি বহুদিন হইতেই Passive Resistance নীতির অবলম্বনে পক্ষপাতী ছিলাম ; এখনও আছি। এই অর্থেই আমি প্রথমে মহাত্মার Non-Co-operation এর প্রস্তাব সমর্থন করি। ১৯২০ ইংরাজীর সেপ্টেম্বর মাসের কলিকাতার বিশেষ কংগ্রেসের প্রাকালে বঙ্গীয় প্রাদেশিক কংগ্রেস কমিটিও এই Passive Resistance অবধি মহাত্মার প্রস্তাব সমর্থন করেন। Passive Resistance গভর্ণমেন্টের মূল অধিকার ও দারীক স্বীকার করিয়া তাহাকে বাঁচাইয়া চলে। দেশের ভিতরে শান্তি রক্ষা এবং বাহিরের আততায়ীর আক্রমণের প্রতিরোধ করাই প্রত্যেক গভর্ণমেন্টের মুখ্য অধিকার ও দারীক। যে গভর্ণমেন্ট এই কর্তব্য পালনে অপারগ বা পরানুগ হয়, প্রজার আত্মগতা ও সাহচর্যের উপরে তাহার কোনওই দারী থাকে না। Passive Resistance যে গভর্ণমেন্টের বিরুদ্ধে দণ্ডায়মান হয়, সেই গভর্ণমেন্টের এই মুখ্য অধিকারকে মানিয়া চলে। দেশের ভিতরে শান্তি রক্ষা এবং বহিঃশত্রুর আক্রমণ প্রতিরোধ করিবার জন্য গভর্ণমেন্টের যে সকল ব্যবস্থা করা অত্যাৱশ্যক হয়, Passive Resistance তাহার প্রতিরোধ করে না। এক কথার বলিতে গেলে Passive Resistance সরকারের পুলিশ-পাহার, সৈন্ত-সামন্ত কিম্বা ফৌজদারী আইন-আদালত নষ্ট করিতে চাহে না। মহাত্মা গান্ধীর অসহযোগ-প্রস্তাবে ইহা করিতে চাহিয়াছিল বলিয়াই তাহার সমর্থন করিতে পারি নাই। কিন্তু গভর্ণমেন্টের এই মুখ্য অধিকারগুলিকে ছাড়িয়া দিলেও আরও এমন অনেক পথ আছে, যে পথে তাহাকে কিছু উপদ্রবে কোনটাসা করিতে পারা যায়। এগুলি নিরস্ত্র প্রতিরোধের বা Passive Resistance এর পথ। এ পথেই একদিনে প্রজাশক্তিকে সংহত ও অস্তিত্বকে গভর্ণমেন্টের স্বৈচ্ছাতন্ত্রতাকে প্রতিহত করিতে পারা যায়। পনের বৎসর আগেকার দেশী ও বিদেশী

আন্দোলনের সময় আমরা এই পথেই চলিতে চাহিয়াছিলাম। এখনও বর্তমানের অবস্থা বিবেচনা করিয়া কোনও কোনও দিকে ঐ পরিচিত পথ অবলম্বন করাই শ্রেয়স্কর মনে করি। পনের বছর আগেকার অবস্থা আর নাই। ইতিমধ্যে নানাদিকে অনেক পরিবর্তন ঘটিয়াছে। আমাদের অবস্থাও পরিবর্তিত হইয়াছে; সরকারের শাসন-যন্ত্রও পরিবর্তিত হইয়াছে। পনের বছর আগে বাহা সমীচীন ছিল, বর্তমানের পরিবর্তিত অবস্থাতেও তাহা যে সেইরূপ সমীচীনই হইবে, ইহা বলা যায় না। পনের বছর আগে যে পরিমাণে এবং যে ভাবে আমরা লোক্যাল বোর্ড, ডিস্ট্রিক্ট বোর্ড, মিউনিসিপ্যালিটি এবং ব্যবস্থাপক-সভা প্রভৃতিকে বর্জন করিয়া সরকারের কাৰ্য্যে ব্যাঘাত জন্মাইতে চাহিয়াছিলাম, আজ সেইরূপ করা প্রয়োজন কি না ভাবিবার কথা। পনের বছর আগে এ-সকলের উপরে রাজপুরুষদিগের নিরঙ্কুশ একাধিপত্য প্রতিষ্ঠিত ছিল; আজ তাহা নাই। আজ প্রজাশক্তি অন্ততঃ ছুঁচ হইয়া এইসকল শাসনযন্ত্রের মধ্যে প্রবেশ করিয়াছে। এখন বাহাতে ইহা ফল হইয়া বাহির হইতে পারে, সে পস্থা অবলম্বনেই নীতিজ্ঞতার পরিচয় দেওয়া হইবে। এখন এগুলিকে বর্জন না করিয়া এগুলির ভিতর হইতেই নিরঙ্কুশ প্রতিরোধ কিংবা Passive Resistance নীতির অনুসরণ করা বুদ্ধিমানের কাজ হইবে। এইরূপে নানাদিক দ্বারা গভর্ণমেন্টের মুখ্য শাসনযন্ত্রকে বিকল না করিয়াও প্রজাশক্তির অপ্রতিহত প্রতিষ্ঠার দ্বারা বর্তমান বিদেশীয় দণ্ডরত্নকে ক্রমে দুর্বল করিয়া শেষে নষ্ট করা বাইতে পারে। মহাত্মার অসহযোগের পথ, এ নহে। এইজন্য এই অসহযোগের সমর্থন করিতে পারি না।

ঠ। মহাত্মা এবং তাঁহার বিশিষ্ট অনুচরেরা,—সকলে না ইউন, অন্ততঃ অনেকেই—ভারতবর্ষ স্বরাজ পাইয়া ব্রিটিশ সাম্রাজ্য হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়ুক, ইহা চাহেন না। মহাত্মা নিজের Dominion Home Ruleকেই স্বরাজ বলিয়া গ্রহণ করিতে রাজী আছেন। এ অবস্থায় ভারতের বর্তমান শাসনযন্ত্রের মুখ্য অঙ্গগুলিকে বাঁচাইয়া চলাই ত কঠব্য। এ-অঙ্গগুলি বিকল হইলে, দেশে অরাজকতা আসিবেই আসিবে। আর সেই দেশব্যাপী অরাজকতার মধ্য হইতে যদি স্বরাজ গড়িয়া উঠে, তাহার সঙ্গে ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের কোনও সম্বন্ধ থাকিবার সম্ভাবনা আছে কি? ইংরাজের সঙ্গে আপোষে আমাদের স্বরাজের দাবীর নিষ্পত্তি হইলেই কেবল আমাদের পক্ষে Dominion Status কিংবা ব্রিটিশ উপনিবেশ সকলের পদ ও অধিকার লাভ করা সম্ভব হইবে। আর বর্তমান শাসনের মুখ্য অঙ্গগুলিকে ভাঙিয়া চুরিয়া দিতে গেলে, রাজা প্রজার যে সাংঘাতিক বিরোধ বাধিবে, সে বিরোধে প্রজাই জয়ী হউন বা রাজাই জয়ী হউন, আপোষের সম্ভাবনা কিছু থাকিবে না। আর সে বিরোধ নিরঙ্কুশ এবং অহিংসাত্মক বা Non-violent থাকিবারও কোনওই সম্ভাবনা নাই। এ অবস্থায় কিছুতেই মহাত্মার বর্তমান নীতির অনুসরণ করিতে পারি না। মোটামুটি ইহাই আমার রাষ্ট্রীয় মতবাদ। ইহার মধ্যে ভ্রমপ্রমাদ থাকিতে পারে না, এমন স্পষ্টা রূপে না। ভুল বুঝিলে যে এই মত পরিবর্তিত করিব না, এমনও নহে। বিশ্লেষণের বা বিশ্লেষণের দ্বারা সত্যসত্যিভাবে কেবল নিষ্কা বা সত্যি না করিয়া বর্ণাধোগ্য হুক্তি দেখাইয়া জাহায্য ভুল সংশোধন করিতে সাহায্য করেন, কৃতার্থ হইব। \*

আমার এই গণতন্ত্রের আদর্শ এখনও ইংলণ্ড বা আমেরিকার কিম্বা যুরোপের অল্প কোনও বড় দেশে প্রতিষ্ঠা লাভ করে নাই। ছনিয়ার খবর ভাল করিয়া বখন পাই নাই, তখন ইংরাজের নিজের দেশে যে শাসনপ্রণালী প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, তাহাকেই সত্য-গণতন্ত্র-শাসন বলিয়া মনে করিতাম। কিন্তু ইংলণ্ড বা আমেরিকাতেও যে আমার এই গণতন্ত্রতা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, এখন এরূপ মনে করি না। সুতরাং ত্রিশ চল্লিশ বৎসর পূর্বে, এমন কি হরত বা পনের কুড়ি বৎসর পূর্বেও বাহাই ভাবিয়া থাকি না কেন, গেল দশ বার বৎসর ধরিয়া ইংরাজের স্বদেশের শাসনব্যবস্থাকে সত্য স্বরাজের ব্যবস্থা বলিয়া ভাবি নাই। বিলাতের লোকেরাও যে স্বরাজ পায় নাই, বারবার তাহাদের মুখের উপরে একথা বলিয়াছি। একথাও তাহাদিগকে কহিয়াছি যে যতদিন ছোট ছোট গ্রাম্য ব্যবস্থাপক-সভা বা পাব্লিসায়েন্টের উপরে দেশের শাসনব্যবস্থা গড়িয়া না উঠিবে ততদিন পর্য্যন্ত কিছুতেই ইংরাজ প্রজাসাধারণে প্রকৃত আত্মশাসনের অধিকার পাইবে না। যেখানে রাজার হাজার নির্বাচক দিয়া এক একটা বৃহদায়তন নির্বাচকমণ্ডলী বা Constituency গঠিত হয় সেখানে কিছুতেই সত্যভাবে প্রজা-প্রতিনিধি নির্বাচিত হইতে পারে না, এবং সে অবস্থার কখনই প্রকৃত লোকমতের বা বহুমতের দ্বারা রাজকার্য্যও পরিচালিত হওয়া সম্ভব হয় না। সুতরাং যাহাতে নির্বাচনমণ্ডলী বা Constituencyগুলি ছোট হয় এবং নির্বাচকেরা ও নির্বাচিত উভয়ে একে অন্নের সঙ্গে অতি ঘনিষ্ঠভাবে পরিচিত ও নানা প্রকারে নিকটতম সামাজিক সম্বন্ধে আবদ্ধ থাকেন, ইহার ব্যবস্থা করিতে হইবে। দশ বার বৎসর পূর্বে বিলাতের জনসাধারণকেও এই কথা কহিয়াছি।

আমাদের প্রাচীন গ্রাম্য জীবনে গ্রামবাসিদিগের মধ্যে এইরূপ ঘনিষ্ঠতা ছিল। আর ছিল বলিয়াই আমাদের প্রাচীন গ্রাম্য বা Village Communityর শাসন যে পরিমাণে সত্য আত্মশাসন ছিল সেরূপ আত্মশাসন ইংলণ্ড বা আমেরিকায় আজিও প্রতিষ্ঠিত হয় নাই। নানা প্রতিকূল অবস্থা পড়িয়া আমাদের গ্রাম্য সমাজে তাহা লোপ পাইয়াছে। কিন্তু এই আত্মশাসন প্রতিষ্ঠিত করিতে হইলে সকলের আগে ছোট ছোট নির্বাচকমণ্ডলী বা Constituency গঠন করিতে হইবে। এ সকল মণ্ডলী এমন হইবে যে নির্বাচকেরা একে অন্নের নিকট পরিচিত থাকিবে এবং নির্বাচনপ্রার্থী যাহারা তাঁহারাও বিদেশ হইতে আসিবেন না, কিন্তু নির্বাচকদিগের বহুকালের পরিচিত লোক হইবেন। যিনি আপনার চরিত্রগুণে জনসাধারণের ভক্তি লাভ করিবেন তিনিই সেই ভক্তির জোরে তাহাদের বিশ্বস্ত আমমোক্তার, রূপে একা প্রতিনিধি সভায় যাইবেন। ইংলণ্ডের বা আমেরিকার বর্তমান নির্বাচন প্রণালী অনেক স্থলে একটা বিরাট মিথ্যার উপরে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। এই মিথ্যাটা যতদিন না ভাঙিয়াছে ততদিন সে দেশে সত্য গণতন্ত্রতার প্রতিষ্ঠা হইবে না। সুতরাং দেশের অগ্রদূতের আমাদিগের স্বরাজ গড়িতে গেলে সেই বিদেশী মিথ্যাটাকেই ভাঙিয়া লইব। এইজন্য বিলাতের বা আমেরিকার ছাঁচে আমাদের দেশের স্বাধীনতা বা স্বরাজ চাহিনা। সে আদর্শ আমার স্বরাজের আদর্শ নহে। বিকাশ কিছুতেই সম্ভব হ।



আমার স্বরাজের আদর্শে প্রত্যেক গণগ্রামের—কিন্তু পাশাশাশি ছ'চারটা ছোট গ্রাম থাকিলে তাহাদের মিলাইয়া একটা গণগ্রাম করিয়া তাহার গণমতের উপরেই আমাদের স্বরাজের প্রথম বিনিয়াদ গাঁথিতে হইবে। গ্রামে যদি স্বরাজের প্রতিষ্ঠা না হয় দেশে কখনও তাহা গড়িয়া উঠিতে পারিবে না। ভারতে স্বরাজ প্রতিষ্ঠা করিতে হইলে প্রথমে গ্রামে গ্রামে স্বরাজ গড়িয়া তুলিতে হইবে। গ্রামের শাসন-সংরক্ষণের ব্যবস্থা, গ্রামের কৃষি, বাণিজ্য, শিক্ষা, স্বাস্থ্য, পুলিশ-প্রহরী, এ সকলের ব্যবস্থা গ্রামের লোকের সম্পূর্ণ আত্মবাহীনে থাকিবে। এসকলের উপরে জেলার বা প্রদেশের কেন্দ্রীভূত শাসনশক্তির কোনও অধিকার থাকিবে না। এই ভাবে গ্রামাঙ্গীকরণকে গড়িয়া তুলিলে এই গ্রাম্য স্বরাজের উপরেই সমগ্র দেশে সত্য স্বরাজের প্রতিষ্ঠা সম্ভব হইবে।

কিন্তু তাই বলিয়া ভিন্ন ভিন্ন গ্রামের মধ্যে যে কোনও আদান-প্রদান রহিবে না, এমন নহে। সামাজিক, বার্তিক, রাষ্ট্রীয় এবং জাতীয় শিক্ষা এবং সাধনা সম্বন্ধে এক গ্রামের সঙ্গে অপর গ্রামের নিরন্তর আদান প্রদান চলিবে। আর ভিন্ন ভিন্ন গ্রামের কর্ম ও অধিকার নির্ধারণের ব্যবস্থারও প্রয়োজন হইবে। ইহার জন্য প্রত্যেক জেলায় এক একটা শাসনকেন্দ্র ও শাসনব্যবস্থাও প্রতিষ্ঠিত করিতে হইবে। এই ব্যবস্থা করিবেন ভিন্ন ভিন্ন গ্রামের সমিতির নির্বাচিত প্রতিনিধিরা। এই সকল প্রতিনিধি সাক্ষাৎভাবে তাঁহাদের কর্মস্বার্থের জন্য নিজেদের গ্রাম্য সমিতির নিকটে এবং পরোক্ষভাবে নিজেদের গ্রামের সাধারণ প্রজামণ্ডলীর নিকটে দায়ী থাকিবেন। গ্রামের পরে যেমন জেলা বহু গ্রামকে লইয়া গঠিত, সেইরূপ জেলার পরে প্রদেশ বহু জেলা লইয়া গঠিত। গ্রামের নিজের শাসনব্যবস্থা সম্বন্ধে যেরূপ গ্রামবাসীদের সম্পূর্ণ অধিকার থাকিবে কিন্তু প্রদেশের বাহিরের সম্বন্ধ ও যথার্থের রক্ষণাবেক্ষণের ভার জেলার সম্মিলিত প্রজাপ্রতিনিধিগণের উপরে ন্যস্ত হইবে, সেইরূপ প্রত্যেক জেলার ভিতরকার শাসনসংরক্ষণের ব্যবস্থার ভার জেলার সভার উপরেই থাকিবে, এ বিষয়ে অন্য জেলার কিম্বা প্রাদেশিক শাসনশক্তির হস্তক্ষেপ করিবার অধিকার থাকিবে না। তবে ভিন্ন ভিন্ন জেলার মধ্যে সামাজিক, বার্তিক, ব্যবসা-বাণিজ্যগত, রাষ্ট্রীয় এবং সাধারণ শিক্ষা ও সাধনাসম্পর্কীয় ব্যাপারে প্রাদেশিক প্রজাপ্রতিনিধি-সভার সম্পূর্ণ কর্তৃত্ব থাকিবে। আর প্রাদেশিক সভা জেলার নির্বাচিত সভ্যগণের দ্বারা গঠিত হইবে বলিয়া প্রকৃত পক্ষে সে কর্তৃত্বটা বাহিরের নহে, কিন্তু ভিন্ন ভিন্ন জেলার নিজেরই কর্তৃত্ব হইয়া দাঁড়াইবে। ইহাও আত্মশাসনই হইবে। পরিণামে ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশের পরস্পরের মধ্যে সামাজিক, ব্যবসা-বাণিজ্যগত, রাষ্ট্র-ব্যাপার এবং সাধারণ শিক্ষা ও সাধনা বিষয়ে যে বিরাট সম্বন্ধ আছে এবং থাকিবে, সেট সম্বন্ধকে যথাযোগ্যভাবে রক্ষা করার এবং জাহাজে ফুটাইয়া তোলার ভার ও অধিকার সর্ব-ভারত-ব্যবস্থাপক-শলীর হাতে থাকিবে। প্রত্যেক গ্রাম যেমন নিজের অধিকারে স্বাধীন ও সপ্রতিষ্ঠ হইয়া, তেমনি গ্রামের সঙ্গে মিলিয়া জেলার শাসন গড়িয়া তুলিবে, প্রত্যেক জেলা যথাযোগ্য বৃত্তি ও অধিকারে সম্পূর্ণ স্বাধীন ও সপ্রতিষ্ঠ হইয়া অন্তর্ভুক্ত স্বাধীন ও সপ্রতিষ্ঠ হইয়া

প্রাদেশিক স্বরাজকে গড়িয়া তুলিবে এবং সেই স্বরাজের সাহায্যে সমষ্টিগত যে প্রাদেশিক সমাজ ও সাধনা তাহাকে ফুটাইয়া তুলিবে, সেইরূপ প্রত্যেক প্রদেশ আপনায় অধিকারে সম্পূর্ণভাবে স্বাধীন ও স্বপ্রতিষ্ঠ হইয়া অত্যন্ত প্রদেশের সঙ্গে মিলিয়া সকলের শক্তি, সাধনা এবং স্বার্থের সমবায় ও সমন্বয়ের দ্বারা বিরাট জাতীয় জীবন ও সাধনাকে গড়িয়া তুলিয়া জগতের অত্যন্ত স্বাধীন ও স্বপ্রতিষ্ঠ জাতির সমকক্ষ হইয়া ভূতলে ক্রমে বৈকুণ্ঠের প্রতিষ্ঠা করিবে। ইহাই আমার রাষ্ট্রীয় মতবাদে সত্য স্বরাজের আদর্শ।

8

আমার নিকট স্বাধীনতা এক অখণ্ড বস্তু। স্বাধীনতার সাধক জীবনের কোনও সময়ে বা ব্যাপারে বন্ধন সহিতে পারেন না। এই স্বাধীনতা কেবল বাহিরের বস্তু নহে, কেবল ভিতরের বস্তুও নহে। যে স্বাধীনতার সন্ধান পাইয়াছে সে সকলের আগে নিজের বুদ্ধিতিকে স্বাধীন করিতে চাহে। বুদ্ধির স্বাধীনতার মূল কথা, যাহা বুঝিব না তাহা মানিব না—শাস্ত্রের উপদেশেও নয়, গুরুর আদেশেও নয়। স্বাধীনতার দ্বিতীয় কথা, নিজের বিচারবুদ্ধির আলো নিতাইয়া কাহারও হাত ধরিয়া চলিব না। নিজের বুদ্ধির আলোক সামান্য হইলেও যতটুকু পথ দেখা যায়, সেই আলো লইয়া ততটুকু পথই চলিব, তাহার বেশি যাইবার আব্দার করিব না। স্বাধীনতার তৃতীয় কথা, লোভে পড়িয়া—সে লোভ সংসারেরই হউক বা পরমার্থেরই হউক—কাহারও নিকটে আত্ম-বিক্রয় করিব না। এ সকল ব্যক্তিগত স্বাধীনতার মূল সূত্র। সামাজিক এবং রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতা এই ব্যক্তিগত স্বাধীনতার উপরে না গড়িয়া উঠিলে কখনই সত্য এবং সার্থক হইতে পারে না। সুতরাং আমার রাষ্ট্রীয় মতবাদে স্বরাজের ভিত্তি ব্যক্তিগত স্বাধীনতার উপরে। তবে একথা বলি না যে যতদিন সর্বসাধারণের মধ্যে এই ব্যক্তিগত স্বাধীনতার আদর্শের প্রতিষ্ঠা না হইয়াছে ততদিন পর্য্যন্ত রাষ্ট্রীয় স্বরাজের জন্ম কোন চেষ্টা করিব না, কিম্বা ততদিন পর্য্যন্ত রাষ্ট্রীয় স্বরাজ প্রতিষ্ঠা অসম্ভব। ব্যক্তিগত স্বরাজ এবং রাষ্ট্রীয় স্বরাজ, এ দুইই এক সঙ্গে চলে। সত্য ব্যক্তিগত স্বরাজ ব্যতীত খাঁটী রাষ্ট্রীয় স্বরাজের প্রতিষ্ঠা হইতে পারে না; আবার খাঁটী রাষ্ট্রীয় স্বরাজের প্রতিষ্ঠা ব্যতীত সম্যকরূপে ব্যক্তিগত স্বাধীনতা লাভও সম্ভব হয় না। পরস্পরের সঙ্গে বিচ্ছিন্ন হইয়া উভয়ই আংশিক ভাবে ফুটিয়া উঠে। এই জন্য আগে পরিপূর্ণ ব্যক্তিগত স্বাধীনতা লাভ হইবে, তার পরে আমরা রাষ্ট্রীয় স্বরাজ সাধনায় প্রবৃত্ত হইব, এমন অদ্ভুত কথা কহি না। কিন্তু রাষ্ট্রীয় স্বরাজ লাভের জন্য যদি এমন কোনও পথ অবলম্বিত হয় যাহাতে ব্যক্তিগত স্বাধীনতার ব্যাঘাত জন্মায় সে পথে যে প্রকৃত স্বরাজ পাওয়া যাইবে না, একথা মুক্ত কর্তে কহিব। মাকাল বীজ পুঁতিয়া তাহা হইতে যেমন দেবভোগ্য অমৃত ফল উৎপাদন করা অসাধ্য, সেইরূপ ব্যক্তিগত স্বাধীনতার পথ রোধ করিয়া দাসসেনাদলের কিম্বা গডলিক প্রবাহের দ্বারা প্রকৃত রাষ্ট্রীয় স্বরাজের প্রতিষ্ঠা করাও অসাধ্য।

আমি রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতা বা স্বরাজ চাহি এই জন্য যে এই স্বাধীনতা বা স্বরাজ ব্যতীত পূর্ণ মনুষ্য বিকাশ কিছুতেই সম্ভব হইতে পারে না। আর আমার নিকটে পূর্ণ মনুষ্যের

বিকাশ অর্থ প্রত্যেক মানুষের মধ্যে যে দেবতা প্রচ্ছন্ন হইয়া রহিয়াছেন তাঁহাকে প্রকট করা । জীবনের অধিকাংশ সময়েই আত্মবিস্মৃত হইয়া থাকি বটে, এবং সে সময়ে মানুষের মধ্যে নানা প্রকারের ভেদবিচারও করিয়া থাকি, ইহা সত্য । কিন্তু গুরুকৃপায় যখন কিঞ্চিৎ আত্ম হইতে পারি তখন প্রত্যেক মানুষের মধ্যে আমার ইষ্টদেবতাকে দেখিয়া মনে মনে তাঁহাকে প্রণাম করি । আমাদের কর্তৃত্বজ্ঞানের একটা গান আছে:—

কি আর বলব রে, কে করিবে প্রত্যয় ?

এই মানুষে আছে সত্য নিত্য চিদানন্দময় ।

ত্রিশ বৎসর কাল এই কথাগুলি আমার ইষ্টমন্ত্রের মতন হইয়া আছে । কৰ্ম্মদোষে এই নরদেবতার সঙ্গে দিবানিশি ঘুরিয়া ফিরিয়াও সৰ্ব্বদা চোখে চোখে রাখিতে পারিলাম না, 'এই হুঃখ রহল মরমে।' পুরুষত্বের মধ্যে, বন্ধুত্ববের মধ্যে, পরিচারক-পরিচারিকার মধ্যে, শত্রু-মিত্রের মধ্যে, আর পথে ঘাটে যে অগণ্য অচেনা নরনারী দেখিতে পাই তাহাদের মধ্যে আমার ইষ্টদেবতা তাহাদের দেহ-পুরে ও অন্তর-পুরে ঘর বাধিয়া বাস করিতেছেন, কচিং মাহেস্ত্র ক্ষণে গুরু যখন ভাবের কাজল চোখে পরাইয়া দেন, তখন নিমেষের ক্ষণ তাঁহাকে দেখিতে পাই বটে; কিন্তু সে অল্পভব দৃঢ়স্থিতে অস্থিরে বাহিরে ধরিয়া রাখিতে পারি না, এই ত জীবনের সৰ্ব্বাপেক্ষা বেণী হুঃখ । আর পারি না এই জ্ঞত যে ইহারা আমার ঠাকুরকে কেবল ঢাকিয়াই রাখে, খুলিয়া দেখায় না । খুলিয়া দেখাইতে পারেই না । কারণ নিজের সাধারণ পণ্ডত্বের আবরণ উন্মোচন যতক্ষণ না হয় ততক্ষণ নরের মধ্যে নারায়ণ থাকিয়াও আত্মপ্রকাশ করিবার সূচ্যত্র পরিমাণ অবসর প্রাপ্ত হন না । সাধারণ জনমণ্ডলীর ভিতরে এ অবস্থায় ইষ্ট দেবতাকে দেখিতে হইলে নিজের অন্তরের ভাবের মুখাপেক্ষী হইয়া থাকিতে হয় । কিন্তু সাধু মহাজনের চরণপ্রান্তে যখন উপস্থিত হই তখন আমাকে নিজের মনোভাবের উপরে নির্ভর করিতে হয় না । তাঁহাদের মধ্যে ভগবান আপনি আত্মপ্রকাশ করিয়া রহিয়াছেন দেখিতে পাই । তাঁহাদের উপরে আমাকে ভাগবতী তত্ত্ব আরোপ করিতে হয় না । তাঁহাদের সাক্ষাৎকারে আমার অন্তরের অচেতন ভগবানই সচেতন হইয়া উঠেন । পরিপূর্ণ মনুষ্যত্ব বাহাদের বিকশিত হইয়াছে তাঁহাদের মধ্যে জীব ও শিব সর্বদাই যুগপৎ প্রকাশিত হইয়ন ও পরস্পরের সঙ্গে লীলা করেন । যে ভাগ্যবান এই মানুষকে পাইয়াছে তাহাকে আত্ম মূর্তি গড়িয়া ইষ্টদেবতার পূজা করিতে হয় না—মাটির মূর্তি গড়িয়াও নহে, মানস মূর্তি গড়িয়াও নহে । পরিপূর্ণ মনুষ্যত্বের বিকাশ যে দিন সমাজে হইবে সেদিন ঘাটে ঘাটে দেবতার প্রকাশ হইয়া সকলে সকলকে পূজা করিবে । সেদিন সংসারেই স্বর্গধামের প্রতিষ্ঠা হইবে ।

এই মানুষই দেবতা । দেবতা বলিয়া সে নিত্য, সচেতন, অচেতন এবং অজ্ঞানতায় মধ্যে গড়িয়া থাকিতে পারে না । দেবতা বলিয়া সে বিশ্বস্তর, ক্ষুধাতুর হইয়া মুষ্টি-অঙ্গের জন্ত ঘরে ঘরে ঘুরিয়া বেড়াইতে পারে না । দেবতা বলিয়া সে স্বীকরণ রোগে শোণ ও জ্বরাতে জীর্ণ হইতে পারে না । দেবতা বলিয়া সে আনন্দময়, নিরানন্দে নিমগ্ন হইয়া থাকিতে পারে না । আর দেবতা বলিয়াই তার স্বাধীনতা বা মুক্ত স্বভাব নিত্যসিদ্ধ, সে কখনও পরাধীন হইয়া

ভীত সমস্ত চিন্তে সংসারে বাস করিতে পারে না। মানুষের মধ্যে প্রজ্ঞান দেবতাকে প্রকট করিতে হইলে তাহার অজ্ঞতা দূর করিয়া জ্ঞানেতে তাহাকে প্রতিষ্ঠিত করিতে হইবে, দারিদ্র্য ঘুচাইয়া প্রাচুর্যের মধ্যে স্থাপন করিতে হইবে, রোগ দূর করিয়া স্বাস্থ্য আনিয়া দিতে হইবে, নিরানন্দের হেতু নষ্ট করিয়া চির আনন্দধারার মধ্যে রাখিতে হইবে, অবসাদ নষ্ট করিয়া তাহাকে প্রসন্ন করিতে হইবে, এবং অন্তর বাহিরের সকল বন্ধন ছেদন করিয়া তাহার নিত্য-মুক্ত স্বভাবে তাহাকে প্রতিষ্ঠিত করিতে হইবে। আমি স্বরাজ চাই এই জন্ত যে ইহা সুস্পষ্ট করিয়া বুঝিয়াছি যে এই স্বরাজ ব্যতীত মানুষের প্রকৃত মনুষ্যত্বের বিকাশ কিছুতেই হইতে পারে না। আমার আদর্শের স্বরাজ তাহা বাহ্যতে সমাজ এবং রাষ্ট্রের এমন ব্যবস্থা হইবে যে ব্যবস্থার গুণে দেশে কোনও প্রজার কোনও অভাব অনাটন থাকিবে না, বাহার গুণে অজ্ঞান জ্ঞান লাভ করিবে, রোগী স্বাস্থ্য লাভ করিবে, যারা ভয়ে ভয়ে নিজের দৈন্তের বোঝা মাথায় লইয়া চলে তারা উদ্ধৃত ভাবে নহে, কিন্তু সত্য মনুষ্যত্বের গোঁবে গরীয়ান হইয়া ছনিয়ার মাঝখানে মাথা উঁচু করিয়া দাঁড়াইতে পারিবে। স্বরাজ উপায় মাত্র—মূল লক্ষ্য পরিপূর্ণ মনুষ্যত্বের বিকাশ। এই লক্ষ্যটি বুঝিলে স্বরাজ লাভের লোভে আমরা এমন কোনও উপায় অবলম্বন করিতে পারিব না, যাহাতে মানুষের জ্ঞানকে বা বুদ্ধিকে ক্ষয় করে, তাহার বিশ্বজনীন প্রেমকে সর্পিণ করে, কিম্বা তাহার স্বাভাবিক স্বাধীনতা প্রকৃতিকে বিন্দু পরিমাণেও সঙ্কুচিত করিতে চাহে।

শ্রীবিপিনচন্দ্র পাল।

## সিদ্ধি ।

কাব্যে যার গড়িয়াছি স্বপন প্রতিমা  
ছন্দে বারে ক'রেছি স্বপ্নন  
কে জানিত একদিন শুভক্ষণে সেই  
রূপ ধরি' দিবে দরশন।  
ধ্যানে জ্ঞানে ধারণায়, কল্পনায়, গানে  
জীবনের সর্ব স্বপ্নে হুখে  
বহিয়া তোমারি স্মৃতি, খুঁজোছি তোমারে  
স্বর্গে, মর্ত্যে, শৈলে সিন্ধুবুকে।  
তাবিয়াছি ধরা দিলে, গিয়াছি ছুটিয়া  
নিবেদিতে রাতুল চরণে  
সব ভাব, সব ভাষা, সব ভালবাসা  
আজন্মের মননে, স্মরণে  
চকিতে মিলায়ে গেছে ছায়াবাজি সম  
নাহি জানি ভক্তেরে আবার

কোন নব পরাক্ষার দীপ্ত হোমানলে  
সমর্পিয়া করিতে বিচার।  
আজি আমি হইছু কি সফল সাধন  
পূর্ণ ব্রত আজি কি আমার  
আজি কি সার্থক মোর চির-আরাধন  
ধন্য আমি—ধন্য শতবার  
কে জানিত ছিলে তুমি হে মহিমময়ী  
অশ্রুরক্ত দীন ভক্ত লাগি  
করে ল'য়ে বরাভয়, দূব নদীকূলে  
মৃত্যুহীন অশ্রুরাগে লাগি।  
আজি যদি দেখা দিলে মুরতি ধরিতা  
বিকশিত হৃদি-শতদলে  
প্রতি রেণুকণা তার হোক মধুময়ী  
তব পদ-পরশে, বিমলে।

শ্রীগিরিজাকুমার বসু

## সঙ্গীত সজ্জ। \*

যিনি এই সঙ্গীতসজ্জের প্রতিষ্ঠাত্রী সেই প্রতিভা আজ পরলোকে। বাল্যকালে প্রতিভা আর আমি এক সঙ্গে মাহুষ হয়েছিলাম। তখন আমাদের বাড়ীতে সঙ্গীতের উৎস নিরন্তর প্রবাহিত হ'ত। প্রতিভার জীবনারম্ভকাল সেই সঙ্গীতের অভিব্যক্তি অভিযুক্ত হয়েছিল। সেই সঙ্গীত শুধু যে তাঁর কণ্ঠে আশ্রয় নিয়েছিল তা নয়, এ তাঁর প্রাণকে পরিপূর্ণ করেছিল। এরই মাধুর্য্য প্রবাহ তাঁর জীবনের সমস্ত কর্মকে প্রাবিত করেছে। তাঁর চরিত্রে যে ধৈর্য্য ছিল, শক্তি ছিল, নম্রতা ছিল, সংযমের যে গাভীরা ছিল তাঁর সুর লয় ছিল যেনসেই সঙ্গীতের মধ্যে। সেই সঙ্গীতের মাধুর্য্যই তাঁর স্বাভাবিক ভগবদ্ভক্তিতে নিয়ত প্রকাশ পেত এবং এই সঙ্গীতের গভীর প্রভাব সাধ্বী জীবনের সমস্ত কর্তব্যকে সুন্দর করে তুলেছিল।

আমার বিশ্বাস যে সঙ্গীত কেবল চিত্ত বিনোদনে উপকরণ নয়, তা আমাদের মনে সুর বেঁধে দেয়, জীবনকে একটি অভাবনীয় সৌন্দর্য্য দান করে। আমি তাই মনে করি যে এই সঙ্গীতসজ্জের প্রতিষ্ঠা প্রতিভার জীবনের শ্রেষ্ঠ দান। তাঁর আমরণ কালের সাধনাকে তিনি এই সজ্জ প্রতিষ্ঠিত করে গেছেন। এখানে যে সঙ্গীতের উৎস উৎসারিত হবে তা বাংলাদেশের নানা গৃহে প্রবাহিত হয়ে আমাদের দেশের প্রাণে মধু সঞ্চার করবে। এমন করে এই গানের প্রবাহই তাঁর জীবনের স্মৃতিকে বহন করতে থাকবে। এর চেয়ে তাঁর স্মৃতিরক্ষার শ্রেষ্ঠতর উপায় হতে পারে না। তিনি দেশের হৃদয়ের মধ্যে তাঁর জীবনের এই বাণীকে স্থায় স্থাপিত করেচেন।

দ্বারা আজ সঙ্গীত ও বাধ্য দিয়ে আমাদের আনন্দ দান করলেন তাঁদের আমি আশীর্বাদ করছি। সঙ্গীতের অধিষ্ঠাত্রী দেবী বীণাপাণির পদ্যবনে তাঁরা মধু আহরণ করতে এসেছেন, তাঁদের সাধনা সার্থক হোক, মাধুর্য্যের অন্তরঙ্গের দ্বারা তাঁরা দেশের চিত্তে শক্তি সঞ্চারিত করুন। অনেকের ধারণা আছে যে বুকি লড়াই করে, দলসংঘর্ষের মধ্য দিয়েই শক্তি প্রকাশিত হয়। তারা একথা স্বীকার করেনা যে সৌন্দর্য্য মাহুষের বীর্ষ্যের প্রধান সহায়। বসন্তকালে গাছপালার যে নবকিশলয়ের উদ্যম হয়, তা যেমন তার অনাবশ্যক বিলাসিতা নয়, বাস্তবিক পক্ষে সে যেমন তার বড় সৃষ্টির একটি প্রক্রিয়া; তেমনি বড় বড় জাতির জীবনে যে রসসৌন্দর্য্যের বিস্তার হয়েছে তা তাদের পরিপুষ্টিরই উপকরণ জুগিয়েছে। এই কল রসই জাতির জীবনকে নিত্য নবীন করে রাখে, তাকে জরার আক্রমণ থেকে বাঁচায়, অমরাবতীর সঙ্গে মর্ত্যলোকের যোগ স্থাপন করে; এই রসসৌন্দর্য্যই মানবচিত্তে আধ্যাত্মিক পূর্ণতার বিকশিত হয়। পিপাসার জল আহরণ ও অন্ন বিতরণের তার নারীদের উপরেই। তেমনি আমাদের মনের মধ্যে সঙ্গীতের যে রস পিপাসা আছে তাও পরিতৃপ্ত করার তার বহি নারীরাই

গ্রহণ করেন তাহলেই সেটা শোভন হয়। জীবের জীবনের তার মেরেদের উপর। কিন্তু কেবল মেহেরই নয়, মনেরও জীবন আছে, এই সঙ্গীত হচ্ছে তারই তৃষ্ণার একটি পানীয়, এই পানীয়ের দ্বারা মনের প্রাণশক্তি সন্তোষ হ'য়ে ওঠে।

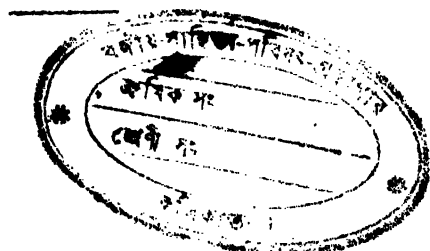
জীবন নীরস হলে সঙ্গে সঙ্গে তা নিকরীয়া হয়ে পড়ে। কিন্তু শুষ্কতার কঠোরতাই যে বীৰ্য্য এমন কথা আমাদের দেশে প্রায়ই শুনে পাওয়া যায়। অবশ্য বাহিরে বীৰ্য্যের যে প্রকাশ সেই প্রকাশের মধ্যে একটা কঠিন দিক আছে কিন্তু অন্তরের যে পূর্ণতা সেই কাঠিন্যকে রক্ষা করে সেই পূর্ণতার পরিপূষ্টি কোথা থেকে? এ হচ্ছে আনন্দরস থেকে। সেইটে চোখে ধরা পড়ে না বলে তাকে আমরা অগ্রাহ্য করি, অবজ্ঞা করি, তাকে বিলাসের অঙ্গ ব'লে কল্পনা করি।

গাছের গুঁড়ির কাঠ অংশটাকে দ্বিহীন ত গাছের শক্তি ও সম্পদের হিসাব করিলে চলবে না। সেটাকে খুব স্থূলরূপে স্পষ্ট করে দেখা যায় সন্দেহ নেই, আর গূঢ়ভাবে তার অণুতে অণুতে যে রস সঞ্চারিত হয়, যে রসের সঞ্চারণই হচ্ছে গাছের বর্ষাৰ্থ প্রাণশক্তি, সেটা স্থূল নয়, কঠিন নয়, বাহিরে সুস্পষ্ট প্রত্যক্ষ নয় বলেই তাকে খরস করা সত্যদৃষ্টির অভাববশতঃই ঘটে। গুঁড়ির সত্যটা রসের সত্যের চেয়ে বড় নয়, গুঁড়ির সত্যরসের সত্যের উপরেই নির্ভর করে এই কথাটা আমাদের মনে রাখতে হবে।

যখন দেখতে পাব যে আমাদের দেশে সঙ্গীত ও সাহিত্যের দ্বারা বন্ধ হয়েছে তখন বুঝব দেশে প্রাণশক্তির স্রোতও অবরুদ্ধ হয়ে গেছে। সেই প্রাণশক্তিকে নানা শাখা প্রশাখায় পূর্ণভাবে বহমান করে রাখবার জন্তেই, বিশ্বের গভীর কেন্দ্রে থেকে যে অমৃতরস-ধারা উৎসারিত হচ্ছে তাকে আমাদের আবাহন করে আনতে হবে। ভগীরথ যেমন ভাস্কর্য্য সগর সম্ভানদের বাঁচাবার জন্তে পুণ্যতোয়া গঙ্গাকে মর্ত্যে আমন্ত্রণ করে এনেছিলেন তেমনি মানসলোকের ভগীরথেরা প্রাণহীনতার মধ্যে অমৃতত্ব সঞ্চারিত করবার জন্ত আনন্দরসের বিচিত্র ধারাকে বহন করে আনবেন।

সমস্ত বড় বড় জাতির মধ্যেই এই কান্ড চলছে। চলছে বলেই তারা বড়। পার্লামেন্টে বাগিছার হাটে, যুদ্ধের মাঠে তারা বুক ফুলিয়ে তাল ঠুকে বেড়ান বলেই তারা বড় তা নয়। তারা সাহিত্যে সঙ্গীতে কলা বিদ্যায় সকল দেশের মানুষের জন্তে সকল কালের রসস্রোত নিত্য প্রবাহমান করে রাখছেন বলেই বড়।

শ্রীযুক্তনাথ ঠাকুর।



## অভিভাষণ ।

ভারতের প্রত্নতত্ত্বসন্ধানের কয়েকটি সমিতি বিশেষ কার্য্য করিয়াছে। লর্ড কার্জনের সময়ে প্রত্নতত্ত্বসন্ধান-সমিতির বিশেষ সংস্কার সাধিত হয়। ১৯১০ সালে পঞ্জাব বিশ্ববিদ্যালয়ের পণ্ডিত-মণ্ডলী ডাক্তার কোয়েল, কার্ণ প্রভৃতি মনোবীর সাহায্যে Punjab Historical Society স্থাপন করেন। এদিকে Behar and Orissa Research Societyও খুব কাজ করিতেছেন। মৌর্যদের পূর্বভারত ইতিহাস-সম্পর্কে ১৮২৫ সাল হইতে কলিঙ্গরাজ খারবেলের লিপি জানা ছিল। পণ্ডিত ভগবান লাল ইন্দ্রজী হাতিগুন্ডার উৎকর্ণ লিপির পাঠোদ্ধার করেন। প্যারিসের ষষ্ঠ কংগ্রেস বিবরণে এই পাঠোদ্ধার আছে। ১৮৫৫ মৌর্য্যাকে ইহা ক্ষোদিত বলিয়া সকলে বিশ্বাস করিতেন। কয়েক বৎসর পূর্বে ফ্রীট ও লুডার্স এই অক্ষের অন্তিত্ব অস্বীকার করেন। পরে ভিন্সেন্ট স্মিথের অনুরোধে শ্রীযুক্ত রাখালদাস বন্দ্যোপাধ্যায় ও কাশীপ্রসাদ অয়্যাল খারবেল লিপির পুনরায় পাঠোদ্ধার করিয়া “১৮৫৫” মৌর্য্যাকে ইহা ক্ষোদিত হইয়াছে বলিয়া স্থির করেন। ইহার ফলে ভিন্সেন্ট স্মিথ সূর্যবংশ প্রতীকার পূর্ব্বের সমস্ত বিবরণ ৫০ বৎসর করিয়া পিছাইয়া দেন। এই লিপি সম্বন্ধে এখন পর্য্যন্তও বাত্মন্যবাদ চলিতেছে। এই লিপির সিদ্ধান্তগুলি মানিয়া লইবার পূর্বে কয়েকটি বিষয়ের প্রতি আমাদের দৃষ্টি রাখা উচিত। আমাদের দেখিতে হইবে, খারবেল নামক রাজার এই লিপি ব্যতীত অন্য কোথাও পরিচয় পাওয়া যায় কি না, বাহাপতি মিত্র ও পুয়ামিত্র এক ব্যক্তি কি না, পুয়ামিত্রের সহিত খারবেলের কোন সংঘর্ষ সূর্যবংশের ইতিহাসে কোথাও পাওয়া যায় কি না। এই বিবরণগুলি আমাদের ভাল করিয়া বিচার করিয়া এই লিপির সিদ্ধান্ত কতদূর গ্রহণযোগ্য তাহা দেখিতে হইবে।

এইবার আমরা আমাদের বঙ্গদেশের বিষয় কিছু বলিব। কয়েক বৎসরের মধ্যে বাঙ্গালার ইতিহাসের কিছু কিছু উপাদান সংগৃহীত হইয়াছে। বাঙ্গালার ইতিহাসের বিশাল গবেষণাক্ষেত্রের কোন কোন অংশে এখনও কেহ হস্তক্ষেপ করেন নাই। মূর্ত্তিকাগর্ভে যে ঐতিহাসিক তত্ত্বসমূহ লুক্কায়িত আছে, তাহার উদ্ধারের জন্য যে অর্থ ও শক্তি নিয়োগ প্রয়োজন, তাহা এখনও বিশেষভাবে করা হয় নাই। আমাদের এই বাঙ্গালা দেশে মালদহ জেলার অন্ত বস্তী গোড়, মুর্শিদাবাদে রাজমাটি ও পাঁচতুপী, বগুড়া জেলার মহাদান, পাহাড়পুর, বিহার ও মহীপুর, মিনাজপুরে জগদল প্রভৃতি প্রাচীন স্থান ঐতিহাসিকগণের তত্ত্বাবধানে খনিত হইলে অনেক নূতন ঐতিহাসিক তথ্য নিশ্চয়ই বাহির হইবে। বর্ত্তমান প্রণালীর ইতিহাস আলোচনা এ দেশে অষ্টাদশ শতাব্দের শেষভাগে ইউরোপীয় পণ্ডিতগণ কর্তৃক প্রবর্ত্তিত হয়। ঊনবিংশ শতকে তাঁহাদের বিপুল প্রচেষ্টার ফলে প্রাচীন ভারত-ইতিহাসের অনেক লুপ্ততত্ত্ব আবিস্কৃত হয়। এই শতকের শেষভাগে রাজা রাজেন্দ্রলাল মিত্র, ভগবানলাল ইন্দ্রজী ও রামকৃষ্ণ ভাগ্যারকার-

শ্রীযুগ ভারতবাসী ঐতিহাসিক গবেষণায় আত্মনিয়োগ করেন। অধুনা তাঁহাদের আদর্শ লক্ষ্য করিয়া আরও অনেক ভারতীয় পণ্ডিত এই কার্যে ব্রতী হইয়াছেন। এক্ষণে বলিতে পারা যায়, ঐতিহাসিক গবেষণাক্ষেত্রে ভাংতীয়েব কৃতিত্ব কাহারও অপেক্ষা নূন নহে। পাজে কৃষ্ণমোহন বন্দ্যোপাধ্যায় ইতিহাস লিখিতে আরম্ভ করিবার পর, রাজা রাজেন্দ্রলাল “বিবিধার্থ-সংগ্রহে” বাঙ্গালার ইতিহাস লিখিতে আরম্ভ করেন। তারপর “বঙ্গদর্শনে” বঙ্কিমচন্দ্র বঙ্গের ইতিহাসের শুভ সূচনা করেন। শ্রদ্ধেয় রাজকৃষ্ণ মুখোপাধ্যায়ও ছোটরকমের একখানি বাঙ্গালার ইতিহাস লিখিয়া ফেলেন। ‘বঙ্গদর্শন’ উঠিয়া যাইবার সময় মহামহোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী মহাশয় ইতিহাস আলোচনার ব্রতী হন। ক্রমশঃ শ্রীযুক্ত অক্ষয়কুমার মৈত্রেয়, শ্রীযুক্ত নগেন্দ্রনাথ বসু প্রমুখ পণ্ডিতগণ তাঁহাদের মৌলিক গবেষণা দ্বারা আমাদের দেশের ধারাবাহিক ইতিহাসের ভবিষ্যৎ লেখকগণের পথ অপেক্ষাকৃত সহজসাধ্য করিয়া দিতেছেন। অনুল্লান-প্রতিষ্ঠানের মধ্যে বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষৎ ঐতিহাসিক আলোচনার অগ্রণী হইয়া, এ বিষয়ে চেষ্টা করিতে ব্রতী করেন নাই। ইহার দৃষ্টান্ত অনুসরণ করিয়া, রাজসাহীতে আজ কয়েক বৎসর হইল, বরেন্দ্র-অনুসন্ধান সমিতি প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। ঐতিহাসিক অনুসন্ধান এই সমিতির কার্য বিশেষ প্রশংসার্হ। বিগত কয়েক বৎসর ধরিয়া বাঙ্গালার ইতিহাসের উপাদান সংগ্রহে ইহার বিশেষ বহু ও পরিশ্রমের পরিচয় পাওয়া যায়। বাঙ্গালার ইতিহাসের সকল বিভাগের পরিচয় দেওয়া এই অল্প সময়ে সম্ভবপর নয়। তবে উদাহরণস্বরূপ দুই চারিটা বিষয়ের উল্লেখমাত্র করিব। গুপ্তরাজ্যদিগের কোন লিপি পূর্বে বাঙ্গালায় ছিল না, এক্ষণে তাঁহাদের একখানিমাত্র তাম্র-শাসন বঙ্গদেশে রাজসাহী জেলায় আবিষ্কৃত হইয়াছে। সেখানি প্রথম কুমারগুপ্তের লিপি। দ্বিতীয় চন্দ্রগুপ্ত, প্রথম কুমারগুপ্ত ও স্বন্দগুপ্ত—এই কয়জন গুপ্তরাজ্যেরও কয়েকটা মুদ্রার আবিষ্কার বাঙ্গালা দেশে হইয়াছে। এইরূপ প্রমাণ আলোচনা করিয়া ঐতিহাসিকের দেখিবার সুবিধা হইবে, বঙ্গদেশ কোন দিন গুপ্তদিগের অধিকারভুক্ত ছিল কি না।

ভৌগোলিক সংস্থান-নির্ণয় ইতিহাসের একটি বিশেষ প্রয়োজনীয় বিষয়। ভৌগোলিক সংস্থান স্থির না হইলে ঐতিহাসিক ব্যাপার লইয়া অনেক সময় নানা গোলে পড়িতে হয়। বঙ্গের কোন্ সময়ে কতটা সীমা ছিল, বঙ্গ নাম কেন হইল, বঙ্গে কত জাতির প্রভাব ছিল এবং বঙ্গের উপর অত্ৰ জাতির প্রভাবের পূর্বে ইহার অধিকারীরা কিরূপ ছিল, এই সমস্ত বিষয়েরও নীমাংসা করিতে হইবে। দশকুমারচরিতে পাওয়া যায়, “সুহৃৎসু দামলিপ্তী নাম নগরী ॥” দামলিপ্তী বা তাম্রলিপ্তি মেদিনীপুরের তমলুক; দেখা যাইতেছে, ইহা এক সময়ে সুহৃৎের রাজধানী ছিল; সুতরাং সেই সময়ে সুহৃৎের সংস্থানও স্থির হইয়া যাইতেছে। কিন্তু বরাহমিহিরের সময় সুহৃৎ ও তাম্রলিপ্তি পৃথক্ ছিল। কেন না, তিনি “তাম্রলিপ্তিকাঃ” ও “সুহৃৎকাঃ” পৃথক্ নির্দেশ করিয়াছেন। এ দিকে মহাভারতের টীকার নীলকণ্ঠ, সুহৃৎ ও রাজের একই অর্থ করিয়াছেন। পালি মহাবংশের নির্দেশ হইতে বঙ্গ মগধের মধ্যে উত্তর-রাজ্যের সংস্থিতি পাওয়া যায়। কাজেই নীলকণ্ঠের “রাজ” ও সুহৃৎ অভিন্ন হইবার পক্ষে আপত্তি থাকে না। এইরূপে যে সমস্ত স্থানে সুহৃৎের উল্লেখ আছে তৎসমূহের একত্র



সমাবেশ করিয়া বিভিন্ন সময়ে স্মৃতির সংস্থান ঠিক করিতে হইবে এবং স্মৃতি বলিতে আসাম, ময়মনসিংহ প্রভৃতি স্থান বোঝা সম্ভব কি না, তৎসম্বন্ধে সমস্ত তর্কের সমাধানও করিতে হইবে। পুণ্ড্র, গৌড়, কর্ণসুবর্ণ, সমতট প্রভৃতি স্থান লইয়াও অনেক তর্ক আছে। এই সমস্ত স্থানের সংস্থান লইয়া বাদান্তবাদ চলিয়া আসিতেছে। এইগুলি সম্বন্ধে বিশেষ আলোচনা হওয়া দরকার।

সমতটের ভৌগোলিক সংস্থান লইয়া এত দিন ঐতিহাসিকগণ নানারূপ মতবাদের অবতারণা করিতেছিলেন। সম্প্রতি ১৯১৪ খৃষ্টাব্দে ত্রিপুরা জেলার অন্তর্গত বিল্কিনিয়া গ্রামে উৎকীর্ণ লিপি সমেত একটী বিষ্ণুমূর্তি আবিষ্কৃত হইয়াছে। তাহাতে বিল্কিনিয়া গ্রাম যে সমতটের অন্তর্গত, তাহা কোদিত আছে। সুতরাং ত্রিপুরা জেলা যে সমতটের অন্তর্গত, তাহা প্রমাণিত হইয়াছে। “বাদালা নগর”ের সংস্থান সম্বন্ধে শ্রীযুক্ত বীরেন্দ্রনাথ বসু ঠাকুর কয়েক বৎসর পূর্বে আলোচনা করিয়াছিলেন। এক্ষণে ১৯২০ সালে Hodivala ও ১৯২১ সালে Geographical Journal এ সম্বন্ধে কয়েকটী নূতন তথ্যের সংবাদ দিয়াছেন।

বাদালায় রাজাদের সময় লইয়াও অনেক গোলমাল। ধর্মপাল, হরিবর্মা ও বল্লাল-সেনের সময় এখনও ঠিক হয় নাই। ১৯১৭ সালে এপিগ্রাফিয়া ইণ্ডিকায় বিজয়সেনের তাম্রশাসনে “৬১” রাজ্য্যাক পাওয়া গিয়াছে। শ্রীযুক্ত রাধালদাস বন্দ্যোপাধ্যায় ইহা “৩২” বলিয়া পাঠ করিয়াছেন। এই তাম্রশাসনের রাজ্য্যাক “৩১” হইবে বলিয়া মনে হয়। এই রাজ্য্যাক “৬১” হইলে শ্রীযুক্ত রমেশচন্দ্র মজুমদার মহাশয় বলেন, বিজয়সেন ১১১৮—১১১৯ খৃষ্টাব্দের পূর্বে আসিয়া পড়েন। তাহা হইলে এ পর্য্যন্ত স্বীকৃত লক্ষণ-সেনের প্রথম রাজ্য্যাক যে ১১১৮—১১১৯ খৃষ্টাব্দ তাহা পরিচয় করিতে হয়। এদিকে আরারি মিথিলার সমস্ত পঞ্জিকার উল্লেখে লক্ষণসেনের রাজ্য্যাকের আরম্ভ ১১০৬ খৃষ্টাব্দ পাওয়া যাইতেছে। মিথিলার যাবতীয় পুঁথিতেও এই সময়ই পাওয়া যায়। লক্ষণসেনের সময় বিচারকালে এ বিষয়টিও উপেক্ষিত না হইয়া আলোচনার সহায়ক হইতে পারে।

সম্প্রতি চন্দ্রবংশের রাজাদেরও কালনিরূপণ সম্বন্ধে কিছু কিছু বিবরণ প্রকাশিত হইয়াছে।

কুলগ্রন্থকে কেহ কেহ একেবারেই ইতিহাসে স্থান দেন না। কুলগ্রন্থে যে সকল নৃপতির নাম আছে, সেগুলি ইতিহাসের অন্তর্ভুক্ত বলিয়া গ্রহণ করেন না। কিন্তু যেমন পুরাণে ঐতিহাসিক উপাদান সংগ্রহের চেষ্টা হইতে পারে, সেইরূপ কুলশাস্ত্রও একেবারে উপেক্ষার জিনিস নয়। ইহাতেও ঐতিহাসিক মালমসলা আছে। তবে সেগুলি অতি সতর্কতার সহিত বিশ্লেষণ করা চাই। কুলগ্রন্থে বিশ্বাসযোগ্য ঐতিহাসিক প্রমাণ একেবারে নাই, এ কথা স্বীকার করিতে পারি না। কুলগ্রন্থে অনেক সময় বিবরণে ভুল থাকে বটে, কিন্তু তাহা হইতেও সময় সময় সত্য বাছাই করিয়া লইতে পারা যায়।

কয়েকজন ঐতিহাসিক কুলগ্রন্থে উল্লিখিত আদিশূরের অস্তিত্ব সম্বন্ধে সন্দেহ করিয়াছেন। তাহাদের সন্দেহ করিবার কারণও আছে। ভবদেব ভট্টের ভুবনেশ্বর-প্রশস্তি আদিশূরের

অতিশয় সযত্নে মূল্যবান বলিয়া কেহ কেহ লিখিয়াছেন । এই সমস্ত ঐতিহাসিক সমস্তার বীমাংশো প্রয়োজন । এই প্রসঙ্গে একটা কথা বলিতে চাই যে, বাংলার ঐতিহাসিককে সব সময় মনে রাখিতে হইবে যে, ভারত-ইতিহাসের সঙ্গে সামঞ্জস্য অক্ষুণ্ণ রাখিয়া, তাঁহাকে বাংলার ইতিহাস রচনা করিতে হইবে ।

একণে আমরা ইতিহাসের সংজ্ঞা ও প্রসার নির্দেশ করিবার চেষ্টা করিব । আমাদের নিকট আজকাল যাহা “ইতিহাস”, খুব প্রাচীন কালে “ইতিহাস” বলিলে ঠিক তাহা বুঝাইত না । পূর্বকালে ঘটনাছিল, এইরূপ আধ্যাত্মিক বুঝাইতে গিয়া “ইতিহাস” শব্দের প্রয়োগ আছে । শতপথব্রাহ্মণ, বৃহদারণ্যক ও ছান্দোগ্য উপনিষদে ইতিহাসের যথেষ্ট উল্লেখ আছে । সুদূর অতীতে কোন ঘটনা ঘটনা থাকিলে, সেই ঘটনা উল্লেখ করিয়া বলা হইত ইতি—হ—আস অর্থাৎ ইতি—ইহা, হ—নিশ্চয়, আস—হইয়াছিল । ঘটনা সত্য না হইলে কখনই তাহাকে ইতিহাস বলা হইত না । প্রায় দুই হাজার বৎসর পূর্বে এই অর্থেই ইঙ্গিত আমরা বুদ্ধদেব প্রণীত “সুমঙ্গলবিলাসিনী”র অষ্টাষ্ট-সুত-ব্রহ্মণ্যর এইরূপ পাই—  
“ইতিহাস-পঞ্চমং—অপবর্ণবেদং । চতুর্থং কথ্য ইতি হ আস ইতি হ আসাতি ঈদিস-বচন পতিসংযুক্তো পুরাণকথাসংখ্যাতো ইতিহাসো পঞ্চমো এতেন্তস্তু ইতিহাসপঞ্চমঃ । তেয়ং ইতিহাসপঞ্চমঃ বেদানং ।” কোন প্রাচীন কথার শেষে “ইতি হ আস” এই কথাটা বলা হইত । ব্রাহ্মণ, উপনিষৎ প্রভৃতি বৈদিক সাহিত্যে যেথা যায়, তখন প্রধানতঃ চারিটা প্রণালীতে ঘটনা বিবৃত হইত,—প্রথম ইতিহাস, দ্বিতীয় পুরাণ ; তারপর আর দুইটি হইতেছে—“লোকাঃ” ও “নারাশংসী” । কোন ঘটনা সমাবেশে বড়লোকের কথা বলিয়া বহুবচনান্ত “লোকাঃ” এইরূপ বলা হইত । অতঃ কোন একপ্রকারের আধ্যাত্মিকার নাম ছিল “পুরাণ” । “ইতিহাস-পুরাণ” এক সঙ্গে কোথাও কোথাও আছে ।

ইতিহাস-পুরাণের সকলের চেয়ে পুরাতন উল্লেখ আমরা পাই অথর্ববেদের পঞ্চমশ্রুতি অধ্যায়ের শেষ দিকে । কোন কোন ভাষ্যগায় “পুরাতন ইতিহাসেরও উল্লেখ আছে, তবে তাহা বৈদিক সাহিত্যের পরবর্তী গ্রন্থেই পাওয়া যায় । অমুগীতায় নারদ ও দেবমতের “পুরাতন ইতিহাস” বিবৃত আছে । দেবমতের নাম বৈদিক সাহিত্যে কোথাও নাই । অমুগীতার সময় বৈদিক প্রবাদ পুরাণ হইয়া যাওয়ার সম্ভবতঃ “পুরাতন ইতিহাস” নাম হইয়া থাকিবে । বেদে “নারাশংসী” নামে একরূপ আধ্যাত্মিক আছে । এগুলি অনেকটা “History”র মত । এগুলিতে প্রাচীন লোকদের বংশবিবরণ থাকিত, আর থাকিত তাহাদের গুণকীর্তির গাথা । রাজপুতানা ও গুজরার চারণদের গানে এগুলির কিছু আভাস পাওয়া যায় । নারাশংসীর ভাষা “গাথা” বলিয়া একরূপ আধ্যাত্মিকার উল্লেখ আছে । এইগুলি বৈদিক যুগের পর নারাশংসীর সঙ্গে মিশিয়া গিয়া “নারাশংসী গাথা” বা শুধু গাথার পরিণত হইয়াছিল । এই সমস্ত আধ্যাত্মিকার উপ-বিভাগ ও বৈদিক সাহিত্যে বিরল নয় । আখ্যান, অম্বাখ্যান, ব্যাখ্যান অম্বাব্যাখ্যান প্রভৃতি যে এই সমস্ত আধ্যাত্মিকার কোনরূপ উপ-বিভাগ, তাহা বেশ বুঝিতে পারা যায় । কিন্তু এগুলি কিরূপ ছিল, তাহা জানি না । প্রাচীন যুগের ইতিহাসের ধারা আলোচনা করিবার সময় এখনও

হয় নাই। প্রসঙ্গক্রমে দিগ্‌দর্শন হিসাবে একটু ইঙ্গিত করিবার চেষ্টা করিয়াছি মাত্র ।

ডিল্‌থে ( W. Dilthey ) ট্রোল্ট্‌শ্ ( E. Troeltsch ), ভুণ্ড্ট ( W. Wundt ), এন্‌নান্ডেল ( C. Annandale ) ও জর্জ্‌ প্রমুখ পণ্ডিতমণ্ডলী ইতিহাস সম্বন্ধে বিশেষ করিয়া আলোচনা করিয়াছেন। ইতিহাস কি এবং তাহা কিরূপ হওয়া উচিত, তৎসম্বন্ধে মৌলিক গবেষণা করিবার স্পর্শ আমায় নাই। এ বিষয়ে দশজন পণ্ডিতে যে সমস্ত কাণ্ডের কথা বলিয়া গিয়াছেন, আমি বিশেষ সাবধানতার সহিত বিচার করিয়া, তাঁহাদের উক্তির সার নিষ্কৰ্ণ করিয়া আপনাদের নিকট উপস্থিত করিতে চেষ্টা করিব।

গ্রীসদেশের সুপণ্ডিত হোরাডোট্‌স্ ইতিহাস অর্থে ঘটনার বিবৃতি ও মানবের সামাজিক ও নাগরিক অবস্থার বর্ণনাই বুঝিয়াছিলেন; বহুদিন ধরিয়া এই মনীষীর পথানুসরণ করিয়া পাশ্চাত্য জগৎ ইতিহাসের এই সংজ্ঞাই নির্দেশ করিয়া আসিতেছিল। তারপর ইতিহাসের পরিসর আর একটু বাড়াইয়া দিয়া, পণ্ডিতেরা শৃঙ্খলাবদ্ধ ঘটনার বিবরণকে ইতিহাস নামে আখ্যাত করিতে লাগিলেন। প্রকৃতির অন্তঃস্থল তন্ন তন্ন করিয়া যে সমুদয় সত্য নির্দ্বারিত হইয়াছিল, তাহাও প্রাকৃতিক ইতিহাস বা বিজ্ঞান নামে অভিহিত হইল। এই অর্থেই শিল্প-বাণিজ্যের ইতিহাস, আবিষ্কারের ইতিহাস, অনুষ্ঠান-প্রতিষ্ঠানের ইতিহাস, এমন কি, জীবনবৃত্ত ও ইতিহাসের সুবিশাল গভীর মধ্যে প্রবেশলাভ করিল। ক্রমে পণ্ডিতেরা বুঝিলেন, এই অতিবিস্তৃতিদোষগ্রস্ত সংজ্ঞাকে বৈজ্ঞানিক প্রণালীমতে নির্দেশ করিতে হইবে। ইহাকে সীমাবদ্ধ করিতে হইবে। অবশ্য উল্লিখিত বিষয়গুলির বিবৃতিকে যে ইতিহাস আখ্যা দেওয়া যায় না, তাহা নহে; এগুলি মানবের সহিত সংশ্লিষ্ট—সমাজবদ্ধ মানবের সুখদুঃখের অনুভূতির সহিত ওতপ্রোতভাবে জড়িত, তাহা হইলেও বলিতে হইবে, এগুলি সমাজ-জীবনের তত্ত্বীতে যে ভাবে আঘাত দেয়, প্রকৃত ইতিহাস সে ভাবে আঘাত দেয় না। ইতিহাসের আঘাতে সমাজে যে রূপ লাড়ো পাওয়া যায়, এগুলির আঘাতে সেরূপ লাড়ো পাওয়া যায় না। তাই পাশ্চাত্য পণ্ডিতেরা ইতিহাসকে কেবল ঘটনার ফিরিতি, রাজতন্ত্র বা প্রজাতন্ত্রের অধিনায়কদিগের জীবনের ঘটনার বিবৃতিতে পর্য্যবসিত না করিয়া ইহার সীমা একরূপভাবে নির্দেশ করিয়া দিলেন যে, সেই ঘটনাই ইতিহাসের গভীর মধ্যে প্রবেশলাভ করিতে পারিবে—যাহা দ্বারা সমবেত মানব সমাজগঠনপ্রয়াসী হইয়া, তাহার মঙ্গলকামনায় মানবসত্ত্বের উন্নতি বা অবনতির কারণ হইবে—মনব-সম্মেলনের ভাবধারাকে বংশপরম্পরায় সঞ্জীবিত রাখিবে; অবশ্য সেই ভাবধারা যে অপবিত্রতায় থাকিবে, তাহা নহে—অবশ্য বিশেষে তাহার পরিবর্তন হইবে। এই সম্মিলিত সমাজের কার্যাবলী, জাতি রাষ্ট্র, রাজ্য, প্রজাতন্ত্র, সাম্রাজ্য প্রভৃতির ভিতর দিয়া প্রকাশ হইয়া থাকে। আমরা কোন সমিতি সম্পর্কে ‘সমিতির ইতিহাস’ এইরূপ আখ্যা প্রদান করিয়া থাকি, কিন্তু সমিতি, ব্যবহার জীব-সমিতি, নাগরিক কর্পোরেশন, প্রসিদ্ধ ব্যক্তির জীবনবৃত্ত বা বংশাবলীর কাহিনী প্রকৃত ইতিহাস-পদবাচ্য নহে। অবশ্য এগুলি যদি রাজনৈতিক উন্নতি বা অবনতির সহায় হয়, তাহা হইলে ইহার ইতিহাস গঠনে উপাদান সংগ্রহ করিয়া দিতে পারে।

ঐতিহাসিক অমুঠান-প্রতিষ্ঠান, ঘটনাবলী ও অমুঠাতাদিগের সংখ্যা অগণিত। ইতিহাস কেবল সাধারণ ঘটনার সমবায় নহে। কোন ঘটনাই আকস্মিক ব্যাপারে উদ্ভূত হয় না। যখন এইরূপ কতকগুলি সাধারণ ঘটনা কেন্দ্রাতিগ হয়, কিবা পরস্পরের প্রতিদ্বন্দ্বিতা সাধন করে, তখনই বিশেষ বিশেষ ঘটনা উৎপন্ন হয়। ইতিহাসের আলোচ্য হইতেছে এই বিশেষ ঘটনা। শুধু এইগুলির বিবৃতি করিয়া ইতিহাস ক্ষান্ত থাকে না, ইহাদের প্রকৃত কারণ অনুসন্ধানে তৎপর হয়। কোন ইচ্ছাশক্তির বলে ঘটনার সমবায় বা বিরোধ উপস্থিত হইল, তাহা নির্ধারণ করিবার চেষ্টার নামই কারণ—পাঁচাত্তা ঐতিহাসিকেরা Psychological motive বলিয়া থাকেন। ঐতিহাসিক চিন্তা উদ্দেশ্যমূলক। অমুঠান প্রতিষ্ঠানের সত্ত্ব মানব-জন্মের কেন উদ্ভূত হয়, তাহা বুঝিতে হইবে—আর বুঝিতে হইবে, কেনই বা মানব সত্ত্বকে কার্যে পরিণত করিতে চেষ্টা করে। বাস্তবিক অমুঠান-প্রতিষ্ঠান ভিন্ন ঘটনা ও ঘটনার নায়কদিগের সঠিক বিবরণ জানা অত্যন্ত দুষ্কর ব্যাপার। কারণ, মানব যে ইচ্ছাশক্তি-প্রণোদিত হইয়া কার্য করিয়া থাকে, তাহার সঠিক পরিচয় সহজে সকলে পায় না; কিন্তু অমুঠান-প্রতিষ্ঠানগুলি কেন সমাজে চলিয়াছিল, তাহা চেষ্টা করিলেই বুঝিতে পারা যায়।

একটা চলিত প্রবাদ আছে, ঐতিহাসিক ঘটনার দর্শন পুনঃ পুনঃ পাওয়া যায় (History repeats itself)। কথাটা অমুঠান-প্রতিষ্ঠান সম্বন্ধে বতটা প্রযোজ্য, ততটা অল্প ঘটনা সম্বন্ধে প্রযোজ্য নয়। কোন অবস্থাবে কোন দেশে যে প্রতিষ্ঠানের আবশ্যকতা হইয়াছিল, সেই অবস্থা-সমাবেশ যদি অপর দেশে উপস্থিত হয়, তাহা হইলে আমরা আশা করিতে পারি, প্রায়শ্চর্য্য অমুঠান শেষোক্ত দেশেও কার্য্যকারী হইতে পারে। প্রকৃত ঐতিহাসিকের বহু দেশ ভ্রমণ করা কর্তব্য। বিভিন্ন দেশের বিভিন্ন সত্যতা-ধারার অনুযায়ী অমুঠানগুলি কি অবস্থায় ক্রমপরিগ্রহ করিয়াছে, তাহা বুঝিতে হইবে। এমিল রাইখ (Emil Reich) সত্যই বলিয়াছেন, “The untravelled historian is like a chemist who has no laboratory. Travel and sojourn in countries of different types of civilisation can alone give those object impressions of the forces of history without which the related facts can be neither interpreted nor co-ordinated” ভিন্ন ভিন্ন পরীক্ষাধারা অবশেষে যেমন রাসায়নিক সত্য বাহির হইয়া থাকে, সেইরূপ বহু দেশের অমুঠানের পূর্বাগত ঘটনা পরিদর্শন করিয়া আমরা তেমনই ঐতিহাসিক কারণ নির্দেশ করিতে পারি। তর্কশাস্ত্রের মতে কারণ সেই অবশ্যজ্ঞাবী অপরিবর্তনীয় পূর্বঘটনা বা ঘটনার সমাবেশ, বাহ্য কার্য্য উৎপাদন করিয়া থাকে। শুধু বর্তমানের আলোচনা করিলে প্রকৃত ইতিহাস গড়িয়া উঠিবে না। বিগত শতকে আরম্ভ প্রমুখ পণ্ডিতেরা বর্তমানের উপর ইতিহাস গড়িবার প্রয়াসী হইয়াছিলেন। তাঁহাদের সে চেষ্টা সফল হয় নাই। বর্তমানের দ্বারা অতীতকে বুঝিতে হইবে, আবার অতীতই যে বর্তমানের কারণ, তাহাও ভুলিলে চলিবে না। তাই ঐতিহাসিকের প্রধান কর্তব্য, অতীত বর্তমানের ভুলনাশ্লক সমালোচনা করা। আর একটা কথা মনে রাখিতে

হইবে, অতীতের সমস্ত ঘটনা পরস্পর এক অবিচ্ছিন্ন সূত্রাকারে গ্রথিত—শৃঙ্খলাবদ্ধ। কোন একটি ঘটনাকে সেই শৃঙ্খলা হইতে বিচ্যুত করা যায় না। প্রত্যেক ঘটনাই সমগ্রের অংশ—সমগ্র হইতে বিচ্ছিন্ন করিলে তাহার কোনই অর্থ থাকে না। অধ্যাপক বুরী বলিয়াছেন, জীবদেহ হইতে কোন অংশ বিচ্ছিন্ন হইলে যেমন সেই অংশের কোন মূল্য থাকে না, শৃঙ্খলাবদ্ধ ঘটনা হইতে বিমুক্ত করিয়া কোন একটি ঘটনাকে পৃথক ভাবে দেখিলে তাহারও কোন মূল্য থাকে না। এ বিষয়ে আমরা দর্শনাত্মিক ইতিহাস আলোচনা-কালে বিশেষ ভাবে বলিব। সাধারণভাবে দেখিতে গেলে পাশ্চাত্য পণ্ডিতেরা ইতিহাসের যে সংজ্ঞা নির্দেশ করিয়াছেন, তাহা সত্য এবং এইগুলিই ইতিহাসের মুখ্য উদ্দেশ্য; কিন্তু ইতিহাসের কতকগুলি গৌণ উদ্দেশ্যও আছে। মানবের কার্যাবলী লইয়া যখন ইতিহাসকে নাড়াচাড়া করিতে হয় তখন এই মানবের প্রকৃত তত্ত্ব বোঝাও আবশ্যিক। নূতন এই বিষয়ের আলোচনা হইয়া থাকে। তার পর সমাজ বা জাতিতত্ত্বের আলোচনাও ইতিহাসের বিষয়ীভূত।

প্রধানতঃ ভূগোল, জীবনবৃত্ত, ব্যবহারশাস্ত্র, পুরাতত্ত্ব, ধর্ম, আচার ও সাধারণ জ্ঞান ইতিহাস রচনার পক্ষে একান্ত আবশ্যিক। এগুলি গৌণভাবে ইতিহাস রচনার সহায়তা করিয়া থাকে। তার পর প্রাচীন বংশাবলীর প্রশস্তি প্রভৃতির সহিত পরিচয় না থাকিলে, সূত্রান্তর ও প্রত্নতত্ত্ব বিষয়ে সম্যক জ্ঞান না থাকিলে ইতিহাস রচনা করিতে বাওয়া ঝড়খনা মাত্র।

ইতিহাসের স্রোত ত্রিধা প্রবাহিত হইয়া থাকে। ইহার একটি ধারা কলাভিমুখী, অঙ্কিত বিজ্ঞানভিমুখী, তৃতীয়টা দর্শনভিমুখী। এই তিন ধারার প্রকৃত পরিচয় পাইতে হইলে ঐতিহাসিক প্রণালীর সম্বন্ধে একটু আলোচনা করা আবশ্যিক। মানবই ঐতিহাসিক আলোচনা করিয়া থাকে, কিন্তু তাহার শক্তির একটা সীমা আছে; সেই শক্তিকে নিয়ন্ত্রিত করিতে হইলে কলা বা আর্টের আশ্রয়। প্রকৃত ঐতিহাসিকের নিকট জ্ঞানভাণ্ডার উন্মুক্ত থাক। চাই—তিনিই প্রকৃত ঐতিহাসিক হইতে পারিবেন, যিনি প্রকৃতির ভিন্ন ভিন্ন বিষয়ে শিক্ষালাভ করিয়া জ্ঞানী হইয়াছেন। সাংসারিক বুদ্ধি ধারার বৃত্ত বেশী, তিনি ঐতিহাসিক সত্য তত অল্প আয়াসে নির্ধারণ করিতে সমর্থ হন। ইতিহাসের লক্ষ্য সত্য নির্ধারণ। ঘটনাবলী পাইলেই ঐতিহাসিক তাহাকে সত্য বলিয়া গ্রহণ করিয়া থাকেন না। তিনি তর্ক ও দর্শন-শাস্ত্রের কণ্ঠি পাথরে সেগুলি বাচাই করিয়া দেখেন—তাহার ঠাঁটি সত্য কি না। তাই বলিতেছিলাম, ঐতিহাসিক হইতে গেলে তাঁহাকে বিজ্ঞান, দর্শন ও সাধারণ জ্ঞানের অধিকারী হইতে হইবে। আধুনিক বিজ্ঞান ঐতিহাসিক আলোচনার পথকে দূরীভূত করিয়া দিয়াছে। এখন শুধু ঘটনার তালিকা দিলেই ইতিহাস হয় না। অবশ্য ঘটনার তালিকা বা পোর্টফোলিও-সূচী যে ইতিহাসের অঙ্গ, তাহাতে অণুমাত্র সন্দেহ নাই, কিন্তু ইহা ইতিহাসের সমপর্যায়ভুক্ত হইতে পারে না বা কেবল মাত্র ইহার উপর ইতিহাসের সুরমা প্রাসাদ নির্মিত হইতে পারে না।

শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যাভূষণ।

ত্রয় সংশোধন—৪৫পৃঃ, ৬ষ্ঠ পংক্তি—১০৩১এর পরিবর্তে ১০২১।

৪৭ পৃঃ, ১২শ পংক্তি—ভরগ্যাহ মুৎপুতকের গ্রন্থাগার অবিচ্ছিন্ন হইয়াছে

৪৭ পৃঃ, ২য় প্যারার ১২শ পংক্তি—মুগোজিনএর পরিবর্তে রগোজিন ও আর একজন।

৪৮ পৃষ্ঠার ৩য় পংক্তিতে চীন প্রজাদের পরিবর্তে চীনপ্রজাবের

৪৯ পৃষ্ঠার ৬ষ্ঠ পংক্তিতে আসামএর " আনাম

" " ১২শ " সরমদেশ " সরমদেশ

" " ২৫শ " সুবাণ, কশিকট " সুবাণ, কশিকট

" " ২৬শ " মহাবান " মহাবান

৫০ পৃষ্ঠার প্রথম শব্দের ২ পংক্তি—বৈজ্ঞানিক প্রণালীতে পরীক্ষা করিয়া দেখিতে হইবে মুদ্রা বা লিপি জাল কিনা অথবা কোন ইসলাম আপন কর্তৃক অরেল টাইনের দ্বারা মুদ্রা বা লিপি পরীক্ষক প্রভাবিত হইতেছেন কিনা।

## যুধিষ্ঠিরের অধর্মাচরণ

যুধিষ্ঠির পরম ধার্মিক আখ্যায় অভিহিত। ধর্মের পুত্ররূপে পরিকল্পিত। মহাভারত খানা তাঁহার ধার্মিকতার বর্ণনায় পবিত্রীকৃত। তিনি মধুর ভাষী অথচ সত্য পরায়ণ। তাঁহার অক্লোষ, হিরবুদ্ধিসম্পন্ন নিরহংকার জীবনের মাদুর্য্যে অগৎ আকর্ষণ। যুধিষ্ঠির ভ্রাতৃবৎসল মাতৃভক্ত, বন্ধু-অমুরাগী, কর্তব্যসাধনরত, ভ্রাতৃনিষ্ঠ, প্রকৃতি পুঞ্জের অতিপ্রিয়। সত্যপালনের দৃঢ়তা তাহাতে অসাধারণ রূপে বিকাশ লাভ করিয়াছিল। মহাভারতগাঠী প্রত্যেকেই তাহা অবগত আছেন। পরম শত্রু দুর্য্যোধনের বিপদেও তাঁহাকে সাহায্য দান করিতে দেখা গিয়াছে; তাঁহার হৃদয় করুণা পীষ্মে এত পরিপূর্ণ ছিল। তিনি সর্বদাই নীতি ধর্মের অমুগত হইয়া, জায়ের মর্যাদা রক্ষা করিয়া চলিতেন। ভীমাদি ভ্রাতৃচতুষ্টয় সরোবরে পঞ্চ প্রাপ্ত হইলে শুধু ধর্মের অমুরাগ হেতু বৈমাত্রেয় সহোদরকে ক্রোড়িত করিবার জন্যই প্রার্থনা ও আগ্রহ প্রকাশ করিয়া ছিলেন। স্বার্থপরতা মনে স্থান লাভ করে নাই। অবৈধ কার্যের প্রতি তাঁহার ঘৃণা ও বিরক্তি অনেক স্থলেই দৃষ্ট হয়। বীরের সম্মান রক্ষার ও তাঁহার আগ্রহের অভাব ছিল না। উক ভঙ্গে ভূগতিত দুর্য্যোধনের মন্তকে পদাঘাত করার ভীমকে তিনি পঞ্চ ভাষার ভৎসনা করিতে বিরত হন নাই। বনবাস ও রাজস্ব উভয়ই তাঁহার নির্বিকার চিন্তের অবস্থা অমুভব করা যায়। কল কথা মহাত্মা যুধিষ্ঠিরের জীবনের জায় উচ্চাধর্ম্য জীবন অরই দৃষ্ট হয়। তাঁহার অলোকসামান্য সংযম, সহিত্বতা, ক্ষমা, উদারতা, আশ্রিতবাৎসল্য ও সর্বকার্য্যে অচঞ্চলতা বস্তুতঃই বিশ্বরাজ্যে দ্বন্দ্ব। কিন্তু কি জানি এহেন চরিত্রবান দেবত্বের দ্যুতি সম্পন্ন যুধিষ্ঠিরের জীবনও কলক কালিমার দাগ পরিশূন্য হইতে পারে নাই। ইহা হয়ত স্বাভাবিক। মানুষ বতই বড় হউক না কেন, তাহাতে দুই এক ফোঁটা কলঙ্কের চিহ্ন থাকিবেই থাকিবে, ইহা সুপ্রতিপন্ন করিবার জন্যই যেন যুধিষ্ঠিরের পুণ্যোজ্জল জীবনে অধর্মের ক্ষুদ্র রেখা পাত করা হইয়াছে।

যুধিষ্ঠির স্রোণাচার্য্যের বধ সাধনের জন্য কৃষ্ণের আদেশে “অর্থখামা হত” উচ্চৈঃস্বরে বলিয়া যে অধর্মাচরণ কলে নরক দর্শন করিয়াছিলেন; তাহা সকলেই জানেন। তদ্ব্যতীত অল্প একটা অধর্মাচরণের বিষয় আমরা বিবৃত করিতেছি। ইহার কোনরূপ শাস্তি লাভের কথা মহাভারত-কার উল্লেখ করেন নাই। তাহা আশ্রয়কার অমুরোধে অমুচিত বলিয়া অধর্ম আখ্যা লাভ করে নাই কিনা বলিতে পারি না।

আমরা যুধিষ্ঠিরের মত একজন মহাপুরুষের আশ্রয়কারেও স্বার্থপরতার হৃদয়হীনতার দৃষ্টান্ত দেখিলে ক্ষুব্ধ না হইয়া পারি না। যে যুধিষ্ঠির আগন্তুক অতিথি দেবতার প্রতি সত্যিক ব্যবহার করিতে সর্বদা অভ্যস্ত, তাহাদের তুষ্টি সাধন ও অপকার বিনাশন, বাহার আন্তরিক স্নেহ, সেই যুধিষ্ঠির আশ্রয়কার অমুরোধে আশ্রিত অতিথি বা আগন্তুকদিগকে জানিয়া ওনিয়া দক্ষীভূত হইয়া মৃত্যুর জন্য বতুগৃহে রাখিয়া পলায়ন করিলেন।\* যুধিষ্ঠিরের চরিত্রে ইহা অশোভন

\* কপট ব্যবহার বারং দুরাত্মকে বকিত করিয়াছি। সম্প্রতি আশ্রয়ের পলায়নের সময় উপস্থিত

ও হুঁশিয়ার্য অর্থশ্রম নয় কি ? প্রতিহিংসাপরায়ণ হুঁশিয়ার্য বারণাবতে যতুগৃহ নির্মাণ করিয়া যুধিষ্ঠিরাদিকে পোড়াইয়া মারিবার সঙ্কল্প করিয়াছিলেন । যুধিষ্ঠিরাদি বারণাবতে যতুগৃহে বাস কালীন হুঁশিয়ার্যের ভ্রতসন্ধির বিষয় বিদূর কর্তৃক পরিজ্ঞাত হইয়া আত্মরক্ষার্থ পলায়ন করেন । যুধিষ্ঠিরের আজ্ঞায় ভীম যতুগৃহে অগ্নি প্রদান করেন । যতুগৃহ ভস্মীভূত হইয়া যায় । এ সংবাদ শ্রুত হইয়া হুঁশিয়ার্য বারণাবতে লোক প্রেরণ করেন এবং ছয়টি দক্ষীভূত মৃতদেহের সংবাদ প্রাপ্তে যুধিষ্ঠিরাদির নিশ্চিত মৃত্যু জানিয়া নিশ্চিত হন । ঐ ছয়টি মানুষের দণ্ডাবয়ব যতুগৃহের ভস্মাবশেষের মধ্যে না থাকিলে যুধিষ্ঠিরাদির নিরাপদ হওয়া সম্ভব হইত না । হুঁশিয়ার্যের যত্নময় তাঁহাদের বধ সাধনের জন্য অনলস ভাবে ঘুরিয়া বেড়াইত । আগন্তুক ছয়জন মানুষকে পুড়িয়া মরিবার জন্য যতুগৃহে রাখিয়া গিয়াছিলেন তাই তাহারা কিছুদিন নিরুদ্বেগে ছিলেন ।

মহাত্মা যুধিষ্ঠিরকে এ ঘটনায় কলঙ্ক মুক্ত করা যায় কিনা ? তিনি এ ঘটনার বিন্দু বিসর্গ না জানিলে ঐ ছয়জন আগন্তুক দৈব প্রেরণায় দণ্ড হইয়া মরিলে তাহার কোন পাপ হইতনা । কিন্তু তিনি জানিয়া শুনিয়া ছয় জন মানুষকে যতুগৃহে রাখিয়া যাইবার সংকল্পই পূর্ব হইতে করিয়াছিলেন যখন আমরা দেখিতে পাই, তখন এ মহাপাপের ভাগী তাহাকে ভিন্ন কাহাকে করা বাইতে পারে ? অতিথি রক্ষা অপেক্ষা এখানে আত্মরক্ষার প্রাধান্ত দেওয়ায় যুধিষ্ঠিরের ধর্মবোধ লঘুতা প্রাপ্ত হইয়াছে । যে অতিথির মনোরঞ্জনের জন্য মহাত্মা কর্তৃক স্বহস্তে পুত্রের শির করাতে কাটিতে কুণ্ঠিত হন নাই ; ধর্মপুত্র যুধিষ্ঠির আত্মরক্ষার উদ্দেশ্যে সেই অতিথির বিনাশ সাধন করাইলেন । এ কলঙ্কের গভীর চিহ্ন যুগযুগান্তে বিলীন হইবার নহে । চক্ষু কলঙ্ক আছে, গোলাপে কণ্টক আছে, তাই যুধিষ্ঠির ও অর্থশ্রম শূন্য হইতে পারেন নাই । নিষ্কলঙ্ক চরিত্র যেন অগতে হইতে পারে না যুধিষ্ঠির তাহার অকাটা প্রমাণ ।

শ্রীশঙ্কর ঘোষবর্মা ।

## তৃণা ।

“দে জল্ বলে” চাতক ডাকে !

চোখের নেশা, দারুণ তৃষা

কাহার আশায় প্রাণটা থাকে ?

দারুণ ত্রীণ তণ্ড ধরা,

মেঘে মেঘে আকাশ ভরা,

ভড়িত বালা প্রাণের জ্বালা

আলিয়ে দিবে মুখটা ঢাকে ;

“দে জল্ বলে” চাতক ডাকে !

কত দিন আজ তায়ে ছাড়া

মেঘ কেন গো দেয়না ধারা ?

নীল আকাশে ভেসে ভেসে

গুরু গুরিয়ে কেবল ডাকে !

চোখের নেশা দারুণ তৃষা

চাতক হয়ে প্রাণটা থাকে ।

শ্রীঅমরদীপেন্দ্র রায়গুপ্ত ।

হইয়াছে । অন্য আবুখাগারে অগ্নি প্রদান পূর্বক পুরোচনকে ভস্মসাৎ করিয়া ছয়জনকে এখানে রাখিয়া যতুগৃহ পূর্ব অষ্টচত্বারিংশদধিক শততম অধ্যায় ।

কালীপ্রসন্ন সিংহের মহাভারত ।

## তাঁতের কথা ।

আমাদের লজ্জা নিবারণের জন্য যত কাপড় চোপড়ের প্রয়োজন তাহা বেশেই প্রস্তুত করিয়া লইতে হইবে, অন্য কোন দেশের উপর নির্ভর করিলে চলিবে না—দেশের এই আন্দোলন উঠিয়াছে। কি করিলে ইহা সম্ভবপর হইতে পারে এই প্রশ্নের সর্ববাদিসম্মত মীমাংসা এখনও হয় নাই। অনেকের মতে যে পর্য্যন্ত আমরা এদেশে যথেষ্ট কাপড়ের কল স্থাপন করিতে না পারি, সে পর্য্যন্ত লজ্জা নিবারণের জন্য অন্য দেশের উপর নির্ভর করিতেই হইবে। পক্ষান্তরে মহাত্মা গান্ধীর প্রদর্শিত পথ অনুসারে চরকা ও হস্ত চালিত তাঁতের সাহায্যে আমাদের লজ্জা নিবারণের জন্য যত বস্ত্রের প্রয়োজন তাহা আমরা চেষ্টা করিলেই প্রস্তুত করিয়া লইতে পারি—ইহাও অনেকের ধারণা। কোন মন্তের সমালোচনা করা আমার উদ্দেশ্য নহে। তবে আমার মনে হয় এ বিষয় কোন একটি সিদ্ধান্তে উপনীত হইবার পূর্বে কয়েকটি বিষয় বিশেষ ভাবে জানা থাকিলে ভাল হইবার সম্ভাবনা কম হইতে পারে। আমি অনেক চিন্তাশীল ব্যক্তির সহিত কথা বলিয়া দেখিয়াছি; তাঁহাদের ধারণা এই যে তাঁতে কাপড় বোনার ব্যবসা এদেশ হইতে প্রায় উঠিয়া গিয়াছে; এবং এই লুপ্তপ্রায় ব্যবসার পুনরুদ্ধার করিবার প্রয়াস বাতুলতা মাত্র; এ বিষয়ে প্রকৃত বাহা ঘটিতেছে সেই সম্বন্ধে কয়েকটি কথা বলিব মনে করিয়াছি। মীমাংসা বাহা হয় আপনারা করিয়া লইবেন।

১৯১৩—১৪ সন পর্য্যন্ত হিসাব নিয়া দেখা যায় যে ঐ সময়ে ভারতবর্ষে প্রতিবৎসরে প্রায় ৪৬৮ কোটি গজ কাপড়ের প্রয়োজন হইয়াছিল। ইয়ুরোপীয় যুদ্ধ আরম্ভ হওয়ার পর হইতে ১৯১৯২০ সন পর্য্যন্ত নানা কারণে ব্যবসা বাণিজ্য বিশৃঙ্খল হইয়া পড়ে এবং কাপড়ের দর বাড়িয়া যাওয়া ও লোকের ক্রয় করিবার শক্তি হ্রাস হওয়ার সেই সময়কার হিসাব দ্বারা কোন প্রকৃত মীমাংসা করা সম্ভবপর নহে। এই জন্য যুদ্ধের পূর্বেকার গড়পরতার হিসাব গ্রহণ করিতে হইল। তবে ইহা বলা যাইতে পারে যে এই যুদ্ধ না হইলে, এবং পূর্বে যে ভাবে লোকের জীবনযাত্রা চলিতেছিল, সেট ভাবে চলিতে থাকিলে স্বাভাবিক নিয়মে কাপড়ের প্রয়োজন আরও বাড়িয়া যাইত এবং বৎসর ৪৬৮ কোটি গজের অধিক প্রয়োজন হইতে পারিত। এখন দেখা যাউক এত ৪৬৮ কোটি গজ কাপড় কি প্রকারে সরবরাহ করা হইত। ভারতবর্ষে বর্তমান সময়ে প্রায় তিন শত কাপড়ের কল চলিতেছে। ঐ সময়ে গড়ে প্রতি বৎসর ঐ সকল কলে একশতদশ কোটি গজ কাপড় এবং তাঁতে একশতবার কোটি গজ কাপড় বোনা হইতেছিল। মোট দুইশত বাইশ কোটি গজ কাপড় ভারতবর্ষে প্রস্তুত হইতে ছিল। ইহা হইতে নয় কোটি গজ রপ্তানি হইত। সুতরাং ভারতবর্ষে ব্যবহারের জন্য ভারতবর্ষে প্রস্তুত কাপড় ২১৩ কোটি গজ অবশিষ্ট থাকিত। ৪৬৮ কোটি হইতে ২১৩ কোটি গজ বাকি দিলে বাকী ২৫৫ কোটি গজ বিদেশ হইতে আমদানি হইতেছিল সন্দেহ নাই।

মিলে যত কাপড় ও সুতা প্রতিমাসে তৈয়ারী হয় তাহার হিসাব প্রতিমাসে গবর্ণমেন্টের



কাছে দিতে হয়। সুতরাং মিলের প্রস্তুত কাপড় ও সুতার পরিমাণ ৫ বছরের গড়পড়তা হিসাব করা সহজ। তাঁতের বোনা কাপড়ের মোট পরিমাণ অল্প একাকারে স্থির করা হয়। তাঁতের সকল কাপড়ই মিলে প্রস্তুত সুতা দ্বারা বোনা হইয়া থাকে ইহা ধরিয়া নেওয়া হয়। এই সকল সুতার অধিকাংশ এদেশের মিলে প্রস্তুত, এবং সামান্য পরিমাণ বিদেশের আমদানী। এদেশে বত সুতা তৈয়ার হয় উহার মোট পরিমাণ জানা আছে। তাহার কিয়দংশ রপ্তানি হয়। অবশিষ্ট বাহা থাকে তাহা এদেশে মিলে ও তাঁতে কাপড় বোনার জন্য ব্যবহৃত হয়। সুতরাং ইহার পরিমাণ নির্ণয় করা কঠিন নহে। আমদানী করা সুতার কিয়দংশ পুনরায় এদেশে হইতে নানাস্থানে রপ্তানি হয়। বাম্বাকী বাহা থাকে তাহা এদেশের মিলে ও তাঁতে বোনা হয়। সুতরাং ইহার পরিমাণ নির্ণয় করাও সহজ। উপরি লিখিত প্রণালীতে এদেশে মিলে ও তাঁতে মোট বত সুতা বোনা হয় তাহার হিসাব পাওয়া গেল। এখন মিল ও তাঁতের হিসাব পৃথক করিতে হইবে। মিলে কত সুতা ও তাঁতে কত সুতা লাগে তাহা স্বতন্ত্রভাবে নিরূপণ করিতে পারিলে তাহা হইতে তাঁতে মোট কত কাপড় বোনা হয় তাহা নির্ণয় করা যায়। এক পাউণ্ড সুতা হইতে গড়ে চারিগজ কাপড় বোনা হয়। পূর্বেই বলিয়াছি যে মিলে বত কাপড় তৈয়ার হয় তাহার হিসাব ঠিক আছে এবং এই হিসাব প্রতিমাসে গবর্ণমেন্টে দাখিল করা হয়। সুতরাং প্রত্যেক চারি গজে এক পাউণ্ড সুতা লাগিলে মোট মিলের জন্য কত সুতা লাগিল তাহা অঙ্ক করিয়া বাহির করা যায়। মিলে ও তাঁতে বত সুতা লাগে তাহারও সমষ্টি জানা আছে। এই সমষ্টি হইতে মিলের জন্য বাহা ব্যবহৃত হইল তাহা বাদ দিলে বাহা অবশিষ্ট থাকে তাহাই তাঁতে বোনা হয় বলা যাইতে পারে। এক পাউণ্ডে চারি গজ কাপড় হয় এই ভিত্তিতে হিসাব করিয়া তাঁতে মোট বত কাপড় তৈয়ার হইল তাহা পাওয়া যায়।

এই পদ্ধতি অনুসারে হিসাব করিয়া দেখা যায় যে ১৯১৩-১৪ সনের পূর্বে ৫ বছরের গড়পড়তা মিলে প্রতিবৎসর এদেশে তাঁতে ১১২ কোটি গজ ও মিলে ১১০ কোটি গজ কাপড় তৈয়ার হইয়াছিল। অর্থাৎ তাঁতে দুই কোটি গজ বেশী তৈয়ার হইয়াছিল। ভারতবর্ষে ঐ সময় প্রতিবৎসরে মোট ৪৬৮ গজ কাপড়ের প্রয়োজন হইয়াছিল। সুতরাং বত কাপড় আবশ্যক তাহার আর চারিভাগের একভাগ ভারতবর্ষেই তাঁতে প্রস্তুত হইয়াছিল। পূর্বেই বলিয়াছি যে এই হিসাব ১৯১৩-১৪ সনের পূর্বেকার ৫ বৎসরের গড়পড়তার হিসাব। এখন দেখা যাউক ১৯২০-২১ সনের তাঁতের অবস্থা কি। ঐ বৎসরে এদেশে মিলে ৬৬কোটি পাউণ্ড সুতা প্রস্তুত হইয়াছে এবং ৪৭০কোটি পাউণ্ড আমদানী হইয়াছে। এই দুয়ের সমষ্টি ৭০.৭০ কোটি পাউণ্ড হইতে ৮.২৮ কোটি পাউণ্ড রপ্তানি হইয়াছে। বাম্বাকী ৬২.৪ কোটি পাউণ্ড সুতা এই দেশের মিলে ও তাঁতে বোনা হইয়াছিল। ৩০ কোটি পাউণ্ড সুতা মিলে ও বাকী ২৯.৪ কোটি পাউণ্ড তাঁতে কাপড় বুনিবার জন্য ব্যবহৃত হয়। গড়ে এক পাউণ্ড সুতাতে ৪ গজ কাপড় বোনা হয় এই হিসাবে ১৯২০-২১ সনে মোট তাঁতে বোনা কাপড়ের পরিমাণ ১১৮ কোটি গজ। ১৯১৩-১৪ সনের পূর্বে প্রতিবৎসর তাঁতে বোনা কাপড়ের পরিমাণ ছিল ১১২ কোটি গজ, সুতরাং দেখা যাইতেছে যে

এই সাতবছরে তাঁতে বোনা কাপড়ের পরিমাণ প্রায় ৬ কোটি গজ বাড়িয়া গিয়াছে। মিলে বোনা কাপড়ের পরিমাণ ছিল ১১০ কোটি গজ। ১৯২০:২১ সনে উহা বাড়িয়া প্রায় ১৩২ কোটি গজ হইয়াছে। অর্থাৎ ২২ কোটি গজ বাড়িয়া গিয়াছে। ১৯২০:২১ সনে চরকার সাহায্যেও কিছু সূতা প্রস্তুত হইয়াছে সন্দেহ নাই; এবং এই সূতা দ্বারা কাপড়ও বোনা হইয়াছে। ইহার পরিমাণ কত তাহা জানিবার উপায় নাই।

উপরি লিখিত হিসাব হইতে তাঁতে কাপড় বোনা লোপ পাইতেছে প্রমাণ হয় না। বরং তাঁতের উন্নতি হইতেছে ইহাই প্রমাণ হয়। যাহারা মনে করেন তাঁতের ব্যবসা এদেশ হইতে চিরদিনের জন্য চলিয়া গিয়াছে, ইহার পুনরুদ্ধারের চেষ্টা বাতুলের কল্পনা মাত্র, আমি সমস্তম্বে তাঁতীদের দৃষ্টি পূর্বোক্ত হিসাবের প্রতি আকর্ষণ করিতেছি। তাঁত এখনও ভারতবর্ষের প্রায় এক চতুর্থাংশ লোকের লজ্জা নিবারণ করিতেছে। ইহাকে লুপ্তপ্রায় কি প্রকারে বলা যাইতে পারে? অনেকে বলিতে পারেন যে কাপড়ের কলের আবির্ভাবের পূর্বে ভারতবর্ষের প্রয়োজনীয় সমস্ত কাপড় তাঁতে প্রস্তুত হইত, এখন মাত্র এক চতুর্থাংশ লোকের মত কাপড় তাঁতে প্রস্তুত হয়, সুতরাং কাপড়ের কলের বৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে তাঁত কমিয়া যাইতেছে; এবং আর কিছুদিন পরে একেবারে লুপ্ত হইয়া যাইবে। ইহার উত্তরে বলা যাইতে পারে যে সময়ের সঙ্গে সঙ্গে অনেক পরিবর্তন হইয়াছে; পূর্বোক্ত এদেশে অনেক অধিক কাপড় ব্যবহার হইয়া থাকে এবং ভারতবর্ষের লোক সংখ্যা অনেক বাড়িয়াছে। আদত কথা দেখিতে হইবে যে তাঁতে প্রস্তুত কাপড়ের পরিমাণ ক্রমে কমিতেছে কি বাড়িয়া যাইতেছে; উপরে যে হিসাব দেওয়া হইয়াছে তাহা দ্বারা পরিষ্কার রূপে বুঝা যায় যে তাঁতের প্রস্তুত কাপড়ের পরিমাণ ক্রমেই বাড়িয়া যাইতেছে। পূর্বে বলিয়াছি যে ভারতবর্ষের মিলের প্রস্তুত সূতা বহুল পরিমাণে তাঁতে ব্যবহার হইয়া থাকে। ১৯০১ সন হইতে ইহার পরিমাণ ক্রমেই বাড়িয়া যাইতেছে। নির্দয়ভাবে না মারিয়া ফেলিলে তাঁত মরিবার নহে ইহাই আমার বিশ্বাস। তাঁত ভারতবর্ষের একটি বিশেষত্ব। তাঁত এদেশের সভ্যতা বিকাশের অনেক সহায়তা করিয়াছে; জাতীয় জীবনের সৌন্দর্য ও মধুরতা বৃদ্ধি করিয়াছে। ইহার উন্নতি ও শ্রীবৃদ্ধি বাহাতে হয় সকলেরই তাহা করা একান্ত কর্তব্য।

ভারতবর্ষের তাঁতীরা বহুকাল ধরিয়া মিলের প্রতিযোগিতার বিরুদ্ধে অতিকূল অবস্থায় ভিতর দিয়া কাজ করিয়া আসিতেছে। ইহারা দরিদ্র, কিছু বাঁচাইয়া ব্যবসার উন্নতি করিতে অক্ষম। সুতরাং ব্যবসায়ী মহাজনদের নিকট ইহারা পক্ষে আবদ্ধ থাকার জন্য বেশী দরে সূতা কিনিতে বাধ্য হয়। ইহাতে লাভের অংশ এত কমিয়া যায় যে গ্রাসাচ্ছাদন নির্বাহ করিয়া আর কিছু থাকে না। ভাল তাঁতের প্রচলন আবশ্যক। তাঁতীদের অবস্থার উন্নতির জন্য মহাজনদের হাত হইতে ইহাদিগকে উদ্ধার করা প্রয়োজন। এই জন্য প্রত্যেক বরন শিল্পের কেন্দ্রস্থলে সমবায় ব্যাংক ও সমবায় ক্রয় বিক্রয়ের সমিতি স্থাপন করা আবশ্যক।

পূর্বে বলা হইয়াছে যে ১৯১৩:১৪ সনের পূর্বে প্রতিবৎসর গড়ে ৪৬৮ কোটি গজ কাপড় লাগিত। তন্মধ্যে এদেশে মিলে ও তাঁতে একত্রে ২১৩ কোটি গজ প্রস্তুত হইত; বাকী ২৫৫ কোটি গজ বিদেশ হইতে আমদানী হইত। এই ২৫৫ কোটি গজের মধ্যে অধিকাংশ

গ্রেটব্রিটেন হইতে আমদানী হয়, এবং বাকী যাহা থাকে তাহার অধিকাংশ জাপান হইতে আইসে। গ্রেটব্রিটেন হইতে যত আমদানী হয়, আনুমানিক তাহার তিন চতুর্থ ভাগ Egyptian ও American উৎকৃষ্ট তুলায় প্রস্তুত হুস্ত সূতার দ্বারা তৈয়ার হয়। এই তিন চতুর্থ ভাগের সঙ্গে প্রতিযোগিতা এখনও সম্ভবপর নহে। এক চতুর্থভাগের সহিত প্রতিযোগিতা চলিতে পারে। কিন্তু জাপান হইতে যে সমস্ত কাপড় আসে তাহার প্রায় সমস্তই ভারতবর্ষ হইতে রপ্তানি করা তুলায় প্রস্তুত; সুতরাং প্রায় সমস্তই অপেক্ষাকৃত মোটা। জাপান এদেশ হইতে অনেক তুলা লইয়া যায়। ১৯২০-২১ সনে মোট ৩৭০,৫৮৫ টন তুলা ভারতবর্ষ হইতে রপ্তানী হইয়াছে; তন্মধ্যে ১৬৭,৬৮১ টন একলা জাপান লইয়া গিয়াছে। এই তুলায় কতকাংশ কাপড় প্রস্তুত হইয়া এদেশে ফিরিয়া আসিতেছে। ১৯২০-২১ সনে ১৭ কোটি গজের অধিক কাপড় জাপান হইতে আমদানী হইয়াছে। এই ১৭ কোটি গজ কাপড় এদেশে তৈয়ার করিতে হইলে আরও মিলও আরও তাঁতের আবশ্যক। এদেশে যত তুলা উৎপন্ন হয় তাহা সমস্ত এদেশে ব্যবহার করিবার মত মিল ও তাঁত নাই। সুতরাং প্রায় অর্ধেক পরিমাণ তুলা রপ্তানি হইয়া যায়।

এখন চরকা সম্বন্ধে হুই একটি কথা বলিবার আছে। এ পর্য্যন্ত তাঁতের কাজ চালাইবার ক্ষমতা মিলে প্রস্তুত সূতার উপরই প্রায় বোল আনি নির্ভর করিতে হইয়াছে। মিলের উদ্ভূত সূতার দ্বারা তাঁতের কাজ চলিতেছে। যদি মিলে কাপড় বোনার কাজ বাড়িয়া যায় অথবা বেশী দরে সূতা রপ্তানী হইয়া যায়, তাহা হইলে এই উদ্ভূত সূতার পরিমাণ কমিয়া যাইবে এবং তাঁতের অবস্থা সঙ্কটাপন্ন হইয়া পড়িবে। এইরূপ অবস্থা হইবার আশঙ্কা যে নাই তাহা বলা যায় না। যুদ্ধের সময়ে এইরূপ ঘটনা হইয়াছিল। তাঁতে প্রস্তুত কাপড়ের পরিমাণ ১১২ কোটি গজ হইতে কমিয়া মাত্র ৭ কোটি গজ আসিয়া দাড়াইয়াছিল।

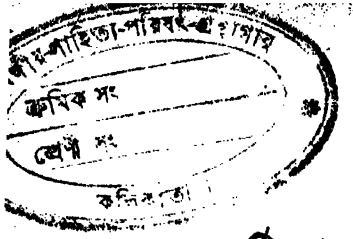
ইহার কারণ এই সময়ে এদেশের মিলে অনেক অধিক কাপড় প্রস্তুত হওয়ার উদ্ভূত সূতার পরিমাণ এত কমিয়া গিয়াছিল যে তাঁতের কাজ প্রায় এক রকম বন্ধ হইয়া যাইবার মত হইয়াছিল। তাঁতীদের ঘরে হাহাকার উঠিয়াছিল এবং কাপড়ের দান অত্যন্ত বাড়িয়া যাওয়ার পরীবা লোকদের কতদূর কষ্ট হইয়াছিল তাহা সকলেই অবগত আছেন। এই দিক দিয়া দেখিলে চরকা দ্বারা তাঁতের অনেক সাধ্যা হইতে পারে বলিয়া আমার মনে হয়, তাঁতকে কেবল মিলের সূতার উপর নির্ভর করিতে না হইলে বিপদের আশঙ্কা কমিয়া যায়, কিন্তু ইহা করিতে হইলে চরকাকে কেবল ভাবের স্রোতে চালাইলে হইবে না, ব্যবসার হিসাবে চালাইতে হইবে। আমাদের দেশে উৎপন্ন তুলায় আঁশ ছোট, এক ইঞ্চিরও কম। ইহা হইতে ৩০ নম্বরের উপর সূতা প্রস্তুত হয় না। তাহার অর্থ এই যে এই তুলা হইতে ৩০ নম্বরের উপরে সূতা তৈয়ার করিলে তাহা নরম হইবে, জোর থাকিবে না। এবং সেই সূতা হইতে কাপড় প্রস্তুত করিলে তাহাও টেকসই হইবে না। সুতরাং এই তুলা হইতে সূত সূতা প্রস্তুত করিতে উৎসাহ দেওয়া একেবারেই উচিত নহে। যে পর্য্যন্ত আমরা ইহা অপেক্ষা উৎকৃষ্ট তুলা না উৎপন্ন করিতে পারি, সে পর্য্যন্ত মোটা কাপড়েই সন্তুষ্ট থাকিতে হইবে। মহাশয় গান্ধী আপাততঃ মোটা কাপড়েই সন্তুষ্ট থাকিতে বলিয়াছেন। তাহার অর্থ এই যে তিনি বিশেষ

ভাবে বুঝিয়াছিলেন যে, এই দেশের তুলা হইতে সৰু সূতা প্রস্তুত করিলে ফল ভাল হইবে না ।

এখন রংকরা সূতা সম্বন্ধে দু'একটি কথা বলিয়া আমার প্রবন্ধ শেষ করিব । বাংলাদেশে ১৯১৯, ২০ সনে ১৮ লক্ষ পাউণ্ডের উপর রংকরা সূতা বিভিন্ন দেশ হইতে আমদানী হইয়াছিল । ইহার মূল্য ছিল কিছুকম ৫০ লক্ষ টাকা । এই সূতার অধিকাংশ ৩০ নম্বরের উপরে । এই ১৮ লক্ষ পাউণ্ড যে সমস্ত বাংলা দেশে ব্যবহৃত হইয়াছে এমন নহে । ইহার কতকাংশ বেহার উড়িষ্যা ও যুক্তপ্রদেশে গিয়াছে । ধরিয়া লওয়া যাইক যে তিন ভাগের দুই ভাগ অর্থাৎ ১২ লক্ষ পাউণ্ড বাংলা দেশে ব্যবহৃত হইয়াছে । ইহা বলা যাইতে পারে যে এই ১২ লক্ষ পাউণ্ড সূতার অধিকাংশই তাঁতের কাজে লাগিগাছে । কারণ বাংলা দেশে যতগুলি মিল আছে, দু'একটি ব্যতীত সকল গুলিতেই Dye house আছে । তাহার নিজেদের প্রয়োজন মত নিজেদের Dye house এ সূতা রং করিয়া লয় । সুতরাং আমদানী করা রঞ্জিত সূতা অধিকাংশই তাঁতে ব্যবহার হয় । ইহার মধ্যে পাকা রং ও কাঁচা রং দুই আছে । ধুতি, সাড়ির পাড়, নানাবিধ চেক ও লুটী প্রভৃতির জন্য যে গুলি বিশেষ পাকা রং সেই গুলিই ব্যবহার হয় । বলা বাহুল্য ইহার পরিমাণ খুব বেশী । এই রং গুলির কয়েকটি নমুনা আপনাদের দেখাইতেছি । দেশী গাছ গাছড়ার দ্বারা এই রংগুলি হয় না । তদ্ব্যতীত পাকা রং হিসাবে উল্লেখ যোগ্য দু'একটি রং এর বেশী নাই এবং তাহাও যোগাড় করা এত কষ্ট সাধ্য যে ব্যবসা হিসাবে তাহা একেবারেই যুক্তিযুক্ত নহে । নীল রং এ এখনও এদেশে অনেক সূতা রঞ্জিত হইয়া থাকে । মঞ্জিষ্ঠা দ্বারা পাকা লাল রং হইতে পারে বটে কিন্তু দেখিতে হইবে যে কত পরিমাণ মঞ্জিষ্ঠা যোগাড় করিলে কতটুকু রং পাওয়া যায় । ১০০ পাউণ্ড মঞ্জিষ্ঠা হইতে ২৫০ কি ৩ পাউণ্ড রং পাওয়া যাইতে পারে । কিন্তু সেই তিন পাউণ্ড রং এখন ঘরের দরজায় বসিয়া আড়াই টাকায় পাওয়া যাইতে পারে । এ বিষয়ে বলিতে গেলে অনেক বলিতে পারা যায়, তাহার স্থান এ নহে । যদি সখ করিয়া কেহ করিতে চাহেন তিনি একটু কাপড় রং করিয়া লইতে পারেন কিন্তু ইহা সম্পূর্ণ ঠিক যে গাছগাছড়ার দ্বারা ১২ লক্ষ পাউণ্ড সূতা রং করা ব্যবসা হিসাবে চলে না । আমি বরাবর দেখিয়াছি যে, যখনই দেশে একটা বর্তমান সময়ের মত আন্দোলন উপস্থিত হয়, তখনই গাছগাছড়ার দ্বারা রং করিবার দিকে কতক লোকের চোক পড়ে । যদি তাঁহার প্রকৃত অবস্থা গুলি জানিয়া কাজ করেন, তবে এক্সপ করিবেন না, ইহা আমার বিশ্বাস ।

আমার নতে তাঁতিদের প্রত্যেক কার্খা ক্ষেত্রে, অর্থাৎ ঢাকা, নোয়াখালী, চট্টগ্রাম, কুমিল্লা, ফরিদপুর, বরিশাল, পাবনা, কৃষ্ণনগর, হাওড়া, হুগলী, শ্রীহরপুর, মুর্শিদাবাদ, বাঁকুড়া, মেদিনীপুর প্রভৃতি স্থানে এক একটি করিয়া ছোট Dye house স্থাপন করিতে পারিলে এই বার লক্ষ পাউণ্ড রং করা সূতা বিদেশ হইতে আমদানী করার প্রয়োজন হয় না । একটা ছোট Dye house এ অনায়াসে বছরে একলক্ষ পাউণ্ড সূতা রং হইতে পারে । এইরূপ একটি Dye house করিতে ১৫ হাজার টাকার অধিক দরকার হয় না । ইহাতে তাঁতীদেরও খুব সুবিধা হয় ।

ত্রীগোপালচন্দ্র সেন ।



## রাজর্ষি রামমোহন ও ইংরাজী শিক্ষা ।

রাজা রামমোহন রায় ইংরাজী শিক্ষার প্রতিষ্ঠাতা । সুতরাং তিনি ইংরাজী শিক্ষার ফল, এইরূপ যুক্তি কাহারও কাহারও মনে আদিয়াছে । কিন্তু ইহা নিতান্ত অজ্ঞতা-প্রসূত । এই বীমালোকের মধ্যে গড়লিকা প্রবাহের প্রভাব পরিলক্ষিত হয় । ইংরাজী শিক্ষার ফল হইলে যে কোন ঘোষ হয়, সে কথা উঠিতেছে না । কিন্তু ইতিহাসের অপলাপে যে প্রত্যাবার আছে, তাহা কেহ অস্বীকার করিতে পারিবেন না । এবং ইতিহাস বলেন, যে ইংরাজী বর্ণমালার সঙ্গে পরিচিত হইবার পূর্বেই রাজা তাঁহার ধর্মসংস্কার কার্যে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন । এই অতি সহজ সত্য কথাটা না জানা থাকার বত গোলা হইয়াছে । রাজা অতি ভালোই আরবি ফার্সী অধ্যয়নের জন্য পাটনা গিয়াছিলেন । সে সময়ে আরবি ফার্সী বর্তমান কালের ইংরাজীর স্থান অধিকার করিত । এখন ইংরাজীর সাহায্যে রাজকর্মাচার পরিচালিত হয়, তখন আরবি ফার্সীর সাহায্যে সে কার্য সম্পাদিত হইত । এই অভিযানোই রামমোহন স্বকীয় মোতাআলা মোহাদ্দী এবং সত্যবাদী ভ্রাতৃসম্প্রদায় ( Sincere Brethren ) বাহাদুরগঞ্জ দশম শতাব্দীর বিশ্বসাধক ( Encyclopedists ) নামে অভিহিত করা হইয়াছে সেই সব স্বাধীন মতাবলম্বী ( Heterodox ) মুসলমান সম্প্রদায় সকলের গ্রন্থাবলীর সঙ্গে পরিচিত হন । তখন ইংরাজীর নাম শব্দও তিনি জানিতেন না । এই সময়েই তিনি কোরাণ ও সরিরাৎ আয়ত্ত করেন । এই কোরাণ ও সরিরাৎ এরিস্ততলের চিন্তা প্রশালীর ছাঁচে ( Logical mould ) ঢালা । তর্কযুদ্ধে এই চিন্তাপ্রশালীর শ্রেষ্ঠতা কোরাণ পাঠ করিয়াই তিনি বুঝিতে পারিয়াছিলেন । রাজা যে তর্কযুদ্ধে অজ্ঞের ছিলেন অতি ভালো এই চিন্তাপ্রশালীর সঙ্গে পরিচয় তাহার অন্ততম কারণ । উল্লিখিত মহম্মদীয় সম্প্রদায় সকলের স্বাধীন ভাবের দ্বারা অনুপ্রাণিত হইয়াই তিনি পৌত্তলিকতার বিরুদ্ধে প্রথম পুস্তিকা প্রচার করেন । একটি কুসংস্কার আছে এবং প্রবাদ বলে, 'কুসংস্কার সহজে মরে না' যে এই পুস্তিকা বাংলা ভাষায় লিখিত । আসল কথা, পারস্য ভাষায় ইহা লিখিত হইয়াছিল । এই পুস্তিকা লিখিয়া তিনি পিতা কর্তৃক গৃহ বহিস্কৃত হন । শাশে বর হইল । বেশ পর্যটনের সুযোগ পাইলেন । বিপ্লবভাবে ভারতবর্ষ ও তাহার সীমার বাহিরে ভ্রমণ করিয়া অমূল্য অভিজ্ঞতা সমূহ অর্জন করিয়া গৃহে ফিরিলেন । ইতিমধ্যে পিতা অনুরক্ত হইয়াছিলেন । রামমোহনের গৃহ পরিত্যাগকে তিনি দ্বিতীয় রাম বনবাস বলিয়া আক্ষেপ করিতেন । সুতরাং প্রত্যাগমন করিয়া তিনি পিতা কর্তৃক পুনর্গৃহীত হইলেন । এইবার হিন্দু শাস্ত্র বিশেষ ভাবে হিন্দু দর্শন অধ্যয়নের জন্য কাশীতে তিনি প্রেরিত হইলেন । এখনও ইংরাজী শিক্ষার কথাই উঠে নাই । কাশীতে রাজা বড়দর্শন আয়ত্ত করিলেন । বড়দর্শনে তিনি এমনই ব্যাপ্তি লাভ করিয়াছিলেন যে, খৃষ্টীয় প্রচারকদিগের সঙ্গে বিচারে তিনি যে এই সকলের সমন্বয় দাঁড় করাইয়াছেন, তাহা দার্শনিক তত্ত্ববিচারে বাস্তবিকই অতুলনীয় । হিন্দুর শাস্ত্রীয় বিচারে তার পরম্পরাগত একটা বিচার প্রণালী আছে, বার সাহায্যে হিন্দুর শিক্ষা ও

সভ্যতার সনাতনত্ব চিরদিন বজায় রহিয়াছে। যাহারা ভাবেন হিন্দুসমাজ অচলায়তন, ইহা চিরদিন যেমন তেমনটাই আছে কোন পরিবর্তন হয় নাই—পরিবর্তন কেবল এখনই হইতেছে সুতরাং সেই অপরিবর্তনীয় প্রাচীনে প্রত্যাবর্তন কর—তাহারা হিন্দুর ইতিহাস একেবারেই বুঝেন না, হয়তো জানেনই না। নিজের গুটিকতক সংকীর্ণ সংস্কারকেই হিন্দুর সনাতন ধর্ম মনে করেন। শাস্ত্রকে সনাতন বলিয়া ধরিয়া লইয়া অবস্থানুযায়ী যুগে যুগে তাহার নব নব ব্যাখ্যা দ্বারা নূতন রীতির প্রবর্তনা করিলে সনাতনত্বের কোন হানিই হয় না। ইহাই এই ব্যাখ্যাশ্রণালীর মূল তত্ত্ব। ব্রাহ্মণ মন্ত্রীগণ ব্যাখ্যা করিয়াছিলেন, ক্ষত্রিয় রাজা তাহা চালাইয়াছিলেন। যে Legislature এর পশ্চাতে executive নাই সে ব্যবস্থাপকের কোন মূল্য নাই। এক দিন এমন ব্যবস্থাপকের ব্যবস্থাও রাজ্যের সাহায্যে চলিয়া গিয়াছে যাহার রামমোহনের পাঙ্ককা বহনেরও যোগ্যতা নাই। কিন্তু আজ অধ্যাদেশ শব্দও রামমোহনের কথা বিনা বিচারে গ্রহণ করিতে চায় না। এইখানেই দেশের সমাজ জীবনের ঘোর পরিবর্তন। এ সম্বন্ধে ‘সংস্কার ও সংরক্ষণ’ গ্রন্থে বিশেষ আলোচনা করা গিয়াছে। এই প্রণালী অবলম্বন করিয়াই রামমোহন শাস্ত্রীয় বিচারে অপরাধের কইরা উঠিয়াছিলেন। ইহাই প্রাচীনের রক্ষণশীলতার সঙ্গে নবীনের উন্নতিপ্রিয়তার সামঞ্জস্য। যাহারা ‘যা আছে তাই সনাতন’ এই মত লইয়া রাজ্যের সঙ্গে সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন তাঁহাদের সনাতনের উপর দাঁড়াইয়া থাকিবার ভূমিই ছিল না। সমগ্রের একটা বিশেষ অংশকে তাঁরা সমগ্র বলিয়া ধরিয়া ভ্রান্তিতে পড়িয়াছিলেন বা পড়িয়া রহিয়াছেন। এই খানেই প্রতিক্রিয়াবাদীদের হুর্দলতা। কিন্তু রামমোহন প্রাচীনকে নবীনের আলোকে সংশোধন ও নবীনকে প্রাচীনের দ্বারা পরিপূরণ করিয়া লইয়াছিলেন। বাহ্যচার ও কুসংস্কারের বিরুদ্ধে সংগ্রাম করিবার জন্য বর্তমান বৈজ্ঞানিক শিক্ষারূপ যে অস্ত্র পাইয়াছি রামমোহনের এই অস্ত্র উহা অপেক্ষা শতগুণে বেশী ধারাল। এই শিক্ষার উপরেই তাঁহার ধর্ম ও সমাজ সংস্কারের ভিত্তি। তিনি ইংরাজী শিখিলেন ইহার পরে এবং ত্রিরাশ-পুরের পাজীদিগের সঙ্গে তর্কযুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া গ্রীক হিব্রু আয়ত্ত করিলেন। কেন না, মূল না ধরিয়া ডাল পালায় বিচরণ ছিল তাঁহার প্রকৃতিবিরুদ্ধ—ইহা সত্যাদেশী ব্যক্তিমায়েই প্রকৃতি বিরুদ্ধ। যারা ভাবেন, রাজা ইংরাজী শিক্ষার ফল, তাঁদের অজ্ঞতার পরিমাণ এইখানেই অল্পমান করা যাইতে পারে। কিন্তু যাহারা অভিজ্ঞ তাঁহাদের মধ্যে মতবৈধ নাই, যে শঙ্কর-রামানুজ দর্শনের সমন্বয়ে তিনি যে নিজস্ব বেদান্তের ব্যাখ্যা দিয়াছেন তাহাতে হিন্দুদর্শনের অতিব্যক্তির দ্বারা রাজর্ষি রামমোহনের স্থান শঙ্কর বা রামানুজের নিম্নে নহে। যাহারা যুগে যুগে হিন্দুর শিক্ষা ও সভ্যতাকে নবীভূত করিয়া ঋষি আখ্যা লাভ করিয়া গিয়াছেন রামমোহন তাঁহাদেরই একজন। তিনি মৃতের সঙ্গে মিশিয়া যান নাই, মৃতদেহে জীবন সঞ্চার করিয়াছেন। গতদেহকে সাজাইয়া গুজাইয়া চৈক্য দিয়া লোক চক্ষুর কাছে যারা দাঁড় করিয়া রাখিতে চাহিয়াছিলেন, তাঁদের বিরুদ্ধে দণ্ডায়মান হইয়া ঐ মৃতদেহের মধ্যে জীবন সঞ্চার করা যদি দোষের হয় তবে সে দোষ তিনি করিয়াছেন, ইহা অস্বীকার করা যায় না। কিন্তু তিনি যে প্রাচীনের নিজ বিশেষত্বটা সম্পূর্ণরূপে বজায় রাখিয়াই ইহাকে নূতনের সঙ্গে যুক্ত করিয়া দিয়াছেন, হিন্দুর প্রাচীন জিনিসটা যে কি সে জানা যাদের নাই, উপকথার

গল্পের মত একটা প্রবাদ মাত্র জানা আছে, তাঁরা এই মহাকাব্যের কে'ন ধারণা করিতে অসমর্থ। আসল কথা, রাজা রামমোহন রায় অতীতকে পুনর্গঠন করিয়াছেন। বে'যোগ অজ্ঞানাকারে কাটিয়া গিয়াছিল, তাহার পুনর্স্থাপনা করিয়াছেন। যারা ভাবেন তিনি অতীতকে পরিত্যাগ করিয়া গিয়াছেন, তাঁদের মত ভ্রান্ত আর কেউ নাই। তাঁদের ভ্রান্তির কারণ ভারতের অতীত সম্বন্ধে তাঁদের পূর্ণ অনভিজ্ঞতা। তাঁরা সত্যদৃষ্ট হইয়া কল্পনার মধ্যে উড়িয়া বেড়ান। রাজা রামমোহন রায় যে শিক্ষা প্রতিষ্ঠিত করিতে চাহিয়াছিলেন তাহা তদানীন্তর টোল চতুষ্পাঠীর বিরোধী। কিন্তু যে শিক্ষার উপরে প্রাচীন ভারতের গৌরব প্রতিষ্ঠিত ছিল, সর্বাংশে তাহারই অনুরূপ। যারা টোল চতুষ্পাঠীর শিক্ষাকে ভারতীয় জাতি গঠনের শিক্ষা মনে করিয়াছিলেন তারা নিতান্তই ভ্রান্ত। টোল চতুষ্পাঠীর শিক্ষা প্রাচীন পথ হইতে বিচ্যুত হইয়া নিতান্ত বিকৃত হইয়া পড়িয়াছিল। নবজীবন গঠন বিষয়ে ইহার অকর্মণ্যতা হৃদয়ঙ্গম করিয়াই তিনি ইহার বিরোধী হইয়াছিলেন। যে নূতন শিক্ষা প্রতিষ্ঠিত হইতে চাহিতেছিল তাহা প্রাচীনের নব-কলেবর বলিয়া, অথবা সুপরিচালিত করিয়া ইহাকে প্রাচীন পদ্ধতির নূতন কলেবরে পরিণত করিবার জন্যই তিনি ইহার পক্ষ সমর্থন করিয়াছিলেন। তিনি এইটি গ্রহণ করিলেন এবং ইহার সঙ্গে আত্মবিশ্বাস যোগ করিয়া দিয়া ইহার মধ্যে প্রাচীনের পূর্ণরূপ প্রাপ্ত হইলেন বলিয়াই ইহার জন্য এত লড়িলেন। সাধারণ মানুষ নিজের রূপই বাহিরে খুঁজিয়া বেড়ায়। যার মধ্যে আছে কেবল কাঁচ সে বাহির হইতে কাকন আহরণ করিতে পারে না। তাই প্রতিক্রিয়াবাদীরা (Reactionists) রামমোহনের প্রকৃত স্বরূপটি কখনও ধরিতে পারেন নাই, এখনও তাঁহাকে চিনিতে পারেন না। যারা আজ কালকার প্রতিক্রিয়াবাদী তাঁরাই বাস্তবিক ইংরাজী শিক্ষার ফল, আপনাদের অজ্ঞাতসারে পাশ্চাত্য আদর্শের মোহে মুগ্ধ। তাঁরা যাকে বলেন প্রাচীনভারত, যার নামে অজ্ঞানদের ভ্রান্তি উৎপন্ন করেন, তাহাও হয়তো কোন পাশ্চাত্য আদর্শের বাপস্কা দৃষ্টিজ্ঞানিত বিকৃতরূপ। প্রাচীন ভারত বিষয়ে জ্ঞানের অভাবে উশাকেই প্রাচীন ভারত বলিয়া মনে করেন। এই Reactionistগণ কখনও রামমোহনকে পাইলেন না। যেহেতু ঋষিরা Reactionist হইতে পারেন না—তাঁহারা অতীতের উচ্চশেখরে সমাসীন ভবিষ্যদ্বস্থা এবং বর্তমানের দৃঢ় ভূমিতে বসতিমান ভবিষ্যচ্ছুষ্ঠা। ঋষিদের দৃষ্টি পশ্চাতে নয়, ভূতে নয়।

রাজা যে শিক্ষা প্রচলন করিতে চাহিয়াছিলেন এবং আপনার জীবনে গড়িয়া দেখাইলেন তাহারই উপর কেবল আত্মার পূর্ণ স্বাধীনতা প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে। তিনি বৃদ্ধের ভ্রাম্য আত্মাকে পূর্ণ স্বাধীনতার ভূমিতে বসাইতে চাহিলেন। তাহার সকল শিক্ষার উদ্দেশ্য ঐ একমুখে। উহা মানবজীবনকে খণ্ডভাবে গ্রহণ না' করিয়া সর্বাদীন ভাবে গ্রহণ করিয়াছিল। রাজা মানুষকে অর্থনৈতিক ধর্মনৈতিক সামাজিক সকল প্রকার বন্ধন হইতে মুক্ত করিবার প্রয়াস পাইয়াছিলেন। এ প্রয়াস কোন ব্যক্তি বিশেষ, সম্প্রদায় বিশেষ অথবা ক্ষেত্র বিশেষে আবদ্ধ ছিল না। নর-নারী-নির্কিশেবে ছোট-বড়-নির্কিশেবে সকলের মুক্তিই তিনি কামনা করিয়াছিলেন। দেশের রাষ্ট্রস্বাধীনতার জন্যও সর্ব প্রথম

তিনিই সংগ্রাম করিয়া গিয়াছেন। বাহারা ক্ষেত্র বিশেষের স্বাধীনতার জন্য আপনাদের সমগ্রশক্তি নিয়োগ করিতেছেন তাঁহাদের সে চেষ্টার মধ্যে নিন্দনীর কিছুই নাই স্বীকার করিয়াও হুংখের সঙ্গে বলিতে বাধ্য হইতেছি যে উহা পশুশ্রম যাজে পর্য্যবসিত হইবে, যদি মানব আত্মার পূর্ণ স্বাধীনতা জন্য চেষ্টা করা না হয়। সিংহ বনের এক পার্শ্বে মেষ শিকার ও অন্য পার্শ্বে ঋগদের বৃত্তি অবলম্বন করিয়া চলিতে পারে না। সমাজে পরিবারে ধর্ম নিয়মের মধ্যে slave mentality গড়িবার শত আয়োজনকে অটুট রাখিয়া রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতা লাভ করিলেও আত্মা স্বরাট হইবে না, রাজর্ষি রামমোহনের জীবনের এই শিক্ষা—ইহাই যুগধর্ম। ইহা অগ্রাহ্য করিয়া মানুষ মানুষ হইবে না। আর কিছু হইয়া কি লাভ?

শ্রীধীরেন্দ্রনাথ চৌধুরী।

## নমস্কার

নমামি, হে নরদেব! নরহিতকাম্য,  
বিদ্রুপিত হুংখ দৈত্য এসেছে কি তুমি  
স্বর্গ হইতে, নররূপে হস্তভাগ্য দেশে।  
অথবা কি অধর্মের বিনাশ মানসে,  
গৌরব গোলকপতি পাঠালে হেথায়  
করিয়া তোমাতে দেব, ধর্মের সহায়।  
কিবা শাফা, মহম্মদ, বৃষ্ট, চৈতন্যের  
আত্মার আশীষ লয়ে, বিশ্বমানবের  
মঙ্গল বিধান হেতু, জন্মিলে ভারতে—  
অনাচার, অবিচার, অধর্ম নাশিতে।  
অদৃত তোমার কর্ম; অদম্য ক্ষমতা!  
আশ্চর্য্য তোমার ত্যাগ; অপূর্ণ শীলতা!  
কঠোর সংকল্প তব। সাহস দুর্বার—  
নিরত, নিপীড়িতের করিতে উদ্ধার।  
নমি তাই নরদেব! নমামি তোমার,  
ভক্তি, প্রীতি, অর্ঘ্য আজি প্রদানিয়া পায়।  
যুগান্তরকারী বন্দেমাতরম্ ধ্বনি, ‘  
উঠিয়াছে আজি পুনঃ, সত্যাগ্রহ সনে,  
তব সাধনায়; যথা ধর্মের মানি,  
নাশিবারে নারায়ণ কুরুক্ষেত্র রণে  
“যতোধর্মোন্ততোজয়” করিলা ঘোষণা,

সুবিশাল ভারতের সূতকল্প দেহে  
স্বরাজ সাধনারূপে এসেছে চেতনা।  
প্রজ্ঞা, প্রীতি, প্রেম, স্নেহ, উজ্জ্বলিত হয়ে,  
ছুটেছে বিদ্রুপ আত্মধ্বংসী পাপ মোহে  
বিনষ্ট স্বদেশী শিল্প করিতে উদ্ধার  
প্রাচীন সভ্যতা সনে—বাহারি প্রভাবে  
অচিরে খুলিবে দ্বার আত্ম-প্রতিষ্ঠার।  
নমি তাই নরশ্রেষ্ঠ! নমামি তোমার  
হৃদয়ের শ্রদ্ধাঞ্জলি প্রদানিয়া পায়।  
ধর্ম, কর্মক্ষেত্রে ঘটায় মিলন  
মানবের, পরস্পরে বাধি প্রেমভোরে;  
একই তীর্থে বার্তা হিন্দু মুসলমান  
চলিয়াছে ভিন্ন পথে সোজা পথ ছেড়ে  
বহুদিন, পরস্পরে ভাবিয়া বিভিন্ন;  
তারি পুরস্কার ভাগ্যে দাসত্ব জীবন।  
আচারি অহিংসা ধর্ম এসেছে চৈতন্য  
হিন্দু মুসলমে, দিতে প্রীতি আলিঙ্গন।  
জগতের হিংসা বহি করিতে নির্ধারণ  
স্বরাজ সাধনা পথে আজি অগ্রসর  
এই ছই মহাভাতি, তব প্রেরণায়।  
ভক্তি নতশিরে দেব, নমামি তোমার ॥

শ্রীভানুচরণ চৌধুরী।



## অনসূয়া ও প্রিয়ম্বদা ।

অনসূয়া ও প্রিয়ম্বদা লইয়াই শকুন্তলা । তপোবনবাসিনী শকুন্তলার স্বভাবসরল কোমল ভাবই অনসূয়া । দুগ্ধস্তুমহিবী শকুন্তলার “আহার্য্য-শোভাময়” উজ্জলভাবই প্রিয়ম্বদা । অনসূয়াভাবে শকুন্তলা হাব ভাব বর্জিতা, আশ্রমবাসিনী কিশোরী । প্রিয়ম্বদা ভাবে শকুন্তলা হাবভাবময়ী, বিলাস বিলম্ববতী তরুণী । শকুন্তলা বর্ষদানে যেন অনসূয়া ; ভবিষ্যতে যেন প্রিয়ম্বদা । চিং-শক্তি ও অচিং-শক্তি না বুঝিলে যেমন মহাশক্তিকে বুঝা যায় না ; তদ্রূপ অনসূয়া ও প্রিয়ম্বদা ভাব না বিশ্লেষণ করিলে শকুন্তলা চরিত্রটিও বোঝা যায় না । শকুন্তলার প্রস্থানের পর অনসূয়া ও প্রিয়ম্বদার কথা কবি কিছু বলেন নাই বলিয়া যে ইহারা কবির উপেক্ষিতা, আমরা এমন কথা বলি না । কেন, তাহা পরেই পরিস্ফুট হইবে ।

কালিদাসের অভিজ্ঞানশকুন্তল নাটকে শকুন্তলা মূল নায়িকা । অনসূয়া ও প্রিয়ম্বদা উপনায়িকা মাত্র । অনসূয়ার মধ্যে যুগ্মা নায়িকার ভাব । সে স্বভাবতঃ সরলা, কোমল প্রকৃতি অথচ মৃহলজ্জাশীলা । প্রীতির বিকচ কুসুম । পূর্ণচন্দ্র প্রভা মৃষ্টি ধরিয়া যেন ধরাতলে অবতীর্ণা । নবমুট মল্লিকার মতই পরিমলময়ী । অসূয়াশূভা তাই, অনসূয়া । জৈষ্ঠ্য, শ্রেষ, হিংসা, ভ্রুণেও দোষারোপ, কাপটা, ছলনা ও কৌটিল্য এখানে অসূয়ারই মধ্যে ।

প্রিয়ম্বদার মধ্যে মধ্যা নায়িকার ভাব । ‘প্রকৃত স্মরযৌবনা’ ‘জৈষ্ঠ্য প্রগম্ভ বচনা’ মধ্যম ক্রীড়িতা’ স্বভাবতঃ তীক্ষ্ণ বুদ্ধি অতি চতুরা । রসের অধিদেবতা । নবোদিত সূর্য্যরশ্মি যেন শরীরিণী হইয়া সঞ্চরমানা । পূর্ণ প্রস্ফুটিত পদ্মিনীর মতই সৌরভময়ী । প্রিয়ম্বাদিনী বলিয়াই প্রিয়ম্বদা । রসময়ী বাণী প্রণয়ী প্রণয়ীর কর্ণে মধু বর্ষণ করে । মানসিক অবস্থাভেদে কখন অনসূয়ার উপযোগিতা, কখন বা প্রিয়ম্বদার উপযোগিতা । কানন রাণীর স্নিগ্ধ শ্রাম দিক্টিও যেমন মধুরমর্শন, তদ্রূপ পক্ষীকূজন মুখর দিক্টিও প্রতিস্নতগ । সংসারে দুই-ই আবশ্যক ।

## অনসূয়া ।

অনসূয়া আশ্রমের শান্তিময়ী লক্ষ্মী । প্রিয়ম্বদা নগরের ভোগময়ী সম্রাজ্ঞী একটি তরুচ্ছায়া-সিঁধা বন নদী, ধীরে ধীরে নীরবে বহিয়া যায় । অতীত বর্ষার রক্তভঙ্গে নৃত্যশীলা গিরিনদী, সবেগে সগর্বে ছুটিয়া চলে । “একটি জ্যোৎস্নামধুরা শারদীয়া রজনী । অপরটি আলোক দীপ্তা প্রভাতছবি একটি ভাবপ্রধানা কৰ্ম্মময়ী বালা । দ্বিতীয়টি কৰ্ম্মপ্রধানা ভাবময়ী রমণী ।

অনসূয়ার সৌন্দর্য্য বড় কোমল “ব্রীড়াসমুচ্চিত,”—তাহাতে মাধুর্য্য আছে কিন্তু দাহ নাই । সে সৌন্দর্য্যে মানব যুগ্ম হয়, কিন্তু গুড়িয়া মরে না । দেখে যৌবনের শ্যাম স্বেদা

কিন্তু সুখখানি বালিকার মত। যেমন নিখল তেমনই সরল, চাতুর্যশূন্য। অনসূয়ার প্রীতি বালচন্দ্র জ্যোতির মত সূক্ষ্মর সূক্ষীতল। সে প্রীতি হৃদয়ের বিশ্রাম। তাহাতে খেলার সাথ মেটে কিন্তু তাহা জীবনসংগোমে সহায়রূপা হয় না; অবসর হৃদয়ে উদ্দীপনা জানে না। তাহা অপ্রেম মত আবেশের মত। যেন এ কঠিন পৃথিবীর নহে। তাহার ক্রমতার স্থির চক্ষুতে বিছাদামক্ষুরণচকিত কটাক্ষ খেলে না। তাহা তপোবনত্রীর মতই প্রশান্ত, ময়ূপ্ত বারি মতই পবিত্র। সঞ্চারিণী পল্লবিনী লতার মত তাহার গতি, কিন্তু তাহা হেলিয়া ছলিয়া চলে না। গজগতির সহিত তাহার তুলনা হয় না। তাহা কোমল মকমলের আন্তরনেরই খোঁয়া। তাহার রক্তিম অধরে স্বচ্ছ হাসিটি স্বচ্ছলে চন্দ্রকর বশির মত সংমুচ্ছিত বড়ই মিষ্ট, বড়ই কোমল। সে হাসির মধ্যে যুবতীর লালসা নাই। চতুরার কুটিলতা নাই। বিলাসিনীর ছলাকলা নাই। তাহা অমৃতের মত পবিত্র, শিশুর মত নিদলদ, মুক্তাকলের মত লাভনাময়। অনসূয়া কথা কহে, যেন বীণা বজায় দেয়। তাহাতে সরলতা ও মাধুর্য্য যেন উচ্ছলিত হয়। সে যেন প্রমোদনানে বিশ্রান্তির মত, বৃদ্ধ শেষে শান্তির মত।

### প্রিয়ম্বদা।

প্রিয়ম্বদার সৌন্দর্য্য পূর্ণপ্রস্তুট, তরঙ্গান্দোলিত শতদলের মত। তাহাতে সুবাসও আছে। মত্ততাও আছে। সে সৌন্দর্য্যালোকে নর মুগ্ধও হয় আবার দগ্ধও হয়। প্রিয়ম্বদার হৃদয়ে গোলাপের মত দৌরভ, বণিকার কোমলতা, পদ্মবৃন্তের কর্কশতাও বিদ্যমান। যেমন সে রস-ভাবজ্ঞা ব্যঙ্গপরায়ণা, তেমনই মধুর হাসিনী, প্রিয়বাদিনী। সে যেমন প্রেমগীতির মত মনোহারিণী, তেমনই তেরীক্ষণির মত উদ্দীপনাকারিণী। তাহার প্রাণটি নদীর স্রোতের মত বাহুতঃ চঞ্চল, দৃঢ়তঃ কথঞ্চিত্ত অবিলতাময়; কিন্তু অভ্যন্তরভাগ যেমন নীতল তেমনই স্বচ্ছ। তাহার দাগ ভালবাসার সাথও মেটে, খেলার সুখও চলে, আবার গালসাক্ষুণও শান্তি হয়। শ্রান্ত হৃদয়েরও বিশ্রাম, জীবনবুদ্ধেও সহায়রূপা। একাধারে ভাগরণ ও স্বপ্ন। তপোবনের পবিত্রতার সঙ্গে রাজাস্তম্ভপুন্ড্রের রসভাবচাতুর্য্যের মিলন প্রিয়ম্বদাকে এক অপূর্ণ শ্রীসম্পদ দান করিয়াছে। তাহার ভালবাসা মধুর অথচ উন্মাদক; কোমল অথচ তীব্র। তাহার দৃষ্টি সরল, অথচ অন্তর্ভেদিনী; প্রেমে ঢলঢল, বাক্যে জলজল। সে দৃষ্টি “বিছাদামি পূর্ণ মেঘবৎ চক্ষুঃ” তাহার ভঙ্গীটা “লীলাময়ী, সঙ্গীতমধুরা সম্রাজীরই উপযুক্ত। তাহার হাসিটি জ্যোৎস্নাকরদীপ্ত, সুন্দর; দর্শন যাত্র মনপ্রাণ হরণ করে। সে হাসির ভিতরে বাহিরে রসতরঙ্গ দিবা রাত্রিই বহে; মুক্তাকলের মত অনবরতই ফুটে। তাহার বাণী রসময়ী, আনন্দময়ী, ও প্রেমময়ী। বাহ্যতে পড়ে তাহাই সরস হইয়া উঠে। প্রিয়ম্বদা হৃদয়ের বিশ্রান্তি, অবসানের উন্মাদনা, বীরহের উদ্দীপনা, স্বর্গের সুখ, চিত্তের ভোগ, ভালবাসার বিলাস।

### অনসূয়া।

অনসূয়া প্রকৃতির হুহিতা, সারল্যের প্রতিমূর্তি। চাতুর্য্য জানে না, হাবভাব বিলাস বিভ্রম কিছুই শেখে নাই। কথার মধ্যে বাক্যের তীক্ষ্ণবাণ কিরণে যোজন্য করিতে

হয়, তাহাতে সে অভ্যস্ত নহে। তার প্রাণটি ছলাকলা শূন্য, সহানুভূতিময়, তাই শকুন্তলা যাহা কিছু মনের কথা নির্ভয়ে অশঙ্কোচ্রে অনস্থ্যাকেই কহে। স্বপ্নের বকল মোচনের মত শকুন্তলা অনস্থ্যাকেই অমুরোধ জানায়।\* প্রিয়বদার উপর কৃত্রিম রাগের ভাণ করিয়া লজ্জা-কোপজড়িত নেত্রে অনস্থ্যাকেই কহে “অনস্থ্যে আমি চলিলাম।”

আশ্রমের ছোট ছোট তরুণালিতে জল দিবার জন্য শকুন্তলাসহ অনস্থ্য ও প্রিয়বদা উপস্থিত। তিনজননের কক্ষে ক্ষুদ্র সেত-কলশ, অথরে মূহ হাসি, ললাটে স্বেচ্ছ স্বেদবিন্দু। তিন জনের বয়স প্রায় সমানই। মধ্যে অনস্থ্য কিছু ছোট, প্রিয়বদা সামান্য বড় মাত্র। প্রিয়বদা জোষ্ঠা ভগ্নীর মত অপ্রিয়বদার সখীর মতই শকুন্তলাকে ভালবাসে। আর অনস্থ্য মুখ্য ভিশোরী নববধুর মতই (ঠিক উপমান না হইলেও) শকুন্তলার প্রাণ ঢালিয়া দিয়াছে। অনস্থ্যের ভালবাসা কত গভীর, সহানুভূতি কত গভীর, মনোভাবটি কত কোমল—তাহা তাহার প্রথম কথাটিরই প্রকাশ পাইয়াছে।

সখি শকুন্তলে, পিতা কণ তোমার চেয়ে আশ্রমের তরুণালিকে অধিক ভালবাসেন; নতুবা নব মল্লিকার মত কোমল তোমাকে আলবাল পরিপূরণে নিযুক্ত করিবেন কেন?

কি মধুর কোমল বাণী! বাণীর ভিতর দিয়া অনস্থ্যার কোমল মূর্তিখানি যেন সজীব হইয়া ফুটির উঠিয়াছে। শকুন্তলা যখন উত্তরে বলিল,—“সখি, শুধু পিতার নিয়োগ বলিয়া নহে, ইহাদের উপর আমার সহোদরের স্নেহ আছে।” অনস্থ্য সে কথার আর প্রতি উত্তর করিল না। নিস্তক্ষে জল সচ- করিতে লাগিল।

প্রিয়বদা যখন ক্রুদ্ধাঙ্গ হইয়া অনস্থ্যের কক্ষের দিকে “শকুন্তলা কেন বনতোষণীকে এত আগ্রহেরে দেবতোছে?” অনস্থ্যের দরলম্বাণ, অত সে বুঝে না; প্রিয়বদার বাক-চাতুর্যের মধ্যে প্রবেশ করে, তাহার সাধা কি? অকল্পিত উত্তরও দিল—“আমি জানি না।”

রাজা হৃয়স্তের গভীর আকৃতি দেখিয়া, স্নিগ্ধ মধুর বসলাপ শুনিয়া, ঐশ্বর্য ও দাক্ষিণ্যের অপূর্ণ সন্নিবেশ লক্ষ্য করিয়া প্রিয়বদার জানিতে ইচ্ছা হইল—“ইনি কে?” প্রিয়বদা কিন্তু সে ইচ্ছা দমন করিল। অনস্থ্য কিন্তু সে কোতূহল দমন করিতে না পারিয়া একেবারেই পরিচয় জিজ্ঞাসা করিল। সে জিজ্ঞাসার মধ্যে স্ববিকৃত্যগণের সুসভ্যতা, শিষ্টাচার, সমালাপ এবং হুশিয়ার প্রভাবই পরিষ্কৃত।

“অর্থের মধুরভাষাজনিত বিশ্বস্ততাই আমাকে আপোনে যুথর করিয়া তুলিয়াছে। আর্ধ্য, কোন রাজর্ষিবংশ আপনাদ্বারা অলঙ্কৃত, কোন দেশ সম্প্রতি বিহোৎকণ্ঠিত, কি নিমিত্তই বা এমন সুকুমার আত্মাকে আপনি অপোবনাগমন প্রমে উপনীত করিয়াছেন?” পরিচয় লইবার ভঙ্গীটি বস্তৃত্যই বড়ই সুন্দর। ইহার মধ্যে কৃত্রিম আদবকায়া নাই, স্ববর্তীজ্ঞোচিৎ ছলাকলা নাই। ইহা অকৃত্রিম প্রদয়ের স্বতোনিহৃত বাণী। কে বলিবে, প্রাচীনকালের রমণীরা শিকারীকাহীনা এবং শিষ্টাচার শূন্য ছিলেন।

রাজা শকুন্তলার পরিচয় জানিতে চাহিলেন। বাস্তবনিপুণা রসিকা প্রিয়বদা সে পরিচয়

\* সখি অনস্থ্যে, বড় শক্ত করিয়া প্রিয়বদা আমার বকে বকল খাটিয়া দিয়াছে। তুমি শিথিল করিয়া দাও।

দিল না। সে পরিচয় দিবার কালে কি বাধা উপস্থিত হইবে, তাহা সে পূর্বেই বুঝিয়াছিল। এবারও অনসূয়া সে পরিচয় দিতে বসিল।

“রাজর্ষি বিশ্বামিত্রই সখীর জনক। তাত কল্প প্রতিপালক পিতা মাত্র। তপস্শ্রাবস্ত বিশ্বামিত্র বসন্তোদয় কালে অশ্বর মেনকার উন্নয়নক রূপ দেখিয়া”—এইরূপে অনসূয়া শকুন্তলার অন্য ব্যাপার বলিতে গিয়া নারী জনের স্বাভাবিক লজ্জার কল্প অনসূয়া আর বলিতে পারিল না। মধ্যপথেই থামিয়া পড়িল। এ লজ্জা স্বভাবসরলার পক্ষেও স্বাভাবিক। বয়সের ধর্ম্মে, সুশিক্ষার গুণে, শকুন্তলার মত ভাবপ্রবণা এবং প্রিয়দর্শনার মত বসন্তোদয় সাহচর্য্যে তাহার স্বাভাবিক লজ্জাটুকু আরও বৃদ্ধি পাইয়াছে। শকুন্তলার মত সঙ্গিনী পাইয়াছিল, প্রিয়দর্শনার মত সখী লাভ করিয়াছিল, আর তপোবনের রমণীধর্ম্ম শিক্ষায় শিক্ষিতা হইয়াছিল বলিয়াই অনসূয়া “মিন্দা” হইয়া উঠে নাই। অনসূয়ার অবস্থায় কখন “মিরন্দা” ফুটে না। তপোবন ত আর নির্জন দীপ বা জনশূন্য অরণ্যগাণী নহে যে, তাহার স্বভাবের বস্ত্র ভাব ফুটিবেই।

শকুন্তলা যখন অনসূয়াকে লক্ষ্য করিয়া বলিল—“সখি অনসূয়ে, নূতন কুশলচিতে আমার চরণ ক্ষতবিক্ষত, কুরুবকতকু শাখায় আমার বকুল পরিলগ্ন হইয়াছে। অপেক্ষা কর, আমি ছাড়াইয়া লই।” অনসূয়া অমনট দাঁড়াইল। সে অতশত বুঝিল না। প্রিয়দর্শনা বোধ করি, তখন কিয়দূর অগ্রসর হইয়া গিয়াছে; তাই তাহার মুখে এমন সময়ে কোন সরস রসিকতা ফুটিতে দেখিলাম না।

দ্রুত বিরহে শকুন্তলা কাতরা, বেতসলতাকুল্লের কুসুমাস্তরণে সে শয়ান। শরীরের তাপ এত অসহ্য, মন এত তন্ময়—সখীর যে বাতাস দিতেছে, তাহার উদ্বোধ পর্য্যন্ত নাই। শকুন্তলার অসুস্থতার মূল কি, প্রিয়দর্শনা সম্পূর্ণই বুঝিয়াছিল। অনসূয়া একটা ক্ষীণ আশঙ্কা করিয়াছিল মাত্র। আর সে আশঙ্কা জন্মিবারও হেতু—অনসূয়ার শিক্ষা আর পারিপার্শ্বিক ঘটনাপঞ্জের সমাবেশ। দ্রুত বিরহেই সখী আমাদের এই চুঃখময়ী অবস্থার নিপত্তিতা হইয়াছে—প্রিয়দর্শনার মুখে এই কথা শুনিয়া তবে সে বুঝিতে পারিল।

অনসূয়া যদিও প্রকৃতির দুহিতা স্বভাবসরলা, কিন্তু সে রীতিমত নারীধর্ম্ম শিক্ষায় শিক্ষিতা। ইতিহাসকথা প্রবন্ধে তাহার সমাক্ষ অধিকার বর্তমান। ইহা তাহার মুখের কথাতেই প্রকাশ।

“সখি শকুন্তলে, তোমার মনোগত ভাবটি কি, তাহা সবিশেষ অবগত নহি। তবে ইতিহাস কথ্য প্রবন্ধে কামিগণের অবস্থা বাহ। অবগত হওয়া যায়, তাহাতে তোমার সেই অবস্থাই হইয়াছে বলিয়া মনে হয়। বল সখি, কি নিমিত্ত তোমার এ আশঙ্কা? যোগ না জানিলে চিকিৎসা কি করিব?”

শকুন্তলা নিজ মুখে রোগটি বাক্ত করিল এবং তাহার প্রশমনোপায়টি বলিয়া দিল এবং প্রার্থনা জানাইল “তোমরা বাহা ভাল বোঝ তাহাই কর। তবে আমি যাহাতে সেই রাজর্ষির অলঙ্কার পাও হই, তাহা দেখিও। নহিলে আমি ওধু তোমাদের স্মৃতিপথেই রহিয়া যাইব।” প্রিয়দর্শনাও তখন জনান্তিকে অনসূয়াকে কহিল “অনসূয়ে, আকাজ্ঞা চরমে উঠিয়াছে, আর

কাল হরণ করা চলে না।” তখন শকুন্তলার হৃৎখে অনহ্রার প্রাণ কঁদিয়া উঠিল; সেই কাতর প্রার্থনার তার মনোভঙ্গীতে একটি করুণ রাগিণী বাজিল। সে একেবারেই তাড়াতাড়ি প্রিয়বদনে প্রিয়বদাকে ধরিয়া বলিল—

“প্রিয়বদে, কি উপায় হইবে? কি উপায়ে বিরলে সত্বর সখীর মনোবাঞ্ছা পূর্ণ করা যায়? সরলপ্রাণা অনহ্রাতে সংসারের কুটিলতা এবং পাপ এখনও স্পর্শ করে নাই। তাই তাহার সরল নিষ্পাপ মনে কোনরূপ কুঠা, সঙ্কোচ দেখা দিল না, কোন প্রকার তর্কবিতর্ক উত্থিত হইল না। অনহ্রা শকুন্তলার নিশিরাই আছে। “তদগতপ্রাণা হি সা।

প্রিয়বদা বুঝাইল—বিরলে—ইহাই চিন্তার বিষয়। সত্বর—ইহা ছুড়র নহে। ইহার অর্থও অনহ্রা বুঝিল না। প্রিয়বদা বুঝাইয়া দিলে তবে সে বুঝিল। রাজাও যখন প্রেমমগ্নে মুগ্ধ; তখন সমাগম কিছু ছুড়র নহে। কিন্তু নির্জনে সমাগম—তাহাই ভাবনার বিষয়। কেবল যে স্থান নির্বাচনেরই কৌশল করিতে হইবে, তাহা নহে। নির্জনে সাক্ষাৎ করান উচিত কি না, তাহার পরিণাম ফল কি—এই সকল ভাবনাই প্রিয়বদার মনে জাগিল। অনহ্রা ও সকল বুঝিয়া অত ভাবিয়া কার্য্য করে না। যখন যেটি বলা আবশ্যক বা করা প্রয়োজন, তাহাই তৎক্ষণাৎ সে বলে এবং করে। কথা চাপিয়া রাখিতে সে জানে না, চাহেও না। যেখানে স্থানে পুষ্প রাশির মধ্যে করিয়া পত্র পাঠাইবার কৌশল অনহ্রার মাথায় আইসে নাই। তবে সে অসঙ্কোচে সে পত্র ছয়স্তরের নিকট পৌছাইয়া দিতে প্রস্তুত।

রাজা হৃৎস্ব সেই বেতসলতা মণ্ডপে উপস্থিত হইয়াছেন। সখী শকুন্তলার চক্ষুতে, অধরে শূর্বার লজ্জায় লুকাচুরী ও আরম্ভ হইয়াছে। রাজাদিগের তখনকার কালে বহু পত্নী থাকা নিয়ম ছিল। শকুন্তলা যাহাতে রাজার প্রণয়পাত্রী হইয়া প্রধানা মহিষী হন—সেই আকাঙ্ক্ষা অনহ্রা ও প্রিয়বদা করিবেই। কিন্তু এখানেও অনহ্রা মনের কথা পুলিশা বলিল একে-বারেই রাজার নিকট অনুরোধ বল, আবদার বল, প্রার্থনা বল, করিয়া বলিল—

“সখী আমাদের যাহাতে বহুগণের অনুরোধনার পাত্রী না হন, তাহা দেখিবেন।”

হৃৎস্বশকুন্তলার প্রণয়লাপের মধ্যে আর থাকা উচিত নহে—ইহা অনহ্রার মাথায় আইসে নাই। সমর্য্যভিজ্ঞা, রসভাবচতুরা প্রিয়বদাই কৌশলে অনহ্রাকে লইয়া সে স্থান ত্যাগ করিল। \*

### প্রিয়ম্বদা ।

প্রিয়বদা প্রকৃতির বধু। বধু-উচিত লজ্জা, গোপন ভালবাসা, প্রণয় লুকাচুরী, হাবভাব বিলাস বিভ্রম—সর্ব্ব বিষয়েই সে শিক্ষিতা। অবশুষ্ঠনের অন্তরালে তার ক্ষুরণ চকিত কটাক্ষ খেলে। অঞ্চল চাপা হাসির মধ্যে তার মনোভাবটি ফুটরা উঠে। শকুন্তলার যাহা আছে হস্তিনাপুর রাণী শকুন্তলার যাহা দেখা দিবে—প্রিয়বদার তাহাই পূর্ণভাবে দেখাণ্যমান।

\* পাঠান্তরও আছে বটে—অনহ্রাই প্রথম বলে ‘এল সুশিশুকে উহার মারের নিকট রাখিয়া আসি।’ প্রিয়বদা উত্তরে কহে ‘তুমি একাকী পারিবে না, আমিও বাই। এ পাঠান্তরটি অনহ্রা চরিত্রের উপযোজনী নহে। অনহ্রা সরলভাবে বলিয়াছে এইরূপে চরিত্রটি বদার রাখাও বেশ কষ্ট করিয়া হইয়া পড়ে। দেখক।

রাজাস্ত্রঃপুরের শাসনকর্ত্রীকে কতদূর চতুরা ও ভীক বুদ্ধি হইতে হইবে—তাহারই আভাস প্রিয়ম্বদার বিজ্ঞান ।

প্রিয়ম্বদা যেমন স্বভাব চতুরা, তেমনই সৰ্ব বিষয়েই সুশিক্ষিতা । মর্ষপুটে বন্ধ ডাল-বাসার কীর্ণ রশ্মিটুকু সে দেখিতে পায় । নবপ্রণয়বতী মুখা কিশোরীর আধপ্রেম আধ লজ্জার লুকাচুরী সে সহজেই ধরিয় ফেলে । সাব্বিক ভাব—দ্রুত দ্রুত কম্প, শ্বেদজলপ্রবাহ ভূমিপানে আনত দৃষ্টি এবং লীলাপত্রক্ষেদন তাহার চক্ষুতে অজ্ঞাত থাকে না ।

শকুন্তলা যখন প্রিয়ম্বদার দোষ দিয়া বন্ধের দৃঢ়বন্ধ বন্ধলটি শিথিল করিয়া দিবার জন্য অনসুয়াকে অনুরোধ করে ; তখন প্রিয়ম্বদা হাসিতে হাসিতে বলে—

এহ্নে পন্নোদরবিস্তারবর্দ্ধক নিঃসর যৌবনকে তিরস্কার কর ; আমার ঘোষ কি ?

এই সরস ব্যঙ্গটি সমরোচিত এবং বরসোচিত ও বটে । এই কথাটিতে যে কেবল মিষ্ট রসিকতা এবং নিজ দোষের ক্ষালন মাত্র করা হইয়াছে, তাহা নহে । নারীস্বদের স্বাভাবিক প্রেমতৃষা যে বনবাসেও হ্রাসপ্রাপ্ত হয় না ; যৌবনের রসলাপ যে তপোবনের চতুঃসীমার মধ্যেও ফুটিয়া উঠে ; স্বভাবের কোলে পালিতা বনলতিকাও যে উদ্যানলতার গুণ সৌন্দর্য্য প্রাপ্ত হয় ; আশ্রমের বেদসঙ্গীতের মধ্যেও যে প্রণয় দেবতার গুণগুণ ধ্বনিও শুনিতে পাওয়া যায়—কবি প্রকারান্তরে আমাদেরগকে ইহাই বুঝাইলেন । রক্ত মাংসে গড়া মানবীর হৃদয় সৰ্ব্বত্রই সমান । যৌবনের প্রভাব সৰ্ব্বত্রই অব্যাহত । শকুন্তলা যে পূর্ণযৌবনা—এ ইঙ্গিতটিও কবি দৃকান্তকে জানাইয়া দিলেন ।

শকুন্তলা, যখন “ঐ চূত তরুটি বায়ু চঞ্চল পল্লবাসুন্দরী দ্বারা আমাকে কি বেন বলিতেছে ; আমি বাই, উহাকে আদর করিগে”, বলিয়া তরুটির নিকট গেল । তখন প্রিয়ম্বদা মুহূর্ত্তালো শকুন্তলাকে লক্ষ্য করিয়া বলিল—

“শকুন্তলে এই তরুটির নিকট তুমি মুহূর্ত্তকাল দাঁড়াইয়া থাক । তুমি সম্মুখে থাকিলে তরুটি লতা সনাথ হইয়া শোভা পাইবে ।

ভিতরে ভিতরে স্বভাব সুলভ অদম্য প্রেমতৃষাটি যে অন্তঃসলিলা ফন্তুর মত বহমানা তাহা প্রথমেই বুঝা গিয়াছে । এক্ষণে আবার সেই প্রেমতৃষার উপশমের পাত্রটি সম্মুখেও যে—তাহাদের দ্বিব্যজ্ঞান বিজ্ঞান তাহাই এক্ষণে পরিস্ফুট হইল । শকুন্তলার বিবাহ না হইলে আর মানাইতেছেন, বিবাহের জন্য ঋষিও বিশেষ ব্যগ্র হইয়া উঠিয়াছেন—তাহাও জানিতে পারা গেল । শকুন্তলার বিবাহের ফল ফুটিয়াছে, এখন ভ্রমর আসিলেই হয় ; তাহারও আর বড় বিলম্ব নাই । প্রিয়ম্বদারও ফল ফুটিয়াছে ; অনসুয়ারও ফুটিবার অবস্থার আসিয়াছে ।

বনতোষিনী নব মালিকার সঙ্গে নূতন কুসুম ফুটিয়া উঠিয়াছে । আর সেই নব কুসুমযৌবনা নবমালিকা আপনার বাহু বেঁধেনে সহকার, তরুটিকে লড়াইয়া আছে, শকুন্তলা তাহাই একদৃষ্টে দেখিতেছিল । প্রিয়ম্বদা তাহার মধ্যে এক নূতন সৌন্দর্য্য লক্ষ্য করিল । হাসিতে হাসিতে বলিল “অনসুয়ে জান কি, কেন শকুন্তলা বনতোষিনীকে এত করিয়া দেখিতেছে ? দেখ বনতোষিনী যেমন এই সহকার তরুটিতে সজতা হইয়াছে, আমিও কি সেই প্রকার অম্লরূপ বরের সঙ্গে মিলিতা হইতে পারিব !”

প্রিয়দর্শী রসিকতার মধ্য দিয়া মধুবৃষ্টি করে, হৃদয়ে এক অনির্বচনীয় রসমাধুর্য্য ঢালিয়া দেয়। শকুন্তলা যখন প্রিয়দর্শীকে, ভোমাকে একটি প্রিয় সংবাদ দিই বলিয়া আশ্রয় মুকুলিতা মাধুরী লতাটিকে দেখাইল। বিস্ময়িতচক্ৰ প্রিয়দর্শী সর্গে তাহা দেখিল। প্রত্যাগমনের প্রিয়দর্শী তৎক্ষণাৎ উত্তরও দিল—“সহি তেন হি পড়িগি তাং যে নিবেদেমি” সখি, আমিও ভোমাকে প্রীতিপ্রিয় (উন্টাপ্রিয়) সংবাদ দিই। ভূমিও ‘আসন্ন পাণিগ্রহণ’ হইয়াছে।” মাধবীলতা আশ্রয় মুকুলিতা—ইহা শুভসংকেত। সাথে কি “প্রিয়দর্শী” প্রিয়দর্শী।

প্রিয়দর্শী শকুন্তলার কর্ণে রস সলিলধারা ঢালিয়া দিয়া বড়ই তৃপ্তি লাভ করিতেছিল কিন্তু সে সলিলধারা যে রাজা তৃপ্তের নতুন আশা বোঝাটিকে ধীরে ধীরে অলক্ষ্যে অকুরিত করিয়া দিতেছিল—তাহা অবশ্য প্রিয়দর্শী জানিতেছিল না।

“উহা তোমার নিজেরই মনের কথা” বলিয়া শকুন্তলা কৃত্রিম কোপ প্রকাশ করিল। কিন্তু পতিসমাগমের জন্য শকুন্তলা যে লালসিতা এবং উৎকণ্ঠিতা হইয়া উঠিয়াছে, তাহা নহে। ভ্রমপোষনের পরিবর্তন মধ্য যে বাস করে, সেত আর বিলাসের কোলে পালিতা বিলাসিনী বৃত্তী নহে যে, বৃষসান্তী হইয়া উঠিবে, তবে তাহার অপরিপুষ্ট মিটোল অঙ্গ, কুসুমিত উন্মাদক যৌবন প্রেমরসোজ্জ্বল মধুর রসলাপ স্পষ্টই জানাইয়া দিতেছে যে, শকুন্তলার অন্তরের অন্তঃকল পতিসমাগমাশায় ব্যাকুল। শকুন্তলা তজ্জন্ত অতাব অন্তঃকল না করুক,—ব্যাকুল নাই হউক—তবে তাহার আর ক্রিম কপোল বিদ্যাদাম চকিত কটাক্ষ মদনের রক্তভূমি সমুন্নত বক্ষ যে ব্যাকুল, উন্নত হইয়া উঠিয়াছে—তাহার আর লেশ নাই। সে অধর চুষনে ব্যগ্র, সে বাহুলতা আলিঙ্গনে লালসিত, সে কটাক্ষ সন্ধান উন্মুখ। আমরাও এক্ষেত্রে বণিতে পারি, “লাবণ্য চকল কিন্তু লাবণ্যময়ী চকলা নহে”।

প্রিয়দর্শী যখন শকুন্তলার সেই চুরি করিয়া চাহিয়া দেখাটি লক্ষ্য করিল, প্রিয়দর্শী প্রবণের প্রত্যাশায় কর্ণকে সাবধান এবং স্থির লক্ষ্য দেখিল; প্রণয় কোপ আর শূন্য লক্ষ্যের লুকাচুরি ধরিতে পারিল তখন বুঝিল যে, শকুন্তলা রাজার প্রেমে মুগ্ধ হইয়াছে। আবার যখন সে শকুন্তলার প্রতি রাজার করুণ সহানুভূতি, পরিচয় জানার অদম্য কোতূহল এবং অহেতুক প্রীতির আকর্ষণ দেখিল—তখন স্পষ্টই বুঝিতে পারিল মৃগয়াবিহারী সন্ন্যাসী আজ হরিণ শিকার করিতে আসিয়া হরিণনয়নার কটাক্ষেরে বিদ্ধ হইয়াছেন। পৃথিবীর মানিক আজ এক বনবাসিনীর প্রভাতরল সৌন্দর্য্যের ভিখারী সান্নিধ্য আসিয়াছেন।

প্রিয়দর্শী লতাকুঞ্জের মধ্যে শিলাপটের উপর পুষ্প পল্লব বিছাইয়া শকুন্তলাকে গোয়াইয়া রাখিয়াছে। নলিনীপত্র বাতাস দিয়া তপ্ত অঙ্গ শীতল করিবার যত্ন লইতেছে। সে বাতাসে ভিতরের তীব্র তাপ কিছুমাত্র শান্তিলাভ করিতেছে না। শকুন্তলা এমনতাই আশ্চর্যবলী, সখীরা যে বাতাস দিতেছে—সে জানই নাই। কি তৃপ্তময়ী অবস্থা। প্রিয়দর্শী সন্নিবাসে অকস্মাৎ প্রতি চাহিল। অনাস্তিকে বুঝাইয়াও দিল—

এ বিকারের মূল রাজ্যের প্রতি সখীর অনুরাগ। এ বিকারের একমাত্র ঔষধই রাজ্যবিসংক্রান্ত। এ সমাগম ব্যতীত অন্ত কোন উপায় নাই।

রাজা আসিলেন। নির্দাবতগ্ণী পৃথ্বী শীতল হইল। নির্দোষপ্রায় দীপনিধা ভৈলমিষকে

জলিয়া উঠিল। নিজ্জীবপায় শকুন্তলাবল্লরী রাজার অহরহ সলিল পাইয়া ধীরে ধীরে সজীব হইয়া দেখা দিল। রাজা, লতাকুঞ্জে, ছায়া নিধি—কুসুম শয্যার শায়িতা শকুন্তলার পার্শ্বে আসিয়া বসিলেন। অনসূয়াও প্রিয়দর্শনার মধ্য দিয়া দুইটি হৃদয়ে প্রেমমধুর রসালোপ চলিতে লাগিল। ছয়শত “উপভোগক্ষম” সহকার আর শকুন্তলা “নবকুসুম বোঁবনা” মাধবীলতা। সহকার শাখা-বাছ আলিঙ্গনে লতাটিকে বক্ষের উপর টানিয়া লইবার উপক্রম করিতেছে, আর মাধবীলতাটিও তাহার বিদ্যুত বক্ষে আশ্রয় লইবার অঙ্গ কম্পিতা ও উন্মত্তা হইয়া উঠিয়াছে। “দুইখানি মেঘই বিছাতে ভরা” প্রিয়দর্শনা বুঝিল এ সময়ে আর থাকা উচিত নহে। মৃগশিক্ত ধরিবার ছলে প্রিয়দর্শনা অনসূয়াকে লইয়া পলাইয়া গেল।

শকুন্তলা আশ্রয় রাজর্ষির কন্যা এবং অপসার গর্ভজাতা। ছয়শতও শকুন্তলার স্পৃহণীর যোগ্য বর। আর দুইজনে দুইজনকে দেখিবামাত্র ভালবাসার বাঁধাও পড়িয়াছে। ইহাদের মিলনও বিধাতার দান। প্রিয়দর্শনা এই সকল ভাবিয়া, বেশ করিয়া বুঝিয়া তবে উভয়ের অন্তরের উপ্ত বীজটিকে সলিলদানে অঙ্কুরিত করিয়াছে। সে বুঝিয়াছিল, এই অঙ্কুরিত বীজ শীঘ্রই তরুর আকারে দেখা দিবে। তজ্জন্তই প্রিয়দর্শনা শকুন্তলার অনিচ্ছাকৃত গমনে বাধা দিয়াছে, এমন কি দূতিগিরি করিতেও লজ্জা বোধ করে নাই।

শকুন্তলার সোভাগ্যদেবতার পূজার জ্ঞাতা সখীদ্বয় মালিনীতীরে পুষ্পচয়নে ব্যগ্র এমন সময়ে “অয়মহংভোঃ” ‘এক বিকট চীৎকার ধ্বনি উথিত হইল। শকুন্তলা পর্ণশালার অত্যন্তরে পতিচিহ্নায় এমন বিভোরা; তাহারই ধ্বনির সঙ্গুণের সে ধ্বনি তার কর্ণে একেবারেই প্রবেশ করিল না। শকুন্তলার মনটা তখন কল্পনার লীলাবিত গতিতে হস্তিনাপুরে চলিয়া গিয়াছে। সে ভীষণ শব্দে সারা বনভূমি সন্ত্রস্ত। মালিনী নদী করুণ সঙ্গীত গাহিয়া বহমান। হরিণেরা অর্দ্ধভক্ষিত মুখে ক-বল মুখে করিয়াই রাখিয়াছে। পক্ষীর তরুশাখায় নিতকে স্থিরভাবে বসিয়া আছে। সে ভৈরব গর্জনে পতিচিহ্নায় তন্ময়চিত্তা শকুন্তলার কর্ণে একটু স্পন্দন উঠাইতে না পারিয়া দূর আকাশের গায়ে বিলীন হইয়া গেল।

ভৈরব গর্জনে মিশে গেল তন্ময়তা মনে

সিঙ্গ বেগ বালুকার হল প্রবাহিত” \*

সেই সহস্রবজ্র নির্দোষবৎধ্বনি শুনিয়া বহুদূরবর্তিনী অনসূয়াও প্রিয়দর্শনা চমকিয়া উঠিল। উদ্বিগ্নচিত্তে আলিত চরণ, বিভ্রান্ত চক্ষু, লইয়া সখীদ্বয় ছুটিয়া আসিল। দেখে—অগ্নিসম তেজস্বী হুর্কাসা ঋষি ক্রোধাক্রমে নত্রে আগ্রহ ত্যাগ করিয়া প্রস্থান করিতেছেন। পদভরে ধ্বজী কম্পবান। উঃ, কি বিষম বিপৎ। তখন শকুন্তলার অমঙ্গল আশঙ্কা করিয়া সহচরীদ্বয় হিরণ্য পক্ষ পক্ষীদ্বয় মত হুর্কাসায় চরণে লুটাইয়া পড়িল। ক্রোধাবতাব ঋষির কঠোর মর্শ্বভারে সমবেদনার একটা ক্ষীণ রাগিনী মাত্র বাজিয়া উঠিল। তপস্বিনী ঋষিকল্পাদেয় করুণ পরিবেশনে ঋষি এই টুকু মাত্র সাধনা দিলেন যে, অভিজ্ঞানচিহ্ন দেখা হইতে পারিলে তবে শকুন্তলার স্মৃতি ছয়শতের অন্তরে জাগিয়া উঠিবে। পরিণামে এই অভিজ্ঞানচিহ্নই ছয়শত শকুন্তলার মিলনের কারণ হয়—তাই এই নাটক খানির নাম অভিজ্ঞান শকুন্তল।

\* বহিঃ চর—দেবী চৌধুরাণী—গ্রন্থম।



চতুর্থ অঙ্কে প্রিয়ধনাই অনন্যাকে সংবাদ দিল যে, তাতকাল শকুন্তলার এই আত্মনিবেদনে বড়ই সন্তোষ লাভ করিয়াছেন। অদ্য প্রাতে লজ্জাবনতমুখী শকুন্তলাকে অভিনন্দিতা করিয়া গিয়াছেন—

“বৎসে, ভাগ্যবশতঃ “ধূম নিরুদ্ধ দৃষ্টি” যজ্ঞমানের আত্মতীক ঠিক যজ্ঞীয়াধিতেই নিপতিতা হইয়াছে। “সংশ্লিষ্য পরিগৃহীতা” বিদ্যার মত তুমি সার্থক হইয়া উঠিয়াছ। অদ্যই তোমাকে আমি স্তুতিগণের সাহায্যে পতিগৃহে প্রেরণ করিব। এই গান্ধার্ব বিবাহে প্রিয়ধনার যে একটুও ভয় ছিল না, তাহা নহে। সে ভয় আজ দূর হইল। শকুন্তলা হৃষিনী হইবে—সে সংবাদ প্রিয়ধনা তাড়াতাড়ি অনন্যাকে দিয়া গেল।

স্বর্ঘ্যোদয়ে কৃতস্রাতা শকুন্তলাকে তপস্বিনীরা স্বস্তিবাদ দিয়া আশীর্বাদ করিল। প্রিয়ধনাও অনন্য আসিয়া প্রাণসখীকে স্বাগত সন্তাষণ জানাইল। একপ্রাণা নিজেই প্রতিকল্প স্থানীয়া সখীকে লইয়া বাইতে হইবে—শকুন্তলা কাদিতে লাগিল। অনন্যা ও প্রিয়ধনা ঋষিকৃত্য, —মঙ্গলকার্য্যে যোদন অহুচিত, বলিয়া শকুন্তলাকে সান্ত্বনাও দিল; আবার নিজেরাও চক্ষুতে জল দিয়া কাদিতে বসিল। স্নেহের প্রকৃতিই এই।

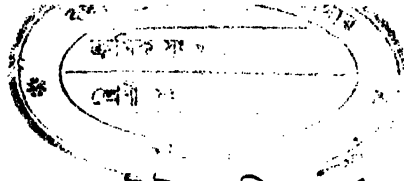
প্রিয়ধনা অত দুঃখের মধ্যে লক্ষ্য করিল শকুন্তলা আৰ্য্যপুত্র দর্শনে উৎস্রুকা হইয়াও তপোবন বিষয়ে বড় কাতরা হইয়াছে। প্রিয়ধনা চারিদিক চাহিয়া দেখিল—“উল্লীর্ণ গৰ্ভকবলা” মৃগী, “পরিত্যক্তানৃত্যা” ময়ূরী “অপস্থত পাত্তপত্রো” নতা প্রভৃতিও আত্ম অশ্রুবিমর্জিত করিতেছে। প্রিয়ধনার চক্ষু জলে ভরিয়া গেল। গৰ্ভতার মতরা মৃগবধু আসিয়া শকুন্তলার সম্মুখে দাঁড়াইল, হাতুয়ারা মৃগশিঙাটী ধীরে ধীরে শকুন্তলার অঞ্চলাগ্র টানিতে লাগিল। সখীদের শেষ আলিঙ্গন দিয়া শকুন্তলা আশ্রয় ত্যাগ করিল।

আর অনন্যা প্রিয়ধনার আবশ্যক নাই। শকুন্তলার তপোবন ছাড়ার সঙ্গে সঙ্গে অনন্যা প্রিয়ধনার কার্য্যও ফুরাইল। রজনকে সখীদের আবির্ভাব আর দেখা গেল না।

অনন্যা প্রিয়ধনা যে যোগ্যপারে সমর্পিতা হইবে—ইহা আমরা ঋষি কণ্ঠের মুখেই শুনিতে পাইয়াছি। ঋষিকৃত্যদের যোগ্যবর যে ঋষিকুমার—এ বিষয়ে কোন সংশয়ই নাই। ঋষি যে তাঁহার বড় নাথের শকুন্তলার প্রিয়সখী হুটীকে প্রিয় শিষ্য শারদ্বত ও শাক্যবীরের করেই সমর্পিতা করিবেন—ইহা আমরা অনুমান করিতে পারি। শারদ্বতের যোগ্যা অনন্যা, শাক্যবীরের অনুরূপা প্রিয়ধনা। অনন্যা ও প্রিয়ধনাকে আমরা কাদম্বরী কানোর পরলেখার মত কবির উপেক্ষিতা বলিতে পারি না।

অনন্যা ও প্রিয়ধনা শকুন্তলার দুইটা দিক্ মাত্র। অনন্যা ও প্রিয়ধনাকে ছাড়িয়া দিয়া শকুন্তলার নিজের কিছু আছে কি না, আমরা জানি না। এই দুইটা সখী শকুন্তলারূপা জাহ্নবীকে বিদেহকান্তিমুখে স্থির রাখিবার জন্য অসিধরবার মত দুইপার্শ্বে বিরাজমান। আবার বলি কেশাধনবাসিনী শকুন্তলার স্বভাব সরল কেনন। দিকটাই অনন্যা। দুঃস্বপ্ন মহিষী শকুন্তলার “সার্বাধি-শোভাময়” উজ্জ্বল দিকটাই প্রিয়ধনা।

শ্রীরামসেনার বেদান্তশাস্ত্রী



## মধ্যযুগের ইউরোপীয় দর্শন ।

( পূর্ব প্রকাশিতের পর )

### আবিলার্ড ( Abelard )

পীরি আবিলার্ড বা আঁবৈলার্ড ( Abailard ) ১০৭৯ খ্রীষ্টাব্দে নগণ্টেসের নিকট প্যালে নগরে জন্মগ্রহণ করেন। তিনি প্যারীতে তাত্কালিক সুপ্রসিদ্ধ উইলিয়ম সাম্পোর নিকট শিক্ষা লাভ করিয়াছিলেন। বাইশ বৎসর বয়সে শিক্ষা-শুক্র সহিত তাঁহার মনোমালিঙ্গ হওয়ার তিনি প্রথমতঃ মেলুন (Melun) ও পরে, কার্বীলে ( corbeil ) দুইটি পৃথক বিদ্যালয় স্থাপিত করেন। ইহার কিছুকাল পরে সাম্পোর সহিত পুনরায় সজাব স্থাপিত হইলে, তিনি প্যারীতে প্রত্যাগমন করতঃ অসীম কৃতকার্যতার সহিত শিক্ষকতা আরম্ভ করিয়া ছিলেন, কিন্তু কোন গোপনীয় কারণে তিনি কানন্ ফুলবার্টের কোপ দৃষ্টিতে পতিত হন এবং তৎক্ষণাৎ উক্ত কার্য পরিত্যাগ করিয়া সেন্ট্ ডেনিসের মঠে আশ্রয় লইতে বাধ্য হইয়াছিলেন। উর্ভাগ্যক্রমে এই স্থানেই অবস্থান কালেই তিনি “ডি ট্রিনিট্যাটি” ( De Trinitate ) গ্রন্থ রচনা করিয়া চার্চেরও বিরাগভাজন হন। সেইসনের ধর্মসমিতি কর্তৃক আদিষ্ট হইয়া তিনি উক্ত পুস্তকখানি জগ্নিতে সমর্পণ করেন। অন্তঃপর আবিলার্ড নোগেন্ট্ সুর-সীন্ ( Nogent-sur-seine ) নগরে স্বয়ং একটি বক্তৃতা মঞ্চের প্রতিষ্ঠা করিয়া তাহা প্যারাক্সীটি নামক ধর্মসম্প্রদায়কে উৎসর্গীকৃত করিয়াছিলেন। সেন্ট্ গিল্ডার অ্যাবেটের কার্য গ্রহণকালে তিনি এই মঞ্চটি তাঁহার প্রিয়পাত্রী হেলসীকে ( Heloise ) দান করিয়া যান। ১১৪০ খৃঃ অব্দে আবিলার্ড সেন্ট বার্নার্ড ( St. Bernard of clairvaux ) (১) কর্তৃক বিধর্মী বলিয়া নিষিদ্ধ, লাঞ্চিত ও কারারুদ্ধ হইয়াছিলেন, কিন্তু পুণ্ডের স্ত্রায় এবারেও কোন আকস্মিক উপায়ে তিনি ক্লুয়ির মঠে ( Abbey of Clugny ) আশ্রয় প্রাপ্ত হন এবং পরিশেষে পুজনীয় পিটরের ( Peter the Venerable ) (২) অঙ্গুগ্রহে সেন্ট্ বার্নার্ডের নিকট মুক্তি লাভ করেন। গ্রন্থবৈগুণ্যে পুনঃপুনঃ দণ্ডিত ও লাঞ্চিত হওয়ার আবিলার্ডের অকালে স্বাস্থ্যভঙ্গ হইয়াছিল। ১১৪২ খৃঃ অব্দে তাঁহার মৃত্যু হয়।

উপরোক্ত “ডি ট্রিনিট্যাটি” ব্যতীত তাঁহার আরও কয়েকখানি গ্রন্থ ছিল, তন্মধ্যে “পত্রাবলী” বা Letters, “প্রাথমিক ধর্মশাস্ত্র” ( Introductio ad theologia ) “ধর্মীয় ধর্মশাস্ত্র” ( Theologia Cristiana ), “নীতিশাস্ত্র” ( Ethics ), “দার্শনিক, ইক্সী ও পৃষ্ঠানের

( ১ ) পিটর ক্লুয়ীর অ্যাবট ছিলেন এবং ১২০০ খ্রীঃ অব্দে সরাসেন্দিগের কয়েকখানি ধর্মগ্রন্থ লাতিন ভাষায় অনুবাদিত করিয়াছিলেন।

( ২ ) সেন্ট্ বার্নার্ড ( খ্রীঃ অব্দে ১০১১-১১৫৩ ) এবং আর্নল্ড, হিউ, গডফ্রী প্রভৃতি সমসাময়িক আরও কয়েক ব্যক্তি ধর্মশাস্ত্রে তর্কের বিরোধী ছিলেন এবং আবিলার্ডের বিকটচরণ করিয়াছিলেন।

কথোপকথন" ( Dialogue, between a Philosopher, a Christian and a Jew )  
প্রভৃতি গ্রন্থ উল্লেখযোগ্য ।

অ্যাবিলার্ড মহা ভাবুক ছিলেন, একারণ তিনি রস্টেলিনের গৌড়া নামবাদ সংক্রান্ত  
মতগুলি সহজে মানিয়া লইতে পারেন নাই । আবার সাম্পার উইলিয়মের ভায় কেবল  
কল্পনা রাখেই বিলীন হইয়া তিনি গৌড়া বাস্তববাদেরও প্রভাব দেন নাই । তাঁহার  
মতে সার্বজনীন সত্তা (The universal) শুধু 'ব্যক্তি'তেই প্রকটিত হয়, "ব্যক্তির" বহির্ভাগে  
অর্থাৎ ব্যক্তিকে ছাড়িয়া ইহার একটি মূর্তিময়ী ধারণা ( concept ) অমুভব করা যায়  
না, তন্নিহি ইহার অন্য কোন অস্তিত্ব অমুভূত হয় না । তিনি আরও স্বীকার করি-  
রাছেন যে, "ব্যক্তি"তে সত্তা ( The universal ) বিদ্যমান বটে ; কিন্তু সেই সত্তা কেবল  
সার বা essence রূপে নয়, মূর্ত বা পূর্ণরূপেই অবস্থিত । নানাজাতীয় জীব  
যে নানারূপ প্রতিকলিত হইতেছে, সেই সেই রূপ সার্বজনীন সত্তারই অঙ্গরূপ ।  
জাতিতে জাতিতে, শ্রেণীতে শ্রেণীতে, ব্যক্তিতে ব্যক্তিতে যে ভিন্নতা, সেই ভিন্নতা মূল সত্তাতেই  
অবস্থিত । (Essence) বা সার রূপে অবস্থিতি করিলে বস্তুজাতের বিভিন্নতাই লোপ  
পাইত ও ব্যক্তির ব্যক্তিত্ব থাকিত না, তাহা হইলে পিটার ও পলে, রাম ও ষড়ুতে  
পার্থক্য থাকিত না । অ্যাবিলার্ডের মত যদিও ষাটি নামবাদ নয়, তবুও নামবাদেরই  
সহিত ইহার সাদৃশ্য অধিক । প্লেটোর সত্তামূলক আদর্শবাদ ও আরিস্টটলের প্রত্যক্ষ মূলক  
আদর্শবাদে যে প্রভেদ, সাম্পার অতীন্দ্রিয় বস্তুতত্ত্বেও ( ultra idealistic doctrine ) ও  
অ্যাবিলার্ডের স্বাতন্ত্র্যতত্ত্বেও সেই প্রভেদ । অ্যাবিলার্ড আরিস্টটলের অধ্যাত্ম শাস্ত্রের  
সাক্ষাৎ পারচয় পান নাই, তথাপি "অর্গানন্" গ্রন্থে উক্ত শাস্ত্রের যে সামান্য সন্ধান  
পাইয়াছিলেন, তাহাতেই তাঁহাকে মধ্যযুগের পণ্ডিত সমাজে অগ্রগণ্য করিয়া তুলিয়াছিল ।  
প্রাচীন গ্রীক পণ্ডিতদিগের মতের সহিত ঘনিষ্ট সম্পর্ক না থাকা সত্ত্বেও, অ্যাবিলার্ড  
তৎসাময়িক সুদীপসমাজে স্বাধীনতাচেষ্টা দৃঢ় মতাবলম্বী বলিয়া খ্যাতিলাভ করিয়াছিলেন ।  
তিনি "চাচ্চের" প্রতি প্রজ্ঞাবান ছিলেন, অথচ প্রয়োজন মত "চাচ্চের" বিরাগভাজন হইতে  
ভয় পাইতেন না । তিনি cur'deus Homo? গ্রন্থের লেখক সেন্ট্ অ্যানসেলমের  
সহিত একযোগে প্রত্যাদেশ-মূলক সত্তা ( Revealed truth ) এবং বিচার-সাপেক্ষ  
সত্তা ( Rational truth ) উভয় সত্যকে এক বলিতে প্রস্তুত ছিলেন, কিন্তু সেন্ট্  
আগষ্টাইনের ভায়, জ্ঞান ও বিশ্বাসকে একাসনে স্থান দেন নাই । এক শ্রেণীর লোক  
আছে বাঁহারা সম্ভব অথবা অসম্ভব, যে কোন মতকেই বিনা বিচারে সত্য বলিয়া মনে  
করে । অ্যাবিলার্ড এই শ্রেণীর লোককে তাঁহার Introductio গ্রন্থে, স্পষ্টাক্ষরে  
নিন্দা করিয়াছেন । তিনি খ্রীস্টীয় দর্শন শাস্ত্রের ভূয়সী প্রশংসা করিতেন, অথচ নিজে  
যে সেন্ট্ আগষ্টাইনের গ্রন্থের ভিতরেই উক্ত দর্শনের পরিচয় পাইয়াছিলেন, তাহাও  
স্বীকার করিতে লজ্জা বোধ করেন নাই । তাঁহার বিবেচনায় খৃষ্টধর্মের মূলমন্ত্রগুলির  
প্রায় সমস্তই অর্থাৎ ঈশ্বরবাদ, ত্রিগুণতত্ত্ব, অবতারবাদ প্রভৃতি বাহা কিছু, সকলেরই  
ব্যক্তি সেই প্রাচীন ভাবুকদিগের গবেষণার বিলুপ্ত রহিয়াছে । তিনি ইহাও বলিয়াছেন

যে, 'নিউটেম্বেট' ও 'ওক্কাটেম্বেট' উভয় গ্রন্থই একই ধর্মের প্রকাশক হইলেও উভয়ের প্রভেদ এত অধিক যে, তাহার তুলনার খুঁটেনা বাহাদিগকে বিধর্মী বলিয়া নির্দেশ করেন, তাহাদের মতের সহিত খৃষ্টের স্বীয় মতের পার্থক্য অতি সামান্য। নীতির দিক দিয়া দেখিলে, ইহুদী দিগের ধর্মগ্রন্থাপেক্ষা গ্রীক দর্শন শাস্ত্রের অধিক উন্নত হইয়াছিল। একথা সত্য হইলে, কেবল খ্রীষ্টসনাক্ত বহির্ভূত বলিয়াই গ্রীক পাণ্ডিত্যদিগকে ঘৃণা করা উচিত নয়। খ্রীষ্টান নছেন বলিয়াই কি তাহারা ঈশ্বর প্রদত্ত আশীর্বাদে বঞ্চিত? 'গম্পেলের' প্রকৃত অর্থ, সুসংস্কৃত নৈতিক বিধি। সাধুবচন বলিয়াই কি ইহার এত আদর? অ্যাবিলাড বলেন, গ্রীকদিগের নৈতিক বিধিতে ও "গম্পেলে" মূলতঃ প্রভেদ নাই। যে সকল ব্যক্তি প্রকৃত জ্ঞানী, বাহাদের জীবনও কর্ম, খৃষ্টপথানুবর্তী এবং বাহাদের মতের সহিত খৃষ্টের মতের পুঙ্খানুপুঙ্খ মিল দেখা যায়, সেই সকল মহাত্মাকেই যদি নরকগামী বলিতে হয়, তবে আর সাধু কে?

সে বাহা হউক, অ্যাবিলাড গ্রীক দর্শনের ভিতর কিরূপে ত্রিমূর্তি সংক্রান্ত মতের দর্শন পাইয়াছিলেন, তাহাই বিচার্য। ত্রিমূর্তির তিনটি মূর্তিকে তিনি অদ্বিতীয় পরমেশ্বরের তিন পৃথকরূপ বলিয়া সাব্যস্ত করিয়াছেন। এই তিনরূপ যথাক্রমে, শক্তি, জ্ঞান ও সাধুতা। পৃথক পৃথক ধরিলে, শক্তি, জ্ঞান ও সাধুতা বা সদিচ্ছার কোন সত্তা নাই, কিন্তু এই তিনের সম্মিলনে বা সমন্বয়ে যে অবস্থার উদ্ভব হয়, তাহাই শ্রেষ্ঠ ও পূর্ণাবস্থা। সেই অবস্থাই ভগবানের অস্তিত্ব (tota perfectio boni)। মোট কথা, ত্রিমূর্তি এমন এক পুরুষ যিনি বাহা কিছু মানস করেন, তাহাই করিতে পারেন, এবং বাহা মানস করেন, তাহা উত্তম জানিয়াই করেন। ধর্মের দিক দিয়া ঈশ্বরের এই ভাবকে, সন্ন্যাসের সম্রাট বলিতে পারা যায়, এবং তাহা রুশেলিনের "ট্রাইথিজম" (tritheism) মতের বিরুদ্ধ মত। আধ্যাত্মিকতার হিসাবে ইহাকে হুবহু শক্তিবাদ বলিতে হইবে, তবে এখানে শক্তি (force) এবং ভাবে (thought) প্রভেদ নাই, এই দুই বস্তু এক হইয়া ইচ্ছার (will) পর্যাবসিত হইয়াছে।

একটা মোটা কথা আছে যে, যখন লোকের মনে ধর্মভাব প্রবল হয়, তখন নীতি ও ধর্মে বড় বেশী ভেদ থাকে না, নীতিশাস্ত্রও ধর্মশাস্ত্রে মিশিয়া যায়; আবার, যখন জ্ঞান পিপাসা বলবতী হয়, তখন লোকের মনে সন্দেহ আসিতে থাকে, নীতি ও ধর্মের গভীও পৃথক হইয়া পড়ে। যে সময়ে নীতিশাস্ত্র গোঁড়ামির হাত হইতে মুক্তি পাইয়াছিল, সে সময়টা উক্ত শাস্ত্রের ইতিহাসে স্মরণীয় কাল। লাভার্ডিনের হিডেলবার্ট (Hidelbert of Lavardin) সিসিরো ও সেনেকার অনুকরণে নৈতিকদর্শন (Moralis Philosophia) নামে যে একখানি গ্রন্থ রচনা করিয়াছিলেন, তাহা এই শ্রেণীর নীতিশাস্ত্র। অ্যাবিলাড কৃত "নাসেটা ইপ্সম" (Nosee te ipsum) ও এই শ্রেণীর গ্রন্থ, কিন্তু হিডেলবার্টের গ্রন্থাপেক্ষা অধিক সারগর্ভ ও বিজ্ঞান সম্মত।

অ্যাবিলাডের নীতিশাস্ত্রে গোঁড়ামি খুব কম থাকিলেও তিনি যে কখনও তাহাকে তর্কশাস্ত্র হইতে একেবারে ছাটিয়া দিয়াছিলেন, তাহা নয়। যে মূলতত্ত্বের উপর উহা

স্থাপিত, অর্থাৎ ষাঁহার অবলম্বনে উহা গঠিত হইয়াছিল, তাহা লাতিন ধর্মোপদেশাদিদের মতামুসারে কেবল বাধীন ঐশী ইচ্ছা নয়। ঈশ্বর পূর্ব ও পরম পুরুষ, অতএব তাঁহার কার্যাবলী অবশ্যস্বাভাবী (necessary)। এই necessary শব্দের অর্থ এই যে, কোন কায যে বিচারবিরুদ্ধ বলিয়া, কেবল না করিয়াই ক্ষান্ত থাকিতে হইবে, তাহা নহে; কোন কাজ যুক্তিবৃত্ত বা বিচার সম্মত হইলে তাহা অবশ্যই করিতে হইবে, নেক্রপ কায না করাও দোষের। প্রত্যক্ষজ্ঞানে যাহা কল্পবা, তাহা অবশ্য করণীয়। ঈশ্বরের ক্রিা-শক্তি বিচার বুদ্ধি দ্বারা নিয়ন্ত্রিত বলিয়া, তাঁহার সৃষ্ট জীব আমরাও তাঁহার মঙ্গলোচ্ছা-প্রণোদিত ও পরিচালিত হইতেছি। অতএব, আমাদের কৃত কার্যসমূহ ঈশ্বরেরই অনু-মোদিত বলিয়া গণ্য করিতে হইবে।

পাপ পুণ্যের আলোচনার অ্যাবিলার্ড বলিয়াছেন যে, কু-কায করিবার আগ্রহ বা tendency কেই পাপ বলা যায় না, এবং তাহা ধর্ম পণ্ডেরই সোপান। বাস্তবিক, ধর্মের মূলে প্রতিযোগিতা দৃষ্ট হয়। এই প্রতিযোগিতাই রূপ প্রতিনিবৃত্তির একমাত্র উপায়। একদিকে যেমন পাপের প্রলোভন, অপর দিকে তেমনি পাপজয়ের নিমিত্ত প্রবল আকাঙ্ক্ষা,—এই দু'য়ের প্রতিযোগিতা বা struggle এর ফলে চরিত্রের উৎকর্ষ সাধিত হয়। পাপের tendency না থাকিলে, tendency রোধ করিবার চেষ্টাও থাকিত না এবং ধর্মেরও উৎপত্তি হইত না। কু-কার্যের প্রতি আগ্রহ যদি ‘পাপ’ না হয়, তবে “কু-কায”ই কি পাপের বিষয় (matter of sin)? তাহাও নয়। কেবল “কার্য” পাপ বা পুণ্য, কোন গুণের মধ্যেই আসে না। কার্য স্বয়ং নিরপেক্ষ (indifferent)। পাপের অনুসন্ধান করিতে হইলে, সেই-খানে করিতে হইবে, যেখানে হইতে পাপ কার্যের উৎপত্তি হয়। ইচ্ছাই (will) পাপের মূল কারণ। ইচ্ছার ভিতরে ভাবী কাণের ছাঁচ বা ছাপা (form) থাকে এবং ইচ্ছাতেই কাযসমূহ অন্তহীত হয়। তাহা হইলে দেখা যাইতেছে যে, কোন ব্যক্তি পাপানুষ্ঠানে প্রলুব্ধ হইয়াও যদি কোন দৈব কারণে তাহা সম্পন্ন করিতে অপারগ হয়, তবে সে ব্যক্তিও পাপানুষ্ঠানকারীর অপেক্ষা কম দণ্ডার্য নহে; কেন না, পাপানুষ্ঠানে সম্মতি দেওয়া এবং পাপ কায করা উভয়ই তুল্য দণ্ডনীয়। দণ্ডবিধি ঈশ্বর বাহ্যাবরণ দেখিয়া বিচার করেন না; তিনি দেখেন, অন্তর বা আত্মা। বাসনা ও বাসনা পরিতৃপ্তির ইচ্ছা, প্রবৃত্তি ও প্রবৃত্তির দাম্ভ, উভয়ের মধ্যে প্রভেদ দেখাইয়া অ্যাবিলার্ড মানব জীবনকে নৈরাশ্র ও অভ্যস্ত ছাখের কারণ মনে করেন নাই। পক্ষান্তরে, বাহ্যিক ক্রিয়াকলাপের প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন করতঃ তিনি তৎসাময়িক কাযলিক সমাজের নৈতিক কঠোরতারও প্রতিবাদ করিয়াছেন। পূর্বেই দৃষ্ট হইয়াছে যে, এই সময় হইতে মধ্যযুগের নীতিশাস্ত্রে অ্যারিষ্টটলের প্রত্যক্ষবাদ প্রতিকলিত হইয়াছিল। মোটের উপর, অ্যাবিলার্ডের নীতিশাস্ত্র পাঠে অ্যারিষ্টটল ও তাহার মধ্যপন্থী নীতি-বিজ্ঞানের কথাই মনে পড়ে।

মধ্যযুগে অ্যাবিলার্ডের প্রভাব খুবই বেশী ছিল। তাহার ফলে, আমরা চার্চের বাগাড়-

কণ্ঠের উচ্চলিঙ্গ, জিল্বাট ডি না পরী, সন্সবেরীর জন্ এবং এমন কি, তাহার প্রতিদ্বন্দ্বী সেন্ট ভিক্টরের হিউগের মতাবলীতেও তাঁহার প্রভাব স্পষ্ট লক্ষ্য করি। ইহাদের বিষয় পূর্বেই উক্ত হইয়াছে। \* জিল্বাটকে নিরীশ্বরবাদী বলিয়া খাড়া করা হইয়াছিল; তাহার কারণ, তিনি ঈশ্বর (God) এবং দেবতা (Deity)র মধ্যে, পরমপুরুষের বিরাট রূপ ও স্থল রূপের মধ্যে প্রভেদ স্বীকার করিয়াছেন। সন্সবেরীর জন্ তদীয় “পলিক্রেটিকাস” গ্রন্থে লিখিয়াছেন, “সৃষ্টিকর্তা ও জীবনদাতারূপ পরমাত্মা (Divine Spirit) যে কেবল মানবাত্মারই পরিপোষণ করেন, তাহা নয়; প্রত্যেক প্রাণীই তাঁহার মঙ্গলচ্ছায় প্রতিপালিত হইতেছে, যেহেতু ঈশ্বরকে ছাড়িয়া কোন প্রাণীরই অস্তিত্ব নাই, এবং ঐশ্বরিক সারসভার অধিকারী বলিয়াই বস্তুসমূহের স্বকীয় সভা বা অস্তিত্ব। ঈশ্বর তদীয় বিরাট মূর্তিতে নিখিল সৃষ্টিকে বেষ্টন করিয়া আছেন, নিখিল বস্তুজ্ঞাতে তিনি অল্পপ্রবিষ্ট, এবং আত্মসত্তা দ্বারা তাহাদিগকে পরিপূর্ণ করিয়া রাখিয়াছেন। বাবতীয় দ্রব্য, এমন কি কুদ্রাদপি ক্ষুদ্র তৃণ পর্যন্তও ঈশ্বরের অস্তিত্ব জ্ঞাপন করে। যে মত বড় ও যে অবস্থায় বর্তমান, সে সেই পরিমাণে ও সেই অবস্থায় বস্তুটুকু সম্ভব, ততটুকুই ঈশ্বরের মহিমা কীর্তন করিয়া থাকে। অরুণরাগ পত্রপুষ্প ও মণিকাঞ্চনাভিতে পতিত হইয়া যেমন ভিন্ন ভিন্ন রূপে প্রতিভাত হয়, ঈশ্বরও তেমনি সৃষ্টির নানা স্তর ও নানা জাতীয় জীবের ভিতর দিয়া ভিন্ন ভিন্ন মূর্তিতে আত্মপ্রকাশ করিতেছেন।”

জড় প্রকৃতি সম্বন্ধে এই উদার ভাব প্রগাঢ় ধর্ম্যতাবের সহিত মিলিত হইয়া একেখয়ের প্রতিষ্ঠায় প্রযুক্ত হইয়াছিল এবং এই ভাব লইয়াই সেন্ট ভিক্টরের হিউগের (Hugo of St. Victor) আবির্ভাব হয়।

(ক্রমশঃ)

শ্রীনিখিল রায়চৌধুরী।

## সঙ্গণিকা।

হানাজাব হেতু ত্রিযুক্ত বিপিনচন্দ্র পাল মহাশয়ের ‘সমনাময়িক কথা’ ও শ্রীমতী হেমলতা দেবীর ‘সাধক’ প্রকাশচক্র প্রকাশিত হইতে পারিল না। আগামী আবার সংখ্যায় প্রকাশিত হইবে।

গত পৌষ মাসে যাহারা ১৩২৮ সনের মূল্য ভিপিতে দিয়াছেন তাহাদের স্ববিধায় অল্প বৈশাখ সংখ্যা ভিপি করা হয় নাই। ভিপিতে অনর্থক খরচ ও বেশী হয়। নব্যভারতের সহায় গ্রাহকগণ অল্পগ্রহ পূর্বক তাহাদের দেয় মূল্য মঃ অঃ যোগে পাঠাইলে বিশেষ বাঞ্ছিত হইবে। নতুবা আবার সংখ্যা ভিপিতে প্রেরিত হইবে। ইহাতে খরচ বেশী পড়িবে। সহায় গ্রাহকগণ ইহা স্মরণ রাখিবেন।

### স্বদেশীমেলা

গত চৈত্র ও বৈশাখ মাসে কলিকাতা সহরে তিনটি স্বদেশী মেলা হইয়া গিয়াছে ; একটি ওয়েলিংটন স্কয়ারে ; দ্বিতীয়টি ভবানীপুর পদ্মপুকুরে ; তৃতীয়টি মছুয়া বাজারে । এত অল্প সময়ের মধ্যে তিনটি মেলা হওয়াতেও কলিকাতার ও মফঃবলার আশাল-বৃদ্ধ-বণিতা দলে দলে আসিয়া মেলা দেখিয়াছেন ও দ্রব্যাদি ক্রয় করিয়াছেন । দেশের লোকেরা শুধু যে স্বদেশী দ্রব্যের আদর করিতে শিখিয়াছে তাহা নহে ; অধিকন্তু দেশে কি কি জিনিস উৎপন্ন হইতেছে তাহা জানিবার জন্য তাঁহাদের আগ্রহ দেখা বাইতেছে । ইহা যে দেশের পক্ষে সুলক্ষণ তাহা বলাই নিশ্চয়োক্তন । আমাদের ব্যবহার্য্য দ্রব্যগুলি যে কত সস্তা ও কত সুন্দর রকমে আমাদের দেশের কারিগরেরাই তৈয়ার করিতে পারে তাহা আমরা অনেকেই জানি না । সেই দ্রব্য ব্যবহার না করিয়া আমরা কদর্য্য বিদেশী নকল কিনিয়া লইয়া ফলে উৎসাহের অভাবে দেশী-গ্রহজাত শিল্পগুলি প্রায়ই উঠিয়া বাইবার উপক্রম হইয়াছে । কারিগরেরা অল্প ব্যবসা ধরিতেছে ; নিজেদের বংশগত ব্যবসারে আর অগ্রবস্তের সংস্থান হয় না বলিয়া তাহাদের অনেকেই মসৌজীবী কেরানী কুলের সংখ্যা বৃদ্ধি করিতেছে ।

মেলা শুনি যে আমাদের দেশে প্রয়োজন তাহা আর একদিক হইতে দেখা বাইতে পারে । অনেক স্থলে দেখা যায় যে, একটা পণ্য অপর একটির supplementary । এরূপ স্থলে যাহারা পণ্যদ্রব্যাদি উৎপন্ন করিতেছেন তাঁহাদের পরস্পরের মধ্যে ভাবের আদান প্রদান করিবার সুবিধা মেলার মত স্থানেই খুব সম্ভব । যাহারা সূতা তৈয়ার করেন ও যাহারা বস্ত্র বয়ন করেন, তাঁহারা এই সব মেলাতে আসেন ও পরস্পরের অভাব-অভিযোগ জানিতে ও জানাইতে পারেন এবং তাহাতে বস্ত্রব্যবসায়ের উন্নতি হওয়ার সম্ভাবনা বেশী । ব্যবসায়ের পক্ষে সূতরাং মধ্যে মধ্যে এই রকম মিলন ক্ষেত্র দরকার । স্বদেশী মেলা গুলিই আমাদের সেই মিলন মন্দির ।

দেশে মিলিয়া কোনও কাজ করিতে গেলে মতভেদের সৃষ্টি হয়, হওয়া ও স্বাভাবিক । এক্ষেত্রেও একটা মত এই যে, বিদেশী বণিকেরা নাকি এই সব মেলা হইতে আমাদের প্রস্তুত প্রণালী শিখিয়া যায় । আর তার পর সেইরূপ বিদেশী দ্রব্য আমদানী করিয়া বাজার ছাইরা ফেলে । স্বদেশী দ্রব্যগুলি আর বিদেশ জাত সস্তা নকলের সহিত প্রতিযোগিতা করিতে পারে না ; পরাস্ত হইয়া ক্রমে লোপ পায় । সত্য সত্য এরূপ কখনও হইয়াছে কিনা জানি না । সন্দেহটা সমূলক কি না তাহা হিসাব নিকাশ না করিয়া বলা যায় না ।

তবীব্যক্তে বাহাতে এইরূপ মেলা সর্বাঙ্গসুন্দর হয় সেই উদ্দেশ্যে দর্শকদের তত্ত্বক হইতে একটি কথা মেলার কর্তৃপক্ষদের গোচর করিতে ইচ্ছা করি ।

প্রথমতঃ, যে চৈত্র মাস কিংবা বৈশাখ মাস মেলা বসাইবার প্রশস্ত সময় নহে । ইহাতে

দর্শকদিগের গ্রীষ্মের জন্য অনুবিধা হয়। ৩৪ ঘণ্টা ধরিয়া মেথিরা দর্শকের শ্রান্তি আসে; সন্ধ্যাবিশি গুলি ভাল করিয়া দেখা হয় না। তার উপর সময়টা কাল বৈশাখী; মেলার বয়সগুলি সামান্য রকমে দ্বয়মার বেড়া দিয়া ঘেরা। ছএকটি বেশী রকম বাড়কাপটা আসিলে বয়সগুলি সামলান দায়। বাহারি জিনিস পত্রাদি দেখাইয়া থাকেন তাঁহাদের ক্ষতি হইতে পারে।

মেলাতে একটা করিয়া Guide-book থাকা উচিত। সে গুলি প্রবেশ দ্বারে বিক্রয় করা হইবে। একখানি কিনিলেই দর্শকেরা কোথায় কোথায় বিশেষ মনোযোগ করিবেন তাহা ঠিক করিয়া লইতে পারেন। ইহাতে অনেক সময় বাঁচে, আর দ্রব্যাদি দেখিবারও সুবিধা হয়।

সময় থাকিতে সংবাদ পত্রে বিজ্ঞাপন ও অন্যান্য উপায়ে বাংলার প্রত্যেক গ্রাম হইতে সেখানকার বিশেষ উৎপন্ন দ্রব্যাদি দেখাইতে কারিগরদের নিমন্ত্রণ করিতে হইবে। হঠাৎ দু দশ দিনের খবরে আমাদের গ্রামেও লোকদের মাল লইয়া আসা অনেক সময়েই অসম্ভব। সব জায়গা হইতে যাতায়াতের সুবিধা নাই; তার উপর অনেক কারিগরের অর্থের অসচ্ছলতা আছে। যোগার বয়স করিয়া কলিকাতায় আসিতে সময় লাগে। হয় ত অনেক কারিগর খবর পাইবার আগেই মেলার নির্দিষ্ট সময় আসিয়া পড়ে; তাঁহারা আসিতে পারেন না। ভবিষ্যতে এ সম্বন্ধে মেলার কর্তৃপক্ষগণ দৃষ্টি রাখিলে ভাল হয়।

আর একটি বিষয়ে, বিশেষ অভাব অনুভূত হয়। ছএকটি বিশিষ্ট ছাড়া অন্য কোনটাতেই পণ্যদ্রব্যের ও মূল্যের তালিকা না থাকিতে দর্শকদিগের পক্ষে বিশেষ অনুবিধা হইরাছে; দোকানদারের পক্ষেও ইহা বিশেষ ক্ষতির কথা। একবার চোখ বুলাইয়া দোকানদারের নামের একখানি কার্ড পকেটে করিয়া আসিলেই দর্শকেরা কিছুই মনে থাকে না। যদি পরে কোনও দ্রব্য কিনিবার প্রয়োজন হয়, তখন অনেকেরই মনে থাকে নী যে কোথায় কি দ্রব্য পাওয়া যায়। এক্ষেত্রে, হয় তাঁহাদের বিদেশী দ্রব্য কিনিতে হয়, নয় বাজারে দৌড়াদৌড়ি করিয়া অনেক সময় ব্যথা নষ্ট করিতে হয়। তাহার পর জিনিসগুলি বিক্রয় হইয়া গেলেই ক্রেতা তাহা হইয়া যান। ইহাতে প্রদর্শনীর ফল হয় না। ক্রেতার নামে টিকিট লাগাইয়া মেলার শেষ পর্যন্ত দোকানেই রাখিয়া দেওয়াই ঠিক। ভাল দ্রব্যগুলি নিশ্চয়ই মেলা খুলিবার ছএকদিনের মধ্যে বিক্রয় হইয়া যাইবেই। সেগুলি লইয়া গেলে প্রদর্শনীতে কেবল অকেজো খারাপ জিনিসগুলি পড়িয়া থাকিবে। বাহারি ভ্রমারদিন পরে দেখিতে আসেন তাঁহারা ভাল দ্রব্যগুলি দেখিবার সুযোগ পান না।

শ্রীমন্নথনাথ বসু।

এবার ভারতের দুই প্রদেশের প্রদেশিক সমিতিতে দুইজন নারী সভানেত্রীর আপন অলঙ্কৃত করিয়াছিলেন। ভারতের বিশেষতঃ বঙ্গীয় নারীদিগের পক্ষে ইহা বিশেষ সৌভাগ্য ও গর্বের বিষয়। দুইজনই বাঙালী রমণী। মধ্যপ্রদেশের সভানেত্রী, স্বনামধন্য হকবি শ্রীমতী



সরোজিনী নাইডু ও চট্টগ্রাম প্রদেশের সভানেত্রী, শ্রীমতী বাসন্তী দেবী, দেশবন্ধু শ্রীযুক্ত চিত্তরঞ্জন দাসের সহধর্মিণী। চট্টগ্রাম প্রাদেশিক সমিতিতে শ্রীমতী বাসন্তী দেবী, ব্যবস্থাপক সভায় প্রবেশ করিবার কথা আলোচনা করিতে অসহযোগীদের মধ্যে বেশ আন্দোলন হইয়াছে। কেহ কেহ এইরূপ ভাষা ব্যবহার করিয়াছেন যে, চট্টগ্রামে বঙ্গদেশের স্বনাম মণীলপ্ত হইয়াছে। এরূপ ভাষা সমর্থন করা যায় না। রাজনীতি ক্ষেত্রে মতবৈধ প্রায়ই হইয়া থাকে এবং হওয়া স্বাভাবিক, কিন্তু সেজন্য বিকল্প মতাবলম্বীদের প্রতি এইরূপ আক্রমণ সমীচীন মনে হয় না। যতদূর মনে হয়, শ্রীযুক্ত বাসন্তীদেবীর বলার অর্থ এই যে, কাউন্সিলের ভিতর সেইরূপ খাঁটি লোচ থাকিলে গবর্ণমেন্টকে অচল করার সম্ভাবনা বেশী হইতে পারে এবং এই পন্থা গ্রহণ করা এখন অসহযোগীদের ক্ষেত্রে উচিত কি না ইহা যেন আগামী কংগ্রেস ভাবিয়া দেখেন। দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জন দাস যে এই মত পোষণ করেন, সেই বিষয়ে বোধ হয় কোন সন্দেহের কারণ নাই, কেন না শ্রীমতী বাসন্তী দেবী তাহার বক্তৃতার সূচনাতে তাহার আভাস দিয়াছেন। Reform scheme টা যে অত্যন্ত ফাঁকা ও অসহায়শূল্য তাহা এতদিনে প্রায় সকলেই বুঝিয়াছেন; জনসাধারণের উপর যে ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে তাহা অতি সামান্য, ছেলেভুলান মোরা মার, ইহা সকলেই জানেন। কিন্তু, তবুও যদি গবর্ণমেন্টকে অচল করা উদ্দেশ্য হয়, তবে একেবারে বাহির হইতে চেষ্টা করা অপেক্ষা Council হইতে চেষ্টা করিলে তুলনা হিসাবে হয়ত অধিকতর সহজসাধ্য। জনসাধারণের প্রতিনিধি কাউন্সিলের মেম্বরগণের ক্ষমতা অতি সামান্য হওয়া সত্ত্বেও, একটি বিষয়ে তাহাদের ক্ষমতা রহিয়াছে। গবর্ণমেন্ট যদি নূতন ট্যাক্স বসাইতে চাহেন, কাউন্সিলের মত জিজ্ঞাসা করিতে পারেন না। কোন ট্যাক্স বসাইতে কাউন্সিল বাধা দিলে গবর্ণর বা অন্য কেহই সে মতের বিরুদ্ধে টেক্স বসাইতে পারেন না। যদিও কোন কোন বিষয়ে গবর্ণরের কাউন্সিলের মত উপেক্ষা করিবার ক্ষমতা আছে ও সেই ক্ষমতা তিনি ব্যবহার করিয়াছেন, এখানে তিনি তাহা করিতে পারেন না। যেমন, দ্রষ্টব্য স্বরূপ যদি, এবার বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভা, নূতন তিনটি ট্যাক্সকে ভোটের জোরে বাধা দিতে পারিতেন, তবে ইহা (restore) বসাইবার ক্ষমতা গবর্ণরের ছিল না।

Hon'ble মিঃ কার বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভায় গবর্ণমেন্টের তরফ হইয়া Amusement's Tax সমর্থন করিবার সময় বলিয়াছিলেন,—“We have taken legal opinion and have ascertained that it would not be open to His Excellency the Governor to certify these taxation Bills.....The responsibility for dealing with these Bills, therefore, rests on the Council and on the Council alone, and the Council cannot evade its responsibility by shifting it on to the shoulders of H. E. Governor or of any body else.”

“নামরা আইনজের মত গ্রহণ করিয়া ইহাই জানিয়াছি যে গবর্ণর এই ট্যাক্স ধার্যের প্রস্তাবগুলি (কাউন্সিলের মতের বিরুদ্ধে) অচলন করিতে পারেন না।..... এই ট্যাক্সের

প্রস্তাবগুলি গ্রহণ করা বা না করার সম্পূর্ণ দায়িত্ব কাউন্সিলের উপর; কাউন্সিল এই দায়িত্ব গবর্ণর বা আর কাহারও উপর চাপাইয়া দিতে পারেন না।”

কার সাথেব আরও বলিয়াছেন :—

“So, I say, I did not exaggerate the case in the least, when I said that if the taxation Bills are thrown out by the Council, the result will be dead lock and chaos.”

“আমি যে বলিয়াছি, যে যদি কাউন্সিল এই ট্যাক্সের প্রস্তাবগুলি অগ্রাহ্য করেন, তবে গবর্ণমেন্ট অচল হইবে, তাহা একেবারেই অতিরঞ্জন নহে।”

অসহযোগী নেতারা যদি কাউন্সিলে যাইবেন, এবং একসঙ্গে কাজ করিতেন, তবে গবর্ণমেন্টকে অত্যন্ত বিপদে ফেলিত পারিতেন, সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। ত্রীযুক্ত বাসন্তী দেবী বোধ হয় এই সব ভাবিয়াই কাউন্সিলে প্রবেশ করার কথা উত্থাপন করিয়াছেন।

\* \* \* \* \*

ইংলিশমান প্রমুখ এংলোইণ্ডিয়ান কাগজে রাজনৈতিক বন্দিদের প্রতি আপেক্ষিক ভাল নাচার করার বিপক্ষে বিশেষ ভাবে তীব্র আলোচনা হইতেছে। ইংলিশমান মনে করেন যে, সাধারণ অপরাধী হইতে রাজনৈতিক অপরাধীর অপরাধের গুরুত্ব বেশী, কেন না, যাহারা নিজের স্বার্থের জন্য আইন ভঙ্গ করে তাহাদের অপেক্ষা যাহারা কোন আদর্শ (Ideal) এর জন্য আইনভঙ্গ করে, তাহাদের নৈতিক অবনতি বেশী। যে জাতি বেলজিয়মে একটা কথা বক্ষার জন্য লক্ষ লক্ষ লোকের প্রাণনাশে কুণ্ঠিত হয় নাই, যে জাতি ‘আয়লণ্ডের সঙ্গে সন্ধি করিতে বাস্তব, সে জাতির প্রতিনিধির পক্ষে এরূপ মত প্রকাশ করা আশ্চর্যজনক হইতে; তাহা বিলাতের ইংরেজ যে ভাবে একটা জিনিস বিচার করিয়া দেখে এই গরম দেশে ইংলিশমান বোধ হয় সে ভাবে সেই জিনিস বিচার করিবার মত মাথা ঠাণ্ডা রাখিতে পারেন না। ভারতবাসীর পরসায় ভারতের কয়েদখানায় দণ্ডিত ইউরোপীয়ান, জাপানী, চীনা, এমনকি নিগ্রো খুনী চোর পুড়তি সমাজদ্রোহী ব্যক্তিগণ যে ব্যবহার পায়—আমাদের সমাজের শীর্ষস্থানীয় ব্যক্তিগণ, একটা উন্নত আদর্শের প্রেরণার স্বৈচ্ছায় কারাদণ্ড বরণ করিয়া লইয়া, উক্তরূপ ব্যবহার দূরে থাক, জেগকাহুনাযুযয়ী সাধারণ সুবিধাগুলি লাভ করিতেছেন দেখিয়া ইংলিসম্যানের কি ভাবণ গাঁদা হইবে?

তবুও যদি গবর্ণমেন্ট সমস্ত রাজনৈতিক বন্দিগণকে রাখিবার সুব্যবস্থা করিতেন। ফরিদপুর, বরিশাল, খিদিরপুর জেলের কথা এখনও কেহ ভুলিতে পারে নাই।

সমস্ত সভা দেশে রাজনৈতিক বন্দির সহিত যে ব্যবহার করা হয় আমাদের দেশেও সেই আচরণ করিবার জন্য ব্যবস্থাপক সভার অনুরোধ সরকার বাধ্যতায় উপেক্ষা করিলেন। শিক্ষার, জ্ঞানের, পুণর্জীবনাদির সমাজে যাহা কিছু লোক তাঁহাদের সহিত সাধারণ করেন তাহা অপেক্ষা সামান্য একটু ভাল ব্যবহার করিলে ইংরাজশাসনের ভিত্তি কি শিথিল হইয়া যাইবে বলিয়া ইংলিশম্যানের ভয়?

বেগম সুলাতনা মুসাজ্জিদা নারী একজন মুসলমান মহিলা বি, এল প্রাথমিক পরীক্ষার পরীক্ষার প্রথম ও হিন্দু আইনেও প্রথমস্থান অধিকার করিয়াছেন। একজন অস্তঃপুরচারিত্রী মুসলমান মহিলার পক্ষে ইহা বিশেষ কৃতিত্ব ও প্রশংসার পরিচায়ক।

বেলুড় মাঠের অধ্যক্ষ রামকৃষ্ণবিবেকানন্দ মিশনের মহামনা সভাপতি ব্রজানন্দ স্বামীর মৃত্যুতে দেশের বিশেষ ক্ষতি হইয়াছে। রামকৃষ্ণ মিশনের ভো কথাই নাই। ইহার অভাবে বেলুড়মাঠ আজ কাণ্ডারীবিহীন। ইহার নির্দেশে রামকৃষ্ণমিশন নবনাথায়ণের সেবা করিয়া কত অগণিত রোগগ্রস্থ, ক্ষুধার্ত, বিপন্ন, মুগ্ধ লোকের কতভাবে সেবা করিয়া, সাহায্য করিয়া কৃতার্থ হইয়াছেন ও উপকৃত করিয়াছেন তাহার সংখ্যা নাই। বলিতে গেলে তিনি হুঃখী পত্নীব বিপন্নের মা বাপ ছিলেন। তাহার অভাবে দেশের ও মিশনের যে ক্ষতি হইল তাহা বলিবার নয়, বোধ হয় পূর্ণ হইবারও নয়।

মোলানা হুমরত মোহানীর দুইবৎসর সশ্রম কারাদণ্ড হইয়াছে। ক্ষুরীগণ একবাক্যে তাঁহাকে নির্দোষ বলিয়া অভিমত দিচ্ছিলেন। বিচারপতি প্রথম অপরাধে দুই বৎসর সশ্রম কারাদণ্ড ও ২য় অপরাধে তাহাকে দোষী মনে করিয়াও হাইকোর্টের উপর বিচারের ভার অর্পণ করিয়াছেন।

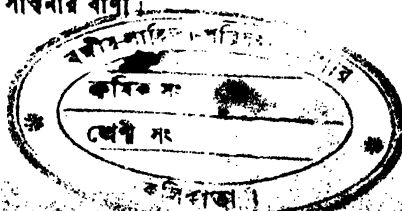
মহাত্মা গান্ধীর পুত্র শ্রীযুক্ত দেবদাস গান্ধীরও দেড় বৎসর কারাদণ্ড হইয়াছে। তিনিও পিতার ন্যায় নিজেকে প্রচলিত আইন অনুসারে অপরাধী বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন ও তাঁহাকে সর্বাপেক্ষা কঠিন শাস্তি দিতে অমুরোধ করিয়াছেন। যে অপরাধে তাঁহাকে শাস্তি দেওয়া হইয়াছে বলিয়া বিচারপতি মত প্রকাশ করিয়াছেন, সেই অপরাধে কোথাও তিনমাস, কোথাও চার মাস, কোথাও এক বৎসর এবং এখানে দেড় বৎসর দণ্ডাদেশ হইয়াছে। একই অপরাধে শাস্তির বিভিন্নতার অর্থ কি? আর বরদোশী সিদ্ধান্তের পর দেশ শান্তভাবে চলিতেছে, এখনও ধর পাকড়ের শেষ হইল না— আশ্চর্যের বিষয়!

## চিরসাথী ।

যথাকালে না পৌঁছিলে মোর লিপখানি  
চিন্তাকুল হ'ত তব চিত্ত মেহমর,  
বিন পেল, মাস পেল, বর্ষ গত হয়,  
লও কিনা সমাচার কিছুই না জানি।  
কোনো বার্তাবহ মোরে দেয় নাই আনি  
কুণল সংবাদ ত', তবু এ কদর  
আপনি বলিয়া উঠে—“সর্ব অনামর”  
আশা হয়ে আসে তার সাবনার বাণী।

অদেহ বা দিব্যদেহ তুমিই কি থাক  
আশারূপে, শান্তিরূপে মোর কাছে কাছে?  
প্রত্যবে তুমিই যোবে নাম ধরে ডাক  
আর বল, “দূর হও, বহু কাজ আছে”?  
সন্ধ্যাকালে প্রান্ত আর চিন্তা বধে ঘিরে  
তুমি কি অতর হস্ত রাখ তপ্ত শিরে?

শ্রীকামিনী দাস বি-এ।



# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড ]

আষাঢ়, ১৩২৯

[ ত্রয় সংখ্যা ]

## কবিতা ও গানে হাফ-টোন।

এসেমের শিশির বর্ষ যখন খোলা হয় তখন তাঁর দক্ষ নয় ও অপ্রস্তুতভাবে মনকে আহত করে,—তাতে অবকাশ বা অবসরের কোন ক্রমই নেই; কিন্তু বেলফুল যখন কোটে তখন অর্ধফুট কলিকার লীলায়িত এমন উত্তরোত্তর মনকে আবিষ্ট ও বিভ্রান্ত করে' দেয়— তা' ধীরে ধীরে নানা হিল্লোলে রসবিচিত্রা সঞ্চার করে' আত্মপ্রকাশ করে।

সৌন্দর্য্যসৃষ্টির মাঝেও এই অবসর ও ক্রম, এই মুহূর্ত ব্যাপ্তি ও বিলোল রসসম্পাতের অপূর্ণ কাকতা, এই ছায়াস্তর-মাধুর্য্যের নিবিড় আকর্ষণ এক অপূর্ণ মাদকতা ঘনীভূত করে। আড়ালে আঁহিত নিহত রূপশ্রী এক আশ্রয় মাগিয়া লাভ করে—তা' ভাবেরই হোক কিম্বা বস্তুরই হোক। এই মিশ্র ও ধূসর গোপুণি-রক্তা সাহিত্যকে নানা দিক হ'তে ক্রমলঃ আচ্ছন্ন করে' ফেলেছে। এ যুগের নানা অভিনব ও বিভিন্নপন্থী কবিরা এই নিরুদ্দেশ রাজ্যের ক্ষুধিত ও গৃহত আত্মানে অপ্রত্যাশিত ভাবে এসে পড়েছেন। এ যুগের কাব্য ও কণার ঐশ্বর্য্য এই অভিনব মেসরাজ্যে এক অপূর্ণ অলকা রচনা করেছে।

নয় আলোক বস্তুর প্রকাশ করে না,—ঢাকা দেয়। তা'তে আলোই দ্রষ্টব্য হয়ে পড়ে, জিনিষ নয়—এ জন্য চিত্রবিদ্যার কোন কোন শ্রেণীর শিল্পী শুধু আলোককে প্রকাশ করাই পরমার্থ করে' তুলেছেন। কিন্তু আলোক যেখানে উপলব্ধি মাত্র হয়, সেখানে ছায়া সঞ্চার কর্তে হয়—সেখানে অবগুষ্ঠনের প্রয়োজন—সেখানে পর্দার ছঞ্চল ভাল করে' টেনে দিতে হয়। ভাবরাজ্যে এ রকমের ব্যাপার আরও বেশী ঘটে' ওঠে। হৃদয়ের অসীম অন্তঃপুরে কত গুপ্ত ব্যথাগীতিকা, অশ্লপর্ধ্যায় ও ক্ষুরধার পুলক রয়েছে তা'র ইয়ত্তা নেই। অতীত ও ভবিষ্যৎ সেখানে ভেঁ ডুবে রয়েছে—তলে ডোবা মণিমুক্তা-বোঝাই জাহাজের মত। তৎ বর্তমানই জাগ্রত জ্ঞানরাজ্যে প্রতি মুহূর্ত ভেদে উঠছে—এতা মনওভেরই কথা। এ সমস্ত কারণে শুধু যা' প্রত্যক্ষ, যা' স্পষ্ট, যা' অল্পোপচারীর মর্ম্মরটেবিলে ছুরিকাধাতের ভক্ত গাঁদ্য কিরণতলে সজ্জীকৃত—তা' বড় গুণনিষ বা একমাত্র দ্রষ্টব্য রূপার নয়; এমন কি অতি সংসামান্য। ভাবের বর্ণচ্ছত্র—spectrum এ—যা' দেখা যাচ্ছে, তা', যা' দেখা যাচ্ছে না বা সামান্য দেখা যাচ্ছে, তা'র তুঃনায় অতি সংসামান্য।

কাব্যে স্রবী, ঘেঘ, রক্তপাত, হত্যাকাণ্ড, 'সংহার' 'স্বর্গচ্যুতি' বা 'নরকদর্শন' এসব স্পষ্ট সহজ উপায়ে আখ্যাত হয়েছে। একালের ট্র্যাগেডি এসব ভীষণ ও সরল রসদ্বারা রচিত হচ্ছে না। একালের মধ্যকাব্যের 'মোতিফ' (motif) নিয়ে একালের খণ্ডকাব্যও রচিত হচ্ছে না।

কারণ একালে তা' অগুরু ও অসম্ভব। মের্তেয়ল্যাঙ্ক(Maeterlinck)এক জারগায় তা' আধুনিকদের পক্ষ হ'তে ভাল করে' বুঝিয়েছেন। একালের ট্র্যাগেডিতে রক্তপাত নেই, যুদ্ধোদ্যম নেই—তা গৃহকোণের অবজ্ঞাত স্বল্পকালে জন্মলাভ করেছে। মানবের চঞ্চল ভাবমুহূর্তকে তন্ন তন্ন করে' তলিয়ে দেখে' তাঁ'রই আড়ালে ও অন্তরালে অসংখ্য গভীর ট্র্যাগেডির বার্তা পাওয়া যাচ্ছে, —যা'র কাছে কয়েকটা হত্যাকাণ্ড অতি তুচ্ছ ব্যাপার। প্রতিদিনের মানব-জীবনের অসংখ্য বেদনা ও আনন্দস্বরের উপকণ্ঠে একটা গভীরতর জগৎ উদ্ভাসিত হয়ে উঠছে, যা' একালের কাব্যে কলায় শুধু প্রতিফলিত হয়েছে। একালের এই অপূর্ণ রঙ্গজগৎকে শুধু রহস্যলোক বলবার বো' নেই, প্রয়োজনও নেই। মধ্যযুগের প্রাচীন হুর্গ ও উৎসবঘটা বা পারশ্ব যোগল প্রভৃতি পূর্বাঞ্চলের রাজসভার আরাধনের নানা উপকরণ—প্রাসাদ, ফোয়ারা, আনাগার বা মধুর অত্যাচারের নানা সংগ্রহের ভিতর যে অসংখ্য রহস্য আছে—তা'তে এ যুগ আরাম পাচ্ছে না। নব্য আইরিশ সাহিত্য একটা নূতন পুরাণকথা (Mythology) তৈরি করে বসেছে, কবি সিঞ্জ (Synge) আরান (Aaran) দ্বীপে ঘুরেছেন, শিল্পী গোগ্যা তাহিতি (Tahiti) দ্বীপে দিন যাপন করেছেন, কিন্তু এ সবের ভিতর এ যুগের প্রবল রঙ্গ-সুখার পরিতৃপ্তি হয়নি। বাইরে ঘুরে' এ নূতন জগৎ আবিষ্কৃত হয় নি, জীবনের অন্তরতর প্রকোটেই তাঁ'র সন্ধান পাওয়া গেছে।

বৈজ্ঞানিক সৌন্দর্যভক্ত রাঙ্কিন (Ruskin) হঠাৎ এক জারগায় ভাবের ধোঁয়ায় একটা বড় রকমের কথা বলেছেন যা' তলিয়ে দেখলে হয়তো তাঁ'র নিজেরই মাথা ঘুরে যেত! রাঙ্কিন বলেছেন যে, যে আর্টে নিপুণ ও তরল স্বপ্ন ভাবাবেশ নেই, বা delicate নয়, তা নিকৃষ্ট—“All bold art is bad art”—সাহসিক ও ধৃষ্ট আর্ট মাত্রই খারাপ। রাঙ্কিনের মতে শুধু নগ্ন জ্ঞানজগৎটাই কবির পক্ষে বড় কথা নয়; এ জগতের ভিতরই প্রেম ও আশঙ্কা, স্বপ্ন ও ভীতি ওতপ্রোত হয়ে আছে, যা' অলৌকিক রঙ্গসংস্কার করে' আটকে এক অদ্ভুত অপূর্ণতা দেয়।

কাজেই হাতের তাস সব খুলে' বা খোলা তাস নিয়ে যে শুধু এ খেলা হয় না, তা' নয়, —রঙের তাসের দরকারও এ খেলার খুব বেশী হয়ে পড়ে। যা'রা চার ছনিয়ার ভাবের রাস্তাগুলি খুব চওড়া ও বাঁধান হবে, তা'তে অলিগতির ক্যানাল থাকবে না, তাদের পক্ষে এ রকমের ছায়াপথের শতবীথিক! দুঃসহ সন্দেহ নেই, অথ; উপায়ও নেই।

অক্টোপাসের মত নির্ভর বিজ্ঞানের আক্রমণে কবিতার অধিকারের জারগা ক্রমশঃ সঙ্কুচিত হয়ে পড়া সম্ভব অনেকের মনে এ রকম বিশ্বাসও দাঁড়িয়ে গেছে। রূপকথাই হোক, পরীক্ষায়ই হোক, কবিতার অনেক প্রাচীন অটালিকা, বিজ্ঞান আজ ধূলিসাৎ করেছে। প্রাচীন কলা ও কবিতা নানা রকমের দেবলোক, মানবলোক প্রভৃতি নিয়ে এক অদ্ভুত ও আশ্চর্য্য পুরী রচনা করেছিল সকল দেশে। সভ্যতার প্রথম উদ্যালোক যে নির্টার ভিতর এ পুরীকে জন্ম দেয়, সে নির্টা এখন আর থাকতে পারে না। সেটাও কবির মানস-অন্তঃপুরই ছিল—বৈজ্ঞানিকের শাসিত তরবারি আজ তা'কে একটা দিকে টুকরো টুকরো করে' ছুঁড়ে ফেলেছে। পুরাণ (Myth) ও পুরাণকথা (Mythology) ভিতর কবির স্বপ্নবিহার সকল দেশেই হয়েছে; এক্ষেত্রে যা' হচ্ছে তা' এসবের 'মনি' নিয়ে, প্রাণ

নিরে নয়। তার পরে আখ্যান ও উপাখ্যানের যে একটা ছায়ালোক রচিত হয়, বা "রাজ্য" "রানীর" নানা কল্পিত কীর্তিকে সুধরিত করে, তাও একটা অন্তর্নিহিত গুপ্তিত অবসর-পিপাসা হ'তে জন্ম লাভ করে। তা'ও বা কোথাও আরম্ভ-দিবসের প্রথম সূর্যালোক হ'তে পালিয়ে একাদশ সহস্র রজনীর পূর অক্ষমতলে আশ্রয় লাভ করে' অপূর্ণ নক্ষত্রলোক রচনা করেছে।

এ যুগটি এসে এসব ভো চুরমার করে' দিয়েছে। এণ্ড্রু ল্যাঙের (Andrew Lang) পরীর কাহিনী এ জন্ত বাক্য বকুনী হয়ে দাঁড়িয়েছে। কিন্তু তা' বলে' কি কবিভালস্মীকে একেবারে অন্তর্ধান কর্তে হয়েছে বিজ্ঞানের জুহুটি দেখে? একেবারেই নয়। বিজ্ঞানের যেখানে অভিব্যক্তি হয়েছে, কি হতে পারে, কাব্য ও কলালোক তো কোনকালেই সেখানে আনাগোনা করে নি। যেটা প্রমাণ প্রেমের রাজ্য, যেখানে প্রতি সন্ধিহুলের উপর "বুল্-আই ল্যান্টার্ন" প্রয়োগ কর্তে হয়, কবিতা ও কলাকে সেখানে কোনকালে পাওয়া যায় নি। একালেও বিজ্ঞান বা ফটোগ্রাফের ধর্ম কবিতাকে পেয়ে বসে নি। কবিতা একটা নূতন জান্না এ যুগের হৃদয়বেলার উপকণ্ঠে খুলেছে,—বা'র প্রাণাত্মক রসসম্পাত এক অসীম ও অবাস্তব দেবদানের মত এ কূল হ'তে অকুলের দিকে ধুসরিত হয়ে বিস্তৃত হয়েছে। কলা ও কবিতাকে বিজ্ঞানের খাঁচার বন্ধ কর্তে অনেক চেষ্টা হয়েছে—না হলেই আশ্চর্যের বিষয় হ'ত—কিন্তু কলাগন্ধী স্বেং হাস্য করে' এসবের বজ্রমুষ্টি হ'তে আত্মরক্ষা করে' এসেছেন।

এ যুগে কবিতা ও কলা নিয়ে নানা আন্দোলন হয়েছে। সাহিত্যে বস্তুবাদিতা, প্রত্যক্ষ-বাদিতা প্রভৃতির উদ্বোধন। ডমক যখন বেজে উঠে তখন কবিহৃদয় সচকিত ও ভীত হয়ে পড়ে। যেখানে কাব্যকে শুধু আখ্যানরূপে কেউ দেখেছে সেখানে বস্তুবাদিতার অভিনয় চলেছে। কিন্তু গীতিকবিতা ও গান আখ্যান নয়, কাজেই এ রকমের কবিতা পরখ করে' দেখতে পাওয়া যায় যে প্রাক্কূল আগ্নেয় তাণ্ডবের ভিতরও কি রকম আশ্চর্য ও নিপুণ উপায়ে কাব্য সূত্রে আপনার নিভৃত ও সুশীতল নীড় রচনা করে' অগ্রসর হয়েছে। কবিতা সহজেই প্রত্যক্ষবাদীর প্রথম আলোকসম্পাতকে বাজ করে সহস্র আড়ালে, ছায়ার পল্লবিত শত ইজিতের মাঝে মধুর আশ্রয় লাভ করেছে। এ যুগের কবিতায় যে নানা দিকে নানা ভাবে একটা হাফ্-টোন বা সূক্ষ্মতর টোনের ছায়াসম্পাত এসে তা'কে সুকুমার ও পেলব, অথচ গভীর ও মর্মস্বন্দ করে'ছে তা'তেই এরূপ একটা নূতন কল্পলোক সৃষ্টির আভাস ভাল রকমেই পাওয়া যাচ্ছে। বোদলেয়ার (Baudelaire), ফ্লোবেরার (Flaubert), গঁকুর (Goncourt), ভেরালেন (Verlaine), মেলারমে (Mallarme), প্রভৃতি ভাবুকগণ আধুনিক ইম্প্রেশনিষ্ট (Impressionist), সিম্বলিষ্ট (Symbolist), ডেকাডেন্ট (Decadent) সাহিত্যের নানা পথে এই নূতন ইথরের মত হাফ্ কাব্যানীড় রচনা করেছেন।

সুতরাং, নথ, সূচীতম ক্যামিভিক জগতের অন্তরালে এরূপে আভাসে, ইজিতে, সূক্ষ্মতর মদিরতা ও তন্ত্রাজড় অর্ধসুপ্তিতে এক অপকল্প ছায়ারাজ্য আধুনিক কবিতার সূক্ষ্মতম ভাবহিম্মানে আশ্রয় লাভ করেছে—বা' সেকালে সম্ভব ছিল না! কবিতাও যে

নীতিশাস্ত্র, বা অধ্যাত্মতত্ত্ব নয়, ছন্দের ও ভাবের লালিত্যকে আশ্রয় করে'ই যে তাঁর স্রষ্টা বিকশিত হয়, শুধু একালেই তা' ভালরকমে অনুভূত হয়েছে। ব্যাখ্যা, বিবৃতি ও উপদেশ এসব কবিতার বাপারই নয়। ছন্দের অপূর্ণ লালিত্য মনের দ্বারে আবাত করে' যে অনির্বচনীয় সৌন্দর্য-পুলক উপস্থিত করে তা'কে জ্ঞানগম্য তত্ত্ব হতে আলাদা করে' দেখা এ প্রসঙ্গেই সম্ভব হয়েছে। সেকালেও কবিতার কাঁধে এসব গুরুভার সিদ্ধবাদের মত চাপলেও কোন কোন কবি কাব্যের মুক্তির জন্য অজ্ঞাতসারে প্রচুর চেষ্টা করেছেন। কালিদাস আনন্দে মেঘদূতের প্রতি পদে এমন একটা স্নানলিত ও নিপুণ অসঙ্গতি ও অসংলগ্নতা রক্ষা করেছেন যা' কাব্য হিসাবে মেঘদূতের মহিমা উত্তরোত্তর বাড়িয়ে দিয়েছে। প্রতি পদেই মেঘদূতের রসার্থীর মনে হয় যে মেঘের এরকমের দোতা .সরকারী পেরাদার লাল ফিতার বিষয়ই নয়—এ যক্ষের ক্রান্ত ও করুণ কোমলতা মানুষের মেজাজ ছাড়িয়ে গেছে—এবং যে পরিমাণে যক্ষপুরাট গর্কিত উজ্জয়িনীর কর্কশ বাস্তবতা পায় নি সে পরিমাণে তার লালিত্য অপরাধের হয়ে দাঁড়িয়েছে। এক্ষেপে এ কাব্যের লালিত্য কবিকল্পনার আশ্রয় করে' যে স্রষ্টাশ্রুতা পেয়েছে তা' ভাবকের কল্পনাবৃত্তেই বিকশিত হওয়ার যোগ্য—ভূতত্ত্ব ও আকাশতত্ত্ববিদের সমস্ত ব্যবস্থা তা' একান্তভাবে পরিহাস করেছে।

যে সমস্ত কারণে সেকালের কাব্য ও কবিতা বিশেষ করেকটি রূপ গ্রহণ করেছিল, সে সমস্ত অনিবার্য কারণে এ যুগের কবিতাও একটা নব্য কাব্যলোকের জন্ম দিয়েছে। একালের স্বপ্ন ও সৌন্দর্য ইন্দ্র-বরুণ বা এপলো-আইসিস্ কল্পনা কর্তে সঙ্কচিত হয়—এমন কি ম্যাক্বেথ্ (*Macbeth*), ম্যানফ্রেড্ (*Manfred*) হামলেট্ (*Hamlet*). বা ফাউস্টকে (*Faust*) রচনা করলে এ যুগের হাত্তোদেক হবে—সে সব অসম্ভব ও অজ্ঞাতবী মানুষ, বাসন্ত-জ্যোত্স্না ও নদীকল্লোল প্রভৃতির মত, এ যুগের ধূসরিত মানবত্বের জীবনপথে মেকি বলে ধরা পড়ে' গেছে।

কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে জীবনের আর একটা অবগুষ্ঠন উন্মুক্ত হয়ে একটা অভিনব পুরীর সন্ধান পাওয়া গেছে যা' পূর্ববর্তী সকল যুগেরই ছাঁকন্য ছিল। তা' আরব্যোপান্যাসের বাহুরের অটালিকার মতই সকলের অপ্রত্যাশিত বিষয় সফল করেছে। এ পুরীর অক্ষর সৌন্দর্যাসম্ভার প্রথর রৌদ্রে রজনীগন্ধার মত মুদিত হয়ে পড়ে, অথচ তরল ছায়াহিল্লোলের মত কুঞ্চিত অবকাশে তা' একেবারে নশ্বনুতো উবেগিত হয়ে' ওঠে। এ নব্য সাহিত্য উপলক্ষ্যও সাধনা চাই। এই হাফ্-টোন পুরীর গম্বু ও স্রষ্টা ভাবাবেগ উর্ণনাভের মত যে সত্যোপেত কাব্যজাল রচনা করেছে তা' স্বপ্নরসম কর্তে হলে জীবনকেও লীলারিত ক্রমে স্রষ্টা ও স্রষ্টার তাঁরহীন ভাববাহীর জন্য মৃৎ ও পেলব করা প্রয়োজন।

এ সমস্ত “finer shades” প্রকাশ এ যুগের কলা ও কাব্যের একটা নতুন অধিকার। নব্য দার্শনিকেরাও তা' নানা দিকে বলেছেন। ব্যার্গস্ (*Bergson*) এক আরগার এই “finer shades” ও “half-tones” প্রভৃতির লগৎকে উদ্ঘাটন করা আর্টেরই অধিকার বলে' কল্পেণ করেছেন : “Art reveals in things a great number of qualities

and finer shades than we ordinarily discover in them"। এরূপেই মাহুধের বর্জিতগৎ ও ক্রমশঃ হৃদয়তম ও গভীরতম হয়ে পড়ে, আর্টের সংস্পর্শে! বাল্‌জাক্‌কে (Balzac) উনবিংশ শতাব্দীর স্রষ্টা বলা হয়ে থাকে যে হিসাবে, সে হিসাবে আধুনিক যুগও এই নূতন আর্টেরই একটা স্রষ্টি! ✓

নানা ভাবে নানা দিকে এ যুগের উপর এই নূতন আর্টের ছায়া এসে পড়েছে। ব্যাখ্যা ও বিবৃতি, গতানুগতিক উপমা ও উল্লেখন ছেড়ে দিয়ে কল্পনাকে একটা অপূর্ণ বিবাদে এনে পুলকিত হওয়া, অতি ভিত্ততার ভিতর একটা নিভৃত আশ্রয় পাওয়া, ছনিয়ার উজ্জ্বল ছবিগুলিকে রবার দিয়ে ঘষে মুছে' ওসবকে একটা বর্ণহীন ধূসরতা ও অনির্দিষ্ট ব্যাপ্তির ভিতর এনে, একটা গৃঢ় আনন্দ লাভ করা,— এসবের একটা ঢেউ এসেছিল উরোপীয় সাহিত্যে যখন বস্তুবাদিতা ও প্রত্যাবাদিতার কল্প রক্ত চক্ষু সকলকে অর্জিত কণ্ঠে মুগ্ধ করেছিল। এ রকমের Pathological poems ক্রমশঃ হৃদয় কচির ও অন্তর্ভূতির পরিচায়করূপে প্রসিদ্ধি ও বিস্তৃতি লাভ করেছিল। সব কবিকেই এ রকমের কবিতা লিখবার যোগে পেরেছিল। ফেরারহেরেন্‌ (Verhaeren), মের্তেলিংক্‌ (Maeterlinck) প্রভৃতি সকলেই এ অবস্থার ভিতর দিয়ে অগ্রসর হয়ে পড়েন। ক্রমশঃ বাইরের অগৎ ছেড়ে উরোপীয় কবিতা অন্তর্ভূতের মেঘরাজ্যে এসে পড়ে। তা'রই ভিতর ময়ূপীড়া, ব্যর্থতা, দুঃসহতা ও বেদনাই যেন কবিদের ভাবোদ্বেগ করেছে বেশী। মের্তেলিংক্‌র (Maeterlinck) একটা প্রথম অবস্থার রচনা সেরাস্‌ শাঁদ ("Serres Chandes") কাব্যে এ অবস্থাটি বেশ প্রতিকলিত হয়েছে। কোন সমালোচক বলেন : "These decadent sensations have reached the exasperation of their strength, the last burst blooms of their fancy and these poems of 'Serres Chandes' are supreme black flowers of our days' overheated and diseased spirit."

মনকে বেদনায় ও বিরহে আলোড়িত না করলে মনের গভীরতা বোঝা যায় না এ পুরাতন কথাটি এ রকমে যেন একটা নূতন প্রমাণ সংগ্রহ কণ্ঠে সক্ষম হ'ল। ক্রমশঃ কবিতা এ রকমের কথ ও বিষয়ভাবগুঞ্জ নিয়ে খেলবার বাতিক ছেড়ে অতি হৃদয়তম ভাবসম্পাতকে প্রাণমুকুরে প্রতিকলিত করার সাধনায় সিদ্ধিলাভ করে। কবিরা যেমন দেবতার ও শৌনবার ছনিয়ার হৃদয়তম সহস্র বিলাসবিভ্রম প্রকাশ করেছেন—তেমনি আত্মার বহু নিভৃত ও অজ্ঞান্যভিত্ত আলা ও ছায়ার লীলাবর্ত কাব্যে স্থান দিতে সক্ষম হয়েছেন।

উরোপের কাব্যসাহিত্য ক্রমশঃ এ পথে ইম্প্রেশনিজ্‌ম (Impressionism) এসে পড়ে; তা'ও ছেড়ে সিম্বলিজ্‌মের (Symbolism) আশ্রয় নেয়। সব কিছুই মূলে একই ভাব কাজ করেছে যাকে সংক্ষেপে মেলার্মে (Mallarme) বলেছেন : "To name is to destroy ; to suggest is to create."। এ সমস্ত কাব্যবিলাস প্রসঙ্গে সহজে 'mood' কে বিবৃত করাও অনেক জায়গায় পরমার্থ হয়ে পড়ে। এ সব কণ্ঠে কোন কোন জায়গায় ভাবকে অ'পষ্ট কণ্ঠে হয়—কোন কোন জায়গায় স্পষ্টতাও বাস্তবিক কত অ'পষ্ট তা'ও দেখাতে হয় ;



মনকে অর্দ্ধগুপ্ত অবস্থায় দাঁড় করাতে হয় কবিতার চরম সাফল্যের খাতিরে।\* ভাষাকে অস্পষ্ট করা সহজ, কিন্তু ভাষাকে মুকুলিত বা অর্দ্ধগুপ্ত অবস্থায় চয়ন করে' কবিতায় স্থান দেওয়া এ শুধু একালের প্রাণবান্ ও কল্পনাকুশল কবিরাই সম্ভব করেছেন।

এরূপ অবস্থায় কবিতাকে সঙ্গীতের মত ধ্বনির লীলায়িত তরঙ্গে আচ্ছাদিত করে' এক অজানা আনন্দলোকের সংস্পর্শে আনা হয়েছে, কখনও রসসম্পর্কে ভাবের একটা হিম্মলিত রামধনু বা রঞ্জিত arabesque-এর তিতর মনকে ব্লগিয়ে নিয়ে এক সুগুপ্ত ও অন্তর্গত কল্পলোককে সার্থক করা হয়েছে।

পশ্চিমের সকল দেশ যে এ রকমের অবস্থা চেয়েছে বা পেয়েছে তা' নয়। জার্মান অধ্যাপক হুগো মুনষ্টারবার্গ (Hugo Munsterberg) আমেরিকার আধুনিক সাহিত্য সম্বন্ধে বলেন :—  
“American Literature lack shading and twilight tones—all that is dreamy, pessimistic, sentimental, decadent. There are no half-tones, no sentimental and uncertain moods.”

আমেরিকার সব কিছুই অতিমাত্রায় নয় বা অতিরিক্ত স্তম্ভিত। নব্য জাতি বলে' স্তুতিসম্পর্কে রোমান্সের উপকরণও সেখানে কম। আমেরিকার অনেক কিছু নূতন সৃষ্টি হচ্ছে। যদি এ যুগে কোথাও কোন নূতন স্থাপত্যকলার ভিত্তি নিহিত হয়ে থাকে তবে তা' আমেরিকার। কিন্তু তা' স্পষ্ট ও সূর্য্যকরনয় ব্যাপ্তির উপর,—তাজমহলের গুপ্ত গুপ্তন ও নেপথ্য-নিঃখাসের আশ্রম তা'তে নেই। রথচক্রবর্ষর বিশ্ববিজ্ঞেতার হৃন্দুতি তা'কে জোর করে' জন্ম দিচ্ছে,—অজ্ঞান ও লুপ্তিত করুণ চিত্তের আতপ্ত বেদনার অন্তরালে তা' মগ্নরিত হয় নি। সে স্থাপত্যকলা নিঃশব্দ ও পরিমিত, অর্দ্ধ অন্ধকারে ছলকা অজ্ঞাত গুহার দ্বার একটা ভাবাস্ত্রপূর দান কর্তে পারে না।

ইংরেজী সাহিত্যই এই প্রসঙ্গে অতি নব্য ও বংশমাজ হরে পড়েছে। কারণ ইংরেজের মনস্তত্ত্বে ভাবোচ্ছাস বা Idealism খুবই কম। পূর্ববর্তীদের ভিতর থাকে খুবই ব্যাখ্যা করা হয়, সেই শেলী (Shelley) ইতালীয় ভাবাপন্ন। কবিবর য়ীটসের (Yeats) মতে শেলীকে এই ইতালীয় আবহাওয়া হ'তে নিশ্চুক্ত করা এক রকম হুসাধা। যে সাহিত্য আধুনিক যুগে উরোপের সহিত ইংরেজী সাহিত্যের ভাবসঙ্গন ঘটিয়েছে, সে সাহিত্য ইংরেজের নয়—তা' নব্য আইরিশ সাহিত্য। কবিবর য়ীটস আইরিশ। ফ্রানসিস টম্পসন (Francis Thompson) রোমান ক্যাথলিক ভাবাপন্ন, তাঁর ভাবজগৎই বিভিন্ন। বাংলা দেশে যাঁদের মোহাই বেদী—তাঁদের ভিতর উপনিষদের অগ্ন্যস্তম্ভ আরোপ করা এ দেশের একটা ছন্দিকিৎস রোগ হয়ে পড়েছে। কিন্তু সে সব কবির স্থান উরোপীয় সাহিত্যে কতটুকু আছে—তা' কেউ ভাববার অবসর পান না। কাব্য, দর্শন বা তত্ত্ব নয়—কবিরাত্ত দর্শন ব্যাখ্যার ব্যবসা করেন না—এ সহজ কথাটি বাংলা দেশে এখনও বিবেচিত হয় নি। সম্প্রতি চিত্রকলার ভিতর দিয়ে

\* লেখকের রচিত “আর্ট ও আনিস্তাতি” নামক নূতন গ্রন্থে এ সমস্ত বিষয়ের বিশেষ ও বিস্তারিত আলোচনা আছে—সম্পাদক

রোজার ফ্রাই (Roger Fry) এবং উইন্ডহাম লিউইস্ (Wyndham Lewis) প্রভৃতি উরোপের সহিত আবার আর্থিক সম্বন্ধ ঘটাতে চেষ্টা করেছেন। Vorticism হচ্ছে তারই নমুনা। তা না হ'লে ইংলণ্ডকে 'একঘরে' ও একক হয়ে পড়তে হ'ত।

যাকে আমি হাফ-টোন জগৎ বলেছি তা' এ যুগে উরোপের হৃদয় ও হৃদয়তম জীবন-হিল্লোলকে বহন করে প্রদৌণ্ড হয়েছে। এ সাহিত্যটিকেই আধুনিক বলতে চাই কারণ তা' কোথাও স্বতন্ত্র ও স্বাধীন ভাবে পূর্বতন কাব্য ও কলায় স্থান পায় নি।

তবে এই আধুনিক ও নব্যতর সমুদ্রমহানে বাংলা সাহিত্য কি কোন অবস্থার সঙ্গে কোথাও সৌহার্দ্য ও সম্মতি রক্ষা কর্তে পেরেছে? কোন রকম বাইরের কারণে বাংলাদেশের সহিত বিখ্যর ভাবতরঙ্গের অবশ্রুতাবী যোগ কল্পনা করাই সম্ভব নয়। অথচ তা হয়েছে।

আম্চর্যের বিষয় শুধু একজন কবি একা কার্তবীর্যের মত সহস্র হস্তে যেন হৃদয় বাংলার কল্পনাভীরু প্রাচ্য সাহিত্যকে এর রকমের একটা বিশ্বজনীন সম্পর্ক দিয়েছেন। যেখানে রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরের কবিতা ও কাব্য বাংলার পূর্বতন সমস্ত কবির ও কবিতার প্রতিবাদ সেখানেই এই বিশ্ব-সম্পর্কের সহস্রধারা তাঁর কাব্যের উপর অজস্র বারি সিঞ্জন করেছে। বাংলা দেশে যখন চৈতন্য জন্মগ্রহণ করেন তখন তিনি তাঁর প্রেমস্বপ্নকে বাংলা দেশের মাপকাঠি দিয়ে কল্পনা বা পরিমাপ কর্তে যান নি। যখন আরও পূর্ববর্তী হৃদয় প্রাচীনকালে বুদ্ধদেব বাংলা দেশে ধর্ম প্রবর্তন করেন তখন ভৌগোলিক সীমা তাঁর কল্পনালোক বা সহজ সংস্কারকে সঙ্কচিত করে নি। বাংলাদেশের এরূপ অঘটন-ঘটন-পটিনসী এক অনির্কনীয় ধ্যানবুদ্ধি বার বার এ দেশকে মহেশ্বরের পথে ডেকেছে। তেমনি এ যুগের রবীন্দ্রনাথও কাব্যক্ষেত্রে যখন এক নূতন সৌন্দর্যালোক রচনার শুভবুদ্ধি পেয়েছিলেন তখন বাংলাদেশের অধিকার বা বুদ্ধির সীমা তাঁকে সন্নত করে নি। চৈতন্যদেবের পূর্ববর্তীদের ইতিহাস ঘেঁটে চৈতন্যদেবের মনস্তত্ত্ব খুঁজে পাওয়া যাবে না। রবীন্দ্রনাথের পূর্ববর্তী কবিগণের মনোরাজ্য বিশ্লেষণ করে' রবীন্দ্রনাথের মনস্তত্ত্ব কিছুতেই পাওয়া যাবে না। রবীন্দ্রনাথের কাব্য, বাংলাদেশকে একেবারে একটা নূতন সৌন্দর্যালোকে আব্হান করেছে—যা' শুধু পশ্চিমেই সম্ভব হয়েছিল। আর্নেস্ট রিস্ (Ernest Rhys) কবির রীটন্ প্রভৃতি অনেকে রবীন্দ্রনাথকে বাংলার চণ্ডীদাস, বিজ্ঞাপতি প্রভৃতি প্রাচীন কবিদের স্থতির ভিতর খুঁজতে চেষ্টা করেছেন—তাঁদের পক্ষে বোঝা কঠিন যে রবীন্দ্রনাথকে সেখানে পাওয়া অসম্ভব।

বাংলা সাহিত্যে রবীন্দ্রনাথই প্রথম এই ছায়াব্রাজ্যকে, এই হাফ-টোন জগৎকে উপস্থাপিত করেছেন নানা বিচিত্রতার ভিতর দিয়ে। তাঁর কৈশোর ও যৌবনের রচনায় যেখা যায় একটা উদ্ধাম সৌন্দর্যাব্যাকুলতা, জলপ্রপাতের মত, নিন্মের মত, তাঁর হৃদয়বেলাকে আগ্নুত ও উবেলিত করে' কবিতাকে একটা রমণীর রাজ্যে আকৃষ্ট করেছে,—যা'র একমাত্র প্রতিকল্প উরোপীয় সাহিত্যেই দেখতে পাওয়া যায়। সেকালে তাঁর Continental সাহিত্যের সঙ্গে বিশেষ ঘনিষ্ট যোগ ছিল এমন মনে হয় না। সে জন্ত বাংলাদেশের মাঝে তার অনুরূপ—parallel—কাব্যসাহিত্য দেখে একটু বিচলিত ও বিভ্রান্ত হ'তে হয়। রবীন্দ্রনাথের যৌবনের রচনা হ'তেই বাংলা সাহিত্যে একটা বড় রকমের স্বপ্নরাজ্য রচিত

হ'তে থাকে, যা' শুধু বাংলা দেশের জিনিস মাত্র নয়। ভাষের রাজ্যের সমস্ত জোয়ার ভাঁটা, হেরফের, অলিগলি, গবাক্স-ঝারোকা, নানা দিকে, নানা ইঙ্গিতে-আভাসে, গুঞ্জে-শিঞ্জিতে, নানা ঠালে ও ধ্বনিলাপিতো পরীশিষ্টর মত ক্রমশঃ তাঁর কাব্যে জন্মলাভ করেছে। তথাকথিত উরোপীয় ডেক্যাডেন্ট ( Decadent ) সাহিত্যের নানা রম্য লীলা ও সমস্যা রবীন্দ্রনাথের কবিতায় অপূৰ্ণ স্থান পেয়েছে। রবীন্দ্রনাথের বৌবনের রচনায় এ সমস্তের এক অনির্বচনীয় মদগন্ধ ও স্বাদ আছে যা "গীতাঞ্জলির" ঐশ্বর্যেও তুলত।

রবীন্দ্রনাথের তরুণ আলোচকেরা তাঁকে অখ্যাখ্য-কবি বলে' অত্যাশ্রয় লাভ করেছেন ; তাঁর জীবন অপেক্ষা জীবনদেবতাই তাঁদের বেশী স্তুতি গবেষণার ব্যাপার হয়ে' পড়েছে। কেউ বা তাঁকে কয়েকটি ইংরেজ কবির—সে সব নাম সকলেরই মুখস্থ আছে সঙ্গে তুলনা করে' এখনও আনন্দ পাচ্ছেন। দুর্ভাগ্যক্রমে রবীন্দ্রনাথকে এত সহজে, বাধা গদে, কবিতা ব্যাখ্যায় ইংরেজী শাস্ত্র অনুসারে তুলিয়ে দেখা সম্ভব হবে না—এ সহজ কথাটি এখনও কেউ বুঝতে চেষ্টা করেন নি। রবীন্দ্রনাথের কালচার (culture) এত সহজ জিনিস নয়, তা ইংরেজী মনস্তত্ত্বই নয়। রবীন্দ্রনাথকে পাওয়ার যদি কোন স্পষ্ট পুঁথি থাকে, তবে তা' তাঁর "জীবনস্মৃতি !" তা'রই ভিতর তাঁকে "King of the Dark Chamber" এর মতই পাওয়া যাবে, তার বেশী নয়। অথচ তাঁর কাব্যের অঙ্গন গতির ভিতর তিনি মুক্তহস্তে আত্ম প্রচার করেছেন। খোট কথা এ রকমের প্রাণবন্ত স্পষ্ট ঘটনাকে জুড়ে', গড়ে' তোলা যায় না—এ দেশে এবং উরোপেও। তাঁর "জীবনস্মৃতি"র ভিতর ফরাসীতে যাকে বলে "inedit" তা প্রচুর পরিমাণে রয়েছে। এ জন্য এ শ্রেণীর কবিকে অনুধাবন করার পথ বিভিন্ন ; সে পথে রবীন্দ্রনাথকে অধ্যয়ন কর্তে হবে।

রবীন্দ্রনাথের কাব্যে অদ্বন্দ্ব্য লীলাভঙ্গাকুল ঈশ্বর-কামল যে ছায়াঙ্গণে কল্পনার সোনার কাঠিতে প্রাণ লাভ করেছে, তা' এক দিকে বাংলাদেশকে অবশস্তাবী ভূমার সংস্পর্শ দান করেছে, অন্য দিকে বিশ্বসাহিত্যের সহিত সখ্যের অধিকার দিয়ে বাংলার কালচার ও ভাবাবেগকে এ যুগের শ্রেষ্ঠতম মর্যাদা দান করেছে। "গীতাঞ্জলির" পুরস্কার লাভ শুধু এ ভাব-সম্পর্কের জন্ত নয়। তা' বিশ্বসাহিত্যের এই ভাবশ্রোতের মাঝে তিনি আপন সাধনার নূতন কিছু দান করেছেন বলে'—যা' উরোপীয় কাব্যকেও সমৃদ্ধ করেছে। শুধু বিশ্বসাহিত্যের সহিত ব্যাপক সম্পর্ক, তাঁর কাব্যে অনেক পুরাতন ব্যাপার। কি করে' এরূপ সম্ভব হ'ল, এ প্রশ্নটিই তাঁর কাব্যের ভিতরকার একটা গভীর রহস্য। সে আলোচনা এ প্রবন্ধে সম্ভব নয়।

ছনিয়ার বড় বাংলাদেশের রবীন্দ্রনাথে সার্থক ভারবাহী পেয়েছিল তাই বাংলাদেশের পক্ষে রবীন্দ্রনাথের কাব্যে এই ওতপ্রোত বিশ্বসম্পর্ক, এই অসূরন্ত রসনির্ঝর পাওয়া সম্ভব হয়েছে। অথচ বাংলা সাহিত্যের কোন একটা দিক দি'ই এই কালচারের পরিমাপ করা সম্ভব হচ্ছে না, সে সাহিত্য এতই সামান্য। এ জন্তই হয়তো কবির পক্ষে উরোপের মর্যাদাই একমাত্র সাধনার ব্যাপার হয়ে' পড়েছে।

শ্রীযামিনীকান্ত সেন।

## সমসাময়িক কথা ।

২

শৈশব-স্মৃতি ।

[ বৈশাখের “নবান্নভর” ২০ পৃষ্ঠার অধুবৃত্তি ]

বাবা যখন কোটেরহাটে মুন্সেফ ছিলেন তখন আমার বয়স পাঁচ ছয় বছর হইলেও, ষাট বৎসর পরে, আজও কোটেরহাটের ছবিটা উজ্জল হইয়া আমার চক্ষের উপরে ভাসিতেছে। কাছারী, বাজার ও আমাদের বাসা একটা খালের ধারে ছিল। আমাদের বাসার বাহির বাড়ীতে একটা পুকুরিণী ছিল। জোয়ারের সময় প্রায়ই সে পুকুরিণীর জল তীর ছাপাইয়া পড়িত এবং চারিদিকের পথ ষাট ভাসাইয়া দিত। কখনও কখনও জোয়ারের জলে আমাদের উঠান পর্য্যন্ত ঢুবিয়া বাইত এবং ছোট ছোট মাছ চারিদিকে ছুটাছুটি করিত। তখন আমার যে কি আনন্দ হইত এবং গুরুজনের নিবেদন অমান্য করিয়াও সেই জল ভাঙ্গিয়া আমি যে দৌড়াদৌড়ি করিতে চেষ্টা করিতাম, সে কথা এখনও মনে আছে। মহকুমার নিকটের খালটা যে খুব বড় ছিল, তাহা নহে। তবে বারমাসই তাহাতে জল থাকিত। আর সে জলে মাঝে মাঝে কুমীরও ভাসিয়া উঠিত। একথা নদীতে নমিয়া স্নান করা নিরাপদ ছিল না। কোটেরহাটের চারিদিকে বোধ হয় অনেক অঞ্চল ছিল, কেন না সে অঞ্চলে জলে যেমন কুমীরের ভয় ছিল, ডাঙ্গায়ও তেমনি বাঘের ভয় খুবই ছিল। আমাদের এপারে বাঘ আসিত কি না মনে নাই, কিন্তু খালের ওপারে যে তাহাদের গতিবিধি ছিল, রাজিকালে আমরা অনেক সময় বিহানায় শুইয়া তাহার প্রমাণ পাইতাম। প্রায়ই রজনীর নিস্তরুতা ভাঙ্গিয়া বাঘের ডাক আমাদের কাণে পৌঁছিত। আর চারিদিকের লোকেরাও প্রায় প্রতি সপ্তাহেই ছএকটা বাঘ মারিয়া পুরস্কারের লোভে কাছারির ময়দানে আনিয়া হাজির করিত। কিন্তু বাঘ ও কুমীরের ভয় সত্ত্বেও কোটেরহাট আমার ভালই লাগিয়াছিল। বয়স বাড়িলে দেশে বিদেশে নানা স্থানে বেড়াইয়াছি, কিন্তু সেই শৈশবে কোটের হাটে প্রকৃতির সঙ্গে যে একটা খেলাখেলি ও আত্মীয়তা জন্মিয়াছিল, তেমনটি জীবনে আর কোথাও হইয়াছে বলিয়া মনে নাই।

কিছুদিন পরে কোটেরহাটের কাছারী উঠিয়া যায়। বোধ হয় আমার বয়স তখন সাত বৎসর হইবে। সেই সঙ্গে সঙ্গে বাবারও কার্য্য যায়। আমরা চলিয়া আসি। কিন্তু বাবাকে বেশি দিন বেকার থাকিতে হয় নাই। আস্থানেক বাইতে না বাইতেই নিজের জেলাতেই ফেঁচুগঞ্জ মহকুমায় তিনি মুন্সেফ নিযুক্ত হন। আমাকে হইয়া বাবা ফেঁচুগঞ্জে যান। মা বাড়ীতেই রহিলেন।

ফেঁচুগঞ্জের কথাও বেশ মনে আছে। ফেঁচুগঞ্জ এখন আসাম-বেঙ্গল-রেলওয়ের একটা ষ্টেশন হইয়াছে। ইহার পূর্বে ফেঁচুগঞ্জ কলিগতা-কাছাড়-জাহাজ-লাইনের একটা

ষ্টেশন ছিল। জাহাজের ষ্টেশন এখনও আছে। বাবা বর্ধন ফেঁচুগঞ্জে মুন্সেফ হইয়া বান তখন এদেশে জাহাজ চলিতে আরম্ভ করে নাই, রেল ত সেদিন মাত্র হইয়াছে। নৌকা ও পদ্মক্ষেত্র লোকে ভিন্ন ভিন্ন স্থানে যাতায়াত করিত। হেমন্তকালে হাঁটিয়া যাওয়াই প্রশস্ত ছিল। বর্ষাকালে পথ ঘাট ভলে ডুবিয়া গেলে নৌকা চলাচলের সুবিধা হইত; তখন লোকে নৌকাতেই যাওয়া আসা করিত। আমার মনে পড়ে বাড়ী হইতে বাবার সঙ্গে নৌকাতেই ফেঁচুগঞ্জে যাই।

বরিশালের কোটেরহাটে প্রকৃতির এক রূপ দেখিয়াছিলাম, ফেঁচুগঞ্জে তাঁহার আর এক রূপ দেখিলাম। বরিশালে পাহাড় ছিল না, ফেঁচুগঞ্জ লাউড়ের পাহাড়ের নীচে বলিয়া অনেকটা পাহাড়ে জায়গা। ছোট ছোট টিলা নদীর তীরে মাথা উঁচু করিয়া দাঁড়াইয়া আছে। বর্ষার সময় নদীর জল যখন কানাচে কানাচে ভরিয়া গঠে এবং মাঠের জলে ও নদীর জলে মেলামেলি হইয়া যখন চারিদিক জলাকীর্ণ করিয়া তোলে তখন এই পাহাড়গুলির দৃশ্য বড় সুন্দর হয়।

আমাদের বাসা নদীর ধারে একটা পাহাড়ের উপরে ছিল; একেবারে নদীর গর্ভ হইতেই সে পাহাড়টি যেন ন্যূন করিয়া উঠিয়া সোজা হইয়া দাঁড়াইয়াছে। আর একটা পাহাড়ে মুন্সেফের কাছারী ছিল। এ সকল চিত্র আজিও চক্ষের উপরে ভাসিতেছে। আর মনে পড়ে এই নদীতে পিতাপুত্র মিলিয়া ছিপ দিয়া মাছ ধরার কথা। আমি তখনও কেবল বাড়ীতেই যা কিছু পড়াশুনা করি। ফেঁচুগঞ্জে কোনও ইন্স্কুল ছিল কি না মনে নাই। থাকিলেও নিম্নশ্রেণীর বাংলা পাঠশালা থাকাই সম্ভব, ইংরাজী ইন্স্কুল যে ছিল না ইহা ঠিক। আর আমি কোনও বাংলা পাঠশালার কখনও পড়িতে যাই নাই, ইহাও ঠিক। ফেঁচুগঞ্জে যা কিছু পড়াশুনা করিতাম, বাবাই তাহার তত্ত্বাবধান করিতেন। পড়া অপেক্ষা লেখার দিকেই তাঁহার দৃষ্টি বেশি ছিল। প্রতিদিন আমাকে অনেকগুলি কাগজ মন্ত করিয়া সন্ধ্যার পরে তাঁহাকে দেখাইতে হইত। ছুটির দিনে কিন্তু বিকাল বেলা আমিও ছুটি পাইতাম। পাইতাম বলি এই জন্ত যে বাবার জ্ঞাতসারে ও অসুস্থতাক্রমেই আমি তখন ছিপ লইয়া নদীতে মাছ ধরিতে যাইতাম। অগ্র দিনে তাঁহার অজ্ঞাতসারে নিজেই ছুটি লইয়া এ কাজ করিতাম। মাছ ধরার সখটা তখন বার্তিকের মত হইয়াছিল। প্রথম যৌবন পর্য্যন্ত এ বাতিক ছিল। কলিকাতার আসিয়া অনভ্যাস বশতঃ এ সখ সারিয়া যায়। বাবারও এ সখ ছিল। ফেঁচুগঞ্জে পতি রবিবারে ও অন্ত্যস্ত কাছারীর ছুটির দিনে বাপ বেটায় মিলিয়া বাসার পিছনে নদীর ঘাটে যাইয়া মাছ ধরিতাম।

বাবা বেশী দিন ফেঁচুগঞ্জে রহিলেন না। আমার বয়স বাড়িতেছে, ইংরাজী ইন্স্কুলে দিতে হইবে, এইজন্য অল্পদিনের মধ্যেই বাবা ফেঁচুগঞ্জের মুন্সেফীতে ইস্তাফা দিয়া শ্রীহট্টে আসিয়া ওকালতী করিতে আরম্ভ করিলেন। বহুদূর মনে পড়ে আমার বয়স তখন নয় বৎসর। ১৮৬৬ ইংরাজীতে—কোন মাসে মনে নাই—বাবা শ্রীহট্ট জজের আদালতে উকীল হইয়া বসিলেন।

৩

## বাড়ার কথা ও ঘরের কথা

শৈশবাবধিই আমার বাড়ীর ও গ্রামের সঙ্গে বিশেষ ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ হয় নাই। বাবা কর্ম উপলক্ষ্যে বিদেশেই থাকিতেন। মাও তাঁর সঙ্গেই প্রায় থাকিতেন। কেবল পূজার সময় বৎসরে একবার করিয়া আমরা বাড়ী আসিতাম, একথা পূর্বেই বলিয়াছি। সুতরাং গ্রাম্য জীবনের কোনও বিশেষ জ্ঞান লাভ করিবার অবসর ঘটে নাই। আমরা যদিও বিদেশেই থাকিতাম, পইলের বাড়ীতে সে জন্ত নিত্য নৈমিত্তিক কর্মের কোনও ব্যাঘাত ঘটত না। আমরা না থাকিলেও বাদ্যাদি গৃহস্থের বার মাসের তের পার্শ্ব যথারীতিই অক্ষুণ্ণ হইত। বাড়ীর ভার যাহার উপর ছিল—তাহাকে কি বলিয়া ডাকিব ভাবিয়া পাই না। সে আমার সোদর ছিল না। তার সঙ্গে কোনও রক্তের সম্পর্ক ছিল না। সে জ্ঞাতিও ছিল না, কুটুম্বও ছিল না, অথচ সে আমার সোদরের চাইতে কমও ছিল বলিয়া মনে হয় না, জ্ঞাতি কুটুম্ব ত ঘরের কথা। সে আমার পিতৃপরিবারের দাসীপুত্র মাত্র ছিল। আমি তাহাকে দাদা বলিয়া ডাকিতাম। বাবাকে সে ঠাকুরমামা বলিয়া ডাকিত। আর তাহার উপরেও কেবল পইলের ভদ্রাসন রক্ষণাবেক্ষণের ভার নহে, কিন্তু বাবার বিষয়-আশয় তত্ত্বাবধানেরও ভার ছিল। এ সম্বন্ধ দাসপ্রভুর সম্বন্ধ নয়। মথুরার কোনও পদ সত্য ভাবে এখানে প্রযুক্ত হইতে পারে না। এ সম্বন্ধ ছিল ঐশ্বর্ঘ্যের নহে, মাধুর্ঘ্যের, মথুরার নহে, বৃন্দাবনের। সে কথা আজ বলিই বা কাহাকে, বুঝিবেই বা কে ?

সে কালে আমাদের দেশে এক প্রকারের দাসত্বপ্রথা প্রচলিত ছিল। সম্পন্ন ভদ্রলোকেরা দাস দাসী কিনিয়া নিজেদের পরিবারভুক্ত করিয়া লইতেন। ইংরাজের দণ্ডবিধি এই মানুষ কেনা বেচার প্রথাটা উঠাইয়া দিয়াছে, ভালই করিয়াছে। কিন্তু এই ক্রীতদাস-দাসীদিগের সম্বন্ধ সম্বন্ধিগণের সঙ্গে অনেক সময় তাহাদের প্রভুপরিবারের যে একটা মধুর সম্বন্ধ গড়িয়া উঠিত এবং এই সম্বন্ধের ভিতর দিয়া ভদ্র ও ইতরের মধ্যে অত্যন্ত সমাজে যে ব্যবধান দেখিতে পাওয়া যায় সে ব্যবধানটা যে স্বয়ং বিস্তার নষ্ট হইয়া যাইত, ইহাও ভুলিতে পারি না। সংসার হইতে প্রভু ও ভৃত্যের সম্বন্ধ একেবারে উঠিতে অনেক দিন লাগিবে। এক শ্রেণীর লোকে অল্প শ্রেণীর লোকের সংসারের নিত্যকার্য্যগুলি সর্কদাই করিয়া দিবে, কিন্তু প্রভু ভৃত্যের সম্বন্ধটা এখন যেমন কেবল মাস-মাহিনার উপরেই প্রতিষ্ঠিত এককালে আমাদের সমাজে সেরূপ ছিল না। ভদ্রলোকেরা মাসহারা দিয়া প্রায়ই চাকর চাকরানী রাখিতেন না। চাকর চাকরানীরাও আজ এখানে কাল ওখানে এই ভাবে শ্রোতের সেওয়ার মতন বাটে বাটে ঘুরিয়া বেড়াইত না; প্রভুদিগের পরিবারভুক্ত হইয়া চিরদিন থাকিত। আর প্রভুগণ ইহাদিগকে এবং ইহাদের সম্বন্ধ সম্বন্ধিকে পর্য্যাপ্ত নিজের পরিজন ভাবিয়া ঘেহের সঙ্গে প্রতিপালন ও রক্ষণাবেক্ষণ করিতেন। ইহাই আমাদের প্রাচীন তথাকথিত দাসত্ব প্রথার ফল ছিল।

আমাদের অঞ্চলে প্রাচীন ক্রীতদাসদাসীর সম্বন্ধ সম্বন্ধিকে নফর কহে। প্রায় গ্রামেই কারহ, বৈদ্য প্রভৃতি প্রাচীন ভদ্রপরিবারের সংশ্লিষ্ট ছ পাঁচ ঘর নফর এখনও দেখিতে পাওয়া যায়।

তবে এখন আর তাহাদিগের সঙ্গে নফরের মত ব্যবহার করা চলে না। গত চল্লিশ পঞ্চাশ বৎসরের মধ্যে ইহাদেরও একটা নতুন মর্যাদাবোধ জন্মিয়ছে। পুরুষানুক্রমে সমাজের শিষ্ট দিগের সংশ্রবে থাকিতে এই শ্রেণীর লোকের আচার আচরণ সর্বদাই ভদ্রতা ও শিষ্টাচারসম্বত হয়, এবং ইহাদের বুদ্ধিও প্রায়ই ভদ্রলোকদিগের সমান হইয়া থাকে। কথাবার্তার ইহাদিগকে ইতর বলিয়া মনে করা যায় না। ইংরাজের সরকারে যখন পেরাদার প্রয়োজন হইল, তখন ইহারাই প্রথম সে কাজে ভর্তি হইতে লাগিল। আজিকালি ব্রাহ্মণ, বৈদ্য, কায়স্থ, প্রভৃতি সমাজের লোকেরাও ডাকের পিয়ন, আদালতের পেরাদা এবং পুলিশের কনেষ্টবল পর্যন্ত হইয়া থাকেন। পঞ্চাশ বৎসর পূর্বে এরূপ ছিল না। এ সকল কর্ম্মকে নীচ ভাবিয়া ভদ্রলোকেরা তাহা গ্রহণ করিতেন না। তখন এই নফরেরাই এ সকল কাজে যাইয়া ভর্তি হয়। এই ভাবে তাহাদের সাংসারিক অবস্থাও ক্রমে বদলাইয়া যায়। এই কারণে সেকালের নফর শ্রেণী একালে একেবারেই লোপ পাইয়াছে।

এই নফরেরা আবার দুই শ্রেণীর ছিলেন। কেহ কেহ নিজেদের মুনিব পরিবারভুক্ত ছিলেন; আর অধিকাংশই মুনিবের ভ্রমিতে বাস করিতেন; খাজনা দিতেন বলিয়া মনে হয় না, খাজনার পরিবর্তে মুনিব বাড়ীর ক্রিয়া কর্ম্মে কাজ করিয়া দিতেন।

প্রাচীন ভাষা ব্যবহার করিতে হইলে দাদা আমাদের পরিবারের নফর ছিলেন, ইহাই কহিতে হয়। তাঁর পিতামাতা গোথ হয় আমার পিতামহের সময় হইতেই আমাদের পরিবারভুক্ত হইয়াছিলেন। তাঁর পিতাকে আমি দেখি নাই, কিন্তু তাঁর মাকে দেখিয়াছি। আমার সাত আট বৎসর বয়সের সময় তিনি দেহত্যাগ করেন। আমি তাঁহাকে পিসী বলিয়া ডাকিতাম। কলিকাতা অঞ্চলে যেক্রপ পিসীমা মাসীমা প্রভৃতি শব্দ প্রয়োগ হয় আমাদের অঞ্চলে সম্ভবতঃ সেকালে তাহা চলতি ছিল না। এখনও বুকেরা ‘পিসীমা’ শুনিলে উপহাস করেন, কহেন পিসী আবার মা হয় কিরূপে? আমার নিজের পিতৃবৃন্দদের যেমন কেবল পিসী বলিয়াই ডাকিতাম, ইহাকেও সেইরূপ কেবল পিসী বলিয়াই সম্বোধন করিতাম। দাদা তাঁর একমাত্র পুত্র ছিলেন। ইনি যে আমার ভাই নহেন, শৈশবে আমার এ জ্ঞান একেবারেই হয় নাই। ক্রমে যখন হহা বুঝলাম, তখনও কিন্তু ইহাকে জ্যেষ্ঠ ভ্রাতার মর্যাদা দিতে বিন্দু মাত্রও কৃষ্টি হই নাই। আর আমি বেয়াদবী করিলেও বাবা তাহা মার্জনা করিতেন না। মনে পড়ে, একদিন দাদা আমাকে শাসন করিতে যাইয়া কাণ বলিয়া দিয়াছিলেন। আমি তখন রাগিয়া তাঁহাকে নাম ধরিয়া ডাকিয়াছিলাম। বাবা একথা শুনিয়া আমাকে এমন মার দেন যে আবেন আমি কখনও আর এরূপ অপরাধ করিতে সাহস পাই নাই।

বারার প্রজার “দাদু দাদাকে” বহুটা ভয় ও খাতির করিত, বাবাকেও ততটা করিত কি না সন্দেহ। একবার বড় হইয়া আমি বারার জমীদারীর ভিতর দিয়া পাইলের বাড়ী হইতে শ্রীহটে যাইতেছিলাম। তখন আমি কলেজে পড়ি। মা বাবা বাড়ী আছেন শুনিয়া গ্রীষ্মের ছুটিতে বাড়ী যাই। কিন্তু আমার বাড়ী পৌঁছিবার পূর্বেই তাঁহারা শ্রীহটে চলিয়া গিয়াছিলেন। আমি তখন নৌকা করিয়া শ্রীহট্ট যাত্রা করি। দাদা আমার সঙ্গে চলে। একজন হিন্দু ভৃত্য

ও দুইজন মুসলমান পাইকও সঙ্গে চলে। তখন বর্ষা নামে নাই। জলভরা মাঠের উপর দিয়া নৌকার সোজা পথ পড়ে নাই। খালে খালে নৌকা চালাইতে হয়। আমাদের অঞ্চলটা বর্ষাকালে জলে ডুবিয়া যায়। গ্রামগুলি, এমন কি গ্রামের ভিন্ন ভিন্ন পল্লীগুল পর্যন্ত জলবেষ্টিত হইয়া দীপের মতন হয়। আবার কার্তিক অগ্রহায়ণ মাসেই এই জল শুকাইয়া যায়। কেবল খাল, নালা, বড় বড় বিল ও গভীর ডোবাতেই জল আটকাইয়া থাকে। বর্ষাকালে গোয়ালারা এবং গৃহস্থেরাও নিজেদের গোধন নিজেদের বাড়ীতেই বাঁধিয়া রাখেন ও বাঁধা ঘাস খাইতে দেন। হেমন্তকালে এ সকল গোধনকে খোলা মাঠে ছাড়িয়া দেওয়া হয়। গোয়ালারা এই সময়ে আপনার গরু বাছুর লইয়া নদী বা খালের ধারে বিস্তৃত ময়দানে গিয়া ‘বাথান’ বাঁধিয়া রাখে। এখানেই তাহারা ক্ষীর, সর, দই, ঘোল, মাখন প্রস্তুত করে, এবং এই ‘বাথান’ হইতেই চারিদিকের গ্রামে যাইয়া এ সকল বিক্রী করে। আমাদের পথে বাবার জমীদারীতে একরূপ একটা খুব বড় বাথান পড়ে। খালে তখন জল কম। তীরের লোকে ও নৌকার লোকে পরস্পরকে দেখিতে পারি না। এই বাথানের কাছে নৌকা বাঁধিয়া দাদা এক দশ পাইককে আমার জন্য কিছু সর ও ক্ষীর আনিতে পাঠাইলেন। অবশ্য জমীদার-পুত্রের ভেট, ইহাতে দামের কথা উঠিলই না। বাথানের গয়লা পাইবকে দখল দিল না, সে শূণ্য হস্তে ফিরিয়া আসিয়া কহিল “কিছু পাওয়া গেল না, বিনা পরসার গয়লা দিতে চায় না”। তখন দাদা নৌকা হইতে তীরে উঠিয়া জমীদারী রেওয়াজে গয়লাকে গলা শাসাইয়া ডাকিলেন। অমনি গয়লা আসিয়া উপস্থিত। দাদা কহিলেন “কিছু ক্ষীর ও সর চাইয়া পাঠাইলাম, দিলে না যে! বিনা পরসার নাকি দিবে না” ? গয়লা কহিল, “তুমি যে পাঠাইয়াছ, ইহা আনিব কেমন করিয়া ? তোমার লোক যাইয়া কহিল, কে বিপিন বাবু যাইতেছেন, তাঁর জন্য ক্ষীর ও সর চাই”। দাদা তখন আমার পরিচয় করাইয়া দিলেন, এবং গয়লাও প্রচুর ক্ষীর সর আনিয়া হাজির করিল। তবে সেগুলি আমার জন্য না দাদার ভক্ত আজ পর্যন্ত এ প্রেরণ মৌমাংসা করিতে পারি নাই।

মোট কথা এই, বাবা নামে মাত্র জমীদার ছিলেন, দাদাই জমীদারের প্রতাপ রাখিয়াছিলেন এবং অনেক সময় নিম্ন শ্রেণীর প্রজাদিগের নিকটে জমীদারের প্রাণ্য সম্মানও আদায় করিতেন। আমার সোদর কেউ ছিল না। আমি দাদাকে সোদর বলিয়াই ভাবিতাম। দাদাও আমাকে কনিষ্ঠ ভাইয়ের মত স্নেহ মমতা করিতেন। আমি ব্রাহ্মসমাজে যোগ দিলে বাবা আমাকে ত্যাগ পুত্র করিয়া তাড়াইয়া দেন। এইরূপে বাড়ীর সঙ্গে সকল সম্পর্ক চুকিয়া গেলেও দাদার স্নেহ-মমতা এক তিলও কমে নাই। আমার ভগিনীকে সঙ্গে করিয়া দাদা একবার কলিকাতার আসিয়া ছিলেন। গ্রামে সহযাত্রীদের সঙ্গে তাঁরা কালীঘাটে বাসা করিয়া ছিলেন। বাবা তখন আমার চিঠিপত্র গ্রহণ দূরে থাক, কাধকেও তাঁহার সমক্ষে আমার নাম লইতে দিতেন না। সুতরাং আমি কলিকাতার আছি, বাড়ীর লোকে লোকমুখে এই মাত্র শুনিয়া-ছিলেন, আমার ঠিকানা কেহ জানিতেন না। দাদা এ যাত্রা কলিকাতার আসিয়া সাতদিন ছিলেন। তার পর পরা যান। সেখান হইতে আর দেশে ফেরেন নাই, বিস্মৃতিকা রোগে পরাধামেতেই দেহত্যাগ করেন। গয়া হইতে ফিরিবার সময় আমার ভগিনী আমার ঠিকানা



খোঁজ করিয়া আমার সঙ্গে দেখা করেন। তাঁর মুখে শুনিয়াছি যে দাদা কলিকাতায় যে সাত আট দিন ছিলেন, তাঁর সমস্ত সময়টা এই সহরের পথে পথে আমার অন্বেষণ করিয়াছিলেন। এই স্নেহের কথা শ্রবণ করিলে এ ব্যক্তিকে নফর জ্ঞান করা মহাপাপ বলিয়া বোধ হয়। ফলতঃ আমার বাবাও দাদাকে কোনও দিন দাসীপুত্র বলিয়া অবজ্ঞা করেন নাই; কিন্তু নিজের সন্তান সন্ততির প্রতি লোকে বৈরুপ ব্যবহার করে, দাদা এবং তাঁহার মেয়েদের প্রতি বাবা সেই রূপই ব্যবহার করিতেন। তাঁর মৃত্যুর অল্পদিন পূর্বে আমার কহিয়াছিলেন যে তাঁর জীবনের একটা কর্তব্য বাকী ছিল—‘সেটা “দাগাদ” কত্তাটিকে পাড়স্থ করা’। কিছুদিন পূর্বে তাহার বিবাহ দিয়াছিলেন। সেই সঙ্গে তাঁর জীবনের সকল কর্তব্যও শেষ হইয়াছিল।

অনেক সময় ক্রীতদাস বলিলেই আমেরিকার কান্সাস দাসদিগের কথা আমাদের মনে পড়ে। সেখানেও কোনও কোনও স্থলে এই কান্সাস দাসদাসীরা নিজেদের প্রভুর পরিবার ভুক্ত হইয়া থাকিত, এবং এ সকল ক্ষেত্রে মাঝে মাঝে যে প্রভু ও দাসের মধ্যে একটা সভ্য স্নেহের সম্বন্ধ গড়িয়া উঠিত না এমন নহে। কিন্তু কান্সাস দাস দাসীরা প্রভুদের অর্থোপার্জনেবই সহায়তা করিত, তাহাদের কৃষিক্ষেত্রে জন খাটিত। সেটার ভিতর দিয়া প্রেমের সম্বন্ধ গড়িয়া উঠিবার বড় একটা সুযোগ মিলিত না। এই জন্যই পশ্চিমের দাসত্বপ্রথা এতটা পরিমাণে অমানুষিক হইয়া উঠিয়াছিল। আমাদের দেশে দাসেরা প্রভুদের পরিচর্যাতেই নিযুক্ত হইত। এই জন্য আমি যে প্রথা কিছু কিছু দেখিয়াছি তাহাতে অন্তরের কোনও প্রবল ক্রোধের সঞ্চার হয় নাই। তবে এই প্রথাটিও যে ভাল ছিল এমন বলি না। ইহাতে মানুষকে পশু করিয়া তুলিত না বটে, কিন্তু খাটো করিয়া যে রাখিত সে বিষয় সন্দেহ নাই।

সেকালের প্রথা অনুসারে বালিকা বয়সেই আমার মা স্বামীর ঘর করিতে আসেন। তখন মাতুল পরিবারের একজন দাসী মা’র সঙ্গে আমাদের বাড়ী আসিয়া একরূপ আমাদের পরিবারভুক্ত হইয়া যান। আমার জন্মের পূর্বে হইতেই তিনি মা’র সঙ্গে ছিলেন। আমার তের চৌদ্দ বৎসর বয়স পর্য্যন্ত তিনি আমাদের বাড়ীতেই ছিলেন। তার পরে আমার বড় মামা বিবাহ করিয়া নূতন ষড় ঘরে আনিলে ইনি আমাদের বাড়ী হইতে আমার মামার বাড়ী চলিয়া যান। ইনিও আমার মাতুল পরিবারভুক্ত ক্রীতদাসী ছিলেন। ইঁহার মা’র কথা কখনও শুনি নাই। কিন্তু ইঁহার এক কত্তা ছিল। আমার জন্মের পূর্বেই সে মারা যায়। কিন্তু তাহার নামেই আমাদের বাড়ীতে এবং আমাদের আত্মীয় স্বজনদিগের মধ্যে ইনি পরিচিত ছিলেন। সকলে ইঁহাকে ‘কাঞ্চনীর মা’ বলিয়া ডাকিতেন। আমার মা ইঁহাকে বিধি বলিয়া ডাকিতেন এবং সর্বদাই বড় ভগিনীর প্রাপ্য শ্রদ্ধা ভক্তি দিতেন। আমি ইঁহাকে দাসী বলিয়া ডাকিতাম। শুনিয়াছি যখন আপাগণ্ড শিশু ছিলাম, বিশেষতঃ আমার বিমাতা ঠাকুরানীর পরলোক গমনের পরে, ইনিই আমাকে লালনপালন করিয়া-ছিলেন। মাকে সে দায় পোহাইতে হয়, নাই, রাজিকালে কতকটা বড় হইয়াও আমি ইঁহারই কাছে শুইতাম এবং অনেক সময় ইঁহার সঙ্গে ইঁহার কাছে বলিয়া থাইতাম, সে যে কি স্নেহ ও অমুরাগ তাহার কথা মনে করিলে আশ্চর্য্য হইয়া যাই। পরের সন্তানকে এমন করিয়া ভালবাসার এ সকল দৃষ্টান্ত ক্রমে সমাজে বিরল হইয়া বাইতেছে। মা’র মুখে শুনিয়াছি

যে অপোগণ্ড শৈশবে মাসী আমাকে কোলে লইয়া দিনান্তে খাইতে বসিয়াছেন, আর আমি সে সময় কেবল তাঁহার কোল নহে, কিন্তু ভোজনপাত্রের আশে পাশে পর্য্যন্ত ময়লা করিয়া দিয়াছি, কিন্তু তিনি সে দিকে লক্ষ্যেপ না করিয়া সেই অবস্থাতেই আহার শেষ করিতেন। এই কথাই উল্লেখ করিয়া কতবার মা কহিয়াছেন :—“দিদি তোমার জন্ত যা করেছে আমি কোনও দিনই তা করিতে পারিতাম না।”

আমিও শৈশবে ইঁহার অত্যন্ত স্নাওটা ছিলাম। মাঝে মাঝে মাঝে ছাড়িয়া স্বচ্ছন্দে থাকিতে পারিতাম, কিন্তু এই মাসীকে ছাড়িয়া যাইতে হইলে কাঁদিয়া আকাশ কাটাইতাম। আমার পূজার সময় যখন গ্রামের বাড়ীতে যাইতাম, মাসী তখন হুঁচার দিনের জন্ত আমার মামার বাড়ী যাইতেন। আর সে সময় কিছুতেই আমি তাঁহার সঙ্গ ছাড়া হইতে চাহিতাম না। জোর করিয়া ছাড়াইতে গেলে মহা অনর্থ ঘটাইতাম। আমার চার পাঁচ বছর যখন বয়স তখনকার কথা এখনও মনে আছে ; সে সময়ে আত্মীয় স্বজনরা “কাঞ্চণীর মা” মরিয়া গিয়াছে বলিয়া আমার ক্ষেপাইতেন। প্রায় ইঁহার কিছু দিন পূর্বে বিদ্যাসাগর মহাশয়ের হিন্দু-বিধবা-বিবাহ-আইন পাশ হয়। আমার পিতৃবোরা “কাঞ্চণীর মা’র” আবার বিবাহ দিবেন বলিয়াও অনেক সময় আমাকে ক্ষেপাইতেন। এসকল কথা শুনিয়া গুরুজনের প্রাণ্য সম্মান ভুলিয়া গিয়া আমি ইঁহাদিগকে যথেষ্ট গালি গালাজ করিতাম। বড় হইয়া অবশ্য এসকল তামাসাতে আর কেপিতাম না কিন্তু মা’র কাছ ছাড়া হইতে আমার যতটা ক্রেশ হইত এই মাসীর কাছ ছাড়া হইতে তার চাইতে কম ক্রেশ হইত না। আমার বাল্যকালে আমাদের অঞ্চলের হিন্দু ভদ্রসমাজে প্রভু ভৃত্যের মধ্যে এমন একটা আত্মীয়তার সম্বন্ধ ছিল যাহার স্মৃতির ছায়া পর্য্যন্ত এখন খুঁজিয়া পাওয়া যাইবে না। অনেক সময় ভৃত্যোরা বেতনভুক্ ছিলেন না। গাঁহারা বেতনভুক্ ছিলেন তাঁহারাও নিজের গ্রামবাসী এবং প্রতিবেশী ছিলেন, নিতান্ত পরদেশী ছিলেন না। পুরুষানুক্রমে এই রূপে প্রভু-শ্রেণী এবং ভৃত্য-শ্রেণীর মধ্যে একটা ঘনিষ্ঠ আত্মীয়তার সম্বন্ধ গড়িয়া উঠিত। এখনকার শিক্ষিত সমাজের লোকে অনেকে হয়ত শুনিয়া শিহরিয়া উঠিবেন যে পঞ্চাশ বাট বৎসর পূর্বে কোনও বাঙ্গালী ভদ্রলোক ভৃত্যের বিহুটিকা বা বসন্ত প্রভৃতি অতিশয় সংক্রামক রোগ হইলেও তাহাকে বাড়ী হইতে বাহির করিয়া দিতেন না, কিন্তু বাড়ীতে রাখিয়াই নিজেদের আত্মীয় স্বজনদিগের মতন ইঁহাদের চিকিৎসা এবং গুরুবার ব্যবস্থা করিতেন।

একটা দৃশ্য এখনও আমার চোখের উপর ভাসিতেছে। আমার বয়স তখন বোধ হয় সাত বৎসর হইবে। বাবা তখন কোটেরহাটে। “দাদা” সে সময় কোটেরহাটে গিয়াছিলেন। সেখানে তাঁর কলোরা হয়। ক্রমে অবস্থা খারাপ হইতে আরম্ভ করে। জীবনের আশা প্রায় নিভিয়া যাইতে লাগিল। তখন আমাকে দেখ দেখা দেখিবার জন্ত তাঁর ঘরে লইয়া যাওয়া হয়। আমি গিয়া দেখিলাম বাবা এবং আমার হৃদয়ন কোঠাতোত ভাই এবং একজন কাকা—ইঁহারা রোগীর শয্যাতে বসিয়া নিজের হাতে তাহার হিমালয়ে আঁবীর বসিতেছেন, আর মা এক কোণে ঠাড়াইয়া কাঁদিতেছেন। পিতামাতার এক মাত্র পুত্র, বংশের একমাত্র প্রদীপ তখন আমি, অথচ আমাকে পর্য্যন্ত নিঃসঙ্কোচে আমার মা ও বাবা এই সুমুখপ্রায় সংক্রামক রোগীর কাছে যাইতে দিলেন।

আমাদের বাড়ীতে চাকর চাকরানীগণের কোন অসুখ করিলে বাবা নিজে তাহাদের গুশ্রাবা করিতে কখনও কুণ্ঠিত হইতেন না। কলতঃ গোঁড়া হিন্দু হইয়াও রোগীর সেবার সম্বন্ধে বাবা জাতিবর্ণের বিচার পর্য্যন্ত করিতে চাহিতেন না। শুনিয়াছি বাবা যখন ঢাকার পেশকারী কি ওকালতী করিতেন তখন একদিন পথিপার্শ্বে একজন অজ্ঞাতকুলশীল অসহায় বসন্ত রোগীকে দেখিয়া তাঁহাকে নিজের বাড়ীতে আনাইয়া সেবা গুশ্রাবার ব্যবস্থা করিয়াছিলেন। যখনই কথাটা মনে পড়ে তখনই ভাবি, আমি পারি কি ?

সেকালে ভদ্ৰলোক ও ইতর শ্রেণীর মধ্যে খুব যে একটা বড় ব্যবধান ছিল তাহা নহে। বাবা যখন পূজার সময় বাড়ী যাইতেন তখন গ্রামের সকল শ্রেণীর ও সকল জাতির লোক আসিয়া আমাদের নাটমন্দিরে ছবেলা ভিড় করিয়া বসিতেন। ব্রাহ্মণ কায়স্থ প্রভৃতি ভদ্ৰ-লোকেয়া বাবার এক সঙ্গে একটা বড় ফয়াস বিছানায় বসিতেন, ভৃত্য শ্রেণীর লোকেয়া এবং নব শাখেরা স্বতন্ত্র পাটীর উপরে বসিতেন, আর বাঁধের 'জল চল' নাই অর্থাৎ বাঁহাঙ্গিকে আধু-নিকেরা অস্পৃশ্য জাতি বলেন তাঁহারা ও সেই নাটমন্দিরেই স্বতন্ত্র শরের দরমায় ( আমাদের অঞ্চলে ইহাকে চাটাই বলে ) বসিতেন। বাঁহারা বাবার সমবয়স্ক তাঁহারা ঐখানে বসিয়াই তামাকু পান করিতেন। বাঁহারা কনিষ্ঠ তাঁহারা, ব্রাহ্মণই হউন আর চণ্ডালই হউন, বাবার সমক্ষে ধূম পান করিতেন না, হকা হাতে করিয়া আড়ালে যাইতেন। আর এই ভাবে সমাজের উচ্চতম হইতে নিম্নতম শ্রেণীর লোক পর্য্যন্ত একত্র বসিয়া নানা প্রকারের সমালোচনা করিতেন। ইহার ফলে উচ্চ শ্রেণীর শিক্ষা ও সদাচার অলঙ্কিতে সমাজের নিম্নতম স্তর পর্য্যন্ত বাঁহা হুড়াইয়া পড়িত।

আমাদের গ্রামে একটা টোল ছিল ইহাকে আমরা বিদ্যালয়কার মহাশয়ের টোল বলিয়া জানিতাম। এই টোলে কেবল আমাদের গ্রামেরই নহে, কিন্তু ভিন্ন গ্রামের ছাত্রেরা পর্য্যন্ত আসিয়া বিদ্যাশিক্ষা করিতেন। বিদ্যালয়কার মহাশয় যখন শিষ্যদিগকে পড়াইতেন অথবা অপরাহ্নে তাঁহাদের সঙ্গে বসিয়া শাস্ত্রালাপ করিতেন তখন গ্রামের নিম্নশ্রেণীর প্রতিবেশীরা আসিয়া সেখানে অনেক সময় একত্রিত হইতেন এবং নিবিষ্টচিত্তে সে সকল শাস্ত্রালাপ শ্রবণ করিতেন। তাঁহারা যে সকল কথা বুঝিতেন এমন করিয়া করা যায় না, কিন্তু টোলের হাওয়াতে এইরূপ ঘন ঘন আসিয়া বসিবার ফলেই অপরাহ্ন ভাবে তাঁহাদের বুদ্ধিবৃত্তি বিকশিত ও আচার আচরণ ভদ্ৰসমাজোচিত হইয়া উঠিত। পণ্ডিত ও মুণ্ড, ধনী ও নিধন, ভদ্র ও ইতর এ সকলের মধ্যে আধুনিক সভ্য সমাজে যে একটা বিশাল ব্যবধান দেখিতে পাওয়া যায়, আমার শৈশবে আমাদের সমাজে কোনও দিন সে ব্যবধান দেখি নাই।

সে কালের লোকে জাতিভেদ মানিতেন বটে, সকলে সকলের অলগ্রহণ করিতেন না, পানাহার সম্বন্ধে আজি কালিকার মতন অবাধ মেশামেশি ছিল না। কিন্তু কেবল এই পানাহার ব্যাপার ব্যতীত আর প্রায় সকল বিষয়েই ভিন্ন ভিন্ন জাতির লোকেয়া যথাযোগ্য ভাবে পরস্পরের সঙ্গে খুবই মেশামেশি করিতেন। বয়ঃকনিষ্ঠেরা শ্রেষ্ঠ বর্ণের অঙ্গহাতে নিম্নতর বর্ণের বয়ো-জ্যেষ্ঠদিগকে কোনও দিন নাম ধরিয়া ডাকিতেন না। অনেক বিষয়ে বংস দ্বিধাই লোকের সামাজিক মর্যাদা নির্দ্ধারিত হইত। সামাজিক বিষয়ের বিচারে প্রায় সকল জাতির বয়োজ্যেষ্ঠরাই

মিলিত হইতেন। ব্রাহ্মণ শূদ্র বলিষ্ঠা ধোন ভেদ এখানে ছিল না। ব্রাহ্মণেরা শাস্ত্রীয় ব্যবস্থা দিতেন, অপর জাতির লোকেরা সে ব্যবস্থা মানিয়া চলিতেন। কিন্তু সমষ্টিগত সমাজশক্তি কেবল তাঁহাদেরই হাতে ব্রহ্ম ছিল না। ব্রাহ্মণ হইতে আরম্ভ করিয়া নবশাখ পর্যন্ত যাহাদেরই ‘জলচল’ ছিল তাঁহাদের সকলের হাতেই এ শক্তি ন্যস্ত ছিল। সকল জাতির বয়োজ্যেষ্ঠরা মিলিয়া সামাজিক শাসনের ব্যবস্থা করিতেন। এ সম্মল ব্যাপারে কাহাকেও বাদ দিলে চলিত না। এই জন্ত নেকালে ভদ্র এবং ইতর, শিক্ষিত এবং অশিক্ষিত, ধনী এবং নির্ধনের মধ্যে এতটা তুলন্য ব্যবধানের সৃষ্টি হইতে পারে নাই।

এমন কি যাহাদিগকে অন্ত্যজ জাতি বলা যায়, ব্রাহ্মণাদি উচ্চবর্ণের লোকেরা যাহাদের জলগ্রহণ করেন না, তাঁহাদের সঙ্গেও যে খুব একটা ব্যবধান ছিল তাহা নহে। ব্রাহ্মণ পল্লীর অতি নিকটেই এ সকল অন্ত্যজ জাতির বাস করিতেন। মাদ্রাজে যেমন প্রত্যেক গ্রামে দুইটা বিভাগ দেখিতে পাওয়া যায়, এক ‘অগ্রহায়ন্’ ও অপর ‘পার্বারি’, বাংলা দেশে কোনও দিন নেকরূপ ছিল বলিয়া জানা নাই। ব্রাহ্মণ-পল্লীকে ‘অগ্রহায়ন্’ কহে ‘পারিয়া’ বা চণ্ডালদিগের পল্লীকে পার্বারীয় কহে। এককালে—সে নিত্যন্ত বহুদিনের কথা ও নয়—কোনও পারিয়াকে ব্রাহ্মণ পল্লীর পথ দিয়া যাইতে হইলে ঢাক বাজাইয়া “ওগো আমি পারিয়া, তোমাদিগের পাড়ার ভিতর দিয়া যাইতেছি” ইহা জানাইয়া পথ চলিতে হইত। এই ঢাকের বাস্তব শুনিয়া ব্রাহ্মণেরা নিজেদের দরঙ্গা জানাণা সব বন্ধ করিয়া দিতেন, কি জানি পারিয়াকে দেখিয়া ‘দৃষ্টিদোষ’ ঘটে। আজকাল আর সেরূপ নাই, কিন্তু এখনও শোনা যায় কোনও পারিয়া ঘটনাক্রমে অগ্রহায়ন্‌র ভিতর যাইয়া পড়িলে পাগল কুকুরকে যেমন মাহুস ঢিল ছুঁড়িয়া দূর করিয়া দেয় সেইরূপ ব্রাহ্মণ ও ব্রাহ্মণপল্লীগণ পর্য্যন্ত হতভাগ্য পারিয়ার প্রতি কাষ্ঠ লোষ্ট্র নিক্ষেপ করিয়া থাকেন। তবে পারিয়ারা এখন জাগিয়া উঠিয়াছেন। এ সকল ব্যবহার নীরবে আর সহ্য করেন না। ব্রাহ্মণকে নিজের হাতের ভিতরে পাইলে ‘প্রহারেণ ধনজয়ে’র অবস্থা ঘটাইয়া তোলে। বাংলা দেশে এরূপ এখনও ছিল না।

আমাদের ভদ্রাসন বাড়ীর বাহিরের পুষ্করিণীর পাড়েই এক বর মালী প্রভা ছিলেন। আমাদের দেশে ইহাদের জল চলিত না। মাটি কাটা, গয়থানা তৈয়ার করা, খাল নালা কাটয়া জলপ্রণালী পরিষ্কার করা এবং বিশিষ্ট ভদ্রলোকের বাড়ীতে প্রাঙ্গণ কাঁট দেওয়া ইহাদের জাতিগত ব্যবসায় ছিল। ইহারা মাদ্রাজে জন্মিলে পারিয়া হইতেন এবং আমাদের পল্লীতে বাস করা ত দূরের কথা প্রবেশ করিবারও অধিকার পাইতেন না। মাদ্রাজে পারিয়ারা দেবমন্দিরের পাশ দিয়াও চলাফেরা করিতে পারেন না। মন্দির পুরোবর্তী প্রকাণ্ড রাস্তায় পর্য্যন্ত চলাফেরার অধিকার তাঁহাদের নাই। কিন্তু বাংলাদেশের চণ্ডালেরা পর্য্যন্ত আমাদের মালীদেরত কথাই নাই, পূজার সময় চণ্ডীমণ্ডপের উঠানে দেবীমূর্তির সমক্ষে দাঁড়াইয়া ঢাক ঢোল বাজাইয়া থাকেন। ইহাদের এই বাস্তব হইলে দেবপূজাই অঙ্গহীন হইয়া থাকে। আমাদের বাড়ীর নিকটে যে মালী পরিবার ছিলেন তাঁহারা আমাদের রন্ধনশালাতেই প্রবেশ করিতে এবং ব্রাহ্মণ কারুহদিগের জল ছুঁইতে পারিতেন না, এ ছাড়া সর্বদাই আমাদের সঙ্গে মেশামেশি করিতেন। এই পরিবারের কর্তার নাম ছিল বদন। আমি তাঁহাকে

সর্বদাই বদনদাদা বলিয়া ডাকিতাম। একদিন কি কারণে তাঁহার উপর চটিয়া গিয়া ‘বদনমালী’ বলিয়াছিলাম। এ কথাটা বাবার কাণে উঠে। আর এই জন্ত আমাকে গুরুতর দণ্ড ভোগ করিতে হইয়াছিল।

বদনদাদার বিবাহের কথা মনে পড়ে। আমার বয়স তখন নয় দশ বৎসর হইবে; আমরা তখন পূজার ছুটিতে বাড়ী গিয়াছি। বিবাহের দিন বাবা নিজের বাইরা বিবাহসভার আয়োজনের এবং ভিন্ন গ্রাম হইতে যে সকল নিমন্ত্রিত আসিবেন তাঁহাদের অভ্যর্থনার ব্যবস্থার তত্ত্বাবধান করেন। আমাদের বাড়ী হইতে সভা সাজাংবার জন্ত শতরঞ্চ ও সামাদান পাঠাইয়া দেন, আমাদের পুকুর হইতে বদন দাদাকে মাছ তুলিয়া লইতে বলেন এবং আমার মনে হয় যে বিবাহসভার বাবা নিজের বাইরা একপার্শ্বে একখানি চৌকীতে বসিয়া শুভকার্য সম্পাদনের সাহায্য করিয়াছিলেন।

আমার মনে হয় যে দিন বদনদাদার বধু ইহলোক ছাড়িয়া চলিয়া যান, সেই রোগীর শুশ্রূষার ব্যবস্থা করিতেও বাবাকে দেখিয়াছি। ঔষধ দেওয়া, পথ্য দেওয়া এবং অন্তিমে সান্ত্বনা দেওয়া, এ সকল সামাজিক কর্তব্য পালনে সেকালে জাতিবর্ণের বিচার ছিল না। বাবা মালীকে ছুঁইতেন না বটে, প্রয়োজন হইলে ছুঁইতেন না যে তাও নয়, ছুঁইলে ঘান করিতে হইত, এসকলই সত্য, কিন্তু ইহাতে তাঁহার লোকসেবার বা মানবতার কোনও বিশেষ ব্যাঘাত জন্মাইত বলিয়া মনে হয় না। জাতি বর্ণ বিচার সত্ত্বেও পঞ্চাশ ষাট বৎসর পূর্বে আমাদের সমাজের ভিন্ন ভিন্ন শ্রেণীর মধ্যে একটা বনিষ্ঠতা ও ঘনিষ্ঠতা ছিল।

শ্রীবিপিনচন্দ্র পাল

## ছায়া-সত্য

ভরি দুই বেলা,

যাহারে লইয়া চলে নিরন্তর লুকাচুরী খেলা,

সংশয়ে কভু বা যাই পশ্চাতে সরিয়া,

কভু পাশরিয়া

সব দৃশ্য, সব হ্রঃখ সকল সংশয় ভরা দ্বিধাক্রুর আনত প্রয়াস,

অতীতের সব সর্বনাশ—

আনন্দে ছুটিয়া যাই অসঙ্কোচ হৃদে

তারি অভিমুখে।

আপনার মনের আলোতে তারে হেরি,

কভু তারে ছায়া বলি মায়াযুক্ত মানব মনেত্রি,

কখন নিঃশব্দ চিন্তে তাহারেই সত্য বলে করি আলিঙ্গন,

তাই প্রতিক্ষণ,—

প্রত্যেক অক্ষরে ঘেরি অবিরাম চলিয়াছে চঞ্চলের লীলা,

বাস্তবের ছায়া তাই বাস্তবের পাশে চলে সঙ্গিনী সে চিরনৃত্যশীলা ।

২

মনে পড়ে শিশুকালে বাতায়নে একেলা বসিয়া

স্তব্ধ স্তম্ভ দ্বিপ্রহর অবিশ্রাম ছুটে উচ্ছ্বসিয়া,

দীপ্ত সূর্য্য ওপু বায়ু, নৃত্যবেগে উড়াইয়া ধূলির পতাকা,

নমাইয়া দীর্ঘতরুশাখা,

মুঠি মুঠি গুলুপত্র ঘূর্ণাচ্ছন্দে ছড়াইয়া দিকে দিগন্তরে,

বিজয়ী বীরের মত প্রান্তরে প্রান্তরে,

উচ্চকিত করি দ্বিশি দিশি—

আকাশে প্রান্তরে বনে যেখানে হরেছে মেশামিশি—

ভারি টানে.

প্রমত্ত দীপ্তির পথে ছায়ার স্বপন লোক পানে ।

নীলিমার মাঝে

প্রথর রবির তেজ কোমল আঁখির পরে বাজে ;

তবু ভারি টানে

চেয়ে চেয়ে অনিমিত্ত দিগন্তের পানে,

কল্পনার মায়াময় রথে

খুঁজিয়া ফিরেছি কায়ে অজানা নদীর পারে অন্তহীন অজানিত পথে !

৩

উপকথা স্বর্ণস্থত্র ধরি অনিবার

এই যে শিশুর চলা, এই যে শিশুর অভিসার,

ব্যাকুল বেদনা ভরা আশার আবেশে মুগ্ধ মন,

ধ্যানস্তব্ধ মগ্ন অক্ষুণ্ণ ;

এ যদি অসত্য হয়—

এই আশা ভালবাসা একাগ্রভা ব্যাকুলভাময়—

দিনে দিনে, পলে পলে যে তাহারে যোগাইয়া জীবনের দীপ্ত সুধারস

প্রতি রক্ত বিন্দু তার ভরিয়াছে প্রাণে আর চিত্ত তার চিরদিন করিছে সরস—

এরে যদি বলি 'মায়' কসি যদি অর্থহীন শিশুর স্বপন,

তাহলে এ একেতারা চক্রেমা তপন,

শ্রামলা ধরণী প্রীতি ভালবাসা মাতৃস্তম্ভ জীবনের বা' কিছু সঞ্চয়

সকলি অলৌক বিধ্যা, স্বপ্ন মায়াময় ।

আমার কল্পনা যদি অবিশ্রাম নিরবধি আমারে যোগায় প্রাণরস,

চির-স্বপ্নসংসার বরষ বরষ --

তবে সে কল্পনা-ছায়া মানবের চিত্তে চিরদিন,

সত্য হয়ে প্রাণ হয়ে নরনের দীপ্তি হয়ে আছিল রহিবে নিত্য হৃদয় নবীন।

শ্রীজীবনময় রায়।

## হরিশ্চন্দ্র মুখোপাধ্যায়

[ আমার পিতামহ গিরিশচন্দ্র ঘোষ প্রাচীনতরঙ্গীয় বদেশবৎসল হরিশ্চন্দ্র মুখোপাধ্যায়ের সহকারী ও অভিন্ন-  
স্বপ্ন স্বপ্ন ছিলেন। ১৮৫০ খৃষ্টাব্দে গিরিশচন্দ্র “হিন্দু পেট্রিয়ার্ট” নামক ইংরাজী সংবাদপত্র প্রবর্তিত করিয়া উহার  
সম্পাদন ভার গ্রহণ করিলে হরিশ্চন্দ্র উহাতে তাঁহার সহকারীরূপে লিখিতে আরম্ভ করেন এবং কয়েক বৎসর  
পরে (১৮৫৬ খৃষ্টাব্দে) হরিশ্চন্দ্র উক্ত পত্রখানি তাঁহার জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা হারাণচন্দ্রের নামে ক্রয় করিয়া উহার সম্পাদন  
ভার গ্রহণ করেন। অতঃপর উভয় বন্ধু তাঁহাদের প্রতিভা ও শক্তির পূর্ণ পরোপে উক্ত পত্রের মৌরব  
স্থাপিত করেন। লর্ড ড্যালহৌসীর পরামর্শাশ্রয়িতা নীতির, সিপাহী বিপ্লবে বিকৃতমস্তিষ্ক ইংরাজ  
সাধারণের বৈরনিষ্ঠাতননীতির এবং দুর্বৃত্ত নীলকরগণের অমানুষিক অত্যাচারের বিরুদ্ধে উভয়ে সম্মিলিত  
হইয়া অক্লান্তভাবে মসীহুচ্চ চালনা করিয়া সকলকে কিরপ চমৎকৃত করিয়াছিলেন তাহা সংবাদপত্রের  
ইতিহাসে বর্ণাকরে লিখিবদ্ধ হইবার যোগ্য। ১৮৬১ খৃষ্টাব্দে হরিশ্চন্দ্র অকস্মাৎ অকালে ইহলোক  
পরিত্যাগ করিলে গিরিশচন্দ্রই তাঁহার শোকাকুল জননী ও অসহায়! সহধর্মিণীর সাহায্যার্থে পুনরায় উক্ত পত্রের  
সম্পাদন ভার গ্রহণ করেন। পরে “হিন্দু পেট্রিয়ার্ট” কলকাতা পালের হস্তে বৃটিশ ইন্ডিয়ান এসোসিয়েশনের  
জমীদারগণের মুখপত্রে পরিণত হইলে গিরিশ্চন্দ্র প্রজাপক্ষ অবলম্বন করিয়া “বেঙ্গলী” পত্র প্রবর্তিত করেন এবং  
মুতুস্বামী পণ্ডিত উহা অসাধারণ কৃতিত্বের সহিত সম্পাদিত করেন। নীলকরগণের বিরুদ্ধে লিখিত কোনও  
নিষ্ঠাক্রান্ত তেজোবন্ত প্রবন্ধের জন্য অনেক নীলকর হরিশ্চন্দ্রের নামে মানহানির মোকদ্দমা করেন। উক্ত মোক-  
দ্দমার ব্যয়ের জন্য যখন সম্প্রতি-পরলোকগত হরিশ্চন্দ্রের বাসগৃহ বিক্রয় হইবার উপক্রম হয় তখন গিরিশ-  
চন্দ্রই কতিপয় মহামুত্তব বন্ধুর সাহায্যে গৃহখানি ক্রয় করেন। হরিশ্চন্দ্রের কীর্তি ও স্মৃতি জীবিত রাখিবার  
জন্য গিরিশচন্দ্র বখাসাখ্য চেষ্টা পাইয়াছিলেন। হরিশ্চন্দ্র ও গিরিশচন্দ্র উভয়ের পরস্পরের প্রতি প্রগাঢ়  
প্রীতি ছিল। গিরিশচন্দ্র যেমন হরিশ্চন্দ্রের অসাধারণ রাজনৈতিক জ্ঞান এবং অকাট্যমুক্তিসময়িত দার্শনিক-  
কোটিত রচনার জন্য তাঁহার অমুরাগী হইয়াছিলেন, হরিশ্চন্দ্রও তেমনই গিরিশচন্দ্রের গুণাবলী ভাবা  
এবং সাহিত্য-প্রতিভা সন্দর্শন করিয়া তাঁহার একান্ত গুণপক্ষপাতী হইয়াছিলেন। হরিশ্চন্দ্রের মৃত্যুর  
পরে আহুত সাধারণ স্মৃতিসভার গিরিশচন্দ্র বর্গগত বন্ধুর প্রতি প্রীতি প্রকাশ প্রদর্শন করিয়া যে স্বপ্নপ্রাণিণী  
বক্তৃতা করেন তাহাতে তিনি এইরূপ অভিমত প্রকাশ করিয়াছিলেন যে রাজা রায়মোহন রায়ের পর এরূপ  
মহাপ্রাণ হিন্দু আর জন্মগ্রহণ করেন নাই। হরিশ্চন্দ্র ও গিরিশচন্দ্র উভয়ে সৈন্ত-সংক্রান্ত হিসাব-বিভাগে  
একই অফিসে দীর্ঘ চতুর্দশ বর্ষকাল একত্রে কার্য্য করিয়াছিলেন এবং উভয়েই অকৃত্রিম সাহিত্যামুরাগী ও  
অকপট স্ববেশপ্রেমিক ছিলেন বলিয়া উভয়ের মধ্যে প্রগাঢ় ঘনিষ্ঠতা জন্মিয়াছিল। হরিশ্চন্দ্রের সর্বদা  
হৃদয় জীবনচরিত একইরূপ গিরিশচন্দ্রই লিখিতে পারিতেন। বন্ধুগণের অনুরোধে তিনি হরিশ্চন্দ্রের একটি  
বিস্তৃত জীবনী লিখিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন কিন্তু উহার পাণ্ডুলিপি তাঁহার কোনও আত্মীয় পড়িতে লইয়া  
গিয়া হারাইয়া কেলে, সেজন্য জীবনচরিতটী প্রকাশিত হয় নাই। ১৮৬১ খৃষ্টাব্দে তাঁহার অন্তিম বন্ধু (পরে

“রেইস এণ্ড রায়ত” সম্পাদক ) শত্ৰুচন্দ্র মুখোপাধ্যায় মহাশয়ের “মুখার্জীস ম্যাগাজিনে” গিরিশচন্দ্র হরিশ্চন্দ্রের একটি সংক্ষিপ্ত জীবনচরিত লিখিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন কিন্তু উক্ত পত্রিকা বিলুপ্ত হওয়ার প্রবন্ধটি শেষ হয় নাই। আমরা উক্ত অসম্পূর্ণ প্রবন্ধটির বঙ্গানুবাদ নিয়ে প্রকাশিত করিলাম। হরিশ্চন্দ্রের সর্বস্ব-  
 হৃদয়ের জীবনচরিত এখনও রচিত হয় নাই এবং প্রবন্ধটিতে কতকগুলি জ্ঞাতব্য তথ্য আছে, সেইজন্য আশা করি উহা বাঙ্গালী পাঠকগণের অঙ্গীভিক্তকর হইবে না। এস্থলে বলা বাহুল্য যে মূল প্রবন্ধের লিপিতাত্ত্ব্য অক্ষর অনুবাদে প্রতিকলিত করা অসম্ভব। তাঁহার মূল প্রবন্ধটি পাঠ করিতে চাহেন তাঁহার মনঃসম্পাদিত “Selections from the Writings of Grish Chunder Ghose, the founder and first Editor of the *Hindoo Patriot* and the *Bengalce*” নামক গ্রন্থের ৯৯ পৃষ্ঠা হইতে ১০০ পৃষ্ঠা পর্যন্ত দেখিবেন।]

শ্রীমদ্রথনাথ বোষ

বঙ্গসমাজের উপর সহসা বজ্রপাত হইয়াছে! সকলেরই কণ্ঠ ক্রক, সকলেরই চক্ষু স্থির। দরিদ্রের সহায়, ধনীর উপদেষ্টা, সমাজের মুখপাত্র, দেশের হিতৈষী, নির্ভীকহৃদয় বীর, যিনি সকল বিপদ অবহেলা করিয়া রাজনীতিক সংগ্রামে সকলের অগ্রে দণ্ডায়মান হইয়া যুদ্ধ করিতেছিলেন—অল্প আনাদের বাস্পাকুল নয়নের অন্তরালে স্বপ্নের ছায় অদৃশ্য হইয়া গেলেন। যৌবনের মধ্যাহ্নে, প্রতিভার পূর্ণবিকাশাবস্থায়,—যখন নীলকরপীড়িত কৃষকগণ সূর্য্যদেবসমক্ষে নমিতমস্তকে তাহাদের পরিভ্রাণকারীর কল্যাণ প্রার্থনা করিতেছে, এবং দেশের এক প্রান্ত হইতে অপর প্রান্ত পর্যন্ত আনন্দ কোলাহলে মুগ্ধরিত—তখনই কৃতান্তের করালদণ্ড প্রচণ্ড বেগে নিপতিত হইল, এবং দেশের গৌরব ও অলঙ্কার সহসা জ্যোতির্ময় মেঘরথে আরোহণ করিয়া শূন্যমার্গে অস্তহিত হইলেন। আনাদের যে ক্ষতি হইল তাহা অপরিমেয়। আমাদের সবে মাত্র সুস্থ জীবনের কুসুমকলি অঙ্কুরিত হইতেছিল। বহুযুগব্যাপী অন্ধকারের মধ্য হইতে আমরা সবে মাত্র আলোকরাশির সন্ধান পাইতেছিলাম। কুসংস্কারের নিদিড় বাহ ভেদ করিয়া, বহু বাধা বিয় অতিক্রম করিয়া আমরা বহু আগ্রাসে ক্ষৌণপদে ( যদিও আগ্রহের সহিত ) পথ অব্বেষণ করিতেছিলাম। আমরা সবে মাত্র রাজনীতিক স্বাধীনতার মূল্য বুঝিতে পারিয়াছিলাম। আমাদের দেশের নেতারা একত্র হইয়া দেশের অভাব অভিযোগাদি কর্তৃপক্ষগণের নিকট ধীরভাবে অথচ অটল দৃঢ়তার সহিত যথাযথ জ্ঞাপন করিবার মহৎ কার্যে বহুপরিকর হইয়াছিলেন। তাঁহার যেরূপ গাম্ভীৰ্য্যের সহিত শাসনকর্তাদিগের অহুচিত কার্যের প্রতিবাদ করিতে অগ্রসর হইয়াছিলেন তাহাতে শাসনকর্তারা তাহাদের প্রতি যথোচিত সম্মম প্রদর্শন না করিয়া থাকিতে পারিতেন না। হরিশ্চন্দ্র মুখোপাধ্যায় এই মহদহুষ্ঠানের প্রাণস্বরূপ ছিলেন। যে তেজ, যে উত্তমশীলতা, যে অভিমতের উদারতা ও যুক্তিকুশলতার বলে ব্রিটিশ ইণ্ডিয়ান এসোসিয়েশনের দেশের রাজনীতিক ক্ষেত্রে একটা মহাশক্তির কেন্দ্রস্থল হইয়া উঠিয়াছিল তাহা একা হরিশ্চন্দ্রেরই প্রদত্ত। তাঁহার একাগ্র মন সততই অতীতের পর্যালোচনা ও ভবিষ্যতের পরীক্ষা বিষয়ে নিয়োজিত থাকিত। অদৃষ্টচক্রে, লোকনয়নের অন্তরালে, দরিদ্রের গৃহে জন্মগ্রহণ করিয়াও তিনি সমাজের উচ্চতম পদবীতে আরোহণ করিয়াছিলেন এবং কেবল স্বীয় প্রতিভাবলে উহার উপর অলৌকিক প্রভাব বিস্তার করিয়াছিলেন। চিন্তা ও ভাবের রাজ্যে তিনি যে একাধিপত্য স্থাপন করিয়াছিলেন তাহার



সম্মুখে ধনী ও সজ্জন সকলেই মন্তক সমস্ত্রমে অবনত করিয়াছিলেন। একরূপ ব্যক্তির জীবনের আলোচনা নিশ্চয়ই চিত্তাকর্ষক হইবে। অতএব আমরা এই জীবনবৃত্ত সংক্ষেপে লিপিবদ্ধ করিতেছি। আশা করি, যাহারা এই পরলোকগত হিন্দু দেশহিতৈষীর পদাঙ্ক অনুসরণ করিতে অভিলাষ করেন তাঁহারা ইহা পাঠ করিয়া উপকৃত হইবেন।

হরিশ্চন্দ্র ১৮২৪ খৃষ্টাব্দে জন্মগ্রহণ করেন। তিনি এক দরিদ্র বহুপত্নীক কুলীন ব্রাহ্মণের দ্বিতীয় পুত্র, এবং শৈশবে তাঁহার জননীর মাতুলালয়ে প্রতিপালিত হন। যুরোপীয় পাঠক একরূপ দূর-সম্পর্কীয় আত্মীয়গণের মধ্যে কিরূপ বন্ধন থাকিতে পারে তাহা বোধ হয় সহজে বর্ণনা করিতে পারিবেন না, কিন্তু যাহারা কোলিত্ত প্রথার গুঢ় রহস্য অবগত আছেন, তাঁহারা ইহাতে কোনরূপ অসামঞ্জস্য লক্ষ্য করিবেন না। অবশ্য স্মরণ রাখিতে হইবে, প্রতিপালন অর্থে মোটা ভাত ও স্নলভ শাকবাঞ্ছনাদি দ্বারা উদরপোষণ। অত্যন্ত ব্যয়েই ভরণকার্য্য নির্বাহ হইত, এবং শিক্ষার ব্যয় তদপেক্ষাও লঘুতর ছিল—কারণ তাহাতে কিছুই ব্যয় হইত না। যে ব্যক্তি ভবিষ্যতে ইংরাজী ভাষায় একরূপ অভিজ্ঞতা লাভ করিয়াছিলেন যে ইংরাজের মত অনর্গল এবং বিশ্ববিদ্যালয়ে শিক্ষাপ্রাপ্ত ব্যক্তির মত ওজস্বিনী ভাষায় ইংরাজী লিখিতে সমর্থ হইয়াছিলেন, তিনি কতিপয় উচ্চপদস্থ রাজকর্মচারীর বদান্ততায় পরিপুষ্ট একটি সামান্য গ্রাম্যবিদ্যালয়ে ইংরাজী ভাষায় প্রথম শিক্ষা গ্রহণ করিয়াছিলেন। বিদ্যালয়েই অসাধারণ মেধাসম্পন্ন বালক ভবিষ্যতে মহিমাযিত পুরুষে পরিণতির সূচনা ও আশ্বাস প্রদান করিয়াছিলেন। পাঠ্য বিষয়ের তালিকায় একরূপ কোন বিঘ্ন ছিল না। যাহাতে ছাত্র অন্ততঃ শিক্ষকের শিক্ষাদান-শক্তির শেষ সীমা পর্য্যন্ত অভিজ্ঞতা লাভ করে নাই। কথিত আছে একজন দেশীয় শিক্ষক ছাত্রের কুট প্রশ্নের বিভীষিকায় একরূপ শঙ্কিত হইয়াছিলেন যে পড়াইবার আগে পাঠ্য বিষয়গুলি আপনি উত্তমরূপে পর্যালোচনা করিয়া প্রস্তুত থাকা তাঁহার পক্ষে অনিবার্য্য হইয়া পড়িয়াছিল, এবং তথাপি সময়ে সময়ে পাঠের কোন কোন কঠিন অংশের বিশ্লেষণে শিক্ষক অপেক্ষা ছাত্রের প্রদর্শিত পথ অধিকতর স্তম্ভ ও অস্বর্থ বোধ হইত। তাঁহার সাহস ও কর্মকুশলতা অসাধারণ ছিল। জনৈক সুরামত্ত ইংরাজ নাবিক একবার বিদ্যালয়ের কতিপয় যুৎসল বালককে অপমান করার হরিশ্চন্দ্র তদগোঁই একটি ক্ষুদ্র বোদ্ধদল স্বজন করিয়া, প্রত্যেকের হস্তে একগাছি ‘কল’ দিয়া, নিজে দলের অগ্রগী হইয়া, আততায়ীকে একরূপ প্রহার দিয়াছিলেন, যে সে পলায়ন করিতে পথ পায় নাই। এই সকল ক্ষুদ্র ঘটনা উল্লেখ করিবার উদ্দেশ্য এই যে সচরাচর এদেশের বালকেরা যে বয়সে পায়রা পুষিয়া ও ক্রীড়া কোতুকে সময় ক্ষেপণ করিয়া থাকে সেই বয়সে হরিশ্চন্দ্রের মানসিক বল কিরূপ ছিল তাহাই এদর্শন করা। পূর্বেই বলিয়াছি হরিশ্চন্দ্রের পরিবারে অর্থাগমের আশা অতি সঙ্কীর্ণ ছিল। যে কারণে তিনি ভবানীপুর ইউনিয়ন স্কুলে অবৈতনিক ছাত্ররূপে প্রবেশ করিতে বাধ্য হন সেই কারণেই তাঁহাকে শিক্ষা সম্পূর্ণ হইবার পূর্বেই কর্মক্ষেত্রে প্রবেশ করিতে হইয়াছিল। গৃহে অন্নভাবের বরণ আর্ন্তনাদ তাঁহার দ্বার স্নেহমমতাপূর্ণ যুবককে কিছুতেই নিরুদ্বেগ থাকিতে দিল না। তিনি বিদ্যালয় পরিত্যাগ করিলেন বটে কিন্তু অধ্যয়ন পরিত্যাগ করেন নাট। সে সময়ে কেরানীগিরি সহজলভ্য ছিল না। তখন বিদ্যালয়ে সম্মানলাভ বা উচ্চশিক্ষাসম্ভাবিত পাণ্ডিত্য, বিনা বিদ্যায় বহুবর্ষব্যাপী

ক্রমোন্নতির ফলে উচ্চপদপ্রাপ্ত গর্বোদ্ধত রাজপুরুষদের নিকট উপহাসের বিষয় ছিল। যাহারা কখনও সেক্ষপীয়রের নাম পর্য্যন্ত শুনে নাই, অথবা উক্ত নামে স্তর রবার্ট সেক্ষপীয়র নামক রেসিডেন্টকেই বুঝিত, তাহারা সেক্ষপীয়রের বচন আবৃত্তিকারিগণকে ঘৃণার দৃষ্টিতে দেখিত। তখন সুপারিশপত্র ভিন্ন আফিসে প্রবেশলাভের অগ্র উপায় ছিল না। হরিশ্চন্দ্রের অর্থাভাবও যেমন, সুপারিশের অভাবও তেমনই ছিল। তাঁহার উন্নতির পথে ইহা প্রধান প্রতিবন্ধক ছিল। কিন্তু অর্থ উপার্জন করিতেই হইবে, নতুবা অনাহারে প্রাণ বিসর্জন দিতে হইবে। অবস্থা বড়ই সঙ্কটাপন্ন হইল। লিপিকুশলতার গুণে কখনও কখনও আবেদনপত্রাদি লিখিয়া দুই একটি টাকা পাইতেন, কিন্তু তাহাতে অভাব ঘূচিত না, যদিও সময়ে সময়ে তিনি বিশেষ উপকৃত হইতেন। আমাদের মনে পড়ে তাঁহারই মুখে একটি গল্প শুনিয়াছিলাম। তাহা হইতে বিতালয় পরিত্যাগের কিছু দিন পরেই তাঁহার অবস্থা কিরূপ শোচনীয় হইয়াছিল তাহার আভাস পাওয়া যায়। দ্রুতক্রমে একদিন তাঁহার গৃহে আহারীয় সামগ্রী একরূপ নিঃশেষিত হইয়া যায় যে একটি তণ্ডুলকণা পর্য্যন্ত ছিল না। কি আহার করিবেন তাহাই চিন্তার বিষয় হইয়া পড়িল। ভয়ানক বৃষ্টি নামিল। বাটীর বাতির হইয়া যে পিত্তগের বাসন বন্ধক রাখিয়া খাদ্যসামগ্রী ক্রয় করিবেন সে পথ পর্য্যন্ত নাই। বিষন্নচিত্তে বসিয়া নিজ দ্রুতক্রমের কথা ভাবিতে লাগিলেন। পরমেশ্বর তাঁহাকে এ বিপদে পরিত্যাগ করিবেন এ কথা কিছুতেই তাঁহার বিশ্বাস হইল না। তিনি একাগ্রচিত্তে ঈশ্বরচিন্তায় নিমগ্ন হইলেন। সহসা গৃহের দ্বার খুলিয়া গেল এবং একজন অপরিচিত ব্যক্তি তাঁহার বসিবার গৃহে প্রবিষ্ট হইল। একি ভগবান স্বয়ং ছদ্মবেশে তাঁহাকে অনাহারে মৃত্যু হইতে রক্ষা করিতে আসিয়াছেন না কি? অসম্ভব নহে। শীঘ্রই জানা গেল, যে আগন্তুক একজন বিখ্যাত জমীদারের মোক্তার, কতকগুলি বাগালা কাগজপত্র ইংরাজীতে অনুবাদ করাইতে আসিয়াছেন। পারিশ্রমিক দুইটাকা দিবার প্রস্তাব হইল। হরিশ্চন্দ্রের তখন টাকার এত অভাব এবং উহা একরূপ সুসময়ে উপস্থিত, যে দুই টাকার মূল্য তাঁহার নিকট দুই মোহরের সমান বিবেচিত হইল।

কিন্তু একরূপ অনিশ্চিত উপার্জনে তাঁহার অভাব দূর হইতে পারে না। নিয়মিত উপার্জন ব্যতীত তাঁহার বিত্যাচর্চার অবসর হয় না। স্তত্রাং তিনি প্রসিদ্ধ নিলাম বিক্রেতা টুলো কোম্পানীর অধীনে মাসিক আট টাকা বেতনে চাকুরী গ্রহণ করিলেন। পরে বেতন বাড়াইয়া দশ টাকা করা হয়। একজন দেশীয় যুবকের পক্ষে দশ টাকা বেতন তাঁহার প্রভুরা একরূপ প্রচুর বিবেচনা করিতেন যে তাহা আর কিছুতেই বর্দ্ধিত করিতে সন্মত হন নাই, যদিও হরিশ্চন্দ্র একরূপ আশ্বাস দিয়াছিলেন যে আর দুই টাকা অধিক দিলে তিনি বহুদিন কোন রূপ বেতন বৃদ্ধির দাবী করিয়া তাঁহাদিগকে বিরক্ত করিবেন না। কিন্তু তাঁহারা কিছুতেই টলিলেন না। কারণ সে সময়ে সরকারের অভাব ছিল না। নিলাম সরকারদের চৌর্য্যবৃত্তির প্রলোভন ও সুবিধা যথেষ্ট ছিল। এবং হরিশ্চন্দ্র সেক্ষপ নীচ প্রবৃত্তির লোক হইলে অনায়াসেই উক্ত কণ্ঠে বাহাল থাকিয়া প্রভুর কাপণ্যের প্রতিশোধ লইতে পরিতেন। কিন্তু অর্থাভাবে পীড়িত হইলেও অসহুপায়ে অর্থ উপার্জন হরিশ্চন্দ্রের নিকট অতীব ঘৃণার্হ ছিল। তিনি কণ্ঠ পরিত্যাগ করিলেন এবং শীঘ্রই মিনিটারী

অডিটর জেনারেলের আপিসে একটি সামান্য পদ লাভ করিলেন। বেতন মাসিক পঁচিশ টাকা হইল কিন্তু ভবিষ্যৎ উন্নতির যথেষ্টই আশা ছিল। ঐ সময়ে ম্যাকেন্সি সাহেব ( যিনি এক্ষণে কলিকাতার লোকপ্রিয় এবং উত্তমশীল আবাকারী ও ইনকাম ট্যাক্স কমিশনার ) তাঁহার চুল্লি বন্ধুরূপে দর্শন দিলেন। উক্ত মহোদয় যুরোপীয় হইলেও জাতি ও বর্ণ বিচার নীচতার লক্ষণ বোধে অবহেলা করিয়া সদয়ভাবে তাঁহার হস্তধারণ করিলেন এবং সুবিধা দেখিলেই তাঁহার পদোন্নতি বিধান করিতে বৃত্তশীল হইলেন। তিনি পূর্নাঙ্গেই এই যুবক বন্ধুটির প্রতিভা ( যাহার জ্যোতিঃ পরে বিভাদ্র দিগন্ত উদ্ভাসিত করিয়াছিল ) লক্ষ্য করিয়াছিলেন এবং তাৎকালীন ডেপুটি মিলিটারী অডিটর জেনারেল, কর্নেল চ্যাম্পনিজ সাহেবের নিকট তাঁহাকে একজন অসাধারণ কর্মচারী বলিয়া পরিচিত করিয়া দেন। এখন হইতে হরিশ্চন্দ্রের উন্নতির পথ ক্রমশঃ উজ্জলতর হইতে আরম্ভ হইল। উক্ত কর্নেল মহোদয় শীঘ্রই এই যুবক কর্মচারীর গুণ বুঝিতে পারিলেন। যে কৌশল বিচারবুদ্ধির জন্ত তাঁহার শত্রুগণও তাঁহার প্রশংসা করিত এবং যে চিত্তের উদারতায় রাসেল সাহেব তাহার “Indian Diary” নামক পুস্তকে তাঁহাকে কলিকাতার Lucullus বলিয়া অভিহিত করেন, সেই বুদ্ধি ও উদারতার গুণে তিনি এই কেরানী-জীবন-ধারণকারীর উজ্জল প্রতিভা গভীরভাবে হৃদয়ঙ্গম করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন। হরিশ্চন্দ্রের সৌভাগ্যক্রমে সে সময় সৈন্যসংক্রান্ত হিসাব বিভাগ সেই উদারচিত্ত বীরপুরুষ কর্নেল গোল্ডির অধীনে ছিল, যাহার তুল্য উন্নতমনা ও ত্রায়পরাণ ব্যক্তি সে সময়ে বেঙ্গল আর্মি নামক যোদ্ধাঙ্গে অতি অল্পই ছিল বলিলে অত্যাধিক হয় না। যে অদৃত প্রতিভাবলে তিনি ভারতীয় সৈন্য বিভাগের কার্যাবলী সুনিপুণ করণারের ত্রায় অবলোকে চাণক্য করিতেন তাহাতে নোচক্ষণোচিত পক্ষপাতিত্ব কখনও স্থান পাইত না। তিনি দ্বিধা না করিয়া এই সামান্য কর্মচারীকে অডিটরের পদে ও বেতনে উন্নীত করিলেন,—যে পদ পূর্বে কেবল যুরোপীয় ও যুরেসীয় ভিন্ন কেহ অধিকার করিতে পার্য না। আপত্তির স্বর উঠিয়াছিল কিন্তু হরিশ্চন্দ্রের প্রতিবাদে তাহা নিস্তক হইয়া যায়। সে প্রতিবাদ হরিশ্চন্দ্রের স্বভাবসিদ্ধ গম্ভীর ও অখণ্ডনীয় যুক্তি বিশদ ভাষায় লিখিত হইয়াছিল। তিনি যাহাই লিখিতেন বা যে লেখাই সংশোধিত করিয়া দিতেন তাহা উক্তবিধ গাম্ভীর্য ও বিশদতাগুণে মণ্ডিত হইত। কর্মজীবনে এইরূপে ক্রমোন্নতি ঘটিতে লাগিল কিন্তু হরিশ্চন্দ্র কিছুদিন পরে যে ষটিকাময় রাজনৈতিক সমুদ্রে তরণী চালনা করিয়াছিলেন তাহার জন্ত আপনাকে প্রস্তুত করিবার যে সুযোগ উক্ত উন্নতি দ্বারা উদ্ঘাটিত হইল তাহা কখনও অবহেলা করেন নাই। সে সময়ে প্রধানকার সুপ্রসিদ্ধ সরকারী উকিল শম্ভুনাথ পণ্ডিত সদয় কোর্টের একজন মুহুরী নাত্র ছিলেন। তিনি ভবানীপুরে আসিয়া বাস করিতেছিলেন। তাঁহার অধিকারময় ক্ষুদ্র কক্ষে তাঁহার সদৃশে মুগ্ধ ও অবাধে বিস্তারিত চাটনীলু এক দল যুবক শীঘ্রই আরুঠ হইয়াছিলেন। হরিশ্চন্দ্র উক্ত দলের নেতা ছিলেন। শম্ভুনাথ বা হরিশ্চন্দ্র কেহই অনর্থক গল্পগুজবে কালক্ষেপ করিতে ভালবাসিতেন না। উভয়েই কর্মপ্রিয় ছিলেন, এবং তাহার ফলে শীঘ্রই একটি আইন সভা প্রতিষ্ঠিত হইল। সেই ক্ষুদ্র ঘরটিতে আইন সম্বন্ধে যে বাণীবাদ হইত তাহা অতি

উচ্চদয়ের। কোন অপরিচিত ব্যক্তি সহসা সে গৃহে প্রবেশ করিলে তাহা ব্যবহার্য্যজীবী-  
 দ্বিগের শিক্ষাস্থান বলিয়া ভ্রমে পতিত হইতেন। আইনের বিভিন্ন বিধি ব্যবস্থাদি পরস্পরের  
 প্রতি নবশিক্ষার্থীর উৎসাহ এবং প্রবীণ ব্যবহার্য্যজীবের নিপুণতার সহিত নিক্ষিপ্ত ও  
 প্রতিনিক্ষিপ্ত হইতেছে। তর্ক বিতর্কের স্রোত এক্রপ বেগে প্রবাহিত হইতেছে যে অবিশেষজ্ঞের  
 পক্ষে তাহার গতি নিরীক্ষণ করা দুঃসাধ্য, মস্তক বিঘূর্ণিত হইয়া যায়। প্রথম আদালত  
 যে রায় দিয়াছেন আপীল আদালতে তাহা রহিত হইয়াছে, তাহার পর সদর আদালতে  
 তাহার আলোচনা হইয়া পূর্ণবিচারের আদেশ হইয়াছে। শম্ভুনাথের বাড়ীতে যে কারনিক  
 আদালত বসিয়াছে তাহাতে সমস্ত মোকদ্দমা আগন্তু আগ্রহের সহিত পুনরাবলোচিত হইল  
 উভয় পক্ষেই কৌশিলী নিযুক্ত হইয়া যেরূপ উৎসাহের সহিত বাক্-যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলেন তাহা  
 প্রকৃত বিচারালয়ের যুদ্ধ অপেক্ষা কোন অংশে নূন নহে। যে সকল অভিমত প্রকাশিত  
 হইল তাহা সারবত্তা ও মৌলিকতার সদর আদালতের বিজ্ঞতম বিচারকের অভিমতের  
 সমতুল্য। তাহার পর এক অত্যাগ বাদামুবাদ আরম্ভ হইল। অমুক আইনের অমুক  
 বিধান এই মতের অনুকূল, কিন্তু অমুক আইনের অমুক বিশেষ বিধান ইহার প্রতিকূল।  
 উক্ত বিশেষ বিধানের মূল বিশ্লেষিত হইল। উক্ত আইনের উদ্দেশ্য স্পষ্টভাবে উদ্ঘাটিত  
 হইল। হরিশ্চন্দ্রের তীক্ষ্ণ প্রতিভা এই সকল সূক্ষ্ম বিশ্লেষণের পথ দেখাইয়া দিতে লাগিল,  
 তাঁহার কণ্ঠস্বর অপর সকলের কণ্ঠস্বর অতিক্রম করিয়া উঠিল। তাঁহার অসাধারণ মানসিক  
 শক্তি তর্কে এবং শেষ মীমাংসায় সকলের উপর আধিপত্য জ্ঞাপন করিল। অদৃষ্টের  
 বিড়ম্বনায় সদর আদালতের উকীল সম্প্রদায় কি অলঙ্কারই হারাইয়াছিলেন! তাঁহার বনিষ্ঠ  
 বন্ধুবর্গ তাঁহাকে কেরানীগিরি পরিত্যাগ করিয়া আপনার উপযুক্ত স্থান গ্রহণ করিবার  
 পরামর্শ দিয়াছিলেন। কিন্তু বিপদের সময় তিনি যে ব্যবসায় আশ্রয় করিয়াছিলেন তাহা  
 কিছুতেই পরিত্যাগ করিলেন না। লোকে বলে তিনি এই বলিয়া আপনার কার্যের উচিত্য  
 সমর্থন করিতেন যে অত্র কর্ম অপেক্ষা কেরানীগিরিতেই দুঃস্থজনকে পরামর্শদান এবং  
 আবেদনাদি লিখিয়া দিবার অধিকতর অবসর হইত। তিনি যে সকল আবেদনপত্র লিখিয়া  
 দিতেন তাহা পাঠ করিয়া দেশের প্রত্যেক অত্যাচারকারীর মুখমণ্ডল ভরে ও লজ্জায় বিবর্ণ  
 হইয়া বাইত। কিন্তু তিনি যে ওকালতীতে প্রতিষ্ঠালভের উপযুক্ত হইয়াও কেরানীগিরিতেই  
 আবদ্ধ থাকিয়া আত্মত্যাগের পরাকাষ্ঠা দেখাইয়াছিলেন, তাহার প্রকৃত কারণ লোকে এ  
 পর্য্যন্ত জানিতে পারে নাই। নিজের সদৃশ বাক্য করা তাঁহার স্বভাববিরুদ্ধ ছিল। কিন্তু  
 তিনি যে মিলিটারি অডিটর জেনারেলের আপিসে চিরকাল আবদ্ধ ছিলেন, সে কেবল তাঁহার  
 কৃতজ্ঞতাগুণের বশে। বন্ধুদের বিশ্রান্তালাপে তিনি একবার মাত্র প্রকাশ করিয়াছিলেন যে  
 পর্য্যন্ত কর্ণেল চ্যাম্পনিজ্ (যাঁহার নিকট তিনি এত দূর ঋণী ছিলেন) চলিয়া না বাইবেন সে  
 পর্য্যন্ত তিনি যাহুঘের শ্রেষ্ঠ ধর্ম কৃতজ্ঞতার ষাতিরে তাঁহার পদ কিছুতেই পরিত্যাগ করিতে  
 পারিবেন না। এ বিষয়ে তাঁহার সহিত তর্ক নিশ্ফল হইয়াছিল। তাঁহার প্রতিজ্ঞা টলিল না।  
 একবার মাত্র প্রতিজ্ঞা প্রত্যাখ্যান করিয়া কয়েক ইন্তফা দিয়াছিলেন কিন্তু উক্ত কর্ণেল মহাশয়ের  
 একটিমাত্র স্নেহপূর্ণ বাক্যে উহাতে পুনরায় দৃঢ়তরভাবে আবদ্ধ হইয়াছিলেন।

যে অসাধারণ ব্যক্তির জীবনী আমরা লিপিবদ্ধ করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছি তাঁহার কার্য্যক্ষমতা ও অধ্যবসায় সম্বন্ধে এই ঘটনা হইতেই কিঞ্চিৎ ধারণা করা যাইতে পারে যে ডাক্তার ডব্লু সাহেবের মনোবিজ্ঞান সম্বন্ধে বহুটা অবগতিবার সম্ভূত তিনি ভবানীপুর হইতে কর্ণওয়ালিস কোয়ার্টার পর্য্যন্ত পাকা ১০ মাইল পথ পদব্রজে বাতায়ত করিয়াছিলেন। যে জ্ঞানস্পৃহার উদ্ভেজনায তিনি সময় ও দূরত্ব তুচ্ছ করিয়া এতদূর ধাবিত হইয়াছিলেন তাহা সাধারণ নহে। আজকালিকার দিনে কংজন যুবক ইহা অপেক্ষা অধিকতর উদ্ভেজনায় বশে এতদূর পথ চলিতে প্রস্তুত আছেন? কেহ কেহ গাড়ী খুঁজিবেন কেহ বা সঙ্গী খুঁজিবেন। সকলেই একটা না একটা ওজর করিয়া বসিবে। কিন্তু হরিশের কার্য্যশক্তি ইংরাজের মত ছিল। কেরানীজীবনে একবার বাধ্য হইয়া তাঁহাকে একখানি তিনপায়ার টেবিল ও একখানি ভগ্ন চেয়ার লইয়া কাজ করিতে হইয়াছিল। তাহাতে একজন তাঁহাকে তাঁহার অসুবিধার কথা বড় সাহেবকে জানাইতে উপদেশ দিলেন। তিনি তাহাতে যে উত্তর দিয়াছিলেন তাহা জাতিগণের পরিপূর্ণ বলিয়া লিখিয়া রাখিবার যোগ্য। তিনি তাঁহার কিরিনী পরামর্শদাতাকে বলিলেন—বাকালী জাহ্নবী উপর কাগজ রাখিয়া লিখিতে অভ্যাস। তেপায়া টেবিল তাহা অপেক্ষা অনেক সুবিধাজনক।

## শূত্র পাঠ গৃহে

সমাপ্ত তোমার পাঠ, না ফুরাতে বেলা,  
হে সহপাঠিন্, তাই পাইয়াছ ছুটি।  
আমার শুধিতে বাকী বহু ভুল, ক্রটি,  
খেলা ভাবি কাজে আমি করেছিহু খেলা,  
কাজ ভাবি কতবার খেলিয়াছি খেলা,  
জীবনের খাতাখানি ভরা কাটা কুটি,  
যতই মুছিতে যাই তত উঠে কুটি

কাল রেখা। সন্ধ্যা দোপ কাগিয়া একেলা  
শূত্র পাঠ গৃহে, চিত্ত উদ্দাস ব্যাকুল  
নিয়োজিতে হবে পাঠে। হয়তো আবার  
প্রভাতের সঙ্গিদের গীত প্রতিধ্বনি  
কিরিয়া আদিবে কাণে, করাইবে ভুল,  
হয়তো অজ্ঞাতসারে নরনের ধার  
মুছে দিবে নব লেখা, বাড়িবে রজনী।

## মেদিনীপুর সাহিত্য সম্মিলন

এবারে মেদিনীপুরে বঙ্গীয় সাহিত্য সম্মিলনের ত্রয়োদশ অধিবেশন হইয়া গেল। তিন বৎসর পরে সম্মিলন, অথচ গত দুই সম্মিলনে উপস্থিত থাকিতে পারি নাই—তাই বড় আকাঙ্ক্ষা ছিল মেদিনীপুরে যাইব। একটা নতুন স্থানও দেখা হইত। কিন্তু নানা কারণে যাওয়া ঘটিল না—কারণগুলির উল্লেখ এস্থলে নিম্নপ্রয়োজন।

পূর্বে সাহিত্য সম্মিলন ইত্যাদিতে বেক্রপ উৎসাহ পরিলক্ষিত হইত এখন আর সেক্রপটা দেখা যাইতেছে না। বৎসরে দুইটি সম্মিলন হইত,—সমগ্র বঙ্গের এইটি এবং উত্তর বঙ্গ সাহিত্য সম্মিলন; এ ছাড়া কোনও কোনও জেলায়ও একরূপ সম্মিলনের অধিবেশন হইত। একবার একরূপ প্রস্তাব হইয়াছিল যে ‘পূর্ববঙ্গ সম্মিলন’ ‘পশ্চিমবঙ্গ

সম্মিলন’—এমন কি ‘দক্ষিণবঙ্গ সম্মিলন’ও—করিতে হইবে। বাহা হউক অতটা না হইলেও, বঙ্গীয়-সাহিত্য সম্মিলন এবং উত্তরবঙ্গ-সাহিত্য-সম্মিলন, এই দুই সম্মিলনেরই ফলে শিক্ষিত বাঙ্গালীর ভিতরে সাহিত্যানুশীলনের একটা উদ্বীপনা জাগিয়াছিল, তাহাতে নানাশ্লে সাহিত্য-সমিতি, অনুসন্ধান-সমিতি ইত্যাদির ও সৃষ্টি হইয়াছিল।

তাঁহার পর কুক্ষণে ইউরোপের মহাসমর আরম্ভ হইল। ক্রমশঃ উহার ফলে অল্প-বস্ত্রের মূল্য বহু পরিমাণে বৃদ্ধিত হইল। লোকে এই নিমিত্ত অস্বচ্ছন্দতা অনুভব করিয়া উদ্বেজিত হইয়া পড়িল। ইহা সাহিত্য-চর্চার অশুকল অবস্থা নহে—চিন্তে স্ফূর্তি না থাকিলে কাব্য ইতিহাস দর্শন বিজ্ঞান কোনও বিষয়েই অভিনিবেশ হইতে পারে না। এদিকে রেলওয়ের রিটার্ন টিকেট উঠিয়া গেল, সম্মিলনে যে কনসেশন পাওয়া যাইত তাহাও গেল—এমন কি ভাড়াও বৃদ্ধিত হইল। ইহার উপর, এক প্রবল রাজনৈতিক আন্দোলনে সমগ্র সমাজ বিক্ষুব্ধ হইয়া উঠিল—তাহাতেও সাহিত্যানুশীলনের দিকে শিক্ষিত সাধারণের অনুকূল দৃষ্টির সমূহ ব্যাঘাত ঘটিল। রঙ্গপুর সাহিত্যপরিষৎ দিব্যপ্রদীপের দ্বারা নিষ্পত্ত, পত্রিকাখানি বিলম্বপ্রাপ্ত, এবং উত্তরবঙ্গসাহিত্য-সম্মিলন বিশ্বস্তির গর্ভে নিপতিত হইয়াছে। এই একটি উদাহরণ হইতেই সাহিত্য চর্চার অবস্থা তথা সম্মিলনের সম্ভাবনা কিরূপ, তাহা অনুমিত হইবে।

বঙ্গীয় সাহিত্যসম্মিলন হাবড়ার অধিবেশন পর্য্যাপ্ত কথমপি বৎসরে একবার হইতে পারিয়াছে তারপর তিনবৎসরান্তে এইবার মেদিনীপুরে হইল। এত সব প্রতিকূল অবস্থায়ও যে ইহার অধিবেশন হইতে পারিল এই জ্ঞাত মেদিনীপুরের অধিবাসিগণ সাহিত্যসেবি মাত্রেয়ই ধন্যবাদার্থ। দুঃখের বিষয় তাঁহাদের সাহুগ্রহ আগমনের সম্মান রক্ষা করিতে পারি নাই। কোনও সম্মুখ বন্ধুর পক্ষে অবগত হইলাম যে অভ্যাগতগণের আদর আপ্যায়ন যথেষ্টই হইয়াছিল—প্রবন্ধ সম্ভারও নাকি ভূরিপরিমাণেই হইয়াছিল, তন্মধ্যে সারবানু প্রবন্ধও প্রচুরই ছিল। ছাড়াগোর বিষয় এসকল কিছুই উপভোগ করিতে পারিলাম না।

সভাপতিনিয়োগে গুণগ্রাহিতাই লক্ষিত হইয়াছে। দুঃখের বিষয় শ্রীবৃদ্ধ সত্যেন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশয় পরিশেষে সভাপতিত্ব প্রত্যাখ্যান করিলেন। তিনি পরিষদের একদা সভাপতি ছিলেন; উচ্চপদাভিষিক্ত রাজকর্মচারী হইয়াও সাহিত্যের চর্চার অমুরাগী ছিলেন; প্রসিদ্ধ জাতীয় সঙ্গীত : -

মিলে সবে ভারত সন্তান

গাও ভারতের বশোগান।

ইত্যাদি তাঁরই রচিত। তিনি রোধ হয় বার্কক্যবশতঃ সভাপতির কার্যভার গ্রহণ করিতে পারেন নাই। তাঁহাকে ৭৮ বৎসর পূর্বেই সম্মিলন-সভাপতির পদে বৃত্ত করা উচিত ছিল; ফলতঃ সভাপতি নিয়োগে বয়ীমান্যদিগকেই অগ্রে মনোনীত করা উচিত। তাহা না করাতে কালীপ্রসন্ন ঘোষ, ৬৮ব্রহ্মনাথ বসু, ৬৮ব্রহ্মনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়, ৬৮রমেশচন্দ্র দত্ত—ইহাদের কাহাকেও অধিষ্ঠিত হইতে দেখা গেল না। পণ্ডিত শিবনাথ শাস্ত্রী ও শ্রীবৃদ্ধ সত্যেন্দ্রনাথ ঠাকুরও এইপদে স্ববিরত প্রাপ্তির পূর্বে আহৃত হন নাই তাই তাঁহারা সভাপতির আসন অলঙ্কৃত করিতে পারেন নাই।

পরে যিনি সভাপতির পদে বৃত্ত হইয়াছেন, তিনি সাহিত্য পরিষদের একজন স্তম্ভস্বরূপ ; বিজ্ঞতা ও বিচক্ষণতায় রায় শ্রীযুক্ত বতীন্দ্রনাথ চৌধুরী মহাশয় সুবিখ্যাত। তথাপি শ্রীযুক্ত অক্ষয়কুমার মৈত্রেয়, পণ্ডিতরাজ মহম্মদহোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত যাদবেন্দ্র তর্করত্ন, শ্রীযুক্ত বিপ্লবচন্দ্র পাল, এইসকল বখীখান ব্যক্তিদিগের কাহাকেও এই পদে অভিব্যক্তি দেখিতে পাইলে অধিকতর আনন্দিত হইতাম।\* সম্মিলনের শাখা বিভাগ বিষয়ে প্রতিকূল মত পূর্ক পূর্কবারের প্রবন্ধেই প্রকাশিত করিয়াছি, এবার আর এ সম্বন্ধে কিছুই বলিতে চাই না। এই শাখাবিভাগ অধুনা সাহিত্য পরিষদেও সংক্রামিত হইয়াছে ; ইহা যে একটা খুব ভাল কাজ হইয়াছে তাহা মনে করিতে পারি না। “আমার প্রবন্ধটির কথা সকলেই জানুক—ইহা সকলেই শুনুক” এইরূপ আকাজকা কোন লেখকের বিশেষতঃ নব্য লেখকের এবং যশোবিন্দু† বাস্তবিক হৃদয়ে উপজাত হওয়া স্বাভাবিক। শাখায় বাহা আলোচিত হয়—তাহা পরিষদের সনগ্র সভ্যগণের নিকট বিজ্ঞাপিত হয় না‡ শাখাবিবেশনে লোকও অধিক হয় না। এ অবস্থায় প্রবন্ধ লেখকের উৎসাহবর্দ্ধন হইতে পারে না। শাখার অধিবেশনের প্রবন্ধগুলির সম্যক আলোচনা হইলেও বরং শাখাবিভাগের সার্থকতা হইত ; পরন্তু তাহাও যে ( সব সময় ) হয় না, ইহার পরিচয়ও পাওয়া গিয়াছে। অখ্যাতনামা ব্যক্তির লিখিত অসার প্রবন্ধও শাখায় আলোচিত হইয়া পরিষৎ পত্রিকায় স্থান পাইয়াছে। প্রবন্ধ বাছল্য হেতু যে শাখাবিভাগ আবশ্যক এমনও নহে—কেননা শাখায় বধোচিত প্রবন্ধের অভাবও বুঝা গিয়াছে। এ অবস্থায় পরিষদে ও শাখাবিভাগ কেন যে প্রবর্তিত হইল বুঝিতে পারি না।

সম্মিলনের বিভিন্নশাখায় সভাপতি নিয়োগ সম্বন্ধেও বলিতে পারি যে সাহিত্য দর্শন ও বিজ্ঞান শাখায় বাহারা সভাপতি নিযুক্ত হইয়াছিলেন সকলেই সুযোগ্য ব্যক্তি। সাহিত্যশাখায় সভাপতি অধ্যাপক শ্রীযুক্ত ললিতকুমার বিহারী মহোদয় রস-রচনায় ইদানীং একপ্রকার অদ্বিতীয় বলিলেও চলে ; বঙ্কিমচন্দ্রের গ্রন্থাবলীর নায়ক নায়িকার চরিত্র বিশ্লেষণে তিনি বিশেষ কৃতিত্ব কোশল প্রদর্শন করিতেছেন। দর্শন শাখায় সভাপতি রায় শ্রীযুক্ত পূর্ণেন্দ্রনারায়ণ সিংহ বাহাদুর বয়সে বিছায় ও চরিত্র বাহাছ্যে সর্বথা বরণীয় ব্যক্তি ; ‘ব্রহ্মবিজ্ঞা’ সম্পাদনে এবং তাহাতে স্বরচিত আধ্যাত্মিক প্রকাশ দ্বারা তিনি দর্শন বিষয়ে যে সম্যক প্রতিষ্ঠা তাহাই হুচিত হইয়াছে। বিজ্ঞান শাখায় সভাপতি ডাঃ রায় চুণীলাল রায় বাহাদুর সি, আই, ই কেবল বৈজ্ঞানিক নহেন অপিচ সাহিত্যসেবী ; সাহিত্য সভায় তিনি সম্পাদক এবং পরিষদের সহকারী সভাপতি। বিজ্ঞানশাখায় সভ্যগণ কর্তৃক বিগত (হাব্‌ডা) সম্মিলনেই তিনি সভাপতি নির্বাচিত হন।\* ইতিহাসশাখায় সভাপতি ও যোগ্যব্যক্তি ; শ্রীযুক্ত অনূলাচরণ বিদ্যাভূষণ মহাশয় বিশ্ববিদ্যালয়ের কোনও

\* ইহাদের মধ্যে কেহ অসহ, কেহ বা হৃদয়বহিত এতাদৃশ কারণেও হয়তো ইহাদের কথা সম্মিলনের উদ্বোধন-বর্ণনা ভাবিতে পারেন নাই

† “বলসি চাতিরাচি : প্রকৃতি সিদ্ধমিঃ হি মহানানাব্”।

‡ বিজ্ঞাপন হাতে লিখিয়া প্রচারিত হওয়ার সংস্করণ প্রবন্ধকারের নামটা পর্যন্ত লেখা হয় না, দেখিয়াছি।

‘ছাপ’ যুক্ত না হইলেও নানাভাষায় তিনি লব্ধপ্রবেশ বলিয়া খ্যাতিমান। অনেক পত্রিকায় তিনি সম্পাদকতা করিয়াছেন এবং ইদানীং দ্বৈত সাহিত্যপরিষদের কার্যে আত্ম নিয়োগ করিয়া যত্ন হইয়াছেন। নানাভাষায় জ্ঞান থাকাতে প্রবৃত্তি ও ইতিহাস বিষয়ে আলোচনা করিবার তাঁহার ক্ষমতা রহিয়াছে।

কোনও মুহূর্ত্তের অল্পগ্রহে সমুদয় সভাপতির মায় অভ্যর্থনা সমিতির—অভিভাষণ এক এক খণ্ড পাইয়াছি। অভ্যর্থনা সমিতির সভাপতি শ্রীযুক্ত সূর্য্যকুমার অগস্তি মহোদয় একজন প্রবীন পণ্ডিত—বিজ্ঞার জাহাজ বলিলেও অত্যাতি হয় না। সেই পরিণতপ্রাজ্ঞ বিদ্যুৎপ্রবরের অভিভাষণখানি বড়ই আদরের সহিত পাঠ করিলাম। আক্ষেপের বিষয় যাহা প্রত্যাশা করিয়াছিলাম, তাহা পাই নাই। মেদিনীপুর অতি প্রকাণ্ড জেলা—বাঙ্গালা ও উড়িষ্যার সন্নিহিত ক্ষেত্র—প্রাচীন তাম্রলিপ্ত রাজ্যের সংস্থানভূমি—অশেষ মনোহর স্মরণ-চন্দ্র বিদ্যাসাগর মহাশয়ের জন্মস্থান। অভ্যর্থনা সমিতির সভাপতির অভিভাষণে তাই মেদিনীপুরের গৌরবকাহিনী শুনিতে পাইব, ইহাই প্রত্যাশিত ছিল। অপিচ তাঁহার দ্বায় পণ্ডিত ব্যক্তির লিখিত প্রবন্ধটি রচনা পারিপাট্যে অতীব মনোহারী হইবে ইহাও আশা করিয়াছিলাম। যাহা হউক আমাদের এই আশাভঙ্গের জন্য অগস্তি মহাশয়কে দোষ দিতে পারি না—দোষ আমাদের হৃদয়েই। আমরা বিশ্ববিদ্যালয়ে পৃথিবীর নানাদেশের ইতিহাস অধ্যয়ন করিয়াছি—শিথি নাই আপনার জন্মভূমির ইতিহাস; ইংরেজীতে হুড় হুড় করিয়া বলিতে লিখিতে শিখিয়াছি, শিথি নাই নিজের মাতৃভাষার মনোভাব প্রকাশ করিতে। \* তবে মেদিনীপুরে সাহিত্য-চর্চা তো খুবই হয়, শ্রীযুক্ত অগস্তি মহাশয়কে কোনও সাহিত্যিক এবিষয়ে সহায়তা করিলেই ভাল হইত। বৃদ্ধ বয়সেও যে অগস্তি মহোদয় সম্মিলনের আশ্বানকারিগণের পুরোভাগে দণ্ডায়মান হইয়া পরিশ্রম স্বীকার পূর্ব্বক স্বাগতসম্ভাষণ লিপিবদ্ধ করিয়া পাঠ করিয়াছিলেন এতদ্বারা তিনি সাহিত্যসেবিত্রেরই ধন্যবাদভাজন। এক জন বিশিষ্ট সরকারী কন্সটারী অবসরগ্রহণপূর্ব্বক যে দেশহিতকর ব্যাপারে আত্মনিয়োগ করিয়াছেন—এ আদর্শ আমাদের সর্ব্বথা অনুকরণীয়।

সম্মিলন-সভাপতি শ্রীযুক্ত রায় যতীন্দ্রনাথ চৌধুরী মহোদয় স্বীয় অভিভাষণে তাঁহার চিরাভ্যস্ত ও সর্ব্বাঙ্গকরণে আকাক্ষিত বিষয়ের আলোচনা করিয়াছেন। বিশ্ববিদ্যালয়ের সমস্তরূপে তিনিই (১৮৯৭ অব্দে) প্রস্তাব করিয়া এক, এ, ও বি, এ তে বাঙ্গালা রচনার প্রবর্তন করেন। ফলতঃ রায় চৌধুরী মহাশয়ের মাতৃভাষার উন্নতি বিধান কল্পে আন্তরিক চেষ্টা বড়ই স্লাবার বিষয়। সম্প্রতি তিনি সিনেট সভায় আছেন কিনা ঠিক জানিনা। অল্পকয়েকদিন হইল বিশ্ববিদ্যালয়ের মেট্রিকুলেশন্ পয়সীকার পরিবর্তিত নিয়মাবলীর খসড়া সিনেটের সভ্যগণের নিকটে বিচারার্থে প্রেরিত হইয়াছে। তাগতে দেখা গেল ইংরেজী ব্যতীত অল্প সকল বিষয়েই মাতৃভাষার শিক্ষাপ্রদান ও পরীক্ষা গ্রহণে হইবে।

মাতৃভাষা—১ খানি প্রস্তাব

\* হরের বিষয়, সম্প্রতি বাতাস অনেকটা কিরিয়াছে, এবং উজ্জ্বল বিশ্ববিদ্যালয় ধন্যবাদার্থ, সন্দেহ নাই।



মেটিকুলেশন পরীক্ষার মাতৃভাষার প্রাধান্ত প্রবর্তিত হইল; আশা করা যায় উপরিস্থ পত্রীক্ষাগুলিতেও ( অর্থাৎ আই, এ, বি-এ ইত্যাদিতে ) মাতৃভাষাকে প্রাধান্ত দেওয়া হইবে ।

এই খসড়া বাহাতে পরিগৃহীত হয়, তজ্জন্ত সাহিত্য পরিষদ প্রভৃতি বিশ্ববিদ্যালয়কে সহায়তা করিতে পারেন । দুইটি আশঙ্কার কারণ ইহাতে আছে—প্রথম সরকারী শিক্ষাবিভাগ ইহার পরিপন্থী হইতে পারেন; দ্বিতীয়, মেটিকুলেশন ও ইন্টারমেডিয়েট বিশ্ববিদ্যালয়ের হাতে না থাকিবারই সম্ভাবনা । তাই এ বিষয়ে লোকমত ও সরকারকে জানান আবশ্যক ।

অতঃপর সাহিত্যশাখার সভাপতির অভিভাষণ সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ আলোচনা করিব । আমরা মনে করিয়াছিলাম যে সম্মিলন ক্ষেত্রে এবার রসের কোয়ারী ছুটিবে—অথবা ব্যাকরণের বিভৌষিকা প্রদর্শিত হইবে; আমরা এ বিষয়ে হতাশ হইয়াছি, একথা বলিবই । পরন্তু ললিত বাবু এমন এক বিষয়ের অবতারণা করিয়াছিলেন, যাহা আজকালকার সবিশেষ উপযোগী হইয়াছে । ইহানীং আমরা জাতীয় শিক্ষা ও ‘জাতীয় বিশ্ববিদ্যালয়’ সম্বন্ধে অনেক কথাই শুনিতে পাইতেছি । কিন্তু ললিত বাবুর দ্বারা একরূপ পরিষ্কৃতিভাবে অণুচিরপেক্ষতার সহিত এতৎসম্বন্ধে আর কেহ বলিতে পারিয়াছেন কিনা সন্দেহ । তিনি সরকারী বিশ্ববিদ্যালয়ের একটি বড় কলেজের ইংরেজী সাহিত্যের প্রবীন অধ্যাপক; অণুচীতার মতিগতি আবাল্য সনাতন দশা ও সমাজের অমূল্য এবং আর্ঘ্যসভাতার পক্ষপাতী । প্রবন্ধটি সারবান্ অণুচ ফেনিল নহে—কথাগুলি বেশ গোছাইয়া বলা হইয়াছে । ললিত বাবুর পাঠের ভঙ্গিও চমৎকার; অতএব বোধ হয় শ্রোতৃমণ্ডলী নিবিষ্টচিত্তে অভিভাষণ আগ্রহে শুনিয়া প্রীতিলাভ করিয়াছেন । সাহিত্যশাখার সভাপতির অভিভাষণে কেবল ‘সাহিত্য’ বিষয়ে অতি কম কথাই আছে—তথ্যপি বিষয়ের গুরুত্ব ও উপাদেয়ত্ব ক্ষুদ্রদগম করিয়া আমরা ইহার কোনও রূপ ত্রুটি গ্রহণে নিস্তান্তই অনিচ্ছুক ।

বিজ্ঞান শাখার সভাপতির অভিভাষণটির বিষয়ও অতি সমরোপযোগী হইয়াছে; বিজ্ঞান সম্পর্কীয় বড় বড় কথা না শুনাঁয়া রায় বাহাদুর ডাক্তার শ্রীযুক্ত চুনীলাল বহু মহাশয় যে কাগজের কথা ইহাতে বলিয়াছেন তদ্বারা সাধারণের উপকার হইবার কথা । “বাণিজ্যে বসতে লক্ষী শুদ্ধকং কৃষিকায়ণি”—বাণিজ্যের লক্ষী এখন প্রায় পরহস্তগতা; তাই এখন ‘অদ্বৈন ক্রিয়তে কার্য্যম্’ কৃষিই আমাদের প্রধান অবলম্বন । যিনি ইহার শ্রীবৃদ্ধি সাধনের পথ দেখাইয়া দিবেন, তিনিই স্মৃতরাং আমাদের কৃতজ্ঞভাতাজন । বহুমহাশয় অত্যন্ত প্রয়োজনীয় বিষয়েরও কথা পাড়িয়াছেন—এমন কি যেনে কোথায় কি কাজ হইতেছে তাহারও তালিকা একটি দিয়া প্রবন্ধের উপসংহার করিয়াছেন । তবে প্রবন্ধটি সুদীর্ঘ হইয়াছে; এতটা সময় শ্রোতৃগণ ধৈর্য্য ধরিয়া শ্রবণ করিতে পারিয়া থাকিলে উপকৃত হইয়াছেন সন্দেহ নাই । বিচক্ষণ বহু মহাশয়ের অভিভাষণের কয়েকটি স্থল বাদ দিয়া পড়িতে হইয়াছিল—ইহা আক্ষেপের বিষয়; ‘প্রক্ষালনাচ্ছি পঙ্কজ দুর্বাদস্পর্শনং বরম্’—ঐ সকল কথা প্রবন্ধে স্থান না পাইলেই ভাল ছিল । ফলতঃ সাহিত্য সম্মিলনের ক্ষেত্রে রাজনীতির এমিক্ ওদিক্ উভয়টাই পরিহর্তব্য ।

দর্শন শাখার সভাপতি রায়বাহাদুর শ্রীযুক্ত পূর্ণেন্দুনারায়ণ সিংহ মহাশয় প্রবন্ধটিকে যথেষ্টই সরল ও স্মৃতিবোধ্য করিতে চেষ্টা করিয়াছেন—অথচ দর্শনের বহু প্রকার বিভিন্ন পন্থা আছে সমস্তই উল্লেখ করিয়া স্বীয় অভীষ্ট জিনিস—শ্রীমদ্ভগবদ্গীতা কঠক বিতরিত ‘প্রেম’ যে সার বস্তু তাহা প্রদর্শন করিয়াছেন। তবে বিষয়ের জটিলতা হেতু, আলোচনা সংক্ষিপ্ত হইলেও, প্রবন্ধ বিস্তৃত হইয়া পড়িয়াছে। ‘ইউরোপের মহাশয়ান জগতের হাহাকার’ ইত্যাদিতে ব্যাপ্ত হইয়া সদস্য সিংহ মহোদয় আকাজক্ষা করিয়াছেন “ভারতের আলোকে জগৎ আলোকিত হউক।” ভগবানু তাই করুন।

ইতিহাস শাখায় শ্রীযুক্ত অমলাচরণ বিষ্ণু ভূষণ মহাশয় তদীয় অভিভাষণের প্রথম অংশে মেদিনীপুরের কথা অনেকটা বলিয়াছেন, তাহা ভালই হইয়াছে। অভিভাষণটি লিখিতে অমলাবাবু যথেষ্ট খাটিয়াছেন এবং তাহা পাঠ করিলে অনেক তথ্য অবগত হওয়া যায়। প্রবন্ধ হিসাবে ইহা বেশ হইয়াছে। তবে সম্মিলন সভায় বাহা পঠিত হইবে তাহা যথা সম্ভব সংক্ষিপ্ত ও অনায়াসবোধ্য হওয়াই বাঞ্ছনীয়। উপসংহার ভাগে তিনি উপদেশক্ষেত্রে বলিয়াছেন “স্বার্থসিদ্ধির জন্য অর্থলাভ বা যশোমাল্যে বিভূষিত হইবার জন্য যেন আমরা সত্যকে বিকৃত করিয়া বা মিথ্যাকে সত্যের আবরণে আবৃত করিয়া দেশের নিকট উপাধিপিত না করি।” খুব ভাল কথা।

পূর্বেই বলা হইয়াছে যে সম্মিলনে প্রাপ্ত প্রবন্ধ সংখ্যা যথেষ্টই হইয়াছিল এবং অনেক প্রবন্ধই উৎকৃষ্ট হইয়াছিল। হৃৎকের বিষয় এ যাবৎ এই সকল প্রবন্ধের কোনওটিই দেখিতে পাই নাই। পরীক্ষা হইলে অবশ্যই পাঠ করিয়া আনন্দ লাভ করিব।

অত্যাশ্চর্য বৎসরের ত্রায় এবার ও শেষ দিবসে কতকগুলি প্রস্তাব পরিগৃহীত হইয়াছে; এরূপ সর্বদাই হইয়া আসিতেছে—পরস্তু কাজ অতি কমই হয়। যাহা হউক, তন্মধ্যে একটি প্রস্তাব এইরূপ দেখিলাম “Y. Desirability of introducing Bengali as the medium of instruction in all subjects in Primary and High schools ইত্যাদি ইত্যাদি and approaching the Calcutta Dacca and Assam Universities and Dacca Board of Examination.” \* বক্তব্য এই যে প্রাইমারি স্কুলগুলিতে তো সর্বদাই বাঙ্গালা প্রভৃতি মাতৃভাষার (ভার্মাকুলারের) সম্পূর্ণ প্রভাব বিद्यমান; তবে এখানে প্রাইমারির উল্লেখ বোধ হয় ভ্রমতঃই হইয়াছে। অপিচ আসামে অক্ষফোর্ড এবং কের্ণুল্জ দুইটি ইউনিভারসিটিই হইবার কথা উঠিয়াছিল বটে, কিন্তু একটিও হইবে বলিয়া কোন সম্ভাবনা দেখা যাইতেছে না। সরকার বাহাদুর তো শাসন পদ্ধতির নিত্যকথ্য চালাইবারই অর্থাগমের চিন্তায় ব্যাকুল—ঐ সকল নৈমিত্তিক বাপার এখন যথেষ্টই অগোচর।

মেদিনীপুরের সম্মিলনের উপসংহারে কোনও স্থল হইতে ভবিষ্যৎ সম্মিলনের আহ্বান আসিয়াছে কিনা সংবাদ পাই নাই; “দর্শনে ভাবি সর্গস্ত কথায়ঃ সূচনা ভবেৎ—মহা-

কাব্যের লক্ষণোক্ত এই নিয়মাত্মসারে “বিজ্ঞানশাখা” তাঁহাদের ভাবী সভাপতি নির্বাচন করিয়া রাখিয়াছেন। সর্বান্তঃকরণে কামনা করি তাঁহাদের ( তথা আমাদের ) আকাঙ্ক্ষা যেন পূর্ণ হয়—সত্বরই ( সংবৎসর মধ্যেই—আগামী বড়দিনের বকে হইলে বিশেষ ভাল হয় ) যেন কোনও স্থানে বঙ্গীয় সাহিত্য সমিতির চতুর্দশ অধিবেশন দেখিতে পাই।

শ্রীপদ্মনাথ দেবশর্মা

## চিরায়মানা

যৌবনে এলে না তুমি শিবানী আমার,  
বুঝি বুড়া ফেপা বর, রিক্ত সন্ন্যাসীর  
ভস্মরাগ, জটাতার, শতচ্ছিন্ন চৌর  
একমাত্র আকিঞ্চন কুমারী হিয়ার !  
তাই বহু বর্ষ ধরি আছ প্রতীক্ষায়  
হে চিরকিশোরী মোর অনুচা প্রেমসী  
প্রোঢ় প্রণয়ীর লাগি ? শাস্ত গরিমায়

অশান্ত যৌবন মোর উচ্ছল সরসী  
স্বচ্ছ আরসীর মত হবে স্নক হবে  
সে দিন আসিবে তুমি ; নিস্তরঙ্গ বুকে  
অচঞ্চল ছায়াধানি ফেলিবে নীরবে ;  
স্পন্দহীন মিলনের পরিপূর্ণ স্তখে  
ভরি' দিবে বক্ষ যোর ;—তারি উদারায়  
সাহানা উঠিবে বাজি তোমায় আমার।

শ্রীশুরেশ্বর শর্মা

## অভিভাষণ \*

চার্লস্ এনান্ডেল্ ( C. Annandale ) চিত্রবিদ্যার সহিত ইতিহাসের তুলনা করিয়াছেন। বাস্তবিক চিত্রকর ও ঐতিহাসিকের কার্য্য কতকটা একই প্রকারের। প্রকৃতি চিত্রকরকে উপাদান-সম্ভার দিতে কখনই কুণ্ঠিত হন নাই ; কিন্তু সৌন্দর্য্যশালিনী স্বভাবরাণী কোথাও সমগ্র চিত্র অঙ্কিত করিয়া রাখেন নাই। শ্রম ও অধ্যবসায়-সহকারে চিত্রকরকে উপাদানগুলির সদ্ব্যবহার করিয়া বিষয় নির্বাচন করিতে হয় ; তার পর তুলিকার সাহায্যে বর্ণাযজ্ঞ বর্ণ সংযোজন করিয়া, চিত্রাঙ্কন-বিদ্যার নিয়ম ও পদ্ধতি অনুসারে চিত্র অঙ্কিত করিতে হয় ; সেইরূপ সমাজ, ইতিহাস গঠনের উপাদান দিয়াই ক্ষান্ত থাকে, ঐতিহাসিককে ঐ সকল ইতিস্তুতঃ বিক্ষিপ্ত ঘটনা হইতে জ্ঞান বিজ্ঞানের সাহায্যে প্রকৃত ইতিহাস রচনা করিতে হয়। ঐতিহাসিকের মনে রাখা উচিত, ঘটনার ফিরিস্তি করাই তাঁহার একমাত্র কর্তব্য নয় ; পূর্বে যাহা বলিয়াছি, তাহার পুনরুক্তি আবার করি—ঘটনার কারণাত্মসন্ধান তাঁহার অত্যন্তম কার্য্য। কোন্ অবস্থায় কি করিয়া ঘটনাটা ঘটিল, তাহাও দেখা ঐতিহাসিকের কর্তব্য। পট্টয়া ও চিত্রকরে বেক্রপ প্রভেদ, ঘটনার ফিরিস্তি-বিস্তারকারী ঐতিহাসিক ও ঘটনার কার্য্যকারণ-আবিষ্কারক। ঐতিহাসিকের মধ্যে প্রভেদও এইরূপ। প্রথম শ্রেণীর

\* মেদিনীপুর বঙ্গীয় সাহিত্যসমিতির ইতিহাস-শাখার সভাপতি শ্রীযুক্ত অমলাচরণ বিদ্যাভূষণ মহাশয়ের অভিভাষণের পরিশিষ্টাংশ।

চিত্রকর ও ঐতিহাসিক “বন্ধুঃ তল্লিখিতঃ” শ্রেনীর নকলনবিশমাজ। চিত্রকর ও প্রকৃত ঐতিহাসিকের সাধারণ ও বিশেষ দুই প্রকার গুণ থাকা উচিত। সাধারণ গুণ অর্থে যে কেবল সাধারণ জ্ঞান বুঝিতে হইবে, তাহা নহে, অধিকন্তু বুঝিতে হইবে—প্রকৃষ্ট মনসিক শক্তি। যে শক্তিবলে ঐতিহাসিক মানবকে জ্ঞানের পথে সত্যনির্ধারণে সহায়তা করে—যে শক্তিবলে মানব তাঁহার নিকট হইতে ব্যবহারিক জ্ঞানলাভ করিয়া ধন্ত হয়, তাহাই এই প্রকৃষ্ট মানসিক শক্তি। দার্শনিক বেকনের মতে ইতিহাস শ্রুতির উপর, দর্শন জ্ঞানের উপর ও কবিতা কল্পনার উপর নির্ভর করে। বস্তুতঃ ইতিহাস যে শ্রুতির উপর কতকটা নির্ভরশীল, তাহা আর কাহাকেও বুঝাইয়া বলিতে হইবে না; কিন্তু এ কথাও মনে রাখিতে হইবে, ঐতিহাসিককে মানবের ঘটনা লইয়া কার্য্য করিতে হইবে। মানবের প্রত্যেক ঘটনার সহিত স্বার্থ বা বিরাগ ও অনুভূতি কতকপরিমাণে জড়িত থাকেই থাকে। প্রকৃত ঐতিহাসিককে এগুলির হস্ত হইতে রক্ষা পাইতে হইবে। বুদ্ধিবৃত্তির চালনায় সত্য নির্ধারণই তাঁহার কর্তব্য। ভাবাবেশে ঘটনাকে বিকৃত করিয়া দেখিলে চলিবে না। প্রমাণগুলিকে ব্যবহারাকৌবীর মত দেখিলেও চলিবে না; তাহা হইলে ঐতিহাসিক একদেশদর্শী হইয়া পড়িবেন। তাঁহাকে সত্যের প্রতি অবিচলিত নিষ্ঠা রাখিয়া, স্থিরচিত্তে সাধারণ জ্ঞানের সাহায্যে দেখিতে হইবে, প্রমাণগুলি বিচারসহ কি না। আর দেখিতে হইবে, কোন্ অবস্থাবশে মানব কোন্ কার্য্য করিতে পারে। মানবের সুখদুঃখের অংশভাগী তাঁহাকে হইতে হইবে—সহমর্মী হইয়া তাঁহাকে ঘটনাগুলি দেখিতে হইবে। সর্বোপরি ঐতিহাসিকের চাই ‘হ-মতলব’। কু-মতলবে আপনার স্বার্থসিদ্ধির জন্ত ঘটনাকে বিকৃত না করিয়া অথবা ঘটনা হইতে ভ্রান্ত সিদ্ধান্তে উপনীত না হইয়া সত্যসদ্ধ ঐতিহাসিক কার্য্যে অগ্রণর হইবেন। বক্তব্য বিষয়কে হৃদয়গ্রাহী করিয়া বলাও ঐতিহাসিকের আর একটা সাধারণ গুণ। বর্ণনভঙ্গী অর্থে রচনা প্রণালী বুঝিলে চলিবে না—তাব ও চিন্তার ধারাকে সুস্পষ্টভাবে প্রকাশ করাই ঐতিহাসিকের বর্ণনভঙ্গী।

এই পর্য্যন্ত ইতিহাসের ধারা কলাভিমুখী। ঐতিহাসিকের বিশেষ গুণ আলোচনা করিতে হইলে বিজ্ঞানের সহিত ইতিহাসের যে অচ্ছেদ্য সম্বন্ধ, তাহা স্পষ্টই বুঝিতে পারা যাইবে। আনুমানিক বিজ্ঞানসম্মত প্রণালী দ্বারা ইতিহাসের আলোচনা হউক এ কথা আমাদের দেশে অনেকেই বলিয়া থাকেন। বাস্তবিক কথা বলিতে গেলে বিজ্ঞানের সাহায্য ব্যতীত ইতিহাস আলোচনা সম্ভবপরই নয়। ঐতিহাসিক যে যুগের ইতিহাস লিখিবেন, সেই যুগের সাহিত্য ও বিজ্ঞানের সহিত তাঁহার সম্যক পরিচয় থাকা আবশ্যক। সামাজিক ও রাজনৈতিক অস্থিষ্ঠানগুলির আলোচনা ও দেশের অবস্থার বিবরণ বা statistics সংগ্রহ করা ঐতিহাসিকের পক্ষে নিত্যান্ত প্রয়োজনীয়। তর্কশাস্ত্রের মতে ঘটনাপরিদর্শনজন্ত যে সকল নিয়ম স্থিরীকৃত হইয়াছে, ঐতিহাসিককে সেগুলির প্রতি অবহিত হইতে হইবে। প্রমাণগুলির যথার্থ নির্ধারণ করিতে হইলে প্রথমেই দেখিতে হইবে, প্রমাণ-উত্থাপনকারীর ঘটনাবলী দেখিবার কত দূর হযোগ-সুবিধা হইয়াছিল। এসিদ্ধ ঐতিহাসিকেরা স্থির করিয়াছেন, ঘটনাপরিদর্শনকারী সমসাময়িক সাক্ষ্যের মূল্য পরবর্তী কালের সাক্ষ্যের মূল্য অপেক্ষা অত্যন্ত বেশী। স্বতিভক্ত, স্বতিকলক,

দানপত্র ইত্যাদিতে উৎকর্ষ লিপির মূলা নির্ধারণ করিতে হইলেও দেখিতে হইবে, কবে কাহা কর্তৃক ঘটনার কত বৎসর পরে সেই স্তম্ভ উত্তোলিত হইয়াছে কিংবা লিপি বা ফলক উৎকর্ষ হইয়াছে। এ সম্বন্ধে আমি বিশেষভাবে আলোচনা করিতে চাই না। দেশবিখ্যাত শ্রদ্ধেয় ঐতিহাসিক শ্রীযুক্ত যত্ননাথ সরকার মহাশয় বর্ধমান-সম্মেলনের সভাপতিরূপে এ বিষয়ের যথেষ্ট আলোচনা করিয়াছেন। আমি এ স্থানে (Troeltsch) ট্রেল্টশের সূচিস্থিত গ্রন্থের হ'একটা কথার পুনরাবলম্ব করিব। তিনি বলিয়াছেন, অত্যন্ত বিষয়েরও যেমন, ইতিহাসেও সেইরূপ। পুণিগত বিদ্যা সাধারণ ভাবের উপর নির্ভর করে। সাধারণ ভাব আবার কার্য্য কারণের নিয়মবশে চালিত হইয়া থাকে। ইতিহাসের ব্যবহারিক কার্য্যকারী দিকটা ছাড়িয়া বিলে, ইহার মূখ্য উদ্দেশ্য—প্রত্যেক ঘটনা, কার্য্য, প্রণালী ও ঘটনার সূত্র কার্য্যকারণপরস্পরার নিয়মভূমারে নির্ধারণ করা। এক কথায় বলিতে গেলে ইহাই বৈজ্ঞানিক অন্বেষণের নামান্তর মাত্র।

জার্মানদেশে খৃষ্টিয় ষোড়শ শতকে বের্নহাইম (Bernheim) বৈজ্ঞানিক পদ্ধতিতে ইতিহাস আলোচনার প্রথম সূত্রপাত করেন। তখন হইতে আজ পর্য্যন্ত জার্মানরা এ বিষয়ে যত দূর আগ্রহ হইয়াছেন, তত দূর অল্প কোন জাতির ঐতিহাসিকগণ হইতে পারেন নাই। প্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক সেনোবা (Seignobis) ও লাঙ্লোয়া (Langlois) সমাজবিজ্ঞানে এই পদ্ধতি কতদূর প্রযোজ্য, তাহা বিশদভাবে বর্ণন করিয়াছেন। ইতিহাস ও সমাজতত্ত্বের আলোচনার বিষয় একই—মানব। তবে সমাজতত্ত্বে মানবসংহিতার (Communalism) দিক হইতে ব্যক্তিকে দেখিতে হইবে। এখানে ব্যক্তির স্বাভাব্য কোনরূপ নাই। ব্যক্তির ইচ্ছাশক্তি এখানে কার্য্যকারী হয় না। সংহিতার পূর্ণতার জগ্গই ব্যক্তির আবশ্যকতা। সমাজই ব্যক্তির ইতিহাস, ব্যক্তিও তাহার কার্য্যাবলী লইয়াই ব্যস্ত। ব্যক্তির কার্য্য সমাজের পরিপন্থী কি না, তাহার বিচার ইতিহাস করিয়া থাকে। জার্মান দেশের এই পদ্ধতি ষষ্ঠাদশ শতকে ইংলণ্ড ও ফ্রান্সে অরূপত হয়। এমন সচল দেশের পণ্ডিতেরা একরূপ একবাক্যে এই পদ্ধতি ইতিহাস আলোচনার সূচু পদ্ধতি বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন।

এইবার দার্শনিক ইতিহাস সম্বন্ধে একটু আলোচনা করিতে চাই। কার্য্যকারণপরস্পরার সূত্র ও ঘটনা একত্র সমাবেশ করিয়াই ইতিহাস নিশ্চেই থাকে না। জগতের যে কার্য্যকারী শক্তি সমুদ্র সৃষ্টি করিয়াছে তাহার সহিত ইতিহাসের সম্বন্ধ কি এবং প্রত্যেক যুগপন্থ ও তাহার কার্য্যকারী শক্তি ইতিহাসের দ্বারা কি ভাবে নিরূপিত হইয়া থাকে সে সমস্তা পূরণে সহায়তা করিবার জগ্গ ইতিহাস চেষ্টা করিয়া থাকে। দার্শনিক পরাবিদ্যায় “মানবাত্মার স্বরূপ,” “জগতের আদিকারণ যিনি এই জগৎকে সৃষ্টি করিয়াছেন ও ধারণ করিয়া রাখিয়াছেন, তাহার প্রকৃতি” ও “আত্মার স্বাভাবিক জীবন ও নৈতিক জীবনের পার্থক্য” প্রভৃতি গুরুতর বিষয়ের আলোচনার ইতিহাস কতটুকু সহায়তা করিতে পারে বা করিয়াছে, তাহা দেখিতে হইবে। এই সমস্তাগুলির সমাধান সম্বন্ধে জীবনের উদ্দেশ্য কি, ইতিহাস তাহা বুঝাইতে চেষ্টা করে; যুগশক্তি কিরূপে মানবজীবনে কার্য্য করিয়া থাকে, তাহারও একটা বিচার করিয়া থাকে। এই বিষয়গুলি প্রকৃত ইতিহাসের বিষয়ীভূত নয় সত্য, কিন্তু ইতিহাস

আলোচনা করিতে আমরা কেবল ঘটনা বা তাহার কারণ অনুসন্ধান করিয়া ক্ষান্ত থাকিতে পারি না। আমাদের পূর্বোক্ত দার্শনিক তত্ত্বগুলির মীমাংসা করিবার ইচ্ছা মনে স্বতই উদ্ভিত হইয়া থাকে। এই প্রশ্ন সমাধান চেষ্টাই ইতিহাসের দার্শনিক দ্বারা নামে কথিত হইয়া থাকে। পরিভাষের সহিত বলিতে হইতেছে, এখনও আমাদের দেশে এ প্রশ্নের ইতিহাস লিখিবার চেষ্টা হয় নাই, তবে আশা করিতে পারা যায়, শীঘ্রই কোন শক্তিশালী ঐতিহাসিক এ বিষয়ে মনোযোগ দিবেন। এই বিষয়ের আলোচনা করিতে হইলে রাজনীতি, আইন, সৌন্দর্য্যানুভূতি-নীতি ও ধর্মবিষয়ক প্রশ্নগুলির সমীচীন সিদ্ধান্ত দ্বারা ঐতিহাসিক প্রশ্নের মূল্য নির্দ্ধারণ করিতে হইবে। এইখানে দর্শনানুযায়ী ইতিহাস, ইতিহাসের সংকীর্ণ গভী অতিক্রম করিয়া, ঐতিহাসিক বিষয়ের প্রকৃত মূল্য নির্দ্ধারণ করিবার চেষ্টা করে। ইহা নূতন একটা কিছুই নয়। চরিত্র-নীতির নিয়মবলে এক কার্য সহজেই সম্পাদিত হইতে পারে। পাশ্চাত্য পূর্বসূরিগণ এই পথ অবলম্বন করিয়া ঐতিহাসিক ঘটনার মূল্য নির্দ্ধারণ করিয়াছিলেন; শ্রাইমাখের ও হেগেল প্রভৃতি জার্মান মনীষীরা এই পথই অবলম্বন করিয়াছেন। এই প্রশ্নালী অনুসৃত হইলে ইতিহাসের মূল্য আদর্শানুযায়ী নির্দ্ধারিত হইবে। কিন্তু এ ক্ষেত্রেও একটু গোব্দমাল উপস্থিত হইবার সম্ভাবনা আছে। এই আদর্শের স্বরূপ কিরূপ হইবে—ভাবগত বা রূপরসগত বাস্তব আদর্শ? বাস্তব আদর্শকে ত একেবারে উড়াইয়া দিলে চলিবে না। আবার কেবল চরিত্রের দিক হইতে মূল্য নির্দ্ধারণ করিবার চেষ্টা করিলে সফল হইবার সম্ভাবনা কমই দেখা যায়; কারণ, চরিত্রের মাপকাঠি কোথা হইতে পাওয়া যায়? —ঐতিহাসিক ঘটনার আলোচনা করিয়াই ত চরিত্রের মাপকাঠি নির্দ্ধারিত হইয়া থাকে। তাহা হইলেই সেই তর্কশাস্ত্রের চক্রাবর্তে (Reasoning in a circle—*Petitio Principii*) পড়িতে হইল। তাই বলিয়া যে এ বিষয়ের আলোচনায় কোন ফললাভ হইবে না, তাহা বলা যায় না। ঐতিহাসিক, ঘটনার জনস্বিকৃতি-শক্তির যথার্থ মূল্য নির্দ্ধারণ করিতে না পারিলেও ভগবদন্ত সাক্ষ্যবলে যে কতকটা পারিবেন, তাহাতে সন্দেহ করিবার কারণ নাই। এখানে চরিত্রের বিকাশ সম্বন্ধেও একটা কথা উঠিবে। এই জীবনেই কি আমরা আত্মানুভূতি করিতে পারি? যদি আমাদের চরিত্রের বিকাশ আদর্শানুযায়ী এই জন্মেই না হয়, তা হইলে কি হইবে?—পরজন্মে আমরা সেই স্তরে ধরিয়া আত্মানর্শন করিতে কি পারিব না? এ সম্বন্ধে পাশ্চাত্য ও আমাদের দেশের দার্শনিক মত আলোচনা করিয়া আপনাদের বৈধীচ্যুতি করিতে চাই না। তবে একটা কথা এখানে বলিতে চাই, ইতিহাস মানবের উন্নতি ও অবনতি লইয়া বাস্তব। দার্শনিক ইতিহাসে জাতির শুধু উন্নতির দিকই আলোচিত হইয়া থাকে। কিন্তু আর একটা কথাও এখানে বিচার করিতে হইবে। আত্মানর্শন করিতে হইলে আদর্শ ভাবের পশ্চাতে ছুটিতে হয় সত্য, কিন্তু এই ভাবকে আপনায় করিবার চেষ্টাও চাই। এই ভাবকে আরও করিতে হইবে। এই আদর্শকে আরও করিবার চেষ্টা ও উন্নতি-প্রবণতাবলে অগৎ বাহার অভিযুখে ছুটিয়া আপনাকে সম্পূর্ণ করিবার জ্ঞান ব্যগ্র—পাশ্চাত্য পণ্ডিতদিগের সেই সার্বজনীন আদর্শের অনুসরণ—এই উভয়ের মধ্যে প্রভেদ আছে সত্য, আর এই দুয়ের সমন্বয় করাও বড় সহজসাধ্য ব্যাপার নয়;—তথাপি বলিতে হইবে, প্রত্যেক ঐতিহাসিক ঘটনা, সার্বজনীন

তাবের দিকে কতটা অগ্রসর হইতে পারিয়াছে, তাহা দেখিয়াই তাহার মূল্য নির্ধারণ করিতে হইবে। সীমাবদ্ধ ও অসীমের ভাবটা একটু ভাল করিয়া বুঝিতে হইবে। বুঝিতে হইবে—সীমাবদ্ধের সংহতি অসীম নহে; অসীম সীমাবদ্ধের ভিতর রহিয়াছে, কিন্তু বাষ্টি বা সমগ্রভাবে নাই, অংশতঃ আছে; আর অসীম সর্বদাই সীমাবদ্ধ জিনিসের উৎপাদন করিয়া আপনায় অন্তর্নিহিত শক্তির পরিচয় দিতেছে। ইতিহাস সীমাবদ্ধ ঘটনার বিবৃতি করিয়া অসীমের দিক্ হইতেও তাহাকে দেখিবার চেষ্টা করিবে। দার্শনিক ইতিহাস ও ইতিহাসে আর একটু পার্থক্য এই, দার্শনিক ঐতিহাসিকেরা সাধারণ ঐতিহাসিকের তায় স্থান, কাল, পাত্রের দিকে মনোযোগী হন না। তাঁহারা স্থান, কাল, পাত্রের অতীত অসীমের সন্ধানেই ব্যস্ত থাকেন। কিন্তু স্থান-কাল-পাত্রের দিকে অবহিত হওয়া দার্শনিক ঐতিহাসিকেরও কর্তব্য। সুখের বিষয়, এ শ্রেণীর ঐতিহাসিকবিশেষের অগ্রণী জোসেফ্ ফেরারি ( Joseph Ferrari ) এ দিকে মনোযোগী হইয়াছেন।

আজকাল দার্শনিক ও বৈজ্ঞানিক ইতিহাসের সঙ্গে ছ'এক জন পণ্ডিত আখ্যানকল্প বা romantic ইতিহাসেরও ব্যাখ্যা করিতে আরম্ভ করিয়াছেন। যেকলে ও ফ্রুড্ এই শ্রেণীর ঐতিহাসিক। তবে ইহাদের লেখা ঐতিহাসিক আখ্যান নয়। আখ্যানকল্প ইতিহাস ও ঐতিহাসিক আখ্যান এক জিনিষ নয়। ঐতিহাসিক আখ্যানে ঐতিহাসিক উপাদান চিত্রের backgroundরূপে ব্যবহৃত হয়। মূল চিত্রটি কিন্তু একেবারে অনুলক কাল্পনিক থাকিয়া যায়। কিন্তু আখ্যানকল্প ইতিহাসে ঐতিহাসিক প্রকৃত ঘটনার অল্পসন্ধান-স্মৃতি ও প্রকৃত দৃষ্টের অবতারণাক্রটিতে গল্পকথকের ভগ্নবিলাসের চরম নৈপুণ্য অবলম্বন করিয়া, আখ্যান-বস্তুর জলন্ত ও জীবন্ত করিয়া থাকেন। এইরূপ ঐতিহাসিকের উদ্দেশ্য—ইতিহাসকে প্রত্যক্ষ, জীবন্ত ব্যাপার করিয়া তোলা, এবং অতীত ও বর্তমানের মধ্যে বর্ণনার সেতু নির্মাণ করিয়া ব্যবধানের দূরত্ব মন হইতে অপসারিত করিয়া দেওয়া। অতীতের ঘনাকাকারের মধ্যে কীণালোকে ভীতি-চকিত-আড়ষ্ট পাঠকের সানন্দ আগ্রহকে সজাগ করিয়া তুলিবার জন্য এই শ্রেণীর ঐতিহাসিক বিবৃতি-বর্জিকার মাধুরীতে তাহাকে আকৃষ্ট করিয়া থাকেন। এইটুকুই তাঁহার প্রধান গুণগণা। কিন্তু বৈজ্ঞানিক ঐতিহাসিক বলেন, "History is not a Shilling shocker"; ইতিহাসে প্রকৃত ঘটনার সত্যসঙ্গ বিবৃতি থাকা চাই—ঘটনা যেমনটা পাইবে, ঠিক তেমন করিয়াই তাহা চক্ষুর সম্মুখে ধরিবে—তুমি যে সত্যাহুসন্ধিৎসু, এ কথা তুলিয়া, শুধু পাঠকের মনোরঞ্জনে প্রবৃত্ত হইয়া, অজ্ঞানের সাহায্যে নাটকীয় পদ্ধতির সার্থকতা সম্পাদন করিলে চলিবে না। দার্শনিক ঐতিহাসিক কিন্তু অজ্ঞানের একেবারে অপক্ষপাতী নন। তিনি বলেন, 'অজ্ঞানের দরকার—ঘটনাটিকে নাটকীয় পদ্ধতিতে বর্ণনা করিবার জন্য নয়, সেই সমুদয় হইতে আমাদের উপকারে আসিতে পারে, এইরূপ ভাব নির্ধার করিবার জন্য। আখ্যানকল্প ইতিহাসে ঘটনা নাটকীয় আকার ধারণ করে, বৈজ্ঞানিক ইতিহাসে সেই ঘটনা শ্রেণীবদ্ধ হয় এবং দার্শনিক ইতিহাসে তৎসমুদয় হইতে সাধারণ সিদ্ধান্ত করা হয়।

বাল্যলার ইতিহাস-প্রণয়ন-কার্য্য এই তিন প্রণালীদ্বারা সম্ভবপর হইবে। আপাততঃ

প্রথম ও দ্বিতীয় পদ্ধতির অহুসরণ করিয়া আমাদের কার্যে প্রবৃত্ত হওয়া উচিত। তারপর যখন কিয়দূর অগ্রসর হইতে পারিব, তখন ইতিহাসের দর্শনের দিক্ আলোচিত হইবার আশা করিতে পারি। বাঙ্গালীর সর্বাঙ্গীন ইতিহাস এখনও হয় নাই। জ্ঞানের বর্ধিকা ধারণ করিয়া, তৎসাব্যুত বৃগে আলোক-সম্পাত করিবার জন্ত বাহারা প্রাণপণে চেষ্টা করিতেছেন—বাহাদের সাধনার ফলে বাঙ্গালার ইতিহাস-চর্চ্চা প্রসারলাভ করিয়াছে, সেই সকল অক্লান্ত-কর্মীদের মধ্যে মহামহোপাধ্যায় পণ্ডিত শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী মহাশয় রামপালের ভূমিকায় ও ধর্ম্মঠাকুরের ব্যাখ্যানে, শ্রীযুক্ত অক্ষয়কুমার মৈত্রেয় মহাশয় গোড়লেখমালায় ও পালরাজ-গণের আলোচনায়, শ্রীযুক্ত রথ প্রসাদ চন্দ্র গোড়রাজমালায় ও শ্রীযুক্ত রাখালদাস বন্দ্যোপাধ্যায় “Palas of Bengal” ও “বাঙ্গালার ইতিহাসে” প্রাচীন বাঙ্গালার অনেক কথাই আলোচনা করিয়াছেন। তথাপি বলিতে হইবে—প্রাচীন বাঙ্গালার অনেক কথাই আজিও সম্যক্ আলোচিত হয় নাই। আমার বোধ হয়, এ কার্য্য সময়-সাপেক্ষ। বাঙ্গালা দেশের বিভিন্ন জেলার প্রকৃত ইতিহাস সংকলিত না হইলে বাঙ্গালার ইতিহাস আশা করা যাইতে পারে না।

কয়েকখানি প্রাদেশিক ইতিহাস প্রকাশিত হইয়াছে। বিজ্ঞান-সম্মত প্রণালীতে বাঙ্গালার সকল জেলার ইতিহাস লিখিত হউক, ইহাই আমাদের আকাঙ্ক্ষা। এখানে একটা কথা বলিতে চাই। কোন দেশের ইতিহাস লিখিতে হইলে যে সকল জাতি সেই দেশে বাস করিয়া থাকে, তাহাদের বিশেষত্বের দিকে লক্ষ্য রাখিতে হইবে। তাহাদের চরিত্রগত বিশেষত্ব কোথায়, তাহা অহুসন্ধান করিতে হইবে—তাহাদের সভ্যতার ধারা কোন খাতে প্রবাহিত হইয়াছে, তাহা বুঝিতে হইবে; আর বুঝিতে হইবে, কোন অবস্থাবশে সমাজ-বদ্ধ হইয়া তাহারা উন্নতি বা অবনতির পথে চলিয়াছে। গ্রীসের ইতিহাসে তাহাদের শিল্পশ্রুতগণের চিত্র না থাকিলে তাহা গ্রীসের ইতিহাস বলিয়া আখ্যাত হইতে পারে না, রোমের ইতিহাস বুঝিতে হইলে তাহাদের প্রচারিত আইন-কানুন না বুঝিলে রোমের ইতিহাসের কথা অজ্ঞাতই থাকিবে। বাঙ্গালার ইতিহাস লিখিতে হইলে বাঙ্গালীর প্রাণ, ধর্ম্ম ও সমাজকে না বুঝিলে, বাঙ্গালার ইতিহাস লিখিতে বাস্তব বিড়ম্বনা হইবে। কারণ, বাঙ্গালী ধর্ম্মকে আশ্রয় করিয়াই দাঁড়াইয়া ছিল ও আছে—আর বাঙ্গালী সমাজের সুশীতল ছায়ার একান্তবর্তী পরিবারভুক্ত হইয়া থাকিতে যতটা ভালবাসে ততটা অন্য কোন জাতি বাসে না।

অহুসন্ধানের উপর যখন ইতিহাস সম্পূর্ণরূপে নির্ভর করিতেছে, তখন বাঙ্গালার একখানি সর্বাঙ্গসুন্দর ইতিহাস প্রণয়ন করিতে হইলে একজনের চেষ্টায় যে হইবে, তাহা বলিয়া আমাদের মনে হয় না; সমবেত চেষ্টা চাই। আপনাদের জ্ঞান সুধী সম্মনকে নূতন করিয়া বলিতে হইবে না যে, “সংহতিঃ কার্য্যসাধিকা”।- জেলার জেলার বরেন্দ্র-অহুসন্ধান-সমিতির জ্ঞান সমিতির সৃষ্টি হউক। সমবেত চেষ্টায় ঐতিহাসিক তথ্যাহুসন্ধানে সভ্যসঙ্গ সাহিত্যিক-বৃন্দ বহুপন্নিকর হউন। সম্মিলিত ভাবে কার্য্য করিতে হইলে হিংসা-ঘেব দূর করিতে হইবে, ঘণের মুকুট আপনাদিগের মাথায় ধারণ করিবার লোভ সংবরণ করিতে হইবে, আপনাদিগের কৃত্তিব



প্রকাশ করিবার জগৎ বাস্তব হইলে চলিবে না। শুধু সত্যের দিকে চাহিয়া, আত্মাভিমান ভুলিয়া, কর্তব্যের প্রেরণায় কার্যক্ষেত্রে অগ্রসর হইতে হইবে।

মনের ভিতর কোনও সংস্কার লইয়া কার্য করিতে যাওয়া বিড়ম্বনা। অনুসন্ধিৎসুর মন স্বচ্ছ দর্পণের স্থান থাকা উচিত। যে চিত্র তাঁহার সম্মুখে পতিত হইবে, তাহারই নিখুঁত ছবি যেন উহাতে প্রতিবিম্বিত হয়। দর্পণের উপমা ছাড়িয়া ফটোগ্রাফের উপমা দেওয়াই বোধ হয় অধিকতর সঙ্গত। কারণ, দর্পণের চিত্র বিপরীতমুখী হয়—তাহার পর বিচার-বুদ্ধির দ্বারা আমরা তাহাকে ঠিক করিয়া লই। ফটোগ্রাফ যন্ত্রে চিত্রের অবিকল প্রতিলিপিই পাওয়া যায়। সত্যের প্রতি অবিচলিত নিষ্ঠা থাকা উচিত; কিন্তু তাই বলিয়া কোন কক্ষীর ভুলভ্রান্তি দেখিলেই তাহার উপর ঝড়গহস্ত হইতে হইবে, এমন কোন কথা নাই। ক্রটি-বিচ্যুতি মানুষেরই হইয়া থাকে। দশজনের আলোচনার ফলে মিথ্যা-মেঘ কাটিয়া গিয়া, ইতিহাসের আকাশে সত্য-সূর্য্য প্রকাশিত হইবে। বিরুদ্ধ মত গুলিকে বুদ্ধির নিকষে ষাটাই করিয়া লইতে হইবে। ভ্রান্ত মত পোষণ করিয়াছেন বলিয়া আমাদের বিরুদ্ধ-মতাবলম্বীকে ঘৃণার চক্ষে দেখা কখনই কর্তব্য নয়। কারণ, এ কথাটা মনে রাখা উচিত, মানুষ আমাদের শ্রদ্ধার পাত্র। মনে রাখা উচিত, সুযোগ ও সুবিধার অভাবে পরীক্ষিত ঘটনাক্রমের সম্যক পরিদর্শন না করিয়াই বা বিচার-বুদ্ধির প্রকৃত চালনা না করিয়াই তিনি ভ্রমে পতিত হইয়াছেন। অসহজেন্দ্র-প্রণোদিত হইয়াই তিনি যে সিদ্ধান্ত করিয়াছেন এ কথা মনে স্থান দেওয়া উচিত নয়। আর আজ যিনি ভ্রান্ত সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছেন, অপরের অনুসন্ধানফলে প্রকাশিত ঘটনাক্রম তাহার নিকট উপস্থিত করিলে তিনি যে মত পরিবর্তন করিয়া থাকেন, এক্ষণ দৃষ্টান্তও ইতিহাসে বিরল নয়।

অনুসন্ধান-সমিতির পরিচালনভার সুদক্ষ ঐতিহাসিকদিগের হস্তে হস্ত করিতে হইবে। তাঁহাদিগের নেতৃত্বে ও পরামর্শমতে কার্য করিলে সফল যে হইবে, তাহা নিঃসন্দেহে বলিতে পারা যায়। শরৎকুমার, অক্ষয়কুমারের নেতৃত্বে পরিচালিত বরেন্দ্র-অনুসন্ধান-সমিতির কার্যাবলীর দ্বারা বাংলা দেশে ইতিহাস-রচনার যে প্রকৃত উপকার সাধিত হইয়াছে ও হইতেছে তাহা ইতিহাস অনুশীলনকারীকে আর বিশেষ করিয়া বলিয়া দিতে হইবে না। এই সঙ্গে গভীর পরিতাপের সহিত বলিতে হইতেছে, প্রায় ৮ বৎসর পূর্বে আমাদের রাঢ় দেশে একটি এইরূপ অনুসন্ধানসমিতি প্রতিষ্ঠিত হইয়া বেশ কার্য করিতেছিলেন। সম্প্রতি তাঁহাদের কার্যের গতি কিঞ্চিৎ শ্লথ হইয়া গিয়াছে। আশা করি তাঁহারা পূর্বেকার উত্তমের সহিত পুনরায় আপনাদের উদ্দিষ্ট পথে চলিবেন। নবপ্রতিষ্ঠিত অনুসন্ধান-সমিতিগুলির জন্ত কলাভবন নির্মিত হওয়া আবশ্যক। তাহা না হইলে সংগৃহীত ঐতিহাসিক ত্রাণ-সম্ভার কোথায় থাকিবে? কলিকাতায় সাহিত্য-পরিষদে, ৩৬পুর্ ও কুমিল্লা শাখাভবনে ও বরেন্দ্র অনুসন্ধান-সমিতির চিত্রশালায় এইরূপ অনেক প্রাচীন নিবর্শন সংগৃহীত হইয়াছে। জেলায় জেলায় এইরূপ চিত্রশালা প্রতিষ্ঠিত হইয়া ঐতিহাসিক উপাদান সংগৃহীত হইতে থাকুক, সঙ্গে সঙ্গে ইতিহাসের আলোচনার প্রসারও বর্ধিত হউক।

আমায় বক্তব্য যাহা, তাহা সংক্ষেপে বলিয়াছি। ইতিহাস-প্রণালী কিরূপভাবে চালিত

হওয়া উচিত, তাহারই একটা দিগ্‌নির্দেশ করিবার চেষ্টা করিয়াছি—নূতন কিছু বলি নাই ; বলিবার স্পন্দাও রাখি না। তবে স্বাধীন-প্রদর্শিত বিভিন্ন পথ-সকলের আলোচনা করিয়া, যে পথ ধরিয়া কার্যক্ষেত্রে অগ্রসর হইলে সফল ফলিতে পারে বলিয়া বিশ্বাস করিয়াছি, সেই পথপরিচয় আপনাদিগকে দিলাম মাত্র। আপনারা স্বাধীন জন, এ পথ ধরিয়া চলা উচিত কি না, তাহার বিচার করিয়া দেখুন।

পরিশেষে ভগবানের নিকট কায়মনোবাক্যে প্রার্থনা করি, যেন আমরা কার্য্য করিবার শক্তি—সমবেতভাবে কার্য্য করিবার শক্তি ও অটুট স্বাস্থ্য লাভ করিয়া কার্য্যক্ষেত্রে অগ্রসর হই। স্বার্থসিদ্ধির জন্য, অর্থলাভ বা বশোমাল্যে বিভূষিত হইবার জন্য যেন আমরা সত্যকে বিকৃত করিয়া বা মিথ্যাকে সত্যের আবরণে আবৃত্ত করিয়া দেশের নিকট উপস্থাপিত না করি। প্রাচীন কালে জগতের অস্ত্রাস্ত্র দেশ-বাদীরা আমাদের সত্যানুরাগের যে উজ্জ্বল চিত্র অঙ্কিত করিয়াছেন—সে চিত্র যেন আমরা কোনরূপে মসী-মলিন হইতে না দিই। বংশানুক্রমপ্রভাবে, উত্তরাধিকারসূত্রে পূর্বপুরুষদিগের নিকট যে সত্যনিষ্ঠা আমরা লাভ করিয়াছি, তাহা যেন চিরউজ্জ্বল থাকে। আর সত্যের প্রচারকার্য্যে ব্রতী হইয়া যেন আমরা সগর্বে দণ্ডায়মান থাকিতে পারি। সবল মনের অধিকারী হইয়া, বাহিরের প্রভাবে চালিত না হইয়া বা ঐতিহাসিক দলবিশেষের আজ্ঞানুযায়ী না হইয়া, কেবলমাত্র বিবেক-বুদ্ধির প্রেরণায় ঐ সত্যের প্রতি অচলা নিষ্ঠা রাখিয়া, ব্যক্তিগত বিদ্বেষ বা হিংসাকে হৃদয়ে স্থান না দিয়া—কর্ম্ম করিতে পারি। সত্য-ভাষণে যেন আমাদের কখনও কুণ্ঠা না আসে। আমরা যেন বৈদিক ঋষির ভায় ঐতরের আরণ্যকের বাণী প্রতিধ্বনিত করিয়া বলিতে পারি,—

“ঋতং বদিম্যামি সত্যং বদিম্যামি তন্মামবতু।

তদ্বক্তারমবতু বক্তারমবতু বক্তারম্ ॥”

শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যাভূষণ

সঙ্গণিকা

৮১কুণ্ঠনাথ সেন



রায় বাহাদুর বৈকুণ্ঠনাথ সেন সম্রাতি ৮০ বৎসর বয়সে পরলোক গমন করিয়াছেন। বাঙ্গালীর পক্ষে ইহা দীর্ঘ জীবন বলিতে হইবে। ইনি বহরমপুরের (মুর্শিদাবাদের) সর্বশ্রেষ্ঠ উকিল ও নেতা ছিলেন। কংগ্রেসের সহিত তাঁহার আমরণ ঘনিষ্ঠ যোগ ছিল। বহরমপুর মিউনিসিপ্যালিটির তিনি সর্বপ্রথম বেসরকারী চেয়ারম্যান নির্বাচিত হইয়াছিলেন। ১৯১৭ খৃষ্টাব্দে কলিকাতা কংগ্রেসের অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতিরূপে তিনি যে অতিভাষণ পাঠ করেন তাহাতে বাংলা দেশের অন্তরায়িত সুবকদিগের প্রতি অবিচারের কথা যে ভাবে প্রকাশ

করেন তাহাতে তাঁহার নির্ভীক স্বদেশপ্রেমের পরিচয় পাওয়া গিয়াছিল। ভারত-সভার সভাপতিরূপে তিনি অনেক কাজ করেন এবং ছুইবার বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার সদস্য নির্বাচিত হইয়াছিলেন। তাঁহার বক্তৃতা যুক্তি-বহুল হইত ও জ্ঞাতব্য তথ্যে পূর্ণ থাকিত। তিনি যৌবন কাল হইতে বৃদ্ধ বয়স পর্য্যন্ত দেশহিতকর নানা কার্যে ব্যাপৃত ছিলেন। তাঁহার মত স্বদেশহিতৈষী লোকের বিরোধে বাংলাদেশ, বিশেষভাবে বহরমপুর, একজন অকৃত্রিম সুদৃং ও নেতা হারাইল।

### ৩ মুকুন্দদেব মুখোপাধ্যায়

বর্গীর ভূদেব মুখোপাধ্যায়ের পুত্র মুকুন্দদেব মুখোপাধ্যায় গত ২৫শে বৈশাখ কাশীতে দেহত্যাগ করিয়াছেন। পিতার সামাজিক এবং পারিবারিক জীবনের আদর্শ ও সাধনা তাঁহার পুত্র মুকুন্দদেব মুখোপাধ্যায়ের মধ্যে পরিস্ফুট হইয়াছিল। তাহা শাস্ত, সংযত, নিষ্ঠাবান হিন্দু গৃহস্থের আদর্শ। আজ কাল সে নিষ্ঠা, সে শাস্ত তাব হুল্লুভ হইয়া উঠিতেছে। মুকুন্দদেব মুখোপাধ্যায় ডেপুটি ম্যাজিষ্ট্রেট ছিলেন। তিনি তাঁহার সমস্ত কাজেই ধর্ম ও জ্ঞাননিষ্ঠার পরিচয় দিয়া গিয়াছেন। বাংলা সাহিত্যের প্রতি তাঁহার অকৃত্রিম অনুরাগ ছিল। তিনি “এডুকেশন গেজেট” সম্পাদন ও “ভূদেবকীবনী”, “সদালাপ”, “মনাথবন্ধ” প্রভৃতি গ্রন্থ ও উপভাস রচনা করিয়াছিলেন। তাঁহার কন্যা শ্রীমতী অম্বরুণা ও ইন্দিরা দেবীকে সুশিক্ষিতা করিয়াছিলেন। তাঁহারা বাংলা সাহিত্য-সেবার নিযুক্ত আছেন।

### ৬ কাশীচন্দ্র ঘোষাল

সাধারণ ব্রাহ্মসমাজের প্রচারক কাশীচন্দ্র ঘোষাল মহাশয় ৬৯ বৎসর বয়সে পরলোক গমন করিয়াছেন। তিনি বাংলা সাহিত্যে বিশেষ ব্যুৎপন্ন ও জ্ঞানপিপাসু ব্যক্তি ছিলেন। বিশ্ববিদ্যালয়ের উচ্চ শিক্ষা লাভ তাঁহার ভাগ্যে ঘটয়া উঠে নাই। বাল্যকালে তাঁহার ইংরাজি পাঠের সুবিধাও হয় নাই। কিন্তু অধিক বয়সে তিনি উৎসাহ, অধ্যবসায় ও অক্লান্ত নিষ্ঠার সহিত ইংরাজি ভাষা শিক্ষা করিয়াছিলেন। তিনি অনেকগুলি সুন্দর গান ও কয়েকখানি পুস্তক রচনা করিয়া গিয়াছেন। কাশীবাবু বাংলাদেশের নানাস্থানে ভ্রমণ করিয়া উৎসাহের সহিত ব্রাহ্মধর্ম প্রচার করিয়াছেন। রবীন্দ্রনাথের রচনার প্রতি তাঁহার বড়ই অনুরাগ ছিল। রবীবাবুর কবিতা ও গানের প্রচারও তিনি যথেষ্ট করিয়াছেন।

### জহরলালের কারাদণ্ড

বিগত ৩ই জুন শ্রীযুক্ত “মতিলাল নেহেরু কারাদণ্ড হইয়াছেন। তাহার কয়েকদিন পূর্বে তাঁহার পুত্র জহরলাল নেহেরু পুনরায় কারাদণ্ড হইয়াছেন। পিতা কারাদণ্ড হইলেন, পুত্র কারাদণ্ড হইলেন। কংগ্রেসের তলাটির হওয়াতে

জহরলালের প্রথমবার কারাদণ্ড হয়। বর্তমান কারাদণ্ড এলাহাবাদে বিলাতী কাপড় বিক্রয়ের বিরুদ্ধে ‘পিকেট’ করার অপরাধে। নেহেরু পরিবারের বিলাসিতা উত্তর-ভারতে সুবিদিত। জহরলাল বাণ্যাবধি রাজসুখে লালিত পালিত হইয়াছিলেন। নিজেও পরম বিলাসী পুরুষ ছিলেন। তিনি দশবৎসরেরও বেশী বিলাতে—হারো ও কেম্ব্রিজে—কাটাইয়াছেন। তাঁহার চাল-চলন, হাব-ভাব সমস্তই ইংরেজের মত ছিল। পাঞ্জাবের হাক্কামার তদন্ত উপলক্ষ্যে মহাত্মা গান্ধীর সংস্পর্শে আসিয়া তাঁহার অদ্ভুত পরিবর্তন হয়। জীবনের মুখ এখানে ফিরিয়া যায়। পরশ-পাখর স্পর্শমাত্রে যেমন লোহাকে সোনা করিয়া তুলে তেমনি গান্ধীর পবিত্র সংস্পর্শ কতগুলি জীবনে কি অদ্ভুত পরিবর্তন ঘটাইয়াছে তাহা ভাবিলে বিশ্ব্রে অভিভূত হইতে হয়। জহরলালের সত্যগ্রহ-মন্ত্রে দীক্ষা ও সরল জীবনযাত্রাপদ্ধতি তাঁহার পিতা মতিলাল নেহেরুকে অসহযোগ আন্দোলনে টানিয়া আনে। পুত্রের আদর্শে পিতার পরিবর্তন ইতিহাসে এক অভিনব ব্যাপার। এই প্রসঙ্গে মনে পড়িতেছে জহরলালের বয়মাতা স্বরূপ-রাণীর হৃদয়স্পর্শী বাণী। জননী বলিতেছেন—“আজ আমার ‘আনন্দ ভ-ন’ নিরানন্দময় হইয়াছে। কুসুমশস্যের লালিত পালিত আমার পুত্র আজ কারাকুদ্ধ, এ কথা মনে করিতেও আমার হৃদয় বিদীর্ণ হয়। যে জন্ত আমার কুসুমকোমল বালক এই কঠোর ব্রত গ্রহণ করিয়াছে, দেশবাসী সকলে তাহা গ্রহণ করিলে আমার এ মর্যাদান্তিক বেদনা ও পুত্রের কষ্ট সার্থক হইবে।” মাতৃহৃদয়ের এ গভীর বেদনা, এ কাতর প্রার্থনা কথায় যাইবে না, যাইতে পারে না।

### গোপবন্ধু দাস

নবীন যুগে যাহারা উড়িষ্যার উন্নতিচেষ্টায় প্রতিষ্ঠালাভ করিয়াছেন শ্রীযুক্ত গোপবন্ধু দাস তাঁহাদের ভিতর প্রধান একজন। ওকালতীতে তাঁহার বেশ পশার ও প্রতিপত্তি হইতেছিল। ব্যবস্থাপক সভার সদস্যরূপে তিনি নানা ভাল কাজ করিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন। প্রচলিত শিক্ষা-পদ্ধতি জাতীয়-জীবনের উন্মেষক না হওয়ার তিনি শ্রীযুক্ত নীলকান্ত মিশ্র ও শ্রীযুক্ত গোদাবরী মিশ্রের সাহচর্য্যে “সত্যবাদী আশ্রম” স্থাপন করেন। উড়িষ্যার ছুর্ভিক্ষের সময়ে তিনি নিজের ব্যবসায়ের ক্ষতি করিয়া ছুর্ভিক্ষ নিবারণ-কল্পে যে অক্লান্ত পরিশ্রম করেন, তাহাতে ঐ ভীষণ ছুর্ভিক্ষ প্রশমিত হইবার অনেক সাহায্য হয়। এই সময়ে কতিপয় রাজকর্মচারীর ব্যবহারে তিনি ‘এতদূর ব্যথিত ও বিচলিত হন যে আমলাতন্ত্রের প্রতি বিশ্বাস হারাইয়া মহাত্মা গান্ধীপ্রবর্তিত অসহযোগ-মন্ত্রে দীক্ষা গ্রহণ করেন। তাঁহার চেষ্টায় উড়িষ্যাদেশে কংগ্রেসের প্রতিষ্ঠা ও প্রচার হয়। অসহযোগবাক্তী প্রচার করিয়া তিনি সরকারের বিরাগভাজন হন এবং গত ২৭শ্বরাজত্বাব্দে আইন অমান্ত করার অপরাধে অভিযুক্ত হন। কিন্তু বিচারে নির্দোষ প্রতিপন্ন হইয়া মুক্তি লাভ করেন। মুক্তি লাভ করিয়া গোপবন্ধু আরো উৎসাহের সহিত অসহযোগ প্রচার করিয়া বেড়াইতে লাগিলেন। সম্প্রতি শ্রীযুক্ত নীলকান্ত ও গোদাবরী মিশ্রের প্রতি কারাদণ্ডের আদেশ হইয়াছে এবং গোপবন্ধু পুনরায় ভারতীয় দণ্ডবিধি আইনের তিনটা

বিভিন্ন ধারা লঙ্ঘনের অভিযোগে অভিযুক্ত হইয়াছেন। গ্রেপ্তার হইবার সময় গোপবন্ধু উড়িয়াবাসীর নিকট একটি নিবেদন প্রকাশ করিয়া সমস্ত উড়িয়াবাসীকে স্বরাজ সাধনার আহ্বান করিয়াছেন।

### “ইজিপ্ট” জাহাজ ও ভারতীয় লঙ্ঘর

পি এণ্ড ও কোম্পানীর “ইজিপ্ট” একখানি প্রকাণ্ড জাহাজ। ঐ জাহাজ বিলাতী ডাক, অনেক বাতী, বিস্তর খালাসী ও দেড়কোটা টাকার স্বর্ণ ও রৌপ্য লইয়া গত ২০শে মে ফ্রান্সের পশ্চিম উপকূলস্থ ব্রেষ্ট্ বন্দরের কাছাকাছি একখানি কন্নাসী জাহাজের ধাক্কা লাগিয়া ডুবিয়া গিয়াছে। ইহাতে বিস্তর লোক প্রাণ হারাইয়াছে। এই ব্যাপারে ভারতবর্ষীয় লঙ্ঘরদের অনেকরূপ প্রতিকূল সমালোচনা হইতেছে ও নানাবিধ অভিযোগেরও সৃষ্টি হইয়াছে। পিস্তল যে তাহাদের হাতে ছিল না, ও গুলি যে তাহারা করে নাই বা করা তাহাদের পক্ষে সম্ভবপর নয় সে বিষয়ে বিশিষ্ট প্রমাণ পরে পাওয়া গিয়াছে। যুদ্ধের সময়ে সমুদ্রগর্ভ বখন বিপদে পরিপূর্ণ ছিল, যে কোনও মুহূর্তে টর্পেডো বখন জাহাজ ডুবাঁইয়া দিতে পারিত, সে সময়ে প্রাণের মারা না রাখিয়া তাহারা অবিচলিতভাবে জাহাজের কাজ করিয়াছে। সকলেই জানেন চট্টগ্রামের মুসলমানগণ কিরূপ সাহসী ও কন্সঠ। তবে একটা কথা আছে। বিলাতে কাজের অভাবে অনেক ইংরেজ নাবিক বেকার বসিয়া আছে। ভারতীয় লঙ্ঘরের দ্বারায় কম বেতনে বেশী কাজ পাওয়া যায় এবং তাহারা প্রায়ই মাতাল হয় না। সেই জন্য ইহাদের সহিত প্রতিযোগিতায় ইংরেজ নাবিক আঁটিয়া উঠিতে পারে না। অনেক অনুমান করেন যে লঙ্ঘরদের তাড়াইয়া তাহাদের স্থানে ইংরেজ নাবিক আনিবার অভিপ্রায়ে লঙ্ঘরদের উপর “ইজিপ্ট”-ডুবির ব্যাপারে ভীকতা ও পৈশাচিকতার কলঙ্ক আরোপ করা হইতেছে। এ কথা সত্য কি না তাহা জানিবার উপায় আমাদের নাই। তবে লঙ্ঘরদের নিন্দা নুতন নয়। বিলাতের একদল লোক স্বেচ্ছা পাইলেই লঙ্ঘরদের বিরুদ্ধে নানা কথা বলিয়া থাকেন। সে বাহা হউক, “ইজিপ্ট”-ডুবির ব্যাপার তদন্ত করিবার জন্য বিলাতের বোর্ড অফ্ ট্রেড্ যে কমিটি নিয়োগ করিয়াছেন সেই কমিটি কি বলেন জানিবার জন্য এ দেশের লোক উৎসুক থাকিবে।

### মুলসীপেটার সত্যাপ্রহ

বোম্বাইয়ের অন্তর্গত মুলসীপেটা তালুকে মাউলি নামে তথাকথিত নিম্ন শ্রেণীর বাস। এই মাউলি জাতির শৌর্য্য ও বীরত্বে শিবাজীর মহারাষ্ট্র-সম্রাজ্য প্রতিষ্ঠিত হয়। সেই জন্য মাউলিরা মহারাষ্ট্রদের অত্যন্ত প্রিয়। ইহাদের বাসভূমি মুলসীপেটার অদূরে একটি বাধ বাধিয়া তাতা কোম্পানী বৈজ্ঞানিক শক্তি সংগ্রহে উদ্যোগী হইয়াছেন। বাধটি বাধিলে মুলসীপেটা জলমগ্ন হইয়া যায়। তাই ইহা কিনিয়া লইবার জন্য তাতা কোম্পানী গভর্ণমেন্টের সাহায্য প্রার্থনা করেন এবং সরকারের ভূমিক্রয় আইন (Land Acquisition Act) অনুসারে মুলসীপেটা কিনিয়া লইবার অনুমতি পান। কিন্তু মাউলিরা তাহাদের পৈতৃক

বাগভূমি বিক্রয় করিতে বিছুতেই সম্মত হয় না। তাহারাই তাহাদের বাগভূমি রক্ষার্থে সত্যা-  
গ্রহ অবলম্বন করে এবং সমস্ত দারহাটদের উৎসাহে ও আত্মকূল্যে উৎসাহিত হইয়া যে বিরাট  
সংগ্রামে প্রবৃত্ত হয় তাহার ফলে তাতা কোম্পানীর সঙ্গে প্রথমে একটা রফা নিষ্পত্তি হয়। কিন্তু  
তাহার কিছুদিন পরেই কোম্পানী তাহাদের পূর্বসন্ধর কার্যে পরিণত করিতে চেষ্টািত হন।  
মাউলিরা আবার বৃদ্ধ বণিতা সকলে মিলিয়া বাঁধ দেওয়ার বিরুদ্ধে দাঁড়ায়। অভিযোগ এই যে  
তাতা-কোম্পানীর লোকেরা মাউলিদের জোর করিয়া হটাইয়া দিতে গিয়া ছোট বড় নারী পুরুষ  
নির্কিশেষে সকলকে আঘাত করিয়াছে। অভিযোগের সত্যতা এত দূর হইতে জানিবার  
সম্পূর্ণ সুযোগ নাই। পরাজ্ঞপে, কেন্কার, ফড়কে প্রভৃতি মহারাষ্ট্র জননায়েকগণ মাউলিদের  
সাহায্য করিতে উদ্যোগী হইয়াছেন। স্বদূর নাগপুর, অবলপুর প্রভৃতি স্থান হইতে দলে  
দলে মারহাটা যুবক আসিয়া এই সত্য্যগ্রহে উৎসাহের সহিত যোগ দিতেছেন। কাহারও  
কাহারও ১৪৪ ধারা অমাত্র করার অপরাধে কারাদণ্ড হইয়া গিয়াছে। নাগপুর নেতা  
ডাক্তার মুন্সীর অধিনায়কত্বে মহারাষ্ট্র দেশবাসীগণ এক বিরাট আলোচনা সভা আহ্বান  
করিয়া এ সম্বন্ধে কর্তব্য নির্ণয়ে ব্যাপৃত হইয়াছেন। মাউলিরা তাহাদের সঙ্কল্পে অটল  
রহিয়াছে। দেশীয় বণিকের সুবিধার কথা স্মরণ করিয়া অনেকে মাউলিদের এই সংগ্রাম  
অবিবেচনার কার্য্য মনে করিতেছেন। ভাবোচ্ছ্বাসের বশে মুগ্ধ হইয়া দেশীয় শিল্পের মূলে  
কুঠারাঘাত করিতেছেন বলিয়া অনেকে মহারাষ্ট্রীয় নেতৃবর্গের প্রতি তীব্র কটাক্ষপাত  
করিয়াছেন। কিন্তু আমাদের ভাবিবার বিষয় এই যে, আজ দেশীয় বণিকের সুবিধার জন্ত, যে  
আইনের সমর্থন করিয়া পৈত্রিক ভিটার প্রতি আমাদের দেশের লোকের যে স্বাভাবিক মনঃ-  
বোধ আছে, তাহাকে তুচ্ছ করা উচিত বলিয়া মনে করা হইতেছে, বিদেশী বণিকের স্বার্থের জন্ত  
যদি কোনও দিন ঐরূপ কাহাদের পৈত্রিক ভিটা হইতে অপসৃত করিবার প্রস্তাব হয় এবং সরকার  
তাহার সমর্থন করেন তখন তাহার প্রতিবাদ করিবার উপায় থাকিবে কি? একটা উদাহরণ  
দেওয়া যাক্। নদীমাতৃক বাংলা দেশ পাট ও অন্তান্ত কারবারের জন্ত বিদেশী বণিকের  
মদীয় উপকণ্ঠে স্থানের প্রয়োজন হয়। সেই জন্ত যদি গঙ্গার দুই পারের অধিবাসীদিগের  
পৈত্রিক গৃহ ত্যাগ করিবর কোনও সম্ভাবনা হয় তবে তাহাদের মনের ভাব কিরূপ হইতে  
পারে ইহা ভাবিলেই আমরা ইহার তীব্রতা অনুভব করিতে পারি। এই সব কারণে মুলসিপেটার  
ব্যাপারটিকে একটা প্রাদেশিক ক্ষুদ্র ঘটনা বলিয়া মনে করা যায় না। ক্ষুদ্র হইলেও ইহা সমগ্র  
ভারতের সংগ্রাম। এই জন্ত বাংলা মুলসিপেটার দিকে চাহিয়া আছে।

### ইক্কেপ-কমিটি ও ব্যয়সঙ্কোচ

অনেক ঢাক-ঢোল বাজাইয়া ভারতগতর্গমেন্টের ব্যয়বাহুল্য কমাইবার জন্ত একটা  
কমিটি বসিয়াছে। লর্ড ইক্কেপ্ এই কমিটির চেয়ারম্যানস্বরূপে এদেশে আসিতেছেন। কিন্তু  
কমিটির সদস্যদের নাম পড়িয়া আমাদের বিশেষ আশা হইতেছে না। বঙ্গদেশ হইতে সার  
স্বজ্ঞেন্দ্রনাথ মুখার্জি, স্যার টমাস কেটো, এবং স্তর আলেকজান্দার মারে নিযুক্ত হইয়াছেন।

তাহারা তিন জনই ব্যবসায়বুদ্ধিসম্পন্ন সন্দেহ নাই, কিন্তু রাজনীতিতে তাহাদের কতদূর অভিজ্ঞতা আছে তাহা তাহা বলা কঠিন। শুধু ব্যবসারে অভিজ্ঞ হইলেই গভর্ণমেন্টের ব্যবসার্ত্বল্য কমাইবার পক্ষে সুপরামর্শ দিবার সম্পূর্ণ যোগ্যতা থাকে বলিয়া মনে হয় না। এই কমিটিতে সার দাশিবা দালাল ও পুন্ড্রোত্তমদাস ঠাকুরদাসের নিয়োগ সমীচীন হইয়াছে। ইহারা যোগ্য ব্যক্তি। ব্যবসাকে চ সম্বন্ধ ইহাদের অভিমতের মূল আছে। এই কমিটিতে শ্রীযুক্ত ভূপেন্দ্রনাথ বসুর ত্রাণ একজন রাজনীতিজ্ঞ পুরুষের নির্বাচিত হওয়া উচিত ছিল। ভারত-গভর্ণমেন্টের ব্যবসার্ত্বল্যের সঙ্গে ইহার রাজনৈতিক পলিসির একটা সম্বন্ধ রহিয়াছে। সেই পলিসির আমূল পরিবর্তন না করিতে পারিলে এখানে কিছু, ওখানে কিছু একরূপ করিয়া ব্যয় কমাইলেই এই সমস্যার সমাধান হইতে পারে না। এই কমিটির, ভারত গভর্ণমেন্টের সামগ্রিক সাজসজ্জার অল্প অথবা অর্থব্যয় অথবা অল্প পলিসির বিষয়ে কোনও কথা বলার ক্ষমতা আছে কি না প্রকাশ নাই। এই ক্ষমতা না থাকিলে কমিটির কার্য কতদূর ফলদায়ক হইবে তাহা সন্দেহের বিষয়।

### রুষ মনস্বীদের অন্নকষ্ট

যুদ্ধ বিগ্রহ, অন্তর্জোহ ও দীর্ঘকালব্যাপী অজন্মার ফলে রাশিয়ার ভয়ানক দুর্ভিক্ষ উপস্থিত হইয়াছে। এমন কি অনেক রুষ মনস্বী খাদ্যাভাবে প্রাণত্যাগ করিয়াছেন, অনেকে হ্রস্বস্থার চরমসীমায় উপস্থিত হইয়াছেন। অক্সফোর্ড য়ুনিভার্সিটির আইনের অধ্যাপক বিখ্যাত রুষ পণ্ডিত পল্ ভিনোগ্রাডক্ রাশিয়ার বিদ্বজ্জনদের অন্নাতাব ও বস্ত্রাতাবের কথা জানাইয়া শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশয়ের নিকট সাহায্য প্রার্থনা করিয়া একটি পত্র লিখিয়াছেন। পত্রখানি অতি মনোমুগ্ধকর, দৈনিক কাগজগুলিতে তাহা প্রকাশিত হইয়াছে। ভারতবর্ষে নিত্য দুর্ভিক্ষ, সে আবার অন্তর্দেশের দুর্ভিক্ষে অর্থ সাহায্য করিবে কি করিয়া ইহা মনে হইতে পারে। কিন্তু আমাদের নিজের গৃহের অভাব বা কষ্ট উপস্থিত হইলেও আমরা প্রতিবেশী বা আত্মীয় স্বজনের চক্ষে ব্যথিত না হইয়া পারি না। বিশ্বের সঙ্গে আমাদের যে যোগ রহিয়াছে তাহা ক্রমে বাড়িয়া চলিতেছে ও চলিবে। এই সাহায্য-তাণ্ডার আবার বিশেষভাবে রাশিয়ার দুর্দশাগ্রস্ত মনস্বীদিগের জন্য। রাশিয়ার বুধমণ্ডলী অভাব অভিযোগের মধ্যেও যেরূপ ঐকান্তিক নিষ্ঠার সহিত জ্ঞান-বিজ্ঞানের উন্নতিকল্পে আত্ম-নিয়োগ করিয়া জগতের সেবার রত আছেন, তাহাতে তাহাদিগকে যত্নাকবল হইতে বাঁচাইতে না পারিলে জগতেরই সমুহ কলি। আজ রাশিয়া ভারতের দ্বারে প্রার্থী হইয়া দাঁড়াইয়াছে। প্রার্থীকে ফিরাইতে নাই, ইহাই ভারতের চিরন্তন ধর্ম। যিনি বাহ্য কিছু লম্বা করিয়া পাঠাইতে চাহেন তাহা “শান্তিনিকেতন” ডাকঘরের ঠিকানায় শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরের নিকট পাঠাইলে তিনি তাহা যথাস্থানে ভারতের নামে প্রেরণ করিবেন।

### বিদ্বজ্জনসভায় ভারতের প্রতিনিধি

জগতের বিদ্বজ্জনগণের মধ্যে পরস্পরের চিন্তা ও ভাবের আদান-প্রদান জ্ঞান-প্রচারের পক্ষে যে একান্ত প্রয়োজন তাহা সকল দেশেই স্বীকৃত হইয়া আসিয়াছে। কিন্তু গত যুরোপীয় যুদ্ধের ফলে যুযুৎসু জাতিগণের মধ্যে এই আদান-প্রদান একেবারে বন্ধ হইয়া যায়। শুধু তাহাই নয়, জার্মান বা অষ্ট্রিয়ান মনীষীগণের সহিত ইংরেজ বা ফরাসী মনীষীগণের সম্ভাবের পরিবর্তে বিদ্বেষের সঞ্চার হয়। যিনি যে দেশের লোক তিনি সেই দেশের পক্ষ লইয়া নিজেদের ক্রটি অপরাধকেও সমর্থন করিয়া অপর পক্ষের বিরাগভাজন হন। ইহাতে ভাব-বিনিময়ের কার্য্য যে চলা অসম্ভব তাহা সহজেই বুঝিতে পারা যায়। এখন যুদ্ধাবসানে বিদ্বজ্জনদণ্ডলীর চোখ ফুটিয়াছে। তাঁহারা আবার পূর্ব্বেকার মত নিজেদের সাধন-লব্ধ বিষয়গুলি পরস্পরের মধ্যে আলোচনা করিয়া সত্যকে বাচাই করিয়া লইবার জন্য উৎসুক হইয়াছেন। তাই জ্ঞানরাজ্যে পণ্ডিতমণ্ডলীর সাহচর্য্য কি ভাবে হইতে পারে তাহা নির্ধারণ করিবার জন্য লীগ অফ নেশনস্ যুরোপের মনীষীশ্রেষ্ঠদের আহ্বান করিয়াছেন। এই কাজটি করিবার জন্য যে কমিটি গঠন করা হইয়াছে তাহাতে ভারতবর্ষের প্রতিনিধিরূপে কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের বার্তা-শাস্ত্রের অধ্যাপক, Minto Professor of Economics ডক্টর প্রমথনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়কে লওয়া হইয়াছে। জগতের জ্ঞান-রাজ্যে ভারতবর্ষের স্থান যে যুরোপে স্বীকৃত হইল তাহা যে স্থলের বিষয় তাহাতে আর সন্দেহ কি? বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয় লণ্ডন বিশ্ববিদ্যালয়ের ডক্টর-উপাধিধারী, এবং বার্তাশাস্ত্র সম্বন্ধে কয়েকখানি গ্রন্থ রচনা করিয়া প্রশংসা লাভ করিয়াছেন। তিনি ধীর ও বিচক্ষণ ব্যক্তি। তাঁহার নিয়োগে আমরা আনন্দিত হইয়াছি। কিন্তু যে কমিটিতে “থিওরী অফ রিলেটিভিটি”র অষ্ট্রা প্রফেসর আইনস্টাইন, রেডিসনের আবিষ্কারী ম্যাডাম কুরী, দার্শনিক-শ্রেষ্ঠ ব্যারগস্, অক্সফোর্ড বিশ্ববিদ্যালয়ের গ্রীক ভাষার অধ্যাপক ডক্টর মিলবার্ট্‌স্‌ মারে প্রভৃতি বিশ্ব-বিখ্যাত পণ্ডিতগণ আহৃত হইয়াছেন তাহাতে ভারতবর্ষের প্রতিনিধিরূপে ঐক্লপ বিশ্ব-বিখ্যাত, জগন্মান্ন কাহাকেও বাইতে দেখিলে আমরা অধিকতর আনন্দ লাভ করিতাম। এই প্রসঙ্গে সঙ্গপ্রথমের রবীন্দ্রনাথের কথা মনে হয়। ভারতের প্রতিনিধিরূপে তিনিই এই সভায় বাইলে যে সকল দিক হইতেই ভাল হইত তাহাতে আর সন্দেহ নাই—বিশেষতঃ তিনি এখন জ্ঞানের রাজ্যে একতা-প্রচারকার্য্যে জীবন উৎসর্গ করিয়াছেন বলিলেও অত্যাুক্তি হয় না। তাঁহার অভাবে আচার্য্য জগদীশচন্দ্র কিম্বা ডাক্তার ব্রজেননাথ শীল মহাশয় এই দুইজনের একজন হইলে ভাল হইত। ইহাদের দুইজনই পাণ্ডিত্য-কীর্তিতে পাশ্চাত্যজগতে বিশেষ পরিচিত।

### কলিকাতার প্রথম বেসরকারী মিউনিসিপ্যাল চেয়ারম্যান

কলিকাতা মিউনিসিপ্যালিটির সভাপতি মিষ্টার জে এন্‌ ওপ্ত কয়েক সপ্তাহের জন্য ছুটি গ্রহণ করার তাঁহার স্থানে বজীর ব্যবস্থাপক সভার সুযোগ্য সদস্য জীযুক্ত সুরেন্দ্রনাথ মল্লিক মহাশয় সভাপতি নিযুক্ত হইয়াছেন। ইতিপূর্বে আর কোন বেসরকারী ভারতবাসী এই পদে নিযুক্ত হন নাই।



### শ্রীমতী জগন্নাগা দেবী

দক্ষিণ আফ্রিকায় ভারতবাসীদের উপর যখন খুব অত্যাচার চলিতেছিল তখন যাহারা তাহার প্রতিবাদ করিয়াছিলেন ত্রিযুক্ত পণ্ডিত ভবানীদয়ালের স্ত্রী শ্রীমতী জগন্নাগা দেবী তাঁহার মধ্যে একজন প্রধান। তিনি দেড় বৎসরের শিশু কোলে লইয়া হ সিমুখে জেলে বাইতে কুণ্ঠিত হন নাই। তিনি তাঁহার স্বামীর শুধু গৃহকর্মে ও গৃহধর্ম্মে সহধর্ম্মিণী ছিলেন তাহা নহে, জনহিতকর কাজে তাঁহার স্বামীর প্রকৃত সহধর্ম্মিণী ও সহধর্ম্মিণী ছিলেন। তিনি দরিদ্র ও অশিক্ষিতের মাতৃস্বরূপিণী ছিলেন। দরিদ্র বাৎকবালিকাদিগকে তিনি লেখাপড়া শিখাইতেন। তাঁহারই উৎসাহে ও যত্নে পণ্ডিত ভবানীচরণ “হিন্দি” নামক পত্রিকা পরিচালনে কৃতসংকল্প হইয়া ছিলেন। সম্প্রতি এই এই মহামনা নারীর মৃত্যু হইয়াছে।

### মাদ্রাজে প্রথম মহিলা মিউনিসিপ্যাল কমিশনার

মাদ্রাজে সুপ্রসিদ্ধ খৃষ্টান জননায়ক ও হাইকোর্টের জজ ত্রিযুক্ত এম ডি দেবদাস মহাশয়ের পত্নী দেশের দরিদ্র রমণী এবং শিশুদের কল্যাণের জন্য বিস্তর পরিশ্রম ও যথেষ্ট স্বার্থ ত্যাগ করিয়াছেন। সম্প্রতি এই মনস্বিনী নারী মাদ্রাজ মিউনিসিপ্যালিটির সভ্য নির্বাচিত হইয়াছেন। ইতিপূর্বে মাদ্রাজে কোন মহিলা এই পদ প্রাপ্ত হন নাই।

### বাংলার জল কষ্ট

আজকাল প্রতিবৎসরই গ্রীষ্মাঃকালে স্বর্ষ্যের প্রখর তাপে স্রুঙ্গলা স্রুঙ্গলা বসন্তুমি শুষ্ক হইয়া তৃষিত হইয়া উঠে। এবৎসর তাহা অতিরিক্ত পরিমাণে বৃদ্ধি পাইয়াছে। সমস্ত বাংলা পিপাসায় শুষ্ককর্ত হইয়া উঠিয়াছে। অতি অল্পসংখ্যক পুষ্করিণী ব্যতীত ছোট খোট প্রায় সব গ্রামেরই পুষ্করিণী শুকাইয়া গিয়াছে। কুপ জলহীন। কখনও বাহা শোনা যায় নাই, রেলগাড়ী করিয়া এক জায়গা হইতে অন্য জায়গায় তৃষ্ণা নিবারণের জন্য জল পাঠান হইয়াছে। তাহাও আবার প্রতি সের তিন আনা চারি আনা মূল্যে বিক্রয় হইয়াছে। পূর্বে গ্রীষ্মকালে লোকে পূণ্যসঞ্চয়ার্থে জলছত্র করিয়া জল দান করিত। পিপাসা নিবারণের জন্য রাজদ্বারে কখনও দেশকে ভিক্ষার্থী হইতে হয় নাই। পাশ্চাত্য সভ্যতার সংঘাতে আমাদের পুরাতন সমাজের ব্যবস্থা ভাঙ্গিয়া গিয়াছে এবং তাহার স্থলে নতুন কোনও ব্যবস্থা গড়িয়া উঠে নাই। ব্রত পার্কণের মধ্য দিয়া সমাজ-সেবার আদর্শ আমরা হারাইয়াছি। তাহার পরিবর্তে পাশ্চাত্যদেশে যে সমবেত উপায়ে গণের সেবার পদ্ধতি আছে সে পদ্ধতিও আমরা অবলম্বন করিতে পারি নাই। আমরা একূল শুকূল দুকূল হারাইয়া সব নিঃস্ব হইয়া বসিয়া আছি। যখনই অভাবগ্রস্ত হই তখনই সরকারের নিকট ভিক্ষা করিতে কুণ্ঠিত হই না। সরকারের তহবিলে অর্থের অভাব—আমরা চোঁচাইলে বিশেষ ফল হইবার সম্ভাবনা নাই—অথবা থাকিলেও আমাদের নিজের তাহাতে কল্যাণ নাই। নিজের অভাব নিজে পূরণ করিতে চেষ্টা না করিয়া হাত পা ওটাইয়া ভিক্ষাবৃত্তি অবলম্বন করিলে নিজের দুর্গতিকে ডাকিয়া আমা হয়। নিজের

পারে দাঁড়াইয়া জীর্ণ পুষ্করিণার পঙ্কোদ্ধার কূণ খনন tube wells প্রতিষ্ঠা প্রভৃতি কার্যে নিজেদের সমবেত শক্তি নিয়োগ করিতে হইবে। গ্রামে গ্রামে জলের ব্যবহার অল্প সমবার সমিতি করিয়া নিজেদের কৃষি ও পানীর জলের অভাব মোচনের চেষ্টা করিতে হইবে। নিজেদের অভাব নিজেই মোচন করিতে বন্ধপন্থিকর হইলে তাগাবিধতা সদয় হইবেন। এই দারুণ অলকষ্টের তাকনাধ যদি আমরা একটুও স্বাবলম্বী ও দ্বাশ্বপ্রতিষ্ঠ হইবার চেষ্টা পাই তাহা হইলে এই ভীষণ কষ্টও কতকটা সার্থক হয়।

### কংগ্রেস্ কার্য্যাকরী সভার লক্ষ্যে বৈঠক

লক্ষ্যে সহরে কংগ্রেস কার্য্যাকরী সভার একটি বৈঠক বসিয়াছিল। বর্তমান সময়ে আমাদের রাষ্ট্রনৈতিক কর্তব্য নির্ধারণই ইহার উদ্দেশ্য ছিল। জনকয়েক জননারক বর্দোলি সিদ্ধান্তকে পরিত্যাগ করিয়া ব্যাপক ভাবে আইন অমান্ত আরম্ভ করিবার প্রস্তাব করেন। অনেক বাক্‌বিত্তার পরে সে প্রস্তাব প্রত্যাখ্যাত হইয়াছে এবং শব্দর প্রচার প্রস্তাব পুনর্গৃহীত হইয়াছে। তবে ব্যাপকভাবে আইন অমান্ত করিবার অল্প দোষ কি পরিমাণে প্রস্তুত হইয়াছে তাহা সঠিক জানিবার জন্য একটি কমিটি নিযুক্ত হইয়াছে। ঐযুক্ত মতিলাল নেহেরু, লালু হুনিচাঁদ প্রভৃতিকে লইয়া কমিটি গঠিত হইয়াছে। ইহারা ভারতের বিভিন্ন স্থানে পরিভ্রমণ করিয়া এ সম্বন্ধে তথ্য সংগ্রহ করিবেন। ইহাদের তত্ত্বের ফলের উপর কংগ্রেসের শেষ মীমাংসা নির্ভর করিবে।

### বাঙ্গলাসরকারের ব্যয়সঙ্কেচ-কমিটি

বাঙ্গলা সরকারের আয়ের চেয়ে ব্যয় প্রায় দেড় কোটি টাকা অধিক। শাসনের ব্যয় না কমাইতে পারিলে সরকার বেউলিয়া হইয়া বাইবেন। তাই বন্দী ব্যবস্থাপক সভার ঐযুক্ত সুরেন্দ্রনাথ মল্লিক ব্যয় সঙ্কেচ সম্বন্ধে অনুসন্ধান করিবার জন্য একটি কমিটি নিয়োগের প্রস্তাব করেন, সে প্রস্তাব ব্যবস্থাপক সভার পরিগৃহীত হইলেও এতদিন কোনও কাজ হয় নাই। সম্প্রতি বাঙ্গলাসরকার ব্যয় সঙ্কেচ করিবার উপায় নির্ধারণের জন্য একটি কমিটি গঠন করিয়াছেন। এই কমিটিতে সার রাভেন্সনাথ মুখোপাধ্যায়, বেঙ্গল চেম্বার্স অব কমার্সের সভাপতি সি. ডব্লু. রোডস, ঐযুক্ত সুরেন্দ্রনাথ মল্লিক, রায় অধিনাশচন্দ্র বন্দোপাধ্যায় বাহাদুর ও বাঙ্গলা সরকারের প্রাই সাহেব নিযুক্ত হইয়াছেন। এই কমিটির উপর প্রজ্ঞাপাধ্যায়ের বিশ্বাস অতি অধিক হইবে বলিয়া আমাদের ধারণা। সার রাভেন্স ও রোডস সাহেব ইককেপ কমিটির সদস্য। সেই কাজের গুরুত্বের উপর এই কাজ যোগ্যতার সহিত তাঁহাদের পক্ষে পরিচালন করা এক প্রকার অসম্ভব। আর সার রাভেন্স এবং মিঃ রোডস্ বিচক্ষণ ব্যবসায়ী হইলেও শাসন ব্যাগারে তাঁহাদের অভিজ্ঞতা কতদূর তাহা জানা নাই। ঐযুক্ত সুরেন্দ্রনাথ মল্লিক মহাশয় মিউনিসিপালিটির সভাপতি রূপে বেশ যোগ্যতার সহিত কাজ করিতেছেন। তাঁহাকে সেই কাজেই রাখিলে ভাল হইত। রায় অধিনাশচন্দ্র

বন্দোপাধ্যায় মহাশয় বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভায় সভ্য হইলেও শাসনসংক্রান্ত ব্যাপারে তাঁহার অভিজ্ঞতার পরিচয় সাধারণের বিদিত নহে। শ্রীযুক্ত ভূপেন্দ্রনাথ বসু, ফাইনান্স বিভাগের ভূতপূর্ব কর্মচারী রায় সুরেন্দ্রনাথ মিত্র বাহাদুর, রায় কৃষ্ণলাল দত্ত বাহাদুর, ব্যবস্থাপক সভার কুমার শিবশেখরেন্দ্র রায় অথবা শ্রীযুক্ত ইন্দুভূষণ দত্তের মত লোককে এই কমিটির সদস্যরূপে নির্বাচিত দেখিলে আমরা স্তুতী হইতাম।

### রেলগাড়ীর ভাড়া বৃদ্ধি

রেলগাড়ীর তৃতীয় শ্রেণীর ভাড়া বাড়িয়াছে; কিন্তু যাত্রীর সুখ সুবিধার প্রতি কর্তৃপক্ষের দৃষ্টি নাই। গাড়ীতে অত্যন্ত ঠাসাঠাসি করিয়া যাইতে হয়। টিকিট কিনিবার সময়ও থাকি থাকি যাইতে হয় যথেষ্ট। অথচ তৃতীয় শ্রেণীর যাত্রী হইতে রেলকোম্পানীর আর সবচেয়ে বেশী কিন্তু তৃতীয় শ্রেণীর যাত্রীকে অপমান ও লজ্জা ভোগ করিতে হয় সকলের চেয়ে অধিক। মাস্তাজের রেলযাত্রীদের একটি সভা আছে। রেলযাত্রীর সুখসুবিধা লইয়া অবিরত আন্দোলন করা এই সমিতির উদ্দেশ্য। একুশ সমিতি প্রত্যেক প্রদেশে হওয়া উচিত। এই সমিতির সম্পাদক শ্রীযুক্ত পার্থসারথি আরেঙ্গাবাদ অ্যাকওয়ার্থ কমিটির কাছে রেলগাড়ীত ভিড়ের যে বিবরণ প্রদান করেন তাহা হইতে একটি উদাহরণ দিলেই যাত্রীদের কষ্টের কথা স্পষ্ট বোঝা যাইবে। প্রত্যেক দিনে যাত্রীদের অল্প যে স্থান নির্দিষ্ট আছে এবং যত টিকিট বিক্রয় হয় তাহার হিসাব লইয়া তিনি গড় গড়তাক প্রত্যেক ট্রেনের যা হিসাব করিয়াছেন তাহা এই—

প্রত্যেক ট্রেনে গড়গড়তাক স্থান—

প্রথম শ্রেণী—৫৫০—দ্বিতীয় শ্রেণী—২২৭—তৃতীয় শ্রেণী—৫৬৪

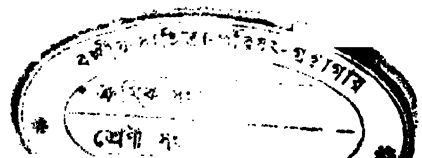
টিকেট বিক্রয়—

প্রথমশ্রেণী—৮৬৫—দ্বিতীয় শ্রেণী—৮২৪—তৃতীয় শ্রেণী—৮৩৫

অবশ্য মাস্তাজে মধ্যম শ্রেণীর গাড়ী নাই এবং প্রথম শ্রেণীর আরোহী দ্বিতীয় শ্রেণী হইতে বেশী থাকে।

### বধু-নির্যাতন

আহিরিটোলার বধুনির্যাতন। মামলা শেষ না হইতে হইতেই আরও তিন চারিটি মামলার কথা শুনা যাইতেছে। সুদূর দিনাজপুর হইতেও একটি ভীষণ নির্যাতনের সংবাদ প্রকাশিত হইয়াছে। যদিও একদম নৃশংস ও বিসদৃশ ব্যবহার সাধারণতঃ ঘটনা থাকে না তবুও এতগুলি বীভৎস ব্যাপার যে কেন ঘটনা উঠা সম্ভবপর হইল তাহা দেশ-ও সমাজের চিন্তা ও আলোচনার বিষয়। সামাজিক দৃষ্টির কোনও নৈখিল্য বশতঃ একদম অভাবনীয় ব্যাপার সংঘটিত হইতে অবকাশ পাইতেছে কি না তাহা ভাবিয়া দেখিবার বিষয়। আহিরিটোলার ঘটনা লম্বা দেশে যেক্রম চাকলা ও উত্তেজনার সৃষ্টি হইয়াছে তাহাতে দেশের ধর্মবুদ্ধি এখনও আগ্রহ আছে বলিয়া বুঝা যায়। আশা হয় যে এই আন্দোলনের ফলে দেশের ও দেশের মঙ্গল হইবে।





# নব্যভারত।

চতুর্বিংশ খণ্ড ]

শ্রাবণ, ১৩২৯

[ ৪র্থ সংখ্যা

## বুদ্ধিবাদের প্রতিবাদ

যুরোপে একটি নূতন দার্শনিক মতের সৃষ্টি হয়েছে, পণ্ডিতরা তার নাম দিয়েছেন anti-Intellectualism। আমি সেই সম্বন্ধে “কলিকাতা-রিভিউ” পত্রিকার জুন-সংখ্যায় কিছু লিখেছিলাম। এই মতটি সমাজ-চিন্তা এবং সংস্কার-কর্মের মধ্যে কতখানি প্রবেশ এবং প্রতিপত্তি লাভ করেছে তা দেখাতে গিয়ে আমাদের ব’লতে হয়েছিল যে, যেমন এক ধারে রাষ্ট্র সর্বত্রই ব্যক্তিগত সম্পূর্ণতার প্রতিবন্ধক হচ্ছে, যেমন সত্য ব্যক্তিকে পরিস্ফুট করার এবং রাষ্ট্রের কবল হতে আত্মরক্ষার জন্য তার স্বাধীনতা, সত্য এবং স্বাধীনতা প্রমাণ ক’রতে বদ্ধ পরিকল্প, তেমনি অগ্র ধারে সভ্যতা, জাতির এবং ধর্মের গভী অতিক্রম ক’রে, ব্যবসা বাণিজ্যের দ্বারা সমগ্র পৃথিবীতে ছড়িয়ে পড়ছে। আমি সমাজ এবং রাজ্যভিত্তিক সম্বন্ধেই লিখেছিলাম। কিন্তু পূর্বেই মতের প্রভাব অগ্রও দেখা যায়, বিশেষভাবে শিক্ষা-বিজ্ঞানে, মনোবিজ্ঞানে এবং দর্শনে।

এখন ঐ মতটির পরিচয় আবগুণ। পরিচয় দেবার পূর্বেই একটি সন্দেহ দূর করা উচিত। কেউ কেউ ব’লতে পারেন “ওট যুরোপের জিনিষ, যে বিশেষ দর্শনের প্রতিবাদে ওর উৎপত্তি হয়েছে, অর্থাৎ Utilitarianism, সেটিকে আমরা কখনও মানি না। হিন্দু ধর্ম এবং সমাজ নীতির সঙ্গে সেটি খাপ খায় না অতএব বাজে মাল অমদানী ক’রে লাভ নেই।” তর্কের খাতিরে ব’লতে গেলে উত্তর এই রকম দিতে হয়:—Utilitarianism কে দর্শন না বলেও আমাদের শিক্ষিত বাঙালীর মনে এবং কর্মে ওর ছাপ যে বেশ জোরেই পড়েছে তার প্রমাণ প্রতুত পরিমাণেই পাওয়া যায়; বিভিন্ন বাবুর প্রবন্ধগুলির উল্লেখই যথেষ্ট হবে। আর যদি তার ছাপ নাও পড়ে থাকে তা হ’লেও আজকালকার দিনে বিদেশী ব’লেই কোন মত অগ্রাহ্য হওয়া উচিত নয়;—টাকা দেবার বিপক্ষে জনসাধারণের আপত্তির ফল যত্ন। সোজা ভাষায় ব’লতে গেলে যদিও ঐ মতটির তর্কবুদ্ধির বিপক্ষে বিদ্রোহ হতেই উৎপত্তি, তবুও বর্তমানে সে মতটি এমন সর্বব্যাপক হয়েছে যে সেটি পৃথিবীর অনেক ঘটনা এবং চিন্তার ব্যাখ্যা এবং বর্তমান সভ্যতার গতি নির্দেশ করতে পারে। Utilitarianরা স্মৃতিতেই যাজ্ঞবল্কীর ট্রয়ম উদ্দেশ্য ব’লে ঠিক করেছিলেন এবং এক বুদ্ধিই সে উদ্দেশ্য সকল ক’রতে পারে এই তাঁদের ধারণা ছিল। এ বুদ্ধি Reason নয়, এ কেবল অন্ধের বুদ্ধি, এ বুদ্ধি

প্রত্যেক কাজ, প্রত্যেক উপায়কে বিচার করে সাধারণ হিতের গ, সা, ও, দিয়ে। কিন্তু এরকম অল্প ক’লে যে পৃথিবীতে চলা যায় না সে খবর একজন চাষাও জানতো। ‘সে চাষাটি বলেছিল “Lads get on in this world not by Algebra, but by hard work”। এ খবরটি যখন পণ্ডিতদের কাণে এল— তাঁরা বল্লেন “তর্কবুদ্ধি শেষ কথা নয়। এমন কি প্রথম কথাও নয়। সহজ বুদ্ধিগুলি এই বিচারবুদ্ধি অপেক্ষা প্রবীণ এবং তাদের দ্বারা কাজও বেশী হয়, সহজ এবং সুন্দরভাবে।” সেই সহজ বুদ্ধির সাহায্যে, সমাজে বুদ্ধির অলঙ্কিতে কতখানি কাজ হচ্ছে ও কতখানি কাজ হতে পারে তা’ Russell এবং Graham Wallis তাঁদের বইগুলিতে দেখিয়েছেন।

বাঙ্গালীর আবার বিশেষ ক’রে পূর্বোক্ত মতটির সঙ্গে পরিচিত হওয়া আবশ্যিক। রবীন্দ্রনাথকে বোঝবার ছুটি দিক আছে—একটি বাংলা সাহিত্যের এবং অল্পট বিংশ সাহিত্যের। এ ছ’দিক দিয়ে দেখলেই আমরা বুঝতে পারবো—যে রবীন্দ্রনাথ বাল্যকাল থেকে যা বললে আসছেন, anti-intellectualistsরাও আজ তাই বলতে চাইছেন। রবিবাবুর “Creative Unity” বইখানি তাঁদের ধর্ম-পুস্তকের কাজ করবে। আমার একথা বলবার উদ্দেশ্যে রবিবাবুকে কোন একটা বিশেষ মতের মধ্যে আবদ্ধ করা নয়। আমার পূজ্যপাদ আকালিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যাপক, শ্রীযুক্ত সতীশচন্দ্র রায় মহাশয় সেদিন আমাকে বলছিলেন—“সমগ্র পৃথিবী ছ’দিন পরে যা বলবে কবি আজ তাই বলছেন; তাঁর কাছে সকলকেই আসতে হবে।” আমি বলি, ইতিমধ্যেই কবির একটা কথা লোকেরা অক্ষুণ্ণভাবে বলচে, সেই আধ আধ বুলির শক্ত নাম “anti-Intellectualism.”

এখন পরিচয়ের কথা। মানুষের বুদ্ধিগলিকে সাধারণতঃ তিন ভাগে ভাগ করা হয়—বুদ্ধিমূলক, তাবমূলক, আর ইচ্ছামূলক। ভাব আমাদের প্রেরণা দেয়, বুদ্ধি উদ্দেশ্য ঠিক করে এবং ইচ্ছাশক্তি সেই উদ্দেশ্যটিকে কার্যে পরিণত করে। ভাব আমাদের বলচে বাড়ী থেকে ছুটে বের হও, বুদ্ধি বলচে গোলদীঘিতে বেড়াতে যাও মন প্রকল হবে, স্বাস্থ্যও ভাল হবে; ইচ্ছাশক্তি আমাকে অস্ত্র না নিয়ে গিয়ে গোলদীঘিতে নিয়ে গেল। এই হচ্ছে সাধারণ ধারণা যে, এ বিভাগ ব্যবহারিক জগতে বিশেষ কোন কাজের ব্যাখ্যা করতে পারে কিন্তু এর দ্বারা আরও অনেক অনেক কাজের কারণ নির্দেশ করা যায় না। আমার প্রবৃত্তি হ’ল যে আমি অকারণে রাস্তার রাস্তার ঘুরে বেড়াই। ঘরের বাইরে বাবার প্রবৃত্তি আমার ঘরের বার ক’রে দিলে, আমি রাস্তার এলাম। বুদ্ধি কোমল পথ নির্দেশ করে দিলে না, আমি বীরে বীরে হাঁটতে লাগলুম, পথই আমার পথ দেখিয়ে দিলে, যেতে যেতে আমি রাস্তার ধারে অশোক ফুল গাছের তলায় দাঁড়িয়ে একটা গুচ্ছ কাণে শুঁকলাম, খানিক পরে দেখি গন্ধার ধারে এসে পড়ছি। ইচ্ছা-শক্তির ক্রীড়া আমি বুঝতে পারি নি, বুদ্ধি আমাকে পটা গলিতে নিয়ে যায় নি, কোন অশুভ অভিজ্ঞতা আমাকে চৌরদ্বার ঘোড়ে হাওয়ারগাড়ী, ঘোড়ার গাড়ীর মুখ থেকে রক্ষা ক’রেছে, আর আমার চরণ-ক্ষুণ্ণ এই বপুখানিকে ব’য়ে নিয়ে যেতে অস্বীকার করে নি। কেবল অভ্যাস দিয়েই আমার কার্যের ব্যাখ্যা হয় না। যে লোক কাণে অশোকফুল শুঁকতে পারে এমন লোককে নদীর ধারে

চালিত করে আমার প্রবৃত্তি তার ধর্মসঙ্গত কাজই করেছে। এই রকম অনেক কাল নৈরন্দিন জীবনে ঘটছে দেখা যায়। কিন্তু কেবল ব্যক্তিগত জীবনে নয়, সমাজ ও জাতীয় জীবনেও ঐ রকম প্রায়ই ঘটে। বোধ হয় এ বল্লে অভ্যক্তি হবে না যে, যে সকল ঘটনা ও চিন্তা ব্যবহারিক স্বার্থজ্ঞান হ'তে উদ্ভূত হয় নি, ঠিক সেইগুলিই ব্যক্তিকে ও সমষ্টিকে মহৎ করে। সব মহৎ কাজই নিকাম।

অতএব দেখা যাচ্ছে যে বুদ্ধি, ভাব এবং ইচ্ছার আমাদের প্রবৃত্তিগুলিকে ভাগ করলে জীবনের সব সুন্দর এবং মহৎ কাজ বাধ পড়ে যায়—সুতরাং নতুনভাবে তাদের বিশ্লেষণ প্রয়োজন।

প্রথমেই নব্যপন্থীরা বলছেন যে জীবনী-শক্তিটা একটা অখণ্ড এবং অখণ্ডনীয় পদার্থ, অতএব তাকে ভাগ করা সম্ভব নয়—তবে তাকে বুঝতে গেলে সেই শক্তিরই একটা কার্যকরী যন্ত্রের, অর্থাৎ বুদ্ধির, সাহায্য নিতে হবে। বুদ্ধি সমগ্র জীবনী-শক্তি হ'তে বোধবার অল্প একটা System পৃথক করে নেয়—যেমন ইঞ্জিনিয়ার বাড়ী তৈরী করবার পূর্বে সেক্সান্ কিংবা প্লান করেন, যেমন বৈজ্ঞানিক, নদীর জল দূষিত কিনা পরীক্ষা করবার জন্য এক বাটা জল তাঁর পরীক্ষাগারে নিয়ে আসেন। সেক্সান্ করা নিতান্ত দরকার, নদীটিকে ঘরের ভেতর আনা যায় না বলে বাটা করে জল নিয়ে আসতেই হবে, কিন্তু তাই বলে ইয়ারং-খানি সেক্সান্ নয় এবং এক বাটা জল নদীও নয়। বিচারবুদ্ধিকে যারা সর্কে-সর্কা মনে করেন তাঁরা বাড়ীর সম্পূর্ণতাকে, ঐক্যকে, নদীর সহজ গতিকে ভুলে যান, সাজবরে সাজাকেই রঙ্গমঞ্চের অভিনয় বিবেচনা করেন। খণ্ড আমাদের হাতের যন্ত্রমাত্র, সে খণ্ডকে যদি পূর্ণ বলে আলিঙ্গন করি তা হ'লে যান্ত্রিকতার চূড়ান্ত হবে। Intellectualism এবং Materialism একই জিনিষের এ পিঠ আর ও পিঠ।

মানুষ যখন যন্ত্র নয় তখন নব্যপন্থীরা আর একটা কথা এই বলতে চান যে, বুদ্ধি ব্যতীত আমাদের অন্যান্য প্রবৃত্তির উপর যোঁক দেওয়া উচিত। মনের একটা সচেতন ও অচেতন দিক আছে। চেতন অংশের কৌটিকলাপ আমরা জানি কিন্তু অচেতন অংশ সচেতনের অপেক্ষা কম জানি বলেই সেটা “কম-জোঁরী” নয়। অচেতন অংশের মধ্যে মানবজাতির জন্ম লক্ষ্যান্তরের নিহিত যে সব অভিজ্ঞতা লুকিয়ে আছে, তাদের নাম instinct অর্থাৎ সহজ প্রবৃত্তি। তাদের সহজে আমরা জানি যে তারা গতিশীল অতএব তাদের প্রেরণাশক্তি আছে এবং সে প্রেরণাশক্তির উপর নির্ভর করলে আমাদের সকল কর্ম সহজ এবং সুন্দর হ'য়ে উঠবে। অবশ্য অনেক ভয় পাচ্ছেন যে সাধারণে এই প্রবৃত্তির বশবর্তী হ'য়ে অনেক কুকার্য করে বসবে কিংবা বর্তমান কালে যাদের হাতে ক্ষমতা আছে তাঁরা এই সরল-ভাবটা এবং সাধারণের ভাবপ্রবণতাকে নিয়ে নিজের স্বার্থসিদ্ধি করবেন। কিন্তু এ ভয় অসূলক। এই সহজ প্রবৃত্তিগুলির আর একটা গুণ এই যে তারা পুরাতন হ'লেও অপরিবর্তনীয় নয়; প্রত্যেক প্রবৃত্তি একটু চাপাচাপি করলেই নিজের রূপ বদলায়। যন্ত্রবিদ্যা এই বদলানকে Sublimation এবং Canalisation বলেন। রূপ বদলান অল্প এক প্রবৃত্তির

চাপেও হয় এবং বুদ্ধির জোরেও হয়; যেমন কাম হ'তে প্রেম এবং প্রেম হ'তে সাহিত্য এবং বিখ্যজনীনতা; যেমন স্বার্থপর ছেলেদের স্বার্থজ্ঞান লোপ পায় স্কটবল খেলতে গিয়ে। বুদ্ধির চেয়ে অল্প একটা প্রবৃত্তির উন্মেষ দ্বারা যে রূপ বদলান যায় সে রূপ কষ্ট কল্পিত হয় না সুতরাং সুন্দর হয়। মা ঘরে অল্পই হয়ে রয়েছেন, প্রবৃত্তি হ'ল মাঠে খেলা দেখতে বাই। বুদ্ধি উপদেশ দিলে “ধৈর্য না,” গেলুন না। যাওয়া হ'ল না বটে কিন্তু মন খারাপ হ'য়ে গেল, মার সেবা হ'ল না। কিন্তু মাঠে যাবার প্রবৃত্তিকে যদি মার প্রতি স্নেহ, সহানুভূতি দিয়ে বশ করা যে'ত তা হ'লে সেবার প্রাণ থাকত। রবীন্দ্রনাথের ভাষায় অজ্ঞান অরূপের যে বাহ্যল্য আছে তার মানে এই, যে তিনি জানেন যে চেতন অংশ অচেতনের তুলনার একটা বুদ্ধি মাত্র এবং সেই অচেতন সাগরে যে প্রবৃত্তিগুলি নিমজ্জিত রয়েছে তাদেরই প্রেরণাশক্তির দ্বারা সচেতন জগতের কাজগুলি সহজ, সরল ও সুন্দর হবে।

মনোবিজ্ঞানের এই তথ্যগুলির মূল্য অনেক। অর্থনীতির ক্ষেত্রে পুঁজির মালিক (Capitalist) এবং শ্রমিকের (Labourer) ঝগড়ার মীমাংসা পাওয়া যায়, যদি আমরা যেনে নিই যে জীবনীশক্তি একটি অখণ্ড পদার্থ। এতদিন শ্রমজীবিকে কেবলমাত্র শ্রমের দিক দিয়েই দেখে আসা হচ্ছে। তার পারিশ্রমিক কেবল শ্রমের মূল্য মাত্র ব'লে দরা হয়। কিন্তু শ্রমিকও মানুষ যদি এই নতুন মতটি শ্রমিকের পূর্ণ বিকাশ লাভ করবার সাহায্য করে তা হ'লে কলঘরেতে, অমিদারীতেও আমরা সাদা, ঐক্যী এবং স্বাধীনতা দেখতে পাব ব'লে আশা করতে পারি।

রাজনীতিতেও আমরা এতদিন ধরে রাষ্ট্র বা State-এর পূজা ক'রে আসছি। সে রাষ্ট্রের অস্তিত্ব আমরা বুঝি সাধারণতঃ দমনশক্তির দ্বারা। স্বতন্ত্রের পক্ষে আমরা তার সাহায্য কখনও পাই না। তার কারণ এই যে রাষ্ট্র একটা কাজ চালাবার যন্ত্র মাত্র, সেখানে আত্মার যোগ নেই, মানবিকতার পরশ নেই, লাল কিতার ফাঁদে মানুষ তার মহাত্ম্য হারিয়েছে। নব্যপন্থীরা বল'লেন মানুষ চাই, Personality চাই, কেন না মানুষই মানুষকে ভাগাতে পারে। এই Personality শুধু বুদ্ধিমত্তা নয়, এটা সম্পূর্ণ জিনিষ; এটা চেনা-অচেনা, রূপ-অরূপ, আবেগ-সংবম, খেয়াল-বুদ্ধি সব নিয়েই গড়ে উঠেছে। তর্কবুদ্ধি আমাদের উপদেশ দিতে পারে, শ্রুতি স্মৃতির ব্যাখ্যা করতে পারে কিন্তু কোন জীবন্ত আদর্শ আমাদের সমুখে দাঁড় করাতে পারে না। অগতঃ আমরা ছেলেবেলা হ'তে পড়ে আসছি এবং এখনও দেখছি যে “Example is better than precept.” যদি রাষ্ট্রের কাজ প্রত্যেক মানুষকে ব্যক্তিগত হিসাবে কুটিয়ে তোলা হয়—একরা যেমন বলুতেন বা হওয়া উচিত—তা হ'লে জীবনীশক্তিকে অখণ্ড ব'লে মানতেই হবে এবং বুদ্ধি ব্যতীত অন্তান্ত বৃত্তি ও ভাবগুলির মস্ত বড় অস্তিত্ব স্বীকার ক'রতে হবে।

ভারতবর্ষের রাজনৈতিক অবস্থা দৃষ্টে এই কথাগুলি খাটে। নাড়ীর যোগই হচ্ছে সমাজের যোগ কিন্তু সে যোগ রাষ্ট্রের সঙ্গে হ'তে পারে না—বিশেষতঃ যে রাষ্ট্র বিদেশীর দ্বারা পরিচালিত। বিদেশীর পক্ষে Loyalty স্বার্থের, বিচারবিধির কথা, অগতঃ দেশের প্রতি

Loyalty না থাকলে আত্মরক্ষাও হয় না এবং স্বার্থত্যাগের দ্বারা হৃদয়বৃত্তির বিকাশও হয় না। সেইজন্য সংঘ চাই। অর্থাৎ সে সংঘ গোষ্ঠী হ'লে চলবে না, কোন স্বার্থের উপর প্রতিষ্ঠিত হ'লে চলবে না—কেবল মাত্র Personalityকে বেঁধে রাখা আপনাকে আপনাকে গড়ে উঠতে হবে। মহাপুরুষের স্পর্শ লেগেই সংঘ গড়ে উঠবে—“নাস্তি গতিরত্যা”। মনুষ্যত্বই সত্য, অতএব মানুষ ম'রে গেলেও তার সত্য জীবন্ত থাকবে, সৃষ্ট সৎদের ভিতর, সংঘের আত্মায়। “বিজলী,” “প্রবর্তক,” “নবংগ,” আজ ঐ কথা ব'লছেন। “শাস্তিনিকেতনের” মূল ভিত্তি তাই, রামকৃষ্ণের মঠও ঐ সত্যের উপর প্রতিষ্ঠিত হয়েছিল। প্রত্যেক শিক্ষাক্ষেত্র ঐ ভাবে প্রতিষ্ঠিত হওয়া চাই। বর্তমানকালে কংগ্রেস যদি কিছু কাজ ক'রে থাকে সেও ঐ সত্যের ক্ষেত্রে। সংঘ এখন formal নয় তখন একটু ঘরোয়া হ'তেই হবে। ঘরোয়া কথাটা প্রাণের কথা;—কেন না ঘরেই মানুষ সহজ হয়, ঘরকেই মানুষ জ্বলার ক'রে সাজায়, ঘরেই মানুষ মঙ্গলমঠ স্থাপন ক'রে এবং ঘরেই মানুষ বুদ্ধি অপেক্ষা হৃদয়বৃত্তিকে বেশী মেনে চলে। বাহির যদি ঘরের মতন হয় তা হ'লে মানুষকে খর্বতার দৈন্তে পত্ত হ'তে হয় না।

শিক্ষাক্ষেত্রে যদি আমরা বুঝি যে একটা প্রবৃত্তিকে অল্প একটা সংপ্রবৃত্তি দ্বারা দমন করতে ও লোপ পাওয়াতে পারি তা হ'লে শিক্ষার আদর্শ উল্টে যায়। সেই চারশ বছর পূর্বে যবে থেকে Machiavelli, “Strong Man” চেয়ে বসলেন তব থেকে শিক্ষকেরা কেবলমাত্র “Strong Man”ই তৈরী কোরে আনতেন। বর্তমানকালেও অভিব্যক্তিবাদের ভুল অংশটুকু নিয়ে শিক্ষকেরা ছাত্রকে কেবলমাত্র জীবনসংগ্রামের উপযুক্ত করতেন। ব্যক্তির সম্পূর্ণতার দিকে তাঁদের দৃষ্টি নেই। Character মানে শিক্ষকেরা বোঝেন বুদ্ধি এবং ইচ্ছাশক্তির দৃঢ়তা। এরূপ এক-পেশে শিক্ষার ফল আমরা গত যুদ্ধে টের পেয়েছি। এই নতুন মতটা গ্রাহ্য হ'লে শিক্ষার আদর্শ হয়ে উঠবে মানুষের অন্তর্নিহিত শক্তিপ্রবাহের পথ সহজ করে দেওয়া—অতএব শিক্ষকের কর্তব্য হচ্ছে ভিত্তিভরে ছাত্রদের মনোভাব লক্ষ্য ক'রতে শেখা। তাঁদের সর্বদা মনে রাখতে হবে যে তাঁদের শেখাবার কিছু নেই, তাঁদের কাজ হচ্ছে facts যোগাড় ক'রে দেওয়া, জীবনসংগ্রামের পথ নিকট ক'রে দেওয়া এবং “কণ্টকেনৈব কণ্টকং” মন্ত্র উচ্চারণ ক'রে একটা প্রবৃত্তির সাহায্যে অল্প প্রবৃত্তিটিকে দমন করা কিংবা ফুটিয়ে তোলা। এক কর্তব্যগুলি সমাধা করতে গেলে শিক্ষকের নিজের Personality গ'ড়ে তুলতে হবে। শিক্ষার এই নূতন আদর্শের কথা বর্তমানে আমাদের বিশেষ ক'রে মনে রাখা উচিত। আমাদের দেশে অনেকে Vocational education চাইছেন, তাঁদের উদ্দেশ্য দেশের দারিদ্র্য দূর করা। কিন্তু দারিদ্র্য দূর ক'রতে গিয়ে তাঁরা চেয়ে বসেন টাকা আন্বার ফিকির শিক্ষা। সে ফিকির যে কোন যন্ত্র চালাতে জানলেই হবে, তার জন্য শিক্ষার দরকার নেই। প্রকৃত শিক্ষা ফিকিরের ধার ধারে না এবং ফিকির জানতে শিক্ষার দরকার নেই। পৃথিবীতে যন্ত্রের দরকার চিরকালই থাকবে। আমাদের হিন্দুধর্মেও বলে না কি যে অন্নময়কোষ ছাড়া আরও চারিটা কোষ আছে? নব্য-পন্থারা সেই পঞ্চকোষেই কুখ্য মেটাতে চান।

Anti-Intellectualismএর বাংলা কি? আমার এক বন্ধু বলেন “নির্বুদ্ধিতাবাদ।



যেকালে আমার মত লোকে সেই মতের ব্যাখ্যা করেছে তখন তার বাংলা নাম হোক “নির্ভুক্তিতাবাদ”; যখন বুদ্ধিমান ব্যক্তির ঐ নামের ব্যাখ্যা করবেন তখন অন্ত নাম দিলেই হবে। বাস্তবিক কিন্তু বুদ্ধিকে বাদ দিতে কেউ চায় না, কেননা বুদ্ধিকে বাদ দিয়ে কোন কাজই হয় না। লোকেরা শুধু বুদ্ধির বড়াইকে আর তার autocracyকে আর সহ্য ক’রতে পারচে না। বুদ্ধির নিজের ধর্ম আছে, সেই ধর্ম খেনে চললেই কোন গোলই গুঠে না। ব্যবহার-উপবেগিতাই হচ্ছে বিচার বুদ্ধির মাপকাটা, সেই মাপকাটার অনুসারেই চলতে হবে অথচ প্রত্যেক কর্মের, প্রত্যেক চিন্তার নিজস্ব মূল্য আছে। চাঁদের আলো ক’টা মোমবাতির তেজে জ্বলছে এবং অবনী বাবুর জীমূর্তি জলিকে বিবাহ-বন্ধনে আবদ্ধ করা যায় কি যায় না, উচিত কি উচিত নয় এসব প্রশ্নের মূল্য হয়তো আছে, কিন্তু চন্দ্র কিরণের কিংবা অবনীবাবুর ছবিগুলির মূল্য রসগ্রহণ ক’রতে সে মূল্য জানবার আবশ্যক নেই। মিল সাহেব “Utility includes truth” লিখে গেছেন ব’লেই রবীন্দ্রনাথকে “Truth is higher than utility” লিখতে হ’য়েছে। মিলের জগতই বর্তমান জগত; সে জগতে আনন্দের উৎস শুকিয়ে গেছে। রবীন্দ্রনাথের জগতে জীবন একটা রসশ্রোত আনন্দে ভরপুর। সে আনন্দ অঙ্ক কসবার আনন্দ নয়, মোক্ষদর্শী ভিত্ত্বার আনন্দ নয়, সে শুধু সৃষ্টির অনাবিল আনন্দ। রবীন্দ্রনাথ আনন্দের “মুক্তধারা” এ জগতে আনতে চান মনুষ্য দিয়ে, যে মনুষ্যদের পূর্ণ বিকাশ স্বার্থত্যাগে। তাই কুমার অস্তিত্ব নিজের নিজস্ব ভাসিয়ে দিয়ে মুক্তধারার বাঁধ খুলে দিলেন এবং সেই সঙ্গে সঙ্গে নিজের স্বরূপ বিকাশ করলেন আনন্দের স্রোতে ভেসে গিয়ে। তাই রবীন্দ্রনাথ বলচেন,—আমি যে আমি এ বুঝতে কষ্ট হয় না—“It is some untold mystery of unity in me that has a simplicity of the infinite” এই একতাই স্বজন ক’রে চলছে সৃষ্টিই তার লীলা, প্রেমের নিজেই সে পূর্ণ করে, অদ্বৈতই আনন্দ এবং অনন্তই আনন্দ। এটা শুধু কবির ধর্ম নয় এটা জগতের ধর্ম হ’তেই হবে।

শ্রীধুর্জীটীপ্রসাদ মুখোপাধ্যায় ।

## দু’খানি চিঠি

[ “কলিকাতা রিভিউ” কাগজে আমার লেখাটি পড়ে শ্রীযুক্ত প্রমথ চৌধুরী মহাশয় আমাকে দু’খানি চিঠি লিখেছিলেন। তাঁর অনুমতি নিয়ে আমি সে দু’টি ছাপাতে দিচ্ছি। এগুলি প্রবন্ধ নয়, চিঠি—এই কথাটি পাঠকেরা স্মরণ রাখবেন। আমার দুঃখ এই যে চিঠি থেকে গোটা কয়েক অবান্তর কথা বাদ দিতে গিয়ে সেগুলি প্রবন্ধের মতন দেখাচ্ছে—সম্পূর্ণতার রস, যা আমি উপভোগ করেছি, ইচ্ছা করে, সে রস সকলকে বণ্টন ক’রে দিই। এ ইচ্ছা কত বাস্তবিক তা যিনি প্রমথ বাবুর চিঠি পড়েছেন তিনিই জানেন।—লেখক ]

( ১ )

ধূর্জটী,

তোমার 'আর্টিকেল' পেলুম ও পড়লুম। লেখাটি একটু শক্ত হয়েছে, বিশেষতঃ সাধারণ পাঠকের পক্ষে তা নিশ্চয়ই। শক্ত হবার কারণ তুমি এক আর্টিকেলের ভিতর এমন অনেক জিনিষ ঢুকিয়েছ যার বিষয়ে অধিকাংশ লোক সম্পূর্ণ অজ্ঞ। আমাদের দেশের কজন লোক বলো তা 'Regionalism', 'Syndicalism' প্রভৃতির নাম শুনেছে? তবে তুমি বলতে পারো যে এ প্রবন্ধ সকলের পড়বার জন্ত নয়, সুশিক্ষিত পাঠকের জন্ত। তার উত্তরে কিছু বলবার নেই। Anti-Intellectualism বুঝবে অবশ্য শুধু intellectualsরা।

এখন তোমার প্রবন্ধের আসল বিষয় সম্বন্ধে আমার একটা কথা বলবার আছে। ইউরোপে যত সব নতুন মত বেরিয়েছে তার ভিত্তি অবশ্য এই সত্য যে মানুষ মূখ্য মস্তিষ্ক নয়; আর তার সকল কাজের গোড়ার থাকে তার প্রকৃতি তার বুদ্ধি নয়। আর মানুষের প্রধান motive force হচ্ছে তার emotion, যা বুদ্ধির দ্বারা সম্পূর্ণ শাসিত হয় না আর শাসিত হওয়াও উচিত নয়। এ তো প্রত্যক্ষ সত্য। তবে অষ্টাদশ শতাব্দীর Reasonএর পাণ্ডারা যে reason অর্থে intellect বুঝতেন এ কথা সম্ভবতঃ সত্য নয়। Anti Intellectualism যে reason এর বিরুদ্ধে বিদ্রোহ সে বিষয়ে কিছু সন্দেহ নেই। এখন আমার প্রশ্ন এই যে এই সব anti-Intellectualism এর পাণ্ডারা sincere কি না? আমার বিশ্বাস আর্ট সাহিত্যের ক্ষেত্রে anti-Intellectualism অকপট কেননা ও হুই জিনিষ reasonএর সৃষ্টি নয়, কিন্তু পলিটিক্স ও ইকনমিক্সের ক্ষেত্রে অনেক সময়ে ও একটা গাল মাজ। পলিটিকাল হিসেবে mass কে exploit করবার ও হচ্ছে একটা অবর উপায়। Pan-Slavism, Pan-Germanism প্রভৃতি সব যে পলিটিকাল ব্যাপার সে বিষয়ে তা কোনই সন্দেহ নেই; আর হুই ব্যাপারের সঙ্গে আমার বতর্টুকু পরিচয় আছে তার থেকে দেখতে পাই, যে Slav আত্মা German আত্মা প্রভৃতির বিষয় বা বলা হয় সে সব মিছে কথা, আর তার উদ্দেশ্য হচ্ছে জনগণের মনের ভিতর বিদেশীদের বিরুদ্ধে বিষেব জাগিয়ে তোলা। এ ব্যাপারের মূল হচ্ছে intellect। আজকাল লোক জানে যে intellect বার জন্ম দেয়—অর্থাৎ idea—তার সাহায্যে অপরের emotion জাগানো যায়, ঠাটানো যায়, নাটানো যায় ইত্যাদি ইত্যাদি। তুমি লিখেছ যে religion হচ্ছে মানব-সমাজের একটা প্রধান বন্ধন। কথাটা খুব সত্য। তাই ইউরোপে আজ অনেক বহুদেশী নেতা religion নিয়ে না বেনে অপরকে মানাতে চান, তাদের মনের উপর প্রভাব করবার জন্তে। যে কাজ Church আগে করত এরা আজ তাই করতে চাচ্ছে। এই কারণে ইউরোপে আজকাল একদল anti-intellectualist কয়েকো বাদের নাম হচ্ছে—Atheist Roman Catholic। আর্ট ও সাহিত্যে মানুষের উচ্চাদের emotion এর প্রকাশ আর পলিটিকাল তার নিম্নাদের emotion এর খেলা, সুতরাং এ হুই ক্ষেত্রে anti-Intellectualism এক জিনিষ নয় বরং ঠিক উল্টো জিনিষ বললেও অত্যাুক্তি হয় না।

Anti-Intellectualism এর গলদ এই যে তার উপর কোনরূপ সামাজিক ঐক্য গড়ে তোলা যায় না। তোমার প্রকৃতি ও আমার প্রকৃতি এক নয়, কিন্তু তোমাকে আমাকে যদি এক সঙ্গে ঘর করতে হয় তা হ'লে তোমার সঙ্গে আমার প্রকৃতির যেখানে অনৈক্য তার উপর ঝোঁক না দিয়ে সেখানে ঐক্য সেইখানেই ঝোঁক দিতে হয়। আর মানুষের সঙ্গে মানুষের বাতে ঐক্য পটন মনের সেই শক্তির নাম reason ; ও দ্বিতীয় মুখ্যতঃ moral এবং emotional এবং দ্বিতীয়তঃ intellectual, তৃতীয়তঃ anti-Intellectualism এর একটা স্পষ্ট immoral ও un-emotional দিক আছে। যদি অনুমতি করত একটা paradox বানাই। Anti-intellectualism এর দোষ এই যে তা কেবলমাত্র intellectual শ্রী প্রমগচৌধুরী ।

( ২ )

তোমার প্রথম চিঠি পনিবারে পাই, আর দ্বিতীয়খানি এইমাত্র পেলুম। তুমি দেখছি আমার কথাগুলো একটু বেশী seriously নিয়েছ। আমার চিঠির নীচে “বাবল” সই করলে, আমার মতের কতটা স্বাথতে হবে আর কতটা ফেলতে হবে তা তুমি অনাদ্যাসে ধরতে পারতে। ও চিঠিখানি আধ-মজা করে লেখা, তবে সে মজার ভিতর থেকেও এক আখটা সত্যও হয়ত বেরিয়ে পড়তে পারে। দেখ, সব দেশেই চলতি মতগুলো লোকমুখে ক্রমে বুলি হয়ে ওঠে। মানুষ একটা নাম গেলেই খুসি থাকে, তখন সে নামের পিছনে রূপ দেখবার প্রবৃত্তি তার আর থাকে না। তারপর সেই নাম অপূর্তে অপূর্তে সে auto-hypnotised হয়ে যায়। যারা Folk-Psychology লেখে, এ সত্য আমার বিশ্বাস, তারা নিশ্চয়ই ধরেছে।

ইউরোপের দশাই যখন এই, তখন আমরা যে বুলির দাস হয়ে পড়ব তাতে আর আশ্চর্য্য কি? আমাদের মনের ভিতর সন্ধানগড়া এমন কোনও মত নেই, যা কোনও নূতন মতের আক্রমণের বিরুদ্ধে ঢাল তলওয়ার নিয়ে দাঁড়াতে পারে। আমাদের দেশের অবস্থা বা, আমাদের মনের অবস্থাও তাই, অর্থাৎ ও দুয়ের কোনটাই আশ্রয় দিতে পারে না। বিদেশীয় আক্রমণ থেকে দেশকে রক্ষা করার ভার আজ যেমন ইংরাজের হাতে রয়েছে, নূতন মতের আক্রমণ থেকে মনকে রক্ষা করার ভারও আজ যেমনি ইংরাজের হাতে রয়েছে। এখানে ইংরাজ মানে, বিলিতি মত। আর বলা বাহুল্য যে সে মত আমাদের হাতগড়া নয় বলে, আমাদের মনের উপর তা আলাপা হয়ে বসে আছে ;—যেমন দেশের উপর ইংরেজ গভর্ণমেন্ট আলাপা হয়ে বলে রয়েছে। সুতরাং ইউরোপ থেকে আমাদের পূর্বার্জিত মতের প্রতি আমাদের “মম-তা” নেই, তা ছাড়তে আমরা সবাই পদাই প্রস্তুত। এই অর্থেই আমাদের critical বুদ্ধি আদর্শেই নেই। Conservatismই হচ্ছে criticism এর অন্তর্দাতা। পুণ্ডিতকে টিকিয়ে রাখবার জন্য মনকে বাচাই করার নামই criticism। অবশ্য নূতনকে প্রতিষ্ঠা করার জন্যও পুণ্ডিতকেও মানুষ বাচাই করে—কিন্তু এ ছুই হচ্ছে একই আত্মের উট্টো প্রয়োগ। শেষটা কারও কারও হাতে ও অন্ত—“শত্রু বণিক করাত যেমন আসিতে ঘটিতে কাটে”—তাই হয়ে ওঠে। সম্ভবতঃ আমার হাতে criticism কতকটা ঐ রকম একটা বস হয়ে উঠেছে।

এ criticism-এর কাজ কোনও বিশেষ মতকে রক্ষা করা কিংবা নষ্ট করা নয়;—মতের জড়িত মধ্য মনকে রক্ষা করা। এখন ইউরোপের উপর একটু নজর দেওয়া যাক। ফরাসীরা যে বিপ্লব ঘটাইছিল তার মূলমন্ত্র যে reason, এ কে অস্বীকার করবে যখন উক্ত বিপ্লবের গুরু-পুত্রোক্তিতর হল নিজমুখে স্বীকার করেন যে তাঁরা age of reason আনতে চেয়েছিলেন? আমার বক্তব্য শুধু এই, যে ও reason মানে intellect নয়। ও যুগের তিনটি মহাবাক্য—Liberty, Equality ও Fraternity—intellect থেকে বেররনি, কেননা বেরতে পারে না। অসংখ্য জর্ষণ পণ্ডিত দেখিয়েছেন যে উক্ত তিনটি কথা অতিশয় নিরীকোষের কথা। একমাত্র বুদ্ধির হিসেব থেকে ও তিনটির একটির পক্ষে দুটি ভাল কথা বলা যায় না। ও তিনটিরই মূল হচ্ছে মানুষের হৃদয় ও তার জ্ঞানবুদ্ধি। Voltaire এর অন্ত logic নয় irony, তর্ক নয় বিজ্ঞপ। তিনি অসাধারণ বুদ্ধিমান লোক ছিলেন কিন্তু তিনি তাঁর বুদ্ধিকে তাঁর moral sense-এর অন্ত করে তুলেছিলেন। Voltaire-এর বিজ্ঞপের মারাত্মক শক্তির মূল হচ্ছে অগ্ন্যয়ের বিরুদ্ধে তাঁর জগন্ত ঘোষ। খৃষ্টান-ধর্ম সম্বন্ধে “Crush the infamy” বলা কি বুদ্ধিমানের কথা? এ হচ্ছে Church-এর অত্যাচারের বিরুদ্ধে জ্ঞানবুদ্ধির তীব্র প্রতিবাদ। জর্ষণ পণ্ডিতদের হাজার পাণ্ডিত্যপূর্ণ হাজার হাজার বইয়ের চাইতে Voltaire-এর “Candide” এর মূল্য যে আজও শতগুণে বেশী তার কারণ শুধু তার wit নয়, সেই wit-এর পিছনে যে জ্ঞানবুদ্ধি আছে তাই। Voltaire ভুল ideas-এর উপর তাঁর বুদ্ধির ছুরি কখনো চালাতেন না, যদি না তাঁর বিশ্বাস থাকত যে ঐ সব ভুল idea হচ্ছে সকল অত্যাচারের মূল।

Rousseau যে কতবড় fool তা Maine পর্যন্ত অনায়াসে প্রমাণ করে দিতে পারেন। “Social Contract” যে উপজ্ঞান এ কথা কোন ঐতিহাসিক না জানে? “Social Contract” লজিকের ঠাস বুনি। কিন্তু ও বইয়ের সব axiom যে কসোর postulate—আর কসো যে পাগল ছিলেন এ ত আশ্রয় সবাই জানি। তবে কি গুণে এ পাগল ছুনিয়া পাগল করলে? এক তাঁর অসাধারণ sensibility-র গুণে। কসোর সকল মতের মূল হচ্ছে তাঁর হৃদয়।

সুতরাং একথা নির্ভয়ে বলা যায় যে ফরাসী বিপ্লবের প্রাণ শক্তি এসেছে ফরাসী জাতির হৃদয় ও জ্ঞানবুদ্ধি থেকে। Heine মজা করে বলেছেন যে ফরাসী বিপ্লব হচ্ছে একখানা মহাবাক্য। কিন্তু এ মজার ভিতর একটা মহা সত্য আছে। ইউরোপের বক্ত কবির দল, Goethe থেকে আরম্ভ করে Shelley পর্যন্ত ঐ ব্যাপারে মেতে উঠেছিলেন। আর বক্ত intellectual-এর দল ফরাসী বিপ্লবের reason যে un-reason তাই প্রমাণ কর্তৃক কাগজের উপর কালির আঁচড় কাটতে বসে গেলেন। অষ্টাদশ শতাব্দীর Enlightenment-এর গলদ যে কোথায় তা বুদ্ধিমানের দল ছুদিনেই লজিকের সাহায্যে ধরে ফেললেন। ফল কথা ফরাসি বিপ্লবের ভিতরকার কথা, intellectualও নয় anti-intellectualও নয়, non-intellectual। ও যুগের ফরাসী মনীষীরা humanity বিশ্বাস করতেন অর্থাৎ তাঁদের ধারণা ছিল মানুষবান্ধেই এক ছাঁচে ঢালা। তারপর, ফরাসী বিপ্লবের বিরুদ্ধে যখন re-action এলো, তখন বুদ্ধির দিক থেকে, ফরাসী মনের ঐ universality-র উপরই প্রধান আক্রমণ হল। তখন বলা হল যে মানুষ কুল কোনও পদার্থ নেই, আছে জর্ষণ, ইংরেজ, দিনেমার, ওলন্দাজ ইত্যাদি।

সুতরাং বস্তুগত্যা বা আছে তা হচ্ছে concrete, Universal একটা abstraction মাত্র। আর হৃদয়ের দিক থেকে এই বলা হল, যে idea চরিত্র গড়ে না। Voltaire এর ও বিধাস বিলকুল ভুল, আসলে চরিত্র idea গড়ে। সুতরাং ideasও কোন শক্তি নেই কোনও Universality নেই। এই দুই মত থেকে জন্মগত করলে Romantic Movement ; অতএব এ movement একদম concreteকে আঁকড়ে ধরলে। রোমান্টিক কবিতা পড়ো, দেখতে পাবে Feudalism ও খৃষ্টধর্মের গুণকীর্তনে তা পূর্ণ, অর্থাৎ ঐ জাতীয় কাব্যের ঞ্চাপ হয়ে উঠেছিল history. তারপর তা ইতিহাস থেকে পিছু হটে পুরাণ, ও পুরাণ থেকে পিছু হটে রূপকথার গিয়ে পৌছন। ইতিহাস nationalistic হল, ইকনমিকস ঐতিহাসিক হল, আর্ট জাতীয় হল, দর্শন প্রথম হৃদয়ের ভিতর ঢুকে গেল, দেখানে বেশী দিন না থাকতে পেরে তারপর will এর উপর ভর করলে, তারপর unconscious অর্থাৎ অচৈতন্য হয়ে পড়ল। তারপর রোমান্টিসিজমের সূচা হল। রোমান্টিসিজমের গুণ এই যে concrete এর জ্ঞানের সাহায্য ও emotion এর শক্তি সযুদ্ধে তা মানুষকে সজ্ঞান করেছে। তা মারা গেল এই দোষে যে concrete এর পূজা করতে করতে সে Universalকে ভুলে মেরে দিলে। আর emotionকে মুখের কথার বাড়াতে বাড়াতে তা sentimentalism এর সৃষ্টি করলে।

তারপর এই রোমান্টিসিজমের প্রতিবাদ স্বরূপে Realism এর জন্ম হল। এ জিনিষ হল একদম বৈজ্ঞানিক। এর মূলসূত্র হল এই যে, বুদ্ধি, জ্ঞানবুদ্ধি, হৃদয় এর কোনটাই মানুষের চরিত্রের ও কর্মের নিরস্তা নয়, natureই তাকে চালায়, সে nature কতকটা বাহ্য-প্রকৃতি, কতকটা তদনুরূপ মানুষের অন্তঃপ্রকৃতি। মানুষের মূল প্রকৃতি খুঁজতে খুঁজতে এরা instinct বার করে ফেলেছে—অর্থাৎ এমন একটা ভিতরকার ঠেল, যা হৃদয় মনের অধীন নয়। Conscious মন হচ্ছে উপরকার মন—তার ভিতর বা আছে সে হচ্ছে ego-instinct, sex-instinct ও group-instinct ; আর মানব-জীবন হচ্ছে এই তিনের খেলা। এ সত্য অবশ্য মানুষের analytic-intellect এর কাছে থরা পড়ছে। এই জন্যই আমি বলেছি যে anti-Intellectualism হচ্ছে Intellectualism এর শেষ কথা। এখন দেখা যাক এর ফল দাঁড়াল কি ?

বলা বাহুল্য মানুষ কর্ম-মার্গেরও পথিক আর জ্ঞান-মার্গেরও পথিক ; মানুষ যত্ন কাজ করে খুশি হয় না, সে সকল বিষয়ের তত্ত্বও জানতে চায়। New Psychology, Folk-Psychology যদি সত্য হয় তো তাতে মানুষের জ্ঞান বাড়িয়ে দিয়েছে। Einstein এর আবিষ্কারকে কালিই আমরা কলিত-জ্যোতিষে পরিণত করতে পারব না, কিন্তু তাই বলে তার যে কোনও মূল্য নেই তা নয়। সুতরাং New Psychologyর সাহায্যে Psycho-Analysis না করতে পারলেও, আর Folk-Psychologyর সাহায্যে Folk-lore বানাতে না পারলেও ও-হৃদয়ের Science অর্থাৎ জ্ঞান হিসেবে যথেষ্ট মূল্য আছে। যে হেতু মানসিক দ্রব্যবস্তুর সাহায্যে Folk-Psychology আর অমূল্যবস্তুর সাহায্যে New Psychology আবিষ্কৃত হয়েছে। ওর একটা চেষ্টা হচ্ছে মানুষের মনের ভিতর বা অতি ক্ষুদ্র বা অতি সূক্ষ্ম তাকেই মানব-মনের ভিত্তি করা, আর তৎপরটির বহুমানবের মধ্যে বা অতি সূক্ষ্ম তাকেই উচ্চ

মনের তিত্তি করা। বলা বাহুল্য এ ছই বিজ্ঞানই মানুষের personality উড়িয়ে দেয়।

তারপর ঐ জ্ঞানের হিসেব থেকে দেখলে দেখা যায় যে জার্মান Romanticism আর ফরাসি Humanitarianism হচ্ছে পরস্পর পরস্পরের thesis ও anti-thesis ; কাৰেই এ যুগে দুইয়ে মিলে synthesis হয়েছে। আজকের দর্শনের শেষ কথা হচ্ছে যে Concrete-এর মধ্যেই Universal থাকে। Concrete থেকে ছাড়িয়ে নিলে, Universal যেমন একটা abstraction হয়ে পড়ে আবার Universal থেকে ছাড়িয়ে নিলে Concreteও তেমনি একটা abstraction মাত্র হয়ে ওঠে, কেননা Concreteও থাকে Universalএর মধ্যে। সুতরাং Intellectualismও যেমন ভুল anti-Intellectualismও তত্রপ ; তবে ও দুয়ের মধ্যেই আধখানা করে সত্য আছে। ফরাসীরা দিয়েছিল Humanityর উপর ঝাঁক, আর জার্মানরা দিয়েছিল Nationalityর উপর ঝাঁক। একের ফলে ঘটেছিল French Revolution আর অপরের ফলে হয়েছে German War। ফরাসী বিপ্লবের ফলে অধু ফরাসী জাত নয়, বিশ্বমানব নবজীবন লাভ করেছিল, আর জার্মান বুদ্ধের ফলে অধু জার্মান জাত নয় বিশ্বমানব মৃত্যুমুখে পড়েছে। অতএব আমরা বিশ্বাস মানুষ আবার Humanitarianismএর উপর ঝাঁক দেবে, অধু বাঁচবার তত্ত্ব। Anti-Intellectualism জার্মান রোমাণ্টিসিজমের গোয়ার ছেলে, সুতরাং এ যুগে তার প্রতিপত্তি আর বেশী দিন থাকবে না। কারণ মানুষ এখন সবগ্র মানব-সমাজের একটা Spiritual synthesis চায়। এবং তার জন্য চাই Reason, যে হেতু ও জিনিষ হচ্ছে হৃদয় মন ও তার বুদ্ধির synthesis। ইতি—

শ্রীপ্রমথ চৌধুরী

## স্পর্শমণি

আমার জীবন ববে অন্ধকারে রুদ্ধ অন্ধপ্রায়  
আপন শক্তির পরে সংশয়ের বিমূঢ় লজ্জায়  
পলে পলে মৃত্যুমুখে চলেছিল ছর্ণিবার স্রোতে  
তুমি আসি আপনার পরিপূর্ণ প্রেমের আলোতে,  
দিলে উজলির, ম্লান অবনত এ ললাট খানি  
বিশ্বের আনন্দ-বজ্রে। তাই আজি অসংশয়ে জানি  
তুমি মোর জীবনের দীপ্তিমান পরশরতন  
তোমারি মঙ্গল স্পর্শে আজি মোর শুভ আগরণ।  
শ্রীজীবনময় রায়।

## আহার ও চরিত্র

(২)

পূর্ব্ব্বারে এই অত্যন্ত গুরুতর বিষয় কেবল এক দিক হইতে কিঞ্চিৎ আলোচনা করিয়াছি। আমরা দেখাইয়াছি যে, আহার বর্ণের নিয়ামক, বর্ণ চরিত্রের নিয়ামক। এই ভাবে আহারের সহিত চরিত্রের যোগ থাকী দেখাইবার চেষ্টা করিয়াছি। কিন্তু এই বিষয়টি নানা দিক হইতে আলোচনা করা যায়। এক্ষণে ইহাকে জৈব রসায়নের \* দিক হইতে সংক্ষেপে বিবেচনা করিব।

আহার্য্য পদার্থ দেহ মধ্যে পরিপাক হয়; তাহার ফলে উহা নানা দ্রব্যে বিশ্লিষ্ট হইয়া যায়। ঐ সকল বিশ্লিষ্ট পদার্থ দেহের সকল অঙ্গই গঠন করে। অস্থি, মাংস, স্নায়ু, স্নায়ুগুণ্ড, শিরা, পেশী ইত্যাদি দেহের সমস্তই আহার্য্য বস্তু হইতে গঠিত হয়। কিন্তু বাহ্য আহার করি তাহার সমস্তই এই কার্য্যে ব্যয় হয় না। যে অংশ দেহ পোষণ করে তদ্ব্যতীত অবশিষ্ট অংশ পরিত্যক্ত হয়। কঠিন, তরল এবং বায়ব্য পদার্থরূপে পরিত্যক্ত হয়। এই ত্রিবিধ পদার্থের বর্ণ, ভ্রাণ, স্বাদ ইত্যাদি দ্বারা অনেক স্থলে ইহাদিগের গঠন স্থলত্ব নির্ণয় করা যায়, কিন্তু সম্যক্ বিশ্লেষণ না করিলে জানা যায় না।

অস্থি, মাংস, স্নায়ু, মস্তিষ্ক, শিরা, পেশি, স্নায়ুগুণ্ড, এবং যন্ত্র সকল নানাবিধ কোষ দ্বারা গঠিত। ঐ সকল কোষ হইতে বহু প্রকার রস নির্গত হয়। লিভার হইতে যে রস নির্গত হয় তাহা দ্বারা আহার্য্য পদার্থ পরিপাক হইয়া থাকে। অন্ত্রস্থ গুণ্ড হইতে যে রস ক্ষরণ হয় তদ্বারাও আহার্য্য বস্তু পরিপাক হয়। মুখের লালা মুখের রস ব্যতীত অন্য কিছু নহে। অণ্ড হইতে কিম্বা গর্ভকোষ হইতে যে রস ক্ষরণ হয় তাহার মধ্যে স্ট্রীকীট ও পুংকীট থাকে; ইহাদিগের মিশ্রণে মেহ গঠিত হয় এবং স্ত্রীমেহ অথবা পুংমেহ গঠিত হইলে স্তন্যধোণী বৈহিক ক্রিয়াও বিভিন্ন হইয়া উঠে। ঐ দুই যন্ত্রের মধ্যস্থ কোষগুচ্ছ \* হইতে যে রস নির্গত হয় তাহাও স্ত্রীপুংভেদের কারণ সমূহ মধ্যে অন্যতম। এই সকল বিভিন্ন যন্ত্রের রস অবশ্যই আহার্য্য পদার্থ হইতে সংগৃহীত হয়। সেই রসজালী যন্ত্রের ও গণ্ডের আয়তন, এবং রসের পরিমাণ, গঠন তারতম্য, গুণভেদ ক্রমসারে চরিত্রের তারতম্য হইয়া থাকে। সুতরাং আহার্য্য ভেদে যন্ত্রাদির আয়তন প্রভেদ এবং রসের মাত্রা ও গুণভেদ এবং তাহা হইতে চরিত্র-বৈষম্য জাত হওয়া প্রতীয়মান হয়।

আমরা এই পথ অনুসরণ করিয়াই অলোচ্য বিষয় বিশদ করিবার চেষ্টা করিব।

লিভারের কথা বলিয়াছি; উহার রস দ্বারা পরিপাক ক্রিয়া যতদূর হওয়া উচিত তাহা যদি না হয় তবে অঙ্গীর্ণ অথবা কোষ্ঠবদ্ধ হইতে পারে। যে দিন এই সকল হয় সে দিন

\* Bio-Chemistry

সুতরাং মস্তিষ্ক। মস্তিষ্ক স্নায়ু পদার্থের উন্নত পরিমাণ।

+ Testes Ovary's Tissue

আমাদিগের স্বভাবও রাগান্বিত অথবা খিটখিটে হইয়া থাকে। লিভারের রস যদি অধিকতর কৃষ্ণবর্ণ হয় তাহা হইলেও ঐরূপ কল হয়। লিভার আয়তনে বড় হইলে যে সকল পীড়া হয় তাহা অতিক্রান্ত না হইলেও তাহাতে হৃৎকলতা, নিরুৎসাহ, অসুখ্যম প্রভৃতি আনয়ন করে। লিভার ছোট হইয়া গেলে যদি স্কেরোপিন্ পীড়া হয় তবে জীবনের আশা প্রায় থাকে না। তখন স্বভাব যেরূপ হইতে পারে তাহা অনায়াসেই বোধগম্য।

তৎপর, যে সকল গ্রাণ্ড দেহমধ্যে নানা স্থানে রহিয়াছে তাহাদিগের আয়তন ও রস ক্ষয়ণ এতদূত্বের উপরেই স্থায়ী এবং অস্থায়ীভাবে চরিত্র নির্ভর করে। যুথের লাল্য যদি অধিক বাহির হয় অথবা উহার স্বাদ যদি তিক্ত কিম্বা অম্ল হইয়া উঠে তাহা হইলে আমরা গভীর চিন্তা কিম্বা কোন কার্যে মনোনিবেশ করিতে পারি না; স্বভাবও একটু কোপন হইয়া উঠে।

থাই-য়েচ্-গ্রাণ্ড নামে আমাদিগের একটি গ্রাণ্ড আছে। উহা বৃহৎ অথবা ক্ষুদ্র হইলে, উহার রসক্ষয়ণ অধিক অথবা অল্প হইলে, আমরা দীর্ঘ অথবা ক্ষুদ্র হই; দৃঢ়প্রতিজ্ঞ অথবা লঘুচেতা হই। এই গ্রাণ্ড আমাদের দেহ ও মন নানাপ্রকারে নিয়মিত করে। ইহাতেও স্বভাবের স্থায়ী অস্থায়ী উত্তরবিধ পরিবর্তন হইয়া থাকে।

অণ্ডের রস অম্ল হইলে অরায়ু এবং তন্নিয়ন্ত্র অণ্ডের রস ক্ষারবহুল হইলে অথবা অম্ল হইলেও সন্ধ্যমের অভাব হইতে পারে।\*

মূত্ররসে চিনির ভাগ অধিক হইলে অথবা ইউরিয়্য কিম্বা অক্স্যালাটে অধিক নির্গত হইলে যে সকল হৃৎস্রাব্য অথবা স্রাস্রাব্য পীড়া উৎপন্ন হয় তাহাতেও স্বভাবের ভারতম্য হইয়া থাকে।

ব্যক্তির দেহগন্ধ তীব্র হইলে স্বভাবও নির্ভর হয়। অন্ততঃ দেহ গন্ধ বিভিন্ন হইলে স্বভাবও বিভিন্নপ্রকার হওয়া প্রত্যক্ষসিদ্ধ। এ সকল প্রায় সর্বজনবিদিত কথা। যদিও জীবদেহ সম্বন্ধে বিশেষজ্ঞ ব্যক্তি ভিন্ন অপরে এই সকল বিষয় সম্যক্ অবগত নহেন, তথাপি স্থূল ভাবে এ সকল কথা অনেকেই জানেন। কিন্তু এক্ষণে অত্যন্ত গুরুতর একটা রসের কথা বলিব যাহা দ্বারা দেহ ও স্বভাব বিশেষভাবে পরিবর্তিত হয় এবং যাহা অনেকেরই অজ্ঞাত। এই রসের ইংরাজি নাম হরমোন\*। এই রস অণ্ডের এবং গর্ভকোষের কোষগুচ্ছ হইতে নির্গত হয়, স্ত্রীদেহে ও পুংদেহে যে সকল বিশেষ বিশেষ লক্ষণ ও পার্থক্য আছে; স্ত্রী ও পুরুষগণের মনের সুতরাং স্বভাবের যে সকল গুরুতর প্রভেদ আছে, তাহা সম্ভবতঃ এই হরমোন রসের কার্য। এই রস ঐ সকল প্রভেদের একমাত্র কারণ না হইলেও একটা গুরুতর কারণ বলিয়া প্রতিপন্ন হইতেছে।†

\* আমি একটি অবস্থাপন্ন প্রাচীন স্ত্রীলোককে দেখিয়াছি। তাঁহার দেহের বর্ণ পরিষ্কার লাল্য ছিল; তিনি খরস্কৃতি ছিলেন। চক্ষু বড় এবং উজ্জ্বল ছিল। অনেক সময় উপহুঁপরি তাঁহার দেহে রক্ত পিত্ত হইত। তাঁহার Rash বলিষ্ঠতম। এই সকল সময়ে তাঁহার অঙ্গ-বিশেষ নিজের অঙ্গুলী দ্বারা দ্রুত বিকৃত করিয়া ফেলিতেন। পরিণামে তাঁহার চরিত্র অত্যন্ত দ্রুত হইয়া গেল।

\* Hormonio.

† Determination of sex. By Dr. Doncaster. 1914. page 95.



পণ্ডিতগণ ইহাও অসম্ভব বোধ করিতেছেন না যে জীপুংভেদ ক্রমের ধাতুর উপর নির্ভর করে ; এবং জরায়ু মধ্যে জী কোষ ও পুং কোষ মিলিত হইয়া যে মুহূর্ত্তে গর্ভাধান হয় তৎপরেও ঐ ক্রমের \* ধাতু + পরিবর্তন হইতে পারে। এই ধাতু পরিবর্তনের গুরুতর কারণ হয়মোন নামক রস। এই রসের প্রকৃতি স্বভাবতঃ পরিবর্তিত হইতে পারে এবং চেষ্টা দ্বারাও পরিবর্তিত করা অসম্ভব নহে।

সাধারণতঃ সে চেষ্টা আর কিছুই নহে, আহাৰ্য্য পদার্থের পরিবর্তন।

উপরে অতি সংক্ষেপে বাগা বলা হইল তাহা হইতে ইহা বুঝা যাইতেছে যে আহাৰ্য্য পদার্থের দ্বারা রস, রক্ত, স্নায়ু, ম্যাণ্ড ইত্যাদি গঠিত হয় ; উহার পরিবর্তনে রসাদিও পরিবর্তন হয় ; এবং সেই ক্ষেত্রে ব্যক্তির স্বভাবেরও পরিবর্তন হয়। পণ্ডিত লোয়ের প্রভৃতি জীবতত্ত্ব বিদগণ দেখাইয়াছেন যে মস্তিষ্কের বিবিধ কেন্দ্র নষ্ট করিয়া দিলে নানারূপ মনোভাবও বিনষ্ট হইয়া যায়। এইরূপে জীবের স্বভাব অথবা ধাতু স্থায়ীরূপে পরিবর্তন করা যাইতে পারে। ইহা হইতেও বুঝা যায় যে, যখন আহাৰ্য্য দ্বারা মস্তিষ্ক কেন্দ্র সকল গুল্লীলাভ করে তখন চেষ্টা দ্বারা ইটক অথবা আহাৰ্য্য পরিবর্তনের ফলেই হউক, ঐ কেন্দ্র সকলের বিকৃতি অথবা ধ্বংস সাধন করিলে কিম্বা মস্তিষ্ক নিহিত কোন ম্যাণ্ডের বিনাশ সাধন অথবা ক্রিয়া পরিবর্তন করিলে ব্যক্তির স্বভাবও পরিবর্তিত হইবে। বাহ্যিক মাদক দ্রব্য সেবন করে তাহাদিগের স্বভাব অস্থায়ী অথবা স্থায়ী \* রূপে পরিবর্তিত হইয়া যায় ; ইহা সকলেই জানেন।

ব্যক্তি, কেহ এক ধাতুর, কেহ অন্য ধাতুর হইয়া থাকেন। বায়ু পিত্ত কফ এই তিন বিভাগ করিলে বুঝা যায় যে স্বভাবতঃ কেহ বায়ু প্রধান, কেহ শ্লেষ্মা প্রধান, কেহ পিত্ত প্রধান লোক। কেহবা বাতশৈত্যিক, কেহ পিত্তশৈত্যিক, কেহ বাতশৈত্যিক ধাতুবিশিষ্ট হইয়া থাকেন। আহাৰ্য্য বস্তুও এই সকল ধাতুর হইয়া থাকে। কোন খাদ্যে বায়ু বৃদ্ধি করে, কোন খাদ্যে শ্লেষ্মা অথবা পিত্ত বৃদ্ধি করে। পক্ষান্তরে, কোন কোন খাদ্যে ঐ সকল ধাতু হ্রাস করে। বায়ুপ্রধান, শ্লেষ্মাপ্রধান অথবা পিত্তপ্রধান ব্যক্তির স্বভাবও যখন বিভিন্ন প্রকার হইয়া থাকে তখন আহাৰ্য্য বস্তুর সহিত স্বভাবের বন্টি সঙ্গ ধাকা অঙ্গীকার করিতে হয়। ডাক্তার পালেট প্রায় স্পষ্টাকরে এবং ডাক্তার সেলিবি ভাবতঃ ইহা স্বীকারও করিয়াছেন।

এহলে একটা কথা হইতে পারে যে আমাদের দেহ পোষণের আবশ্যকীয় পদার্থ সকল সর্বপ্রকার আহাৰ্য্য বস্তু হইতেই পাওয়া যায় ; এবং যে বস্তু হইতেই পাওয়া বাউক, ঐ পদার্থ সকলের গুণ একই প্রকার। সুতরাং আহাৰ্য্য বস্তু যাহাই হউক না কেন তাহাতে কিছুই আসে যায় না। আহাৰ্য্যবস্তুভেদে ব্যক্তির স্বভাব বিভিন্ন হইবার কোন কারণ নাই। ঈদৃশ প্রতিপাদ্য সঙ্গত নহে। অন্তঃগণ, সুতরাং মানবও, জৈব পদার্থ ব্যতীত তথাকথিত অল্প পদার্থ থাকিতে পারে না। উদ্ভিদগণ অঙ্গার, নাইট্রোজেন, ফস্ফরাস প্রভৃতি

† এই সময় ঐ ক্রমকে বলল বলে।

\* Physiological Condition. Determination of sex, page 105. "It is not impossible that the sex of individual may be modified after fertilization if the physiological condition on which sex depends can be changed" Loeb.

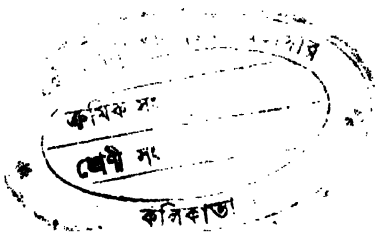
\* দীর্ঘকাল সেবন করিলে।

জড় পদার্থ পরিণাক করিয়া দেহে মধ্যে জৈব পদার্থে পরিণত করিয়া থাকে এবং তাহাতেই তাহাদিগের দেহ গুটি হয়। কিন্তু জন্তুগণ ঐ সকল জড় পদার্থ দেহ মধ্যে পরিণাক করতঃ দেহ পোষণ করিতে পারে না। তাহার উদ্ভিদ আহার করতঃ ঐ সকল জড় পদার্থ দেহ মধ্যে গ্রহণ করে; তদ্বারাই তাহাদিগের দেহ পোষণ হয়। জৈব পদার্থ ভিন্ন অন্য পদার্থে জন্তুগণের দেহ পোষণ হয় না। কিন্তু সমান জড় পদার্থে গঠিত বিভিন্ন বস্তুর যেমন বিভিন্ন গুণ হইতে পারে, তেমনই সমশ্রেণীর অথবা সমজাতীয় কিবা সমপ্রকারের জৈব পদার্থের গুণও সর্বদাই বিভিন্ন হইতে দেখা যায়। সুতরাং জৈব পদার্থের গঠন এক হইলেই গুণও এক হইবে, একরূপ কথা সঙ্গত হইতে পারে না। এখানে দুইটি দৃষ্টান্ত দিব। জড় পদার্থ মধ্যে অঙ্গার ও হীরক এক পদার্থই; কিন্তু গুণের প্রভেদ অত্যন্ত অধিক। মানুষ ও বানর সম শ্রেণীর জীব, অথ এবং জেব্রা সমজাতীয় জীব। ইহাদিগের দেহের গুণও অত্যন্ত বিভিন্ন; মস্তিষ্ক ত সম্পূর্ণ পৃথক-ধর্মী। দুইজন মানুষের মস্তিষ্ক সমান জৈব পদার্থে গঠিত হইলেও গুণে সম্পূর্ণ পৃথক হইতে পারে এং হয়ও। সমস্ত জীবকোষের, সুতরাং সমস্ত জীবদেহের মূল প্রটোপ্লাস্ম। ইহার গঠন একই প্রকার। তথাপি বিভিন্ন উদ্ভিদে দেহের এবং বিভিন্ন জন্তু দেহের প্রটোপ্লাস্মের গুণ কত বিভিন্ন! উদ্ভিদের প্রটোপ্লাস্ম হইতে উদ্ভিদই হয়, জন্তু হয় না; জন্তুর প্রটোপ্লাস্ম হইতে জন্তুই হয়, উদ্ভিদ হয় না। এক প্রকার উদ্ভিদের প্রটোপ্লাস্ম হইতে অন্য উদ্ভিদ হয় না; এক জন্তুর প্রটোপ্লাস্ম হইতেও অন্য জন্তু হয় না। এ সকল কথা বংশানুক্রম \* শাস্ত্রের অন্তর্গত; এখানে বিস্তারে বলা বাইতে পারে না। এই মাত্র বলা বাইতে পারে যে বিভিন্ন জৈব পদার্থের একতা অথবা সমতার তাহাদিগের গুণ সাধ্য হইতে দেখা যায় না। জৈব পদার্থের গঠনের সাম্যের উপর তাহার গুণ নির্ভর করে না। জীবন্ত অবস্থায় ত নির্ভর করেই না; মৃত অবস্থাতেও নহে। এক স্থানেই দুইটি সহোদর ভ্রাতার জীবন্ত দেহ যেমন পৃথক গুণযুক্ত হয়, তাহাদিগের-মৃত দেহও তেমনই। ঐ দুইটি মৃত দেহ সমান সময়ে পচিয়া যায় না; অথবা সমান সময়ে গোরের মাটিতে মিশিয়া যায় না। সমশ্রেণীর অথবা সমপ্রকারের জৈব জন্তু, চর্কি ইত্যাদি পদার্থ বিভিন্ন ধর্মী হইতে দেখা যায়। ঐদৃশ অবস্থা সকল প্রণিধান করিলে বুঝা যায় যে উপরের লিখিত প্রতিবাদ বাক্য সমূলক নহে। জন্তুগণের, বিশেষতঃ উন্নত জন্তুগণের, আহার্য বস্তুর সহিত চরিত্রের ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ আছে। ইহা যে কেবল বিচার দ্বারা প্রতিপন্ন হয় তাহা নহে, প্রত্যক্ষও দেখা যায়। কোন্ আহার্য বস্তু কোন্ দেশে কোন্ জাতীয় মানবের উপর কিরূপ ক্রিয়া করে তাহা ভ্রূগোবর্শন দ্বারা নির্ণয় করিতে হয়। আজি নির্ণয় করিতে হইবে, তাহা বলিতেছি না। মানব আদি কাল হইতে কোন্ দেশে কিরূপ আহার উপকারজনক হইবে তাহা বিজ্ঞানের সাহায্য না লইয়াই স্থির করিয়াছে। তাহাতে তাহার জাতিগত চরিত্রও নানা প্রকার হইয়া উঠিয়াছে। পূর্বেই বলিয়াছি, এক কারণে চরিত্র গঠিত হয় না। যে সকল কারণে হয় তাহার মধ্যে আহার্য ভেদ অন্যতম। মাংসাদি এবং উদ্ভিদজাতী জন্তুগণ

মধ্যে চরিত্রেরও গুরুতর প্রভেদ দেখা যায়। ভাত এবং কাঁচি ভোজনেও ঐরূপ প্রভেদ লক্ষিত হইয়া থাকে। ঘৃত এবং মাখন এই দুইটা স্নেহপদার্থ এক জন্তর দুগ্ধ হইতে গ্রহণ করিলেও তাহাদিগের গুণ পৃথক হয়। গো হইতে এবং মহিষ হইতে ঘৃত সংগ্রহ করিলেও গুণ ভেদ হইতে দেখা যায়। সুতরাং বৈহিক ক্রিয়ার তারতম্য উৎপাদন করিবার সহিত মানসিক অবস্থারও পার্থক্য উৎপাদন করিবে, ইহা আশ্চর্যের বিষয় নহে। স্নায়ু মণ্ডলের, সুতরাং মস্তিষ্ক পদার্থের উপর চরিত্র নিশ্চয় নির্ভর করে। সুতরাং আহাৰ্য্য ভেদে মস্তিষ্কর উপর ক্রিয়াবৈষম্য হইলেই চরিত্র বৈষম্যও হইবে, ইহা স্বীকার করিতে হয়। ডার্কইন্ দেখাইয়াছেন \* যে, যে মানব যেক্রপ আহাৰ্য্য করিতে পুরুষাত্মকমে অভ্যস্ত তাহার পরিবর্তনে আয়ু হ্রাস বংশ হানি হয়। কেন হয় তাহা ভাল বুঝা যায় না। এই এক কারণেই চরিত্র কত পরিবর্তিত হইতে পারে, তাহা সহজেই অল্পমেয়। যে বহুপতা এক বাহার বংশহানি হইতে চলিল এতদুভয় ব্যক্তির চরিত্র ঐ একমাত্র কারণেই অভ্যস্ত পৃথক হইয়া থাকে।

বাহা হউক, আহাৰ্য্যের দিক হইতে এই দুগ্ধ বিষয় আলোচনা করিলে তাহার সহিত চরিত্রের ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ থাকা অস্বীকার করিতে হয়। কিন্তু সে সম্বন্ধে বস্তুভেদে মুখ্য অথবা গৌণ হইবে, তাহা পশ্চাৎ আলোচনা করিব।

শ্রীশশধর রায়।



## জাপানের শিক্ষা-পদ্ধতি

( জাপান হইতে লিখিত পত্র )

আমি এখন জাপানের উত্তর পূর্বাঞ্চল দেখিবার জন্য টোকিওতে আসিয়া উপস্থিত হইরাছি। এখানে কিওটো রাজকীয় বিশ্ববিদ্যালয়ে মনস্তত্ত্বের অধ্যাপক তেওশিও নোদাখীর সহিত পরিচয় হয়। তাহার পরামর্শমত কিওটো সহরে একটা প্রাথমিক শিক্ষালয় দেখিতে যাই। কিওটো সহরে প্রায় সাত লক্ষ লোকের বাস। সহরটিকে ৮০টা বিভাগে ভাগ করিয়া নেওয়া হইয়াছে। প্রতি বিভাগে অন্ততঃ একটি প্রাথমিক শিক্ষালয়। কোনও কোনও বিভাগে দুইটা। মোট প্রায় ৭৫,০০০ বালক বালিকা এই সব প্রাথমিক শিক্ষালয়ে পড়িতে আসে। ছয় বৎসর বয়স হইলেই জাপানের সকল বালক ও বালিকা প্রাথমিক শিক্ষালয়ে পড়িতে আসিতে বাধ্য। কিওটো সহরে এই ৭৫০০০ বালকবালিকাদিগকে পড়াইবার জন্য ১৪০০ শিক্ষক ও শিক্ষিকী আছেন। শিক্ষক বা শিক্ষিকীর বিশ্ববিদ্যালয়ের উপাধি নাও থাকিতে পারে;

\* Descent of Man. Ch. VII.

† এবং পরিচ্ছদ।

কিন্তু নন্দ্যাল স্কুলে পড়িয়া প্রত্যেকের শিক্ষাদান কার্যে যোগ্যতা লাভ করা চাই। শিক্ষকদের বেতন মাসে অন্ততঃ ৮০ রেন্ শিক্ষয়িত্রীর বেতন মাসে অন্ততঃ ৬০ রেন্। আজকালকার হিসাবে ১০ রেন্ ১৭ টাকার সমান। প্রধান শিক্ষকের বেতন বেশী। আমি যে প্রাথমিক শিক্ষালয়টি দেখিতে গিয়াছিলাম তাহার প্রধান শিক্ষকের বেতন ১৭০ রেন্। আমাদের দেশের প্রাথমিক শিক্ষালয়ের শিক্ষকদের বেতনের সহিত তুলনা করিবার সময় মনে রাখিতে হইবে যে জাপানে রাঁধুনীর বেতন মাসে ৩০ রেন্। বলা বাহুল্য যে এই সব প্রাথমিক শিক্ষালয়ে ছাত্র ছাত্রীরা বিনা বেতনে শিক্ষালাভ করে। বেতন দিবার ব্যবস্থা থাকিলে তাহাদিগকে শিক্ষালয়ে পড়িতে আসিতে বাধ্য করা চলে না। প্রত্যেক বালকবালিকাকে প্রাথমিক শিক্ষালাভ করিতেই হইবে (compulsory elementary education) এরূপ ব্যবস্থা করিল, শিক্ষালাভ বিনা বেতনে (free) হইবে অব্যবস্থাও করিতে হয়। এই ১৪০০ শিক্ষক ও শিক্ষয়িত্রীর বেতন কিওটো সহর দেয়।

অধ্যাপক নোকামী পূর্বেই টেলিফোনে সংবাদ দিয়া রাখিয়াছিলেন যে আমি নিসশো শো গাকো (Nissho Sho Gakko) বা নিসশো প্রাথমিক শিক্ষালয় দেখিতে যাইব। প্রধান শিক্ষক যদি ইংরাজী বলিতে না পারেন, তবে সে শিক্ষালয়ে আমার যাওয়া বা না যাওয়া সমান দাঁড়ায়। আমি জাপানী ভাষা জানি না। আর জাপানী শিক্ষকেরা অনেকেই ইংরাজী পড়েন বটে, কিন্তু এত কম ইংরাজী জানেন যে তাঁহাদের সহিত মনের ভাব বিনিময় করা আমার পক্ষে সহজ সাধ্য নয়। সেই জন্য অধ্যাপক নোকামী আমাকে নিসশো শো গাকোতে যাইতে পরামর্শ দেন। তথাকার প্রধান শিক্ষক শ্রীযুক্ত সাকুতারো তামুরা ইংরাজীতে মনের ভাব প্রকাশ করিতে পারিবেন। আমি যাইতেই শ্রীযুক্ত সাকুতারো তামুরাকে সংবাদ দেওয়া হইল।

সামনে উঠানে ছোট একটি বাগান। স্বর্ষ্বের পরিষ্কার বাড়ী। বৃট জুতা পায়ে দিয়া ঘরে ঢুকিতে আমার সঙ্কোচ বোধ হইল। এমন পরিষ্কার কাঠের মেঝে। ছাত্র ছাত্রীরা হয় "তারি" মোজা পায়ে, নয় খড়ের জুতা, পায়ে দিয়া ঘুরিতেছে। বাহিরে মাটিতে হাঁটবার সময় তাহার কাঠের খড়ম পায়ে দেয়। ঘরে ঢুকিবার সময় কাঠের খড়ম পা হইতে খুলিয়া কেলে ও খড়ম রাখিবার যে নির্দিষ্ট ব্যয়গা আছে সেখানে খড়ম রাখে। তামুরা মহাশয় বলিলেন "আপনি জুতা পায়ে দিয়াই আসুন।" আমি প্রাণপণে জুতার তলা পাগোবে রাখিয়া একটা ঘরে আমরা দুইজনে বসিয়া কথাবার্তা শ্রুত করিতেই শিক্ষালয়ের একটি চাকরানী আসিয়া চা খাইতে দিল। জাপানীদের সৌজন্যের কথা পূর্ণগঞ্জও বলিয়াছি।

তামুরা মহাশয়ের শিক্ষালয়ে ৬০০ বালক বালিকা পড়িতে আসে। তাহার মধ্যে ১০০ শিশু কিওয়ারগার্টেন শ্রেণীতে পড়ে। কিওয়ারগার্টেন বাহার্য পড়ে তাহার বেতন দেয়। কিওয়ারগার্টেন পড়ানো বা না পড়ানো অভিভাবকের খুসী। যে শিশু কিওয়ারগার্টেনে পড়িবে সে মাসে ৩ রেন্ বেতন দিবে। কোনও কোনও শ্রেণীতে বেতন মাসে ৪ রেন্। এই ১০০টা শিশুর জন্য এই শিক্ষালয়ে ৩টা শিক্ষয়িত্রী। বাকী ৫০০ ছাত্র ও ছাত্রীর জন্য ৩টা শিক্ষয়িত্রী ও ১০টা শিক্ষক। প্রধান শিক্ষক তামুরা মহাশয়কে ধরিলে মোট ২০ জন শিক্ষক ও শিক্ষয়িত্রী।

সকাল বেলা ৮।০ টার শিকালয়ের কাজ শুরু হয় ও বেলা ১১ টার শেষ হয়। ১১ টার সময় শিকালয়েই বসিয়া সকলে একবার খায়। তামুরা মহাশয় আমাদের নিয়া গিয়া দেখাইলেন, কিংডারগার্টেনের শিকাল সব সারি দিয়া বসিয়া শিক্ষিত্রীর সহিত খাইতেছিল। শিকালয়ে যেমন পড়িবার যারগা আছে, তেমন খাইবার যারগা আছে, খেলিবার যারগাও আছে, জানে করিবার ও মুখ হাত দুইবার যারগাও আছে। জাপানে হেলে ও মেয়ে একই শিকালয়ে গড়িতে যায়। সাধারণতঃ ছেলের জন্ত পৃথক শ্রেণী। মেয়েদের জন্ত পৃথক শ্রেণী। কিংডারগার্টেনে শাসনের চিত্রও দেখা যাইবেই না। সমস্ত শিকালয়ে শাসনের চিত্র আমার চোখে পড়িল না। তখন ছুটি হইয়াছে, খাইবার সময়। দেবিলাম অনেক ছেলে বঃ ও তুলি নিয়া তখন শিকালয়ের উঠানের একটা গাছ আঁকিতেছে। প্রধান শিক্ষক আমাদের সঙ্গে নিয়া চলিয়া যাইতেছেন, তাহাদের তাহাতে ভর বা স্কেচ বা চাকলা কিছু দেখা গেল না। একটা ছোট ঘরের পাশ দিয়া আমরা দুইজনে যাইতেছিলাম। আমার মনে হইল সেই ছোট ঘরটিকে একটা ছেলে বন্ধ রহিয়াছে। আমি তাবিলাম ঐ ছেলেটিকে বোধ হয় শান্তি দেওয়া হইয়াছে। আমি দুই পা পিছু হাঁটিয়া সেই ছোট ঘরের দরজার কাছে আসিয়া দাঁড়াইলাম। তামুরা মহাশয় দরজা খুলিয়া দিলেন, দেবিলাম ছেলেটা নিবিষ্ট চিতে জানালার ভিতর দিয়া যে গাছটা দেখা যাইতেছে তাহাই তুলি ও বঃ দিয়া চিত্রিত করিতেছে। খাবার সময় যে ছুটি হইয়াছিল তখন এই ছেলেরা ছবি আঁকিতেছে, আর বেশীর ভাগ ছেলে মেয়েরা বাহিরে রোদে খেলিতেছে ও ছুটোছুটি করিতেছে। যেদিন বৃষ্টি হয় সেদিন খেলিবার জন্ত ও ব্যায়াম করিবার জন্ত প্রকাণ্ড ব্যায়ামশালা আছে। খেলা, পড়া, বেড়ানো—কোনও সময়েই শিক্ষককে দেখিয়া স্কেচ নাই। বাড়ীতে যেমন মা বাপের নিকট ভর বা স্কেচ নাই, শিকালয়ে ও শিক্ষক ও শিক্ষিত্রীর নিকট তেমনই সরল স্বাভাবিক ব্যবহার।

একজন শিক্ষক এক শ্রেণীতে মেয়েদের নীতিশিক্ষা দিতেছিলেন। তামুরা মহাশয় আমাদের সেখানে লইয়া গেলেন। মেয়েরা কালচেহারি বিদেশী মেখে একটু থমকিয়া গেল। শিক্ষক মহাশয় যেমন পড়াইতেছিলেন ও বক্তৃতা করিতেছিলেন তেমনই করিতে লাগিলেন। আমরা দুইজনে বাহিরে চলিয়া আসিলে শুনিতে পাইলাম সেই শ্রেণীর সমস্ত মেয়েরা কলরব করিয়া শিক্ষক মহাশয়কে কি বলিতেছে। এবার আমরা দুইজনে ছেলের এক শ্রেণীতে গেলাম। একজন শিক্ষক উদ্ভিদবিজ্ঞা সম্বন্ধে শিক্ষা দিতেছিলেন। তামুরা মহাশয়ের হঠাৎ একটা দরকারী কাজ আসিয়া উপস্থিত হওয়াতে তিনি আমাদের বলিয়া গেলেন যে তিনি ফিরিয়া না আসা পর্যন্ত আমি যেন ঐ শ্রেণীতেই থাকি। ছেলের আমাদের দিকে যেন নজরই পড়িল না। শিক্ষক মহাশয়ের হাতে এক সৰু বঁশের কণি, প্রায় ৫ হাত দূর। কালো বোর্ডে খড়ি দিয়া ছবি আঁকিতেছেন ও ঐ বঁশ দিয়া ছবির ভিন্ন ভিন্ন অংশ ছেলেদিগকে দেখাইয়া দিতেছেন। ঐ ছবিতে যেমন একটা চারপাংয়ের একটা অংশ রহিয়াছে, ঠিক সেই রকম অংশ প্রত্যেক ছেলের টেবিলের উপর রহিয়াছে। শিক্ষক মহাশয় সেই অংশটুকু হাতে করিয়া, কাটরা, কখনও বা বোর্ডে ছবি আঁকিয়া বুঝাইয়া দিতেছেন। আর কখনও বা সেই ৪০।৪৫টা ছেলের মধ্যে ভিন্ন ভিন্ন দিক হইতে ৫।৬ জন এক হাত তুলিয়া শিক্ষক মহাশয়ের দিকে তাকাইয়া আছে।

ঐ ৫৬ জনের মনে শিক্ষক মহাশয়ের বক্তৃতা শুনিয়া কি যেন প্রশ্ন উঠিয়াছে। তাহার উত্তর শিক্ষক মহাশয়ের কাছে চাই। এক সঙ্গে ৫৬ জন প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতে পারে না, তাহা হইলে গোলমাল হইবে। সুতরাং ৫৬ জন হাত তুলিয়া মাষ্টার মহাশয়ের দিকে চাহিয়া আছে। মাষ্টার মহাশয় একজনকে ইঙ্গিত করিলেন। সে দাঁড়াইয়া জোর গলায় তাহার প্রশ্ন করিল। মাষ্টার মহাশয় তাহার উত্তর দিয়া, বোর্ডে ছবি আবার আঁকিয়া, বুঝাইয়া দিলেন। ঐ ৫৬ জনের মধ্যে অনেকেই আর প্রশ্ন করিল না। তাহাদের প্রশ্নের উত্তর তাহারাই পাইয়াছে। আবার মাষ্টার মহাশয় বক্তৃতা করিতে লাগিলেন। এবার সব শেষ পংক্তি হইতে একজন হাত তুলিল। মাষ্টার মহাশয় তাহাকে ইঙ্গিত করিতেই সে দাঁড়াইয়া তাহার প্রশ্ন করিল। আমি হস্ত ১০.১২ মিনিট সেই শ্রেণীতে ছিলাম। ইহার মধ্যে অন্ততঃ ৫ বার এইরূপ প্রশ্ন ও উত্তর চলিতে লাগিল। একটা প্রশ্নে প্রথম দুই পংক্তির দুই তিনটা ছেলে একটু মৃদু হাসি হাসিল। মাষ্টার মহাশয় কিন্তু কোনও প্রশ্নই তুচ্ছ করিলেন না। প্রশ্ন জিজ্ঞাস্য ছাত্রের মুখে বা শরৎকিছুমান সঙ্কট বা বিধার লক্ষণ দেখিতে পাইলাম না। তামুরা মহাশয় কিরূপ আদিলে আমি বলিলাম—“তোমার এই শ্রেণী দেখিয়া আমি যেমন আনন্দ পাইয়াছি, এমন আর কিছুতে পাই নাই। তোমার শিক্ষালয়ের অনেক ব্যাপারেই আনন্দ পাইয়াছি। কিন্তু এক মূন্ডর স্বাভাবিক শিক্ষাদান ও শিক্ষালাভ। ছেলেগুলির মন চায়াগাছের ঐ অংশে যেন ডুবিয়া আছে। আর বার মনে যে প্রশ্ন উদয় হইতেছে, নিঃসঙ্কোচে শিক্ষকের নিকট তাহার উত্তর চাহিতেছে।” আমরা বতরুণ ঐ শ্রেণীতে ছিলাম ও তথা হইতে চলিয়া আসিবার ঠিক পরেই ঐ শ্রেণীর ছেলেদের মনে আমার বা তামুরা মহাশয়ের সম্বন্ধে কোনও প্রশ্ন জাগিয়াছিল, বলিয়া মনে হইল না। তাহার কারণ যেন ঐ পাছ লইয়া মাতিয়াছিল। আমার মনে আছে আমরা যখন কলিকাতার প্রেসিডেন্সী কলেজে পড়িতাম, আমাদের গণিতাধ্যাপক মিঃ লিটলকে কেহ কোনও প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলেই লিটল সাহেব তাহাকে বলিতেন—“তোমার মত আর সকলে যদি উঠিয়া দাঁড়াইয়া প্রশ্ন করে, তাহা হইলে কি ভীষণ গোলমাল হয়। তাহা হইলে আমার বক্তৃতা বেগুয়াই বন্ধ হইয়া যায়,” সে প্রশ্নের উত্তর ত লিটল সাহেব দিতেনই না। বহুতে আর কেহ প্রশ্ন না করে তাহার অন্তঃপ্রবৃত্তি বলিতেন। আমরা তখন প্রেসিডেন্সী কলেজের তৃতীয় বার্ষিক শ্রেণীতে পড়িতাম। সে আজ ২৭ বৎসর পূর্বের কথা। এই জাপানী শিক্ষালয়ে ছাত্রদের মনে কোতুল জাগাইবার চেষ্টা করা হয়। দমন্ত শিক্ষালয় পরিদর্শন করিয়া আমরা দুইজনে যখন আবার বলিবার কথার কিরূপ আসিলাম, চাকরাণী আসিয়া আমাদেরকে এক পেরাণা কহি দিল।

তামুরা মহাশয়কে জিজ্ঞাসা করিলাম যে কোনও ছাত্র পড়াশুনা অবহেলা করিলে বাড়ীতে জালান হয় কি না। তিনি বলিলেন যে প্রতি মাসে একবার প্রত্যেক ছাত্র ও ছাত্রীর মায়ের সহিত শিক্ষকের দেখা হয় ও ছাত্র বা ছাত্রীর বিষয় আলোচনা হয়। বাপের সহিত পরামর্শ হয় বৎসরে ৩৪ বার। স্বদেশী এক ভদ্রলোক আমাদের বলিলেন যে তিনি জাপানীদের কাছে শুনিয়াছেন যে জাপানী ছেলে মেয়েরা প্রাথমিক শিক্ষালয়ে বাইবার অন্তঃপ্রবৃত্তি বহুত থাকে। কবে হয় বৎসর পূর্ণ হইবে আর শিক্ষালয়ে বাইতে পারিবে তাহার অন্তঃপ্রবৃত্তি ব্যক্ত হয়। বেরকর বেড়াইবার বন্দোবস্ত, তাহাতে উৎসাহ হইবারই কথা। দলে দলে ছাত্র ও ছাত্রী শিক্ষক



বলিয়াছিলেন যে তিনি প্রত্যেককে বাধ্য করিয়া লেখাপড়া শিখাইবার বিরোধী, দেশে তা হলে ছোট লোকেরা প্রায় চাকর মজুর হইতে চাহিবে না। জাপানেও এ সব আপত্তি উঠিয়াছিল। কিন্তু যে বৎসর জাপান নিয়ম করিয়া দিল যে প্রত্যেক বয়োপ্রাপ্ত যুবকে সৈন্ত হইয়া দেশের জন্য যুদ্ধ করিতে শিখিতে হইবে, সেই বৎসরই জাপান এই সব প্রাথমিক শিক্ষালয়ে বালকবালিকাদিগের শিক্ষারও ব্যবস্থা করিয়া দেয়। সম্রাটের অনুজ্ঞা প্রচারিত হইল :—“কোনও সমাজে নিরক্ষর পরিবার থাকিতে পারিবে না, কোনও পরিবারে নিরক্ষর পুরুষ বা স্ত্রী থাকিবে না।” সে আজ বেশী দিনের কথা নয়, ৫০ বৎসরও হয় নাই। আজ জাপানে রেলওয়ে ষ্টেশনে সুটের হাতে আমি ২০ যেনের নোট দিতেছি সে আমার তত্ত্ব টিকিট কিনিয়া আনিতেছে, বাকী টাকার হিসাব মুখে মুখে দিতেছে, আমার তোরঙ্গ বাক্সের জন্য নেবেল কিনিয়া আনিয়া জাপানী ভাষায় লিখিয়া দিতেছে, “রামাদা হইতে য়োকাহামা যাইবে,” মালআপিসে মাল রেজেষ্ট্রী করিয়া রসিদ আমাকে দিতেছে ও ছোট পুটুলি বা ব্যাগ বহিয়া কোন্ গাড়ীতে কোন্ কামরায় আমাকে উঠিতে হইবে সব আমাকে বলিয়া দিতেছে। এখানে সব জাপানী ভাষায় কাজ হয়। আমি জাপানী জানি না। ষ্টেশনের অধিকাংশ লোক ইংরাজী জানে না। সুতরাং এ সব কাজের তত্ত্ব সুটেই আমার বন্ধু ও সহায়। কোবেতে ক্লেফা ক্লিয়ারও আমার টিকিট কিনিয়া নেবেল লিখিয়া দিয়াছে।

জাপানীরা বলে যে জাপানী যে পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন তার জন্য বাহাদুরী শিষ্টো-বাদের। আমি তাহাদিগকে বলি যে শিষ্টোবাদ অনেক বিষয়ে জাপানীকে পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন হইতে শিখাইয়াছে সত্য। কিন্তু আজকাল জাপানীকে বতটা পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন দেখা যায় তার জন্য বাহাদুরী ঐ রাজকীয় অনুজ্ঞার—“আমার রাজ্যে কোনও সমাজে নিরক্ষর পরিবার থাকিতে পারিবে না, কোনও পরিবারে নিরক্ষর পুরুষ বা স্ত্রী থাকিবে না।” আমি কোনও নূতন দেশে গেলে বড় বড় সহরের গরিব লোকদের পাড়া দেখিতে কখনও ভুলি না। জাপানেও দেখিয়াছি গরিবের পাড়ায় যে সব ছোট ছেলে মেয়েরা শিক্ষালয়ে যায় না, ছয় বৎসর বয়স বাহাদের হয় নাই, তাহাদের চেয়ে অনেক বেশী পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন সেই সব ছেলে মেয়ে বাহাদের বয়স ছয় বৎসরের বেশী হইয়াছে ও শিক্ষায় যোগ্য হইতে বাধ্য। পূর্বেই বলিয়াছি, নিস্পো শো গাকোতে দ্বান ও হাত মুখ ধুইবার ব্যবস্থা আছে। শিষ্টোবাদী বাপ মা ছোট শিশুকে বতটা পরিষ্কার রাখিতে যত্ন করে, তার চেয়ে বেশী পরিষ্কার থাকিবার জন্য শিক্ষালয়ে বালক বালিকারা শিক্ষা পাইয়া থাকে। আমাদের দেশের হিন্দুদের ভ্রাতা, জাপানীরা শরীর পরিষ্কার রাখিবার জন্য প্রত্যহ দ্বান করে। এক পাড়ারগারে দুটীর জীকে ভাদা ভাদা জাপানীতে জিজ্ঞাসা করিকাম “হাঁ গা, তুমার ছেলে মেয়েরা যোজ দ্বান করে?” সুচিবো বলিল “হাই নিচি” অর্থাৎ প্রতিদিন। শীতের দেশে গরম জল না হলে দ্বান করা যায় না। খোলা বারগার দ্বান করা চলে না। সুতরাং দ্বান ব্যয়সাধ্য। সে দেশে যে এরা প্রত্যহ দ্বান করে এটা এদের খুব প্রশংসার কথা। তার উপর শিক্ষালয়ের শিক্ষা। বলে জাপানী জল সাধারণ, ইংলণ্ডের সাধারণ লোকের চেয়ে শরীর সংরক্ষণে বেশী পরিষ্কার।



এই গেল প্রাথমিক শিক্ষার কথা। তার উপর মধ্য শিক্ষালয় (৪ হইতে ৫ বৎসর)। তার উপর নব্বাাল বিদ্যালয়ে শিক্ষক শিক্ষয়িত্রী তৈয়ার করা হয় (৩ বৎসর) বাহারা বিশ্ব-বিদ্যালয়ে বাইতে চার তাহারা পূর্বে বার উচ্চশিক্ষালয়ে (৩ বৎসর)। তারপরে বিশ্ব-বিদ্যালয়ে বাইতে পারে। বিশ্ববিদ্যালয়ে তিন বৎসর (চিকিৎসা শাস্ত্রের বেলা চার বৎসর) পর ছাত্র গাকুশি বলিয়া গণ্য হইতে পারে। “গাকুশি” ডিগ্রী বা উপাধি নহে। উপাধিকে বলে “হাকুশি”। আরও দুই বৎসর পর “হাকুশি” উপাধি পাইতে পারে। বিশ্ববিদ্যালয় সম্বন্ধে বেশী বলিবার প্রয়োজন নাই। আমাদের দেশের লোকের জানিবার বিশেষ কথা এইটী যে আপানের ছয় কোটা লোকের উচ্চশিক্ষার জন্য এটা রাজকীয় বিশ্ববিদ্যালয় আছে।

বাহারা বিশ্ববিদ্যালয়ে পড়িবে না তাহারা মধ্যশিক্ষালয় হইতে হয় নব্বাাল স্কুল গিয়া শিক্ষক হইবার চেষ্টা করে, নয় জীবিকা উপার্জনের অপর কোনও পথে কৃতিত্বলাভ করিতে চেষ্টা করে। প্রাথমিক শিক্ষালয়ে যেমন প্রত্যেক বালকবালিকাকে বাইতেই হইবে, মধ্য শিক্ষালয় তা নয়। অনেকেই মধ্যশিক্ষালয়ে যায় না। তাহারা সোজা জীবিকা উপার্জনের পথে চলিয়া গিয়া সংগ্রামে লাগিয়া যায়। বাহারা প্রাথমিক শিক্ষালয়ের পরও আরও শিক্ষালাভ করিতে চায় তাহারা মধ্য শিক্ষালয়ে গিয়া আবার ৫ বৎসর পড়ে। তার পরে বাহারা বিশ্ব-বিদ্যালয়ে বাইবার তাহারা উচ্চশিক্ষালয়ে যায় (৩ বৎসর)। বাহারা বিশ্ববিদ্যালয়ে বাইবে না, শিক্ষকও হইবে না, তাহাদের জীবন সংগ্রামের আয়োজনের জন্য অপর অনেক শিক্ষালয় আছে, যথা, কৃষি, শিল্প, ব্যবসায়, চিকিৎসা, নৌচালনা, মৎস্যসম্পর্কীয়, বনসম্পর্কীয়, কলকারখানা সম্পর্কীয়, রেশমসম্পর্কীয়, তড়িৎশক্তিসম্পর্কীয় ইত্যাদি। এই সব শিক্ষালয়ের সংখ্যা ৭ হাজারের বেশী।

সর্বোচ্চ শিক্ষালয় রাজকীয় বিশ্ববিদ্যালয় এটির কথা বলিয়াছি। তাহাদের সম্বন্ধে শুধু এই কথা জানাইতে চাই; টোকিও বিশ্ববিদ্যালয়ের জন্য প্রতি বৎসর সরকার হইতে ২২,৫৩,৩০৫ রেন্ ও কিওটো বিশ্ববিদ্যালয়ের জন্য ৭,১৫,৪২৮ রেন্ বরাদ্দ করা হইছে। এর চেয়ে বেশীই প্রতি বৎসর পায়। কোনও বৎসর এত অর্থ খরচ না হইলে তাহা পর বৎসর সেই বিশ্ববিদ্যালয়েরই হিসাবে জমা থাকে। ১৯২১ সালে কিওটো বিশ্ববিদ্যালয়ের মোট ছাত্র সংখ্যা ছিল ২৪৩০ এবং মোট খরচ হইয়াছিল ৩৩,১২,৪৪২ রেন্, আমাদের দেশের টাকায় ৫৯০ লক্ষ টাকা। আমাদের ব্যবহাপকগণ আন্ত বাবুর সহিত আড়ি করিয়া উচ্চশিক্ষার সর্বনাশ করিতে উদ্যত হইতেও রাজ্য বোধ করেন নাই। আর এখানে প্রতি বৎসর টোকিও ৫০ লক্ষ টাকার বেশী পাইতেছে, কিওটো ২৯ লক্ষ টাকার বেশী পাইতেছে।

কর্নকুশল বলিয়া আপানীর ভেতন স্খ্যাতি করিবার আশি কিছু পাই নাই। ইহাদের জাকসরের বেবন্দোবস্তের কথা পূর্বেই বলিয়াছি। অন্তান্ত ব্যাপারেও ইহারা যে ভেতন একটা কিছু বেশী চটপটে, কর্নকুশল, তাহার প্রমাণ পাই নাই। শুনিতে পাই একটি ব্যাপারে ইহাদের মশাটি খুব বড়, কর্নকুশলতাও প্রকাশ্যেই। সেটি বুদ্ধ সংক্রান্ত ব্যাপারে। সেখানে ইহারা নাকি তড়িতচি চটপটে ওস্তাদ, বড়ির কাটা দেখে কাজ করে। সেখানে শাসনও খুব কড়া। তার ছোট খাটো প্রমাণ এদের পুলিশ। পুলিশকে ইহারা খুব মানেন। কিন্তু আমার

কাছে বড় ভাল লাগিয়াছে জাপানী শিশু ও জাপানী বালক বালিকা, আর জাপানী স্ত্রী ও মাতা। এত মাকে রাত্তার, গাড়ীতে, বাড়ীতে ছেলের বহু করিতে দেখিলাম। একদিন একটাবারও দেখি নাই যে কোনও মায়ের একটী বার ঘৈর্য্যচ্যুতি হইয়াছে। সময়ে সময়ে জাপানী পুরুষকে রাগ করিতে দেখিয়াছি—তাও খুব কম। একদিন মাতা দেখিয়াছি একজন আর একজনের গারে এক খুঁসি মারিয়াছে। কিন্তু ছেলে মেয়ের উপর হৃৎকালের ভক্ত বিরক্ত হইয়াছে এ আজ পর্য্যন্ত আমার চোখে পড়ে নাই। পূর্বেই বলিয়াছি যে জাপানী শিশুকে পিঠে নিয়া মা বহিরে সর্বদাই চলা ফেরা করিতেছে। অতঃপর মা ছেলে মারুব করিতেছে ইহা প্রায় প্রতিদিনই দেখিতেছি। এক দিনও কি দেখিলাম না যে একটী মায়ের একবারও ঘৈর্য্যচ্যুতি হইয়াছে। এদের ছোট ছেলে মেয়েগুলি যেন সজীবতার প্রতিমূর্তি। কিছু না পারত খড়ের দড়ি হাতে করে খড়ম পায়ে লাড়ছে, আর দড়ি মাথার উপর দিয়া পারের নীচে দিয়া ঘুরাইতেছে। কাল দেখিয়াছিলাম এক স্ত্রীমতী, বয়স হক তিন বৎসর, সজী নাই, হাতে দড়িও নাই, ফুটপাথের উপর থেকে ছোট নর্দমা ডিসাইয়া খড়ম পায়ে লাফাইতেছে, একবার লাফাইয়া রাত্তার নাড়িতেছে আর লাফাইয়া ফুটপাথে উঠিতেছে। এই ১০ মিনিট ধরিয়া করিতেছে। ইহাই হইল তার খেলা।

আমার “বরাজে” লিখিয়াছিলাম—“রাষ্ট্রের লোকবল চাও, তবে সুগঠিত সবল সুস্থ শিশুর প্রয়োজন সর্বোপরি। তাহার জন্য চাই সুস্থ সবল সমাচারী পিতা; পূর্বজী দৃঢ়তা সন্তান-পালন-কুশল্য স্বদেশপরাধণা জননী” \* \* \* এই বিষয়ে জাপান আমাদেয় চেয়ে অনেক বেশী এগিয়েছে। এদিকে তোমরা অনেক কাজ করতে পার। একটা বেশ ও জাতি গড়ে তোলা ত এক বৎসরের কাজ নয়। বৎসরের পর বৎসর হাজার হাজার লোককে তাহার জন্য সাধনা করিতে হইবে।

শ্রীইন্দুভূষণ সেন।

রামাগাটা হোটেল, টোকিও, জাপান, ২৬শে জুন, ১৯২২।

## বাঙ্গালী নারীজীবনের দুঃখবরণ ।

বাঙ্গালী নারীজীবন ভাল করিয়া দেখিতে গেলে দেখা যায়, দুঃখকেই তাঁহারা চরম ও পরমরূপে মানিয়া লইয়াছেন । এবং দুঃখের প্রোভেই স রাজীবন ভাসিয়া চলিয়াছেন । এ পৃথিবীতে তাঁহারা যে অস্বাভাবিক প্রবেশকারী জন্মের সময় হইতেই নীরবশব্দ ও মাঝের লজ্জা তাঁহাদের শিরায় শিরায় সে জ্ঞান সঞ্চারিত করিয়া দিয়াছে । অন্য তাঁহাদের যেমন অগার ও লজ্জাজনক—মৃত্যু তেমনি সকল সময়েই বাহুনির ও গোঁবেকর । বাল্যকালে অর্থাৎ বিবাহের পূর্বে মৃত্যু হইলে পিতামাতা বিবাহের ভাবনা ও অর্থব্যয় হইতে মুক্ত হইবেন—সুতরাং তাহা বাহুনির । বিবাহের পর সধবা থাকিতে মাথার সিঁদুর, হাতে লোহা লইয়া যে কোন সময় মৃত্যুই নৌভাগ্য ও গৌরবের পরাকাষ্ঠা । তাহার পর বিধবা হইলে ত জীবনই মৃত্যু, তখন বাঁচিয়া থাকা অপেক্ষা ত অপরাধ ও পাপ কিছু হইতেই পারে না । মৃত্যুই কেবলমাত্র তখন স্বাভাবিক ও একমাত্র গতি । সতীদাহে ইহা একেবারেই সম্পাদিত হইয়া তাঁহারা জীবিত শবদেহ বহন করার অদ্ভুত বিসদৃশতা হইতে অব্যাহতি পাইতেন । বাস্তবিক আশাদের সমাজ ব্যবস্থায় সহিত উহা ঠিক ঝাপ খাইয়াছিল । বিবাহই তাঁহাদের জীবনের একমাত্র ঘটনা—অন্য, মৃত্যু তাহার কাছে কিছুই নহে । তাহা বারাই তাঁহাদের সমস্ত জীবন ভাগ করা হইয়াছে ।

এইভাবে আত্মীয় অভ্যুহ হওয়ার কোন দুঃখ, কোন অপমান, দ্বী পুরুষের বতই অভ্যুহ অদ্ভুত বৈষম্য হউক, কিছুতেই, তাঁহাদের মনে বিষম, ক্রোধ বা বিদ্বেষের ভাব আনিতে পারে না । তাঁহারা শুধু দুঃখ, শুধু ব্যথা পাইতে পারেন মাত্র । সুখেই আশ্চর্য্য হইয়া আপনাকে অত নৌভাগ্যের অযোগ্য জ্ঞানে বঁচা হইতে সে সুখলাভ ঘট, তাহা বতই স্বাভাবিক হউক, তাহার প্রতি তাঁহাদের কৃতজ্ঞতার দীমা, পরিসীমা থাকে না ।

কান্না ও দুঃখ আমাদের “অন্তঃপুরে” এমনই বাসা লইয়াছে, এমনই মানাইয়া গিয়াছে যে, তাহার কারণ ঘটাইতেও আমাদের লজ্জা নাই, তাহা নিবাণ বা কান্নাইবার জন্তও কোন চিন্তা আমাদের স্বভাবতঃই মনে উদয় হয় না ।

অবশ্য সুখ, আনন্দ, হাসি যে আমাদের ঘেরেঘের একেবারেই স্পর্শ করে না এমন নহে । কারণ তাহা মানুষ্যের পক্ষে সম্ভব হইতে পারে না । অত্যা বতই হীন ও দুঃখপূর্ণ হউক, আনন্দের রেখা তাহার মধ্যে উকি মাঝিবেই । অনেক সময় হীনজীবনের ইহাই ত সর্বোপেক্ষা পরিহাস । আর আমাদের ঘেরেরা অনেকেই যে জীবনের কোন না কোন সময়ে সুখ, নৌভাগ্যের মুখ দেখিতে পান না ইহাও নহে । কিন্তু দুঃখের বিষয় তাঁহাদের সমস্ত সুখেই “নৌভাগ্য” মাত্র । তাহার কণ্ঠহারিত্ব ও চঞ্চল্য এতই বেশী যে তাঁহারা অধিকাংশ ফলেই তাহা স্বাভাবিক ভাবে লইতেই পারেন না । এর ইহা তাহাদের অস্বকারী করিয়া তোলে । লক্ষ্য হারাইবার ভয়ে কুণ্ঠিত হইয়া তাহা ভালমত গ্রহণ করিতেই পারেন না । শাস্ত্রে পরভাগ্যোপভাবিকে “নিত্যদুঃখিত” বলা হইয়াছে । তাহা হইলে আমাদের দেশের মেয়েদের

অবস্থার কথা কি আর বলিতে হইবে। পরভাগ্যোপলব্ধি পৃথিবীতে যদি কেহ, থাকে তাঁহার তাহাতে প্রাথমিকের পাইবেন সম্বন্ধ নাই।

দুঃখ তাঁহাদের এতই স্বাভাবিক হইয়া পড়িয়াছে, যে অনেক সময়ে অকারণে ও তাহা সহ্য করিয়া থাকেন, এবং আপনাদের মধ্যে একজন অপরের দুঃখ দিতেও ইচ্ছা করেন না। নিজজাতির উপর তাঁহাদের কি গভীর ঘৃণা! পুরুষেরা মনে মনে তাঁহাদের বকিত অবস্থা কতকটা জানেন বলিয়া বাহিরে আড়ম্বরে তাঁহাদের সম্বন্ধে বড় বড় কথা এবং অনেক সময় নানা “অজুপ্রহ” করিয়া তাহা ঢাকা দিতে চেষ্টা করেন। কিন্তু মেরেরা আপনাদের সত্য অবস্থা জানেন ও সেই অজুসারেই পরস্পরের বিচার ও পরস্পরের প্রতি ব্যবহার করিয়া থাকেন। তাঁহাদের আপনাদের কোনরূপে বাড়াইয়া তোলার এতটুকুও প্রবৃত্তি নাই। আমাদের মেয়েদের উন্নত অবস্থার কথা বাহারা বক্তৃতায় ঘোষণা করেন তাঁহাদের, মেরেরা নিজেরা আপনাদের অবস্থা সম্বন্ধে কি মনে করেন, তাহার খোঁজ লইতে অজুরোধ করি। এই সর্বদা আপনাদের প্রতি একান্ত হীনতাব ও দুঃখশ্রোতে ভাসমানতা আমাদের মেয়েদের বিনয়, সংযম ও অদ্ভুত ত্যাগশক্তি ইত্যাদি আখ্যায় ঘোষিত হয়। ঐ সকল সমুদ্রণ যে তাঁহাদের নাই এমন নহে কিন্তু তাহা অপরপক্ষে এতটা অজ্ঞান, অশ্রদ্ধ, আত্মপরিতৃপ্তির (self-indulgence) পরিবর্তে ব্যয়িত হয় যে তাহার কোন মাহাত্ম্যই থাকে না, এমন কি তাহা কলুষিতই হইয়া পড়ে।

দুঃখের প্রতি আমাদের একটি স্বাভাবিক আকর্ষণ আছে, তাহা দয়া ইত্যাদি কতকগুলি ভালবৃত্তিকেও উত্তেজিত করিয়া থাকে। বিশেষতঃ দুঃখ যখন অপরে আমাদের জন্য বহন করে, তখন তাহার চিত্ত বড়ই মনোহারী। সেইজন্য আমাদের দেশের বিধবার সম্বন্ধে কবিত্বের উচ্ছ্বাসের এত বট। যদিও ব্যবহারিক জগতে আমাদের সকল শুভকর্মে ও অর্জুতান হইতে তাঁহাদের সর্বপ্রযত্নে দূরে রাখিয়াই থাকি। কিন্তু অপরের খরচে আমাদের ঐ সমৃদ্ধির চর্চা বিশেষ উচ্চতাব কিম্বা সে বিষয়ে গভীর সম্বন্ধ থাকিতে পারে, অনেক স্থলে হয়ত তাহা করুণা না হইয়া আত্মতৃপ্তিও হইতে পারে। করুণা যখন জানের সহায়তার দুঃখের মূল দূর করিতে অগ্রসর হয়, তখনই তাহার সার্থকতা। নতুবা বিধবার দুঃখে “হার হার” করিব অথচ ঐ নান্দিত্য একটি বালিকা বা বৃদ্ধার মুখেও যদি একাদেশে একদিন মূল কেহ মের তাহার খোঁজ, লিপিত বন্ধ করিব এমন দয়াকে আমাদের মনোবৃত্তির মধ্যে কোন প্রণীতে ফেলা যায় তাহা আর বলিতে হইবে কি?

তাহার পর সকল রকম মানবধর্ম বিশিষ্ট মহত্ব জাতির অর্জাশকে যদি অপরাধের দয়াপ্রবৃত্তি চরিতার্থতার ক্ষেত্রমাত্র হইয়া থাকিতে হয় তাহা হইলে অবস্থাটা যে তাঁহাদের পক্ষে বিশেষ প্রীতিকর বা গৌরবজনক কিছুই হওয়া সম্ভব নহে, একথা বুক্তি, তর্ক করিয়া বুঝাইতে বাওয়া বিত্বলনা হইবে।

স্বাভাবিক কলনার চোখে দুঃখকে বড়ই রসীন করিয়া দেখান হউক, দুঃখ জগতে উদ্দেশ্যের চরম ও পরম সত্য নহে। আমাদের আশ্রয়গুলি সাধারণতঃ এমনই পবিত্র হইয়া পড়িয়াছে যে অনেক সময় দুঃখ আমাদের তাহার হাত হইতে উদ্ধার করিয়া প্রকৃত আশ্রয়ের সন্ধান বিধে

পারে। ইহাতেই অর্থাৎ দুঃখজন্মেই কেবল তাহার সার্থকতা। কিন্তু ইহার ভিতরে যে একটি প্রচ্ছন্ন মাদকতা আছে, তাহাতে অনেক সময়েই আমাদের কেবল তাহার নেশাতেই অভিভূত করে। ইহা একপ্রকার আত্মপ্রশ্রয় বা দুঃখবিলাসিতা মাত্র। আমাদের মেরেরা অধিকাংশক্ষেত্রে এই স্তরেই থাকিয়া বান। তাহার পর দুঃখের আর একটি নিকৃষ্টতর মূর্তি তাহা যেন আমাদের সকলের চোখে একপ্রকার প্রাধান্য ও বিজ্ঞাপনের ভাব জাহির করে ও আমাদের সকল কর্তব্য ও সঙ্গুতের চর্চা হইতে অব্যাহতি লাভের অধিকার দিয়া থাকে। ইহাত কেবল মনের দুঃখের কথা—শাঠীমিত্রিক দুঃখের ফল ইহা হইতে ও শোচনীয়। তাহা সম্পূর্ণ হেচ্ছাগৃহীত ও কোন সত্য উচ্চলক্ষ্য সাধনের অর্থ বিশেষ প্রয়োজনীয়রূপে অবলম্বিত না হইলে যে কত হীন ও খেলো হইয়া পড়ে বলা যায় না। আমাদের মেরেদের বিশেষ করিয়া বিধবাদের উপর যে নানা প্রকার শারীরিক যন্ত্রণার ভার চাপান হইয়াছে তাহাতে প্রকৃত উচ্চলক্ষ্য কতদূর সাধিত হইতেছে তাহাতে বিবম সন্দেহ আছে। তাহা একদিকে যেমন অত্যাচারিকে সমস্ত স্বাভাবিক ভ্রাতা আকাজকা, আনন্দ হইতে বঞ্চিত করিয়া জীবনেই প্রবঞ্চিত করে, অন্যদিকে অত্যাচারকারীর আত্মপ্রশ্রয় ও স্পর্ধা সেই পরিমাণে বাড়াইতে থাকে।

বাস্তবিক কেবল কষ্টের ওস্তাদ কষ্ট সহ্য করার ফল নাই। মনুষ্যসভ্যতার নিয়ন্তর অবস্থায় যখন শারীরিক অন্তঃভূতি ভিন্ন কেবল মানসিক ভাব মনকে তেমন সাড়া দিতে পারিত না, মানুষের দৈহিক জীবনের মূল্য সম্বন্ধেই যখন মানুষের ধারণা নিতান্ত অস্পষ্ট ছিল ব্যক্তিত্ব বা মনের স্ফূর্তি ও স্বাধীনতার মূল্যও সম্পূর্ণ অজ্ঞাত ছিল বলিলেই হয়—বিশেষতঃ নারীকে সমশ্রেণীর মানুষ বলিয়া কল্পনাও পরিস্ফুট হয় নাই তখন যে এরূপ বাবস্থার সৃষ্টি হইবে তাহাতে আশ্চর্য্য হইবার কিছু নাই। কিন্তু যখন সকল দিকের সকল বিভাগেই পরিবর্তন হইতেছে তখন শাস্ত্রে অনেকগুলি ভাল কথা আছে বলিয়াই সেগুলি আমাদের বিবেক ও প্রত্যক্ষ জ্ঞানবিচার ও উচ্চতর কারুণ্যে আঘাত করিয়াও তাহা চালাইতেই হইবে? সেগুলি যদি আবার আমাদের স্পর্শ না করিয়া কেবল আমাদের একান্ত করতলগত দুর্বলজনের উপর দিয়াই চালিত হয়, তখন তাহা কি আমাদের প্রকৃত মনুষ্যত্বকে অধিকতর ক্ষুব্ধ করিয়া তোলে না?

আমাদের দেশের নারীজীবনের অপার দুঃখে তাঁহাদের যে সবিশেষ উন্নতি ও কল্যাণ সাধিত হয় নাই, তাহা আগেই দেখান হইয়াছে। তরুণ্যে যদি তাহা হইয়াছে বলিয়াই স্বীকার করিতে হয়, তাহা হইলেও তাঁহাদের মঙ্গলোদ্দেশ্যেই বা এবা তাঁহাদের উপর এই অসহ যন্ত্রণা ও দুঃখের ভার আপনারা একাংশে গ্রহণ না করিয়া চাপাইবার অধিকার আমাদের কোথা হইতে আসিল এই প্রত্যক্ষ সত্যটি আমাদের চিন্তারাজ্যে কখনও প্রবেশ করে কি? যে শাস্ত্রের উপর আমাদের এমন অটল ভক্তি—যদিও আপনাদের ক্ষেত্রে সহস্র গুণ লঘু হইলেও তাহার নিয়ম আমরা শতাত্তরের একাংশে পালন করি না এবং সুবিধা ও আবশ্যকমত ক্রমেই পরিবর্তন করিয়া চলিতেছি—তাহাও যখন কেবল পুরুষদেরই রচিত, তখন বাহাদের উপর ইহার বোল বানা প্রয়োগের একটুকু এদিক, ওদিক করিতেও আমাদের এত কুষ্ঠা—তাঁহাদের তাহা পালন করিতে প্রকৃত নৈতিক বাধ্যতা কি থাকিতে পারে তাহা কখনও আমাদের মনে উদয় হয় কি? বঙ্গনারী।

## সমসাময়িক কথা

### গ্রাম ও গ্রাম্যসমাজের কথা

আমাদের গ্রামটা খুব বড়। অনেকগুলি “ব্রাহ্মণ ভদ্রলোকের” বাস। “ব্রাহ্মণ ভদ্রলোক” কথাটা আমাদের জেলার ভাষায় এককালে প্রচলিত ছিল। কারহ, বৈদ্য প্রভৃতিকেই ভদ্রলোক বলা হইত। ব্রাহ্মণেরা ত সকলের উপরে ছিলেনই। সুতরাং তাঁহাদিগকে ভদ্রলোক হইতে পৃথক করাতে তাঁরা যে ভদ্রলোক নন, ইহা বুঝিত না। এখন বোধ হয় আমাদের গ্রামের কোনও কোনও ভদ্র পরিবার নিজের বৈদ্য বলিয়া পরিচিত করিয়া থাকেন। কিন্তু আমার বালাকালে কেন, যৌবনেও শ্রীহট্টের ভদ্রসমাজে এই বৈদ্যের অভিমান মাথা তুলিয়া উঠে নাই। শ্রীহট্টের হিন্দুসমাজে বৈদ্য এবং কারহদের মধ্যে আদান-প্রদান চলিত, এখনও চলে। চট্টগ্রাম, কুমিল্লা, পূৰ্ব-মৈমনসিংহ এবং ঢাকার মহেশ্বরদি পরগণার বৈদ্যেরা কারহদিগের সঙ্গে আদান-প্রদান করিয়া থাকেন। ইহাতে তাঁহাদের জাত নষ্ট হয় না। আমাদের গ্রামেও ছ, এক ঘর বৈদ্য আছেন। কিন্তু চল্লিশ বৎসর পূৰ্বে তাঁহারা বৈদ্য বলিয়া শ্রেষ্ঠের দাবী করিতেন না। শ্রীহট্টের কারহদের মধ্যে ঘোষ, বসু, গুহ, মিত্র নাই বলিলেও চলে। কচিং কোনও খানে থাকিলেও তাঁহাদের কোনও প্রকারের কৌলীভ মর্যাদা নাই। শ্রীহট্টের কারহ-বৈদ্যদিগের মধ্যে বাঁহারা যত বেশী দিন সে দেশে গিয়া বাস করিতে আরম্ভ করিয়াছেন, মোটামুটি তাঁহাদেরই কৌলীভ মর্যাদা বেশী। কারহ ও বৈদ্য, ইহাড়াই সাধারণভাবে ভদ্র বলিয়া অভিহিত হইতেন। আমাদের গ্রামে অনেক ব্রাহ্মণ এবং ভদ্র পরিবারের বাস। ব্রাহ্মণেরা অনেকেই যজ্ঞন বাজন এবং অধ্যয়ন-অধ্যাপনার দ্বারা জীবিকা অর্জন করিতেন। কাহারও কাহারও কিছু জমি-জেরাতও ছিল। হুঁচারি জন মহাজনীও করিতেন। মোটের উপরে সকলেরই সাংসারিক অবস্থা বেশ ভাল ছিল। ভদ্রলোকদের অনেকেই চাকুরিয়া ছিলেন। শ্রীহট্টে ও নিকটবর্তী কাহার জেলার সদর মহকুমা শিলচরে ইহারা ইংরাজের সরকারে কর্ম করিতেন। শারদীয় পূজার সময় গ্রাম সকলেই বাড়ী আসিতেন। কাহারও কাহারও বাড়ীতে রীতিমত দুর্গোৎসব হইত। নবশাখদিগের মধ্যেও কাহারও কাহারও অবস্থা বেশ ভাল ছিল। তাঁহারাও দেবী-প্রতিমা প্রতিষ্ঠা করিয়া উৎসব করিতেন। এইজন্য পূজার সময় গ্রামটা বহুলোক-সমাগমে এবং উৎসবের আমোদ-প্রমোদে সরগরম হইয়া উঠিত; বাকী ক’মাস অনেকটা যেন নিরুন্ন মারিয়া থাকিত।

ব্রাহ্মণ ভদ্র-লোকদিগের আশেপাশে অনেকগুলি ভূত্য শ্রেণীর লোকের বাস ছিল। স্থানীয় ভাষায় ইহাদিগকে “সিং” কহিত। এ ছাড়া অনেকগুলি নবশাখ পরিবারও আমাদের গ্রামবাসী ছিলেন। বাংলার প্রত্যেক গ্রামে যেমন ছুতার, কামার, সোনার বা স্বর্ণকার প্রভৃতি বার্তিকেরা বাস করেন, আমাদের গ্রামেও সেইরূপ ছিল। এ সকলে মিলিয়া একটা বৃহৎ গ্রাম্য সমাজ গড়িয়া তুলিয়াছিলেন। এই সমাজে ব্রাহ্মণেরাই যে আধিপত্য করিতেন, তাহা

নহে। সকল জাতির বয়োজ্যেষ্ঠেরা মিলিয়া সমাজ শাসন করিতেন। বাংলাকালে এই গ্রাম সমাজে সকল শ্রেণীর মধ্যেই একটা আশ্চর্য্য মর্যাদা-বোধ দেখিয়াছি। তখনও কানুন-কৌলীন্তের প্রতিষ্ঠা হয় নাই। অতি দক্ষিণ লোকেও বখারীতি নিমন্ত্রণ না পাইলে পূজা-পার্কান উপলক্ষে কিম্বা বিবাহ-শ্রাদ্ধাদি পারিবারিক ব্যাপারে ধনীলোকের বাড়ীতে বাইরা পাত পাড়িত না। সারা বছর বারা ধনীর দ্বারে মাগিয়া খাইত, তারাও ভ্রূগোৎসবের সময়ে বখারীতি নিমন্ত্রণ না পাইলে পূজা-বাড়ীর মাটি মাড়াইত না। “বধন কাহাকেও বিশেষভাবে নিমন্ত্রণ করিয়া না খাওয়াও, তখন তোমার বাড়ীতে বাইরা ভিক্ষা মাগিয়া খাইতে পারি। কিন্তু বধন ক্রিয়াকর্ম-উপলক্ষে গ্রামের আর দশ জনকে আদর করিয়া ডাক, তখন আমাকে না ডাকিলে বাইব কেন ?”—এই ভাষাটা অতিশয় গরীব লোকের মধ্যেও প্রবল ছিল। ধনী লোকেরাও গরীব লোকদের এই আশ্রমর্যাদা-বোধের বর্ণেই সন্মান করিতেন। গরীব বলিয়া কিম্বা জাত হিসাবে নীচ বলিয়া কেহ কাহাকেও অবজ্ঞা করিতেন না, বিশেষতঃ ক্রিয়াকর্ম-উপলক্ষে নিমন্ত্রিত-দিগের মধ্যে সৌভ্রাত প্রকাশে কোনও তারতম্য হইত না। গৃহ-স্বামী সকলের নিকটেই গলগরীকৃতবাসে দাঁড়াইয়া তাঁহাদের পরিচর্য্যার তত্ত্বাবধান করিতেন। বরঞ্চ নিজের সমশ্রেণীর অভ্যাগতদিগের নিকটে এ সৌভ্রাত প্রকাশ না করিলেও বিশেষ অপরাধের কথা হইত না; কিন্তু নিম্ন-শ্রেণীর লোকের নিকটে এই সৌভ্রাতের অভাব অত্যন্ত দোষের কথা হইয়া উঠিত।

বাংলার অনেক গ্রামে যেমন হিন্দু ও মুসলমানেরা পরস্পরের পাশাপাশি বাস করেন, আমাদের গ্রামেও তাহাই ছিল, এখনও আছে। আমাদের বাড়ীর পূর্বদিকে অল্পমান আধ মাইল দূরে এক মুসলমান জমিদার বাস করিতেন। শ্রীহট্ট, ত্রিপুরা, মৈমনসিংহ ও ঢাকার মুসলমান সমাজে ইঁহার কুলীন বলিয়া পরিগণিত। পরলোকগত প্রেমাস্পদ শ্রদ্ধেয় বহু আবহুল রহুল আমাদের এই মুসলমান জমিদারের কুটুম্ব ছিলেন। যেমন সমুদ্র হিন্দু পরিবারের আসে পাশে সেকালে কতকগুলি নফর পরিবার বাস করিতেন, এই মুসলমান জমিদারের আসে পাশেও সেইরূপ অনেকগুলি মুসলমান ভৃত্য-পরিবার বাস করিতেন। এ একটা মুসলমান পল্লী ছিল। এ ছাড়া অনেকগুলি মুসলমান জেলিয়াও আমাদের গ্রামে বাস করিতেন। তাঁহাদের একটা স্বতন্ত্র পল্লী ছিল। এই পল্লীকে লোকে “মেছুরা হাট” কহিত। অনেক কৃষিজীবী মুসলমানও আমাদের গ্রামে ছিলেন। গ্রামের হিন্দু সমাজ বতবড় ছিল, মুসলমান সমাজ যে তার চাইতে খুব ছোট ছিল, তাহা মনে হয় না। কিন্তু হিন্দু এবং মুসলমানের মধ্যে ধর্ম লইয়া কখনও কোনও দিন যে কোনও বগড়া বিবাদ বাধিত এমন কথা শুনি নাই। বরং ইঁহা স্বতন্ত্র দেখিয়াছি যে এই মুসলমান জমিদার পরিবারের লোকেরা আমাদের বাড়ীতে বিবাহ শ্রাদ্ধাদি সামাজিক ব্যাপারে নিমন্ত্রিত হইতেন ও বখারীতি নিমন্ত্রণ রক্ষা করিতেন। এ সকল সামাজিক অহুঠানে যোতুক দিবার প্রথা প্রচলিত ছিল। স্থানীয় ভাষায় ইঁহাকে ‘শিউলী’ কহিত। এই ‘শিউলী’ প্রথাতে কাহারও ঐশ্বর্য্য বিস্তারের কোনও অবসর ছিল না। মিলি বাহা পাইতেন তাহাই কিরাইরা দিতেন। কার সঙ্গে কত ‘শিউলী’ আদান প্রদানের কথা, প্রত্যেক পরিবারের ইঁহার একটা হিসাব থাকিত। বতবুর্ মনে হয় চারি আনা হইতে আরম্ভ করিয়া ছই টাকা পর্য্যন্তই ‘শিউলী’ দিবার রীতি ছিল। মিলি বত ‘শিউলী’ পাইতেন, ততটাই

কিয়াইয়া দিতেন, বেশি দিলে তাহা অগ্রাহ্য হইত। এই ব্যবস্থাতে গৃহস্থেরও আত্মসম্মানে আবাত লাগিত না, অথচ সমাজের দৃশ্যে মিলিয়া তাঁহার পারিবারিক ব্যাপারগুলির খরচপত্র অনেকটা কুলাইয়া দিতেন।

আমাদের প্রতিবেশী মুসলমান জমীদার পরিবারের সঙ্গে আমাদের পরিবারের এই 'শিউলী'র আদান প্রদানের ব্যবহার ছিল। ধর্ম সঙ্কেই তাঁহাদের সঙ্গে আমাদের পার্থক্য ছিল, কিন্তু সমাজ সঙ্কে ছিল না, ইহাতে এই কথাটাই বুকাইত। আর বড়িও আমরা আমাদের বাড়ীতে পূজা-উপলক্ষে তাঁহাদের কখনও নিমন্ত্রণ করিয়াছি বলিয়া মনে পড়ে না, ঈদ উপলক্ষে তাঁহারা যে আমাদের নিমন্ত্রণ করিতেন, ইহা বেশ মনে আছে। এবং আমাদের বাড়ী হইতে ঈদের সময় তাঁহাদের বাড়ীতে খুব বড় একটা সিঁধা বাইত, ইহাও বেশ মনে পড়ে।

এত গেল সম্ভ্রান্ত মুসলমান প্রতিবেশীদের কথা। সাধারণ মুসলমানদের সঙ্গে হিন্দুদের ইহা অপেক্ষাও বেশী ঘনিষ্ঠতা ছিল। হিন্দুরা যেমন মুসলমানের দরগাহ গিয়া দিতে কুষ্ঠিত হইতেন না, সেইরূপ মুসলমান জনসাধারণেও হিন্দু দেব-দেবীর পূজার সময়ে তাঁহাদের নিকটে বলি লইয়া আসিতেও দ্বিধা করিতেন না। হিন্দুরা যে অসত্যের উপাশনা করে, এ কল্পনাও তাহাদের মনে কোনও দিন জাগে নাই। হিন্দু দেবদেবীর পূজার সঙ্গে মুসলমানদিগের সঙ্গে যে একটা নিত্য যোগ ছিল, এমন নহে। হিন্দুরাও মুসলমান পীরের দরগাহ গিয়া দিতেন, "মানত" করিয়া। আপদে-বিপদে পড়িলে ইহারা পীরসাহেবের শরণাগত হইতেন। আসন্ন বিপদ হইতে উদ্ধারের জন্য তাঁহার নিকট দোয়া করিতেন এবং পীর সাহেব দয়া করিয়া বিপদ হইতে রক্ষা করিলে তাঁহার দরগাহ গিয়া দি.বন, এ সংকল্প করিতেন। মুসলমানেরাও আপদে বিপদে উদ্ধারের জন্য দুর্গা, কাগী প্রভৃতি জাগ্রত হিন্দু দেবতার নিকটে মানত করিতেন। ষাঁহারা বেক্রম মানত করিতেন, হিন্দু প্রতিবেশীর বাড়ীতে দেবীর পূজার সময় সেইরূপ বলি লইয়া আসিতেন। এইভাবে কেহ বা পাঠা, কেহ বা পা.রা, আর কেহ বা চাল-কুমড়া, শশা, কলা বা আক, বলি দিবার জন্য আনিতেন। আমাদের বাড়ীতে ছুর্গোৎসবের সময় প্রতি বৎসরই বাবার মুসলমান প্রজাদিগের মধ্যে কেহ কেহ এইরূপ বলি আনিতেন। ব্রাহ্মণেরা এসকল বলি দেবতার নিকটে উৎসর্গ করিয়া দিতেন। সাধারণ মুসলমান প্রজাগণ পূজার সময় আমাদের বাড়ীতে নিমন্ত্রিত হইতেন। শত শত মুসলমান এই উপলক্ষে পূজার তিন দিন আমাদের বাড়ী আসিয়া দই, চিড়া, মুড়কি, ও বাতাসা দিয়া ফলার করিতেন। হিন্দু নিমন্ত্রিতবিশেষে দেবতার প্রসাদ দেওয়া বাইত, মুসলমানদিগকে প্রসাদ দেওয়া বাইত না;—এতদ এই ছিল।

আমার বাল্যকালে আমাদের দেশে হিন্দু ও মুসলমানের মধ্যে কোনও প্রকারের সাম্প্রদায়িক দলাদলি দেখি নাই। বিবর-আশর লইয়া হিন্দুতে হিন্দুতে এবং মুসলমানে মুসলমানে যেমন ঝগড়া বিবাদ হইত, হিন্দু মুসলমানেও সেইরূপই হইত। আর এই সকল বিরোধে কোনও দিন হিন্দুরা মুসলমানের বিরুদ্ধে বা মুসলমানেরা হিন্দুর বিরুদ্ধে জোট বাধিয়াছে এমন দেখি নাই। যার সঙ্গে বৈরত সঙ্ক ছিল, সেইরূপই সে তাহার পক্ষ অবলম্বন করিত; স্বঘনিষ্ঠ-প্রতি বিশেষভাবে কেউ পক্ষপাতিত্ব করিত না;—হিন্দুতেও নহে, মুসলমানেতেও নহে। একবার আমাদের



প্রতিবেশী মুসলমান জমীদারের সঙ্গে বাবার একটা মহলের সর্বাধিকারীত্ব লইয়া বিরোধ বাধে। বাবা এই মহলটা খাজনা বাকীর নিলামে খরিদ করেন। গ্রামের বহুতর হিন্দু মুসলমান তত্ত্ব লোকের এই মহলের উপরে আগে সর্বাধিকার ছিল। নিলামের জোরে এই সব লোপ পায়। ইহার একজোটা হইয়া বাহাতে বাবা নিলামি মহলের দখল পান, তাহার চেষ্টা করেন। কিন্তু আশ্চর্যের বিষয় এই যে এই মহলের প্রায় আটশত বর্গমু মুসলমান প্রজা বাবার নিকটে আসিয়া কবুলিত দিয়া তাঁহার প্রতিদ্বন্দ্বী মুসলমান জমীদারের বিপক্ষতা করিতে একটুও বিধাবোধ করেন নাই। হিন্দু জমীদার ভাল হইলে তাঁহার মুসলমান প্রজারা তাঁহার পক্ষ অবলম্বন করিয়া মুসলমান জমীদারের বিপক্ষে লাঠি ধরিতে কুণ্ঠিত হইত না। ধর্ম-কর্ম ব্যতীত অন্য কোনও ব্যাপারে কে হিন্দু কে মুসলমান, এই প্রশ্নটাই তখন উঠিত না।

দোল-মুর্গোসব, উত্তরায়ণ সংক্রান্তি এবং শ্রাবণ মাসের সংক্রান্তিতে বিবহরি বা মনসার পূজা, গ্রামের হিন্দুদিগের প্রধান উৎসব ছিল। উত্তরায়ণ সংক্রান্তি উপলক্ষে ঘরে ঘরে পিঠে-পুলি প্রস্তুত হইত। শেষ রাত্রে আমরা বালকের দল পুকুর ধারে বাইরা কাঁপিতে কাঁপিতে জুটিতাম। পূর্বদিন পুকুরের ধারে একটা ফাঁকা বায়গার একটা খড়ের ঘর তৈয়ার করিয়া রাখা হইত। বতদূর মনে পড়ে বোধ হয় এগুলিকে ভেড়ার ঘর বলা হইল। প্রত্যুষে পুকুরে ডুব দিয়া উঠিয়া এ ভেড়ার ঘরে আগুন দিয়া তাহার চারি পাশে দাঁড়াইয়া সকলে আগুন পোহাইতাম। পাড়ার পাড়ায় এ সম্বন্ধে একটা প্রতিযোগিতাও ছিল। কাহাদের পাড়ায় এই ভেড়ার ঘর সকলের চাইতে বড় এবং কোন ঘরের অরিশিখা সকলের চাইতে উপরে ওঠে, অতিশয় আগ্রহসহকারে গ্রামের লোক বিশেষতঃ বালকের দল ইহা লক্ষ্য করিত। বাঘের ভেড়ার ঘরের আগুনের শিখা সকলের চাইতে উপরে উঠিত, তাদের আত্মপ্রাণের সীমা থাকিত না। রান ও আগুন পোহান শেষ হইলে বাড়ী বাড়ী ঘুরিয়া পিঠে-পুলি খাওয়ার পালা শুরু হইত। অপরাহ্নে গ্রামের নিকটে মাঠে খেলা হইত। ডাঙা-গুলি, কপাটি, লাফান এবং মাছুষ দৌড় এ সকলি প্রধান ক্রীড়া ছিল। গ্রামের বালক এবং যুবকেরা এ সকল খেলার নিজেদের কৃতিত্ব দেখাইতেন; বয়োদ্বৈষ্টারা তাঁহাদের খেলা দেখিবার জন্য খেলার মাঠে বাইরা জনতা করিতেন। উত্তরায়ণ উপলক্ষে গৃহস্থের বাড়ীতে কোনও বিশেষ পূজা হইত কি না মনে নাই, সম্ভবতঃ ব্রাহ্মণ আসিয়া কোনও কোনও বাড়ীতে একটা কিছু অহুষ্ঠান করিয়া বাইতেন। কিন্তু এই পূজা উত্তরায়ণ-উৎসবের একটা গণনীয় অঙ্গ ছিল না। আর এই উৎসবটা ছোট বড় প্রত্যেক গৃহস্থের বাড়ীতেই হইত। সকলে এ দিনটা আমোদ-প্রমোদ করিয়াই কাটাইতেন।

বিবহরি বা মনসা-পূজা আমাদের অঞ্চলে একটা প্রধান পর্ব ছিল। গ্রামীণ গৃহস্থেরাও বিবহরির মূর্তি গড়িয়া তাঁহার পূজা করিত। বিবহরি নামেই তাঁর পরিচয়—নাগকুলের অধিষ্ঠাত্রী দেবতা, বিবহর সর্প তাঁহার বাহন। সাপের ফণার উপরেই 'বোধ হয় তাঁহার উর্দ্ধ অঙ্গ সকল গড়িয়া তোলা হইত। কখনও কখনও একটা ঘটের উপরে সাপের ফণা নির্মাণ করিয়া বিবহরির নামে এই ঘটেরই পূজা হইত। মনসা-পূজার উৎপত্তি পদ্মপুরাণ হইতে। মনসার পূজা-কার্যবিনীত সঙ্গে লখিন্দর সপ্নাগরের কথা জড়াইয়া ছিল। বড় হইয়া একবার ভাগলপুরে কিছুদিনের জন্য গিয়াছিলাম। সেখানে গিয়া দেখিলাম যে লখিন্দরের রাজধানী চম্পানগর

এখনও ভাগলপুরের নিকটে রহিয়াছে। আর মনসা-পূজা উপলক্ষে এখানে খুব একটা বড় মেলাও হইয়া থাকে। চম্পানগরের মনসাদেবী কি করিয়া যে মৈমনসিংহ, শ্রীহট্ট প্রভৃতি অঞ্চলে গিয়া পড়িয়াছিলেন, জানি না। তবে বর্ষার সময় যখন মাঠ ঘাট সব জলে ডুবিয়া যায়, তখন এ সকল জলা যারগাতে বেশ সাপের ভয় হয়, ইহা বোঝা যায়। এ সকল স্থানে প্রথম যখন বসতি আরম্ভ হয় তখন এই সাপের ভয়টা খুবই বেশী ছিল, ইহাও সহজে অহুমান করিতে পারা যায়। এই কারণেই বোধ হয় আমাদের অঞ্চলে বিষহরির পূজাটা এতটা প্রচলিত হইয়াছিল। ইহার আর একটা কারণও হয়ত ছিল। শ্রাবণ, ভাদ্র মাসে এই সকল জলাকীর্ণ অঞ্চলের গৃহস্থের নিজেদের গোখন বাড়ীর গোয়ালেই বাঁধিয়া রাখেন। গোপাট বা গোপথ দিয়া তখন নৌকা চলাচল করে; গোচারণের মাঠ জলে ডুবিয়া যায়। এই জলের উপর খুব লম্বা লম্বা ঘাস জন্মে। গৃহস্থকে এ সময়ে নিজেদের গরুর জন্য এই ঘাস কাটিয়া আনিতে হয়। কখনও জলে নানিয়া আর কখনও বা ঘাসের নৌকা হইতেই ঘাস কাটিতে হয়। এইরূপ ঘাস কাটিতে যাইয়া লোকের সর্পাঘাত হইয়াছে, এরূপও মাঝে মাঝে শোনা যাইত। এইরূপে গো-গ্রাস সংগ্রহ করা যে একেবারে নিরাপদ ছিল না, ইহাও বোঝা যায়। এই কারণেও বুঝি বা বিষহরি বা মনসা এ অঞ্চলের লোকের নিকট হইতে এতটা পূজা পাইতেন। মনসা পূজা প্রায়ই কৃষকদিগের বাড়ীতে হইত। সম্পন্ন কৃষকেরা বিষহরির নিকট ছাগ বলিমান করিতেন। এই উপলক্ষে পরদিবস তাঁহাদের বাড়ীতে প্রায়ই ভোজ হইত। বিষহরি পূজা উপলক্ষে ভাসানের দিন বাইচ খেলা হইত। শ্রাবণ মাস ধরিয়া গ্রামের পাড়ার পাড়ায় এই খেলা অভ্যাস করা হইত। এক গো-গ্রাস সংগ্রহ ভিন্ন তখন অন্য সমুদয় কৃষিকার্য বন্ধ থাকিত। ধান তখন মাঠে আপনি গজাইতে আরম্ভ করিয়াছে। বর্ষার জল বত বাড়ি, ধানের গাছও ততই বাড়িয়া উঠিতেছে। হঠাৎ বজা আসিয়া ধানের মাথাগুলি ছুঁতিন দিন ডুবাওয়া না রাখিলে সে কসলের আপাততঃ আর কোনও আশঙ্কা নাই। সুতরাং এ সময়ে কৃষিকার্য বন্ধ থাকিত বলিয়া গ্রামের লোকের অবসরের অভাব হইত না। তন্নী-তরকারীর কসলের জন্যও তখন আর বিশেষভাবে খাটিতে হইত না। কৃষকেরা প্রত্যবে উঠিয়া নিজের নিজের নৌকা লইয়া ঘাস কাটিতে বাহির হইয়া যাইত। ছ'প্রহরের সময় প্রায় সকলেই বাড়ী ফিরিয়া আসিত। তারপর আর সেদিনকার মত কোনও কাজ থাকিত না। বিকাল বেলা ছিপ দিয়া মাছ ধরিয়া কিম্বা বিশ্রাম করিয়া অথবা বাইচ খেলিয়া কাটাইত। শ্রাবণ মাসটা ভয় এই বাইচ খেলা চলিত। প্রতি পাড়ার দু'তিনটা খেলার নৌকা ছিল। প্রতিদিন অপরাহ্নে পাড়ার বেকার লোকেরা পল্লী-বালকদিগকে জড় করিয়া বাইচ খেলিতে বাহির হইয়া যাইত। সারিগান এই বাইচ খেলার একটা বিশেষ অঙ্গ ছিল। পল্লী-জলপথ এই গানে প্রতিদিন অপরাহ্নে ও সন্ধ্যাকালে মুখরিত হইয়া উঠিত। গানগুলির পদ ভুলিয়া গিয়াছি, কিন্তু তাহার সুর ও লয় এখনও কানের ভিতরে বাজিতেছে। একটা গানের একটা মাত্র পদ আজও মনে আছে;—

ঘাটে লাগাও রে নাও ওরে তাইয়া মাঝি

যে ঘাটে লাগাইবার নাও দেখবার ফুলের পানি

বাইচের নৌকা বাটে আসিবার মুখে সৰুগাই এই ছইটা পদ গাহিতে গাহিতে আসিত। এইরূপে শ্রাবণবাস ভরা বাইচ খেলা অভ্যাস হইত। শ্রাবণের সংক্রান্তিতে মনসা পূজা শেষ হইলে জন্ম পরদিন দেবীর ভাসান উপলক্ষে এ খেলার পরীক্ষা হইত। অনেকগুলি নৌকা ভিন্ন ভিন্ন পন্নী হইতে বাহির হইয়া গ্রামের নিকটে খোলা বিলে যাইয়া এই নৌকা-দোড়ে যোগদান করিত। অন্তান্ত খেলার মত এ খেলারও কতকগুলি বাধা নিয়ম ছিল। একটা বিশেষ নিয়ম এই ছিল যে, কেহ প্রতিযোগী নৌকার সন্মুখের পথ রোধ করিবার জন্য নিজের নৌকা আঁড়াআঁড়ি ঢালাইতে পারিবে না। রেবারেঘর মুখে অনেক সময় এই নিয়মটা ভঙ্গিবার চেষ্টা হইত। আর তখনই নৌকার নৌকার ঠোকাঠুকি হইয়া খেলোয়াড়দ্বয়ের মধ্যে লড়াইলগ্নি আরম্ভ হইত। ইহার ফলে মাথা ফাটাফাটিও বে হইত না, তাহা নহে। এ জন্ত ভিন্ন ভিন্ন পন্নীর মধ্যে এ সময়ে একটা বিদ্রোহ জাগিয়া উঠিত। এই বিদ্রোহের প্রেরণার প্রত্যেক পন্নী সকল বিষয়েই অন্তান্ত পন্নীর অপেক্ষা বড় হইয়া উঠিতে চেষ্টা করিত। এই ভাবে একটা প্রাম্য দেশপ্রীতি বা parochial patriotism জাগিয়া উঠিত। (ক্রমশঃ)

শ্রীবিপিনচন্দ্র পাল।

## অতৃপ্তি

বেওনা বেওনা সখা ছুটি পায়ে ধরি,  
রাখ এ বিনতি মোর অতিথি আমার,  
ধরেছিলে যে রাগিনী অন্তরাটি তার  
এখনো যে আছে বাকী, দাও শেষ করি  
আরও সন্মিত তব। যে অরুণ রাগে  
জাঁধারের এক প্রান্তে উষার আভাস  
এঁকেছিলে চিত্রকর কুহুমে ও ফাগে,  
মলীমরী তুলিকার করিও না নাশ

সে অপূর্ণ চিত্রলেখা। বসন্ত আমার,  
বুকভাঃ যে বাতাসে মুকুলে মুকুলে  
আচ্ছন্ন করেছ মোর শাখা উপশাখা,  
পুল্পহীন শুকপ্রাণ ভরে বাক ফুলে  
কুণ্ডিত না সে বাতাস স্তম্ভাস্পর্শমাখা।  
একটি বাসর নিশি দিও হে প্রাণেশ  
তারপর লব চির বৈধব্যের বেশ।

শ্রী হরেশ্বর শর্মা।



## সত্যেন্দ্র-স্মৃতি

কবি সত্যেন্দ্রনাথের সঙ্গে আমার প্রথম পরিচয় তাঁর কাব্যের ভিতর দিয়া। আমি তখন স্থলে সেকেণ্ড ক্লাসে পড়ি। ১৩১৪ সালের পূজার ছুটি উপলক্ষ্যে শান্তিনিকেতন বিদ্যালয়ের অধ্যাপক পরলোকগত অজিতকুমার চক্রবর্তী মহাশয় তাঁর একটি ছাত্রকে তার বাবার কাছে বর্ণনায় পৌছিয়ে দেবার পথে কলকাতায় এসে আমাদের বাড়ীতে অতিথি হন। তাঁর পথ-যাত্রার সঙ্গী ছিল একটা বই-ঠাসা বাক্স। কি সব বই সঙ্গে নিয়ে অজিতবাবু বর্ণনা যাচ্ছেন তা দেখবার জন্ত কৌতুহলী হয়ে একদিন দুপুর বেলা বাক্সটা খাটতে খাটতে সাহিত্য দর্শন রাজনীতির নানান ইংরেজী কেতাবের ভিতর থেকে একখানি পরিষ্কার ঝকঝকে ছাপা বাংলা কবিতার বই বের হ'ল—“হোমশিখা”। খুলে দেখলাম, বইখানি সবে বেরিয়েছে ও রচয়িতা সত্যেন্দ্রনাথ দত্ত “স্বহৃদর ত্রিমূর্ত্ত অজিতকুমার চক্রবর্তীর করকমলে” উপহার দিয়েছেন। পাতা উন্টিয়ে দেখি একটি কবিতার পাশে নীল পেন্সিলের দাগ দেওয়া রয়েছে। সেই কবিতাটি প্রথম পড়লাম। তখন খুব বেশী বোর্বার বয়স আমার ছিল না, কিন্তু “হোমশিখার” তেজ-দৃপ্ত ছন্দ আমার তরুণ মনকে কি যে একটা নাড়া দিয়েছিল তা এখনো স্পষ্ট মনে আছে। তারপর একে একে “হোমশিখার” সবগুলো কবিতাই প'ড়ে ফেললাম। অজিতবাবু কি জিনিষপত্র কেনবার জন্ত বেরিয়েছিলেন, ফিরে আসতেই তাঁর কাছ থেকে কবির পরিচয় নিয়ে জানলাম, তিনি অক্ষয়কুমার দত্তের পৌত্র, তাঁর ও পরলোকগত কবি সতীশচন্দ্র রায়ের অনেক দিনের বন্ধু ও রবীন্দ্রনাথের বিশেষ প্রিয় শিষ্য। তার ছদ্দিন পরেই অজিতবাবু বর্ণনা চলে' গেলেন। এ দু'দিনে বারবার প'ড়ে “হোমশিখার” বড় বড় দু তিনটা কবিতা আমার মুখস্থ হয়ে গিয়েছিল দেখে, যাবার সময় অজিতবাবু বইটি আমাকে দিয়ে গেলেন। সেখানি আজও আমার কাছে আছে।

কিন্তু শুধু “হোমশিখা” পেয়ে তৃপ্ত হতে পারলাম না, মার কাছ থেকে অনেক অল্পনয়-বিনয়ের পর একটা টাকা আদায় করে' একখানা “বেণু ও বীণা” কিনে নিয়ে এলাম। কবিতাগুলো ক্রমাগত পড়তাম; আর সারাদিনই আবৃত্তি চলতো গুনগুন করে'। মাসিক পত্রিকায় তখন সত্যেন্দ্রনাথের কবিতা খুব কচিং বের হ'ত বোধ হয়, কাজেই, খুব ইচ্ছা করলেও, তাঁর নতুন কবিতা পড়তে পেতাম না। বছর খানেক কেটে গেল, একদিন আমার এক সহপাঠীবন্ধুর দাদার কাছে গুনলাম সত্যেন্দ্রবাবুর নতুন একখানি কবিতাসংগ্রহ বেরিয়েছে, জগতের যত শ্রেষ্ঠ কবিদের কবিতার অল্পবাদ। তখন আমি ম্যাট্রিকুলেশন ক্লাসে পড়ি, কয়েক মাস পরেই পরীক্ষা। কবিতার বই কেনবার জন্ত টাকা চাইলে যে মা দেবেন এমন কোন সম্ভাবনাই ছিল না। সুতরাং অল্পত্র শরণাপন্ন হতে হ'ল। যা হোক, “তীর্থ-সঙ্গিল” কেনা হ'ল। কি ভাল যে লাগলো তার বিচিত্র ছন্দের ঝঙ্কার, অদ্ভুত শব্দবিভব, বাংলার বনছায়ে নিখিলের

কবির সঙ্গীত ! “তীর্থ-সলিলের” কবিতার মধ্যে সকলের চেয়ে ভাল লেগেছিল নানান দেশের জাতীয় সঙ্গীতের তর্জমা

“লা মার্শেয়ের” বক্তৃ-নির্বোধ :-

“একি অভাগ্য ! একি অপমাম ! বিদেশীর দল এসে,  
বিধি ও বিধান করে ব্যবস্থা ফরাসীর এই দেশে !

\* \* \*

ওগো ভগবান ! এমনি করিয়া রহিব কি চিরকাল ?  
নতমস্তকে বহিব লাজল, হাতে শৃঙ্খল-জাল ?  
যাহারা ঘৃণ্য যাহারা অধম—তাদেরি বাড়িবে বল ?  
ভাগ্যবিধাতা হবে কি মোদের অত্যাচারীর দল ?  
ধর হাতিয়ার ফ্রান্সের লোক, বাঁধ দল, বাঁধ দল !

চল্ রে চল্ রে চল্ !

ঘৃণ্য শোণিতে হবে কি সিক্ত মোদের ক্ষেত্রতল ?”

রাসিয়ার উদাত্ত-গজীর গাথা :-

“সকল ভয়ের ভয় তুমি প্রভু ! তোমাতে নমস্কার ;  
বক্তৃ তোমার রণ-দুন্দুভি, বিদ্যুৎ তরবার !  
তোমার রাজ্যে করুণা তোমার হউক মূর্তিমান,  
শাস্তির ধারা বর্ষণ কর কালে কালে ভগবান ।”

নরওয়ার্ড ভাবেচ্ছাস :-

“ঝঙ্কা-মখিত সাগরোখিত

ভালবাসি এই দেশ,

হ’ক বন্ধুর,— আকর্ষণের

তবু তা’র নাহি শেষ ।

ওগো ভালবেসো, তারে ভালবেসো,

না ভুলি’ পূর্বকথা,

ভুলো না মোদের ‘সাগা’-সঙ্গীত,—

স্বপ্নময়ী সে গাথা ।”

হাঙ্গেরীর উদ্দীপনা :-

“দেশের দেশের ডাক শোনো ওই,

ওঠ, ওঠ, ম্যাগিয়ার !

এই বেলা যদি পার ত পারিলে,

নহিলে হ’ল না আর ।”

‘ইজিপ্টের বিষাদ-গীতি :—

“হে মিশর ভূমি ! গরীয়সী তুমি, তুমি মহিমার ধাম,  
অযুত যুগের জননী ! এ দেহ তোমারেই সঁপিলাম ।  
কত কীর্তির আশান তুমি গো পুণ্য মিশর ভূমি,  
তব সম্মানে যে করে পীড়ন তা’রেও গ্রাসিবে তুমি ।”

সব শেষে বাংলা রূপান্তরে “বন্দে মাতরমের” মধুর মূর্তি :—

“বন্দনা করি মায় !

সুজলা, সুফলা, শস্য-শ্রামলা, চন্দন-শীতলায় !

যাঁহার জ্যোৎস্না-পুলকিত রাতি,

যাঁহার ভূষণ বনফুল পাতি,

সুহাসিনী সেই মধুরভাষিনী—সুখদায়—বরদায় !

বন্দনা করি মায় !”

সেই তের বছর আগে প্রথম যখন কবিতাগুলি পড়েছিলাম তখন যেমন সেগুলি সমস্ত মনকে মাতিয়েছিল, আজও তেমনি মাতায় তার উদ্দীপনায়, তার বাঞ্ছনায়, তার স্বাক্ষরে ।

“তীর্থ-সলিল” পড়বার পর থেকেই সত্যেন্দ্রনাথকে দেখবার জন্য আমার মনে ভারী একটি ঔৎসুক্য জন্মায় । কিন্তু দেখবো কি করে ? আমি ত তখন স্থলের ছাত্রমাত্র । কিন্তু দেখা হ’ল কয়েক মাস পরেই । কলেজে ঢুকে যখন বাড়ীর লোকের কাছ থেকে ইচ্ছামত বই কেনবার স্বাধীনতা ও সুবিধা পাওয়া গেল, তখন হারিসন রোডের চৌমাথায়, এলবার্ট-হলের নীচে পুরাণো বইয়ের দোকানে ঘোরাঘুরি শুরু করলাম । এইখানে প্রায়ই দেখতাম একটি ভদ্রলোক,—বয়স ত্রিশের কাছাকাছি, সাদাসিদা পোষাক, চোখে চশমা,—বই দেখছেন কিম্বা কিনছেন । একদিন দেখলাম তিনি মূল ফরাসী ভাষায় মোলেয়ারের এক সেট্ নাটক কিনে মুটের মাথায় চাপাচ্ছেন । আর একদিন দেখলাম Thiersএর History of the French Revolutionএর ক’ ভালুম কিনলেন । আরো একদিন দেখলাম খালিলের দোকান থেকে পুরাণো কয়েকখানা বাঁধানো “Monist” কাগজ ও একটা কি ফার্সী বই কিনে নিয়ে বের হচ্ছেন । এত বিচিত্র বিষয়ে অল্পরাগী কে এই লোকটি জানবার জন্য বড় কৌতূহল হ’ল । বইয়ের দোকানে থোঁজ করে’ নাম জানতে পারলাম না, শুধু খবর পেলাম দর্জিপাড়ায় থাকেন । মধ্যে মধ্যে বিকালে দেখতাম ভদ্রলোকটি গোলদীঘিতে বেড়াচ্ছেন । একদিন দেখলাম তাঁকে শ্রীবৃক্ট চাকচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়ের সঙ্গে । চাকচাবুর সঙ্গে আমার তখন আলাপ ছিল না, কিন্তু তাঁকে চিন্তাম । তাঁর সঙ্গে দেখে অহমান করলাম যে ইনি নিশ্চয়ই কোন সাহিত্যিক । তারপর ঠঠাৎ যেন কেন মনে হল ইনিই বোধ হয় সত্যেন্দ্র দত্ত । জানবার উপায় ছিল না, সুতরাং জানতে পারলাম না ; কিন্তু মনে মনে সেদিন থেকে কেমন ধারণা হয়ে গেল যে ইনিই সত্যেন্দ্রনাথ ।

এৰ কিছুদিন পৰে একদিন সকালে বসে' পড়ছি এমন সময় পরলোকগত গিরিশ শৰ্মা মহাশয় আমাদেৱ বাড়ী এলেন, তাঁৰ পিছনে পিছনে দেখি পুৱাণো বহুৈয়ৰ সন্ধানী, চাৰুবাবুৰ সঙ্গী সেই ভদ্ৰলোকটি। গিরিশবাবু ঘৰে ঢুকেই বল্লেন—“অমল, এঁকে চেন? ইনিই সত্যেন্দ্ৰনাথ দত্ত, যাঁৰ কবিতা তোমাৰ মুখে অনেক শুনেছি। আমাৰ সন্ধে সম্প্ৰতি আলাপ হয়েছে, আজ তোমাদেৱ বাড়ীৰ সাম্‌নে দেখা হ'ল, তোমাৰ কাছে তাই ধৰে' নিয়ে এলাম।” কি আশ্চৰ্য্য, আমাৰ অল্পমান তা হলে একেবাৰে ঠিক! অভ্যৰ্থনা কৰে' বসলাম কবিকে। এত শাস্ত্ৰ-স্বভাব, এমন অমায়িক এত স্বল্প-ভাষী লোক ত বেশী দেখিনি আগে। আমিহি বকে' যেতে লাগলাম, তিনি বসে' বসে' শুন্তে লাগলেন। আমাৰ সেদিন উৎসাহ ও আনন্দেৰ আৰ অন্ত ছিল না। তাড়াতাড়ি তাঁৰ বহি তিনখানি বেৰ কৰে', তাঁকে “হোমশিখাৰ” সাম্য-সাম কবিতাটি পড়তে অহুৰোধ কৰলাম। তিনি কিছুতেই পড়তে ৰাজী হলেন না, অল্প হেসে বল্লেন—“আমাৰ লেখাৰ উপৰ দিয়েই চুকে গেছে, পড়া আমাৰ আসে না। আপনি পড়ুন, আমি শুনি।” আমাৰ পড়্‌বাৰ দৰকাৰ হ'ল না, মুগ্ধ ছিল, আবৃত্তি কৰলাম। সে এক নূতন অভিজ্ঞতা, কবিৰ সাম্‌নে তাঁৰ কবিতা আবৃত্তি। তাৰ আগে বন্ধুবান্ধবেৰ কাছে, বাড়ীতে কতদিন কতবাৰ ঐ কবিতা পড়েছি, কিন্তু সেদিন কঠে যেমন হুৰ পেলাম তেমন আৰ কোন দিন নাইনি।

“জগতে এসেছে নূতন মজ্জ বন্ধন-ভয়-হাৰী,  
শস্যেৰ মহাসঙ্গীত নব গাহ মিলি' নৱনাৰী!

আমাৰা মানি না মাতৃঘেৰ গড়া কল্পিত যত বাধা,  
আমাৰা মানি না বিলাস-লালিত ঘোড়ার আরোহী গাধা;

মানি না গিৰ্জা, মঠ, মন্দিৰ, কঙ্কি, পেগম্বৰ,  
দেবতা মোদেৰ সাম্য-দেবতা অন্তরে তাঁৰ ঘৰ;

ৰাজা আমাদেৰ বিশ্বমানব, তাঁহাৰি সেবাৰ তৰে  
জীবন মোদেৰ গড়িয়া তুলেছি শত অতঙ্ক কৰে;

\* \* \* \*

আমাৰা মানিনা শিখা, ত্ৰিপুণ্ড, উপবীত, তৱবাৰি,  
জাকা খাতাৰ ধাৰিনাক ধাৰ, মোৰা শুধু মমতুৰি।

স্বাংসপেশীৰ শাসন মানি না, মানি না শুক নীতি,  
নূতন বাৰতা এসেছে জগতে মহামিলনেৰ গীতি।

নয়ন মোদেৰ উজ্জল হ'য়ে উঠেছে সহসা তাই!  
তুণে, পল্লবে, নীল নভতলে আৰ মলিনতা নাই।

চঞ্চল হ'য়ে উঠেছে বিশ্ব বিপুল পুলক ভরে,  
বাহু প্রসারিয়া ছুটেছে মানব মানব-হিমার তরে !

ছিঁড়িয়া পড়িছে শৃঙ্খল যত ভাঙ্গিয়া পড়িছে বাধা,  
বিস্ত্র যত সে মনে জেগেছিল নাহি নাহি তা'র আধা !

জীর্ণ বিকল লোহার শিকল ছিঁড়িছে—পড়িছে টুটি,  
আজীবন যাবা আছিল বন্দী তা'রাও লভিছে ছুটি !

অন্ধের দেশে দৃষ্টি আসিছে, মুকের ফুটিছে বাণী,  
কবে থেমে যায় কলহের সাথে অস্ত্রের হানাহানি ।

অগ্রায় সাথে বিশ্বাস্তি-নদে ডুবুক অত্যাচার,  
সাম্যের মহাসঙ্গীতে সুর থাক মিলি' সবাকার ।”

আবৃত্তি শেষ হলে পর “তীর্থ-সলিল” নিয়ে কোন্ বই থেকে কোন্ কবিতা পেয়েছেন, কোন্টা একেবারে মূলের অনুবাদ, কোন্টা ইংরেজী অনুবাদের অনুবাদ সে খবর জেনে নিলাম। ঘণ্টা দুয়েক পরে সত্যেন্দ্রনাথ যখন বিদায় নেবার সময় বল্লেন—“আমার ওখানে আপনি যাবেন একদিন, আমার বই দেখাব।” “‘আপনি’ বলে’ সম্বোধন করলে যাওয়া কিন্তু শক্ত হবে” এই কথা বলাতে উত্তর পেলাম “আচ্ছা আগে আলাপ পুরাণো হোক।” গিরিশবাবু হেসে বল্লেন—“হ্যাঁ, ‘Familiarity breeds contempt’ বটে।”

এর পরে যাওয়া-আসায় তাঁর সঙ্গে অল্পে অল্পে আলাপ জন্মে শুরু হ’ল। তাঁর বই কিনবার ও পড়বার নেশা দেখে আমি অবাক হয়ে যেতাম। তাঁর ঠাকুরদাদার লাইব্রেরীতে ইংরেজী এবং সংস্কৃত সাহিত্য ও দর্শন, ভারতবর্ষের পৌরাণিক ও ঐতিহাসিক কেতাবের সংগ্রহ অনেক ছিল। দর্শনে তাঁর অভিক্রটি খুব ছিল না বটে কিন্তু তাও যে তাঁর পড়া ছিল না এমন নয়। ইতিহাস—দেশের ও বিদেশের—তাঁর মত পড়া খুব অল্প লোকেরই দেখেছি। তারপরে কাব্য ও সাহিত্যের ত কথাই নাই। পুরাণই কি তাঁর কম পড়া ছিল? যখনই কোথাও পৌরাণিক কিছুর উল্লেখ নির্ণয় করতে না পেরে তাঁকে জিজ্ঞাসা করেছি তখনই তা কোথায় আছে বলে’ দিয়েছেন। আধুনিক যুরোপীয় সাহিত্যের সঙ্গে তাঁর পরিচয় যে কেমন ছিল তা তাঁর সাহিত্যিক বন্ধুরা খুব ভাল করেই জানেন। ফরাসী ভাষা জানা থাকাতে যুরোপীয় সাহিত্যের সকল মহলের চাবি যেন তাঁর মুঠোর ভিতর ছিল। যুরোপের নানা দেশের সাহিত্যের যে বিচিত্র সংগ্রহ তাঁর লাইব্রেরীতে স্থান পেয়েছিল তা দেখলেই বোঝা যেত তাঁর পাণ্ডিত্য একাধারে কত ব্যাপক ও গভীর। অথচ একদিনের জগুও জানী বলে’ তাঁর কোন অভিমান দেখিনি। Pedantry তাঁর চক্ষুশূল ছিল,



ও জিনিষটা তিনি সহ করতে পারতেন না; যেখানে ওর গন্ধ পেতেন সেখান থেকে দূরে থাকতেন।

সত্যেন্দ্রনাথের সঙ্গে আমার আলাপের অল্পদিন পরেই রবীন্দ্রনাথের পঞ্চাশ বছর পূর্ণ হওয়া উপলক্ষ্যে বোলপুরে যে উৎসব হয় সেই উৎসবে তাঁর অনেক সাহিত্যিক বন্ধুবান্ধবের সঙ্গে তিনিও যোগদান করেন। মনে আছে ২৫শে বৈশাখের সকাল বেলা শান্তিনিকেতনের আমবাগানে আশ্রমবাসীদের সঙ্ঘর্দনার পর একে একে যখন বাংলার উদীয়মান সাহিত্যিকেরা সত্যেন্দ্রনাথের সলজ্জ আপত্তি সত্ত্বেও তাঁকে আগে রেখে কবিগুরুকে প্রণাম করবার জন্ত অগ্রসর হলেন। সত্যেন্দ্রনাথের হাতে কয়েকটি পদ্ম, আন্তে আন্তে তিনি সেগুলি কবির পায়ের কাছে রেখে পায়ের ধূলা নেবার জন্ত হাত বাড়াতেই রবীন্দ্রনাথ কি স্নেহের সঙ্গে তাঁর হাত দুখানি নিয়ে গরীবাকে যেন আশীর্বাদ বুলিয়ে দিলেন। সেবার কয়দিন বোলপুরে থেকে বুঙ্কলাম সত্যেন্দ্রনাথ রবীন্দ্রনাথের কত প্রিয়। কবির ক্রমাগত কেবল সত্যেন্দ্রের খোঁজ। কিছু পড়ে শোনাবেন, আগে জিজ্ঞাসা করছেন “সত্যেন কৈ?” সত্যেন্দ্র ত এগিয়ে এসে সামনে বসবার লোক নন, একটি কোণে বন্ধু চাকবাবুর পিছনে চুপটি করে বসে’ আছেন। সেখান থেকে তাঁকে আবিষ্কার করা হ’ল। “সত্যেন, তুমি কি লিখ্‌চো বল,” “সত্যেন তুমি আমার কাছে এখানে এসে কিছুদিন থাক”—কবির মুখে কেবল শুন্তাম এইসব স্নেহসম্ভাষণ। আর দেখলাম সত্যেন্দ্র তাঁর বন্ধুদের হৃদয়ে কতখানি স্থান অধিকার করে’ আছেন। সেবার উৎসব উপলক্ষ্যে বোলপুরে শ্রীযুক্ত দ্বিজেন্দ্রনারায়ণ বাগ্‌চী, অধ্যাপক স্বরেন্দ্রনাথ মৈত্র, শ্রীযুক্ত চাকচন্দ্র গঙ্গোপাধ্যায়, ডাক্তার দ্বিজেন্দ্রনাথ মৈত্র, শ্রীযুক্ত মণিলাল গঙ্গোপাধ্যায় প্রভৃতি তাঁর অনেক বন্ধু উপস্থিত ছিলেন। আর ছিলেন অফুরন্ত রসের ফোয়ারা পরলোকগত গিরিশ শর্মা। শান্তিনিকেতন গৃহের দোতলায় এঁরা সব একসঙ্গে ছিলেন। গিরিশবাবুর সঙ্গে আসতে আমিও এঁদের মধ্যে স্থান পেয়েছিলাম। এঁরা সকলে সত্যেন্দ্রনাথের প্রতি যে কি অম্লরাগী ছিলেন তা দেখে আমি অবাক হয়ে যেতাম। তারপরে সত্যেন্দ্রনাথের সঙ্গে বছর বোলপুরে কবি-সঙ্গমে গিয়েছি। ঐ শান্তিনিকেতন গৃহের দোতলার বারান্দায় কত বিনিময় রাত্রি রবীন্দ্রনাথের গানে ও আলাপে তরপুর হয়ে উঠেছে, কিন্তু সে বারের সেই ২৫শে বৈশাখে বন্ধুজনের মাঝখানে সত্যেন্দ্রনাথের শান্ত হাস্যোজ্জ্বল মুখ-শ্রী এখনো চোখের উপরে ভাসছে।

বোলপুর থেকে ফিরে এসে বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদের তরফ হতে বাংলার শ্রেষ্ঠ কবির পঞ্চাশ বৎসর পূর্ণ হওয়া উপলক্ষ্যে যাতে তাঁর যথাযোগ্য সঙ্ঘর্দনা হয় সেজন্য পত্মেন্দ্রবাবু, চাকবাবু, মণিলালবাবু বিশেষ চেষ্টা আরম্ভ করলেন। এই তিন বন্ধুরই অক্লান্ত চেষ্টায় এবং নাটোরের মহারাজা ও পরলোকগত শ্রীযুক্ত রামেন্দ্রচন্দ্র জিবেদী মহাশয়ের উৎসাহে রবীন্দ্র-সঙ্ঘর্দনার আয়োজন হ্রস্ব হ’ল। সেই আয়োজনে আমি তাঁদের কাজে লেগেছিলাম ছাত্রমহলে চাঁদা তোলবার জন্ত। এই উপলক্ষ্যেই

চাকরবার ও মণিবার সঙ্গে আমার ঘনিষ্ঠতা হয় ও আমি বরসে তাঁদের অনেক ছোট হলেও আন্তে আন্তে তাঁদের ভিতরে এসে পড়ি। ভিতরে এসে দেখলাম এই বন্ধুদলটির মধ্যে কি নিবিড় প্রীতির বন্ধন। সত্যেন্দ্রনাথ, আগেই বলেছি, স্বভাবতঃ স্বল্পভাষী ছিলেন, সকলের সঙ্গেই যে তিনি খুব একটা মিশতে পারতেন এমন নয়। কিন্তু বন্ধু-সভায় তিনি নিজেকে গল্পে, গানে, হাস্য-পরিহাসে অজস্র ভাবে বিলিয়ে দিতেন। তাঁর প্রাণটা যে কত বড় আর কত তাজা ছিল তা তাঁকে বিজ্ঞেন্দ্রনারায়ণ বাগ্‌চী মহাশয়ের বৈঠকস্থানায় বা “ভারতী”-অফিসে মণিবারুর সাক্ষ্য-সভায় দেখলে বোঝা যেত। আর বোঝা যেত তাঁর সৃষ্টি সাহিত্য-রসোপলব্ধির শক্তি, প্রগাঢ় সৌন্দর্য্যাম্বুভূতি ও নিপুণ সমালোচনার ক্ষমতা। সাহিত্য সমালোচনা সম্বন্ধে তাঁর চুলচেরা বিচার-পদ্ধতি ছিল না। অথচ ভাল-মন্দ লাগা সম্বন্ধে তাঁর কোন দিন কোন দ্বিধা দেখিনি। যেটা ভাল সেটা তিনি এমন সহজে ভাল বলে ধরতে পারতেন যে আশ্চর্য্য হয়ে যেতে হ’ত। তর্কবুদ্ধি দিয়ে তিনি সাহিত্যের ভাল-মন্দ বিচার করতেন না; করতেন তাঁর স্বাভাবিক সহজ শক্তি দিয়ে। কিন্তু তাই বলে কোন রচনা কেন ভাল বা মন্দ তা নিয়ে তর্ক করতে তাঁকে কোন দিন কুণ্ঠিত দেখিনি। তর্ক তাঁর সঙ্গে অনেক করেছি ও অনেককে করতে শুনেছি, কিন্তু এক বিজ্ঞেন্দ্র বাগ্‌চী মহাশয় ছাড়া আর কাউকে তাঁকে তর্কে এঁটে উঠতে দেখেছি বলে মনে পড়ে না। কিন্তু মতামত সম্বন্ধে তাঁর দ্বিধাহীন অসংশয় ছিল বলে গোড়ামি বা dogmatism মোটেই ছিল না।

দীর্ঘ বারো বছর সত্যেন্দ্রনাথের সঙ্গে ঘনিষ্ঠভাবে মিশে তাঁর মনীষা, চরিত্র ও হৃদয়ের যে পরিচয় পেয়েছি তা একটি মাত্র প্রবন্ধে প্রকাশ করা সম্ভব নয়। কিন্তু তাঁর কয়েকটি গুণের কথা না বললে এ বন্ধুত্ব্য অসমাপ্ত থেকে যাবে। সকলের মনে পড়ে তাঁর নিজের রচনা সম্বন্ধে নিন্দা বা প্রশংসায় সম্পূর্ণ উদাসীন ভাব। রকম আর কোন সাহিত্যিকের দেখেছি বলে মনে হয় না। মনে পড়ে তাঁর এক একটা কবিতা বেরিয়েছে আর লোকে তার প্রশংসায় মুগ্ধ হয়ে উঠেছে, কত লোক তাঁর সামনে এসে কতদিন কত উচ্ছ্বসিত প্রশংসা করেছে, কিন্তু একটি দিনের জন্যও তাঁকে কোন রকম বিচলিত হতে দেখি নি। একদিন আমরা কয়েকটি বন্ধু বোলপুর থেকে ফিরে আসছিলাম, সত্যেন্দ্রনাথ আমাদের সঙ্গে ছিলেন। বর্ধমানের কোন প্রসিদ্ধ স্বদেশী বক্তা আমাদের গাড়ীতে উঠলেন। তিনি সত্যেন্দ্রনাথের পরিচয় পেয়ে তাঁর সঙ্গে নিজে আলাপ করে তাঁর কবিতার খুব প্রশংসা আরম্ভ করলেন। তাঁর প্রশংসার মধ্যে অত্যাতি কিছুমাত্র ছিল না, কিন্তু সে সময় সত্যেন্দ্রনাথের অবস্থা দেখলে অতি বড় হৃদয়হীনেরও কষ্ট হ’ত, যেন তাঁকে হত্যাপরাধে বিচারকের সামনে হাজির করা হয়েছে। ভক্তলোক বোধ হয় বুঝতে পারলেন যে তাঁর প্রশংসা সত্যেন্দ্রকে আনন্দের পরিবর্তে পীড়াই দিচ্ছে, তিনি থামলেন, কবি যেন স্বস্তির নিঃশ্বাস ফেলে বাঁচলেন! হাওড়ায় নেমে জিজ্ঞাসা করলাম “অমন করছিলেন কেন?” উত্তর পেলাম “বড় বক্তার মত

শোনাচ্ছিল।” আর একবার লক্ষ্মীর ব্যারিষ্টার, কবি অতুলপ্রসাদ সেন মহাশয় সত্যেন্দ্রনাথের সঙ্গে আলাপ করবার জন্ত অত্যন্ত ঔৎসুক্য জানিয়ে আমাকে চিঠি লেখেন। আমি সে চিঠিখানি সত্যেন্দ্রনাথকে পড়ে’ শোনালাম। তার কিছুদিন পরেই অতুলবাবু কলকাতায় এলে একদিন সন্ধ্যায় “ভারতী”-অফিসের তেতালার বৈঠকে সত্যেন্দ্রনাথের সঙ্গে দেখা করবার জন্ত তাঁকে নিয়ে এলাম। অতুলবাবু অল্প সকলের সঙ্গে আলাপ সেরে সত্যেন্দ্রনাথের কাছে তাঁর কবিতা পড়ে’ কি আনন্দ পেয়েছেন সেই কথা যত বলতে লাগলেন সত্যেন্দ্রনাথ ততই সংকোচে দ্বারা হতে লাগলেন, ভাল করে অতুলবাবুর সঙ্গে কথাবার্তা পর্যাঙ্ক বলতে পারলেন না। এত গেল অপরিচিতের প্রশংসা। বন্ধুবান্ধবদের কাছ থেকে প্রশংসা শুনলে আনন্দ নিশ্চয়ই পেতেন, কিন্তু কোন দিন উচ্ছ্বসিত হয়ে উঠতে দেখিনি। বাস্তবিক, প্রশংসা সশব্দে তাঁর আশ্রয় ঔদাসীন্ম ছিল। যুরোপীয় সমালোচকের একটু সার্টিফিকেট চিঠির পর চিঠি লিখে আনাতে পারলে যে দেশের বিশ্বপণ্ডিতরা একেবারে দামামা কাঁধে করে’ বের হন, সেই দেশে জন্মে’ সত্যেন্দ্রনাথ সে সশব্দে যে কতটা উদাসীন ছিলেন তার একটু পরিচয় দিই। রবিবাবু তাঁর “Fruit-Gathering” বইখানিতে সত্যেন্দ্রনাথের কয়েকটি কবিতার তর্জমা করেছেন। “Fruit-Gathering” যখন বের হয় আমি তখন লাহোরের ইংরেজী দৈনিক “পাঞ্জাবী” কাগজে। সেই সময় বিলাতের কাগজে “Fruit-Gathering”এর যেসব সমালোচনা হয় তার অনেকগুলো আমার কাছে আসে। তার মধ্যে একটা খুব নামজাদা কাগজের সমালোচনাতে সত্যেন্দ্রনাথের কবিতার বিশেষভাবে উল্লেখ করে’ বলা হয় যে অল্প যত বাংলা কবির কবিতা রবীন্দ্রনাথ তাঁর Fruit-Gatheringএ তর্জমা করেছেন তার মধ্যে একমাত্র সত্যেন্দ্রনাথের কবিতাতেই একটি বিশেষ স্থর আছে। সমালোচনাটি পড়ে’ আমার বড় আনন্দ হ’ল, আমি সেটি সত্যেন্দ্রবাবুর কাছে পাঠিয়ে দিলাম। প্রাপ্তি-স্বীকারের সময় পেরিয়ে গেলেও যখন কোন জবাব পেলাম না তখন আমার চিঠিটা পেলেন কি না জানবার জন্ত আর-একখানা চিঠি লিখলাম। এবার সময়-মত জবাব এল :—

“\* \* \* স্বয়ং কবি আমার রচনা তর্জমা করেছেন এইটেই আমার পক্ষে এত বড় কথা যে তারপর কোন্ বিলাতী কাগজ, তা যত বড়ই হোক না, কি বললো বা না বললো তাতে আমার দুঃখ বা আনন্দ কিছুই নেই। তাই তোমার চিঠির জবাব কি দেব ভেবে উঠতে পারছিলাম না। Acknowledge অবশ্য অনেক আগেই করা উচিত ছিল, সেজন্ত রাগ কোরো না। \* \* \*”

নিম্না সশব্দেও একই রকম ঔদাসীন্ম। বাংলাদেশে সাহিত্যক্ষেত্রে, সকলেই জানেন, জীর্ণ অশু-  
 য়ার অভাব নেই। বিশেষতঃ সত্যেন্দ্রনাথের লোকশ্রী নবীন কবিদের কারুর কারুর কষ্টের কারণ হয়েছিল। এঁদের মধ্যে একজন একবার অকারণে সত্যেন্দ্রের কবিতার খুব কটু সমা-  
 লোচনা করে’ আমাকে একখানি পত্র লেখেন। পত্রখানি আমি চারুবাবুকে পড়ে’ শোনাই।  
 চারুবাবু সে চিঠির কথা সত্যেন্দ্রবাবুকে বলেন। তারপর যেদিন সত্যেন্দ্রবাবুর সঙ্গে দেখা

হ'ল তাঁকে জিজ্ঞাসা করলাম—“অমুক আপনার কবিতা সম্বন্ধে কি লিখেছেন শুনেছেন?” তিনি উত্তরে বলেন—“হ্যাঁ, চারু কি বলেছিল বটে।” বাসু, ঐটুকু, তারপর চিঠিখানার আর কোন উল্লেখ পর্যন্ত করলেন না। যিনি চিঠি লিখেছিলেন তাঁর সঙ্গে তারপর আমার বাড়ীতে ও অগ্ন্যায় অনেকবার সত্যেন্দ্রবাবুর দেখা হয়েছে, কিন্তু তাঁর প্রতি সত্যেন্দ্রনাথের কখনো কোন ভাবান্তর লক্ষ্য করিনি। নিজেদের মধ্যেও কোন দিন তাঁর সম্বন্ধে কোনরকম নিন্দা তাঁর মুখে শুনি নি। লোকের সম্বন্ধে ঠাট্টা তামাসা বন্ধুবান্ধব-মহলে সত্যেন্দ্রনাথের নিকট শোনা যেত বটে, কিন্তু তাঁর কাছে চারুর নিন্দা বিশেষ শুনেছি বলে মনে পড়ে না। তাঁর সমসাময়িক কবিদের সম্বন্ধে সত্যেন্দ্রনাথের মনের কোণে কোথাও ঈর্ষার লেশমাত্র ছিল না। যখন যার যে কবিতা ভাল লেগেছে মুক্তকণ্ঠে তখন তাঁর সে কবিতার প্রশংসা করেছেন। “ঝরাফুলের” কবি করুণানিধানের অনেক কবিতার স্মৃতি তাঁর মুখে শুনেছি। যতীন্দ্রমোহন বাগচীর “অপরাজিতা” কাব্যের হলে পর তিনিই সেখানি আমাকে পড়তে দেন। বইখানি ফেরত দিলে পর সত্যেন্দ্রনাথ কেমন লাগলো জিজ্ঞাসা করাতে আমি বললাম “বৈচিত্র্যের অভাব।” তিনি বলেন “তা হতে পারে, কিন্তু খাঁটি কাব্যরস আছে।”

স্বদেশের প্রতি গভীর প্রীতি সত্যেন্দ্রনাথের চরিত্রের আর-এক বিশেষত্ব ছিল। “কোন দেশেতে তরলতা সকল দেশের চাইতে শ্রামল” কবিতা থেকে আরম্ভ করে ‘গান্ধিজী’ পর্যন্ত সমস্ত কবিতার প্রত্যেকটি ছন্দে সে স্বদেশপ্রেমের পরিচয় রয়েছে বটে, কিন্তু তাঁর কথাবার্তা কাজকর্মের মধ্যে এই প্রেম যে নানা ভাবে নানা মূর্তিতে ফুটে উঠে তা শুধু তাঁর বন্ধুরাই জানেন। তাঁর স্বদেশপ্রেম ছিল একেবারে সাঁচা,—খুঁটা স্বদেশিকতার মোহ তাঁকে কোন দিন আচ্ছন্ন করতে পারেনি। স্বদেশের বা স্বজাতির ভাল-মন্দ সব কিছু নির্কিংশেবে আঁকড়িয়ে ধরে তাকে জাতির প্রতি মমত্ববুদ্ধি বলে ঘোষণা করার মত দুর্বুদ্ধি তাঁর কখনো হয় নি। দেশের নামে কোন অত্যাচারের প্রশংসা দেওয়া হচ্ছে বা মন্তব্যস্বকে কোথাও খর্ব করা হচ্ছে দেখলে তিনি একেবারে অসহিষ্ণু হয়ে উঠতেন। যেখানে দেশের লোকের অত্যাচার দেখেছেন, কাপটা বা ভণ্ডামির পরিচয় পেয়েছেন সেখানে নির্মম হয়ে আঘাত করেছেন। আবার বিদেশী শাসনকর্তাদের হাতে স্বদেশবাসীর লাঞ্ছনা ও নির্যাতনকে ঠিক তেমনি জোরের ও সাহসের সঙ্গে আক্রমণ করে তিনি তাঁর পৌরুষের পরিচয় দিয়েছেন।

সত্যেন্দ্রনাথের মত শাস্ত্র লোক খুব কমই দেখেছি। কিন্তু পাঞ্জাবের ডায়ারী-কাণ্ড তাঁকে কি রকম উত্তেজিত করেছিল তা আমি জানি। লাহোরে হাট্টার-কমিটির সামনে ডায়ার যখন সাক্ষ্য দেয় তখন আমি “টিবিউন” কাগজে তার একটা বর্ণনা দিয়েছিলাম। সেই বর্ণনাটুকু সঙ্গে দিয়ে তাঁকে আমি একটা চিঠি লিখি। তাতে ২৫,০০০ নিরপরাধী ও নিরস্ত্র লোকের উপর গুলি চালিয়ে তার জন্ত ডায়ারের বাহাদুরী ও কমিটির দেশী সদস্যদের সঙ্গে তার উদ্ধত ব্যবহারের কথা সব ছিল। বর্ণনাটি পেয়ে সত্যেন্দ্রনাথ আমাকে লিখলেন :—

“\* \* \* আমি শুধু ভাবছি তুমি চুপ করে বসে’ এই evidence শুনে কি করে? আমার তো পড়ে’ রক্ত গরম হয়ে উঠেছে। আমি যদি উপস্থিত থাকতুম, তা হলে নিশ্চয়ই একটা কাণ্ড করে’ বসতুম। আর পাঁচহাজার পাণ্ডাবীর সামনে বসে’ ডায়ার এই রকম তাল ঠুকে বুক ফুলিয়ে চলে গেল? \* \* \* \*”

শ্রদ্ধেয় রামানন্দবাবু যে “Modern Review”এ লিখেছেন “He was a fiery Nationalist, almost a revolutionary”—সে কথাটা যে কতখানি সত্য তা একটা ঘটনার উল্লেখ করলেই বুঝতে পারা যাবে। যুদ্ধের সময় যখন বাঙ্গালী পল্টন তৈরী হচ্ছিল তখন একবার আমি পরলোকগত সুরেশ সমাস্কপতি মহাশয়ের আগ্রহে কোন এক জায়গায় তাঁর সঙ্গে রংরুট সংগ্রহে যাই। যাওয়ার কিছুই ঠিক ছিল না। হঠাৎ একদিন শনিবার সুরেশবাবু এসে বাড়ী থেকে আমাকে ধরে’ নিয়ে গেলেন। পরদিন রবিবার দুপুরে সত্যেনবাবুর বাড়ীতে আমার যাবার কথা আগে থেকে ঠিক ছিল। সুতরাং যাওয়ার আগে তাঁকে একটা চিঠি লিখে দিয়ে গেলাম। সোমবার সকালে কলকাতা ফিরে এসে দেখলাম আমার টেবিলের উপর একখানি পোস্টকার্ড রয়েছে। তাতে শুধু দুটি লাইন লেখা :—

“কেন যে এ রণ জান না কারণ—তবুও যুঝিছ, হায়,

জয় পরাজয় সমান তোমার, চিরশৃঙ্খল পায়।”

—সত্যেন্দ্র

বন্ধুদের প্রতি তাঁর ভালবাসার কথা বলতে গেলেই সকলের আগে মনে পড়ে চাকরচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়ের সঙ্গে তাঁর বন্ধুত্বের কথা। কি মধুর বন্ধন যে ছিল এই দুজনের মধ্যে তা লিখে বোঝানো অসম্ভব। যতদিন এঁদের দু’জনকে দেখেছি ততদিন মনে হয়েছে সার্থক এ বন্ধুত্ব। প্রতিদিন সকাল বেলা বেড়িয়ে ফেরবার সময় সত্যেন্দ্র একবার “চাকর” সঙ্গে দেখা করে’ যাননি এমন বোধ হয় কখনো ঘটেনি। সকালে হয় তো চাকরবাবুর ঘরে বসে’ আছি, তিনি গল্প করছেন আর ঘড়ির দিকে তাকাচ্ছেন, কি না “সত্যেনের আসবার সময় হ’ল বোধ হয়।” অল্পক্ষণ পরেই নীচ থেকে ডাক শোনা গেল “চাকর”। সত্যেন্দ্রনাথের প্রকৃতিতে ভাবোচ্ছ্বাসের বাহুল্য ছিল না, কিন্তু সে ডাকে একটা অপূর্ণ মাধুর্য মাখান থাকতো। বন্ধুবান্ধবরা সব মিলে কোথাও বেড়াতে যাবার আয়োজন হচ্ছে, সকলে উৎসুক সত্যেনবাবু যাবেন কি না জানবার অন্ত। সত্যেনবাবু আগে জিজ্ঞাসা করলেন “চাকর যাবে ত?” যদি শুনেলেন যে চাকরবাবুর যাওয়া হয় ত সম্ভব হবে না, তবে আর তাঁকে কিছুতেই সঙ্গী করা গেল না। বলতেন “চাকর সঙ্গে না থাকলে আমি কোথাও যেতে ভরসা পাই না। আর চাকর সঙ্গে যাচ্ছি শুনে মা নিশ্চিন্ত মনে যেতে দেন।” সত্যিই দেখেছি চাকরবাবুর উপর তাঁর শিশুর মত নির্ভর ভাব। মৃত্যুর কয়েক ঘণ্টা আগে বাহুসংজ্ঞাহীন অবস্থায় চাকরবাবুর “সত্যেন” “সত্যেন” ডাকের উত্তরে মুখে তাঁর শেষ হাসির রেখা ফুটেছিল আর হাত দু’খানি বাড়িয়ে বন্ধুর হাত দুটি খুঁজেছিলেন।

ডাক্তার দ্বিজেননাথ মৈত্র মহাশয়ের সঙ্গে সত্যেন্দ্রনাথের বিশেষ সৌহার্দ্য ছিল। দ্বিজেন-বাবু একবার সঙ্গীক পশ্চিমে বেড়াতে যাবার সময় সত্যেন্দ্রনাথকে তাঁদের সঙ্গী করেন। খাওয়া-দাওয়া সম্বন্ধে সত্যেন্দ্রনাথের কতকগুলি বাঁধাবাঁধি অভ্যাস থাকতে তাঁর বড় ভাবনা ছিল যে তাঁকে সঙ্গে নিয়ে দ্বিজেনবাবুদের না জানি কত অসুবিধা হবে। বেড়িয়ে কল্‌কাতায় ফিরে এসে বন্ধুবান্ধবদের কাছে কতবার যে দ্বিজেনবাবু ও তাঁর স্ত্রীর যত্নের ও তাঁর অসুবিধা-অসুবিধার দিকে দৃষ্টি রাখার কথা বলেছেন তা বলতে পারি না। আর একবার রবীন্দ্রনাথ কান্দীর বেড়াতে যাবার সময় সত্যেন্দ্রনাথকে সঙ্গে করে নিয়ে যান। বাড়ীর লোক কিছা চাকুবাবুকে ছাড়া এই বোধ হয় তাঁর দ্বিতীয় ভ্রমণযাত্রা। অগ্রাগ্র বন্ধুদের মধ্যে দ্বিজেন বাগ্‌চী মহাশয়ের রসগ্রাহিতা ও সাহিত্য-সমজ্‌দারিতার উপর তাঁর খুব আস্থা ছিল। সত্যেন্দ্রবাবু তাঁকে বড় ভাইয়ের মত শ্রদ্ধা করতেন। বাগ্‌চীমহাশয়ের সঙ্গে যখন একটি ব্যাপারে সত্যেন্দ্রনাথের কোন বিশেষ শ্রদ্ধাভাজন স্নহদের মতের অমিল হয় তখন সত্যেন্দ্রনাথকে যেমন বিচলিত হতে দেখেছিলাম এমন আর কখনো দেখিনি।

মণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়ের বন্ধুবান্ধবদের মধ্যে সত্যেন্দ্রনাথ তাঁর ছোট গল্পের যেমন অল্পরাগী তেমন আর কেউ ছিলেন না। বলতেন “সত্যিকার ছোট গল্প, যা ঠিক ফরাসী ছোট গল্পের কায়দায় লেখা, তা শুধু মণিলালই লিখেছে।” ইদানীং আমার কাছে একদিন দুঃখ করে বলেছিলেন, “মণিলাল গল্প লেখা ছেড়ে দিলে দেখছি। ওর বড় চমৎকার হাত ছিল।” আর একদিন বলেছিলেন, “তুমি মণিলাল ও চাকুর গোটা কয়েক বাছা বাছা গল্প ইংরেজীতে তর্জমা কর না কেন?” আমি আমার অক্ষমতা জানালে শুধু হাসলেন।

আমি বয়সে ও সকল রকমেই সত্যেন্দ্রনাথের চেয়ে অনেক ছোট ছিলাম। কিন্তু তিনি তাঁর বয়সাদের সঙ্গে যে ভাবে মিশেছেন, আমার সঙ্গে বরাবর ঠিক সেই ভাবেই মিশেছেন, কোন বিষয়ে কোন রকম পার্থক্য করেনি নি। বয়সের বিভিন্নতা সত্ত্বেও আমি তাঁর অন্তরঙ্গ হবার সৌভাগ্য লাভ করেছিলাম। যখনই কোন নতুন কবিতা লিখেছেন তখনই খবর দিয়েছেন, পড়িয়ে শুনিয়েছেন এবং ভাল লাগলো কি না জিজ্ঞাসা করেছেন। তাঁর কাছে আমি অনেক জিনিস শিখেছি, কিন্তু তিনি কোনদিন শিক্ষকভাবে আমার কাছে নিজেকে প্রকাশ করেননি, বন্ধুভাবে করেছেন। একবার মনে আছে গ্রীষ্মের ছুটির সময় প্রায় দু’মাস ধরে’ দুপুরবেলার অসহ্য গরমে আমাকে সঙ্গে নিয়ে তিনি আধুনিক ইংরেজ ও নব্য আইরিশ কবিদের কাব্য পড়েছিলেন। তখন তাঁর চোখ খাঁরাপ হয়েছে, আমি পড়তাম, তিনি শুনতেন ও ব্যাখ্যা করতেন। সে সময় একদিকে তাঁর বোঝাবার শক্তি ও অল্পদিকে তাঁর বৈধা দেখে অবাক হয়ে যেতাম। আমি কত কবিতার কত রকম অদ্ভুত অর্থ করেছি, তিনি কিন্তু একদিনের জন্যও একটু অসহিষ্ণু হননি।

বন্ধুবান্ধবদের কাছে চিঠিপত্র লেখার অভ্যাস তাঁর খুব বেশী ছিল না। বিশেষতঃ

চোখ খারাপ হবার পর চিঠি লেখার অভ্যাস আরো ক'মে এসেছিল। কিন্তু পাঞ্জাবের হাক্কামার সময় যখন চারিদিকে বিপদের মধ্যে আছি তখন তাঁর কাছ থেকে একদিন একখানি পোষ্টকার্ড পেলাম, তাতে শুধু বড় বড় করে লেখা “মাইঃ।” সেই ঘোর দুর্দিনে যখন “নিত্য চকিত চঞ্চল চিত,” তখন তাঁর এই অভয়বাণী প্রাণে যে বল দিয়েছিল তা এখন বোঝান কঠিন। যে ক'বছর আমি পাঞ্জাবে ছিলাম, সে ক'বছর নববর্ষে নিয়মিত তাঁর কাছ থেকে একটি করে কবিতা উপহার পেতাম। তার মধ্যে দুটি একেবারে বিভিন্ন রকমের কবিতা এখানে দিয়ে সত্যোজ্ঞনাথের বিদেহী আত্মার উদ্দেশ্যে আমার অন্তরের গভীর শ্রদ্ধা ও প্রীতি নিবেদন করে' এই অসম্পূর্ণ স্মৃতি-কথা সমাপন করলাম।

কলিকাতা,

১লা বৈশাখ, ১৩২৫।

প্রিয়বরেষু,

নূরজাহানের চোখের চমক

আনারকলির ছায়া

তোমার চিঠি আমার মনে

ঘনিয়ে তুলে মায়া।

লাহোর থেকে হাজির ডাকে

কুহকী কার্পেট,

হারিয়ে পেলাম হালখাতাতে

বকেয়া স্মৃতির ভেট।

মনের আগে স্বপন রাগে

আজ জাগে আবার—

সেই আরামের সপ্ত অতল

শোভন শালেমার।

Motor-ধূলোয় Goggle এঁটে

দেখছি যে Day-dream

রক্ত পারা রাবীর ধারা

'চোখের Ice-cream !

শ্বেত-পাখির মৌচাকের ফের

বরছে তবুল ধার,

পদ্মরাগের পদ্ম কুঁড়ি

পাপুড়ি খুলে তায়।

বীণাপাণির অলক আঁকে  
 ফার্সী হরফে  
 বাদশাজাদী জেবুন্নিসা  
 মখ্‌ফি ওরফে ।  
 রণজিতের ভয়ে মেশে  
 ভস্ম কপোতীর,  
 বুকের উপর লু' চলে' যায়  
 ঘুমায় জাহাঙ্গীর ।  
 নেই শুধু ঘুম কালের চোখে  
 পলক না পড়ে !—  
 Philosophy !—কি সর্বনাশ !—  
 সাতান্ন চড়ে  
 খুলছিনে আর মুখ কলমের,  
 এইখানে বিশ্রাম  
 বেদব্যাসের ; বিদায় বন্ধু,  
 আলেকম্ সেলাম্ ।  
 নূতন বর্ষে নিখুঁত হর্ষে  
 কাটাও অহ্নিশ,  
 বাঙ্গালী ! গুলজার করে' দাও  
 “পাঞ্জাবী” অফিস ॥ ইতি—

সত্যেন্দ্র

( ২ )

কলিকাতা,

১লা বৈশাখ, ১৩২৭ ।

বন্ধু,

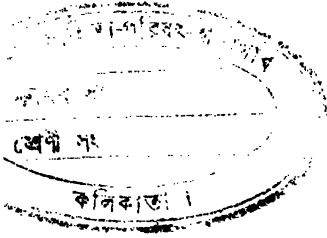
পাংলা পাতার শাঁওলা ছায়ে  
 কে এলো আজ আতুল গায়ে,  
 উষার আলোয় জাগলো সাড়া,  
 কোন্ পরাণের স্পন্দনের ?  
 স্মৃতির সাথে স্বপ্ন মিলে  
 সন্ধ্যা তার নাটকে দিলে  
 হ'ল বিয়ে হাদির সঙ্গে  
 অঁতহু কোন্ ক্রন্দনের ?



ধ্যানে ছিল যে চাপাফুল  
 ঘুমিয়ে ছিল যে-সব বকুল  
 যে গছটুক লুকিয়েছিল  
 তরুণ শাখায় চন্দনের  
 আজকে তারা নতুন স্পর্শে  
 উঠলো জেগে নতুন হর্ষে  
 তাদের স্বপন তোমায় সঁপে  
 ছুটলো হাওয়া নন্দনের ।

তোমার—সত্যেন্দ্র

শ্রীঅমলচন্দ্র হোম



## সঙ্গণিকা ।

### ৩ কবি সত্যেন্দ্রনাথ দত্ত ।

বাঙ্গলার বাগী-মন্দিরের একনিষ্ঠ সাধক, বঙ্গভারতীর বরপুত্র, বাঙ্গালীর প্রিয় কবি সত্যেন্দ্রনাথ দত্ত গত ১০ই আষাঢ় রাত্রি তৃতীয় প্রহরে ইহলোক ত্যাগ করিয়াছেন। জীবনের বারিধারার মত জগৎ কবি রবীন্দ্রনাথ যে ভাবধারায় দেশ প্রাণিত করিয়াছিলেন, তাহাতে অবগাহন করিয়া যে কয়জন একনিষ্ঠ পূজারী আপন আপন কল্পনাকুঞ্জ হইতে পুষ্প চয়ন করিয়া বঙ্গবাণীর মন্দির প্রাঙ্গণে অর্ঘ্যসম্ভার লইয়া উপস্থিত হইয়াছিলেন, তাঁহাদের মধ্যে রাজতীকা পাইয়াছিলেন সত্যেন্দ্রনাথ। বাঙ্গলার আধুনিক-গীতিকাব্য-সাহিত্যে সত্যেন্দ্রনাথের আসন রবীন্দ্রনাথের পরই।

ভাবে ভাষায় ও ছন্দে বাংলা ভাষাকে তিনি অতুল সম্পদে বিভূষিত করিয়া গিয়াছেন। তিনি জানী সুশিক্ষিত ও স্থিরচিত্ত ছিলেন। হৃদয়ে ছিল তাঁহার অদম্য নির্ভিকতা, বিশাল উদারতা ও সত্যের জগ্ন আকুল আগ্রহ। চরিত্র তাঁহার ছিল নির্মল নির্দোষ ও অহঙ্কার বিহীন। তাঁহার কবিতায় এই সব কয়টি গুণ উজ্জ্বল ভাবে ফুটিয়া উঠিয়াছিল। তেজস্বিতায়, পবিত্রতায় ও ভাবের প্রাঞ্জলতায় তাঁহার বহু কবিতা বঙ্গভাষার রত্নভাণ্ডারে হীরক খণ্ডের মতন চিরদীপ্তিমান থাকিবে। স্বদেশপ্রেমে তাঁহার হৃদয় ভরপুর ছিল, কিন্তু তাঁহার বিশাল উদার হৃদয় সর্বাঙ্গ গণ্ডীর মধ্যে কখনও আবদ্ধ ছিল না। জগতের যত আশা আকাঙ্ক্ষা, যত কিছু দুঃখ বেদনা সবই সত্যেন্দ্রনাথের বীণায় প্রতিক্ষিপিত হইয়া উঠিত।

পঞ্চদশ বৎসর পূর্বে যখন প্রথম দেশে নব জাগরণের সাতা পড়িয়াছিল তখন কবি রবীন্দ্রনাথ গান ও কবিতায় প্রাণের প্রবাহ ছুটাইয়া দিয়াছিলেন। এবার যখন ভারতের অর্ধজড়তা-মগ্ন বিরাট জনসংখ্যকে আত্মার মর্যাদা বুঝাইবার জগ্ন মহাত্মা গান্ধীর আহ্বান বাজিয়া উঠিল তখন সত্যেন্দ্রনাথ এই জগতযজ্ঞের বিরাট সূচনা মর্মে মর্মে অহতব করিলেন

এবং “জগন্নাথের রথের সারথী”কে চিনিতে পারিয়া তাঁহাকে সম্মানে বরণ করিয়া লইলেন।

সত্যেন্দ্রনাথ নানা ভাষায় সুপণ্ডিত ছিলেন এবং নানা ভাষার শ্রেষ্ঠ কাব্য সম্পদ আহরণ করিয়া বাংলাভাষাকে উপহার দিয়াছিলেন। তাঁহার অল্পবাদ কখনও অল্পবাদ বলিয়া মনে হয় না। ভাব ও ভাষার আশ্চর্য সমাবেশে শৈল্পিক মৌলিক করিয়া তুলিয়াছে। বাংলা ভাষায়ও শব্দ সম্পদে তাঁহার ক্ষমতা খুব বেশী ছিল। রবীন্দ্রনাথের তিনি শিষ্য ছিলেন বটে কিন্তু তাঁহার মৌলিকতা অসাধারণ।

এ সংসারের হিসাবে আমরা সত্যেন্দ্র নাথকে হারাইয়াছি বটে কিন্তু সমগ্র বাঙ্গালী জাতির অন্তরে তিনি চিরকাল অমর হইয়া রহিবেন। তাঁহার পুত্রহারা বৃদ্ধাজননী ও নিঃসন্তানা পত্নীই কি শুধু আজ তাঁহার জন্ত বেদনাক্লিষ্টা? আজ সমগ্র বাঙ্গালী জাতি সত্যেন্দ্রনাথের জন্ত বেদনাগীড়িত। সত্যেন্দ্র নাথের অভাব পূর্ণ হইবার নহে—এই নব-জাগরণের দিনে বাঙ্গালীর প্রাণে উদ্দীপনা দিতে সত্যেন্দ্রনাথের মত আর কেহ নাই!

আমরা আশা করি বাঙ্গালী সত্যেন্দ্রনাথের স্মৃতিরক্ষা যথার্থরূপে করিবে। অবগত হইলাম নব্যভারতের এই সংখ্যার “সত্যেন্দ্র-স্মৃতি প্রবন্ধের লেখক শ্রীযুক্ত অমল চন্দ্র হোম কবির কাব্য সমূহ হইতে যাহাতে একখানি সর্বোৎকৃষ্ট স্মরণ চর্যানিকা প্রকাশিত হয়, সত্যেন্দ্র নাথের বন্ধুদের নিকট সেইরূপ একটি প্রস্তাব করিয়াছেন। কবির স্মৃতিরক্ষার্থ এ প্রস্তাব সমীচীন ও শোভন বলিয়া মনে হয়। আশা করি ইহা কার্যে পরিণত হইবে।

### বঙ্কিম-স্মৃতি ।

সম্প্রতি সাহিত্যপরিষদে সাহিত্যসভাট বঙ্কিমচন্দ্রের স্মরণ মূর্তির প্রতিষ্ঠা হইয়াছে। কয়েকবৎসর পূর্বে এই প্রস্তাব উত্থাপিত হয় এবং একজন্ত প্রায় ২৫০০ টাকা ধরিত হইবে এইরূপ অনুমান করা হয়। সেদিন বঙ্কিম স্মৃতি সভার প্রকাশ করা হয় যে, এই সামান্য অর্থও সম্পূর্ণ সংগৃহীত হয় নাই। ইহা বাঙ্গালীর পক্ষে যে কি লজ্জার কথা তাহা সকলেই বুঝিতে পারেন। ইহাতে বঙ্কিমচন্দ্রের প্রতি দেশের সম্মান-হীনতার সূচনা করিতেছে কি? অথবা বাঙ্গালীর জাতীয় চরিত্রের সর্ববিধে উদাসীনতা, উৎসাহ-হীনতা ও নির্বিকার ভাব প্রকাশ করিতেছে? এই সামান্য বিষয়টিতে কি আমাদের জাতীয় মনের একটা প্রকাণ্ড মানির ক্ষত চোখের সম্মুখে আত্মপ্রকাশ করে নাই।

তবে স্মৃতির বিষয় যে সভাস্থলেই মোট ব্যয়ের বাকী টাকা সংগৃহীত হইয়া গিয়াছে। ইহাতে মনে হয় যে সাহিত্য পরিষদেই এই ক্রটির জন্ত সম্ভবতঃ দায়ী। তাঁহারা বঙ্কিম স্মৃতির প্রস্তাবটি যথেষ্ট বিজ্ঞাপিত করেন নাই। সাহিত্য পরিষদেই এমন অনেক সভা আছে যাহারা ইচ্ছা করিলে একাই এই সামান্য ব্যয় বহন করিতে পারিতেন। অথবা সর্বসাধারণ জানিতে পারিলে বহুপূর্বেই আশাতিরিক্ত টাকা সংগৃহীত হইত ও সমস্ত বাঙ্গালী জাতিকে এই কলকতাপী হইতে হইত না।

### বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভা ।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার জুলাই মাসের অধিবেশন শেষ হইয়া গেল। গবর্ণমেন্ট দ্বিবিজ্ঞ প্রজ্ঞার উপর নতুন টেক্স বসাইয়া যে টাকা আদায় করিলেন, তাহার কতক টাকা খরচের জন্য কাউন্সিল নতুন বাজেট পাশ করিয়া দিলেন। ৩৩ লক্ষ টাকার বাজেট পাশ হইয়া গেল, ব্যবস্থাপক সভার সভাগণ বিশেষ চেষ্টা করিয়াও মোট ২০ হাজার টাকা ও কমাইতে পারিলেন না। ব্যবস্থাপক সভার হাতে ব্যয় সংক্ষেপের ভার দিলে কল কিরূপ হইবে তাহার সূচনা পাওয়া গেল।

কনেটবলদের জন্য “স্মিং ওয়াল” লোহার খাট, কয়েকজন পুলিশ সাহেবের জন্য মোটর গাড়ীর ভাড়া ও মজুর হইয়া গেল, ব্যবস্থাপক সভা কিছুই করিতে পারিলেন না। আশ্চর্যের বিষয় বটে। প্রথম বৎসরের বাজেট বিচারের সময় সভাগণের মধ্যে যে একতা ছিল, তাহা একেবারে লোপ পাইয়াছে মনে হয়। ইহার দুইটি কারণ আপাততঃ সকলের চোখেই পড়িতেছে। প্রথমতঃ গবর্ণমেন্টের দলপুষ্টির চেষ্টা। উপাধি বর্ষণ, আত্মীয়দের চাকুরীসংস্থান, রাজপ্রাসাদ তুল্য বাড়ীতে রাজভোগে থাকার বন্দোবস্ত, উচ্চপ্রতিষ্ঠিত ব্যক্তির অল্পগ্রহ লাভ ইত্যাদি নানা কারণে সভ্যদের মধ্যে কেহ কেহ গবর্ণমেন্টের যে সকল প্রস্তাবে পূর্বে তাঁহাদের আপত্তি জানাইয়াছিলেন সেই সকল প্রস্তাবই সমর্থন করিতেছেন বলিয়া অনেকে সন্দেহ করেন। আবার অন্য দিকে opposition পার্টির কোন দল নাই। সেখানে সকলেই দলপতি হইতে ইচ্ছুক কেহই কাহারো সঙ্গে কাজ করিতে চাহেন না। ইহাতে ২১ জন সভ্যের ব্যক্তিগত ভাবে নাম জাহির হইতেছে বটে, কিন্তু দেশের কাজ কিছুই হইতেছে না। লেজিসলেটিভ্ এসেমব্লীতে বেরূপ ডেমোক্রাটিক পার্টি হইয়াছে, সেরূপ কি এখানে ও হইতে পারে না? সভাগণ কি নিজেদের ক্ষুদ্র স্বার্থ, নিজেদের ব্যক্তিগত নাম জাহির করিবার আকাঙ্ক্ষা পরিত্যাগ করিয়া দলবদ্ধ হইয়া কাজ করিতে পারেন না? পার্লামেন্টের প্রণালীতে দেশের কাজ করিতে হইলে, দল গঠন না করিলে চলিবে না। বাংলার গবর্ণমেন্টের opposition পক্ষে, তাঁহারাই নিশ্চয়ই সঙ্গদেষ্ট প্রণোদিত হইয়া দেশের মঙ্গল চেষ্টা করিতেছেন। তাঁহারাই যেন ভুলিয়া না যান যে একত্র হইয়া একজোটে কাজ করিলে তাঁহাদের চেষ্টা সফল হইলে দেশে তাঁহাদের যে যশ ও খ্যনাম ছড়াইয়া পড়িবে, শুধু নিষ্ফল বক্তৃতার সৃষ্টি করিলে দেশের লোক ভুলিবে না। কারণ বক্তৃতার মোহলোকে কাটাওয়া উঠিয়াছে।

\* \* \* \*

ব্যবস্থাপক সভার সভাগণ একবার একরূপ ভোট দিয়া, পরবর্তী সভায় তাহার প্রত্যাখ্যার করিতেছেন, এরূপ ঘটনা পৃথিবীর কোন ব্যবস্থাপক সভায় ঘটে কি না জানি না; কিন্তু সামান্য একটা মিউনিসিপালিটিতেও ছয়মাসের মধ্যে সহজে মত পরিবর্তন করিবার ব্যবস্থা নাই। প্রতি অধিবেশনে মত বদলাইয়া, এরূপ ছেলোমাহুত্বী করিলে, জনসাধারণ দূরে থাকুক, গবর্ণমেন্ট নিজেই এ সভাকে কতদূর হেয় ও ভূচ্ছ মনে করেন, তাহা সহজেই অনুমান করা যায়। গত মার্চ মাসে ব্যবস্থাপক সভা কলিকাতার নবনিযুক্ত পুলিশ

সোয়ারের টাকা নামজুর করিলেন, লর্ড লিটন্ বিচক্ষণ ছোক, তিনি শুধু ডিমমাসের জন্ত নিজের দারিদ্ৰে টাকাটা খরচ করিয়া, বাকী নয় মাসের জন্ত ব্যবস্থাপক সভায় পুনর্নির্বাচনের জন্ত পাঠাইয়া দিলেন। লিটন্ সাহেব বলিলেন, “তোমরা মাত্র এক ভোটে নামজুর করিয়া দিলে, বোধ হয় নিজেকেই মনের ভাব মিছেয়াই বুঝিতে পার নাই।” ব্যবস্থাপক সভায় স্থিরমতিতে সম্বন্ধে চমৎকার সার্টিফিকেট। এবার লিটন্ সাহেব আরো বলিলেন, “যদিও তোমাদের কথা অগ্রাহ্য করিবার আমার ক্ষমতা আছে, এবার আমি তাহা করিব না। আশা করি তোমরা বুঝিয়া সুঝিয়া ভোট দিবে।” সদস্যগণ অমনি স্থলের অল্পতপ্ত “ভাল” ছাত্তের মত, চটপট টাকাটা মজুর করিয়া দিলেন। তিন মাস আগে যে নিজেরাই টাকাটা নামজুর করিয়াছিলেন, সে কথা কি একেবারেই মনে হইল না? এরূপ ব্যবস্থাপক সভায় মূল্য কি? এখন কি সভাটা ডাঙ্গিয়া আবার নতুন Election করা উচিত নয়? হাইকোর্টের ছাপান বহির (Paper Book) বিষয়ে ও, সভা নিজের ভোট নিজেই উল্টাইয়া দিলেন, বাহাছরী বটে!

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের জন্ত ২৥০ লক্ষ টাকা বরাদ্দ ছিল। অনেক সময়ে এই টাকা কাটিবার জন্ত প্রস্তাব করিয়াছিলেন। কিন্তু বিশ্ববিদ্যালয়ের তাহাদের হিসাবপত্র গবর্ণমেন্ট কে দেখাইবেন স্বীকার করাতে, সকলেই টাকা কাটিবার প্রস্তাব প্রত্যাখ্যান করিলেন। শুধু একজন সভ্য নাছোড়বান্দা হইয়া দশ হাজার টাকা কাটিবার প্রস্তাব করিলেন। অবশ্য এই দশহাজার টাকা কাটিলে, বিশ্ববিদ্যালয়ের বিশেষ কোন ক্ষতি হইত না, গবর্ণমেন্টের ও বিশেষ লাভ হইত না; কিন্তু বিশ্ববিদ্যালয়ের বর্তমান কার্য শৃঙ্খলার প্রতি লোকের আস্থা নাই, এই কথাটিই প্রমাণিত হইত। কিন্তু এই প্রস্তাবও গৃহীত হয় নাই। বিশ্ববিদ্যালয়ের সঙ্গে মনোমালিন্যের জন্ত ব্যবস্থাপক সভা কি অল্পতপ্ত হইয়াছেন?

বিশ্ববিদ্যালয় প্রসঙ্গে মৌলবী কজলু হক সাহেব হিন্দুসুলভমানের কথা তুলিয়া শিক্ষার প্ৰণালীর সন্ধান রক্ষা করিতে পারেন নাই। বাণীর মন্দিরে আতিথেয় নাই। সেখানে উপযুক্ত লোকেরই আশ্রয় হয়। মৌলবী কজলু হক মহাপুরুষকে জিজ্ঞাসা করি, নিকিত সুলভমানের মধ্যে করজলু শিক্ষাবিভাগে প্রবেশ করিয়াছে?

যখন উচ্চশিক্ষিত সুলভমানের সংখ্যা বাড়িয়া বাইবে, তখন স্বভাবতঃই কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের সেনেটে আরো অধিক সংখ্যক সুলভমানের স্থান হইবে সন্দেহ নাই। যদি আভিগত বৈষম্য লইয়া কাজ চলে, তবে টাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের পরিণাম ত্বরিত আশ্রয় হইবে।

বিশ্ববিদ্যালয়ে আত্মীয়তাবাদ, বোম্বে শিক্ষার ব্যৱস্থা করা হইবে, তবিলি মৌলবী কজলু হক সাহেব বোরস্তর আপত্তি করিয়াছেন। ইহাতে নাকি বঙ্গদেশের সুলভমান

সম্প্রদায়ের প্রতি অমায়্য করা হইয়াছে, কারণ ফজল হক সাহেব বলেন, মুসলমানদের মাতৃভাষা বাংলা নয় উর্দু। আমরা বঙ্গদেশের মুসলমানদের নিকট সবিনয়ে জিজ্ঞাসা করি, তাঁহারা কি এই মতের পক্ষপাতী? মুসলমান সমাজের মুখপত্র “সেবক” কিন্তু হক সাহেবের তীব্র প্রতিবাদ করিয়া বলিয়াছেন যে বাংলা মুসলমানের মাতৃভাষা বাংলা।

\* \* \* \*

গবর্ণমেন্ট বাংলাদেশের ক্ষত যে ব্যয় সংক্ষেপ কমিটি নিযুক্ত করিয়াছেন, তাহা লইয়া সেদিন ব্যবস্থাপক সভায় বেশ একটু আলোচনা হইয়া গিয়াছে। কোন কোন মেম্বর স্পষ্টই বলিয়াছেন, এই কমিটির সদস্যদের উপর তাহাদের বিশেষ আস্থা নাই। স্যার রাজেন্দ্রনাথ মুখার্জি প্রমুখ কয়েকজন Businessmen গবর্ণমেন্টের ছোট খাট ব্যয়ের এখানে কিছু, ওখানে কিছু কাটিতে পারেন, কিন্তু মোটা মোটা অনাবশ্যক ব্যয় বন্ধ করিতে কিংবা গবর্ণমেন্টের পলিসির বিরুদ্ধে কি তাঁহারা কোন মন্তব্য প্রকাশ করিতে পারিবেন, এবং করিলেও কি তাহার খুব বেশী মূল্য হইবে? রাজনীতি ক্ষেত্রে এই কমিটির মেম্বরদের কোন দক্ষতার পরিচয় এখন পর্যন্ত পাওয়া যায় নাই।

আমাদের স্তায় দ্রুতমুখে মোটা বেতনের ইম্পিরিয়াল সার্কিসের লোক রাখা বাইতে পারে কিনা ইহা কি এই কমিটি বিবেচনা করিতে পারিবেন? আপনার তুলনায় আমাদের কর্মচারীদের কত অধিক বেতন দেওয়া হয় তাহা তাবিবার বিষয় বটে! আপনার সরকারী আর অসুসারে কর্মচারীর বেতন নির্দিষ্ট হয়, আর আমাদের দেশে বিদেশী কর্মচারীর স্থিতির দিকে নজর রাখিয়া তাহাদের বেতন নির্ধারণ করা হয়। এই দুই প্রণালীর মধ্যে আকাশ পাাতাল প্রভেদ। আমাদের দেশের আর অসুসারে এ দেশের উচ্চতম কর্মচারীরা বেতন নির্ধারণ করার কি এই কমিটির ক্ষমতা থাকিবে? কতখানি শুধুই পণ্ডিত্য করিয়া লাভ কি?

শাসন সংস্কারে যে শুধু বেতন বৃদ্ধি হইয়াছে, তাহাই নহে—প্রায় প্রত্যেক বিভাগে কর্মচারী সংখ্যা অত্যধিকরূপে বৃদ্ধি পাওয়াতে খরচ অত্যন্ত বাড়িয়া গিয়াছে। অথচ কার্যকুশলতা যে বৃদ্ধি পাইয়াছে তাহার কোন পরিচয় পাওয়া যায় না বরং অনেক স্থলেই নিম্নিতার পরিচয়ই পাওয়া যায়। কৃষি বিভাগ আবগারী বিভাগ, ও পুলিশ বিভাগে অর্ধের অপব্যয়ের কথা শোনা বাইতেছে। মিউনিসিপাল বোর্ড ও কোল কন্ট্রোলার্স আফিসের গলদের কথা—সকলেই বিদিত আছেন। উচ্চতম কর্মচারীদের হুম্ম দৃষ্টি থাকিলে এরূপ ঘটনা কখনও ঘটিতে পারিত না। আমাদের বিধান কর্মচারী সংখ্যা অত্যধিক বৃদ্ধি পাওয়াতে কর্মক্ষেত্রে সুসংযত কর্মের অভাব হইয়াছে এবং কর্মচারীদের মধ্যে বন্নিষ্টতাবও নাই। কথায় বলে “অনেক সন্ন্যাসীতে গাছন নষ্ট।” ব্যয় সংক্ষেপ কমিটি কর্মচারী সংখ্যা হ্রাসের একটা উপায় করিতে পারিলে কাজের সুশৃঙ্খলা হয়, অর্ধেরও অসাঁটন কমিয়া আসে। কমিটির সভ্যগণ এ বিষয়ে দৃষ্টিপাত করিবেন কি?

বেঙ্গালী।

## ম্যাট্রিকুলেশন ও বাংলাভাষা

সম্প্রতি বিশ্ববিদ্যালয় হইতে এই নিয়ম পাশ হইয়াছে যে অতঃপর মেট্রিকুলেশন পর্যন্ত সমস্ত বিষয়ে শিক্ষা দান ও পরীক্ষা গ্রহণ জাতীয় ভাষাতে হইবে। ইহা একটি শুভ সংবাদ। বাল্যকালে সমস্ত বিষয় বিদেশী ভাষায় শিখিতে হইলে সময় অনেক বেশী লাগে পরিশ্রমও অনেক বেশী করিতে হয়। বালকেরা অনেক সময় না বুঝিয়া মুখস্থ করিয়া যায় তাহাতে অনর্থক তাহাদের মন ভারাক্রান্ত হয়। জাতীয় ভাষায় হইলে এইরূপ নানা অসুবিধা ও কষ্ট হইতে রক্ষা পাইতে পারে এবং অনেক কঠিন বিষয় সহজে শিখিতে পারে।

এ বিষয় নিম্নোক্ত মতবোধ হয় তর্ক-বিতর্ক হয় আশ্চর্যের বিষয়। বাহা হউক বিশ্ব-বিদ্যালয় এ কাজটি করিয়া দেশের বিশেষ উপকার সাধন করিয়াছেন। অনেকে মনে করেন ইহাতে ইংরাজী শিক্ষার অসুবিধা হইবে। কিন্তু তাহা হইবার কোন কারণ দেখা যায় না। আর একটি অবশ্য শিক্ষণীয় ভাষা (Compulsary second language) রূপে যে ইংরাজী ভাষা শিক্ষা দিবার ব্যবস্থা হইবে তাহা বর্তমান আদর্শ (standard) হইতে আরো একটু উচ্চ হইলেই ভাল হয়, কেন না বর্তমান সময়ে ইংরাজী ভাষায় সাধারণ ভিন্ন ভাগতের জ্ঞান-ভাণ্ডার হইতে এত সহজে জ্ঞান আহরণ করা আমাদের পক্ষে সম্ভবপর নয়। সেই হিণাবে ইংরাজী ভাষায় আমাদের বিশেষ দক্ষতার আবশ্যক।

## অসহযোগ আন্দোলনের ফল

মহাত্মা গান্ধীর স্বদেশীবস্ত্র প্রচলন ও মদ্যপান নিবারণের চেষ্টা ব্যর্থ হয় নাই।

সম্প্রতি শুদ্ধবিভাগের কলেक्टर মিঃ লয়েড কলিকাতা বন্দরের সামুদ্রিক আমদানী রপ্তানীর যে বার্ষিক বিবরণ প্রকাশ করিয়াছেন তাহাতেই তাহার স্পষ্ট প্রমাণ দিয়াছে। তিনি বলেন,—

“Several causes,—the increased duty, the *picketing of liquor shops* by non-co-operators and restrictions of credits granted to the Indian merchants by French export houses—have conspired to reduce the trade in brandy by more than half” \* \* \* “contraction of demand is the treatment prescribed by economic law for high prices ; and to this natural treatment was added in case of India the more drastic effect of the deliberate boycott of British peice goods which was placed in the forefront of the Gandhi Programme.....Imports of hosiery has made a surprising decline from Rs. 109 lakhs to Rs. 20 lakhs.....the woollen goods trade has suffered a disastrous collapse. The boycott preached by the non-co-operators, re-inforced as it is by the powerful argument of the purse has undoubtedly been effective.

অর্থাৎ তিনি বলেন যে অসহযোগ আন্দোলনের ফলে ব্রাহ্মি, ক্ষত্রিয় কাপড় ও গরম কাপড়ের আমদানী যে অনেক পরিমাণে হ্রাস হইয়াছে তাহাতে সন্দেহ নাই। বোম্বাই সহরের বার্ষিক বিবরণীতে ও অসহযোগ আন্দোলনের ফল বীকৃত হইয়াছে। বাঙ্গলা সরকারের কৃষিবিভাগের বার্ষিক পাট চাষের বিবরণ হইতে জানা যায় যে, যে অসহযোগ আন্দোলনের ফলে পাট চাষ অনেক পরিমাণ কমিয়া গিয়াছে ও তৎপরিবর্তে ধানের চাষ বহুল পরিমাণ বৃদ্ধি পাইয়াছে। দেশীয় কৃষি ও বাণিজ্যের বিস্তারের জন্য অসহযোগীদের এই চেষ্টা সকলেরই সমর্থন করা উচিত।

### পণ্ডিত মদনমোহন মালব্যের কণ্ঠরোধ

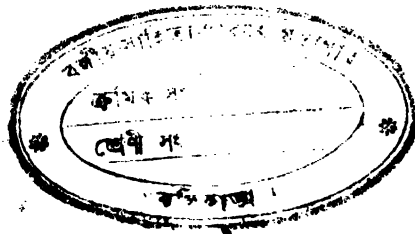
রাজনৈতিক প্রয়োজনে ১৪৪ ধারার যথেষ্ট প্রয়োগ আইন সঙ্গত কি না তৎসম্বন্ধে অভিজ্ঞ ব্যবহারজীবীগণ অনেক দিন হইতে সন্দেহ প্রকাশ করিয়া আনিতেছেন। মাজাজ ও পঞ্জাবের উকীলসভা ইতিপূর্বে একরূপ যথেষ্ট প্রয়োগের তীব্র প্রতিবাদ করিয়া ছিলেন। সম্প্রতি মহীশূরের উচ্চ আদালতের প্রধান বিচারপতি স্যার লেসলি মিলার (Sir Leslie Miller, মাজাজ হাইকোর্টের ভূতপূর্ব জজ) বাঙ্গালার সহরে ১৪৪ ধারার প্রয়োগ সম্বন্ধে আপীলের বিচারে রায় দিবার সময় ইহা বে-আইনি বলিয়া ঘোষণা করিয়াছেন। তিনি বলেন, “ম্যাজিস্ট্রেটের মনে গোলাযোগ হইবার আশঙ্কাই ১৪৪ ধারা প্রয়োগের পক্ষে যথেষ্ট নহে। গোলাযোগের আশঙ্কা সত্তাবনা নিঃসন্দেহে প্রমাণিত না হইলে আইনের ঐকরূপ প্রয়োগ অসিদ্ধ।” অথচ ব্রিটিশ শাসিত ভারতবর্ষে ১৪৪ ধারার প্রয়োগ সর্বত্রই দেখা যাইতেছে। এমন কি শ্রীবুদ্ধ মদনমোহন মালব্যের দ্বারা ধীরে ধীরে স্থির ও সংযতমনা ব্যক্তির প্রতিও এই ধারা প্রয়োগ করা হইয়াছে। মালবাজী এতদিন পর্যন্ত সাহচর্যের বাণী প্রচার করিয়াছেন ও অত্যন্ত যোগ্যতার সহিত ব্যাখ্যাপক সভার কাজ করিয়াছেন। তাঁহার উপরও একরূপ ব্যবহার হইলে গবর্ণমেন্টের প্রতি সাধারণের মনের ভাব কিরূপ হইতে পারে তাহা চিন্তার বিষয়।

### মর্মোক্তি

কোথা সে সাধনা, সেই সত্য অহতুতি  
যার বলে গল্প ফলে সত্য হবে বাণী,  
যে কথা ফুটিবে মুখে আনিবে সে টানি  
অন্তরের উপলব্ধি। অনল বৈজ্যতি  
বিদগ্নি অধর তল মর্মবাণী তার  
উদ্ধাসিত করে বথা, প্রাণের আগুণ  
আমারে শতধা করি করিবে প্রচার

কবে যোর মর্মকথা? চাতুরী নিপুন  
বচনের উর্গাল করিয়া বধন  
কীটপতঙ্গের পাল চাহিনা বাঁধিতে,  
জীবনের স্বথদুঃখ করিয়া মনন  
চাহি চিত্ত-অধিগিরি উৎসারিয়া দিতে।  
সত্য-অভিজ্ঞতা ভরা প্রাণের নির্ঘাসে  
লিখে বাব জীবনের সত্য-ইতিহাসে।

শ্রী সুরেশ্বর শর্মা।



# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড ]

ভাদ্র, ১৩২৯

[ ৫ম সংখ্যা ]

## বেদান্তে মানবাত্মার স্বাধীনতা ও পুরুষকার

ভারতবর্ষের বেদান্ত-গ্রন্থে দুইটা বাক্য অত্যন্ত প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছে। “সোহং ব্রহ্ম” এবং “তৎসমসি”—এই দুইটা বাক্য বলিয়া দিতেছে যে, প্রকৃত পক্ষে জীবাত্মা,—ব্রহ্ম ব্যতীত অন্য কোন বস্তু নহে। জীব ও ব্রহ্ম কোন ভেদ নাই। কিন্তু কথা এই যে, জীব যদি ব্রহ্মই হয়, তাহা হইলে জীবের স্বাধীনতা ও স্বতন্ত্রতা কথার কথা মাত্র হইয়া উঠে। মানবাত্মাকে ব্রহ্ম যে ভাবে চালাইতেছেন, যে পথে ও যে কার্যে নিয়োজিত করিতেছেন, মানব, যন্ত্র-চালিত পুত্তলিকাবৎ, সেই কার্যে ও সেই পথে চালিত হইতেছে। যদি তাহাই হইল, তবে আর মনুষ্যকে পাপ-পুণ্যের জন্ত দায়ী করা চলিল না। কেন না, কোন কর্মেই ত তবে তাহার স্বাধীন কর্তৃত্ব থাকিতেছে না। ঈশ্বর যাহা করিতেছেন, জীব তাহাই করিতেছে। অনেকে বলিয়া থাকেন যে, বেদান্ত এইরূপে মানবাত্মার স্বাধীন কর্তৃত্বের মূলে কুঠারাঘাত করিয়াছেন। বেদান্তের এই প্রকার উপদেশের ফলেই ভারতবর্ষে—“দয়া হ্রবীকেশ! হৃদি স্থিতেন, যথানিয়ন্তোহস্মি তথা করোমি”—প্রভৃতি আলম্ভ পরিপোষক ও কর্মোদ্যমবিরোধকারী শ্লোক প্রচলিত হইয়া পড়িয়াছে;—অনেকের মুখে এই প্রকার অভিযোগও শুনিতে পাওয়া যায়। আমরা এই প্রবন্ধে, মানবাত্মার স্বাধীন কর্তৃত্ব সম্বন্ধে বেদান্তের প্রকৃত সিদ্ধান্ত কিরূপ সেই বিষয়টা আলোচনা করিব। সঙ্গে সঙ্গে, ধর্মজীবন গঠনে ও আত্মার উৎকর্ষতা সাধনে, মানুষের ‘পুরুষকারের’ আবশ্যকতা আছে কি না, তাহাও আলোচনা করিব। প্রকৃত আলোচনার অভাবে, বেদান্ত সম্বন্ধে অনেক অপসিদ্ধান্ত দেশ ও বিদেশে প্রচলিত হইয়া পড়িয়াছে। ভারতের মানুষ কর্মোদ্যমশূন্য, অদৃষ্টবাদী ‘জড় ভরত’ হইয়া পড়িবার হেতু বেদান্ত দর্শনের ঐ সকল উপদেশ,—একথাও অনেকে বলিয়া থাকেন। কিন্তু বেদান্তের উপরে এই যে অভিযোগ আনীত হইয়া থাকে, ইহার মূলে কতটুকু সত্য নিহিত আছে, তাহা বিচার করিয়া দেখা নিতান্ত আবশ্যক। এই প্রবন্ধে, আমরা সেই বিচার করিতেই চেষ্টা করিব। প্রকৃতই কি বেদান্ত, মানবাত্মার কর্তৃত্ব ও পুরুষকারের কোন প্রতিকূল সিদ্ধান্ত করিয়াছেন?

বেদান্তের সিদ্ধান্ত এই যে, মনুষ্য পশু পক্ষ্যাদি তাবৎ প্রাণীই, যে যেমন স্বভাব বা প্রকৃতি



(Innate Nature or Character) লইয়া জন্মগ্রহণ করিয়াছে, সে তদনুরূপ কর্মে, সর্বদাই নিযুক্ত রহিয়াছে। কর্ম করাই জীবের ‘স্বভাব’।

\* গীতা বলিয়াছেন—“কোন জীবই কখনকালও কর্ম না করিয়া থাকিতে পারে না। আপন আপন স্বভাব বা প্রকৃতির জগৎদ্বারা জীবগণ, অবশ্যইই কর্ম করিয়া থাকে” \*।  
“আপন প্রকৃতি বা স্বভাবের বশে, জীব, অন্ধভাবে, পরিচালিত হইয়া কর্ম করিয়া থাকে” +।

বেদান্তে এই স্বভাব-সিদ্ধ জীব-প্রকৃতির যে বিবরণ প্রদত্ত হইয়াছে, তদ্বারা, ভৌতমাত্রেরই যে সমস্ত ক্রিয়ালীল, ইচ্ছা-সম্পন্ন হয়।

সমুদয় স্বাবর জন্ম—এক প্রাণশক্তিরই অভিযুক্তি। অতি নিম্নস্তরের স্বাবর হইতে আরম্ভ করিয়া ইন্দ্ৰিয়া পদাঙ্ক সমস্ত বস্তুতে, পরমাশ্রিত্যক্রমে, আপন স্বকপের বিকাশ করিতেছেন—

“স্বাবরস্বাদারভা উপর্যুপরি আবিস্তরহমান্বনঃ”

( ঐতঃভাঃ ) ।

কোনো রসের সঞ্চালন আছে, সেইখানেই চেতনের অবস্থান বা সম্ভাব অসুমান করিতে হইবে। স্বাবর পদার্থে সর্বদা রসের সঞ্চালন পরিদৃষ্ট হয়, সুতরাং বৃক্ষাদির মধ্যেও গূঢ়ভাবে চেতন্ত্ব রহিয়াছে। কিন্তু জন্ম পদার্থেই প্রাণের ক্রিয়া সমধিক প্রকটিত। চক্ষুরাদি প্রাণক্রিয়া জন্মেই অধিকতর বিকাশিত রহিয়াছে। “প্রাণ ও অন্ন—এই দুইয়ের বিভাগ সম্পাদনের নিমিত্ত, আশ্র-চৈতন্ত্য—স্বাবতীয় স্বাবর ও জন্ম পদার্থে, ক্রমোদ্ধিভাবে, জীব-রূপে আবিস্তৃত হইয়াছেন” \*।

অনুযা দেহও প্রাণশক্তি, আপনাকে পাচভাগে বিভক্ত করিয়া বিবিধ ক্রিয়া সম্পাদনের হেতু হইয়া রহিয়াছে §। চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়ের সর্গপ্রকার ক্রিয়ার মূলে, এবং দৈহিক সমুদায় ক্রিয়ার মূলে, প্রাণশক্তি। প্রাণশক্তিই জীবের দেহ নির্মাণ করিয়া তোলে। তন্মধ্যে, অনুযা দেহ, প্রাণশক্তির সহিত মন, বুদ্ধি, ইন্দ্রিয়ের সংযোগ দৃষ্ট হয়। মন, বুদ্ধি ও চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়বর্গ, সর্গপ্রকার জানলাভের সাধন বা কারণ। ইহারাই বিষয়বর্গকে আত্মার নিকটে লইয়া যায়; তাই আমরা তৎসম্মুখে জানলাভে সমর্থ হই। স্বাবতীয় ইন্দ্রিয়ের চেতার মূলে—এই প্রাণশক্তি। চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়বর্গ যে আপন আপন বিষয়ে ধাবিত হয়, প্রাণই তাগার হেতু। মনের যে বিবর্তনের সঞ্চালন বা স্তম্ভ-স্থখাদির আকারে স্পন্দন,—ইহারও মূলে প্রাণশক্তি। গাঢ় নিদ্রার সময়ে আমাদের মন, প্রাণশক্তির মধ্যেই বিলীন হইয়া অবস্থান করে। তখনও, কেবল প্রাণই দেহে ক্রিয়াশীল থাকে। জাগ্রিত্য উঠা মাত্রই আবার, বিষয়েন্দ্রিয়-যোগে প্রবৃত্ত হইয়া, মনঃ বিবিধ জ্ঞান ও ক্রিয়া, সেই প্রাণশক্তি হইতেই বহির্গত হয়। এই স্তম্ভই

\* গীতা, ৩।৮ ॥

+ গীতা, ১৮।৫৮—৫৯

† “অগতিঃ শ্রুতি, নামরূপে ব্যাকর্ষন, স্বাবরজন্মানি অন্নাত্ত্ববিভাগার্থঃ, তদেব প্রকৃতি আবিস্তরবৎ আশ্র-প্রকাশনায়” (ঐতঃভাঃ) ॥

§ x x এবং প্রাণঃ ক্রিয়াঃ সর্গক্রিয়াহেতুঃ (ঐ. ভাঃ) ॥

“প্রাণবন্ধনং নোমা! মনঃ”—বলা হইয়াছে। মন ও বুদ্ধি—প্রাণেতেই বাধা আছে। তাবৎ ইন্দ্রিয়-চেতনার মূলে, মনের তাবৎ স্পন্দনের মূলে, এই প্রাণশক্তিই ক্রিয়াশীল +। ছান্দোগ্য উপনিষদে আছে যে “পঞ্চপ্রকার ক্রিয়া সমন্বিত ‘প্রাণশক্তি’ যখন মন ও বুদ্ধি দ্বারা সংযুক্ত হয়, তখনই তাহাকে “প্রজ্ঞা” শব্দে (জীব শব্দে) নির্দেশ করা হইয়া থাকে।” শঙ্করাচার্য্যও, ‘বিবেকচূড়ামণি’ গ্রন্থে বলিয়াছেন যে,—

“যোঃ বিজ্ঞানময়ঃ প্রাণেবু হৃদি ক্ষুরতায়ং জ্যোতিঃ”।

—অর্থাৎ, স্বাধীনতার বুদ্ধিই সর্বপ্রকার জ্ঞানের সাধন; এবং এই বুদ্ধি-প্রাণশক্তিতে নিবদ্ধ রহিয়াই, স্বক্রিয়া সম্পাদন করে।

ইহাই আমাদের জৈব ‘প্রকৃতি’ বা ‘স্বভাব’। বেদান্তে একথা অল্পপ্রকারেও পরিষ্কৃত করিয়া দেওয়া হইয়াছে। এই দেহ বা মূগ “অন্নময় কোষের” অভ্যন্তরে, ‘বিজ্ঞানী’ কোষ ও ‘প্রাণনয়’ কোষ অবস্থিত আছে \*। অতএব দেখা যাইতেছে যে, প্রাণ ও বুদ্ধি লইয়াই প্রধানতঃ জীব-প্রকৃতি গঠিত হইয়াছে। প্রাণে নিবদ্ধ রহিয়াই বুদ্ধি—চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয় যোগে বহির্মুখ হইয়া, শব্দ-স্পর্শাদি বিবিধ বাহ্য বিজ্ঞান লাভ করিয়া থাকে এবং বিবিধ কর্মোদ্ভিন্ন যোগে বহির্মুখ হইয়া, সর্বপ্রকার ক্রিয়া সম্পাদন করিয়া থাকে +।

জীবের ‘প্রকৃতি’ কাহাকে বলে, তাহা দেখা হইল। এই প্রকৃতি বা স্বভাব দ্বারা চালিত হইয়াই আমরা সমুদায় ক্রিয়া করিয়া থাকি। এখন আমরা এই ক্রিয়ার স্বরূপ নির্ণয়ে প্রবৃত্ত হইব।

অন্ন হইতেই আমাদের ইন্দ্রিয়বর্গ, বিষয়-ভূষণা বিশিষ্ট। অমূল্য বা অধিকার বিষয়ের উপরে ‘রাগ’ বা তৃষ্ণা এবং প্রতিকূল বা হিংসকর বিষয়ের উপরে ‘বিরাগ’ বা ঘেণ—এই প্রকার রাগ ঘেণ লইয়াই ইন্দ্রিয়বর্গ জয়িয়াছে।

“ইন্দ্রিয়ন্তে দ্রিয়সার্থে রাগ-দ্বেষ্টৌ বাবস্থিতৌ” (গীঃ) অতএব বাহ্য বিষয়ের প্রতি ধাবিত হওয়াই ইন্দ্রিয়বর্গের “স্বাভাবিক” নিয়ম।

প্রকৃতপক্ষে আত্মা স্বতন্ত্র, আমরা এই কথটা একেবারে ভুলিয়া গিয়াছি। আত্মা যে স্বতন্ত্র থাকিয়াই, সকল প্রবৃত্তির চালক ও প্রেরক, এই তত্ত্ব আমরা একেবারে বিস্মৃত হই এবং প্রাণ ও বুদ্ধির সর্বপ্রকার ক্রিয়ার সঙ্গে আত্মার এই স্বাভাব্যকে আমরা মিশাইয়া ফেলি। এবং এই ক্রিয়াগুলির সঙ্গে আমরা আত্মায়তা স্থাপন করিয়া ফেলি। এই প্রকারে, ইন্দ্রিয়ে ও বিষয়বর্গে “অহংকার”-স্থাপনই সকল প্রবৃত্তির মূল হইয়া উঠে। শঙ্করাচার্য্য ইহাকে “অধ্যাস” শব্দ দ্বারা নির্দেশ করিয়াছিলেন। ইহাকে “চিত্তপ্রতি” শব্দ দ্বারা ও নির্দেশ করা হইয়াছে।

“অহং মমেত্যেব সবাভিমানঃ দেহেন্দ্রিয়ান্দৌ কুরুতে গৃহাদৌ”।

প্রোক্তাদৌ ই আত্ম-ভাবং কৃত্বা...জায়েতে, ম্রিয়তে।

যে শ্রোত্রাদ্যাশ্রয়ঃ পরিত্যজন্তি ত এব ধারাঃ” (কঠ ভাষ্য)।

+ ‘প্রাণঃ পঞ্চকুরণবৃত্তিঃ মনোবুদ্ধিবৃত্তিঃ প্রজ্ঞায়া ; বিজ্ঞান-ক্রিয়াশক্তিবিষয়-সংযুক্তিতাত্ত্বা” “প্রাণতত্ত্বস্য চিত্তব্যাপাররূপত্বাৎ, প্রাণহেতুত্বচ্ছাতে” (ঐঃ ভাষ্য)।

\* ‘এবমস্মিন্ মুখো প্রাণে চক্ষুঃ শ্রোত্রং মনোবুদ্ধিঃ ইন্দ্রিয়ানি শরীরমিতি—সর্বত্র প্রাণেনৈব জড়িতং’।

† ‘স্বাভাবিকঃ প্রাণগেহঃ অনায়াসেণাঃ সত্যেনৈব তুলা...বিদ্যমানঃ স্বভাবঃ’ (কঠঃ)।

মহুষ্যের স্বভাবই এই প্রকার। আমরা যে প্রকৃতি লইয়া জন্মিরাছি, সেই প্রকৃতি এই-রূপেই ক্রিয়া করিয়া থাকে। এ প্রকার ক্রিয়ায় জীবের কোনই “স্বাধীনতা” দৃষ্ট হয় না। বাহ্য ইন্দ্রিয়বর্গের অনুকূল, বাহ্য মনের প্রীতিকর, তাহার উপরেই মনোবৃত্তি জাগিয়া উঠে। এই তৃত্বাই সকল প্রবৃত্তির প্রেরক। বিষয়বর্গের গুণাদি চিন্তায়, মন ব্যাপ্ত হইলে, তৎ-প্রাপ্তির সংকল্প জাগিয়া উঠে। এই সংকল্প হইতে কামনার উদয় হয়। এই কামনাই পুরুষকে বিষয়-লাভে প্রবৃত্ত করে। তৎপর, পুরুষ, কৰ্ম্ম করিয়া থাকে। ক্রিয়ার ইহাই নিয়ম। ইহাঙ্গত পুরুষের স্বাধীনতা নাই, স্বাতন্ত্র্য নাই। যেমন যেমন তৃত্বা, প্রবৃত্তি প্রভৃতির শৃঙ্খল উপস্থিত হইবে, তেমন তেমন উহার চিত্তকে বিষয়ের দিকে, অবশ-ভাবে, টানিয়া লইয়া-লাইবে।

“বিষয়েষাবিশেষে চেতঃ, সংকল্পয়তি তদগুণান্।

সম্যক্ সংকল্পনাং কামঃ, কামাৎ পুংসঃ প্রবর্তনম্”।

এই প্রকারে, একটীর পর একটী, কার্য-কারণ-শৃঙ্খলার নিয়মিত হইয়া মনুষ্য চালিত হয় এবং বিবিধ ক্রিয়ায় প্রবৃত্ত হয়। সর্বপ্রথমে, আত্মার স্বতন্ত্রতা ভুলিয়া, দেহাদিতে আত্মবোধ; তৎপরে ঐ দেহাদির গুণচিন্তা; এই চিন্তা বা সংকল্প হইতে কামনার উদয়; এই কামনা হইতে প্রবৃত্তি; এই প্রকৃতি চালিত হইয়া বিষয়-ভোগার্থে কৰ্ম্মানুষ্ঠান। এই ভাবেই আমরা ক্রিয়া নির্বাহ করিয়া থাকি। এখানে ‘স্বাধীনতা’ কোথায়?

আমাদের বুদ্ধি, এইরূপে বিষয়-তৃষ্ণার বদ্ধ হইয়া, বিবরেচ্ছা করিয়া থাকে। এই ইচ্ছাই কৰ্ম্মের মূল। এই ইচ্ছাই, কৰ্ম্মোদ্রেক গুলিকে বিষয়ের দিকে চালিত করে। এই প্রকারে বুদ্ধি দ্বারা চালিত হইয়া, ‘প্রাণময়’ কোষ চেষ্টিত হয়। এ স্থলে, রাগ, ইচ্ছা, প্রবৃত্তি, সুখদুঃখাদি—একটী অন্তর্ভুক্ত দ্বারা, পর পর নিয়মিত, শাসিত হইয়া থাকে। এই শৃঙ্খলার, জীবের ‘স্বাধীনতা’ কোথায়?

আমাদের বুদ্ধি-অত্যন্ত মলিন; উহা রক্ত ও তমঃ দ্বারা সর্বত্র সমাচ্ছন্ন। বেদান্তে বুদ্ধির একটী সংজ্ঞা দেওয়া হইয়াছে; তাহার নাম “সব”। আমাদের এই সবটী রক্ত ও তমের অলিনতা দ্বারা গচ্ছ আচ্ছাদিত। এই দ্রব্রুই আমাদের সব বস্তুগী, বিবরেচ্ছা দ্বারা কলুষিত, ক্ষুদ্র স্বার্থত্বের লালসায় সর্বত্র পরিচালিত। মহুষ্যের স্বাভাবিক প্রকৃতির অবস্থাই এই প্রকার। এই কলুষিত জীব-প্রকৃতির একটী সুন্দর বর্ণনা গীতাকার নিবদ্ধ করিয়াছেন। ইহাকে “মায়ারী” প্রকৃতি বলা হইয়াছে। আমরা এস্থলে ঐ বর্ণনাটির সারাংশ দিতেছি—

‘সংসারে আবদ্ধ জীবের নিকটে আত্মার স্বতন্ত্র অস্তিত্ব, আত্মার স্বাধীনতা, আত্মার কর্তৃত্ব অলীক বস্তু। এ অঙ্গতর কোন মূল কারণ নাই। (কেন না, Empirical stand point হইতেই জড় প্রকৃতিতে আত্মার স্বতন্ত্র অস্তিত্বের কোন সংবাদ পাওয়া যায় না)। আত্মা যে অবিদ্যময়, ইহা মোহাক জীব বুঝিতে পারে না। ইহাদের প্রত্যেক কার্য রাগ দ্বেষ চালিত। ইন্দ্রিয়-সুখের লালসা, ইহাদিগকে ক্ষুদ্র বিষয়-ভোগে লিপ্ত করে। ইহারা কামনার দাস। এ কামনার পূরণ-করা অসম্ভব। দৃষ্ট, মান, মন্ততা সমন্বিত হইয়াই ইহারা কার্যে প্রবৃত্ত হয়। শূন্য শূন্য আশা-পাশে আবদ্ধ হইয়া, কাম-ক্রোধের দ্বন্দ্ব, এই

সকল লোক, কামনার তৃপ্তি সাধনার্থে, পর-পীড়ন উৎপাদন করিয়া, অর্থ সংগ্রহ করিয়া থাকে। ‘আমি ব্যতীত আর কে আছে, আমার জ্ঞান, ধনী, মামী, বিদ্বান্ অপর কেহ নাই’—এই প্রকারে, অহঙ্কার, বল, দর্প, কামক্রেমাদির আশ্রিত থাকিয়া, ইহারা পরের হিংসা ও অনিষ্ট সাধন করিয়া থাকে’—ইত্যাদি।

জীবের স্বাভাবিক প্রকৃতি স্বয়ং বেদান্তের সিদ্ধান্ত প্রদর্শিত হইল। এখন আমরা বিচার করিয়া দেখিব যে, বেদান্ত এখানে মানবাত্মার স্বাধীন কর্তৃত্ব ও পুরুষকারের স্থান রাখিয়াছেন কি না। বিষয়টা বড় গুরুতর। অনেকের ধারণা এই যে, জীবাত্মার স্বাধীন কর্তৃত্ব স্বয়ং বেদান্ত নীরব, শঙ্করাচার্য্য নীরব। এই ধারণা কতদূর সত্য, তাহারই আলোচনা আগামী বারে বলিবার ইচ্ছা রহিল। \*

শ্রীকোকিলেশ্বর শাস্ত্রী।

## শিক্ষা

অগ্রসঙ্গ জার্মান পণ্ডিত রুডল্ফ অরেকেন (Rudolf Eucken *Main Currents of Modern Thought*) বলেন, যে শিক্ষাপদ্ধতি ব্যক্তিকে তার ব্যক্তিগত সীমায় আবদ্ধ রাখিয়া বর্দ্ধিত করিতে চায়, তাহা সন্তোষকর নহে। বংশানুক্রমে সামাজিক ও নৈসর্গিক অবস্থা নিচয় যে কেবল তাকে নানাপ্রকারে নিয়মিত করিতেছে তাহা নহে, কিন্তু ধরিতে গেলে সে এই সকল আশ্রয়েরই ফল। ইহারা ব্যক্তিকে এমনভাবেই বিরিয়া রহিয়াছে, ধারে বা ভায়ে (cunning or force) কিছুতেই সে ইহাদের বন্ধন কাটিয়া উঠিতে পারে না। সুতরাং সন্ন্যাসী মনে করিতে পারেন, তিনি সংসার হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া ইহাদের হস্ত হইতে মুক্তি লাভ করিয়াছেন। কিন্তু ইহা তাহার ভ্রান্তি। এ সকলের শক্তি আত্মার রুদ্ধে রুদ্ধে অনুপ্রবিষ্ট হইয়া রহিয়াছে এবং তাহার কার্য্য চলিতেছে জ্ঞাতসারেই হউক আর অজ্ঞাতসারেই হউক। সম্পূর্ণ নিকর প্রাপ্তির পূর্বে ইহাদের প্রভাব হইতে নিম্নুক্ত হইবার আশা নাই। নিকর প্রাপ্তির আকাজকাটার মধ্যে ও ইহাদের কৃতকার্য্যতা বিস্তারিত রহিয়াছে। শিক্ষা এ সকল নিয়মিত করিয়া আত্মাকে এমন গতি প্রদান করিবে যে সংসার হইতে বিরতির ছরাশায় মুসড়িয়া না গিয়া পূর্ণ সমাজজীবনের উৎসাহে উদ্বীণ হইয়া উঠিবে। মানুষ যে সমস্ত শক্তির বীজ লইয়া জন্মগ্রহণ করে সেগুলিকে পূর্ণবিকাশের দিকে লইয়া যাওয়াই শিক্ষার উদ্দেশ্য, নিগ্রহের দ্বারা মানুষকে পশুকর্য্য উদ্দেশ্য নহে। এককাল যে শিক্ষা প্রচলিত ছিল, তাহা যেন বাহির হইতে চাপ দেওয়ার একটা নিষ্পেষণ বস্ত্র, ভিতর হইতে ফুটাইয়া তুলিবার প্রেরণা নহে। সব এক ছাঁচে গড়ার চেষ্টা শিক্ষার নষ্ট অধিকাংশের পক্ষেই সেটা নিগ্রহ মাত্র। এই নিগ্রহ হইতে মানুষকে রক্ষা করিতে হইবে। মানুষ যাহাতে সংসারের কাজে লাগে তার শক্তিকে সমাজের সেবায় নিযুক্ত করিতে পারে, সেই শিক্ষা দিয়া তার আত্মাকে বিকশিত করিয়া তুলিতে হইবে। এখন শিক্ষা জন্ম সংখ্যক-

লোকের মধ্যে আবদ্ধ থাকে তখন শিক্ষা দ্বারা মানুষের পণ্ডিত বা ভদ্র আখ্যা প্রাপ্ত হইয়াই সন্তুষ্ট থাকিয়া চলে। কিন্তু বর্তমান শিক্ষা ডিক্র্যাটিক। আজ আর শিক্ষিতকে সমাজের শোভা বর্ধন করিয়া বসিয়া থাকিলে চলিবে না, সমাজের উপযোগী শক্তি অর্জন করিতে হইবে। সংসারের বাত প্রতিঘাতে টিকিয়া থাকিয়া বাহাতে পরিণামে সংগ্রামে জয়লাভ করিতে পারা যায়, সেই দিকে নজর রাখিয়া শিক্ষার্থীকে অগ্রসর হইতে হইবে। শিক্ষাপদ্ধতি এমন হইবে বাহাতে শিক্ষার্থী বিজ্ঞার্থী হন, পাঠচক্রে পুলিশ বাচাইয়া অর্থ উপার্জন করতঃ দুমুঠা খাইতে পাইয়া কোন রকমে দিন গুজ্বানোটাই জীবনের সিদ্ধির মাপকাঠি হইয়া উঠে। সেই উদ্দেশ্যে দেহ মন আত্মা বাহাতে পরিপুষ্ট হইয়া উঠে সর্বদা সেই দিকে নজর দিতে হইবে। শরীরমাংস খলু ধর্ম সাধনম্ মনে রাখিয়া শরীর পোষণে মনোযোগ দেওয়া চাই। শরীর সুস্থ না থাকিলে সকল বিদ্যাই বৃথা। শিক্ষার দ্বারা আমাকে সমাজের সেবার জন্য প্রস্তুত হইতে হইবে—এইটাই মনে রাখিলে শারীরিক সুস্থতা যেরূপ কত প্রয়োজন তাহা সহজেই হৃদয়ঙ্গম হইবে। আমার বাহা কিছু শক্তি সামর্থ্য তাহা যতই কেন অকিঞ্চিৎকর হউক না, সমাজের হিতার্থে খাটাইতে আমি বাধ্য হইয়া আমার ঋণ, ইহা মনে রাখিয়াই আমাকে প্রস্তুত হইতে হইবে। আমি বতাই ক্ষুদ্র হই না কেন, এই বিরাট বিশ্বমানব দেহের আমি অঙ্গ, আমার গুণ্ডিতে এই বিরাটের গুণ্ডি, আমার নাশে এই বিরাটের অঙ্গহানি। নিজের দিক এই ভাবে দৃষ্টি করিলে ক্ষুদ্র বুদ্ধি হিরোহিত হইবে, শক্তি জাগিবে; সঙ্গে সঙ্গে দায়িত্ব বোধও জাগ্রত হইবে। কেবল ব্যক্তিগত লইয়া পড়িয়া থাকিবার বা ব্যক্তিগত মুক্তির লোভে সকল ছাড়িয়া জগৎ পলাইবার বাসনা প্রবল হইবে না। আমার একার জন্য আমি নই। একটা জীবও অমুক্ত থাকিলে আমার নিজের মুক্তির প্রয়াস একটা দূর্নীতি মাত্র বৌদ্ধশাস্ত্রকারগণ যে এই ইঙ্গিত করিয়াছেন, উহাকে একটা প্রত্যক্ষ সামাজিক সত্যে পরিণত করিয়া তুলিতে হইবে। আমাদেরই স্বার্থপর হইবার অবসর নাই। আমি আমার গৃহস্থানিই কেবল পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন করিয়া তাহাতে নিঃশ্রমে বাস করিতে সমর্থ নই, যদি আমার পার্শ্ববর্তীদিগের গৃহও তদ্রূপ না হয়। তাহাদিগের অপরিচ্ছন্নতা হইতে উৎপন্ন রোগ আমার গৃহে সংক্রামিত হইবেই। হতব্রাহ্ম প্রতীবেশীর গৃহ পরিষ্কার করিবার জন্যও আমাকেই উদ্যোগী হইতে হইবে। ব্রাহ্মণ একদিন আর সকলকে শূদ্র বানাইয়া নিজের উচ্চতা বজায় রাখিতে গিয়াছিলেন। শূদ্র বেষ্টিত ব্রাহ্মণের ব্রাহ্মণত্ব রক্ষা পাইল না। আজ ব্রাহ্মণ শূদ্রের মধ্যে সীমা রেখাটা যে কোন্ খানে তাহা অতি তীক্ষ্ণ অস্ত্রবীক্ষণও বাহির করিতে অসমর্থ। ব্রাহ্মণ যদি সকলকেই ব্রাহ্মণ করিয়া তুলিয়া ধরিবার চেষ্টা করিতেন তবে তিনিও ব্রাহ্মণত্বে আরও উন্নীত হইতেন; অংগপতন হইত না। সকলের সঙ্গে আমার জীবন মরণ বাধা—শিক্ষার ব্যবহার এইটিকেই মূল হস্তরূপে গ্রহণ করিতে হইবে।

শিক্ষা কখন আদর্শ হইলে তখন লইয়া বিবাদে প্রবৃত্ত না হইয়া এইটুকু মরণ রাখিতে হইবে যে কোন কোন মনুষ্যবিদ্বী স্বীকার করেন, মানুষের স্বাভাবিক নিজে

জন্মবিবরণ সংগ্রহ করিয়া দিতে সমর্থ। সুতরাং জন্মকালেই মানুষ অস্তিত্ব কিছু সংগ্রহ করিয়া লইয়া ধরাতেল অবতীর্ণ হয়, সে নিতান্ত শূন্যহালী রূপে আসে না। কাজেই তাহাকে কিছু দিতে গেলে, তাহার স্বাধীন আছে তার সঙ্গে ঠোকাঠাকি না লাগে সেজন্য বেশ হুঁসিয়ার হইয়াই অগ্রসর হইতে হইবে এবং তাহা একেবারে আদি হইতেই। সুতরাং মানব মনের গতিবিধি বিষয়ে যিনি অনভিজ্ঞ তাঁর হাতে শিক্ষার ভার দিলে যে অনর্থ ঘটবে, তাহা সহজেই অগ্রহণ্য। আবার, অনর্থ যে অশেষ পাশে চারিদিকেই ঘটিতেছে তাহা ত প্রত্যক্ষ। মানুষ বাহা হইয়া আসে তাহা তাহাকে অজ্ঞাতসারে পরিচালিত করে। এ-নু কি, সে বাহা শিক্ষা করে তাহারও অধিবাশে ঐ অজ্ঞাত রাজ্যেই অবস্থিতি করে এবং অভ্যাসাদিরূপে অনেক সময়ে তার ইচ্ছার বিরুদ্ধেই তাহাকে চালায়। এক অর্থে ইহাই তাহার ব্যক্তিত্ব। মানুষ অত্মদিকে আবার সামাজিক জীব। সুতরাং সামাজিক বিধিব্যবহার সঙ্গে তার মানসিক ক্ষেত্রে একটা সংগ্রামের সন্ধাননা রহিয়াছে। তার ব্যক্তিত্ব তাকে একদিক দিয়া গড়িয়া তুলিতে চায়, সমাজ যদি অত্মদিকে টানে তাহা হইলে ধস্তাধস্তি অনিবার্য। এইখানেই শিক্ষার সমস্যা। নিগ্রহের দ্বারা ব্যক্তিত্বকে কোণঠাসা করিয়া সমাজ আপনায় সুবিধামত মানুষ গড়িবে না ব্যক্তিত্বের অন্তর্নিহিত শক্তির মুখ পরিবর্তন করিয়া দিয়া সামাজিক হিতের জন্যই তাহাকে বাহিরেই টানিয়া আনিবে। ব্যক্তিত্বের শক্তি যে দিকে যাইতে চাহিয়াছিল সেদিকে গেল না বাটে, কিন্তু অত্মদিকে রাস্তা পাইয়া সে আপনাকে সার্থক করিয়া তুলিল। কু-শিক্ষা প্রণালীর দোষে কুশিক্ষকের হাতে পড়িয়া যে শক্তি স্তম্ভং সামাজিক মঙ্গল সাধন করিতে সমর্থ তাহাই নিগৃহীত হইয়া উৎকট ব্যাধিরূপে মানব অন্তরে বিরাজ করে; বাহা হইতে মানব সমাজের মহা অনর্থ সকল উৎপাদিত হয়। ধর্ম জগতে বাহা এক সময়ে ভ্রান্ত মানুষের প্রশংসা অর্জন করিয়াছিল এবং এই প্রশংসার ফলে বাহা স্থায়ী আক্রার ধারণ করিয়াছে সেই ধর্মাক্রান্তজনিত পরপীড়ন ও আত্মনিগ্রহ মধ্য যুগীয় বিরুদ্ধ ধর্মতাবের যে ভের সামুদ্রাইতে আমাদিগকে এখনও হিমসিম খাইতে হইতেছে তাহা কুশিক্ষার আত্মীয় নির্ঘাতিত শক্তিরই বিপথে বহিঃপ্রকাশ মাত্র।

কেহ কেহ বলিয়াছেন, অভিজ্ঞতার হাতে মানুষকে শিক্ষিত হইবার কত ছাড়িয়া দাও, কার্যক্ষেত্রের উঠা নামার মধ্য দিয়া সে গড়িয়া উঠিবে। সে বখা সচা, কিন্তু সবটা তো সে তার ব্যক্তিগত জীবনের মধ্যে পাইতে পারে না। দশজনের সঙ্গে বিদ্যালয়ে তাকে বতকগুলি জিনিস আগে পাইতে হইবে। জ্ঞানার্জন শিক্ষা প্রণালী, বিশেষতঃ অতীতের অর্জিত জ্ঞান ভাণ্ডারের সঙ্গে তাকে বিদ্যালয়ে শিক্ষকের নিকটেই পরিচিত হইতে হইবে। নতুবা সভ্য সমাজে জন্মগ্রহণ জনিত যে তার একটা বিশেষ অধিকার তাহার ফল হইতে পেন বঞ্চিত হইবে। বিশেষতঃ জাতীয় জ্ঞানভাণ্ডার জাতির আত্মার বহিঃপ্রকাশ, জাতীয় জীবনপ্রবর্তের উৎস। যে শিক্ষা ব্যক্তিকে জাতীয় জীবনের সঙ্গে যুক্ত করিয়া না দেয়, জাতীয় জীবনকে ব্যক্তির মধ্যে পুনর্জন্ম না দেয় সে শিক্ষা শিক্ষাই নয়। অত্মদিকে আবার সাহায্য নিরপেক্ষ কার্যক্ষেত্রকে সর্ববিধের সুশিক্ষা মনে করিবারও বেত্ব নাই। কার্য-

কেতের নানারূপ ব্যবহার সংঘর্ষ ও সমাবেশ হইতে সর্বদা দৃষ্টিকে পরিহার করিয়া সত্য সংগ্রহের সম্ভাবনা যে খুব বেশী তাহা মনে হয় না। ক্রমাগত ঠেকিয়া ঠেকিয়া শিবিয়ার জন্ত মনুষ্যকে সংসারক্ষেত্রে ছাড়িয়া দেওয়াও শিক্ষার সুব্যবস্থা নহে। ইহাতে বহুসময় ব্যথা নষ্ট হইবার সম্ভাবনা। শিশুমনের ক্রমবিকাশের অনুসরণ করিয়াই শিক্ষাপদ্ধতি গড়িতে হইবে। শিক্ষা বিষয়ক বুদ্ধিবৈচল্যের অভাবে যে প্রণালীটা আমরা সংগ্রহ করিব শিশুর নিকট হইতে তাহা না করিয়া তাহার ঘাড়ে এমটা বাহিরের বোঝা চাপাইয়া দেই। তার মনের গতি ও প্রবণতা নির্ধারণ না করিয়া কতকগুলি ধরাধা গৎ পাঁচ ঘণ্টা ধরিয়া তাহাকে দিয়া মুখস্থ করাইয়া দিলে যে শিক্ষা হয় তাহার ফলভোগ আরও বহুদিন চলিবে। বিবর্তনের ক্রমকে অনুসরণ না করিয়া যে শিক্ষা, তাহা ধৈর্যের মাপে জামা না কাটিয়া জাঁতা দিয়া দেহকে জামার মধ্যে ভরিয়া দেওয়া। কেবল শিশু-শিক্ষার মধ্যে কিওয়ারগার্টেন-প্রকৃতির অনুসরণ করিয়া শিক্ষার ব্যবস্থা কোন কোন স্থানে হইয়াছে। কিন্তু শিশু তো চির দিন শিশুই থাকিবে না এবং শিশুত্বই জীবনীলা শেষ হইবে না। সুতরাং তার বুদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে তরুণযোগী শিক্ষার এক মাত্র বিজ্ঞান সম্মত প্রণালী এই “কিওয়ারগার্টেন” সর্বাবস্থাতেই প্রয়োগ করিতে হইবে। অর্থাৎ প্রাকৃতিক নিয়ম সকলের অনুবর্তন করিয়া ক্রম বিকাশের বিশেষ বিশেষ স্তরে ক্ষেত্র বিশেষের নির্ভরই মধ্য হইতে বিকাশ ও বিবর্তনের যে ইজিত পাওয়া যাইতেছে তাহারই নির্দেশে আত্মচেষ্টার পথে আত্মবিকাশ (“Seek through self-activity to lead him to self-knowledge” Froebel) অপর পক্ষে অহিনিহিত যে পাথরে আত্মবিকাশের স্রোত আটকাইয়া গিয়াছে সেই মানসিক ব্যাধিরূপ পাথর (Neurosis) বাহা মনের অন্তরাল হইতে বাধা প্রদান করে তাহা না সরাইয়া শিক্ষক যতই সহপাঠ্য ও উৎসাহ প্রদান করুন না কেন, সকলই ভ্রম্যে ব্যতীতই গ্রাস নিশ্চল।

শ্রীধীরেন্দ্র নাথ চৌধুরী

## জাপানের পত্র

আজ পাঁচ সপ্তাহ ধরে জাপানের দক্ষিণ পশ্চিমাংশ ঘুরিয়া বেড়াইতেছি। কোবে, ও সাকা ও কিওটো সহর গুলিতে আড্ডা গেড়ে বসে, ভিন্ন ভিন্ন যারগার যা দেখিবার আছে তা' দেখে, আবার ঐ সহর গুলির একটীতে বা অপরটীতে ফিরে যাচ্ছি। পরন্তু দিন কিওটো ফিরে বাব। তার পরে তিন সপ্তাহ জাপানের উত্তর পূর্বাংশের কিছুটা দেখে সানফ্রান্সিস্কো রওনা হব। আজ আমি মিয়াজু বন্দরে। এটা জাপানের উত্তর উপকূলের ছোট একটি বন্দর। এখানে জাপানীয় প্রকৃতির শোভা সমভাগ করিতে আসে। মিয়াজু বন্দর হইতে প্রায় দেড় মাইল দূরে “জামানো হাশিদাতো” জাপানের একটা

একটি প্রসিদ্ধ হৃদয় উপবন। 'হাশিদাতে' দেখিবার জন্য আমি নিরাকৃত আসিয়াছি। আমি যে ঘরে বসিয়া আছি তাহার সম্মুখে তিন চারি মাইল বিস্তৃত জাপান সাগরের একটি ছোট্ট কোণ। যে দিকে তাকাই পাহাড়ের সারি। জাপান সাগরের এই কোণটি একটি হ্রদের মত মনে হয়। মনে হয় যেন চারি দিকের আঁকা বাঁকা পাহাড়ের মধ্যে একটি হ্রদ। অথচ দিন রাত সমুদ্রের লোণা জল অতি মৃদু মন্দ গতিতে পাহাড়ের পারের উপর বালুকায় অতি সর্পিণ উপকূলে ঢেউ তুলিতেছে ও ফেলিতেছে। চকিশ ঘণ্টা শূন্য! শূন্য! ঢেউয়ের ও বালির শব্দ শুনিতে পাইতেছি। 'হাশিদাতে' উপবনটি বালির চর, দৈর্ঘ্য দুই মাইল। প্রায়ে কোথায়ও একশত গজ, কোথায়ও বা পাঁচশত গজ, কোথায়ও বা আধ মাইল। পাইন গাছের সারি এলো মেলো চলিয়াছে। তার নীচে দুই মাইল লম্বা রাস্তা ও বারগার বারগার বসিবার বন্দোবস্ত। উপবনটির দুই ধারেই সমুদ্রের জল ও সর্পিণ উপকূলের বালুকা। কোথায়ও বা ভলের পাশে বড় বড় ঘাস। দুই পাশেই জাপান সাগরের ছোট্ট আঁচলটি পাতা। তাতে বড় ঢেউ আসিবার সম্ভাবনা নাই, কারণ পাহাড় গুলি প্রকীর মত ছোট্ট উপবনটিকে যত্নে রক্ষা করিতেছে। আর উপবনটি এক পাহাড়ের গায় হইতে রওনা হইয়া আর এক পাহাড়ের গা পর্যন্ত পৌছিয়াছে। পাহাড়ের উপর চড়িয়া সকলে 'হাশিদাতে' উপবনের সৌন্দর্য্য সম্ভোগ করে।

মার্চ মাসের ১৫ই আন্দাজ জাপানে বসন্ত ঋতু শুরু হইয়াছে, জুনের মাঝামাঝি পর্যন্ত চলিবে। আমি ১১ই এপ্রিল কোবে বন্দরে পৌছিয়াই জাপানের প্রসিদ্ধ সাকুরা ফুল দেখিবার জন্য উৎসুক হইলাম। অথচ সেদিন বৃষ্টি, রাস্তার কাদা, তাতে তাপমাত্রা যত্নে পারদ ৪৫° পর্যন্ত নামিয়াছে। আমি কলিকাতার ভেতো বাঙ্গালী। শীতে ধরে বস্ত্রী থাকিতেও আমার কষ্ট হইতেছিল। হোটেলের দরজা হইতে মুখ বাড়াইয়া দেখিলাম যে হোটেলের পাশে এক গরিব জাপানীর বাড়ীতে একটি ছোট গাছ, তার ডালে একটিও পাতা নাই। বিলাতে শীতকালে গাছগুলি যেমন একেবারে নেড়া হয়, ঐ গাছটিও তেমনি নেড়া একটিও পাতা তার ডালে ছিল না। কিন্তু ঈষৎ গোলাপী আভার আলোকিত একরকম ফুলের গুচ্ছ ঐ গাছের নেড়া ডালে দেখিতে পাইলাম। সে কি অপূর্ব বিধৌ সৌন্দর্য্য! হোটেলের চাকরটিকে জিজ্ঞাসা করিয়া জানিলাম যে ঐ জাপানী সাকুরা। এত শীর্ষে এমন ফুল। পরদিন হোটেল হইতে আধ মাইল দূরে পাহাড়ের গায় হয়েযাযা উপবনে গেলাম। হৃদয় বেলা সেখান থেকে নীচের কোবে সহর ও বন্দর দেখিতেছিলাম। জাপানী জন কয়েকও সে সময়ে পাহাড়ের উপরে সেই উপবনে বেড়াইতে আসিয়াছিল। একজন জাপানীর সহিত ইংরাজীতে কথা বলিতে চেষ্টা করিলাম। সে বলিল, যে সে অতি সামান্য ইংরাজী জানে। তাহার ছোট ছেলেটিকে কোলে তুলিয়া আমার নিকট ধরিয়া তাহাকে বলিল "এই তোমার ভারতবাসী খুড়ো মশায়।" কিছুক্ষণ পরে সে বলিল যে "Higher commerical School এর একটি ছাত্র এই উপবনে বেড়াইতে আসিয়াছে। সে নিশ্চয়ই ইংরাজী জানে। চল, তাহার সহিত তোমার পরিচয় করিয়া দিই।" সে ছাত্রটির সহিত ঐ জাপানীর ও পরিচয় ছিল না। জাপানের সব ছাত্রেরা তাহাদের শিক্ষালয়ের বিশেষ চিহ্ন যুক্ত টুপি মাথার দেয়



বিশ্ববিদ্যালয়ের এক রকম টুপি, প্রাথমিক শিক্ষালয়ের আর এক রকম টুপি, চিকিৎসা শিক্ষালয়ের আর এক রকম টুপি। টুপিতে শিক্ষালয়ের বিশেষ চিহ্ন লাগান থাকে। সেই চিহ্ন দেখে ঐ জাপানী বুঝে পারিবারিচ্ছ যে ঐ যুবক কোন্‌র Higher commercial School এর ছাত্র। তিন জনের কে কাগকেও চিনিতেন না। ইংরাজী ভদ্রতার রীতি অনুসারে যে বার পরিচয় দিয়া আলপ করিয়া নিলাম। কল্পর বিবাহের প্রস্তাবে সে সভার উঠবার সম্ভাবনাই ছিল না। আর কে কোন্‌ ব্যঞ্জেটাকা রাখে ও কি ধরণে ঢেক সহি করে তাহাও কেহ কহাকে জিজ্ঞাসা করিল না। সুতরাং অপরিচিত লোকের সহিত হঠাৎ রাত্তার বেড়াইবার সময় পরিচয় হওয়াতে তিন জনের কাহারও আকস্মিক ঘোর বিপদের সম্ভাবনা রহিল না। ছাত্রটি আমাকে বলিল যে এই সাকুরার গম্ব, সাকুরা দেখিতে চাও ত আজই সুমা-দেরা বেড়াইতে যাইও। কোবে হইতে পাঁচ মাইল দূর সুমা-দেরা, রেলগাড়ীতে যাওয়া যায়, ট্রামগাড়ীতেও যাওয়া যায়। কিছুক্ষণ গল্প করিয়া সুয়েরামী উপবন হইতে নামিয়া আসিলাম। সেই ছাত্রটি আমাকে কোবের সানোমিয়া ষ্টেশন দেখাইয়া দিল, কখন কখন সুমা-দেরা যাইবার ও তথা হইতে কিরিবার গাড়ী আছে বলিয়া দিল। আমি যখন বলিলাম যে আমি এখনই সুমা-দেরা যাইতে চাই, তখন সে টিকিট কিনিয়া দিয়া বাকী পরস্বা আমাকে ফেরৎ দিয়া টুপি তুলিয়া “সাগোনারা” বলিয়া বিদায় হইল। আমি মনে মনে ভাবিতে লাগিলাম, এই জাপানী জাতি কেমন করিয়া আমাদের নিকট আসিবে এবং বলিয়া দুর্নামগ্রস্ত হইয়াছে।

কুমার রেলওয়ে ষ্টেশন একেবারে সমুদ্রের ধারে। ষ্টেশন হইতে আধ মাইল পথ হাঁটিয়া নিকটের পাগাডের দিকে চলিলাম। দেখিলাম মেলা বসিয়াছে। দলে দলে পুরুষ ঘেয়ে সুমা-দেরা বেড়াইতে যাইতেছে। দুই পাশে ছোট দোকানের সারি; তাহাতে কাগজের ফুল, খেলন, ছবি, খাবার, সাকের বোতল। মায়ের পিঠে ছোট শিশু কাপড়ে জড়ান ও সাবধানে বাঁধা; কাহারও বা দুয়ে মাথা তুলিয়া পড়িয়াছে, কোনও শিশু বা মোটা টুকটুকে গুলোর উপর দিয়া অনিমেঘে ছই চক্ষু দিয়া বিশ্বয়ে বসন্তের যেটুকু শোভা তাহার পক্ষে পড়িতেছে তাহাই একদৃষ্টে দেখিতেছে। বালক বালিকারা খড়ম পায়ে ছুটোছুটি তাহাদের বাপ মায়ের সঙ্গে চলিয়াছে। সকলের পোষাকে এত ভিন্ন ভিন্ন উজ্জল রং যে আমার ওভার-কোটটি যেন বড়ই বেমানান মনে হইতে লাগিল। কিছু দূর গিয়া দেখি একদল জাপানী তন্তু-পোষের উপর বসিয়া সাকে নামক জাপানী মদ খাইতেছে ও দুইটা গেইশা কমিসেন বাজাইয়া গান করিতেছে। সে দলের জাপানী পুরুষেরা হাতে তালি দিয়া তাল দিতেছে কখনও বা নাচিতেছে। একটা ছোট সরোবরের চারি পাশে শতাধিক সাকুরার গাছ ও তাহাতে রাশি রাশি সাকুরা ফুটিয়া রহিয়াছে। পাতা খুব কম, নাই বলিলেও চলে। ডাল পালা আর ফুলের মেলা। যুবকগণ সরোবরের চারি ধারে Marathon Race এ ছুটিয়াছে, পুঁজি ব্যয় কি সাতবার প্রদক্ষিণ করিয়া যে আগে আসিয়া পৌঁছিতে সেই দৌড়ে প্রথম হইবে। সরোবরে বরষেকটা নৌকার কয়েকদল যুবক বাচ খেলিতেছে। আমি এক দোকানে গিয়া ককির করমাইল দিলাম। চায়ের দোকানের সুন্দরীগণ সকলকেই জাপানী ভাষায় ডাকিয়া,

বলিতেছে আসক্তোন্মাদা হউক।" আমি যাই কক্ষি খাইবার জন্য এক দোকানে ঢুকিলাম অমনি একে একে দুই তিনটা মেয়ে আসিয়া সুভক্তভাবে শরীর মোড়ায়িয়া জাপানী ভাষায় বলিল—“স্বাগত!” আমি ইংরেজীতে কক্ষি চাওয়াতে ইংরাজীজ্ঞানা পুরুষ একজন আমার নিকট আসিল ও সে মেয়েদের বলিয়া দিল আমি কি কি চাই। আমি পুরুষটিকে জিজ্ঞাসা করিলাম যে এটা কি কোনও পর্বের সময়। এ যায়গাটা ত একটা বাগান, বৌদ্ধ মন্দিরের এক অংশে সাকুরা গাছ লাগাইয়া একটা বড় বাগান কর হইয়াছে। এত দোকান, এত লোক, এ মেলা কি কোনও পর্ব উপলক্ষে? সে বলিল না, এখন সাকুরা ফুটিয়াছে বসন্তে এক মাস আন্দাজ লোক সকাল হইতে সূর্য করিয়া রাত্রি এগারটা পর্যন্ত এখানে আসে। ফুল দেখে, সাকে খায় গান করে, নাচে। সাকুরাও করিয়া পড়িয়া বাইবে, এখানকার আমোদও শেষ হইবে। দোকান পাট উঠিয়া যাইবে।” রাত্রিতে বিজলি বাতিতে সাকুরার আর এক রকম শোভা হয়। সেই ছাত্রটি আমাকে বলিয়াছিল, সে সেদিন রাত্রিতে সুমাদেরাতে বাইবে। সুমাদেরা দেখিয়া আমার দেশের কথা মনে হইতে লাগিল। আর মনে পড়িল রবীন্দ্র কবিতা—“হারে! নিরানন্দ দেশ!”

বসন্তে জাপানের যেখানে যাও, দেখিবে দলে দলে বালক বালিকা শিক্ষক ও শিক্ষয়িত্রীর সঙ্গে বেড়াইতে বাহির হইয়াছে। জাপানের প্রাথমিক শিক্ষালয়ে বালক ও বালিকা উভয়েই ছাত্র। কিন্তু কিওয়ারগার্টেন ক্লাস ছাড়া অপর সব ক্লাসে পাধ্যায়তঃ বালকেরা এক ক্লাসে ও বালিকারা ভিন্ন ক্লাসে পড়ে। এই শিক্ষালয়ে পুরুষ ও মহিলা শিক্ষক। যেখানে যাই দেখিতেছি যে, প্রায় একশত কি কিছু কম বালক ও বালিকা দল বাঁধিয়া শিক্ষক ও শিক্ষয়িত্রীর সঙ্গে সঙ্গে সারাদিন বেড়াইতেছে। হাশিদাতে দুই দিন দুই দল বালক ও বালিকা শিক্ষক ও শিক্ষয়িত্রীর সঙ্গে আসিয়াছে দেখিলাম। বালকেরা অনেক সময় কুঁড়িগুলি বাজাইয়া বাজনার তালে তালে পা ফেলিয়া সৈন্তদের মত চলে। বালিকারা কখনও কখনও সকলে সমন্বয়ে গান গাহিতে গাহিতে চলিয়াছে দেখিয়াছি। দুপুরবেলা যার যার ঘর ঘর খাইতেছে। হয়ত বা চায়ের দোকানে ভিষ বা ছুধ কিনিয়া খাইতেছে। তার পরে এক এক দল হয়ত কাণামাছি খেলিতে লাগিল, একদল হয়ত Leap Frog খেলিতে লাগিল। আবার বাকী ফিরিবার সময় হইলে শিক্ষকের পেছনে পেছনে সার বাঁধিয়া রেলওয়ে ট্রেনে আসিয়া দাঁড়াইল। কিম্বোটা বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যাপক নোঙ্কামি আমাকে একটা প্রাথমিক বিদ্যালয় দেখিবার সুযোগ দেন। তাহার কথা বলিয়াছি। কিন্তু মায়ের সহিত ছেলে মেয়ের সাহচর্য্য জাপানে যেমন দেখিতেছি আমাদের দেশে তেমন দেখি নাই। ত্রিশ বৎসরের মাতৃশিক্ষিতা পার্কে ছেলে মেয়েদের সঙ্গে কাণামাছি খেলিতেছেন সন্ধ্যাবেলা, ওসকাল নাকানোয় বাগানে দেখিয়াছি। মা বেড়াইতে যাইতেছেন, পিঠে কচি শিশুটা বাঁধাই আছে। রেলগাড়ীতে, ট্রামগাড়ীতে প্রায়ই দেখিবে, মা শিশুকে স্তন্যদান করিতেছেন। ইহাতে মা কিছুমাত্র সঙ্কোচ বোধ করেন না। তন্ময় হইয়া শিশুকে আদরের সহিত ছু খাওয়াইতেছেন। গাড়ীতে বসিবার যায়গা নাই। শিশু কঁদাকাঁদিতে আরম্ভ করিল। একজন পুরুষ অমনি উঠিয়া মাকে বসিবার যায়গা দিল। মা শিশুকে স্তন্যদান করিতে লাগিল। অবশ্য আকালকার পাশ্চাত্য

ধরণে শিক্ষিতা জাপানী মায়েরা একরূপ করিতে সক্ষম হইতে পারেন তবিশিষ্ট হই একবার দেখিয়াছি। কিন্তু চৌদ্দজানা জাপানী মা ইহাতে সক্ষম হইতে কিছু আছে বলিয়া মনে করেন না। সুতরাং সন্তান পালন ইহাঙ্গিণীর নিকট বিরক্তির ব্যাপার নহে। মা যেখানে খুসী বেড়াইতে যান, শিশুও পিঠে বাঁধাই রহিল। হয় মায়ের, নয় দিদির, নয় দাদার পিঠে সে বাঁধা আছে। শিশুর বস্ত্রের ত্রুটি হইবার সম্ভাবনা কোথায়? তার পর শিশু বড় হইল হাঁটিতে শিখিল। সর্বদাই মায়ের সঙ্গে সঙ্গে সে রহিয়াছে। মাও ঘরে আবদ্ধ নয় ছেলে মেয়েও নয়। একজন ইংরাজ লিখিয়াছেন, সত্য সত্যই জাপানীর মত স্বথের শৈশব পৃথিবীতে কমই দেখা যায়। আর জাপানী শিশুও বাস্তবিক স্ত্রীল শিশু। মা বা বাপ শিশুকে শাসনের অস্ত্র প্রহার করিতেছে, একরূপ প্রায়ই দেখিতে পাওয়া যায় না। হাশিদাতে উপবন উপরে পাহাড় হইতে দেখিবার অস্ত্র সেদিন আমি কাসামাটসু গিয়াছিলাম। চায়ের দোকানে বসিয়া আপেল ও বিস্কুট খাইতেছি, এক দল চায়ের দোকান হইতে চলিয়া গেল। বিস্কুটের ছোট্ট একটি টুকরা পড়িয়াছিল। চ-ওয়ালীর শিশুপুত্র সেই টুকরাটি হাতে করিয়া মুখে দিবার আয়োজন করিতেছে দেখিয়া মা আসিয়া শিশুর হাত হইতে তাহা কাড়িয়া ফেলিয়া দিল, সঙ্গে সঙ্গে প্রকাণ্ড একটা বিস্কুট শিশুর হাতে তখনই দিল। বিস্কুটের দাম এক আনা। পাহাড়ে কাঠ কুড়াইতে মা ও মেয়ে বাহির হইয়াছে। ছোট নাতিটি সঙ্গে সঙ্গে আছে। কাঠ কুড়াইবার সঙ্গে সঙ্গে শিশুর অস্ত্র ১০।১৫টি ফুল জড় করিয়া গোছা বাধিয়া শিশুর হাতে দিল। শিশুও খড়ম পারে মা ও দিদিমার পেছনে পেছনে ফুল হাতে করিয়া নাচিতে নাচিতে চলিল।

জাপানীরা পুত্রিকার পরিচ্ছন্ন। প্রতিদিন স্নান করে। আমাদের গরম দেশে স্নান করা সহজ। শীতের দেশে স্নান ব্যয়সাধ্য। সুতরাং এটা এদের গুণের মধ্যে ধরিতে হইবে। আর ইহাদের বড় একটা গুণ, সৌজন্য। এতটা সৌজন্য অপর দেশে আমি দেখি নাই। জাপানী সুখকে আমার একটা ভুল ধারণা ছিল। জাপানে আমি জাপানীদিগকে দেখিয়া আমার সে ভুল ভাঙিয়াছে। জাপানীদের দোষ নাই মনে করিও না। কিন্তু ইহাদের কয়েকটা গুণের কথা বলিলাম। আজ এই পর্যন্ত।

শ্রীহিন্দুভূষণ সেন।

গুসাকা হোটেল, ১৬ই মে, ১৯২২।

## সাধু প্রকাশচন্দ্র রায়ের স্মৃতি।

২।

সাধু প্রকাশচন্দ্রের পরার্থপর জীবনের কথা কত আর বলিব? আত্মহারা হইয়া অপরকে ভালবাসিতে এখন বুঝি আর কাহাকেও দেখি নাই—আর কিছু না হোক এমন পক্ষীপ্রেম আর বিত্তীয় কাহারো দেখি নাই। আমি যখন তাঁহাকে দেখিয়াছি—তিনি তখন বিপন্নক আঁমি বিপন্নক কথাটা তাঁহার সব্বন্ধে বলিতে পারি না—তিনি বি-পন্নক ছিলেন না। তিনি যে বার্থই পক্ষীপ্রেমী ছিলেন। দিধানিধি ঐ প্রসঙ্গ—ঐ এক চিন্তা। দেবী জী তাঁহার কি

বলিতেন, কি করিতেন, সদা সর্বদাই অনিত্য। একদিন বলিলেন “তোমরা অতিথিকে ভাল সামগ্রী দিতে না পারিলে, এত ক্ষোভ কর কেন, এত লজ্জিত হও কেন? এমন কি ধার করণ্ড ভাল সামগ্রী দিতে যাও কেন? যদি কোন দিন হাতে পরস। না থাকে, ঘরে যা থাকবে তাই দিয়েই আতিথ্য করবে। জান দেবীজী কি করতেন, একবার মাসের শেষে আমাদের হাতে পরস। নাই ঘরে অতিথি উপস্থিত,—অতিথিকে “তিনি শুধু আলু ভাতে ভাত দিয়া, অতিথির সম্মুখে হাত ধোড় করিয়া বলিলেন, মাগু, করবেন আজ আমার ঘরে এই বই আর সংস্থান নাই, আপনার অভ্যর্থনার যথাযোগ্য আয়োজন করতে পারলাম না। দেখ দেবী জী আলুভাতে ভাত দিয়া আতিথ্য করতেন তবু ব্রতভঙ্গ করিতেন না, আর তোমরা ঋণগ্রস্ত হয়ে অতিথিকে ভাল খাওয়াতে চেষ্টা কর এত উচিত নয়। আমরা সংসার আরম্ভ করে প্রতিজ্ঞা করেছিলাম, অন্যথারে মরি তাও ভাল, এক পরস। ঋণ করব না—তা জীবনের প্রাণান্ত সংগ্রামের ভিতরও রক্ষা করেছি। জীবনে যদি ব্রতই না রইল তবে রইল কি?” দেবী জী ধর্ম এবং কर्मকে জীবনে মিলিত করেছিলেন তাঁর কর্মময় জীবন ছিল, যার ভিত্তিতে ছিল অচলা নিষ্ঠা। এমন করিয়া কথায় কথায় উঠিতে বসিতে ঘেরী অঘোর কামিনীর মধুময় জীবনের কথা কতই অনিত্য। সমুদায় মন প্রাণ দিয়া এমন করিয়া জীকে ভালবাসিতে শ্রদ্ধা করিতে আর কাহাকেও দেখি নাই। সাথে কি অঘোর কামিনী স্বামীকে “পত্নীপ্রাণ” “স্বর্গের সাথী” বলিয়া সম্বোধন করিতেন? এত আর কবিত্ব নয়, পল্লবিত মধুর বচন নয়! এ প্রাণের মর্মস্থল হইতে উচ্ছসিত গভীর কথা! প্রকাশচন্দ্র বর্ণনা এই “অঘোর প্রকাশ” ছিলেন। পত্নীপ্রেমে নিবিক্ত তাঁর পবিত্র মধুর জীবনচিত্র দেখিয়াছি—অঘোর কামিনীর কি ছিল—তা ত দেখি নাই—যা প্রকাশচন্দ্রের মুখে শুনিয়াছি, সে অপূর্ণ কথা। এই দম্পতীর জীবনের প্রথম কথা প্রেম, দ্বিতীয় কথা প্রেম, প্রতিদিনের সাধনা প্রেম,—মৃত্যুর কণে প্রেম! প্রকাশচন্দ্র কথায় কথায় একদিন আমার বলিলেন “আমার জীবনের সূত্রলের চেয়ে বড় সাধ কি জান? আমার যখন মৃত্যুর কণ উপস্থিত হবে, সেই সময় অদূরে বিয়ের নহবৎ বাজতে থাকবে, দেহ হতে যখন আবার প্রাণ বাহির হইবে, সে বিবাহের মঙ্গল বাজ্য শুনতে শুনতে যাবে, অহা সেদিন আমার কি সুখের দিন, সেদিন মহা মিলনের দিন—মৃত্যুর চিন্তায় আমার প্রাণ সুখে মগ্ন হয়—এত আরাম আর কি হইতে পারে—তাই বলে ভেবো না, আমি মরিবার জন্য ব্যস্ত—দেখছ না, আমি কত শরীরের ব্যস্ত করি, মরতে আমি চাই না—কিন্তু আসবে যেদিন যাবার পালা, সেই আমার জীবনের সর্বাপেক্ষা সুখের সময়। তোমরা কি জান মৃত্যুও সাধন করতে হয়,—আমি সেই মৃত্যু সাধন করেছি।”

আমি হাঁ করিয়া এই সকল অমৃত কথা শুনিলাম—তাঁর মৃত্যুর পর সুবোধচন্দ্রকে জিজ্ঞাসী করিলাম “তোমার বাবার মৃত্যুর সময় বিবাহের বাজনা বাজাইয়া ছিল কি?” সুবোধচন্দ্র বলিলেন, “না প্রাণ ধরিয়া তা পারি নাই।” কি বলিব, এতি খুঁটিয়া কথায় তাঁর দেবীজীকে স্মরণ হইত। ভগবানের সান্নিধ্য আর পত্নীর সান্নিধ্য এক মুহূর্তের জন্যও তিনি ভুলিতে পারিতেন না। সাধন ভঞ্জে এই দম্পতীর আসাধারণ নিষ্ঠা ছিল। তোর ৪ টায় চক্ষু খুলিয়াই কঠে কঠ মিলাইয়া নাম গান। আমাদের একদিন প্রকাশচন্দ্র হাসিতে হাসিতে

বলিলেন যে “লোকে যেমন জেশাখোর হয়, আমরা দুইনে উপাসনাখোর হইরাছিলাম, যেদিন ধরে বিপদ, কঠোর পরীক্ষা—দেবী জী ঘন ঘন উপাসনার বয়ে গিয়া দুই দশ মিনিট বসিতেন—তবে প্রাণে শক্তি আসিত। উপাসনা জল না হইলে তিনি আমার মুখ দেখিয়াই বুঝিতেন—অমনি আমাকে ডাকিয়া ভগবানের চরণে কাতর প্রার্থনা করিতেন—মাছ যেমন জল না হলে বাঁচে না, আমরা যেমনি ভগবানের নাম না হলে বাঁচতাম না।”— ধন্ত অঘোর প্রকাশের দেবতা!! ধন্ত তাঁদের সংসার ধর্ম!! একেই বলে ব্রাহ্মধর্ম সাধন—ব্রাহ্মসমাজে সাধক সম্প্রদায় যদি কেঁহ থাকিয়াছিলেন, তবে সে অঘোরপ্রকাশ!

এইবার বলিষ পিতারূপে প্রকাশচন্দ্রকে কিরূপ দেখিয়াছি। আমাদের বাড়ী যখন ছিলেন, তখন তাঁর কনিষ্ঠ পুত্র ডাক্তার বিধানচন্দ্র রায় বিলাত হইতে আসিলেন। আমার বাড়ীতেই বিলাত প্রত্যাগত পুত্রের সঙ্গে তাঁর সাক্ষাৎ হইল— সে কথা আমার চিরদিন মনে থাকিবে। বিধানচন্দ্র যখন সমুদ্র পথে, তখন তাঁর জন্মদিন উপস্থিত। জন্মদিনের দুইদিন আগে প্রকাশচন্দ্র বলিলেন, “পরশু বিধানের জন্মদিন। আমার ইচ্ছা হইতেছে সেদিন তোমাদের মিষ্ট মুখ করাই, তুমি কি এখানকার দুইচার জন বন্ধুকে ডাকিয়া জলযোগ করাইতে পারিবে।” আমি বলিলাম “কেন পারিব না। তখন কি কি আহারের ব্যবস্থা করিতে হইবে বলিলেন। দেখিলাম, উৎকৃষ্ট বস্ত্র না হইলে তাঁর মন উঠিল না। বিধানচন্দ্রের জন্মদিনে সকালে সকলকে লইয়া পুত্রের মজলিসামনার উপাসনা করিলেন। বিকালে ৪ টার সময় বন্ধুদিগকে সন্মার করিয়া জলযোগ করাইলেন। তৎপরে রাত্রে আবার আমাদের লইয়া ভগবানের চরণে কৃতজ্ঞতা জানাইলেন এবং পুত্রের জন্য আবার প্রার্থনা করিলেন। যেদিন বিধান আসিবেন তার পূর্বদিন বলিলেন “দেখ কৃতী পুত্র ঘরে আসছে, আজ দেবীজী থাকলে কত আয়োজন করতেন, আমি বাবা, আমার ত কৃতী পুত্রের প্রতি সমাদর দেখাতে হয়, তুমি যদি পার তার যথা-যোগ্য অভ্যর্থনার জোগাড় কর।” আমি বলিলাম “কি করতে হবে।” বলিলেন “ফুল পাটা দিয়ে বাড়ী-সাজাও, রাত্রে বাড়ীতে রোসনাই কর, ঐক্যতান বাদ্যের যদি জোগাড় হয় কর, আর প্রতিভোজন।” আমি ওপাশ বলিয়া বাড়ী পত্রে পুষ্পে সাজাইলাম; ফটকে “শুভাগমন” লেখা হইল, রাত্রে আলোক মালায় গৃহ প্রাঙ্গন সুসজ্জিত হইল এবং সখের কনসার্টের দল মধুর বাদ্য শুনাইল। সে এক মহোৎসবের ব্যাপার। বিধানচন্দ্র সমারোহ দেখিয়া লজ্জায় অধোবদন! “বাবা একি ব্যাপার করেছেন, লজ্জায় মরি।” প্রকাশচন্দ্র কৃতী পুত্রের যথা-যোগ্য অভ্যর্থনা করিয়া তৃপ্ত হইলেন। আমরাও তাঁর আনন্দের ভাগী হইয়া কৃতার্থ হইলাম। সকল কাজেই তার নিষ্ঠা, ঐকান্তিকতা, এবং সৌন্দর্য্যবোধ ছিল। আমাদের বাড়ী যখন প্রকাশচন্দ্র ছিলেন, তখন এখন যিনি তাঁর “মেজবোমা” তিনি সঙ্গে ছিলেন। তখন বেজছেলে “সান্নাইচন্দ্র” বিলাতে। প্রকাশচন্দ্রের এই পুত্রবধূর নাম ব্রহ্মকুমারী, তাঁকে আমরা “বুড়ী” বলিয়া ডাকি। ব্রহ্মকুমারী ছায়ার ভায় প্রকাশচন্দ্রের সঙ্গে সঙ্গে থাকিতেন দ্বিবাংশি ত্যগ হইয়া তাঁর সেবা করিতেন। ব্রহ্মকুমারীর সামান্য কোন ক্রটি দেখিলে প্রকাশচন্দ্র হেসে হেসে তার উল্লেখ করিতেন, বলিতেন “বুড়ী এটা তোমার ঠিক হয় নাই”

একদিন ব্রহ্মকুমারী বলিলেন “আপনি আমার ক্রটিগুলো খুব দেখতে পান আর আমার দোষের কথাই কেবল বলেন।” তিনি এমন মিষ্টি হাসি হেসে, এমন মিষ্টি করে বললেন “জান না কি আমি তোমার নিখুঁত দেখতে চাই, আমি যে তোমায় খুব ভালবাসি।” ঠিক প্রকাশ চন্দ্রের এই স্বভাব ছিল। আমাদের দোষ ক্রটির কথা মিষ্টি করে হেসে হেসে বলতেন। একদিন আমার স্বামীর সঙ্গে আমার মনোমালিন্য হয়। প্রকাশচন্দ্র মুখ দেখিরাই বুঝিলেন; হাসিয়া বলিলেন “আমি ছাড়া ছাড় দেখি, তোমার কথাই কি বড়, তোমার মতই কি মত, একবার স্বামীর ইচ্ছায় আত্মসমর্পণ কর ত। অভিমান কোরো না, অভিমান অহংকার ও বড় সর্বনাশের কথা। অভিমান ছাড়, নিজেকে ছেড়ে দাও দেখি মিলন সম্পূর্ণ হয় কিনা। না লক্ষ্মি স্বামীকে যদি না পেলো ভগবানকে পাবে কি? দাম্পত্য প্রেম যেখানে নাই, আমার বিশ্বাস, ধর্ম সেখানে দাঁড়াতে পারে না”—ছাড় ছাড় অভিমান আর আর আমিছ।” এমন করে মুখের উপর মিষ্টি করে তিরস্কার আর কেউ কখন করে নাই। আঃ! কি মিষ্টি সে তিরস্কার! কিন্তু এ বড় আশ্চর্য্য, প্রকাশচন্দ্র কখন অজ্ঞ বাহারো নিন্দা বা বরের কথা কাহারো নিকট পাড়েন নাই। দোষের কথা মুখের উপর—স্বথ্যাতি পশ্চাতে!

একদিন ব্রহ্মকুমারী সকালবেলা তাঁহাকে এক পেয়ালা দুধ খাইতে দিয়াছিলেন—পেয়ালাটা হাতে করিয়াই প্রকাশচন্দ্র জিজ্ঞাসা করিলেন “বুড়ি, এই নতুন পেয়ালাটা কি নিবেদন করা হয়েছে? (অর্থাৎ ভগবানকে ধন্যবাদ দিয়া) গ্রহণ করা হয়েছে) ব্রহ্মকুমারী একটু বিরক্ত হইয়া বলিলেন “দিন দিন আপনার সব বিষয়ে বাড়াবাড়ি হচ্ছে।” আমি নিকটে দাঁড়াইয়াছিলাম, বলিলাম, “দেখছেন কি বুড়ীর শাসনে আপনাকে বুড়ো বয়স থাকতে হবে, কড়া হাতে পড়ছেন!” প্রকাশচন্দ্র হেসে বলিলেন “তা যেন বুড়ী ভাবেন না, আমি তাঁদের এক চেটিয়া নই; আমি যেমন তোমাদের, তেমনি আমার সন্তানদের আমার কেউ দখল করে রাখতে পারবেন না, আমি মুক্ত ও স্বাধীন। বাস্তবিক তিনি কেবল তাঁর সন্তানদের ছিলেন না, তিনি আমাদের পক্ষে একান্ত আপনার জন ও ছিলেন। তাঁর কাছে বসিলে প্রাণ আশ্রয় হইত, মনে মনে অনুভব করিতাম, পরমাত্মীর কাছে বসেছি। যখন তিনি স্বর্গে গেলেন, তখনও ভুলে ভুলে কত স্মরণ মনে করেছি “এ কথাটা তাঁকে বলব।” প্রকাশচন্দ্রের প্রসঙ্গ অফুরন্ত আত্ম আর দুই একটা কথা বলিয়া শেষ করিব। প্রকাশচন্দ্র কোন ভাল লোকের কথা আমাদের মুখে শুনিলেই বলিতেন “আমার তাঁকে দেখতে হবে ত? আমার সঙ্গে আলাপ করাইয়া দিও।” একদিন আমার স্বর্গীয় পতি মহাশয় একজন জড়বাদী ফরাসী ভদ্রলোকের সখ্যতার কথা তাঁর নিকট গল্প করিলেন। এই ভদ্রলোকটি বেহালা বাজাইতে অতিশয় দক্ষ ছিলেন—তিনি Positivist ছিলেন, অথচ উপাসনার ঐক্য প্রাণ তাঁর ব্যাকুল ছিল। একদিন নাকি আমার স্বামীকে বলেছিলেন যে, “দৈর্ঘ্য এমন পূজার পদ্ধতি হয় না, তোমরা এবং আমরা এক সঙ্গে পূজা করতে পারি?” তিনি বলিলেন “এমন পূজা কি করে সম্ভব? আমরা ভগবানের পূজা করব, আপনি Humanityর পূজা করবেন।” তিনি উত্তর করলেন “human being হয়ে IIhumanity ছাড়া বড় কি ধারণা করতে পারি?” বাহোক এমন মিলিত পূজা সম্ভব হইল না।” উনি প্রকাশচন্দ্রের নিকট একথা বলিতে, তিনি সেই ফরাসী ভদ্রলোকটিকে দেখবার জন্য ব্যগ্র হয়ে উঠলেন। “ওহে আমার

তাকে দেখাতে হবে।” উভয়ের সাক্ষাৎ হইল। ক্রাসী ভদ্রলোকটি প্রকাশচন্দ্রের সঙ্গে আলাপ করিয়া তাঁহাকে দেখিয়া মুগ্ধ হইয়া পড়িলেন। প্রকাশচন্দ্র বলিতেন “সাধু সঙ্গ করাই আমাদের তীর্থ যাত্রা। জাতিধর্ম নির্বিশেষে যথার্থ সাধু দর্শন করা আমার জীবনের ব্রত।” প্রকাশচন্দ্র অপরের প্রাণে ভগবদ্ভক্তি সংক্রামিত করিয়া দিতে পারিতেন। তাঁর সংসর্গে মানুষ ভগবানের প্রতি শ্রদ্ধাবান ও বিশ্বাসী না হইয়া পারিত না। দারজিৎসিএ যখন আমাদের বাড়ী ছিলেন, একদিন এক ভদ্রলোকের একটি ছেলে হঠাৎ মারা যায়। রাত্রি ১০টার সময় আমার স্বামী মহাশয় সেই বাড়ী হইতে ফিরিয়া আসিয়া বলিলেন “আহা! বিদেশে বেড়াইতে আসিয়া হঠাৎ ১৫।৬ বছরের ছেলেটি মারা গেল—কি ভীষণ শোকের আঘাতে বাপ মা একেবারে ধরাশায়ী হইয়াছেন। আমার ইচ্ছা হচ্ছিল, তাঁদের এই সময় যদি কেহ ভগবানের মঠে নাম শুনাইতেন!” প্রকাশচন্দ্র অমনি বলিয়া উঠিলেন “চল আমার নিয়া চল, আমি সেই দুঃখিনী মাকে ভগবানের নাম শুনাইব।” তৎক্ষণাৎ তাঁহাকে সেখানে লইয়া যাওয়া হইল—তখনও সেই বালকের মৃতদেহ পড়িয়া আছে। প্রকাশচন্দ্র গিয়া তাঁহার পাশে বসিলেন—ভগবানের নিকট সেই বালকের জন্ত প্রার্থনা করিলেন। কি অপূর্ব ভাবের উদয় হইল জানি না সেই বালকের মা—হিন্দুগৃহের বধূ প্রকাশচন্দ্রের নিকট মুক্ত কণ্ঠে প্রার্থনা করিলেন—বিনি জীবনে কখনও উপাসনা প্রার্থনা করিতে শেখেন নাই, ভগবানের নাম শুনিয়া তাঁর দম্ব হৃদয় নীতল হইল। তারপর হইতে যে কয় দিন তাঁহারা ছিলেন প্রকাশচন্দ্র নিত্য তাঁহাদের নিকট গিয়া হৃদয় বসিতেন। আর এক ঘটনা শিঃ সহরে হইয়াছিল। সেখানে এক সম্ভ্রান্ত হিন্দু পরিবারে গৃহস্বামীর কঠিন পীড়া হয়। তখন প্রতিদিন প্রাতঃস্রমণের সময় প্রকাশচন্দ্র সেই ভদ্র লোকটিকে দেখিতে আসিতেন। যত্না সঙ্কট হইতে যখন তিনি মুক্ত হইলেন, তখন প্রকাশ চন্দ্র হাসিয়া তাঁর পত্নীকে বলিলেন “মা লক্ষ্মি! ভগবানের রূপায় তোমার স্বামী এত বড় সঙ্কট হ’তে উদ্ধার হলেন, একদিন ঘরে আন্দোৎসব কর, বন্ধু বান্ধবকে নিমন্ত্রণ করিয়া খাওয়াও।” তিনি বলিলেন “তা বেশ কথা—তাহাই করিব।” একদিন মহা-সমারোহ করিয়া সকলকে নিমন্ত্রণ করা হইল, বন্ধুরা আসিলেন; তখন প্রকাশচন্দ্র আন্তে আন্তে গৃহস্বামীকে বলিলেন “মা লক্ষ্মি, যার রূপায় তোমার স্বামী বেঁচে উঠলেন, তাঁকে ধন্যবাদ করে সকলকে খাওয়ালে ভাল হয় না?” তিনি বলিলেন “বেশত! তাহলে আপনি বলুন কি করতে হবে?” প্রকাশচন্দ্র বলিলেন “আর কিছু নয়, একটু বসিবার স্থান কর, আমি ভগবানকে কৃতজ্ঞতা জানাব।” তাহাই হইল। একথা প্রকাশচন্দ্রের মুখে শুনি নাই—সেই গৃহস্বামিনীর সঙ্গে দারজিৎসিএ সাক্ষাৎ হইলে, তিনি প্রকাশচন্দ্রের প্রসঙ্গে এই গল্প করিয়া বলিয়াছিলেন “কে প্রকাশ বাবু আপনাদের মত ব্রাহ্ম ছিলেন না, তিনি আমাদের নিয়াও ভগবানের নাম করাইয়া ছাড়িতেন, তবু ব্রাহ্ম বলিয়া কখন তাঁহাকে পর ভাবি নাই—যদিও আমরা হিন্দু। বাস্তবিক তিনি শু আমাদের মত ছিলেন না। তাঁর ভগবানের গৌরব, তিনি সকল কার্যে ঘোষণা করিতেন, নিজের বুলি কখনও ভুলিতেন না, কিন্তু এমন করে পরকে আপন কে করিতে পারিয়াছে? তাঁর স্মৃতি আমার নিকট স্বর্গের আভাষ আনিয়া দেয়—কিন্তু এ প্রসঙ্গ বড় আর বলিব, এখানেই শেষ করিলাম।

শ্রীহেমলতা সরকার।

## কাকের কলঙ্ক ।

আজকাল বাঙ্গালী পাঠকের পাঠকটি ক্রমশঃ প্রসারিত হইতেছে বলিয়া মনে হয়। কোনও না কোনও মাসিক পত্রে পক্ষীতত্ত্ব সম্বন্ধে অধুনা ছ একটি প্রবন্ধ থাকেই। আমিও সেই স্তর কাকের সম্বন্ধে কয়েকটি কথা বলিতে চাই। কাকের উপদ্রবে জালাতন হন নাই—করজন এমন পাঠক আছেন? কি দেশী, কি বিদেশী সকলেই এই পাখীর সম্বন্ধে একটা ঘোরতর বিদ্বেষ পোষণ করেন। কাকও আমাদের এই বিদ্বেষ কড়ার গুণ্ডায় ফিরাইয়া দেয়। ইহার লুণ্ঠনপরায়ণতা, চোরা, লোভ ও কপটতায় সকলেই ব্যতিব্যস্ত। এহেন কাকের পক্ষ সমর্থন করিয়া আমি দুই চারিটি কথা লিখিতে বসিয়াছি।

কিন্তু আমি বিশাল পক্ষিবিজ্ঞান সমুদ্রে ভগীরথরূপে একটি সলিলকণাও বহন করিয়া আনিবার ছরাকাজ্ঞা রাখি না। বাঁহারা গ্রামপ্রান্তে, জলাশয়সন্নিধ্যে কাশবনে আত্মপোষন করিয়া বকধাঙ্গিকত্বের গবেষণা করেন; অথবা, বাঁহারা জনহীন নিবিড় অরণ্যে ভ্রাম্যায় স্বরণহরী শ্রবণে চৈতন্য হারাইয়া বসেন; কিংবা, খাল বিলে হোগলাবনে পানকোড়ি ও ডুবুরির দাম্পত্যলীলা পর্যবেক্ষণে ব্যগ্র—তাহাদের অধিকারে হস্তক্ষেপ করিবার গুণ্ডতা আমার নাই। আমি অভদ্র, কলঙ্কিত কাকপাখিটির প্রতি দৃষ্টিপারবশ হইয়া লেখনী ধারণ করিয়াছি। “বকের বদনামে” কেহ কেহ ব্যথিত হইয়াছেন—কাকের অপবাদে আমার সহনশক্তি কিছু অপরাধের নহে।

নিরাশ্রয়ের অবসর দিনে গৃহমধ্যে বৈজ্ঞাতিক পাখার অভাবে তালবৃন্ত দ্বারা উত্তাপ জড়াইবার বুধা চেষ্টা করিয়া ক্রান্ত গলদঘর্ম পাঠক নিদ্রাদেবীর সুখকোড়ে আশ্রয় সম্বন্ধে যখন হতাশ হইয়া পড়েন, তখন বারান্দার রেলিং হইতে যে সূঠা, সুগঠিতদেহ, দমরকৃষ্ণ পাখীটি মাথা নাড়িয়া প্রকৃতির রূপমূর্তির বিরুদ্ধে নিজের অভিযোগ জ্ঞাপন করে, তাহার কণ্ঠধ্বনি সম্বন্ধে নিদ্রাপ্রাসী পাঠকের অভিমত লিপিবদ্ধ করা বোধহয় প্রকৃতিসম্মত হইবে না। যে সকল সুগৃহিণী পাঠিকা কচি আম প্রভৃতি অন্তরঙ্গায়ক ফলের বিবিধ রসাল আচার প্রস্তুত করিতে নিপুণা তাঁহারাও এই রসনাশ্রিয় বিহঙ্গমটিকে স্নানজরে দেখেন না। বাঁহাদের কটাক্ষ বর্ষণে জিত্ত্বন চঞ্চল, তাঁহাদের ক্রুদ্ধ দৃষ্টিতেও এই পাখী বিচলিত হয় না। বয়ঃ চুই পাখী পালটিয়া গালি দেয়—“কা—কা—কাণা হও—কাণা হও।” এরূপ অভিসম্পাত যে করে তার বিরুদ্ধে স্নানজনীগণ যদি উৎকট বৈরীভাব পোষণ করেন, তবে তাঁহাদিগকে দোষ দেওয়া কখনই চলে না, কারণ রমণীর প্রতি ওরূপ অভিলাষ নিতান্ত ভদ্রতাগ্ৰন্থ ও কচিবিগহিত।

অতি শৈশবেই আমরা কাকের প্রতি বিদ্বেষপ্ৰদায়ণ হই। ভেতো বাঙ্গালীর বাজা যখন ভাত খাইতে বিদ্রোহ করে, তখন তাহার অননী ভগিনী তাহাকে চক্ষু মুজ্জিত করিতে বলিয়া, কাককে আহ্বান পূর্বক, অগ্নের গ্রাস কাকে লইয়া বাইতেছে, এই ভয় দেখাইয়া তাহা গলাধঃকরণ করান। তার পর বতই বয়স বাড়ে ঐ চতুর, কপট পাখীটির চোরা-কুশ-



লতার ততই তাহার। প্রতি বিরক্ত হইতে থাকি। কলিকাতার বালক যখন অনেক কারাক্যাটিলক পরমাটির বিনিময়ে ঠোঙাভরা রসমুণ্ডি লইয়া উৎসাহে গৃহপানে ধাবিত হয়, তখন এই খেচর সহসা ছোঁ মারিয়া বালকের সব আনন্দ, সব উৎসাহ ধূলিসাৎ করিয়া দিয়া যায়। আমার একটি বালক আত্মীয়কে একদিন জিজ্ঞাসা করিলাম—“বল দেখি, তুমি বেশী চালাক না কাক বেশী চালাক।” আলিসার উপবিষ্ট একটি কাকের দিকে জরুজিত করিয়া কিছুক্ষণ নিরীক্ষণ পূর্বক সেই অপরিষ্কৃতবুদ্ধি মানবক ক্লমমনে স্বীকার করিল—“কাকই বেশী চালাক।” কিন্তু তাহার বুদ্ধিবিকাশ সম্বন্ধে পাছে আমি হতাশ হই, সেই ভয়ে সে আমায় আশ্বস্ত করিল যে, তাহার দাদার মত বয়সে সে কাক অপেক্ষাও চালাক হইবে। অর্থাৎ কাক সম্বন্ধে তাহার অভিজ্ঞতালব্ধ জ্ঞান বোধ হয় এই যে, পরিণত বয়স্ক পুরুষ কাক অপেক্ষা চালাক হইলেও তাহার মত শিশু কাকের সহিত আঁটির উঠিতে পারে না।

এইরূপে আমরা দেখিতে পাই যে, ছোট বড় স্ত্রীপুরুষ সকলেই আমাদের এই অতি পরিচিত নিত্যসহচর পক্ষীকে অত্যন্ত ঘৃণা করেন। শুধু যে ঘৃণা করেন তাহা নহে, জগত্তের সৃষ্টি-রহস্তে ইহাকে একটা অত্যাশ্চর্য বলিয়া বিবেচনা করেন। এবং “বাক্যে দেখতে পারি না তার চলন বাক্য।” এই হিনাবে কাকের কর্ণ কণ্ঠধ্বনিতে ভাবী অমঙ্গলের আশঙ্কায় অনেকে উদ্ভিগ্ন হইয়া পড়েন।

তাহিগ্য, ঘৃণা ও অনবরত তাড়নার পাখী দূরে থাক, সহজ মানুষই ধূর্ত ও চোর হইয়া উঠে। বিরুদ্ধ পারিপার্শ্বিকের সহিত যুদ্ধিগা তাহাকে আত্মরক্ষা করিতে হয় বলিয়াই কাক চোর, লোভী, ধূর্ত, ও দুর্ভিক্ষ। শুধু এই সকল ঘোষের জন্ত কাককে পক্ষী সমাজে চণ্ডাল রূপে নির্দেশ করা উচিত হইবে না। বিহঙ্গ পিনালকোডে চৌর্য্য অপরাধ বলিয়া গণ্য নহে। বিশেষতঃ, মানুষের সম্পত্তি অপহরণ করা পক্ষীসমাজে একটা প্রশংসার কার্য্য। যেমন অনেক পাশ্চাত্য জাতির বিশ্বাস যে তাঁহাদের সুবিধার জন্তই প্রাচ্যজাতির সৃষ্টি, নহিলে ইহাদের অস্তিত্বের কোনও ভাব্য কারণ থাকে না—তেমনি, পশুপক্ষীগণের মধ্যে অনেক ধার্মিকের বিশ্বাস যে মানুষ শুধু তাহাদেরই সুবিধার জন্ত সৃষ্ট হইয়াছে। এবং সেই সুবিধাগুলি মানুষের নিকট হইতে আদায় করিতে গেলে চতুরতা এবং চৌর্য্য অবলম্বন করিতেই হইবে।

লোভ চৌর্য্য অপেক্ষাও কম দুষ্টবীর। লোভ কি মানুষেরও প্রকৃতিগত নহে? লোভের জন্ত মানুষে মানুষে কি অনবরত সংঘাত হইতেছে না। কাকের সম্মুখে তুমি নানারূপ সুখাদ্য সাজাইয়া তাহার চিত্তে প্রলোভনের সঞ্চার করিবে, অথচ যখন দুর্বল মূর্ত্তে সে লোভের বশবর্তী হইয়া ঔষধিক প্রয়োজন সাধন করিবে তখন তুমি তাহাকে দোষ দিবে। তোমাদের মধ্যে টাকার লোভে, রূপের লোভে, রাজসম্মানের লোভে, বশের লোভে কত লোক সত্যের পথ ছাড়িয়া দিতেছে তাহার হিসাব রাখ কি?

কাক দুর্ভিক্ষ এটা আমি স্বীকার করি। স্থানকালপাত্র নির্দিষ্টভাবে সে বড়ই কটুভিত্তি প্রয়োগ করে। তার কণ্ঠধ্বনি যে ঘোটেই অগণিত নহে একথা জানিয়াই বোধ হয় মানুষকে বিরক্ত করিবার উদ্দেশ্যেই সে এরূপ করে।

কাকের ঘোষকালণের চেষ্টা করিয়া, তাহার ছ'একটি গুণের উল্লেখ করা প্রয়োজন। কাক যে দেখিতে স্ত্রী—ইহা অস্বীকার করিলে চলিবে না। তাহার অবয়বের স্ত্রীম গঠন সম্বন্ধে আমার কথা মনিতেন না চাহ, চাকুরার বা ভবানী লাড়া বা তোরার পরিচিত কোনও চিত্রকরের মত লইও। কাকের দেহে বর্ণবিস্তার তোমার ভাল না লাগিলেও তাহাতে স্ত্রীর একটা সামঞ্জস্য আছে নিরীক্ষণ করিয়া দেখিও।

কাকের পারিবারিক ও সামাজিক জীবন লক্ষ্য করিলে বুঝা যাইবে কাকের চরিত্র কত স্ত্রীর।

প্রথমতঃ, কাক একপত্নীক। সামাজিক বাধাবিধির অভাব সত্ত্বেও কাকদম্পতির একজনের মৃত্যু না হইলে কেহ কাহাকেও ত্যাগ করে না। তাহার দীর্ঘ জীবন সর্বজনবিদিত।

দ্বিতীয়তঃ, কাক তাহার সঙ্গিনীর বিশেষ যত্ন লইয়া থাকে। কাকগৃহিণীর প্রসূতি অবস্থায়, পুরুষ কাক তাহার জন্য খাদ্য আহরণ করিয়া খাওয়াইয়া থাকে। অনেক সময় দেখা গিয়াছে, স্ত্রী কাক পুরুষ কাকের মুখের গ্রাস কাড়িয়া লইয়াও কোনও শাস্তি পায় নাই। আহাৰ্য্য সম্বন্ধে এরূপ উদার্য্য পশুপক্ষীর মধ্যে বিরল।

তৃতীয়তঃ, কাক অত্যন্ত সন্তানবৎসল। সন্তানের বিপদ আশঙ্কা করিলে সে মাহুযকেও আক্রমণ করে। কাক এত চতুর, কিন্তু ধূর্ততর কোকিল কেমন করিয়া তাহার দ্বারা নিজ সন্তান পালন করাইয়া লয় তাহা সকলেই জানেন। এই পালিত শিশু গুলির ক্ষুধা অপরিমিত এবং ইহারা দিন ভরিয়া আহাৰ্য্যের জন্ত চীৎকার করে। মাহুয পিতামাতা সন্তানের এত আদার কখনই সহ্য করেন না।

এই পরভূত কোকিলশিশুকে অপরিমিত ধৈর্য্য সহকারে কাক দম্পতী খাওয়াইয়া বড় করে। আহাৰ্য্য আনয়নের জন্ত এই শিশুগুলির “তর সয় না”। আমি স্বচক্ষে দেখিয়াছি একবার খাওয়াইয়া আহাৰ্য্য অন্বেষণে কাকগুলি চলিয়া যাওয়া মাত্র কোকিল শাবক ভীষণ অন্তর্নাদ জুড়িয়া দেয়। কাক নীরবে সকল বিবিক্তি উপেক্ষা করিয়া নিজের কর্তব্য সম্পাদন করিয়া চলে।

সামাজিক জীবনে কাকের একতা খুব বেশী। দলাদলি একরূপ নাই বলিলেই চলে। সাধারণতঃ পাখীদের মধ্যে পংক্তি-ভোজন দেখা যায় না। কিন্তু কলিকাতার পথে আবর্জনা রাশি ঘিরিয়া কাকের দল নির্বিবাদে আহার করে, ইহা সকলেই লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন। ব্যক্তিগত বিবাদ যে হয় না তাহা নহে। তবে, মাহুষের মধ্যে যেরূপ ব্যক্তিগত কলহ অনেক সময়েই সামাজিক দলাদলিতে পরিণত হয়—ইহাদের মধ্যে তেমন হয় না।

মাকে মাঝে ইহারা একত্র হইয়া নানা আলোচনা করে। আমাদের পাশের বাড়ির একটি নিমগাছে মাঝে মাঝে কাকের পঞ্চায়েৎ বসিত। কেহ বেসভাপতি হইত তাহা মনে হয় না। কেহ গাছে কেহ বা তল্লিয়ে ছাদের উপর বসিত। এবং বাহাদের কিছু বক্তব্য থাকিত তাহারা শাখাগ্র হইতে বক্তৃতা করিয়া পুনরায় নামিয়া আসিত। এইরূপ ১৫১২০ খ্রিষ্টাব্দে আকবিরউদ্দৌলার পর সকলে স্ব স্ব স্থানে প্রস্থান করিত।

পরম্পরের আপদে বিপক্ষে কাকের মধ্যে সহানুভূতি খুব বেশী। অবশ্য এই সহানুভূতি

শুধু চাকসা, উৎকর্ষ ও গলাবাজীতেই প্রকাশ পায়। এই বিষয়ে কাক পাঁকা “মডারেট”। কোনও কাকের অনিষ্ট চেষ্টা করিলে অস্ত্রাস্ত্র কাক জড় হইয়া এমন আজিটেশন আরম্ভ করিবে যে, হয় তোমার অনিষ্ট চেষ্টা হইতে বিরত হইতে হইবে, নয় ডায়ারী উপায়ে তাহাদের একেবারে ঠাণ্ডা করিতে হইবে।

ছোটনাগপুরের একটি প্রান্তিক নগরে বাসকালে, ঔদয়িকভাবে পক্ষীতন্ত্রের আলোচনার্থে মাসদিন বন্দুকস্বক্ষে পক্ষী-সংগ্রহে বাহির হইয়াছিলাম। বাগার সন্নিহিতে এক পলাশবন হইতে কয়েকটা কাক আমার দেখিতে পাইয়া এমনই কগরব আরম্ভ করিল এবং ফেউয়ের মত আমার সঙ্গ লইল যে, সে দেশের খেচর মাজাই সাবধান হইয়া গেল ও আমার উদ্দেশ্য বিফল হইল। কাক বন্দুক জিনিসটির ব্যবহার কি তাহা বেশ জানে। ঐ স্বয়ংক্রিয় হস্ত ক্রমত। যে সীম দূরত্বের উপর নির্ভর করে তাহা সম্পূর্ণরূপে জ্ঞাত হওয়ার—যথোচিত তথ্যে থাকিয়া তোমার বেশ একটু বিক্রম করিয়া লয়। তুমি ছড়ি লইয়া বেড়াও—কাক তোমার গ্রাস্য করিবে না। কিন্তু তুমি একটি টিল কুড়াইয়া লও, কাহাকাহি কাক থাকিলে তৎক্ষণাৎ চম্পট দিবে। কাক বড় উপজীব্য করিতেছে—তুমি গুল্ফি বাণ লইয়া থর হইতে বাহির হও, তোমাকে দেখিয়াই কাকের হঠাৎ মনে পড়ি। বাইবে গ্রামের অপর প্রান্তে তাহার একটা নিবসন আছে। এ গেল কাকের বুদ্ধির কথা। তবে বলা চলে যে প্রাণ লইয়া যেখানে টানা টানি সেখানে আপনি বুদ্ধি গজায়।

কাক যে আমাদের ধাকড়ের কাক করে একথা সবাই জানেন। কলিকাতার পথে মৃত মুখিক বিড়ালাদি নিক্ষিপ্ত হইয়া পচিয়া পাড়া আমোদিত করিয়া ফেলিলেও, কর্পোরেশনের মাহিনা করা মানব জাতীয় মেথরগণ তাহা স্পর্শ করে না। কাক না থাকিলে গলিবাসী নিরীহ বাঙালীর অবস্থা শোচনীয় হইত।

গবাদি পশুর সঙ্গে কাকের বড়ই সম্প্রীতি। ইহার চারিবার সময় অনেক কীটাদিকে হানচূত করে। সেই সকল কীটাদির লোভে কাক প্রায়ই উহাদের সঙ্গে সঙ্গে বেড়ায়। আবার গরু যখন বসিয়া বসিয়া নিঃশব্দে জাবর কাটে কাক তখন তাহার নাসিকা মধ্য হইতে, পৃষ্ঠ বা পুচ্ছ হইতে অথবা কর্ণ ও চক্ষুর কোণ হইতে এঁটুলি পোকা ঠোকরাইয়া তুলিয়া লয়। মুখাগ্রে উপবিষ্ট কাককে দেখিয়া, গরু বা বলর তাহার দিকে মুখ বাড়াইয়া নিম্নলিখিত নয়নে অপেক্ষা করে; কাক ইঙ্গিত বুঝিয়া ঐ চতুর্দিকের স্তম্ভীয় নানারক্কে আপনায় চকু প্রবেশ করাইয়া দেয়—অনেকেই বহুবার লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন। ইহার অর্থ যে গোসেবা-পরায়ণ তাহা নহে—কৃৎকর ও ইহার বন্ধ। পঙ্গপালের ঝাঁক যখন কৃষকের আতঙ্ক উপস্থিত করে তখন মরনা প্রভৃতির সঙ্গে কাকও সেই পঙ্গপাল সমূহ আক্রমণপূর্বক বিধ্বস্ত করিতে হুৎপর হয় একথা বিশেষজ্ঞ লক্ষ্য করিয়াছেন। এখানেও কাক আমাদের উপকারই করে। কাকের এতগুলি গুণের উল্লেখ করিলাম। ইহার পর কাকের প্রতি বিদ্যে গোষণ করা উচিত কি না পাঠক বিবেচনা করিবেন।

খেচরকুলে এই পক্ষীর যথেষ্ট জনগণ আছে, এবং সে লজ্জ ইহাদিগকে বেশ উপভুক্ত হইতে হয়। কোনও কোনও পক্ষিাবকের অকোমল দেহ-মাসের লোভ কাক সঞ্চরণ করিতে

পারে না। তাই সকলেই ইহাকে সন্দেহ করে। পক্ষী সমাজের চৌকীদার কিনে কাক দেখিলেই আক্রমণ করে। কাক আরও কিসে অপেক্ষা বড় হইলেও কাপুরুষ। কিন্নরের সামনে পড়িলে সে পলাইবার পথ পায় না।

এতব্যস্তত, এই সুচতুর পক্ষীটি কোকিলের কাছে বড় অস্বাভাবিক। কাককে দিয়া ইহার নিজ সন্তান পালন করাইয়া লয়। কোকিলের প্রতি কাকের সেইজন্য প্রকৃতিগত বিদ্বেষ আছে কোকিল দেখিলেই তাহাকে কাক ভাড়া করিয়া যায়। কোকিলও কাকের এই স্বভাবের ব্যবহার গ্রহণ করে। পুংকোকিল কাকের বাসার সম্মুখে আসে, যাত্রা কাকদম্পতি তাহাকে ভাড়া করে। রাগীচের মত তাহাদিগকে কোকিল বহুদূর লইয়া যায়। ইত্যবসরে জীকোকিল কাকের বাসার ভিন্ন রাখিয়া আসে। শুধু রাখিয়াই সে কান্দে হয় না। নীড়বধো কাকের ভিন্ন থাকিলে দুটো তাহা মাটিতে ফেলিয়া দিয়া আসে। শাবকজনন কালে কাক তাহার বুদ্ধি হারাইয়া ফেলে, নতুবা সে ডিম্বের পার্থক্য বুঝিতে পারে না কেন? ডিম্ব দুটিয়া শাবক বাহির হইলেও সে তাহার আকৃতিগত পার্থক্য টের পায় না। অপরের সন্তানকে সে অতি বড় সহকারে লালন পালন করিয়া বর্দ্ধিত করে। আমি দেখিয়াছি কোকিল শাবক বড় হইয়া তাহার স্বাভাবিক ডাক ডাকিতে আরম্ভ করিয়াছে—তখনও কাকদম্পতি তাহাকে পরিশ্রম করিয়া আহাৰ্য্য বোগাইতেছে। আমার মনে এর শাবকোৎপাদন ব্যাপারটাই ইহাদের একটা প্রবল স্বাভাবিক প্রেরণা বা অদ্ভুত instinct এবং তাহাতেই মত্ত হইয়া থাকে বলিয়া উক্ত প্রবন্ধনা ইহার ধরিতে পারে না।

শ্রীমুখোজলাল রায়

## ভিক্ষুণী

‘ভিক্ষুণী’ শব্দটা পালি ভাষা হইতে গৃহীত। যে সমুদয় জীলোক সংসারাপ্রসন্ন ভোগ করিয়া সন্ন্যাসাপ্রসন্ন অবগমন করিতেন, তাঁহাদিগকেই ভিক্ষুণী বলা হইত। পৌত্তম্য বুদ্ধের পূর্বে জগতে কোন সময়ে নারীগণ সন্ন্যাস গ্রহণ করেন নাই বা তাঁহাদিগকে সন্ন্যাস গ্রহণ করিতে দেওয়া হয় নাই। মহাত্মা বুদ্ধই সর্বপ্রথমে তাঁহাদিগকে এই অধিকার দিয়াছিলেন। আর তিনিও স্বেচ্ছাক্রমে এই প্রথা প্রবর্তিত করিয়াছিলেন, তাহা নহে। তাঁহার ইচ্ছা ছিল না যে নারীগণ সন্ন্যাসাপ্রসন্ন গ্রহণ করেন। মহাপ্রজ্ঞাপতির বিশেষ আগ্রহে এবং আশ্রমের অনুরোধে ও যুক্তিতে তাহাকে এই বিষয়ে মত দিতে হইয়াছিল। বৈশাখী বিনয়-পিটকে বর্ণিত আছে। আমরা এই গ্রন্থ হইতেই নিম্নলিখিত কথার অনুবাদ করিয়া দিলাম :—

ভগবান বুদ্ধ এক সময়ে শাক্যগণের মধ্যে কপিলাবস্ততে নিগ্রোধাশ্রমে বাস করিতেছিলেন। ভগবান্‌র বহু অধিকারিত করিতেছিলেন, মহা প্রজ্ঞাপতি গোতমী সেই স্থানে উপস্থিত

হইলেন এবং ভগবান্কে অভিবাদন করিয়া এক প্রাণে স্থিতি করিলেন । একপ্রাণে অবস্থিতি করিয়া মহাপ্রজাপতী গৌতমী ভগবান্কে এই প্রকার বলিলেন :—

“তদন্ত ! নারীগণ তথাগত (=বুদ্ধ) প্রেরিত্তি ধর্ম্মবিনয়ে গৃহত্যাগ করিয়া অগৃহস্থরূপে প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিবেন, এ বিষয়ে ভগবানের অজমতি পাইলে ভাল হয় ।”

বুদ্ধ বলিলেন :—

“গৌতমি ! তথাগত প্রেরিত্তি ধর্ম্মবিনয়ে গৃহত্যাগ করিয়া অগৃহস্থরূপে নারীগণ প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিবেন, তোমার এ প্রকার অভিকৃতি না হউক ।”

দ্বিতীয় এবং তৃতীয় বার মহাপ্রজাপতী গৌতমী ঐ প্রকার প্রার্থনা করিলেন । ভগবান্ বুদ্ধ ঐ একই উত্তর দিলেন ।

নারীগণের প্রব্রজ্যা অবলম্বন বিষয়ে ভগবান্ অজমতি দিলেন না, এইজন্য মহা প্রজাপতী হুংখিতা, দুর্ম্মনা এবং অশ্রমুখী হইয়া রোদন করিতে লাগিলেন এবং ভগবান্কে অভিবাদন-পূর্ব্বক প্রদক্ষিণ করিয়া প্রস্থান করিলেন ।

অনন্তর ভগবান্ কপিলাবস্তুরে যথেষ্টকাল বাস করিয়া বৈশালী অভিমুখে প্রস্থান করিলেন । বৈশালীতে উপনীত হইয়া ভগবান্ মহাবনের কূটাগারশালাতে অবস্থান করিলেন । এদিকে মহাপ্রজাপতী গৌতমী কেশ ছিন্ন করাইয়া, কাষায়বস্ত্র পরিধান করিয়া বহু শাক্য নারীসহ বৈশালী অভিমুখে গমন করিলেন এবং পূর্ব্বোক্ত কূটাগারশালাতে উপস্থিত হইলেন । মহা-প্রজাপতী ক্ষীতপদে, ধূলিপূর্ণ গাত্রে হুঃখী দুর্ম্মনা এবং অশ্রমুখী হইয়া ক্রন্দন করিতে করিতে বহির্ভাগে দ্বারকোষ্ঠ প্রান্তে দণ্ডায়মান রহিলেন ।

আত্মহান্ আনন্দ তাঁহাকে এই অবস্থায় অবস্থিত দর্শন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন :—

“হে গৌতমি ! তুমি কেন এই অবস্থায় দণ্ডায়মান রহিয়াছ ?”

গৌতমী বলিলেন—“নারীগণ ..... প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিবেন, ইহাতে ভগবান্ অজমতি দিলেন না ।”

আনন্দ বলিলেন—“গৌতমি ! তুমি যুগ্মকাল এই স্থলে অপেক্ষা কর, আমি ভগবান্কে এ বিষয়ে জিজ্ঞাসা করিতেছি ।”

অনন্তর আত্মহান্ আনন্দ ভগবান্ সমীপে গমন করিলেন এবং তাঁহাকে অভিবাদন করিয়া একপ্রাণে অবস্থিতি করিলেন । তদনন্তর ভগবান্কে বলিলেন :—

“মহাপ্রজাপতী গৌতমী ক্ষীতপদে ধূলিপূর্ণ গাত্রে হুঃখী দুর্ম্মনা এবং অশ্রমুখী হইয়া বহির্ভাগে দ্বারকোষ্ঠ প্রান্তে দণ্ডায়মান রহিয়াছেন, কারণ ভগবান্ নারীগণকে প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিতে অজমতি দেন নাই । এ বিষয়ে ভগবান্ যদি অজমতি দেন তাহা হইলে ভাল হয় ।”

ভগবান্ বলিলেন :—

“আনন্দ ! এ বিষয়ে তোমার অভিকৃতি না হউক ।”

আনন্দ দ্বিতীয়বার এবং তৃতীয়বার ঐ প্রকার বলিলেন এবং ভগবান্ ঐ একই প্রকার উত্তর দিলেন ।

তখন আনন্দ মনে মনে চিন্তা করিলেন—“ভগবান্ প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিতে ইচ্ছা করিলে

অনুমতি দিলেন না। আমি এখন অন্য কারণে অনুমতি প্রার্থনা করিতে পারি।” এইরূপ চিন্তা করিয়া তিনি ভগবানকে বলিলেন :—

‘নারীগণ যদি প্রত্যা অবলম্বন করেন, তবে তাঁহারা কি স্রোতাপত্তিকল, স্কৃতাগামিকল, অনাগামিকল এবং অর্হৎকল লাভ করিতে সমর্থ হন না?’

আনন্দ যে প্রশ্ন করিয়াছিলেন তাহার একটুকু ব্যাখ্যা আবশ্যিক। বুদ্ধ সাধনমार्গকে স্রোতের সহিত তুলনা করিয়াছেন। যিনি এই স্রোতে প্রবেশ করিয়াছেন, তাঁহার নাম “স্রোতাপন্ন”। তাঁহার অবস্থার নাম “স্রোতাপত্তি”। সাধনের ইহাই প্রথম অবস্থা। দ্বিতীয় অবস্থার সাধকের নাম “স্কৃতাগামী”। স্কৃতাগামী সাধকে পৃথিবীতে আবার জন্মগ্রহণ করিতে হয়। তৃতীয় অবস্থার সাধকের নাম “অনাগামী”। ইহাকে আর পৃথিবীতে আগমন করিতে হয় না। যিনি চতুর্থ অবস্থার উপনীত হইয়াছেন, তাঁহার নাম “অর্হৎ”। তিনিই নির্বাণ লাভ করেন।

আনন্দ বুদ্ধদেবকে যে প্রশ্ন করিয়াছিলেন তাহার অর্থ এই—

নারীগণ প্রত্যা অবলম্বন করিলে তাঁহারা এই চারি অবস্থা লাভ করিতে পারিবেন কিনা এবং এই চারি অবস্থার ফলপ্রাপ্ত হইবেন কি না। ভগবান্ বলিলেন—“হাঁ, আনন্দ! ইহারা...ইহারা ফললাভ করিতে সমর্থ।”

তখন আনন্দ বলিলেন—

“স্ত্রীলোক যখন এই প্রকার ফললাভে সমর্থ, এবং মহাপ্রজ্ঞাপতী গৌতমী যখন ভগবানের মাতৃস্বপ্না এবং জননীর মৃত্যুর পরে যখন ভগবান্কে তিনি পালন করিয়াছিলেন এবং স্তম্ভভূত পান করাইয়াছিলেন, তখন স্ত্রীলোককে প্রত্যা অবলম্বন করিবার অনুমতি দিলে ভাল হয়।”

ভগবান্ বলিলেন—

“আনন্দ! মহাপ্রজ্ঞাপতী গৌতমী যদি আটটি ‘শুরুধর্ম’ প্রতিপালন করিতে সক্ষম হইতেন, তাহা হইলে আমি তাঁহাকে উপসম্পদা (অর্থাৎ নীকা) দিতে পারি।”

ইহার পর মহাপ্রজ্ঞাপতীকে এবিষয়ে প্রশ্ন করা হইয়াছিল। তিনি ধর্মের আটটি প্রধান নিয়ম প্রতিপালন করিতে সম্মতি প্রকাশ করিলেন। তাহার পর তাঁহাকে ভিক্ষুণীরূপে গ্রহণ করা হইল। মহাপ্রজ্ঞাপতীই প্রথম “ভিক্ষুণী”।

বুদ্ধদেব অনিচ্ছার সহিত এ বিষয় মত দিগাছিলেন সত্য, কিন্তু তিনি বিশ্বাস করিতেন স্ত্রীলোকগণ যদি তাঁহার প্রবর্তিত সাধনমার্গ অবলম্বন করেন, তাহা হইলে তাঁহারা সেই সাধনার সিদ্ধ হইতে পারেন এবং তাঁহারাও নির্বাণ লাভে সমর্থ।

আনন্দ মহাপ্রজ্ঞাপতীর যথেষ্ট সাহায্য করিয়াছিলেন। তিনি সাহায্য না করিলে, নারীগণ এই অধিকার পাইতেন কিনা সন্দেহ।

মহাপ্রজ্ঞাপতীর আগ্রহ এবং দৃষ্টান্ত অতুলনীয়। বুদ্ধদেব যখন তাঁহাকে প্রথমে প্রত্যা অবলম্বন করিতে অনুমতি দিলেন না, তখন তিনি মন্তক মুণ্ডন করিলেন, কাষার বস্ত্র গ্রহণ

করিয়া; ভিক্ষুবেশ ধারণ করিতেন এবং বহুনারী সহ গৃহ হইতে নিজস্ব হইলেন। এ সম্বন্ধের অর্থ কি? বুঝিব বহি নারীজাতিকে প্রত্যাখ্যান অবলম্বন করিবার অধিকার না দিতেন, মহা প্রজ্ঞাপতী কি স্বয়ং একটি ভিক্ষুণী সম্প্রদায় গঠন করিতেন? ইহাই সম্ভব বলিয়া মনে হয়।

শ্রীমহেশচন্দ্র ঘোষ।

## রুদ্রের আস্থান

আজি রুদ্রের রথ খেমেছে তোদেরি অঙ্গনে  
ওরে পুংবাসি, তোরা সবে তার সজ্জা নে,  
ওই ছুর্দস, এসেছে নিষ্ঠুর,  
মোহ-নিদ্রার করি দিতে দ্বন্দ্ব,  
শোন তোরা আজি তাহারি ধনুর টকনে,  
রথ খেমেছে রে অঙ্গনে।

এতকাল তোরা শুয়েছিলি স্থখ-শরনে,  
কেটে গেছে কাল স্বপনের জাল বরনে,  
সে দিনের আজ হল অবসান,  
ওই শোন কাণে ভৈরব তান,  
তাহ'লে ভোদের নিদ্ টুটে যাবে নরনে,—  
এত কাল ছিল শরনে।

তেবেছিলি বুঝি কেটে যাবে কাল আলসে,  
টানিমা বুঝি চিরদিন বেবে আলো সে,  
ফুল, মধু, আর মলয় বাতাস,  
প্রেম, বিরহের কথা হা হতাশ,—  
তেবে কিবা হবে,—যাবে দিন হেন লালসে,  
কেটে যাবে কাল আলসে।

সে স্থখ স্বপন সবি বুঝি আখি টুটল,  
নভ-মলনে রহিল আভা ফুটল,  
রুদ্রের সেই আলোক-ছটার  
স্থখ-নিদ্রার বিয় বটোর,  
মনে হয় বুঝি—এ কি ছুর্দহ জুটল!  
স্থখের স্বপন টুটিল!

নিদ্ পহিরি দেখরে সকলে চাহিয়া,  
নহিলে এখনি সময় যাইবে বহিয়া,  
রুদ্রের ওই শব্দের রবে  
সবারি যে আজ সাড়া দিতে হবে,  
উচ্চকণ্ঠে তাহারি বিজয় গাহিয়া,  
দেখরে সকলে চাহিয়া।

রুদ্র আজিকে এসেছে দীপ্ত বরণে,  
ভয় নাই কিছু, লগরে উহার শরণে,  
কর্ণের পথে, অলস ঘুচারে  
রুদ্রের ডাকে শিরটা উচারে,  
বাহিরিবি হবে, তখনি জিনিবি মরণে;  
এসেছে দীপ্ত বরণে।  
আর এই শুভ লগনে।

শ্রীবিজয় সেন গুপ্ত

## সমসাময়িক কথা

৫

### সেকালের শিশুশিক্ষা।

পাঁচ বৎসর বয়সের সময় আমার যথারীতি “বিভারস্তু” বা হাতেখড়ি হয়। বাবা তখন বরিশালে কোটেরহাটে মুন্সেফী করেন। আমাদের গ্রামের পুরোহিত সে সময়ে কোটেরহাটে ছিলেন। তাঁর হাতেই আমার বিদ্যারম্ভ হয়। ষাট বৎসর পরে আজিও সে সময়ের ঘটনাগুলি পরিষ্কার মনে আছে। একদিন প্রাতঃকালে আমি নূতন কাপড় পরিয়া তাঁহার কাছে একখানা আসনে বাইরা বসিলাম। তিনি সরস্বতীর স্তব পড়িয়া আমার হাত ধরিয়া “আঞ্জী,” ক, খ, লিখাইয়া দিলেন। আজিকার লোকেরা বোধহয় এই “আঞ্জীর” কথা কিছুই জানেন না। ঐ বস্তুটা যে কি আমিও এ পর্যন্ত ভাল করিয়া বুঝিয়া উঠিতে পারি নাই। এই আঞ্জী ইংরাজী বর্ণমালা S’এর মতন। সংস্কৃত বা বাংলা বর্ণমালায় কোথাও এই আঞ্জীর কোনও পরিচয় পাই নাই। লেখাপড়ার কোথাও আঞ্জীর ব্যবহার হয় না, কিন্তু আমার বিদ্যারম্ভের পরে কিছুদিন ধরিয়া বর্ণমালা লিখিবার বা আবৃত্তি করিবার সময় এই আঞ্জী দিয়া আরম্ভ করিতে হইত। আমার মনে হয় যে এই আঞ্জী একটা মাদলিক চিহ্ন বা শব্দমাত্র ছিল। বড় হইয়া মজুতে পড়িয়াছি যে ব্রাহ্মণ কোনও বিষয় লিখন-পঠনের আদিতে ও লিখিবেন বা উচ্চারণ করিবেন। এই ও ব্রহ্মপ্রতিপাদক শব্দ। উপনিষদে এই ওকে অক্ষর বা অবিনাশী এবং পরম আশ্রয় বলিয়াছেন। ইহাই জীবের শ্রেষ্ঠ অলম্বন। এই ‘ও’কে জানিয়া জীব ব্রহ্মলোকে মহীয়ান হয়। কিন্তু সেকালের রীতি অনুসারে ব্রাহ্মণ তিন্ন এই বাংলাদেশে মজু কোনও জাতির বেদ পড়িবার অধিকার ছিল না। সুতরাং ও লিখিবার বা উচ্চারণ করিবারও অধিকার ছিল না। এই আঞ্জীটা কি ব্রাহ্মণের জাতির ব্যবহারের মজু বৈদিকে ও এর একটা চিহ্নমাত্র ছিল? এই প্রশ্নটা অনেক বার মনে উঠিয়াছে, কিন্তু ইহার সম্বন্ধে আজি পর্যন্ত পাই নাই।

এই বিভারস্তুের অনুষ্ঠানের পরে আমার লেখাপড়ার সঙ্গে পুরোহিত মহাশয়ের আর কোনও বিশেষ সম্বন্ধ ছিল না। বাবাই আমার শিক্ষার ভার নিজে গ্রহণ করেন। তাঁহার নিকটে আমার বর্ণপরিচয় হয়। তিনি হাতে ধরিয়া আমাকে ক, খ লিখাইতে দেখান। সন্ধ্যার পরে কাছারি হইতে কিরিয়া আসিয়া প্রতিদিন আমাকে কোলে বসাইয়া সংস্কৃত শ্লোক শিখাইতেন। সে সকল শ্লোকের কিছু কিছু এখনও মনে আছে। একটা শ্লোক ছিল—রামঃ রামঃ হরে রামঃ জীৱামঃ কমলাপতি। এ ছাড়া চাণক্য নীতির অনেকগুলি শ্লোক তাঁহার নিকটে শিখিয়াছিলাম। সে কালের বয়স্কদিগের সভাতে পরিবারের বালক-বিগকে এ সকল শ্লোক আবৃত্তি করিয়া নিজেদের কৃতীত্ব প্রকাশ করিতে হইত। আমাকেও বাবার বৈঠকে তাঁহার বন্ধুবান্ধবদিগের নিকটে এ অভিনয় করিতে হইত। বর্ণ-পরিচয় লাভ হইলে পরে শিশুবোধ পড়িতে আরম্ভ করি। তখনও মনন মোহন



তর্কালঙ্কারের শিশুশিক্ষা এবং বিভাগাগর মহাশয়ের বর্ণপরিচয় বাংলার সর্বত্র প্রচলিত হয় নাই। শিশুবোধই শিশুপাঠ্য ছিল। এই শিশুবোধে কি কি ছিল সব মনে নাই ; কিন্তু অনেকগুলি চাণক্যলোক এবং তাহার বাংলা অনুবাদ ছিল, এ কথা মনে আছে। “হংস মধ্যে বকো যথা,” “বন্দে পূজ্যতে রাজন, বিদ্বান সর্বত্র পূজ্যতে”—এ সকল কথা শিশুবোধেই পড়িয়াছিলাম। আর পড়িয়াছিলাম দাতা কর্ণের কথা—

পক্ষীমাংস যুগমাংস বেবা কুচি হয়

কোন্ মাংস আনি দিব কহ মহাশয় ।

দাতা কর্ণের কাহিনী জীবনে ভুলিবার নহে। মনে হয় যেন শিশুবোধে নামতা এবং শুভকরীও ছিল। এইরূপে বর্ণ-পরিচয়ের সঙ্গে সঙ্গে শিশুবোধেই প্রথমে কিছু কিছু গণিতও শিখিয়াছিলাম। গণিতের একটা ফাঁকির কথা এখনও মনে আছে। আর আমি বহুদিন পর্যন্ত যে এই ফাঁকিটি ধরিতে পারি নাই, এ কথাও ভুলিয়া যাই নাই। দেড়কুড়ি শিরালের ত্রিশটি। ল্যাক, প্রত্যেক শিরালের কটা হইল ? এই প্রশ্নের সহস্তর দিতে বহুদিন লাগিয়াছিল। আর এই জন্য অনেকবার মূর্খ, নির্দোষ প্রভৃতি উপাধিও বাবার নিকটে পাইয়াছিলাম। সে কালে হাতের লেখার উপরে স্বেচ্ছানিগের অভ্যস্ত বেশী দৃষ্টি ছিল। বর্ণপরিচয় লাভ করিলে বাবা প্রতিদিন কতকগুলি লেখা মস্ত করিবার জন্ত দিতেন। কিছুদিন পরে শিশুবোধের সঙ্গে সঙ্গে বাংলা গভর্ণমেন্ট-গেজেটও পড়িতে আরম্ভ করি। প্রাচীণ বাবা কাছারি বাইবার সময় আমাকে সঙ্গে লইয়া বাইতেন, এবং তাঁর এজলাসেই একখানা চেয়ারে বসাইয়া দিতেন। তিনি যখন মামলার বিচার করিতেন, আমি সে সময়ে তাঁহার পাশে বসিয়া নীরবে গভর্ণমেন্ট-গেজেটের পাতা উন্টাইতাম।

## ৬

### বাল্য-শিক্ষা

আমার বয়স যখন আট কি নয় বৎসর, তখন বাবা মুন্সেফী ইস্তাফা দিয়া আমার লেখা-পড়ার জ্বলদোবস্ত করিবার আশায় খ্রীষ্টে আসিয়া ওফালতী আরম্ভ করেন। আমি কোনও বাংলা স্কুলে পড়িতে বাই নাই। খ্রীষ্টে আসিলে বাবা প্রথমে কাশী শিখিবার জন্ত আমাকে এক মৌলবীর নিকটে পাঠাইয়া দেন। প্রতিদিন প্রাতঃকালে আমি তাঁহার কাছে বাইরা কাশী শিখিতে আরম্ভ করি। কিন্তু আলেক্. বে. তে, ছে'র পরে সাহনামার দুই এক পৃষ্ঠার বেশী আমার কাশী পড়া হইল না। তিন চার মাসের মধ্যে মৌলবী সাহেবের পাঠশালা ছাড়িয়া একেবারে ইংরাজী স্কুলে ভর্তি হইলাম। কাশী পড়িতে পারি নাই বলিয়া তখন কোনও দুঃখ হয় নাই, কিন্তু এখন সেজন্য বড় আপশোষ হইতেছে। কাশী সাহিত্যের মহিমা যে কি, তখন ইহা জানিতাম না, তাহার মর্যাদাবোধের বয়সও তখন হয় নাই। এ সকল কথা জানিয়া অবধি, অত তাড়াতাড়ি ইংরাজী স্কুলে ভর্তি হইয়াছিলাম বলিয়া মাঝে মাঝে নিজেকে কতিপয় বলিয়া মনে করিয়া থাকি।

১৮৬৬ ইংরাজীতে আমার ইংরাজীশিক্ষা আরম্ভ হয়। সে সময়ে ত্রিহটে কোনও সরকারী স্কুল ছিল না। খৃষ্টান পাদ্রীদের একটা স্কুল ছিল। এই পাদ্রীরা ওয়েলস্ মিশন (Wales Mission) ভুক্ত ছিলেন। রে: ডবলিউ গ্রাইস্ নামে একজন অতি মহাশয় ও মহদয় পাদ্রী ইস্কুলের অধ্যক্ষ ছিলেন। সেকালের লোকের মুখে ইহার প্রশংসা ধরিত না। ত্রিহটের প্রথম ইংরাজি নবীশের দল সকলে ইহার ছাত্র ছিলেন। কলিকাতার প্রথম ইংরাজী শিক্ষিত লোকেরা ডেভিড্ হেয়ারকে যেরূপ শ্রদ্ধাভক্তি করিতেন ত্রিহটের প্রথম ইংরাজী নবীশের দল গ্রাইস্ সাহেবকে সেইরূপ শ্রদ্ধাভক্তি করিতেন। তিনি ছাত্রদের কেবল শিক্ষক ছিলেন না, তাহাদের অকৃত্রিম বন্ধুও ছিলেন, আপদে-বিপদে তাহাদের সাহায্য করিতেন। আমি যখন এই পাদ্রী স্কুলে যাইয়া ভর্তি হইলাম, গ্রাইস্ সাহেব তখন বৃদ্ধ হইয়া গিয়াছেন; তবে মনে হয় যেন সাধারণভাবে স্কুলের কাজের তত্ত্বাবধান মাত্র করিতেন। ৬ জয়গোবিন্দ সোম মহাশয় তখন এই স্কুলের প্রধান শিক্ষক ছিলেন। ইহার পূর্ব বৎসর ১৮৬৫ ইংরাজীতে জয়গোবিন্দ বাবু একই সঙ্গে বি, এ, ও এম, এ, পাশ করেন। জয়গোবিন্দ বাবু খৃষ্টিয়ান ছিলেন। ত্রিহটেই তাঁহার পৈতৃক ভ্রাতাসনও ছিল। গ্রাইস্ সাহেবের নিকটেই তিনি ইংরাজী শিক্ষা-ছিলেন, এবং ত্রিহটের মিশন-স্কুল হইতেই এণ্ট্রান্স পাশ করিয়া কলিকাতার ডক্ সাহেবের কলেজে আসিয়া ভর্তি হন। আমার বোধ হয় গ্রাইস্ সাহেবের নিকটেই তিনি খৃষ্ট-ধর্মে দীক্ষাগত করেন। জয়গোবিন্দ বাবু বেশীদিন ত্রিহটে ছিলেন না। বি, এল পাশ করিয়া হাইকোর্টে ওকালতী আরম্ভ করেন। অল্পদিন মধ্যেই তিনি কলিকাতার বাঙ্গালী খৃষ্টান সমাজের প্রেষ্ঠ হইয়া উঠেন। ৬ কালীচরণ বন্দোপাধ্যায় মহাশয়ের সঙ্গে তাঁহার অকৃত্রিম বন্ধুত্ব ছিল। ডক্ কলেজে কালীবাবু জয়গোবিন্দ বাবু সতীর্থ ছিলেন। দুই বন্ধুতে মিলিয়া আমরণ বাঙ্গালী খৃষ্টিয়ান সমাজের উন্নতির জন্য প্রাণপণ চেষ্টা করিয়াছেন। “ইণ্ডিয়ান খৃষ্টিয়ান হেরাল্ড” নামে ইহাদের একখানা সাপ্তাহিক পত্র ছিল। জয়গোবিন্দ বাবুই ইহার সম্পাদক ও সঙ্বাদিকারী ছিলেন। দুই বৎসরকাল আমি ত্রিহটের পাদ্রী-স্কুলে পড়ি। তার পর ত্রিহটের হিন্দু সমাজের সঙ্গে এই স্কুলের কর্তৃপক্ষীয়দিগের বিরোধ উপস্থিত হয়। বিরোধের কারণটা কি ছিল ঠিক মনে নাই। হিন্দুসমাজের শ্রেণীরা একজোটে পাদ্রীদের স্কুল হইতে নিজেদের অবদান বালকদিগকে ছাড়াইয়া আনিয়া আর একটা স্কুল স্থাপন করিবার চেষ্টা করেন। আমিও পাদ্রী-স্কুল ছাড়িয়া আসি। সেকালে একটা উচ্চ-শ্রেণীর ইংরাজী স্কুল চাণান সোলা কথা ছিল না। ছাত্রবেতন দিয়া সকল খরচ কুলান অসম্ভব ছিল। হিন্দুসমাজের কর্তারা দেখিলেন যে তাঁহাদের পক্ষে হারীভাবে পাদ্রী স্কুলের পাশাপাশি আর একটা উচ্চ-শ্রেণীর ইংরাজী স্কুল রাখা অসম্ভব হইবে। সুতরাং তাঁহারা ত্রিহটে বাহাতে একটা সরকারী স্কুল স্থাপিত হয়, তাহার চেষ্টা করিতে লাগিলেন। পাদ্রীদের স্কুল প্রতিষ্ঠার পূর্বে ত্রিহটে একটা সরকারী স্কুল ছিল। ঐ স্কুল বোধ হয় ত্রিহটে প্রথম ইংরাজী শিক্ষা প্রবর্তিত করে। পাদ্রীদের স্কুল স্থাপিত হইবার পরে গভর্ণমেণ্ট অনাবশ্যক বোধে সেই স্কুলটা তুলিয়া দেন। এবারে ছাত্র-সংখ্যাও বাড়িয়াছে। পাশাপাশি দুইটা স্কুলও বা চলিতে পারে; বিশেষতঃ পাদ্রীদের স্কুলে লোকের

ধর্ম-বিশ্বাস এবং ধর্মোচরণের উপরে হাত দেওয়া হয় বলিয়া অনেকে সেই স্কুলে নিজদের বালকদিগকে পাঠাইতে রাজী নহেন; এই সকল কারণ দেখাইয়া সহরের লোকে গভর্ণমেন্ট-স্কুলের পুনঃপ্রতিষ্ঠার জন্য আন্দোলন উপস্থিত করিলেন। বাবা এই আন্দোলনের একজন প্রধান পৃষ্ঠ-পোষক ছিলেন। এই আন্দোলনের ফলে ১৮৬৯ ইংরাজীতে শ্রীহট্টে বর্তমান গভর্ণমেন্ট স্কুলের প্রতিষ্ঠা হয়। সে দিন হইতে আমিও এই স্কুলে পড়িতে আরম্ভ করি।

পাজীমের স্কুলে তখন জয়গোবিন্দ বাবু প্রধান শিক্ষক ছিলেন না। এই গোলমালের পূর্বেই বোধ হয় তিনি শ্রীহট্ট ছাড়িয়া চলিয়া আসেন। ১৮৭১ ইংরাজীতে বি, এল, পাশ করিয়া তিনি কিছুদিনের জন্য শ্রীহট্টে বাইরা ওকালতী করেন। কিন্তু শ্রীহট্টের সরকারী স্কুল প্রতিষ্ঠার সময় তিনি পাজী-স্কুলের প্রধান শিক্ষক ছিলেন না। জয়গোবিন্দ বাবু ঐ স্কুল ছাড়িয়া আসিবার পরে শ্রীযুক্ত দুর্গাকুমার বসু তাঁহার পদে নিযুক্ত হইলেন। গভর্ণমেন্ট স্কুল প্রতিষ্ঠার সময় দুর্গাকুমার বাবুই নতুন স্কুলে আমাদের হেড-মাষ্টার হইলেন। সারা জীবনটা অতি দক্ষতার সঙ্গে হেডমাষ্টারী করিয়া দুর্গাকুমার বাবু “রায় সাহেব” উপাধি লাভ করেন। ত্রিশ বর্ষের কাল ধরিয়া দুর্গাকুমার বাবুই শ্রীহট্টে ইংরাজী শিক্ষার শ্রেষ্ঠতম গুরু হইয়াছিলেন। পেন্সন লইয়া তিনি এখন ঢাকায় বাস করিতেছেন।

আমার বাল্য শিক্ষকদিগের মধ্যে দুর্গাকুমার বাবুর নিকটেই আমি সর্বাঙ্গপেক্ষা বেশী শ্রী। তাঁর পক্ষতলে বসিয়া যে ইংরাজী শিখিয়াছিলাম, তাহারই মৌলতে ইংরাজী লিখিতে ও বলিতে পারিতেছি। এখনকার ইংরাজী-শিক্ষার প্রণালী জানি না। এযুগের ছেলেকের সুখে বাহা শুনিতে পাই, তাহাতে মনে হয় আজকাল স্কুলে আপেক্ষিক মতন ইংরাজী শেখান হয় না। দুর্গাকুমার বাবু কেবল শব্দার্থ শিখাইয়াই ক্ষান্ত ছিলেন না। প্রত্যেক ইংরাজী শব্দের ধাতুর্ষও শিখাইতেন। কোন্ মূল ধাতু হইতে কোন্ শব্দের উৎপত্তি হইয়াছে, এবং ক্রমে ক্রমে সেই ধাতুর্ষ অবলম্বন করিয়া কোন শব্দ কিরূপে ব্যাপক অর্থ লাভ করিয়াছে, এসকল শিখাইবার জন্য তাঁহার অত্যন্ত আগ্রহ ছিল। বিশপ ট্রেকের ইংরাজী শব্দের ইতিহাস বা History of Words দুর্গাকুমার বাবু তাঁহার ছাত্রদিগকে অত্যন্ত বড় করিয়া পড়াইতেন। এখানি বিশ্ব-বিদ্যালয়ের পাঠ্য-পুস্তকের তালিকাভুক্ত ছিল না। কিন্তু ইংরাজী শব্দের ধাতুগত অর্থ এবং তাহার ঐতিহাসিক বিবরণ না জানিলে ইংরাজী ভাষার কলকাটি কেহ হঠাৎ ভিতরে পাইতে পারে না। এট কলকাটিটা বার হাতে নাই, সে কখনও সে ভাষার মূল-প্রকৃতি এবং গঠনকে বড়ার রাধিয়াও যথেষ্ট তাহা ব্যবহার করিতে পারে না। আজ এই কলকাটিটা হাতে না পাইয়া, বারো এই বিদেশী ভাষা লইয়া খেলা করিতে বাইবে, তাদের ইংরাজী তখন ইংরাজের ইংরাজীর নকল হইবে, ইংরাজ নিজে যে তাহা ভাষা ব্যবহার করে, সেই ভাবেই এই ভাষা ব্যবহার করিবে। আর এই জন্য তাহাকে ইংরাজের এনারস্ত বিবৃতিরূপে কঠোর করিয়া রাখিতে হইবে, বাধীনভাবে কখনই সে এই ভাষা ব্যবহার করিতে পারিবে না। দুর্গাকুমার বাবু ভাল করিয়া এ কথাটা বুঝিয়াছিলেন। এইজন্যই তিনি আমাদিগকে অত্যন্ত বড় করিয়া ইংরাজি শব্দের ধাতুর্ষ এবং বিশেষ বিশেষ শব্দের অর্থের ঐতিহাসিক

পত্রিকর্তন ও অভিযুক্তি শিখাইয়াছিলেন। যদি আমার ইংরাজী লেখার কোনও কিছু গুণ থাকে, তাহা আমার নিজের কৃতিত্বে নহে, কিন্তু হুর্গাকুনার বাবুর কৃপার, এ কথাটা সর্বদাই মনে করিয়া থাকি। এই চল্লিশ-পঞ্চাশ বৎসর কাল আমি এক আমার ত্রিহট্ট-স্কুলের সতীর্থেরা যেমন হুর্গাকুনার বাবুকে অকৃত্রিম ভক্তি করিয়া আসিয়াছি, সেইরূপ তিনিও আমাদিগকে অকৃত্রিম মেহ করিয়া আসিয়াছেন। আমাদের কাহারো কোনও কৃতিত্বের বা বশের কথা শুনিলে, হুর্গাকুনার বাবুর প্রাণটা এখনও গৌরবে ফুলিয়া উঠে। তিনিও আমাদিগকে ভুলেন নাই, আমরাও কখনও তাঁহাকে ভুলিতে পারিব না।

ইংরাজী পড়িতে আশ্রয় করিলে বাবা আমার পড়াশুনার আর তত্ত্বাবধান করিতেন না। তিনি ইংরাজী জানিতেন না বলিয়া বোধহয় স্কুলের উপরেই আমার শিক্ষার সমুদয় ভার ছাড়িয়া দিয়াছিলেন। লেখাপড়ার জন্ত বাবা কোনও দিন বেশী শাসন করেন নাই। তাঁর হাতে বা মারধর থাইয়াছি তাহা সদাচার শিক্ষা করিবার জন্ত, বিভ্রাট-উপার্যক্তনের জন্ত নহে। বাবা দেশের প্রাচীন নীতি-অনুসারেই আমাকে লালনপালন করেন।

লালনরূপ পঞ্চবর্ষানি দশবর্ষানি তাত্ত্বয়েৎ

প্রাপ্তেযু বোদ্ধশে বর্ষে পুত্রঃসিদ্ধবদ্যচরয়েৎ।

এই নীতিশ্লোক আমার সম্বন্ধে তিনি অক্ষরে অক্ষরে প্রতিপালন করিয়াছিলেন। পাঁচ বৎসর পর্যন্ত আমি আমার গোপাল হইয়াছিলাম। তার পর পনের বৎসর বয়স পর্যন্ত বাবার নিকট এক দিনও বোধহয় শারীরিক স্নেহ অবস্থার প্রকাশভাবে কোনও আদর পাই নাই। বোঝার সময় অল্প কথা। বাবার কঠোর শাসনে সর্বদা সজ্জত থাকিতাম। তিনি কখন বাকী হইতে বাহিরে যাইবেন, আর আমরা বাগকের দল হাঁক ছাড়িয়া বাঁচিব সর্বদা এই চিন্তাই করিতাম। ইহার ফলে পিতা-পুত্রের মধ্যে যে সহজ এবং স্বাভাবিক সৌহার্দ্য গড়িয়া উঠা বাঞ্ছনীয়, আমার জীবনে তাহা গড়িয়া উঠে নাই। পিতা-পুত্রে সেরূপ ঘনিষ্ঠ সৌহার্দ্য থাকিলে পরে বস্তু সহজে তাহার স্নেহের ডোর নির্মমভাবে কাটিয়া ব্রাহ্মসমাজে আসিয়াছিলাম, তাহা সম্ভব হইত না। বাবার হাতে যার অনেক থাইয়াছি। দু'খক দিনের কথা এই দীর্ঘ-জীবনেও ভুলিতে পারি নাই। কিন্তু লেখাপড়ার জন্ত নহে, কেবল দুরাচার বা কদাচারের জন্তই এ সকল কঠোর শাস্তি গোগ করিতাম। এক দিনের কথা উজ্জ্বলরূপে মনে আছে। তখন আমি ইংরাজী-স্কুলে পঞ্চম শ্রেণীতে পড়ি। সেই সময়েই সর্বপ্রথমে সোডা-ওয়ারটার ও লেমনেডের কল খ্রিষ্টে বার। দেশীয় লোকদিগের মধ্যে এই বিজাতীয় পানীয় বোধ হয় কেহই ব্যবহার করিতেন না। সৌখীন মুসলমানেরা সোডা, লেমনেড পান করিলেও হিন্দুদিগের নিকটে তাহা একবারেই অপেক্ষ ছিল। কলওয়ারা তালিল হে স্কুলের বাসক-দিগের মধ্যে পোষকত্ব এ বস্তু চালাইতে পারা যাইবে। স্কুলের ছুটির সময় বাসা বোকাই করিয়া সে সোডা, লেমনেড স্কুলে লইয়া যাইতে আরম্ভ করিল। আমরা বাগকের দল উৎসাহ-সহকারে এই অপেক্ষ পান করিতে লাগিলাম। এক দিনের লেমনেডের পরমা আমার বাকী ছিল। দুই চারি দিন পরে ঠিক বাগার কাহারি বাইবার সুখে সেই ব্যক্তি আসিয়া আমাদের বৈঠকখানা-বয়ের দরজার দাঁড়াইল। কি কাজ, জিজ্ঞাসা করিলে, আমার সঙ্গ দেখা

করিতে চাহিল। বাবা জিজ্ঞাসা করিলেন কেন? সে কহিল, স্কুলে লেমনেড খাইয়াছিলাম তাহার পরমা বাকী আছে। তখন আমার ডাক পড়িল। আমি আসিয়া কবুল জবাব দিলাম। তখন এই ব্যক্তিকে তাহার পাওনা পরমা দিয়া বিদায় দিয়া, বাবা আমাকে বেদন মারিলেন। পরদিন হইতে আমার স্কুল যাওয়া বন্ধ হইয়া গেল। লেখ-পড়া শিখিবার জন্যই আমাকে স্কুলে পাঠাইয়াছিলেন, জাতি-ধর্মনাশের জন্য নহে। এই স্কুলে যাওয়ার ফলে যখন আমি জাতিধর্ম নষ্ট করিতে আরম্ভ করিয়াছি, তখন এই সর্ব্বনেশে লেখাপড়া ত্যাগ করিতেই হইবে। এ সময়ে মা শ্রীহট্টে ছিলেন না। দেশের বাড়ীতে ছিলেন। প্রায় ছয় মাস পরে মা শ্রীহট্টের বাসার ফিরিয়া আসিলে বোধহয় ঊহার কথাই বাবা আমার আমাকে স্কুলে পাঠাইলেন।

আর একদিনের কথাও মনে আছে। সে সময়ে শ্রীহট্ট সহরে ভক্তসমাজে মদ খাওয়া অত্যন্ত প্রচলিত ছিল। সহরতলীর ব্রাহ্মণ ও বৈষ্ণব-কায়স্থেরা প্রায় সকলেই শক্তি-উপাসক ছিলেন। বাড়ীতে বাড়ীতে মদ চুগান হইত, এবং অনেকেই কালীনাথে আকর্ষণ পুরিয়া সেই মদপান করিতেন। প্রবাসী ভক্তলোকদিগের মধ্যেও একদল মত্তপ ছিলেন। ইহাদের কেহ কেহ আমাদের নিকট আত্মীয় কুটুম্বও ছিলেন। ইহাদের কীর্তি কলাপ জ্যোতির্গণের মুখে আমরা বাগকের দলও শুনিতে পাইতাম। একদিন মদ খাওয়া ও মত্ততামি খেলা করিবার সব হইল। আমি এবং আমার সঙ্গীগণ এক ঘটি জলে মুন গুলিয়া মদ প্রস্তুত করিলাম। এক স্ত্রী মনে করিয়া এই নোনা জল গ্রাস গ্রাস করিয়া পান করিলাম। তার পর মত্ততামির অভিনয়। বাবা তখন কাছারিতে ছিলেন। সে সময় মাও শ্রীহট্টের বাসার ছিলেন না। স্মরণ্য আমাদের সব বাড়ীটা খোলা পাইয়াছিলাম। বাবা কাছারি হইতে আসিয়া চাকরদিগের মুখে আমাদের এই অভিনয়ের কথা শুনিলেন; এবং এতদ্বারা আমাকে এমন ভাবে মারিলেন যে বোধহয় সেই মারের স্মৃতিই আমাকে জীবনভরা নানা অবস্থার মধ্যে স্ত্রীর দিকে টানিয়া লইতে পারে নাই।

আর একদিনের কথাও মনে পড়িতেছে। আমাদের শ্রীহট্টের বাসার প্রতি শনিবারে শনির সেবা হইত। ঢাল, কলা, ৩৫ ও চিনি দিয়াই শনির ভোগ দেওয়া হইত। শ্রীহট্টে গুরুবার হাটবার ছিল। প্রতি গুরুবারে হাট হইতে শনির সেবার জন্য খুব ভাল ভাল শকরী কলা আসিত। একদিন পুরোহিত সজ্জার পরে শনির সেবা নিতে আসিলে পূর্ব্বদিনের সঞ্চিত কলা আর খুঁজিয়া পাওয়া গেল না। বাবা কথাটা শুনিয়া তদন্তে প্রবৃত্ত হইলেন। চাকর কহিল যে সে ঠিকই বাজার হইতে কলা আনিয়াছিল; বোধহয় তাহা আমারই উদরস্থ হইয়াছে। অমনি আমার ডাক পড়িল। আমি কাছে যাইবামাত্রই বাবা উত্তমতম হইয়া আমার দিকে অগ্রসর হইলেন। আমি ভয়ে দৌড় দিলাম। তিনিও আমাকে ধরিবার জন্য পশ্চাৎ পশ্চাৎ ছুটিলেন। আমাদের এক হাতাতেই আমার এক পিসতুত ভাইয়ের বাসা ছিল। আমি বৌদ্ধীয়া ঊহার অন্তঃপুরে প্রবেশ করিলাম। তাগিনের-বধূ মুখ বর্শন সে কালের নীতি-বিপর্য্যিত ছিল, ঘটনাক্রমে দেখিলে সামান্যতরকে দ্রাব্য করিতে হইত। বাবা তাগিনেরের অন্তঃপুরে প্রবেশ করিতে পারিলেন না। আমিও সে রাজ্য ঊহার উত্তমতম হইতে রক্ষা পাইলাম।

আর একদিনের দণ্ডের কথাও বিশেষভাবে মনে আছে। সে ঘটনাটা বলিবার লোভও সঞ্চার করিতে পারিতেছি না। তখন বোধ হয় আমার বয়স বার কি তের হইবে। এ সময়ে আমাদের বাসায় একটা নূতন পাকা পাইথানো তৈয়ারী হয়। কিন্তু রাজমিস্ত্রীর কাজ সবটা শেষ হইবার পূর্বেই কে পাইথানাটা ব্যবহার করিয়া মরলা করিয়া যান। পরদিন রাজমিস্ত্রীরা আসিয়া বাবার নিকটে এই ঘটনাটার এলাহার দেয়। এ অপকর্ম আমি ছাড়া আর কে করিবে? বাবা সরাসরিভাবে ইহাই স্থির করিয়া লইলেন এবং এই জন্য আমাকে যোগ্যপুষ্ট শাস্তিও দিলেন। আমি এ বিষয়ে সম্পূর্ণ নিরপরাধী ছিলাম। মার খাইয়া অপরাধের অনুশঙ্কনে প্রবৃত্ত হইলাম। ক্রমে জানিলাম যে এক বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ বাবার মকেল, এই কাজটা করিয়া গেলেন। বাবাকে আর সে কথা কহিলাম না; কিন্তু সেই মকেলটা আবার কবে আসেন তাহারই তাগেবাগে রহিলাম। একদিন রবিবার অপরাহ্নে তাহাকে পাইয়া তিনি যখন আমাদের বাসা হইতে দিগিয়া যাইতেছিলেন, সে সময়ে চারিটি পরলা হাতে লইয়া তাঁহার নিমটে বাইরা প্রণাম করিয়া কহিলাম—আপনি সেদিন আমাদের নূতন পায়থানাটা সফার করিয়া গিয়াছেন, তার দক্ষিণাটা দেওয়া হয় নাই—এই বলিয়া তাঁহার পায়ে পরলা চারিটা ফেলিয়া ছুটিয়া পালাইলাম। এই প্রসঙ্গ তুলিয়া বহুদিন পর্যন্ত আমরা অনেকবার আশোদ আফ্লাদ করিয়াছি।

( ক্রমশঃ )

শ্রীবিপিন চন্দ্র পাল।

## শিক্ষা-সমস্যা

রোজগারের নিকষে আমাদের বিদ্যাকে যাচাই করিয়া আসিয়াছি, তাই যত দিন পর্যন্ত আমাদের অজ্ঞিত বিদ্যা কোনও প্রকারে আমাদের অগ্র যোগাইয়া আসিয়াছে, ততদিন আমরা বেশ নিশ্চিত মনেই কটাইয়াছিলাম। এই বিদ্যালোভ করিয়া আমাদের স্বপ্ননী প্রতভা ও কর্মপ্রচেষ্টা আগ্রহ হইতেছে কিনা, আমাদের আচার ব্যবহার ও জীবনযাত্রা প্রণালীতে আমরা প্রকৃত শিক্ষিত হইয়া উঠিতেছি কিনা তাহা একবারও ভাবিয়া দেখি নাই। তাই আমাদের দৃষ্টি ছিল শুধু নৈপুণ্য লাভের efficiencyর দিকে, পূর্ণতার adequacyর দিকে আমরা মোটেই দৃষ্টি রাখি নাই। নিপুণ কারিগর, পটু কেরানী, সুদক্ষ ইঞ্জিনিয়ার বা ডাক্তার ও কর্মকর্ম্মমূল মাঠার তৈয়ারী করিবার যত্নবিশেষ রূপেই আমরা শিক্ষাশালায় ব্যবহার করিয়া আসিয়াছি।

শিক্ষাশেষে ছাত্রের যত্নের ভ্রম কাজ করিয়া চলিতে পারে কিনা তাহাই দেখিয়া আসিয়াছি, তাহার সাক্ষ্য হইয়াছে কিনা তাহা দেখিবার প্রয়াস পাই নাই। তাই পুণ্ডিত আক্ষরিক বিদ্যা কতকটা মুখস্থ করিয়া ভিত্তি অর্জন করিয়া নিজেদের খুব শিক্ষিত মনে

করিয়া আসিতেছিলাম। কিন্তু কোর করিয়া তোখ বুঝিয়া থাকা আর কত দিন চলে? অগাধাভাৱে তাকানার অস্থির হইয়া আমরা বুঝিয়াছি যে সুখা বলিয়া আমরা বাহাকে এত দিন পাম করিয়া আসিয়াছি তাহা আমাদের জীবনে প্রাণশক্তিকে বাড়াইয়া তোলা দূরে থাকুক, ক্রমশঃ আমাদেরিকে সিন্ধীক করিয়া ফেলিয়াছে।

তাই অতাবের তাকানার উন্নত আশ্রয়, দেশের প্রচলিত শিক্ষাপদ্ধতিকে গোলাৱী শিক্ষা বলিয়া অভিহিত করিলাম এবং তাহা বিবৎ পরিভাষা বলিয়া ঘোষণা করিলাম কিন্তু নবশিক্ষাপদ্ধতি আধিকার করিবার জন্য বতটা বুদ্ধি খরচ করিতে হয়, যে স্বল্পমৌ প্রতিভার প্রয়োজন হয়। তাহা দেশের মধ্যে সুপ্ত থাকিলেও, তাহাকে জাগাইতে যে শ্রম করিতে হয়, তাহাতে পরাধুৰ আশ্রয়, স্বভাবগত দাসমনোভাৱের বশবর্তী হইয়া প্রচলিত শিক্ষাপদ্ধতির অহরণ আর একটি পদ্ধতি খাড়া করিয়া তাহাকে ভাষাভাষ্যল এডুকেশন (জাতীয় শিক্ষা) নামে অভিহিত করিলাম। ১৯০৬ সালের এই জাতীয় শিক্ষা তাই আমাদের জাতীয় জীবনের সোণার কাঠি হইল না।

আবার মহাত্মা গান্ধীর আহ্বানে দেশে শিক্ষার আন্দোলনের তেউ উঠিয়াছে বটে, কিন্তু মনে হয়, আমরা আবার সেই পুরাতনেরই প্রতিনিধি গড়িয়া তুলিতেছি। তর হয়, আমাদের এই আন্দোলনটা ব্রি একটা ফাঁকা আওয়াজ। অতাবের তাকানার বিরত হইয়া আমাদের অর্থনৈতিক সমস্যা পূরণের একটা নূতন প্রয়াস মাত্র। এই আন্দোলনের কর্ণধার বাহারা তাহাদের মনে শিক্ষা সম্বন্ধে আরও উচ্চতর আদর্শ থাকা পুৰ্বই সম্ভবপর স্বীকার করি; কিন্তু বেশ্যাপী শিক্ষাসম্বন্ধে এই গভীর অসন্তোষের অধিকাংশটাই যে অর্থ নৈতিক সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। তাহা না হইলে অর্থকরী বিদ্যা (Vocational education) শিখাইবার জন্য এত প্রয়াস কেন? কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় স্কুলের শিক্ষার সঙ্গে সেলাই ও কাঠের কাজ শিখাইবার বন্দোবস্ত করিতে প্রস্তুত হইলেন, অগনি চারি দিকে মহা সন্তোষের চিহ্ন দেখা গেল। কার্যকরী বিদ্যা শিক্ষা দিবার বন্দোবস্ত থাকা ভাল, সন্দেহ নাই; কিন্তু সেটুকু ব্যবস্থাই কি চরম ব্যবস্থা? তাহা যদি না হয় তবে এত অগ্নেই এ মহাসন্তোষ কেন? শিক্ষার আদর্শ যেখানে এতটা সঙ্গীর্ণ ও ক্ষুদ্র সেখানে প্রকৃত শিক্ষামন্দির গড়িয়া তোলা হুজুৰ ব্যাপার। আমাদের আন্দোলনটা যে অনেকটা ফাঁকা তাহার প্রকৃষ্ট প্রমাণ এই যে, এখনও পর্যন্ত শিক্ষার একটা নূতন প্রাণলী গড়িয়া উঠিল না। প্রকৃত নিয়ম এই যে, সে অপ্রকৃত অতাব পূরণের প্রয়াস পায়। দেশের শিক্ষা পদ্ধতিতে যে গদগ আছে, তাহা আন্দোলনের উত্তেজনার জুটিয়া বাহির হইবার পূর্বেই, ধীরে ধীরে সাধারণের অজ্ঞাতে দেশের তাবুক মনে প্রকাশ পাইতেছিল। তাই ভারতের নানা স্থানে নানা ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র প্রচেষ্টার মধ্য দিয়া নবশিক্ষাপদ্ধতি সূত্র হইবার চেষ্টা করিতেছিল। গুরুত্ব, বোলপুর, সভাবাদী, মারাপুরাম, কাজিভরাম, কলকাতা প্রভৃতি স্থানে নব নব শিক্ষাপদ্ধতি প্রতিষ্ঠা হইয়াছিল, পুরাতন পদ্ধতিতে একান্ত বীতশ্রদ্ধ হইয়া। অজানা নূতন পথের বিশব আপনকে বরণ করিয়া লইবার সাহস বাহাদের মধ্যে ছিল, দেশের সেই সব নির্ভীক আগ্রহ প্রাণ আর নিঃসঙ্গার অবস্থার রিক্তহস্তে নূতন প্রচেষ্টার

আঅনিয়োগ করিয়াছিলেন। রাষ্ট্রীয় সাহায্য না লইয়া, রাষ্ট্রীয় শক্তি দ্বারা স্বীকৃত না হইয়াও যে, এই সকল শিক্ষাশালা ধীরে ধীরে প্রসার লাভ করিয়াছে, তাহার একমাত্র কারণ এই যে, দেশের কোনও না কোনও অভাব, এক একটি শিক্ষাশালা দ্বারা পরিপূরিত হইয়াছে। প্রয়োজন না থাকিলে, ইহাদের প্রসার সম্ভবপর হইত না। হইতে পারে যে, ইহাদের কোনও একটির দ্বারা আমাদের শিক্ষাসমস্যার মীমাংসা হইবে না, কিন্তু ইহা ঐ যে, ইহাদের মধ্যে আমাদের এক একটি অগ্নিব আকাজ্জা মূর্তি পাইবার প্রসঙ্গ পাইয়াছে। আমাদের বর্তমান শিক্ষাআন্দোলন যদি ফাঁকা আওয়াজ না হইয়া প্রকৃত আন্দোলন হইত, তাহা হইলে এত নূতন শিক্ষাশালাগুলির উৎপত্তি ও বিকাশের দ্বারাকে তন্ন তন্ন করিয়া আলোচিত হইতে দেখিতাম। কোন্ প্রয়োজনে ইহাদের সৃষ্টি, সৃজিত হইয়া আমাদের সেই অভাব ইহার কতটা পূর্ণ করিতে সমর্থ হইয়াছে, কি পরিমাণেই বা ইহার বার্থ হইয়াছে, কেনই বা বার্থতা ইহাদিগকে ক্ষুণ্ণ করিল, তাহা খুঁজিয়া বাহির করিবার বিশেষ আগ্রহ দেখা বাইত। রবীন্দ্রনাথ, শ্রদ্ধানন্দ, অরবিন্দ, গোপবন্ধু, লজ্জাবতী ও অনিমানন্দ প্রভৃতি চিন্তাবীরেরা কোন কোন নূতন দ্বারা প্রবর্তন করিলেন এবং তাহার সার্থকতা কোথায়, কোথায় বা তাহাদের অভাব ও অপূর্ণতা, তাহার বিশিষ্ট আলোচনা চলিত। কিন্তু দুঃখের বিষয় এই যে, আমাদের দেশের কোনও মনোবিকে এরূপ আলোচনা করিতে দেখিলাম না। কিন্তু স্যাডলার সাহেবের অধিনায়কত্বে যে কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় সংস্থার কমিশন বসিয়াছিল, তাহাতে রাজলার নবশিক্ষাপ্রণালীগুলির আলোচনা দেখিতে পাইতেছি। রবীন্দ্রনাথ ও অনিমানন্দের প্রচেষ্টার অভিনব ইহাদের প্রথম দৃষ্টি এড়াইয়া যায় নাই।

বোলপুর আশ্রমে বহু শিক্ষক আছেন। সেখানকার শিক্ষাপদ্ধতি লইয়া, সম্যক আলোচনা কোনও ভারতীয় শিক্ষক করিয়াছেন বলিয়া শুনি নাই। কিন্তু ইংরেজ শিক্ষক পিয়ারসন সাহেব বোলপুর আশ্রম সম্বন্ধে একখানি সুন্দর পুস্তক রচনা করিয়াছেন। আমাদের জাতীয় আভা ও অলসতার ইহা অপেক্ষা প্রকৃষ্ট উদাহরণ আর কি হইতে পারে? আমরা যে শিক্ষার প্রকৃত উদ্দেশ্য সম্বন্ধে এক প্রকার উদাসীন, তাহার আর একটি নিদর্শন পাওয়া যায়, আমাদের তথাকথিত নিম্নজাতির শিক্ষাপ্রদান প্রচেষ্টার মধ্যে। আমরা তাহাদিগকে আক্ষরিক বিদ্যাদানের জন্য, কতকগুলি প্রাথমিক শিক্ষাশালা খুলিয়া আমাদের সমস্ত শক্তি নিঃশেষিত করিয়া ফেলিয়াছি। আক্ষরিক বিদ্যার প্রয়োজন আছে স্বীকার করি; কিন্তু এই কাজেই কি আমাদের সমস্ত শক্তিকে ক্ষয় করিয়া ফেলা উচিত? আমাদের সাধ্য ও শক্তি অল্প; কাজে কাজেই তাহা খরচ করিবার সময় সবচেয়ে বেশী ফল কিসে পাওয়া যায়, সেই দিকেই সর্বদা দৃষ্টি রাখিতে হইবে। প্রেরণতমের পরিবর্তে প্রেরণের জন্য শক্তি ব্যয়, শক্তির অপচয়। গ্রামের নিম্ন শ্রেণীর লোকদের জীবনের প্রসার বাহাতে হয় তাহার চেষ্টা আমরা কতটুকু করিয়াছি? আমাদের গ্রামের কাগোরাবী, গ্রাম্য চণ্ডীমণ্ডপ, বাক্সা, কবি আখড়াই, হাক আখড়াই, কথকতা প্রভৃতিকে শিক্ষার বাহন রূপে ব্যবহারের কোনও প্রকৃত চেষ্টা হইয়াছে কি? গ্রামের আউল, বাউল, ককীয় সরাসী বাহাতে শিক্ষাদাতা হইয়া শিক্ষার প্রচারে লাগিতে পারেন তাহা কোনও বন্দোবস্তের চেষ্টা হইয়াছে কি? বিলাতী



Mass education এর আদর্শে প্রদর্শনী খুলিয়াছি, অমুচিকৌষা প্রভৃতির বশে ছাত্রাচিত্র ও সচলচিত্র লইয়া একটু আধটু শক্তির অপচয় ঘটাইয়াছি বটে, কিন্তু মেলা, বাট প্রভৃতি দেশীয় অমুঠানগুলিকে শিক্ষার বস্ত্র রূপে ব্যবহার করিবার প্রয়াস কোথায় ?

আমাদের জ্ঞাপিকা ও শিশুশিক্ষার বন্দোবস্তও যেরূপ এলোমেলো তাহাতে মনে হয় যে আমরা আমাদের অভাব সম্বন্ধে এখনও সজাগ হই নাই। শিক্ষার মূলতত্ত্বে জ্ঞাতি-ভেদ নাই, স্বীকার করি ; নরনারীর সমান অধিকার ইহাও সত্য। কিন্তু সমান মানে কি একই রূপ না অমুরূপ ? শিক্ষার ব্যবহারিক দিকেও কি পার্থক্য নাই ? যে বিভাগ নিজের আয়ত্তে থাকিলে ব্যবহারিক জীবনে সুবিধা হয়, তাহাকে অর্জন না করিলে জীবনযুদ্ধে সাক্ষ্য লাভ সম্ভবপর নহে। নানীর জীবনযাত্রা প্রণালী যখন কতকটা স্বতন্ত্র, তখন তাহার জীবনযাত্রা প্রণালী সুচারুরূপে নির্বাহ করিতে হইলে, তাহার বিদ্যাশিক্ষা প্রণালীও কতকটা স্বতন্ত্র হওয়া স্বাভাবিক। এই পার্থক্যের প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া কি আমাদের শিক্ষা প্রণালী গড়িয়া উঠিতেছে ? তাহা যদি না হইয়া থাকে, তবে বলিব যে আমরা শিক্ষা সম্বন্ধে উদাসীন।

আমার মনে হয় আমাদের সবচেয়ে অপরাধ শিশুদের শিক্ষার সম্বন্ধে। আমি শিক্ষক নই; কিন্তু আমার ছাত্রজীবনের অভিজ্ঞতা বড় সুখের নহে। তাহা হইতে বুঝিয়াছি যে আমার মত বড় লোকের জানার-আনন্দ আমাদের শিক্ষাপদ্ধতি চিরকালের জন্য হরণ করে। শিক্ষাশিল্পর বাইবার নামে অনেক শিশু ভীত হইয়া উঠে। শিক্ষা প্রণালীর দোষে আমরা তাহা এতই ভরসাবহ করিয়া তুলিয়াছি !

শিশুই বাহার জীবনের আনন্দ, শিশুমনের সহিত বাহার বনিষ্ঠ পরিচয় আছে, যিনি শিশুর খেলার সাথী, এমন লোকের উপরে গোথায় শিশুদিগের শিক্ষার ভার থাকিবে, না তাহার পরিবর্তে সস্তার কাজ সারিবার লোভে, জীবনে বাহার কোনও আকাজ্ঞা নাই, আত্মায় প্রসারে বাহার আনন্দ নাই, দিনগত পাপকর্ম বাহার জীবনের জপমন্ত্র, এমন লোককে পরসার চাকর করিয়া শিশুদিগের ভার অর্পণ করিয়া কাজ আদায়ের চেষ্টা করি। বাহার নিজের জীবনের কোনও ভিত্তি নাই, স্বন্দরের প্রতি বাহার স্বাভাবিক টান নাই, গতভূগতিক জীবন বাপন বাহার স্বভাব, তাহার হাতে শিশুজীবন কিরূপে গড়িয়া উঠিবে ? আমাদের এই নিদারুণ অত্যাচার—এই চিত্তাহীন অপকর্মের ফলে যে শিশু জীবনের সমস্ত আনন্দ নষ্ট হইয়া বাইবে তাহাতে আর আশ্চর্য্য কি ?

বাল্যশিক্ষার বালক বালিকার মুখে হাসির রেখা দেখা যায় না। এই নিদারুণ শিক্ষা-পদ্ধতির পর তাহাদের মুখে আনন্দের ছোঁয়াটি ফুটিয়া না উঠিবারই কথা।

শিক্ষাজীবনের প্রতি আমাদের এই বিরূপ ঔদাসীন্দের মধ্যেই আমাদের মৃত্যুবাণ রহিয়াছে। আমরা যদি নির্ভয়ে আমাদের এই শিক্ষা সমস্তার সম্মুখীন হইয়া আমাদের মৃত্যু-বাণকে অপসারিত করিয়া প্রকৃত শিক্ষার বীজ রোপণ করিতে পারি তাহা হইলেই আমাদের আতীর জীবনের প্রসার হইবে, আমাদের নির্ভীক আত্মা বরাট হইবে, আমাদের স্বর্গজ্যোত্বান সকল হইবে।

জীবনবিহারী গুপ্ত।

## ভুলের ফসল

কিছু দিন আগে কিংদ্বীপ প্রত্যগত এক বাঙালী যুবক আমার সঙ্গে দেখা করিতে আসিয়াছিলেন। ইনি সেখানে চাকুরী লইয়া গিয়াছিলেন। কাজ ছাড়িয়া দেশে ফিরিবার সময়, অষ্টেলিয়া ও নিউজিল্যান্ড হইয়া ফিরিয়াছেন। প্রতিজ্ঞা করিয়াছেন যে, আর বিদেশীদের স্বার্থসিদ্ধির সহায়তা করিবেন না, বাহাতে দেশে ধন ধাতু বৃদ্ধি হয় সেই চেষ্টা করিবেন। নানা প্রকার আন্তর্জাতিক আলোচনা চলিতেছিল। বহির্জগতের সহিত তুলনামূলক সমালোচনার আমাদের জাতীয় দুর্গতির মূল খুঁজিতেছিলাম। সাত বৎসর বঃসের নাতি আমাদের তর্ক বিতর্ক শুনিতে শুনিতে ভাল-মূলত বিরক্তির স্বরে বলিয়া উঠিল—“এ সকল কথা ভাল লাগে না, একটা ভাল গল্প বলুন।” অতিথি ভাল গল্প জানেন না বলায়, বালক বিরক্ত হইয়া আমাদের সঙ্গে ত্যাগ করিল; কিন্তু আমাদের চিন্তাপ্রোত তির প্রণালীতে চালিত করিয়া দিয়া গেল। আমি ওয়ার্ডসওয়ার্থের (Wordsworth) এক লাইন আঙড়াইয়া বলিলাম—“Child is the father of man”, অর্থাৎ পরিণত বয়সের গুণাদির অঙ্কুর শৈশবেই প্রকাশ পায়। বালকের স্থানান্তরে যাওয়ার এই কথাই প্রমাণ করিতেছে। এই প্রসঙ্গে সিদ্ধান্ত হইল যে, বহু সূ-লেখকপণের চিন্তাধারা গল্পগুলে প্রচার হইতে আরম্ভ হওয়ার, ঔপন্যাসিক সাহিত্যের বিশেষ উন্নতি হইলে ও নভেল বা গল্পগুলে ভিন্ন অল্প অল্প বিষয়ের বহি বা মাসিক পত্রিকা যে আমাদের অন্তঃপুর স্থান পাইতেছে না ইহা জাতীয় উন্নতির পরিপন্থী।

এই প্রকার কথোপকথনের কয়েক দিন পরে “ভুলের ফসল” উপহার পাইলাম। পড়িয়া দেখিলাম যে দেশ কাল পাত্র বিবেচনা করিয়া গল্পগুলে কৃষি ও সমসাময়িক সাহায্যে নষ্ট পল্লীজীবি কি প্রকারে পুনরুদ্ধার করা যাইতে পারে তাহার পন্থা দেখাইতে চেষ্টা করা হইয়াছে। কৃষিবিভাগের প্রচার-কার্যে নিযুক্ত কর্মচারীর পক্ষে এই প্রকার মতবিস্তারের পরিকল্পনা মানুষি ধরণের চেষ্টা বলিয়া অনেকের মনে হইতে পারে; কিন্তু গ্রামে গ্রামে ঘুরিয়া যিনি স্বচক্ষে পল্লীবাসীর গ্রামাচ্ছাদনের কষ্ট দেখিয়াছেন, তাহার পক্ষে (Back to the land) ‘কুঁড়ের ফিরে যাওয়া’ এই মন্ত্রের যথাবিধি প্রয়োগ সমীচীন বলিয়াই মনে হইবে। দেবেজবাবু চাহেন (১) মহাজনের ঋণ হইতে দরিদ্র কৃষককুলকে উদ্ধার করিতে এবং (২) শিক্ষিত যুবককুলকে কায়িক পরিশ্রমের মর্যাদা জ্বরসম করাইয়া ক্ষেত্রধামী (Farmer) প্রস্তুত করিতে। বাংলা কৃষিপ্রধান দেশ। আমাদের বাণিজ্য করিবার ক্ষমতা নাই, সুতরাং কৃষিক আয়ের উপর নির্ভর করাই প্রেরণ। এই দুই বিষয়ে দেবেজবাবুর সহিত আমাদের মতবৈধ নাই, কিন্তু তাহার নির্দিষ্ট পন্থা সবক্ষেত্রে আমাদের বাহা বলিবার আছে তাহা বলিতেছি।

(১) সুখিত্তির বন্ধুগণী ধর্মসাজকে বলিয়াছিলেন “মহাজনো যেন গতঃ স পন্থাঃ।”

এই বাক্য স্মরণ করিয়া যে পথে গেলেন “মহাজন” উপাধি লাভ হইতে পারে, মজুর মতে “কুসীদ পথ” বলিয়া নিশ্চয়ী হইলেও কি ব্রাহ্মণ পণ্ডিত কি বিশ্ববিদ্যালয় ফেরতা কিছু টাকা সঞ্চয় হইলেই, সেই পথে চলিতে আরম্ভ করিলেন। কলে “মহাজনে” বেশ ছাইয়া কেলিয়াছে। তেজস্বিত্যি কারবার বাঙ্গালী গৃহস্থের একমাত্র লাভজনক ব্যবসা হইয়া দাঁড়াইয়াছে। চাষীদেঃ মধ্যে মহাজনের চিত্র অঙ্কিত করিতে দেবেদ্র বাবু বেশ রং কলাইয়াছেন। সে চিত্র পাঠকগণের সম্মুখে ধরিতেছি :—

“এছেন নিমাই ছিলেন চাষী ; হাল গরু জমি জমা নিয়ে চাষ নয়। নিমাই চম্ভুতেন লোকের বাস্ত-ভিটে, আর সেঁচ দিবেন তাদের বুকের রক্ত, কইতেন রূপোর গুঁড়ো—তাইতে কলতো খেলা খেলা টাকার তোড়া। এই রকমে অনেককে উদ্ধাস্ত করে, তাঁদের ভিটের সরসে বুনে, যুগু চরিয়ে, এই মহাপুরুষ আর একটি নাম কিনে ছিলেন মহাজন”।

এ চিত্র যে খুব অতিরঞ্জিত ইহা বলিতে পারি না, কেন না প্রতি গ্রামেই নিমাই পালের জীবন্ত প্রতিমূর্ত্তি বিচরণ করিতে দেখা যাইতেছে। এখন কথা হচ্চ—এ হেন নিমাই পাল-দের কপ্পর হইতে নিরক্ষর দরিদ্র প্রজাবৃন্দকে বাঁচান যায় কি প্রকারে? এ রোগের ঔষধই বা কি? দেবেদ্র বাবু কোঃ অপারিটিভ কৃষি ব্যাক সর্করোগহর মহোষধ মনে করেন, কিন্তু আমি এই ত্রৈলোক্যচিন্তামণি প্রয়োগে বিশেষ ফল পাইতেছি না বলিয়া রোগের নিদান খুঁজিয়া বেড়াইতেছি। কৃষিবিজ্ঞান ও কোঃ অপারেটিভ সোসাইটি খোলায় শিক্ষিত যুবক-দের চাকুরীর একটা নতুন দ্বার খুলিয়া গিয়াছে বটে, কিন্তু জমাখাচ মিলাইয়া দেখিলে জমার ঘরে অন্ধপাত বড় একটা দেখা যাইতেছে না। তবে প্রচার কার্য চলিতেছে, এই বা সামান্য লাভ। ডেনমার্কের সমবার সমিতির সাহায্যে কি প্রকারে অন্ন সমস্যার সমাধান হইয়াছে, মিঃ চণ্ডিকা প্রসাদের পুথকে তাহা পড়িয়াছি, আদ্যারলগে স্যার হরেস প্লানকেট ( Sir Horace Plun Kett ) এক ভাবে কৃষিসমবার আন্দোলন ( Agricultural, co-operative movement ) চালাইয়াছিলেন তাহার ইতিহাস ও অনেকে জানেন এবং হোলিওক ( Holyoke ) সাহেবের নায়কত্বে বিলাতে কি প্রকারে সমবার সমিতির প্রচলন হইয়াছিল এবং “রকডেল পাইওনিয়ার” ( Rochdale Pioneers ) রা কি প্রকারে তাহাদের সমবার কারবার গড়িয়া তুলিয়াছেন, তাহার বিবরণ ও বিশ্ববিদ্যালয়ের অনেক ছাত্রের জানা আছে; কিন্তু আমাদের দেশের লোকে কৃষিব্যাঙ্কগুলি টাকা কর্জের একটা নতুন প্রণালী মনে করিতেছে। যতদূর বুঝিতে পারিতেছি, তাহাতে মনে হয় আন্ত-ভেদ-প্রথার মধ্যে বর্ধিত, অর্থহীন, ও কার্যিক পরিশ্রম-বিমুখ বাঙ্গালীর দ্বারা সমবার সমিতির যোগে অন্নসমস্যার মীমাংসা সম্ভবপর নহে। যে সমস্ত গ্রামে কৃষিব্যাঙ্ক আছে সেখানকার কৃষকেরা ও বাধ্য হইয়া শতকরা ৭৫ টাকা বার্ষিক সুদে টাকা কর্জ করিতেছে। কোন কোন গ্রামের লম্বা কৃষিব্যাঙ্ক মঞ্জুর করাইয়া আনাহিও ও উহা খোলা হইতেছে না, কারণ ঐ ব্যাঙ্ক আবশ্যক মত টাকা জোগাইতে পারিবে না, লাভের মধ্যে বিপদে জাপকর্তা মহাজন চটয়া যাইবে। বাংলায় এক মাত্র সম্পন্ন কৃষি, কিন্তু উহার উন্নতি কেবল সায় ও বীজের উৎকর্ষ সাধনে সংঘটিত হইতে পারে না। বাহাতে বৃষ্টিপাত না হইলেও জলসেচনের দ্বারা চৈত্র মাসের মধ্যে বর্ষণ কার্য শেষ হইতে

পারে, তাহার বন্দোবস্ত করা চাই। আবার হঠাৎ বর্ষার জল আসিয়া ধানের কচি চারা ডুবাইয়া দিতে না পারে তাহারও বন্দোবস্ত দরকার। পূর্ববঙ্গে জমিতে সার না দিলেও পলিপড়া জমিতে প্রচুর শস্ত জন্মিতে পারে। কিন্তু বর্ষার জল নিয়ন্ত্রিত না করিতে পারিলে কৃষিকার্য্যে লাভের সম্ভাবনা দেখা যায় না। এ বিষয়ে বিশেষ অমুশীলন এবং চেষ্টার দরকার। আশা করি দেবেজ্রবাবু সেই দিকে মনোযোগ দিবেন। কৃষকদের মধ্যে শতকরা পাঁচজনও বই পড়িতে পারে না। ছাত্রবৃন্দ ছুটির সময় কৃষক সমিতি করিয়া ‘ভুলের ফসলের’ ভ্রাম্য বহি পড়িয়া শুনান, তবেই লেখকের উদ্দেশ্য সাধিত হইতে পারে, নতুবা গল্পের হিসাবে পড়িয়া গেলে বিশেষ ফলের আশা করা যায় না।

(২) “যে পরিবারে ভর্তা ও ভাৰ্যা পরস্পর পরস্পরের উপর নিত্য সন্তুষ্ট, সেই কুলে কল্যাণ নিশ্চলভাবে অবস্থিতি করে” মন্থর এই উক্তির সার্থকতা দেখা যাইতেছে নববধূর কন্যকমলে নভেল বা গল্পগুচ্ছ উপহার দেওয়ার, পল্লীর বাস্তবতা ত্যাগে এবং “বাসনা” আনিয়া নায়ক নায়িকার আদর্শে জীবন গঠনের চেষ্টায়। নিজের সংসার চাকর চাকরাণীর উপর ছাড়িয়া দেওয়ার, তাহা যে ছারখারে যাইতেছে সে দিকে দৃকপাত নাই; এ দিকে নবদম্পতি “গৃহদাহ”র আখ্যান বিষয়ের সমালোচনায় ব্যস্ত, এ দৃষ্ট সম্ভবতঃ অনেকের চোখেই পড়িয়াছে। উপহার গ্রন্থের সঙ্গে একখানা “ভুলের-ফসল” যোগ করিলে অনেক নববধূ “শোভনার” ভ্রাম্য “সোনার মেডেল” গলায় ঝুলাইয়া বিলাত-ফেরত স্বামীকে “মোড়ল” বানাইয়া লইবার চেষ্টা করিবেন এবং অনেক শত্রু “স্বলেখা”-পুত্র ধুকে বলিবেন—“লজ্জা কিরে বেটা! তবে অরুণকে লিখে দাও, আদালতে বাঁড়ের মত গাঁ গাঁ করে চেষ্টায়ে কি হচ্ছে শুনি? তার চেয়ে এখানে এনে লাঙ্গলে জুড়ে দাও।” সন্তানের গ্রাসাচ্ছাদনের ক্রম মাতার জাতি আদিম অবস্থা হইতে মানব সভ্যতা বিস্তারের সহায়তা করিয়াছেন। স্বলেখার দ্বন্দ্ব হ্রিতে হ্রিতে “অপূর্ববন্দে” গান ধরায় হ্রিহিতা শব্দের পুরাতন স্বতি জাগাইয়া দিতেছে। পল্লীর ঘরে ঘরে কবে “শোভনা ও “স্বলেখা” বিরাজ করিবে সেই দিনের প্রতীক্ষায় রহিলাম।

দেবেজ্র বাবু নূতন ধরণের গল্পের বহি লিখিয়া ধনুবাদাহ হইয়াছেন। আশা করি, কৃষিকেন্দ্রের ভ্রাম্য, সাহিত্য ক্ষেত্রেও সার ও সীজ যোগাইয়া নব্যতন্ত্রীদেয় জীবন নূতন ধারায় চালাইবার সহায়তা করিতে থাকিবেন।

শ্রীরাধিকামোহন লাহিড়ী।

## বাসনা।

নিশিদিন ওই অনন্তের পথে,

প্রাণ মোর শুধু ছুটে বেতে চায়!

ধরণীর কিছু লাগেনা যে ভালো,

ঠেলে ফেলে দিয়ে সবি উপেক্ষায়!

অনন্ত গগনে স্বরগের জ্যোতি,

বিমল চন্দ্রমা তারার আলো!

অশীমের আভা দেয় প্রাণে আনি

তাই তাহা মোর লাগে যে ভালো!

শ্রীজগদীশচন্দ্র রায় গুপ্ত।

## বিশ্বভারতী-পরিচয়

কেমনটি করলে ভাল হত বা কোন্টা করা উচিত ছিল, বিশ্বের মঙ্গলসে ভারতীয় বীণাকে ঠিক কোন্ সুরটাতে বাজবার ফরমাস করলে, সকল অতিথিকেই সমান খুশি রাখা চলে, সেই আলোচনা করবার জন্য এই প্রবন্ধের অবতারণা করা হয়নি। বিশ্ব-ভারতীয় কবির মধ্যে, কোন্ মানস শিশু জন্মগ্রহণ করে তার নৃত্যের তালে তালে এমনি সঙ্গীত সৃষ্টি করলে, যার নৃপুরনিকণে সুদূর দিগন্ত হতে মুগ্ধ শ্রোতার আঙ্গু ঐ শান্তিনিকেতনের বন-ছায়ায় এসে মিলিত হচ্ছেন, এই প্রবন্ধ তারি পরিচয় নেবার ও দেবার প্রয়াস মাত্র।

মুক্তির ইচ্ছা মানুষের চিরন্তন স্বপ্ন। বিশ্বত যুগ হতে আরম্ভ করে আজো সে তার দৃষ্টি এড়াতে পারেনি। শুধু দেশ, কাল ও রুচিভেদে এই মুক্তির ধারণা বিচিত্র ও সাধনের পথ বিভিন্ন হয়েছে। তারপরে সেই পথে চলতে চলতে সেটা যে পথমাত্র সে কথা ভুলে গিয়ে তাকে নিজের বলে ভালবেসেছে। তাই বারে বারে পথের সীমানা নিয়ে গোল বাধল।

তাই দেখতে পাই, মানুষ যখন ধর্মকেই মুক্তির পথ বলে ধরে নিল, তখন এই ধর্মের নামে মানুষে মানুষে বিরোধ, দেশ জুড়ে মহাবিনাশ ও ধ্বংসকে একেবারে উল্লুঙ করে দিয়েছে। কিন্তু বিশ্বের কথা এই যে, যখন যখন ধর্মের প্রাণির নামে অশ্রুতি ও মৃত্যুর তরঙ্গ উত্থল হয়েছে, তখনই সেই মণ্ডিত সমুদ্র ভিন্ন করে এক একটা মহাপুরুষ উঠেছেন, হাতে মিলনের অমৃতভাণ্ড নিয়ে। এমনি করেই এদেশে নানক, কবীরের উদ্ভব হয়েছে।

ভারতের পরদেশী পশ্চিমের বন্যা ভারতের উপকূলে নতুন তরঙ্গ তুলে দেখা দিল। তার মধ্যে তখন জীবনের মুক্তিপথ ধর্মকে অতিক্রম করে এসে মিলেছে জীবিকার মধ্যে। পশ্চিমের মন তখন ভাবতে শিখেছে যে, এট রক্ত-মাংসের শরীরটাকে আশ্রয় করে, যে শক্তি সৃষ্টির আদিকাল হতে চলে এসেছে, তাকে বঁচিয়ে, তাকে বাড়িয়ে চলাতেই মুক্তি। এই প্রসারের পথে যদি কোন বিঘ্ন আসে, তাকে সরানোই ধর্ম। তাই এই ইংরেজ বলিক যখন তার ঐশ্বর্য বিস্তারের প্রবল শক্তি নিয়ে এই দেশে দেখা দিল, আর নিজের ক্ষমতা দিয়ে তার ভূরি সঞ্চয়ের বিজয় নিশান দিকে দিকে উড়িয়ে দিতে লাগল, তখন, বহুদিনের বিদেশী প্রাণে দিশাহারা, এই জাতির মনের ভূতপার্ব্ব, ধীরে ধীরে ঐশ্বর্য মোহের একটি গভীর বালির চর পড়তে আরম্ভ করল।

অধিগত ঐশ্বর্যের ভারে বিদেশী ইংরেজ এদেশেই থেকে গেল, আর তারই রক্ষণের জন্য, ক্রমশঃ যে বিরাট রাষ্ট্রবন্দের রচনা করলে, তারি আড়ালে তাদের সমস্ত গুণ্ডুতা ঢাকা পড়ে গেল।

সেই মহিমাযুক্ত যন্ত্রবিভূতির দিকে চেয়ে ভারতবাসী ভাবলে-- এই-ই পথ।

কিন্তু সে পথের সারনেটা যে বেঠেন করে দাঁড়িয়েছিলেন, রাষ্ট্ররচনাকুশল জাগ্রত স্বার্থ-বুদ্ধি বিজয়ী ইংরাজ। তাই আবেদনের বরণডালা সাজিয়ে, পশ্চাতে গিয়ে দণ্ডায়মান হওয়া ছাড়া আর কোনো গতি রইল না।

এমনি করে যখন একদল ভারতবাসী “চাটুকারবৃত্তি বা চরবৃত্তির দ্বারা যেমন করে হোক অপমানের অন্ন খুঁটে খাবার জন্তে রাষ্ট্রীয় আবর্জনাকুণ্ডের আশে পাশে” ঘুরে বেড়াতে আদম্ভ কল্পেন, যখন যথালভ্যের নিমন্ত্রণে সমাগত এই উচ্চিষ্টভোজী দলের অভুক্তি ও ও অর্দ্ধভোজনের অতৃপ্তি, আকোশ ও ক্রন্দনজনিত ধ্বনি সমস্ত গগনকে স্কন্ধ করে তুলেছিল, সেই সময়ে, এই বাঙালার শ্যামল তমালের অন্তরালে, একটা মহাপ্রাণ পোড়িত হয়ে উঠলেন। ব্যথিত কণ্ঠে উচ্চারিত হল, “আজকাল আমরা রাষ্ট্রনৈতিক তপস্শ্রমকেই মুক্তির তপস্শ্রম বলে ধরে নিয়েছি। দল বেঁধে কান্নাকেই সেই তপস্শ্রম সাধনা বলে ধরে নিয়েছিলুম। সেই বিয়াট কান্নার আরোজনে অল্প সকল কাজকর্ম বন্ধই হয়ে গিয়েছিল।” সমস্ত জগত যখন তত্ত্বাঙ্গীণ থাকে তখন যেমন গিরিশঙ্করের উন্নত লগাট প্রভাতরবির প্রথম কিরণস্পর্শে দীপ্ত হয়ে উঠে, তেমনি করে এই ক্রন্দনমুচ্ছিত দেশে সেই দিন ভবিষ্য-ভারতের মুক্তি-সূর্য্যের তৃপ্যধ্বনি এই মহাপুরুষের কাছে ঘোষিত হয়েছিল।

ইংরাজের যন্ত্র শুধু একটা অকস্মিক ঘটনা নয়। তিনি দেখেছিলেন যে “পশ্চাত্যদেশে মাল্লুকের জীবনে একটা লক্ষ্য আছে, সেখানকার শিক্ষা দীক্ষা সেই লক্ষ্যের দিকে মাল্লুকে নানারকমে বল দিচ্ছে ও পথ নির্দেশ করছে। তারি সঙ্গে সঙ্গে অবাস্তবভাবে অল্প দশরকম প্রয়োজনও সিদ্ধ হয়ে যাচ্ছে। কিন্তু বর্তমানে আমাদের দেশে জীবনের বড় লক্ষ্য আমাদের কাছে জাগ্রত হয়ে ওঠেনি, কেবলমাত্র জীবিকার লক্ষ্যই বড় হয়ে উঠল।”

সেই দল রাষ্ট্রীয় ক্রন্দনের রঙ্গক্ষেত্রে এটাও তাঁর দৃষ্টি এড়াল না যে, “অল্প সকল কাজকর্ম বন্ধই হয়ে গিয়েছিল।” তাই জীবনের-হারানো-লক্ষ্য এই দেশে জীবিকার লক্ষ্যই বড় হয়ে উঠছিল। সেইখানে বলতে হল,

“জীবিকার লক্ষ্য শুধু অভাবকে নিয়ে, প্রয়োজনকে নিয়ে; কিন্তু জীবনের লক্ষ্য পরিপূর্ণতাকে নিয়ে, সকল প্রয়োজনের উপরে সে। এই পরিপূর্ণতার আদর্শ সম্বন্ধে যুরোপের সঙ্গে আমাদের মতভেদ থাকতে পারে, কিন্তু কোনো একটা আদর্শ আছে বা কেবল পেট ভরাবার না, এ কথা যদি না মানি তা হলে নিতান্ত ছোট হয়ে যাই।”

তাই,

“এই কথাটা মানব, মানতে শেখাব এই মনে করেই এখানে প্রথম বিদ্যালয়ের পত্তন করেছিলাম।” তার প্রথম গোপন হচ্ছে বাইরের নানা প্রকার চিত্তবিক্ষেপ থেকে সরিয়ে এনে মনকে শান্তির মধ্যে প্রতিষ্ঠিত করা। সেইজন্য এই শান্তির ক্ষেত্রে এসে আমরা আসন গ্রহণ করলাম।” এমনি করে সেই “নিভৃত আশ্রয়ে,” “ভারতবর্ষের মধ্যে সেই বেড়ানোওয়া স্থানে একটা বীজ বপন করা হল। সেই বেড়ানোওয়া অন্ধুরিত চারাগাছ যখন “হাপলের

নাগালের" উপরে উঠল, তখন একদিন তারি তলার তেরশ' ছাব্বিশের আষাঢ় মাসে যে আসন রচিত হল তারি নাম বিশ্বভারতী ।

ভীষিকার লক্ষ্যকেই বড় করে ধরেছিলাম বলে "গোড়া থেকে ধরে নেওয়া হয়েছে যে আমরা নিঃশ্ব। যা কিছু সমস্তই আমাদের বাইরে থেকে নিতে হবে।" তাই বিশ্বভারতী প্রাণ সংগ্রহ করতে আরম্ভ করলেন কালিদাস ও ভাস থেকে, রামানুজ, নিম্বার্ক ও বল্লভ থেকে, পালি ও সিংহলী ভাষা থেকে, প্রাচীন ভারতবর্ষীয় কণ্ঠসঙ্গীত থেকে। পাশ্চাত্য ভাষার মধ্যে ছিল শুধু রাজভাষা ।

এমনি করে যখন বিশ্বভারতী এই ভারতে "মহামিলনের সাগরতীর" রচনার মধ্য ছিলেন, সেই অবসরে একদল ভারতবাসীর মনে রাষ্ট্র-ব্রত ধীরে ধীরে সমস্তই আলোড়নের বিক্ষোভকে অতিক্রম করে স্থির দৃষ্টির স্থান অধিকার করতে চলেছিল। সেই লক্ষ্য সাধনের পথে ব্যক্তার চেয়ে অর্জন, লোভের চেয়ে ত্যাগ বড় হয়ে উঠেছিল। এমন সময়ে যখন বিশ্বভারতীর কবি সমগ্র পশ্চিমগ্রামী প্রলয়নিশার শেষবামে যুরোপের দ্বায়ে উপনীত হইলেন তখন শুন্তে পেলেন, সমস্ত যুক্ত্যকোলাহলের বিজয়ভাষা মণ্ডিত করে দিকে দিকে নিষ্পিষ্ট মানবের বেদনাক্ষনি উঠেছে। দেখলেন, যন্ত্ররাজের জয়বিভীষিকায় পশ্চিমাকাশ ব্রত হয়েছে। এইখানে কবি পেলেন বিশ্বের নবরূপ। উপেক্ষিত মানবের আগ্রহ-আমন্ত্রণের মধ্যে, দৃষ্টশক্তির রথচক্রতলে লাক্ষিত স্নন্দরের মৃত্যুনিশ্বাসের মধ্যে তিনি বিশ্বভারতীর জন্ত জগৎজোড়া নূতন বাণী শুন্লেন।

"When I left you to start for Europe, I was labouring under the delusion that my mission was to build an Indian University in which Indian cultures would be represented in all their variety. But when I came to the continental Europe and fully realised that I had been accepted as one of themselves, I realised that my mission was the mission of the present age. It was to make the meeting of the East and West fruitful in truth. I felt that the call of the Shantiniketan was the invitation of India to the rest of the world."

আজ শুধু "বিশ্বের সভ্যতাপে" ভারতের ডাক নয়। ভারতের প্রাঙ্গণে আজ বিশ্বের নিমন্ত্রণ। ভারতের দীনতার মধ্যে যে ক্রন্দন অহরহ অন্ধের মত ফিরছে, সে শুধু রাষ্ট্র-শৃঙ্খলিতের বিলাপ নয়, তার বেদনা আজ ধ্বনিত হয়েছে সমস্ত বিশ্বে; যেখানে যেখানে মানুষ পীড়িত হয়েছে, তার নানা সঙ্করের ভারে। আজ প্রতি মানবের জন্ত একই মুক্তির বাণী ঘোষিত হয়েছে, সে হল "অ'অ'র মুক্তি।"

অকুণ্ণ মুক্তির এই নবমন্ত্রঘোষিত বিশ্বভারতীর তপোবনে ভারতবর্ষ আজ চীন ও সিংহলকে, জর্মান ও মার্কিনকে, জিজ্ঞাসু ও শিরীকে, বৌদ্ধ ও খ্রীষ্টানকে, কবি ও কৃষককে একই সুরসাধনার মিলিত কয়ছেন এই জেনে যে, একদিন সমস্ত বিশ্ববাসীকে তার বিচিত্র বিরোধের অপরিচয়ের মধ্যে থেকে ডেকে বলতে পারবেন,

"নান্যঃ পস্থা বিদ্যতেহন্য।"

শ্রীপ্রকাশ রায়।

## বিদ্যাসাগর

আমাদের দেশে বিদ্যাসাগর মহাশয়ের স্মরণ-সভা বছর বছর হয় কিন্তু তাতে বক্তারা মন খুলে সব কথা বলেন না, এই ব্যাপারটি লক্ষ্য করা যায়। আমাদের দেশের লোকেরা একদিক দিয়ে তাঁকে শ্রদ্ধাজ্ঞাপন না করে' থাকতে পারেননি বটে কিন্তু বিদ্যাসাগর তাঁর চরিত্রের যে মহত্ত্বগুণে দেশাচারের দুর্গ নির্ভয়ে আক্রমণ করতে পেরেছিলেন সেটাকে কেবলমাত্র তাঁর দয়া-দাক্ষিণ্যের খ্যাতির দ্বারা তাঁরা ঢেকে রাখতে চান। অর্থাৎ বিদ্যাসাগরের যেটি সকলের চেয়ে বড় পরিচয় সেইটাই তাঁর দেশবাসীরা তিরস্করণীর দ্বারা লুকিয়ে রাখবার চেষ্টা করতেন।

এর থেকে একটি কথাই প্রমাণ হয় যে, তাঁর দেশের লোক যে যুগে বদ্ধ হয়ে আছেন বিদ্যাসাগর সেই যুগকে ছাড়িয়ে জন্মগ্রহণ করেছিলেন। অর্থাৎ সেই বড় যুগে তাঁর জন্ম, যার মধ্যে আধুনিক কালেরও স্থান আছে, যা ভাবী কালকে প্রত্যাখ্যান করে না। যে গঙ্গা মরে' গেছে তার মধ্যে স্রোত নেই, কিন্তু ডোবা আছে ; বহমান গঙ্গা তার থেকে সরে এসেচে, সমুদ্রের সঙ্গে তার যোগ। এই গঙ্গাকেই বলি আধুনিক। বহমান কালগঙ্গার সঙ্গেই বিদ্যাসাগরের জীবনধারার মিলন ছিল, এইজন্ত বিদ্যাসাগর ছিলেন আধুনিক।

বিদ্যাসাগর ব্রাহ্মণ পণ্ডিতের বংশে জন্মগ্রহণ করেন, তিনি অতীতের প্রথা ও বিশ্বাসের মধ্যে মানুষ হয়েছিলেন।—এমন দেশে তাঁর জন্ম হয়েছিল, যেখানে জীবন ও মনের যে প্রবাহ মানুষের সংসারকে নিয়ত অতীত থেকে বর্তমান, বর্তমান থেকে ভবিষ্যতের অভিমুখে নিয়ে যেতে চায় সেই প্রবাহকে লোকেরা বিশ্বাস করেনি, এবং তাকে বিপজ্জনক মনে করে' তার পথে সহস্র বাধা বেঁধে সমাজকে নিরাপদ করবার চেষ্টা করেছে। কিন্তু তৎসঙ্গে তিনি পুরাতনের বেড়ার মধ্যে জড়ভাবে আবদ্ধ থাকতে পারেননি। এতেই তাঁর চরিত্রের অসামান্যতা ব্যক্ত হয়েছে। দয়া প্রভৃতি গুণ অনেকের মধ্যে সচরাচর দেখা যায় কিন্তু চরিত্র-বল আমাদের দেশে সর্বত্র দৃষ্টিগোচর হয় না। যারা সবলচরিত্র, যাদের চরিত্র-বল কেবলমাত্র ধর্মবুদ্ধিগত নয় কিন্তু মানসিক-বুদ্ধি-গত সেই প্রবলেরা অতীতের বিধিনিষেধে অবরুদ্ধ হয়ে নিঃশব্দে নিস্তব্ধ হয়ে থাকেন না। তাঁদের বুদ্ধির চরিত্র-বল প্রথার বিচারহীন অল্পশাসনকে শাস্তশিষ্ট হয়ে মানতে পারে না। মানসিক চরিত্র-বলের এইরূপ দৃষ্টান্ত আমাদের দেশের পক্ষে অতিশয় মূল্যবান। যারা অতীতের জড়বাধা লঙ্ঘন করে' দেশের চিত্তকে ভবিষ্যতের পরম সার্থকতার দিকে বহন করে' নিয়ে যাবার সারথী স্বরূপ, বিদ্যাসাগর মহাশয় সেই মহারথিগণের একজন অগ্রগণ্য ছিলেন, আশা করি মনে এই সত্যটিই সব-চেয়ে বড় হয়ে লেগেছে।

বর্তমান কাল ভবিষ্যৎ ও অতীত কালের সীমান্তে অবস্থান করে, এই নিত্যচলনশীল সীমান্তের উপর দাঁড়িয়ে কে কোন দিকে মুখ ফেরায় আগলে সেইটাই লক্ষ্য করবার



জিনিষ। যারা বর্তমান কালের চূড়ায় দাঁড়িয়ে পিছন দিকেই ফিরে থাকে, তারা কখনো অগ্রগামী হতে পারে না, তাদের পক্ষে মানবজীবনের পুরোবর্তী হবার পথ মিথ্যা হয়ে গেছে। তারা অতীতকেই নিয়ত দেখে বলে' তার মধ্যেই সম্পূর্ণ নিবিষ্ট হয়ে থাকতেই তাদের একান্ত আস্থা। তারা পথে চলাকে মানে না। তারা বলে যে সত্য স্বপ্ন অতীতের মধ্যেই তার সমস্ত ফসল ফলিয়ে শেষ করে' ফেলেছে; তারা বলে যে তাদের ধর্ম-কর্ম বিষয়-ব্যাপারের যা-কিছু তত্ত্ব তা ঋষিচিত্ত থেকে পরিপূর্ণ আকারে উদ্ভূত হয়ে চিরকালের জন্ত স্তব্ধ হয়ে গেছে, তারা প্রাণের নিয়ম অনুসারে ক্রমশঃ বিকাশ লাভ করেনি, সুতরাং তাদের পক্ষে ভাবী বিকাশ নেই, অর্থাৎ ভবিষ্যৎকাল বলে' জিনিষটাই তাদের নয়।

এইরূপে স্বসম্পূর্ণ সত্যের মধ্যে অর্থাৎ মৃত পদার্থের মধ্যে চিন্তাকে অবরুদ্ধ করে' তার মধ্যে বিরাজ করা আমাদের দেশের লোকদের মধ্যে সর্বত্র লক্ষ্য-গোচর হয়, এমন কি আমাদের দেশের যুবকদের মুখেও এর সমর্থন শোনা যায়। প্রত্যেক দেশের যুবকদের উপর ভার রয়েছে সংসারের সত্যকে নতুন করে' যাচাই করে' নেওয়া, সংসারকে নতুন পথে বহন করে' নিয়ে যাওয়া, অসত্যের বিরুদ্ধে বিদ্রোহ ঘোষণা করা। প্রবীণ ও বিজ্ঞ যারা তাঁরা সত্যের নিত্যনবীন বিকাশের অনুকূলতা করতে ভয় পান, কিন্তু যুবকদের প্রতি ভার আছে তারা সত্যকে পরখ করে' নেবে।

সত্য যুগে যুগে নতুন করে' আত্মপরীক্ষা দেবার জন্তে যুবকদের মন্বয়ুদ্ধে আহ্বান করেন। সেই-সকল নবযুগের বীরদের কাছে সত্যের ছদ্মবেশধারী পুরাতন মিথ্যা পরাস্ত হয়। সবচেয়ে দুঃখের কথা এই যে, আমাদের দেশের যুবকেরা এই আহ্বানকে অস্বীকার করেছে। সকল প্রকার প্রথাকেই চিরন্তন বলে' কল্পনা করে' কোনো রকমে শান্তিতে ও আরামে মনকে অলস করে' রাখতে তাদের মনের মধ্যে পীড়া বোধ হয় না, দেশের পক্ষে এইটাই সকলের চেয়ে দুর্ভাগ্যের বিষয়। সেইজন্তেই আশ্চর্যের কথা এই যে ব্রাহ্মণ পণ্ডিতের ঘরে জন্মগ্রহণ করেও, এই দেশেরই একজন সেই নবীনের বিদ্রোহ নিয়ে উপস্থিত হয়েছিলেন। তিনি আপনার মধ্যে সত্যের তেজ, কর্তব্যের সাহস অনুভব করে' ধর্ম-বুদ্ধিকে জয়ী করবার জন্তে দাঁড়িয়েছিলেন। এখানেই তাঁর যথার্থ মহত্ব। সেদিন সমস্ত সমাজ এই ব্রাহ্মণ-তনয়কে কিরূপে আঘাত ও অপমান করেছিল, তার ইতিহাস আজকার দিনে স্নান হয়ে গেছে, কিন্তু যারা সেই সময়ের কথা জানেন তাঁরা জানেন যে তিনি কত বড় সংগ্রামের মধ্যে একাকী সত্যের জোরে দাঁড়িয়েছিলেন। তিনি জয়ী হয়েছিলেন বলে গৌরব করতে পারিনে। কারণ সত্যের জয়ে দুই প্রতিকূল পক্ষেরই যোগ্যতা থাকা দরকার। কিন্তু ধর্মবুদ্ধি যারা বাহিরে পরাভব পান তাঁরাও অন্তরে জয়ী হন, এই কথাটি জেনে আজ আমরা তাঁর জয়কীর্তন করব।

বিদ্যাসাগর আচার্যের দুর্গকে আক্রমণ করেছিলেন, এই তাঁর আধুনিকতার একমাত্র পরিচয় নয়। যেখানে তিনি পাশ্চাত্য ও প্রাচ্য বিদ্যার মধ্যে সন্মিলনের সেতু-স্বরূপ হয়েছিলেন সেখানেও তাঁর বুদ্ধির ঐদার্য্য প্রকাশ পেয়েছে। তিনি যা-কিছু পাশ্চাত্য তাকে

অন্তি বলে' অপমান করেননি। তিনি জানতেন, বিদ্যার মধ্যে পূর্ব-পশ্চিমের দিগ্বিরোধ নেই। তিনি নিজের সংস্কৃতশাস্ত্রে বিশেষ পারদর্শী ছিলেন অথচ তিনিই বর্তমান যুরোপীয় বিদ্যার অভিমুখে ছাত্রদের আগ্রহের কবুবার প্রধান উদ্যোগী হয়েছিলেন এবং নিজের উৎসাহ ও চেষ্টায় পাশ্চাত্য বিদ্যা আয়ত্ত করেছিলেন।

এই বিদ্যাসম্মিলনের ভার নিয়েছিলেন এমন এক ব্যক্তি যার বাইরের ব্যবহার বেশভূষা প্রাচীন কিন্তু যার অন্তর চির-নবীন। স্বদেশের পরিচ্ছদ গ্রহণ করে' তিনি বিদেশের বিদ্যাকে আতিথ্যে বরণ করতে পেরেছিলেন এইটেই বড় রমণীয় হয়েছিল। তিনি অনেক বেশী বয়সে বিদেশী বিদ্যায় প্রবেশলাভ করেন এবং তাঁর গৃহে বাল্যকালে ও পুরুষাভুজ্যে সংস্কৃত-বিদ্যারই চর্চা হয়েছে। অথচ তিনি কোনো বিরুদ্ধ মনোভাব না নিয়ে অতি প্রসন্নচিত্তে পাশ্চাত্য বিদ্যাকে গ্রহণ করেছিলেন।

বিদ্যাসাগর মহাশয়ের এই আধুনিকতার গৌরবকে স্বীকার করতে হবে। তিনি নবীন ছিলেন এবং চির-যৌবনের অভিষেক লাভ করে' বলশালী হয়েছিলেন। তাঁর এই নবীনতাই আমার কাছে সব-চেয়ে পূজনীয় কারণ তিনি আমাদের দেশে চলবার পথ প্রস্তুত করে' গেছেন। প্রত্যেক দেশের মহাপুরুষদের কাজই হচ্ছে এইভাবে বাধা অপসারিত করে' ভাবী যুগে যাত্রা কবুবার পথকে মুক্ত করে' দেওয়া। তাঁরা মানুষের সঙ্গে মানুষের, অতীতের সঙ্গে ভবিষ্যতের সত্য সত্যের বাধা মোচন করে' দেন। কিন্তু বাধাই যে-দেশের দেবতা সে দেশ এই মহাপুরুষদের সম্মান করতে জানে না। বিদ্যাসাগরের পক্ষে এই প্রত্যাখ্যানই তাঁর চরিত্রের সব-চেয়ে বড় পরিচয় হয়ে থাকবে। এই ব্রাহ্মণতনয় যদি তাঁর মানসিক শক্তি নিয়ে কেবলমাত্র দেশের মনোরঞ্জন করতেন, তাহলে অনায়াসে আজ তিনি অবতারের পদ পেয়ে বসতেন এবং যে নৈরাশ্রের আঘাত তিনি পেয়েছিলেন তা তাঁকে সহ্য করতে হত না। কিন্তু যারা বড়, জনসাধারণের চাটুর্ভুতি কবুবার জন্তে সংসারে তাঁদের জন্ম নয়। এইজন্তে জনসাধারণও সকল সময়ে স্তুতিবাক্যের মজুরি দিয়ে তাঁদের বিদায় করে না।

একথা মানতেই হবে যে বিদ্যাসাগর দুঃসহ আঘাত পেয়েছিলেন এবং শেষ পর্যন্ত এই বেদনা বহন করে ছিলেন। তিনি নৈরাশ্রগ্রস্ত pessimist ছিলেন বলে' অধ্যাতী লাভ করেছেন, তাঁর কারণ হচ্ছে যে যেখানে তাঁর বেদনা ছিল দেশের কাছ থেকে সেখানে তিনি শাস্তি পাননি। তিনি যদিও তাতে কর্তব্যব্রত হননি, তবুও তাঁর জীবন যে বিষাদে আচ্ছন্ন হয়েছিল তা অনেকের কাছে অবিস্মৃত নেই। তিনি তাঁর বড় তপস্কার দিকে স্বদেশীয়ের কাছে অভ্যর্থনা পাননি, কিন্তু সকল মহাপুরুষেরাই এই না-পাওয়ার গৌরবের দ্বারাই ভূষিত হন। বিধাতা তাঁদের যে দুঃসাধ্য সাধন করতে সংসারে পাঠান, তাঁরা সেই দেবদত্ত দৌত্যের দ্বারাই অন্তরের মধ্যে সম্মান গ্রহণ করেই আসেন। বাহিরের অগৌরব তাঁদের অন্তরের সেই সম্মানের ঢাকাকেই উজ্জ্বল করে' তোলে,— অসম্মানই তাঁদের পুরস্কার।

এই উপলক্ষ্যে আরেক জনের নাম আজ আমার মনে পড়ছে—যিনি প্রাচীনকালের

সঙ্গে ভাবী কালের, এক যুগের সঙ্গে অল্প যুগের সম্মিলনের সাধনা করেছিলেন। রাজা রামমোহন রায়ও বিদ্যাসাগরের মত জীবনের আরম্ভকালে শাস্ত্রে অসামান্য পারদর্শী হয়েছিলেন এবং বাল্যকালে পাশ্চাত্য বিদ্যা শেখেননি। তিনি দীর্ঘকাল কেবল প্রাচ্য বিজ্ঞার মধ্যেই আবিষ্ট থেকে তাকেই একমাত্র শিক্ষার বিষয় করেছিলেন। কিন্তু তিনি এই সীমার মধ্যেই একান্ত আবদ্ধ হয়ে থাকতে পারলেন না। রামমোহন সত্যকে নানা দেশে, নানা শাস্ত্রে, নানা ধর্মে অন্বেষণ করেছিলেন, নির্ভীক এই সাহসের জন্ত তিনি ধন্ত। যেমন ভৌগোলিক সত্যকে পূর্ণভাবে জানবার জন্ত মাহুষ নূতন নূতন দেশে নিষ্ক্রমণ করে' অসাধারণ অধ্যবসায় ও চরিত্রবলের পরিচয় দিয়েছে, তেমনই মানসলোকের সত্যের সন্ধানে চিত্তকে প্রথার আবেষ্টন থেকে মুক্ত করে' নব নব পথে ধাবিত করতে গিয়ে মহাপুরুষেরা আপন চরিত্র-মহিমা যঃসহ কষ্টকে শিরোধার্য করে' নিয়ে থাকেন। আমরা অল্পভব করতে পারি না যে এঁরা এঁদের বিরাট স্বরূপ নিয়ে ক্ষুদ্র জনসংঘকে ছাড়িয়ে কত উর্দ্ধে বিরাজ করেন। যারা ছোট, বড় বড়কেই তারা সকলের চেয়ে বড় অপরাধ বলে' গণ্য করে। এই কারণেই ছোটর আঘাতই বড়র পক্ষে পূজার অর্থ্য।

যে জাতি মনে করে' বসে' আছে যে অতীতের ভাঙারের মধ্যেই তার সকল ঐশ্বর্য্য, সেই ঐশ্বর্য্যকে অর্জন করবার জন্তে তার স্বকীয় উদ্ভাবনার কোনো অপেক্ষা নেই, তা পূর্বযুগের ঋষিদের দ্বারা আবিষ্কৃত হয়ে চিরকালের মত সংস্কৃত ভাষায় পুঁথির শ্লোকে সঞ্চিত হয়ে আছে, সে জাতির বুদ্ধির অবনতি হয়েছে, শক্তির অধঃপতন হয়েছে। নইলে এমন বিশ্বাসের মধ্যে স্তব্ধ হয়ে বসে' কখনই সে আরাম পেত না। কারণ বুদ্ধি ও শক্তির ধর্ম্মই এই যে, সে আপনার উদ্যমকে বাধার বিরুদ্ধে প্রয়োগ করে' যা অজ্ঞাত যা অলঙ্ক তার অভিযুগে নিয়ত চলতে চায়; বহুমূল্য পাথর দিয়ে তৈরি কবরস্থানের প্রতি তার অমুরাগ নেই। যে জাতি অতীতের মধ্যেই তার গৌরব স্থির করেছে, ইতিহাসে তার বিজয়যাত্রা শুরু হয়ে গেছে, সে জাতি শিল্পে সাহিত্যে বিজ্ঞানে কণ্ঠে শক্তিহীন ও নিষ্ফল হয়ে গেছে। অতএব তার হাতের অপমানের দ্বারাই সেই জাতির মহাপুরুষদের মহৎ সাধনার যথার্থ প্রমাণ হয়।

আমি পূর্বেই বলেছি যে যুরোপে যে-সকল দেশ অতীতের আঁচল ধরা, তারা মানসিক আধ্যাত্মিক রাষ্ট্রিক সকল ব্যাপারেই অল্প দেশ থেকে পিছিয়ে পড়েছে। স্পেন দেশের ঐশ্বর্য্য ও প্রতাপ এক সময়ে বহুদূর পর্য্যন্ত বিস্তার লাভ করেছিল, কিন্তু আজ কেন সে অল্প যুরোপীয় দেশের তুলনায় সেই পূর্ব-গৌরব থেকে ভ্রষ্ট হয়েছে? তার কারণ হচ্ছে যে স্পেনের চিত্ত ধর্মে কণ্ঠে প্রাচীন বিশ্বাস ও আচারপদ্ধতিতে আবদ্ধ, তাই তার চিন্তাসম্পদের উন্মেষ হয়নি। যারা এমনি ভাবে ভাবী কালকে অবজ্ঞা করে, বর্তমানকে ঐহসনের বিষয় বলে, সকল পরিবর্তনকে হান্ধকর দুঃখকর লঙ্কাকর বলে' মনে করে, তারা জীবন্ত জাতি। তাই বলে' অতীতকে অবজ্ঞা করাও কোনো জাতিরপক্ষে কল্যাণকর নয়, কারণ অতীতের মুখ্যও তার প্রতিষ্ঠা আছে। কিন্তু মাহুষকে জানতে হবে যে অতীতের সঙ্গে তার সম্বন্ধ ভাবীকালের পথেই তাকে অগ্রসর করবার জন্তে। আমাদের

চলার সময় যে পা পিছিয়ে থাকে সেও সামনের পা কে এগিয়ে দিতে চায়। সে যদি সামনের পা-কে পিছনে টেনে রাখত তাহলে তার চেয়ে খোঁড়া পা শ্রেয় হত। তাই সকল দেশের মহাপুরুষেরা অতীত ও ভবিষ্যতের মধ্যে মিলনসেতু নির্মাণ করে' দিয়ে মানুষের চলার পথকে সহজ করে' দিয়েছেন। আমি মনে করি যে ভারতবর্ষে জাতির সঙ্গে জাতির, স্বদেশীর সঙ্গে বিদেশীর বিরোধ তত গুরুতর নয় যেমন তার অতীতের সঙ্গে ভবিষ্যতের বিরোধ। আমরা এইরূপে উভয় কালের মধ্যে একটি অতলম্পর্শ ব্যবধান সৃষ্টি করে' মনকে তার গহ্বরে ডুবিয়ে দিয়ে বসেছি। একদিকে আমরা ভাবীকালে সম্পূর্ণ আত্মবান্ হতে পারছি না, অত্মদিকে আমরা কেবল অতীতকে আঁকড়ে থাকতেও পারছি না। তাই আমরা একদিকে মোটর-বেল-টেলিগ্রাফকে জীবন-যাত্রার নিত্যসহচর করেছি, আবার অত্মদিকে বলছি বিজ্ঞান যে আমাদের সর্বনাশ করুল, পাশ্চাত্য বিদ্যা আমাদের সহাবে না। তাই আমরা না আগে না পিছে কোনো দিকেই নিজেদের প্রতিষ্ঠিত করতে পারছি না। আমাদের এই দোটানার কারণ হচ্ছে যে আমরা অতীতের সঙ্গে ভবিষ্যতের বিরোধ বাধিয়েছি, জীবনের নব নব বিকাশের ক্ষেত্র ও আশার ক্ষেত্রকে আয়ত্তের অতীত করে' রাখতে চাচ্ছি, তাই আমাদের দুর্গতির অন্ত নেই।

আজ আমরা বলব যে, যে-সকল বীরপুরুষ অতীত ও ভবিষ্যতের মধ্যে সেতুবন্ধন করেছেন, অতীত সম্পদকে রূপণের ধনের মত মাটিতে গচ্ছিত না রেখে বহমান কালের মধ্যে তার ব্যবহারের মুক্তিসাধন করতে উদ্যমশীল হয়েছেন তাঁরাই চিরস্মরণীয়, কারণ তাঁরাই চিরকালের পথিক, চিরকালের পথপ্রদর্শক। তাঁদের সকলেই যে বাইরের সফলতা পেয়েছেন তা নয়, কারণ আমি বলেছি যে তাঁদের কর্মক্ষেত্র অচ্যুসারে সার্থকতার তারতম্য হয়েছে কিন্তু আমাদের পক্ষে খুব আশার কথা যে আমাদের দেশেও এঁদের মত লোকের জন্ম হয়।

আজকাল আমরা দেশে প্রাচ্য বিদ্যার যে সম্মান করছি তা কতকটা দেশাভিমান বশতঃ। কিন্তু সত্যের প্রতি নিষ্ঠা বশতঃ প্রাচীন বিদ্যাকে সর্বমানবেক সম্পদ করবার জন্য ভারতবর্ষে সর্বপ্রথম ব্রতী হয়েছিলেন আমাদের বাংলার রামমোহন রায় এবং তার জ্ঞান অনেকবার তাঁর প্রাণশক্তি পর্যন্ত উপস্থিত হয়েছে। আজ আমরা তাঁর সাধনার ফল ভোগ করছি কিন্তু তাঁকে অবজ্ঞা করতে কুণ্ঠিত হইনি। তবু আজ আমরা তাঁকে নমস্কার করি।

বিদ্যাসাগর মহাশয়ও সেইরূপ, আচারের যে হৃদয়হীন প্রাণহীন পাথর দেশের চিত্তকে পিষে মেরেছে, রক্তপাত করেছে, নারীকে পীড়া দিয়েছে, সেই পাথরকে দেবতা বলে' মানেন নি, তাকে আঘাত করেছেন। অনেকে বলবেন যে তিনি শাস্ত্র দিয়েই শাস্ত্রকে সমর্থন করেছেন। কিন্তু শাস্ত্র উপলক্ষ্য মাত্র ছিল; তিনি অস্ত্রায়ের বেদনায় যে স্কন্ধ হয়েছিলেন সে ত শাস্ত্রবচনের প্রভাবে নয়। তিনি তাঁর করুণার ঐদার্য্যে মানুষকে মানুষরূপে অল্পভব করতে পেরেছিলেন, তাকে কেবল শাস্ত্রবচনের বাহকরূপে

দেখেন নি। তিনি কতকালের পুঞ্জীভূত লোকপীড়ার সন্মুখীন হয়ে নিহঁর আচারকে দয়ার দ্বারা আঘাত করেছিলেন। তিনি কেবল শাস্ত্রের দ্বারা শাস্ত্রের খণ্ডন করেননি, হৃদয়ের দ্বারা সত্যকে প্রচার করে' গেছেন।

আজ আমাদের মুখের কথায় তাঁদের কোনো পুরস্কার নেই। কিন্তু আশা আছে যে এমন একদিন আসবে যেদিন আমরাও সন্মুখের পথে চলতে গৌরব বোধ করব, তুতগ্রস্ত হয়ে শাস্ত্রাঙ্কশাসনের বোঝায় পঙ্ক হয়ে পিছনে পড়ে' থাকব না, যেদিন “যুদ্ধং দেহি” বলে' প্রচলিত বিশ্বাসকে পরীক্ষা করে' নিতে কুণ্ঠিত হব না। সেই জ্যোতির্ধর্ম ভবিষ্যৎকে অভ্যর্থনা করে' আনবার জন্তে দ্বারা প্রত্যাষেই আগ্রত হয়েছিলেন, তাঁদের বলব, “ধন্ত তোমরা, তোমাদের তপস্যা ব্যর্থ হয়নি, তোমরা একদিন সত্যের সংগ্রামে নির্ভয়ে দাঁড়াতে পেরেছিলে বলেই আমাদের অগোচরে পাশাপের প্রাচীরে ছিদ্র দেখা দিয়েছে। তোমরা একদিন স্বদেশবাসীদের দ্বারা তিরস্কৃত হয়েছিলে, মনে হতছিল বৃষ্টি তোমাদের জীবন নিফল হয়েছে, কিন্তু জানি সেই ব্যর্থতার অন্তরালে তোমাদের কীর্তি অক্ষয়রূপ ধারণ করছিল।”

সত্যপথের পথিকরূপে সন্মানীরূপে নবজীবনের সাধনায় প্রবৃত্ত হয়ে, ভাবীকালের তীর্থযাত্রীদের সঙ্গে একতালে পা ফেলে যেদিন আমরা এই কথা বলতে পারব সেইদিনই এই-সকল মহাপুরুষদের স্মৃতি দেশের হৃদয়ের মধ্যে সত্য হয়ে উঠবে। আশা করি সেই শুভদিন অনতিদূরে।

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

বিদ্যালয়-সময়সভার বক্তৃতার মর্ম (১৭ই জানুয়ারী, ১৩২২। ব্রাহ্মসমাজ, কলিকাতা।) শ্রীযুক্ত প্রমোদ কুমার সেনগুপ্ত কর্তৃক অনু-লিখিত।

## একলব্য।

হে গুরু পূজ্য দেবতা আমার মূর্তি সিদ্ধি য়োর !  
 অর্ধ্য মহিক বস্ত্র শূদ্র অনাচারী অতি য়োর ।  
 তা ব'লে বলিনি অমৃত-বাণী, শুদ্ধ চিত্ত মন,  
 অগতে আমার ইষ্ট পূজ্য গুরু মম শুধু জ্ঞোণ !  
 লভিনি বটে ও অড়ের মূর্তি শরীরি জ্ঞোণের কারা ;  
 আমার গুরু যে বিধে বিরাট রয়েছে প্রসারিণা ।  
 অনলে অনিলে লোকাল আলোকে প্রতি পরমাণু অণু,  
 নিখিল জীবন সভার মাঝে বিকশিত বর তত্ত্ব !  
 আমার মাস, অস্থি, মজ্জা সকল জীবন মাঝে  
 চিত্ত, চিন্তা, ভাবনা, সাধনা সারা প্রাণে ব্যাপিরাছে ;

গুহর মূর্তি, গুহর সখা সকলি যে জোণবর,  
 দেবতা আমার, দেহের বিহনে তক্লির হানি হয় ?  
 নিমেষে নিমেষে, প্রতি খাসে খাসে পেয়েছি গুহর বাণী,  
 তাঁহারি শিক্ষা, অস্ত্র দীক্ষা প্রকার ভরে মানি ।  
 পূর্ণ কামনা, অস্ত্র সিদ্ধি, কীবন, সাধনা মম !

সেই চির মনোরম !

সুদূর দেবতা বিদেহ ইষ্ট মূর্ত দাসের কাছে ;  
 অঙ্গুলি কেন, অঙ্গলি দিব যা কিছু আমার আছে !  
 বাহার আশায় অনশনে বসে রোজ-জালায় দহি,  
 কত দিবানিশি স্কন্ধে তপে সকলতা মাগি রহি,  
 সেই চির মম ইপ্সিত সাধ চরণে সঁপিতে চাই  
 সিদ্ধিও মোর, এ হ'তে সিদ্ধি ! আর কিছু দেব নাই !

এই লহ অঙ্গুলি,

অস্ত্র শিক্ষা যা ছিল আমার তাও গুহ যাব ভুলি ।

শ্রীবলাই দেবশর্দা

## সঙ্গণিকা ।

### সাহিত্য পরিষদে দান ।

কবি সত্যেন্দ্রনাথের মাতৃদেবী ও স্ত্রী বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদকে সত্যেন্দ্রনাথের মূল্যবান লাইব্রেরীটা দান করিয়াছেন। সত্যেন্দ্রনাথ মৃত্যুশয্যায় এই ইচ্ছাটা প্রকাশ করিয়াছিলেন। এবং ইহারা তাহার গৌরব রক্ষা করিয়াছেন। বঙ্গীয় কবির পিতামহ বর্ণগত অক্ষয়কুমার দত্ত মহাশয়ের আমল হইতে এই লাইব্রেরীতে বহু মূল্যবান গ্রন্থ সংকিত ছিল এবং সত্যেন্দ্রনাথ নিজেও বহু মূল্যের গ্রন্থ সংকর করিয়াছিলেন। সমস্তই দান করিয়া ইহারা প্রকার পাণ্ডী হইয়াছেন।

### বিদ্যাসাগর বাণীভবন ।

বিশত ১০ই প্রাচীন দ্বার সাগর বিদ্যাসাগরের স্মরণার্থে বিবসে "বিদ্যাসাগর বাণী-ভবন"র কার্যারম্ভ হইয়াছে। বিদ্যাসাগর বাণীভবন হুঃখ বিধবাদের সাধারণ শিক্ষা ও অর্থকরী শিল্প শিক্ষা দানের জন্য প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। এই উদ্দেশ্য সাধনার্থে বাণীভবনে ক্রীতদাসী হিরণ্ময়ীদেবীর প্রতিষ্ঠিত মহিলা-শিল্প-সমিতি নামে আর একটি বিধবাদের আশ্রম

আছে। দলের এই প্রাণ্ডে আর একটি ভবনের ক্ষেত্রিণ্যে আবদ্ধকতা আছে সে বিষয়ে কোনও সন্দেহ নাই।

এখানে চরকা, তাঁত, শিল্প এবং জাম, ঘেলা, মোরবা ইত্যাদি নানাপ্রকার ব্যবসায়-জ্ঞানত জ্ঞানাদি প্রস্তুত করিতে শিক্ষা দেওয়ার ব্যবস্থা হইয়াছে। এত বৎসর হইয়া গিয়াছে, বিদ্যাসাগর মহাশয়ের স্মৃতি রক্ষা কল্পে কোন চেষ্টা হয় নাই বস্তুতঃ হয় না বোধ হয়। এ চেষ্টাটা অতীত প্রশাসনের এবং ধার্মী তাঁহার স্মৃতি রক্ষার উপযোগী। শ্রীযুক্ত সার জগদীশচন্দ্র বসু মহাশয়ের পত্নী শ্রীযুক্তা অবলা বসু মহোদয়ের বিশেষ উদ্যোগে ইহা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। তাঁহার এই উদ্যোগ বিশেষ উৎসাহ দানের যোগ্য। এ কার্যের জন্ত তিনি বিদ্যাসাগর মহাশয়ের বসন্তবাটীটা ক্রয় করিতে ইচ্ছুক হইয়াছেন। শোনা যায়, ইহা কোন মাদ্যোদায়ীর নিকট বন্ধক রহিয়াছে। খুব সম্ভবতঃ ইহা নিলামে বিক্রী হইয়া যাইবে। বাটীটার বর্তমান অবস্থা দেখিলে হৃৎ সন্দেহ করা কঠিন ব্যাপার হয়। এই পুণ্যস্মৃতি-বিশিষ্ট গৃহটি বাহাতে পরহস্তগত না হইয়া বিদ্যাসাগরের পবিত্র স্মৃতিরক্ষার কাজে ব্যবহৃত হইতে পারে, শ্রীযুক্তা অবলা বসু মহাশয় তাহা জন্ত বিশেষ চেষ্টা করিতেছেন ও ইহাতে বেশবাসীর সাহায্য প্রার্থনা করিতেছেন। এ সাহায্য প্রার্থনা কিছুতেই উপেক্ষণীয় নহে, সাগ্রহে গ্রহণীয়। এ পুণ্যস্মৃতি রক্ষার্থে যিনি যতটুকু পারেন, সাহায্য করিলে বিশেষ উপকার হইবে।

\* \* \* \*

### বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভা।

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার সভাপতির সভাপতিত্ব হইবার জন্ত বাগায়াতের ও তৎকালীন কলিকাতার অবস্থানের দায় নির্বাহার্থে ১৯২১ সনের জাহ্নবীর মাস হইতে ১৯২২ সনের জুন মাস পর্যন্ত বেড় বৎসরে দেড় লক্ষ (১,৫২,৯২৩/১০) টাকা ব্যয় হইয়াছে। ইহার ভিতরের যে সব কথা শোনা গিয়াছে, তাহা, যে কোন শ্রেণীর মধ্যেই বিশেষ ভাবে, তথাকথিত শিক্ষিত উচ্চশ্রেণীর মধ্যে, বড়ই লক্ষ্যজনক ও দেশের অতি বড় দুর্দশারই পরিচায়ক। এই অসহযোগ আন্দোলনের দিনে, দেশের সেবা করিবার ইচ্ছা ও আকাঙ্ক্ষা নিম্নাঙ্ক হইয়া কংগ্রেসের ও দেশের অধিকাংশের মতের বিচ্ছেদ আদিয়াছিলেন। কিন্তু দুই নৌকার পা দিয়া কোন কাজই ভাল ভাবে হয় না। দেশের সেবা করিয়া, অথচ দেশের কল্যাণ-প্রসিদ্ধিত দরিত্র প্রজাসামান্যের অর্থে নিজের অর্থ-পেটিকা পূর্ণ করিব, এ ভাব নিম্না দেশের সেবা করিতে যাওয়া কাহারও উচিত নয় এবং এ ভাবে সেবা হয় ও না। না বঙ্গী মহাশয়ের, না সভ্যমহাশয়ের। প্রকৃত নিঃস্বার্থ ও অকৃত্রিমভাবে দেশের সেবা করিতে চাহিলে, তাহার পথ আছে। এখানে নিজের অথোপার্জন স্পৃগাটা কতক সংযত করিতে পারিলে, দেশের অনেক মঙ্গল হয়। সকল দিকে সকলে মিলিয়া দরিত্র দেশের অর্থের যোগ্য ও প্রাণ্য আদর করিলে আর আশা কোথায়?

\* \* \* \*

## যুক্ত প্রদেশের ব্যবস্থাপক সভার সভ্যের পদত্যাগ।

যুক্ত প্রদেশের ব্যবস্থাপক সভার সভ্য শ্রীযুক্ত নারায়ণ দাস মহাশয় ব্যবস্থাপক সভার সভ্যপদ পরিত্যাগ করিবার জন্য তথাকার লেট সাহেবকে যে চিঠি লিখিয়াছেন “অমৃতবাজার” ও “সার্ভেণ্ট” পত্রিকায় তাহা প্রকাশিত হইয়াছে। তাহার সারাংশ এই :—

“এতদ্বারা আমি সম্মানপূর্বক জানাইতেছি যে আমি ব্যবস্থাপক সভার সভ্যপদ ত্যাগ করিলাম।

এইরূপ করিবার কারণগুলি সংক্ষেপে বিবৃত করিতেছি। অত্যন্ত দুর্ভাগ্যের বিষয় যে এখনকার ব্যবস্থা যেরূপ তাহাতে আইনসভার সভ্যগণকে নির্দয় অত্যাচার, দুর্নীতি, সাধারণের অর্থের অপব্যয় ও করবৃদ্ধি প্রভৃতি বিষয়ে হয় সহযোগিতা করিতে হইতেছে, এর নীরবে দর্শকরূপে অবস্থান করিতে হইতেছে। আইন ব্যবস্থার সুরক্ষিত আয়োজনের মধ্যে দরিদ্র প্রজা ও শ্রমজীবীর স্বার্থ স্থান পায় নাই। অত্যন্ত বদ্ধিতহারে জনকরের উপর আবার শুল্ক করা ২৫ টাকার দণ্ড, জমী বন্দোবস্তে খাজনার ক্রমবৃদ্ধির ব্যৱস্থা, বনবিভাগের পরিচালনা, অন্যান্য বহুবিধ বিষয়ে করবৃদ্ধি—এইসব ব্যবস্থা সাধারণের ক্রমবর্ধমান দারিদ্র্যের মুখোপেক্ষী হইয়া চলুক বা না চলুক, দেশের লোকের এই সকল ও অন্যান্য অত্যন্ত প্রয়োজনীয় শুভাশুভ ব্যাপারে সরকার বাহাদুর কিন্তু তাঁহাদের নিজের আইনকাহ্ন জারী করিতে রিফর-পূর্বকালও যেমন এখনও তেমনি বদ্ধপরিকর। এই আইনসভার দ্বারা বিশেষ কোনও শ্রেণী বা সমাজের স্বার্থ সংরক্ষণের জন্ত আইন করাইয়া লওয়া যাইতে পারে। সেটা সম্ভব, যদি আইনসভা সাধারণের স্বার্থগনি করিয়া তাহাদের বিশ্বাসঘাতকতা করেন ও জবরদস্তী দমননীতিতে আমলাতন্ত্রের সহিত যোগ দেন।

সংস্কৃত শাসনপদ্ধতির মধ্যে হিতকর অনুষ্ঠানের সুযোগ থাকিলেও—বাধা সেখানে কর্তৃপক্ষের মনোভাব, কারণ তাঁহারা তাঁহাদের মতে আমাদের দায়িত্ব জ্ঞান শিখাইতে চাহেন। দেশের লোকের ইচ্ছা ও অনুবোধ সম্পূর্ণরূপে উপেক্ষা করিয়া নীতি-পদ্ধতির শ্রেষ্ঠতা ও নিভুলতা প্রমাণ করাই শাসনব্যবস্থার মুখ্য উদ্দেশ্য বলিয়া মনে হইতেছে।

যুগ্মতন্ত্র (Dyarchy) সম্বন্ধে আমি কিছু বলিতে চাহি না। কাজে যেটুকু পরিচয় পাওয়া গিয়াছে, তাহাতে মনে হয়, এই ব্যবস্থা অত্যাচার ও দমননীতি এবং নতন নতন করবৃদ্ধি ব্যাপারে বেশ সাহায্যই করিয়াছে।

এই সভার নির্বাচকগণের ইচ্ছা কার্যে পরিণত করিবার সুবিধা নাই ইহা সম্পূর্ণরূপে হৃদয়ঙ্গম করিয়া ইহার সভ্যপদ ত্যাগ করা ছাড়া উপারান্তর দেখিতেছি না।

একান্ত অনুগত ভৃত্য

নারায়ণ দাস।”

## হিন্দুজাতির জনসংখ্যা হ্রাস।

১৯২১সালের লোক গণনার দেখা গিয়াছে যে সমগ্র ভারতে হিন্দুর সংখ্যা পূর্ব



দশ বৎসর হইতে প্রায় ৭ লক্ষ কমিয়া গিয়াছে ও বাংলার এক লক্ষের (১,৩৬,২৩১) উপর কমিয়া গিয়াছে। মুসলমান সংখ্যা সমগ্র ভারতে প্রায় ২০ লক্ষ ও বাংলার প্রায় সাড়ে বার লক্ষ (১২,৪৮, ৮৯৬) বাড়িয়াছে। খৃষ্টান সংখ্যা সমগ্র ভারতে প্রায় দশ লক্ষ ও বাংলার প্রায় কুড়ি হাজার বৃদ্ধি পাইয়াছে।

ব্যাপারটি বিশেষ চিন্তার বিষয়। হিন্দুজাতির এরূপ ভাবে কমিয়া যাওয়া বিষয়ে সকলেরই দৃষ্টিদান, কারণ নির্ণয় ও উপায় নির্ধারণ বিশেষ আবশ্যিক। সামাজিক কোন কারণ ইহার মূলে আছে কি ?

### নারীর লাঞ্ছনা।

সম্প্রতি ইংরাজের আদালত হইতে কয়টি বালিকা বধুর প্রতি তাহার আপন পরিবারের লোকের অত্যাচার বা নিৰ্য্যাতন, আইনের আশ্রয় লইয়া বন্ধ করিতে হইয়াছে। আইনের আশ্রয় লওয়াতে, ব্যাপারগুলি লোকের চক্ষু কণের গোচরীভূত হইয়াছে। লোক চক্ষু কর্ণের অগোচরে এইরূপ কত পরিবার যে আছে, যেখানে কেহই জানে না, কত নারী কত বালিকা কত অত্যাচার নীরবে সহিতেছে!

আমাদের চিরাগত প্রথা ও সংস্কার যে, পারিবারিক বিষয় পরিবারের ভিতরেই আবদ্ধ থাকিবে। তাহার কোন খুঁত বা দোষ ত্রুটি বাহিরে প্রকাশ হওয়া অপেক্ষা, অসংনীয় যন্ত্রণা এমন কি কোথাও কোথাও যত্নাৎ বরণীয় বলিয়া মনে করা হয়। করা স্বাভাবিক। কেন না হিন্দু সমাজ, খৃষ্টান বা মুসলমান সমাজের ভ্রায় বিবাহ সম্পর্কে শুধু এ পৃথিবীর সম্পর্ক মনে করেন না। গাঁট ছড়া একবার গ্রহিবদ্ধ হইলে আর খুলিবার নয়, ইহাই আমাদের জন্মগত সংস্কার। সামাজিক প্রথাভ্রাসারে নারীর খণ্ডর অথবা স্বামীর গৃহই আপন গৃহ। স্বামীর অধিকারেই তাঁহার অধিকার। মুসলমান নারীর পিতার নিকট ও স্বামীর নিকট আর্থিক দাবীর অধিকার আছে, হিন্দুনারীর তাহা নাই। ইহা ভিন্ন সামাজিক ও ব্যক্তিগতভাবে নারীর সম্মান ও স্তম্ভ হুঃখ সম্পূর্ণরূপে তাহার স্বামীর উপর নির্ভর করে। ইহা, বঙ্গের প্রতিগৃহে নারী পুরুষ নির্কিংশেষে সকলের জন্মের স্বাভাবিক বলিয়া বদ্ধমূল হইয়া গিয়াছে। তাই, নিত্যন্তই অসংনীয় না হইলে বধুর খণ্ডর গৃহের অত্যাচারে, তাহার পিতা বা ভ্রাতা বা কল্যাণাকাজী কোন আত্মীয় পারতপক্ষে হস্তক্ষেপ করিতে চাহেন না, অনেক স্থলে জন্মের মর্শ্বান্তিক হুঃখ বহন করিয়াও নীরব থাকেন। ইহা শুধু বালিকা বধুর ভবিষ্যৎ জীবন অশান্তিময় না হওয়ার জন্যেই করিয়া থাকেন। এবং বধুও নিজের একান্ত অসহায় চর্যল অবস্থা বিশেষভাবে জ্বরজন করিয়া, নীরবে সহিষ্ণুতার সহিত সকল সহিয়া থাকেন। প্রতি কাজের প্রতিক্রিয়া (reaction) আছে। অনেক সময় এমন দেখা যায় যে বাহ্যিক বস্ত বেন্দী অত্যাচারিত হয় তাহার তত বেন্দী অত্যাচারী হয়। অত্যাচারিতা বধুই হয়ত ভবিষ্যৎ জীবনে অত্যাচারিনী খাণ্ডড়িতে পরিণত হন। সে কথা বাড়ুক, এই যে কোন গৃহে বধুর

নিঃসহায় অবস্থা, কোথাও বা অবস্থা পরিবর্তিত করিয়া ভাবিয়া লইলে, কোন গৃহে বিধবা ভগিনী বা ভ্রাতৃবধূ নিঃসহায় অবস্থা,— তাঁহাদের এই একান্ত অসহায় অবস্থাটি, তাঁহাদের প্রতি অত্যাচারের সুযোগ দিয়া থাকে। তারপর শুধু শারীরিক লাঞ্ছনা নয়, মানসিক বরুণা ব'হা অন্তর্ধানী ভিন্ন আর কাহারও জানিবার উপায় নাই, তাহাতে অহোরাত্র ভুগিয়া ভুগিয়া তাহাদের মনের বিকাশের ও প্রসারের সম্ভাবনা একেবারে নষ্ট হইয়া যায়।

আমি যদি আমার শক্তি ও সামর্থ্য জানিয়া, পারিবারিক শান্তি রক্ষার জন্য দ্বন্দ্বের ভীততা না আনিয়া, অত্যাচার সহিতে পারি, তবে তাহাতে আমার সহিষ্ণুতা বাড়িবে, শক্তিও বাড়িবে। কিন্তু তাহা না হইয়া নিঃসহায় অবস্থার পড়িয়া, নিজেকে উপায়হীন ভাবিয়া, অত্যাচার সহিলে মানসিক তেজের ও সাহসের লোপ হওয়ার সম্ভাবনা খুবই বেশী এবং তাহা হইতে ভীততা ও কাপুরুষতার সৃষ্টি হয়। ভীততা ও কাপুরুষতা সকল রকম দোষের জন্মদাতা। বিশেষভাবে চিন্তা করিয়া দেখিলে দেখা যায় যে, আমাদের দেশে যে প্রকৃত ত্যাগী তেজস্বী কৰ্ম্মনিষ্ঠ বীরের অভাব, তাহার মূল কারণ ঐখানে। রাজনৈতিক অধিকার লাভ অপেক্ষা ইহা একটা কম সমস্যার বিষয় নহে। উন্নত চরিত্র গঠিত না হইলে, মানসিক তেজ বীৰ্য্য সম্পন্ন মানুষ না হইলে, অধিকার পাইবার বা পাইলেও তাহা রক্ষা করিবার ক্ষমতা থাকেনা। এ বিষয় সকলেরই বিশেষভাবে চিন্তা করা একান্ত প্রয়োজন।

\* \* \* \* \*

### আইন ব্যবসা পুনরারম্ভ।

কয়েকজন অসহযোগী কয়েক মাসের জন্য আদালতে আইনের ব্যবসা করা বন্ধ রাখিয়াছিলেন। তন্মধ্যে কয়েকজন আর্থিক অভাবের জন্য আবার আইন ব্যবসার আরম্ভ করিয়াছেন। অন্য উপায়ে যদি তাঁহাদের অর্থ উপার্জন করা সম্ভব হইত তবে বোধ হয় ভাল হইত। একবার বাহা মন্দ বলিয়া মনে করিয়াছেন, আবার তাহাতে যোগ না দিলে, আদর্শ অক্ষুণ্ণ থাকিত ও দেশবাসীর নিকট সম্মান বাড়িত।

\* \* \* \* \*

### চরকা প্রচলন

বঙ্গীয় কৃষি শিল্প ও বাণিজ্যের উন্নতি সাধনের উপায় নির্ধারণের জন্য কলিকাতা সহরে একটি সরকারী আলোচনা সভার বৈঠক হইয়া গিয়াছে। তাহাতে এই প্রস্তাবটি পাণ হইয়াছে যে, “চরকা বাঙ্গালার একটি প্রধান গৃহ শিল্পরূপে প্রচলন করার জন্য এই কমিটি একটি ইস্তাহার বাহির করিতে সরকারকে অনুরোধ করিতেছে।”

### ভূপ্রদক্ষিণকারী মিঃ মার্টিনেট।

এইচ মার্টিনেট নামে একজন আমেরিকাবাসী পায়ে হাঁটিয়া পৃথিবী প্রদক্ষিণ করিতে আরম্ভ করিয়াছেন। সম্প্রতি তিনি ভারতবর্ষে আসিয়াছেন ও অল্প কিছুদিন পূর্বে কলিকাতা আসিয়া বাঙ্গালীর সঙ্গে থাকিয়া গিয়াছেন। তাঁহার সঙ্গে অর্থের অথবা জিম্বি পত্রের বাহুল্য

নাই। অতি সামান্য, নিতান্ত প্রয়োজনীয় জিনিস নিজ কাঁধে নিয়া, খালি পায়ে বেড়াইতেছেন। কোমলরূপ অর্থ সম্বল বা পরিচয়ের সম্বল না লইয়া, শুধু নিজের সাহস ও মাহুকের আভিষেকতা ও সহনশক্তির উপর বিশ্বাসের নির্ভর রাখিয়াছেন বলিয়াই এভাবে চলিতে পারিয়াছেন। এবং সেই জন্যই কোথাও তাঁহাকে অভাব গ্রস্ত বা অনশন ক্রিষ্ট হইতে হয় নাই। জগতে সহনশক্তি বিদ্যমান রহিয়াছে, গ্রহণ করিতে জানিলেই পাওয়া যায়। এইভাবে পৃথিবী ঘুরিলে তাঁহার বিভিন্ন প্রকারের বহু অভিজ্ঞতা হওয়ার সম্ভাবনা; তাহা টেনে টিমাতে করিয়া বেড়াইলে হওয়া সম্ভব হইত না।

\* \* \* \*

### নারীর ভোট দিবার অধিকার।

কালকাতা কর্পোরেশনে কলিকাতাহু নারীদের ভোট দিবার প্রস্তাব অধিকাংশের মতে গৃহীত হইয়াছে। বহু তর্ক বিতর্কের পর ইহা ভোটে পাশ হইয়াছে।

\* \* \* \*

### পার্লামেন্টের প্রথম মহিলা সভ্যের বাণী।

The Woman Citizen নামক বিলাতের এক পত্রিকা পার্লামেন্টের প্রথম মহিলা সভ্য লেডী আঠরের বাণী উদ্ধৃত করিয়াছেন। তাহার কতকংশ নিম্নে উদ্ধৃত হইল

“জগতে আমাদের কাজের দরকার পড়িয়াছে। পুরুষ নিয়ন্ত্রিত জগৎ সার্থকতা হিসাবে ব্যর্থ হইয়াছে।

আমরা দেশে দেশে এই আদর্শ প্রচার করিব যে, এ পৃথিবীতে প্রকৃত শান্তি স্থাপন করিতে, পুরুষ ও নারীর এক যোগে কাজ করা দরকার।

অতি বড় সৌভাগ্যের কথা এই যে, আমাদের নারীদের সম্মুখে রাজনীতি কোনও অতীত ইতিহাসের ভেদ লইয়া আসে নাই। ইহা যে সৌভাগ্যের বিষয় তাহাতে সন্দেহ নাই, কারণ রাজনীতির কূটক্ষেত্র তার যুগযুগবাহী আবর্তের মধ্যে সঞ্চিত আবর্জনার স্তূপ লইয়া, যদি আজ নারীর নব সৃষ্টির প্রাচেষ্টে তাহার সম্মুখে আসিত, তাহা হইলে, সেই অজ্ঞান অপসারণেই তার দুই কল্যাণ হস্ত ব্যাপ্ত থাকিত, নূতন সৃষ্টি ঘটিয়া উঠিত কি না সন্দেহ। আজ তাহা নাই বলিয়া, যাহা কল্যাণ, যাহা হুম্মর বলিয়া নারী বুঝিবেন, কৃত কণ্ঠের বিনা অনুশোচনার তাহাই যুক্ত বর্ণ ঘোষণা করিতে কুণ্ঠিত হইবেন না।

পুরুষ-পরিচালিত জগতের পাশাপাশি যদি নারীর অধিষ্ঠিত জগত না থাকে, তাহা হইলে তাহা অপেক্ষা অধিক দুর্ভাগ্য আর কিছু ভাবিতে পারি না।

নারীর জীবনে পত্নীত্বের সম্পর্ক অন্নদিনের হইতে পারে, কিন্তু মাতৃত্ব তাহার চিরন্তন।

বাহিরের জীবন বহু বাড়িবে ঘরের মধুরতা তত কমিবে।

আমরা পুরুষদের প্রতি সুবিচার করি নাই। সর্বদা আমরা মনে মনে জানিয়াছি যে তাঁহারা আমাদের অপেক্ষা দুর্বল, কিন্তু সে কথা বলিবার সাহস দেখাই নাই।

আমরা পুরুষের নিকট হইতে যাহা পাইতে চাই তাহাই পাই।

খাঁটি নারী প্রকৃত খাঁটি জিনিসের আদর করেন।

নারীরা জন্মের অন্তরতম প্রদেশে যাহা আকাজক্ষা করেন রাজনীতিকক্ষেত্রে তাহাই পাইবেন।

আজ পর্যন্ত পুরুষ বাহা করিয়াছেন, তাহা অস্বীকার করাই যদি নারীর চরম কীর্তি হয় তবে পৃথিবী যে নিরুপেক্ষ হইবে তাহাতে কোন সন্দেহ নাই।”

\* \* \* \*

### বাঙ্গলা দেশে শিক্ষা বিষয়ক সাহায্য।

শিক্ষাশিষ্য মানবের শ্রীযুক্ত প্রভাসচন্দ্র মিত্র মহাশয় বাঙ্গলা দেশের শিক্ষা সম্পর্কে নিম্ন-লিখিত বিষয়গুলির প্রবর্তনা করিয়াছেন।

ছাত্রদের স্বাস্থ্যের উন্নতি।

তথা কথিত নিম্নশ্রেণীর ভিতর শিক্ষা বিস্তার।

জী শিক্ষার উন্নতি।

মফঃব্বলের কলেজে বিজ্ঞান শিক্ষার ব্যবস্থার প্রসার।

স্বাভাবিক মন্দ প্রকৃতিবিশিষ্ট শিশুদের মধ্যে শিক্ষার প্রচেষ্টা। ( Provision for education among children with criminal tendencies )

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়কে সাধারণতঃ যাহা দেওয়া হয় তাহার অতিরিক্ত সাহায্য প্রদান।

ইহার সমস্তগুলিই অতি উত্তম প্রস্তাব। ছেলেমেয়েদের স্বাস্থ্যের দিকে দৃষ্টি দেওয়ার ব্যবস্থা করিয়া শিক্ষামন্ত্রী মহাশয় বিশেষ সুবিবেচনার পরিচয় দিয়াছেন। কিন্তু ইহা বাহাতে বাস্তবিকই বিশেষভাবে কার্যো পরিণত হইতে পারে, তাহার সুব্যবস্থা করিলে খুব ভাল হয়। অনেক সময় দেখা যায়, অনেক ব্যবস্থা শুধু ব্যবস্থাই থাকে, কার্যো পরিণত হয় না। এস্থলে ইহা না হওয়া বাঞ্ছনীয়। বর্তমান সময়ে এ দেশের বালক ও যুবকগণের স্বাস্থ্য যেরূপ হইয়া যাইতেছে, তাহাতে পরবর্তী জীবনে কঠোর জীবন-সংগ্রামে জয়লাভ করা দুঃস্বপ্ন ব্যাপার হইয়া উঠিতেছে। কাজেই এই দিকে এবং অন্যান্য অতি প্রয়োজনীয় বিষয়ের ব্যবস্থা করিয়া তিনি দেশের বিশেষ ধনবানদের পাত্র হইয়াছেন। শিক্ষা বিস্তার প্রসঙ্গে তিনি একটি প্রস্তাব করিয়াছেন যে, যে যে প্রাইমারী স্কুলে সরকারী সাহায্য দেওয়া হইবে তাহার অর্ধেক ছাত্র বা ছাত্রী যেন বিনা বেতনে তথায় শিক্ষা লাভের সুযোগ পায়। শিক্ষা বিস্তারের সদিচ্ছাই যে ইহার প্রণোদক সে বিষয়ে কোনই সন্দেহ নাই, কিন্তু দেশের বর্তমান অবস্থায় এ বিষয়ের বিচার্য্য অন্যান্য দিক আছে।

প্রথমতঃ বিদ্যালয়ে ধরাবাঁধা নিয়ম রহিল যে, অর্ধেক ছাত্র ছাত্রী বিনা বেতনে পড়িতে পাইবে। তাহাতে তাহাদের দুই শ্রেণীতে বিভক্ত হওয়ার সম্ভাবনা দেখা যায়। তাহাতে মনের ভাবের বৈষম্য হওয়ার সম্ভাবনা থাকিতে, মানসিক অবনতি হওয়ার সম্ভাবনা। সকল লোক সংসারে সমান হয় না, অবৈতনিক ও বেতনদাতা দুই শ্রেণীর ছাত্র হওয়াতে পড়াইবার ব্যবহারের তফাৎ বা বৈষম্য হইতে পারে; অবশ্য হইবেই বলিতেছি না, না ও হইতে পারে; তবে সকল দিক দেখিয়া ও ভাবিয়া নেওয়াই দূরদৃষ্টির পরিচায়ক।

দ্বিতীয়তঃ, ব্যবহারের বৈষম্য হইলেই মানুষ আপনাআপনি নিজেকে দীন হীন মনে করে, যাঁরা কোন মতেই বাঞ্ছনীয় নয়। বালক বালিকারা আবার এসব অতি সহজে বুঝিতে ও ধরিতে পারে। সকলেই অবৈতনিক, অথবা নাম মাত্র বেতন হইলেও সকলকেই বেতন দিতে হয়, এরূপ হইলে মনে অল্প কোন ভাব আসিতে পারে না। একথা বলার উদ্দেশ্য এই যে, সাধারণতঃ দেখা যায় যে, যে সব বালক বালিকা জানিতে পারে যে, তাহারা দারিদ্র্যহেতু অন্তের নিকট সাহায্য পায় (charity boys) তাহাদের অভিমান বেশী হয়, কিন্তু আত্মসম্মান জাগে না। আত্মসম্মান বিহীন শিক্ষা সম্পূর্ণ শিক্ষা হইতে পারে না। সকলে অবৈতনিক হইলে বা সকলেই বেতন দিলে, নিজেকে দীন হীন বলিয়া মনে কোন ভাব আসিতে পারে না, বরং নিজের ও যে অল্প সকলের সঙ্গে সমান অধিকার আছে সে জ্ঞান জন্মে। হয়, বেতন হারে খুব কমাইরা দিলে নতুবা অল্প আর একটি অবৈতনিক বিদ্যালয় (free school) করিবার ব্যবস্থা করিলে সুবিধা ও শিক্ষার বিস্তার দুই হইতে পারে।

মাননীয় শিক্ষাচিবি মহাশয় এই সঙ্গে আর একটি বিষয়ের প্রবর্তনা করিলে খুব ভাল ব্যবস্থা করিতেন। সাধারণতঃ বালকদের স্কুলের নিয়ন্ত্রণেীতে অতি অল্পবেতনে দারিদ্র্য-সংগ্রাম প্ররীক্ষিত, জীবনের উচ্চ আকাঙ্ক্ষা বিহীন শিক্ষক দৃষ্টি দেখিতে পাওয়া যায়। অতাব-গ্রস্ত হওয়াতে, তাঁহাদিগকে জীবিকা নির্বাহের জন্য সকাল সন্ধ্যায় অল্প কাজ জুটাইয়া নিতে হয়। কর্মক্লান্ত, দারিদ্র্য-সংগ্রাম-প্ররীক্ষিত এই শিক্ষকগণের হাতে ভবিষ্যৎদর্শনীয় বালকগণের শিক্ষা ন্যস্ত হওয়াতে অধিকাংশ জারগারাই অল্পপুঙ্ক্ততা প্রদর্শিত হয়। অল্প বেতনে যোগ্য লোক পাওয়া যায় না। অল্পপুঙ্ক্ততা হেতু দায়িত্ব জ্ঞান ইত্যাদের অধিকাংশ জারগারাই কম হইয়া থাকে। তাহাতে অনেক বালকের জীবনে বিষম ক্ষতি হইয়া থাকে। বেশী বেতন দিয়া শিক্ষক বাহাতে উপযুক্ত হইতে পারেন তাহা করিলে ভাল হয়।

পরিণত বয়সে অনেক যুগকে নিয়ন্ত্রণেীতে দায়িত্ববিহীন অল্পপুঙ্ক্ত শিক্ষকদের নিকট তাহাদের জীবনের বিশেষ ক্ষতির কথা বলিয়া হুঃখ করিতে শোনা যায়।

শিক্ষামন্ত্রী মহোদয় শিক্ষার উন্নতি ও সংস্কার সম্বন্ধে বিশেষ চিন্তা ও চেষ্টা করিতেছেন, তাই এই অতি গুরুতর বিষয়ের বিবেচনা ও উপায় নির্ণয়ের ব্যবস্থার কথা বলা হইল। এই সব বিষয়ের ব্যবস্থা হইলে দেশের সমুদ্র উপকার সাধিত হইবে।

### সম্পাদকীয় সভা ।

সম্প্রতি কলিকাতার ইণ্ডিয়ান জারনেলিষ্ট এসোসিয়েশন নামে গণপুঞ্জ সম্পর্কিত ব্যক্তিগণের অন্য একটি সভা গঠিত হইয়াছে। সভ্যটার উদ্দেশ্য কাগজ সম্পর্কিত সকলের ভিতরে একটা ঘনিষ্ঠতা স্থাপন ও তাহাদের বিশেষ বিশেষ স্বার্থরক্ষার জন্য সম্মিলিত চেষ্টা করা। কাগজসংশ্লিষ্ট প্রত্যেক ব্যক্তিই এই সভ্যের সভ্য হইতে পারিবেন।

গত ১৬ই জুলাই সভ্যের প্রথম সাধারণ অধিবেশন হয়। তাহাতে স্থির হইয়াছে সভ্যের, একজন সভাপতি, একজন কর্মসচিব, তিন জন সহকারী কর্মসচিব ও কলিকাতা হইতে ১৫ জন ও যফঃবল হইতে ৩ জন লুইয়া একটি কর্ম সমিতি (executive committee) থাকিবে।

শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকুমার মিত্র মহাশয় সভাপতি ও শ্রীযুক্ত মৃণালকান্তি বোষ মহাশয় কর্মসচিব মনোনীত হইয়াছেন।

বর্তমানে ও অতীতে এক্রপ বৃত্তি-অনুযায়ী সজ্ব গঠিত হইবার দৃষ্টান্ত বিরল নহে। বহু বৎসর পূর্বে ‘প্রেস এসোসিয়েশন’ নামে একটি সজ্ব-সৃষ্টির আয়োজন হইয়াছিল কিন্তু তাহা সফল হয় নাই। ১৯১৫ খৃষ্টাব্দে বোম্বাই নগরে ‘প্রেস এসোসিয়েশন অব ইণ্ডিয়া’ নামে একটি সজ্বের প্রতিষ্ঠা হইয়াছে। তাহার উদ্দেশ্য ও প্রায় এইরূপই; কাগজ সংশ্লিষ্ট ব্যক্তি ও মুদ্রাবস্ত্র সম্বন্ধিকারীদের স্বার্থ সংরক্ষণ।

বর্তমানে, দৃষ্টান্তঃ মুদ্রাবস্ত্র আইনের কড়াকড় বহুপরিমাণে কমিয়া গেলেও, লেখক সম্প্রদায়ের বিপদ যে কাটে নাই, তাহা বোধ হয় সকলেই অবগত আছেন। চারিদিকে যেক্রপ মানহানির মোকদ্দমা, সিডিসনের মোকদ্দমা ও নানারূপ উপদ্রব, মনে হয়, এই সব দেখিয়াই উদ্যোগকর্তারা এক্রপ একটি সজ্ব গঠনে কৃতসংকল্প হইয়াছেন। অবশ্য শুধু বর্তমান সরকারী বিপদ হইতে লেখক সম্প্রদায়কে রক্ষা করাই সজ্বের উদ্দেশ্য নয়, ইহার উদ্দেশ্য আরও বিস্তৃত। বর্তমানে আমাদের সামাজিক ও রাষ্ট্রীয় জীবন যেক্রপ ভাবে গঠিত হইয়া উঠিতেছে, তাহাতে কাগজ ও লেখক সম্প্রদায়ের উপর গুরুভার ব্রহ্ম। তাহার সামাজিক ও রাষ্ট্রীয় জীবনের পবিত্রতা রক্ষার আদর্শ দাতা। যাহাতে তাহার এই গুরুভার সহজে ও আপন বিবেকানুযায়ী বহন করিতে পারেন—সজ্বের এ বিষয়ে অনেক করিবার আছে। ইহা ব্যতীত সজ্বের একটি প্রীতিকর কাজ আছে। লেখকগণের মধ্যে সদ্ভাব ও ঘনিষ্ঠতা স্থাপনের চেষ্টা।

সজ্বের কর্মসমিতির গত বৈঠকে দুইটি প্রস্তাব পাশ হইয়াছে :—

প্রথম—রাজকর্মচারীদের বিরুদ্ধে লিখিয়া যে সমস্ত সম্পাদক মানহানির ভ্রম অভিযুক্ত ও দণ্ডিত হইয়াছেন তাহাদের মোকদ্দমা সংক্রান্ত ঘটনাবলীর আলোচনা করিয়া, মতামত জানাইবার জন্য একটি উপসমিতি (Sub-committee) গঠন করা হইয়াছে।

দ্বিতীয়—অভিযুক্ত কর্মচারীর অভিযোগ স্বহস্তে গবর্ণমেন্ট সমাক অনুসন্ধান করিবেন এবং অনুসন্ধানের যদি কর্মচারী নির্দোষ প্রমাণিত হন, তবে গবর্ণমেন্ট একটি ইস্তাহার জারী করিবেন। সম্পাদক বিনাপ্রতিবাদে তাহা মুদ্রিত করিলে, গবর্ণমেন্ট কোন কর্মচারীকেই মানহানির মোকদ্দমা আনয়ন করিতে অনুমতি দিবেন না। সমিতি গবর্ণমেন্টের ইহাই কর্তব্য মনে করেন।”

দ্বিতীয় প্রস্তাবটিতে মনে হয়, সজ্ব, গবর্ণমেন্টের কর্মচারী ও পত্রিকা সম্পাদক এই উভয়ের প্রতি গবর্ণমেন্টের সমদৃষ্টির সম্ভাবনা দেখিতেছেন; কার্যতঃ তাহা কি দেখা যায়? তাহা হইলে অভিযুক্ত কর্মচারীর দোষ কালনার্থ গবর্ণমেন্ট অর্থব্যয় কেন করিয়া থাকেন? আর তাহা ছাড়া গবর্ণমেন্টের ইহার মধ্যে আসিবার দাব্য কি? অভিযোগ বাহার নামে প্রতিবাদ তো তিনিই করিতে পারেন।

তাহার প্রকাশ প্রিন্টিং প্রেসে এইরূপ একটি মোকদ্দমা হয়। পুলিশের বিরুদ্ধে লেখার গবর্ণমেন্ট জামিনের দুই হাজার টাকা বাজোয়াগু করেন। ঐ প্রেস পঞ্জাব হাইকোর্টে আপীল করেন। আপীলের রায় দিবার সময় রায়ে বিচারপতি ভিনজন বলিধাছেন যে, “কয়েকজন

গুলিশের নামে দোষারোপ করার এই প্রেসের টাকা বাজেয়াপ্ত করা হইয়াছে। কিন্তু কয়েকজন গুলিশের নামে কিছু লিখিলেই যে তাহাতে গবর্মেন্টকে হীন বা হেয় করা হইল তাহা মনে করা ভুল।”

\*

\*

\*

\*

### কয়েকজন নেতার কারামুক্তি।

দেশবন্ধু শ্রীযুক্ত চিত্তরঞ্জন দাস, শ্রীযুক্ত বীরেন্দ্রনাথ শাসনালকে গত ২২ই আগষ্ট রাত্রিতে ও শ্রীযুক্ত সুভাষচন্দ্র বসুকে গত ৪ঠা আগষ্ট মুক্তি দেওয়া হইয়াছে। ইহাদের অসাধারণ তাগ ও দুঃখ বরণে দেশমাতার মুখ উজ্জ্বল হইয়াছে। আমরা ঔষাদিগকে শ্রদ্ধা জ্ঞাপন করিতেছি।

### লয়েড জর্জের বক্তৃতা।

বিলাতের প্রধান মন্ত্রী মিঃ লয়েড জর্জ বিলাতের পার্লামেন্টের এক বক্তৃতার বলিয়াছেন—“এই শাসন সংস্কার ভারতের পক্ষে পরীক্ষা (experiment) যাত্র। এই পরীক্ষার ভারত পাশ হইতে না পারিলে ঐ শাসন সংস্কার প্রয়োজনানুসারে কাট ছাঁট করা যাইবে। ইংরেজ কখনও কোন কালে ভারত ত্যাগ করিবেন না, সিবিলিয়ান প্রমুখ ভারতের আমলাদের কখনও উচ্ছেদ করা হইবে না।” প্রধান মন্ত্রীর এই কথার একটা হৈ চৈ পড়িয়া গিয়াছে। কর্ণেল ওয়েজউড প্রভৃতি ভারতকে ইংরাজগণ “ইহা প্রতিশ্রুতি ভঙ্গ” বলিয়া লয়েড জর্জকে ঘোষ দিতেছেন। কয়েক বৎসর পূর্বে সে সময়কার স্টেট সেক্রেটারী-রূপে লর্ড ক্রু হাউস অব লর্ডসে বলিয়াছিলেন যে, ভারতবাদী কখন স্বায়ত্তশাসন পাইবে না। তাহার কয় বৎসর পরে স্বয়ং সন্মতি ঘোষণা করিলেন ভারত ব্রিটিশ সাম্রাজ্যান্তর্গত স্বরাজ পাইবে। সুতরাং এ সকল বক্তৃতাতে আশঙ্ক বা নিরাশ কোন পক্ষেরই কিছুই হইবার কারণ নাই। তা ছাড়া শাসনসংস্কার পদ্ধতি (Reform Bill) তে আমরা কতটা অধিকার পাইয়াছি তাহাও ত দেখিতেছি। এ সব বক্তৃতার কুংকে মুগ্ধ বা ভাবার বিশ্লেষণে শক্তির অপব্যয় না করিয়া নিজেদের আত্মোন্নতির চেষ্টা করাই শ্রেয়ঃ। সাধনার সিংহলাভ নিশ্চয়।



# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড ]

আশ্বিন, ১৩২৯

[ ৬ষ্ঠ সংখ্যা

## বিশ্বভারতী

বিশ্বভারতী সম্বন্ধে একটা কথা মনে রাখতে হবে যে আমার মনে এর ভাবটা, সমস্তটুকো একটা বিশেষ সময়ে যে ভেবে চিন্তে উদ্ভূত হয়েছে এমন নয়। এই সমস্তের বীজ আমার মগ্ন চৈতন্যের মধ্যে নিহিত ছিল, তা ক্রমে অগোচরে অঙ্কুরিত হয়ে ভেগে উঠেছে। এর কারণ আমার নিজের জীবনের মধ্যেই রয়েছে। বাল্যকাল থেকে আমি যে জীবন অতিবাহিত করে এসেছি তার ভিতর থেকে এই প্রতিষ্ঠানের আদর্শটি জাগ্রত হয়ে উঠেছে।

আপনারা জানেন যে আমি বঞ্চিত ভাবে বিদ্যালয়িকার ব্যবস্থার সঙ্গে যোগ রাখা করে চলিনি। আমার পরিবারে আমি যে ভাবে মানুষ হয়েছি তাতে ক'রে আমাকে সংসার থেকে দূরে নিয়ে গিয়েছিল,—আমি একান্ত বাসী ছিলাম। মানব সমাজের সঙ্গে আমার বাল্যকাল থেকে ঘনিষ্ঠ যোগ ছিলনা। আমি তার প্রান্তে মানুষ হয়েছি। “জীবন-মুক্তি”তে এর বিবরণ পড়ে থাকবেন। আমি সমাজের থেকে দূরে বাস করতুম বলে, তারা দিকে বাতায়নের পথ দিয়ে দৃষ্টিপাত করেছি। তাই আমার কাছে দূরের হুলুভ জিনিষের প্রতি আকর্ষণ খুব গভীর ছিল। কলকাতা সহরে আমার বাস ছিল, কাজেই ইঁট কাঠ পাথরের মধ্যে আমার গতিবিধি সর্বদা সীমার আবদ্ধ ছিল। আমাদের চারিদিকেই বাড়ী গুলি মাথা তুলে থাকত, আর তাদের মাঝখানে অল্প পরিধির মধ্যে সামান্য করে ২টি পাছ পালা আর একটা পুকুরী ছিল। কিন্তু দূবে আমাদের পাড়ার ব'ইরে বেশী রকম বাড়ি ছিলনা। একটু পাড়ার গোছের ভাব ছিল।

সে সময় আমাকে বাইরের প্রকৃতি ডাক দিয়াছিল। মনে আছে! মধ্যাহ্নে লুকিয়ে একলা ছাদের কোণটি গ্রহণ করতুম। উদ্ভুক্ত নীলাকাশ, চিলেচ ডাক আর পাড়ার গলির জনতার বিচিত্র ছোট ছোট কলধ্বনির মধ্য দিয়ে বাড়ীর ছাদের উপর থেকে যে জীবন ব'ইর খণ্ড খণ্ড ছবি পেতুম, তা আমার হৃদয়কে আলোড়িত করেছিল। এর মধ্যে মানব প্রকৃতির ও একটা ডাক ছিল। দূর থেকে কখনো বা লোকালয়ের উপর রাজ্যের ঘুম পাড়ানো হয় কখনো বা প্রভাতের ঘুম জাগানো গান আর উৎসব কোলাহলের নানা রকম ধ্বনি আমার হৃদয়কে উত্তলা করে দিচ্ছিল। ব'ইর নব মেঘাগমে



আকাশের নীলা বৈচিত্র্য আর শ্রুতের শিশিরে ছোট বাগানটীতে বাস ও নারিকেল রাস্তার বল মলানি আমার কাছে অপূর্ণ হয়ে দেখা দিত। মনে আছে অতি প্রত্যুষে সূর্যোদয়ের আবির্ভাবের সঙ্গে ভাল রাধবার জন্ত তাড়াতাড়ি উঠে পড়ে তার অপেক্ষা করছি। সকালের সেই শিশিরের উপর সোনার আলো আমার হৃদয়ে নিবিড় গভীর আনন্দ-বেদনার সঞ্চার করেছে। বিশ্বজগৎ যেন আমাকে বার বার করে আহ্বান করে বলেছে,—“তুমি আমার আপনার, আমার মধ্যে যে সত্য আছে তা সকলের সঙ্গে যোগের প্রতীক্ষা রাখে, কিন্তু তবুও তোমায় আমার এই বিরহের মধ্যে ও মাধুর্য্য রয়েছে।” তখনও এই বহির্বিষয়ের উপলব্ধি আমার মনের ভিতরে অস্পষ্ট ভাবে ঘনিষ্ঠে উঠেছে, ছোট ঘরের ভিতরকার মাছুষটিকে বাইরের ডাক গভীর ভাবে মুগ্ধ করেছিল।

তারপর আমার মনে আছে যে প্রথম যখন আমাদের সহরে ডেস্কজর খোঁজা দিল, এই ব্যাধি আমার কাছে বেরিয়ে পড়ার মত সূর্যোদয়ের মত এল। গঙ্গার ধারে পেনেটির বাগানে আমরা বাস করতে লাগলুম। এই প্রথম অপেক্ষাকৃত নিকট ভাবে প্রকৃতির স্পর্শ পেলাম। এ যে কত মনোহর তা ব্যক্ত করতে পারিনা। আপনারা অনেক পল্লীগ্রাম থেকে আসছেন, অনেকেরই পল্লীর সঙ্গে অতি নিকট সম্বন্ধ। আপনারা তার শ্রামল শস্তক্ষেত্র ও বনরাজি দেখে থাকবেন কিন্তু আমার মনোভাব ঠিক উপলব্ধি করতে পারবেন না। ইঁট কাঠের কারাগার থেকে বহিরাকাশে মুক্তি পেয়ে প্রকৃতির সঙ্গে সেই প্রথম পরিচয় লাভ করা যে কত মূল্যবান তা আমার জীবনে যেমন বুঝেছিলুম অল্প লোকের ভাগ্যেই তা ঘটে। সকালে কুঠীর পানসি দক্ষিণ দিকে যেত সন্ধ্যার তা উত্তরগামী হত। নদীর দুধারে, এই জনতার ধারা, জলের সঙ্গে মাছুষের এই জীবন যাত্রার যোগ, গ্রাম বাসীদের এই স্নান পান তর্পণ এই সকল দৃশ্য আমার অন্তরকে স্পর্শ করেছিল। গ্রাম জলি যেন গঙ্গার ছই পারকে আঁকড়ে রয়েছে—পিপাসার জ্বলে স্তম্ভরসের মত গ্রহণ করে নিচ্ছে। আমার গঙ্গার ধারে এই প্রথম বাওয়া, আর সে সময়ে সেখানকার সূর্যের উদয়ান্ত যে আমার কাছে কি অপক্লপ লেগেছিল তা কি বলব। এই যে বিশ্বজগতে প্রতিমূহুর্তে অনির্বচনীয় মহিমা উদ্ঘাটিত হচ্ছে, আমরা তার সঙ্গে যুক্ত থাকলে ও অতি পরিচয়ের জন্ত তা আমাদের কাছে স্নান হয়ে যায়। ওয়ার্ডলুওয়ার্থের কবিতার আপনারা তার উল্লেখ দেখেছেন। কেজো মাছুষের কাছে বিশ্বপ্রকৃতির অপূর্ণতা একবার “না” হয়ে গেছে, নেই বলেই হয়। তার রহস্য, মাধুর্য্য, তার মনে যেমন লাড়া দেয় না। আকাশে দিনের পর দিন যেন আশ্চর্য্য একটি কাব্য গ্রন্থে পাতার পর পাতা উদ্ঘাটন করে বিশ্বকবির মর্মকথাটি বার বার প্রকাশ করতে থাকে, আমরা মাঝখান থেকে অতি পরিচয়ের অন্তরালে তার রস থেকে বঞ্চিত হই। তাই প্রকৃতির রসধারার স্পর্শে আমার মন সে সময়ে যে রকম উৎসুক হয়ে উঠেছিল আজও তার প্রবলতা ক্রীণ হয়ে যায়নি এ কথাটা বলার দরকার আছে। এতটা আমি ভূমিকা স্বরূপ বলুম। যে যে ঘটনা আমার জীবনকে নানা সম্পর্কের মধ্য দিয়ে একটা বিশেষ দিকে চালনা করছিল এই সময়কার জীবন যাত্রা তার মধ্যে সর্ব প্রধান ব্যাপার।

এমনি আর একটি অশুকল ঘটনা ঘটল যখন আমি পদ্মানদীর তীরে গিয়ে বাস করতে লাগলাম। পদ্মাতটের সেই আম-আম-ঝাউ বেত আর শর্ষের ক্ষেত, কান্তনের সুস্থ সৌগন্ধে ভারাক্রান্ত বাতাস, নির্জন চরে কলধ্বনি মুখরিত বুনা হাঁসের বসতি, সন্ধ্যা তারার জল জল করা নদীর স্বচ্ছ গভীরতা এ সব আমার সঙ্গে নিবিড় আত্মীয়তা স্থাপন করেছিল। তখন পল্লীগ্রামে মানুষের জীবন ও প্রকৃতির মৌন্দর্য্যে সম্মিলিত জগতের সঙ্গে পরিচয় লাভ করে আমার গভীর আনন্দ পাবার উপলক্ষ হয়েছিল।

অল্পবয়সে আমি আর একটি জিনিস পেয়েছি। মানুষের থেকে দূরে বাস করলেও এবং উন্মুক্ত প্রকৃতির কোল থেকে বিচ্ছিন্ন ভাবে কাটিয়ে থাকলেও আমি বাড়ীতে আত্মীয় বন্ধুদের সঙ্গীত সাহিত্য শিল্প কলার চর্চা, আবহাওয়ার মধ্যে মানুষ হয়েছি, এটি আমার জীবনের খুব বড় কথা। আমি শিশু কাল থেকে পলাতক ছাত্র, মাষ্টারকে বরাবর ভয় করে এড়িয়ে চলেছি। কিন্তু বিশ্ব সংসারের যে সকল অদৃষ্ট মাষ্টার অলক্ষ্যে থেকে পাঠ শিখিয়ে দেন তাদের কাছে কোনো রকমে আমি পড়া শিখে নিয়েছি। আমাদের বাড়ীতে নিম্নত ইংরাজী ও বাংলা সাহিত্যের ও সঙ্গীতের আলোচনা হ'ত আমি এসবের মধ্যে বেড়ে উঠেছি। এই সকল বিদ্যা যথার্থভাবে শিক্ষা লাভ না করলেও এথেকে ভিতরে ভিতরে আশ পাশ হ'তে নানা উপায়ে মনে মনে আনন্দরস সঞ্চয় করতে পেয়েছি। আমার বড়দাদা তখন 'স্বপ্নপ্রয়াণ' লিখতে নিরত ছিলেন। বনস্পতি যেমন স্বচ্ছন্দে প্রচুর ফুল ফুটিয়ে, ফল ধরিয়ে ও ইতস্ততঃ বিস্তর খসিয়ে বরিয়ে ফেলে দেয়, তাতে তার কোনো অহুশোচনা নেই; তেমনি তিনি খাতায় যতটা লেখা রক্ষা করতেন তার চেয়ে হেঁড়া কাগজে বাতাসে ছড়াছড়ি যেত অনেক বেশি। আমাদের চলা ফেরার রাস্তা সেই সব বিক্ষিপ্ত ছিন্ন পত্রে আকর্ষণ হয়ে গেছে। সেই সকল অব্যবহিত সাহিত্য রচনার ছিন্ন-ভের স্তূপ আমার চিত্ত ধারণ্য পালিমাটির সঞ্চয় রেখে দিয়ে গিয়েছিল।

তারপর আপনারা জানেন আমি খুব অল্প বয়স থেকেই সাহিত্য চর্চার মন দিয়েছি আর তাতে করে নিন্দা ব্যাতি বা পেয়েছি তারই মধ্য দিয়ে লেখনী চালিয়ে গিয়েছি। তখন একটা বড় সুবিধা ছিল যে সাহিত্য ক্ষেত্রে এত প্রকাশ্যতা ছিল না, সাহিত্যের এত বড় বাজার বঙ্গনি,— ছোট হাটেই পসরা দেওয়া নেওয়া চলত। তাই আমার বাংলা রচনা আপন কোণ টুকুতে কোনো লজ্জা পায় নি। আত্মীয় বন্ধুদের বা একটু আধটু প্রশংসা ও উৎসাহ লাভ করেছি তাই যথেষ্ট মনে করেছি। তারপর ক্রমে বড় সাহিত্যের প্রসার হল, তার চর্চা ব্যাপকতা লাভ করল! সাহিত্য ক্ষেত্রে জনতার আক্রান্ত হল। দেখতে দেখতে রাত্রির আকাশে তারার আবির্ভাবের মত, সাহিত্যাকাশ অসংখ্য লেখকের দ্বারা ঘটিত হয়ে দেখা দিল। কিন্তু তৎসময়েও আমার সাহিত্য চর্চার মধ্যে বরাবর সেই নির্জনতাই ছিল। এই বিরল বাসই আমার একান্ত আপনাত জিনিস ছিল। অতিরিক্ত প্রকাশ্যতার আঘাতে আমি কখনো সুস্থ বোধ করিনি। আমি ৪০।৪৫ বছর পর্যন্ত পদ্মাতীরের নিরালা আবাসটীতে আপন ধোলালে সাহিত্য রচনা করেছি। আমার কাব্য সৃষ্টির বা কিছু ভালমন্দ তা সে সময়েই লেখা হয়েছে।

যখন এমনি সাহিত্যের মধ্যে নিবিষ্ট হয়ে কাল কাটাচ্ছি তখন আমার অন্তরের একটা

আম্রান একটা প্রেরণা এল বার জন্ম বাইরে বেরিয়ে আসতে আমার মন ব্যাকুল হ'ল। যে কর্ম করবার জন্ম আমার আকাঙ্ক্ষা হ'ল তা হচ্ছে শিক্ষাদান কার্য। এটা খুব বিস্ময়কর ব্যাপার কারণ শিক্ষাব্যবহার সঙ্গে যে আমার যোগ ছিলনা তা তো আগেই বলেছি। কিন্তু এই ভারই যে আমাকে গ্রহণ করতে হ'ল তার কারণ হচ্ছে আমার মনে এই বিশ্বাস দৃঢ় ছিল যে আমাদের শিক্ষাপ্রণালীতে গুরুতর অভাব রয়েছে, তা দূর না হলে শিক্ষা আমাদের জীবন থেকে স্বতন্ত্র হ'য়ে সম্পূর্ণ বাইরের জিনিস হয়ে থাকবে। আমি একথা বলছিলাম যে এই গুরুতর অভাব শুধু আমাদের দেশেই আছে—সকল দেশেই ন্যূনাধিক পরিমাণে শিক্ষা সর্বাঙ্গীণ হতে পারছে না—সর্বত্রই বিদ্যালয়কে জীবন থেকে বিচ্ছিন্ন করে abstract ব্যাপার করে ফেলা হয়।

তখন আমার মনে একটি দূর কালের ছবি জেগে উঠল। যে তপোবনের কথা পুরাণ কথার পড়া বার, ইতিহাস তাকে কতখানি বাস্তব সত্য বলে গণ্য করবে জানি না, কিন্তু সে বিচার ছেড়ে দিলেও একটা কথা আমার নিজের মনে হয়েছে যে তপোবনের শিক্ষা প্রণালীতে খুব একটি বড় সত্য আছে। যে বিরাট বিশ্বপ্রকৃতির কোলে আমাদের জন্ম তার শিক্ষকতা থেকে বঞ্চিত বিচ্ছিন্ন হয়ে থাকলে মানুষ সম্পূর্ণ শিক্ষা পেতে পারে না। বনস্থলীতে যেমন এই প্রকৃতির সাহচর্য আছে তেমনই অপর দিকে তপস্বী মানুষের শ্রেষ্ঠ বিদ্যা সম্পদ সেই প্রকৃতির মাঝখানে বসে বসে লাভ করা যায় তখনই বস্তুনিষ্ঠ সত্যের মধ্যে বাস করে বিদ্যাকে গুরুত্ব কাছ থেকে পাওয়া যায়। শিক্ষা তখন মানব জীবন থেকে বঞ্চিত হয়ে একান্ত ব্যাপার হয় না। বনের ভিতর থেকে তপোবনের হোম দেখে দোহন করে, অগ্নি প্রজ্জ্বলিত করে নানা ভাবে প্রকৃতির সঙ্গে নিত্যযুক্ত হয়ে যে জীবন যাপনের ব্যবস্থা প্রাচীন-কালে ছিল তার মধ্যে বস্তুনিষ্ঠতা ছিল। বানের গুরুরূপে বরণ করা হয় তাদের সঙ্গে এইরূপ জীবনযাত্রার মধ্য দিয়ে, একত্র মানুষ হয়ে ওঠার মধ্যে খুব একটা বড় শিক্ষা আছে। এতে করে শিক্ষা ও জীবনের মধ্যে বস্তুনিষ্ঠ যোগ স্থাপিত হয়, গুরুশিষ্যের সঙ্গে সত্য সত্য ও পূর্ণ হয়। বিশ্বপ্রকৃতি ও মানব প্রকৃতির সঙ্গে মিলন মধুর ও স্বাস্থ্যকর হয়ে উঠে। তাই আমার মনে হয়েছিল যে তখনকার দিনে তপোবনের মধ্যে মানবজীবনের বিকাশ একটি সহজ ব্যাপার ছিল বটে কিন্তু তার সময়টি এখনও উত্তীর্ণ হয়ে যায়নি, তার মধ্যে যে সত্য ও সৌন্দর্য আছে তা সকল কালের। বর্তমান কালে ও তপোবনের জীবন আমাদের আরন্তের অগম্য হওয়া উচিত নয়।

এই চিন্তা বখন আমার মনে উদ্ভূত হয়েছিল তখন আমি শান্তিনিকেতনে অধ্যাপনার ভার নিলুম। সৌভাগ্যক্রমে তখন শান্তিনিকেতন আমার পক্ষে তপোবনের ভাবে পূর্ণ ছিল। আমি বাল্যকালে আমার পিতৃদেবের সঙ্গে এখানে কালযাপন করেছি। আমি প্রত্যক্ষ ভাবে জানি যে তিনি কি পূর্ণ আনন্দে বিশ্বের সঙ্গে, পরমাশ্রম সঙ্গে চিন্তার যোগ সাধনের দ্বারা সত্যকে জীবনে একান্ত ভাবে উপলব্ধি করেছেন। আমি দেখেছি যে এই অমৃতভূতি তাঁর কাছে বাহিরের জিনিস ছিলনা। তিনি রাজি ছুটোর সময় উন্মুক্ত ছাদে বসে তারাগতিত রাজিতে নিমগ্ন হয়ে অন্তরে অন্তরে গ্রহণ করেছেন, আর প্রতিদিন বেদীতলে

বসে' প্রাণের পাত্রটি পূর্ণ করে সুখা ধারা পান করেছেন। যিনি সমস্ত বিশ্বকে পূর্ণ করে রয়েছেন তাঁকে বিশ্বব্রহ্মের মধ্যে উপলব্ধি করা এটি মহর্ষির জীবনে প্রত্যক্ষ সত্য হয়ে দেখা দিয়েছে। আমার মনে হ'ল যে যদি ছাত্রদের মহর্ষির সাধনস্থল এই শান্তিনিকেতনে এনে বসিয়ে দিতে পারি তবে তাদের সঙ্গে থেকে নিজের বেটুকু দেবার আছে তা দিতে পারলে বাকিটুকুর জন্ত আমাকে ভাবতে হবেনা, প্রকৃতিই তাদের হৃদয়কে পূর্ণ করে সকল অভাব মোচন করে দিতে পারবে। প্রকৃতির সঙ্গে এই যোগের জন্ত সকলের চিন্তেই যে নুনানিধি ক্ষুধার অংশ আছে, তার নিবৃত্তি করবার চেষ্টা করতে হবে, যে স্পর্শ থেকে মানুষ বঞ্চিত হয়েছে তাকে যোগাতে হবে।

তখন আমার সদ্ব্যবহার খুবই অল্প। ব্রহ্মবাক্য উপাধ্যায় মহাশয় আমার ভাল বাসতেন আর আমার সংকল্পে শ্রদ্ধা করতেন তিনি আমার কাজে এসে যোগ দিলেন। তিনি বলেন, “আপনি মাষ্টারী করতে না জানেন আমি সে তার নিচ্ছি।” আমার উপর তার রইল ছেলেদের সঙ্গ দেওয়া। আমি সন্ধ্যাবেলার তাদের নিয়ে রামায়ণ মহাভারত পড়িয়েছি, হস্ত কল্প রসের উদ্রেক করে' তাদের হাসিয়েছি, কাঁদিয়েছি। তা ছাড়া নানা পল্ল বানিয়ে বলতাম, দিনের পর দিন একটা ছোট পল্লকে টেনে টেনে লম্বা করে ৫৭দিন ধরে একটা ধারা অবলম্বন করে চলে যেতাম। তখন মুখে মুখে পল্ল তৈরী করবার আমার শক্তি ছিল। এই সব বানান গানের অনেকগুলি আমার “পল্লশুদ্ধে” স্থান পেয়েছে। এমনি ভাবে ছেলেদের মন যাতে অভিনয়ে-গল্পে-গানে রামায়ণ মহাভারত পাঠে সরস হয়ে উঠে তার চেষ্টা করেছি।

আমি জানি ছেলেদের এমি ভাবে মনের ধারা ঠিক করে দেওয়া একটা attitude তৈরী করে তোলা খুব বড় কথা। মানুষের যে এতবড় বিশ্বের মধ্যে এতবড় মানব সমাজে জন্ম হয়েছে, সে যে এত বড় উত্তরাধিকার লাভ করেছে, এইটার প্রতি তার মনের অভিব্যক্তিকে খাঁটি করে তোলা দরকার। আমাদের দেশের এই দুর্গতির দিনে আমাদের অনেকের পক্ষেই শিক্ষার শেষ লক্ষ্য হয়েছে চাকরী এবং বিশ্বের সঙ্গে যে আনন্দের সম্বন্ধের দ্বারা বিশ্বসম্পদকে আত্মগত করা যায় তা থেকে আমরা বঞ্চিত হচ্ছি। কিন্তু মানুষকে আপন অধিকারটি চিনে নিতে হবে। সে যেমন প্রকৃতির সঙ্গে চিত্তের সামঞ্জস্য সাধন করবে তেমন তাকে বিরাট মানব বিশ্বের সঙ্গে সম্মিলিত হতে হবে।

আমাদের দেশবাসীরা “ভূমিব স্তম্ভ” এই ধর্মি বাক্য ভুলে গেছে। ভূমিব স্তম্ভ তাই জ্ঞানতপস্বী মানব হুঃসং ক্রেশ খাঁকার করেও উত্তর মেরুর দিকে অভিযানে বার হচ্ছে, আফ্রিকার অভ্যন্তর প্রদেশে হুঃসং পথে যাত্রা করচে, প্রাণ হাতে করে সত্যের সন্ধানে ধাবিত হচ্ছে। তাই কর্ম জ্ঞান ও ভাবের সাধন পথের পথিকেরা হুঃসং পথ অতিবাহন করতে নিজস্ব হয়েছে, তাঁরা জেনেছেন যে ভূমিব স্তম্ভ— হুঃসং পথেই মানুষের স্তম্ভ। আজ আমরা সে কথা ভুলেছি, তাই অভ্যন্তর ক্ষুদ্র লক্ষ্যে অকিঞ্চিৎকর জীবন যাত্রার মধ্যে আত্মাকে প্রোচ্ছন্ন করে দিয়ে দেশের প্রায় সকল লোকেরই কাল কাটুচে।

তাই শিকালয় স্থাপন করবার সময়ে প্রথমেই আমার এ কথা মনে হল যে আমাদের ছাত্রদের জীবনকে মানসিক ক্লিষ্টতা থেকে ভীতুতা থেকে উদ্ধার করতে হবে। যে গঙ্গার ধারা গিরিশিখর থেকে উৎখিত হয়ে দেশ দেশান্তরে বহমান হয়ে চলেছে মানুষ তার জলকে সংসারের ছোট বড় সকল কাজেই লাগাতে পারে। তেমনি যে পাবনী বিদ্যাধারা কোন উত্তম মানব চিন্তের উৎস থেকে উদ্ভূত হয়ে অসীমের দিকে প্রবাহিত হয়ে চলেছে; বা পূর্বপশ্চিমবাহিনী হয়ে দিকে দিকে নিরন্তর স্বতঃ উৎসারিত হচ্ছে, তাকে আমরা ক্ষুদ্র স্বার্থসিদ্ধির পরিধির মধ্যে বাঁধ বেঁধে ধরে রেখে দেখব না, কিন্তু যেখানে তা পূর্ণ মানবজীবনকে সার্থক করে তুলেছে, তার সেই বিরাট বিধ্বস্ততা যেখানে পরিস্ফুট হয়েছে, সেখানে আমরা অবগাহন করে শুদ্ধ নির্মল হব।

“স তপোহ তপ্যত, স তপস্তত্বা সৰ্জম সৃজত যদ্বৎ বিধা।” সৃষ্টিকর্তা তপস্তা করেচেন, তপস্তা করে সমস্ত সৃজন করেচেন। প্রতিঅণু পরমাণুতে তাঁর সেই তপস্তা নিহিত। সেজন্য তাদের মধ্যে নিরন্তর সংঘাত, অগ্নিবৈগ, চক্রপথের আবর্তন। সৃষ্টিকর্তার এই তপঃসাধনার সঙ্গে সঙ্গে মানুষেরও তপস্তার ধারা চলেছে, সেও চূপ করে বসে নেই। কেন না মানুষও সৃষ্টিকর্তা, তার আসল হচ্ছে সৃষ্টির কাজ। সে যে সংগ্রহ করে, সঞ্চয় করে, এই তার বড় পরিচয় নয়, সে ত্যাগের দ্বারা প্রকাশ করে এই তার সত্য পরিচয়। তাই বিধাতার এই বিধ্বস্ততপঃক্ষেত্রে তার ও তপঃসাধনা। মানুষ হচ্ছে তপস্বী, এই কথাটা উপলব্ধি করতে হবে। উপলব্ধি করতে হলে সকল কালের সকল দেশের তপস্তার প্রায়সকল মানবেরা সত্য ধর্ম বলে বড় করে জানতে হবে।

আজকার দিনে যে তপঃক্ষেত্রে বিশ্বের সর্ব জাতির ও সর্বদেশের মানবের তপস্তার আসন পাতা হয়েছে আমাদেরও সকল ভেদবুদ্ধি ভুলে গিয়ে সেখানে পৌছতে হবে। আমি যখন বিশ্বভারতী স্থাপিত করলুম তখন এই সংকল্পই আমার মনে কাজ করছিল। আমি বাঙালী বলে' আমাদের সাহিত্য রসের চর্চা কেবল বাংলা সাহিত্যের মধ্যেই পরিসমাপ্ত হবে? আমি কি বিশ্ব সংসারে জগ্নাই নি? আমারই জন্তু জগত্তর যত দার্শনিক যত কবি যত বৈজ্ঞানিক তপস্তা করছেন, এর বথার্থোপলব্ধির মধ্যে কি কি কম গৌরব আছে?

আমার মুখে এই কথা অহমিকার মত শোনাতে পারে আজকের কথা প্রসঙ্গে শুধু আমার বলা দরকার যে যুরোপে আমি যে সন্মান পেয়েছি তা রাজা মহারাজারা কোন কালে পায় নি। এর দ্বারা একটা কথা'র প্রমাণ হচ্ছে যে মানুষের অন্তর প্রেমের বেদনা-নিকেতনে জাতিবিচার নাই। আমি এমন সব লোকের কাছে গিয়েছি যাঁহারা মানুষের গুরু, কিন্তু তাঁরা বহুদলে নিঃসঙ্কোচে এই পূর্বদেশ বাসীর সঙ্গে শ্রদ্ধার আদান প্রদান করেছেন। আমি কোথায় যে মানুষের মনে সোনার কাঠি হোঁরাতে পেরেছি, কেন যে যুরোপের মহাদেশ বিভাগে এরা আমাকে আকীর্ণরূপে সমাদর করেছে সে কথা ভেবে আমি নিতুই বিস্মিত হই। এমনি ভাবেই শ্রম জগদীশ বহুৎ যোখানে

নিজের মধ্যে সত্যের উৎস ধারার সন্ধান পেয়েছেন এবং তা মানুষকে দিতে পেয়েছেন সেখানে সকল দেশের জানীরা তাঁকে আপনার বলেই অভিযর্থনা করে নিয়েছে।

পাশ্চাত্য ভূখণ্ডে নিরন্তর বিদ্যার সমাদর হচ্ছে। ফরাসী ও জার্মানদের মধ্যে বাইরের ঘোর রাষ্ট্রনৈতিক যুদ্ধ বাধলে ও উভয়ের মধ্যে বিদ্যার সহযোগিতার বাধা কখনো ঘটে নি। আমরাই কেন শুধু চিরকালে 'স্কুলেবর' হয়ে একটু একটু করে মুখস্থ করে পাঠ শিখে নিয়ে পরীক্ষার আসরে নামব, তার পর পরীক্ষা পাশ করেই সব বিশ্বস্তির গর্ভে ডুবিয়ে বসে থাকব। কেন সকল দেশের তাপসদের সঙ্গে আমাদের তপস্তার বিনিময় হবে না? এই কথা মনে রেখেই আমি বিশ্ব-ভারতীতে আমাদের সাধনার ক্ষেত্রে যুরোপে অনেক মনস্বী ব্যক্তিদের আমন্ত্রণ করেছিলুম। তাঁরা একজনও সেই আমন্ত্রণের অবজ্ঞা করেন নি। তাঁদের মধ্যে একজনের সঙ্গে অন্ততঃ আমাদের চাক্ষুষ পরিচয়ও হয়েছে। তিনি হচ্ছেন প্রাচ্যতত্ত্ববিৎ ফরাসী পণ্ডিত সিলভ্য লেভি। তার সঙ্গে যদি আপনাদের নিকট সম্বন্ধ ঘটত তা হলে দেখতেন যে তাঁর পাণ্ডিত্য যেমন অগাধ, তাঁর হৃদয় তেমনি বিশাল। আমি প্রথমে সঙ্কোচের সঙ্গে অধ্যাপক লেভির কাছে গিয়ে আমার প্রস্তাব জানালুম, তাঁকে বল্লম যে আমার ইচ্ছা যে ভারতবর্ষে আমি এমন বিজ্ঞানক্ষেত্র স্থাপন করি যেখানে সকল পণ্ডিতের সমাগম হবে, যেখানে ভারতীয় সম্পদের একত্র সমাবেশের চেষ্টা হবে। সে সময় তাঁর হার্ভার্ড বিশ্ববিদ্যালয় থেকে বক্তৃতা দেবার নিমন্ত্রণ এসেছিল। হার্ভার্ড পৃথিবীর বড় বিশ্ববিদ্যালয়গুলির মধ্যে অন্যতম। কিন্তু আমাদের বিশ্বভারতীর নাম ধাম কেউ জানে না, অথচ এই অধ্যাতনাম আশ্রমের আতিথ্য লেভি সাহেব অতি প্রকার সঙ্গে গ্রহণ করলেন।

আপনারা মনে করবেন না যে তিনি এখানে এসে শুধু হারিয়েছেন। তিনি বার বার বলেছেন “এ যেন আমার পক্ষে স্বর্গোপাস।” তিনি যেমন বড় পণ্ডিত ছিলেন তাঁর তদন্তরূপ যোগ্য ছাত্র যে অনেক পাওয়া গিয়াছিল তাও বলা যায় না কিন্তু তিনি অবজ্ঞা করেন নি, তিনি ভাবের গৌরবেই কর্মগৌরব অহুতব করেছেন, তাই এখানে এসে তৃপ্ত হতে পেরেছেন। এই প্রসঙ্গে আপনাদের এই সংবাদ জানা দরকার যে ফ্রান্স জার্মানি স্নাইকারগ্যাও অস্ট্রিয়া বোহিমিয়া প্রভৃতি যুরোপীয় দেশ থেকে অল্প পরিমাণ বই দানরূপে শান্তিনিকেতন লাভ করেছে।

বিশ্বকে সহযোগী রূপে পাবার জন্য শান্তিনিকেতনে আমরা সাধ্যমত আসন পেতেছি কিন্তু একহাতে যেমন তালি বাজেনা, তেমনই একপক্ষের দ্বারা এই চিত্তসমবায় সম্ভবপর হয় না। যেখানে ভারতবর্ষ এক জারগার নিজেকে কোণ-ঠেসা করে রেখেছে সেখানে কি সে তার রুদ্ধ দ্বার খুলবে না? ক্ষুদ্র বুদ্ধির দ্বারা বিশ্বকে একঘরে করে রাখার স্পর্ধাকে নিজের গৌরব বলে জ্ঞান করবে?

আমার ইচ্ছা, বিশ্বভারতীতে সেই ক্ষেত্রটা তৈরী হয় যেখানে বিশ্বের সঙ্গে ভারতের সম্বন্ধ স্বাভাবিক, কল্যাণজনক ও আত্মীয় জনোচিত হয়। ভারতবর্ষকে অহুতব করতে হবে যে এমন একটি জারগা আছে যেখানে মানুষকে আত্মীয় বলে গ্রহণ করিতে অগৌরব বা

জুখের কারণ নেই, যেখানে মানুষের পরস্পরের সম্পর্কটি পীড়াজনক নয় । আমার পাশ্চাত্য বন্ধুরা আমাকে কখনো কখনো জিজ্ঞাসা করেচেন—তোমাদের দেশের লোকে কি আমাদের গ্রহণ করবে ? আমি তার উত্তরে জোরের সঙ্গে বলেছি হ্যাঁ নিশ্চয়ই, ভারতীয়েরা আপনাদের কখনো প্রত্যাখ্যান করবেনা ।’ আমি জানি যে বাঙালীর মনে বিদ্যার গৌরব বোধ আছে, বাঙালী পাশ্চাত্য বিদ্যাকে অব্যাহার করবেনা । রাষ্ট্রীয় ক্ষেত্রে নানা ভেদ ও মতবাদ মধ্যে ও ভারতবর্ষের মধ্যে বাংলা দেশেই সর্বদেশীয় বিদ্যার প্রতি শ্রদ্ধা, বাঙালীর রক্তের জিনিষ হয়ে গেছে । বারো অতি দরিদ্র,—যাদের কষ্টের সীমা নেই—তারা ও বিদ্যা শিক্ষার দ্বারা ভদ্র পদবী লাভ করবে বলে’ আকাঙ্ক্ষা বাংলা দেশেই করে । বাঙালী যদি শিক্ষিত না হতে পারে তবে সে ভদ্র সমাজেই উঠতে পারলনা । তাই তো বাঙালীর বিশ্বাস না ধান তেনে’ স্তুতো কেটে প্রাণপাত করে’ ছেলেকে শিক্ষা দিতে ব্যগ্র হয় । তাই আমি মনে করেছিলুম যে বাঙালী, বিদ্যা ও বিদ্বানকে অবজ্ঞা করবে না, তাই আমি পাশ্চাত্য জ্ঞানীদের বলে এসেছিলাম যে ‘তোমরা নিঃসঙ্কোচে নির্ভয়ে আমাদের দেশে আসতে পার তোমাদের অভ্যর্থনার জটিল হবেনা ।’

আমার এই আশ্বাস-বাক্যের সত্য পরীক্ষা বিখ্যাতরীতিতেই হবে । আশা করি এই থানে আমরা প্রমাণ করতে পারব যে, বৃহৎ মানব সমাজে যেখানে জ্ঞানের বজ্র চলচে সেখানে সত্য-সৌহার্দ্যে আনুষ্ঠিত দেবার অধিকার আমাদের ও আছে ; সমস্ত দেশ ও কালের জ্ঞান সম্পদ আমরা আপনাদের বলে দাবী করতে পারি এই গৌরব আমাদের ; মানুষের হাত থেকে বর ও অর্থা গ্রহণের যে স্বাভাবিক অধিকার প্রত্যেক মানুষেরই আছে, কোনো মোহ বশতঃ আমরা তার থেকে লেশমাত্র বঞ্চিত নই ; আমাদের মধ্যে সেই বর্করতা নেই বা দেশকাল পাত্র নিরপেক্ষ জ্ঞানের আলোককে আত্মীয় রূপে স্বীকার করেনা, তাকে অবজ্ঞা করে লজ্জা পায় না, প্রত্যাখ্যান করে’ নিজের দৈন্ত অস্বত্ব করতে পারেনা ।\*

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর ।

## রুদ্ধ কক্ষ

আমার বুকের মাঝে ঘর একখানি  
ছিল শুধু চাবী দেওয়া । পারিনি খুলিতে  
কোন মতে সে কবাট, পারিনি জানিতে  
কি যে ছিল সেই ঘরে । শত চাবী  
আনি বুঝা চেষ্টা শতবার করেছিহু কত  
খুলিতে সে কক্ষদ্বার । কি ছিল আমার  
অজানিত সে প্রকোষ্ঠে, তাই অবিরত

ভাবিতাম কুতূহলী—শুধু অন্ধকার,  
শুধু শূন্য ? অথবা সে ঘরখানি ভরা  
ছিল মোর পরিপূর্ণ লক্ষ্মীর ভাঙার  
রিক্ত জীবনের সর্বস্ব-বৈভবহরা ?  
তুমি এলে জীবনে, অকস্মে তোমার  
সোনার চাবিটি বাধা । দ্বার নিমেষে  
খুলি শুণু ধনরাশি দেখাইলে হেসে ।

শ্রীমুরেশ্বর শর্মা ।

\* প্রেসিডেন্সী কলেজ লাইব্রেরীতে প্রদত্ত বক্তৃতা । শ্রীযুক্ত প্রমোদকুমার সেনগুপ্ত অনুমোদিত ।

## সৌন্দর্য

সৌন্দর্য্য বোধ জিনিষটা খুব পুরাতন। মানুষ বসনের বহুপূর্ব হইতেই ভূষণের পক্ষপাতী। এ পক্ষপাতের জের আজিও চলিতেছে, তাই প্রয়োজন অপেক্ষা অপ্রয়োজনেরই সমারোহ অধিক। এমন কি, মানুষের সমগ্র জীবনই যেন সৌন্দর্য্যাকামীর এক বিরাট অভিযান,—তাগাতেই জীবনাদর্শকে কখনও ভাগের, কখনও ভোগের দিকে বাড়াইয়া তুলিয়া নানা বিচিত্র সভ্যতার সৃষ্টি করিয়া থাকে। কিন্তু মানুষই সৌন্দর্য্যের একমাত্র দ্রষ্টা ও ভোক্তা নহেন। পশু পক্ষীর সখা ও সঙ্গীপ্ৰীতির মূলেও এই সৌন্দর্য্যভূষণ। বসন্ত-গমে দিক্‌সকল যখন প্রসন্ন হয়, ধরিত্রী ভূষণপ্রিয়া ছোট মেয়েটির মত নব পরিচ্ছদে হাশ্রময়ী হইয়া উঠেন, পরিমলবাহী মল্লবায়ুর সুখস্পর্শ সর্ব্বদে পলকসঞ্চার করিয়া দেয়, অহুৎ রবিকর শীতের জড়িমা দূর করিয়া জগতে নবজাগরণ আনিয়া দেয়, নিশারাপী কখনও বা কৃষ্ণবাসে আত্মগোপন করিয়া কোটা চক্ষে স্পৃহণীয় শান্তি স্বখ উপভোগ করেন এবং কখনও বা শশাকিকরীট ও অংগবাসে শোভিত হইয়া প্রেমবৃন্দাবনে রাসলীলার সৃষ্টি করিতে থাকেন,—তখন মানবশিশুর অর্থহীন ধাবন কুর্দনে সুগশিত ও যোগদান করে, মানবের হান্তকলরব ভ্রমরগুঞ্জে ও বিহগ কুঞ্জে মধুময় হইয়া উঠে, এবং তরুলতাকুল পত্রপুষ্পে সজ্জিত হইয়া পারিপার্শ্বিক আনন্দ লহরীর সহিত ছন্দোরক্ষা করিতে উদযুক্ত হয়; জড় চেতনের চির বিরোধ যেন মিটিয়া গিয়া এক প্রীতিসম্পর্কের প্রতিষ্ঠা হয়। কিন্তু এই ধানেই কি শেষ? অগুর প্রতি অগুর আকর্ষণে, সূর্য্যের প্রতি বসুন্ধরার আকর্ষণেও কি সেই একই প্রীতিবন্ধ বিद्यমান নাই? “যাহা ছিলনা তাহা আইসে না, যাহা আছে তাহা প্রথম হইতেই ছিল” এ কথা যদি সত্য হয় তাহা হইলে সৌন্দর্য্যবোধকে মানুষের মধ্যে আকস্মিক আবির্ভাব বলিয়া মনে করিবার কারণ কি? মানুষ সৃষ্টির এক স্তর মাত্র, তাহার উপরে ও নীচে অসংখ্য স্তর বর্তমান, এবং যে স্তর যত দূরবর্তী তৎ সম্বন্ধে জ্ঞানও তত অল্প। মনুষ্য যেমন ইতর প্রাণীকে সৌন্দর্য্যবোধশূন্য মনে করিয়া কৃপার চক্ষে দেখেন, দেবতাগণ হয়ত মানুষকে আবার ঠিক সেই কারণেই কৃপার চক্ষে দেখিয়া থাকেন। প্রকৃত কথা এই যে সৌন্দর্য্যবোধ বীজরূপে গোড়া হইতেই আছে, স্তরভেদে তাহা বিভিন্ন মাত্রার ও বিভিন্ন ভাবে অতিব্যক্ত। মানুষ নিজস্বস্তরে মাত্র ইহার অস্তিত্ব অহুত্ব করেন,—নিরে বা উচ্চে পশুস্তরে বা দেবস্তরে ইহার উপলব্ধি করিবার শক্তি তাহার নাই।

কিন্তু সৌন্দর্য্যের মত রহস্যময় বস্তু জগতে বিরল। বহুরূপীর একটি আকার আছে, পুরুভূষেরও একটি স্বরূপ ঠিক থাকে, কিন্তু সৌন্দর্য্যের আদর্শ চিরচঞ্চল, যেন সর্ব্ববদনযুক্ত। প্রাচীন কালে যাহা সুন্দর ছিল আজ তাহা অসুন্দর, প্রাচীন গ্রীস ও প্রাচীন ভারতের ভাস্কর্য্য বিভিন্ন আদর্শে অল্পপ্রাপিত, আবার একই দেশে ও একই কালে ব্যক্তিভেদে সৌন্দর্য্যের সৃষ্টি বিভিন্ন। এমন কি একই ব্যক্তি বয়স ও অবস্থাভেদে বিভিন্ন সৌন্দর্য্যের



উপাসনা করিয়া থাকে, উষা সন্ধ্যাদি চিরসুন্দর সাহস্রীরও আদর সকল সময় তাহার নিকট সমান থাকে না। গলগণ্ডের দেশে নাকি তাহার অভাবই কুশ্রীতা বলিয়া গণ্য হয়। উপকথার পেচক পরীক্ষাভার স্বহস্তে পাইয়া সমগ্র জগৎ পরিভ্রমণের পর তাহার শাবকটিকেই নাকি সৌন্দর্য্যের পুরস্কার দিয়াছিল। তবে কি সৌন্দর্য্যের কোন মূর্তি নাই? ইহা কি কেবল মরুক্ষেত্রের মরীচিকা—ভ্রমাকে কেবল জাগাইয়া দেয়, মিটার না? এই জন্তই কি দেবাদিদেব শঙ্কর সৌন্দর্য্যের দেবতাটিকে দেহমুক্ত করিয়াছিলেন? এ দিকে এই সৌন্দর্য্যের মোহে জগৎ পাগল। যে জাতি যত বীর, যত কর্ম্মী তাহার সৌন্দর্য্য সন্ধানের সমারোহও তত অধিক। মাতালের মত দিনের পর দিন তাহার 'ফ্যাশান' বদল করিতে থাকে,—কিন্তু কোথায় যে তাহাদের এই ছুটাছুটির নিবৃত্তি তাহা তাহারা জানে না। ইহা কি কেবল শূন্ততার অমুসরণ, না অনন্ত সুন্দর কোন চিরন্তন বস্তুর অন্বেষণ? দেখা যাক।

বিশ্বজগতের সকলই সুন্দর। শিশুর হাস্যরোদনের আয়, প্রকৃতির স্নেহরৌদ্দের আয়, বিশ্বপতির কারুণ্য ও সংহার মূর্তির আয়—মানবের সুখ দুঃখ, বিবাহ মিলন, জয় পরাজয় সকলই সুন্দর, কেবল দেখিবার চক্ষু চাই। বিশ্বসৌন্দর্য্যের মধ্যে দুঃখের স্থান চিত্রের মধ্যে ছায়ার স্থানের মত,—অহাতে আলোকাংশকে উজ্জলতা ও চিত্রকে পূর্ণতা দান করে। মৈত্রী বন্ধনে বদ্ধ করিতে পারিলে দুঃখের দুঃখত্ব চলিয়া যায়,—বরণ করিয়া লইলে দুঃখ পরম সম্পদে পরিণত হয়। স্বাধীনতাকামীরা দোর্দণ্ড রণ তাণ্ডবের সহিত ভোগকামীর বিলাস ভবনের ক্ষুদ্র সুখ কি তুলনীয় হইতে পারে? মানুষ কিন্তু একথা বুঝিয়াও বুঝেনা। ক্ষুদ্রতমের মধ্যেও আমিত্ব-বোধ জাগাইয়া দিয়া যে লীলাময় তাহাকে চোখ বাঁধা বলদের মত ঘুরাইতেছেন তিনিই একজ্ঞ দায়ী। মানুষ বেচারী ধাঁধার পড়িয়া গোড়া হইতেই আপনাকে বিশ্ব হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া ফেলে ও সমস্ত জগৎকে নিজের প্রতিবন্দী করিয়া তুলে। অপরের সুখ তাহার নিকট দুঃখের আকারে দেখা দেয়, এবং নিজের সুখকেও অস্থায়ী শঙ্কায় সে ভাল করিয়া উপভোগ করিতে পারে না। এ অবস্থায় যে সুন্দর অসুন্দর হইয়া পড়িবে তাহা আর বিচিত্র কি? সৌভাগ্যক্রমে দ্বন্দ্বসংঘর্ষ ও অসংগতি প্রেমের কোমল আঘাতে খসিয়া পড়ে,—তখন সৌন্দর্য্যের রাজত্ব ফিরিয়া আসে। মায়ের চক্ষে ছেলের মত ও ছেলের চক্ষে মায়ের মত সুন্দর বুঝি আর কিছুই নাই। যদি কোন প্রেমময় পুরুষ সমস্ত মানব জাতিকে মাতার মত স্নেহচক্ষে দেখিতে শিখিয়া থাকেন এবং তাঁহার প্রেম যদি বৃদ্ধটোতন্তের আয় পশু পক্ষী কীট পতঙ্গেরও প্রসার লাভ করিয়া থাকে, তাহা হইলে কি তিনি সর্ব্ববস্তুর মধ্যে প্রিয়-সন্দর্শনের সুখ অমৃতত্ব করিবেন না? সমস্ত জগৎ কি তাঁহার চক্ষে সৌন্দর্য্য নিকেতন হইয়া উঠিবে না?

তিনিই প্রকৃত দ্রষ্টা ও শ্রোতা, তাঁহার নিকট প্রীতিই বিশ্বসঙ্গীতের একমাত্র স্বর, জীবন দ্বন্দ্ব নহে প্রেম। সৌন্দর্য্যভোগের একটা যোগ্যতা চাই। যেখানে অভাব বোধ যত কম অথবা শক্তি ও প্রীতিবোধ যত অধিক সেখানে এই যোগ্যতা তত অধিক। সৌন্দর্য্য কাপুরুষকে কখনও ধরা দেয় না।

তাই মনে হয় সৌন্দর্য্য বাহিরে নয়, ভিতরে; বস্তুনিষ্ঠ নয়, মনোনিষ্ঠ; objective

নয়, subjective। হৃদয়ের রঙে রঙাইয়া তুলিলে সকল বস্তুকেই হৃদয়ের দেখায়। তবে evolution ও আত্মজুড়তির স্তরভেদে এই রঙাইবার বস্তু বিভিন্ন হইয়া থাকে। হুই ব্যক্তির অভাব ও পূর্ণতাবোধ ঠিক এক হইতে পারে না, তাই যে সৌন্দর্য্যে একের তৃপ্তি, অন্যের তৃপ্তি তাহাতে না হইতেও পারে। যাহা পূর্ণহৃদয়ের তাহাতেই সকলের আকাজক্ষা মিটিয়া যায়। যদি কখনও ভাগ্যবশে সেই পূর্ণহৃদয়ের সাক্ষাৎ পাওয়া যায় তাহাতে সকলকেই যে বিমুগ্ধ করিয়া দিবে সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। সে বংশী-ধ্বনিতে কুলনারী কুলমান বিম্বিত হইবে, যমুনা উজান বহিবে, বনমধ্যে বসন্তের আবির্ভাব হইবে,—সমস্ত ক্ষুধা শান্ত হইবে, সমস্ত সংশয় ছিন্ন হইয়া যাইবে। একরূপ পূর্ণের কেহ শত্রু থাকিতে পারে না। এই জন্য “অক্রোধ পরমানন্দ নিত্যানন্দ রায়ের” হস্তে জগাই মাধাইয়ের পুনর্জন্মলাভ ও ক্ষমাবতার বুদ্ধদেবের সম্মুখ হইতে রণোত্তর হস্তের পলায়ন। অতুরূপ কারণে তপোবনে সিংহমুণ্ডের একত্র বিচরণ যেমন বিশ্বাস্য ব্যাপার বলিয়া মনে হয়, প্রেমাবতার যৌগুর কুশোপাখ্যানকেও তেমনি অবিশ্বাস্য বলিয়া সন্দেহ জন্মে। অভাব, ক্ষুধা ও হিংসা বাহার নাই তাঁহার শত্রুতাচরণ কে করিবে? বাহা কিছু হৃদয়ের তাহার মধ্যেই এই পূর্ণতার আংশিক অভিব্যক্তি আছে।

হৃদয়ের কোন কিছু দেখিলেই “বাঃ” বলিয়া একটি আরামের নিশ্বাস স্বতঃই বাহির হইয়া আসে। যেন রোগ-শোক-অভাব সন্তপ্ত ক্ষুদ্র চিত্ত একটা আশ্রয়লাভ ও স্বস্তি অনুভব করিল। কিন্তু সৌন্দর্য্য ভোগ কেবল আশ্রয়লাভ মাত্র নহে। তাহা হইলে ধনী মনিবের সখের চাকর হওয়া অপেক্ষা হৃদয়ের অবস্থা আর থাকিত না। কিন্তু সৌন্দর্য্যে আশ্রয়ের সঙ্গে সঙ্গে আশ্রয় একটা জিনিষ আনিয়া দেয়, তাহা আত্মীয়বুদ্ধি, নিজের বলিয়া জ্ঞান। যেখানে আমরা আশ্রয়ের স্তরভেদে মুগ্ধমান হইয়া পড়ি সেখানে এই আত্মীয়তাব আইসে না, সেখানে আমরা সত্তম করিতে পারি কিন্তু আপনবোধ করিতে অর্থাৎ ভালবাসিতে পারি না। হৃদয়ের কিছু দেখিলে মনে হয় অপূর্ণ ‘আমির’ একটা অঙ্গ এতদিন বাহিরে পুকাইয়া ছিল, অবশেষে আসিয়া মিলিত হইল ও ‘আমির’ ঐ অপূর্ণতা কিছু পূর্ণ করিয়া দিল। ফলতঃ সৌন্দর্য্যভোগের মূলে আছে আত্মপ্রসারণজ্ঞান,—স্বস্তিপূর্ণ নিজত্ববোধই ইহার লক্ষণ। ইহাতে ভোগ্য ও ভোক্তা এক হইয়া যায়। এইখানেই কাম্যভোগের সহিত ইহার পার্থক্য। কাম্য স্বামিধর্মেপিতামহ, —কাম্যবস্তুকে সে আপন অধিকারে না পাইলে তৃপ্ত হয় না এবং সেই অধিকার লাভ করিবার জন্য সে ধর্ম্মধর্ম্মের বিচার পর্য্যন্ত রাখে না। তাই অতৃপ্তি ও হুরাকাজ্জ। কাম্যভোগের চিরসহচর,—পূর্ণপরিতৃপ্তি সৌন্দর্য্যভোগের অমৃতফল।

কিন্তু সৌন্দর্য্যের প্রাপ্ত কোথায়, ইহার স্বরূপ কি? সৌন্দর্য্যভোগের বাহা সার অর্থাৎ নিজত্ববোধ ও আশ্রয়বুদ্ধি তাহা সত্য ছাড়া আর কিছুতে অসম্ভব। সত্যের সত্য পরম ও চরম আশ্রয় আর কি হইতে পারে? ব্যক্তিভেদে এ আশ্রয় বিভিন্ন, কাহারও ধন, কাহারও জন, কাহারও বিদ্যা, কাহারও ধর্ম্ম। কিন্তু যাহার বাহা আশ্রয় তাহা তাঁহার নিকট সত্য। বিদ্যাকে যদি কেহ আশ্রয় বলিয়া জানেন, বিদ্যাসম্বন্ধে এই সত্যতাবুদ্ধিই তাঁহার নির্ভরের এক মাত্র কারণ। তিনি চিন্তায় বেশিয়াছেন, তিনি হৃদয়ে উপলব্ধি করিয়াছেন, তিনি পরীক্ষায়

পাইরাছেন যে বিদ্যাভিন্ন সমস্ত অবলম্বন মিথ্যা ও অসার,—যার বিদ্যার অবলম্বনই সত্য ও সার, ইহা টিকিয়া থাকে ও প্রচারিত করেনা, অন্ততঃ তাঁহার নিকট টিকিয়া আছে ও কখনও প্রতারণা করে নাই। অর্থাৎ বিদ্যা সত্য অন্ততঃ তাঁহার চক্ষে। নিজস্ববোধের ও একমাত্র কারণ এই সত্যতাবুদ্ধি। এই থানেই বহিরাশ্রয়ের সহিত সত্যাপ্রয়ের পার্থক্য। ধনৌষনিব দক্ষা করিয়া আপন হন, সত্য আপন বলিয়া দক্ষা করেন। ধনৌষনিব হঠাৎ এক নূতন মূর্তিতে আবির্ভূত হইয়া আশ্রিতকে অভিভূত করিয়া ফেলিতে পারেন এবং সে সময় ষাপ ষাওয়াইতে না পারার ফল হইবে চিরবিচ্ছেদ,—সত্যেরও মূর্তিভেদ অনন্ত বটে, কিন্তু সে যে অতি নিকট, অহর্নিশি হৃদয়ে থাকিয়া ক্রমে ক্রমে দীর্ঘে দীর্ঘে তাহার সমস্ত গূঢ়তাও গভীরতার সহিত পরিচয় করাইয়া দেয় তাই তাহার নবমূর্তি অতিভব বা বিচ্ছেদের সৃষ্টি করেনা, বরং পুরাতন আত্মীয়তাকে আরও দৃঢ়তরই করিয়া দেয়। মানুষ সান্ত হইয়াও বিরুদ্ধ গুণের সমাবেশ মাত্র বলিয়া অসহনীয়, আর সত্য অনন্ত হইয়াও বিরুদ্ধগুণের সামঞ্জস্য বলিয়া বরণীয়, বিচ্ছেদের সেখানে অবসর নাই। হৃদয় সাগর মন্থনে বাহার জন্য, অবিরত সংযোগে বাহার বৃদ্ধি, অত্যন্ত পরিচয়ে ও যাহা চিরনবীন, অতি নিকট বলিয়া বাহ বিপ্লবধর্মের অতীত—সেই সত্যের অপেক্ষা আপন আর কি আছে? সুন্দর যখন নূতন করিয়া আমাদের নিজস্ববোধকে জাগ্রত করিয়া দেয় তখন ইহাই বুঝিতে হয় যে আমাদের অন্তরে যে সত্যাদেবতাটি অনবরত নিজের সিংহাসন দৃঢ় হইতে দৃঢ়তর ভিত্তির উপর স্থাপন করিতে যত্নশীল তিনি ঐ সঙ্গে নিজের অধিকার একটু বিস্তৃত ও গভীরতর করিয়া লইলেন। অতএব সুন্দর যদি অগ্নি ও আশ্রয়মাত্র হয় তাহা হইলে সত্যও সুন্দর অভিন্ন।

এইবার বোধ হয় বুঝিতে পারা যাইবে, চিত্র সুন্দর হইতে হইলে কেন সত্য হওয়া আবশ্যক হয়। আনাড়ীর হাতের শিবমূর্তি অপেক্ষা গুস্তাদের হাতের বানর মূর্তির আদর কেন অধিক। সত্য এক বই চাই নহে, গুস্তাদের বানর সেই সত্যকে স্রবণ করাইয়া দেয় আর আনাড়ী কতকগুলো তুলি ও রঙের কথা মাত্র স্রবণ করায়। শোনা যায় চক্ষুই আমাদের বিশেষ অধিষ্ঠান, গুস্তাদ আনেন বানরের কোনখানে অনন্ত রূপের বিশেষ করিয়া পরিচয় আছে। এই থানেই অবিকল প্রতিরূপ বা ফটোগ্রাফের সহিত গুস্তাদজীর চিত্রের প্রভেদ। যাহা প্রতিরূপ মাত্র তাহা আমাদেরকে যে ভিমিরে সেই ভিমিরেই রাখিয়া যায়, যাহা চিত্র তাহা যেটুকু ফুটাইবার সেইটুকু মাত্র ফুটাইয়া দিয়া আমাদের চক্ষুকম্পীলনে সহায়তা করে। যিনি নিজস্বাভ্য বিষয়কে যতটা গভীরভাবে দর্শন করিতে পারেন, তাঁহার চিত্র ততই সত্য ও সুন্দর হয়। কিন্তু ধ্যানলভ্য চরমসত্যের অমূর্ত্তি মানুষের প্রকাশ-শক্তির অতীত,—সে অগাধ সমুদ্রে ডুবিবে আর উঠা যায় না, উঠিলে সকল কথা ভুলিয়া যাইতে হয়, স্মৃতির মধ্যে ছায়ায় মত যাহা পড়িয়া থাকে সেইটুকুই মাত্র প্রকাশ করিয়া সমুদ্রে থাকিতে হয়। যিনি শিক্ষা ও সংস্কারগুণে কবি তিনি ছন্দে, যিনি চিত্রকর তিনি বর্ণে, যিনি ভাস্কর তিনি ভাবে, ও যিনি সঙ্গীতজ্ঞ তিনি সুরে, এই প্রকাশের কাজ শেষ করিয়া থাকেন। এই প্রকাশবিম্বাই কলাবিম্বা,—ছন্দে, সুরে, ভাবে, বর্ণে যিনি যে পরিমাণে হৃদয়ের সত্যামূর্ত্তিকে ফুটাইতে পারেন, তিনি সেই পরিমাণে কলাবিৎ।

সত্য ধ্যানলভ্য, তাহার প্রকাশও ধ্যানানুভবী। উপলব্ধি বাহার সংশয়চ্ছন্ন তাঁহার প্রকাশচেষ্টা বিড়ম্বনা। উপলব্ধি বাহার নিঃসংশয় তিনিই কলাবিশ্ব হইবার অধিকারী। সত্যদর্শন মহাপুরুষের বরের মত অব্যর্থ, তাহাতে সৌন্দর্য্য সৃষ্টি করিবেই,—তা সে সত্যদর্শককেই কব্বক আর তাঁহার চিত্রকেই কব্বক। যিনি ধ্যানদৃষ্ট সত্য প্রকাশ করিতে না চাহেন তিনি নিজেই চিত্র হইয়া পড়েন,—he becomes himself a poem. তাঁহার মধ্যে সৌন্দর্য্যসৃষ্টিভার ভগবান্ স্বহস্তে গ্রহণ করেন, তাহে, ভাষার ভঙ্গীতে তাঁহাকে মধুময় করিয়া তুলেন, সে সৌন্দর্য্যে বুদ্ধ চৈতন্যর আবির্ভাব হয়। কিন্তু উপলব্ধি নিঃসংশয় হইলে কোথাও কোথাও ভিতর হইতেই প্রকাশের অঙ্গ একটা প্রেরণা আইসে, এই সমস্ত ক্ষেত্রে কলাবিতের সৃষ্টি হয়, সত্যের প্রকাশই তাঁহাদের উপর ভগবানের আবেশ। সে আবেশ পালন না করিলে নিস্তার নাই। হইতে পারে তাঁহারা নিঃসংশয়, কিন্তু সঞ্চল আসিয়া জুটে। বাল্মীকি ও কালীদাস নাকি এক মুহূর্ত্তেই কবিত্ব লাভ করিয়াছিলেন, ইংলণ্ডের প্রাচীন কবি কীড্‌য়নও তাহার প্রমাণ। ইহাই ভগবৎ ‘কৃপা’—কল্পনা বাহা কলাবিশ্ব বিগের পরম ধন ইহা জন্মলব্ধ সম্পদ—সাধনা দ্বারা ও নাকি অর্জিত হয় না। ইহারই প্রসাদে কলাবিশ্ব দিব্যচক্ষু লাভ করেন, অসংখ্য দর্শনীর মধ্যে যে টুকু দেখিবার সেইটুকুই দেখিতে পান, বাহা বর্জন করিবার তাহা বর্জন করিতে শিখেন, এবং প্রকাশের জন্ত যতটুকু আয়োজন আবশ্যক ঠিক ততটুকুই করিয়া ক্ষান্ত হন। এই ধানেই কলাবিতের চরন, সংঘম ও সমাবেশ শক্তি। ইহারই উপর সৌন্দর্য্যের সমস্ত প্রকাশ নির্ভর করে। কল্পনাই যে কলাবিতের চক্ষু সে বিষয়ে সন্দেহ নাই, কিন্তু হস্ত কুশলতাও চাই, সেজন্ত শিক্ষার প্রয়োজন। একথা সত্য যে ভিতরে বাহার বস্তু নাই অলঙ্কারে তাহার কুশীলা বৃদ্ধিই করে, এবং বাহা ভিতরে স্থান্য তাহা অলঙ্কারহীন হইলেও স্থান্যই দেখায়। কিন্তু বাহা স্বভাবস্থান্য তাহার সম্বন্ধে কি মানুষের কোন কর্তব্য নাই? সত্য কথা উচ্চারণ করিলেই কি সত্য সম্বন্ধে সমস্ত কর্তব্যের অবসান হয়? সত্যকে কি প্রিয় করিয়া বলিবার উপদেশ নাই? স্থান্য সম্বন্ধেও সে উপদেশ পালনীয়, স্থান্যও সত্যের স্তায় আদৃত হওয়া আবশ্যক। অতএব হয় একবারে নিজেকে লয় করিয়া দিয়া ধ্যানদৃষ্ট স্থান্যকে তদবস্থ ভাবেই ছাড়িয়া দিতে হইবে, নয় সর্বজন স্বীকৃত মনোজ্ঞ সাজে সজ্জিত করিয়া তাহাকে জনসমাজে হাজির করিতে হইবে। বাড়াবাড়ি সর্বথা বর্জনীয় তাহা অসত্যতা ও কুকৃতির নামান্তর এবং বিশেষ দুঃখী। এই কারণে যে, তাহাতে স্থান্যকে ঢাকিয়া স্তবরাং প্রকারান্তরে অপমান করিয়া নিজের ঐর্ষ্যব্যাধি দেখান হয়। এখানেও সহজবুদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে সুশিক্ষার আবশ্যক। কাজ হাতে লইয়া প্রমে কৃপণতা করিলে চলিবে না, সৌন্দর্য্য সম্বন্ধে বাহা ধারণা তাহা নিরলঙ্কার বা সালঙ্কার বাহাই হউক ঠিক সেই ধারণা শিল্পে পরিণত করিবার জন্ত কলাবিশ্বকে সর্বপ্রবন্ধে চেষ্টা করিতে হইবে। তাঁহার প্রম সাক্ষ্যের দুইটি মাত্র মানদণ্ড। (১) তাঁহার শিল্প ‘জহরীর’ নিকট অর্থাৎ বাহার প্রাণ অতরুণ সৌন্দর্য্যের আকাঙ্ক্ষার চকল হইয়া উঠিয়াছে তাঁহার নিকট আদর পাইবে। (২) দ্বিতীয়তঃ তিনি নিজে তাহাতে তৃপ্ত হইবেন, এবং এই ধানেই তাঁহার

প্রধান পরীক্ষা। বাহারা বশা-কাজী তাহারা সহজেই নিজেকে প্রতারণা করে, কিন্তু সাধক হাত্রেই জানেন যে জগতে সকলকে ঠকান যায় নিজেকে ঠকানই সৰ্ব্বাপেক্ষা কঠিন। কলাবিৎও সাধক, তাই তাঁহার কলাসাফল্যের প্রধান পরীক্ষক তিনি নিজে। পরকে দেখাইবার বা শুনাইবার জ্ঞান নহে, নিজের দ্যানদৃষ্ট বস্তু নিজের নিকট সৰ্ব্বসময় লভ্য করিয়া রাখিবার জ্ঞানই তাহার যত প্রয়াস স্বীকার,—সুতরাং ভালমন্দ বিচার তাঁহার মত স্পষ্টভাবে আর কে করিতে পারিবে? তিনিই বলিতে পারেন তিনি কি গড়িতে চাহিয়াছিলেন এবং তিনিই বলিতে পারেন তাহা তিনি ঠিক গড়িতে পাবিয়াছেন কি না। সব খাঁটি জিনিষই অন্তরাঙ্গার আদেশ পালন, পরকে ভুলাইবার জ্ঞান যাহা করা যায় তাহা ছলনা, কৃত্রিমতা, অন্ধকারে ঢিল মারা—সে সব জিনিষ পরীক্ষাযোগ্যই নহে। এখানে বুদ্ধ Polonius এর কথা স্মরণীয় :—

To thy own self be true

And it will follow as the night the day

That thou canst not be false to any man.

অর্থাৎ দিনের পর যেমন রাত্রি আসিতে বাধ্য তুমি নিজের কাছে খাঁটি থাকিলে সেইরূপ জগতের কাছেও খাঁটি থাকিতে পারিবে। ভক্ত রামপ্রসাদ দত্ত বলিয়াছেন “যা চা’বি তা বসে পাবি চাইলে নিজ অন্তঃপুরে”। সুতরাং বড় জিনিষের পরীক্ষার ভার সৰ্ব্বত্রই নিজের হাতে। যদি সে বিচারে সমাজকে সন্তুষ্ট করিতে না পারা যায় তাহা হইলে আর উপায় কি? কলাবিৎকে ভবভূতির মত মনের মাহুকের প্রতীক্ষায় বসিয়া থাকিতে হইবে ও বলিতে হইবে “কালো হ্যাং নিরবধি বিপুল চ পৃথ্বী”। সাপেক্ষের এ প্রতীক্ষা কালে ত সার্থক হয়ই, কিন্তু তাঁহার প্রয়াস সঙ্গে সঙ্গেই সফল হয়,—কারণ চিত্রটা তাঁহার অন্তর্দেবতার আদেশ পালন এবং ভাল কাজের অনুষ্ঠানই তাহার পুরস্কার।

কিন্তু কেহ কেহ কলাবিৎকে এত সহজে পরিভ্রাণ দিতে চাহেন না, তাঁহারা বলেন যাহা সত্য ও সুন্দর তাহা শিব হওয়াও আবশ্যক, নহিলে সমাজের বখেট অনিষ্ট সাধিত হইতে পারে। কলাবিদ্যা ব্রহ্মজ্ঞের মত, বহুশক্তি সম্পন্ন, সুতরাং সুপাত্রন্যস্ত হওয়া উচিত। কিন্তু হুর্ভাগ্যক্রমে আজ কাল বিদ্যায় অধিকারী ভেদ উঠিয়া গিয়াছে। এ অবস্থায় যদি কোন উচ্ছৃঙ্খল যুবক চিত্তবিনোদনের নিমিত্ত বা কোন বুদ্ধি ব্যক্তি জীবিকানির্ব্বাহের জন্ত আপমান অধীত বিদ্যার অপব্যবহার করে তাহাতে আশ্চর্য্য কি আছে? এ সমস্ত শিল্পীর জ্ঞান সমাজদণ্ড বা রাজদণ্ডের ব্যবস্থা না করিলে উপায় নাই। কিন্তু মুঞ্চিল হইবে প্রকৃত কলাবিতের অগ্নীল ছবি লইয়া। এ সমস্ত লোক দণ্ডের ভয় রাখেনা, কারণ তাহাদের শিল্প ভিতরকার প্রেরণা সুতরাং শান্তির ভয়ে বদ্ধ হইবে না। আমার মনে হয় এক্ষণ লোকের অগ্নীল ছবিতে ভয় নাই,—মহাভয়তকারও কুস্তীচিত্র অঙ্কিত করিয়াছেন। কিন্তু তিনি সাপ লইয়া যেমন খেলা করিয়াছিলেন তেমনি বিষের ঔষধও তাঁহার জানা ছিল,—তাই কুস্তীদেবীকে আমরা গরীয়সী জননী ছাড়া অন্তর্মুর্তিতে দেখিতেই পারি না। প্রকৃত কলাবিতের হাতে অগ্নীলতা বিঘণ্য হয়,—নয়মূর্ত্তির ভিতর দিয়াও শালীনতা ফুটিয়া

উঠে, কারণ কলাবিতের চিত্রে নগ্নতার সৃষ্টিকর্তাও পরিশুট থাকেন। একপ চিত্রকে অনাবশ্যক বলিবারও উপায় নাই। ভদ্রানক : রোগের চিকিৎসা যদি বৌভৎস হয় তাহা হইলে কি কুণ্ঠিত হওয়া উচিত? অশ্লীলতারও জগতে ছড়াছড়ি, যদি কেহ তাহার গৃঢ়স্বরূপ, ও উচ্চতর মূর্তি দেখাইতে পারেন তাহা হইলে তাঁহার নিকট কৃতজ্ঞ থাকাই উচিত। কলাবিৎ কোন নৈতিক উদ্দেশ্যে কাজ করেন না। বটে, কিন্তু তাঁহার শিল্পের ফল হয় মাগিন্য বহিষ্কার। অবশ্য সকলেই যে তাঁহার ছবিকে ঠিকভাবে লইতে পারে তাহা নহে, সুতরাং অনিষ্টও যে অনেকের হয় তাহা অস্বীকার করিবার কোন উপায় নাই। কিন্তু তাহাদিগের ক্ষতিরোধ করা কাহারও সাধ্যায়ত্ত নহে, যাহারা মরিয়াই আছে তাহাদিগকে রাখিবে কে? তাহাদের ক্ষতিগ্রস্ত হইবার ভয় সর্বত্র। এরূপ লোকের ক্ষতির ভয়ে যদি কাহাকেও জীবনের কর্তব্য অবহেলা করিতে হয়, তাহা হইলে বড়ই অজ্ঞান কথা। যিনি কাহারো কোন ক্ষতি করিবেননা বলিয়া পণ করিয়া বসেন, তাঁহার কোন কার্য্যই করা চলে না, কারণ ক্ষতিশূন্য লাভ জগতে নাই। সামাজিক ক্ষতিলাভ গণনার ভার সকল সমাজেই সুধীগণ গ্রহণ করিয়া থাকেন, ভারতে সেই সুধীবচন শাস্ত্র আকারে সম্মানিত হইয়া থাকে। কিন্তু শাস্ত্রের বিধান সাধারণের জন্ত। অসাধারণকে রোধ করিবার উদ্দেশ্য তাহাতে নাই। তাই রামা-শ্যামার পক্ষে ব্রাহ্মণত্বের দ্বার বন্ধ থাকিলেও বিখ্যামিত্রের পক্ষে তাহা ছিলনা। আর ঐ সমস্ত অসাধারণ ব্যক্তি স্বাধীনতা প্রিয়ানী মাত্র, স্বেচ্ছাচারী নহেন,—হয়ত দেখা যাইবে তাঁহারা পাবিত্র্যও সংবধের অবতার, নহিলে সৌন্দর্য্যের উচ্চতম স্তরগুলি তাঁহাদের করায়ত্ত হইত না। শেষ কথা যাহা সত্য ও সুন্দর তাহা মঙ্গল না হইয়া কি হইতে পারে? মঙ্গলকে স্বতন্ত্রভাবে চিনিবার কোন উপায় নাই, যাহা সত্য ও সুন্দর তাহাই বরণীয়, শুধু এইটুকু দেখিয়াই জিনিষকে ঘরে তুলিতে হয়; তাহার পর দেখা যায় যে তাহা মঙ্গলেরই প্রসূতি। এ অবস্থায় যদি কেহ সত্য ও সুন্দর মাত্র দেখিয়া কোন কিছু সৃষ্টি করিয়া থাকেন তাঁহাকে সে জন্ত দোষ দেওয়া যায় না। তাহা অন্ততঃ তাহার নিকট মঙ্গল হইতে বাধা,—কমণঃ সমাজের অপরের নিকটেও তাহা মঙ্গল মূর্তিতেই দেখা দিবে।

শ্রীঅরবিন্দ প্রকাশ ঘোষ।

## শরতে

ভাঙ্গা ভাঙ্গা মেঘ আকাশে—  
 দেয়না বারি ধাধা,  
 তপন বিলাস সোণার কিরণ  
 আকাশে চাঁদ তারা!  
 সরোবরে পদ্ম ভাসে,  
 শিউলি ফুলের গন্ধ আসে,  
 শরৎ এলো! পাগিরা তাই  
 দিচ্ছে মধুর লাড়া।

ঘরে ঘরে আজকে সবার  
 পূজার আয়োজন,  
 জগন্নাথ বলে আমার  
 কেঁদে উঠছে মন!  
 কাশের হাসি নদীর কূলে  
 প্রকৃতি প্রাণ দিচ্ছে খুলে  
 মায়ের ভাবে ডুব দিয়েছি—  
 হয়ে আপন হারা!

শ্রীজগদীশচন্দ্র রায়গুপ্ত।

## বেদান্তে মানবাত্মার স্বাধীনতা ও পুরুষকার

( ২ )

মাহুয যে স্বভাব-সিদ্ধ ‘প্রকৃতি’ লইয়া সংসারে প্রবিষ্ট হয়, উহা পূৰ্ণ সংখ্যার আলোচিত হইয়াছে। এই প্রকৃতি রাগ-দেব-চালিত, স্তূতরাং এ প্রকৃতিতে স্বাধীন কর্তৃত্বের কোন সংবাদ পাওয়া যায় না। স্বাভাবিক প্রকৃতি বশে অবশ হইয়া, মাহুয যে প্রকারে কৰ্ম করিয়া থাকে, উহা একরূপ পশুর মত ক্রিয়া। পূৰ্ণ সংখ্যার এ সকল কথা আলোচিত হইয়াছে। মাহুয কি তবে এইরূপে, পশুর জ্ঞান, কেবলমাত্র ইন্দ্রিয়-তৃপ্তির উদ্দেশ্যে, আত্ম-সুখের আকাঙ্ক্ষায়, কৰ্মে প্রবৃত্ত হয় ?

কিন্তু, যে সময়ে মন-বুদ্ধি-ইন্দ্রিয়াদি,—বিষয়াকাঙ্ক্ষা দ্বারা প্রণোদিত ও নিয়ন্ত্রিত হইয়া অন্ধ ভাবে কার্যে প্রবৃত্ত হইয়া থাকে ( Empirical causality ), ঠিক এই সময়েই আত্মার প্রকৃত স্বাতন্ত্র্য ও স্বাধীন কর্তৃত্বটীও ( Transcendental free causality of the self ) অক্ষুণ্ণ থাকিয়া যায়। মলিন চিত্তে এই তথ্যটির ধারণা জন্মে না। যে ব্যক্তির চিত্ত বা মন বত উৎকর্ষতা লাভ করিতে থাকে, সে ব্যক্তি ততই আত্মার এই স্বাধীন কর্তৃত্বের রহস্যটি বুঝিতে পারে। বুদ্ধিই আমাদেরকে আত্মার স্বাতন্ত্র্যের কথাটা বলিয়া দেয়। যেমন ‘বুদ্ধি শুদ্ধার’ \* বুদ্ধির সর্বপ্রকার বিজ্ঞানের দ্রষ্টারূপে ( জ্ঞাতা + আত্মার অন্তর্ভব হইয়া থাকে ; ঠিক সেইরূপ এই ‘বুদ্ধি শুদ্ধা’তেই আমাদের প্রাণশক্তির মূল প্রেরক-রূপে ‡ আত্মার কর্তৃত্ব পরিদ্রুট হইয়া উঠে। বাহ্য বিষয়ের সঙ্গে সম্পর্ক হইলে, আমাদের অকস্মৎকরণে কাম ক্রোধাদি প্রবৃত্তি জাগিয়া উঠে। যে গুলি সুখের প্রবৃত্তি, আমরা তৎ-প্রাপ্তির আশায় ধাবিত হই। যে গুলি দুঃখজনক, আমরা তাহা হইতে প্রতিনিবৃত্ত হই। এই প্রকার ক্রিয়াই কি আত্মার ক্রিয়া ? না, এ সকল ক্রিয়া হইতে আত্মা স্বতন্ত্র ?

অজ্ঞানাজ্ঞের সাধারণ মাহুযের নিকটে, দেহ-মন-ইন্দ্রিয়াদি ব্যতীত অপরা কোন বস্তুর কর্তৃত্বের প্রতীতি হয় না। সাধারণ মাহুয, দেহ-মন-ইন্দ্রিয়াদির ক্রিয়াকেই আত্মার ক্রিয়া বলিয়া ধরিয়া লয় §। কিন্তু ইহারাই যদি সর্বপ্রকার ক্রিয়া নির্বাহ করে ; এই সকল ক্রিয়াই

\* ইন্দ্রিয় বর্গের সহিত বাহ্যবিষয়ের সম্পর্ক হইলে, আত্মা যে সকল ‘বিজ্ঞান’ লাভ করিয়া থাকেন, এই বিজ্ঞান গুলিকে ‘বুদ্ধি-বৃত্তি’ বলা যায়। ইহারাই আত্মার বরূপেই আংশিক ও অস্পৃশ্য বিকাশ। এই সকল বিজ্ঞান বাহ্য, ইহাদের অন্তরালবর্তী আত্মা যে পূর্ণ জ্ঞানরূপ, তাহার আভাস পাওয়া যায়। এই সকল বুদ্ধি-বৃত্তির মূল এই যে আত্মাকে ‘জ্ঞাতা’ বলিয়া অন্তর্ভব—ইহাকেই ‘বুদ্ধি শুদ্ধার’ আত্মার অন্তর্ভব।

‡ দ্রষ্টারূপে—Free activity of the self in cognition.

§ প্রেরকরূপে—Free activity of the self in volition.

§ ইহারই নাম অনাধিকার হইতে প্রাপ্ত শব্দের “অহং-স্বভাব”। শব্দের বর্ণনা শুদ্ধ—“অনাদি-কালোহং স্বভাবঃ”। জীবঃ সমস্তব্যবহারবোদ্ধা। করোতি কর্তৃত্বমুপলবাসনঃ। প্রাণ-কর্মেইন্দ্রিয়ৈর্দেহঃ প্রের্যমানঃ প্রবর্ততে। সম্যক্ সংকল্পনাৎ কামঃ, কামাৎ পুংসঃ প্রবর্তনং। কর্তৃত্বরূপেণ শুণোদয়োভবৎ। তপানুরূপেণ মনঃ-প্রবৃত্তিঃ”। ইত্যাদি। এই কর্তৃত্ব-স্থলার জীবের স্বাধীনতা কোথায় ?

যদি আত্মার ক্রিয়া হয়; তাহা হইলে আত্মার আর কোন ‘স্বতন্ত্র’ অস্তিত্ব থাকে না। কিন্তু এ কথা ঠিক নহে। আমাদের বুদ্ধিই আমাদেরকে অভ্রান্তভাবে বলিয়া দেয় যে,—আত্মা স্বতন্ত্র, স্বাধীন; আত্মা সর্বপ্রকার ক্রিয়ার মূল প্রেরক, সকল বিকারের অন্তরালে অবস্থিত। আত্মার স্বাধীন কর্তৃত্ব না থাকিলে, আমাদের স্বভাব সিদ্ধ প্রকৃতির শাসন বা উৎকর্ষ-সাধন অসম্ভব হইয়া উঠিত। ধর্মজীবন গঠন করা ও সম্ভব হইত না। জীবশুদ্ধির পথে অগ্রসর হওয়া মহুষ্যের পক্ষে অসম্ভব হইয়া পড়িত। কেন না, ইন্দ্রিয়-মন-কাম-ক্ৰোধাদি ক্রিয়া ব্যতীত যদি অপর কিছু না থাকে; এই গুলিই যদি আত্মার ক্রিয়া হয়; তাহা হইলে, কিরূপে এবং কে-ই বা—জীব-প্রকৃতির এই যে কাম-ক্ৰোধাদির দাসত্ব, এই এই স্বাভাবিক প্রবৃত্তির বশ্যতা—এই দাসত্ব ও বশ্যতার হস্ত হইতে উদ্ধার করিত? জীব-প্রকৃতি, কাম-ক্ৰোধাদি প্রবৃত্তির শাসনের অধীন সন্দেহ নাই। কিন্তু জীব-প্রকৃতি এই সকল হইতে স্বতন্ত্র স্বাধীন আত্মারও শাসনের অধীন। একথা ভুলিলে চলিবে না। ইহা না হইলে, জীব-প্রকৃতির উৎকর্ষ-সাধন একেবারে অসম্ভব হইয়া উঠিত।

শঙ্করাচার্য্য কি প্রকারে আত্মার এই ‘স্বাধীন কর্তৃত্বের’ কথা সিদ্ধান্ত করিয়াছেন, তাহাই এখন দেখিতে হইবে।

দেহ-মন-সুখ-দুঃখাদি ক্রিয়াই যে আত্মার ক্রিয়া নহে; আত্মা যে এ সকল হইতে স্বতন্ত্র এবং এই সকল ক্রিয়ার মূল চালক, একথা বেদান্তে সর্বত্রই অত্যন্ত স্পষ্ট করিয়া বলিয়া দেওয়া আছে।

ঐত্তরয়ে-উপনিষদের ভাষ্যে, আত্মা দেহের মধ্যে কি নিমিত্ত প্রবেশ করিয়াছেন, এই তত্ত্বটি বুঝাইতে গিয়া, শঙ্করাচার্য্য যে সকল কথা বলিয়াছেন, তাহা বিশেষ ভাবে প্রণিধান যোগ্য। এই সকল কথা হইতে দেহমধ্যে আত্মার স্বতন্ত্র কর্তৃত্ব (Free causality) প্রমাণিত হয়। আত্মাই যে আপন প্রয়োজন সাধনার্থে, দেহ-মন-বুদ্ধ্যাদির পরিচালনা করিয়া থাকেন, এবং উহাদিগকে একই প্রয়োজন সাধনার্থ “সংহত” করিয়াছেন,—ভাষ্য কারের এই সিদ্ধান্তই পাওয়া যায়। মন-বুদ্ধি-ইন্দ্রিয়াদি যে স্ব স্ব ক্রিয়া নির্বাহিত করিয়া থাকে, এই ক্রিয়াগুলি উহাদের নিজেরই প্রয়োজন-সাধনার্থ নহে। মূলে, আত্মার প্রয়োজন-সিদ্ধির আবশ্যকতা না থাকিলে ও আত্মার প্রেরকতা না থাকিলে, এই দেহ-মন-ইন্দ্রিয়াদির ক্রিয়াই উৎপন্ন হইতে পারিত না এবং উহারা সকলেই একই উদ্দেশ্য সাধনের জন্য ধাবিত হইতেও পারিত না। স্বতন্ত্র, চেতন আত্মার প্রয়োজন-সিদ্ধি ব্যতীত উহাদের ক্রিয়া ব্যর্থ ও উদ্দেশ্যবিহীন হইয়া পড়িত। আমরা এস্থলে এই সকল মূল্যবান সিদ্ধান্ত দেখিতে পাই।

এই বিখ্যাত ভাষ্যে দেখিতে পাওয়া যায় যে, আত্মা দুইটি উদ্দেশ্য সাধনের জন্য দেহে প্রবেশিত হইয়াছেন। প্রথম উদ্দেশ্য—রূপদর্শন, গন্ধ গ্রহণ, বাক্য কথন প্রভৃতি। দ্বিতীয় উদ্দেশ্য—এই যে দেহ-মন-ইন্দ্রিয়াদি, ইহারা সকলে একত্র মিলিত ভাবে, একই উদ্দেশ্যে “সংহত” বা মিলিত হইয়া, ক্রিয়া নির্বাহ করে। ইহা দ্বারা, আত্মাই যে ইহাদের মূল-প্রেরক তাহাই প্রমাণিত হয়। ইহারা প্রত্যেকে ভিন্ন ভিন্ন; সুতরাং ইহারা যে নিজেরা একত্র মিলিয়া



একই সাধারণ প্রয়োজন সিদ্ধির জন্ত, আপন। আপনি ক্রিয়া করিবে, একথা যুক্তিসিদ্ধ হইতে পারে না। চেতন পুরুষ, আপন প্রয়োজন সিদ্ধির নিমিত্ত, বাগাদি ইন্দ্রিয় বর্গকে গড়িয়া তুলিয়াছেন এবং সকলকে আপন প্রয়োজন সিদ্ধির অমুকুল পথে পরিচালিত করিতেছেন। প্রেরক এবং বিশেষ প্রয়োজন সাধনার্থ প্রেরণা,—ইহা ব্যতীত বাগাদির ব্যবহার সম্পন্ন হইতেই পারে না।

“অর্থশ্রিতা হি পুরুষঃ। স্বস্ত্র প্রয়োজনসিদ্ধার্থঃ, বাগাদিকং প্রেরয়তি। তদভাবে, প্রেরকা ভাবাৎ, বাগব্যবহারাদিকং ন ভবেৎ। প্রয়োজন-প্ৰযুক্তত্বাৎ সর্বপ্রবৃত্তেঃ”।

ইহারা নিজের প্রয়োজন সিদ্ধির জন্ত মিলিত হয় নাই। ‘পরের’ উপকার সিদ্ধির জন্তই ইহারা, মিলিয়া মিশিয়া একই উদ্দেশ্যে ক্রিয়াশীল। অতএব এতদ্বারা, স্বতন্ত্র আত্মার অস্তিত্ব ও প্রেরকতা পাওয়া যাইতেছে। আত্মার এই প্রেরকতা, মন-বুদ্ধি-ইন্দ্রিয়াদির ক্রিয়ার জার কার্য-কারণ-শৃঙ্খলাবদ্ধ নহে—‘ব্যাপারবিষ্ট’ নহে। ইহা স্বতন্ত্র স্বাধীন (Not mechanical, but free). \*

কেনোপনিষদের ভাষ্যে, শঙ্কর প্রশ্ন উত্থাপন করিলেন যে,—এই যে চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়বর্গ স্ব স্ব বিষয়ের প্রতি ধ্যাত ও ক্রিয়াশীল হয়, এই ক্রিয়াগুলির মূল প্রেরক কে? আমরা ত সাধারণতঃ ইহাই দেখি যে দেহ-মন ইন্দ্রিয়াদি বস্তুগুলিই স্ব স্ব ইচ্ছা, বাক্য ও কর্ম দ্বারাই প্রেরিত হইয়া ক্রিয়া করে; এতদ্ ব্যতীত আর ত কাহারই প্রেরণা দেখিতে পাই না। এই কথা বলিয়া শঙ্কর সিদ্ধান্ত করিয়াছেন যে, না, দ্বারাই নিজেরা প্রেরক নহে। দেহ-ইন্দ্রিয়াদি তাবৎ বস্তুই, ‘সংহত’ (combined or organised)। ইহারা যে পরস্পর সংহত হইয়া, একই উদ্দেশ্যে ক্রিয়া করে, তদ্বারা, ইহাদের মূলে, ইহাদের হইতে স্বতন্ত্র স্বাধীন আত্মার সত্তা ও প্রেরণ প্রমাণিত হয় —

“সংঘাতব্যতিরিক্তস্ত স্বতন্ত্রস্ত ইচ্ছানামেনৈব

মন-আছি-প্রযস্মিত্বং”।

এই আত্মার ইচ্ছা দ্বারাই, দেহে-ইন্দ্রিয়াদি প্রেরিত হইয়া, ক্রিয়া করিয়া থাকে।

সুতরাং দেখা যাইতেছে যে, বেদান্তে দেহ-ইন্দ্রিয়-কাম ক্রৌঞ্চাদির ক্রিয়াই আত্মার ক্রিয়া নহে। প্রেরক আত্মা, এ সকল হইতে স্বতন্ত্র। এবং এই আত্মাই, আপন প্রয়োজনের অমুকুল পথে ইহাদিগকে পরিচালিত করেন।

এইজন্ত বেদান্তে, দেহ-মন-ইন্দ্রিয়াদি বস্তু গুলিকে “পরার্থ” শব্দদ্বারা নির্দেশ করা হইয়াছে। পরার্থ শব্দটির অর্থ এই যে, ইহারা সকলেই অপরের প্রয়োজন সাধন করিয়া থাকে। ইহারা আত্মার প্রয়োজন সাধন করবে বলিয়াই, মিলিয়া মিশিয়া ক্রিয়া করে।

“সর্বস্তৈব হি করণ কণাপত্ত, যদর্গপ্রযুক্ত। প্রবৃত্তিঃ, তদ্ব্রজতি প্রকরণার্থঃ।”

আমরা এই সকল আলোচনা দ্বারা-জুইটা মূল তত্ত্ব পাইতেছি :—

(১) ইন্দ্রিয়-মন প্রভৃতির মূলে আত্মা ‘অবিষ্ঠিত’ রহিয়াছেন। সেই মূলে থাকিয়াই, ইহারা

\* “অর্থিনা বাগান্বিতোপকার ভাষা ‘অবিষ্ঠিতা’ বাগাদিগেরকে “পরোণ”। অবিষ্ঠাত্বং—সাক্ষিত্বা, ন বাপারঃ”।

স্ব স্ব ক্রিয়া করিতে সমর্থ হইতেছে। ইহাদের ক্রিয়া করিবার সামর্থ্য, আত্মা হইতেই আসিয়াছে। অতএব আত্মাই ইহাদের প্রেরক।

(২) ইহাদের সামর্থ্য যে আত্মা হইতে লব্ধ, কেবল তাহাই নহে। ইহারা সকলেই, আত্মারই প্রয়োজন-সাধন করিবে বলিয়া, মিলিত হইয়া একই উদ্দেশ্য সাধন করিয়া থাকে।

গীতার একস্থলে শঙ্কর বলিয়া দিয়াছেন যে, অচেতন, জড় বস্তুগুলি যে নিজেরই নিজের প্রয়োজন সাধন করে, একথা যুক্তিসিদ্ধ হইতে পারে না। যাহা জড়, তাহা চেতনেরই প্রয়োজন সাধনার্থ ক্রিয়া করে—

“অপ্রসিদ্ধে হি আত্মনি, স্বার্থাঃ সর্বাঃ প্রবৃত্তয়ঃ

বার্থাঃ প্রসজোরন।” “ন চ সুখার্থং সুখং, দুঃখার্থং

বা দুঃখং। আত্মাবগত্যবমানার্থত্বাৎ সর্বব্যবহারস্ত।”

সুখ-সুখেরই নিমিত্ত ; দুঃখ-দুঃখেরই জন্ত,—ইহা হইতে পারে না। সুখ-দুঃখাদি সমস্তই, আত্মারই প্রয়োজন সাধন করিয়া থাকে। নতুবা, ঐ সকল ক্রিয়া বার্থ হইয়া উঠে।

অতএব আমরা বুঝিতেছি যে, আমাদের দেহাত্মান্তরে প্রাণশক্তির মূলে, আত্মার মূল প্রেরণা, আত্মার স্বাধীন কর্তৃত্ব রহিয়াছে।

আমরা পূর্বে দেখিয়াছি, প্রাণশক্তিই কন্ডেন্সিগুণলিকে আপন আপন বিষয়ে প্রেরণ করিয়া থাকে। আমাদের প্রাণ ও বুদ্ধি প্রভৃতি, রাগ-দেব চালিত হইয়া, বিবিধ প্রকারে, শুভ ও অশুভ কন্ডের আচরণ করিয়া থাকে। অজ্ঞানচ্ছন্ন সাধারণ মনুষ্যের ইহাই ধারণা। সাধারণ মনুষ্যের তাবৎ অনুষ্ঠান ও প্রবৃত্তি এই প্রকার। কিন্তু বাহাদের চিত্ত কিছু উৎকর্ষতা লাভ করিয়াছে, তাঁহারা বুঝিতে পারেন যে, প্রাণ ও বুদ্ধির মূলে, আত্মা অবস্থান করিতেছেন। এই আত্মার প্রয়োজনই, সর্বপ্রকার ক্রিয়া ও চেষ্টার বীজ। আত্মারই প্রয়োজন-সাধনার্থ, ইন্দ্রিয়-মন-বুদ্ধি প্রভৃতি নিষ্প্রিত হইয়াছে ও স্ব স্ব ক্রিয়া সম্পাদন করিতেছে। মানুষ যখন আত্মার এই স্বাধীন কর্তৃত্ব ও মূল-প্রেরণতার তত্ত্বটা বুঝিতে পারে, তখন তাহার উপলব্ধি হয় যে,—এই সকল মন-ইন্দ্রিয়াদির ক্রিয়া ও প্রবৃত্তি যখন আত্মারই প্রয়োজন-সাধনে নিযুক্ত ; তখন মানুষ ইহা বুঝিতে পারে যে, আত্মা আপন স্বভাব-সিদ্ধ ‘প্রকৃতি’কে পরিবর্তিত করিয়া লইতে নিশ্চয়ই সমর্থ। মানুষের চরিত্র-গঠনের মূলে, আত্মার এই স্বাধীন কর্তৃত্ব নিহিত রহিয়াছে। কিন্তু সে আলোচনা পরে করিব।

শ্রীকোকিলেশ্বর ভট্টাচার্য্য।

## উত্তরচরিতে পঞ্চমাক্ষ

পঞ্চমাক্ষের ঘবনিকা উঠিল। চন্দ্রকেতু রথে চড়িয়া রণসাজে সাজিয়া আসিল। সঙ্গে মাত্র সারথি স্তম্ভ। চন্দ্রকেতু বিম্বিত নেত্র চাহিয়া দেখিল—তাহার সৈন্তগণের উপর অনবরত শরতুবার বর্ষণ হইতেছে। কোণে দ্বৈত রঞ্জিতমুখ—ও কে বীর শিশু শরাসনে টকার দিতেছে। বীরের মন বিষয়ে আনন্দে সম্মে ভরিয়া গেল। ও যে মুনিবালক, আশ্চর্য্য! এ কি কৌতুক, আর্ঘ্য, স্তম্ভ!

দশরথের সারথি স্তম্ভ চন্দ্রকেতুর সম্মানের পাত্র, তাই এই “আর্ঘ্য” সর্বাধন। লবের পানে দৃষ্টি পড়িবামাত্র স্তম্ভ বিম্বিত হইল। মনে হইল যেন, শিশুরূপে রঘুনন্দন সম্মুখে দণ্ডায়মান। বিশ্বামিত্রের যজ্ঞে রামভদ্র যখন রাক্ষসগণের উপর শরবৃষ্টি করিয়া ছিলেন—সেই ছবিটা স্তম্ভের মনে পড়িল। সেই নৌলোৎপল শ্রামবর্ণ, সেই অমৃতভব গভীর ভাব, সেই মনোরম কাকপক্ষচূড়া মানস-নেত্র ফুটিয়া উঠিল, রামের পুত্র, লক্ষণের পুত্র—উভয়েই রাজর্ষি জনকের দৌহিত্র। পরস্পরের আকারগত সাদৃশ্য বিশেষরূপেই বিদ্যমান।

একদিকে লব একাকী। অতীত শত শত সৈন্যিক দণ্ডায়মান। একের বিরুদ্ধে এত লোকের অভ্যুত্থান!

চন্দ্রকেতুর বড় লজ্জা হইল। বীর বীরত্বের মূল্য বুঝে। যুদ্ধ যে ক্ষাত্রধর্মের নামান্তর প্রকৃত বোদ্ধার যুদ্ধ যে মাহুয মারার যন্ত্র মাত্র নহে—তাহা লব-চন্দ্রকেতুর যুদ্ধেই বেশ বোঝা যায়। বালকের যুদ্ধে আজ বীর সৈনিকগণের পরাজয়, ততোধিক লজ্জা তাহাদের যুগাকর প্রত্যাবর্তন! বিশ্বয়ের উপর বিশ্বয় লজ্জার উপর লজ্জা, স্তম্ভের উপর স্তম্ভ। চন্দ্রকেতুর রথও মুহূর্ত্ত মধ্যে লবের সম্মুখে উপস্থিত।

চন্দ্রকেতু তখন লবকে ডাকিয়া বলিল—

ভো ভো লব মহাবাহো কিমেভিস্তব সৈনিকৈঃ।

এমোহমেহি মামেব তেজন্তেহ্মসি শাম্যতু ॥

ওহে লব ক্ষুদ্র সৈনিকগণের সহিত আর তোমার যুদ্ধে কাজ কি? এই আমি আছি, আমার নিকট এস, তেজ তেজেতেই শাস্তি হউক। এই বিনয়ময়্য তেজ, এই শাস্ত মধুর বীরতাব চন্দ্রকেতুর চরিত্রটি মনোরম করিয়া তুলিয়াছে। প্রকৃত ক্ষত্রিয়-বীরের বীরগর্ব আজ বাণীরূপে বহিঃপ্রকাশ প্রাপ্ত হইয়াছে। চন্দ্রকেতুর সদরোহিত আহ্বানে লব সৈনিকগণকে ত্যাগ করিয়া তাহারই লক্ষ্যে ধাবমান হইল। যেন গর্ষিত সিংহশিশু মেঘনিলাদ শ্রবণে হস্তির দল ত্যাগ করিয়া যেথের দিকে ফিরিয়া দাঁড়াইল। পদক্ষেপ যেমন ত্বরিত, তেমনই উদ্ভত।

সামু, রাজপুত্র স্যামু, ইক্ষুকৃৎশের যোগ্য তুমি।

“আমি এই যাইতেছি” বলিয়া লব যেমন ফিরিবে, অমনই পশ্চাতে ভীষণ কোলাহল।

ইক্ষাকুৎসেয় গৌরব রক্ষা যে করিতে জানে, সে সাধুবাদের যোগ্য। পশ্চাতে কোলাহল শুনিয়া—“ধিক মর্থ, তোদের এই ঘন-ভূমূল রণকোলাহল এখনই শান্ত করিতেছি” বলিয়া যেমন লব সৈন্তগণের দিকে ফিরিতে বাঁধবে এমনই শুনিল—চন্দ্রকেতু বলিতেছে—

অত্যন্তুতাদসি গুণাতিশয়াং প্রিয়ো মে

তয়াং সখা ত্বমসি বন্যম তং তবৈব ।

তৎ কিং নিজে পরিজনে কদনং কয়োবি

নবেষ দর্পনিকষন্তব চন্দ্রকেতুঃ ॥

কুমার লব, এই অতি অদ্ভুত গুণের আতিশয্যে তুমি বড় প্রিয় হইয়াছ। এক্ষণে তুমি যেমন আমার সখা, আমি তেমনি তোমার সখা। আমার পরিজনও তোমারই পরিজন, তবে নিজ পরিজন ক্ষয় করিয়া ফল কি? তোমার বীরদর্পের কষ্টপাথর আমি রহিয়াছি বীরষের প্রকৃত পরীক্ষা আমাতেই হউক।

অসম যোদ্ধার সহিত যুদ্ধ করা ক্ষত্রিয়ের ধর্ম নহে। লোভী চুর্যোধন বৈশ্যম্ন-হুদে উরুভঙ্গের দিন ভীমকেই বেচ্ছার প্রতিদ্বন্দ্বীরূপে বরণ করিয়া লয়। পাপী জরাসন্ধ ও কৃষ্ণার্জুন অপেক্ষা ভীমকে বলবান দেখিয়া তাহার সহিত দ্বন্দ্বযুদ্ধে অবতীর্ণ হয়। চন্দ্রকেতু উদার স্নেহময় কিন্তু সে ক্ষত্রিয়বীর, ক্ষত্রোচিত তেজ, বীরত্ব, অভিমান তাহার খুবই প্রবল। “নবেষ দর্পনিকষন্তব চন্দ্রকেতু” কথাটি প্রসঙ্গ অথচ কর্কশ। লবের নিকট বড় মধুর, বড় তীক্ষ্ণ লাগিল। বড় হর্ষে, বড় সন্ত্রমে লব যেমন চন্দ্রকেতুর দিকে গতি ফিরাইবে, এমনই আবার সৈন্তদলের ঘন কলকলধ্বনি শোনা গেল।

চন্দ্রকেতু প্রকৃতই মহাহুতব বীর। একের বিরুদ্ধে অনেকের আক্রমণ তাহার প্রাণে সহিবে কেন? তখন সেনানীদের “ধিক মর্থ” বলিয়া চন্দ্রকেতুও গালি দিল। লব চন্দ্রকেতুরই ত ভাই; সে সৈন্তদিগকে আক্রমণ হইতে বিরত করার আদেশকে তাহার উপর করুণা ও সহানুভূতির নিদর্শন বলিয়া বুঝিল। তাই লবের মনে একটা ব্যাথা অহুতব হইল। যুদ্ধক্ষেত্রে প্রতিদ্বন্দ্বীর নিকট এ দয়া এ সহানুভূতি সে চাহে না। তৎক্ষণাৎ লব ধ্যানযোগে উদ্ভূত জন্তুকাজের প্রয়োগ দ্বারা সৈন্তদিগকে একেবারে স্তম্ভিত করিয়া দিল। সে সৈন্ত কোলাহল মুহূর্তের মধ্যেই ধামিয়া গেল। এ রণক্ষেত্রে তখন চিত্রাপিতবৎ নিঃস্পন্দ; এ এক অতুতপূর্ব ব্যাপার!

প্রথমাক্ষে চিত্রদর্শন প্রস্তাবে রামচন্দ্র সীতাকে বর দান করেন; আমার এই জন্তুকাজ বিদ্যা তোমার গর্ভস্থ সন্তানে সংক্রামিত হউক।” মন্ত্রশক্তির মত জন্মিবামাত্রই জন্তুকাজ বিদ্যা তাই লবের অধিগত হইল। জন্তুকাজবিদ্যা মহাবি বিখ্যামিত্রের দান, রামের আশ্রয়ত্যাগের পুরস্কার। এ অস্ত্র যেন অককার ও বিদ্যাংগুজের সন্নিপাত। এ একপ্রকার বৈজাতিক ব্যাপার। এ অস্ত্রের তমোময় তেজে চক্ষু প্রথমে মুগ্ধিত হইয়া আইসে, চাহিতে গেলে চক্ষু বলিয়া যায় পরক্ষণে দ্বারুণ ব্যাথা অহুতব করে। তার পর নিঃস্পন্দ অবস্থা, চিত্রলিখিত দশাপ্রাপ্তি।

লব ও চন্দ্রকেতু উভয়ে সম্মুখীন হইল। তুলাকুণ্ড, সমান বরষ, মনোবৃত্তিও এক

জাতীয়। পিতৃ সম্বন্ধে এবং মাতৃসম্বন্ধে দুজনের দেহে একই রক্ত বহমান। লব চন্দ্রকেতু পরস্পর পরস্পরের নিকট বড়ই প্রিয়দর্শন বলিয়া বোধ হইল। স্নেহ ও অমুরাগের সহিত উভয়ে উভয়কে দেখিল। এ যেন অহেতুক মিলন, এ যেন “জন্মান্তর নিবিড়বন্ধ পরিচয়,” এ যেন অজ্ঞাত রক্তসম্বন্ধের প্রভাব। ইহা জীবগত ধর্ম যে, কাহাকে দেখিলামাত্র কাহারও হৃদয়ে অমুরাগের সঞ্চার হয়। কবি এইরূপ অমুরাগের নাম দিয়াছেন তারামৈত্রক বা চকুরাগ। তারার তারার মিল, রাশি চক্রে মিল, গ্রহনক্রে মিল যে ভালবাসার প্রীতিসংসারের হেতু—ইহা আমাদের জ্যোতিষশাস্ত্রের কথা।

“অহেতু পক্ষপাতো যন্তস্য নাস্তি প্রতিক্রিয়া

ম হি মেহাত্মকস্তত্ত্বস্তমর্ম্মানি সীবাতে ॥

কারণ বিনা যে অমুরাগের সঞ্চার হয়, তাহার কখন উচ্ছেদ দেখা যায় না। সেই স্নেহময় সূত্র দুইটা হৃদয়কে এক সঙ্গে জুড়িয়া দেয়।

চন্দ্রকেতু ও লবের হৃদয়ে যুগপৎ একই ভাবের উদয় দেখা গেল। উভয়েই ভাবিল—আলিঙ্গনাশায় যে অঙ্গে পুলক ফুটিয়া উঠিতেছে, সে চিকন কমনীয় অঙ্গে কি করিয়া অন্তর্ক্ষেপ করা যাইবে? উপায় কি? রণক্ষেত্রে আসিয়া রণবিষুথ হওয়া ত যায় না। বীর হইয়া বীরধর্ম পালন না করাও সম্ভব হয় না। কি কঠোর স্নেহহীন বীরের আচার!

“বীরগাং সময়ো হি দারুণরসো মেহক্রমং বাধতে”

রথারূঢ় চন্দ্রকেতু লবকে পাদচারী দেখিয়া ক্ষত্রিয়ধর্ম ইহা নহে, বুঝিয়া রথ হইতে অবতরণ করিল। লব পাদচারী, নিজে রথারূঢ়—এ যুদ্ধে ত গ্রাসযুদ্ধ নহে। আর প্রতিদ্বন্দীর সহিত সমক্ষে দাঁড়াইলে নিজেই সম্মান। কিন্তু চন্দ্রকেতু এই অবতরণকে বীরের পূজা বলিয়া মনে করিল। রথুকুলের নর্যাদাভিজ্ঞ সূমন্ত্র চন্দ্রকেতুর এ সাহসের কার্যটিকে বারণ করিতে পারিল না। যদিও চন্দ্রকেতু বালক, তাহার জীবনের শুভাশুভ সূমন্ত্রেরই উপর নির্ভর, তথাপি সূমন্ত্র কর্তব্যের নিকট স্নেহের বলি দিল। ধন্ত সূমন্ত্র, ধন্ত চন্দ্রকেতু।

লবও বীর, রামের পুত্র। সে রক্তের গুণ কোথায় যাইবে? তাই লব চন্দ্রকেতুকে রথ হইতে অবতরণ করিতে বারণই করিল। অথচ নিজে প্রার্থিত হইয়া অস্ত্র রথে আরোহণ করিয়া যুদ্ধ করিতে চাহিল না। ভিতরে প্রচণ্ড গর্ক, তীক্ষ্ণ আত্মসম্মান বলায় রাধিয়া কেমন বিনয়ের সহিত রথারোহণ প্রার্থনা প্রত্যাখ্যান করিল।

“কো বিচারঃ শ্বেষু উপকরণেষু কিন্তু অরণ্যসদে বরমনভ্যস্তরথচর্চাঃ”

অবশ্য রথারোহণে আমার কোন আপত্তি নাই। তবে অরণ্যচারী আমি, রথারোহণে আমার অভ্যাস নাই। দর্প ও সৌজন্তের কি বিচিত্র মিলন।

লব-চন্দ্রকেতুর ব্যাপারটি আগাগোড়া বিচিত্র রসের মিশ্রণে এক প্রকার উপভোগ্য হইয়াছে। দুজনের দৃষ্টি স্নেহপরোধারায় অভিযুক্ত, বাহু কিন্তু জয়কাজ্জ্বল্য বহুরূপে আকর্ষণে সম্পূর্ণ প্রস্তুত। সূমন্ত্র একবার ভাবিল, লব কি রামচন্দ্রের পুত্র, সীতার গর্ভজাত? হৃদয়

যে ইহাই ভাবিতে চাহে। আবার পঞ্চাঙ্গে বিবেক আসিয়া সে ভাবনা দূর করিয়া দিল। যে লতা বহুদিন লইল উন্মূলিতা হইয়া গিয়াছে, তাহার পুষ্প প্রসবের আশা কোথায়? হৃদয় বাহা ভাবিতে চাহে, যুক্তি অনেক দময়ে তার বিপক্ষে যায়। যদিও স্তম্ভ বলিল লবের এই দর্পসৌজন্তের অসুস্থরূপ আচরণ দেখিলে রামভদ্রের হৃদয় নিশ্চয়ই স্নেহে গলিয়া যাইত। কিন্তু তথাপি স্তম্ভের হৃদয়ের এক কোণে রামভদ্রের হৃদয় স্নেহে গলিয়া যাওয়ার অপূর্ণ একটি কারণও কুটিয়া উঠিতেছিল।

লব তখন নিজ উদার হৃদয়ের এবং ঋষি কুমারে চিত্ত প্রদীপ্ত ভাবের দিক দিয়া বিচার করিয়া লজ্জিত হইল। সেই রামায়ণকথা-নাটক সৃজন রাজর্ষি রামচন্দ্র, তাঁহার অশ্ব ধরিয়াছি মনে করিয়া ব্যথিত ও হইল। তাই স্তম্ভকে কহিল “অর্থা, আমরা এই রাজর্ষির অশ্ব-যেযুক্ত পণ্ড করিবার উদ্দেশ্যে যজ্ঞীয়াশ্ব ধরি নাই। শৌর্য্য সৌজন্তের আদর্শ অধ্যয়নাত্মক উপর আমরা কোনরূপ দেন দাবী পোষণ করি না। তবে অশ্বরক্ষকের ক্ষত্রিয় অবমাননাকরী উক্ত বাণী \*

অয়মথঃ পতাকেরম্ অথবা বীরবোধনা।

সপ্তলৌকিকবীরাশ্চ দশকর্ষকুলবিশঃ।

আমাদের চিতে বিকার জন্মাইয়া দিয়াছে—তাই অশ্ব ধরিয়াছি। এ গর্কিত বাণী কোন্ বীর সহ্য করিতে পারে?

লবের একথা শুনিয়া চন্দ্রকেতুও হাসিতে হাসিতে বলিল—সে হাসির মধ্যে বাদ্যের সুর প্রতিধ্বনিত হইয়া উঠিল। “জ্যেষ্ঠত্বের প্রভাবোৎকর্ষের প্রতি লবের এ অমর্ষ মাত্র” রামচন্দ্রের প্রভাব যতই উৎকর্ষতা লাভ করুক না কেন, তাহাতে লবের হৃদয়ে অমর্ষ আসা অন্তায়; বীরের সৌভাগ্য গর্বে এ অসহিষ্ণুতা উদারতার পরিচায়ক নহে—তাই চন্দ্রকেতু দ্রব্য বিরক্ত, অসন্তুষ্ট এবং বাধা প্রাপ্ত হইল।

“ন তেজস্বেজস্বী প্রসূত অপরেবাং প্রসহতে” লবের উক্তি। তেজস্বী কখন অপরের তেজ সহ্য করিতে পারে না; ইহা তাহার প্রকৃতি। কাজেই লবের হৃদয়ে এ অসহিষ্ণুতা জন্মিলেও তাহা কিছুতেই অন্তায় হইত না। লব কিন্তু আপনার হৃদয়ের গভীর তলদেশ পর্য্যন্ত নিরীক্ষণ করিয়া রামচন্দ্রের উপর যে তাহার কোন অমর্ষ আছে তাহা বুঝিতে পারিল না। লবের ধারণা অশ্বরক্ষকের গর্কিত বাণীই এই যুদ্ধের মূল কারণ। স্বভাবতঃ দাস্ত সৃজন রামচন্দ্র ও গর্কিত নন, জনসাধারণের উপর তাঁহার ত কোনদিনই উক্ত প্রকাশ পায় নাই; তবে তাঁহার সৈনিকেরা এ উক্ত বাণী প্রচার করে কেন? এ ত রামচন্দ্রের প্রকৃতির বোধ্য নহে। যে বাণী সর্ববিধ বৈরতাবের পোষক, বাহা দেশের অলঙ্কাররূপা, তাহা যে রাক্ষসী বাণী। ঋষিগণ এ রাক্ষসী বাণীর নিন্দা করিয়াই থাকেন। লব যদিও ক্ষত্রিয় কুমার, তথাপি সে শাস্তিময় তপোবনে বাস করিয়া, মহর্ষির নিকট দীক্ষা লাভ করিয়া আশ সংস্কারপূত হইয়াছে; সে কেন না, সকল ক্ষত্রিয় পরিভাবী বাণীকে অন্ততকরী অলঙ্কারী সর্বনাশিনী রাক্ষসী বলিয়া মনে করিবে?

\* এই অব সপ্তলোকের মধ্যে একমাত্র বীর, দশানন কুলনাশন শ্রীরামচন্দ্রের বিজয়পতাকা, অথবা বীরদের বোধনা।

লব যখন দেখিল,—“এই অথ জয়পতাকা” এই রাক্ষসী বাণীই যুদ্ধের কারণ তখন নিজের অমৰ্ষ হউক বা না-ই হউক—তাহাতে কি আসিয়া যায়? তাই চন্দ্রকেতুর কথার খোঁচাটি অনেককণ ধরিয়াই লবের মর্মে বিধিয়া রহিয়াছে। তাই লব চন্দ্রকেতুর কথার উত্তর দিল “আমার বদে রামচন্দ্রের প্রভাবোৎকর্ষের প্রতি অমৰ্ষই হইয়া থাকে, তাহাতে কোন দোষের কথা নাই। ক্ষান্ত মর্মে ত আর ব্যক্তি বিশেষেই আবদ্ধ নহে।” বাস্তবিকই বীর গর্ব, কাহারও একচেটিয়া সম্পত্তি নহে, যে, অপর কাহারও তাহাতে অধিকার থাকিবে না।

সুমন্ত্র স্থির ধীর, লবের প্রতি স্নেহ বিশিষ্ট ও বটে। কিন্তু সে প্রভুভক্ত, রামচন্দ্রের উপর তাহার অগাধ শ্রদ্ধা। লবের এ দর্পিত বাণী সুমন্ত্রের ও প্রাণে একটা আঘাত সৃষ্টি করিল। বালকের এই অনধিকার চর্চায়, প্রভু রামচন্দ্রের উপর সাবহেল ব্যবহারে বিরক্ত ও হইল। চন্দ্রোদয়ে সমুদ্র আনন্দিত হয়, আবার বিক্ষুব্ধ ও হইয়া থাকে। সুমন্ত্রেরও তাহাই হইল। ক্রুদ্ধচিত্তে লবের কথার তীক্ষ্ণ উত্তর না দিয়া পারিল না।

“তুমি সে ইক্ষ্বাকু কুলাবতঃ রামচন্দ্রকে জান না, অতএব তাঁহার বিষয়ে এ অতিপ্রসঙ্গ হইতে বিরত হও। সৈনিকগণকে জয় করিয়া বীণাযন্তা দেখাইয়াছ বলিয়া সেই জামদগ্ন্য বিজ্ঞেতার উপর তোমার কটাক্ষ করা সাজে না।” রামচন্দ্রের প্রতি অবজ্ঞাসূচক এ উক্তি লবের পক্ষে অতি প্রসঙ্গ বলিয়াই সুমন্ত্র এষ্ট তিরস্কার করিল।

লব সাধারণ ভাবে যাহা বলিল, তাহাতে প্রত্যক্ষভাবে রামচন্দ্রের কোন রূপ অসম্মান করা হয় নাই। কিন্তু সুমন্ত্র প্রত্যক্ষ ভাবেই লবকে আঘাত করিল। লব বীর, ইক্ষ্বাকু রক্ত তাহার ধমনীতে বহমান, সে সহ্য করিবে কেন? কথার কথা বাড়িয়া যায়, ক্ষুলিঙ্গে ফুৎকার দিলে তাহা দপ্ করিয়া জলিয়া উঠে। লবও ঈষৎ উত্তেজিত হইয়া উঠিল। উপহাসের সহিত সুমন্ত্রকে কহিল —

ব্রাহ্মণের বাক্যে বল, ক্ষত্রিয়ের বাহুতে বল—ইহাই প্রসিদ্ধ আছে। অতএব শাস্ত্রগ্রাহী ব্রাহ্মণ জামদগ্ন্যের বিজ্ঞতা বলিয়া রামচন্দ্রের প্রশংসা কি?”

চন্দ্রকেতুর আর সহ্য হইল না। জ্যেষ্ঠত্বের প্রতি এক বড় অবজ্ঞাসূচক কথা সে কখন শোনে নাই। লক্ষণ পুত্র এ তীব্র আঘাতে আহত পায় হইয়া উঠিল। আর কথোপকথন চলে না। লবকে এ পক্ষাগ্র আক্রমণের উত্তর দেওয়া চন্দ্রকেতুর পক্ষে অসম্ভব। ক্রুদ্ধ ব্যথিত স্বরে সুমন্ত্রকেই বারণ করিল। অবশ্য পরোক্ষভাবে লবের আক্রমণ প্রতিহত করাই হইল।

আর্য্য কৃতমুত্তরোত্তরেণ

কোহপোষ সম্প্রতি নবঃ পুরুষাবতারঃ

স্নাহো ন বস্য ভগবান্ ভৃগুনন্দনোহপি ।

পর্যাপ্ত সন্তভুবনভয়দক্ষিণানি

\* পুণ্যানি তাতচরিতানি চ যো ন বেদ ॥

আর্য্য আর কথা কাটাকাটির প্রয়োজন নাই। কে ইনি নূতন পুরুষাবতার হইয়া আসিয়াছেন

ভগবান ভৃগুনন্দনও ইহার প্লাথ্য বিবেচিত হন না। সপ্ত হুবনের অভয়দাতা শ্রীরামচন্দ্রের পূণ্যায় চরিতও তুচ্ছ প্রতীত হয়।

“কৌহত্যায় ধাঁধার বীরত্ব, বালিবধে ধাঁধার কোশল, তাঁহার বীরত্বকোশল সকলেই জানে। লব যখন রামচন্দ্রের প্রতি এই তাঁত্র বিজ্ঞপোক্তি করিল তখন চন্দ্রকেতু দস্তাহত বিষধরের মত গর্জাইতে লাগিল “আঃ তাতাপবাদভিন্নমর্থ্যাদ অতি হি নাম অগ্নগ্ভসে” বলিয়া চন্দ্রকেতু ক্রোধে উন্মত্ত হইয়া উঠিল, স্বভাবতঃ আকস্মিক চক্ষু দিয়া অগ্নি স্কুলদ্বি বাহির হইতে লাগিল। লবের এ অগ্নগ্ভতা উত্তেজিত হৃদয়ের ফল বলিয়া আমরা ধর্ম্মিয়া লইয়াছি। নচেৎ লবচরিত্র-মহত্ব একটু স্কল হইত।

তখন দুই মহাবীর সন্মুখ সংগ্রামে অবতীর্ণ হইবার জন্য বিমর্দনকমা ভূমিতে অবতরণ করিল। তখন প্রিয়দর্শন, কোমলপ্রকৃতি লব ও চন্দ্রকেতুকে কস্মদর্শন এবং কঠোর বলিয়া বোধ হইল।

সংস্কৃত নাটকে নৈপথ্যেই \* যুদ্ধ হওয়ার প্রথা। যুদ্ধ বল, হত্যা বল এ সকল রঙ্গক্ষেত্রে দেখান নাই। বর্ণনা দ্বারা যুদ্ধের ছবিটি হৃদয়ে ফুটাইয়া তোলাই কবির কলা নৈপুণ্যের পরিচায়ক। লব-চন্দ্রকেতুর যুদ্ধের পারিটি যষ্ঠ অঙ্কের বিকল্পকে বিদ্যাধর বিদ্যাধরী সংবাদে বিবৃত হইবে।

শ্রীরামসহায় বেদান্তশাস্ত্রী।

## হাসি কান্না

( ১ )

( ২ )

সেই অমৃতের সন্তানেণা আলোর অনুরাগী ;  
মোহের অবার দুঃখকিসের ?—ভাবছি দিবসযামি।  
চিন্তা বৃথা, বার্থ কান্নাকাটি ;  
ধর্ম্মপথে চলবো সোজা, রইবো মানুষ খাঁটি !  
কাঁদবো কেন ? প্রাণটা পূলে হাসবো মধুর হাসি,  
কাঁদবে যারা চোখ মুছাবো গভীর ভালবাসি'।  
বল না তোরা কাঁদবো কেন খাই ?  
দুঃখ ?—সেটা মনের ব্যথা, দুঃখ কিছুই নাই।  
পুষ্প হাসে, চন্দ্র হাসে, হাসে লক্ষ তারা,  
হেসেই পানী গাইছে সুখে হয়ে পাগলপারা ;  
প্রাণের হাসির কোথায় সমতুল !  
এমন হাসি না হেসে, হার, মানুষ করে ভুল !  
কলিত সব মনেও দুঃখে মরতে জানি, ছাই !  
সকল রক্তম দুঃখের মাঝে হাসবো সর্বদাই।  
হাসির আবাদ করবো সবার মাঝে,  
কান্না তখন মরবে কেঁদে গভীর সরস লাভে।

আমার যারা ভালবাস' দূর করে' দাও তারা,  
দুঃখ দিয়ে বহাও নয়ন-ধারা,  
আদর পাবার মানুষটি তো নই  
ভ্রান্তি ক্রটির বহুনাতে জ্যাস্ত মরে' রই  
কাঁদছি তবু প্রাণের ম'লা গলতে নাহি চায় ;  
দীর্ঘ দিবস রাত কাটে গে। নানান বাতনার !  
কাঁদার মত কাঁদতে শুধু চাই,  
তবে যদি প্রাণের পাওয়া প্রাণের মাঝে পাই !  
কাজল-মাগো মেঘের রাশি আকাশ যেমন ঢাকে  
থেকে থেকে চমকে উঠে ডাকে,  
তেমনি ধারা আমার বুকের মাঝে,  
দুঃখ-নাগার ঘোর কালিয়া দিগ্ দিগন্ত রাখে !  
দারুণ হয়ে উঠুক ব্যথা, বরুক নয়ন-ধারা,  
সবার কান্না কাঁদবো তখন হয়ে হৃদয়-ধারা !  
শুকনো জগৎ করবো নরম কান্না,  
হৃদয় শেষে হবে শরৎগগন সম শাধা !

শ্রীযতীন্দ্রপ্রসাদ ভট্টাচার্য্য !



## বনপর্ব ।

### চতুর্থ অধ্যায় । নল দময়ন্তী ।

বনবাসের পঞ্চম বর্ষ চলিতেছে । পাণ্ডবেরা আবার কাম্যক বনে ফিরিয়া আসিয়াছেন । বেদবাস যুধিষ্ঠিরকে চাকুসী নামক রহস্যবিদ্যা শিখাইয়াছিলেন । তদ্বারা দূরের বস্তু দৃষ্ট হয় । যুধিষ্ঠির এখন তাহা অর্জুনকে শিক্ষা দিলেন \* এবং স্বর্গ হইতে দ্রুপদ অস্ত্র-শস্ত্র আনয়ন করিবার জন্ত তাঁহাকে তথায় পাঠাইলেন ।

গমন সময়ে দ্রৌপদী অশ্রুবর্ষণ করিতে করিতে বলিলেন, “হহা ভুলিওনা—আমাদের সুখ দুঃখ, জীবন মরণ, রাজ্য ও ঐশ্বর্য্য সকলই তোমার উপর নির্ভর করে ।”

একদিন মহর্ষি বৃহদশ পাণ্ডবগণকে দেখিতে আসিলেন । যুধিষ্ঠির অতি দুঃখান্বিতভাবে বলিলেন, “মুনিবর, আমিই সকলের দুঃখের কারণ । আমার ভ্রাতৃ দুঃখী ভূমণ্ডলে আর জন্ম গ্রহণ করে নাই ।”

ঋষি উত্তর করিলেন, “তাহা ঠিক নহে । তোমাপেক্ষাও কত অধিক দুঃখী কত অধিক সংখ্যায় বিদ্যমান আছে কঠিন পীড়াগ্রস্ত কত চিররোগী দিনরাত আর্তনাদ করিতেছে, অথচ জীবন যায় না, নিশ্চয়ই তাহারা তোমাপেক্ষা অধিক দুঃখী । আর ঐ যে দীন দরিদ্র ভিক্ষকের দল, সমস্ত দিন দ্বারে দ্বারে ঘুরিয়াও উদর পূর্ণ করিতে পারিতেছে না, ঝড় বৃষ্টিতে দাঁড়াইবার গৃহ নাই, শীত হইতে আত্মরক্ষার উপায় নাই, তাহারা নিশ্চয়ই তোমাপেক্ষা অধিক দুঃখী । এই সকল ভাবিয়া মনকে আশস্ত কর । সকলেই যদি ঐ রূপ ভাবিয়া দেখে, তাহা হইলে বিষম দুঃখেও শান্তি লাভ করিতে পারে । অধিক কি এই পাশা খেলার জন্ত নলরাজ ও তোমাপেক্ষা অধিক দুঃখ ভোগ করিয়াছিলেন । তাঁহার কথা শ্রবণ কর” :—

নল নিষদ দেশের রাজা । সত্যবাদী, জিতেন্দ্রিয় ও অতি বলবান । বিদর্ভ দেশের রাজকন্যাও দময়ন্তী পত্নী সুন্দরী । উভয়েই উভয়ের রূপ গুণের সংবাদ পাইয়া পরস্পরের প্রতি আকৃষ্ট হইলেন ; স্বয়ম্বর সভায় দময়ন্তী নলের গলায় মালা দিলেন । তৎপরে তাঁহার বন্ধ বাগ বজ্র করিলেন । তাঁহাদের পুত্র কন্তা হইল ; হৃথের সীমা থাকিল না ।

একদিন নলের ভ্রাতা পুষ্কর ঈর্ষ্যাপরবশ হইয়া তাঁহাকে পাশা খেলিতে আহ্বান করিলেন । পণ রাখিয়া খেলা আরম্ভ হইল । নলের ধনৈশ্বর্য্য ও রাজ্য, সকলই পুষ্কর জিতিয়া লইল । মন্ত্রীগণ ও দময়ন্তী নলরাজকে কত বুঝাইলেন, তিনি বিরত হইলেন না ! শেষে পুষ্কর নলকে বলিলেন “সর্বস্বান্ত হইয়াছ, এখন দময়ন্তীকে পণ রাখ ।” ভ্রাতার মুখে এই কথা শুনিবামাত্র নলের প্রাণে ঘৃণার উদয় হইল তিনি তৎক্ষণাৎ সে গৃহ হইতে নির্গত হইলেন, প্রিয় প্রাসাদাদি পরিত্যাগ করিয়া প্রস্থান করিলেন ।

নলরাজা চলিয়াছেন, অতুল ঐশ্বর্য স্বীয় কৰ্ম্মদ্বায়ে বিসৰ্জন দিয়া চলিয়াছেন। শোকে ছঃখে চকু রক্তবর্ণ হইয়াছে। পরিধানে একখানি মাত্র বস্ত্র, বেন উন্মাদ। সাধবীগণের নিরোমণি দময়ন্তী কি গৃহে থাকিবেন? তিনি যেই স্বামীর শোচনীয় অবস্থা দেখিলেন, অমনি এক বস্ত্রা হইয়াই, স্বামীর পাছে পাছে ছুটিলেন। প্রিয় পতির ছঃখের সহচরী হইলেন। প্রাণাধিক পুত্র কন্যার মমতা তাঁহাকে স্বামী হইতে বিচ্ছিন্ন করিতে পারিল না, গৃহে রাখিতে সমর্থ হইল না।

তাঁহারা তাঁহাদেরই নগরীর নিকট তিন দিন থাকিলেন, তথাপি কেহ তাঁহাদের ক্ষুৎপিপাসা নিবারণের জন্ত কিছুই দিল না। দিবে কিরূপে? পুষ্কর প্রচার করিলেন, যে ব্যক্তি নলদময়ন্তীকে সাহায্য করিবে, তিনি তাহার শিরচ্ছেদ করিবেন। শেষে নল-দময়ন্তী আহার অব্যবশ্যে মহাবনে প্রবেশ করিলেন। নলরাজা তথায় এক ঝাঁক পাখী দেখিলেন। তাহাদের মাংস আহার করিবেন ভাবিয়া তাহাদিগকে ধরিবার জন্ত লালারিত হইলেন। স্বীয় পরিধের বস্ত্র তাহাদিগের উপর নিক্ষেপ করিলেন। অমনি তাহারা সেই বস্ত্র লইয়া উড়িল, আর বলিল, “হতভাগ্য নল, আমরা তোমার সেই প্রিয় পাখী। তোমার যে একখানি মাত্র বস্ত্র ছিল, তাহাও আমাদের সহ্য হয় নাই। তাহাও লইয়া চলিলাম। বাহারা খেলায় মত্ত হয়, তাহাদের এই রূপ হুঁদিশাই হয়।’

দুৰ্ব্বুদ্ধির বিলাপ ভিন্ন আর সম্বল কি? নলরাজা বিলাপ করিতে লাগিলেন। আবার জ্বী-পুষ্করে একই বস্ত্র পরিয়া চলিতে লাগিলেন। শেষে একটি পথ দেখিয়া নল বলিতে লাগিলেন, “এই পথ বিদগ্ধ নগরে গিয়াছে।” দময়ন্তী বলিলেন, “তোমার অভিপ্রায় বুঝিতে পারিয়াছি। কিন্তু আমি কি তোমাকে এইরূপ অবস্থায় ফেলিয়া পিতৃগৃহে গিয়া আশ্রয় লইতে পারি! তবে চল দুই জনেই তথায় যাই। সেখানে তুমি মহাসম্মান প্রাপ্ত হইবে।” নল স্বীকৃত হইলেন না।

এখন তাঁহারা উভয়েই এক বস্ত্র পরিয়া সেই মহাবনে বিচরণ করিতে লাগিলেন। একদিন তাঁহারা একস্থানে বসিয়া আছেন, এমন সময় শ্রান্ত ক্লান্ত রাজমহিষী সেই মৃত্তিকার উপরে গাঢ় নিদ্রায় অচেতন হইয়া পড়িলেন। তখন নলরাজা উভয়ের পরিধেয় বস্ত্রখানি দ্বিগুণ করিয়া পলায়ন করিলেন।

কিছুকাল পরে রানীর নিদ্রা-ভঙ্গ হইল। তখন তিনি স্বামীকে না দেখিয়া উঠেঃ-স্বরে রোদন করিতে লাগিলেন। সেই অরণ্যে রোদনে কেহই বিগণিত হইল না। তখন তিনি বিলাপ করিতে করিতে সেই মহাবনে প্রিয় পতির অব্যবশ্য করিয়া বেড়াইতে লাগিলেন। এমন সময় এক বৃহৎ অজগর সর্প তাঁহাকে গ্রাস করিতে লাগিল। তাঁহার ক্রন্দন শুনিয়া এক ব্যাধ ছুটিয়া আসিল। সে সেই সর্পকে দ্বিগুণ করিয়া তাঁহাকে বাঁচাইল। কিন্তু পরক্ষণেই সে তাঁহাকে আক্রমণ করিল। বাহার হৃদয়ে সত্য আছে, ধর্ম্মবল আছে, কে কে তাঁহাকে পরাজয় করিতে পারে? দময়ন্তী সেই ব্যাধকে নিহত করিয়া আত্মরক্ষা করিলেন।

নল ভাবিয়াছিলেন, দময়ন্তী একাকী হইলে পিতৃগৃহে গমন করিবেন। কিন্তু তাঁহার মনে সে কথা একবারও উদ্ভিত হইল না। তিনি অশ্রুজলে ভাসিতেছেন, আর সেই মহাবনে উন্মাদিনীর তার স্বামী অন্বেষণ করিয়া ফিরিতেছেন। কেশ মুক্ত বর্দ্ধশাক্ত, শরীর ধূলার ধূসরিত, জীর্ণ শীর্ণ বিবর্ণ। পরিধানে সেই মলিন—অতি মলিন বর্দ্ধমসিক্ত বর্দ্ধ বস্ত্র। যে দিকে চক্ষু ঘাইতেছে, সেই দিকেই ঘাইতেছেন। একে মহাবন, তাহাতে আবার হিংস্র জন্ততে পূর্ণ। কত কীরাত, ব্যাধ, অসভ্য মানুষ বিচরণ করিতেছে। তথাপি দময়ন্তী ভীত হইলেন না। “পতি পতি” বলিতে বলিতে ছুটিতে লাগিলেন। যেখানে বৃক্ষ দেখিলেন, পশু দেখিলেন, নৈল দেখিলেন, সেখানে দাঁড়াইয়া জিজ্ঞাসা করিতে লাগিলেন, “আমি অভাগিনী দময়ন্তী। তোমরা কি আমার পতিকে দেখিয়াছ? এই রূপে পতিবিরহে অধীরা, উন্মত্তা হইয়া বহুদিন বনে বনে ভ্রমণ করিলেন। শেষে এক নদীতীরে এক বণিকসম্প্রদায়কে দেখিতে পাইলেন। তাঁহাদের অনুসরণ করিয়া চেরিরাঙ্কো উপস্থিত হইলেন। রাজমাতা তাঁহাকে আশ্রয় দিলেন, পরিচারিকা নিযুক্ত করিলেন।

আর নল রাজা? জীকে ত্যাগ করিয়া ছুটিয়াছেন। এমন সময় এক সর্প দংশন করিল। তাঁহার অভুল রূপ কৃষ্ণবর্ণ হইল। ক্রমে তিনি অযোধ্যায় প্রবেশ করিলেন। তথাকার রাজার সারথি হইলেন।

এ দিকে বিদূর্ভরাজ স্বীয় জামাতার ও তনয়ার দুর্দশার সংবাদ পাইয়া তাঁহাদের অনুগমন করিতে বহু ব্রাহ্মণকে বহুদিকে পাঠাইয়াছিলেন। এক ব্রাহ্মণ চেরিরাঙ্কো দময়ন্তীকে দেখিয়া তাঁহাকে পিতার নিকট লইয়া গেলেন। তিনি পিতা মাতাকে বলিয়া অনেক ব্রাহ্মণকে স্বামীর অন্বেষণ করিতে নানাদেশে প্রেরণ করিলেন। এক ব্রাহ্মণ অযোধ্যায় উপস্থিত হইলেন। তিনি দময়ন্তী কথিত সাংস্কৃতিক বাক্য বলিতে লাগিলেন। নল তাহা শুনিয়া ব্রাহ্মণকে বলিলেন, ‘পতি পরিত্যাগ করিলেও সতী জী কখনও পতির প্রতি বীতশ্রদ্ধ হয় না। স্বামীর নিকট সদ্যবহারই প্রাপ্ত হউক বা অসদ্যবহারই প্রাপ্ত হউক সাক্ষী জী কখনও স্বামীর উপর অসন্তুষ্ট হয় না। পক্ষীগণ যাহার পরিধেয় বস্ত্র পরিত্যক্ত অপহরণ করিয়াছিল তাহার প্রতি সতী জী কখনও পরাভূত হয় না’। সেই ব্রাহ্মণ ফিরিয়া গিয়া সেই উত্তর দময়ন্তীকে শুনাইলেন। তখন তিনি সেই ব্রাহ্মণকে পুনরায় নলের নিকট পাঠাইলেন। তিনি নলকে গিয়া বলিলেন, “স্বামী অহুদ্যেহ হওয়ার দময়ন্তী পুনরায় পতি গ্রহণ করিবেন, শীঘ্রই তাঁহার স্বয়ম্বর হইবে \* ।” দময়ন্তীর পুত্র কত্যা ছিল। তখন তিনি তাঁহার

\* হুগ্রসিদ্ধ নার মনিয়ার উইলিয়মস্ লিখিয়াছেন, “গৃহস্থ জীবনের চিত্র ও চরিত্র অল্পে এীস ও রোমের কাব্য অপেক্ষাও সংপ্লুত কাব্য সমধিক মূল্যবান। হিন্দু কবিতা জী-চরিত্র রচনায় অতিপরোক্ষি ভ্যাগ করিয়া, নানা বাতাবিক, কেবল তাহারই বর্ণনা করিয়া থাকেন। কৈকেয়ী, মন্দোদরী, কৌশল্যা, এমন কি যমুনা—সকলেরই চিত্র যেন জীবন্ত ও বাতাবিক। সীতা, দ্রৌপদী ও দময়ন্তী—হেলেন বা পেনেলোপ অপেক্ষাও আমাদের বেহ ও মহাশুকুতি অধিক পরিমাণে আকর্ষণ করে। সাধারণতঃ হিন্দু ললনাপণ সতীই দাম্পত্য প্রেমের পূর্ণ আদর্শ। পতিব্রতায়মণীগণের এই সকল মনোহর চিত্রে প্রাচীন কালের হিন্দু গৃহের পবিত্রতা

পিতার আশ্রমে বাস করিতেছিলেন। তথাপি তিনি আবার বিবাহ করিবেন, শুনিয়া নল বিচলিত হইলেন। অবোধার রাজার রথে বিদর্ভ নগরের দিকে অতি দ্রুতবেগে ধাবিত হইলেন। পথিমধ্যে এক ফল ভক্ষণ করিয়া বমন করিতে লাগিলেন। তাহাতে তাঁহার শরীর হইতে বিষ নির্গত হইয়া গেল, আবার পূর্বের কান্তি আসিল। বিদর্ভ নগরে দময়ন্তী নলরাজকে চিনিতে পারিলেন। এইরূপে বহু বৎসরের অশেষ দুঃখের পর আবার নল-দময়ন্তীর মিলন হইল।

নল প্রবাসে পাশাখেলা উত্তম রূপে শিখিয়াছিলেন। এখন তিনি নিষেধ গমন করিয়া পুষ্করকে পাশা খেলিতে আহ্বান করিলেন। পুষ্কর একে একে সকলই হারিলেন। এই রূপে নলরাজা স্বরাজ্য উদ্ধার করিলেন। এখন তিনি সেই ভ্রাতার সহিত কিরূপ ব্যবহার করিলেন? তাঁহাকে বারবার আলিঙ্গন করিলেন, মস্তকাস্ত্রাণ করিলেন। তাঁহার পূর্ব অপরাধ ক্ষমা করিলেন। তাঁহাকে বহু ধনরত্ন ও রাজ্যাংশ দিলেন। এই উদার উন্নত মহান্ হৃদয়ের জন্ত নলরাজা আজও ভারতে “পুণ্যশ্লোক নলরাজা” বলিয়া কীৰ্ত্তিত হইতেছেন। উদার উন্নত মহান্ হৃদয়ের তুলনা কোথায়?

মুনি নীরব হইলেন। নলের চরিত্র আজও প্রতি হিন্দুগৃহে প্রভাব বিস্তার করিতেছে। প্রতি প্রভাতে হিন্দুরা মন্ত্র পড়িয়া গাক্তোথান করেন :—

পুণ্যশ্লোকো নলো রাজা পুণ্যশ্লোকো যুধিষ্ঠিরঃ ।

পুণ্যশ্লোকো চ বৈশ্বদেহী পুণ্যশ্লোকো জনাৰ্দ্দিনঃ ॥\*

শ্রীবক্সিমচ্ছ্রু লাহিড়ী।

ও বাভাবিকতার প্রকৃত ছবিই আমরা দেখিতে পাই। রামায়ণ ও মহাভারতে গৃহস্থ জীবনের সুখ ও সামাজিক সুখের যে চিত্র এতত হইয়াছে, তাহাপেক্ষা অধিক স্বন্দর ও বর্ণনামূল্য আর কিছুই হইতে পারেন। বস্তুতঃ গৃহের স্নেহ তালবাসীর চিত্র অঙ্কনে ও হান কাল অভেদে বিশ্বের সর্বত্র মনুষ্য চরিত্রে যে সকল ভাব দৃষ্ট হয়, তাহার ছবি মিতে সংস্কৃত কাব্যে অতুলনীয়।” “Indian Epic Poetry p. 54, 58.

হেলেন গ্রীস দেশের অন্তর্গত স্পার্টার রাজা মেনেলসের পরমাত্মনরী স্ত্রী ছিলেন। এনিয়া মাইলর প্রদেশের অন্তর্গত ট্রয় নগরের রাজকুমার পারিস অন্তর পূর্বক তাঁহাকে স্বদেশে লইয়া যান। তাহাতে গ্রীসের সমুদয় বীর একতর আবদ্ধ হইয়া বহু সৈন্য লইয়া ট্রয় নগর অবরোধ করেন এবং দশবৎসর যুদ্ধের পর তাহা ধ্বংস ও পারিসকে বিহত করিয়া হেলেনকে উদ্ধার করেন। তখন বামীর সহিত তাঁহার পুনর্মিলন হয়।

পেনেলোপ গ্রীসের হুগ্রসিড বীর ইউলিসিসের পরমাত্মনরী স্ত্রী ছিলেন। তাঁহার খানী উক্ত ট্রয় যুদ্ধে গমন করেন ও পরে নিরুদ্দেশ হন। সেই সময় বহু গ্রসিড ব্যক্তি তাঁহাকে বিবাহ করিবার জন্ত অনেক চেষ্টা ও বড়বন্দ্য করেন। তিনি কোনমতে সন্মত হন না। শেষে তাঁহার খানী. ২০ বৎসরের অনুপস্থিতির পর গৃহে কিরিয়া আসেন। তখন উভয়ের পুনর্মিলন হয়।

গ্রীসের হুগ্রসিড কবি হোমার তাঁহার Iliad নামক কাব্যে হেলেনের এবং Odyssey নামক কাব্যে পেনেলোপের চরিত্র অঙ্কন করিয়াছেন।

\* বনপর্ব ৭০—৭৩। পূর্বের পতি মরিলে বা অনুদ্দেশ হইলে পত্নী পুনরায় বিবাহ করিতে পারিত। এ নথকে এই গ্রন্থের শাস্তিপর্বের ৫ম অধ্যায়ে বিবাহ বিবাহ ত্রয়্য।

## সাবরমতি-সত্যাপ্রহাশ্রম

### গথের কথা

আজকাল শিক্তি বাক্তিমাত্রেই সাবরমতি নামের সহিত সুপরিচিত। সাবরমতি তাঁহাদের নিকট একটি সুপ্রসিদ্ধ স্থান। কিন্তু ভারতবর্ষের ভূগোলে ইহার বিশেষ কিছু প্রসিদ্ধি নাই; এই নামে একটি গ্রাম আছে বটে, কিন্তু তাহার এমন কিছুই সমৃদ্ধি বা ভৌগোলিক বিশেষত্ব নাই, বাহার জন্ত ইহা একটি প্রসিদ্ধ নগর বলিয়া পরিগণিত হইতে পারে; শত শত গ্রামের ত্তার ইহাও একটি সাধারণ গ্রাম মাত্র; এইরকম গ্রাম আমাদের বাংলাদেশে অনেক আছে। এই “সাবরমতি” নামে একটি ছোট নদীও আছে (‘চৈতন্যভাগবতে’ ‘শুলভতি’ বলিয়া ইহার উল্লেখ আছে) কিন্তু এই নদীর জন্ত আমদাবাদ প্রসিদ্ধ নহে, আমদাবাদের জন্তই আমরা এই নদীটির নাম শুনিয়া থাকি। ভারত-প্রসিদ্ধ সহর আমদাবাদের পাশ দিয়া এই ক্ষুদ্র স্রোতঃস্রোত বহিয়া গিয়াছে, এবং তাহার জন্তই ইহার যাঁহা কিছু নাম। নদীটির পরিসর অল্প, গ্রীষ্মকালে সামান্য মাত্র জল থাকে। এই নদীর একদিকে আমদাবাদ, অন্যদিকে সাবরমতি। নদীর উপর দুইটি সেতু আছে; একটি Ellis Bridge, অপরটি Railway Bridge; রেলওয়ে ব্রিজ সর্বসাধারণের জন্ত নহে—ইহার উপর দিয়া বি, বি, এণ্ড, সি, আই রেলওয়ের লাইন (Bombay Baroda and Central India Railway) নদী পার হইয়াছে; সর্বসাধারণের জন্ত এলিস ব্রিজ।

এই দুই উপায়েই সাবরমতি যাওয়া যায়। কিন্তু সাবরমতির সত্যাপ্রহাশ্রমে যাইতে হইলে কোন্‌ স্টেশনে নামা সুবিধাজনক—আমদাবাদে না সাবরমতিতে? যাহাদের সহিত অনেক জিনিষ-পত্র বা ছেলেমেয়ে আছে, তাঁহাদের পক্ষে আমদাবাদে নামাই সুবিধাজনক। স্টেশন হইতে আশ্রম প্রায় ৬ মাইল দূরে; কিন্তু যাহাঁদের সুন্দর বন্দোবস্ত আছে; স্টেশনে অনেক টাক্সা, ট্যান্ডি ও কুলি পাওয়া যায়। তবে যাহারা আশ্রম দেখিব্যৎ জন্ত আসেন তাঁহাদের ছোট ছোট ছেলে মেয়ে না লইয়া আসিলেই ভাব হয়; সময় সময় বিশেষ অসুবিধা ভোগ করিতে হয়। আর, জিনিষ পত্রাদি সম্বন্ধে এটুকু বলিলেই বোধ করি যথেষ্ট হইবে যে মহাত্মা গান্ধির সত্যাপ্রহাশ্রমে অভাবশ্যকীয় জিনিষ ব্যতীত আর অন্য কোন জিনিষই ব্যবহার করিবার সুযোগ বা সুবিধা হইবে না। আশ্রমবাসী সকলেই এখানে অত্যন্ত দীন দরিদ্র বেশে থাকেন; পরিধানে একখানি খন্ডের কাপড় ব্যতীত অনেকের দেহে আর কোন প্রকার আবরণ নাই। কেহ কেহ হরত কখন গারে একখানি খন্ডের চাদর জড়াইয়া রাখেন; সার্ট কোট খুব অল্পলোকেই ব্যবহার করেন; জুতার ব্যবহার নাই বলিলেই চলে; সকলেই খালি পায়ে থাকে। এইদৈন্তের মধ্যে বাস করিতে কাহারও কোন প্রকার সঙ্কোচ নাই; বরং তাঁহারা যে স্বচ্ছন্দতা ও স্বাধীনতা অনুভব করেন কলিকাতাবাসী বাবুগণ সার্ট কোট গেঞ্জি

জুতা ও মোজা ব্যবহার করিয়াও তাহার শতাংশের একাংশ অনুভব করিতে পারেন কি না সন্দেহ। তাহারা এতই সহজভাবে তাহাদের এই দারিদ্র্যাত গ্রহণ করিয়াছেন যে বাহিরের লোক এখানে আসিয়া জুতা মোজা ব্যবহার করিতে সাধারণতঃই লজ্জা অনুভব করেন। এই কঠোর আদর্শের সন্মুখে তাঁহাদের স্বচ্ছলভাব অত্যন্তই কটু দেখায়। সেইজন্য আশ্রমে আসিবার সময় অধিক জিনিষপত্র না আনাই সুবিধাজনক ; তাহা হয়ত ব্যবহার করা গটিবে না, বাক্সের মধ্যেই পড়িয়া থাকিবে।

সঙ্গে জিনিষপত্র ও ছোট ছোট ছেলেমেয়ে না থাকিলে আমদাবাদে না নামিয়া সাবরমতি ট্রেনে নামাই সুবিধাজনক। এখানে টাক্সা বা ট্যাক্সি পাওয়া যায় না, কুলিও যথেষ্ট নাই, তবে ট্রেন হইতে আশ্রম বেশী দূর নহে ; ট্রেনের সীমানা পার হইলেই সুপ্রসিদ্ধ Ahmedabad Central Jail ( এই জেল সাধারণতঃ “সাবরমতি জেল” নামে বিখ্যাত ) এখান হইতে আশ্রম এক মাইল মাত্র। সুন্দর পাকা রাস্তা আছে, অনায়াসে হাঁটিয়া যাওয়া যায়। আশ্রমবাসীগণ সাবরমতি ট্রেন দিয়াই যাতায়াত করিয়া থাকেন।

পূর্বেই বলিয়াছি, জিনিষপত্র ও ছেলেমেয়ে সঙ্গে থাকিলে আমদাবাদ ট্রেনে নামাই যুক্তিসঙ্গত। ইহাতে অনেকেই হয়ত মনে করিতে পারেন যে সঙ্গে জীলোক থাকিলে তো এইরূপ করিতেই হইবে, “আমদাবাদে গাড়ি পাওয়া যায় কিন্তু সাবরমতিতে কিছুই পাওয়া যায় না ; কেমন করিয়া তবে মেয়েরা সাবরমতি ট্রেন হইতে এতটা পথ হাঁটিয়া আশ্রমে যাইবেন ? অতএব আমদাবাদে নামাই ভাল।” সাবরমতি গুজরাতে না হইয়া বাংলায় হইলে আমদাবাদে নামাই বোধ করি যুক্তিসঙ্গত হইত। কিন্তু গুজরাতে বাংলা নহে। এখানে জ্ঞা-বাহীনতা আছে, অর্থাৎ পর্দা নাই। জীলোক হাতে যাইতেছেন, বাজার করিতেছেন, বেড়াইয়া আসিতেছেন—কেহ লক্ষ্যও করিতেছে না। এখানে একই কলেজে একই ক্লাসে ছাত্র ছাত্রী একসঙ্গে পড়িতেছে ; জীলোকের জন্ত কোন ভিন্ন কলেজ নাই। তাহারা এক মাইল দেড় মাইল পথ হাঁটিয়া কলেজে আসিতেছেন, আবার হাঁটিয়া বাড়ি ফিরিতেছেন ; তাহাদের জন্ত কোন Bus নাই ; ইহাতে কাহারও আপত্তি নাই। গুজরাত-রমণীগণের আর একটা বিশেষত্ব তাহারা কোন প্রকার শারীরিক শ্রম করিতে বিমুখ নহেন ; ইহার শত শত নিদর্শন বয়েতে দেখিয়াছি। তাহারা হাটবাজার করিতেছেন আবার তাহারাই সমস্ত জিনিষগুলি হাতে করিয়া বা মাথায় করিয়া বাড়ি লইয়া যাইতেছেন। ইহাতে তাহাদের কোনপ্রকার সঙ্কোচ নাই। কুলি নিযুক্ত করা তাহারা অপব্যয় মনে করেন ; পারৎপক্ষে তাহারা কুলি করেন না। বয়ের বড় বড় ট্রেনে দেখিয়াছি, অনেক কুলি আছে, হাজার হাজার লোক কোলাহল করিতেছে, কিন্তু গুজরাত-রমণীগণ আপনমনে স্বচ্ছন্দচিত্তে নিজেদের জিনিষগুলি নিজেরাই বহন করিয়া লইয়া যাইতেছেন।

গুজরাত-রমণীগণ পার সকলেই পরমাসুন্দরী \*। তাহারা অধিকাংশই ধনী। তবে

\* Otto Rothfeld I. C. S. তাহার হবিখ্যাত “Women of India” পুস্তকে লিখিয়াছেন যে, কান্নীরের কথা বাদ দিলে, গুজরাতের “নাগার ব্রাহ্মণ” রমণীর ভার হিন্দী রমণী ভারতবর্ষে দ্বিতীয় নাই। “Web of Indian Life” নামক পুস্তকে ভবিনী নিবেদিতা গুজরাত-রমণাধিক “Soft and Silken girls of Guzerath” বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন।

ধনী বলিতে সাধারণতঃ বাঙালী বাহা মনে করে ঠিক তাহা নহে; অর্থাৎ ডেপুটি বাবুর জীও নহেন বা “বড়বাবুর” কত্মাও নহেন; তবে কোন লক্ষপতির কত্মা বা মিল-মালিকের ( Mill owner ) জী। ইঁহার আপন আপন জিনিষ নিজেই বহন করিয়া লইয়া যাওয়া নিন্দার কথা বলিয়া মনে করা দূরে থাকুক গৌরবজনক বিবেচনা করেন। বয়ের এক ষ্টেশনে তাহাদিগকে এই প্রকার জিনিষ বহন করিতে দেখিয়া আমার এক বাঙালী বন্ধু বিক্ষুব্ধ করিয়া বাহা বলিয়াছিলেন তাহা বোধ হয় কঠোর সত্য।” বাঙালী-জীলোক হইলে ইঁহার কিছুতেই এই জিনিষগুলি বহন করিতে রাজী হইতেন না; কারণ প্রথমতঃ ইঁহার এত সন্দেহী আর দ্বিতীয়তঃ এত ধনী। তাঁহারা তাঁহাদের গ্যাডিটোন ব্যাগটীও হাতে লইতেন কি না সন্দেহ; কেবলমাত্র ছোট টাকার খলিটি ঘুরাইতে ঘুরাইতে চলিয়া যাইতেন।” মাথার উপরে জল-স্তরা কলসি লইয়া হাঁটা গুল্লারা-রমনীগণ সৌন্দর্য্যের এক অঙ্গ বলিয়া বিবেচনা করেন ধনী নির্ধন নির্বিশেষে সকল বংসের স্ত্রীলোকদিগকেই বয়ের স্তায় বৃহৎ সহরেও মাথার করিয়া কলসি লইয়া হাঁটিতে দেখিয়াছি। আমি যে বাড়িতে ছিলাম তাহার গৃহস্থানী একজন লক্ষপতি লোক; আমার একজন বিশষ্ট বন্ধু। একদিন বি কারণে দেখি সকালবেলার জলের কল বন্ধ হইয়া গিয়াছে। আধ মাইল দূরে একটা কূপ আছে; সেখান হইতে সকলে জল আনিতেছে; দেখিলাম আমার বন্ধু-পত্নী একটা কলসির উপর আর একটা কলসি বসাইয়া মাথার করিয়া জল আনিতেছেন; তাঁহাকে সাহায্য করিবার জন্য অগ্রসর হইলে তিনি গুল্লারাতি-ভাষায় বাহা বলিলেন তাহার অর্থ এই “তুমি হয়ত দেখ নাই; আমি কিন্তু বোঝই এই ভাবে জল আনিয়া থাকি; কারণ আমরা কলের জল পান করি না। আর চাকরের কথা বলিতেছ? তাহাদের অল্প অনেক কাজ আছে।”

গুল্লারাতে দেড় মাইল দুই মাইল হাঁটিয়া যাইতে বাঙালী-মহিলার কোনপ্রকার অসুবিধা হইবার কারণ না। এখানে বুদ্ধা হাঁটিতেছে, যুবতী হাঁটিতেছে, বালিকা হাঁটিতেছে—কাহারও কোন দ্বিধা নাই; সহজ স্বচ্ছন্দভাবে সকলেই আপন আপন কাজে চলিয়াছে; দেখাশোনি অস্বাভাবিক অস্তঃপুরচারিণীর পক্ষেও রাজপথ দিয়া হাঁটিয়া যাওয়া অনায়াস-সাধ্য।

### আশ্রমের কথা

এখন আশ্রমের কথা বলিব; পথের কথা অনেক বলিলাম; প্রসঙ্গক্রমে গুল্লারাতের সামাজিক জীবনেরও একটা চিত্র আঁকিবার চেষ্টা করিয়াছি। অনেকে হয়ত মনে করিবেন “ধান তানিতে শিবের পান” পাওয়া হইয়াছে। কিন্তু বিদেশী ( বিশেষতঃ বাঙালী ) দ্বাংহারা কত্বেকদিন সন্ত্যাগ্রহাশ্রমে অতিবাহিত করিয়াছেন, তাঁহারা নিশ্চয়ই স্বীকার করিবেন যে এ প্রসঙ্গ অনাবশ্যক নহে। আশ্রমে স্ত্রীপুরুষ একসঙ্গে কাজ করিতেছে।—তাঁহারা একসঙ্গে বসন করিতেছে একসঙ্গে পড়িতেছে আবার একসঙ্গে প্রার্থনা করিতেছে। কোন প্রকার বিভেদ নাই, তাহা বলিতেছি না; কারণ তাহা অসম্ভব; যে বিভেদ স্বাভাবিক অর্থাৎ বাহা পরম্পরের স্বভাব বা স্বার্থ হইতে সহজে উৎপন্ন হয় তাহা এখানে পুরাণাত্মক আছে; তাই বলিয়া ঘোমটার কোন বাড়াবাড়ি দেখি না; অর্থাৎ সমাজ এমন কোন কৃত্রিম আবরণ

তাহাদের উপর ব্রত করে নাই বাহাতে তাহাদের সহজ অঙ্গচালন বা সহজ কথোপকথনের স্বচ্ছন্দতা হানি হইতে পারে। বরন করিবার সময় বা পড়িবার সময় আবশ্যক হইলে এত সরল ও এত সহজভাবে তাহারা তাহাদের সহপাঠীদের সহিত কথোপকথন করিতে পারে যে অনভ্যস্ত বাঙালীর নিকট তাহা এক অদ্ভুত দৃশ্য বলিয়া প্রতীয়মান হয়। আমার এক বাঙালী বন্ধু পূর্বে বোলপুরে ওকাগতি করিতেন; এখন বরন শিখিবার জন্য এখানে আসিয়াছেন, তিনি বলেন যে একই ক্লাসে মেয়েদের নিকট বসিয়া বরন শিখিতে প্রথম প্রথম তাহার অত্যন্ত দ্বিধা বোধ হইত; ক্লাসের মধ্যে তাদের পাশ দিয়া বাইতে ও তিনি অস্ববিধা বোধ করিতেন; কিন্তু এখন আর তাঁহার কোন সন্দেহ নাই। তিনি বলেন যে ছাত্রীদের ব্যবহার এত স্নন্দর যে অপরের কথা দূরে থাকুক, বাহারী স্ত্রী-স্বাধীনতার ঘোরতর বিরোধী তাহারাও ইহার প্রশংসা না করিয়া পারে না; স্বাধীনতা আছে, অথচ সে স্বাধীনতা কত নম্র ও কত সংযত। অনেকে স্ত্রী-স্বাধীনতার পক্ষপাতী; কিন্তু আমাদের স্বাধীনতার আদর্শ যে বিলাত হইতে আমদানি করিতে হইবে তাহা ভাবিতেও আমার ঘৃণা বোধ হয়! শুভরাত্রে ও মহারাষ্ট্র প্রবেশে যে স্বাধীনতা দেখিতেছি তাহা বিদেশ হইতে আনিয়া রোপন করা হয় নাই; ইহা এই দেশেরই মাটি হইতে উৎপন্ন; সেইজন্যই ইহা এত স্বাভাবিক। বাংলার একদিন ব্রহ্মানন্দ কেশবচন্দ্র একটা আশ্রম স্থাপন করিয়াছিলেন যেখানে স্ত্রী ও পুরুষ একত্রে ভগবানের নামে দেশের ও দেশের জন্য প্রস্তুত হইতেছিলেন। কিন্তু বাংলার যে স্বাধীনতা নূতন, শুভরাত্রে তাহা চিরাপুরাতন; ব্রহ্মানন্দকে যাহা তৈয়ার করিতে হইতেছিল, মহাত্মা গান্ধি তাহা অনায়াসে পাইয়াছেন; ব্রহ্মানন্দের জন্মভূমিতে যাহা Problem, মহাত্মাজির জন্মভূমিতে তাহা Solution; শুভরাতের আকাশ বাতাস স্বাধীনতার সুগন্ধে ভরপুর! এইপ্রকার পারিপার্শ্বিক অবস্থা আছে বলিয়াই স্ত্রী পুরুষ লইয়া একত্রে কাজ করিবার এই আদর্শকে কার্যে পরিণত করিবার জন্য মহাত্মাজিকে বেশী ভাবিতে হইয়া নাই; মহাত্মাজির পক্ষে শুভরাতের তার প্রদেশে ইহা সফল করা অতি সহজ। সত্য-গ্রহাশ্রমের আদর্শ ও সাফল্য বুঝাইতে গেলে তথাকার পারিপার্শ্বিক অবস্থা ও সামাজিক আবহাওয়ার কিছু পরিচয় প্রদান করা দরকার; কারণ এই পারিপার্শ্বিক অবস্থার সহিত প্রত্যেক কাজেরই এক ঘনিষ্ঠ সংস্কৃতি আছে। তাই এত কথা বলিতে হইল।

এখন আশ্রমের ভিতরের কথা বলি। আশ্রম দুইভাগে বিভক্ত; একটা সত্যগ্রহীদের জন্য, দ্বিতীয়টা ছাত্রদের জন্য; একটীর নাম সত্যগ্রহাশ্রম ও অপরটীর নাম সোমনাথ ছাত্রালয়। এই সত্যগ্রহাশ্রমের জন্যই ক্ষুদ্র সাবরমতি গ্রাম আজ এত সুপ্রসিদ্ধ। প্রবন্ধের প্রথমেই বলিয়াছি যে এই সাবরমতির এমন কোন ভৌগোলিক বিশেষত্ব নাই বাহার জন্য ইহা ভারতবর্ষে এত প্রসিদ্ধি লাভ করিতে পারে; কিন্তু ইতিহাস ইহাকে চিরস্মরণীয় করিয়া রাখিবে। মহাত্মা গান্ধির কোন শত্রু আছে কি না জানি না; কারণ যদ্যেই এমন কি এ্যাংলো ইণ্ডিয়ানও বলেন যে মহাত্মাজির সাহিত তাহাদের নাকি কোন শত্রুতা নাই; সত্য মিথ্যা জানি না; তবে ইহা ঠিক আজ শত্রুনির্জনির্ভিষেবে সকলেই এই সাবরমতির দিকে দৃষ্টিনিক্ষেপ করিয়া আছে। ভবিষ্যতের অন্ধকার গর্ভে হরত এ আশ্রম একদিন ধ্বংস



হইয়া পড়িয়া থাকিবে ; ইহার জীবন্ত নির্দেশ কিছুই তখন পাওয়া যাইবে না । কিন্তু ভারতের ইতিহাস-পৃষ্ঠার স্বর্ণাক্ষরে ইহার নাম খোদিত থাকিবে । ভারত-ইতিহাসের এক সফট সময়ে ইহার অভ্যুদয় ; পরিশেষে সকল হউক বা বিফল হউক ভারতবাসীর এক বিপদের সময় ইহা একটা সুনির্দিষ্ট পন্থা নির্দেশ করিয়াছে এবং সেইমত প্রাণপণ পরিশ্রম করিয়াছে । ইহাই সত্যাপ্রমাণরূপে চির-অমর করিয়া রাখিবে ।

ছোট ছোট স্থলস্থ অনেকগুলি বাংলা । ইহাদের মধ্যে যেটা সর্বাপেক্ষা পুরাতন সেই বাংলাতে মহাআজি সপরিবারে বাস করেন । এই বাংলাটি মহাআজি নিজে করেন এবং এইখানেই আশ্রমের প্রথম স্থাপনা হয় । প্রথমে এই একটীমাত্র বাংলা ছিল, পরে ক্রমে ক্রমে ইহারই চারিদিকে অন্যান্য গ্রহণগুলি হইয়াছে । মধ্যে এক সুপ্রশস্ত বাগান, এখানে অনেকপ্রকার শাক সবজি হয় । বাগানের একদিকে বরন বিদ্যালয় ও অফিস, এবং অন্যদিকে আশ্রমের গোশালা । গোশালার অনেকগুলি গরু আছে ; এখান হইতেই আশ্রমে ও ছাত্রাবাসে দুধ সরবরাহ করা হয় ; এ দুধ যে সম্পূর্ণ বিত্তহীন তাহা বলাই বাহুল্য । আশ্রমবাসীগণকে অভ্যস্ত কঠোর জীবন যাপন করিতে হয় ; মাছমাংস বা অন্য কোন-প্রকার উত্তেজক জিনিষ ভক্ষণ তাহাদের পক্ষে নিষিদ্ধ । বিত্তহীন ষি ও দুধ পায় বলিয়াই তাহারা যেন বাঁচিয়া আছে । এইজন্যই এই গোশালাটি আশ্রমে এত প্রয়োজনীয় ।

প্রত্যেক আশ্রমবাসী ইচ্ছা করিলে সপরিবারে বাস করিতে পারেন ; তাঁহাকে তদ্রূপ বাসা দেওয়া হয় ; কিন্তু আশ্রমের সর্বপ্রথম ও সর্বপ্রধান নিয়ম যে তাঁহাদিগকে স্বকঠোর ব্রহ্মচর্যব্রত অবলম্বন করিয়া থাকিতে হইবে ; ইহার ব্যতিক্রম হইতে পারিবে না । এই ব্রহ্মচর্যব্রতই আশ্রমের প্রধান ভিত্তি এবং মহাত্মা যোহননাস করমচন্দ গান্ধি স্বয়ংই এই মহান আদর্শের জীবন্ত প্রতিমূর্তি । সকল আশ্রমবাসী ও ছাত্রগণ তাঁহাকে শ্রদ্ধা ও ভক্তি সহকারে “বাপুজি” বলিয়া সম্বোধন করে ; “বাপুজি” মানে বাবা । শ্রীমতি গান্ধিও তাঁহাকে এইনামে অভিহিত করিয়া থাকেন । আশ্রমের সকলেই শ্রীমতি গান্ধিকে “বা” ( অর্থাৎ মা ) বলিয়া ডাকে এবং মহাআজিও তাঁহার কথা উল্লেখ করিতে হইলে “বা” বলিয়াই উল্লেখ করিয়া থাকেন ।

আশ্রমবাসীগণকে সকালে ৪টার সময় শয্যাভ্যাগ করিতে হয় ; আশ্রমঘটীর মধ্যে প্রাতঃকৃত্য সমাপন করিয়া ৪ টার সময় নদীতে স্নান করিতে হয় । শীত হউক, গ্রীষ্ম হউক ৪ টার সময় স্নান করিতেই হইবে, ইহার অন্তথা হইতে পারিবে না । সর্দি, কাশী বা ব্রনকাইটিসের ভয় করিলে চলিবে না । আশ্রমের নিয়মাবলীতে স্পষ্ট উল্লেখ করা আছে যে আশ্রমে পীড়িত হওয়া পাপ ; শুনিতে কঠিন-বটে, কিন্তু সমস্ত বিষয় ভাবিয়া দেখিলে কথাটি অন্তর্য বলিয়া মনে হয় না । সাধারণতঃ যে সকল কারণে মানুষের রোগ হইয়া থাকে তাহার কিছুই এখানে নাই বলিলেও হয় । আমদাবাদ সহর-আশ্রম হইতে অনেক দূরে, আশ্রমের নিকটেও কোন গ্রাম নাই, নদীর উপরেই বিজন মাঠে আশ্রম নিত্য একেলা । আশ্রমের ভিতরে বাহিরে যে পরিষ্কার পরিচ্ছন্নতা বিস্তারিত তাহা দেখিয়া স্বতঃই মনে হয় পরিচ্ছন্নতার সহিত পবিত্রতার নিকট সন্নিহিত আছে । বিত্তহীন বাতাস, বিত্তহীন পানীয় জল, তদুপরি সাত্বিক আহার ; ব্যায়াম

হইবার তত কারণ নাই। মাছ মাংস এখানে নিষিদ্ধ; লস্কা এলাইচ বা কোন প্রকার গরম মশলা কেহ খাইতে পারিবে না। ইহা ব্যতীত আহারের বাহা বাহা প্রয়োজন—দুধ, ঘি, চাউল, ডাউল, ময়দা ও শাক সবজি সমস্তই বিনামূল্যে আশ্রম-ভাণ্ডার হইতে সরবরাহ করা হয়। যাহারা আশ্রমে থাকেন তাঁহারা কোন প্রকার মাহিনা পান না; কেবলমাত্র আহারীয় দ্রব্য তাহারা বিনামূল্যে পাইয়া থাকেন। কিন্তু মেস্ (mess) করিয়া একত্রে আহারাদি তাঁহারা করিতে পারিবেন না। যাহারা পরিবার লইয়া আছেন, তাঁহাদের কথা স্বতন্ত্র, কিন্তু যাহারা একাকী আছেন তাঁহারা সকলেই স্বপাক আহার করিবেন। প্রয়োজনীয় সমস্ত জিনিষই তাঁহাদিগকে দেওয়া হইবে, তাহারা কিন্তু নিজহস্তে রাখিয়া খাইবেন। যিনি একাকী আছেন তাঁহাকে একজনের উপযোগী দ্রব্যাদি দেওয়া হয়, আর যাহারা পরিবার লইয়া আছেন তাঁহারা তদনুরূপ দ্রব্যাদি পাইয়া থাকেন। এই তাঁহাদের আহারের ব্যবস্থা, তাহার উপর নিরমিত পরিশ্রম আছে, ইহা সত্ত্বেও যদি রোগ হয় তবে কি ইহাকে পাপ বলা যায় না?

তাঁহাদের পরিশ্রমের কথা বলিতেছি। স্বানের পর সকলে একত্রে প্রার্থনা করিয়া ব্যায়াম করিবেন। তাহার পর প্রত্যেকে নিজের নিজের ঘর পরিষ্কার করিয়া বয়ন-বিভাগে যাইবেন; বয়নই তাহাদের দীর্ঘপ্রধান কাজ; সকালে ও দুপুরে দৈনিক তাহারা ৮ ঘণ্টা বয়ন করিবেন। এই বয়ন বিভাগে কোটের কাপড়, সাটের কাপড়, ধুতি, সাড়ি, আসন, কবল ইত্যাদি সমস্তই তাঁহারা প্রস্তুত করেন। ইহার উপর, তাঁহাদের নিজেদের কাজ আছে। পূর্বেই বলিয়াছি, তাঁহারা নিজহস্তে পাক করিবেন নিজের বাসন নিজে মাজিবেন, নিজের কাপড় নিজে ধুইবেন, নিজের ঘর নিজে পরিষ্কার করিবেন। চাকর নাই, ধোপাও নাই, সমস্ত কাজ নিজেকে করিতে হইবে; কোন প্রকার বিলাসিতা করিতে পারিবেন না। যখন যেখানে যাইবার আদেশ হইতেছে, সেখানে যাইতেছেন ও আদেশানুরূপ কাজ করিতেছেন; কোন প্রকার আপত্তি করিতে পারিবেন না। আমি যখন আশ্রমে যাই তখন মহাত্মা গান্ধির বিচার সবেমাত্র শেষ হইয়াছে; আশ্রমবাসীগণ আদিষ্ট হইয়া অনেকটী বরদোলি গিরিছেন; কেহ কেহ বা যাইতেছেন। সেখানে তাঁহারা বিপুল উত্তমে কাজ আরম্ভ করিয়াছেন। কিন্তু অনেক বিপদ আসিবে; কিন্তু ভবিষ্যতের সকল প্রকার দুঃখ কষ্ট বাধা বিঘ্নের জন্ত তাঁহারা সদাসর্বদা প্রস্তুত; ইহাই তাঁহাদের শিক্ষা ও ইহাই তাঁহাদের দীক্ষা। বরদোলির এই কর্মক্ষেত্রে আজ স্বয়ং শ্রীমতি কস্তুরীবাই গান্ধি তাঁহাদের নেত্রী।

সত্যাগ্রহাশ্রমের কথা অনেক বলিলাম, এখন ছাত্রাবাসের কথা কিছু বলিব। সত্যাগ্রহাশ্রমের নিকটেই “সোমনাথ ছাত্রালয়।” একটি বৃহৎ দোতলা বাড়ি, প্রায় দেড়শত ছাত্র থাকিতে পারে। স্কুলের ভিত্তি কোন ভিত্তি পাড়ি নাই; এই ছাত্রাবাসের মধ্যেই তাহাদের স্কুল হইয়া থাকে। ইহা Residential স্কুল; আশ্রমের বাহির হইতে কোন ছাত্র পড়িতে আসে না, ছাত্রেরা এখানেই পড়ে এবং এখানেই থাকে; সমস্ত খরচ বাবদ প্রত্যেকের মাসে ১৫/- দিতে হয়। সত্যাগ্রহাশ্রমে যাহারা পরিবার লইয়া আছেন তাঁহাদের ছেলেমেয়েদের শিক্ষার জন্ত এই স্কুলটি বিশেষ প্রয়োজনীয়। পাঁচ মাইলের মধ্যে আর দ্বিতীয় স্কুল নাই, আর থাকিলেও জাতীয় বিভাগের ব্যতীত অপর কোন স্কুলে তাঁহারা ছেলেমেয়ে পাঠাইবেন

না। এই সকল বালক বালিকা এই স্কুলেই অধ্যয়ন করিয়া থাকে। স্কুলে যাঁহারা শিক্ষকতা করিতেছেন তাঁহারা থাকিবার জন্য ছোট ছোট বাড়ি পাইয়াছেন—সামান্য বেতন ও পান; একাকীও আছেন আবার অনেকে পরিবার লইয়া আছেন। “সোমনাথ মন্দিরে” ছাত্রী থাকিবার কোন বন্দোবস্ত নাই; কেবলমাত্র ছাত্র থাকিবে; কিন্তু স্কুলে ছেলে ও মেয়ে সকলেই পড়ে।

সত্যগ্রহাশ্রমের সাধারণ নিয়মগুলির সহিত ছাত্রাবাসের নিয়মের কোন পার্থক্য নাই। ছাত্র ও শিক্ষক সকলেই প্রাতে ৪টার সময় উঠিবে; ছাত্রগণ পালাক্রমে রোজ ছাত্রাবাস ঝাড়ু দিবে; রান্নাঘর ধুইবে, ইন্দ্রা হইতে জল আনিয়া সমস্ত জলাধারগুলি পূর্ণ করিবে। সেই জলে পাক হইবে, সেইজলে তাহারা থালা বাসন ধুইবে এবং সেই জলই তাহারা পান করিবে। পাক করিবার জন্য দুইজনমাত্র পাচক ব্রাহ্মণ আছে; কিন্তু চাকর একটাও নাই। ভূতোর করণীয় সমস্ত কার্যই ছাত্রদিগকে করিতে হইবে। সত্যগ্রাহীদের ত্রায় তাহা-দিগকেও প্রাতে স্নান করিতে হইবে; প্রার্থনা ও ব্যায়াম শেষ করিয়া তাহারা ৬টার সময় রান্নাঘরে আসে; প্রত্যেক ছাত্রকে দুই একখানি রুটি ও আধসের দুধ দেওয়া হয়; এই দুধ বিতৃদ্ধ, কারণ ইহা আশ্রম-গোশালা হইতে ছাত্রালয়ের কত খরিদ করা হয়। প্রাতঃরাশের পর সকলে আপন আপন ক্লাসে চলিয়া যায়; কেহ বায় চরকায় সূতা কাটিতে, কেহ বায় পিঞ্জিতে, আর কেহ বা বায় বয়ন শিখিতে। উত্তমরূপে সূতা কাটা শিখিলে তাহাকে পঁজার কাজে ( Carding class ) পাঠান হয়; পঁজা শেষ হইলে তবে বয়ন শিখিতে যাইবে।

বেলা দশটার সময়ে সকলে আহার করিতে আসিলে, প্রত্যেকেই নিজের আসন নিজে করিয়া লইবে; আহারের পর নিজের থালা বাটি ও গ্লাস নিজে মাজিবে। আহারের পর কিঞ্চিৎ বিশ্রাম করিয়া আবার তাহারা আপন আপন ক্লাসে চলিয়া যায়। দুপুরে নিভাত্ত অন্নবরক ছাত্রদিগকে কিছু সময়ের জন্য অল্প ইতিহাস ভূগোল ইত্যাদি কিছু কিছু শিক্ষা দেওয়া হয়; বয়স সকলেই ৪১০ টা পর্যন্ত সূতা কাটিবে, পিঞ্জিবে ও বয়ন শিখিবে। কারণ মহাত্মাজি বলেন “ভারতে এখন শান্তি নাই; আমাদের যুদ্ধ চলিতেছে; তাই তদনুকূপ ব্যবস্থা দরকার।

তিনি বলেন “আমি নিজে তাঁতী ও চাষী, আমার ছাত্রদিগকে ও আমি তাঁত ও চাষ শিখাইতে চাই। কোন প্রকার শারীরিক পরিশ্রমে তাহারা যেন বিষুধ বা ক্ষুণ্ণ না হয়; honest profession যে কোন প্রকারেই হউক না কেন, তাহাকে তাহারা যেন নিম্ননীয় বলিয়া মনে না করে।”

বেলা ৫টার সময় আবার আহারের ঘণ্টা পড়ে, ইহা জগদ্ব্যবহারের ঘণ্টা নহে; ইহাই দিনের শেষ আহারের আহ্বান। ইহার পর রাত্রে আর কোনপ্রকার আহার হইবে না। মহাত্মাজীর মতানুসারে রাত্রে শ্রমের পূর্বে ভোজন করা শরীরের পক্ষে অনিষ্টকর, সূর্যাস্তের পূর্বেই ভোজন শেষ করা উচিত। এই সন্ন্যাসকালীন আহারের পর এক ঘণ্টা ছুটি থাকে; তারপরে আবার সমবেত প্রার্থনা। প্রার্থনার সঙ্গে সঙ্গেই দিনের কাজ শেষ হইয়া আসে; তখন সন্ধ্যায় নদীর ধারে কেহ বা গান করে, কেহ বা খেলা করে—বাগানে কেহ বা গর

করে কেহ বা ভ্রমণ করে। কিন্তু ৮৮ টার পরে আর আলো জলিবে না; সব অন্ধকার; সকলেই আপন আপন ঘরে গিয়া ঘুমাইয়াছে।

সপ্তাহে একদিন মাত্র তাহাদের ছুটি থাকে; সেদিন শুক্রবার। কোন কোন ছুটির দিন শিক্ষকের সহিত তাহারা নিকটস্থ ইতিহাস প্রাসঙ্গ স্থান সমূহ দেখতে যায়। এই দিনটা শিক্ষক ও ছাত্র সমভাবেই উপভোগ করে; আমিও একদিন তাহাদের সহিত গিয়াছিলাম। ছোট ছোট ছেলেমেয়েগুলির সে কি ছুটাছুটি। অনেক ঘুরিয়া আনণ অত্যন্ত পরিশ্রান্ত হইয়া পড়িয়াছিলাম। আমরা ট্রেনে কিরিয়া আসিয়া বিশ্রাম করিতে বসিলাম। তখন বেলা প্রায় ৩টা; অত্যন্ত বৌদ্ধ ও অত্যন্ত গরম। আমার অত্যন্ত তৃষ্ণা পাইয়াছিল। আমি আমার বন্ধুর নিকট প্রস্তাব করিলাম যে তাহার যদি কোন আপত্তি না থাকে তবে বরফ ও লিমনেড আনিয়া সকলকে দিই। তিনি স্তম্ভিতমাত্রই বলিয়া উঠিলেন ‘কি? লিমনেড বরফ? ভারতের কয়জন লোক তাহা খায়? প্রচুর জল আছে; ছেলেরা পেট ভরিয়া জল খা’ক’।’ কথাটি খাঁটি সত্য। এখন সোডা লিমনেড দেখিলেই আমার এইদিনকার কথা নে পড়ে ও নিজের নিকটেই নিজে লজ্জিত হইয়া পড়ি।

তবে, মোটের উপর ইহা স্মীকার করিতেই হইবে যে পূনের শাসনে কোমলতা অপেক্ষা কঠোরতার ভাগই যেন কিছু বেশী। শাসন করিতে হইলে যেমন নরম হইতে হইবে, দরকার পড়িলে আবার তেমন কঠোরও হইতে হইবে। সমস্ত শেখিয়া শুনিয়া মনে হইল স্নেহ ভালবাসা, আদর ও কোমলতা স্কুলে যেন তত নাই। তাহাদের ছাত্র-হৃদয় সময় সময় বাহা চায় তাহা প্রায়ই পায় না; ক্ষুধিত হৃদয় ক্ষুধিতই থাকিয়া যায়। হৃদয়ের কোমল প্রবৃত্তি সমূহের ভেতন যেন পরিষ্করণ দেখি না। অবশ্যই এই অভাবের জন্য ব্যক্তিগতভাবে কোন শিক্ষক দায়ী নহেন; আমার বোধ হয় আশ্রমের আবহাওয়াই ইহার অন্য কারণ। আশ্রমের সর্বত্রই যে কঠোরতা ও সংঘমের শাসন বিद्यমান তাহার প্রভাব হইতে নিজেকে সম্পূর্ণ মুক্ত রাখা অসম্ভব। শিক্ষকের অজ্ঞাতসারেই ইহার প্রভাব তাহার হৃদয়ের অনেকখানি স্থান অধিকার করিয়া আছে। কি এক কঠোর রুদ্ভ ভাব সমস্ত আশ্রমকে যেন চাপিয়া ধরিয়া আছে। কিন্তু মহাত্মা গান্ধি যখন স্বয়ং আশ্রমে উপস্থিত থাকেন তখন আশ্রমের দেখি আর এক রূপ—এই রূপই স্বরূপ; ইহাই সত্যাগ্রহাশ্রমের মারুখ। সংঘম আছে কিন্তু কঠোরতা নাই, শাসন আছে কিন্তু চাপাচাপি নাই। মহাত্মা গান্ধির কোন্ যাহ্মণ্যে রুদ্ভ তাহার রুদ্ভ মুক্তি পরিহার করিয়া সহজ সরল ভাবে আনন্দে মাতিয়া উঠে।

আশ্রমের কথা বলিয়াছি, ছাত্রাবাসের কথাও বলিলাম। এখন এখানকার প্রার্থনার কথা কিছু বলিয়াই আজ এ প্রবন্ধ সমাপ্ত করিতে চাই। পূর্বেই বলিয়াছি প্রার্থনা দুইবার হয়, প্রত্যুষে একবার আর সন্ধ্যা ৭ টায় আর এক বার। বিজ্ঞানবিরোধী শিক্ষকগণ ও আশ্রমবাসী সত্যাগ্রহীণগণ সকলেই এই সময়ে একত্র হন; মোট কথা আশ্রমে স্ত্রী পুরুষ যাহারা থাকেন সকলেই এই সময় একই স্থানে সমবেত হন। নদীর ঠিক উপরেই মহাত্মাজীর বাংলোর পাশে বাগানের মধ্যে প্রার্থনা হয়। আচার্য্য বলিয়া তেমন কিছুই নাই; আশ্রমের দিনি সঙ্গীতাদ্যাপক তিনি একটি গান করিয়া প্রার্থনা শুরু করেন। নির্দিষ্ট উদ্দেশ্য ছাড়া

নিজের নাম করিবার জন্ত এ গান গাওয়া হয় না। এই গানের একটি উদ্দেশ্য ছাত্রদিগকে ও সমবেত ব্যক্তিগণকে কিছু সঙ্গীত শিক্ষা দেওয়া; সেইজন্য অধ্যাপকের সহিত সকলেই সমন্বয়ে গান করিতে থাকে। গানটা সকলেরই মুখস্থ হইয়া যায়। ক্রমাগত ৭৮ দিন হোজ একই গান অভ্যাস করিয়া আরম্ভ করা হইলে দ্বিতীয় একটি গান তাহাদিগকে শিক্ষা দেওয়া হইয়া থাকে; এই প্রকারে ধীরে ধীরে তাহাদিগকে সঙ্গীতের দিকে আকৃষ্ট করা হইতেছে। স্ত্রীপুরুষ বালক বালিকা সকলেই হাত তালি দিয়া যখন সমন্বয়ে গানটা গাইতে থাকে, তখন ইহাকে একটি গানের ক্লাস বলিয়া মনে হয়—প্রার্থনা বলিতে আমরা সাধারণতঃ যাঁহা মনে করি (ভয় করি?) ঠিক তাহা নহে; অথচ গানটা প্রার্থনা বিষয়ক। শিক্ষকের সহিত সকলে একত্রে সমন্বয়ে গান করিতে, সহজে গানের যে তালমান থাকে, তাহাই যেন যথেষ্ট; নতুবা তালমানের দিকে ছাত্রদের কোন বিশেষ লক্ষ্য নাই। এই দিকে বিশেষ লক্ষ্য রাখিতে গেলে প্রার্থনার হানি হইতে পারে। অনেক মন্দিরে দেখিয়াছি গান হইতেছে যেন গানের জন্ত, প্রার্থনার জন্ত নহে; গায়কের বিশেষ দৃষ্টি তালমান ও নিজের খ্যাতির দিকে, প্রার্থনার দিকে নহে। গানটা ঠিক গাওয়া হইতেছে কি না তাহাই তাহার ভাবনা, কিন্তু প্রাণের বাক্য তাতার মধ্যে কতপনি তাতার কিছুই ঠিক নাহ। গান তখন হইয়া পড়ে বাহিরের জিনিষ। এই প্রকারে সঙ্গীত ও প্রার্থনা ভাড়াছাড়ি হইয়া পড়ে, তাহাদের সমন্বয় থাকে না। এই দুইটা জিনিষের সমন্বয় দেখিয়াছি কৃষকদিগের কর্ম-শেষে সন্ধ্যা-সঙ্গীতে আর দেখিয়াছি আশ্রমের প্রার্থনার। সহজ সরল ভাবে সকলে গান করিতেছে; সঙ্গে সঙ্গে কানের ভিতর দিয়া মরমেও কিছু প্রবেশ করিতেছে; গান কেবল গান নহে, প্রার্থনা দিয়া ভরা গান; আবার প্রার্থনাও সেই জন্ত নীরব নীরস নহে। এমন মধুর সরস সতেজ প্রার্থনা আমি অল্পই শুনিয়াছি। আমি ছাত্রদের সহিত দনিষ্ঠভাবে যিশিরাছি তাই বেশ ভাল করিয়া জানি যে তাহারা এত প্রার্থনা সময়ের জন্ত সত্য সত্যই উদ্বিগ্নভাবে প্রতীক্ষা করিয়া থাকে। এই সময়টা তাহাদের নিকট সত্যই অত্যন্ত আদর্শজনক। অধ্যাপক আরম্ভ করিলেন :—

“স্থিতপ্রজ্ঞস্তু কা ভাষা সমাধিহুগ্ৰা কোশব।

স্থিতধীঃ কিং প্রভাষেত কিমাদীত ব্রজেত কিং ॥” ২য় অধ্যায় ৫৪

সকলে সমন্বয়ে আবৃত্তি করিতে লাগিলেন

“প্রজ্ঞহান্তি বদা কামান্ সর্কান্ পার্থ মনোরপান্।

আত্মানোবাশ্রান্ তুষ্টিঃ স্থিত প্রজ্ঞস্তদোচ্যতে ॥ ৫৫

জুগেধেহুদ্বিগমনাঃ স্তবেষু বিগত স্পৃহঃ।

বীতরাগভয়ক্লেধঃ স্থিতধীমুনিকচ্যতে ॥ ৫৬

যঃ সর্কতানভিলেহস্তং তং প্রাপ্য শুভাশুভং।

নাভিনন্দতি ন হেষ্টি তন্তু প্রজ্ঞা প্রতিদ্বিতা ॥ ৫৭

এষা ব্রাহ্মী স্থিতিঃ পার্থ নৈনাং প্রাপ্য বিমূহতি ।

স্থিৎশাস্ত্রমন্তকালেহপি ব্রহ্মনির্বাণ মুচ্ছতি ॥ ৭২

( ৫৪ হইতে ৭২ পর্য্যন্ত )

কি পক্ষিয়ার তাহাদের উচ্চারণ ! বাঙালী ছাত্রদের সংস্কৃত উচ্চারণ একটু অদ্ভুতরকমের । তাহাদের নিকট দুইটা “ব” এর উচ্চারণের যেমন বিভিন্নতা নাই, “শ” “ষ” ও “স” এই তিনটা অক্ষরের উচ্চারণে ও তেমন কোন বিভিন্নতা নাই ; সব সমান । “ন” ও “ণ”—ইহাদেরও সেই অবস্থা । কিন্তু স্পষ্ট উচ্চারণ করিয়া ও স্মর করিয়া পড়িতে পারিলে প্রত্যেক সংস্কৃত শ্লোকট যেন এক একটা গান ।

কত যুগ অতীত হইল কে কোথায় এই গীতার শ্লোকগুলি প্রথম গাহিয়াছিল—কেহই জানে না । কিন্তু আজ সাবরমতিতীরে আশ্রমবালকগণের এই মধুর আবৃত্তি শুনিতে শুনিতে মনে হইতেছে যেন চক্ষের সামনে উদ্ভাসিত হইতে দেখিতেছি দুইটা অপূর্ব সারথি-মূর্তি ।

আমদাবাদ

শ্রীহিন্দুমভূগ মজুমদার ।

## চীনে কথা

কলিকাতা হইতে দক্ষিণ চীনের কান্টন মহানগর দেখিতে রওনা হইয়া জাহাজে ব'সিয়া একটি চীনে গল্পের বই পড়িতেছিলাম । আমি চীনে ভাষা জানিন, ইংরাজী অনুবাদ পড়িয়াই আমাকে সন্তুষ্ট হইতে হইল । গল্পটা কয়েক শতাব্দী পূর্বে রচিত । চীন সম্রাজ্ঞী উ স্যাংসানারোহন করিবার পরে মহিলাগণ পরীক্ষা দিবার অজুমতি পান ও পুরুষদের সহিত প্রতিযোগিতায় কৃতিত্ব দেখাইয়া উপাধি লাভ করিতে লাগিলেন । সে ব্রীটীশ সপ্তম শতাব্দীর কথা । তাং নামক এক উপাধিদারী চীনে যুবক পরীক্ষা, প্রতিযোগিতা ও উপাধির উপর তিত্তিবিরক্ত হইয়া চীনের বাহিরে মানব সভ্যতার বিকাশ দেখিবার জন্য বাত্মা করিলেন । সঙ্গে তাঁহার জন কয়েক বন্ধু ছিলেন । তাঁহার অনেক অদ্ভুত দেশ ও অদ্ভুত সমাজ দেখিয়াছিলেন । তাহার মধ্যে একটীর নাম ছিল “ভদ্রলোকের দেশ ।” জাহাজ হইতে নামিয়া তাঁহার ভদ্রলোকের দেশের প্রধান নগর দেখিতে গেলেন । নগরে প্রবেশ করিবার সময় দেখিলেন নগরদ্বারে চীনে ভাষায় লেখা আছে “সদাগুই মানবের একমাত্র রক্ষাকরণ ।” নগরটা দেখিয়া মনে হইল সমৃদ্ধিশালী । সেখানকার লোকেরা সকলেই চীনে ভাষায় কথা বলে । তাং পথের একজনকে জিজ্ঞাসা করিলেন, তোমাদের দেশ সৌভক্তের জন্য এত প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছে কিরূপে । সে লোকটা তাং এর প্রশ্নের অর্থ বুঝিতে পারিল না । তাং এবার তাহাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, তোমাদের দেশ “ভদ্রলোকের দেশ” নামে পরিচিত কেন ? সে উত্তর করিল, “তাঁহা জানি না ।” তাং ও তাঁহার বন্ধুগণ অগ্রসর হইতে লাগিলেন ৭ পথে আরও কয়েক জনকে ঐরূপ প্রশ্ন করিয়া বুঝতে পারিলেন যে সে দেশের লোকেরা জানেই না যে তাহারা সৌভক্তের জন্য খ্যাতি লাভ করিয়াছে বা তাহাদের দেশ

“ভদ্রলোকের দেশ” নামে পরিচিত। তখন তাঁহারা বুঝিলেন যে নিকটের অপর দেশের লোকেরা ইহাদের সৌজন্য ঘোষণা এদেশের নাম দিয়াছে “ভদ্রলোকের দেশ।” কিছুকাল সেদেশে থাকিয়া তাং ও তাঁহার বন্ধুগণ দেখিতে পাইলেন যে সেদেশে ধনী দরিদ্র, মানী অমানী, বড় ছোট সকলেই একে সম্মানে সম্মান করে। ধন, পদমর্যাদা কি বংশগৌরব থাকুক বা নাই থাকুক, কেহ অপর কাহাকেও সম্মান প্রদর্শন করিতে কুণ্ঠিত নহে। একদিন তাং ও তাঁহার বন্ধুগণ বাজারে গেলেন। দেখিলেন এক দোকানে একটা সরকারী পেয়াদা কি জিনিষ কিনিতেছে। পেয়াদা জিনিষটা হাতে করিয়া দোকানদারকে বলিতেছে, ‘মশ’র এই উৎকৃষ্ট জিনিষের জন্ত আপনি অসম্ভব কম দাম চাহিতেছেন। আপনিই বিচার করিয়া বলুন, অত কম দামে এমন উৎকৃষ্ট জিনিষ আমার পক্ষে নেওয়া সম্ভবপর কি না। আপনি যদি অল্পগ্রহ-পূর্বক দ্বিগুণ মূল্য নিতে রাজি হন, তবেই আমি জিনিষটা নিয়া সন্তোষ লাভ করিতে পারি। আর তাহাতে আপনি রাজি না হইলে আমি বুঝিব যে আজ আমার সহিত কারবার করিবার আপনার ইচ্ছা নাই।’ দোকানদার উত্তরে বলিল, ‘পেয়াদা মশ’র, আমি জানি আপনার কথা শিরোধার্য্য করাই আমার পক্ষে বিধেয়। কিন্তু যে দাম আমি চাহিয়াছি তাহা এতবেশী যে তাহা চাহিয়া আমি অত্যন্ত লজ্জিত। জিনিষের গারে দাম লিখিয়া রাখা, ওটা ত ব্যবসায়ের দস্তুর। দাম লেখা আছে বলিয়াই যে তার কমে জিনিষ বিক্রয় করিবনা, এমন বাধ বাধি নিয়ম তো আমার নাই। খরিদারের উচিত, দাম কমাইয়া নিয়া জায়া দামে জিনিষ কেনা। মশ’র কি না চেষ্টা করিতেছেন অসম্ভব বেশী দাম দিতে। আপনার সৌজন্যে আমি প্রীত হইলাম বটে, কিন্তু যে জিনিষ আপনি কিনিতে চাহিতেছেন তাহার জন্ত অপর দোকানে সম্ভান করিতে হইবে। আপনার আদেশ পালন করা আমার পক্ষে অসাধ্য।’ পেয়াদা বলিল, ‘এই উৎকৃষ্ট জিনিষের দাম বা’ খরিদাছেন, সে অতি কম। তার পরে আবার উন্টো চাপ দিতেছেন যে আমি দাম কমাইয়া নিয়া কিনিবার চেষ্টা করিতেছি না। এটা ত সৌজন্য হবে না। সুবিধা যা কিছু তা যদি খরিদারের ভাগে পড়ে আর অসুবিধা সব যদি দোকানদারের ভাগে পড়ে তা হলে কারবার চলে কি?’ এইরকম কথাবার্তা চলিতে লাগিল। কিছুক্ষণ পরে তাং এর মনে হইল যেন পেয়াদা দোকানদারের কথায় রাজি হইয়াছে। দোকানদার যে দাম চাহিয়াছিল, পেয়াদা তাহাই দিল, কিন্তু জিনিষ নিবার সময় অর্দ্ধেক। দোকানদার ত কিছুতেই রাজি হইল না। অবশেষে পণ হইতে ৬টা বুদ্ধ আসিয়া মীমাংসা করিয়া দিলেন যে পেয়াদা যা দাম দিয়াছে তাই ঠিক। কিন্তু জিনিষের অর্দ্ধেক না নিয়া তাহাকে বার আনা অংশ নিতে হইবে। তাং ও তাঁহার বন্ধুরা বাজারে ঘুরিয়া দেখিলেন যে সব দোকানদারই ঐ রকমের। আর খরিদারের মধ্যে শুধু যে পেয়াদাই বিরক্ততার স্বার্থ সংরক্ষণে মনোযোগী, তা নয়। সেদেশেই সৈন্তেরা পর্য্যন্ত ঐরূপ সৌজন্য প্রদর্শন করে। আর একদিন তাং দেখিলেন এক দোকানে পাড়ার্গেয়ে খরিদাব দরদস্তুর করিয়া কতকগুলি জিনিষ কিনিয়া দাম দিয়া চলিয়া যাইতেছেন। দোকানদার পিছু ডাকিতেছে “মশ’র, মশ’র দাম দিয়াছেন যে রূপোর টাকায়, এত ভাল রূপো আমাদের এখানে সচরাচর পাওয়া যায় না। মশ’রের ভুল হয়েছে, নিশ্চিত। ভাল রূপোর বাবদ আপনি অনেক বাড়ী পাবেন। অবশ্য আপনার

জার মানী পদস্থ লোকের কাছে ওটা হিসাবের বিষয়ই নয়। কিন্তু আমার উপর কৃপাদৃষ্টি করুন।” সেই পাড়ারগেয়ে ভদ্রলোকটি উত্তরে বলিলেন, “এও কি একটা কথা! কতই বা বাট্টা হবে? তা বাই হোক, অল্পগ্রহ করে হিসাবে আমার নামে জমা করে রেখে দিন। আপনার দোকানের জিনিষ সব ক্ৰতি উৎকৃষ্ট। আবার তো কিনতে আসবো। তখন কাটান্ দেবেন।” দোকানদার বলিল, “মাক্ করিবেন, তা সুবিধা হবে না। গতবৎসর এক ভদ্রলোক ঐ রকম বলে গিয়েছেন, আজ পর্য্যন্ত আমি তাঁর সন্ধান পাচ্ছি না। চেষ্টার ক্রটি করি নাই। কিন্তু তাঁর সঙ্গে ইহজন্মে যে আবার দেখা হবে, তার সম্ভাবনা নাই। পরজন্মে আমি বোড়া হব, না গাধা হব, তা জানি না। তখন যদি আমার পাওনাদারের খুঁজে বেড়াতে হয়, তা হলে তখন আর আমার পরিশ্রমের শেষ হবেনা। না, তার আর দরকার নাই। এখনই হিসাব চুকিয়ে দেওয়া ভাল।” কিছুকাল এইরূপ কথোপকথনের পর সেই পাড়ারগেয়ে ভদ্রলোকটি সামান্য কিছু বাট্টা নিতে রাজি হইলেন ও সামান্য টাকা বাট্টা নিয়ে তাঁর জিনিষ নিয়া চলিয়া গেলেন। যতক্ষণ তাঁকে দেখা যেতে লাগিল, ততক্ষণ দোকানদার বলিতে লাগিল যে সে অশকুট জিনিষ অত্যধিক মূল্যে ঐ ভদ্রলোকের নিকট বিক্রয় করিয়াছে। বোর কলি উপস্থিত। এযুগে সত্যতা পুণ্য অস্তহিত হইয়াছে। সেই সময় সেখান দিয়া একটা ভিক্ষুক বাইতেছিল। দোকানদার হিসাব করিয়া যে টাকাটা তাহার পাওনা নয়, অথচ বাধ্য হইয়া তাহাকে নিতে হইয়াছে, সেই টাকাটা ঐ ভিক্ষুককে দিয়া কিছুটা নিশ্চিত হইল ও বলিতে লাগিল “কে জানে, পূর্ব্বজন্মে হয়ত এই ভিক্ষুক অপরের নিকট বেশী টাকা আদায় করিয়াছিল, তাই বুঝিবা এজন্মে ইহার এই হৃদশা।” তাং তাঁহার বন্ধুদিগকে বলিলেন, “এরা ভদ্রলোক বটে।”

আমার জাহাজে কয়েকটি দ্বিতীয় শ্রেণীর যাত্রী, চীনে পুরুষ ও মহিলা, ও দুইশতাধিক তৃতীয় শ্রেণীর চীনে যাত্রী ছিলেন। তাঁহাদের মধ্যে এই শ্রেণীর ভদ্রলোক যে কেহ ছিলেন না এ কথা সাহস করিয়া বলা বাইতে পারে। প্রথম শ্রেণীর যুরোপীয় যাত্রীদের মধ্যে যে এ ধরনের ভদ্রলোক কেহ ছিলেন না তাহা ঋণ নিশ্চিত। চীনে যাত্রীরা কেহ বা পেনাং হইতে কেহবা সিঙ্গাপুর হইতে দেশে ফিরিতেছিল। তাহাদের মধ্যে একজন ভাড়া না দিয়া দেশে ফিরিবার মতলব করিয়াছিল। জাহাজের কর্ণচারী যখন সকলের টিকিট দেখিতে সুরু করিল তখন সে চীনে এক ব্যক্তির মধ্যে অবস্থান করিতেছিল। ব্যক্তি দড়ি দিয়া বাঁধা। নিখাস প্রেখাসের বাতাসের জন্য সামান্য একটু ব্যর্থতা খোলা ছিল। জাহাজের ডাক্তার আমাকে বলিলেন যে চীনে যাত্রীদের মধ্যে এই রকম ব্যক্তি পোরা মানুষ প্রতি যাত্রারই দুই তিনটা তাঁহারা পাইয়া থাকেন। এ যাত্রার বরং কম, মোটে একজন। ব্যক্তি-অবতার হইয়া জাহাজের কপিকলে ঝুলিয়া বিদেশীভূতের ( Foreign Devil ) লৌহ-কাঠময় অনিত্য দেশে অবতীর্ণ হওয়া ও পরে তথা হইতে পুনরায় ব্যক্তি অবতার হইয়া লৌহার ক্রেনে (Crane) চড়িয়া শূন্যে দোহুলামান হইবার ইচ্ছা ও অবশেষে শাখত দিব্য রাষ্ট্রের অধিবাসীরূপে বিচরণ করিবার ইচ্ছা মর্ত্যজন্মোচিত সত্যতার পরিচায়ক না হউক, দিব্যালোকোচিত সহিষ্ণুতাও কৌতুকপ্রীতির পরিচায়ক বটে। মনে পড়ে বহুপূর্বে আমার পিদিমার নিকট গল্প শুনিয়াছিলাম। একবার তিনি ছোট ছেলেমেয়েদের নিয়া দেশে বাইবেন। সঙ্গে কে বাইবে?



পিসে মহাশয়ের এক মাতুল বলিলেন, “আমার সঙ্গে ওরা যাইবে । ব্যস্ত হইবার কিছু নাই ।” পিসিমা ত মায়াখণ্ডের আশ্বাস পাইয়া নিশ্চিন্ত মনে রওনা হইলেন । মায়াখণ্ড ছিলেন সে যুগের গুণী বৈদ্য ভদ্রলোক । জাহাজ যখন নারায়ণগঞ্জে আসিয়াছে, তখন পিসিমার অভিভাবক আর মাথা তুলিতে পারেন না । মাত্রা একটু বেশী হইয়া গিয়াছিল । অগত্যা পিসিমা জিনিষপত্র জাহাজ হইতে নামাইবার জন্ত নিজেই যুটের যোগাড় করিলেন । ছুইটা যুটে বেশী লাগিল । তাহাদের স্বক্কে মায়াখণ্ডকে চাপাইয়া, ছেলেমেয়েদের ও জিনিষপত্র সঙ্গে নিয়া পিসিমা জাহাজ হইতে নামিলেন । দিনকয়েক পরে পিসেমহাশয়কে তাঁহার কর্মস্থানে তাঁহার এক বন্ধু গিয়া সংবাদ দিলেন, “আপনার বাড়ীর সকলে নিরাপদে পৌঁছিয়াছেন । তবে নারায়ণগঞ্জে দেখিলাম আপনার মাতুল বাবু অবতার হইয়া যুটের স্বক্কে আকুট ।” পেনাং ও সিঙ্গাপুরের চীনে যাত্রীরাও পুনঃ পুনঃ বাবু অবতার রূপে আবির্ভূত হন । সেটা নিশ্চয়ই বাংলার তাত্ত্বিক সাধনা নহে । আমার মতে, বিদেশীভূত পরিকীর্তিত সাগরকণাসিক্ত লবণাক্ত ওজোন (Ozone) তাঁহারা সহ করিতে পারেন না বলিয়া তাঁহারা এরূপ করিয়া থাকেন । কেহ কেহ বলেন, তাঁহারা কমলাকান্তের বড়বাজারের পাকা ধরিদার ও “সস্তা ধরিদের অবিরত চেষ্টাকে মহুয়া জীবন” মনে করেন বলিয়া এরূপ করিয়া থাকেন । আগ্রা-নিবাসী শাংহাই-প্রবাসী এক হিন্দুস্থানীর সহিত পরিচয় হইল ; তিনি শাংহাই বন্দরে চীনে পাহারাওয়ালার সর্দারের কাজ করেন । তিনি বলেন যে কয়েক বৎসর ধরিয়া চীনেরা “all steal men” বা সব তস্কর হইয়া উঠিয়াছে । আমার এ কথাটা মনে লাগিল না বরং বিশ্বাস করা যায় যে কং ফুচের শিষ্য ও বৌদ্ধ সাধকগণ বাবুর ভিতরে ঘর্ষাক্ত কলেবরে শাস্ত সমাধিই হইয়া দিব্যভূমি স্বদেশে বিনামূল্যে প্রত্যাবর্তন করা যায় কি না তাহার সাধনা করিয়া থাকেন । কিন্তু এ ঘোর কলি । বিদেশী ভূতের উৎপাতে সাধনার প্রায়ই বিয় যটে ।

কলিকাতার আমরা চীনেদের মুচি ও ছুতোর মিস্ত্রী বলিয়াই জানি । পেনাং ও সিঙ্গাপুরে দেখিলাম সর্বঘণ্টে চীনে । মনে হইল যেন ইংরাজের অধীনে চীনের উপনিবেশ । যুটে মজুর, ফেরিওয়াল, রিক্সাওয়াল, দোকানদার, বণিক, কেরাণী, মেছুনী, চিকিৎসক, সরাইয়ের মালিক, মোটরগাড়ীর মালিক, অট্টালিকার মালিক—সব চীনে । জন কয়েক ইংরাজ উপর হইতে কর্তৃত্ব করে । দেশের কাজ চালায় চীনেরা । ভারতবাসী দোকানদার ও বণিক কিছু আছে । ভারতবাসীদের মধ্যে পাঞ্জাবী, সিন্ধুদেশীয়, ও দক্ষিণভারতের লোকই বেশী । মহারাজ্যীয় বা বাঙ্গালী কেহ নাই বলিলেও চলে । পেনাং বন্দরে একজন বাঙ্গালীর সহিত কথা বলিলাম । কলিকাতার বাঙ্গালী ভদ্রলোক ; কৌচান ধুতি পরিয়া, ছড়ি হাতে তিনি আমাদের জাহাজে আসিয়াছিলেন । তাঁহার কয়েকশত মেঘ ও ছাগ কলিকাতা হইতে আমাদের জাহাজে পেনাং আসিল । ঐ বাঙ্গালী ভদ্রলোকটা ঐ কারবার করেন । আর এক বাঙ্গালী ভদ্রলোক সপরিবারে ত্রিপুরার হইতে কর্মস্থান সিঙ্গাপুরে আমাদের জাহাজে আসিলেন । তিনি পূর্ববিভাগে চাকরী করেন । ইহা ছাড়া পেনাং ও সিঙ্গাপুরে যত ভারতবাসী দেখিলাম তাহাদের মধ্যে বাঙ্গালী খুঁজিয়া পাইলাম না । কামিলতাবী কারবারী ভারতবাসী অনেক

পাইলাম। আর দেখিলাম রেশম, মণিরত্ন ও আজগুবি শিল্পসামগ্রীর (Curios) কারবার করে সিঙ্গুদেশের লোকেরা। তাহাদের কাহারও কাহারও সহিত আলাপ হইল। সিঙ্গুদেশের লোকেরা পৃথিবীর সর্বত্র এই কারবার করে। দার্জিলিং ও কলিকাতার যেমন ইহাদের কারবার তেমনই সিঙ্গাপুর, হংকং, শাংহাই, মানিলা, বোর্নিও, জাভা, জাপান, আমেরিকা, এমন কি অষ্ট্রেলিয়াতেও ইহাদের কাবার। কিন্তু মলয় উপদ্বীপের আদিম অধিবাসী বা ভারতবাসী মলয়দেশে অর্থোপার্জক নহে। সে দেশের প্রকৃত অর্থোপার্জক চীনে। গ্রীষ্মপ্রধান দেশই হউক বা শীতপ্রধান দেশই হউক, চীনে সর্বত্র ঘরবাড়ী করিয়া সস্ত্রীচিহ্নে থাকিতেছেও অকাতরে পরিশ্রম করিতেছে। উপনিবেশস্থাপনে ওস্তাদ চীনে ইংরাজ উপনিবেশ শাসন করিতে পারে। চীনে উপনিবেশে অর্থোপার্জন করে। গ্রীষ্মপ্রধান দেশে ইংরাজ কার্যক্রমে কাতর, সেখানে সে পরকে খাটাইয়া কাজ চালায়। চীনে শীতগ্রীষ্ম সমান শ্রমশীল। সে নিজে খাটিতে পারে। সাহেবেরা বলে গরম দেশে নিগ্রো কার্যক্রমে পটু। চীনে কার্যক্রমে নিগ্রোকেও পরাস্ত করে। সিঙ্গাপুর, হংকং, শাংহাই বন্দরে ঘুরিয়া দেখিয়াছি। সেখানে যাই, বাথ কাঁখে, জোড়া জোড়া চীনে মজুর অক্লান্ত পরিশ্রম করিতেছে। আর সঙ্গে সঙ্গে অব্যক্ত মধুর অছনাসিক ধ্বনি। তখন মনে পড়িল টুটুগাঁট নগরে মধ্য-এশিয়া-পরিব্রাজক ভূগোলবিৎ এক জার্মান পণ্ডিত আমাকে বলিয়াছিলেন, “পৃথিবীর সকল শ্রমশীল জাতির মধ্যে প্রথম স্থান চীনেদের। ইংরাজ ও জার্মান শীতপ্রধান দেশে খাটিতে পারে। চীনে সেখানে তাহাদের সমকক্ষ। গ্রীষ্মপ্রধান দেশে খাটিতে চীনের সমকক্ষ কেহ নাই। এ জাতি যদি আফ্রিকা ছাড়িতে পারে ও সমবেত সুনিয়ন্ত্রিত উদ্যোগের (organisation) মূলমন্ত্রটুকু একবার আয়ত্ত করিতে পারে, তবে বীরভোগ্যা বহুকরা চীনেদের জন্ত।”

নানা কারণে জাপানী যুরোপীয় জাতির অগ্রিম। জাপানী যুরোপীয় জাতির সমকক্ষ বলিয়া দাবী করিতেছে। যুরোপীয়ের মঙ্গলা সভায় এশিয়াবাসী জাপানী কেন আসিয়া বলিয়াছে বলিয়া রুশিয়া অভিযোগ করিয়াছিল। জাপানী তাহার জল-স্থল-শূন্য-বিহারী সৈন্তের দিকে তাকাইয়া উত্তর দিল, “তুমি পছন্দ কর আর নাই কর, আমি আসিয়াছি। এ সভা ছাড়িয়া বাইবার আমার একটুও ইচ্ছা নাই।” জাপানীর প্রতি ঈর্ষ্যা যুরোপীয়ের পক্ষে স্বাভাবিক। কিন্তু বিদেশে জাপানী অসৎ এটা যে শুধু ঈর্ষ্যা-প্রণোদিত নিন্দা, তাও নয়। জাপানীকে গালি দিবার সুবিধা হইবে বলিয়া মার্কিনের লোকেরা বলিয়া থাকে, সত্যতা চীনেদের প্রকৃতিগত। অথচ মার্কিন পরিব্রাজকগণ হংকং বা শাংহাইয়ে আসিলে তথাকার রোপ্য মুদ্রা না নিরা ভিন্ন ভিন্ন ব্যাঙ্কের প্রচারিত কাগজের নোংরা নোট নিতে চাহেন। খারাপ-রূপা দিয়া এমন সুকোশলে চীনেরা খাঁটি ডলারের নকল করিয়াছে যে নূতন লোক সহজে তাহা নকল বলিয়া ধরিতে পারিবে না। এত বুদ্ধি খাটাইয়া এত পরিশ্রম করিয়া এত কম লাভ করিতে চীনে রাজী হয় কেন? ইহাত প্রকৃতিগত সত্যতার পরিচয় নয়। আমার মনে হয়, সত্যতা, সত্যকথন, সকল জাতিরই প্রকৃতিগত। যাহার ঘোর মিথ্যাবাদী বলিয়া চূর্ণাম, সেও মনে শতকরা ৯৯টা সত্যকথা বলে। শতকরা

১টা যে মিথ্যা বলে তাহার একটা কারণ থাকে। সকলে এক কারণে মিথ্যা বলে না। মিথ্যা বলিবার কারণ চীনের এক আপানীর আর এক, ইংরাজের তৃতীয় প্রকার। কারণ উপস্থিত থাকিলে চীনে কি ইংরাজ কেহই তাংএর বর্ণিত ভদ্রলোক নয়। এই হইল মোটামুটি নিয়ম, ইহার অত্যাধিক কটিল হয়।

শ্রীহিন্দুভূষণ সেন ।

## সমসাময়িক কথা

( ৭ )

### দুর্গোৎসবের স্মৃতি

( ১ )

পঞ্চাশ ষাট বৎসর পূর্বে বাংলার সম্পন্ন হিন্দুগৃহস্থের বাড়ীতে যেভাবে দুর্গাপূজা হইত তাহার স্মৃতি পর্যন্ত বড় বড় সহরে ত কথাই নাহি, স্বল্প পল্লীগ్రামেও বোধ হয় আজ একেবারে লোপ পাইয়াছে। দেবালের দুর্গোৎসবের মধ্যে একটা সাংঘিকতার দেখা যাইত। পূজার তিন দিন গৃহস্থের বাড়ীতে একটা উচ্ছ্বসিত ভক্তির শ্রোত বহিয়া যাইত। সেই শ্রোতে আবালবৃদ্ধবনিতা, পণ্ডিত ও অপণ্ডিত সকলেই নিজ নিজ অধিকার অনুযায়ী ভাসিয়া যাইত। বাঙ্গালীর দুর্গাপূজা লোপ পায় নাই। যারা নিষ্ঠাবান বা আচারবান হিন্দু নহেন, ঠাকুর-দেবতায় যাহাদের শ্রদ্ধা নষ্ট হইয়া গিয়াছে, তাঁহারাও দু'পন্থা হইলেই নিজেদের ঐশ্বর্য্য-বিস্তারের জন্য মহা সমাবেশে দুর্গোৎসব করিয়া থাকেন। বছর বছর বাংলা দেশে কত দুর্গা প্রতিমা প্রতিষ্ঠিত হয়, তার একটা "সেন্সাস" (census) লইলে বোধ হয় পূর্বাপেক্ষা এখন বেশীসংখ্যক প্রতিমারই পূজা হইয়া থাকে, ইহা প্রমাণ হইবে। কিন্তু এ সম্বন্ধে আগেকার মতন দুর্গাপূজা বাংলা দেশ হইতে আর লোপ পাইয়াছে, চারিদিক দেখিয়া শুনিয়া এইরূপই মনে হয়। আমাদের প্রাচীনেরা দেবীকে যে চক্ষে দেখিতেন, আধুনিকেরা যে চক্ষে দেখেন না, দেখিতে পারেন না। তাঁহারা পৌত্তলিক ছিলেন কি না, এ প্রশ্নটা তোলাই বেয়াদবী বলিয়া মনে হয়। আমরা বিভাগায় মহাশয়ের "বোধোদয়" পড়িয়া ঈশ্বর চৈতন্যরূপ, পুত্তলিকার শ্রাণ নাই, এই জ্ঞান লাভ করিয়া পৌত্তলিকতা সম্বন্ধে নানা বাদ বিতণ্ডা তুলিয়াছি। আমাদের প্রাচীনেরা "বোধোদয়"ও পড়েন নাই, এবং দেশ প্রচলিত প্রতিমাপূজা সম্বন্ধে তাঁহাদের অন্তরে কোনও সন্দেহের বা প্রশ্নেরই উদয় হয় নাই। এ বিষয়ে তাঁহারা বাংলার মত ছিলেন। বাল্যকালে আমাদের মনেও এসকল জিজ্ঞাসার উদয় হয় নাই। ঠাকুর

দেবতাতে একটা সহজ সরল বিশ্বাস ছিল। কালী, দুর্গা প্রভৃতির প্রতিমাকে সামান্ত পুতুল বলিয়া কখনও ভাবি নাই। এসকল প্রতিমা-পূজার অর্থমেই যে প্রতিমাতে প্রাণ প্রতিষ্ঠা হইয়া থাকে বাল্যকালে এ কথা শুনি নাই।

ইহাগচ্ছ ইহতিষ্ঠ ইহ সন্নিধেহি

এখানে এই প্রতিমাতে আবির্ভূত হও, ইহাতে প্রতিষ্ঠিত হও, ইহার মধ্যে অল্পপ্রতিষ্ঠ হইয়া থাক—পূজার সময় এই মন্ত্র পাঠ করিতেন শুনিতাম, কিন্তু তখন ইহার অর্থবোধ হয় নাই, মৰ্ম্মগ্রহণ ত দূরের কথা। স্মরণ্য পরে বড় হইয়া হিন্দু পুনরুত্থানকারীদের যুগে প্রতিমা-পূজা যে পুতুল পূজা নহে, ইহার স্বপক্ষে যে সকল “বৈজ্ঞানিক” যুক্তি এবং আধ্যাত্মিক ব্যাখ্যা শুনিয়াছিলাম, বাল্যকালে তাহার কোনই বোঝা খবর পাই নাই। কিন্তু প্রতিমাতে দেববুদ্ধি ছিল। তর্কযুক্তি না করিয়াই এ সকল প্রতিমা যে সামান্ত পুতলিকা নহে, ইহাদের চেতনবৃত্তি চাক্ষুষ না হইলেও এ সকল প্রতিমা যে কাঠলোহিত্বং অচেতন বস্তু নহে, এই বিশ্বাস অন্তরে জাগরুক ছিল। আমাদের প্রাচীনেরাও এইরূপ বিশ্বাসের বশবর্তী হইয়াই যুক্তি-তর্কের ধার না ধারিয়া, সন্দেহ, বিচার, সঙ্গতি ও সমন্বয়—প্রাচীন মৌর্যসং শাস্ত্রের এই পথ অবলম্বন না করিয়াও, বিনা বিচারে প্রতিমাতে দেবতার অধিষ্ঠান হয়, ইহা বিশ্বাস করিতেন। এবং একরূপ বিশ্বাস করিতেন বলিয়াই সে কালের পূজা পার্বতীর মধ্যে প্রায় সর্বদাই একটা সত্য সাহিত্যিকতা ও তন্ত্রের প্রেরণা জাগিয়া থাকিত। আর এই জন্তই শারদীয় পূজার কয়দিন বাংলা দেশ জুড়িয়া একটা ভক্তি ও আনন্দের স্রোত বহিয়া যাইত।

২

একদিকে দেখিতে গেলে এ সকল পূজার ভিতরে একটা অতি প্রাকৃতের প্রভাব রহিয়াছে, ইহা মানিতেই হইবে। ইংরাজীতে এই অতি প্রাকৃতকে Supernatural কহে। যাহা ইন্দ্রিয়-প্রত্যক্ষ এবং এই ইন্দ্রিয়-প্রত্যক্ষের উপরে প্রতিষ্ঠিত অমুমান এবং উপমান, এই ত্রিবিধ লৌকিক প্রমাণের উপরে গড়িয়া উঠে না, তাহাকেই আমরা অতিপ্রাকৃত বা Supernatural কহিয়া থাকি। এই অর্থে আমাদের চৈতন্যস্বরূপ ঈশ্বর-বিশ্বাসও অতিপ্রাকৃত বা Supernatural এ বিশ্বাস ইহা স্বীকার করিতেই হইবে। এই ঈশ্বর ভাবকে আমরা চক্ষুদ্বারা ইন্দ্রিয়ের দ্বারা গ্রহণ করিতে পারি না। আর অমুমান এবং উপমান নিজের প্রামাণ্যের জন্য যখন ইন্দ্রিয় প্রত্যক্ষের অপেক্ষা রাখে, তখন সৌকিক ভ্রাতের বা formal logic এর হাত ধরিয়াও আমরা সত্যভাবে এই অতীন্দ্রিয় ঈশ্বরতত্ত্বে পৌছিতে পারি না। অমুমান-উপমানাদি ঈশ্বরের অস্তিত্বে সম্ভাবনা পর্য্যন্তই প্রতিষ্ঠিত করে। ইহার বেশী বিশ্বাস করিতে গেলেই অতি প্রাকৃতের রাজ্যে যাইয়া দাঁড়াইতে হয়। ফলতঃ অতিপ্রাকৃতের বা ইন্দ্রিয়াতীতের অল্পভূতির উপরে জগতের যাবতীয় ধর্ম্মবিশ্বাস গড়িয়া উঠিয়াছে। আধুনিক ধর্ম্মবিজ্ঞান সকল ধর্ম্মের মূলে এই অতিপ্রাকৃতের অল্পভূতি বা Sense of the Supernatural দেখিতে পাইয়াছেন। ইহাই সকল ধর্ম্মের মূল। আমাদের দেশপ্রচলিত প্রতিমা-পূজার মূলেও এই অতিপ্রাকৃতের বিশ্বাসটাই রহিয়াছে। বাণ্যকালে এ সকল কথা কিছুই জানিতাম

না ও বৃদ্ধিভাষ না। কিন্তু পুরুষপরাগত অস্ত্রনিহিত এই অতিপ্রাকৃতে বিধাসটাই ছিল বলিয়া বাড়ীতে যে সকল পূজা পার্কণ হইত, তাহাতে একেবারে মজিয়া যাইতাম। আমাদের প্রাচীনেরা এ বিষয়ে বালকের মতনই ছিলেন। আর এই অস্ত্রই তাঁহারাও এই সকল পূজাহুষ্ঠানের সাহায্যে সরল ভক্তিবৃত্তির অপূর্ণ অমুশীলন করিতে পারিতেন।

(৩)

হুগাপূজার অব্যবহিত পূর্ববর্তী কৃষ্ণপক্ষকে পিতৃপক্ষ কহে। আজিকালিকার ইংরাজী-নবীণেরা এই পিতৃপক্ষের কোনও খোঁজখবরই রাখেন বলিয়া মনে হয় না। অথচ সেকালে বাংলার হিন্দুমাঝেই এই প্রতিপদ হইতে মহালয়া অমাবস্যা পর্য্যন্ত পনের দিন নিয়মিত মত পিতৃলোকের তর্পণ করিতেন। কেহ বা নদীজলে স্নান করিয়া সেই স্রোতের মাঝখানে আবক্ষ দাঁড়াইয়া অঞ্জলি অঞ্জলি জল লইয়া নিজেদের পূর্বপুরুষদিগের নাম করিয়া তাঁহাদের উদ্দেশ্যে সেই জল নিবেদন করিতেন। কেহ বা নিজেদের বাড়ীর অথবা বাড়ীর নিকটস্থ পুকুরীতে যাইয়া অবগাহন স্নান পূর্বক সেই জলে দাঁড়াইয়া এই এক পক্ষকাল প্রতিদিন পিতৃলোকের তর্পণ করিতেন। রাত্রি প্রভাত হইতে না হইতে দলে দলে তর্পণকারীরা নদীর বা পুকুরীর ঘাটে যাইয়া উপস্থিত হইতেন। তাঁহাদের গভীর পরলোক-স্থান-নিমগ্ন পিতৃলোকের স্মৃতিসঞ্চিত সুখমণ্ডলে শরতের তরুণ অরুণের কোমল রশ্মিপাতে এক অপূর্ণ ইন্দ্রজালের সৃষ্টি করিত। আর তর্পণের মন্ত্র শতকণ্ঠে উচ্চারিত হইয়া সমগ্র জনগণকে সুধরিত করিয়া তুলিত। সে ছবি এখনও চোখের উপর ভাসিতেছে সেই মন্ত্রের প্রতিধ্বনি আজিও কানে বাজিয়া উঠে। এই একপক্ষকাল নিষ্ঠাবান হিন্দুরা জ্যৈষ্ঠেলগ্নসমাগাদি বর্জন করিয়া সংযম সাধন করিতেন। আমরা এ সকল ভুলিয়া গিয়াছি। এখনকার কৃতবিস্তেরা যতই হিন্দুধর্মের গৌরব করুন না কেন, সে সংযমের অমুশীলন কেহই করেন না; আর পিতৃপক্ষের কর্তব্য তর্পণাদিও কচিং কেহ করেন কিনা সন্দেহ। আমরা যে কেবল প্রাচীনদিগের শ্রদ্ধাই হারায়াছি তাহা নহে, এ সকল আচারাহুষ্ঠানের মধ্যে যে অপূর্ণ কবি-কল্পনা জাগিয়া আছে, এ সকলের ভিতর দিয়া যে বিশ্বমানবতার বা Humanityর এবং অক্লান্ত সমাজধারার অমুভূতির যে অমুশীলন হইত, তাহার সন্ধান পর্য্যন্ত আমরা পাই নাই। মুখে বলি আর না বলি, মনে মনে প্রাচীন লোকায়তদিগের—“মরা গরু ঘাস খায় না”—এইভাবটা আমাদের মধ্যে খুবই প্রবল হইয়া উঠিয়াছে। অঞ্জলি অঞ্জলি তরিয়া প্রত্যেকের নাম করিয়া পিতৃপুরুষদিগের তর্পণের মধ্যে যে কোনও পৌত্তলিকতা নাই, কেবল একটা অতি মিষ্টি Symbolism মাত্র আছে ইহা আমরা ধরিতেই পারি না। এ সকলের ফলে এই দাঁড়াইয়াছে যে আমরা অনেকেই এখন হৃদয় মুগ্ধ পিতামহের নাম পর্য্যন্তই জানি; তার উপরের কোন খবরই রাখি না। এই সকল পিতৃপার্কণের অহুষ্ঠান লোপ পাইতেছে বলিয়া জাভটা বেন ডুইকোঁড় হইয়া উঠিতেছে। এই পিতৃপক্ষের বাল্যস্মৃতি জাগিয়া উঠিলে অন্তরে এই সকল ভাবনারই উদয় হইয়া থাকে। অনেক সময় তাবি এই তর্পণ শ্রাদ্ধগুলির পুনরুত্থান কি সম্ভব নয়? আমরাও মৃতের স্মৃতি-সভা সর্ব্বদাই করিয়া থাকি। এ সকল মনোবিশ্রাম

সভা প্রাচীনদিগের পিতৃশ্রদ্ধের স্থান অধিকার করিয়া বসিতেছে। কিন্তু সকলেরত আর মেনোরিয়াল সভা করা যায় না। সর্বসাধারণের পক্ষে এই তর্পণ-শ্রাদ্ধাদিই নিজ নিজ পূর্বপুরুষদিগের স্মৃতি রক্ষা করিবার উপায়। এই জন্ত এখনও এই পিতৃপক্ষে প্রতি দিন প্রত্যুষে ভগবানের নাম করিবার সঙ্গে সঙ্গে মনে মনে পিতৃ-তর্পণ করিয়া থাকি। আর যখনই এই পিতৃপক্ষের বাল্য-স্মৃতি আগিয়া উঠে, তখনই এ সকল প্রাচীন অনুষ্ঠানাদির বিলোপে বাংলার অন্তরাত্মা যে কতটা ক্ষতিগ্রস্ত হইয়াছে, ইহা বুঝিতে পারি।

( ৪ )

এই পিতৃপক্ষের আগমনের সঙ্গে সঙ্গে পূজা আসিতেছে, এই আনন্দের সংবাদও চারিদিকে প্রচারিত হইত। দুর্গোৎসবের স্মৃতি জড়িত বলিয়া আজও পর্য্যন্ত শরতের রোদ, শরতের আকাশ, শরতের বাতাস বিশ্বটাকে যেন উৎসবের সাজ সাজাইয়া তোলে। শরতের রোদের রূপ যেন স্বতন্ত্র এমনি মনে হয়। মহালয়ার দিন হইতেই বাবার আদালত বন্ধ হইত। আর আমরা হয় তার পর দিন, আর মহালয়া বেবার সোমবারে পড়িত, সেবারে তার দিন ছই পূর্বেই খ্রীষ্ট হইতে বাড়ী রওনা হইতাম। খ্রীষ্ট জেলাটা একদিকে পাহাড়ময়, আর একদিকে নীচ সমতল ভূমি। বর্ষার সময় এই সমতল ভূমি জলাকীর্ণ হইয়া যাইত। মাঠের উপর দিয়া সোজাসুজি নৌকা চলাচলের পথ খুলিত। নৌকাতেই আমরা খ্রীষ্ট হইতে বাড়ী যাইতাম। খ্রীষ্ট জেলার পশ্চিম অঞ্চলে আমাদের বাড়ী। আমাদের অঞ্চলের নৌকাগুলির একটা বিশেষত্ব ছিল। এসকল নৌকা ছিপের মত লম্বা, কিন্তু ছিপ হইতে অনেক বেশী চওড়া। এত লম্বা বলিয়া এসকল নৌকার ছে ছইভাগে বিভক্ত হয়। মাঝখানটা খোলা থাকে। বৃষ্টি বা রৌদ্রের সময় ছাপ্পর টানিয়া দিয়া এই খোলা যারগাটা ঢাকিতে পারা যায়। এই মাঝখানের খোলা জায়গার আড়াআড়ি বাঁশ বাঁধিয়া নৌকার গর্ভের বাহিরে মেরেদের স্নানেরও পায়খানার ব্যবস্থা করিতে পারা যায়। এসকল নৌকার প্রায়ই তিন জন মাঝি থাকে। মাঠের উপর দিয়া বাস বা খানক্ষেতের ভিতরে নৌকা চলাইতে হইলে দাঁড় টানা সম্ভব হয় না। মাঠের জল খুব বেশী নহে বলিয়া দাঁড়টানার কোন প্রয়োজনও হয় না। লগিতেই এসকল নৌকা বেশী চলে। ছইজন মাঝিতেই লগি চালার একজন বিশ্রাম করে। এইজন্য এসকল নৌকা দিনরাত সমানভাবে চলে। খ্রীষ্ট হইতে আমাদের বাড়ী যাইতে এই নৌকার একরাত .৩ পুরা একদিন লাগিত। রাত্রি কালে আহা রাত্তে আমরা নৌকার চাপিতাম। আর পরদিন সন্ধ্যার পরে বাড়ী যাইয়া পৌঁছিলাম। কখনও কখনও বেশী রাত হইয়া যাইত। পূর্বেই কহিয়াছি যে বর্ষাকালে আমাদের প্রায়টা জলে ডুবিয়া যায়। হেমন্তকালের গোপাট বা গোপখই তখন নৌকা চলাচলের পথ হইয়া দাঁড়ায়। প্রায়ের ভিতরে প্রবেশ করিয়া পল্লীর মাঝখান দিয়া যাইতে হয়। অপরিচিত অন্তপ্রাণের মাঝিরা প্রায়ের ভিতরকার পথবাট ভাল করিয়া জানে না স্মরণে রাখিকালে প্রায়ের ভিতরে ঢুকিলেই চারিদিকে একটা লাড়া পড়িয়া

যায়। নৌকার শব্দ পাইয়া গৃহস্থেরা জাগিয়া শয্যা হইতেই কার নৌকা কোথায় বাইতেছে এ সংবাদ লইত। কেহ কেহ বাবার নাম শুনিয়া নিজের বাড়ীর ঘাটে আসিয়া কুশলসংবাদ জিজ্ঞাসা করিত, এবং মাঝিদিগকে পথ দেখাইয়া দিত। সেও একটা আনন্দের স্রুতি হইয়া এখনও অন্তরে জাগিয়া আছে।

(৫)

আমাদের বাড়ীতে প্রতিমা বসাইয়া দুর্গাপূজা হইত। শুনিয়াছি বাবা যখন ঢাকার সদরদার আদালতে পেয়ারী করিতেন, তখন হইতেই আমাদের বাড়ীতে দুর্গোৎসব আরম্ভ হয়। ১৮৫৭ খৃষ্টাব্দে আমার জন্ম হয়। বোধ হয় তাহার তিন বৎসর পূর্বে ১৮৫৪সাল হইতে আমাদের বাড়ীতে পূজা হয়। ১৮৮৫সালের প্রথম ভাগে বাবা স্বর্গারোহণ করেন। তাহার পূর্ব বৎসরই আমাদের বাড়ীতে শেষ দুর্গাপূজা হয়। কলিকাতা অঞ্চলে কুমারেরা দুর্গাপ্রতিমা নির্মাণ করে। আমাদের অঞ্চলে অন্ততঃ পূর্বকালে এই বুদ্ধি কুমারদিগের ছিল না। দৈবজ্ঞ ব্রাহ্মণেরা দেবতার প্রতিমা নির্মাণ করিতেন। পিতৃপক্ষের প্রারম্ভেই দিন ক্ষণ দেখিয়া আমাদের “দ্বারহু” দৈবজ্ঞ আসিয়া দেবীর “পাটেখিলি” দিতেন; অর্থাৎ যে কাঠের পীটের উপরে কাঠামো গড়িয়া তোলা হইত, সেই কাঠে খিলি দিয়া বাইতেন। বোধ হয় এই উপলক্ষে কিছু অঙ্কুষ্ঠান হইত। আমাদের “দ্বারহু” দৈবজ্ঞের নাম কালীনাথ আচার্য ছিল। ইনি একদিকে ফলিত জ্যোতিষে কৃতবিদ্বৎ ছিলেন; অন্যদিকে দেবমূর্তি রচনাতেও সুপটু ছিলেন। ভাস্করশিল্পের হিসাবেও আমাদের কালীঠাকুরের রচিত প্রতিমা সর্বদাই বেশ উৎকর্ষ লাভ করিত। “পাটেখিলির” পরে কাঠাম গম্বুজ করিয়া বাশ এবং খড়ের ঠাট তৈয়ার করিতেন। তাহার উপরে এঁটেলো মাটি লাগাইয়া দেবতাদিগের অঙ্গ-প্রত্যঙ্গ গড়িয়া তুলিতেন। এবং সর্বশেষে মুখ ও গলা নির্মাণ করিয়া মূর্তিকে পরিপূর্ণ করিতেন। এইরূপে মৃন্ময় দেহ নির্মিত হইলে তাহার উপরে রং দেওয়া হইত। আমাদের বাড়ী পৌছিবার পূর্বেই মাটির কাজ শেষ হইয়া বাইত। কোনও কোনও বারে বা রংয়ের কাজও শেষ হইত। কেবল বেশ ভূষা দিয়া প্রতিমা সাজানই বাকী থাকিত। প্রায়ই বিব-ষষ্ঠীর রাত্রে প্রতিমা সাজানোর কাজ শেষ হইত। আর আমরা সারারাত জাগিয়া এই সাজানো দেখিতাম। তখন পর্যন্ত আমাদের চণ্ডীমণ্ডপে ঢুকিবার অধিকার ছিল, প্রতিমা স্পর্শ করিলেও কোনও দোষ হইত না। ফলতঃ যে দৈবজ্ঞ ব্রাহ্মণেরা দেবীমূর্তি রচনা করিতেন, তাহাদের জল চল ছিল না। সুতরাং তাঁরা যতক্ষণ দেবীমূর্তিকে ছুঁইতে পারিতেন, ততক্ষণ পর্যন্ত আমরাও স্বচ্ছন্দে চণ্ডীমণ্ডপে যাইয়া দেবী প্রতিমা স্পর্শ করিতে পারিতাম। তখন পর্যন্ত এই প্রতিমা যে কেবল পুতুল ছিল, দেবতা হইয়া উঠে নাই। পরদিন মহাসপ্তমীর প্রত্যুষে পুরোহিত যখন কলাবধূকে—আমাদের দেশে ইহাকে নবপ্রতিমা কহে—স্নাত ও মস্তপ্ত করিয়া চণ্ডীমণ্ডপে আনিয়া স্থাপন করিতেন, তখন হইতেই আর আমরা চণ্ডীমণ্ডপেও বাইতে পারিলাম না, প্রতিমাও স্পর্শ করিতে পারিতাম না। তখন হইতেই আমাদের অন্তরে এই পুতলিকাতে বা প্রতিমাত্তে দেববুদ্ধি জাগিয়া উঠিত।

পূজার অস্ত্র দেবীপ্রতিমা যতক্ষণ না ময়ূপ্ত হইয়াছে, ততক্ষণ তাহা সামান্য পুতলিকা আর ময়ূপ্ত হইলেই তাহা দেবতা হইয়া যায় কেন এবং কিরূপে এ প্রস্তুতাই তখনও মনে উঠে নাই। বেরূপেই হউক না কেন, পূজা আরম্ভ হইলেই প্রতিমাকে দেববুদ্ধি আগিয়া উঠিত। আবার পূজা শেষ হইলে এই প্রতিমাই ঠিক পুতলিকা হউক আর না হউক, আপনায় গুচিয়া হারাইয়া ফেলিত। তখন তাঁহাকে যে সে ছুঁইতে ধরিতে পারিত। এ রহস্তটা যে কি, বাল্যকালে তাহার বিচারে প্রবৃত্ত হই নাই; যৌবনেও হই নাই। শেষ বয়সে এ সকল তত্ত্বের অম্লসন্ধানে যাইয়া বাঙ্গালীর প্রতিমা-পূজার সত্যটা যে কি ইহার কতকটা আভাস প্রাপ্ত হই। বাল্যকালে এসকল বিচারের প্রয়োজনও হয় নাই। সরল পুরুষপরম্পরাগত সহজ বিশ্বাসের বশবস্তই হইয়াই আপনার অধিকার মাক্তিক এসকল পূজাপদ্ধতিতে যোগদান করিতাম। শৈশবে কেবল দূর হইতেই পূজা দেখিতাম। ক্রমে বড় হইয়া উঠিলে ফুল তুলিয়া বেলপাতা বাছিয়া, আরতি ও বলির সময় কাঁসর-বাঁটা বাজাইয়া পূজার অস্থানের সঙ্গে সামিল হইতাম। রাত্রি থাকিতে বাড়ীর এবং পাড়ার সমবয়স্ক বালকদিগকে জুটাইয়া পাড়ায় পাড়ায় ফুল তুলিতে যাইতাম। আমাদের গ্রামে অনেক বাড়ীতে জুর্গোৎসব হইত। ভিন্ন ভিন্ন বাড়ীর বালকদিগের মধ্যে ফুল তোলা লইয়া একটা প্রতিযোগিতা বাধিয়া যাইত। কে কত ফুল সংগ্রহ করিবে তাহা লইয়া একটা রেবারেবি চলিত। তার পর প্রাতঃকালে স্নান করিয়া শুদ্ধ হইয়া আমরা বালকের দল বেলপাতা বাছিতে বসিয়া যাইতাম। এও এক আনন্দের ব্যাপার ছিল। এক একটা করিয়া বেলপাতা গামলার জলে ফেলিয়া ধুইয়া পরিষ্কার করিয়া মুছিয়া টুকরি ভরিয়া দিতাম। আর সেই বেলপাতা যখন পুরোহিতের হাতে অর্ঘ্যরূপে অর্পিত হইয়া দেবীর পাদদেশে স্থপীকৃত হইয়া উঠিত তাহা দেখিয়া অন্তরে একটা গৌরব অনুভব করিতাম। কেবল পুরোহিতই পূজা করিতেছে না, আমরাও পূজার সামিল হইতেছি, এই ভাবটায় হৃদয় ভরিয়া উঠিত। তার পর বলির সময় কি আনন্দ ও উৎসাহ উচ্ছ্বসিত হইয়া উঠিত মনে করিলে এখনও প্রাণ পুলকিত হইয়া উঠে। ছাগাদি বলির নৃশংসতা বিন্দু পরিমাণেও অনুভব করিতাম না। শক্রনিবহনিধনে যুয়ুৎসু বীরের আততায়িতার ভিতর দিয়াই যে আনন্দ উচ্ছ্বসিত হইয়া উঠে, এই বলি ব্যাপারে তাহাই আনন্দন করিতাম। ছাগ-মহিষাদি অম্লর মনে করিতাম। যে মহিষাসুর দেবীর অস্ত্রবিদ্ধ হইয়াও তাঁহার সঙ্গে সংগ্রামে প্রবৃত্ত—প্রতিমাকে দেখিতাম, সেই মহিষাসুরেরই বংশধররূপে ছাগমহিষাদি বলি হয়, এরূপ কল্পনা করিয়া এই বলি ব্যাপারের নৃশংসতা অনুভব করিতে পারিতাম না। এই বলির ভিতরে একটা ভীতিও অন্তরে আগিয়া উঠিত। যদি খেড়োয় এক আঘাতে যুগবদ্ধ পশুর শিংচ্ছেদ না হয়, তাহা হইলে দেবী বলি গ্রহণ করিলেন না, এইরূপই বুঝিতে হইবে। এবং দেবতার অগ্রসাদনিবন্ধন যজ্ঞমানের অমললেশ আশঙ্কা আছে। লোক পরম্পরায় এসকল কথাও শুনিলাম। আর এই কারণে যখন বলির বাধ্য বাধ্যিয়া উঠিত, তখন প্রাণের মধ্যে আশা ও ভয়, আনন্দ ও দ্রাস, উৎসাহ ও অবলাদ এসকল বিরুদ্ধ ভাব মিলিয়া দেহমনে এক প্রবল ঝড় বহাইয়া দিত।



চুলি বলির বাজনা বাজাইত, ব্রাহ্মণ শঙ্খধ্বনি করিতেন, কীৰ্ত্তনীয়ারা খোল করতাল বাজাইতেন, আমরা নিজে কঁাসর ঘণ্টা বাজাইতাম, বুকেরা গলগলীয়াকৃতবাসে করজোড়ে দাঁড়াইয়া নিম্নলিখিতনেত্র ধ্যানস্থ হইবার চেষ্টা করিয়া ভক্তি গদগদকণ্ঠে “মা, মা” বলিয়া চীৎকার করিতেন। এসকলে মিলিয়া একটা অদ্ভুত ইন্দ্রজালের সৃষ্টি করিত, যাহার প্রভাবে আমরা বুঝি আর না বুঝি মনটা অপূৰ্ণ ও অনিৰ্কণ্ঠে ভাবে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিত। এসকল অদ্ভুতুতি ও অভিজ্ঞতা বিকল হয় নাই। প্রচলিত প্রতিমা-পূজা বর্জন করিয়াও এসকল বাল্যের ও প্রথম যৌবনের অদ্ভুতুতি অভিজ্ঞতার কল্যাণেই আজ পর্য্যন্ত বহুটুকু সামান্য ধর্ম ও ভক্তি আশ্বাসন করিতে পারিয়াছি, তাহা সম্ভব হইয়াছে। সাধ্বিক, নিষ্ঠাবান, হিন্দুর ঘরে জন্মিয়া এই সকল পূজা অমুষ্ঠানের ভিতরে বাড়িয়া উঠিয়াছিলাম বলিয়া নিজেকে অত্যন্ত সোভাগ্যবান মনে করিতেছি। ব্রাহ্ম সমাজে আসিয়াছি বলিয়া হিন্দু সমাজে জন্মিয়া সেখানেই বাড়িয়া উঠিয়াছিলাম, ইহাকে কোনও দিন দুর্ভাগ্য বলিয়া মনে করিনা। হিন্দুর ঘরে জন্মিয়াছিলাম, ইহাও মহাভাগ্য, ব্রাহ্মসমাজে আসিলাম ইহাও মহা ভাগ্য। হিন্দুর ধর্ম্মাচা-  
 র্ঠানাদির কল্যাণে ধর্ম্মবস্তুর মর্ম্ম যা কিছু বুঝিতে পারিয়াছি। আর ব্রাহ্মসমাজের কল্যাণেই এই সকল হিন্দু অমুষ্ঠানের ভিতরে যে সার সত্য টুকু আছে, তাহারও মধ্যমা বুঝিতে পারিয়াছি। হিন্দুসমাজে না জন্মিলে যেমন কতিগ্রস্ত হইতাম, ব্রাহ্ম সমাজে না আসিলে সেইরূপ কিবা ততোধিক কতিগ্রস্ত হইতাম।

( ৬ )

সেকালের দুর্গোৎসবেও যে একেবারে ঐশ্বর্য্যবিস্তারের চেষ্টা হইত না কিবা সকলেই যে সাধ্বিকভাবে পূজা করিত এমন বলা যায় না। রং-তামাসাও যথেষ্ট হইত। কলিকাতা অঞ্চলে বাইজীদের গান হয়; আমাদের দেশে সেকালে বাইজীর আবির্ভাব হয় নাই। কিন্তু “বুসুরওয়ালী” বলিয়া বাইজিরই অমুরূপ এক শ্রেণীর নর্ত্তকী ও গায়িকা ছিল। তবে ইহার। আদিরসাত্মক রাধাকৃষ্ণ বিষয়ক গান গাণিত না, শ্যামাবিষয়ক গানই বেশী প্রচলিত ছিল। আমার মনে আছে যে প্রথমে এই বুসুরওয়ালীদের মুখেই—

সদা কালী কালী বলে ডাকরে রসনা

বেদাগমে শিব উক্তি ডাকরে মন মহামুক্তি

নিতান্ত ভেনেছি যে মন শমন ভয় আর রবেনা —

এই সঙ্গীতটা শুনিয়াছিলাম। বৈষ্ণব কীৰ্ত্তনীয়া ও কীৰ্ত্তনওয়ালীদের সকল গানের পূর্বেই যেমন “গৌরচন্দ্র” গাহিবার রীতি আছে, সেইরূপ আমাদের দেশের বুসুরওয়ালীরা কালীর নাম গাণিয়া তাদের নাচ-গান আরম্ভ করিত। কিন্তু দুর্গাপূজার সময় প্রায়ই বুসুরওয়ালীদের গান হইত না। যাত্রাআগানও হইত না। গ্রামে গ্রামে সখের দল গড়িয়া কৃষ্ণলীলাবিষয়ক সখীসংবাদ গানই বেশী চলিত ছিল। এই উপলক্ষে ভিন্ন ভিন্ন দলের মধ্যে কবির লড়াইও হইত। বাবা পূজার ব্যাঘাত হইবে বলিয়া সপ্তমী ও অষ্টমী দিনে আমাদের বাড়ীতে কোনও গান-বাজনা হইতে দিতেন না। তোর ও সন্ধ্যাগমে ঠাকুরের আরতি হইত। আমাদের “দারস্থ” নাপিতের একটা কীৰ্ত্তনের দল

ছিল। গ্রামে শ্রাদ্ধাদিতে ইহারা ই কীৰ্ত্তন করিত। পূজার সময়ে পূজা-বাড়ীতেও ইহারা ভোর বেলা আসিয়া ঠাকুরকে আগাইত। এই ভোর-কীৰ্ত্তনটার হু'একটা পদ এখনও মনে আছে ;—

জাগ গো কুলকুণ্ডলিনী

শতদল মাঝে শঙ্খসহিতে কত আর নিদ্রা যাবে জননী

জাগো গো কুলকুণ্ডলিনী।

পরজীবনে “ষট্চক্র”, “ঘেরণ্ডসংহিতা” প্রভৃতি হু'একথানা তান্ত্রিক বই পড়িয়া কিছু কিছু এই গানটার অর্থবোধ হইয়াছিল। কিন্তু বাল্যকালে কুলকুণ্ডলিনীই বা কে, শতদলই বা কি, আর শঙ্খই বা কে, এ সকলের কোন কিছুই বুঝিতাম না। কিন্তু না বুঝিলেও রাতি অবসান হইতে না হইতে পূজাবাড়ীর পরিশ্রান্ত পরিজনদিগের নিমন্তক নিদ্রা ভাঙ্গিয়া যখন নাটমন্দিরে খোল-করতালের সহযোগে এই গানের সুর বাজিয়া উঠিত, তখন যেন অন্তরে-বাহিরে একটা মোহিনী প্রভাব ছড়াইয়া পড়িত। অমনি গা বাজিয়া উঠিয়া আবার পূজার আরোজনে সকলে লাগিয়া যাইতাম। সন্ধ্যাকালে হরিসঙ্কীৰ্ত্তন হইত। এই সন্ধ্যা-আরতির একটা গান এখনও মনে আছে।

সদা দয়াল দয়াল দয়াল বলে ডাক রে রসনা

শমন এসে বাঁধবে রে যখন তখন কোথায় রবে ঘর-দরজা কোথায় রবে ধন

তখন বহুব্রজায় বিদায় দিবে রে, সাথের সাথী কেউ হবে না।

এই আরতির সময় ব্যতীত সপ্তমী অষ্টমীর দিনে আমাদের বাড়ীতে আর কোনও গান-বাজনা হইত না। আমাদের গ্রামের ও নিকটবর্তী অন্যান্য গ্রামের সখীসম্বাদের দল আমাদের বাড়ীতে আসিবেন এই সন্ধান পাঠাইলেই বাবা মহানবমীর দিন রাত্রে কথা বলিয়া দিতেন। স্তব্রাঃ তাঁরাও সেইদিনই আমাদের বাড়ীতে আসিতেন। তাঁদের আসার একটা নির্দিষ্ট সময় ছিল না। কোনও কোনও বারে বা আসিবেন যে তাহার কোনই খবর পর্য্যন্ত দিতেন না একেবারে চল্লিশ পঞ্চাশ জন লোক চারি ছয়থানা খোল ও করতাল লইয়া হুপুর পায়ে দিয়া নাট-মন্দিরের মাঝখানে আসিয়া খোলে চাটি দিতেন ও তার সঙ্গে সঙ্গে হুপুরের সিঁকিনি তুলিয়া ঘুরিয়া ঘুরিয়া নাচিতে আরম্ভ করিতেন। সেই খোলের শব্দে ও হুপুরের সিঁকিনিতে আমরা বাড়ীর লোকেরাই যে আসিয়া জ্যস্ত হইয়া উঠিয়া ইহাদের অভ্যর্থনা করিবার জন্ত আসিয়া উপস্থিত হইতাম তাহা নহে, কিন্তু পাড়ার লোকেরাও ছুটিয়া আসিত। এইরূপে নিমেষের মধ্যে গায়ক ও শ্রোতা মিলিয়া আমাদের নাট-মন্দিরটা লোকাকীর্ণ করিয়া তুলিত। এই সকল সখীসম্বাদ গান কেবল এক দলে হইত না ; একদল কোন বাড়ীতে গিয়াছে শুনিলেই তাহার প্রতিযোগী দলও পিছনে পিছনে আসিয়া উপস্থিত হইত। এইরূপে প্রায়ই নবমীর দিন রাতি দুই প্রহরের পরে কখনো বা দুই বা কখনও বা তিন চার দলও আসিয়া জুটিতেন। বিজয়া দশমীর দিন বিপ্রহর পর্য্যন্ত ইহাদের গান ও ছড়া-কাটা চলিত। তার পর ইহাদিগকে জলপান করাইয়া বিদায় করিতে হইত। সেকালে

আমাদের দেশে লুচি-মিঠাই প্রচলিত হয় নাই। চিঁড়া, মুড়কি, বাতাসা এবং দইই জলপানের উপকরণ ছিল। সখি-সখাঘের অধিকাংশ গানই “খণ্ডিতা”র বা “মানে”র গান ছিল। একটা গানের প্রথম পদ মনে পড়ে; অথবা বোধ হয় এটা ঠিক প্রথম পদও নয়। সারা নিশি ত্রীরাধিকা কুঞ্জ সাজাইয়া ত্রীকৃষ্ণের আশার আসায় জাগিয়াছিলেন। ত্রীকৃষ্ণ তাঁর আশা পূর্ণ করিলেন না।

নিশি প্রভাত কালে, নাগর জয় জয় রাধা বলে

রাধার কুঞ্জে উদয়।

বৃন্দাদেবীভায় বারণ করে দ্বারে গিয়ে—

ফিরে যাও হে নাগর, প্যারী বিচ্ছেদে হয়ে কাঁওর

আছে ঘুমাইয়ে।

বাসি ফুল হয় না শয্যা, কুলের বৌ পেলাম লজ্জা

শ্যাম, হে শ্যাম তোমার একি পর্যা।?

আমরা এই এলাম ফুলের শয্যা বিসর্জিয়ে।

( ৭ )

এ সকল আমোদ-প্রমোদ সন্দেশ মহানবমীর সন্ধ্যাকাল হইতে চারিদিকে একটা বিবাদের ছায়া ছাইয়া পড়িত। সন্ধ্যা-আরতির সময় চণ্ডীমণ্ডপের দ্বারে বড় বড় ধূমুচি জ্বলাইয়া যখন ধূপ-গুণ্ডুলের গন্ধে ও ধূমে মণ্ডপ ঢাকিয়া পড়িত, তখন সেই ধূমের ভিতর দিয়া দেবীর মুখের পানে চাহিয়া আমাদের সত্য সত্যই মনে হইত যেন তিনি কাঁদিতেছেন। তখন এ যে মাটির পুতুল, এ বোধটা একেবারেই লোপ পাইত। এ যেন মেয়ে, বাপের বাড়ী হইতে স্বপ্নের বাড়ী চলিয়া যাইতে হইবে এই ভাবনার, শূন্য-বিরহের আশঙ্কা, মলিন হইয়াছে; এমনই বোধ হইত। বিজয়ার প্রত্যয়ে এই রূপের যেন আরও পরিবর্তন ঘটিত। পূজার তিনদিন দেবী প্রতিমার যে প্রফুল্ল ভাব দেখিতাম, বিজয়ার প্রভাতে তাহা যেন একেবারে শুকাইয়া গিয়াছে এমনই বোধ হইত। এ সকল আমাদের নিজেদের মনের ভাবের আরোপ, আমাদের কল্পিত সৃষ্টি, সন্দেহ নাই। কিন্তু বাহ্যকে আমরা বাস্তব রূপ বলি তাহার ভিতরেই কতটা সত্য, কতটা কল্পনা কতটা বস্তু ও কতটা আরোপ মিশাইয়া থাকে, ইহা কে বলিবে? অন্ততঃ বাল্যে ও প্রথম যৌবনে এ সকল অহুভূতি যে কল্পিত বা অধ্যাস এরূপ মনে করিতাম না। বিজয়ার দিনে সত্য সত্যই একটা গভীর বিচ্ছেদ-বেদনা অন্তরের মধ্যে জাগিয়া উঠিত। সন্ধ্যাকালে প্রতিমা বিসর্জন করিয়া যখন বাড়ী কিরিয়া আসিতাম, তখন শূন্য চণ্ডীমণ্ডপ দেখিয়া প্রাণটা উদাস হইয়া উঠিত। তারপর শান্তিবচন। ইহার মর্ম্ম তখন কিছুই বুঝি নাই; কিন্তু এই শান্তি-বাগ্নি সিন্ধুনে বাস্তবিকই অন্তরে একটা শান্তি অহুভব করিতাম।

বহুদিন ত দুর্গোৎসব করি না। যে ভাবে বাল্যে দুর্গোৎসব করিতাম, সেভাবে এখন

করিতেও পারি না। বহুদিন প্রতিমা-পূজা বর্জন করিয়াছি। কিন্তু আজও দুর্গোৎসবের স্মৃতিতে প্রাণটা কেমন কেমন করিয়া উঠে।

( ৮ )

তারপর দুর্গোৎসব কেবল দেবতার পূজা ছিল না। এই উৎসবের একটা প্রধান অঙ্গ ছিল সামাজিকতা। দশজনকে বাড়ীতে ডাকিয়া আনিয়া খাওয়ান দাওয়ান। আর এই সামাজিকতার সত্যই—“অতিথি দেবোত্তর” দেবতাজ্ঞানে অতিথির অভ্যর্থনা করিবে, এই শাস্ত্রীয় অনুশাসনের অনুশীলন হইত। গৃহস্থানীকে জাতি-বর্ণনির্কিশেয়ে সকল আমন্ত্রিতের নিকটে যাইয়া গলায় গামছা দিয়া করজোড়ে দাঁড়াইতে হইত। আর খাদ্যাদি বিষয়েও বড়লোক গরিব লোকের মধ্যে কোন প্রকারের ভেদ করিলে চলিত না। বরঞ্চ যাহারা ধনী নিজেরা সর্বদা ভাল জিনিষ খাইতে পারেন, তাঁহাদিগের খাওয়া দাওয়া সহজে তেমন দৃষ্টি না রাখিলেও চলিত; কিন্তু গরীব নিমন্ত্রিতদিগের সহজে এবিষয়ে অত্যন্ত তীক্ষ্ণ দৃষ্টি রাখিতে হইত। আমি একটু বড় হইলে লোকজনকে খাওয়ান দাওয়ানর ভার অনেকটা আমার উপরে আসিয়া পড়ে। সে সময়ে মা আমাকে বারবার কহিতেন, এ কথাটা সর্বদা মনে রাখিও যে ভুললোকেরা তোমার বাড়ীতে খাইতে আসে না; তাঁদের নিজেদের বাড়ীতেও তাঁরা সর্বদা ভাল জিনিষ খাইতে পারে ও খায়; কিন্তু গরীবদিগকে ভাল করিয়া খাওয়াইও। তাদের নিজের বাড়ীতে পূজা হয় না; তোমার বাড়ীতে তারা যেন পূজার সকল আয়োজন উপভোগ করিতে পারে, এ বিষয়ে দৃষ্টি রাখিও।

আমরা বৃকের জাত ও বংশের জাত ভাঙিয়া যে নূতন টাকার জাত গড়িয়া তুলিয়াছি, তাহার প্রভাবে আমার মায়ের কথাগুলির মূল্য ও মর্যাদা গ্রহণ করা হয় ত কঠিন হইবে।

শ্রীবিপিনচন্দ্র গাল।

## দীঘির পাঁকে

শোন্ দাছ, শোন্

আমি তোমার মায়ের পেটের বোন ;

একই মায়ের বুকের দুধ পড়েছে দুই মুখে

একই কোলে, হেসে খেলে বেড়েছিলাম স্নেহে ।

মায়ের হাতের মাথা ভাত খেয়েছি এক থালে,

দোল খেয়েছি দুজন বসে হিজলের এক ডালে,

একই সাথে ফুল তুলেছি গেরেছি এক গান

আজ হে দাদা, তোমার ঘরে নাই কো আমার স্থান ।

পরের কি সে আপন হয়, হোক না, তাতে কি ?  
 আমি খাই সিদ্ধ পোড়া সে থাক্ পাতে ঘি ;  
 থাকুক তার শাঁখা সিঁদূর বাজু বালা হাতে,  
 কোলের ছেলে বাড়ুক তার নিত্য হৃদে ভাতে,  
 আমার তাতে আনন্দ বই হৃৎকিছু নাই,—  
 হৃৎকিছু এই, যে, তুমি আমার মায়ের পেটের ভাই  
 আজ ও আমার চিন্তে নাকো । তোমার মায়ের কি  
 আমি দিব কুলে কালী ? ছি !—ছি !—ছি !  
 মায়ের পেটের সাধী তোমার চির দিনের জানা  
 তারে শেষটা চিন্তে না কো এত বড় কাণা !  
 পরের মেয়ের সন্মোহেতে বিশ্বাস হ'ল বেশী,  
 এ কুলের যে কেউ নয় সে, নিত্যন্ত বিদেশী ।  
 আমার নামে নিন্দা হ'লে তোমার বংশে লাগে  
 সে কথাটা বারেক্ কি তার অন্তরেতে লাগে ?  
 তোমার লজ্জায় যে তার লজ্জা, তোমার মামে মান  
 আমার মারতে গিয়ে যে তার গেছে সেটুকু জান ।  
 সত্যি হলে ও রাখত চেপে, তোমার সুখ চেয়ে,  
 একটু যদি বাসন্ত তাল কঠিন পরের মেয়ে ।

তুমি ছাড়া আপন বলতে আমার কেউ নাই ।  
 তোমার ছেলে বুকে করে মাহুব করি তাই ।  
 তোমার বড়ে কিসের দাবী ? খোকায় রেখে ভাগ  
 কেন বসাই ?—বলে তার আমার উপর রাগ ।  
 বলি আমি সকল কথা, শোন হির হয়ে ।  
 গিছলাম আমি দীঘির পারে খোকায় কাঁখে লয়ে ।  
 কাজের সময় কাঁদলে খোকা বউ যে বেজার মারে  
 তুলিয়ে তাকে নিয়ে গেলাম দীঘির পূর্ব ধারে ।  
 দীঘরি জলে বড় বড় পদ্ম ফুটে আছে  
 মনে হয় ধরা যায়, পারের পূর্বই কাছে ।  
 ছেলে তোমার ফুল চাইছে, ভাবছি কি করি  
 এমন সময় দেখি, আসছে ও পাড়ার ঐহরি ।  
 ডেকে তাকে বললাম “ভাই এদিক্ হয়ে বাও,  
 ফুলের তরে কাঁদছে ছেলে, একটি তুলে দাও ।  
 কাছে যে টা,— নাই ওখানে হাঁটুর বেশী জল—”

“হলেই বেশী কষ্ট টা কি ?”—“হায়রে অমঙ্গল !  
 যেমন নামা পাঁকের মাঝে ডুবল সারা দেহ,  
 উঠতে পারে ! ডাকি কারে ? কাছে তো নাই কেহ ।  
 পরের ছেলে পাঁকের তলে তলিয়ে মরে যায়  
 ভাবতে আমার সর্ব অঙ্গ ভরল যে কাঁটায় ।  
 “থাক থাকা চুপ্টি করে, আমি ফুলটি আনি—”  
 বলে আমি সাঁতার দিয়া তুলতে গেলাম টানি ।  
 কত ক্ষণ সে সাঁতার ডুব টানাটানি কত ।  
 আমার কোন হিসাব নাইকে। পাগল মেয়ের মত  
 তুলে নাকি হেসেছিলাম দিগে গড়াগড়ি,  
 ক্রীহরির কাহা মাথা পা হুথানি ধরি ।  
 বউ যে কখন বাঁধা ঘাটে তুলতে এল জল  
 খাল করিনি, দেখলাম পরে মস্ত মেয়ের দল ।  
 আনন্দ তো হয়েই ছিল, ঘুচে মহা দ্রাস,  
 বিধবার ঐ একটি ছেলে, কি যে সর্বনাশ—  
 আমা হতে হ’ত তার,—তুলতে গিয়ে ফুল  
 ভাব দেখি ? হাঁটু জল ? আশারিতো ভুল !  
 পরের ছেলে মারি নি তো, যা হবার তাই হোক !  
 বউ বলেন অনেক কিছু, শোনে অল্প লোক ।  
 প্রেম কাহিনী তৈরী হয়ে বাড়ছে মুখে মুখে ।

... ..

ভেবে ছিলাম দুঃখের জনম যাক না কেন দুঃখে  
 আর কাহার ও নাই কো ক্ষতি, নাই কো পরিতাপ,—  
 শেষটা একি হ’ল কিন্তু ? কার এ অভিশাপ ?  
 বিনা দোষে লোক-নিন্দা, কলঙ্ক রটন,  
 আমার উপর তোমার ঘৃণা—একি অবটন !  
 ছেলে বেলা দুই দেহেতে ছিল একই প্রাণ

... ..

আজ যে দাছ দুই মনেতে এতই ব্যবধান !  
 এক ভিটাতে, এক মাটিতে, জনম একই ঘরে  
 তোমার আমার, হৃদয় বানিক আগে আর পরে ;—  
 সেই বাকী, সেই ঘর, সেই সবই আছে,  
 তেমনি দেখে বুলছে ফুল বীকা হিজল পাছে,

বকুল তলা ভরে আছে বরা ফুলের রাশে  
 খালের জলে চালতা ফুলের সাদা পাঁপড়ি ভাসে—  
 হাঁ! তাই দাছ, খসে পড়া চালতা ফুলের মত  
 আমি যাব ভেসে ভেসে ? ছুদিন হলে গত  
 ভাসবনা আর, ঠেকব কোথাও । বাপের ভিটায় বটে  
 জন্মে মেয়ে, মরণ তো তার অজ্ঞাই ঘটে ।  
 যাবার আগে চরণ ছুঁয়ে বলছি বারে বারে  
 মায়ের পেটের সাথী তোমার তুল বুঝ'না তারে ।  
 থাকতে আমি চাইনা হেথা, স্থানের ভাবনা নাই,  
 কোথা ও না হয়, দীঘির পাঁকে হবে নাকি ঠাঁই !

শ্রীকামিনী রায় ।

## সঙ্গণিকা

### ব্যবস্থাপক সভা

অসহযোগীদের দলের মধ্যে কেহ কেহ ব্যবস্থাপক সভায় প্রবেশ করিবার উপযোগীতা বিষয়ে এখন চিন্তা করিতেছেন, ইহার আভাষ পাইয়াই বিলাতের দলবিশেষে অন্ত্যস্ত উদ্বেগ প্রকাশ পাইতেছে। সেই উদ্বেগের যে শৌচনীয় চিহ্ন বিলাতের প্রধান মন্ত্রী মিঃ লরেড্জার্ডের বক্তৃতায় পরিস্ফুট হইয়াছে, তাহা বাস্তবিকই হাস্যোদ্বীপক। ব্যবস্থাপক সভার ক্ষমতা অতি সামান্যই ; কিন্তু এই সামান্য ক্ষমতাও পাছে কেহ গবর্ণমেন্টের বিরুদ্ধে প্রয়োগ করে, এই ভয়ে অনেকেই অবসন্ন হইয়া পড়িতেছেন। সেই জন্য Reform Scheme কে Experiment ইত্যাদি বিশেষ বিশেষণে অভিহিত করা হইতেছে। রিফর্ম Experiment ই হউক, বা আর কিছুই হউক, তাহাতে বিশেষ কিছু আসে যায় না। গবর্ণমেন্টের কথাতাই রিফর্ম স্বরাজের স্থচনা মাত্র ; কিন্তু এ কথাটা এখন ভুলিয়া, রিফর্মের অন্ত্যস্ত condition এর উপর জোর দেওয়ার জন্য গবর্ণমেন্টের তরফ হইতে অনেকেই ব্যস্ত হইয়া পড়িয়াছেন। এদেশীয় লোকেরা রিফর্ম চালাইতে পারে কি না, তাহার বিচার যে সম্পূর্ণ Parliament এর উপর নির্ভর করে, এবং এ দেশীয় লোকের সহযোগীতার মাত্রা দ্বারাই ইহার বিচার করা হইবে একথা এখন অন্ত্যস্ত উঁচু গলায় বলা হইতেছে। Legislative Assemblyর সভায় সেদিন Lord Reading ও যথেষ্ট জোর দিয়া নিজের এবং বিলাতের লোকের মনোভাব প্রকাশ করিয়াছেন। তাঁহাদের মনের ভাব এই,—“তোমরা যদি সুবোধ শাস্ত্র ছেলের মত Reform Act এর ক্ষমতা ব্যবহার কর, এবং আমাদের মতের বিরুদ্ধে দাঁড়াইয়া আমাদেরকে জব্দ করিতে চেষ্টা না কর, তবেই Reform কে successful বলা যাইবে। নতুবা, সন্দেহ, এই Experiment unsuccessful হইয়া পড়িবে।” দানের

মিনিবের ইহার অধিক আর কি দান হইতে পারে? স্বরাজ কেহ কাংক্ষে ও দান করিতে পারেনা, এমন কি British Parliament ও না। আমাদের নিজের চেষ্টায় ইহা লাভ করিতে হইবে। আশাকরি, আমাদের moderate বন্ধুগণ বেশ ভাল করিয়া এসব কথা চিন্তা করিয়া দেখিবেন। ইত্যবসরে ব্যবস্থাপক সভার সভ্যদের নিকট আমাদের সনির্বন্ধ অনুরোধ, তাঁহারা যেন রিকর্নের চূড়ান্ত ক্ষমতাগুলি ষাটাইবার চেষ্টা করেন। দেখা যাক্, এই Experiment কতদূর গিয়া দাঁড়ায়।

\*

\*

\*

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার এবার চৌকিদারী আইনের পরিবর্তন করিতে গিয়া গবর্ণমেন্ট বড়ই বিপদে পড়িয়াছিলেন। গবর্ণমেন্টের ইচ্ছার বিরুদ্ধে বেসরকারী সভ্যগণ চৌকিদারের বেতন নির্ধারণের ভার ম্যাজিস্ট্রেটের হাতে না দিয়া পঞ্চায়তের হাতে দিলেন, অবশ্য ম্যাজিস্ট্রেটের অনুমোদন সাপক্ষে। কিন্তু ইহাতেই সরকার পক্ষ উদ্বিগ্ন হইয়া উঠিলেন, কারণ এখানে গবর্ণরের Veto বা অন্ত কোন ক্ষমতা নাই। যদি কোন পঞ্চায়ত চৌকিদার রাখিতে না চায়, বা চৌকিদারের বেতন না দিতে চায়, তবে সেই এলাকার চৌকিদারী ট্যাক্স উঠিয়া যাইবে। যে চৌকিদারী ট্যাক্স উঠাইয়া দেওয়ার জন্য কোন কোন অসহযোগী এতদিন চেষ্টা করিয়াছিলেন, সেই ট্যাক্স ব্যবস্থাপক সভা ৫ মিনিটের মধ্যে প্রকারান্তরে উঠাইয়া দেওয়ার ব্যবস্থা করিলেন, ইহা কি গবর্ণমেন্টের সহ্য হইতে পারে? ইহা কি সহযোগীর কাজ? অমনি কল্লনা, জল্লা, পরামর্শ, অনুরোধ, উপরোধ চলিতে লাগিল; ব্যবস্থাপক সভা কি Deadlock করিতে চায়? অনেক অনুরোধের পর ঠিক হইল, আইনের যে পরিবর্তন হইয়াছে, তাহাই থাকুক, তবে যে পর্য্যন্ত এই নূতন আইনের প্রচলন না হইবে, সে পর্য্যন্ত পুরাতন আইন অনুসারে কাজ চলিতে থাকিবে, অর্থাৎ চৌকিদারদের পূর্ব বেতন ও পূর্বের চৌকিদারী টেক্স বহাল থাকিবে। নূতন আইনের মতে magistrate এর অনুরোধন দরকার। অতএব Deadlock এর তর আর রহিলনা। ব্যবস্থাপক সভারা ও সরকার বাহাদুর হাঁফ ছাড়িয়া বাঁচিলেন।

তার পর, বরিশাল জেলের অভ্যুত্থার কাহিনী লইয়া আলোচনার জন্য সভার কার্য স্থগিত রাখা হইল; ৫ জন অসহযোগী করেদীকে নির্ভর ভাবে বেত প্রদান করা হইল, বৃত্ত ব্যাপারটার আলোচনা বিশেষ প্রয়োজনীয় বলিয়া শ্রীযুক্ত অমূল্যধন আচা মহাশয় মনে করিতে পারিলেন না। তিনি এই আলোচনাতে বাধা দিলেন; কিন্তু বাধা টিকিলনা। আচা মহাশয় এদেশের হুখের পরিমাণ বাড়াইবার জন্য কমিটি নিয়োগ কাজে এত ব্যস্ত যে পাছে বরিশালের জেলের কাহিনীর আলোচনার সময় নষ্ট হইলে, তাঁহার হুখের Resolution আলোচনা করিবার সময় না হয় তাবিয়া চিন্তিত হইয়া পড়িলেন। হুখের বিষয় তাঁহার হুখের Resolution পাশ হইল না। হুখের কথা উঠিতেই—মুসলমান সম্বন্ধে গোহত্যা নিবারণের ধর্ম্মা দেখিলেন, অমনি যোরতর আপত্তি উঠিল। অমূল্য বাবু ইচ্ছা করিলেই অন্ত ভাবে হুখের পরিমাণ বাড়াইতে পারেন। committeeর দরকার কি?

বাহা হোক,—বরিশাল জেলের অভ্যুত্থার কাহিনী আলোচনা হইল। সমস্তগণ তীব্রভাবে



এবং তাঁর ভাষার প্রতিবাদ করিয়া মনের খাল মিটাইলেন। কিন্তু গবর্ণমেন্ট একটু দমিলেন না। বেজাঘাতের প্রয়োজনীয়তা স্বয়ং লম্বা বক্তৃতা করিয়া টিকেন্স সাহেব সাফাই গাহিলেন। Adding insult to injury একজন সদস্য শাসাইলেন, যে তাঁহাদের কথা না শুনিলে তাঁহারা এককোট হইয়া গবর্ণমেন্টকে লম্বা করিবেন। ফলেন পরিচায়তে; দেখা যাউক কি হয়।

ফজলাল্ হক্ মহোদয় মুসলমানদের নাম করিয়া যে প্রস্তাব করিয়াছিলেন, তাহাতে হিন্দু মুসলমানের প্রভেদের সূচনা হইয়াছিল। ফলে, তাঁহার Resolution টিকে নাই। সেদিন গোলমৌখিতে মুসলমান ছাত্রগণ সভা করিয়া বাংলা ভাষায়ই শিক্ষা দেওয়া উচিত একরূপ বক্তব্য প্রকাশ করিয়া ফজলাল হক্ মহোদয়কে বড়ই বিপদে ফেলিয়াছেন। একেই বলে, “বার ভক্ত করি চুরী, সেই বলে চোর।”

বেতাল।

### ৮ মতিলাল ঘোষ

দেশের পরমহিতৈষী সংবাদ পত্রের প্রবীণ ও তেজস্বী সম্পাদক দেশমাত্র মতিলাল ঘোষ মহাশয় আর ইহ জগতে নাই; কালের আবহানে তাঁহার অতিপ্রিয় অমৃতবাজারপত্রিকা তাঁহার চিরজীবনের মহাব্রত স্বদেশের হিতাহুতান—এ সকলই পরিত্যাপ করিয়া গত ১৯শে তাত্র মঙ্গলবার তিনি পরলোকে মহাপ্রস্থান করিয়াছেন। তাঁহার মৃত্যুতে দেশের সকল সম্প্রদায়েরই শিক্ষিত লোক শোক প্রকাশ করিতেছেন। দেশের নানাহানে তাঁহার স্মরণার্থ সভাসমিতি হইতেছে। মতিবাবু তাঁহার পরলোকগত অগ্রজ শিশিরবাবুর সহিত এমনই অচ্ছেদ্য প্রেমে আবদ্ধ ছিলেন যে আজ তাঁহার তিরোধানের সঙ্গে সঙ্গে শিশির বাবুর স্মৃতি সকলের মনে জাগিয়া উঠিয়াছে। তাঁহাদের অণুরে মল্লভ্যস্তের এমন এক আদর্শ, এমন এক নিঃস্বার্থ ভাব প্রচ্ছন্ন ছিল, যে তাঁহারা অস্তিত্ব লোকের দ্বার আপন আপন স্বার্থার্থ ও বশ মান লইয়া দিন কাটাইতে পারেন নাই। তরুণ বয়স হইতেই তাঁহারা স্বদেশের কল্যাণার্থ মহৎ কার্যে হস্তার্পণ করিতে বন্ধ পরিকর হইয়াছিলেন। মতিবাবুরা শুধু যে পত্রিকা প্রকাশিত এবং রাজনৈতিক আন্দোলন করিতেন তাহা নহে, তাঁহারা দেশের অনেক সংকার্যে ব্রতী হইয়াছিলেন। ধর্ম ও সমাজসংস্কারের আন্দোলনে আকৃষ্ট হইয়া তাঁহারা ব্রাহ্মসমাজে যোগ দিয়াছিলেন এবং ব্রাহ্মদিগের মধ্যে “আনন্দবাহী দল” নামে চিহ্নিত হইয়াছিলেন। তাঁহার পর তাঁহারা ব্রাহ্মসমাজ ত্যাগ করিয়া বৈষ্ণব ধর্মের দিকে ঝুঁকিয়া পড়েন। সকলেই জানেন শিশির বাবু ও মতিবাবুর চেষ্টায় দেশের মধ্যে বৈষ্ণব সাহিত্যের বর্ধিত প্রচার হইয়াছে। মতিবাবু সুলেখক, সংবাদ পত্রের সাহসী সম্পাদক এবং নির্ভীকচিত্ত স্বদেশহিতৈষী বলিয়াই অত্যন্ত খ্যাতিলাভ করিয়াছিলেন। ১৮৬৮ সালে তাঁহারা নিজেরদের গ্রাম হইতেই অমৃতবাজারপত্রিকা প্রকাশ করেন। প্রথমে উহা বাংলা ভাষায় প্রকাশিত হইত। ১৮৭২ সালে তাঁহারা কলিকাতায় আসিয়া বাস করেন; এই সময় কলিকাতা হইতে পত্রিকা ইংরাজী ও বাংলা উভয় ভাষায় প্রকাশিত হইতে থাকে। শিশির বাবু ও মতিবাবু নির্ভীক চিত্তে এমনই ক্রমে সজ্জিত হইতে

অনেক রাজকর্মচারীদের অন্তঃ কার্যের বিরুদ্ধে লিখিতেন যে, তাঁহাদের অনেক সময় সরকারের কোপ দৃষ্টিতে পতিত হইতে হইয়াছে। ঐ সময় বাংলা সংবাদপত্রের মুখবন্ধ করিবার উদ্দেশ্যে এক আইন বিধিবদ্ধ হয়। এক দিনের ভিতরেই অমৃতবাজার পত্রিকাকে তাঁহার ইংরাজী পত্রিকার পরিণত করিয়া অগ্ন সাহস ও কৌশলের পরিচয় দিয়াছিলেন। কাগজ চালাইতে তাঁহাদের অনেক ছুঃখ সহিতে ও বিপন্ন হইতে হইয়াছে, কিন্তু তাঁহারা সংকল্পভ্রষ্ট হন নাই। তিনি মৃত্যুর পূর্বে পরিবারস্থ সকলকে আশীর্বাদ করিয়া বলিয়া গিয়াছেন “পত্রিকাকে বাঁচিয়ে রেখ” আর ও বলিয়া গিয়াছেন—“আমার ছুঃখ এই যে, মাতৃভূমির জন্ত আমি অতি সামান্য কার্যই করিতে পারিলাম। ইহলোক হইতে বিদায় লইবার সময় আমি এই আশাই হৃদয়ে পোষণ করিতেছি যে, আমার অপেক্ষা উপযুক্ত আমার দেশবাসীগণ স্ত্রীপুরুষ সকলে মিলিয়া, আমরা এবং আমাদের সহকর্মীগণ যে কার্য করিয়া বাইতে পারিলাম না, তাহা করিতে সমর্থ হইবেন। আমার নখর দেহ না থাকিলে ও আমার আত্মা দেশের উন্নতি ও অবনতি লক্ষ্য করিবে।”

### কচুরি পানা।

পূর্ববঙ্গে কচুরিপানার নাম বিশেষ পরিচিত। এইরূপ গল্প প্রচলিত আছে যে, একজন অষ্ট্রেলিয়ান মহিলা ইহার ফুলের সৌন্দর্য্যে মোহিত হইয়া একটি কচুরি পানা ফুল শুদ্ধ আনিয়াছিলেন। এত দীর্ঘ দিনের পথেও ইহা বিনাশ পায় নাই, ঐ একটি পানা হইতে আজ কচুরি পানার দেশ ছাইয়া ফেলিয়াছে। কথাটা সত্য কি মিথ্যা বলা যায় না কিন্তু ইহা অসম্ভব রকমে বৃদ্ধি পাইয়া বাংলাদেশের কৃষকবৃন্দের সর্বনাশ করিতেছে। সম্প্রতি বিজ্ঞানার্ণব শ্রম অগদীশচন্দ্র বসু মহাশয় কচুরী পানা বিনাশের চেষ্টা করিতেছেন। তিনি বলিয়াছেন, ফুলশুদ্ধ পোড়ান ব্যতীত ইহার উচ্ছেদের বৈজ্ঞানিক উপায় এখনও তিনি দেখিতে পান নাই। তিনি কয়েকজন বিজ্ঞানবিদ বৃষককে এ কার্যে তাঁহাকে সাহায্য করিতে আহ্বান করিয়াছেন। আমাদের আশা আছে, তিনি এই কৃষিবিপদ হইতে দেশকে রক্ষা করিবেন।

### বন্যা ও জলপ্লাবন।

এদেশ বেন বিধাতার অভিশপ্ত দেশ বলিয়া মনে হয়। বত হুর্দৈব অবতরি করিয়া দুর্ঘটন এ দেশে হইবেই। গ্রীষ্মকালে বখন সকল রকমে সকলেরই জলের অভ্যস্ত দরকার তখন অনাবৃষ্টি হইয়া সমস্ত খাল বিল গুরুত্ব সব শুকাইয়া যায়, গিলাঙ্গার মানুষ পল্ল পাখী সমস্তই শুষ্ক কর্তৃ হইয়া উঠে। আবার বখন বর্ষা আসে তখন কোথাও অভিবৃষ্টি কোথাও বা বন্যা আসিয়া দেশ ভাসাইয়া লইয়া যায়। এমন আমাদের নির্জীবতা, চেষ্টার অভাব, তেমনি বুঝি বিধাতার ও অভিশাপ! আমরা বছর বছর রিলিফ করিতে বাই। চাঁদা করিয়া ও গবর্ণমেন্টের কাছে ভিক্ষা করিয়া হৃদশাপ্রাপ্ত মর নারীকে সাহায্য করিয়া, সেবা করিয়া নিজেদের কৃতার্থ মনে করি। কিন্তু এ সেবার তাহাদের কতখানি মঙ্গল হয় তাহা কি ভাবিয়া দেখি? যদি এমন ব্যবস্থা করা যায় বাহাতে এইবন্যা বা অভিবৃষ্টির জল ধরিয়া রাখিয়া অনাবৃষ্টির সময় কালে লাগান যায় তবে হয়ত কিছু উপকার হইতে পারে। এ জন্ত গবর্ণমেন্টের

ঐ অপেক্ষা না রাখিয়া নিজেরা চেষ্টা করিলে যে কিছু হয় না এমন ত মনে হয় না । সাময়িক সাহায্য হইতে স্থায়ী উপকারের চেষ্টাই প্রের্য । বারে বারে ভিক্ষাপাত্র হস্তে বাহির হইলে লোকের দিবার আগ্রহ কমিয়া যায় এবং বারে বারে ভিক্ষার্থী বা সাহায্যপ্রার্থী হইলে মানুষের আত্মসম্মানও নষ্ট হইয়া যায় ।

### গর্হিতউপায়ে লব্ধ অর্থ গ্রহণে অসম্মতি

রেঙ্গুন টার্ক ক্লাব হইতে তথাকার লর্ড বিশপের নিকট পিতৃ মাতৃহীন অনাথ, দুই বধির ও অন্ধদিগের সাহায্যার্থ কিছু অর্থ প্রেরিত হইয়াছিল । জুরা খেলা দ্বারা ঐ অর্থ সংগৃহীত হইয়াছিল । অন্ত্য উপায়ে লব্ধ বা সংগৃহীত বলিয়া লর্ড বিশপ তাহা গ্রহণ করিতে অস্বীকৃত হইয়াছেন । তাঁহার এই কাজটা সর্বথা প্রশংসনীয় । আমাদের বেশে ডাকাইতি করিয়া দান করার কথা অশ্রদ্ধে সনয় শোনা যায়, কিন্তু অন্ত্যার্জিত অর্থ দানে পুণ্য লাভ হয় না । জুরা খেলার সর্বত্রই মানুষের সর্বনাশ হইয়া থাকে, কত লোক সর্বস্বান্ত হয়, এমন কি কখনো কখনো দুঃখে কোভে প্রাণ নাশ করিতেও শোনা যায় । সম্প্রতি উহা দেশে অবাধ পতিতে চলিতেছে—এ ভাবে বিকৃত হইলে জানিনা লোকের চৈতন্য হইবে কি না ।

### গুরু-কা-বাগ ।

পঞ্জাবে গুরু-কা-বাগ লইয়া যে গুরুগোলের সৃষ্টি হইয়াছে তাহাতে আধুনিক শাসননীতির একটা প্রকাশ ঘূর্ণলতা ধরা পড়িয়া গিয়াছে । সকল দেশের সকল যুগের অবরুদ্ধ শাসন-কর্তাগণ, তাঁহাদের মতবিরুদ্ধ কাজ লাঠির চোটে বন্ধ করিতে প্রয়াস পান । জনসাধারণ বাহা করিতে চায় তাহাতে সত্যের অভাব থাকিলে এই লাঠির ভয়ে তাহারা শান্ত হইয়া থাকে । কিন্তু মানুষ যেখানে আলোকের সন্ধান পাইয়াছে, সত্যের অন্ত যখন সে পাইল, ধর্মের প্রেরণায় যখন সে অনুপ্রাণিত, তখন সাধারণতঃ দেখা যায় মানুষ পীড়ননীতির তর করে না । ইতিহাস তাহার সাক্ষ্য দিতেছে । পঞ্জাবে আজ ধর্মের নামে শিথগণ নানা দুঃখ সহ করিতেছে । যাহাকে স্ত্রাঘ্য অধিকার বলিয়া মনে করিয়াছে, তাহার অন্ত বাহবনের বিরুদ্ধে আজ তাহারা সার্বিক প্রতিরোধ আরম্ভ করিয়াছে

### সংশোধন ।

এই সংখ্যা প্রথমশতঃ ২৮৭ পৃষ্ঠার পরিবর্তে ২৭৯ পৃষ্ঠা ছাপা হইয়াছে । ২৮৬ পৃষ্ঠা হইতে ৮ নম্বর বেশী ধরিয়া গড়িতে হইবে ।

# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড ]

কার্তিক, ১৩২৯

[ ৭ম সংখ্যা ]

## ভারতীয় অঙ্ক-রীতি

মুখবন্ধ

ভারতের প্রাচীন ইতিহাস-তত্ত্ব বড়ই জটিল। ভারতবাসিগণ তাঁহাদের নিজ নিজ সময়ের গ্রন্থ-মধ্যে অনেক ঘটনা সেই সেই সময়ে প্রচলিত প্রথা অনুসারে লিপিবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন ; কিন্তু কোন্ ঘটনা কোন্ সময়ে হইয়াছে তাহার কাল-নিরূপণ করা নিতান্তই দুর্লভ ব্যাপার। বেদের কাল, পুরাণ-উপনিষদের কাল, কৃষ্ণ-যুগিষ্ঠিরের কাল, এমন কি বুদ্ধদেবেরও কাল নিরূপণ করিতে গিয়া বড়ই গোলে পড়িতে হয়। প্রথমতঃ, গ্রন্থ, মুদ্রা, শিলালিপি, তাম্রশাসন, প্রশস্তি প্রভৃতিতে বিশেষ বিশেষ ঘটনা-নিরূপক যে সমস্ত অঙ্ক ব্যবহৃত হইয়াছে, সেগুলিও একরূপ নয়। অঙ্কগণনার পদ্ধতিও স্বতন্ত্র। বিশেষতঃ সেই সমস্ত অঙ্কের মধ্যে এখন অনেকগুলিই লুপ্ত বা অপ্রচলিত ; কাজেই ইতিহাস-তত্ত্ব জানিতে হইলে অঙ্কজ্ঞানের যে নিতান্তই প্রয়োজন, একথা স্বীকার করিতেই হইবে। প্রত্নতত্ত্ববিদগণ দিন দিন ভারতবাসীদিগের নূতন নূতন মুদ্রা, নব নব তাম্রলিপি ও প্রস্তর-ফলক আবিষ্কার করিয়া একদিকে যেমন ইতিহাস-আলোচনার পথ কিছু কিছু সরল করিয়া দিতেছেন, অন্য দিকে তাঁহারা অঙ্কাদির ইতিবৃত্ত ও গণনা-প্রণালীর নিয়মাদি লিপিবদ্ধ করিয়া কাল-নির্ণয়ের পন্থা আবিষ্কার করিয়াছেন ও করিতেছেন। ইহাতে ঐতিহাসিক ঘটনাবলীর সময় নির্ধারণ বিষয়েও যথেষ্ট সহায়তা হইতেছে। ওয়ারেনের (Warren) ‘কাল-সঙ্কলিত’ নামক গ্রন্থে ভারতের কতকগুলি অঙ্কের বিবরণ পাওয়া যায়। মুসলমান আবু রিহান্ আল্ বিরুনী ও ফরাসী রেনো (Renaut) ভারতীয় অঙ্ক বিষয়ে কিছু কিছু বলিয়াছেন। ভারতের বিভিন্ন স্থানে ও বিভিন্ন সময়ে ব্যবহৃত ২০টির অধিক অঙ্কের গণনা-পদ্ধতি কনিঙ্‌হামের (Cunningham) ভারতীয় অঙ্কবিষয়ক পুস্তকে কিছু কিছু পাওয়া যায়। প্রাচ্য ও প্রতীচ্য দেশের সাময়িক পত্রেও অঙ্ক সম্বন্ধে নানাভাবে আলোচনা সময়ে সময়ে হইয়াছে। এখানে সেগুলির একটা প্রকাণ্ড কিরিস্তি দিয়া পাঠকের ধৈর্য্য-চ্যুতি করিতে চাই না। কয়েকজন বিশেষজ্ঞ পণ্ডিতও কাল ও অঙ্ক সম্বন্ধে স্থূলভাবে আলোচনা করিয়াছেন। ইঁহাদের হিউইট্ (Hewitt), প্যাটেল (Patel), ফ্লীট্ (Fleet), কীলহর্ন (Kielhorn), শ্রাম (Schram), গ্লিংশচন্দ্র তর্কালঙ্কার, ঘোষণচন্দ্র রায় ও বেকটচেন্দ্র

আয়ারের নাম বিশেষভাবে উল্লেখ-যোগ্য। সুপণ্ডিত প্রত্নতাত্ত্বিকদিগের অশেষ যত্নে ও অদম্য অধ্যবসায়ের দিন দিন বিভিন্ন শিলালেখ প্রভৃতিতে প্রাপ্ত নূতন নূতন অঙ্কের সংবাদও পাওয়া যাইতেছে। এগুলি দিয়া ইতিহাস-লেখকদিগের যথেষ্ট সুবিধা হইতেছে। পঞ্চাশ বৎসর পূর্বে যেখানে তাঁহাদের অল্পমানের সাহায্য ব্যতীত গতাস্থর ছিল না, এখন সেইখানে অনায়াসে অঙ্ক-সাহায্যে তাঁহারা কাল নিরূপণ করিবার সুবিধা পাইতেছেন।

আমাদের কাল-গণনার নিয়ম অত্যাশ্চর্য্য জাতির গণনা হইতে পৃথক্। আমাদের সংস্কৃত গ্রন্থে ২০ খানি জ্যোতিষ-গ্রন্থের নাম পাওয়া যায়। সেগুলির নাম **সিদ্ধান্ত**। ইহাদের নাম নীচে দেওয়া হইল।

১। ব্রহ্ম-সিদ্ধান্ত	১১। অত্রি-সিদ্ধান্ত
২। সূর্য্য-সিদ্ধান্ত	১২। কশ্যপ-সিদ্ধান্ত
৩। সোম-সিদ্ধান্ত	১৩। মরীচি-সিদ্ধান্ত
৪। বৃহস্পতি-সিদ্ধান্ত	১৪। মনু-সিদ্ধান্ত
৫। গর্গ-সিদ্ধান্ত	১৫। অঙ্গিরঃসিদ্ধান্ত
৬। নীরদ-সিদ্ধান্ত	১৬। লোমস-সিদ্ধান্ত
৭। পরাশর-সিদ্ধান্ত	১৭। পুলিস-সিদ্ধান্ত
৮। পুলস্ত্য-সিদ্ধান্ত	১৮। যবন-সিদ্ধান্ত
৯। বশিষ্ঠ-সিদ্ধান্ত	১৯। ভৃগু-সিদ্ধান্ত
১০। ব্যাস-সিদ্ধান্ত	২০। চ্যবন-সিদ্ধান্ত

‘অইন-ই-অকবরি’তে প্রথম নয়খানি সিদ্ধান্তের নাম পাওয়া যায়।

এই ২০ খানির মধ্যে প্রথম চারিখানি আপ্তবাক্য বলিয়া খ্যাত। প্রথমখানি ব্রহ্মকর্তৃক স্তুগতে প্রকটিত। দ্বিতীয়খানি সূর্য্য, তৃতীয়খানি চন্দ্র এবং চতুর্থখানি বৃহস্পতি দ্বারা প্রকটিত। অপরগুলি মানব-প্রণীত বলিয়া কথিত আছে। সিদ্ধান্তগুলির দশম সংখ্যা ব্যাস-সিদ্ধান্ত। ১০ সংখ্যক সিদ্ধান্ত হইতে ২০ সংখ্যক পর্য্যন্ত কোন সিদ্ধান্ত-গ্রন্থের অস্তিত্ব আছে কি না, জোর করিয়া বলা যায় না। শোনা যায়, কাশীধামে ভৃগুসিদ্ধান্তের পাণ্ডুলিপি আছে। বতদূর জানিতে পারিয়াছি, তাহাতে বলিতে পারি, গণিতশাস্ত্রের লেখকদিগের উদ্ধৃত বাক্যের মধ্যে ইহাদের নাম স্থান পাইয়াছে মাত্র।

পূর্ব্বোল্লিখিত-তালিকার অন্তর্গত না হইলেও ভাস্করাচার্য্যের **সিদ্ধান্ত-শিক্কা-মনি** (১১৫০ খৃঃ) একখানি জ্যোতিষ গ্রন্থ বলিয়া বিশেষ প্রসিদ্ধিলাভ করিয়াছে। পূর্ব্বোক্ত ব্রহ্ম-সিদ্ধান্তখানি **ব্রহ্মগুপ্ত** দ্বারা সুসংস্কৃত হইয়া ৫৩০—৫৮০ খৃষ্টাব্দের মধ্যে **ব্রহ্মসূতি-সিদ্ধান্ত** নামে পুনঃপ্রচারিত হইয়াছিল। সূর্য্য-সিদ্ধান্তের টীকাকার **হুসিহ** বলেন যে, ব্রহ্মগুপ্তের নিয়মাবলী **নিষ্কুশুম্বের** পুরাণ হইতে

সংগঠিত ( ব্রহ্মসিদ্ধান্ত ইহারই অন্তর্গত )। শোনা যায় যে, ব্রহ্মসিদ্ধান্তের পূর্বেও এই নামে অস্ত্র গ্রন্থ ছিল। উদাহরণ স্বরূপ **শাকল্যেন্দ্র** ব্রহ্মসিদ্ধান্তের নাম উল্লেখ করা যাইতে পারে। **পঞ্চপদ্ধতি** মধ্যে এক পদ্ধতি হইতেই বরাহমিহির নাকি তাঁহার **পঞ্চসিদ্ধান্তিকা** সঙ্কলন করিয়াছিলেন।

হিন্দুগণ সাধারণতঃ যুগকল্পাদি নির্ণয় তিনখানি প্রধান জ্যোতিষ গ্রন্থাবলম্বনে করিয়া থাকেন। সে তিনখানি গ্রন্থের নাম **সূর্য্যসিদ্ধান্ত**, **ব্রহ্মসিদ্ধান্ত** ও **আর্য্যসিদ্ধান্ত**। বেটলি সাহেবের মতে সূর্য্যসিদ্ধান্ত ৫৩৮ পূর্বখৃষ্টাব্দ, ব্রহ্মসিদ্ধান্ত ১০৬৮ পূর্বখৃষ্টাব্দ এবং আর্য্যসিদ্ধান্ত ১৩২২ খৃষ্টাব্দের গ্রন্থ। দক্ষিণদেশে আর্য্যসিদ্ধান্তের এবং আর্য্যাবর্ত্তে সূর্য্যসিদ্ধান্তের গণনাই প্রসিদ্ধ।

হিন্দুশাস্ত্রের কালবিভাগ সকলে গ্রন্থে সমান নয়। আমরা নিম্নে নানা পুস্তক হইতে কালবিভাগ সঙ্কলন করিয়া দিলাম।

কাল দ্বিবিধ—**খণ্ড** ( ইহা **জীবন্তকাল** ) এবং **অখণ্ড** ( ইহা মানব-জ্ঞানের বিষয় )।

এই খণ্ডকাল আবার দুই প্রকার—**মূর্ত্ত** ( স্থূল ) ও **অমূর্ত্ত** ( সূক্ষ্ম )। মূর্ত্ত কালের আদিবিভাগের নাম “**প্রাণ**” = ৪ সেকেন্ড। অমূর্ত্ত কালের আদিবিভাগের নাম “**জ্যোতি**”।

জ্যোতিষশাস্ত্রে মূর্ত্ত কালই ব্যবহৃত হয় এবং সাধারণতঃ ৬০ দিনকে সকলকে ভাগ করিতে হয়। সূর্য্যসিদ্ধান্ত ও অস্ত্রাঙ্গ জ্যোতিষশাস্ত্র মতে দিনের বিভাগ নিম্নে দেওয়া হইল :—

- ৬০ ক্ষণ = ১ লব
- ৬০ লব = ১ নিমেষ
- ৬০ নিমেষ = ১ কাঠা
- ৬০ কাঠা = ১ অতিপল
- ৬০ অতিপল = ১ বিপল = ৩, ৪ সেকেন্ড ( ইং )
- ৬০ বিপল = ১ পল = ২৪ সেকেন্ড ( ইং )
- ৬০ পল = ১ দণ্ড = ২৪ মিনিট ( ইং )
- ৬০ দণ্ড = ১ অহোরাত্র
- ৬০ অহোরাত্র = ১ মাস

ভারতীয় কাল-নিরূপণ-পদ্ধতি বড়ই হ্রস্ব। প্রণালীভেদ সত্ত্বেও বর্ষবিভাগে প্রণালী অনুসারে অঙ্কগুলিকে চারিটি প্রধান শ্রেণীভুক্ত করা যাইতে পারে।

- ১। মাসিক বিভাগীয়ার ( Eras founded on sideral divisions of the months ).
- ২। চান্দ্র সৌরীয় ( Eras founded on Luni-Solar computations ).
- ৩। গ্রহাবৃত্তিগণনায় ( Eras reckoned on cycles ).
- ৪। মুসলমানি অন্ধ ( Mahomedan Eras ).

হিন্দুরা সৌরমান দ্বারা যুগাদি গণনা করিয়া থাকেন। এক নক্ষত্র হইতে সমুদায় রাশি-চক্র ( Zodiac ) ভ্রমণ করিয়া সূর্য্যের পুনরায় সেই নক্ষত্রে প্রত্যাগমন কালের নাম “**রবিবর্ষ**”। এক সূর্য্যোদয় হইতে পর সূর্য্যোদয়ের যে কাল, তাহার নাম **সাবন দিন** বা **কুদিন**। ক্রান্তিবৃন্তের এক অংশ গমন করিতে সূর্য্যের যে সময় লাগে, তাহার নাম **সৌরদিবস**। এক রাশি সঞ্চরণ কালের নাম **সৌর মাস**। ফলিত জ্যোতিষগণনায় ইহা ব্যবহৃত হইয়া থাকে। ইহা চান্দ্র দিবস।

৩০ সাবনদিন = ১ সাবন মাস।

১২ সাবন মাস = ১ সৌর বর্ষ।

৩৬০ সৌর ( মানব ) বর্ষ = ১ দিব্য বর্ষ।

১ সৌর বর্ষ = ১ দিব্য দিন।

৩৬০ দিব্য অহোরাত্রি = ১ দিব্য বর্ষ।

১২০০ দিব্য বর্ষ = ১ মহাযুগ = ৪৩২০০ রবিবর্ষ।

৭১ মহাযুগ = ১ মন্বন্তর।

১৪ মন্বন্তর = ১ কল্প = ৪৩২০০০০০০ রবিবর্ষ।

২ কল্প = ১ ব্রাহ্ম অহোরাত্রি।

৩৬০ ব্রাহ্ম অহোরাত্রি = ১ ব্রাহ্মবর্ষ।

৫০ ব্রাহ্মবর্ষ = ১ পরাধ্ব।

২ পরাধ্ব = ১ পরা, মহাকল্প বা ব্রাহ্ম আয়ু।

আর্য্য-গণনাসারে ৪৩২০০০০০০০ রবিবর্ষে এক **কল্প** হয়। ব্রহ্মার এক দিনের নাম **কল্প**। **কৃত**, **ত্রৈতা**, **দ্বাপর**, **কলি**, এই চারি যুগে এক **মহামুগ** হয়। এক কল্পে ১০০০ **মহামুগ** ও ১৪ **মন্বন্তর** থাকে। ব্রহ্মার পরমায়ু ১০০ বর্ষ। এক কল্পে ব্রহ্মার এক দিন, এক কল্পে তাঁহার এক রাত্রি। এইরূপ তাঁহার ৩৬০ অহোরাত্রি লইয়া তাঁহার এক বৎসর। এইরূপ ১০০ বৎসর ব্রহ্মার আয়ু। এই দীর্ঘতম কালের নাম—“পর”। বর্তমান কল্পের প্রারম্ভে ব্রহ্মার আয়ুর এক পরাধ্ব চলিয়া গিয়াছে। এখন দ্বিতীয় পরাধ্বের “**বল্লাহ**” নামক আদিকল্প চলিতেছে। এই বরাহকল্পের ছয় মন্বন্তর শেষ হইয়াছে। এখন, বৈবস্বত মন্বন্তর সপ্তম মন্বন্তর চলিতেছে। বৈবস্বত মন্বন্তরে ২৮ কৃত ( সত্য ), ২০ ত্রৈতা, ২৮ দ্বাপর অতীত হইয়াছে। এখন, ১৮শ কলিযুগ চলিতেছে। অতীত ২৮শ মন্বন্তরের বর্তমান বরাহকল্পের ৪৫৭শ বর্তমান যুগ। পূর্বে বলিয়াছি, চতুর্দশ মন্বন্তরে ১ কল্প। প্রত্যেক মন্বন্তরে ৭১ মহাযুগ থাকে; সুতরাং ১৪ মন্বন্তর ৯৯৪ ( ১৪ × ৭১ ) মহাযুগের সমান। ১০০০ মহাযুগে কল্প হইবে। কাজেই এক কল্প হইতে আরও ছয় মহাযুগের দরকার। এই ছয় মহাযুগকে একরূপ ভাবে ভাগ করিয়া দেওয়া হয় যে, প্রত্যেক প্রথম মন্বন্তরের পূর্বে এক কৃতযুগ (= ০.৪ মহাযুগ ) পরিমিত

একটি ‘সঙ্খ্যা’ এবং প্রত্যেক মন্বন্তরের পরে সম-পরিমিত ‘সঙ্খ্যাংশ’ (১৫ × ০.৭ = ৬ মহাযুগ) থাকিবে। সূর্যাসিদ্ধান্ত মতে (১১৮) মন্বন্তরের সঙ্খ্যা বলিলে একটি জলপ্রবকে বুঝায়। বৈবস্বত, স্বায়ংভুব, সংবরণ প্রভৃতি চতুর্দশ মন্বন্তর নামেব কারণ স্থির করিবার জন্য বোধ হয় মন্বন্তরের এই পদ্ধতির সৃষ্টি হইয়া থাকিবে। চতুর্দশ মন্বন্তর নাম পূর্ব হইতে বৈদিক গ্রন্থে স্বীকৃত হইয়াছে। তখন হইতেই লোকে ভিন্ন ভিন্ন মন্ব মানিয়া আসিতেছে। পৌরাণিকগণ এই সমস্ত বিশ্বাসকে বিধিবদ্ধ করেন। দেব-পরিমাণে সঙ্খ্যা ও সঙ্খ্যাংশ সমেত যুগকাল এইরূপ—

যুগ	সঙ্খ্যা	সঙ্খ্যাংশ	যুগকাল	সমষ্টি
সত্য	৪০০	৪০০	৪০০০	৪৮০০
ত্রেতা	৩০০	৩০০	৩০০০	৩৬০০
দ্বাপর	২০০	২০০	২০০০	২৪০০
কলি	১০০	১০০	১০০০	১২০০
				১২,০০০

“এবং দ্বাদশ-বাহস্রং দেবানাং যুগযুচ্যতে।”

ইহাই মহাভারতে চতুষ্টয়-পরিমাণ। মন্বন্তরিতেও এইরূপ বর্ষের উল্লেখ আছে।

পৃথিবী সূর্যের চারিদিকে পরিভ্রমণ করিতেছে। কিন্তু আমরা পৃথিবীর সে গতি অনুভব করিতে পারি না। গতির স্বাভাবিক নিয়মাত্মকভাবে কোন চালিত বস্তুতে আরোহণ করিয়া যেমন অচল বস্তুকে চালিত হইতে দেখা যায়, সেইরূপ আমরা সচল পৃথিবীর উপর থাকিয়া সূর্যের গতি অনুভব করিয়া থাকি। এই নিয়মে প্রাতঃকালে সূর্যের পূর্বদিকে উদয় ও সায়ংকালে অন্ত আমরা দেখিয়া থাকি। যে পথ দিয়া সূর্যকে নভোমণ্ডলে গমনাগমন করিতে দেখা যায়, সেটা প্রকৃতপক্ষে ভূকক্ষ বা অয়নমণ্ডল। অয়নমণ্ডল সম্পূর্ণ গোল নয়। ইহার উত্তর-দক্ষিণে কিছুদূর ব্যাপিয়া যে আর একটি কল্পিত চক্র ইহাকে পরিবেষ্টন করে, তাহাকে রাশিচক্র বলে। রাশিচক্র ও অয়নমণ্ডল উভয়ে ১২ ভাগে ও ৩৬০ অংশে বিভক্ত। প্রত্যেক ভাগকেই রাশি বলে এবং রাশির পরিমাণ ৩০ অংশ। এট বারটী রাশির নাম খগোলবিজ্ঞার শৈশবাবস্থার দ্বাদশ নক্ষত্রপুঞ্জের নামানুসারেই হইয়াছিল।

৬৬ তারকা সংযুক্ত মেঘের আকারের মত যে নক্ষত্রপুঞ্জ গগনমণ্ডলে দেখিতে পাওয়া যায়, তাহার নাম মেঘনক্ষত্রপুঞ্জ। ঐ নক্ষত্রপুঞ্জ রাশিচক্রের যে ভাগে অবস্থিতি করে খগোলবিজ্ঞার ঐ ভাগের নাম মেঘরাশি।

এইরূপ বৃষের আকারের ছায়া নভোমণ্ডলে যে ১৪১টা তারকা সংযুক্ত নক্ষত্রপুঞ্জ দেখিতে পাওয়া যায়, তাহাকে বৃষনক্ষত্রপুঞ্জ বলে। ঐ নক্ষত্রপুঞ্জ রাশিচক্রের যে ভাগে অবস্থিতি করে, তাহার নাম বৃষরাশি। এইরূপ ৮৫ তারকাসংযুক্ত স্রীপুংকশাকারদৃশ মিবুন নক্ষত্রপুঞ্জ রাশিচক্রের যে ভাগে অবস্থিতি করে, তাহা মিবুনরাশি। এইরূপে কর্কট, সিংহ, কন্যা, তুলা, মৃশ্চিক, ধনু, মকর, কুম্ভ ও মীনরাশির নামকরণ হইয়াছে। কর্কটরাশিতে ৮৩ তারকাসংযুক্ত



কর্কট-নক্ষত্রপুঞ্জ, সিংহ রাশিতে ২৫ তারকা সংযুক্ত সিংহ নক্ষত্রপুঞ্জ। কন্যায় ১১০ তারকা সংযুক্ত কন্যা নক্ষত্রপুঞ্জ, তুলায় ৫১ তারকা সংযুক্ত তুলা নক্ষত্রপুঞ্জ, বৃশ্চিকে ৪৪ তারকা সংযুক্ত বৃশ্চিক নক্ষত্রপুঞ্জ, ধনুতে ৬২ তারকা সংযুক্ত উপরের অর্ধেক মকরাকার এবং নীচের অর্ধেক ঘোটাকাকার ধনুর্ধারীর ছায় ধনু নক্ষত্রপুঞ্জ। মকররাশিতে ৫১ তারকা সংযুক্ত মকরাকার ছাগমুখ সদৃশ মকর নক্ষত্রপুঞ্জ। কুন্তে ১০৮ তারকা যুক্ত ঘটধারী মানবাকার কুন্ত নক্ষত্রপুঞ্জ, মীনে ১১৩টি তারকা সংযুক্ত পরস্পর-পুচ্ছাভিমুখ যোনাকার মীন নক্ষত্রপুঞ্জ।

প্রসিদ্ধি আছে যে, এই দ্বাদশ নক্ষত্রপুঞ্জ অচল, ইহাদের প্রায় ৩ বিকলা করিয়া একটা বাধিক গতি আছে।

রাশিচক্র নভোমণ্ডলের মধ্যাংশে অবস্থিতি করে। ঐ চক্রের উত্তর-দক্ষিণে আরও অসংখ্য তারকা আছে, কিন্তু প্রাচীন হিন্দুগণে সপ্তর্ষি, ঋতারা প্রভৃতি করেকটি নক্ষত্র ছাড়া অন্য কোন নক্ষত্রের উল্লেখ নাই।

এ ছাড়া প্রাচীন জ্যোতিষে ২৭টি নক্ষত্র বা নক্ষত্রপুঞ্জ দ্বারা রাশিচক্রের আরও সূক্ষ্মবিভাগ আছে।\* প্রত্যেক নক্ষত্রের পরিমাণ ১৩ অংশ ২০ কলা। সূত্ররূপে দেখা যাইতেছে ২৪ নক্ষত্রে এক-একটি রাশি হয়। এই ২৭টি নক্ষত্রের মধ্যে বিশাখা, জ্যেষ্ঠা, পূর্বাষাঢ়া, শ্রবণা, পূর্বভাদ্র, অশ্বিনী, কৃত্তিকা, মৃগশিরা, পুষ্যা, মঘা, উত্তর-ফল্গুনী ও চিত্রা

\* পুরাণে লেখা আছে যে দক্ষ প্রজাপতির ২৮টি কন্যা ছিল। ইহাদের মধ্যে তিনি সতীনামে কন্যাকে মহাদেবের সহিত বিবাহ দেন। বাকী ২৭টি কন্যার বিবাহ সোমের সহিত হইয়াছিল। দক্ষ প্রজাপতি এক সময়ে একটি মহাবজ্রের অহুষ্ঠান করেন। এই বজ্রে তিনি প্রধান প্রধান দেবতা, ঋষি, মুনি প্রভৃতিকে নিমন্ত্রণ করেন। কিন্তু মহাদেবকে নিমন্ত্রণ করেন নাই। মহাদেব কিন্তু তাঁহার পত্নী সতীর বিশেষ আগ্রহে তাঁহাকে দক্ষবজ্রে পাঠাইতে বাধ্য হন। সতী দক্ষবজ্রে উপস্থিত হইলে তিনি যে শুধু পিতৃকর্তৃক অনাদৃত হইয়াছিলেন তাহা নয়, দক্ষ প্রজাপতি শিবের ঝগড়ার নাই নিন্দাবাদ করেন। ইহাতে সতী মনোদুঃখে প্রাণত্যাগ করেন।†

ভারতীয় জ্যোতিষশাস্ত্রে বিশেষ অভিজ্ঞ পণ্ডিত ব্রেনান্ড (Brenand) তাঁহার হিন্দুজ্যোতিষগ্রন্থে দক্ষবজ্রের একটি জ্যোতিষিক ব্যাখ্যা দিয়াছেন। অন্যান্য জ্যোতিষবিদেরাও দক্ষবজ্র সম্বন্ধে বিশেষ আলোচনা করিয়াছেন। জ্যোতিষমত অনুসারে দক্ষপ্রজাপতি—রাশিচক্র। ইঁহার ২৮টি কন্যা ছিল। ইঁহার ২৮টি কন্যা ২৮টি নক্ষত্র। তাঁহাদের মধ্যে সতী অর্থাৎ অভিজিৎ নক্ষত্রের সহিত মহাদেব অথবা মহাকালের পরিণয় হয়। সতীর প্রাণত্যাগ অর্থে বুঝিতে হইবে অভিজিৎ নক্ষত্রের নক্ষত্রগণনা হইতে বিচ্যুতি। ইহার পর হইতে ২৭টি নক্ষত্র লইয়া জ্যোতির্গণনা চলিয়া আসিতেছে।

পূর্বকালে কার্তিকমাস হইতেই বর্ষারম্ভ হইত। কিন্তু এই ঘটনার পর হইতে বর্ষারম্ভের সূত্রপাত হয়। এই বর্ষারম্ভের ব্যাপার স্মরণার্থ পৃথক্ যে রাশিতে রাখাযায়ে অবস্থিতি করে, সেই রাশির কল্পিত মুখ ছাপনু করা হয়। পূর্বে এই মুখ-মকর মুখ ছিল। আবার এই ঘটনার পর হইতে অভিজিৎ নক্ষত্রকে আর গণনার মধ্যে আনা হয় না। এই জন্য অভিজিৎ নক্ষত্র পরিভ্রান্ত। পরবর্ত্তী গণনার ২৭টি নক্ষত্র অবলম্বনে জ্যোতিষের গণনা নির্ধারিত হইয়াছে।

† এই পৌরাণিক গল্পের নানা ধরণ প্রচলিত আছে।

এই ১২টা নক্ষত্র হইতে বৈশাখ প্রভৃতি ১২ মাসের নাম হইয়াছে। যেমন বিশাখা হইতে বৈশাখ, পূর্নভাদ্রপদ হইতে ভাদ্র, যুগশিরা হইতে মার্গশিরা বা অগ্রহায়ণ। আদিম অবস্থায় প্রায় সকল জাতিই চান্দ্রমাসে বৎসর বিভাগ করিতেন। হিন্দুদের মধ্যেও চান্দ্রমাস প্রচলিত ছিল। এখনও ভারতের অনেক স্থানে চান্দ্রমাসের প্রচলন আছে। আমাদের দেশে সৌরমাস প্রচলিত হইবার পূর্বে চন্দ্রের গতি ও স্থিতি অনুসারে মাস নিরূপিত করিবার নিয়ম ছিল। যেমন বিশাখা নক্ষত্রে চন্দ্র উপস্থিত হইলে পূর্ণিমা হইত বলিয়া বৈশাখ মাসের নাম বৈশাখ।

জ্যোতিষের শেষাবস্থায় অভিজিৎ নক্ষত্র লইয়া ২৮টা নক্ষত্র প্রথমে স্থির হইয়াছিল। ঐ নক্ষত্রগুলির প্রত্যেকের পরিমাণ ১২ অংশ, ৩৪ কলা, ১৭ বিকলা ও কিঞ্চিৎ অধিক ৮ অঙ্ককলা। এত ভগ্নাংশ লইয়া গণনা করিয়া বুলিয়া বোধ হওয়ায়, কালে অভিজিৎ নক্ষত্র পরিত্যক্ত হয়।

ঋগ্বেদের সময়ে অক্ষ-নিরূপণের ব্যবস্থা ছিল। তখন ৩৬০ দিনে বৎসর ধরা হইত। বার মাসে বৎসর পূর্ণ হইত। মাসও ৩০ দিনে ছিল। দেখা যাইতেছে (Synodic) চান্দ্র বর্ষ অপেক্ষা বৈদিক বর্ষ ৬ দিন বেশী ছিল। আর সৌর বর্ষ অপেক্ষা প্রায় সত্তা পাঁচ দিন ছোট ছিল। দেখা যায় সৌর ও সাধারণ বর্ষের সামঞ্জস্য বিধানের জন্ত বৈদিক যুগে একটা চেষ্টা হইয়াছিল। ফলে একটা মলমাস বা অধিমাস (intercalary month) ত্রয়োদশ মাস বলিয়া স্বীকৃত হয়। সাহিত্যে এই পদ্ধতির বিশেষ উৎকর্ষ হইয়াছিল। বর্ষ ও ঋতুর ঐক্য-সাধনের জন্ত পঞ্চসংবৎসর চক্রের (Cycle of five years) সৃষ্টি হয়। এই সংবৎসরচক্রের দ্বিতীয় ও পঞ্চম বর্ষে অতিরিক্ত একটা মাস (অধিমাস) ধরিয়া এইরূপ করা হইয়াছে।

যজ্ঞ প্রভৃতি কৰ্মকাণ্ডের সময়-নির্দেশ ভারতবর্ষে সৌরবর্ষ অপেক্ষা চান্দ্রবর্ষের উপরই বেশী নির্ভর করে। এই নির্দেশপ্রথা ঋগ্বেদেও স্বীকৃত হইয়াছে। চান্দ্রবর্ষের দ্বারা ঋতু নির্ণীত হইয়াছে। প্রকৃতপক্ষে কাল নির্ণয়ে চন্দ্রের সঙ্গে কোনও সম্পর্ক নাই। গ্রীষ্ম, বর্ষা, শীত, এই তিন ঋতুই তখন প্রচলিত ছিল। পরে পাঁচ বা ছয় ঋতু স্বীকার করা হইয়াছে; কিন্তু ইহাদের নামকরণের সঙ্গেও চন্দ্রের কোন সম্পর্ক নাই।

তবে মাসের নাম বলিলে চান্দ্র মাসই বুঝাইত। নভোমণ্ডলে চন্দ্রের পথ নক্ষত্র বা নক্ষত্রপুঞ্জের হিসাবেই ধরা হয়। ইহারই মধ্য দিয়া চন্দ্রের গতি। চন্দ্রের স্থিতি অনুসারে এই গতিকে ২৭ (পরে ২৮) ভাগ করিয়া লওয়া হইয়াছে। চীন ও আরবেরা চান্দ্র রাশিচক্র প্রস্তুত করে। তবে আমাদের চন্দ্রের স্থিতির সঙ্গে চীনের Sieur কি সম্বন্ধ তাহা এখনও স্থিরীকৃত হয় নাই। আরবেরা তাহাদের **মনাজিল** (Manāzil) হিন্দুদের নিকট হইতেই লইয়াছে। কেহ কেহ বলিয়াছেন যে, হিন্দুরা বাবিলোনিয়দের নিকট হইতে তাঁহাদের বর্ষগণনাবিষয়ক জ্ঞান লাভ করিয়াছে। এটা একেবারেই ভুল ধারণা। প্রাচীন হিন্দুদের গণনার বর্ষ চান্দ্র, প্রাচীন বাবিলোনিয়দের গণনার বর্ষ :সৌর। যাহা ইউক, চন্দ্রের এই ভাগগুলি প্রকৃতপক্ষে নক্ষত্র নামে বৈদিক পঞ্জিকায় ব্যবহৃত। বৈদিক সাহিত্যের

কাল নিরূপণ করিতে হইলে মুখ্যভাবে ইহার সাহায্য ব্যতীত উপায়ান্তর নাই বলিলেই চলে। চান্দ্রমাস ছাড়া বৈদিকযুগে শুক্ল ও কৃষ্ণ এই দুইটি পক্ষের প্রচলন ছিল। বৈদিক যুগের অব্যবহিত পরে সপ্তাহের উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়।

বৈদিক পঞ্চবর্ষচক্র পাঁচটি, একশত বর্ষে বিভক্ত। প্রত্যেক বর্ষের নাম ও অধিপতি স্বতন্ত্র। সংবৎসরের অধিপতি অগ্নি, পরিবৎসরের অধিপতি সূর্য্য, ইন্দ্রাবৎসরের অধিপতি চন্দ্র, অম্ববৎসরের অধিপতি ব্রহ্মা এবং উদবৎসরের অধিপতি রুদ্র। পরবর্তী বৃহত্তর বর্ষচক্রকেও এইভাবে বিভাগ করা হইয়াছে।

বর্ষগণনার আরও কয়েকটি পদ্ধতির প্রচলন ছিল। কল্যাণ গণনা ও সপ্তর্ষিসংবৎ পদ্ধতি। শতবৎসরে একবার মাত্র সপ্তর্ষিগণ স্থান পরিবর্তন করে। নক্ষত্রের গতি অনুসারেই এই পরিবর্তন সাধিত হয়। এই নক্ষত্রপঞ্জিকা মধ্যে সপ্তর্ষি নক্ষত্রও অবস্থিত। নক্ষত্র ২৭টি; এইজন্ত সপ্তবিকালচক্র ২৭০০ বৎসরের। মধ্যযুগে ঐতিহাসিকেরা এই কালচক্র গণনার পদ্ধতি নিরূপণ করিয়াছেন। আমরা যথাস্থানে তাহার আলোচনা করিব। সাধারণের বিশ্বাস, কলিযুগের যখন আরম্ভ, তখন সপ্তর্ষিমণ্ডল ৭৫ বৎসর মন্য নক্ষত্র ছিল। বৃহস্পতিসংবৎসর বলিয়া দুইটি অঙ্ক-গণনাপদ্ধতি প্রাচীনকালে প্রচলিত ছিল। একটা ষাটবর্ষাব্যবস্থা, অপরটা ষষ্টিবর্ষাব্যবস্থা। প্রথমটীতে গ্রহের ১২ বৎসরে একবার সংক্রমণ (revolution) হয়। দ্বিতীয়টীতে গ্রহের ৫ বার চক্রগতি। ইহার প্রথম বৎসর কল্যাণের সহিত সমান। দক্ষিণ-ভারতে এই বর্ষ সৌর বর্ষের সহিত সমান বলিয়া গণ্য করা হয়। অতীত বর্ষচক্রের তেমন প্রাধান্য সাধারণের নিকট নাই। পরন্তরামের ১০০০ বর্ষচক্র দক্ষিণ-ভারতে প্রচলিত, কিন্তু উত্তরভারতে জ্যোতিষীদের কাছে ইহা নামে মাত্র পরিচিত। ইয়ুরোপীয়েরা বলেন, বর্ষচক্রের মধ্যে ষষ্টি সংবৎসরই অত্যন্ত প্রাচীন।

বৃহস্পতি সংবৎসরের প্রত্যেক বর্ষের একটি করিয়া পূর্ণক নাম আছে। খোদিত লিপিতে এই সংবৎসরের সহিত শব্দক অথবা যে রাজার লিপি তাঁহার রাজ্যক লিখিত থাকে।

এই ষষ্টি সংবৎসরের নাম আমরা নিম্নে দিলাম :—

প্রভব	চিত্রভানু	হেমলম্ব	পরিধাবী	বিভব	স্বভানু
বিলম্বী	প্রমাদীশ	শুক্ল	ভারণ	বিকারী	আনন্দ
প্রমোদ	পার্শ্ব	শর্করী	রাক্ষস	প্রজাপতি	বায়
দ্রব	অনল	আঙ্গিরস	সরজিৎ	শুভকৃৎ	পিঙ্গল
ঐশ্বর্য	সর্ষধারী	শোভন	কালযুক্ত	ভাব	বিরোধী
ক্রোধী	সিদ্ধার্থ	যুব	বিকৃতি	বিষাবহ	রৌহ
ধাতু	ধর	পরাভব	দুর্গতি	ঈশ্বর	নন্দন
দ্রবঙ্গ	দ্রুত	বহুধাতু	বিজয়	কৌলক	কথিরোধারী
প্রমাদি	জর	সৌম্য	রক্তাক্ষ	বিক্রম	মদ্যধ
সাধারণ	ক্রোধন	বিষ্ণু	দুর্শুর্ষি	বিরোধকৃৎ	ক্ষয়

(ক্রমশঃ) ত্রীমূল্যচরণ বিভাত্যুষণ।

এই প্রবন্ধের পরবর্তী অংশ পৌষ মাসে দাঁড়বে

## উপহার

তুমি ভাল বাস তাই বাঁধি শত গান,  
গেয়ে এত স্থখ পাই । নিত্য নব স্বর  
কোথা হ'তে আসে কণ্ঠে, রচে হৃদয়  
বিচিত্র বাগিণী কত না জানি সন্ধান ।  
তুমি এস বস কাছে রাখি হাতে হাত  
আমারে গাহিতে বল, হৃদয় আমার  
বিগলিয়া বয়ে যায় সহস্র প্রপাত  
সঙ্গীতের ঝরণায়, হিমালী সন্তার  
ঝরে যথা কলস্বনে অরুণ উষার  
কনক অঙ্গুলি ভরা তপ্ত পরশনে ।  
কত দিবা বিভাবরী কত না ঝঙ্কার  
তুলেছ আমার কণ্ঠে অপূর্ব নিকণে ।  
আজি তারি স্বরহারা দুচারিটি বাণী  
কুড়ায়ে এসেছি গাঁথি, লহ মালাখানি ।

শ্রীসুরেশ্বর শর্মা ।

## বেদান্তে মানবাত্মার স্বাধীনতা ও পুরুষকার

[ ৩ ]

আমরা গত সংখ্যায় দেখিয়া আসিয়াছি যে বেদান্তে আত্মার স্বতন্ত্রতার স্থান আছে ।  
আমরা দেখিয়াছি যে—বাহ্যের মূঢ়, অজ্ঞানাজ্ঞর, সাধারণ মনুষ্য, তাহার আপন প্রবৃত্তি-বশে,  
অবশ-ভাবে চালিত হইয়া থাকে । ইহারা দেহেন্দ্রিয়াদিকেই আত্মা বলিয়া মনে করিয়া লয় ;  
দেহেন্দ্রিয়াদি হইতে আত্মা যে স্বতন্ত্র, সে কথা ইহারা জানে না । যখন যখন যে প্রকার  
প্রবৃত্তি উপস্থিত হয়, ইহারা তদনুরূপ কার্যো দাবিত হয় । সুতরাং ইহারা কার্যের শুভাশুভ  
'বিচার' করিতে সমর্থ হয় না ।

শরর বলিয়াছেন—

“মূঢ়াৎ তৎপ্রাপ্তি-প্রয়োজন সাধন-বিশেষঃ নোপতিষ্ঠতে” ( কঠ—তা, ২।৭ ) ।

ইহারা মূঢ় ; ইহারা আত্মার স্বাধীন অস্তিত্ব ও কর্তৃত্বের কোন সংবাদ রাখে না ।  
ইহারা দেহাত্মবাদী, সুতরাং ইহাদের কর্ম বিচার-বিহীন ; ইহারা আত্ম-স্বার্থ, প্রবৃত্তি-বশে

চালিত। স্বাভাবিক দৈব-প্রকৃতির অবস্থাই এইরূপ। কিন্তু বাহ্যার বিবেকী, বাহ্যার আত্মার স্বতন্ত্রকর্তৃত্বে প্রজ্ঞাবান, তাহার আপন কল্যাণার্থ, সম্বন্ধ বা চিত্তগুণের নিমিত্ত, ‘সাধন’ অবলম্বন করিয়া থাকেন। তাহার দেহেন্দ্রিয়-মনবুদ্ধি প্রভৃতিকে আপন কল্যাণ সাধনার্থ একলক্ষ্যে—এক উদ্দেশ্যে প্রয়োগ করিয়া থাকেন। আত্মার স্বাতন্ত্র্য আছে বলিয়াই এই প্রকারে প্রয়োগ করা সম্ভব হয়, ইহা আমরা গত দ্বিতীয় সংখ্যায় আলোচনা করিয়া আসিয়াছি। এই সকল ব্যক্তি কি প্রকারে ক্রিয়া করিয়া থাকেন, এখন আমরা তাহাই আলোচনা করিব।

ছান্দোগ্য-উপনিষদের সপ্তম অধ্যায়ে ইহাদের ক্রিয়ার স্বরূপ বা Psychology of Volition অতি সুন্দর ভাবে ব্যাখ্যাত হইয়াছে। কঠোপনিষদের ভাষ্যেও এই তত্ত্বটি বিশদীকৃত রহিয়াছে। চিত্তের স্বাভাবিক মালিন্য বা প্রবৃত্তি-বশততা দূর করিবার জন্য, সত্ত্বের উৎকর্ষ সাধনের নিমিত্ত কি প্রকারে কর্তব্যাকর্তব্য নির্ধারণ করিতে হইবে; কি প্রকারে একটি মহৎ ফলের উদ্দেশ্যে আপনার জীবনের মুখ্য প্রয়োজন (The highest End) বাছিয়া লইয়া সাধন অবলম্বন করিতে হইবে,—ইহাই ধর্মজীবনগঠনের মূল ভিত্তি। এই বিচার-প্রক্রিয়ার আত্মার স্বতন্ত্রতা ও পুরুষকার সুস্পষ্টরূপে প্রস্ফুটিত হইয়া উঠে।

শব্দর এই তত্ত্বটি এই প্রকারে বলিয়া দিয়াছেন—

যাহা ইন্দ্রিয়-তৃপ্তিকর এবং যাহা আত্মার প্রকৃত কল্যাণকর—এই দুইটি, পরস্পর মিশ্রিতভাবে মনুষ্যের সমুখে উপস্থিত হয়। যাহা আপাততঃ ইন্দ্রিয়-সুখ-প্রদ, তাহার ফল এবং যাহা আত্মার প্রকৃত-কল্যাণ-প্রদ, তাহার ফল—এই উভয়প্রকার ফলের মধ্যেও বিশেষ ভেদ আছে। যাহারা মূঢ়, তাহার। যেটি প্রকৃত কল্যাণকর সেটিকে বাছিয়া লইতে পারে না। কিন্তু বাহ্যার বিবেকী, তাহার। উভয়ের গুরু-লঘু বিচার করিতে সমর্থ হন। উভয়ের মধ্যে যেটি গুরু, যেটি সারভূত, যেটি প্রকৃত কল্যাণ-প্রদ—সেইটিকে ইহারা অপসৃত হইতে, বিচার-প্রয়োগে, পৃথক্ করিয়া লন এবং সেইটিকেই গ্রহণ করেন। অপসৃতটিকে ত্যাগ করেন। মূঢ়, প্রবৃত্তি-পরায়ণ হোকেরা এ প্রকার বিচার করিতে পারে না; পৃথক্ করিতেও পারে না।\*

কর্তব্যাকর্তব্যরূপে এই যে বিষয়-বিভাগ, ইহাকে শব্দর “সংকল্প” শব্দে নির্দেশ করিয়াছেন। তিনি বলিয়াছেন—

“কোনটি কর্তব্য, কোনটি অকর্তব্য,—এইরূপ নির্ধারণ করিবার সামর্থ্যের নাম ‘সংকল্প’। কর্তব্য নির্ধারিত হইলে, সেইটা করিবার ইচ্ছা উপস্থিত হয়”†

\* মূঢ়ত্ব তৎপ্রাপ্তিপ্রয়োজন সাধনবিশেষঃ নোপভিত্তে। (কঠ, ২।৭)

সাধনতঃ কলতশ্চ মন্দবুদ্ধীনাং ব্যাবিধীভূতেইব মনুষ্যমতঃ শ্রেয়শ্চ শ্রেয়শ্চ।

অতোহংসইব অন্তঃ পরঃ.....মনসা সম্যগালোচ্য গুরু-লাঘবং বিবিনন্তি—পৃথক্ কয়োতি ধীরঃ।

(কঠ, ১।৯.২)।

† সংকল্পোহি অন্তঃকরণবৃত্তিঃ। কর্তব্যাকর্তব্যবিভাগেন সমর্থনং। বিভাগেন হি সমর্থিতে বিষয়ে, চিকীর্ষাবুদ্ধিঃ মনতাননন্তরং ভবতি (ছা, ৭।৪)।

শ্রেয় ও প্রেয় উভয়ে মিশামিশিভাবে উপস্থিত হইল। কোনটী গ্রহণ করিলে ফল প্রকৃত মঙ্গলপ্রদ হইবে বা ফল অমঙ্গল-জনক হইবে,—এইরূপ তুলনা করা হইতেছে প্রথম অঙ্গ। তৎপর কর্তব্য নির্ধারণ দ্বিতীয় অঙ্গ। তৃতীয় অঙ্গ—যে বিষয়ে কর্তব্য নির্ধারণ করিলে, তাহা করিবার নিমিত্ত ইচ্ছা। শঙ্করের ভাষায় ইহা “চিকীর্ষা-বুদ্ধি”। আমরা এ স্থলে শঙ্করের কথায় তিনটি অঙ্গ পাইতেছি।

ইহার পরের অঙ্গ-গুলির বিবরণ শঙ্কর এইপ্রকারে দিতেছেন—

যে কার্য্যটি করিতে বাইতেছ, উহার ফল দূর-ভবিষ্যতে কিরূপ হইবে, তদ্বিষয়ে বিচার। এই ভবিষ্যৎবিচারে, অতীতেরও আবশ্যকতা আছে। এইটী চতুর্থ অঙ্গ। অতীতের সঙ্গে তুলনা করিয়া, কাঁধের এই যে ভবিষ্যৎ ফলের বিচার, ইহাতে মনঃসংযোগেরও বিশেষ আবশ্যকতা আছে। এই মনের একাগ্রতাকে শঙ্কর “ধ্যান” শব্দ দ্বারা নির্দেশ করিয়াছেন। এইরূপ কর্তব্যই জীবনের একমাত্র লক্ষ্য,—ইহাই জীবনের মুখ্য প্রয়োজন; এই প্রকারে কর্তব্য সম্পাদন করিতে, পারিলেই ক্রিয়ার লক্ষ্য সুসিদ্ধ হইতে পারিবে,—ইহা ধ্যানবলেই নির্ধারিত হইয়া থাকে। শঙ্কর এ স্থলে বলিয়া দিয়াছেন যে, বাহ্যার সংসারের ক্ষুদ্র বস্তুরে আসক্তচিত্ত, তাহার জীবনের প্রকৃত লক্ষ্য হইতে বিচ্যুত হয়। বাহ্যার ধ্যান-বলে চিত্ত স্থির করিয়া লইতে সমর্থ, তাহারাই কেবল কর্তব্যের প্রকৃত লক্ষ্যে নিশ্চল হইয়া অবস্থান করিতে পারেন।

এই প্রকারে শঙ্করাচার্য্য কশ্মের পাঁচটি প্রধান অঙ্গের কথা বলিয়া দিয়াছেন।

তারপর—

“তথা কশ্মানি কুব্বীয় ইতি “চিকীর্ষা-বুদ্ধিঃ” কৃত্বা... ইচ্ছয়েতি প্রাপ্তীচ্ছাংকৃৎস্বা, তৎ-প্রাপ্ত্যুপায়ানুষ্ঠানেন... প্রাপ্নোতি”।

ইহার পরেই ‘উপায়ানুষ্ঠান’। কি উপায় অবলম্বন করিলে, মৎ সংকল্পিত কর্তব্যকশ্মটী সম্পাদিত হইতে পারে? এই উপায় বা সাধন অন্বেষণই—ষষ্ঠ অঙ্গ। কঠ-ভাষ্যেও, এই উপায় বা সাধন অবলম্বনের কথা উক্ত হইয়াছে।\*

বাহ্যার সাধারণ লোক, বাহ্যার মূঢ় অবিবেকী, তাহার ত প্রবৃত্তি-চালিত; তাহার ত ইন্দ্রিয়তৃপ্তির আশায় অবশ-ভাবে, প্রবৃত্তিধার ( Mechanical Causality ) শাসিত। তাহার আত্মার স্বাধীন কর্তৃত্বের, বিচার সামর্থ্যের ( Free Causality ) কোনই ধর রাখে না। এই জন্যই, ইহাদের নিকটে, জীবনের লক্ষ্য যে কর্তব্য-কশ্ম, তৎপ্রাপ্তির নিমিত্ত, ইহাদের কোন ‘সাধন’ বা উপায় অবলম্বন করা আদৌ সম্ভব হয় না। ইহারা কেবলমাত্র প্রবৃত্তির অধীন হইয়া, ক্ষুদ্রস্থখাশায়, অবশভাবে কশ্ম করিয়া যায়। কিন্তু বিবেকী, ব্যক্তি আপন পুরুষকারের বলে, বধোপযুক্ত সাধন অবলম্বন করিয়া থাকেন এবং তদ্বারা আত্মার প্রকৃত কল্যাণে উপস্থিত হন। এই স্থলেই আত্মার পুরুষকারের ও স্বাধীন কর্তৃত্বের প্রমাণ আমরা পড়িতেছি।

\* তৎপ্রাপ্তিপ্রয়োজন সাধনবিধেয়ঃ শাস্ত্রীঃ সম্পাদয়ঃ। স চ অবিবেকিনঃ এতি ন ভাবতি... পুত্র-পদার্থপ্রয়োজনেনু আসক্তমনসঃ”।

আমরা উপরে দেখিয়া আসিলাম যে, জীবনের কর্তব্য নির্ধারণে বিচার বুদ্ধির বিশেষ প্রয়োজনীয়তা আছে। বুদ্ধিই, বিচার দ্বারা কর্তব্যাকর্তব্য নিরূপণ করিতে সমর্থ। বিচার বুদ্ধির যেমন আবশ্যকতা আছে, শব্দ—‘সুখ’লাভেরও তরুণ প্রয়োজনীয়তার নির্দেশ করিয়াছেন।

“সাপিত্তিঃ, বহা সুখংলভতে, সুখং নিরতিশয়ং লব্ধ্বাং মরতি মন্ত তে, তদা ভবতি”।

মৃত ব্যক্তির প্রবৃত্তি যেমন ক্ষুদ্র বিষয়-সুখ দ্বারা চালিত হয়, বিবেকী ব্যক্তি তাদৃশ সুখ ইচ্ছা করিতে পারেন না। যে সুখ নিরতিশয়, বাহ্য পরম মঙ্গলকর, তদুদ্দেশ্যেই ইহারা ক্রিয়া করিয়া থাকেন। মৃত লোকেরা বিষয়-সুখে মগ্ন হয়; কিন্তু বিবেকী ব্যক্তি এরূপ ক্ষুদ্র সুখের আশার জীবনের কর্তব্য স্থির করিয়া লন না। নিরতিশয় আনন্দপ্রাপ্তিই ইহাদের একমাত্র উদ্দেশ্য। এই আনন্দলাভের উদ্দেশ্যেই, ইহারা ক্রিয়ার প্রবৃত্ত হন। এবং তরমিত উপায় বা সাধন অবলম্বন করেন। এই প্রকারে শব্দরাচার্য জীবনের লক্ষ্য সাধনে, বুদ্ধি ও সুখ—উভয়েরই প্রয়োজনীয়তা সংস্থাপিত করিয়াছেন।

এখন আমরা জীবনের লক্ষ্য-প্রাপ্তির সেই সকল উপায় বা সাধন সম্বন্ধে বেদান্তের শিক্ষান্ত কিরূপ, তাহাই সংক্ষেপে দেখিতে অগ্রসর হইব। কিন্তু সাধনগুলির কথা বলিবার পূর্বে, একটা প্রয়োজনীয় ভাষ্যের উল্লেখ করিতে ইচ্ছা করি।

পাঠক দেখিবেন, তৈত্তিরীর উপনিষদে ব্রহ্মকে “স্বকৃত” শব্দ দ্বারা নির্দেশ করা হইয়াছে। স্বকৃত শব্দটির সাধারণ অর্থ—পুণ্য। এই “স্বকৃত”-ব্রহ্মলাভের উদ্দেশ্যে বিবেকী ব্যক্তি, আপনাত্মার চিত্তের উৎকর্ষ সাধনার্থ, উপায় অবলম্বন করিয়া থাকেন। বাহ্যর সম্বন্ধ বা চিত্তের বতদূর উৎকর্ষতা লাভ হয়, তাহার চিত্তে ততদূর জ্ঞান-সুখ-ঐশ্বর্যের অভিব্যক্তি হইয়া থাকে।

শব্দের নিজের উক্তি শুদ্ধ—

“উক্তানাং উপাধীনাং শুদ্ধিতারতম্যাৎ ঐশ্বর্য-জ্ঞান-স্বরূপ-শক্তীনাং তারতম্যরূপা বিশেষা ভবন্তি।...তৈত্তিরেকরূপস্য আত্মনঃ মনুষ্যাদিহিরণ্য গর্ভাণি “আবির্ভাব-তারতম্যাৎ” প্রায়তে” ॥

আমাদের চিত্ত (স্ব) মলিন। উহা রজঃ ও তমঃ দ্বারা কলুষিত। ক্রিয়া-বলে, সাধন-প্রভাবে, এই চিত্ত ক্রমেই বিশুদ্ধ হইতে থাকে। মনুষ্য-প্রকৃতিও ক্রমে স্বর্গ-পরায়ণ হয়। বতই বিশুদ্ধ হইতে থাকে, ততই চিত্তে আনন্দ ক্ষুটিয়া উঠিতে থাকে। চিত্তের উৎকর্ষতার তারতম্যে, আনন্দ-অভিব্যক্তির তারতম্য হয়। এই প্রকারে বতই চিত্ত সাধন-প্রভাবে পরিশুদ্ধ হয়, ততই উহার শক্তি নির্মল হইতে থাকে। রজঃ ও তমঃ দ্বারা আচ্ছন্ন থাকার চিত্তের শক্তিগুলি সমাচ্ছন্ন হইয়া রহিয়াছে আনন্দেরও অভিব্যক্তি হইতে পারিতেছে না। এই রজঃ ও তমঃ দ্বারা আচ্ছন্ন থাকার, চিত্তের কামনাগুলিও নিতান্ত নিকৃষ্ট, মলিন ও বিষয়-ভিনুখী থাকে। কিন্তু বতই বাহ্যর চিত্ত পরিশুদ্ধ, ততই তাহার কামনাও পরিশুদ্ধ ও উন্নত হয়। চিত্তের এই কামনা যখন সম্পূর্ণ বিশুদ্ধ হয়, তখন কামনা আর ক্ষুদ্র বিষয়-সুখে ধাবিত হয় না। তখন কামনাও বিশুদ্ধ, সৎপ্রধান হইয়া উঠে; রজঃ ও তমঃের আচ্ছাদন বিলুপ্ত হইয়া যায়। ১০

\* শব্দ বলিয়াছেন—আমাদের ইন্দ্রিয়ের বোধ কেবল বর্তমানকালে আবদ্ধ। কিন্তু আমাদের বুদ্ধি—

এই বিত্ত্ব সঙ্গপ্রধান কামনাকে, ছান্দোগ্য উপনিষদের অষ্টম অধ্যায়ে, “সত্যঃ কামাঃ” বলা হইয়াছে। হিরণ্যগর্ভের কামনা এইরূপ বিত্ত্ব ও সত্য। এই বিত্ত্ব সত্য কামনাকে আমরা, Kant এর ভাষায়, Ideas of Reason বলিতে পারি।†

এই বিত্ত্ব, সত্য ‘কাম’ গুলি (Constitutive Principles) রজঃ ও তমঃ দ্বারা আচ্ছন্ন থাকায়, এক্ষুট হইতে পারিতেছে না—পূর্ণ বিকাশ পাইতে পারিতেছে না। সংসারের যাবতীয় পদার্থ, বুদ্ধ-লতা-মল্ল্যাদি তাবৎ বস্তু,—এই সকল ‘সত্যকামের’ই অভিব্যক্তি। এই “কামাঃ” বা ideas গুলি ব্রহ্মেরই সঙ্কল্প-শক্তি। ব্রহ্মেরই সঙ্কল্প বা কাম, সংসারে রজঃ ও তমঃ দ্বারা আচ্ছন্ন হইয়া অভিব্যক্ত হইতেছে।

তৈত্তিরীয় উপনিষদে শঙ্করাচার্য্য, ব্রহ্মের ‘কাম’ বা Ideas গুলির যে বর্ণনা করিয়াছেন, তাহাতে এই সিদ্ধান্তই অনিবার্য্য হইয়া উঠে। ব্রহ্মের সঙ্কল্পবশতঃ যখন জগৎ-সৃষ্টির কথা বর্ণিত হইয়াছে, তখন ব্রহ্মেরও ‘চিন্তা’ বা ‘সঙ্ক’ আছে, বুঝিতে হইবে। কেননা চিন্তা ব্যতীত, সঙ্কল্প বা কামের উদয় অসম্ভব। এই তত্ত্ব, “নিরতিশয় সঙ্ক” বলিয়া মায়াজ্ঞান, গীতার শঙ্করকর্তৃক ব্যাখ্যাত হইয়াছে। এই সত্ত্ব রজঃ ও তমের মালিন্য নাই; ইহা নিতান্ত বিত্ত্ব। এই কামনাগুলি, —ব্রহ্মকে পরিচালিত করিতে পারে না; ব্রহ্মই ইহাদিগের চালক বা নিয়ন্তা। আমাদের কামনা যেমন আমাদেরই বশীভূত করিয়া লয়, ব্রহ্ম-কামনা সেক্ষেপ নহে। শঙ্করের বর্ণনা শুদ্ধ—

“কাময়িতৃৎবাৎ অশ্রদাদিৎ অনাপ্তকামৎচেৎ ?

ন ; স্বাতন্ত্র্যাৎ । যথা অজ্ঞান্ পরবশীকৃত্য

কামাদিদোষাঃ প্রবর্তন্তি । ন তথা ব্রহ্মণঃ

প্রবর্তকঃ কামাঃ । কথং তর্হি ? সত্য-জ্ঞান-লক্ষণাঃ ;

স্বাত্মভূতত্বাৎ বিত্ত্বাঃ । ন তৈত্র্যং প্রবর্ততে ।...

স্বাস্থানোহনন্তাঃ । সোহকাময়ত, স আস্মা”।

ব্রহ্ম,—এই ‘কাম’ হইতে স্বতন্ত্র ও কামের ‘অধিষ্ঠান’ বলিয়াই, বেদান্তে ব্রহ্মকে ‘নিগূর্ণ’ “তুরীয়” শব্দেও নির্দেশ করা হইয়াছে।

ব্রহ্ম—এই সংকল্প বা কামনার প্রবর্তক, প্রেরক, নিয়ন্তা। নিরতিশয় বিত্ত্ব সত্ত্বের ( চিন্তের ), এই সকল কামনাও—নিরতিশয় বিত্ত্ব। আমরা সাধন-বলে, আমাদের চিন্তেরও মালিন্য দূর করিতে সমর্থ। বতই আমাদের সর্বোৎকর্ষ হইতে থাকিবে, ততই কামনাও বিত্ত্ব হইতে থাকিবে। ব্রহ্ম-সত্ত্বই আমাদের সাধনার চরম-লক্ষ্য। তৈত্তিরীয়-ভাষ্যে বর্ণিত

অতীত, বর্তমান ও ভবিষ্যৎ এই তিনকালে বদ্ধ। কিন্তু এই বুদ্ধি যখন বিত্ত্ব, সঙ্গপ্রধান হয়, তখন বুদ্ধি—যে শব্দ কালের গভীর অতীত হইয়া যায় ( ছাঃ ; ৮।১২।৫ )।

† সাধন বলে যখন বুদ্ধির রজঃ ও তমের মলিনতা দূর হয়, তখন বুদ্ধি এইরূপ হয়—“বদন্ত মুদিকমোহং ( Pure Reason ) স্বয়ংব্যবহিত সর্বোপলব্ধিকরণং দৈবচক্ৰঃ”। [ Dr. Roy's "Neglected aspects of Kant's Philosophy" দেখুন ]।



আছে যে, বিজ্ঞা ও জ্ঞান প্রভাবে সাধকের চিত্তের এত দূর উৎকর্ষ হইতে পারে যে, সেই বিপুল চিত্ত, ঠিক হিরণ্যগর্ভের চিত্তের তায় বিপুল হয়। এই চিত্তে আনন্দ ও বিপুলকৃত হইয়া উঠে। আমরা যতই পুণ্যকর্মের অনুষ্ঠান করিতে থাকি, তাদৃশ কর্মের মুখ্য লক্ষ্য—সেই পরম-স্বকৃত ব্রহ্মবস্তুরই। এই “স্বকৃত”কে—Absolute Good বলিয়া অনুবাদ করিলে অসঙ্গত হইবে না। শঙ্কর বলিয়াছেন -

“পুণ্যরূপেণাপি তদেব ব্রহ্ম কারণং, “স্বকৃত” মুচ্যতে। সর্বব্যাপিত্ব ফলসম্বন্ধাদিকারণং স্বকৃতশব্দবাচ্যং প্রসিদ্ধংলোকে। যদি পুণ্যং যদিবা অন্যং, সা প্রসিদ্ধি নির্ভ্যে চেতনাবৎকারণে সতি উপদ্যতে”।

ব্রহ্ম-সত্ত্ব যেমন বিপুল \* আমাদের সহকেও (চিত্তকে) তদনুরূপ বিপুল করিতে যত্ন লইতে হইবে। সত্ত্বের উৎকর্ষসম্বন্ধেই ক্রিয়ার একমাত্র মুখ্য লক্ষ্য হইবে। আমাদের চিত্ত, ক্ল্যাগ-দেব দ্বারা কলুষিত; বিবয়াকাজ্ঞা দ্বারা জড়িত; এবং উহা তুচ্ছ স্থলভার্য নিয়ত ধাবিত। চিত্তের এই সকল স্বাভাবিক মালিন্য দূর করিয়া দিতে হইবে। প্রথম সংখ্যায় আমরা দেখিয়া আসিয়াছি যে, আমাদের চিত্তের ‘স্বভাবই’ এই যে, উহা বিবয়্যভিমুখী, বহিমুখ এবং স্বার্থচালিত। চিত্তের এই স্বাভাবিক গতি, এই বহিমুখীনতা ও বিবয়-প্রবণতা ঘুরাইয়া লইয়া,—উহাকে অন্তর্মুখীন করিতে হইবে। ইহার ‘উপায়’ কি? ইহার ‘সাধন’ কিরূপ? এখন আমরা শঙ্কর-কথিত সেই ‘সাধনগুলির উল্লেখ করিতে আগ্রসর হইব। অনেকের ধারণা যে, বেদান্তে ধর্ম-সাধনের—Ethical discipline এর—কোন স্থান নাই। এই ধারণাটি যে অসঙ্গত, তাহাও আমাদের এই বিবরণ হইতে সুস্পষ্ট হইয়া উঠিবে। কিন্তু আগামীবারে, সেই সাধন সম্বন্ধে আমাদের বক্তব্য বলিতে চেষ্টা করিব।

(ক্রমঃ)।

শ্রী কোকিলেশ্বর শাস্ত্রী ।

## বনপর্ব ।

### পঞ্চম অধ্যায় ।

#### তীর্থ ভ্রমণ ।

রাজা যুধিষ্ঠির, ভীম, নকুল, সহদেব ও দ্রৌপদী—দ্রোণ্য পুরোহিত ও লোমশ ঋষিকে সঙ্গে করিয়া তীর্থ পর্যটনে নির্গত হইয়াছেন। পাণ্ডবদিগের মস্তকে জটা, পরিধানে চন্দ্র, হস্তে করণ্ড, শরীরে অভেদ্য কবজ, গুষ্ঠে তুণ ও ধনু। লোমশ ঋষি তাঁহাদের পথশ্রম দূর করিবার জন্য ও শিক্ষার নিমিত্ত বহুবিধ বিষয় বলিতে লাগিলেন। একদিন বলিলেন,—“একদা দেবগণের সহিত অসুরগণের ভয়ঙ্কর যুদ্ধ বাধিয়াছিল। দেবগণ কোনরূপে জয়লাভ করিতে পারিলেন না। শেষে তাঁহারা দ্বাদশ মূনির আশ্রমে উপনীত হইলেন। তাঁহাকে বলিলেন, ‘মহাঅনু, আপনার অস্থি ভিন্ন অসুররাজ বৃত্রাসুর নিহত হইবে না, আমাদের দুঃখেরও অবসান হইবে না।’ মূনিবর উত্তর করিলেন, ‘আমি প্রাণ দিলে আপনাদের উপকার হইবে, ইহাপেক্ষা বাঞ্ছনীয় আর কি আছে? আমার সমুদয় তপস্যা সার্থক যে পরোপকারের জন্য এইরূপ আত্মোৎসর্গ কবিবার অবসর পাইলাম।’ তিনি তখনই যোগবলে প্রাণত্যাগ করিলেন। দেবগণ তাঁহার অস্থিদ্বারা ভয়ঙ্কর বজ্র নির্মাণ করিয়া বৃত্রাসুরকে নিহত করিলেন”।\*

আর একদিন আর এক তীর্থে লোমশ ঋষি বলিলেন,—“উশীনর নামে এক বিখ্যাত রাজা ছিলেন। এক কপোত এক শ্চেন পক্ষীর আক্রমণে ভীত হইয়া তাঁহার আশ্রয় গ্রহণ করিল। শ্চেনও রাজার নিকট উপস্থিত হইয়া বলিল, ‘আমি ক্ষুধার্ত, কপোতকে প্রদান করুন।’ রাজা কহিলেন, ‘শরণাগতকে রক্ষা করাই ধর্ম, এমন অবস্থায় আমি কিরূপে উহাকে দিতে পারি?’ শ্চেন উত্তর করিল, ‘ক্ষুধিতকে আহার দেওয়াই ধর্ম। আপনি কিরূপে উহাকে রাখিতে পারেন? যে ধর্ম অগ্নি ধর্মের অন্তরায়, তাহা ধর্ম নহে, তাহা কুধর্ম। আর যে ধর্মের সহিত অগ্নি কোন ধর্মের বিরোধ নাই, তাহাই প্রকৃত ধর্ম।’ তাহা শুনিয়া রাজা বলিলেন, ‘আমার শরীর হইতে এই কপোতপরিমাণ মাংস কাটিয়া তোমার আহারার্থ প্রদান করিতেছি। তাহাতে শরণাগতকে রক্ষা করাও হইবে, ক্ষুধিতেরও আহার দেওয়া হইবে।’ শ্চেন তাহাতে সম্মত হইল। রাজা স্বীয় শরীর হইতে মাংস কাটিয়া লইয়া তাহা তুলা-ধাত্রে সেই কপোতের সহিত পরিমাণ করিতে লাগিলেন। কিন্তু বহু মাংস কাটিয়া দিলেও তাহা সেই কপোতের সমান হইল না। তখন রাজা তাঁহার সমুদয় শরীর সেই শ্চেনকে অর্পণ করিলেন ও তাহা আহারার্থ তাহাকে প্রদান করিলেন। শ্চেন

\* বনপর্ব ১০০ অধ্যায়। এই গল্প আবার উদযোগপর্বের ৯১০ অধ্যায়ে বর্ণিত হইয়াছে। তথায় কেশপুঞ্জ দ্বারা বেত্র-সংহার বর্ণিত হইয়াছে।

বলিল, ‘মহারাজ, যিনি স্বীয় প্রাণ বিসর্জন দিয়া অপরের প্রাণ রক্ষা করেন, তিনিই প্রকৃত মহাত্মা। আমি এইরূপ মহাত্মাকে বিনষ্ট করিতে পারি না। সর্বভূতে আপনার এইরূপ অসাধারণ দয়া দেখিয়া মুগ্ধ হইলাম। আমি আর কপোত চাহি না।’ এই বলিয়া শ্চেনপক্ষী উড়িয়া অদৃশ্য হইল।\*

ক্রমে ক্রমে পাণ্ডবেরা সমুদয় ভারতবর্ষ ও ভারতীয় তীর্থ পর্যটন করিলেন। সমুদ্র মধ্যে যে সকল তীর্থ ছিল, তথায়ও গমন করিলেন। পূর্বে সমুদ্র-যাত্রা হিন্দুর নিষিদ্ধ ছিলনা।† শেষে তাঁহারা গঙ্গাঘাট দিয়া হিমালয়ে প্রবেশ করিলেন। পার্বত্য পথে গমন করিতে করিতে দ্রৌপদী অত্যন্ত শ্রান্ত-ক্লান্ত হইয়া পড়িলেন। অবশেষে অকস্মাৎ অচেতন হইয়া পর্বতপৃষ্ঠে পতিত হইলেন। অমনি নকুল আসিয়া ধরিলেন। যুধিষ্ঠির দ্রৌপদীকে কোড়ে করিয়া বসিলেন। কেহ তাঁহার শরীরে হস্ত বুলাইতে লাগিলেন, কেহ বাতাস দিতে লাগিলেন। রাজা যুধিষ্ঠির বিলাপ করিতে লাগিলেন, “হায়! হায়! ঋণদ-রাজ দ্রৌপদীকে আমাদিগের হস্তে অর্পণ করিবার সময় কতই না আশা করিয়াছিলেন! ভাবিয়াছিলেন, আমরা তাহাকে স্বখে ও সম্মানে রাখিব। তাঁহার সকল আশাই ব্যর্থ হইয়াছে। আমার দোষেই দ্রৌপদী এত দুঃখ ভোগ করিতেছে।” পার্বত্য বাতাসে ও স্বামীগণের সেবা শুশ্রূষায় ধীরে ধীরে ক্লম্বার জ্ঞানের সঞ্চার হইল। ক্রমে তিনি স্বেচ্ছ হইলেন।

এখন তাঁহারা অসভ্য জাতির স্বল্পে চড়িয়া য়েচ্ছ প্রভৃতি বহু জাতি দেখিতে দেখিতে বদরিকাশ্রমে উপস্থিত হইলেন। এখানে কিছুদিন বিশ্রাম করিয়া আবার সকলে চলিতে লাগিলেন। ক্রমে তাঁহারা গঙ্গাঘাট পর্বতে প্রবেশ করিলেন। এখানে অজ্ঞান আসিয়া তাঁহাদের সহিত মিলিত হইলেন। এখন সকলে মিলিয়া বদরিকাশ্রম হইয়া ভারতের দিকে অগ্রসর হইতে লাগিলেন।

পূর্বেই বলিয়াছি, অজ্ঞান ভ্রাতৃগণের নিকট বিদায় লইয়া পূর্বেই হিমালয় প্রদেশে আসিয়াছিলেন। তিনি এখানে এক কিরাতকে পরাভূত করিয়া ভয়ঙ্কর পাণ্ডপাত অস্ত্রপ্রাপ্ত হইয়াছিলেন। তিনি অর্থহীন, সহায়হীন ও একাকী হইয়াও প্রবল পুরুষকার-বলে হিমালয় ও গঙ্গাঘাট পর্বত অতিক্রম করিয়া, অতি দুর্গম স্থান সকল উত্তীর্ণ হইয়া অসভ্য ও বর্বরের বসতিস্থানের মধ্য দিয়া গমন করিয়া শেষে শরীরে স্বর্গে উপস্থিত হইলেন। পূর্বে হিন্দু-গণ পৃথিবীর সকল অংশেই গমন করিত, পৃথিবীর সকল অংশেই উপনিবেশ স্থাপন করিত।‡ অজ্ঞান স্বর্গে পাঁচ বৎসর বাস করিয়াছিলেন। সেখানেই নৃত্য গীত বাদ্য শিখিয়াছিলেন। সেখানেই দেবগণের পক্ষে যোগদান করিয়া দানবগণের সহিত সতত সংগ্রাম করিতেন। এইরূপ স্বর্গের স্বর্গেও তাঁহাকে সতত যুদ্ধে লিপ্ত থাকিতে হইত, সতত দানবগণকে হত ও

\* এই গল্প সম্বন্ধে এই গ্রন্থের শান্তিপর্বে ৫ম অধ্যায়ে দর্শন প্রবন্ধে ‘বৌদ্ধ-দর্শন’ জটব্য।

† এ সম্বন্ধে এই গ্রন্থের শান্তিপর্বে ৫ম অধ্যায়ে ‘সমুদ্র-যাত্রা’ জটব্য।

\* গঙ্গাঘাটকে এখন হরিদ্বার বলে।

† এ সম্বন্ধে এই গ্রন্থের শান্তিপর্বে ৫ম অধ্যায়ে ‘বিদেশ গমন’ জটব্য।

আহত করিতে হইত। কিন্তু এইরূপ অবিশ্রান্ত পরিশ্রম করায়, সতত যুদ্ধে লিপ্ত থাকায়, তিনি অসাধারণ বীর হইয়া উঠেন। পরে আসিবার সময় স্বর্গ হইতে অনেক ছলভি অস্ত্র-শস্ত্র ভারতে আনয়ন করিয়াছিলেন। হায়! কল্পনাময় স্বপ্নের স্বর্গেও মানুষ মারিবার যন্ত্রের অভাব নাই!

## ষষ্ঠ অধ্যায়

### যুধিষ্ঠির ও নাগরাজ

একদিন ভীম একাকী হিমালয়ে ভ্রমণ করিতেছিলেন। নাগরাজ তাঁহাকে বন্দী করিলেন \* যুধিষ্ঠির ভ্রাতার অনুসন্ধান করিতে করিতে তথায় উপস্থিত হইলেন। তখন নাগরাজ যুধিষ্ঠিরকে জিজ্ঞাসা করিলেন :—

(১) নাগ। ব্রাহ্মণ কে?

যুধি। সত্য, সরলতা, দয়া, দান, ক্ষমা ও তপস্যা ষাঁহাতে বিদ্যমান তিনিই ব্রাহ্মণ।

নাগ। ঐ সকল গুণ ত শূদ্রেরও আছে!

যুধি। ঐ সকল গুণ যে শূদ্রের আছে, তিনি ব্রাহ্মণ। আর ঐ সকল গুণ যে ব্রাহ্মণে নাই, তিনি শূদ্র।

নাগ। যদি চরিত্রের দ্বারাই ব্রাহ্মণ হয়, তবে যে পর্যন্ত বয়ঃপ্রাপ্ত হওয়া না যায়, ও চরিত্রের কাণ্ড আরম্ভ না হয়, সে পর্যন্ত জাতি বিভাগ বৃথা?

যুধি। বৃথা। কারণ মছও বলিয়াছেন, “পুরুষ যে পর্যন্ত বেদ অধ্যয়ন না করে, সে পর্যন্ত শূদ্র-সম থাকে”; আমি প্রথমেই বলিয়াছি, জাতি বর্ণ অভেদে, যিনি স্বসংস্কৃত চরিত্র প্রাপ্ত হইয়াছেন তিনিই ব্রাহ্মণ। †

নাগ। তুমি সত্য বলিয়াছ। অহিংসা, দান, দম, সত্য, তপস্যা ও ধর্মাচরণই শ্রেষ্ঠ। জাতি ও কুল নহে।‡

(২) নাগ। জেয় বস্তু কি?

যুধি। স্বথ দুঃখ রহিত ঈশ্বর শ্রেয়।

(৩) নাগ। স্বথ দুঃখ রহিত কোন বস্তু আছে কি?

যুধি। যেকরূপ শীত ও গ্রীষ্ম উভয়ের সন্ধিস্থলে শৈত্য ও উষ্ণতা বিরহিত কোন এক

\* নাগ বা তক্ষক শক জাতীয় লোক। ইহারা খৃষ্টপূর্ব ষষ্ঠ শতাব্দীতে ভারতবর্ষ আক্রমণ করিয়াছিল।  
 † Tod's Rajasthan I p. 61

‡ বনপর্ব ১৮০ অধ্যায়। শূদ্রের হি সমস্তাবদ্ যাবৎ বেদে ন জায়তে। মনুসংহিতা ২—১৭২। মহর্ষি বসিষ্ঠেরও এই মত। বসিষ্ঠ সংহিতা ২ অধ্যায়। এ সম্বন্ধে এই গ্রন্থের বনপর্বের ১৪৭ অধ্যায়ের ৭ম প্রশ্ন ও উত্তর এবং শান্তি-পর্বের ৫ম অধ্যায়ের ‘জাতি ভেদ’ দ্রষ্টব্য।

§ বনপর্ব ১৮১—৪২।৪৩।

অনির্বচনীয় অবস্থা স্বীকার করিয়া লইতে হয় সেইরূপ স্ব্থ দুঃখ বিহীন বস্তু থাকাতো অবশ্যই স্বীকার করিয়া লইতে হইবে ।

নাগরাজ যুধিষ্ঠিরের উত্তর শুনিয়া সন্তুষ্ট হইলেন । ভীমকে ছাড়িয়া দিলেন । তখন যুধিষ্ঠির নাগকে বলিলেন, “আপনি বেদ-বেদান্ত পারগ\* এখন আমার সংশয় দূর করুন ।” নাগ সন্মত হইলেন ।

( ৪ ) যুধি । মনুষ্যের সদৃগতির উপায় কি ?

নাগ । অহিংসা, দান, প্রিয় ও সত্যকথন ।

( ৫ ) যুধি । দান ও সত্য, এই দুটির মধ্যে শ্রেষ্ঠ কি ? অহিংসা ও প্রিয় ব্যবহার, ইহাদের মধ্যে শ্রেষ্ঠ কি ?

নাগ । এই সকলের পরিণাম ফল দ্বারা তাহা নির্ণয় করিতে হইবে ইহাদের মধ্যে যাহা দ্বারা অধিকতর দেশ-হিত সাধিত হয়, তাহাকেই শ্রেষ্ঠ বলিয়া বুঝিতে হইবে । অতএব কোন দান হইতে সত্য প্রেয়, আবার কোন সত্য হইতে দান বিশিষ্ট । সেইরূপ কোন অহিংসা হইতে প্রিয় ব্যবহার শ্রেষ্ঠ, আবার কোন প্রিয় ব্যবহার হইতে কোন অহিংসা বিশিষ্ট ।

( ৬ ) যুধি । আত্মা কিরূপে শব্দ, স্পর্শ, রূপ, রস ও গন্ধ, এই পঞ্চ বিষয় ভোগ করে ? স্ব্থ দুঃখ অনুভব করে ?

নাগ । শরীরস্থিত পঞ্চ ইন্দ্রিয়ের মধ্যে কোন একটি ইন্দ্রিয় এবং মন ও বুদ্ধি, এই তিনের সাহায্যে আত্মা বিষয় ভোগ করে । এই তিন একত্রে বর্তমান না থাকিলে, আত্মা বিষয় ভোগ করিতে পারে না, স্ব্থ দুঃখ অনুভব করিতে পারে না । আবার এক মন একই সময়ে বহু বিষয়ে লিপ্ত হইতে পারে না ।†

( ৭ ) যুধি । মন ও বুদ্ধি, ইহাদের মধ্যে প্রভেদ কি ?

নাগ । কেহ মনকে উৎপন্ন করে না । কিন্তু বুদ্ধি ও বিষয়-জ্ঞান উৎপন্ন হয়, আবার লয় হয় । অর্থাৎ ইন্দ্রিয়গণ রূপ রসাদি বিষয়ে সংযুক্ত হইলে বুদ্ধি বা বিষয়-জ্ঞান উৎপন্ন হয় । আবার ইন্দ্রিয়গণ তাহাদের বিষয় হইতে বিযুক্ত হইলে বুদ্ধি লুপ্ত হয় । মনের সাহায্যেই এই সংযোগ ও বিয়োগ সাধিত হয় । সুতরাং মনের সাহায্যেই বুদ্ধি উৎপন্ন হয় । এই বুদ্ধি বা বিষয় জ্ঞান স্ব্থ দুঃখ উৎপন্ন করিতে পারে না, মন পারে । যেখানে মন নাই, সেখানে বিষয়-জ্ঞান নাই, সুতরাং স্ব্থ দুঃখেরও বোধ নাই ।‡

যুধিষ্ঠির সকল শুনিয়া অত্যন্ত সন্তুষ্ট হইলেন । তখন ভীমকে লইয়া প্রস্থান করিলেন । এখন সকলে মিলিয়া হিমালয় হইতে আনন্দে অবতরণ করিতে লাগিলেন ।

\* বনপর্ব্ব ১৮১-১ ।

† এ সম্বন্ধে এই গ্রন্থের শাস্তিপঙ্কের ৭ম অধ্যায় ‘দর্শন’ প্রবন্ধে ‘বৈশেষিক দর্শন’ দ্রষ্টব্য ।

‡ এ সম্বন্ধে এই গ্রন্থের ভীষ্মপর্বে ‘ভগবদ্গীতা’ এবং শাস্তিপঙ্কের ৭ম অধ্যানে দর্শন দ্রষ্টব্য ।

## সপ্তম অধ্যায়।

ঈশ্বর।

পাণ্ডবেরা কাম্যক বনে কিরিয়্যা আসিয়াছেন শুনিয়া মহাতপা মার্কণ্ডেয় ঋষি তাঁহাদিগকে দেখিতে আসিলেন। তিনি রাজা যুধিষ্ঠিরের প্রাণ অহুসারে বলিতে লাগিলেন :—

কৈবল্যত মম্ব এক মংস্তকে প্রতিপালন করিয়াছিলেন। সে ক্রমে ক্রমে বৃহদাকার প্রাপ্ত হয়। প্রলয়কাল উপস্থিত হইলে তিনি এক তরঙ্গী নির্মাণ করিলেন। যখন সমুদ্র পৃথিবী জলমগ্ন হইল, তখন তিনি সপ্ত ঋষিকে লইয়া তাহাতে আরোহণ করিলেন। সর্বপ্রকার বীজ তাহাতে তুলিলেন। পরে সেই মংস্তের শৃঙ্গের সহিত সেই নৌকা বাঁধিয়া দিলেন। মংস্ত সেই তরী টানিয়া লইয়া, সমুদ্র ভেদ করিয়া হিমালয়ের এক উচ্চ শৃঙ্গের নিকট উপস্থিত হইল। মম্ব তথায় অবতরণ করিয়া সকল রক্ষা করিলেন।\*

আমি সেই বনে বিচরণ করিতে করিতে এক বটবৃক্ষে এক স্তম্ভর শিশু শয়ান রহিয়াছে, দেখিলাম। আমি বহু চিন্তা করিয়াও তাহাকে জানিতে পারিলাম না। পরে বুকিলাম, সেই শিশুর উদরে ভ্রমণ করিতেছি। তথায় চন্দ্র সূর্য্য সমন্বিত অনন্ত গ্রহ, সমুদ্র, পর্ব্বত, মনুষ্য, পশু, পক্ষী, নদনদী প্রভৃতি সমুদ্রয়ই দেখিলাম। আমি বহুকাল সেই উদরে ভ্রমণ করিলাম, তথাপি তাহার অন্ত পাইলাম না। পরে যখন নির্গত হইলাম, তখন দেখিলাম সেই শিশুর উদরে যাহা কিছু ছিল, সকলই বাহিরে বিরাজ করিতেছে, জগৎ শোভা পাইতেছে।

ফলতঃ ঈশ্বরে এই বিশ্ব বিরাজ করিতেছে, আবার ঈশ্বর এই বিশ্বে বিরাজ করিতেছেন। তিনিই আধার, তিনিই আধেয়। তিনিই স্রষ্টা, পাতা ও বিলয়কর্ত্তা। তিনি নিরাকার অথচ সর্ব্বশক্তিমান। তিনি রসহীন, গন্ধবিহীন। তিনি শব্দ নহেন, স্পর্শ নহেন, রূপ নহেন। তিনি স্ত্রী নহেন, পুরুষ নহেন, নপুংসক নহেন। তিনি সং নহেন, অসং নহেন, সদস্য নহেন।† তবে তিনি কি? অবাচ্যনসংগোচরং, অশব্দং, অস্পর্শং, একমেবাদ্বিতীয়ং। তিনি অনির্ব্বচনীয়, অচিন্তনীয়, শব্দাতীত, স্পর্শাতীত; তিনি অদ্বিতীয়।

যদি স্বীকার করিতে হয়, ঈশ্বরের স্রষ্টা আছেন, তাহা হইলে ইহাও স্বীকার করিতে হয় যে সেই স্রষ্টারও আবার সৃষ্টিকর্ত্তা আছেন। তাহা হইলে এই প্রাণ-প্রবাহের শেষ হয় না। আবার ঈশ্বর যে এক, অদ্বিতীয় ও সর্ব্বশক্তিমান, এ সত্য স্থির থাকে না এই জন্ত যিনি ঈশ্বর, তাঁর আর স্রষ্টা নাই। যেমন যুক্তিকা হইতে পুতুল নির্ম্মিত হয়,

\* বনপর্ব্ব ১৮৭। অধ্যায়। ইহার সহিত বাইবেলে বর্ণিত জল দাবনের আশ্রয় সৌমদ্র আছে। আরও আশ্রয় যে পৃথিবীর প্রায় সমুদ্র জাতির মধ্যেই জলদাবনের গল্ল প্রচলিত আছে। তাহার কারণ এই প্রস্থের শক্তি পূর্বে ৫ম অধ্যায়ে ‘বিশেষে গমন’ প্রবন্ধে ক্রটিয়া।

আবার তাহা ভাঙ্গিলে যুক্তিকায় পরিণত হয়, তেমনি ঈশ্বর হইতে এই বিশ্ব উৎপন্ন হইয়াছে, আবার তাঁহাতেই বিলীন হইবে ।\*

ঈশ্বর এই বিশ্ব ত্রাস্ত ও কার্য্যাকারণ পরম্পরের অপরিবর্তনীয় নিয়মের অধীন করিয়া সৃষ্টি করিয়াছেন ! একমাত্র জ্ঞানের দ্বারা তাঁহার সবা বুঝায় । ঈশ্বরই একমাত্র বেদ্য ও সত্য । তাহা বুঝিতে না পারায়, বহু উপাস্ত দেবতা কল্পিত হইয়াছে ।†

শ্রীবিক্রমচন্দ্র লাহিড়ী

## ভারতবর্ষ ।

( ১৮৬১ খৃষ্টাব্দে শত্ৰুচন্দ্র মুখোপাধ্যায় সম্পাদিত মুখার্জিস্ ম্যাগাজিনে প্রকাশিত )

৮ কাশীপ্রসাদ ঘোষ বিরচিত “India” শীর্ষক ইংরাজী কবিতার অনূবাদ )

জানো কি সে দেশ যথায় সবিতা উজ্জ্বলতম কিরণ বর্ষে ?

জানো কি সে দেশ যথায় সন্ধ্যা জ্যোৎস্নার মাঝে গিয়ায় হর্ষে ?

যথায় তুঙ্গ গিরির শৃঙ্গ রাজার গর্বে তুলিয়া শির,

চুমিছে উজল উদার আকাশ শূন্তের মাঝে দাঁড়ায়ে স্থির ।

যথায় পিপ্ল, বাবুলের, আর সুরভি চন্দন তরুর রাজি,

খেলিছে হরষে, মলয়ের সাথে, অশরূপ রূপ-গরবে সাজি ।

খেলিছে হরষে, মনে হয় যেন, ক্ষুদ্র সরলা বালিকা যত,

অস্তুর যার হরষের খনি, হৃদয় স্বচ্ছ মুকুতা-মত ;

যথা সুবিশাল প্রবাহিনী কত গর্বে উছলি উছলি চলে,

প্রতিবিস্তিত করিয়া বক্ষে সূর্য্য-আলোক-কিরণ-দলে ।

যথায় গোলাপ বেল যুঁই আদি অযুত অযুত প্রসূন ফুটি

সৌরভে তা’র দিক্ আমোদিত করিছে অযুত হৃদয় লুটি,

যথায় প্রকৃতি হন আবির্ভূতা উজ্জ্বলতম শোভন বেশে,

মানব-রচিত বিধিগুলি বিনা সব যথা স্থখ আনিছে হেসে,

সে যে আমাদের আলোকের দেশ, সে প্রাচীন দেশ জান না তুমি ?

জগত-বিশ্রুত হয়েছিল যা’র ঐশ্বর্য্যের কথা, সুফলা ভূমি !

\* ইহা বেদান্তের মত । এ সম্বন্ধে এই গ্রন্থের শাস্তিপর্কের ৫ম অধ্যায়ে ‘দর্শন’নামক প্রবন্ধে বেদান্ত দর্শন উল্লেখ্য ।

† উদ্যোগ পর্ব ৪৩-৪৩।৪৪ । ঈশ্বর সম্বন্ধে এই গ্রন্থের শাস্তিপর্কের ৫ম অধ্যায়ে ‘দর্শন’ প্রবন্ধে ‘সাংখ্য’, ‘পাতঞ্জল’ ‘বৈশেষিক’, ‘ন্যায়’, ‘পূর্ব্বমীমাংসা’, ‘বেদান্ত’, ‘বৌদ্ধ’ ও ‘চানাক’ দর্শন উল্লেখ্য ।

দেবতুগণের প্রিয় লীলাস্থল চির আদরের জনম-ভূমি  
 তা'দের, যাহারা অপূর্ণ বীরত্ব-কীৰ্ত্তি রাখিয়া রয়েছে ঘুমি' !  
 এই সেই দেশ, যথা উজ্জলিলা জ্ঞানের জ্যোতিঃতে ভারতী, বিশ্ব ;  
 এই সেই দেশ, নানা শিল্প মাঝে যথায় কমলা হ'ন অদৃশ্য,  
 এই সেই দেশ, আজি বা অতীতে, তাহার সমান কাহার নাম ?  
 যশের উচ্চ শৈল শিখরে অধিষ্ঠিতা ছিল ভারতধাম !  
 ভারতবর্ষ ! ভারতবর্ষ ! চির প্রিয় মোর জনমভূমি !  
 ভাগ্যচক্রে কত না দুঃখ কত অপমান সহেছ তুমি !  
 গরব পতাকা কোথা আজি এর ভূমিলুষ্ঠিত হয়েছে হায় !  
 বোখা উদ্যম, কোথা সে জীবন, কি আছে তোমার আজি ধরায় ?  
 কেবা আছে হেথা তোমার স্তন্যে পালিত হইয়া থাকিবে স্থির,  
 তোমার হৃদশা নিরখি' নয়নে নাহি বিসর্জিয়া নয়ন-নীর ?

\* \* \* \*

ভারতবর্ষ ! ভারতবর্ষ ! ভাগ্যাকাশ তব যদি আঁধার,  
 যদিও তোমার গিয়াছে সকল যদিও কিছুই নাহিক আর,  
 তথাপি হয়ত, দূর ভবিষ্যে, কখনো উজ্জল গরিমালোক  
 উদ্ভাসিবে তব কনক কিরীট বিদ্রিত করি সকল শোক,  
 অতল জলধি হইতে যেমতি উদিলে কমলা জগত-পূজ্যা,  
 বহুকাল-ব্যাপী নিদ্রার পরে উঠিতেছে আশা ত্যজিয়া শয্যা,  
 কহিছে গোপনে অক্ষুট স্বরে, আসিবে সেদিন আসিবে দিন  
 যেদিন তোমার দাসত্ব-শৃঙ্খল ছিড়ে যাবে, তুমি হবে স্বাধীন !  
 সকল জাতির আসনের মাঝে গৌরবময় আসন লবে,  
 উজ্জলতম যশের মুকুট সম্মান পূজা তোমার হবে,  
 এই শুধু দুখ পাব না হেরিতে আমার জীবনে সে শুভদিন,  
 জ্ঞানের আলোকে উদ্ভাসিত হবে, যেদিন তুমি গো হবে স্বাধীন ।  
 হয়ত কহিবে সংশয়-বাদী, এ শুধু স্বপন নাহিক আন,  
 তথাপি, তথাপি, স্বপনেই আমি সাদরে হৃদয়ে দিব গো স্থান,  
 কারণ, সে যে গো,—হোক না স্বপন—লয়ে আসে হৃদে আশা নবীন,  
 পিতৃপুরুষের পদরজঃপুত আঁমারি দেশের স্বপ্নের দিন ।

শ্রীমন্নথনাথ ঘোষ ।



## ভাগবত বিধান

ইংরেজরা যদি পাঠান মোগলের মত এদেশের বাসিন্দা হইয়া যাইত তাহা হইলে আজ স্বরাজের কথা এদেশে উঠিত কিনা সন্দেহ। এই জাতিভেদভরা দেশে মুসলমান যেমন একটা স্বতন্ত্র জাতি হইয়া আছে, ইংরেজ ও অন্যান্য ইউরোপীয়রা মিলিয়া তেমন একটা জাতি সৃষ্টি করিয়া বসিত মাত্র। সেটা আমাদের বড় একটা গায়ে লাগিত না; কেননা জাতিভেদটা আমাদের ধাতে সহিয়া গিয়াছে। বাদসাহী আমলে বড় ঘরের হিন্দুরা যেমন দুই দশটা বড় বড় পদ লইয়া সম্বৃত হইয়া ছিলেন, ইংরেজ আমলেও তাহাই হইত; মোগল বা পাঠানেরা যেখানে যেখানে উচ্চশ্রেণীর হিন্দুদের উপর অত্যাচার করিয়াছেন সেই খানেই হিন্দু স্বরাজ্য স্থাপনের কথা উঠিয়াছে। আর উচ্চবর্ণের হিন্দুরা তথা-কথিত নিম্নশ্রেণীর সাহায্য লইয়াই স্বরাজ্যস্থাপন করিতে চেষ্টা করিয়াছেন। মহারাষ্ট্র জাতি গঠনের সময় স্বামী রামদাস মারাঠাদিগকে ক্ষত্রিয় বলিয়া প্রতিপন্ন করিবার চেষ্টা করিয়াছিলেন; গুরু গোবিন্দসিংহও পাঞ্জাবের জাতিদিগকে লইয়া একটা নূতন ক্ষত্রিয় জাতি সৃষ্টি করিয়াছেন। ভারতবর্ষ যদি পরাধীন না হইত তাহা হইলে এই সমস্ত নিম্নশ্রেণীর সামাজিক উন্নতির ব্যবস্থা হইত কিনা সন্দেহ।

ইংরেজ যে আমাদের সহিত জ্বরদন্তি করিয়া একটা সম্বন্ধ পাতাইয়া বসিয়াছে, কেহ কেহ সেটাকে ভক্তিবরে ভাগবত বিধান বলিয়া ব্যাখ্যা করিয়া থাকেন। এক হিসাবে দেখিতে গেলে কথাটার ভিতর অনেক খানি সত্য আছে বলিয়াই মনে হয়। কবি যে বলিয়াছিলেন—

হে মোর দুর্ভাগা দেশ, যাদের করেছ অপমান,

অপমানে হতে হবে তাহাদের সবার সমান।

ইংরেজ এদেশে আসিয়া ঠিক ঐ কাজটুকু করিয়া দিয়াছে। আজ চোখে আঙ্গুল দিয়ে সকলকে সে বুঝাইয়া দিয়াছে যে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, সৈয়দ, মোগল, পাঠান হইয়া আরম্ভ করিয়া চণ্ডাল, পারিয়া, মাচ পর্যন্ত আমরা সবাই সমান পতিত! আজ বাধ্য হইয়া সকলকে এক ঘাটে জল খাইতে হইয়াছে, আর বুঝিতে হইয়াছে যে আবার ঘরে গিয়া জল খাইতে হইলে সকলকেই এক সঙ্গে ঘরে ঢুকিবার চেষ্টা করিতে হইবে। আর তা না হইলে আজ বাহারা ঘরে ঢুকিয়া কর্ত্তা সাজিয়া বসিয়া আছে, তাহাদের ঘরের বাহির করিবার উপায় নাই। আরও একটা স্বথের কথা এই ভারতবর্ষ স্প্যানিয়ার্ড, পোর্তুগিজ বা ফরাসীর হাতে না পড়িয়া ইংরেজের হাতে পড়িয়াছে। লাতিন জাতিদিগের মানসিক প্রকৃতি কতকটা মুসলমানদের মত। তাহারা অপরের জাতি মারিয়া তাহাকে আপনার সঙ্গে মিশাইয়া লইতে চেষ্টা করে। পোর্তুগিজেরা গোয়ায় তাহাই করিয়াছে; গোয়ার লোকে নিজেদের আচার, ধর্ম, সমাজ সব ছাড়িয়া নকল পোর্তুগিজ সাজিয়াছে। ফিলিপাইনের লোকেরাও স্প্যানিয়ার্ডদের হাতে পড়িয়া আপনাদের তাবা ধর্ম ও আচার ব্যবহার ছাড়িয়া

আধাআধি স্পানিয়ার্ড হইয়া উঠিয়াছিল। যাহারা পণ্ডিত্যরীতে ও কোচিন চীনে গিয়াছেন তাঁহারা ই বুঝিতে পারিবেন যে ফরাসীদের মতিগতিও ঐ দিকে। এই সকল জাতি আপন আপন অধিকৃত রাজ্যের লোকদিগকে আচারে ও সভ্যতায় নিজের মত করিয়া লইয়া অনেকটা রাজনৈতিক অধিকার তাহাদের হাতে তুলিয়া দেয়।

কিন্তু ইংরেজের প্রকৃতি একটু ভিন্ন রকমের। সে যাহাকে নিজের ধর্ম বা আচারে ভূষিত করে তাহাকেও বেশ একটু দূরে ঠেলিয়া রাখে। আমাদের দেশে সখ করিয়া অনেকেই সাহেব সাজিয়াছেন, কিন্তু ইংরেজ কাহাকেও আপনার সমান অধিকার দেয় নাই। জগতের আর কোন জাতি সাজিয়া গুজিয়া যে ইংরেজ বনিতে পারে না, একথাটা ইংরেজ বেশ ভাল করিয়াই বোঝে। তাই ইংরেজ রাজত্বে লর্ড সিংহের সৃষ্টি হইতে পারে, কিন্তু একটাও মুরসিদ কুলি খাঁ জন্মাইবার সম্ভাবনা নাই। আমাদের মত হতভাগা জাতকে ইংরেজ যদি একটু কোলের কাছে টানিয়া লইবার চেষ্টা করিত তাহা হইলে দেশ এতদিন 'স্বদেশী ফিরিঙ্গি'তে ভরিয়া যাইত; স্বরাজের কথা অনেকের হৃদয় মনেই উঠিত না।

আরও একটা কথা এই যে রাজত্ব করার অপেক্ষা ব্যবসা চালানর দিকেই ইংরেজের লোভটা একটু বেশী। যেখানে যেখানে সে রাজদণ্ড খাড়া করিয়াছে, সেখানে ব্যবসাই তাহার গোড়ার কথা। ক্ষমতা, প্রভুত্ব যে সে ভালবাসে, তাহার কারণ ওগুলি থাকিলে পকেটে টাকা কড়ি আসিয়া পড়ে; আর এই অসার সংসারে টাকাই যে একমাত্র সারবস্তু সে বিষয়ে ইংরেজের মনে কোনই সন্দেহ নাই। ভারতবর্ষে আসিয়া এই ব্যবসার খাতিরে ইংরেজকে জাতিধর্মনির্কিশেষে সকলকেই সমান ভাবে আঘাত করিতে হইয়াছে। স্বতরাং বিশিষ্ট ধনী সম্প্রদায় ব্যতীত অন্যান্য শ্রেণী ইংরেজের যে মূর্ত্তি দেখিয়াছি তাহা বেশ প্রীতিকর নয়। দেশটা যদি এত দরিদ্র না হইয়া পড়িত, কৃষক ও শ্রমজীবীদিগের দুইবেলা উদরার্নের সংস্থান থাকিত, তাহা হইলে আজ তথাকথিত নিম্নশ্রেণীর মধ্যে এতটা চাঞ্চল্য বোধ হয় দেখা দিত না। ইংরেজের চাপে পড়িয়া যদি শুধু মধ্যবিত্ত শ্রেণী কতকটা দরিদ্র হইয়া পড়িত তাহা হইলে হয় ত একটু চোঁচাটেচি বা একটু আধটু মারামারি করিয়া তাহারা ইংরেজের সহিত কতকটা রফা করিয়া লইত। দেশকে স্বাধীন করিবার সংকল্প যদি বা দুই চারিজনের মাথায় আসিত তবুও তাহা কার্য্যে পরিণত হইবার কোনও সম্ভাবনা থাকিত না।

কিন্তু এখন ত্র্যাহস্পর্শ দোষ ঘটিয়াছে। প্রথমতঃ, ইংরেজ এদেশের কেহ নয়, এদেশে বাস করিতেও আসে নাই। দ্বিতীয়তঃ, ইংরেজের আমাদের সহিত ঘনিষ্ঠতা পাতাইবার কোনও সম্ভাবনা নাই। তৃতীয়তঃ, ইংরেজ রাজত্বের ফলে মধ্যবিত্ত ও নিম্নশ্রেণীর স্বার্থ অনেকটা এক রকমের হইয়া উঠিয়াছে ও উঠিতেছে।

জমিদার, বড় বড় কলওয়াল বা মাড়োয়ারীদের মত 'সুদাগরের স্বার্থ' ইংরেজ রাজত্বে রক্ষিত হইতে পারে। স্বতরাং এ সমস্ত সম্প্রদায় যে কখনও আন্তরিক ভাবে স্বরাজ আন্দোলনে যোগ দিবে তাহা মনে হয় না। ইংরেজের হাতে একটু খাতির

যত্ন পাইলেই তাহারা ভুলিয়া যাইবে।' আজ যে Indianisation of Services এর কথা লইয়া এত আন্দোলন চলিতেছে তাহা যদি সফল হয়, তাহা হইলে মধ্যবিত্ত শ্রেণীর কিয়দংশও যে ইংরেজ রাজত্বের পক্ষপাতী হইয়া পড়িবে তাহাও অসম্ভব নয়। কিন্তু কৃষক, শ্রমজীবী ও মধ্যবিত্ত শ্রেণীর অধিকাংশের আর্থিক অবস্থা দিন দিন হীন হইতে হীনতর হইতেই থাকিবে। সুতরাং স্বরাজের জন্য আন্দোলন এই সমস্ত শ্রেণীর মধ্যেই যে প্রসার লাভ করিবে তাহা অস্বাভাবিক করা যাইতে পারে। যাহাদের স্বার্থ ইংরেজের স্বার্থের সহিত জড়িত তাহারা দিন দিন স্বরাজের আন্দোলন হইতে দূরে সরিয়া যাইবে।

ইংরেজ রাজত্বের স্বরূপবোধের সঙ্গে সঙ্গে কংগ্রেসের আদর্শ ও কার্য প্রণালী পরিবর্তিত হইতেছে; কিন্তু কংগ্রেসের বর্তমান কার্যপ্রণালী দেখিয়া মনে হয় না যে ইংরেজ রাজত্বের সহিত এদেশের ভিন্ন ভিন্ন শ্রেণীর স্বার্থ যে ভিন্ন ভিন্ন ভাবে জড়িত, এ গোড়ার কথাটা তাহারা বেশ ভাল করিয়া হৃদয়ঙ্গম করিয়াছেন। সকলকার মন সমানভাবে আগাইতে গিয়া কংগ্রেসের শক্তিস্থান হইয়াছে মাত্র। হিন্দুস্থান ও রাজপুতানার উৎপীড়িত কৃষকেরা জমিদারদিগের অত্যাচার হইতে মুক্তি পাইবার জন্য যখন কৃষক সভা করিল, কুলি মজুরেরা কলওয়ালাদের হাতে নিপীড়িত হইয়া যখন ধর্মঘট করিল, তখন তাহাদের সেই আন্দোলনে যোগ দেওয়া কংগ্রেস কর্তব্য বলিয়া মনে করিলেন না। কংগ্রেস তখন অহিংসা পরম ধর্ম কিনা এই আধ্যাত্মিক গবেষণায় মনোনিবেশ করিলেন। কলে পুলিশের সাহায্য লইয়া তালুকদারেরা কৃষকদিগের আন্দোলন দাবাইয়া দিল। প্রকৃতপক্ষে কংগ্রেসে ভাব-বিলাসিতা যতটা প্রশ্রয় পাইয়াছে, কার্য-কুশলতা ততটা পায় নাই।

কিন্তু দেশ যদি স্বাধীন করিতে হয় তাহা হইলে জনকতক স্বার্থাঙ্ক জমিদার, কলওয়ালার বা উচ্চ পদলোভী মধ্যবিত্ত সম্প্রদায়ের চেষ্টায় তাহা হইবে না। দেশের মধ্যে বাহারা পতিত তাহাদের উদ্ধারের চেষ্টাই আগে করিতে হইবে। তাহাদের সাহায্য ভিন্ন কংগ্রেসের সমস্ত আয়োজনই ভাঙ্গিয়া পড়িবে। যাহাদের পেটে দুই বেলা ভাত জুটে না, কুঁড়ে ঘরের ভিতর যাহারা জীপুত্র লইয়া শিয়াল কুকুরের মত পড়িয়া থাকে, সময়ে অসময়ে যাহারা জমিদারের নায়েব ও পুলিশের পেয়াদার হাতে লাহিত, তাহাদিগকে দেবতা বানাইবার আগে মানুষ বানাইবার চেষ্টা করাই সম্ভব। যাহারা মাটির সহিত দিন দিন মিশিয়া যাইতেছে তাহাদিগকে তিতিক্ষা সাধন সম্বন্ধে বক্তৃতা দিবার প্রলোভন সংঘত করাই ভাল।

এই কৃষক ও শ্রমজীবী সম্প্রদায়কে সংঘবদ্ধ করিয়া কি করিয়া তাহাদিগের অবস্থা ভাল করা যাইতে পারে, কি করিয়া তাহাদিগকে অত্যাচার অবিচারের বিরুদ্ধে খাড়া করান যাইতে পারে তাহাই কংগ্রেসের লক্ষ্য হওয়া উচিত। ইহাদিগকে সংঘবদ্ধ করা ভিন্ন আর্থিক, সামাজিক ও রাজনৈতিক হিসাবে ইহাদিগকে সমান অধিকার দেওয়া ভিন্ন স্বরাজ লাভের অগ্র উপায় আছে বলিয়া মনে হয় না। বাহির

হইতে যাহারা আমাদের ঘাড়ে চড়িয়া আছে তাহাদিগকে ঝাড়িয়া ফেলিতে হইলে আগে এই দিকেই দৃষ্টি দিতে হইবে। হিংসা বা অহিংসার কথা পরে ভাবিলেও মহাভারত অশুদ্ধ হইয়া যাইবার ভয় নাই। একরূপ ব্যবস্থা করিলে দেশের স্বাধীনতার ফল শুধু শ্রেণীবিশেষ মাত্র ভোগ করিবে না; সকলেই স্বাধীনতার সমান ভাগী হইবে।

অল্পচেষ্টায় যদি স্বাধীনতা পাইবার সম্ভাবনা থাকিত, তাহা হইলে হয়ত আমরা মধ্যবিত্ত শ্রেণীর দুই দশ জন মিলিয়াই সে কাজ টুকু করিয়া ফেলিতাম; দেশের নিম্নশ্রেণী নিম্ন-স্থানেই পড়িয়া থাকিত। কিন্তু ইংরেজের হাতে যখন আমরা পড়িয়াছি তখন সে ভয় নাই। ইংরেজ কথায় ভুলিবার ছেলে নয়; বাক্যবাণে বিদ্ধ হইয়া সে ধরাশায়ী হইবে না। এতদিন যাহারা সমাজের পায়ের তলায় পড়িয়া আছে তাহাদের সকলকেই খাড়া করিয়া তুলিতে হইবে; সকলকে লইয়া ষোড়শোপচারে পূজার ব্যবস্থা করিতে হইবে। অল্পেতুই হইয়া বর দিবার মত দেবতা ইংরেজ নয়। এ হিসাবে ইংরেজ রাজ্য যে ভাগবত বিধান তাহাতে আর সন্দেহ নাই।

শ্রীউপেন্দ্র নাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

## গবেষণার পরিচয়

শ্রীযুক্ত দীনেশ চন্দ্র সেন মহাশয় “বঙ্গভাষা ও সাহিত্য” লিখিয়া খ্যাতিলাভ করিয়াছেন। আজকাল যাহারা বাঙ্গালা ভাষা বা সাহিত্য সম্বন্ধে তথ্যানুসন্ধান করেন তাহাদের অনেকেই ইহার “বঙ্গভাষা ও সাহিত্য” হইতে নানাস্থল উদ্ধৃত করিয়া গ্রন্থকামের ভ্রান্তি প্রদর্শন করিয়াছেন, একরূপ দেখা যায়। আমিও দীনেশবাবুর গবেষণার কিঞ্চিৎ পরিচয় প্রদান করিবার স্পৃহা দমন করিতে পারিলাম না। আমি “বঙ্গভাষা ও সাহিত্যের” প্রথম সংস্করণ দেখি নাই। তবে দ্বিতীয় সংস্করণ হইতে এ পর্য্যন্ত সমস্ত সংস্করণগুলিই দেখিয়াছি। তিনি অসমীয়া ভাষা জানেন বলিয়া মনে হয় না; তাই অনন্ত রামায়ণখানিকে বাঙ্গালাভাষার গ্রন্থ মনে করিয়া “বঙ্গভাষা ও সাহিত্যের” মধ্যে উহার সংক্ষেপ আলোচনা করিয়াছেন। ঐ পুস্তকখানির পরিচয় সম্বন্ধে দ্বিতীয় সংস্করণে বাহা লিখিত ছিল, তাহা এস্থলে উদ্ধৃত করিয়া দিলাম। পূর্বেই বলিয়াছি প্রথম সংস্করণ দেখি নাই, হয়তো তাহাতেও এইরূপই ছিল :—

“অনন্ত রামায়ণ।

“কৃত্তিবাসের পরে যাহারা রামায়ণ রচনা করেন তন্মধ্যে ‘অনন্তরামায়ণ’ খানিই সর্বাধিক প্রাচীন বলিয়া বোধ হয়। শ্রীযুক্ত কক্কণানাথ ভট্টাচার্য্য মহাশয় এই পুস্তকখানি সংগ্রহ করিয়াছেন; ইহা বঙ্গলে লিখিত, অবস্থা অতি জীর্ণশীর্ণ, পঞ্চাশতের কয়েকখানি পত্র নষ্ট হইয়াছে, স্তম্ভাংশ সময় নির্দ্ধারণের উপায় নাই; বঙ্গলে লিখিত ও ‘বৈথিতে অতি প্রাচীন’ ইহাই এই পুস্তকের প্রাচীনত্বের প্রমাণ, ইহা ছাড়া আর একটি বিশেষ প্রমাণ ভাষা। শেষোক্ত বিষয়ে

অল্পমান বড় নিরাপদ নহে, অল্প প্রমাণাভাবেই গ্রন্থের ভাষার আশ্রয় গ্রহণ করিয়া সময় নিক্রপণের চেষ্টা দেখিতে হয়, কিন্তু নিত্যন্ত মঞ্চস্থলের ভাষা এখনও প্রাচীন শব্দপরম্পরায় একরূপ জটিল রহিয়া গিয়াছে যে, বর্তমান সময়েরও যদি বঙ্গের কোন সীমান্তপল্লীর প্রচলিত ভাষা লিখিত আকারে উপস্থিত হয়, তবে অদ্ভুত গবেষণার সাহায্যে আমরা তাহা প্রাকৃতিক যুগে কি বৌদ্ধাধিকারে লইয়া পৌছাইতে পারি। তবে অন্ত্যন্ত প্রমাণের অভাব লইলে ভাষা পরীক্ষা ভিন্ন, সময় নির্ধারণ সম্বন্ধে গতাস্তর নাই; অনন্ত রামায়ণের ভাষা অত্যন্ত জটিল ও প্রাচীন, ইহা সকলেরই স্বীকার করিতে হইবে, কত প্রাচীন সে সম্বন্ধে মতভেদ হইতে পারে, এই পর্য্যন্ত; আমরা ইহা নূনপক্ষে ৪০০ শত বৎসর পূর্বে রচিত হইয়াছিল বলিয়া অনুমান করি। গ্রন্থকারের বাসস্থান কি তৎসংক্রান্ত অল্প কোন বিষয়ের বিবরণই অবলম্বিত পুঁথি-খানিতে প্রাপ্ত হওয়া যায় নাই। কতকগুলি শব্দদুটে একবার বোধ হয়, গ্রন্থকার খ্রীষ্ট কিংবা তৎসম্মিলিত কোন জনপদের অধিবাসী; ‘চ’ স্থলে ‘ছ’ ব্যবহারের জন্য আমরা চিরকাল খ্রীষ্ট বাসী বহুগণের সহিত আমোদ করিয়া আসিয়াছি, এই পুঁথিতে ‘চরণ’ স্থলে ‘ছরণ’, ‘বচন’ স্থলে ‘বছন’, ‘চাস’ (চাহিস) স্থলে ‘ছাষ’ প্রভৃতি-রূপ প্রয়োগ দৃষ্ট হয়, অন্ত্যন্ত শব্দও খ্রীষ্ট প্রচলিত ভাষার সহিত সাম্যিকটোর পরিচয় দেয়; তবে একথাও একবার মনে উদয় হয়, যে কবি না হইয়া গ্রন্থলেখকও শব্দের এবিধ রূপান্তর করিয়া থাকিতে পারেন; প্রাচীন বঙ্গ সাহিত্যে তদ্রূপ বিকৃতির উদাহরণও আমরা বিলক্ষণ পাইয়াছি।

এদিকে হিন্দী শব্দের সঙ্গেও এই পুঁথির ভাষার বিলক্ষণ নৈকট্য দৃষ্ট হয়, সুতরাং খ্রীষ্ট না হইয়া বঙ্গের পশ্চিমোত্তর প্রান্ত হইতে এই কবির উদ্ভব হওয়া বিচিত্র হইবে না। আমরা এই পুস্তকের প্রণেতাকে বঙ্গের পূর্বোত্তর কি পশ্চিমোত্তর সীমান্তস্থিত কোন পল্লীর অধিবাসী বলিয়া গ্রহণ করিতে পারি। দুঃখের বিষয়, শ্রীযুক্ত করুণানাথ ভট্টাচার্য্য মহাশয় এই পুঁথি কোথা হইতে সংগ্রহ করিয়াছেন, তাহা একেবারে উল্লেখ করেন নাই।

অতঃপর গোঁহাটি কটন কলেজের প্রফেসর মহামহোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত পদ্মনাথ ভট্টাচার্য্য বিদ্যাবিনোদ এম, এ, মহাশয় দীনেশ বাবুকে চিঠি দিয়া “অনন্ত রামায়ণ” এবং ইহার কবি সম্বন্ধে প্রকৃত তথ্য জানাইয়া দিয়াছিলেন, তাই “বঙ্গভাষা ও সাহিত্য” গ্রন্থের তৃতীয় (সংশোধিত ও পরিবর্জিত) সংস্করণে দ্বিতীয় সংস্করণের ঐ লেখাটা অব্যাহত রাখিয়া উহার নীচে একটি ফুট নোট দিয়া লিখিয়াছেন :—

“সম্প্রতি শ্রীযুক্ত পদ্মনাথ ভট্টাচার্য্য মহাশয় আমাদের কাছে জানাইয়াছেন যে, এই অনন্ত আসাম-বাসী। ইনি অনন্ত কন্দলী নামে আসামবাসীগণের নিকট পরিচিত। ইহার রচিত রামায়ণের অংশ বিশ্ববিদ্যালয়ের এণ্ট্রান্স পরীক্ষার জন্য পাঠ্যপুস্তকে উদ্ধৃত আছে। সুতরাং ‘বঙ্গভাষা ও সাহিত্য’ হইতে ইহাকে বাদ দেওয়ার জন্য আমাদের নিকট অনুরোধ আসিয়াছে। কিন্তু যে যুগের ভাষা ও সাহিত্যের ইতিহাস আমি লিখিতেছি, তখন আসামী ভাষা বাঙ্গলা ভাষা হইতে পৃথক ছিল না। আজ যদি ত্রিপুরার কিংবা খ্রীষ্টে তদেন্দীয় প্রাদেশিক ভাষার আধিপত্য হয়, তবে সঙ্গর, ঐকর, নন্দী প্রভৃতি লেখকগণকে আমরা কখনই কি বঙ্গ সাহিত্য হইতে বাদ দিতে পারি? অথচ, প্রাদেশিকত্ব ধরিলে

ঔহাদের রচনাও অনন্ত রামায়ণ হইতে কম দুরূহ নহে। আসামের প্রাচীন কবিগণের বিষয় আমরা সম্পূর্ণ জ্ঞাত নহি। ঔহাদের বিবরণ পাইলে আমরা এ পুস্তকে লিপিবদ্ধ করিতে প্রস্তুত আছি। আসামে অল্পদিন হইল বঙ্গাকর এবং বঙ্গভাষার গৌরব নষ্ট হইয়াছে। কিন্তু আসামের ভাষাকে আমরা বঙ্গভাষার প্রাদেশিকভেদ ভিন্ন স্বতন্ত্র ভাষা বলিয়া স্বীকার করি না।

“কবি অদ্বৈত আপন নাম রাম-সরযজী : ইনি কামরূপবাসী ব্রাহ্মণ ছিলেন।” ১৪৩ পৃষ্ঠা

পাঠকগণ দেখুন, তিনি অনন্ত রামায়ণের কবির নিঃসন্দেহ পরিচয় পাইয়াছেন, অথচ দ্বিতীয় সংস্করণে বাহা লিখিয়াছিলেন, তাহা এই “সংশোধিত” সংস্করণেও রাখিয়া ছিলেন। এইরূপ ঠিক সংবাদ পাইবার পরেও কিরূপে তিনি অনন্ত রামায়ণের কবিকে একবার শ্রীহট্টের আবার “বঙ্গের পশ্চিমোত্তর” প্রান্তের “অধিবাসী” বলিয়া অনুমান করিতেছেন? তিনি ঐ ফুটনোটে লিখিতেছেন “কিন্তু আসামের ভাষাকে আমরা বঙ্গভাষার প্রাদেশিকভেদ ভিন্ন স্বতন্ত্র ভাষা বলিয়া স্বীকার করি না।” ভাল কথা যদি তাহাই হয় তবে আসামের ভাষায় যে সকল অজ্ঞাত গ্রন্থ আছে, সেগুলির সম্বন্ধে অনুসন্ধান করিয়া তাহাদের বিবরণীও “বঙ্গভাষা ও সাহিত্য”র অন্তর্নিবিষ্ট করিলেন না কেন? এ সম্বন্ধে তো দেখা যায় অধ্যাপক পদ্মনাথ বাবু ঔহাকে স্বতঃপ্রসূত হইয়াই যেন সাহায্য করিতে গিয়াছিলেন—ঔহার নিকট হইতেও তো অনেক কথা জানিতে পারিতেন। ঔহার যদি গবেষণায় উৎসুক থাকিত, তবে তিনি অনন্তরামায়ণ হইতেই “শঙ্কর” নামক কবির নাম দেখিয়া ঔহার সম্বন্ধেও জিজ্ঞাসাবাদ করিতে পারিতেন। পাঠকবর্গ মনে করিতে পারেন, হয়তো তৃতীয় সংস্করণ ছাপা হইবার সময়ে পদ্মনাথ বাবু হইতে ঐ তথ্যটুকু পাইয়া পরিবর্তনাদির অবকাশ পান নাই। বেশ কথা। সম্প্রতি ৪র্থ সংস্করণ প্রকাশিত হইয়াছে। ইহার ভূমিকায় আছে “এবার পুস্তকখানি আনুল পরিবর্তিত ও পরিবর্জিত হইল।” কোতুলী পাঠকবর্গ একবার অনুগ্রহ করিয়া এই সংস্করণের ১৩১ ও ১৩২ পৃষ্ঠা দেখিবেন। তাহাতেও ২য় সংস্করণের (এবং তৃতীয় সংস্করণেরও) অনন্ত রামায়ণ কবির বাসস্থান শ্রীহট্ট কি বঙ্গের উত্তর পশ্চিম কোনও স্থানে ছিল, ইত্যাদি রহিয়াছে—এবং তৃতীয় সংস্করণের ফুটনোটটি—যাহ তে অনন্ত রামায়ণের কবি যে কামরূপবাসী তাহাও রহিয়াছে!! অসমীয়া ভাষা যে “বঙ্গভাষার প্রাদেশিকভেদ” মাত্র; স্বতন্ত্র ভাষা নহে, ইহাও অবশ্যই এই ফুটনোটে—এই চতুর্থ সংস্করণেও বিদ্যমান। কিন্তু এই চতুর্থ সংস্করণেরই ভূমিকায় আছে :—“আমাদের বঙ্গসাহিত্যের আশ্রয় মহীকহ শ্রী আন্তোব মুখোপাধ্যায় মহাশয়ের চেষ্টায় বিশ্ববিদ্যালয়ের সর্কোচ্য কক্ষের দ্বার বঙ্গভাষার জ্ঞাত উন্মুক্ত হইয়াছে। অসমীয়া, উড়িয়া, হিন্দী, তেলগু, গুজরাটী কেনারিজ, মালবী, প্রভৃতি বাদশটি প্রাদেশিক ভাষা বঙ্গভাষার সঙ্গে পাঠ করিবার সুবিধা তিনি করিয়া দিয়াছেন।” ইহাতে দীনেশ বাবু অসমীয়া ভাষাকে বঙ্গভাষার ত্রায় একটি স্বতন্ত্র প্রাদেশিক ভাষা বলিয়া স্বীকার করিয়া নিলেন না কি?

জনৈক আসামবাসী

## উত্তরচরিতের ষষ্ঠ অঙ্ক

ষষ্ঠ অঙ্কের বিফলকে বিভাধরযুগলের আবির্ভাব। লব চন্দ্রকেতুর যুদ্ধ দেখিবার জন্য তাঁহার উজ্জ্বল বিমানে চড়িয়া অন্তরীক্ষে উপস্থিত। একদিকে দেবতাগণ “গভীর মাংসল” দেবদুর্ভিক্ষিনি দ্বারা সময়রাগ বর্জন করিবার জন্য অগ্রসর হইয়াছেন, অন্য দিকে দেবীগণ “তরুণমণিযুকুলমকরন্দসুন্দর” পুণ্ড্র বর্ষণ দ্বারা মাদল্য বিধানার্থ উদ্যুত রহিয়াছেন।

লবচন্দ্রকেতুর যুদ্ধ বাস্তবিকই অদ্ভুত, বিস্ময়কর। এ যুদ্ধকৌশলের নিকট আজি কালিকার বিংশ শতাব্দীর রণ কৌশলও হার মানে। এক সময়ে সহসা বিদ্যাচ্ছটা বিস্ফুরিত হইয়া সমস্ত আকাশ পিদলবর্ণ করিয়া তুলিল যেন উহার উর্দ্ধ প্রসৃত শিখা দেবদেবীগণের বস্ত্রাঞ্চল রক্তচন্দনলিপ্ত করিয়া দিল। কি তাহার প্রদীপ্ত রশ্মি—যেন বিশ্ববন্দ্যার শানবস্ত্রে আরুত মার্জিত ও অগংধবংশকর করজাল বিস্তার করিতেছে। তাহার লেলিহান জালা সম্ভার সহ্য করিতে না পারিয়া রথ লইয়া দেবদেবীগণ সেস্থান ত্যাগ করিয়া পলাইতেছে। ইহাই চন্দ্রকেতুর প্রযুক্ত আঘেয়াস্ত্রের লীলা। বিদ্যাধরও দেখিল, তাহার প্রিয়ার অঙ্গ বলসিয়া যায় তখন সে তাড়াতাড়ি নিবিড় বাহ আলিঙ্গনে সে অঙ্গ আচ্ছাদন করিয়া দূরে প্রস্থান করিল। সে “মৌক্তিকসংশীতল” “মন্দমংসল” মাথ দেহস্পর্শে আনন্দমুকুলিতলোচনা বিদ্যাধরী সে সম্ভাপ ভুলিয়া গেল।

তারপর “ময়ুরকণ্ঠ শ্রামল” মেঘদল আসিয়া সমস্ত নভস্তল সহসা বনকুক্ষ করিয়া তুলিল। সে মেঘদল হইতে একগুণে অবিরলপ্রবৃত্ত এমনহ বারিধারাসম্পাত দেখা গেল যে সুহৃর্তের মধ্যে সে বিশ্বপ্রলয়কারী আঘেয়াস্ত্র-আলা কোথায় মিলাইয়া গেল। ইহাই লবের বারুণাস্ত্র। এই বারুণাস্ত্র প্রভাবেই লবের আঘেয়াস্ত্র প্রশান্ত হইল।

উঃ—কি অন্ধকার! সমস্ত ব্রহ্মাণ্ড যেন সেই অন্ধকাররাশির মধ্যে ডুবিয়া আছে। কালকঠের ব্যাঘ্রিত বিশাল মুখগহবরে প্রাণিগণ যেন বিচেষ্টমান হইয়া পড়িয়া রহিয়াছে।

ষষ্ঠ অঙ্কের বিফলক শেষ হইল। নায়ক রামচন্দ্র ধীরোদেতি (নায়ক) পৃথিবীর আদর্শ-পুরুষ। কুসুমের মত কোমল, আর বজ্রের মত কঠোর। বীরত্ব এবং দাক্ষিণ্যের সম্মিলন স্থল। তাঁহার পিতৃভক্তি, ভ্রাতৃত্বাব, পত্নীপ্রেম, বন্ধুপ্রীতি আর প্রজাহুঁরাগও যেমন অতুলনীর বাৎসল্যসংশ্লিষ্ট তরুণ অল্পম। ভ্রাতৃপুত্রের উপর প্রাণচালা ভালবাসা বড়ই মধুর। পুণ্ড্রকর হইতে অবতরণ করিয়াই রামচন্দ্র

“দিনকরকুলচন্দ্র চন্দ্রকেতো

সরভসমোহ দৃঢ়ং পরিধ্বজস্ব।”

“সুধাকুলচন্দ্র চন্দ্রকেতো, এস আমাকে আলিঙ্গন দৃঢ়বদ্ধ কর; তোমার তুহিনশীতল অঙ্গের সংস্পর্শে আমার চিত্তদাহ শান্ত হউক।” এই বলিয়া গল্লগেহে আলিঙ্গনে বাঁধিয়া ফেলিলেন।

তারপরই লবের দিকে তাঁর চক্ষু পড়িল। বৎস চন্দ্রকেতুর বয়স, এই বালকটির গভীরাকৃতি তাঁহাকে মুগ্ধ করিল। মনে হইল, লোকপালনের অন্য ধনুর্বেদ যেন শরীরী হইয়া উপস্থিত, বেদরূপ রত্নাগার রক্ষার জন্য ক্ষত্রধর্ম যেন মূর্তি ধরিয়া দণ্ডায়মান। এ যে বীৰ্য্য শৌর্য্যের সমবায়! দয়া দাক্ষিণ্যাদি গুণের সমষ্টি, জগতের পুণ্যানির্মাণ রাশি কি সম্মুখে আবির্ভূত হইয়াছে!

লবেরও কি আশ্চর্য্য পরিবর্তন! সে বিরোধভাব, সে উদ্ধত্যা দূরে গিয়া তাহার স্থানে মুহূর্তের মধ্যে এক “প্রীতিঘন” রসের আবির্ভাব দেখা গেল, বীরের গর্ব্বোন্নত শির কি এক যাহ্ন-মস্ত্রে বিনয়বনত—হইয়া পড়িল। আশাস, স্নেহ এবং ভক্তির এক মাত্র অবলম্বন—প্রকৃষ্ট ধর্ম্মের মূর্তিমান প্রসাদ—এই কি মহাপুরুষ রামচন্দ্র! কি পুণ্যানুভব দর্শন!

চন্দ্রের উদয় হইলে চন্দ্রকাস্তমণি দ্রবীভূত হয়, লবের মুখচন্দ্রদর্শনে রামচন্দ্রেরও মন বিগলিত হইল। রাম আর থাকিতে পারিলেন না; লবকে সম্মেলন করিলেন। সে “পদ্মধলপীন মঙ্গলসুকুমার” সে চন্দ্রচন্দননিধান জড়স্পর্শ রামকে এক অজ্ঞেয় আনন্দ অমুভূত করাইল। অজ্ঞাত পুত্রস্নেহই যে এই নিখুঁত ঘন রসের সঞ্চার, এই অজ্ঞেয় আনন্দের জনক—রাম ইহা কিরূপে বুঝিবেন? তিনি ইহাতে নিমিত্তনিরপেক্ষ অহেতুক স্নেহ প্রবৃত্তিরই খেলা বলিয়া মনে করিলেন।

রামচন্দ্রের এই অকারণ স্নেহ দেখিয়া লব নিজের আচরণের জন্ত বড়ই অনুতপ্ত হইল। “মুয়াস্তিদানীং লবস্য বালিশতাং তাতপাদার”—“লবের এই অবিস্ম্যকারিতা ক্ষমা করুন” বলিয়া মার্জনা চাহিল। রামচন্দ্র গুণগ্রাহী—তিনি লবের এই কার্য্যটিকে ক্ষত্রিয়ের অলঙ্কার বলিয়া আরও গৌরব দানই করিলেন তেজস্বী অপরেঃ তেজ সহ করে না ইহা তাহার প্রকৃতি সিদ্ধ ধর্ম্ম। হৃদ্যদেব অশ্রান্ত তাপ দিলে হৃদ্যকাস্তমণি তেজস্কারণ করিবেই ত।\*

অকস্মাৎ লবের জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা কুশের গুরুগম্ভীর স্বর নেপথ্য হইতে ধ্বনিত হইয়া উঠিল। স্বর্গ হইতে প্রত্যাগমনের পথেই কুশ রাজসৈন্তের সহিত লবের যুদ্ধ ব্যাপার শুনিয়া আসিয়াছিল। সে আজ পৃথিবী হইতে সম্রাট শব্দ তুলিয়া দিবে, ক্ষত্রিয় জাতির শস্ত্রাগ্নি চিরদিনের মত নির্ঝাঁপ করিবে, এমনই তার দৃঢ় সঙ্কল্প। তার সেই মেঘগম্ভীর ধ্বনি কোথায় উত্তেজনা আনিয়া দিবে, না—রামকে আরও পুলকিত করিল। অলক্ষ্যে পুত্রস্নেহও যে কার্য্য করিতে ছিল না, তাহাও বলা যায় না। শকুন্তলার তনয় ভরতের দেহস্পর্শে হৃদয়স্তের উপরও একটি অজ্ঞাত প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল। লব ও কুশ দুইজনই মহাবীর। অথচ উভয়ের মধ্যে প্রকৃতিগত কিঞ্চৎ পার্থক্যও বিদ্যমান। কুশের তুলনায় লব অপেক্ষাকৃত কোমলপ্রকৃতি কুশ অধিকতর তেজস্বী। বিশেষতঃ কনিষ্ঠভ্রাতা লবের সহিত রাজসৈন্তের সংগ্রাম শুনিয়া

\* অমুরূপ মোক কালিদাসের অভিজ্ঞান শকুন্তল নাটকের বিতীরাফে বলা—“স্পর্গামুকুলানপি—হৃদ্যোক্তান্তোত্তম তেজঃভিত্তবাদহতি” এমন যে হৃদস্পর্শ হৃদ্যকাস্তমণি, অন্তঃকণ্ঠের আক্রমণ পাইলে সেও নাহি জমাইয়া থাকে। তারবিতে ও আছে—কিমপোক্ষ্যমানং পরোধারানং ধনতঃ আধারিতে নকাধেপাঃ প্রকৃতিঃ মহীরসঃ সহতে—মালাসমুন্নতিঃ বয়া—। তারবি ২য় সর্গ।



କୁଶ ବିଶେଷରୂପ ଉଦ୍ଦେଶିତ ହେଉଛି ଆମର ଅବତୀର୍ଣ୍ଣ ହେବା ଥିଲା; ତାହା କୁଶକେ ଅତ ଉଦ୍ଧତ, ଅତ ଗର୍ବିତ, ଅତ ଯୁକ୍ତିଶ୍ରୀ ଦେଖାଯାଉଥିଲା । ନତୁବା ବସ୍ତୁଗତ୍ୟା କୁଶ ଠିକ୍ ଶ୍ରୀରୂପ ନାହିଁ ।

କୁଶ ଆମିୟା ରାମେର ସମ୍ମୁଖେ ନାଢ଼ାହିଲା । ତାର ଦୃଷ୍ଟି “ତୁନୀକୃତଜଗତ୍ରୟ ସନ୍ତସାରୀ” ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କର ବଳଶ୍ରବଣକେ ଯେନ ତୁଚ୍ଛ କରିଦେଇଛି । ତାହାର ଗତି ଏମତେ ଶୃଙ୍ଖଳିତ ଯେନ ପଦ ଭରେ ଧରିତ୍ରୀକେ ନାମାହିବା ଦିଆ ଯାଉଥିଲା । ବୟସେ କୁମାର କିନ୍ତୁ ପର୍କତେର ମତ ଦୃଢ଼ । ଏକି ମୂର୍ତ୍ତିମାନ ବୌରସ—ନା ନାମାଂ ଦର୍ପ ଆମିୟା ସମ୍ମୁଖେ ଉପସ୍ଥିତ ହେଲା ।

ଲବେର ଅଗ୍ରରୋଧେ ଆମ ରାମଚନ୍ଦ୍ରଙ୍କ ଅନୁଭାବ ଦର୍ଶନେ କୁଶ ତୁମ୍ଭେ ରାମାୟଣକଥାମାନଙ୍କ ଅବୋଧାନାଥକେ ଅଭିବାଦନ କରିଲା । ତୁମ୍ଭେ ରାମଚନ୍ଦ୍ର ଓ ସେହି “ମଞ୍ଜୁଲଜ୍ଞାନସନ୍ନିହ” ଦେହଧାନି ଆଲିଙ୍ଗନ କରିବାର ଶ୍ରଦ୍ଧା ବାଧା ହେବା ଉଠିଲେନ । ଜ୍ୟେଷ୍ଠ ପୁତ୍ର ପିତାଙ୍କ ଆକାଂକ୍ଷାଧିକାରୀ ଏବଂ ରାଜ୍ୟାଧିକାରୀ ବଳିଆ ସାଧାରଣତଃ ପିତାଙ୍କ ପ୍ରିୟତର ହେବା ଥାଏ । ଆମ ପିତାଙ୍କ ସାମୁଦ୍ରିକ ଜ୍ୟେଷ୍ଠେହି ଅଧିକତର ଲକ୍ଷିତ ଓ ହେ ତାହା କୁଶକେ ଆଲିଙ୍ଗନ କରିବାହି ରାମେର ବିଶେଷତାବେ ଯେନ ହେଲା କିମ୍ପତ୍ୟାୟନ ନାମକ :—” ( ପୁତ୍ର )

ଅନାଦୟଃ କ୍ରତୁର୍ବିବ ନିଜୋ ଦେହଃ ସ୍ନେହ ମାରଃ

ପ୍ରାହୁର୍ଭୂତ ହିତ ଇବ ବାହ୍ୟେତନା ସାଧୁରେବ ।

ସାଜ୍ଞାନନ୍ଦ କୁଞ୍ଜିତ ହୃଦୟ ପ୍ରସାଦେନେବ ସ୍ମରୋ

ଗାତ୍ରଃ ଶୋଷେ ସମସ୍ତତର ସ୍ରୋତସୀକୃତୀବ ।

ଏକି ଆମାର ସନ୍ତାନ ! ସର୍ବ ଅବସର ହେତେ କ୍ଷରିତ ଆମାର ଦେହଜାତ ସ୍ନେହମାର କି ସନ୍ତାନ-ରୂପେ ପରିଣତ ହେଉଛି ? ଶରୀରମଧ୍ୟା ହେତେ ନିଃସୃତ ଆମାର ଚେତନାଧାତୁ କି ମୂର୍ତ୍ତିମାନୁ ହେବା ଆମିୟାହି । “ସାଜ୍ଞାନନ୍ଦ କୁଞ୍ଜିତହୃଦୟ” କି ଜୀବୀଭୂତ ହେବା ପୁରୁଷରୂପେ ସମ୍ମୁଖେ ନାଢ଼ାହିଲାହି । ତାହା କି ଆଲିଙ୍ଗନେ ଆମାର ଗାତ୍ର ଅଗୃତରମସ୍ରୋତେ ସିକ୍ଷିତ ହେବା ଉଠିଥିଲାହି ।

ଶକୁନ୍ତଳାର ହସ୍ୟାନ୍ତର ଯେନ ହେଉଥିଲା—ଆମାରହି ଏହି ଶୁଦ୍ଧ, ନା ଜାନି ପୁତ୍ରଦେହସଂସ୍ପର୍ଶେ ଅନୁମାତା ପିତାଙ୍କ କି ଶୁଦ୍ଧ ହେବ ?

ରାମଚନ୍ଦ୍ର ତୁମ୍ଭେ କୁଶ ଓ ଲବେର ମଧ୍ୟେ ଓ ରଘୁକୂଳକୁମାରେର ଛାୟା ପ୍ରତ୍ୟକ୍ଷ କରିଲେନ । ସେହି “କମୋତକର୍ତ୍ତ ଶ୍ରାମଳ” ଦେହ ସେହି ଶୈଷପୂର୍ଣ୍ଣ ଶୁଦ୍ଧରଗଣନ ସେହି “ପ୍ରସନ୍ନସିଂହସ୍ଥିମିତ” ଦୃଷ୍ଟି, ସେହି “ମାନ୍ଦିଲ୍ୟାୟନ” ମାଂସଳ ଧ୍ବନି—ରଘୁକୁମାର ନା ହେବା ସାର ନା । ଆମ ଓ ଭାଳ କରିବା ଲକ୍ଷ୍ୟ କରିତେ ଗିଆ ଦେଖିଲେନ,—ଏକି, ଜନକତନୁର ସେହି ସୌମାନ୍ଦ୍ର୍ୟ ପରିସ୍ଫୁଟିତ ଭାବେ ବର୍ତ୍ତମାନ । ପ୍ରିୟର ଆସାର ଅଭିନବ ଶତଦଳେର ମତ ଯୁଦ୍ଧଶ୍ରୀ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଯେନ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ ବିସ୍ତମାନ । ସେହି ମତେ ମନୋହାରିନୀ ଯୁକ୍ତାଦନ୍ତଃସ୍ଫୁରି, ସେହି ମତେ ଆରକ୍ଷିତ ଅଧରୋଷ୍ଠି ଭଞ୍ଜି, ସେହି ମତେ ଶୋଭମାନ କର୍ଣ୍ଣସ୍ଫୁରଣ । ନେତ୍ରଦ୍ଵୟ ସମିତ ବୌରୋଚିତ, “ରତ୍ନନୀଳ” ତଥାପି ସେହି ମତେ ସୌଭାଗ୍ୟଶୁଣ୍ଢଶୁକ୍ତ, ସେହି ମତେ ନୟନାନନ୍ଦକର ।

ରାମେର ଚିତ୍ତେ ତୁମ୍ଭେ କତେ ଆଶାର ନୂତନ ନୂତନ ତରଙ୍ଗ କୁଟିତେ ଲାଗିଲା । ଇହାଦେର ଅନ୍ତରାତ୍ମା ସ୍ଵତଃପ୍ରକାଶ, ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଦେଖିତେହି ଇହା ଆମାର ଏକଟି ଆଶା (ପ୍ରଥମ) ଆମ ସେହି ନିର୍ଜ୍ଜନ ବିଶ୍ରାନ୍ତ “ମଞ୍ଜୁଲଜ୍ଞାନସନ୍ନିହ” ମୌତର ଓ ଗର୍ଭଗ୍ରସ୍ଥି ଦିଆ ଅନୁଭବ କରିବାହି ( ଇହା ଦ୍ଵିତୀୟ ) ପୂର୍ବସ୍ଥିତି ଆଗିଆ ଉଠିଲା, ଆମ ମୌତର ସେହି “ନିର୍ଜ୍ଜନ ନିର୍ବାସନ” ତୁମ୍ଭେ ଯେନ

পড়িল। রামের নেত্র হইতে অশ্রুধারা বিগলিত হইয়া কপোল ছুটি প্লাবিত করিল।

কুশলব আপনাদিগকে বাণ্যীকির শিষ্যরূপেই মনে করে; রামচন্দ্রের পুত্র সীতাদেবীর সম্ভান ইহা তাহারা জানে না। তবে বাণ্যীকর রচিত রামায়ণে রাম সীতার অনেক কথাই তাহারা পাঠ করিয়াছে। পুত্রের মুখে বিশেষতঃ শিশুজনের মুখে পিতা মাতা বা রাজরাণীর অর্থাৎ রামচন্দ্র সীতাদেবীর প্রণয়ের কথা বড়ই মিষ্ট লাগে। কুশ লবকে বুঝাইতেছে—“সীতার বিহনে রামের কত দুঃখ, প্রিয়ানাশে সমগ্র জগৎ তাঁহার কাছে অরণ্য, তাঁহাদের কি ভালবাসা, আর সেই নিরবধি বিরহ কি মর্শাস্তিক।” “নিরবধি” বিরহ—তৃতীয়াঙ্কে একবার রাম নিজেই বলিয়াছেন। তবু এখানে রাম কাঁপিয়া উঠিলেন। পাঠকগণ কাঁপিয়া উঠুন, তাহা হইলে নিরবধি বিরহকে সাবধি করায় (রাম সীতার মিলন দ্বারা) কবি পাঠকগণের সহানুভূতির পাত্র এবং প্রাণসার ভাজন হইবেন।

কুশ রামকে রামায়ণের শ্লোক শুনাইতেছেন :—কি মধুর কি! উপভোগ্য মন্দাকিনী তীরে চিত্রকূট বনবিহারে সীতাদেবীর উদ্দেশ্যে রঘুপতির উক্তি :—

অর্থমিব বিনাস্তঃ শিলাপট্টোত্তরমগ্রতঃ।

যস্যায়মভিতঃ পুষ্পৈঃ প্রবৃষ্টইব কেশরঃ ॥

দেবি! এই শিলাপট্টের আগন তোমারই বসিবার জগ্নই বিস্তৃত আছে। দেখ ইহার চারিধার বকুলতরু পুষ্প বৃষ্টি করিয়া কেমন সুরভিত করিয়া রাখিয়াছে।

রামের চক্ষুর উপর তখন ভাসিয়া উঠিল—“সীতার সেই বায়ু তরলিত” অলকাবলী, সেই রক্তিমোজ্জ্বল কপোল ছখানি, সেই “নিরাভরণসুন্দর” মুখশ্রী। রাম তন্ময় হইয়া স্তম্ভিতের মত বসিয়া রহিলেন।

এদিকে বশিষ্ঠারুদ্রভী বাণ্যীকি জনক এবং দশরথ মহিষীরা বালকদের যুদ্ধ সংঘটন শুনিয়া দ্রুতপদে যুদ্ধভূমি অভিমুখে আসিয়া পড়িলেন। বহুদিনের পর রামের সহিত সাক্ষাৎ; রাম কোন মুখে আর তাঁহাদের নিকট মুখ দেখাইবেন। ইহার অপেক্ষা রামের হৃদয় যে শতধা বিদীর্ণ হইয়া গেলেও ভাল ছিল। দূর হইতে জনক কৌশলাদিরাও “অনুভবমাত্রাবশেষ” সীতালোকে শীর্ণকায় রামকে দেখিবা মাত্র মোহপ্রাপ্ত হইলেন। তারপর দুঃখের মধ্যে, মর্শবেদনার মধ্যে, সান্ত্বনার মধ্যে তাঁহাদের মিলন সংঘটন হইল। সে মিলন ভাবায় প্রকাশের নহে, তাহা রঙ্গমঞ্চের অন্তরালেরই ধোঁয়া। ঘটিলও তাই। আদি এবং বাৎসল্য রস যেন হাত ধরাধরি করিয়া পাশাপাশি দণ্ডায়মান। দুই ক্ষুদ্র নদী একই সমতল ক্ষেত্রের উপর দিয়া ধীরে ধীরে প্রবহমান। আদি এবং বাৎসল্য দুইটা রসই রামচন্দ্রে আসিয়া প্রকৃত পরিণতি লাভ করিয়াছে। দুইটা নদী একই সাগরে পাঠাইয়া কৃতার্থ হইয়া উঠিয়াছে।

শ্রী রামসহায় বেদাস্ত শাস্ত্রী।

## রামমোহন রায়ের হৃদয় সম্বন্ধে দু' একটি কথা

কখনও কখনও এমন দু' একটি শিশু দেখিতে পাওয়া যায়, যাদের মনের ভাবগুলি খুব প্রবল, কিন্তু সে সকল প্রকাশ পায় না, চাপা থাকে। তারা খুব ভালবাসে, খুব ভালবাসা চায়, কিন্তু বলিতে পারে না। অনেক চিন্তা করে, কিন্তু সে চিন্তা মনে মনেই রাখে, প্রকাশ করে না। রামমোহন রায় বাল্যকালে এই রকম ছেলে ছিলেন।

এরূপ প্রকৃতি নির্জনতাপ্রিয় হয়। নির্জনে বসিয়া নিজের ভাবনা ভাবিতে, ভবিষ্যতে কি করিব তাহার কল্পনা করিতে, ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে আকাশকুসুম রচনা করিতে, ভালবাসে। রামমোহন রায়ের বাল্য জীবনে এই প্রকৃতির লক্ষণ দেখিতে পাই।

এ রকম ছেলেদের অভিনিবেশশক্তি প্রবল হয়। অনেকরূপ একবিষয়ে মন দিয়া থাকিতে পারে। বালক রামমোহন তাহা পারিতেন। একদিন পড়িতে পড়িতে এমন মগ্ন হইয়া গিয়াছিলেন যে আহার নিদ্রা মনে ছিল না; আহারের সময়ে তাঁহাকে খুঁজিয়া আনিতে

।

এ রকম ছেলেরা সন্ন্যাসী হইবার কল্পনা করে। রামমোহন তাহাও করিয়াছিলেন।

ধর্ম লইয়া পিতামাতার সঙ্গে বিরোধ হইলে এরূপ প্রকৃতিতে বাহা হওয়া সম্ভব, রামমোহনের জীবনে তাহাই হইয়াছিল। পিতার সঙ্গে তর্কে, বিনয় ও সঙ্কোচ বশতঃ তিনি মনের সব কথা বলিতে পারিতেন না; আনক কথা মনেই চাপিয়া রাখিতেন। প্রচলিত মূর্তিপূজার বিরুদ্ধে তাঁহার মনে কত যে গভীর বিরাগ ছিল, তাহা পিতার সম্মুখে পূর্ণরূপে প্রকাশ করিতে পারিতেন না। বহু বৎসর মনের ভিতর যে বিরক্ত চাপা ছিল, পিতার মৃত্যুর পর “তুহ্‌ফ-উল্ মুওয়াহ্বিদীন” নামক যে ফারসী বইখানি লিখিলেন তাহাতে তাহা প্রকাশ হইয়া পড়িল। বহুদিনের ক্রুদ্ধ মনোবেগের ভীষণতা ঐ পুস্তকের পত্র পত্রে রহিয়াছে।

পূর্বেই বলিয়াছি, এরূপ প্রকৃতি খুব ভালবাসে, খুব ভালবাসা চায়, কিন্তু ভালবাসার গভীরতা সহজে প্রকাশ করিতে পারে না; অল্প বাধাতেই ভালবাসার বাহিরের প্রকাশটা বাধিয়া যায়; বিশেষতঃ বালকবয়সে প্রায়ই এরূপ ঘটে। এরূপ প্রকৃতিতে, অন্তরের গোপন অথচ সতেজ ও প্রবল পারিবারিক প্রীতির সহিত যখন ধর্মবিবাদে সংঘর্ষ উপস্থিত হয়, তখন তাহা সমগ্র হৃদয় মনকে আন্দোলিত, আলোড়িত করিয়া তোলে। ধর্ম সম্বন্ধে রামমোহনের মত যখন পরিবর্তিত হইয়া গিয়াছে, তখনও তিনি মাকে কত যে ভালবাসিতেন, তাহা হয়ত কোনও দিন মার কাছে প্রকাশ করিয়া বলিতে পারেন নাই। কিন্তু তিনি মাকে সাদৃশ্যে প্রণাম না করিয়া কখনও বাড়ীর বাহির হইতেন না, ইহাতেই তাঁর মাতৃভক্তির গভীরতা বুঝিতে পারি। একবার তিনি বিদেশ হইতে বাড়ী আসিয়া, মাতার বন্ধে স্থান পাইবেন বলিয়া মাতার নিকে অগ্রসর হইলেন। কিন্তু মা বলিলেন, “দাঁড়াও, আগে আমার রাখাগোবিন্দজীউকে প্রণাম করিয়া এস, নতুবা আমার কাছে আসিতে পারিবে না।” রামমোহনের মাতৃভক্তি

প্রবণ হইলে তখন কি আন্দোলন, কি সংগ্রাম! কথিত আছে, রামমোহন ঠাকুরকে প্রণাম করিলেন, তারপর মার কোলে গিয়া বসিলেন। এ কাহিনী সত্য কি না, জানি না; এরূপ কাজ সমর্থনযোগ্য কি না, তার বিচারও করিব না। কিন্তু এই ছবিখানি ভাল করিয়া দেখিতে বলি; ইহাতে রামমোহনের সেই সমরকার মনের ছবি দেখিতে পাওয়া যায়।

বাংলার বৈষ্ণবপরিবারগুলি ভাবপ্রধান প্রকৃতির বিকাশের অল্পকূল স্থান। বৈষ্ণব-পরিবারে জন্ম বলিয়া রামমোহন কোমল হৃদয় পাইয়াছিলেন। সহজে অপরের হৃৎথে বিচলিত হই, কাহারও সম্বন্ধে বিশেষ গোষণ করে না। ব্যবহার নম্রমধুর, বীর ইষ্টদেবতাকে ভক্তির অধিগম্য লীলাময় পুরুষ (person) বলিয়া অহুভব করিতে ও সমবিশ্বাসীর সহিত মিলিত হইয়া তাঁহার ভজনা করিতে উৎসুক,—এই ভাবগুলি বৈষ্ণব সমাজে সহজে ছুটিয়া উঠে। পরিবার সূত্রে রামমোহন এগুলি পাইয়াছিলেন।

কিন্তু রামকান্ত রায়ের পরিবারে বৈষ্ণব পরিবারের আর কোনও বিশেষত্ব বিদ্যমান ছিল না। তিন চারিপুরুষ ধরিয়া বৈষয়িক কার্যে ব্যাপৃত থাকার তাঁহাদের মধ্য হইতে বৈষ্ণব ধর্মের অন্ত্যস্ত লক্ষণ অন্তর্হিত হইয়াছিল। সে লক্ষণ কি?

ঐচ্ছৈতন্তদেবপ্রবর্তিত বৈষ্ণবধর্ম নিজসম্প্রদায়ের মানুষকে শুধু ভক্তিপ্রবণ করে নাই, তাহাদিগকে একটা ধর্মের ইতিহাসও দিয়াছিল। বিজ্ঞতা জ্ঞাতির লোকেরা যেমন আপনাদিগকে দেশের আর সকল মানুষ হইতে কোনও কোনও বিষয়ে স্বতন্ত্র বলিয়া অহুভব করে, যেমন আপনাদের দলের প্রত্যেক ব্যক্তিকে তাহারা বিশেষ গৌরবে গৌরবাবিত বলিয়া অহুভব করে, তেমনি বাহ্যদের মধ্য দিয়া কোনও নূতন ধর্মবিধান জগতে অবতীর্ণ হয়, তাহারা আপনাদিগকে ও আপনাদের বিশেষ ভাব ও সাধনগুলিকে অত্যন্ত গৌরবের চক্ষে দর্শন করে। নিঃস্বের অতি প্রিয় বিশেষ ভাব ও বিশেষ আদর্শগুলি, সুরার মত, তাহাদিগকে মত্ত ও উত্তেজিত রাখে। ভবিষ্যৎকে তাহারা আলোকময় দেখে, ও আপনাদিগকে সেই উজ্জল ভবিষ্যতের অঙ্গ বলিয়া অহুভব করে।

রামকান্ত রায়ের সময়েও বঙ্গদেশে ঐচ্ছৈতন্তদেবের ও তাঁহার অনুবর্তিগণের স্বতিতে এমনি প্রমত্ত, তাঁহাদের গৌরবে এমনি অহুপ্রাণিত বৈষ্ণবপরিবারসকল বিদ্যমান ছিল। কিন্তু রামকান্ত রায়ের পরিবার এইরূপ ছিল না। এজন্য রামমোহন রায় পৈতৃক ধর্ম হইতে কোমল ও উদার প্রকৃতি প্রাপ্ত হইলেন; ঈশ্বরকে প্রীতিভক্তির অধিগম্য পুরুষ (person) রূপে প্রতীতি করিবার জন্ত মানসিক প্রবণতা লাভ করিলেন; মিলিতভাবে ঈশ্বরের ভজনা বন্দনার স্থান গ্রহণের শক্তি পাইলেন, কিন্তু ঐচ্ছৈতন্তদেবসংক্রান্ত যে সকল তত্ত্ব ও ভাব বাকীর বৈষ্ণব সম্প্রদায়ের বিশেষ নিজস্ব, সে সকল পাইলেন না।

রামমোহন রায়ের কর্মময় জীবনের কথা চিন্তা করিবার সময় তাঁহার অন্তরের দিকটিও খুব ভাল করিয়া মনে রাখা দরকার। তাঁহার কার্য ও তাঁহার রচিত গ্রন্থাদির আলোচনার দ্বারা তাঁহাকে বুঝিতে চেষ্টা করিলে এই ধারণা হয় যে প্রধানতঃ তিনি জানবীর, তর্কবীর ও কর্মবীর ছিলেন। কিন্তু এই ধারণা ভ্রমাত্মক হইবে। তাঁহার কর্মময় জীবনের প্রধান লক্ষণগুলি দেখিয়া বুঝা যায় না যে তাঁহার অন্তরের প্রধান কোণটি কোন্ দিকে ছিল।

দেশের অবস্থা তাঁহাকে তাত্ত্বিক বোঝা ও সংস্কারক হইতে বাধ্য করিয়াছিল। তিনি বেদান্ত লইয়া এত নাড়াচাড়া করিলেন কেন ? ‘বৈদান্তিক’ বলিলে সাধারণতঃ যে—প্রকৃতির মানুষ আমরা বুঝি, তিনি কি সেই—প্রকৃতির মানুষ ছিলেন ? কখনও নয়। বহুদেববাদ ও নাস্তিক্যবাদ খণ্ডনের জন্য ভারতবর্ষে চিরদিনই বেদান্তকে অন্তরূপে ব্যবহার করা হইয়া থাকে ; রামমোহনও তাই করিয়াছিলেন। বাংলাদেশে বেদান্ত তখন খুব কম লোকই পড়িত, তাই বেদান্ত বুঝাইবার জন্য তাঁহাকে বাংলা সংস্কৃত ও ইংরাজীতে এত বই লিখিতে হইয়াছিল ; পশ্চিমে হইলে এত দরকার হইত না। রামমোহন রায় বেদান্তকে যত্ন করিয়া হাতে রাখিয়াছিলেন ; প্রাণ জুড়াইবার জন্য বুকে রাখেন নাই।

নিরাকার একমেবাদিহীং ব্রহ্মের উপাসনা যে সম্ভব ও তাহাই যে শ্রেষ্ঠ উপাসনা ইহা প্রতিপন্ন করিতে গিয়া, এবং ব্রহ্মসত্তার ব্যবহারের উপযোগী উপাসনাপ্রণালী প্রণয়ন করিতে গিয়া, তিনি প্রধানতঃ বেদান্তবচনেরই সাহায্য লইলেন ঘটে ; কিন্তু বেদান্তের শীর্ণ জৈবর তাঁহার হৃদয়কে তৃপ্ত করিতে পারে নাই। পূর্বেই বলিয়াছি, তাঁহার হৃদয় ব্যক্তিরূপী ভগবানকে ধরিবার জন্য তৃপ্ত ছিল। এই জন্য, যাই খ্রীষ্টিয়দিগের সহিত তাঁহার পরিচয় ও বনিষ্টতা জন্মিল, অমনি তাঁহার মন প্রবল আবেগে যীশুর পিতা জৈবরকে ধরিল। শুধু তাই নয় ; তাঁহার জীবনচরিতে ইহা দেখিতে পাই যে, “কে জানে তোমার তারা, তুমি সাকার কি নিরাকার” এই শ্রুতিবিরুদ্ধ সঙ্গীতটী ভক্তির সহিত তাঁহার নিকটে গাওয়া হইয়াছে, আর তিনি ভাবে বিভোর হইয়াছেন। এ সম্বল হইতে বেশ বুঝিতে পারি, তিনি তাঁহার উপাস্য দেবতাকে লোকের কাছে প্রমাণ করিয়াছেন ও প্রচার করিয়াছেন জানের দ্বারা। কিন্তু নিজ জীবনে তাঁহাকে ধরিয়াছেন ভক্তির দ্বারা। এই ভক্তির স্রোত তাঁহার জীবনে অনেক সময়ে প্রচ্ছন্ন ছিল ; কিন্তু ইহাকে ভুলিলে চলিবে না।

১৮১৪ হইতে ১৮৩০ সাল পর্যন্ত তাঁহার কর্মজীবন। এই বোল বৎসরে তিনি কত সংগ্রাম করিলেন ; বিরোচিত চরিত্র কত দিক দিয়া প্রকাশ করিলেন ; বড়লাট সাহেবের কাছেও নিজ তেজস্বী মনুষ্যত্বের প্রতাপ অনুরূপ রাখিলেন। কিন্তু তাঁহার এই বীরত্বের মধ্যে কোন উগ্রতা ছিল না, উদ্ভা ছিল না। শুধু তাই নয়। তাঁহাকে তাঁহার জীবনের ছোট বড় নানা কাজে ও মানুষের সঙ্গে নানা ব্যবহারে কৃষ্ণপ্রধান অথবা বুদ্ধিপ্রধান মানুষ বলিয়া মনে হয় না। মনে হয় তিনি প্রতিমুহূর্তে নিজ হৃদয়ের মহত্তম ভাবের প্রেরণার, উন্নত হৃদয়বাহকের চালাইয়া চলিতেছেন। তাঁহার এই হৃদয় যে কত মহত্ব, উদারতা ও কোমলতার আধার ছিল, তাঁর প্রাণ যে ভাবে উচ্ছ্বসিত ভক্তিতে উদ্বেলিত হইতে জানিত, এ কথা ভুলিলে তাঁহাকে কিছুই বোঝা হইল না। তিনি শিশুদের সঙ্গী হইয়া তাহাদের দোল দিয়াছেন ; দাসীকেও অগ্রে আসন দিয়া পরে নিজে আসন গ্রহণ করিয়াছেন ; রাজপথে শ্রান্ত তরকারীওয়ালার চেঙ্গারী তাহার মাথার তুলিয়া দিয়াছেন—ইহা আমরা ভুলিব না। দেশের লোকের কতরকম বাখার তিনি যে বাবিত হইতেন, তাঁহার বহুখণী সৎকার প্রয়োগের দ্বারা তিনি তাহা প্রকাশ করিয়াছেন। তাঁহার হৃদয় কত যে বিশাল ছিল, অপ্রাণের দেশের স্বাধীনতার সম্মান করিয়া তাহার পরিচয় দিয়াছেন।

আবার স্মরণ করি, তিনি ভালবাসিতেন অনেক, ভালবাসা চাহিতেনও অনেক। ভালবাসা দেওয়া, ভালবাসা চাওয়া, এই দুই আকাঙ্ক্ষাই ধর্মজীবনের সাহচর্যের আশ্বাদন পাইলে মানুষের প্রাণে অনেক অধিক গভীর আকার ধারণ করে। রামমোহন হুনিটেরিয়ানদের সঙ্গে প্রথমে সমবেত উপাসনার আশ্বাদ পাইলেন। ক্রমে তাঁহার নিজের একটি দল গঠিত হইল। তখন সেই দলের মানুষ শুভিকে তিনি বত যে ভালবাসিতে লাগিলেন, তাহাদের বত যে মূল্যবান মনে করিতেন! তাঁহার ঐশ্বর্যশালী হৃদয়ের সকল প্রেমরস তাহাদের উপরে যেন ঢালিয়া দিলেন। একটু সুখী হইলে অমনি উঠিয়া দাঁড়াইয়া তাহাদিগকে আলাদন করিতেন। এত বড় বীর, তাহদের কাছে বসিয়া নিঃসঙ্কোচে অশ্রুবিসর্জন করিতেন।

কিন্তু ব্রহ্মসভার সাপ্তাহিক সমবেত উপাসনার দ্বারা তিনি ধর্মজীবনে সাহচর্য্য বতটুকু লাভ করিলেন, তাহা তাঁহাকে পূর্ণ তৃপ্তি দিতে পারিল না। ব্রহ্মসভার সভ্যদের মধ্যে প্রায় কেহই ঈশ্বরের জন্য ব্যাকুল হৃদয় লইয়া, সভ্য ঈশ্বরভক্তি লইয়া, আসিতেন না। তাঁহারা যুক্তি তর্ক শুনিয়া একেশ্বরবাদে বিশ্বাসী হইয়াছিলেন, তাই ব্রহ্মসভার বসিয়া ব্রহ্মের স্বরূপদ্রোতক শ্লোক ও স্ততিবন্দনা শুনিয়া সুখী হইতেন। কিন্তু রামমোহন রায়ের প্রাণ এত টুকুতে তৃপ্ত হয় নাই। যাহাকে পিতা, মাতা, প্রভু, লখা বলিয়া ডাকা যায়, এমন ব্যক্তিরূপী ঈশ্বরকে (personal God) প্রাণ দিয়া ধরিতে ও ভক্তি দিয়া ভজনা করিতে তিনি ব্যাকুল ছিলেন; ভক্তি দিয়া বাহারা তাঁহার ভজনা করিতেছে এমন সঙ্গীদের সঙ্গলাভের জন্য তিনি ব্যাকুল ছিলেন। এমন ভক্তিমান সমবিশ্বাসী মণ্ডলীর সঙ্গ তিনি এদেশে লাভ করেন নাই।

এই সঙ্গলাভের জন্য তাঁহার প্রাণ ইংলণ্ডের দিকে তৃপ্ত হইয়া চাহিতেছিল। তাঁহার কাছে ইংলণ্ড ছিল হৃদয়ের ভক্তিবৃত্তির তৃপ্তি সাধনের স্থান,—আত্মার সেই স্বদেশ, যেখানে এক পিতার চরণ বন্দনা অদ্বৈত ভাই ভগিনী মিলিয়া করিবেন। এই জন্যই স্বদেশের সর্ববিধ স্বাধীনতার একনিষ্ঠ সেবক, ভারতের সর্ববিধ হিতে উৎকৃষ্ট জীবন রামমোহন, এমন অমুসঙ্গীয় ভিত্তি দুঃস্থ দৃষ্টিতে ইংলণ্ডকে দর্শন করিয়াছিলেন।

শেষ জীবনে রামমোহন রায়ের প্রাণে ব্যক্তিরূপী ঈশ্বরের অর্চনা ও ভক্তিমান সমবিশ্বাসীর সঙ্গ অবশ্য এই দুইটাই প্রবলতম আকাঙ্ক্ষা (absorbing passion) হইয়া দাঁড়াইয়াছিল। তাঁহার ইংলণ্ড গমনের নানা কারণ নির্দেশ করা হইয়া থাকে; আমার মনে হয় তাঁহার অন্তরের গোপনে তিনি এই কারণটিকেই সর্বপ্রধান স্থানে রাখিয়াছিলেন।

সেখানে গিয়া তিনি আরও স্পষ্টরূপে বুঝিতে পারিলেন যে কেবল খণ্ডন প্রতিবাদ ও বিতণ্ডিত মত লইয়া ধর্মসমাজের (church) জীবন গাঢ় হয় না; এ সকলে মানব-প্রাণের গভীরতম ক্ষুধা মিটে না। এইজন্য জীবনের শেষ এক বৎসর তিনি হুনিটেরিয়ানদের মন্দির অপেক্ষা দ্বিত্ববাদী খৃষ্টিয়ানদের মন্দিরে অধিক যাতায়াত করিতেন। গ্যার্লিস হইতে কিরিয়া আসিবার পর তাঁহার এ ভাব আরও বাড়িয়াছিল। তিনি দেখিয়া

আসিয়াছিলেন যে শুধু যুক্তি ও জ্ঞানের পথে চলিয়া ঈশ্বর সম্বন্ধে কেহ বা আন্তিক হইয়াছে ও কেহ বা নাস্তিক হইয়াছে, কিন্তু তাহাদের সকলেরই জীবন সমান ভাবে ঈশ্বরবিহীন।

রামমোহন রায়ের জীবন আলোচনা করিতে গিয়া সাধারণতঃ আমাদের মনে তাঁহার জ্ঞান ও কার্যের কথাই বারবার উদয় হয় ও ইহাতে তাঁহার হৃদয়ের পরিচয় স্পষ্ট হইয়া যায়। আজ আমরা সেই রামমোহনকে স্মরণ করি, যিনি আবাল্য ভক্তিতে দীক্ষিত, যিনি বাল্যে ভাগবত শ্রবণ না করিয়া জলগ্রহণ করিতেন না, যিনি শ্রীকৃষ্ণের মানভঞ্জন অভিনয় দেখিতে পারিতেন না; যিনি পয়স মাতৃভক্ত, মাতৃ-অমুগত ছিলেন; প্রেমের সরল সাধক হাকিমকে যিনি জীবনের সঙ্গী করিয়াছিলেন; যিনি বালকের কাছে বালক, দরিদ্রের বন্ধু ও নারীর পরম সহদয় পরমশ্রদ্ধাবান্ সেবক ছিলেন, ভাবপূর্ণ কথায় সঙ্গীতে অভিনয় দর্শনে যাহাঙ্গা চক্ষু আর্জ হইত, তাবাবশে যিনি প্রিয়বন্ধুগণকে আলিঙ্গন করিতেন; ভক্তিমান্ সমবিখ্যাসীর সহিত হৃদয়ের দেবতার অর্চনার জন্য যিনি চিরব্যাকুল ছিলেন, এই ব্যাকুলতার বশে যিনি স্বদেশে ও বিদেশে মন্দির হইতে মন্দিরে খুঁজিয়া বেড়াইয়াছেন হৃদয় কোষায় তৃপ্ত হয়; গাড়ীতে বসিয়াও যিনি নিরন্তর প্রার্থনা করিতেন; সমবেত ঈশ্বর-বন্দনার ক্ষেত্রে বাহ্যিক হৃদয় উদ্বেলিত হইয়া উঠিত, নয়নযুগল অশ্রুর প্লাবনে ভাসিয়া যাইত। তিনি ইংলণ্ডের কাছে ভারত-বর্ষের, পশ্চিমের কাছে প্রাচ্যের, প্রথম দূত; কিন্তু তিনি শুধু নব্যভারতের প্রথম জ্ঞানী প্রথম ধর্মসংস্কারক, প্রথম রাজনীতিবিৎ, প্রথম লোকহিতৈষীরূপে তথায় উপস্থিত হন নাই। তিনি নব্যভারতের প্রথম ভক্ত, সর্বপ্রথম ভক্তি-দূত। তিনি সুনির্মল ঈশ্বর ভক্তিতে ইংলণ্ডকে আপন ভাবিয়াছিলেন, আপন করিয়াছিলেন। এখন রাজনীতি লইয়া ইংলণ্ডের সহিত ভারতের মন কষাকষি চলিতেছে; ইহাতে আমরা সুখী নই। হয়তো সেই এক পরমদেবের প্রতি মানব হৃদয়ের বিমল ভক্তিই আবার হই দেশকে বাঁধিয়া এক করিতে পারিবে।

শ্রীমতীশচন্দ্র চক্রবর্তী

## নৈরঞ্জণা তীরে ।

ফল্গু নদী আঁকা বাঁকা রজত ধারার মতন বহিয়া যাইতেছে। ওদিকে পাহাড় নিখুঁত হইয়া তাহার রজত লীলা দেখিতেছে। নীল আকাশ উপরে নিখর হইয়া আছে। সমগ্র প্রকৃতি চুপ করিয়া যেন ধ্যান করিতেছে। ফল্গুর ধারে ধারে একখানা টম টমে চড়িয়া ছুইটি বাঙ্গালী বন্ধু বৃদ্ধ গয়া দেখিতে যাইতেছি। সেখায় পৌছিলাম। প্রকাণ্ড মন্দির। মন্দিরের ওপাশে একটা প্রাচীন নদীর ভরাবশেষ। শবটী নদীর

পক্ষে না খাটিলেও ভগ্নাবশেষবই বলিলাম, কেন না তাহার নদীৰ ঘেন পুত্ৰবে পরিণত হইয়াছে। সার্ক দ্বিসহস্ৰ বর্ষ পূর্বে তাহার এদশা ছিল না। সে তাহার শুভ পার্শ্বত্যা স্রোত একসময় ফল্গুতে ঢালিয়া স্থানটাকে একটা প্রয়াগ বানাইয়া রাখিয়াছিল। তখন ওখানে বসতি ছিল না, মন্দির ছিল না, ছিল শুধু একটা জঙ্গল। ঐ জঙ্গলের নাম ছিল উরুবিষ, আর ঐ নদীটার নাম ছিল নৈরঞ্জনা।

যে পথ দিয়া আমাদের একাধি যান উরুবিষের দিকে অগ্রসর হইতেছিল, সম্ভবতঃ সেই পথ দিয়াই সে যুগে সম্রাট রাজকুমার সিদ্ধার্থ রাজগৃহের আশ পাশের পাহাড় গুলি হইতে, আপনার গুরুগণের নিকট হইতে নিরাশ হইয়া জীবন প্রহেলিকার মর্শ্বোদ্ভেদার্থ, একাকী পদব্রজে উরুবিষের ঐ প্রয়াগের দিকে ধীরে ধীরে পদ বিক্ষেপ করিয়াছিলেন। অহো! আমাদের কি ভাস্তি! তীর্থে আসিলাম গাড়িতে চড়িয়া! আমাদের উচিত ছিল, ফল্গুতীরে ঐ রাজসম্রাটের পদ চিহ্ন খুঁজিয়া খুঁজিয়া সে চিহ্ন গুলিতে চুষন করিতে করিতে অগ্রসর হওয়া। কিন্তু সে চিহ্ন কোথায়। কালস্রোতে ফল্গুনদী সে চিহ্নগুলি ধুইয়া লইয়া গিয়াছে। ভারতের বৃকে সে রাজসম্রাটের পদ চিহ্ন আর নাই। থাকিলে স্বার্থের সেবায় আমরা কেন পশুবৎ জীবন যাপন করিতেছি? ধর্মের স্বাক্ষরে বিপণি খুলিয়া ধর্মের নামে কতকগুলি মন গড়া পণ্য দ্রব্য বিক্রয় করিতেছি? ধিক আমাদের! ধিক আমাদের!

হুই বন্ধু নৈরঞ্জনার তীরে গেলাম। সিদ্ধার্থ কোথায়? প্রাচীন বোধিজ্ঞানের স্থানে নব বোধিজ্ঞান উপগত হইয়াছে। বোধিজ্ঞানের নীচে বুদ্ধ নাই। প্রকাণ্ড প্রস্তরময় মন্দির নির্মাতার বুদ্ধভক্তির পরিচয় দিতেছে। কিন্তু সে মন্দিরে ভক্তি নাই। কতকগুলি মূর্তি আছে; কিন্তু গয়ালিরা সেগুলিরও নাম পরিবর্তন করিয়া দিয়াছে। স্বার্থ ও পেটের দেবার তাহারা তীর্থধাত্রীগণকে নানা উপায়ে ঠকাইয়া ধাইতেছে। স্থান আছে, স্থানের মাহাত্ম্য নাই!

শ্রীবিনোদবিহারী রায়।

## সমসাময়িক কথা।

( ৮ )

### পারিবারিক কথা

আমাদের নিজের পরিবার খুব ছোট্টই ছিল। আজি কালিকার হিসাবে বাবা, মা, আমার ছোট ভগিনী এবং আমি—আমরা চারিজন মাত্র এই পরিবারের লোক-সংখ্যা ছিলাম। কিন্তু সে কালে গ্রাম সকল সম্পন্ন গৃহস্থের বাড়ীতেই অনেক আত্মীয়-বন্ধন বাস করিতেন। আমাদের গ্রামের বাসায়ও অনেক আত্মীয়-বন্ধন ছিলেন। কেহ বা চাকুরীর চেষ্টায় সহরে আসিতেন। চাকুরী পাইলেও আমাদের



একসঙ্গেই থাকিতেন; আর কেহ বা লেখাপড়া শিখিবার জন্য আসিতেন। এইরূপে শ্রীহট্টের বাসায় আমার ছাত্রাবস্থায় কখনও একাকী থাকিতে হয় নাই। আমার নিজের ছোট মাতুল, আমার বিমাতার ছোট ভাই, আমার মাসতুত ভাই দু'জন একজন আমার বড় একজন আমার ছোট, দু'জন জাতিসম্পর্কে আমার খুড়তুত ভাই ও একজন জাতিতুত ভাই—এ ছাড়া একেবারে নিঃসম্পর্কিত একটা ভদ্রসন্তান আমাদের বাসায় থাকিয়া শ্রীহট্টের স্কুলে পড়িতেন। স্বতরাং বাবার একমাত্র পুত্র বলিয়া আমাকে বাল্যে ও যৌবনে কোনও দিন নিতান্ত একাকিত্বের মধ্যে বাস করিতে হয় নাই। সকালে বাহারা সহরে একটু ভাল কাজ-কর্ম করিতেন তাঁহাদের সকলের বাসাই এইরূপ আত্মীয়-স্বজনের দ্বারা পরিপূর্ণ থাকিত, আর প্রায় সর্বত্রই এ সকল আত্মীয়-স্বজনের গৃহস্থামীর পুত্রবৎ প্রতিপালিত হইতেন। খাওয়া-পরা সম্বন্ধে ইহাদের সঙ্গে বাড়ীর ছেলেরদের কোন প্রকারের প্রভেদ ছিল না। আধুনিক বাবুয়ানা জিনিষটা তখনও সমাজে প্রবেশ করে নাই। সাদামাটা ভাবে ধনী লোকেরাও বাস করিতেন। সখ-সৌখীনতাতে কেহই প্রায় অঞ্চল অর্থ ব্যয় করিতেন না। অতি বাল্যকালে বাবার ঘে আদর পাইতাম, বয়োবৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে যখন অনেকগুলি সমবয়স্ক আত্মীয়-স্বজন শ্রীহট্টের বাসায় আসিয়া উপস্থিত হইলেন, তখন হইতে আমার শৈশবের আদর-যত্নের মাত্রা একেবারেই কমিয়া গেল। এতগুলি বালককে ভাল ভাল পোষাক-পরিচ্ছদ দেওয়া সম্ভব ছিল না। আর এইজন্য আমাকেও ভাল ভাল কাপড়-চোপড় দেওয়া অসম্ভব হইয়া উঠিল। বৎসরে একবার করিয়া পূজার সময় আমরা সকলেই একটি জামা ও একজোড়া জুতা পাইতাম। এই জুতা ও জামা ছিড়িয়া গেলে বছরের মধ্যে আর জামা জুতা পাইতাম না। কেবল শীতের সময় মাঝে মাঝে, বাবুয়ানার জন্য নহে, কিন্তু শীত-নিবারণের জন্য, এক একটা গরম কোট পাইতাম। বর্ষার সময় একটু বড় হইলে এক জোড়া রবারের জুতা পাইতে আরম্ভ করি। শ্রীহট্টে থাকিতে কোনও দিন চটাজুতা পায় দিই নাই, খড়মই সচরাচর ব্যবহার করিতাম। আর বৎসরের অধিকাংশ সময়ই খালি পায়ে স্কুলে যাইতাম। মোজা ব্যবহার করা তখন একটা বিশেষ সৌখীনতার লক্ষণ ছিল। স্বতরাং শ্রীহট্টে থাকিতে কোনও দিন মোজা পরিয়াছি বলিয়া মনে পড়ে না। নয় দশ বৎসর পর্যন্ত বাবার কাছেই শুইতাম। তার পরে বাহির বাড়ীতে অন্তান্ত সমবয়স্কদিগের সঙ্গে প্রায়ই তক্তপোষের উপরে সতরঞ্জি ও চাদর বিছাইয়া শুইতাম। শীতকালে লেপ ও তোষক মিলিত। গ্রীষ্মকালে প্রায় পাটীর উপরেই শুইতে হইত, তবে বাল্যাবধি আমার একটু কু অভ্যাস দাঁড়াইয়া গিয়াছিল; পাশবালিশ না হইলে ঘুমাইতে পারিতাম না। এজন্য বড় হইয়া বাবার নিকটে অনেক তিরস্কার ভোগ করিয়াছি। কিন্তু এ সকল তিরস্কার সত্ত্বেও প্রায় সর্বদাই কলে কোশলে একটা পাশবালিশ জোগাড় করিয়া লইতাম। এ ছাড়া সাজসজ্জা সম্বন্ধে বাবার অন্যান্য ছেলের সঙ্গে আমার কোনও প্রভেদ ছিল না। বাবা কোনও প্রকারে আমার অন্তরে এরূপ ভেদভাব জন্মাইতে দেন নাই।

কিন্তু এবিষয়ে মায়ের শাসন বাবার শাসন অপেক্ষা বেশী কড়া ছিল। মা এসকল সমবয়স্কদিগের সঙ্গে আমার কোনও প্রভেদ করিতেন না। কেবল তাহাই নহে, বরঞ্চ তাহাদিগকে সর্বদাই আমাপেক্ষা বেশী যত্ন করিতেন বলিয়া মনে হইত। পঞ্চাশ বৎসর পূর্বেও শ্রীহট্ট সহরেও সন্দেশ রসগোল্লা প্রভৃতি মিষ্টায়ের আমদানী হয় নাই। জিলাপীই বাজারের একমাত্র মিষ্টায় ছিল। কিন্তু জিলাপীও কেবল কালেভদ্রে বাড়ীতে আসিত। সচরাচর আমরা চার বেলাই ভাত খাইতাম। প্রাতঃকালে গরম ভাত, ঘী এবং কচু, বেগুন, কুমড়া প্রভৃতি সিদ্ধই আমাদের প্রধান খাদ্য ছিল। দশটা সাড়ে দশটার সময় স্নানান্তে ভাল ভাত মাছ খাইয়া স্থুলে যাইতাম। আমার একজন জাতিসম্পর্কে বিধবা জ্যাঠাইমা এ সময়ে আমাদের বাড়ীতে ছিলেন। এ সংসারে তাঁহার আর কেহ ছিল না বলিয়া জীবনের শেষভাগ আমাদের বাড়ীতেই কাটাইয়া যান। তাঁর পাকশালায় আমাদের বৈকালের জল ভাত ও নিরামিষ তরীতরকারী রান্না করিতেন। স্থল হইতে আসিয়া আমরা তাহা খাইতাম। এই বিকালের আহারের একটা বিশেষত্ব এই ছিল যে এসময়ে প্রায়ই মা আমাদের সকলকে নিজের হাতে খাওয়াইয়া দিতেন। একটা বড় গামলায় ভাত লইয়া বসিতেন। তাহাতেই ভাত তরকারী মাখিয়া নিজের হাতে আমাদের মুখে তুলিয়া দিতেন। আমরা ঐ গামলাটার চারিদিকে ঘেরিয়া বলিতাম। এই আহারের সময় আমি মাঝে মাঝে বড় রাগ করিতাম। মা, আমি যেখানেই বসি না কেন,—বৃত্তের গোড়ায়ই বসি কিম্বা মাঝখানেই বসি,—সর্বদাই অপর সকলের মুখে দিয়া সর্বশেষে আমার মুখে দিতেন। তাঁহার এই পক্ষপাতিত্ব দেখিয়া আমি চটিয়া লাল হইয়া যাইতাম। কোনও কোনও দিন বা রাগ করিয়া খাওয়া ফেলিয়া উঠিয়া যাইতাম। কিন্তু মার এমনি কঠোর শাসন ছিল যে তিনি একদিনও আমার রাগ ভাঙাইবার চেষ্টা করেন নাই। রাগ করিয়া খাবার ফেলিয়া গেলে কখনও আদর করিয়া ডাকেন নাই, বরঞ্চ বেশী বাড়াবাড়ি করিলে বেদম মারিয়াছেন। বাবার মকেলেরা মামলা জিতিয়া প্রায়ই নানাপ্রকারের খাজদ্রব্য ভেট পাঠাইয়া দিতেন। আর মা বাড়ীর অপর সকলকে না দিয়া কোনও দিন আমাকে এ সকল খাবারের এক টুকরাও দিতেন না। তাঁহার এই কঠোর শাসনে প্রথমযৌবনেও আমার মনে ধারণা জন্মিয়া গিয়াছিল যে আমার নিজের মা মরিয়া গিয়াছেন, ইনি আমার বিমাতা। বড় হইলে মা আমার এই ভুলটা ভাঙিয়া দেন। একদিন আমাকে ডাকিয়া কহিলেন যে এখন আমার বয়স হইয়াছে; এখনও কি আমি বুঝিব না যে পবের ছেলে বাহারী তাঁহার ঘরে আছে, তাহাদের আগে না খাওয়াইয়া তিনি আমাকে খাওয়াইতে পারেন না। সেদিনের কথা এখনও মনে আছে। আমি কহিলাম, “তা যেন হল; কৃপা আমার আগে পায় কেন?” কৃপাময়ী আমার কনিষ্ঠা ভগিনীর নাম ছিল। মা কহিলেন, “এ সংসারের যা কিছু সকলই ত তোমার; কৃপা দু’দিন পরে পরের ঘর করিতে যাইবে। এ সংসারের উপর তখন ত তার আর কোনও দাওয়াদাবী থাকিবে না। এইজন্য এই দু’দিন তাকে একটু বেশী আদরবন্ধ করি; ইহাতে তোমার আপত্তি হইবে কেন?” মা লিখিতে

পড়িতে জানিতেন না। সেকালের বাঙ্গালী ভদ্রমহিলারা কেহই কোনও কেতাবী শিক্ষা লাভ করিতেন না, কিন্তু সমাজের রীতিনীতির মধ্যেই তাঁহারা যে উদারতার শিক্ষা করিতেম, অনেক বই পড়িয়াও সে শিক্ষালাভ সম্ভব হয় না। সে কালের এই সামাজিক শিক্ষার মূল-মন্ত্র ছিল সংযম ও সৌজ্ঞাত্য। সংযম ভদ্রতার অঙ্গ ছিল। এই সংযম সেকালের ভদ্রমহিলাদিগকে সকল বিষয়েই আত্ম-গোপন করিতে সমর্থ করিত। এইজন্য কি নিজের বাড়ীতে কি যখন মায়ের সঙ্গে মামার বাড়ী গিয়াছি তখন মা কোথায়ও আমার খাওয়া-দাওয়া লইয়া কোনও প্রকারের আগ্রহ প্রকাশ করিতেন না। অপর বালকেরা যখন খাইবে তখন আমিও খাইতে পাইব; ইহা জানিয়া মা নিশ্চিন্ত থাকিতেন। নিজের ছেলেকপিলের খাওয়াদাওয়ার জন্য কোনও প্রকারের ব্যস্ততা প্রকাশ করা সে কালে সদাচারবিরুদ্ধ বলিয়া বিবেচিত হইত। সকলেই যখন পরের ছেলের খাওয়া দাওয়ার প্রতি বেশী লক্ষ্য রাখিয়া চলিতেন তখন কেহ নিজের ছেলের খাওয়া-দাওয়ার প্রতি দৃষ্টি না রাখিলেও কোনও অসুবিধা হইত না।

শ্রীবিপিনচন্দ্র পাল।

## স্মৃতি ।

বহুবর্ষ চলে গেছে বহু স্মৃতি নিয়া  
 হৃদয়ের ছিন্ন পত্রে হিসাব লিখিয়া  
 যোগ বিয়োগের ঘর  
 গরমিল পূর্য্যাপর  
 ঘোগের কোটায় থালি বিয়োগের জের  
 খতিয়া দেখিতে গেলে শূন্য পড়ে ঢের ।  
 অতীতের নিদর্শন  
 স্মৃতি করে আকর্ষণ,  
 যা গিয়াছে, পুনর্য্যার তাই আনে ভুলে,  
 ভুলিতে চাহিলে কতু নাহি যাই ভুলে,  
 শৈশব কৈশোর আর  
 যৌবনের সমাচার,  
 একে একে ফুটে উঠে কল্পনার আগে  
 পুরাতনে আগাইয়া নব অজরাগে ।

বাল্যের সে খেলা খেলা  
 স্বজন বান্ধব মেলা  
 হাসি কান্না ঘন্থ প্রীতি বিচ্ছেদ মিলন  
 ক্ষণে অভিমান, ক্ষণে প্রিয় সম্ভাষণ,  
 যৌবনের প্রাণ খোলা  
 ভালবাসা আত্মভোলা  
 দিয়া নাহি তৃপ্তি মানে, আরো দিতে চায়,  
 নিয়া দিয়া কাড়াকাড়ি, প্রণয় বাড়ায়,  
 তুমি আমি নাহি দূর,  
 সব খানি ভরপুর  
 হিয়ায় হিয়ায় বহে প্রেমের জোয়ার,  
 আনন্দ মিলনে ভাসে জীবন দৌহার,  
 সেদিনের যত কথা  
 আজি শুধু মর্শ্বব্যথা,  
 ছিল, নাই ; আসিবেনা আবার কখন,  
 যা যায় সে একেবারে, স্মৃতির স্বপন,  
 বিস্মৃতির মাঝখানে  
 স্মৃতি জাগাইয়া আনে,  
 হরষ বিষাদ কত, বর্ষ কতদিন,  
 ধরিয়া রাখিতে নারে ক্রমে হয় ক্ষীণ,  
 আধ মুছা চিত্র হেন  
 বর্ণ রাগ নাহি ঘেন,  
 তবু স্মৃতি আঁকাইয়া ধরে নেত্র পরে  
 আঁকা বাকা দৃষ্টপটে শোভে ধরে ধরে ।  
 যুগান্তর গেছে বয়ে  
 আধেক জীবন লয়ে,  
 আজি সব ফাঁকা ফাঁকা শূন্যতায় ভরা  
 “হরণ পূরণ” বিধে নাহি যায় করা ।  
 শ্রীপ্রসন্নময়ী দেবী ।

## সঙ্গণিকা ।

### বঙ্গীয় যুবক সঙ্ঘ ।

বাংলা দেশের যুবকদের লইয়া এক যুবক-সঙ্ঘ প্রতিষ্ঠানের আয়োজন হইয়াছে । রাজনীতির মতভেদ হইতে দূরে থাকিয়া দেশের ভিতরের কাজ, পল্লীগ্রামের সংস্কার সাধন ইত্যাদি করাই ইহার উদ্দেশ্য । আজ কাল রাজনীতি হইতে দূরে থাকা কতদূর সম্ভব হইবে বলা যায় না । বাহ্য হউক ইহার উদ্দেশ্য মহৎ । আমরা ইহার সফলতা কামনা করি । শুধু উৎসাহ ও উত্তেজনা বেশীদিন কোন কাজেই প্রেরণা দিতে পারে না—চাই প্রাণের টান । প্রাণের টানে আপনাতঃ নিজের ভাবিয়া কাজ করিতে পারিলে সেই কাজটি সর্বাদ্বন্দ্বমুক্ত হইয়া উঠে । পল্লীসংস্কার বিশেষ দায়িত্বপূর্ণ কঠিন কাজ । এ কাজ বিশেষ হৃদয়বান্ সুবিজ্ঞ কর্মী লোক দ্বারা পরিচালিত হওয়া দরকার । পল্লীগ্রামে যাইয়া তাহাদের আপনজন হইয়া, তাদের সুখ দুঃখে এক হইয়া কাজ না করিলে কাজ করা সম্ভব হয় না । আমরা গ্রামকে বইয়ের ভিত্তর দিয়া চিনি, অনেক সময় বিদেশী সাহিত্যের ভিতর দিয়া তাহার একটি রূপ মনের ভিতর আঁকিয়া রাখি । তাই আমাদের গ্রামের সহিত সাক্ষাৎ পরিচয় যখন কল্পনার সহিত মেলে না তখনই উৎসাহ হারাই ও একনিষ্ঠভাবে উহার কাজে লাগিয়া থাকিতে পারি না । এই অভাব সকলেরই মনে জাগিয়াছে । যখন অভাববোধ হইয়াছে তখন উপায়ও হইবে আশা করা যায় ।

এই সকল কাজের কেন্দ্র হইল কলিকাতা । তাই এখান হইতে খাটি নিঃস্বার্থ কর্মী তৈয়ারী করা চাই । কর্মী হইতে হইবে ছাত্রমণ্ডলীর ভিতর হইতে । ছাত্রমণ্ডলীর নানা অভাব অভিযোগ সর্বদাই শুনিতে পাওয়া যায় । তাহারা আত্মীয় স্বজন হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া এখানে যে জীবন যাপন করে তাহা শুধু শুষ্ক, নীরস, পাসের পড়া মুখস্থ করিয়া যন্ত্রের মতন জীবনযাপন । ইহাতে দেখিতে পাওয়া যায়, তাহাদের কেহ কেহ গতানুগতিক ভাবে লক্ষ্যহীন জীবন যাপন করে, কেহবা বিপথগামীও হইয়া যায় । কেহবা তরুণ জীবনের বৃত্তকে মিটাইতে গিয়া অনেক সময় ভুল পথে গিয়া পড়ে । সাধারণতঃ একটা কথা আছে বাংলা দেশের ছেলেরদের মুখে হাসি নাই—তাহারা অল্প বয়সে বৃদ্ধ হইয়া যায় । ইহার কারণও তো যথেষ্ট রহিয়াছে । যুবক-সঙ্ঘ যদি এই দিকে দৃষ্টি দিয়া বাহাতে এই যুবকসম্প্রদায় আত্মবান্, চরিত্রবান্ ও হৃদয়বান্ হইতে পারে, সেই দিকেও চিন্তা করিতে আরম্ভ করেন ও দৃষ্টি দেন তবে অদূর ভবিষ্যতে দেশের মস্ত বড় অভাব দূর হইবে ও পল্লীজননীর যথার্থ সেবক আপনা হইতেই গড়িয়া উঠিবে ।

### সম্ভরণ প্রতিযোগিতা।

এতদিন বাঙালীর ছেলেরা শান্ত শিষ্ট জীবনযাপনই বাঞ্ছনীয় বলিয়া মনে করিয়া আসিতেছিল। সম্প্রতি দেখা যাইতেছে তাহাদের মনে ক্রীড়া কৌতুক ব্যায়াম প্রভৃতি নানা সাহসের কাজে উৎসাহ জাগিয়া উঠিতেছে। ইহা দেশের পক্ষে আশার কথা। সম্প্রতি চন্দননগর ও আহিরীটোলায় যে সম্ভরণের প্রতিযোগিতা হইয়া গিয়াছে যদিও তাহার বিষয় শোকজনক দুর্ঘটনা ঘটয়া গিয়াছে—তবুও এই উদ্যম ও চেষ্টাটা প্রশংসনীয়। ঘটনাটা অত্যন্ত ঋণাত্মিক, কিন্তু আকস্মিক বিপদপাত কোথায় না হইতে পারে? এবং আকস্মিক ঘটনার উপর মানুষের কোন হাত নাই। কলিকাতায় অনেক লোক সাঁতার জানে না। প্রায় প্রতিবৎসরই সাঁতার না জানার জন্ত নানারূপ দুর্ঘটনা ঘনিতে পাওয়া যায়। সম্ভরণ প্রতিযোগিতা চলিলে অনেকে সাঁতার শিখিবার উৎসাহ পাইবে আশা করা যায়। বিপদ বাধা সকল কাজেই আছে ও থাকিবে। তাহা দেখিয়া ভয় পাইলে, দমিয়া গেলে কখনও কোনও কাজই হয় না। সাহস অর্জন তো হয়ই না। আমাদের তো ইহার বিশেষই অভাব। যতদূর সম্ভব সতর্কতা অবলম্বন করা উচিত; তাই বলিয়া সাহসের কাজে বিপদ বা বাধা আছে বলিয়া পশ্চাদ্দপদ থাকিলে চলিবে কেন?

\* \* \* \*

### উত্তরবঙ্গে বন্ধ্যা

আমাদের কেবল দুঃখের কথা শুনিতে ও শুনাইতে হয়। সেদিন মেদিনীপুর, ঘাটাল, আবার দুইদিন যাইতে না যাইতে উত্তর বঙ্গ জলপ্রাবনে ভাসিয়া গিয়াছে। গৃহহীন, অন্নহীন, বস্ত্রহীন, সম্ভানহীন মানুষের তপ্তশ্বাসে দেশ পূর্ণ হইয়া গিয়াছে। আমাদের জড়তা, অবহেলা ও পরমুখাপেক্ষিতার ফলে আজ তাহারা মৃত্যুর প্রতীক্ষায় বসিয়া আছে। তাহাদের বাঁচাইবার জন্ত আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্রের কমিটি এবং স্থানীয় কংগ্রেসের সভ্যগণ যাহা করিতেছেন তাহার তুলনা নাই।

\* \* \* \*

“রাজসাহী বগুড়া ও দিনাজপুর জেলার কতক অংশ জলে ডুবিয়া গিয়াছে। হঠাৎ ৭।৮ হাত জল হওয়ায় বাড়ী ঘর শস্যাদি ত নষ্ট হইয়াছেই, মানুষ এবং পশু অনেক ভাসিয়া গিয়াছে। গত পঞ্চমীর দিন হইতে বৃষ্টিপাত আরম্ভ হয় আর পূর্ণিমার দিন পর্যন্ত বৃষ্টি হইয়াছে। কতক লোক রেল লাইনে আশ্রয় লইয়া জীবন বাঁচাইয়াছে, আবার কতক বা ঘরের চালায় বসিয়া আছে। তাহাদের মাথার উপর জল, পায়ের নীচে জল। মানুষ ও পশু অনাহারে ও অস্থস্থ হইয়া মরিতেছে। মৃতদেহ পচিয়া দুর্গন্ধ ছড়াইতেছে। জল অপেক্ষ হইয়াছে।

আমরা রিলিফ কমিটি হইতে নওগাঁ, সান্তাহার, রাণীনগর, আত্রাই ও মাধানগরে কেন্দ্র খুলিয়া সাহায্য পাঠাইতে আরম্ভ করিয়াছি। প্রায় পঞ্চাশ জন স্বেচ্ছাসেবক এই কমিটি হইতে প্রেরিত হইয়া কার্য আরম্ভ করিয়াছে। আবার দুর্দৈব যে যাহাদের উঠানে

অথই জল তাহাদের দেশে নদীও নাই যে নৌকা পাওয়া যাইবে। কলার ভেলায় কাজ হইতেছে। আমরা ছয়খানা নৌকা রেলযোগে পাঠাইয়াছি। এক্ষণে টাকার আবশ্যক, কাপড়ের আবশ্যক। সকলে সাহায্য করিতে অগ্রসর হইলেই জলময় বিশাল অঞ্চলের ততক লোক বাঁচান যাইবে।

বৃষ্টির জলে দাঁড়াইয়া ঐ যে নরনারী কাঁপিতেছে, উহাদের অবস্থা শ্রবণ করিয়া আজই কিছু সাহায্য দিন। উহারা আপনাদের সাহায্যের প্রতীক্ষায় আছে। অর্থ ও বস্ত্র সাহায্য করিয়া উহাদিগকে বাঁচাইতে চেষ্টা করুন। অর্থ পাইলে অন্ততঃ দাঁড়াইয়া অনাহারে মরা বন্ধ করা যাইবে। তারপর জল নামিয়া গেলে যে মড়কের আশঙ্কা আছে, ভগবান্ কেবল জানেন তখন কি হইবে।

অনাহারে মৃত্যু কি ভীষণ! যাহারা মৃত্যুর প্রতীক্ষায় বসিয়া আছে আজই তাহাদের নিকট অন্ন প্রেরণ আবশ্যক। মুহূর্ত্ত বিলম্বে অধিক প্রাণহানি হইবে।

কলিকাতা সহরের উত্তর, মধ্য ও দক্ষিণ ভাগ করিয়া অনেকগুলি কেন্দ্র হইতে আমার শাস্ত্রসম্মত রসিদ দিয়া সেবকগণের হাতে অর্থ সংগ্রহ করা হইতেছে। তাহাদের নিকট অথবা সায়াঙ্গ কলেজে আমার নিকট অর্থ ও বস্ত্রাদি প্রেরণ করিবেন। এই কমিটি হইতে অন্ত সমস্ত রিলিফ্, অমুষ্ঠানের সহিত একযোগে কার্য করার ব্যবস্থা হইয়াছে।

শ্রীপ্রফুল্লচন্দ্র রায়

প্রেসিডেন্ট, বঙ্গীয় রিলিফ্ কমিটি

ইউনিভার্সিটি কলেজ অফ্ সায়েন্স, কলিকাতা।”

আমাদের শাস্ত-ভিখারী বিধাতার ভিক্ষাপাত্র পূর্ণ হইবে কি ?

\*

\*

\*

\*

শ্রীযুক্ত হুভাষচন্দ্র বসু বস্ত্রার খবর পাইয়াই উত্তর বঙ্গে গিয়াছেন। তাহার পত্রে দেখা যায় যে এই এত বড় দুর্দ্দিনে,—যখন সাহায্য ভিন্ন গতাস্তর নাই—তখনও এই দুর্দ্দশাক্রিষ্ট লোকেরা বলিতে পারিয়াছে যে এইরূপ সাময়িক সাহায্যে কি লাভ, যদি প্রকৃত কারণ খুঁজিয়া তাহার প্রতিকার করা না হয়। স্থানীয় লোকের বিশ্বাস যে বর্তমান প্লাবনের কারণ ঐ অঞ্চলের নূতন রেলওয়ের বাধ, উহার উত্তরে রঙ্গপুর ও দিনাজপুর জেলার জলনিকাশের পথ নাই; পদ্মা বা যমুনার জল বাহির হইবার পথ ছিল, নূতন রেলওয়ে লাইনে সেইটি বন্ধ হইয়াছে, তাই যেই বর্ষা বেশী হইয়াছে বা পাহাড় হইতে বেশী জল নামিয়াছে তাহা আর বাহির হইয়া যাওয়ার পথ পায় নাই, প্লাবনে দেশ ভাসিয়া গিয়াছে। বাংলা গভর্ণমেণ্টের স্বাস্থ্য বিভাগের পরিচালক ডাক্তার বেণ্টলিও এই মত সমর্থন করিয়াছেন। তিনি বলিয়াছেন যে উত্তরবঙ্গে সহজে জল-চলাচলের পথ না রাখিয়া সমস্ত দেশটাকে রেল ও সরকারী রাস্তা দিয়া বাধিয়া এত নির্ভুঙ্কিতার কাজ করা হইয়াছে যে অচিরে তাহার প্রতিকার না করিলে ঘন ঘন বস্ত্রার প্রকোপে ঐ অঞ্চলের কৃষিকার্য একেবারে বন্ধ হইয়া যাইবে এবং ম্যালেরিয়ার আক্রমণে দেশ জনশূণ্য হইয়া পড়িবে।

রেল লাইনের মধ্য দিয়া বহুতর সেতু ও জল নিকাশের পথ ছাড়া আর গতাস্তর নাই।

ইহাতে অনেক অর্থব্যয়ের সম্ভাবনা আছে, কিন্তু বারে বারে এইরূপ প্রাবনের সম্ভাবনার কারণ দূরীভূত না করিলে প্রাবনে যে প্রাণনাশ ও গৃহনাশ হয় তাহার সঙ্গে অর্থের তুলনা হয় কি? আর তাহা ছাড়া এইরূপ দুর্দশার সাহায্যার্থও অর্থ ব্যয়িত হয় নাকি? কাজেই অতিরিক্ত অর্থ ব্যয়ের সম্ভাবনা থাকিলেও ইহা সম্ব্যই হইবে। ভয় বা আশঙ্কার কারণ দূরীভূত হইলে পরে এ ব্যয় বুখাব্যয় বলিয়া আর মনে হইবে না।

\* \* \*

অতএব জলপ্রবণটি উপস্থিত আপদ নিবারণের জন্য আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র প্রমুখ কর্মীগণ যে অক্লান্ত পরিশ্রম করিতেছেন তাহার যথোচিত প্রশংসা করিয়াও আমরা এই কথা বলিতে চাই যে এই সাহায্যই দেশের পক্ষে চরম কিছা যথেষ্ট হইবে না। ইহার সঙ্গে সঙ্গে আমাদের প্রস্তুত হইতে হইবে যেন অদূর ভবিষ্যতে পুনরায় কোনও প্রাবন-প্রভৃতির জন্য ভিক্ষাপাত্র হস্তে দাঁড়াইতে না হয়।

\* \* \*

শুধু তাহাই নহে। জল নিষ্কাশিত হইলেই প্রাবনঘটিত যাবতীয় দুর্দশা নিঃশেষিত হয় না। প্রাবনে যে সাময়িক ভাবেই লোকের অন্ন, বস্ত্র, গৃহ, গবাদি নানের দ্বারা ক্ষতি হয় তাহা নহে। নূতন ভাবে এই সমুদয় সংগ্রহ করিতে যে ঋণ হয় তাহা শোধ দিবার পূর্বেই আর একটি প্রাবন কিছা মহামারী-প্রভৃতি অন্তরূপ উপদ্রব দেখা দেয়। এই সমস্ত নিবারণের উপায় চিন্তার জন্য এখন হইতেই অন্তত একবৎসরের জন্য আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্রকে লইয়া একটি স্থায়ী কমিটি নিযুক্ত হওয়া উচিত। জলপ্রবাদের মূলকারণ-প্রভৃতি নিরাকরণের জন্য অন্তান্ত দেশ কি কি উপায় অবলম্বন করিতেছেন, আমাদের দেশের অবস্থার সঙ্গে মানাইয়া লইয়া সেই সব পন্থা স্বাধীনভাবে অবলম্বন করিবার, এবং সঙ্গে সঙ্গে এই সব ঘটনার প্রকৃত সংবাদাদি প্রকাশের দ্বারা নিরপেক্ষভাবে লোকমত গঠন করিবার বিষয়ও এই কমিটি চিন্তা করিবেন। তাহার জন্য একটি স্থায়ী ফণ্ড আবশ্যিক। তাহা সহজেই হইতে পারে। যে অর্থ উঠিতেছে তাহার সামান্য অংশ সঙ্গে সঙ্গে আলাদা করিয়া রাখিলেই পরে কার্য্য আরম্ভ হইবার পক্ষে সুবিধা হইতে পারে।

\* \* \*

### নারীর পরিচ্ছদ ও লেডী এ্যাস্টর্

‘লেডীস্ হোম্ জার্নাল্’ নামক পত্রিকায় লেডী এ্যাস্টর্ মেয়েদের পোষাক-পরিচ্ছদের প্রচলিত রীতি সম্বন্ধে কতকগুলি বেশ স্পষ্ট, শিক্ষাপ্রদ উক্তি করেছেন। নীচে তার থেকে কিছু কিছু উদ্ধৃত করে দেওয়া গেল।

“আমার সন্দেহ হয় যে বাস্তবিক সংবাদপত্র ও পত্রিকাসমূহে আমাদের পোষাক পরিচ্ছদের বিষয়টাকে যতটা বাড়িয়ে দেখানো হয় আমরা নারীরা সে সম্বন্ধে ততটা ভাবি কি না। রাজনীতি নিয়ে নাড়াচাড়া করবার পর থেকেই আমি দেখতে পাচ্ছি যে সংবাদপত্রওয়ালাদের, বিশেষভাবে ইংলণ্ডে, আমাদের রাগবিরাগ—অর্থাৎ কোন্



বিষয়টা নারীদের বেশী প্রিয় আর কোনটি নয়—সে সম্বন্ধে জনসাধারণের মনে একটা ভুল ধারণা জন্মিয়ে দেবার প্রতি কেমন যেন একটা প্রবণতা আছে। অবশ্য সংসারে এমন সহস্র সহস্র নারী আছেন যারা অত্যন্ত তুচ্ছ ও ছেলেভুলানোগোছের সব জিনিষে একান্ত আসক্ত; কিন্তু একথাও ত আমাদের অবদিত নয় যে অনেক পুরুষও এমন সব বিষয় নিয়ে ব্যস্ত থাকেন যেগুলো হয় অত্যন্ত মৃটোচিত, নয়ত বিশেষ কোন প্রয়োজনেই লাগে না। বললে হয়ত অসন্তোষের কারণ উপস্থিত হতে পারে তথাপি বলছি, এই যে থেকে থেকে একটা গরিষ্ঠ জাতির চিত্র তুলে ধরে দেখানো হয় যাতে পুরুষরা যাবতীয় মহৎ ও সূহৃৎ বিষয় নিয়ে খালি উচ্চভাবে চিন্তা করছেন আর নারীরা শুধু বেশকুসার ধ্যানেই মগ্ন আছেন, এটি প্রকৃত জীবনচিত্র নয়। একথা সত্য বটে যে বিবাহব্যাপারে, মাতৃশ্রের ক্ষেত্রে ও গৃহ-পরিবারের প্রতিষ্ঠা করতে গিয়ে সামান্য নারীকে • সংসারের “সাংসারিকতার” সঙ্গে এমনভাবে জড়িয়ে পড়তে হয় যার জন্ত জীবনের অতি তুচ্ছ ও ক্ষুদ্র বিষয় নিয়ে তাকে তৃপ্ত থাকতে হয়। তথাপি, নারীর দিক থেকে সমস্ত কৈফিয়ৎ দেবার পরেও, কি আমরা জোর করে একথা বলতে পারি যে আমাদের বিষয়ে এই যে একটা অপবাদ চলেছে যে মোটামুটি নারীজাতিটি মনের চেয়ে শরীরের দিকে লক্ষ্যটা রাখেন বেশী, অন্তরের বিকাশের চেয়ে বাহিরের সজ্জার জন্তই অধিক সময় কেপণ করেন, এ অপবাদ থেকে কি আমরা সম্পূর্ণ নিমুক্ত ?

“পরিপাটী পরিচ্ছদ পরিধান কর্তে চায় সকলেই। করা উচিতও বটে। কারণ স্বন্দর বেশ সৌম্য মনের পরিচায়ক। কিন্তু ঠিক শ্রীসম্পদের জন্ত যতটুকু প্রয়োজন, তোমার প্রসাধনব্যাপারে যদি সেই সীমারেখাকে লঙ্ঘন করে চল, তবে বৃত্তান্তে হবে যে ভূষণ-শ্রী বা অলংকারের সার্থকতা হতে তুমি চ্যুত হয়েছ। অপরের চিন্তে অস্বস্তির কারণ জন্মিয়ে দেওয়া একেবারেই স্ত্রীলতা নয়। অথচ ঘটেও তাই, যখন অতি-ভূষণের দ্বারা অন্তকে ম্লান করা, অতিক্রম করাটাই তোমার উদ্দেশ্য হয়ে পড়ে। তখন শুধু অপরের অন্তরাকেই উষ্ম করে তুলতে চাও।

“হয়ত তুমি বলবে, “তা ত নয়; আমরা শ্রদ্ধা আকর্ষণ করতে চাই।”

“কিন্তু শ্রদ্ধা কিসের প্রতি ? তোমার চারিত্র, তোমার ভূষা, না তোমার অন্ত-সৌষ্ঠবের প্রতি ? নিশ্চয়ই এ তিনের একটী—

“যে চরিত্র যথার্থ স্বন্দর সে কখনও অপরের শ্রদ্ধাষেষণের জন্ত চিন্তা করে না। সে করে, যে অহঙ্কারী সেই।—

“আর ভূষণের প্রতি মোহাকর্ষণ ?—সে ত কচির নম্রতম কদর্যতা।

“আর তোমার দেহযষ্টির অঙ্গসৌষ্ঠবের জন্ত প্রশস্তিলাভের যে প্রয়াস, সে তোমার চারিত্রে বা হীনতম তারি উদ্বোধনের দ্বারা পুরুষজাতিকে আকর্ষণ করার বাসনামাত্র। তার সার্থকতা কোথায় ? আমাদের, নারীদের জীবনে কি পরিশেষে এই সমস্ত আচরণের, পহার জন্ত মূল্য দিতে হয় না ?

“বহুতর স্বত্তিহীন ও নিরানন্দ বিবাহের মূলই হল কামনার এই ময়চৈতন্যকে উষ্ম

করে তুলবার জাগ্রত প্রয়াসে;—কারণ যে বিবাহ ঐরূপ আকর্ষণের উপরে প্রতিষ্ঠিত হয়েছে, সে পরিণয়-বন্ধন কখনও স্থায়ী হয় নি। সৃষ্টির আদিকাল থেকে যে সমস্ত দম্পতীজীবন স্থায়ী হয়েছে, তাদের বিবাহসূত্রে নিশ্চয়ই এমন কিছু ছিল যা দৈহিক আকর্ষণ বা মোহমাত্রের চেয়েও অধিকতর শাস্ত। ঐ যে সার্কাসের চুড়ায় পতাকাগুলো উড়ছে ঠিক তাদের মত যে সব তরুণীরা নিয়ত ভেসে ভেসে বেড়ায় তাদের স্বন্দর স্বন্দর মুখগুলিতে রং মেখে, আর যতরকম উগ্র, চকিত বেশে অঙ্গগুলিকে ব্যস্ত করে তুলে, তাদের দিকে চাইলেই আমার সমস্ত চিন্তা ব্যথায় ভরে উঠে। আমি বিশ্বাস করিনা তাদের মধ্যে অর্ধেক মেয়েও জানে নিজেরা কি করছে। আর জানবেই বা কি করে যদি আমরাই তাদের না বলে দিই? আর এ সব কথা ধরতেই বা পারে কেমন করে যদি আমরা নিজেরা আচরণ দ্বারা না শিখাই?

“আমি আশা করি, এখন যে নারীরা নাগরিকের গুরুভার লাভ করলেন, এইবার যেন আমাদের চেষ্টা হয় যে এই প্রাচীন পৃথিবীটি—আর নবীন জগতও বটে— আরও একটু শ্রেয়, আরও একটু শ্রীমান্ হয়ে ওঠে।” (মডার্ণ রিভিউ, অক্টোবর)

আমরা কি নিশ্চিত মনে বলিতে পারি যে উগ্র-বেশ-বাহুল্য সম্বন্ধে লেডী এ্যাস্ট্রেরর এই উক্তির প্রয়োজন আমাদের দেশে নাই? শ্রী ও সজ্জা দুটা ভিন্ন বস্তু অথচ দুয়ের সামঞ্জস্য সম্ভব।

আর যে-ময়ূরচতনোর কথা ঐ উক্তির মধ্যে উল্লেখ করা হয়েছে, আমাদেরও কত ও তৎস্থানীয়াদের বিবাহ-আয়োজনের মধ্যে তার প্রভাব ক্রমশ ক্ষুণ্ণতর হয়ে উঠছে কি?

\* \* \* \* \*

## অকালী সত্যগ্রহ

লাহোরের ট্রিবিউন পত্রিকা হইতে একটি বিবরণ আমরা তুলিয়া দিতেছি।

“লাহোর জেলার একশত অকালী দলবদ্ধ হইয়া বেলা দুইটার সময় স্বর্ণমন্দির হইতে যাত্রা করে। বাইবার পূর্বে অকাল তথুতের নিকট গিয়া প্রতিজ্ঞা করে যে, যত অত্যাচারই হোক, কেহ অহিংসা বৃত্তি ত্যাগ করিবে না। রেল ষ্টেশন হইতে রাজাশংসী পর্যন্ত মোটরে বাইবার সময় দেখিলাম, বহুলোক টোঙ্গাতে টমটমে এবং পদব্রজে ঘটনা-স্থলের দিকে বাইতেছে। ঐ স্থানটি মেলায় মত দেখাইতেছিল। শিখের দল গোঁয়ে পাঁচটার সময় রাজাশংসীতে পৌঁছিল। সেখানে পুলিশ হুপারিটেণ্টেণ্ট মিঃ ম্যাক্‌কাসার্ন ও তাহার সহকারী মিঃ বেটী অপেক্ষা করিতেছিলেন। দলটিকে চলিয়া বাইতে বলা হইল। উত্তর আসিল—সকলে গুরু-কা-বাগে বাইবে, কোনো নিষেধ শুনিবে না। তহশীলদার ঐ স্থানে ম্যাজিস্ট্রেটের কাজ করিতেছিলেন। তিনি পাঞ্জাবী ভাষায় দলকে সম্বোধন করিলেন। দল চলিয়া বাইতে অসম্মত হইল। ম্যাক্‌কাসার্ন পুলিশকে হুকুম দিলেন সকলকে তাড়াইয়া দিবার জন্ত। পুলিশ রেগুলেশন লাঠি লইয়া তাহাদের উপর ঝাপাইয়া পড়িল। অকালীদের উপর এলোপাখালি লাঠি পড়িতে লাগিল। একজন পুলিশ ঢোল পিটিতেছিল, বাকি সকলে ভালে ভালে লাঠি চালাইতেছিল। ১৫ মিনিট লাঠি চালানোর পর অকালীরা দোলা হইয়া মাটির উপর শুইয়া পড়িল। অনেকে অজ্ঞান হইয়া গেল। তাহাদের জ্ঞান ছিল তাহারা সরিয়া পড়িল। পুলিশ আবার লাঠি চালাইতে লাগিল। ইট-পাথরের মত সকলকে রাত্তা

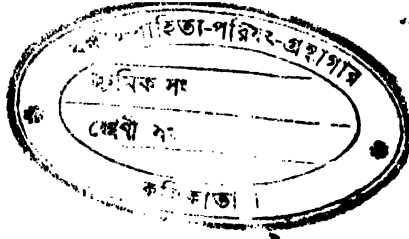
হইতে সরাইয়া দেওয়া হইল। অজ্ঞান ও আহতদিগকে দেখিয়া অশ্রুসংবরণ করা কঠিন। আহতদিগের ভিতর অনেক ৬০ বৎসরের বৃদ্ধকে দেখিয়াছি। অনেকের মাথার চুলে রক্ত লাগার জটা পড়িয়া গিয়াছিল। লাঠিগুলির একদিকে পাঁচ ছয় ইঞ্চি পরিমিত স্থান লোহা বাঁধা ছিল। সকলে ‘ওয়া গুরু’ ‘ওয়া গুরু’ বলিয়া চোঁচাইতে চোঁচাইতে মার খাইতেছিল। যিঃ বেটি মারের সময় খুব কাজ করিতেছিলেন—ম্যাককারসন দূরে দাঁড়াইয়া আদেশ দিতেছিলেন।” (প্রবাসী)

\* \* \* \* \*

অকালীশিখদের সত্যাগ্রহ এখনও চলিতেছে। মন্দিরের অধিকার বজায় রাখিবার জন্ত তাহারা পুলিশের লাঠিতে অধম হইতেছে, কারাগারে নিক্ষিপ্ত হইতেছে তবুও তাহারা সংকল্প হইতে বিচ্যুত হইতেছে না অধিকার দাবী করিবার জন্ত দলেদলে জাঠাদলভুক্ত হইতেছে। এ পর্য্যন্ত প্রায় দুই সহস্র অকালী গ্রেপ্তার হইয়াছে। শুনা যায় নারী-সম্প্রদায়ও চঞ্চল হইয়া উঠিয়াছেন। এত সংঘর্ষের মধ্যেও অকালীরা নিরুপদ্রব। অনেক গণ্যমান্ত লোক যাহারা এই ব্যাপারের আপোষে নিষ্পত্তির জন্ত পাঞ্জাবে গিয়াছিলেন তাহারাও লাহিত হইতেছেন। পণ্ডিত মদনমোহন মালব্যকে গুরুকাবাগে যাইতে দেওয়া হয় নাই। স্বামী প্রহ্লাদানন্দের পিনালকোডের ১৪৩ এবং ১১৭ ধারা অনুসারে একবৎসরের সশ্রম কারাদণ্ড হইয়াছে। স্বামী প্রহ্লাদানন্দের অকালীদের সহিত কোন সম্পর্ক নাই ইহাই কি তাহার অপরাধ?

\* \* \* \* \*

অকালী-নিগ্রহ সম্পর্কে একটি বিষয় আমাদের সম্মুখে স্পষ্ট হইয়া উঠে। মহাত্মা গান্ধী-প্রবর্তিত সত্যাগ্রহ ও অসহযোগ নীতির সঙ্গে ঘটনাচক্রে এদেশে রাজনীতি অত্যন্ত ঘনিষ্ঠভাবে সংশ্লিষ্ট হইয়া পড়াতে, শুধু গবর্ণমেন্টের নয়, জনসাধারণের মনেও এই ধারণা জন্মিয়াছিল যে এগুলি নিছক রাজনীতি। সেইজন্য মহাত্মা গান্ধী বারংবার আত্মার শক্তি ও শুদ্ধির কথা বলিলেও তাহার প্রকৃত অর্থ সাধারণের চিত্ত ধারণা করিতে পারিয়াছিল বলিয়া মনে হয় নাই। ফলে রাজনীতিরই একটা অধ্যাত্মশোধনের ইচ্ছা জাগিয়াছিল। কিন্তু আজ বীরধর্মী শিখ-অকালী শুধু ধর্মসাধনের জন্ত সত্যাগ্রহের আশ্রয় লইয়া দেখাইলেন যে সত্যাগ্রহ বা অসহযোগ রাজনীতিমাত্র নহে, ব্যক্তি বা সমাজ বা জাতির জীবনে শুদ্ধি ও সিদ্ধিলাভের জন্ত প্রচলিত বিভিন্ন পন্থার মধ্যে অন্যতম পন্থা। শ্রেষ্ঠ পন্থা কিনা এদেশের ও বিদেশের অতীত ও বর্তমান ইতিহাস তাহার সাক্ষ্য দিবে। অকালীদিগের এই নব ধর্মসংগ্রাম অসহযোগের ইতিহাসে নূতন যুগ আনয়ন করিবে।



# নব্যভারত

চত্বারিংশ খণ্ড ]

অগ্রহায়ণ, ১৩২৯

[ ৮ম সংখ্যা

ও

## বয়ঃ কৈশোরকং বয়ঃ

কিছুদিন পূর্বে বাংলার যুবকদিগের এক বৈঠক বসিয়াছিল। এই যুবক-সম্মিলনীর উদ্দেশ্য ও কর্মপদ্ধতি সম্বন্ধে আমার মতামত জানিতে চাহিয়াছে। এ বিষয়ে কিছু না লিখিতে চাহিলে অন্ততঃ সাধারণভাবে আভিজাতিকার বাঙ্গালী যুবকদের কর্তব্যাকর্তব্য সম্বন্ধে একটা কিছু লিখিয়া পাঠাই, তোমার বড়ই ইচ্ছা।

প্রথম কথা, যুবক সম্মিলনী সম্বন্ধে। এ সম্মিলনীর কথা আমি বিশেষ কিছুই জানি না। শরীরের বর্তমান অবস্থায় কর্মকর্তাদের নিমন্ত্রণ রক্ষা করিতে পারি নাই। খবরের কাগজেও তাঁহাদের আলোচনার বিশেষ কোনও বিবরণ পড়ি নাই। সুতরাং এসম্বন্ধে কোনও কথা বলা সম্ভব নহে; সম্ভব হইলেও বলিতাম কি না সন্দেহ। শুনিবে কে ?

বৃদ্ধ বচনঃ গ্রাহ্য আপদকালমুপস্থিতে—বিষু শর্ম্মার জ্ঞানগর্ভ কথাটা ত জানি; আমিও ভুলি নাই। আপদকাল যে উপস্থিত হয় নাই, এমন কথা বলা কঠিন। কিন্তু উপস্থিত হইয়া থাকিলেও তার অন্তর্ভব আছে কি? আর কোন বিপদের অন্তর্ভব থাকিলেই লোকে বৃদ্ধের উপদেশ গ্রহণ করিতে চাহে না। সকল অবস্থাতেই পরের উপদেশ লইবার একটা যোগ্যতা লাভ করা আবশ্যক। মানুষ যতক্ষণ নিজের বিদ্যা, বুদ্ধি এবং শক্তিসাধ্যের উপর নির্ভর করিয়া চলিবার ভরসা রাখিতে পারে, ততক্ষণ সত্যভাবে অপরের উপদেশ লইতে চাহে না। আর যে যাহা চাহে না, ভয় করিয়া তাহার উপরে লেঙলি চাপান শাস্ত্র ও সন্যাসচারিক। বাংলার যুবকেরা নিজেদের হালে পানি পাইতেছেন না, এ কথাটা কি সত্য? তাঁদের ভিতরে কি কোনও গভীর জিজ্ঞাসা আগিয়াছে, বলিতে পার? আর অন্তরে জিজ্ঞাসা না জানিলে, খামকা তাহার আলোচনা করা পণ্ড্রম মাত্র।

শেষ কথা, আরসীর কাছে দাঁড়াইলে বৃদ্ধ যে হইয়াছি, একথা প্রত্যক্ষ করি। জন্মগতিকার সাক্ষ্য বয়স গুলিলে বার্কক্য কেন, কলিকালের ওজনে অরাগ্রস্ত হইয়াছি, একথাটাও

অস্বীকার করিতে পারি না। কিন্তু বাহিরের চেহারা ও দৈবজ্ঞের কোষ্ঠিগত বাহাই বলুক না কেন, ভিতরে এখনও সর্বদাই পরিপূর্ণ যৌবনের সাদা পাইয়া থাকি। সুতরাং নিজেকে যুবক-পর্যায়ের বাহিরে ফেলিতে রাজি নহি। নাতি নাতিনীরা একথা শুনিয়া উপহাস করিবে জানি। কিন্তু তাহাদের উপহাসের ভয়েও অন্তরে বাহা অনুভব করি না, বাহিরে তাহা বলিতে রাজী নহি। সুতরাং বুদ্ধ বলিয়া নহে, বার্ক্ক্যের বয়সোচিত জ্ঞান-পরিমার দাবীর উপরেও নহে, কিন্তু ভিতরে প্রাণের মধ্যে আমিও সত্যসত্যই তোমাদের যুবকদলের একজন, এই ভাবিয়া যদি আমার কথা কেহ শুনতে চাহে, তাহা বলিতে রাজী আছি।

২

কোনও বিষয় বা বস্তু সম্বন্ধে কর্তব্যাকর্তব্য নির্ধারণ করিতে হইলে সকলের আগে সে বস্তুটা কি, ইহা ভাল করিয়া বুঝিতে হয়। আমাদের দেশে চিরদিন ধর্ম বলিতে কোনও বাহিরের বিশি নিবেদন বুঝেন নাই। এইজন্য আমাদের পরিভাষায় কেবল মানুষের ধর্ম আছে, এ কথা বলে না। সৃষ্টির প্রত্যেক পদার্থেরই নিজের নিজের এক একটা ধর্ম আছে। সেই ধর্ম তাহাদের প্রকৃতির ভিতরেই ফুটিয়া রহে। এই জন্য আগুনেরও ধর্ম আছে—গাঢ় শক্তি, ভগ্নেরও ধর্ম আছে—শৈত্য। কোনও বস্তু তাহার নিজের স্বভাবের উপরে বশত থাকে ততক্ষণই সেই বস্তুর ধর্ম রক্ষিত হয়। স্বভাবের বিপর্যয় ঘটিলেই ধর্মহানি হইয়া থাকে। ধর্মার্থের আলোচনায় ইহাই প্রথম কথা। সুতরাং যৌবনের ধর্মার্থ কি; ইহা বিচার করিতে হইলে সকলের আগে যৌবনের প্রকৃতিটা কি, ইহা বোঝা প্রয়োজন। একথাটা যুবকমণ্ডলীর ধর্মোপদেষ্টারা মনে রাখেন না। তাঁরা যুবকদিগের উপরে বার্ক্ক্যধর্মের বোঝা চাপাইতে বাইরা সর্বদাই নিরীহ যুবকদিগের সর্বনাশ করেন এবং যাদের ভিতর সত্য যৌবন আছে, তাদের সঙ্গে বিরোধ বাধাইয়া নিষ্ফলতা আহরণ করিয়া থাকেন।

৩

“যৌবন বিষম কাল”। যৌবনে পা দিতে না দিতে চারুপাঠে একথা পড়িয়াছিলাম। কথাটা একদিকে সত্য বটে। কত সত্য, যাহারা যৌবনের আগুনে নিজেদের হাতমুখ পোড়াইয়া বসিয়াছেন, তাঁরাই ভাল করিয়া জানেন। আগুনমাত্রেরই একটা আপদ ঘটাইবার শক্তি ও সম্ভাবনা আছে; নৈসর্গিক আগুনেরও আছে, যৌবনের আগুনেরও আছে। আগুনে ঘর দোর পোড়ায়, আবার এই আগুন দিয়াই মানুষ অন্ধকারে পথ দেখিয়া চলে, নিজের খণ্ড রক্ষন করে, শীতে কাঁপিতে কাঁপিতে এই আগুনের ধারে বাইরাই নিজের হিমাদ্ গরম করিয়া লয়। আগুনে পোড়াইয়া মারে বলিয়া মানুষ আগুনকে ছয়মন বলিয়া নিঃশেষে নিভাইয়া দেয় না, কেবল তাহার সম্ভাবিত আপদের পথটাই বন্ধ করিবার চেষ্টা করে। বাহিরের আগুনের সম্বন্ধে যাহা সত্য, যৌবনের আগুনের সম্বন্ধে তাই সত্য। যৌবনকে চাপিয়া মারিবার চেষ্টা করিলে চলিবে না। যৌবনের সম্বন্ধে প্রযুক্তিগত নিষ্পেষণ করিলে চলিবে না, সে সকল ওষুতির অমর্যাদা করিলেও চলিবে না। আমাদের দেশে অতি প্রাচীনকালে সারিকেরা যেমন শুদ্ধমনে যজ্ঞের অগ্নি চয়ন

করিতেন এবং চিরদিন উপাসনাবুদ্ধিতে সেই আশ্বিনকে জাগাইয়া রাখিতেন। সেইভাবে শ্রদ্ধা-সহকারে পবিত্র মেহমনে এই যৌবনের আশ্বিন চয়ন করিতে হয় এবং সেইরূপ উপাসনা বুদ্ধিতেই এই আশ্বিনকে আমরণ অন্তরের মণিকোঠার জাগাইয়া রাখিতে হয়। কিন্তু মানুষলী-নীতিবাদীরা এবং মতবাদী ধার্মিকেরা একথাটা এখনও বুঝেন না। এই জন্তই তাঁহারা সর্বদাই যৌবনের সম্মুখে কেহ বা বেজ্রদণ্ড আর কেহ বা লালনিশান হাতে লইয়া দিনরাত দাঁড়াইয়া রহেন। তাঁদের চক্ষে যৌবন বিষমকালই ত বটে।

শিশুরা নিশ্চল। যৌবনের উদ্গাদনা তাহাদের মধ্যে এখনও জাগে নাই। কুমার কুমারীরাও মিষ্ট, কোমল নূতনগাছের পাতার মত ফুলও ফুটিতে আরম্ভ করে নাই, কাঁটাও গজাইয়া উঠে নাই। এদেরও আদর করিতে পারা যায়। কিন্তু যৌবন! সর্বনাশ! তাতে ফুল ফুটে বটে, কিন্তু কাঁটাও গজায়। আর ঐ ফুলের ভিতরে সাংঘাতিক কীটও প্রবেশ করিয়া থাকে। যৌবন সয়তানের ফাঁদ, পাপের জন্মভূমি। তাইত যৌবন বিষম কাল। এই কালেই মানুষের ভিতরে পাপ প্রবৃত্তি সকল প্রবল হইয়া উঠে। এই কালেই ইচ্ছার বাণচাল ডাকিয়া মানুষকে বিপথে কুপথে ঠেলিয়া লইয়া যায়। অতএব যৌবনকে চারিদিকে শাসনের বেড়া দিয়া রাখিতে হয়। ইহাই পুরাতন নীতিবাদী ও মতবাদী ধার্মিকদিগের কথা। প্রথম যৌবনে এঁদের দশআজ্ঞার উপদেশই শুনিয়াছিলাম। সারাজীবন ভরিয়া দেখিলাম, দশ-আজ্ঞার দ্বারা প্রকৃতির স্রোতকে ঠেকাইয়া রাখা যায় না।

8

প্রথম যৌবনে চাকপাঠে পড়িয়াছিলাম—যৌবন বিষমকাল। বার্ক্‌কেয়র দরজায় আসিয়া ত্রীত্রীচৈতন্তচরিতামৃতে অদ্ভুত কথা দেখিলাম—

বয়ঃ কৈশোরকং বয়ঃ

শ্রীমন্নৃহাপ্রভু জিজ্ঞাসা করিলেন, কোন বয়সকে সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বলিয়া মান? ইহার উত্তরে রায় রামানন্দ কহিলেন—বয়ঃ কৈশোরকং বয়ঃ। আধুনিক বাংলা অভিধানে কৈশোর এবং কৈশোর এর একটা কদর্থ করিয়াছে। বাংলা ভাষায় এখন কৈশোর বলিতে বাল্যই বুঝায়। চতুর্দশবর্ষকাল পর্য্যন্ত কৈশোরকাল। কিন্তু বৈষ্ণব সাহিত্যে কৈশোর বলিতে প্রস্ফুট যৌবনই বুঝিতেন। বাল্য ও যৌবনের মধ্যবর্তী সময়কে কবিগণ বয়ঃসন্ধি বলিয়াছেন। যৌবনকালই লীলার কাল। আর এই লীলাকে লক্ষ্য করিয়া রায় রামানন্দ কৈশোর বয়সকে বয়সের মধ্যে শ্রেষ্ঠতম কাল বলিয়া কহিয়া গিয়াছেন। এমন কথা কেন কহিলেন ভাবিতে লাগিলাম।

ভাবিয়া দেখিলাম যে এই কৈশোর বা যৌবনকালেই ত মানুষের পূর্ণ বিকাশের ইজিতটি ফুটিয়া উঠে। শৈশব হইতে আরম্ভ করিয়া যৌবন পর্য্যন্ত মহুয়াফের ক্রম-বিকাশ হইয়া থাকে। কিন্তু শিশুর মধ্যে পূর্ণ মহুয়াফের সাড়া পাই না। শিশুতে এই পর্য্যন্ত বুঝ যে এ আরও ফুটিবে। কিন্তু সে ফুটিয়া যে কি হইবে, ইহার পূর্বাভাস দেখিতে পাই না। মহুয়াপ্রকৃতির পরিপূর্ণ পরিণতির আভাস শিশুর মধ্যে মিলে না। এই আভাস মিলে কেবল প্রস্ফুট যৌবনের ভিতরে। যৌবন ফুটাইলে আবার এ আলো

নিভিয়া যায়। তখন মানুষের মধ্যে মনুষ্যত্বের পরিপূর্ণ স্বরূপের প্রতিবিম্ব আর প্রতিকলিত হয় না। এই জন্যই মহাপ্রভু কৈশোর বয়সকে বা যৌবনকে মানবজীবনের শ্রেষ্ঠতম অংশ বলিয়া গ্রহণ করিয়াছিলেন। যে যৌবনকালে মানুষের মধ্যে পরিপূর্ণ মনুষ্যত্বের সম্ভাবনার সন্ধান মিলে পরিপূর্ণ মানুষ কিরূপ, যে যৌবনে ইহার পূর্বাভাস প্রাপ্ত হই, তাহাকে উপেক্ষা করিতে বা তাহার উপর হাত চালাইতে সাহস হয় না।

৫

আর এ সাহস হয় না এইজন্য, মানুষই যে দেবতার প্রতিচ্ছবি। এই মানুষকে না পাইলে দেবতাকে পাইতাম না। মানুষের মধ্যেই অনাদিকাল হইতে দেবতা আত্মপ্রকাশ করিতেছেন ও করিয়াছেন। দেবতার প্রকাশের শ্রেষ্ঠতম আধার পরিপূর্ণ মানুষ। আর এই পরিপূর্ণ মানুষ যে কি বস্তু, তাহা প্রত্যক্ষ করিতে পারি, বিগুঢ় ও অস্ফুট যৌবনের মধ্যে। শিশুতেও তাহা দেখি না, বৃদ্ধতেও তাহা দেখিতে পাই না। যৌবনের ছবিতে রূপের মধ্যেই অরূপের লীলা, ইন্দ্রিয়ের ভিতরেই অতীন্দ্রিয়ের খেলা; সসীমের মধ্যেই অসীমের টান অস্ফুট হইয়া থাকে। এইজন্যই বিগুঢ় ও অস্ফুট যৌবনকে দেবতার বিগ্রহ বলিয়া প্রণাম করিতে ইচ্ছা হয়।

৬

বিগুঢ় কথাটার কদর্থ করিও না মানুষী নীতিবান্ধীরা এবং মতবাদী ধার্মিকেরা শুদ্ধান্তদের যে অর্থ করেন, সে অর্থে বিগুঢ় কথা ব্যবহার করিতেছি না। বিগুঢ়ের সত্য অর্থ তাহা নহে। কোনও বস্তু যখন নিজের প্রকৃতিতে অবস্থান করে, ভিন্ন প্রকৃতির বস্তুর সঙ্গে যখন তাহা আত্মহারা হইয়া মিশিয়া না যায়, অথবা যতক্ষণ তাহা নিজের প্রকৃতির উৎকর্ষতা লক্ষ্য করিয়া চলে ততক্ষণই তাহাকে বিগুঢ় कहा যায়। ছদ্ম যতক্ষণ ছদ্মই থাকে অস্ত্র কোনও জিনিসের সঙ্গে মিশিয়া না যায়, ততক্ষণ তাহা বিগুঢ় ছদ্ম। ইহাই শুদ্ধতার প্রথম অর্থ। শুদ্ধ জিনিসে ভেজাল থাকে না কিন্তু ছদ্ম অস্ত্র জিনিসের সঙ্গে না মিশিয়াও যখন ছদ্মের যে বিশিষ্ট গুণ তাহা স্বাভাবিক বিকৃতি নিবন্ধন হারাইয়া ফেলে, তখনও ছদ্ম আর শুদ্ধ থাকে না। বিগুঢ় যৌবন বলিতে যে যৌবন নিজের সহজ প্রকৃতিতে অবস্থিতি করে, তাহাই বুদ্ধি। আর পরিপূর্ণ যৌবন বলিতে তাহাই বুদ্ধি যাহার মধ্যে যৌবনের নিত্যসিদ্ধ আদর্শটি সর্বাপেক্ষা বেশী সাড়া পাইয়া থাকে। ইংরাজী দর্শনে এই নিত্যসিদ্ধ কথাটাকেই eternally realised কহে।

৭

কথাটা একটু খুলিয়াই বলি। মানুষ তিলে তিলে ফুটিয়া উঠে, ইহা প্রত্যক্ষ করিতেছি। জরায়ুতে মাতৃগর্ভে সে একটা ক্ষুদ্রতম অবয়বশূন্য জীবেকোষাণুরূপে প্রথমে সঞ্চারিত হয়। প্রাণীভাবদেয়া ইহা প্রত্যক্ষ করিয়া কহিয়াছেন। জীবেকোষাণু হইতে ক্রমে ক্রমে মানুষের অবয়ব ফুটিয়া উঠিতে আরম্ভ করে। গর্ভবাসকাল পূর্ণ হইলে ঐ আদি জীবেকোষাণু পূর্ণবয়সসম্পন্ন মানবশিশুরূপে ফুটিয়া উঠে। এখানে প্রশ্ন উঠে,—

সেই নিরবয়ব স্থান জীবকোষাণু হইতে এই পূর্ণাবয়ব মানবশিশুর প্রকাশ কিরূপে সম্ভব হইল? অসং হইতে সন্তের উৎপত্তি হয়না, হইতেই পারে না। সুতরাং একথা বলিতে হয় যে, এই বিকাশধারা প্রবর্তিত হইবার আদিতেই ঐ স্থানতম জীবকোষাণুর মধ্যেই শিশুরূপে লুকাইয়া ছিল—বটবীজের মধ্যে যেমন সাকুল্য বটবৃক্ষের রূপ বা স্বরূপটি লুকাইয়া থাকে, বটবীজে বটরূপ বা বটস্বরূপটি নিত্যসিদ্ধ বা eternally realised হইয়া আছে। জরায়ুমধ্যে আদি জীবকোষাণুর পূর্ণাবয়ব শিশুর রূপ বা স্বরূপ নিত্যসিদ্ধ বা eternally realised হইয়া থাকে। সেই নিত্যসিদ্ধ রূপই তিলে তিলে ক্রমের মধ্যে অস্থূল পারিপার্শ্বিক অবস্থার সাহায্যে আপনাকে ফুটাইয়া তোলে, এবং গর্ভবাসকাল পূর্ণ হইলে, পূর্ণাবয়বসম্পন্ন মানবশিশুরূপে ভূমিষ্ট হইয়া থাকে। সর্বত্রই ক্রম-বিকাশের এই বিধান। যেখানেই ক্রমবিকাশ বা ক্রমাভিব্যক্তি বা evolution এর প্রক্রিয়া প্রকাশিত হয়, সেইখানেই এই ক্রমবিকাশধারার আদিতে বা মূলে যাহা তিলে তিলে ফুটিয়া উঠে, তাহার পরিপূর্ণ স্বরূপটি নিত্যসিদ্ধ eternally realised অবস্থায় বিদ্যমান থাকে। এই সিদ্ধান্তটি স্বীকার করিয়া না লইলে ক্রমাভিব্যক্তির বা evolution এর কোন অর্থ থাকে না, কোনও অর্থ করা সম্ভব হয় না।

মানবজীবনের ক্রমাভিব্যক্তি বা ক্রমবিকাশ বা evolution প্রত্যক্ষ কথা। নিরবয়ব অদৃষ্ট কেবল শক্তিশালী অমূবক্ষণগ্রাহ্য স্থানতম জীবকোষাণু হতে মানুষ তিলে তিলে ফুটিয়া উঠে, এবং আপনার দেহমনে পূর্ণতা প্রাপ্ত হয়। এই প্রত্যক্ষ ক্রমবিকাশধারাতে পোগণ্ড বালা এবং কৈশোর তিনটি বিশিষ্ট প্রত্যক্ষ অবস্থা। কৈশোর পর্য্যন্তই এই বিকাশধারা সচরাচর অক্ষুণ্ণভাবে চলে। কৈশোর বা যৌবন ফুরাইলে মানুষ আর ফোটে না, মরিতে আরম্ভ করে। এই স্বরূতি অবস্থার মানুষের সম্ভাবিত পূর্ণতার আর সন্ধান পাই না। কিন্তু এই স্বরূতি আরম্ভ হইবার পূর্বে, অর্থাৎ যৌবনের চরম সীমা পর্য্যন্ত মানুষ ফুটিতেই থাকে। এই যৌবনকালে অবাস্তব কারণে মানুষের বিকাশের ব্যাঘাত না ঘটিলে, তাহার মধ্যে মনুষ্যত্বের সম্ভাবিত পরিপূর্ণ স্বরূপের মানস-সাক্ষাৎকার লাভ করিয়া থাকি। মানুষ যে সত্য বস্তু কি, মানুষের নিত্যসিদ্ধ স্বরূপটাই বা কি, ইহা প্রত্যক্ষ করিতে পারি। আর এই নিত্যসিদ্ধ স্বরূপটি রক্তমাংসের ভিতর দিয়া আপনাকে ফুটাইয়া তুলিলেও রক্তমাংসের অতীত। এ বস্তু অতীন্দ্রিয়। এই নিত্যসিদ্ধ স্বরূপের মধ্যেই মানুষের প্রকৃত দেবত্ব প্রতিষ্ঠিত। এইখানেই মানুষের সঙ্গে দেবতার গুণসামান্য প্রতিষ্ঠিত ও প্রকাশিত। দেবতার সঙ্গে মানুষের সমান ধর্ম বা সমান গুণ আছে বলিয়াই মানুষ দেবতাকে জানিবার অধিকারী। এই সামান্যত্ব আছে বলিয়াই মানুষ দেবতার ভজনের অধিকারী। এই ভূমিতেই মানুষের সঙ্গে দেবতার প্রেমের আদান প্রদান সম্ভব। এই গুণসামান্য আছে বলিয়াই মানুষ আপনার মধ্যে দেবতার স্বরূপ ফুটাইয়া তুলিতে পারে। অথবা এই গুণসামান্য অবলম্বন করিয়াই দেবতা মানুষের মধ্যে আৎ.



প্রকাশ করিতে পারেন। আর মাহুকের কৈশোর বা যৌবনই দেবতার আত্মপ্রকাশের শ্রেষ্ঠতম ও শুদ্ধতম ক্ষেত্র।

এইজন্যই রায় রামানন্দ মহাপ্রভুর প্রশ্নের উত্তরে কহিয়াছিলেন—বয়ঃ কৈশোরকং বচঃ।

যৌবন-ধর্মের এবং যৌবনসাধনার ইহাই মূলমন্ত্র। যুবকেরা নিজের যৌবনের সার্থকতা সম্পাদনের জন্ত যে সাধনাই অবলম্বন করুন না কেন, তাহাকে এই মূলমন্ত্রের উপরেই প্রতিষ্ঠিত করিতে হইবে। সাধনামাত্রই উপাসনা। যৌবনের সাধনা করিতে গেলে যৌবনের উপাসনা করিতে হইবে। যৌবনের উপাসনা করিতে গেলে যৌবন যে কি বস্তু, তাহার প্রকৃতি এবং স্বরূপ কি, ইহা বুঝিতে হইবে। যৌবন যে মানবজীবনে দেবতার আত্মপ্রকাশের সর্বশ্রেষ্ঠ ক্ষেত্র ইহা বুঝিয়া যৌবনের প্রতি শ্রদ্ধালু ও ভক্তিমান হইতে হইবে। যৌবনের সার্থকতালাভের আর দ্বিতীয় পথ নাই। কিন্তু এ বড় কঠিন উপাসনা। যদি ঠাকুর বচান আর এক দিন সে কথা কহিতে চেষ্টা করিব।

ঐবিপিনচন্দ্র পাল।

## জাতীয় উন্নতির উপায়।\*

সমবেত বহুগণ, এই সভার সভাপতির গৌরবারিত আসন গ্রহণ করিতে আহ্বান করে আপনারা আমাকে যে সম্মান দেখিয়েছেন তজ্জন্ত আপনাদিগকে আমার আন্তরিক ধন্যবাদ ও কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি। এই সভায় এবং সভার বাহিরে আমি অপেক্ষা যোগ্যতর অনেক লোক আছেন। ডাঃ প্রফুল্ল বোস এবং ডাঃ সুরেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়ের মত, বাঁহারা আত্মোৎসর্গের মহান দৃষ্টান্তে দেশময় বরণ্য হয়েছেন—অথবা আজকার অভ্যর্থনাসমিতির সভাপতি ঐযুক্ত সত্যচন্দ্র বসুর মত, বাঁহারা “লয়েড জর্জের লোহার কঙ্কালের (steel frame) ফ্রুপ বা পেরেক” হ’তে অস্বীকার করে নিজের আত্মাকে মুক্তির পথে প্রবর্তিত করেছেন; আমি হৃর্ভাগ্যক্রমে সেরূপ কোন গৌরবের অধিকারী হতে পারি নাই, তথাপি আজ আমাকে আপনাদের আহ্বানকে আদেশের মত শিরোধার্য্য করে সভায় অবতীর্ণ হ’তে হচ্ছে।

সভার প্রারম্ভে এই সভার উদ্বোধনা আমাদের সর্বজনপূজ্য আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্রের উদ্দীপনাময়ী বাণী আপনাদিগকে স্মরণ করিয়ে দিচ্ছি—“আমার হির বিশ্বাস বাঙ্গালীর দ্বারাই ভারতের সর্বাঙ্গীন সাধনার পথ উন্মুক্ত হবে। কিন্তু এই গৌরবের পদ অধিকার করতে হলে বাঙ্গালীর জীবনের আজ চাই সাধনা—তিল তিল করে আত্মদান। বাঙ্গালী আজ হিরপ্রতিজ্ঞ হয়ে ব্যক্তিগত স্ব্থের আশায় জগাঞ্জলি দিয়ে দেশের কাজে লেগে পড়ে থাকলে ভারতের নিদারুণ দুর্দশা গুচবেই—আজ বিধাতার ইচ্ছিতে বাঙ্গালীর সাধনা ভারতে সিদ্ধি আনয়ন করবে।

\* বঙ্গীয় যুবক সম্মিলনের প্রথম অধিবেশনে সভাপতির প্রদত্ত বক্তৃতা।

কোন পথে আমাদের সাধনা করতে হবে, তাহাই এখন বিবেচ্য। কিন্তু সে পথ যে নেহাৎ সুখ বা আশ্বাসের নয় তাহা আর কাহাকেও স্বপ্ন করিয়ে দিতে হবে না। এই প্রসঙ্গে একটা পৌরাণিক গল্প মনে পড়ছে। পুরাণে আছে কোন সময়ে দুইজন দেবদূত কোন ঋষিকে অবমাননা করার ঋষি রেগে তাদের শাপ দেন যে তাদের স্বর্গ-চ্যুত হয়ে মর্ত্যালোকে জন্মগ্রহণ করতে হবে। দেবদূত দুইজন খুব কান্নাকাটি করলে ঋষি একটু নরম হয়ে বললেন যে “তোমরা যদি পৃথিবীতে দেবতাদের সঙ্গিত মিত্রভাবে ব্যবহার কর তাহলে সাত জন্ম পরে তোমাদের উদ্ধার হবে, কিন্তু যদি শত্রুভাবে সাধন কর তাহলে তিনজন্ম পরে স্বর্গে ফিরে আসতে পারবে।”

বর্তমান রাজনৈতিক ও সামাজিক সমস্যার সমাধান সম্বন্ধে যারা মাথা ঘামাচ্ছেন অতি সহজেই তাঁরা গল্পটির তাৎপর্য অস্বীকার করতে পারবেন। বহু শতাব্দীর পাপের ফলে আমাদের মনুষ্য ও মনুষ্য জীবনের শ্রেষ্ঠদান ও স্বাধীনতা হারিয়েছি। সেই মনুষ্যত্ব সেই স্বাধীনতা পুনর্বীর লাভ করতে হলে আমাদের প্রাতিষ্ঠিত শক্তির বদান্ততার উপর নির্ভর করলে চলবে না,—সে প্রাতিষ্ঠিত শক্তি রাজকীয়ই হউক বা সামাজিকই হউক, আমাদের মনুষ্যত্ব লাভের জন্ত সাধন করতে হবে; সে সাধন আমেরিকা, গ্রীস, হাঙ্গেরী এবং আমাদের চোখের সামনে আয়ারল্যান্ড ও পোলাণ্ড করেছে; প্রাতিষ্ঠিত শক্তি যদি দয়া করে আমাদের হৃত অধিকার ফিরিয়ে দেন, সেটা পৃথিবীর ইতিহাসে নূতন কিছু হবে।

যাহা হউক, আমি রাজনৈতিক দিকটা বিশেষ আলোচনা করব না, তাহা করার বহু যোগ্যতার লোক আছেন। রাজনৈতিক সমস্যাই আমাদের একমাত্র সমাধানের বিষয় নহে বাংলার বর্তমান সমস্যা দারিদ্র্য, ম্যালেরিয়া, শিক্ষার অভাব, অস্পৃশ্যতা, হিন্দু-মুসলমানে মিলন। কি কি কারণে আমরা বর্তমান অবস্থায় এসে পড়েছি, তাহা ভেবে দেখতে হবে। বেঁচে থাকতে হলে—জাতি হিসাবে বেঁচে থাকতে হলে, আমাদেরকে যে বহিঃশত্রু ও অন্তঃশত্রুর সাথে সংগ্রাম করতে হয়, তা নয়, প্রকৃতির সাথে ও সংগ্রাম করতে হয়। মানুষ ও জাতির চরিত্র বলে একটা জিনিস—ইহা বহুশতাব্দীর ক্রমবিকাশের ফল। প্রকৃতির সাথে সংগ্রামে জয়ী হতে পেরেছে—প্রথমতঃ পাশ্চাত্য জাতি সমূহ; তাহার কতগুলি কারণও আছে। ভারতবর্ষ ও ইউরোপে, প্রকৃতি বিভিন্নভাবে মানবের নিকট প্রতীয়মান। ইউরোপে, বিশেষতঃ উত্তর ইউরোপে দারুণ শীত, অনূর্ব্বর ভূমি, তিনদিকেই দুলভ্য সমুদ্র, তাই বহুশতাব্দী পর্যন্ত মানবাত্মা সুস্থ থাকার পর যখন আবার জেগে উঠল তখন প্রথমেই তারা সমুদ্রের বিরুদ্ধে যুদ্ধ ঘোষণা করল। Anglo Saxon জাতি Scandinavia, উত্তর পশ্চিম জার্মানী প্রভৃতি স্থান হতে সাগর পেরিয়ে ইংল্যান্ড, আয়ারল্যান্ড প্রভৃতি স্থানে বাসস্থান করল। তখন দক্ষিণ দিকস্থ ল্যাটিন জাতিদিগের সভ্যতার সংশ্রবে এসে তাহারা ও অপরাপর উত্তর ইউরোপস্থ জাতিরা সুগঠিত সংঘবদ্ধ হয়ে, আইন কাহন বেঁধে সমাজবদ্ধ হয়ে বাস করতে শিখল। কিন্তু তাহাতেই তাদের শক্তি পর্যাবসিত হল না, তাদের দেশে বসই লোক বাড়তে লাগল, দেশের উপর দ্রব্য আর তাদের অভাব সঙ্কলান হল না। পশ্চিমে আটলান্টিক মহাসাগর, দক্ষিণে ভারত মহাসাগর ও আফ্রিকা তাদের পক্ষে দুলভ্য জন্তর বাধা ছিল। শতাব্দীব্যাপী চেষ্টার পর তারাও বিজিত হয়ে নিজেদের উপর দিয়ে বিজ্ঞতার জয়ের পথ তৈরির করে দিল। এই যে সমুদ্র ও প্রতিকূল প্রকৃতির সাথে সংগ্রাম করতে করতে এদের একটা চরিত্র গঠিত হয়েছে—যে চরিত্রের মূল ভিত্তি হয়েছে আত্মনির্ভরতা, স্বাভাবিকশ্রিয়তা, অগচ সংঘবদ্ধ হয়ে কাজ করার ক্ষমতা, এবং উত্তম ও সাহস—সেই চরিত্রের বলেই আজ তাহা পৃথিবী জয় করতে পেরেছে। এখন রেল ষ্টিমার ও তারের দিনেও অনেক বাঙ্গালী পিতামাতা ছেলেকে বিলাতে পাঠাতে ভয় পান। কিন্তু যখন এ সব ছিল না, সমুদ্রের

উপর দিয়া বায়ু প্রবাহের গতিবিধিও কিছুমাত্র জানা ছিল না তখন তারা পাল উড়িয়ে আফ্রিকা মহাদেশ ঘুরে পচামাংসে দেহ রক্ষা করে এ দেশে বাণিজ্য করতে আসত ।

এদেশে এসে তারা দেখতে পেল যে, এদেশে তাদের দেশের মত “জাতি” বলে কিছু নেই, আছে একটি ইটের পাজা ; এই পাজার ইট একটি একটি করে সরিয়ে যদি নিজের কাজে লাগান যায়, বাকীগুলি ভুলেও সাড়া দেবে না । আমাদের এই যে “জাতীয় চরিত্র,” ইহাও বহুশতাব্দীর ক্রমবিকাশের ফল । ভারতবর্ষের ‘প্রকৃতি’ ইউরোপের তুলনায় অতি উদার ও মুক্ত হস্ত । এক শতাব্দী পূর্বে এখানে উদরার ও পরিষেয় বস্ত্রের জন্য কাহাকেও ভাবতে হত না । মানুষ অতি সামান্য আয়াস করিলেই প্রকৃতি মুক্তহস্তে তাহাকে শস্ত-সম্ভার ও অপরাপর প্রয়োজনীয় জিনিষ যোগাতেন । দেশ এত বিস্তৃত ছিল যে লোক-বাহুল্যজনিত অনটনের কোন সম্ভাবনা ছিল না । পাশ্চাত্যদেশে প্রকৃতির সাথে সংগ্রাম করতে করতে মানুষের একটা দুর্দমনীয় আকাঙ্ক্ষা জন্মে গেছে যে প্রকৃতিকে নিজের বশে আনতে হবে, কিন্তু ভারতবর্ষে ধেরূপ চিন্তা বা আকাঙ্ক্ষা কাহারও মস্তকে প্রবেশ করার কোন ও রূপ অবকাশ ঘটে নাই । সত্য বটে, মাঝে মাঝে এক একটা প্রকাণ্ড দৈবভূক্ষিপাক যেমন গোড়ের মহামারী, ছিয়াত্তরের ময়স্কর, দামোদরের বা ত্রিশ্রোতার বন্যা বা বাধরগঞ্জের বড় আসিয়া মাঝে মাঝে এই শান্তিময় জীবনকে উলট পালট করে দিত, কিন্তু মানুষ এসবকে ভগবানের শাস্তি বলেই গ্রহণ করত ; এসব যে কোন দিন দমন করা বা এড়ান যেতে পারে সে চিন্তা বা সে আশা তাদের নিকট আকাশ কুমুদবৎ অলীক মনে হত । বাহ্যে ইউক এর ফল হল মানুষ কোমল প্রকৃতি ঘর-সুখে এবং নিজের ক্ষুদ্র গণ্ডিতেই তাদের শক্তি সীমাবদ্ধ রহিল । এমন কি মধ্যএসিয়া হইতে পাঠান, তুর্কী, মোগল প্রভৃতি যে সমস্ত কঠোর প্রকৃতির জাত ইসলামের পতাকা বহন করে ভারতে রাষ্ট্রীয়তা পরিচালনা করেছিলেন, কয়েক পুরুষ এদেশে থেকে তারাও অমূল্য প্রকৃতির স্নেহের দুলাল বনে গেলেন, নিজেদের শৌর্য বীর্য ও মনুষ্যত্ব অনেকটা হারিয়ে ফেললেন ।

এমন সময় বাণিজ্য উপলক্ষে এদেশে এল ইংরাজ ও অপরাপর ইউরোপীয় জাতি । তাদের সামনে ছিল বাণিজ্যের পথরা—পেছনে ছিল সংঘবদ্ধ বিরাট জাতীয় ঐক্য, এদেশে সাম্রাজ্য গঠনের দুর্দমনীয় আকাঙ্ক্ষা । এই সংঘর্ষের ফল যে কি হয়েছে তাহা সকলেই জানেন । তার আরম্ভ হয় পলাশীর যুদ্ধে যেটা সপ্তদশ অশ্বারোহীর বাংলা বিজয়ের দ্বিতীয় সংস্করণ । আপনারা সতেরজন বোড়সওয়ার তুর্কী যে লক্ষণগেনের নিকট নদীয়া জয় করেছিল তাহা হয়ত বিশ্বাস করেন না—কিন্তু পলাশীর যুদ্ধত আর উড়িয়ে দেবার নয় । যে যুদ্ধে বাংলা বিহারের চারকোটা লোকের স্বাধীনতা গেল সে যুদ্ধে কয়জন ইংরাজ ছিল ?

সতেরজন অশ্বারোহীর বাংলা জয়—এই অপবাদ বাঙ্গালী হিন্দুকে দেওয়া হয় । কিন্তু পলাশীর যুদ্ধের কলঙ্কটা বাঙ্গালী মুসলমানদেরই বেশী প্রাপ্য কারণ মুসলমানই ছিলেন তখন বাংলার রাষ্ট্রনিয়ন্তা । আমার বলবার উদ্দেশ্য এই যে, সপ্তদশ অশ্বারোহীর বাংলা বিজয়ের অভিনয়টা শুধু রাজনৈতিক জীবনে নয় বাঙ্গালীর economic life’এ ও অতীতে ও বর্তমান সময়ে আমাদের চক্ষের সামনে বহুবার ঘটেছে । বাঙ্গালার কৃষিজাত দ্রব্য ধান ও পাট, রাজ্যলার অন্তঃ ও বহির্বাণিজ্য—কারণ সমগ্র উত্তর ভারতের বাণিজ্য বাংলা দেশ দিয়া চলে বাংলা বিহার আসামের খনিজ সম্পদ এ সমস্ত ক্ষেত্রেই সপ্তদশ অশ্বারোহী ও মুষ্টিমের বুঁদদেশী লোক এসে আমাদের গলায় কীটবিরত করে রেখেছে, আমাদের গলায় কীটবিরত করে রেখেছে ।

কি কি কারণে আমাদের এমন হ্রবস্থা ঘটল, শুধু বিদেশী গভর্ণমেন্টের বাড়ে দোষ না চাপিয়ে, একটু ভলিয়ে দেখা দরকার। ইংরেজ যখন এদেশে সুপ্রতিষ্ঠা হলেন তখন দেশে তাঁরা করলা ও লোহার সাহায্যে শক্তি উৎপাদন করে পদ্ধতিনিরপেক্ষ হতে শিখেছেন। কি করে ভারতের 'পতিত ক্ষেত্র' চাষ করতে পারেন সে দিকে পড়ল তাদের প্রথম নজর, তাদের নিজের দেশে যা উৎপন্ন হয় তাতে তাঁদের কুলোয় না। যে কোন প্রকারে বিদেশের দ্রব্য আত্মসাৎ কর্তে না পারলে তাদের বেঁচে থাকা অসম্ভব। এই হ'ল প্রাচ্যের প্রতি পাশ্চাত্যের রাজনীতির মূলমন্ত্র। ভারতের খনিজ-সম্ভার, ভারতের বাণিজ্য ও কৃষিসম্পদ অফুরন্ত। এসমস্ত বিষয়ের অধিকারী হ'বার জন্য তাঁরা কি কি বিষয় অবলম্বন করলেন, আপনারা একবার Chambers of commerce, Geographical Survey, Trigonometrical survey, Agricultural and Botanical survey, Mining Federation, Planters' association প্রভৃতি সরকারী, বেসরকারী সম্মেলনের কার্য পরিবার দিকে দৃষ্টিপাত করুন। এই সমস্ত সম্মেলন করে ইংরেজ ভারতের শিল্প, কৃষি, বাণিজ্য নিজেদের হস্তগত করে রেখেছেন। আমি এদের দূরদর্শিতার ও কাণ্ডাত্ম্যের একটি দৃষ্টান্ত দিচ্ছি। বোধ হয় ১৮৩৮ খ্রীঃ অব্দে বা তার কিছুপূর্বে এদেশে Geological survey ও Trigonometrical Surveyর প্রতিষ্ঠা হয়, এই Geological surveyর কর্মসূচিরিগণ ১৮৩৯ খ্রীঃ অব্দ হইতে ভারতের কোথায় কোন খনিজ দ্রব্য আছে তা অনুসন্ধান করে বেড়াচ্ছেন, তাঁরাই রাণী-গঞ্জের করলা, মহীশূরের স্বর্ণ খনি, ব্রহ্ম ও আসামের কেরাসিন, বরাকরের লোহা ইত্যাদি আবিষ্কার করেছেন। এই সমস্ত Geological surveyর কর্মসূচিরিগণ কার্য হতে অবসর গ্রহণ করে বিলাতে যান এবং সেখানকার (capitalist) ধনবানীদের পরামর্শদাতা হয়ে এদেশে বড় বড় কোম্পানীর প্রতিষ্ঠা করেন।

কলিকাতার বড় বড় সওদাগরী অফিসের ইতিহাস এই। এই বিশাল দেশ তন্ন তন্ন করে জরিপ করবার জন্য সৃষ্টি হল Trigonometrical survey, আর তার পেছনে এল নৌহপথের নাগপাশ, যাতে সমস্ত দেশ বাঁধা পড়েছে।

আমি আজ রাজনৈতিক বিষয় আলোচনা না করে এই সব বিষয় আলোচনা করছি। কারণ আজ অর্ধশতাব্দী ধরে রাজনৈতিকেরা শাসন ও রাষ্ট্রনীতির আলোচনা করেছেন, কিন্তু এই সমস্ত ছোট খাট জিনিস, যার ফল হল যে জীবিকারের জন্য বাংলার অধিকাংশ ভদ্রসন্তান, শুধু ঠংবেজের নয়, মাড়োয়ারী, ভাটিয়া বা পার্শী, গ্রীক, জার্মান, ইত্যাদি প্রভৃতি ব্যবসায়ীর আভির দাসত্ব করতে বাধ্য হচ্ছে—ইংরাজিতে যাকে বলে Economic tharldom ধঁে ব্যাপারটা একা আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র ব্যাভীত কেহ দেশবানীকে বোঝাবার চেষ্টা করেছেন বলে মনে হয় না। অন্যকার বক্তা তাঁরাই পদতলে বসে এই সমস্ত বিষয়ে শিক্ষালাভ করেছেন এবং তাঁরাই উপদেশের পুনরুক্তি করছেন যাত্র। Economic tharldom কথাটার গুরুত্ব বুঝে দেখুন। এই যে বড় বড় বিলাতী ও বিদেশী সওদাগরী অফিস প্রতিবৎসর কোটি কোটি টাকা বিলেতে চালান দিচ্ছে, কলিকাতা ও মকঃমলের ভদ্রসন্তানগণ বলতে গেলে, এদের ক্রীতদাস হয়ে পড়েছেন, আজ যদি এই সমস্ত অফিস ত্বালাবদ্ধ করে উঠিয়ে নিয়ে চলে

যার তাহলে বাংলার অর্ধেক ভদ্রলোক না খেয়ে মারা যাবেন। গত শতাব্দীর মধ্যভাগে ইংরেজেরা যখন এই পতিত দেশকে চাষ করবার জন্য এইরূপ জাল বিস্তার করছিলেন তখন এ দেশের লোক সব কি করছিলেন? আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র এ কথার উত্তর দিয়েছেন। তিনি বলেছেন “কি কৃষ্ণণেই শিক্ষিত বাঙ্গালীর চাকুরীর দিকে বোঁক পড়েছিল, সেই পুরাতন হিন্দু-কলেজের ছাত্র হতে আরম্ভ করে সকলেই আজ চাকুরীর উন্মেষদার; হিন্দুকলেজের ছেলেরা যারা, হাইকেল, রাজনারায়ণের সমপাঠি, তাঁরা গ্রাক্সরেট হলোই প্রথম Lord Hardinge এর গভর্নমেন্ট তাদের ডেকে বড় বড় চাকুরী দিতেন। সেই সময় থেকে মতিগতি যে চাকুরীর দিকে গেল, আর সে ফিরল না। বাংলার ধনে, ইংরেজ, মাড়োয়ারীর সিন্দুক বোঝাই হ’ল আর বাংলার গোপালেরা শাস্ত শিষ্টভাবে ডিগ্রীলাভের সাধনা করতে লাগলেন। সাধনা ডিগ্রী—তাই সিকি চাকুরী।”

কোনও জাতির প্রতিভা একদিকে বিকশিত হওয়া সে জাতির পক্ষে মহা অমঙ্গলের কারণ হয়ে দাঁড়ায়। সে কালে, শিক্ষালাভ করে সমাজে যারা প্রতিষ্ঠালাভ করতে পেরেছিলেন তাঁরা অধিকাংশই ছিলেন মধ্যবিত্ত শ্রেণীর লোক, তাঁদের উচ্চতম লক্ষ্য ছিল গভর্নমেন্টের চাকুরী। কিন্তু দেশের Aristocrat ব্যবসায়ীগণের আদর্শ কি ছিল? তখন কলিকাতার ও মক্কাবলের অনেকেই ব্যবসা করে বেশ বড়লোক হয়েছিলেন। সমস্ত উত্তর ও পূর্ব ভারতের বানিজ্য কলিকাতা দিয়ে যাচ্ছে, বাঙ্গালী জাতি তেমন উপযুক্ত হলে বা কার্য্যকারিতা ও দূর-দর্শিতা থাকলে, এই বানিজ্যের অধিকাংশই বাঙ্গালীর হস্তগত হত; কিন্তু সর্বনাশ করল এই চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত, ঐ জমিদার নাম কেনার প্রবল প্রলোভন। কলিকাতার বড় বড় পরিবার, যোঁকাসাকোর ঠাকুরপরিবার, হাটখোলার দত্তপরিবার, লাহা, মল্লিক ও শীলপরিবার রাণাঘাটের গালচৌধুরী, ইঁহারা অনেকেই ব্যবসা করে বড়লোক হয়েছিলেন। কিন্তু ভারপূর জমিদারী কিনে, কোম্পানীর কাগজ কিনে, এঁরা সকলেই ব্যবসা থেকে আন্তে আন্তে সরে পড়লেন। বাণিজ্য আন্তে আন্তে এক চেটিয়া হল, মাড়োয়ারী ও বাঙ্গলার বাহিরের অজ্ঞাত জাতির। বাঙ্গালীর যে স্বাধীনভাবে ব্যবসা শিখবার সুযোগ ছিল তা ও চের কমে গেল। এই যে আর্থিক পরবশতা, এর জন্য রাজনৈতিক অধীনতাকেই শুধু দায়ী করলে চলবে না, আমাদের প্রকৃত জাতীয় চরিত্রই ইঁহার জন্য দায়ী।

বিষবিদ্যালয়ের শিক্ষাকে বাঙ্গলার শিক্ষিত সম্প্রদায়ের অনেকে এইরূপ মতি বিপর্য্যয়ের কারণ বলে নির্দেশ করেন, কিন্তু আমার মনে হয় ব্যাপারটা আরও তলিয়ে দেখতে হবে। বিষ-বিদ্যালয়ের শিক্ষাতে সকল দেশেতেই উকীল, ডাক্তার, কেরানী, স্কুলমাষ্টার, গভর্নমেন্টের চাকুরে তৈরী করে, তজ্জন্য শুধু কলিকাতা বিষবিদ্যালয়কে দোষী সাব্যস্ত করা যুক্তিসঙ্গত নয়। বিলাতের Oxford, Cambridge ও এই সুকীর্তি বা কুকীর্তির ভাগী; তকাত এই, সে দেশ স্বাধীন বলে সে দেশের প্রতিভাবান, শিক্ষিত ব্যক্তিগণ বড় বড় রাজনৈতিক হতে পারেন, সৈন্য বা নৌবিশাগে প্রবেশ করে নিজেদের প্রতিভা ও কৃতিত্বের পরিচয় দিতে পারেন, কিন্তু এদেশে সে পথ বন্ধ; এ দেশে সকলকেই উকীল, ডাক্তার, কেরানী, স্কুলমাষ্টারের গাঁদার পড়তে হয়। কিন্তু বিষবিদ্যালয় কাহাকেও জোর করে এই গাঁদার ঠেলে দিচ্ছে না, গাঁদার পড়া আমাদের জাতীয়

চরিত্রের গুণ। একটা দৃষ্টান্ত দিই বুঝিয়ে দিচ্ছি। বোম্বাই বিশ্ববিদ্যালয়ে পাঁচশ্রেণীর লোক পড়ে; মারহাট্টী, পার্শী, গুজরাতী, মুসলমান ও সিদ্ধি। সকলেই একই প্রণালীতে শিক্ষিত। কিন্তু পার্শী ও গুজরাতীদের মধ্যে অধিকাংশই ব্যবসা বাণিজ্যে লিপ্ত হয়, কিন্তু মারহাট্টীরা আমাদের মত উকীল, ডাক্তার, কেরানী ও স্কুলমাষ্টারের গাদায় পড়ে। একই প্রকার শিক্ষাসত্ত্বেও বিভিন্ন জীবন পথে যাওয়ার একমাত্র কারণ—জাতীয় প্রবৃত্তি।

আমার বক্তব্য এই যে—আমাদের এই স্বাধীনবৃত্তিতে বিমুগ্ধতা, যার জন্য আমাদের দারিদ্র্য দিন দিন বেড়ে যাচ্ছে, তাহা বিশ্ববিদ্যালয় এদেশে আমদানী করে নাই; এ দেশের আবহাওয়া, এ দেশের Tradition এর গুণে তাহা আপনাই এ দেশের মাটিতে বেড়ে উঠেছে। বাংলার মধ্যবিত্ত সমাজ বরাবরই পরগাহার মত, তার কারণ এখানে জীবিকা নির্বাহের জন্য কোনওরূপ আশ্রয় করতে হত না। বহু শতাব্দী পর্যন্ত জীবন-সংগ্রাম (struggle for existence) এর অভাব হেতু বাংলার বুদ্ধি ও প্রতিভা বরাবর যে পথে ধাবিত হচ্ছিল, বাংলার চরিত্র যে দিকে বিকশিত হচ্ছিল, যখন সেই জীবন-সংগ্রাম উপস্থিত হল, তখন বাংলা আপনীর মত আপনাকে সামলাইয়া বদলাইয়া নিতে পারল না, সেই সংগ্রামের স্রোতে তেঁসে তলিয়ে গেল। বিশ্ববিদ্যালয় যাত্রা প্রতিষ্ঠা করেছিলেন তাঁরা ছিলেন সকলেই বিদেশীয়, কাজেই যে রূপ শিক্ষাদোক্ষ্য বর্তমান যুগের সংগ্রামের উপযোগী লোক তৈয়ার হতে পারে, সে রূপ শিক্ষাদীক্ষার বন্দোবস্ত করা স্বার্থহানিকর ছিল বলিয়া তাঁরা যতদূর সম্ভব সে ব্যাপারটাকে চেপে গেছেন, প্রতিকার আর হয় নাই।

বন্ধুগণ—এই অতীতের বিবরণ আপনাদের প্রীতিকর হবে কি না জানি না, বাংলার সবচেয়ে বড় সমস্যা এখন দারিদ্র্য মোচন এবং বিদেশীয় কড়ক ধনলুণ্ঠন নিবারণ। এই রোগের সিদ্ধমকরধ্বজ বাহা রাজনৈতিক নেতারা তাহা নির্দারণ করছেন, আমরা শুধু অহুগানের ব্যবস্থা করছি। একটা কথা স্মরণ করাইয়া দিতে চাই যে, এ জন্ত পরমুখাপেক্ষী হয়ে থাকলে চলবে না। পরমুখাপেক্ষিতা আমাদের জাতীয় চরিত্রের মস্ত বড় একটা দোষ। সেকলে লোকে বিশ্বাস করতেন যে, ককী অবতার এসে আবার সত্যযুগের প্রতিষ্ঠা করবেন, এ যুগেও অনেকে কিছু দিন পূর্বে বিশ্বাস করতেন—যে জার্মানী জাপান বা রাশিয়া আমাদের উদ্ধার সাধন করবেন। এ সমস্ত বিশ্বাসই যে অতি ভ্রান্ত তাহা প্রতিপন্ন করার জন্য বিশেষ কিছু বলবার দরকার নেই, কিন্তু এখনও ছাপার অঙ্করে ব্যক্তিবিশেষকে ‘অবতার’ বা সেরূপ একটা কিছু প্রতিপন্ন করার জন্য যে সব লেখা হয়, তাহাতে মনে হয় যে স্বাভাবিক হওয়ার শিক্ষা সম্পূর্ণ অভ্যাস হতে আমাদের এখনও চের দেয়ী। আমরা নিজেরা মাহুঘ না হলে ভগবান বা তাঁহার কোনও গুণাংশ এসে কখনও সমাজের শিকল কেটে দিবে না। এই মুসলমান-আমলেই অনেক ধর্মপ্রবর্তক ও সমাজ সংস্কারকেই অবতার করা হয়েছিল, কিন্তু জিজ্ঞাসা করি, ভগবানের এত অহুগ্রহ সত্ত্বেও আমরা তুর্কী, পাঠান, মোগল ও ইংরাজদের পায়ের নীচে হাজার বছর ধরে মাথা লুটোজি কেন? অনেক অবাস্তব কথা বলতে হ’ল, আমার বলবার উদ্দেশ্য এই যে, আমাদের জাতীয় চরিত্রে পরনির্ভরতা ও অলসতার জায়গায় কর্মশীলতা ও আত্মনির্ভরতাকে প্রতিষ্ঠিত না করলে আমাদের মুক্তির উপায় নেই।

শিক্ষা বিষয়টাকে একটু বিশেষ করে তুলিয়ে দেখতে হবে। শিক্ষা না পেলে মানুষের কার্যকরী শক্তি ভেগে উঠতে পারে না, মানুষ সমাজের সেবার লাগবার উপযুক্ত হয় না। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে আমরা বেরূপ শিক্ষা চাচ্ছি, সেরূপ দিচ্ছে না বা দেবার তাদের সাধ্য নাই। কিন্তু শুধু কতগুলো ছেলে ভান্নিয়ে একটা জাতীয়বিদ্যালয় খাড়া করলেই আমাদের কর্তব্য শেষ হল না। আশা করি আমার কথাটা কেহ ভুল বুঝবেন না; জাতীয় বিদ্যালয় একটা মন্ত কাজ করছে—সেটা হচ্ছে একটা moral revolution বা আদর্শের বিপ্লব। যে সব ছেলে জাতীয়বিদ্যালয়ে ঢুকেছে তাহাদিগকে প্রথম হ'তেই গভর্ণমেন্টের চাকুরীর প্রলোভন ছাড়তে হচ্ছে, স্বাধীন বৃত্তি অবলম্বন করে জীবিকা নির্বাহ করতে হবে, এই জেনে শুনে তাদের জীবন আরম্ভ করতে হচ্ছে। এমন লোক যদি স্বাধীন বৃত্তি অবলম্বন করে, মাসে ১৫ টাকাও রোজগার করে, তাহলে সে, যে লোক এম, এ, পাশ করে সুচিরামণ্ডের স্তায় সেলাম করতে করতে গভর্ণমেন্ট চাকুরীর এক ধাপ হতে অন্য ধাপে উঠছে, তাদের চেয়ে ঢের বেশী দেশের কাজে লাগবে। এই নৈতিক আদর্শটা খুব বড়, কিন্তু শুধু এই আদর্শেই চলবে না। শিক্ষার আদর্শের আর একটা দিক আছে—মানুষের প্রচ্ছন্ন শক্তিকে জাগিয়ে তোলা এবং দেশের সর্বপ্রকার কর্মক্ষেত্রে ক্রম পরিচালিত করার মত শক্তি সংগ্রহ করা। যে শিক্ষাতে আমাদের বৃহত্তর পৃথিবীর সাথে পরিচিত হওয়ার সুযোগ না ঘটে সে শিক্ষা অসম্পূর্ণ। শুধু অতীতের জ্ঞানে কুলাবে না, অতীতে বাহ্য জ্ঞান বলে গণ্য হত এখন তাহা অজ্ঞানতা। আমাদের যুবক কর্মীদের শুধু দারিদ্র্যব্রত গ্রহণ করলেই কর্তব্য শেষ হল না, তাদের কর্তব্য আরম্ভ হল মাত্র। তাহাদিগকে বর্তমান সভ্যজীবনের সকল প্রথম কর্মক্ষেত্রে নেতৃত্ব করবার ও সকল কেন্দ্র গোলাবার মত শক্তি সংগ্রহ করতে হবে। দুই হাজার বছর পূর্বে চীনবাসিগণ তাদের দেশের উত্তরে প্রকাণ্ড দেওয়াল তুলে নেন করেছিল যে, তারা বৈদেশিক আক্রমণ হতে চিরকালের জন্য নিরাপদ হল, কিন্তু তা সত্ত্বেও মোগল মাধু প্রভৃতি জাতি তাদের পুনঃ পুনঃ দাসত্ব শৃঙ্খলে আবদ্ধ করেছে। আমাদের সনাতন হিন্দু ধর্মের সংরক্ষকগণ মনে করেছিলেন যে, আচার ধর্ম ও কুসংস্কারের একটা চীনা প্রাচীর তুলে ভারতের নিরবর্ণদিগকে চিরকাল পদতলে রাখবেন, কিন্তু তার ফল হ'ল যে হাজার বৎসর ধরে তাঁরা ফুটবলের মত একবার তুর্কী, একবার আফগান, মোগল বা ইংরাজদের পদতলে নিক্ষিপ্ত হচ্ছেন। আমরা যদি মনে করি যে, বর্তমানে সরল অনাড়ম্বর জীবনের একটা আদর্শ তুলে আমাদের জাতিকে পাশ্চাত্য বাস্তবিক-সভ্যতার স্রোতের প্লাবন হতে রক্ষা করতে পারব, তাহলে একটা মন্ত ভুল হবে। মানবসভ্যতা যতই প্রাচীন হয় ততই সংযত হওয়ার প্রয়োজনীয়তা বাড়ে, ততই বিজ্ঞানের সুসমৃদ্ধ জ্ঞানকে মানবের কাজে লাগাবার প্রয়োজনীয়তা বাড়ে। এমন এক ভবিষ্যতের কথা কেহ ভাবতে পারে না, যখন রেল, স্টীমার, টেলিগ্রাফ, পোট্টাকিস দেশ হতে উঠে বাবে, যখন করলা বা লোহার খনি আর মানুষের কাজে লাগবে না। সুতরাং আমাদের কর্তব্য, এই সমস্ত হতে দূরে না থেকে যাতে এই সমস্ত ব্যাপারে পারদর্শিতা লাভ করতে পারি, দেশের সকল রবম বাণিজ্য শিল্প ও কৃষিকে বিদেশীর কবলমুক্ত করে নিজেদের হস্তগত করতে পারি। ত্যাগ খুবই বড় জিনিষ, কিন্তু শক্তি ও কর্ম তার চেয়ে

কম বড় জিনিষ নহে, আমরা অনেক সময়ে আমাদের অযোগ্যতাকে ত্যাগ বলে প্রচার করি।

বর্তমান সভ্যতার মূলমন্ত্র হচ্ছে বিজ্ঞান। আমি পূর্বেই বলেছি যে, বেঁচে থাকতে হ'লে আমাদের প্রকৃতির সাথে সংগ্রাম করতে হবে এবং প্রকৃতির সাথে সংগ্রামে জয়ী হ'তে হ'লে আমাদের বিজ্ঞানের সেবা করতে হবে। এ বিষয়ে আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র বসু বলেছেন। আজ মাল Back to nature রব উঠেছে; কলকারখানা সব তুলে দেও; মৌলত (Capital) ও মেহরৎ (Labour) কে একই পর্যায়ে আন। অনেকেরই বিশ্বাস যে বলশেভিক রাশিয়ারে সমস্ত কলকারখানা তুলে দেওয়া হয়েছে। একথা ঠিক নয়—রাশিয়ারে বরং বেশী উৎসাহে দেশময় কল কারখানা স্থাপন করা হচ্ছে, দেশের লোককে কলকারখানার ব্যবসারে শিক্ষিত করা হচ্ছে।

রাশিয়ার প্রায় অধিকাংশ রেলপথ ভাঙিতশক্তিতে পরিচালিত হচ্ছে। এবং লেনিনের জীবনে মস্ত একটা আকাজক্ষা যে, দেশের সমস্ত কাজ—কলকারখানা, বা বানির কাজ এমন কি চাষ বাস পর্যন্ত ভাঙিতশক্তিতে চালান। বলশেভিকগণ শুধু বাস্তবিক সভ্যতার অপব্যবহার—ধনীও দরিদ্রের তারতম্য—উঠাইয়া দিয়াছেন। বাস্তবিক সভ্যতার অপব্যবহারকে বিজ্ঞান-চর্চার ফল বলে ধরে নেওয়া একটা মস্ত ভুল। আমরা যদি বর্তমানে Back to nature এই নীতি অবলম্বন করে বৈদিক ঋষিদের মতন জীবন চালাতে আরম্ভ করি এবং যদি ইংরেজ গভর্ণমেন্ট দ্বারা করে আমাদের দয়াকরে স্বাধীনতা দিয়ে দেশে ফিরে যান এবং আমেরিকা, জাপান যদি আমাদের দয়াকরে আক্রমণ নাও করেন তথাপি আমরা আমাদের স্বাধীনতা রাখতে পারবো না। দশ পনের বৎসর মধ্যে এ ফ্রিকার কাক্রীগণ ক্রমে আমাদের প্রভু হয়ে বসবে।

কলকারখানার নাম শুনেই ভয় পাওয়ার কোন কারণ নাই; শক্তিকে ঠিক ভাবে বিশেষ উদ্দেশ্যে নিয়োজিত করার জন্ত কারখানার দরকার। সভ্যতার আদিম স্তর হতেই কলকারখানা উদ্ভাবন করা মানবের প্রকৃতিগত স্বভাব। সে হিসাবে আমাদের চিরপরিচিত লাঙ্গল ঢেঁকী বা কুলো চরকাও কল; কারণ নাগা কুকী প্রভৃতি জাতি এখন ও এ সমস্তের ব্যবহার জানে না। বর্তমান যুগের উন্নত প্রণালীর কলকারখানা দেখে ভয় পাওয়ার কোনো কারণ নাই। শিক্ষা-প্রণালী উন্নত হলে আমাদের দেশের শিল্পীজাতীয় লোকে সমস্ত রকম যন্ত্রপাতি তৈরির ও ব্যবহার করতে শিখবে। অনেকে বোধ হয় জানেন না, যে E. I. Railway. Jessop Co, King Co. প্রভৃতি বড় বড় কোম্পানির এঞ্জিন, ও অন্যান্য যন্ত্রপাতি বেহালা, বাঁটার ও অন্যান্য জায়গার দেশী মিস্ত্রীদের হাতে তৈয়ারী। সমগ্র কাষই এই সব দেশী মিস্ত্রীরা করে, উপরিগুণাগ। ইংরেজ তাদের পরিচালনা করেন যাত্র। যদি বাঙ্গালী অভিজাত ও মধ্যবিত্ত শ্রেণীর লোকেরা ৫০ বৎসর পূর্বে জমিদারী ও কোম্পানির কাগজে সমস্ত অর্থ invest করে 'জড়ভরত' না সেজে বাঙ্গালী শিল্পীদের সাথে মিলিত হয়ে নিজের অর্থ ও বুদ্ধি এই সব দিকে পরিচালিত করতেন, তাহলে এই নিদারুণ দৈন্তদশা ঘটতনা। দশটা 'সংব' অকৃতকায্য হ'ত কিন্তু আর দশটা টিকে যেত।

বিজ্ঞানের প্রসাদে আমরা প্রকৃতিরানীর রাজ্যের যতটুকু দখল করতে পাচ্ছি, ইউরোপ



আমেরিকার লোকে তখনি তাকে কাজে লাগিয়ে নিজের শক্তি বৃদ্ধি করছে। আমরা প্রতি বৎসর দামোদরের বস্তায় ব্যতিব্যস্ত হয়ে পড়ছি, কিন্তু আমেরিকার তাহার Colorado নামক একটি পাগ্লা নদীকে এমন ভাবে বেঁধেছে যে সেই নদী এখন মানবের আজীবন ভূত্যের স্থায় ৭২ লক্ষ লোকের সমস্ত কাজ করে দিচ্ছে—মায় কারখানা চালান, খনি খোঁড়া, চাষবাস ইত্যাদি। বেশী দূর যেতে হবে কেন—এই ভারতবর্ষে মহীশূর রাজ্যে কাবেরী নদী এইরূপ বাঁধা পড়েছে। দামোদরের মত কাবেরী নদীতে ও মাঝে মাঝে বস্তা হয়ে লোকের বিবম ক্রান্তি হ'ত। কিন্তু দেওয়ান বাহাদুর বিবেকর রায়ের চেষ্টায় কাবেরী নদীতে বাঁধ দিয়ে একটি বিশাল হ্রদের সৃষ্টি করা হয়েছে। সেই হ্রদের সঞ্চিত জল রাশিকে আশুতে আশুতে ছেড়ে দিয়ে তাড়িত শক্তিতে পরিণত করা হচ্ছে। এই তাড়িত শক্তিতে মহীশূর রাজ্যের সমস্ত কাজ চলছে; আর, কাবেরীর জল হঠাৎ হড়মুড় করে সমস্ত দেশ ভাঙিয়ে সবুজ্রে প্রবেশ না করে, সমস্ত বৎসর ধরে একটু একটু করে মহীশূরের কৃষিজীবী প্রজার ক্ষেত্রে জল যোগাচ্ছে।

গত বৎসর মাদ্রাজ সহরে নিখিল ভারতীয় বিজ্ঞানসভার অধিবেশন হয়েছিল। সভাপতি ডাঃ মিডলমিসের বক্তৃতা ছিল ভারতের এই water power সম্বন্ধে। তিনি বলেন যে হিমালয় পর্বতে কোন খনিজ পদার্থ পাওয়া যায় না বটে, কিন্তু হিমালয়ের জলরাশিকে যদি তাড়িত শক্তিতে পরিণত করা যায়, তাহলে ভারতবর্ষ তাড়িতশক্তিতে পৃথিবীর শ্রেষ্ঠস্থান অধিকার করবে। মনে করবেন না যে বিলাতের ধনবানী (Capitalist) দের শ্রেনদৃষ্টি এদিকে পতিত হয় নাই। অনেকে হয়ত জানতে না পারেন যে, কিছুকাল পূর্বে একজন সুদক্ষ ইঞ্জিনিয়ার এই জলধারার অরীণ কার্যে নিযুক্ত ছিলেন। কিন্তু Reformed Council এর স্বীকৃতি এই কার্যে ভারতের লোকের কোনও রূপ উপকার হবে না মনে করে, এই বিভাগটা তুলে দিয়েছেন। বিলাতের ইঞ্জিনিয়ার ও ধনীদেব পক্ষ হইতে প্রায়ই লেখালেখি হচ্ছে যে ভারতবাসীরা নিজেদের ইষ্ট বোঝে না এবং আমরা বোঝাতে চাইলেও তারা বুঝবে না। আপনারা মনে করবেন না, ইহাতেই আমাদের পরিভ্রাণ হ'ল। এই যে শক্তির বিশাল উৎস, একে যদি আমরা কাজে না লাগাই, নিশ্চয় কিছুদিন পরে কোন বিদেশীয় কোম্পানি, বা পার্শী কি ভাটিয়া কোম্পানী এসে তাদের নিজেদের কাজে লাগাবে; তখন বাঙ্গালীর একটা শক্তির কেন্দ্র পরদেশীর হস্তগত হবে, বাঙ্গালীর ধনাগমের একটা প্রবাহ অপর দেশের মুখে প্রবাহিত হবে, বাঙ্গালার জনসাধারণের দাসত্বশৃঙ্খলের আর একটা গ্রন্থি বাঁকবে। কিন্তু এই শক্তির উৎসকে আরও করার অল্প বেশের কোনরূপ চেষ্টা করা হচ্ছে না, এবং দেশের কোনও প্রতিভাবান ছাত্র এই বিষয়ে শিক্ষিত হবার কোন চেষ্টা করছেন বলে মনে হয় না।

বঙ্গুগণ, উপসংহারে আমি আবার আমার প্রথম কথাই পুনরুক্তি করছি। বাঙ্গালার প্রধান সমস্যা—দারিদ্র্য। ভারতবর্ষের কোনও প্রদেশ কৃষি বাণিজ্য ও খনিজ সম্পদে বাঙ্গালার তুল্য নয়, তথাপি আমাদের অকর্ণ্যগত। বশতঃ এই সমগ্র সম্পদের অধিকাংশ অবাঙ্গালীর হস্তগত হচ্ছে। দারিদ্র্য যুচলেই ম্যালেরিয়ার প্রকোপ অনেকটা কমবে। কারণ পীড়িত লোকে ভুবেলা পেট ভরে খেতে পায় না, এবং স্বাস্থ্যরক্ষার অতি সাধারণ

উপায় ও অবলম্বন করতে পারে না। সুতরাং রোগের সাথে সংগ্রাম করার ক্ষমতা তাদের চের কমে যায়। তাহার দৃষ্টান্ত এই যে গঙ্গার ছায়ে পাটের কলের বতি ও ইংরেজ মার্চেন্টদের কুঠি; ম্যালেরিয়া এদের ধারে কাছেও ঘেসতে পারে না, কিন্তু একটু ভেতরেই গ্রামে অর্ধেকলোক ম্যালেরিয়ার অধীনস্থ। ইংরাজ কলগয়ালাদের অর্থ আছে, তারা জ্বল কেটে, নর্দমা করে, ম্যালেরিয়া তাড়িয়েছে। বাঙ্গালী অদৃষ্টের উপর ঘোব চাপিয়ে উৎসর্গ যাচ্ছে।

দেশের দারিদ্র্যমোচন করতে হ'লে শুধু 'ত্যাগ' চলিবে না। যে ব্যক্তি সমর্থ, ত্যাগ তাহাকেই সাজে, অসমর্থ ব্যক্তির পক্ষে ত্যাগ 'অবোধ্যাতার'ই নামান্তর মাত্র। দেশের যুবকদের আদর্শ হবে যে, দেশের দারিদ্র্যমোচন করতে হবে, দেশের শিল্প বাণিজ্য ও সর্বপ্রকার স্বাধীনবৃত্তি বা এখন বিদেশী হস্তগত, তাহাতে ক্রমে ক্রমে ঢুকতে হবে। এই দেশে প্রাকৃতিক শক্তিকে মানুষের কাজে লাগাবার জন্য ভবিষ্যতে যে বিরাট আয়োজন হচ্ছে, তার জন্যও প্রস্তুত হতে হবে। কিন্তু এই সংগ্রামের উপযুক্ত হতে হলে নিরতির উপর নির্ভরতা কমাতে হবে, জীবনব্যাপী সাধনা ও শিক্ষা করতে হবে। আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্রের ভাষাতেই শেষ করছি—

“সাধনা বিনা সিদ্ধিলাভ হবে না।”

ত্রীমেঘনাদসাহা।

## কর্তব্য পঞ্চক

যুবকমণ্ডলীতে বৃদ্ধের স্থান কোথায়? উপদেষ্টার আগমনে। সে আসনে বসিবার বোণ্য আমি নই, তবে বৃদ্ধ বলিয়া পরামর্শরূপে ছএকটি কথা বলিতে পারি। ‘বৃদ্ধত বচনং গ্রাহ্যমাপেকালে উপস্থিতে’। কিন্তু দেশের বর্তমান অবস্থা বিপদসঙ্কুল বলিয়া কি যুবক-বৃন্দের ধারণা হইরাছে? যদি হইত, তাহা হইলে এই অন্নকষ্ট, বস্ত্রকষ্ট ও নানাবিধ লাঞ্ছনার সময়ে যুবকেরা রোদ্দ্রে পুড়িয়া, বৃষ্টিতে ভিজিয়া এবং গোরার সার্জেন্টদের বেত্রাবাত্ত সহ্য করিয়া গড়ের মাঠে খেলা দেখিতে যাইতেন না। এই লাঞ্ছনা সহিয়া দেশের এই হৃদ্যিনে ঐ সার্জেন্টদিগকে পুঁথিবার জন্য যে অতিরিক্ত আড়াই লক্ষ টাকা আমাদিগকে দিতে হইরাছে, একখাটা তাঁহার্য্য ভাবেন না। তাঁহার্য্য ভাবেন না, রোমনগর ধুঁ ধুঁ করিয়া নগ্ন হইবার সময় তানলয় সমন্বিত সজীত শ্রবণ আর এই ভীষণ হৃদ্যিনে আমোদপ্রমোদে সময় অতিবাহিত করা, অভিনয়-কুশল কবিদের কবিতারসমাধুর্য্য কিবা বিলাসসভাশোভিত অভিনেত্রীদের অভিনয়সৌন্দর্য্য উপভোগ করা একই প্রকার নিষ্ঠুরতা। সেই আমোদসরুঁষ জীবনের প্রতিবাদ স্বরূপ এই বজীর যুবকসম্মিলনী। সংখ্যার লক্ষ বা সহস্র না হইলে ও এই সমবেত যুবকবৃন্দ ভবিষ্যতের আশা ও কর্তব্যবোধের বিরাট মূর্ত্তি বলিয়া আমাদের নমস্কার।

বর্তমান সময়ে কর্তব্য নির্ধারণ করিবার জন্য এই সম্মিলনীর অধিবেশন। শুদ্ধজন এবং কর্মীদের নিকট উপদেশ গ্রহণ করিয়া কর্তব্যক্ষেত্রে অগ্রসর হওয়াই ইহার উদ্দেশ্য।

নানা সুনীর নানামত সুনীরা অনেকে বাঁশবনে ডোম কাণার মতন হইয়া পড়েন। কিন্তু সকল কথাই মধ্যে করে কটা সার কথা বাছিয়া লওয়া যায়।

প্রথম কথা বেশের দারিদ্র্য সমস্যার সমাধান করা। সভাপতির মতে দারিদ্র্য দূর করিবার উপায়, পাশ্চাত্য জাতির ভায় কলকারখানা প্রতিষ্ঠা করা এবং বিজ্ঞান বলে প্রকৃতিকে জয় করা। কলকারখানা প্রতিষ্ঠা যুবকমণ্ডলীর সাধ্যায়ত্ত নয়। কলকারখানা প্রতিষ্ঠার ফলে প্রতীচ্যে মঙ্গলের তুলনার অমঙ্গলের দিকে ওজনের কাঁটাটা অধিক নত হইয়া পড়িয়াছে কি না এ বিষয় আলোচনা পরে হইতে পারে। এখন দারিদ্র্য নিবারণের কোন উপায় যুবকমণ্ডলীর সাধ্যায়ত্ত তাহাই স্থির করা উচিত।

দ্বিতীয় কথা বিজ্ঞান বলে প্রকৃতিকে জয় করা। প্রকৃতিকে জয় করিতে পারে বলিয়াই মানুষ সৃষ্টপদ্ধতির মধ্যে সর্বপ্রধান। কিন্তু প্রকৃতি সম্বন্ধে আমাদের জ্ঞান প্রতীচ্যের জ্ঞান হইতে স্বতন্ত্র। সুতরাং সর্বতোভাবে তাঁহাদের অধিকরণ চলে না। আমাদের দেশে প্রকৃতি সম্বন্ধে শাস্ত্রে বলেন :—

“সদৃশং চেষ্টেতে স্বয়াঃ

প্রকৃতেজ্ঞানবামপি।

প্রকৃতিং বাস্তি ভূতানি

নিগ্রহঃ কিং করিষ্যতি ॥

“জ্ঞানবান স্বীয় প্রকৃতির অমুরূপ চেষ্টা করেন। ভূতসকল প্রকৃতিতে যায়; নিগ্রহ কি করিবে?” জ্ঞানবান স্বীয় প্রকৃতি বা স্বধর্ম অমুসারেই কর্ম করেন; তাই শাস্ত্র বলেন “স্বধর্মো নিধনং শ্রেয়ঃ।” অন্তঃদেশের প্রকৃতি জয় এবং আমাদের প্রকৃতি জয় এক কথা নয়। প্রকৃতি কি? “সম্বয়জন্তুসমাং সাম্যাবস্থা প্রকৃতিঃ।” এই সাম্যাবস্থা ভাঙ্গিয়া গেলে প্রকৃতি দুই ভাগে বিভক্ত হইয়া জীয়াশীল হন। একভাগ “অপর্য,” অন্য ভাগ “পর্য।” অপর্য প্রকৃতি অষ্টবিধ—ভূমি, আপ, অনল, বায়ু, ঋণ, মন, বুদ্ধি এবং অহঙ্কার। পর্যপ্রকৃতি—জীবভূতা অগচ্ছাত্রী। এই জীব যখন শিব হইবার জন্য ব্রতী হন, তখন তিনি প্রকৃতিকে বশ করিবার জন্য চেষ্টা করেন। সে চেষ্টা কি প্রকার? পাশ্চাত্যের চেষ্টার সীমা ভূমি, আশ, অনল, বায়ু এবং ঋণ পর্য্যন্ত। অরুণ, বরুণ, পবন, ভুবন জয় করিয়াও কি বিজ্ঞান-রাবণ আপনাকে মৃত্যুমুখ হইতে রক্ষা করিতে পারিল? পৃথিবীর সমুদ্র অন্ডেন্য পদার্থে ভরী নির্মাণ করিয়া, বায়ু অগ্নিকে দাসত্বে নিবৃত্ত করিয়া, মৃত্যুকে উপহাস করিয়া, পাশ্চাত্য ধনীমানীগণ চলিলেন জলপথে বিহার করিতে। এক ঘনীভূত জলখণ্ডের আঘাতে মূর্তিমান বিজ্ঞান-দর্প টাইটেনিক চূর্ণবিচূর্ণ হইয়া গেল। তাই বলিয়া এ কথা অস্বীকার করি না, বিজ্ঞানের আলোচনা একান্ত প্রয়োজনীয়। কিন্তু বিজ্ঞানবলে ভূতপ্রপঞ্চকে জয় করাই মানুষের চরম লক্ষ্য নয়। বাঁহারা ভূমি আকাশ ও সমুদ্র জয় করিয়াছেন তাঁহারা ইহা মানবশ্রেষ্ঠ বা আদর্শ মানুষ একথা কেহ স্বীকার করিবেন না। এই পঞ্চজ্যোতিক মেহটাকেই বাঁহারা যথাসর্বস্ব মনে করেন, তাঁহারা কেবল ঐ দেহরক্ষার জন্য পঞ্চভূতকে নিবৃত্ত করিয়া কর্তব্য শেষ হইল মনে করেন। ভূতপ্রপঞ্চকে জয় করিয়া মেহ-

রক্ষার্থ নিযুক্ত করিলাম। ততঃ কিং? সর্বপ্রকার ভয়মুক্ত হইলাম কি? দেহসর্বস্বজ্ঞানকে শাস্ত্রে বলেন “বিতীয়াতিনিবেশ”। “ভয়ং বিতীয়াতিনিবেশতঃশ্রাৎ”। ভয়ের কারণ ঘোষাভিমান। এই ঘোষাভিমান ভয়েই আমার পরাধীনতা প্রভৃতি নানাপ্রকার বন্ধন বরণ করিয়া লই। তাই শাস্ত্রে বলেন ‘মনকে ভয় কর, তাহা হইলেই পঞ্চভূত জিত হইবে।’

“যতো যতো নিশ্চরতি

মনশ্চঞ্চলমস্থিরম্।

ততস্ততো নিরম্যেতৎ

আস্থ্যন্তে ব বশং নয়ৎ ॥

মন বাহার বশে আসিয়াছে তাহার ভয় নাই, ভাবনা নাই; সমুদয় ক্রেশ নির্ঘাতন তাহার নিকট তুচ্ছ। সে সহ্যের অল্প কারাশূলগ পরিতে ভয় পায় না। সে জনসেবার অল্প ঋণবৃত্তি শীতাতপের উপদ্রব অগ্রাহ্য করিয়া অক্লান্ত কলেবরে পরিশ্রম করিতে কুণ্ঠিত হয় না। সমুখের কর্তৃক্কেত্র প্রশস্ত। মনকে নিন্দা উপহাস ভয়ের অতীত করিয়া জনসেবার নিযুক্ত হইতে হইবে।

তৃতীয় কথা, প্রমগোরব। বাঙ্গালী দরিদ্র কেন? দেশের সমুদয় ধন ও ব্যবসা পরকে বিলাইয়া দিয়া আজ বাঙ্গালী দেউলিয়া হইয়াছে কেন? দৈহিকপ্রম নিয়ন্ত্রণীয় কাজ মনে করে বলিষ্ঠ। আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র এ বিষয় অনেক কথা বলিয়াছেন। আমার নিকট অনেক ছাত্র অনেক সময় বিনা দক্ষিণায় অধ্যয়নের জন্য আবেদন করে এবং এই আবেদন অগ্রাহ্য করিলে অধ্যয়ন অসম্ভব একথাও জানায়। আমেরিকা প্রভৃতি-দেশের ছাত্রগণ পাঠের ব্যয় সমুদান না হইলে অবসরকালে দৈহিক পরিশ্রম করিয়া অর্থ উপার্জন করে। প্রাতে ও রাতে ঘর কাঁটি দেওয়া, বাসন মাজা প্রভৃতি কাজও করিয়া থাকে। এই প্রকার উপার্জনের ব্যবহার অল্প একটা সংবাদ-আফিস বা Information Bureau প্রতিষ্ঠা করা আবশ্যিক। ছাত্রেরা অবসর কালে ঘরে ঘরে খদ্দর বিক্রয় করিয়াও কিঞ্চিৎ উপার্জন করিতে পারেন। এই কার্য্যে অনেক ব্যাঘাত আছে বটে। প্রথম ব্যাঘাত বন্ধুদের উপহাস। কিন্তু কর্তব্যসাধন করিতে হইলে, মনকে ভূতি নিন্দা ভয় উপহাসের অতীত করা আবশ্যিক। দ্বিতীয় ব্যাঘাত বিজ্ঞতা। অনেক ইংরাজীভাষী অর্থনীতিজ্ঞ বিজ্ঞতাপূর্ণ মাথা নাড়িয়া বলেন ইহাতে লোকের খরচ বাড়িয়া চলিবে। যে বাবুদের গারে খদ্দর পরিগে ফোকা পড়ে, তাঁহারা এই প্রায় এই কথা বলিয়া থাকেন। তাঁহাদিগকে জানান আবশ্যিক কারুলের আমীর বয়ঃ খদ্দর পয়েন এবং প্রোমিসকে খদ্দর পরিগে বলেন। তিনি যখন আদীরজাদা বা সুব্রাহ্ম ছিলেন গোবাকের জন্য তাঁহার বাৎসরিক ব্যয় ছিল ১২০০০ টাকা। এখন ৬০০ টাকা ব্যয় করিয়া খদ্দর পরিগা তিনি আদীর সাজিয়াছেন। খদ্দর পরিগে বিলাসবাসনাকর ও সংযমশীল হয় এই কথাটা ঘরে ঘরে প্রচারিত হওয়া আবশ্যিক। বস্ত্রের সংখ্যা ও বৈধা কমানাইলে খরচ অনেক কমিয়া যায়। আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র আদিত্যচন্দ্র আটহাটী খদ্দর পরিগা মহারাজা মনীন্দ্রচন্দ্র মন্ডীর সঙ্গে দেখা করিতে গিয়াছিলেন। বুকের সময় বিলাসী প্রভৃতি কি এই সমুদয় বিষয়ে সংযম অবলম্বন করে নাই? ভাল বিধে তাহাদের অনুকরণ করা কি কর্তব্য নয়?

চতুর্থ কথা, অস্পৃশ্যতা দূর করা। আমাদের দেশের ধর্ম কাহাকেও অস্পৃশ্য বলে না। কুলীন ব্রাহ্মণসন্তান ঈগোরাজ মুসলমান হরিদাসের মৃতদেহ বহন করিয়া সমাধিস্থ করিয়াছিলেন এবং ঘারে ঘারে ভিক্ষা করিয়া তাঁহার শ্রাদ্ধক্রিয়া সম্পন্ন করিয়াছিলেন।

পঞ্চম কথা, দেশকে রোগমুক্ত করা। এই বাঙ্গালার প্রতিবৎসর পাঁচলক্ষ লোক ম্যালেরিয়া রাক্ষসীর কবলস্থ হয় এবং ৫০।৬০ লক্ষ লোক তাহারই স্পর্শে অকর্মণ্য হইয়া পড়ে। একথা সত্য যে দারিদ্র্যই রোগে আক্রান্ত হইবার প্রধান কারণ এবং স্বরাজ ভিন্ন দারিদ্র্য ঘুচিবার নান্য পন্থা বিद्यতে। কিন্তু আমি রাজা হইতে পারিলাম না বলিয়া যে গৃহস্থ হইব না তাহা উচিত নহে। গৃহরক্ষা করিতে হইলে দেহরক্ষার প্রয়োজন। স্বরাজের অপেক্ষার থাকিয়া কি সকলকে মরিয়া ভূত হইতে হইবে? স্বরাজের চেষ্টাও যেমন অবশ্যকর্তব্য, দেশবাসীকে রোগমুক্ত করাও তেমন প্রয়োজনীয়। স্ফটিকিংসার ও স্ন স্নজ্ঞাবার অনেক লোক মৃত্যুমুখ হইতে রক্ষা পাইয়াছে, ইহা অস্বীকার করা বাতুলতা মাত্র।

এই আগামী সূর্য্যগ্রহণ উপলক্ষে কলিকাতা সহরে লক্ষাধিক বাজী আসিবার সম্ভাবনা। ১৯০৮ সালের অক্টোবর মাসে যখন সহর ৩৪ লক্ষ বাজীতে পরিপূর্ণ হইয়াছিল, যুবকেরাই বেচ্ছাসেবক সাজিয়া তাহাদিগকে ওলাউঠা প্রভৃতি রোগ এবং আকস্মিক মৃত্যু হইতে রক্ষা করিয়াছিলেন। বাজীসেবার ব্যবস্থার জন্য যে বেচ্ছাসেবকদল গঠিত হইতেছে, যুবকমণ্ডলী তাহাতে যোগদান করিয়া অনেক বালক বৃদ্ধ যুবাকে মৃত্যু মুখ হইতে রক্ষা করিতে পারেন।\*

নিরতঃ কুরুকর্ম্ম যঃ

কর্ম্ম জ্যায়োহকর্ম্মণঃ

তুমি নিরত কর্ম্ম কর; কর্ম্ম অকর্ম্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। অনেকে অদৃষ্টের দোহাই দিয়া কিবা পুলিশ-ভীত হইয়া কর্ম্মত্যাগী সাজিয়া রোগ মৃত্যু দেহধারণের অবশ্যজ্ঞাবী ফল বলিয়া নিশ্চিন্ত থাকেন এবং নানাবিধ অত্যাচার অনিবার্য বলিয়া স্বীকার করেন। এই নিশ্চেষ্টতা ও উদাসীনতা দূর করাই স্বরাজমন্ডিরে প্রবেশের প্রথম সোপান।

শ্রীমুন্দরীমোহন দাস।

## ক্রমবিকাশ ও আকস্মিক বিকাশ \*

আমি প্রবীণ হয়েও আজ নবীনদের কাছে দাঁড়ালাম। একজন বক্তা বলেন যে সব কাজে যুবকেরাই অগ্রণী। শুনতে শুনতে মনে পড়লো সেই পঞ্চাশ বৎসরের আগেকার কথা। তখন ও একদল যুবক বিংশতিবৎসর বয়স্ক যুবককে নেতা করে ব্রাহ্মসমাজ গড়ে দেশকে সমাজকে তোলপাড় করেছিলেন, সে আন্দোলন সমগ্র ভারতে ছড়িয়েছিল; পশ্চিমেও তাঁহার সংবাদ গিয়েছিল। আর প্রবীণ মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ তাঁদের বরণ করে নিয়ে নবীন কেশবকে ব্রাহ্মসমাজে আচার্য্য করেছিলেন। তারপর জিশ বৎসরের কথা। যখন পশ্চিমে প্রবাসে

\* (যুবকসঙ্গে প্রবর্ত্তিত)।

বালালাভাবার চর্চা করতাম, তখনও মনে পড়ে, একদল যুবকই মাতৃ ভাবার সাধনা করে বালালা সাহিত্যকে গড়ে তুলেছিলেন। তার পর যখন হুদুর পশ্চিমে ছিলাম তখন স্বদেশী আন্দোলনের কথা পড়েছিলাম। তাও সম্পূর্ণই যুবকদের কাজ ছিল। তাই আমিও সারি দি যে সবকাজে যুবকরাই অগ্রণী।

প্রবীণ হয়ে আপনাদের কি উপদেশ দিব জানি না, তবে বাঙ্গালী যুবককে অনেক অনেক উপদেশ দিয়েছেন। এই সে দিন দুই বিশ্ববিদ্যালয়ের Chancellor (চ্যান্সেলর) Cambridge এর ডিগ্রী ধারী বাঙ্গালার ভূতপূর্ব গবর্নর বাঙ্গালী যুবককে উপদেশ দিয়ে গেলেন। তাঁর মতে বিজ্ঞান বলছে যে প্রকৃতিতে (nature) ও সমাজে ক্রমবিকাশের নিয়ম প্রতিষ্ঠিত। অতএব তোমরাও তিল তিল করে অগ্রসর হও, অল্পে অল্পে সংস্কার কর,—আমূল পরিবর্তনের চেষ্টা করিও না। বক্তৃতা পাঠ করে মাথা হেঁট হল। যে Cambridgeএ ডাক্তারী যুগের ক্রম-বিকাশের (evolution) রীতির সীমা ধরা গেল, সেই Cambridge এর লোক কি করে হঠাৎ বিকাশ, আকস্মিক বিকাশ (revolution) এর কথা ভুলে গেলেন। জানি না Cambridgeএর অধ্যাপকদিগের হাতে Ronaldshay এর বক্তৃতা পৌঁছেছে কিনা। ডাক্তারী যুগে তাঁরা বলতেন Natura non facit saltum—প্রকৃতি কখনও লম্ফ দেয় না। কিন্তু এখনকার কথা Nature creeps and leaps—প্রকৃতি ধীরে ধীরেও চলে, লাফিয়েও চলে। প্রকৃতিতে ক্রমবিকাশও আছে, আকস্মিক বিকাশও আছে। ক্রমবিকাশের রীতি আছে বটে কিন্তু তার সঙ্গে সঙ্গে আকস্মিক বিকাশের নীতি ও রীতি আছে।

মনোরাজ্যের কথা যখন দেখি তখন দেখি সেখানে পদে পদে হঠাৎ বিকাশ। চেতনার বিকাশ ও আকস্মিক বিকাশ। চেতনার বিকাশে হঠাৎ নিজের সঙ্গে নিজের পরিচয় হয় এবং পরের সঙ্গে প্রকৃত পরিচয় হয়। বাস্তবিক বলতে গেলে revolution আগে evolution পরে।

মনে পড়ে ১৯০০ সালে যখন প্রথমে কলিকাতার আসি তখন আমার বন্ধুরা সকলেই Whiteaway Laidlaw দোকানের জিনিষ না থাকিলে লোককে অবজ্ঞা করিতেন। প্রবাসী বাঙ্গালীদের মধ্যে, লক্ষ্মী, এলাহাবাদে জোলাদের মোটা কাপড় মোটা গাম্ছা ও কাড়ন ইত্যাদির ব্যবহার প্রচলিত ছিল। কিন্তু কলিকাতার তখন বিদেশীয় খুব প্রচলন। কয়েক বৎসর পরেই যখন বিলাতে বসে কলিকাতার বিদেশী কাপড় ত্যাগের ও পোড়ানির কথা শুনলাম তখন আশ্চর্য্য হতে হলো। সে ব্যাপারকে revolution বলেই মনে হলো।

আজ এই যুগে আবার নতুন চেতনার বিকাশ হয়েছে আর তার সঙ্গে সঙ্গে নতুন কাজও এসেছে। আজ আমাদের এবং আপনাদের নতুন কাজ—সামঞ্জস্য ও সমন্বয়। নবীন বাঙ্গলা ও নবীন ভারতে সামঞ্জস্যের ও সমন্বয়ের নতুন আহ্বান এসেছে। ধর্ম্মে ধর্ম্মে সামঞ্জস্য, সমন্বয় করতে হবে।

সমাজে সকল পার্থক্য দূর করে ধনী নির্ধনের সামঞ্জস্য, ভদ্র ইত্যের সামঞ্জস্য স্থাপন করতে হবে। এখনও হিন্দুর কাছে, হিন্দুর ধর্ম্মই ধর্ম্ম; ইসলাম অধর্ম্ম। মুসলমানের কাছে ইসলামই ধর্ম্ম, হিন্দুধর্ম্ম অধর্ম্ম। এই প্রভেদ ঘুচাতে হবে। হিন্দুকে ইসলাম নিতে হবে, মুসলমানকে হিন্দু হতে হবে। তবেই বার্থ একতা হবে।

কোনও জন্ বুল ( John Bull ) জিজ্ঞাসা করেছিলেন “কি করে জানবো অসুখ তত্ত্বলোক (gentleman) কি না ?” আমেরিকার কবি তার উত্তর করলেন—

“Think him so J.B.”

সকলকেই তজ্জ মেনে নিতে হবে। তবে তজ্জ ইতর প্রভেদ চলে যাবে। পরম্পরের মধ্যে think him so নিয়মটি চালাতে হবে। কে ইতর বাঙালী দেশে? যদি তুমি কাউকে ইতর ভাব, তাহলে তোমার মধ্যে ইতরতা আছে। এই ইতরজ্ঞান চলে গেলে সমাজের বিভিন্ন শ্রেণীর মধ্যে আদান প্রদান চলিবে। ইতরশ্রেণী বাহের বলা হয় তাহের যদি তজ্জ বলে গণ্য করতে পারি, তবে তাহের সঙ্গে চলাকেরা, তাহের সঙ্গে বসবার, তাহের সঙ্গে আদান প্রদান সবই সহজ হয়ে উঠে। প্রকৃত জাতীয় একতা আসবেনা যতদিন এই প্রভেদ না ঘুচেবে। ধনী নির্ধনের প্রভেদও না ঘুচালে জাতীয় একতা আসবে না।

পূর্বে বলেছি চেতনার বিকাশে আকস্মিক বিকাশের দৃষ্টান্ত পাওয়া যায়। ক্রমবিকাশ চলে বৃদ্ধি দিরা। চেতনার মতে চলতে হলে revolution আসে। বুদ্ধি, যুক্তি, তর্ক ও বিচার দ্বিধে চলতে হলে ক্রমবিকাশের পথে যেতে হয়। ক্রমবিকাশের মূলমন্ত্র বা ভাববীনের যুগে সমাজ দেশ প্রভৃতিতে Biologistরা লাগিয়ে দিয়েছিলেন—সেটি “অবস্থা বত ব্যবস্থা” (adaptation to environment)। সেই শিক্ষা, এই যুগে আমরাও পেয়ে আসছি। কিন্তু সে শিক্ষা মানবোচিত নয়। মানুষের দেহ অনেকটা ঐ নিয়মের বশীভূত কিন্তু মানুষের দেহ ছাড়াও আর কিছু আছে। মানুষের মন, মানুষের আত্মা ওনিয়মের অধীন নয়। মনের মন যদি এই নিয়মের অধীন হতো তাহলে আমাদের অনেককেই বহুপূর্বেই মানবলীলা সাজ করতে হতো। martyr যেখানে অধিকৃত্তে পা বাড়িয়ে দেন সেখানে ক্রমবিকাশ খাটে না। সেখানে আত্মার বিকাশ, সেখানে অবস্থার ব্যবস্থা খাটে না। সেখানে আধ্যাত্মিক রাজ্যের নিয়ম খাটে। সে নিয়মটি “আদর্শমত ব্যবস্থা”, আদর্শ বুঝে ব্যবস্থা আজ আমাদের দেশে এই সহজতাই উঠেছে। অল্প জগতেরও ইতর প্রাণীজগতের নিয়ম পালন করে, তাহের নিয়মের অধীন হয়ে আমরা অবস্থার ব্যবস্থা করবো—না, মনুষ্যোচিত অধ্যাত্মনিয়ম স্বীকার করে, আদর্শ বুঝে ব্যবস্থা করবো? বিজ্ঞান আমাদের বলে দেন অল্পপ্রকৃতি (matter) কোন পথে যায়। যে পথে কম বাধা—সব চেয়ে কম বাধা, The path of least resistance সেই খানে সকল অল্পপ্রকৃতি খাণ্ডিত হয়। যে ইথরতরঙ্গের সহিত আমাদের সভাপতি মহাপ্রেরের সুপরিচয়, সেই ইথর তরঙ্গ বাধা পেলে জীবৎ হেলিয়া চলে। অল্প জগতের এই নিয়ম কিন্তু আধ্যাত্মিক জগতে খাটে না। মানবত্বের পরিচায়ক নয়। Spiritual law হচ্ছে the path of greatest resistance যেখানে বহু বেশী বাধা, সেখানে ততই আত্মার গতি দ্রুতি ও বিকাশ।

## ‘গোষ্ঠীবিস্তার’ দেশসেবা । \*

আজ মাতৃদৈবভক্তের ঋষিক হব্যসংগ্রহের জন্ত দেশবাসীকে যে আহ্বান করিয়াছেন তাহাতে সাক্ষাৎ দিয়াছে প্রধানতঃ দেশের যুবকবৃন্দ। এখন আর বক্তৃতার দিন নাই। অল্পটানের যুগ আসিয়াছে। যুবকগণ লাগিয়া পড়িয়া কৰ্মে উত্তীর্ণ হইয়াছে। স্বদেশ-ভক্তি, স্বদেশ-প্রীতি কাহাকেও শিখাইতে হয় না। স্বদেশ-ভক্তি-প্রীতি মনের সাধারণ বৃত্তি অজ্ঞাত বৃত্তির মত এই বৃত্তিরও স্ফূর্তি হইয়া থাকে। নিজের জিনিষকে সকলেই ভালবাসে, নিজের জিনিসের সংরক্ষণের জন্ত সকলেরই চেষ্টা হয়। যুবকদের মধ্যে তাহাদের এই স্পষ্ট বৃত্তি উদ্ভূত হইয়াছে।

সকল দেশে যুবকেরাই দেশের মেরুদণ্ড, দেশের আশা তরঙ্গ ; দেশের সর্ববিধ উন্নতির অপরিণীম শক্তি যুবকের বাহুতে, যুবকের প্রাণেই রহিয়াছে। যৌবনের অপরিমিত শক্তি না হইলে বিশ্বের গঠন হয় না। সেই জন্ত যুবকের কাছে আমরা প্রত্যাশা করি, এমন কোনও কাজ নাই। কি করিয়া যে সকল কাজে, সকল দিকে যুবকদের চিন্তাশক্তি, কৰ্মশক্তি ও সংহতিশক্তি সম্মিলিত করিতে পারা যায়, দেশের নানা অবস্থার ভিতর দিয়া তাহাও পরিষ্কৃত হইয়া উঠিতেছে। এখন সজ্ববন্ধ হইয়া কাজ করিবার দিন। বিচ্ছিন্ন ও বিকল চিন্তাশক্তি ও কৰ্মশক্তির শোচনীয় পরিণাম কি, তাহা আমরা দিব্যচক্ষে দেখিতে পাইতেছি। প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য জগতে, নবীন ও প্রাচীন ইতিহাসে সংহতিশক্তির জয় আমরা বেশ দেখিতেছি। ধর্মপ্রচারে, সমাজ সংস্থাপনে, রাষ্ট্রনৈতিক অভ্যাসে, কৃষি, শিল্প, বাণিজ্যে, সাহিত্য ও বিজ্ঞানের আলোচনায় এই সংহতিশক্তির দিব্য বিকাশ যে কোনও উন্নতিশীল জাতির মধ্যে প্রচুর পরিমাণে দেখিতে পাই।

প্রাচীন ভারত যখন উন্নতিশীল ছিল, আদর্শ ছিল, তখন ভারতেও এই সংহতিশক্তির দিব্য বিকাশ দেখিতে পাই। প্রাচীনভারতে লোকে “গোষ্ঠীবিস্তার” করিত। নগরবাসীদের সকল কাজের মধ্যে গোষ্ঠিতে যাওয়া একটা কাজ ছিল; তা আবার যখন তখন নয়—প্রত্যহ। সহরের লোকের দেখা দেখি গ্রামের লোকেরাও গোষ্ঠী তৈরী করিতে ছাড়ে নাই। এই সমস্ত গোষ্ঠীর উপর নজর রাখিতেন ঋষিরা। দয়কার মত হুঁচারণা কঠোর নীতিও তাঁহারা চালাইতেন। ঋষিদের যুগে ঠিক এই রকমই একটা অঙ্গঠান ছিল। তবে তাকে ‘গোষ্ঠী’ না বলিয়া ‘সভা’ বলা হইত। সভার অনেক কাজের কথা হইত। গুরু ও চাষের উন্নতি লইয়া আলোচনা হইত। পাশা খেলাও হইত। বাজী রাখিয়া খেলাও চলিত। সভার খেলোয়াড়দের মধ্যে এই রকম খেলার অনেকে কতুংগ হইত। তবে যারা পাশা খেলিত, তাহাদের উপর লোকে খুসী ছিল না। সভার তর্কবুদ্ধ হইত, কবি

আমাদের বিশ্ব যুবকেরা এই আহ্বান অগ্রাহ করেন নাই। তাহারা স্বার্থবোধগণকে বহু লোককে রোষ ও বিপদ হইতে রক্ষা করিয়া কার্যকরতার পরিচয় দিয়াছেন এবং জনসাধারণের পীড়িতদের সেবার জন্ত নির্ভীক ভীম ও অসীম কল্যাণের পরিচয় করিয়া দেশের হৃৎকান্দ করিতেছেন।



লড়াই হইত। মাঝে মাঝে কাব্যকলার আলোচনার জন্ত অধিবেশনও হইত। রচনাকুশল, তর্কনিপুণ ব্যক্তিকে পুরস্কারও দেয়া হইত। ইহাদেরই নাম হইত 'সভা'। এই সভাগুলি দেশেরও অনেক কাজ করিত। এখান থেকে সময় সময় বিচারালয়ের কাজও হইত। ধর্ম নীতি ও সমাজরক্ষার কাজও হইত। রাস্তাঘাট তৈরী করা, এগুলি বাহাতে খারাপ না হইয়া যায় তাহার ব্যবস্থা করা, এই সভার কর্তব্যের মধ্যে গণ্য ছিল। নগরবাসীর স্বাস্থ্যরক্ষা ও অসুবিধা নিবারণের জন্ত সভার চেষ্টা বড় কম ছিল না। নগরে বা গ্রামে খানা, ডোবা বাহাতে অস্বাস্থ্যকর না হয় তাহার জন্ত এই সকল সভার আলোচনা হইত। নগরের জন নিকাশের পথ বাহাতে বন্ধ না হইয়া যার তজ্জন্ত সভা হইতে ব্যবস্থাও হইত। এই সভাই পূর্বরূপে 'সমাজে' পরিণত হয়। নাম পৃথক হইলেও ইহার কাজও সভার অনুরূপ ছিল। সমাজও এই রকম দেশের উন্নতিবিধায়ক ছিল।

• আজকাল আমাদের দেশের যুবকেরা 'ক্লাব' করিয়া থাকেন। অনেকে মনে করেন, ইহাও পাশ্চাত্য আধুনিক প্রথা। এই সব ক্লাবে গিয়া যুবকেরা নানারকম আমোদপ্রমোদও করিয়া থাকেন। আমোদ আহ্লাদের সঙ্গে অনেক সময় দেশের ও দেশের কাজের কথাও হয়। ভাল ভাল প্রসঙ্গ লইয়াও আলোচনা হইয়া থাকে। ঠিক এইরূপ ক্লাবই সহরে বা গ্রামে গঠন করিয়া যদি পাড়ার পাড়ার এক বা ততোধিক স্থাপন করা যায়, এবং তাহাতে অন্ততঃ সেই সেই পাড়ার অভাব, অভিযোগ সম্বন্ধে আলোচনা হয়, তাহা হইলে এই ক্লাবের দ্বারা ই সেই প্রাচীন ভারতের 'গোষ্ঠীর' কাজ অনায়াসে সুসম্পন্ন হইবে। আমাদের বর্তমান অবস্থার এইরূপ অজুষ্ঠানের বিশেষ প্রয়োজন। প্রতিবেশীর অভাব, অভিযোগ সম্বন্ধে আমরা এখনও যে উদাসীন নই, তাহা নহে। বরং দূরের সঙ্গে আমরা নিকট সম্পর্ক করিতে চাই, কিন্তু নিকটের সম্পর্কিত যাহা কিছু, অবিস্মৃতকারীর মত অনায়াসে তাহা উপেক্ষা করি। এই উপেক্ষার মূলে কখনও জড়তা, কখনও ঔদাসীন্য়, কখনও হিংসা, কখনও অজ্ঞতা; কিন্তু এককথায় ইহা অজ্ঞতারই নামান্তর।

আমাদের ক্লাবে উন্নতিমূলক, চিন্তনোৎসাহক সকল মূল্যবান গ্রন্থের আলোচনা হইতে পারে। বিজ্ঞ, যজ্ঞন ও সুবক্তার নানাবিষয়ে বক্তৃতা হইতে পারে। কুটীর শিল্পের বা অর্থকরী যে কোনও শিল্প, কৃষির আলোচনা হইতে পারে, স্বাস্থ্যতত্ত্ব, চিকিৎসার আলোচনা হইতে পারে। জ্ঞানগোচ্য যে কোনও বিভাগের প্রয়োজনীয় আলোচনার ক্লাব যোগ দিতে পারেন। এই অজুষ্ঠানটা সামান্য হইলেও ইহার মূল্য এত বেশী যে, তাহা ভাষায় ব্যক্ত করা যায় না। এই অজুষ্ঠানের দ্বারা না হইতে পারে, এমন কাজ সেই পাড়ার খুব কমই থাকিতে পারে। গ্রামে গ্রামে এখন অপাঠ্য ও কুপাঠ্য নাটক উপভাস ও গল্পের বই লইয়াও লাইব্রেরী হইতেছে। এই লাইব্রেরীগুলিকেও ক্লাবে পরিণত করিয়া, জনসেবা তাহার উদ্দেশ্য করিয়া, মূল্যবান অঙ্গসংখ্যক গ্রন্থ রাখিয়াও এই অজুষ্ঠান সকল করা যাইতে পারে। সহর বহুপত্রীর সম্ভার। প্রতি পত্রীতে এক, দুই, তিন, প্রয়োজন বুঝিয়া বত ইচ্ছা, এইরূপ ক্লাব বাড়াইয়া কাব্য আরম্ভ করা যাইতে পারে। সহরে এখন ক্লাবের অন্ত নাই। এই সমস্ত ক্লাবের জন্ত অর্থব্যয়ও বেশ হয়। আমোদ আকর্ষণ না হইলে মানুষ ধাঁচে না। কিন্তু আমোদ বত বিতণ্ড হয়, জীবনীশক্তি মানুষের

তত বাড়িয়া যায়। এই ক্ষত, এই জীবনীশক্তিবর্দ্ধক আমোদের সঙ্গে বাহ্যতে ক্লাবে ক্লাবে নিত্য প্রয়োজনীয় ব্যবহার আলোচনা হয়, আমাদের প্রতিবেশীরও আমাদের নানা অভাব অভিযোগের প্রতিকার হয়, দেশের ভবিষ্যৎ, সমাজপতি ও সামাজিক যুবকবৃন্দের কাছে আমরা তাহাই দাবী করি।

শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যাতৃষণ।

## নকোষ্ঠী উদ্ধার

ডাক্তার রোগীর উপর অস্ত্র চিকিৎসা করিবার পর যদি বলেন—The operation was successful but the patient died; (অস্ত্রচিকিৎসাটা বেশ শাস্ত্রসম্মত ভাবেই করা হইয়াছিল, তবু রোগী বেচারী মারা পড়িল); তাহা হইলে তাঁহার হাতবশ যে খুব বাড়ে না, তা বলাই বাহুল্য। কিন্তু আমাদের দেশের উপর এতদিন যাহারা চিকিৎসা চালাইয়া আসিতেছিলেন তাঁহারা কতকটা ঐ রকম কথাই বলিতে আরম্ভ করিয়াছেন। তাঁহাদের কথার সার মর্ম্ম এই—“আমরা যে ব্যবস্থা দিয়াছিলাম তাহা ঠিক; তবু রোগীর এখন ধাত ছাড়িয়া যাইবার ভয়। অতএব সে ব্যবহার পরিবর্তন আবশ্যক। এখন কিঞ্চিৎ stimulant চাই! আর সেই উত্তেজক ঔষধের নাম কাউলিন প্রবেশ।”

কাউলিন প্রবেশ করিয়া লাভ হইবে বা ক্ষতি হইবে আপাততঃ সে বিচার করিতেছি না; রোগীর এমন ধাত ছাড়িয়া যাইবার মত অবস্থা কেন হইল সেই কথাটাই ভাবিতেছি। সিভিল ডিসোবিডিয়েন্স কমিটির প্রকাণ্ড রিপোর্টের মধ্যে সে কথাটার বিচার কোথাও দেখিলাম না। তাঁহাদের মতে স্কুল কলেজ প্রভৃতির বরকট বেশ ভাল রকমই চলিয়াছে, বেথানে আধিভৌতিক (material) ফল লাভ হয় নাই, সেখানে আধ্যাত্মিক (moral) ফললাভ যথেষ্ট হইয়াছে। আদালতের উকিল ব্যারিষ্টারেরও নাকি লজ্জার একেবারে স্ত্রিমাত্র হইয়া পড়িয়াছে। আর অন্তান্ত বিষয়ের ত কথাই নাই। ১৯২২ সালের জুন মাসে নিখিলভারতীয় কংগ্রেস কমিটি বলিয়াছিলেন, যে বারদোলিতে যে কার্যপ্রণালী নির্দিষ্ট হইয়াছিল তাহা বেশ ভাল রকমই চলিতেছে। তাহার পর ডিসোবিডিয়েন্স কমিটির রিপোর্টে দেখা গেল যে না, তাকা হু হু নাই। বারদোলির অস্থশাসনের পর হইতেই কর্মীদের মধ্যে উৎসাহভঙ্গের লক্ষণ দেখা দিয়াছে। তাহারা হতাশ হইয়া কাজকর্ম ছাড়িয়া দিয়াছে। এখন, তাহাদের উপর একটা stimulant না লাগাইতে পারিলে কাজকর্ম অচল হইয়া পড়িবে। সুনিতে পাওয়া যায় যে বারদোলি অস্থশাসনের উপর প্রকারে অভাবই নাকি এইরূপ শিথিলতার কারণ। রিপোর্টের কর্তারা সেজন্য কর্মীদেরই দোষ দিয়াছেন; বারদোলির অস্থশাসনের কোনও দোষ দেখিতে পান নাই। সেই জন্যই মনে হইতেছিল—The operation was successful but the patient died.

আমার মনে হয় আমাদের স্বরাজের আদর্শের মধ্যে ও স্বরাজ পাইবার কার্যপ্রণালীর মধ্যে যে গৌতমিল রহিয়া গিয়াছে, উৎসাহভঙ্গের তাহাই কারণ। আর বারদোলির সেটুকু ধরা

পড়িয়াছিল। একটা উদাহরণ দিয়া আমার মোট কথাটা বুঝাইতে চেষ্টা করিব। দেশের জন-সাধারণ যে স্বরাজের আদর্শে উৎসাহিত হইয়াছিল তাহা মহাত্মা-প্রচারিত আধ্যাত্মিক স্বরাজ নহে; তাহা ক্ষুণ্ণবৃত্তির উপার। সাধারণ লোকে ভাবিয়াছিল যে স্বরাজ প্রতিষ্ঠিত হইলে তাহারা জমিদার বা পুলিশের অত্যাচারের হাত হইতে বাঁচিবে, আর খাজনাট্যাক্সের দায় হইতে কতকটা অব্যাহতি পাইবে। সেই জন্যই তাহারা স্বরাজের নামে মাতিয়া উঠিয়াছিল। কিন্তু বারমোদির পর কংগ্রেস কর্তৃপক্ষ হুকুম জারি করিলেন :—

“Complaints having been brought to the notice of the Working Committee that the ryots not paying rents to the Zeminders, the Working Committee advises Congress Workers and organisations to inform the ryots that such withholding of rents is contrary to the resolutions of the Congress and that it is injurious to the best interests of the country.

The Working Committee assures the Zeminders that the Congress movement is in no way intended to attack their legal rights and that even where the ryots have grievances the Committee's desire is that redress should be sought by mutual consultation and by the usual recourse to arbitration.

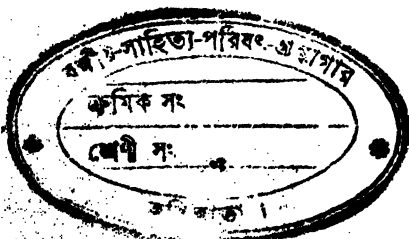
এ জামের উপর হুকুম হইল যে, তোমরা খাজনা ট্যাক্স বন্ধ করিও না। জমিদারদের বলা হইল যে তাহাদের স্বার্থে হস্তক্ষেপ করিবার অসহুদেস্ত কংগ্রেসের মোটেই নাই। আগে বাকি খাজনা প্রজারা মিটাউরা দিও, তাহার পর প্রজাদের যদি কোন অত্যাচার অভিযোগ থাকে তাহা সালিসী আদালতে তাহার বিচার হইবে। কিন্তু জমিদারেরা যদি সালিসী মানিতে রাজী না হন তাহাহইলে যে কি হইবে সে সম্বন্ধে কংগ্রেস একেবারে চুপ !

হুকুমের হুরটি একেবারে ইংরেজ সরকারের মত। আগে আমাদের কথা মানিয়া লও; তার অত্যাচারের বিচার পরে হইবে।

কল বাহা হইল ডিসেংজিভিয়েন্স কমিটির রিপোর্টে তাহাই প্রকাশিত হইয়াছে। প্রজাদের আর কর্তাদের উপর বিশ্বাস রহিল না; কন্দীরাও হাল ছাড়িয়া দিল। প্রজারা ত কর্তাদের সম্বন্ধে আধ্যাত্মিক স্বরাজের জন্ত আসে নাই, তাহারা আসিয়াছিল পেটের জ্বালায়। কর্তারা সে কথা বুঝিলেন না, আজও বুঝেন নাই।

আজ কথা উঠিয়াছে কর্তারা নাকি কাউন্সিলে গিয়া প্রজাদের নষ্ট উৎসাহ উদ্ধার করিয়া দিবেন। হায় হৃদেব !

শ্রীউপেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় ।



## সাহিত্য ও স্বাদেশিকতা

আমরা গেরে থাকি :—

আমার সোণার বাংলা, আমি তোমার ভালবাসি ।

চিরদিন তোমার আকাশ, তোমার বাতাস,

আমার প্রাণে বাজার বাঁশী ।

একথা সত্য। আমরা কোন দেশবিশেষের বা কালবিশেষের প্রভাবে জন্মেছি এবং সেই দেশের সঙ্গে আমাদের নান্দীর যোগ রয়েছে। কিন্তু যদি আমাদের প্রাণে বিশ্বজনতের অল্প কোথাকার আকাশ বা বাতাস স্পন্দন উৎপাদন না করে, যদি আমরা অল্প দেশের বায়ুতে আড়ষ্ট মৃতপ্রায় হয়ে থাকি, তবে আমরা হরত বাঙ্গালী হব, কিন্তু মানুষ হব না। আমাদের জাতীয়তা রক্ষা করতে গিরে, জাতীয়তার বড়াই করে, আমরা যদি বিশ্বজনতের বা শ্রেষ্ঠ সৃষ্টি, বিশ্বমানবের বাহা সর্বশ্রেষ্ঠ ধন তাহা হতে নিজকে বঞ্চিত করি, তবে আমরা শুধু যে নিজের ছোট করব, মনকে পঙ্ক করব তানয়, এরূপ লিলিপুটদের সাধের ধন “জাতীয় ভাব” বা “স্বদেশীয়” বেশীদিন বাঁচবে না।

কেন? কারণ, আমরা শুধু বাঙ্গালী নই, আমরা মানুষও। আমাদের বাঙ্গালীত্ব একটা বিশেষ গুণ মাত্র, আমাদের প্রধান গুণ হচ্ছে মানুষত্ব;—যুগে যুগে দেশে দেশে যে মানুষ হয়েছে, কাজ করেছে, সৃষ্টিচিহ্ন রেখে গেছে, আমরা তাহাদের ভাই; আমরা বিশ্বের সর্ববিধ সত্যের, সর্ববিধ ধনের সমান অধিকারী। যদি আমরা আমাদের নিজ দেশ বা কালকেই সব চেয়ে বড় করে দেখি, যদি অল্প দেশ বা অল্প যুগের মানবের সঙ্গে সঙ্কট অবীকার করি, তবে আমাদের বাঙ্গালীত্ব পূর্ণত্ব লাভ করবে না। আমাদের প্রাণ ক্ষুদ্র ঘরে আবদ্ধ গাছের মত শুকিয়ে বাবে, মরে বাবে, তার ফুল হবে না, ফল ধরবে না। আবদ্ধ বাতাস, সন্ধীর্ণতা, প্রাণের মধ্যেও ক্ষয়কাশ আনে। জগত জুড়িয়া মানবের নব নব জ্ঞানের, নব নব ভাবের, নব নব উদ্যমের অতি প্রশস্ত, অতি বিচিত্র প্রবাহের জাহ্নবী বহিতেছে। আমরা যদি তাহা হতে নিজের বিচ্ছিন্ন করে, নিজ দেশে একটি ডোবা খুঁড়ে তাহাতেই বাস করি, তাহার জল হতে খাদ্য সংগ্রহ করি, তাহার মধ্যেই ডান। আচ্ছাদন করি, এবং পরস্পরকে লেজের চাঁটি মারি, তবে আমরা পোনা মাছ হব, মানুষ হতে পারব না।

শরীরের মত, মনেরও শ্রেষ্ঠ খাদ্য সংগ্রহ করতে হলে বিশ্ব সংসারে খোলা বাতাসে খোলা আকাশতলে বাহির হতে হবে।

কারণ আমাদের বাঙ্গালীত্ব অপেক্ষা আমাদের মানুষত্ব অনেক বেশী বিস্তৃত এবং বেশী মূল্যবান। যদি আমরা বিশ্বমানবের সঙ্গে আমাদের বেশভূষা রীতি নীতির বাহ্য পার্থক্য সত্ত্বেও, তাহার চেয়ে অধিকতর গভীর অন্তরের একতা অনুভব করতে না পারি, যদি মানবের মনোভাব ভাবে, ভাবনার এবং বলে চলতে না পারি, তবে বুঝতে হবে যে আমাদের মানব হতে এখনও দেরী আছে, আমরা প্রাণীজনতের অল্প এক প্রাণীর জীব; অভিব্যক্তির সোপানে এখনও পূর্ণ মানুষত্ব লাভ করতে পারি নাই। এটা গর্ব করবার কথা নয়; এই অবস্থার

সম্ভট থাকলে, এই নিরে বড়াই করলে আমাদেরই ক্ষতি হবে, বিশ্বজগতের, মানবজাতির ক্ষতি হবে না ।

যাহা সত্য, যাহা স্নন্দর, যাহা শিব, তাহা দেশ বা কালের সীমার আবদ্ধ নয় । কোন দেশ বা কাল তাহার দেহটা, তাহার ভাষাটা, তাহার বাহ্য আবরণটা মাত্র দেয়, কিন্তু তাহার প্রাণটি দেশকালের অতীত । যাহা মানবের সর্বশ্রেষ্ঠ সৃষ্টি তাহার চিহ্ন হচ্ছে যে, তাহা সর্ব দেশে, সর্ব যুগে মানবের প্রাণে প্রবেশ করবে, সকলেই তাহাকে আদর করবে, স্বীকার করবে ; জিজ্ঞাসা করবে না মহাশয়, আপনি কোন্ আশ্রম, কোন্ বর্ণ ? আর যে সৃষ্টি এই পরীক্ষার আটকা পড়ে যায়, তাহাকে মানবমনের দ্বিতীয় শ্রেণীর বা নিকৃষ্ট সৃষ্টি বলতেই হবে । তাহার চলতি বড় কম দূরে, তাহার জীবন সংক্ষিপ্ত ।

বিজ্ঞানের সত্য দেশ কালের অপেক্ষা করে না, জ্যামিতির প্রতিক্রিয়াগুলি সকলের স্বীকার্য, রসায়নের নির্ধারিত সত্যগুলি যে দেশে, যে বৎসরে ইচ্ছা পরীক্ষাগারে বহুতে প্রমাণ করা যায় একথা আপনারা সবলেই জানেন । কুইনাইন, বা তাহাকে রং করে সংস্কৃত নামের টিকিট লাগিয়ে ছদ্মবেশী সংস্করণটি, সব দেশে সব যুগেই সর্বজরুররসের কাজ করে । বসন্ত রোগের সিদ্ধ চিকিৎসা প্রণালী কোন্ দেশে বা কোন্ যুগে আবৃত্ত হই আমরা ভুলে গিয়েছি, কিন্তু তাহার ফল প্রত্যক্ষ অমূল্য করছি । এগুলি বিশ্বমানবের সাধারণ সম্পত্তি ।

কিন্তু অনেকে বলেন, অন্ততঃ তাবেন, যে এ কথা জড় বিজ্ঞানে খাটে, সাহিত্য ও কলায় পক্ষে সত্য নহে । আল আমি দেখছি যে এই বিশ্বাস ভুল । প্রথম শ্রেণীর সাহিত্যের চিহ্ন হচ্ছে যে তাহার মূল্য তাহার উপর, সমকালীন আচার ব্যবহারের উপর, কবির দেশের আবহাওয়ার উপর নির্ভর করে না । অল্পবাদে তাহার ক্ষীরটুকু ক্ষয় করতে পারে না, জলটুকু মাজ উড়িয়ে দেয় । এই জন্ত সেক্ষিপ্তর জগতের কালিকাস হয়েছেন, ইংলণ্ডের নিজস্ব সম্পত্তি মাজ নহেন । এই জন্ত আমাদের পিতামহেরা—কালো চামড়া, ধূতিপরা, ভাতখেঁকো, পরা-বীন, খোলাঘরবাসি, কালাপানি পার হবার ভয়ে ভীত, রাজনারায়ণ বসুর যুগের বাকানীরা—সেক্ষিপ্তর পড়িয়া পাগল হয়ে গিয়েছিলেন । আর, তাঁহারা এবং ঠিক তাঁহাদের পরবর্তী যুগের বাকানী ইংলণ্ডের শ্রেষ্ঠ সাহিত্যের রসে মন মিশ্র, সরস, সবল করেছিলেন কলেই তাঁহারা বাকানী তাহার অমর সাহিত্যের সৃষ্টি করতে পেরেছিলেন । আমরা অনেক সময় ভুলে যাই যে ; বর্তমান যুগের বাকানী সাহিত্যের সৃষ্টি হয়েছিল ত্রিরাশপুত্রের বিশনারী কেন্দ্রী প্রমুখ স্বযোগের দ্বারা । ১৮১৮ খৃষ্টাব্দে যখন লর্ড ওয়েলেসলী কোর্ট উইলিয়াম কলেজ সংস্থাপন করেন তখন কেন্দ্রী হলেন সেই কলেজের বাকানীর অধ্যাপক এবং তাঁহার দ্বারা অল্পপ্রাপিত হয়েই রামরাম বসু, রাজীবলোচন, মুতাজুর বিদ্যালকার প্রভৃতি দলীবিগণ নূতন নূতন গ্রন্থ রচনা করে বাকানী গদ্য সাহিত্যকে অলঙ্কৃত করেছিলেন । যে বিদ্যালয়গুরুকে বর্তমানযুগের প্রাঞ্জল প্রকৃতি-সদত 'মধুমাখা' গদ্যসাহিত্যের সৃষ্টিকর্তা বলিলেও অত্যাতি হয় না তিনিও ছিলেন এই কোর্টউইলিয়াম কলেজের অধ্যাপক এবং সেই আবেষ্টনের মধ্যেই তিনি গদ্যসাহিত্যের 'শিকারাবাসি' করেছিলেন ।

পূর্ববর্তী যুগের এই যে আমাদের সাহিত্যিক মহারথীগণ, আমাদের নিয়ন্ত্রণের

বক্সিস, হেমচন্দ্র, নবীন এবং রবীন্দ্রনাথ (মাইকেলের কথা ত বলতে হবে না) ইহারা ইউরোপের সাহিত্যের সঙ্গে মাতোয়ারা হয়েছিলেন বলেই তাঁহাদের বৃত্তিগুলি এত সজাগ, নিজস্ব প্রতিভা এত প্রখর ও সতেজ হয়েছিল। সাহিত্যকাননের বনস্পতিদের পাশে দাঁড়িয়ে তাঁহারা প্রতিজ্ঞা করেছিলেন, হাঁ আমাদেরও বড় হতে হবে, এই সব বিদেশী আদর্শে আমার মন যে মাতুল, আমার রচনারও যেন সেই মত সার্বজনীন, সর্বকালীন সৌন্দর্যময়ী থাকে, তবেই আমার চেষ্টা সফল হবে। ইহার কমে আমি কিছুতেই সন্তুষ্ট হব না।

“বিরচিত বধুচন্দ্র, গোড়জন বাহে

আনন্দে করিবে পান সুখা নিরবধি.....

মনে করবেন না আমি বলছি যে, তাঁহারা অনুকরণ করিয়া ইংরাজী কবির কবির চুরি করে বড় বাকালী কবি হয়েছেন। তাঁদের মৌলিক প্রতিভা ছিল, সমকালের সঙ্গে নীরব গোপনীর প্রতিদ্বন্দ্বিতার সেই প্রতিভার পূর্ণ বিকাশ হয়েছে—বদেশীর গভীর মধ্যে চোখ বেঁধে ঘুরতে ঘুরতে হয় নাই। অনেকেই ভয় পান যে অস্ত্র আতির নিকট কিছু গ্রহণ করলেই স্বজাতির অবমাননা হবে। ইটালীর সাহিত্যরথীগণের রচনার মুখ চসার এবং স্পেন্সার ইংরাজি সাহিত্যকে সমৃদ্ধিশালী করেছিলেন। তাঁহাদের অপূর্ণ সাহিত্যে পেত্রার্ক (Petrarch) দান্তে (Dante) বোকাসিও (Boccaccio) প্রভৃতি বিদেশী সাহিত্যিকগণের ছায়া দেখা যায়। আর অপর কবি শেকসপিয়ার অনুবাদের অনুবাদ পড়ে ইংরাজি সাহিত্যকে মহামূল্য রত্ননিকর উপহার দিয়েছিলেন। শেকসপিয়ার সম্বন্ধে কথিত আছে—“He knew little Latin and less Greek নর্থ প্লুটার্কের অনুবাদ করেছিলেন (North's Translation of Plutarch's Lives আর শেকসপিয়ার তাহা হতেই তাঁহার জুলিয়াস সিজার, (Julius Caesar) করিওলেনাস, (Coriolanus) এন্টনি-ক্লিওপেট্রা (Anthony-Clopetra) প্রভৃতি নাটকের আখ্যায়িকা সংগ্রহ করেছিলেন। বিখ্যাত ফরাসী নাট্যকার মলিয়ার (Moliere) প্রথমতঃ ইটালীর ভাষায় লিখিত রহস্য অবলম্বনে মাতৃভাষায় গ্রন্থ রচনা করেন। কেহ কেহ এমনও বলেন যে বিলাও (Weiland) জার্মান ভাষায় শেকসপিয়ারের নাট্যকাব্যের যে সকল অনুবাদ করেছিলেন তাহাতেই জার্মান সাহিত্যের যত্রপাত হয়। এ কথা সর্বজনবিদিত যে গেটে (Goethe) জার্মানির অন্যান্য হুইশত বৎসর পূর্বে ইংরেজ কবি মার্লে। কোষ্ট (Faust) রচনা করেছিলেন। কিন্তু একথা কেহ বলেন না যে, চসার শেকসপিয়ার মলিয়ার ও গেটে মৌলিকতাবিশিষ্ট। আমাদের মহুস্ফলমত দান্তে ও মিলটন আত্মসাৎ কর্ত্তে পেয়েছিলেন বলেই বেদনাদায়ক কাব্য রচনা করতে পেরেছিলেন। সেই যুগের বাকালী সাহিত্য ইংরেজি সাহিত্যের সন্তান বললেও অত্যাক্তি হয় না। তখনকার সাহিত্যিকগণ রিচার্ডসন্ ও কিংজি থেকে আরম্ভ করে ফট, ডিকেন্স ও থ্যাচারে পর্যন্ত সমস্ত ইংরাজি সাহিত্যের রস নিঃশেষে গলাধঃকরণ করেছিলেন। কিন্তু তাই বলে কেহ একথা বলতে পারেন না যে ‘আলালের ঘরের দুলাল’, ‘বিবস্বক’, ‘স্বর্ণলতা’ প্রভৃতি অসামান্য প্রতিভা প্রসূত গ্রন্থ সকল ইংরাজি সাহিত্যের অঙ্গ অনুকরণ মাত্র।

আর আমাদের আধুনিক, এই বর্তমান যুগের দেশী সাহিত্য যে এত নীরস, এমন প্রাণহীন, এত খেলো, তাহার প্রধান কারণ এই যে আমরা আমাদের জীবনকে স্বদেশীর ভোবার ডুবিরে বিশ্ব মানবের শ্রেষ্ঠত্ব হতে নিজকে বঞ্চিত করছি—সেক্ষিপির পড়ে প্রাণকে মাতিয়ে তোলা দূরে থাকুক, গোলদিবীর স্বরস্বতীজেল হইতে খালাস পাইবার পর আর তাহা পড়তেও যুগা বোধ করি। ভাবি ইহাতে আমাদের স্বদেশীত্বের হানি হবে, বিদেশী মালের ব্যবহার করা হবে। এই অহকারের ফলে আমাদের মন বঞ্চেট খাদ্য সংগ্রহ করতে পারেনা, আমাদের প্রতিভা জগতের শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিক আদর্শের সংস্রবে আসতে না পারায় মার্জিত, সবল ও বিচিত্র হতে পারে না। গওগ্রামে পুষ্ট জমিদারসন্তানের মত তাহার নিজের অন্তর্নিহিত শক্তি সম্পূর্ণরূপে বিকশিত হতে পারে না। সে নিজের মধ্যে নিজেকে খর্ব করে রাখে, বনগাঁয়ে ষাটাস হয়ে চোখের সামনে একটা দেয়াল ভুলে ক্রমে হৃৎদৃষ্টি হইয়া পড়ে।

বৈজ্ঞানিক সাহিত্যের ত কথাই নাই। বাঙ্গালীভাষা যে এমন অসম্পূর্ণ, সক্ষীর্ণ সীমাবদ্ধ হয়ে আছে তাহার অন্ততর কারণ আমাদের বিজ্ঞানচর্চায় অভাব। উনবিংশ শতাব্দীতে ইউরোপীয় সাহিত্য যে এত প্রসার লাভ করেছে তার একটি কারণ এই যে, বৈজ্ঞানিক গ্লবেষণামূলক তথ্যসকল তাহাকে পুষ্ট করেছে। কেবল বিজ্ঞান নয়, স্থাপত্য, ভাস্কর্য, চিত্র-বিদ্যা এবং গন্ধর্ব-বিদ্যা প্রভৃতি কলার চর্চা বর্ডিন না এদেশে পুনর্জীবিত হয়ে উঠবে ততদিন বাঙ্গালা সাহিত্য সর্বাঙ্গবয়স্পন্ন হতে পারবে না।

লোহা ও পাথরের সংঘর্ষে অগ্নির উৎপাদন হয়। এক জলন্ত দীপ হইতে অপর দীপ জ্বালান যায়, যদি দ্বিতীয়টির প্রকৃত তেল শল্যে থাকে। বিদেশী সাহিত্যের কলার উজ্জল জীবন্তরঙ্গি হতে যদি আমরা দূরে থাকি তবে আমাদের অন্তরের দীপ সাজান থাকবে, জলবে না।

বিভিন্ন জাতির, বিভিন্ন দেশের, বিভিন্ন সভ্যতার সংঘর্ষেই জগতের সর্বশ্রেষ্ঠ সভ্যতা ও সাহিত্যের সৃষ্টি হয়েছে—একবরেরদের সমাজে নহে। গ্রীসের মহান সভ্যতার উদয় ক্রীট দ্বীপে যেখানে মিশর, সিরিয়া, ইজি়্যান জাতি একত্র মিলিত। সমুদ্রগুপ্তের পুত্র চন্দ্রগুপ্ত বিক্রমাদিত্যের সভার ভারতীয় ও রোমীয় সভ্যতা মিলিয়া কালীদাসীযুগের স্বদেশী সাহিত্যে সৃষ্টি করে। খালিক হারুণ ও মামুনের সভার গ্রীক, হিন্দু, আরব ও পারসীক প্রতিভা ও সাহিত্যের সামঞ্জস্য হয়। আর আকবরের সভার হিন্দু ও সারাগেন, খৃষ্টান ও পারসীক সাহিত্য, জ্ঞান কলার একত্র সমাবেশ হওয়ার অপূর্ণ সাহিত্য, চিত্র ও হর্ষ্য সৃষ্টি হয়। সেই মত বৌদ্ধ যুগে জগৎ ও ভারতের সভ্যতার ও জাতীয় ভাবের সংঘর্ষে এক অপূর্ণ দ্রব্য সৃষ্টি হয়, বাহা আমরা অশোকের ও কনিঙ্কের ইতিহাসে দেখিতে পাই—ইহাই ভারতের বহির্জগতকে শ্রেষ্ঠ দান।\*

কলিকাতা, ২২শে কার্তিক ১৩২৯।

ঐপ্রহৃদচন্দ্র রায়।

## চীনে কথা

আমাদের দেশে একটা কথা আছে, “মরদুকা বাৎ ঔর হাতীকা দাং”। হাতীর দাঁতই মহামূল্য সম্পত্তি। দাঁত গেলে মালিকের নিকট হাতীর দাম থাকে না—শিকারের জন্তও নয়, বিক্রয়ের জন্তও নয়। স্বাক্ষরের তেমনি কথা। কথা দিয়েছে, কি কথা রাখতে হবে। কথা যে মাহুব রাখেনা তার মূল্য নাই। সত্যপালন এখন আমাদের দেশে সাধারণ লোকের প্রকৃতিগত নয় বলিয়া বিদেশীরা বলিয়া থাকে। পুরাকালে পিতৃসত্য পালনের জন্ত রাম রাজসিংহাসন পায়ে ঠেঁগিয়া চতুর্দশ বৎসর বনবাস করিতে গিয়াছিলেন। সে আদর্শ এখন সাধারণ ভারতবাসীর দৈনিকজীবনে বিদেশীরা দেখিতে পারেনা। জাহাঙ্গে একজন চিত্র-শিল্পীর সহিত পরিচয় হইল। তিনি কয়েকমাস ভারতবর্ষের বিভিন্ন স্থানে বাস করিয়াছেন। তাঁহার স্বদেশ ডেনমার্ক। তিনি বলিলেন ভারতবাসীর অনেকগুণ আছে, কিন্তু কয়েক-মাস ভারতবর্ষে বাস করিয়া তাঁহারও ধারণা হইয়াছে যে ভারতবাসী সত্যপালনে তৎপর নহে। আমার সহিত আলাপে তিনি স্বীকার করিলেন যে ভারতবাসী ভ্রমলোকদের সঙ্গে সময় সময় পরিচয় হইয়া থাকিলেও, তেমন ঘনিষ্ঠতা হইয়াছিল বলিতে পারেন না। পরিচিত ভ্রমলোকেরা সত্য কথা বলিতেন, মিথ্যা বলিবার তাঁহাদের প্রয়োজন হইত না। অবনীন্দ্র নাথ ঠাকুর ও গগণেন্দ্রনাথ ঠাকুর সত্যপ্রিয় হইলেই ত দেশের সাধারণ লোকে সত্যপ্রিয় হইত না। তিনি বলিলেন, “আমার এক যুরোপীয় বন্ধু, মুসলমান, একটা খ্যাতনামা দৈনিক সংবাদপত্রের সম্পাদক। তিনি ভারতবাসীকে প্রীতি করেন। তাঁহারও ভারতবাসী সম্বন্ধে এই ধারণা। তাহাদের সহিত নিত্য কাহবার করিতে হয়, তাহাদের কথার তাহাদের সত্যতার আস্থা স্থাপন করা যায় না। চাকর বাকর অকারণ মিথ্যা কথা বলে,” আমি বলিলাম, “তোমার কথার কিছু সত্য নাই, তা বলিতে পারি না। চাকর বাকর যে মিথ্যাকথা বলে তার জন্ত মুনিবের ঘোষ বেশী। তোমার চাকর যখন তার মা, বোন, ভাই বা বন্ধুর সহিত কথা বলে, বা কাজ করে, তখন সে কি তাহাদের কাছেও মিথ্যা বলে? তবে তোমার কাছে বা তোমার যুরোপীয় মুসলমান বন্ধুর কাছে মিথ্যা ওজুহাত দেয় কেন? চাকরকে বেতন দিবে মাসে ২০৮; আর তাহার হাত হইতে চারের পেরালা পড়িয়া গিয়া ভাঙিলে অরিমানা ১৮। সে বেচারী বাধ্য হইয়া একটা টাকা বাঁচাইবার জন্ত বলিবে যে বিড়াল লাফ দিয়া বেজের উপর উঠিবার সময় পেরালা ফেলিয়া ভাঙিয়াছে। তাহাতেও টাকাটা বাঁচাইতে না পারিলে, পরের ছই সপ্তাহের বাজারের টাকা হইতে যেমন করিয়াই হউক একটা টাকা বেমানুষ সরাইবে। তোমার ঘরের হাত হইতে চারের পেরালা পড়িয়া ভাঙিলে তাহার নিকট এক টাকা আদায় করিবার কথা ত তোমার মনে আসে না। মেয়ের বেলা প্রেমের শাসন, চাকরের বেলা ভয়ের শাসন। স্বতরাং ঘরে সত্য কথা বলে, চাকর মিথ্যা কথা বলে। আমি বলিতে চাই না যে তুমি বা তোমার মুসলমান বন্ধু চাকরকে ভরদ্বারা শাসন করিতে। কিন্তু তোমার চাকর অপর যুরোপীয় প্রভুর নিকট ভয়ের শাসন-পাইয়া অভ্যস্ত হইয়াছে।” আমি কথার কথার তাঁহাকে বলিলাম যে আমি বিদেশে বেড়াইতে বাইতেছি।



অন্য পাঁচ হাজার টাকার বই আদাবাব, আমার চাকরের হাতে কেলিয়া রাখিয়া আলিয়াছি। তাহার বাড়ী কোথায় তাহাও ঠিক জানি না। আমার কাছে সে ছয় বৎসর আছে। আমাতে ও তাহাতে ভরের সম্বন্ধ নয়। আমার দৃঢ় বিশ্বাস, সে চুরি করিবে না। ১৯১৩ সালে যখন আমি যুরোপ বেড়াইতে গিয়াছিলাম তখন আমার সব জিনিস যে চাকরের হাতে রাখিয়া গিয়াছিলাম সে ত তখন সবে ছয় মাস আমার নিকট চাকুরী করিয়াছিল। আমি কিরিয়া গিয়া আমার সব জিনিস পাইয়াছিলাম। একথা ও বলিলাম যে কলিকাতা হাইকোর্টে আইন ব্যবসায় করিবার সময় দেখিয়াছি, পদস্থ সাহেব বণিক্ টাকার খাতিরে অল্পান বদনে মিথ্যা চিঠি লিখিয়াছে। ইংরাজ বণিক্ মিথ্যা সাক্ষ্য দিলে বা অসৎ আচরণ করিলে মহাশত্রু হাইকোর্টের বদেষী ও বিদেষী বিচারপতিগণ অনেকেই বলেন সেটা সেই বণিকের স্বতন্ত্র ক্রিয়া বৃথিবার ভুল। আমার পরিচিত বিচারকদিগের মধ্যে শ্রীযুক্ত রায়ব্রজ ও শ্রীযুক্ত পীয়ারসনকে দেখিয়াছি, প্রয়োজন হইলে পদস্থ সাহেবকে মিথ্যাবাদী বলিতে তাঁহারা দ্বিধা করেন নাই। শুধু ভারতপ্রবাসী বৃটিশ বণিক্ কেন, খাস লণ্ডনের সম্রাট ব্যবসায়ের কারবারের লোকসানের দায় হইতে অব্যাহতি পাইবার আশায় নিলজ্জভাবে বুকটান করিয়া মিথ্যা চিঠি লিখিতেছে। তাংএর বর্ণিত ভদ্রলোকের দেশ ভারতবর্ষ ও নয়, ইংলণ্ড ও নয়। তাংএর মতে চীন ত “ভদ্রলোকের দেশ” নিশ্চয়ই নয়।

পেনাং বা সিঙ্গাপুর চীনদেশে নয়। হংকং দক্ষিণ চীনের উপকূলে সমুদ্রবেষ্টিত পাহাড়। পাহাড়ের গায়ে ও পাহাড়ের পাদদেশে হংকং সহর। ইংরাজের তৈয়ারী আধুনিক সভ্য সহর। বিজলিবাতি, প্রশস্ত রাজপথ, তড়িৎশক্তি চালিত ট্রামগাড়ী, প্রকাণ্ড অটালিকা, সাহেবী হোটেল, সাহেবী দোকান বলরে জাহাজের ঘেণা। এপারে হংকং, ওপারে কাঙলুন। সারাদিন খেয়ার জাহাজ চলিতেছে। জাহাজে বিজ্ঞাপন, টাইফুনঝড়ের সংবাদ আদিলে যে কোমি সুহর্তেজাহাজ বন্ধ হইয়া বাইবে। কাঙলুন চীন মাদেশের অংশ। সেখানেও কোমিও বারগা বা আপানের কাছে ইজারা দেওয়া কোনও বারগা বা ইংলণ্ডের কাছে ইজারা দেওয়া, কোনও জারগা বা যুক্তরাষ্ট্রের কাছে ইজারা দেওয়া। সাংহাইও ঐরূপ। হংকং সহর ত ইংরাজের শাসনাধীন। হংকং সহরে পুলিশ পাহারা সবই ভারতবাসী। তাহারাই হয় পাঞ্জাবের, ময় উত্তর পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশের লোক, যেমন লখা, তেমন চণ্ডা, এক এক গালোয়ান। সাংহাই বন্দরের যে বারগাটুকু ইংরেজের হাতে সেখানে ঐ ভারতবাসী পুলিশ পাহারা। সাংহাইয়ের অস্ত্রাস্ত্র অংশে ফরাসী, জাপানী প্রভৃতি বিদেশী পুলিশ পাহারা আছে। ভারতবাসী পুলিশ দেখিয়া আমার মনে হইল, কার দেশ, কে পাহারা দেয়। তাও যদি ইংরেজ পুলিশ রাস্তার পাহারা দিত! পাহারা দিতেছে ভারতবাসী। দেবতাদের পরিহাস আশাদের বুদ্ধির অপব্য।

বিগত ৩০শে ও ৩১শে মার্চ আমি য়াঙ্গুয়ী কান্টনে। কাঙলুন হইতে রেলগাড়ীতে আসিয়া চারি ঘণ্টার পথ এক চীনে যুক্ত কান্টন রেলওয়ে ষ্টেশন হইতে “অরিয়েন্টাল হোটেলের” মোটর বোটে আমাকে নিয়া উঠাইল। য়ুয়ং পরিকর মোটর বোট। তার

পরে নদীতে অন্ধকারে শুধু নৌকার আলো ও নৌকার ছায়া। মনে হইল তীরের একদিক  
 বেশ অন্ধকার। কান্টন শহরের দিকের তীরে দূরে চিক্ মিক্ আলো জলিতেছে। আরও  
 কিছু দূরে আসিয়া দেখি বিজলিবাতির আলোতে কোথায়ও বা পাঁচতারা ছয়তারা অট্টালিকা  
 সব বন্ধ বন্ধ করিতেছে। বেশীর ভাগ যেন মিটি মিটি আলো নীচে পড়িয়া আছে। এক  
 এক জায়গায় আলোর ঝলক্ যেন আকাশে উঠিতেছে। মোটর বোট খামিল। আমার  
 চীনে বন্ধুর—চীনে ইংরাজীতে “স্লীল্ড”—পঞ্চাৎ পঞ্চাৎ নৌকার পর নৌকা পার হইতে  
 লাগিলাম। ছোট সিঁড়ি দিয়া উঠিয়া এক নৌকা পার হইয়াছি কি আবার আর এক সিঁড়ি  
 দিয়া নামিয়া আর এক নৌকায় হাজির। তার পরে নৌকা পার হওয়া শেষ হইল। ভেটিতে  
 উপস্থিত। তার পরে রাত্তা পার হইয়াই নদীর ধারে “অরিয়েন্টাল হোটেল”। চীনের  
 সাহেবী হোটেল, চীনে চাকর, চীনে অতিথি। যুরোপীয় অতিথিও আছে। ছাত্তের উপর  
 যুরোপীয় ধরণের বাগান। রাজিতে যুরোপীয় ভোজ খাইয়া, বিংশ শতাব্দীর জীংয়ের  
 খাটে, পালকের লেপের নীচে যখন শুইতে গেলাম তখন ভুলিয়া গেলাম যে আমি মায়াপুরী  
 কান্টনে। চীনে চাকরেরা যদি চোঁচাইয়া কথা না বলিত, তাহা হইলে মনে হইত আমি  
 যুরোপে। একটা কথা ভুলিতে পারিতেছিলাম না। সিঙ্গাপুরে ও সে বিজ্ঞাপন দেখিয়াছিলাম।  
 “Sincere Company, Limited” এর আপিস আমার হোটেলের পাশেই। এটা  
 নিতান্তই চীনে নাম। কোম্পানী সং, সরল, অকপট; কিন্তু তার সততার ও সরলতার সীমা  
 আছে।

কান্টনের নদীর ধারের শহর রাজিতে ও যিনে দেখিলে সে দৃষ্ট মনে চিরমুক্ত থাকে।  
 রবিবাবু কলিকাতার বর্ণনায় বলিয়াছিলেন—“ইটের পরে ইট, মাঝে মাঝে কীট।” তারও  
 বেশী মাঝে কান্টনে পোকায় মত কিল্‌বিল্‌ করে। নদীতে জাহাজ, মোটর বোট, অসংখ্য  
 নৌকা। পাশে রাত্তার অসংখ্য রিক্‌শা, অসংখ্য মাছুষ। সব এলোমেলো। নৌকা হইতে  
 তীরে আসিতে হরত দশ বারটা নৌকার উপর দিয়া আসিতে হইবে। শেষ নৌকা হইতে  
 তীরে পৌছিতে হরত সিঁড়ী বাহিয়া দশহাত উপরে উঠিতে হইবে। নদীতে জাহাজের  
 ভেঁ, জলের ছপ্‌ ছপ্‌ শব্দ, ইঞ্জিনের বস্‌বস্‌ আওয়াজ। পাশে রাত্তার ঢাক, ঢোল, কঁাসর,  
 বঁটা, বাঁশী, হার্মোণিকা, কনসার্টিনা, গ্রামোফোন, আর অসংখ্য চলন্ত রিক্‌শার টুং টুং বঁটা।  
 এখানে সিনেমার কোলাহলপূর্ণ বিজ্ঞাপন, ওখানে রাখাচক্রের ঘোড়ার সজীতপূর্ণ আনোদ,  
 কিছু দূরে গুরোহিতদের গজীর বিচিত্র শোভাযাত্রা, আর সর্বত্র নৌকাবাণী চীনে বালক-  
 বালিকার আনন্দপূর্ণ কলরব। প্রকাণ্ড অট্টালিকা, সজীর্ণ গলি, দোকানের ও ব্যাঙ্কের  
 ভিড়, আমোদ, উল্লাস, দারিদ্র্য, রোগ, সৌন্দর্যের ও আনন্দের ছবি, পাশেই মানবের দুঃখের  
 বীভৎস দৃষ্ট, আর প্রতি গলির মোড়ে অনাত্মতপূর্ণ দুর্গন্ধের বলক। ডাকঘরে বাও, মেথিরে  
 বিজ্ঞাপন—“সাবধান, গাটকাটা আছে কিন্তু।” রাত্তার বাও, মেথিরে চীনে পুলিশের পিঠে  
 ঘোনালা গুলিগোরা বন্ধু ছোলান। নৌকার ছেলেরা হরত পুলিশকে বাদ করিয়া পিঠে  
 এক বাণ বুলাইয়া তীরে আসিয়া গজীরভাবে পাহারা দিতেছে; আর সেই পুলিশ কাছে  
 আসিয়া গড়িতেছে, জমনি দৌড়। কোথায়ও বা ৮১০ বৎসরের ছেলে মেয়েরা রাত্তার

বসিয়া জ্বা খেলিতেছে। যে হারিতেছে সে যে জিতিল তাহাকে ২০।২৫টা ছোট ছোট কাঠির মত কি জানি দিতেছে। আবার খেলিতেছে। আর বেই পুলিশ কাছে আসিতেছে, দৌড়িয়া পালাইতেছে। আমার মাথার টুপি দেখিয়া আমার ভয়ে একজন ছুটিয়া পালাইল। আমি বখন হাসিয়া আশ্বাস দিলাম, তখন আবার খেলিতে বসিল। আমি কাণ্টনে বাইবার ছইদিন পূর্বে কাণ্টন রেলওয়ে ষ্টেশনে একজন লোক সেনাপতি তাং হেংকে ছইগুলি মারিয়া বধ করিয়া গ্রহান করে। রাত্রিতে কাণ্টন মারাপুরী, দিনে কাণ্টন মানব সত্যতার এক বিচিত্র লীলাভূমি।

কাণ্টনের সৰুপলি এখন প্রশস্ত রাজপথ হইতে চলিয়াছে। কাণ্টনে মোটরবাস (motor omnibus) চলিতেছে। কাণ্টনে কলকারখানা খোলা হইরাছে ও আরও অনেক খুলিবে। উত্তর চীন ও দক্ষিণ চীনের বিবাদ মিটিলে আর ১৫ বৎসরে কাণ্টন আধুনিক ইউরোপীয় নগর হইয়া দাঁড়াইবে। কাণ্টন হুন্-ম্যাং-সেনের রাজধানী।

কাণ্টনে বসিয়া তথাকার এক সংবাদপত্রে পড়িলাম, জি, টি, আর্স্ট্রং নামক এক মার্কিন সাহেব, যুক্তরাজ্যের প্রজা, শাংহাই বন্দরে এক চীনে রিক্সা কুলিকে প্রহার করিয়াছিল বলিয়া তাহার বিচার হয়। যুক্তরাজ্যের প্রতিনিধি বিচারক বিচার করিয়া ঐ সাহেবের ৪০ ডলার জরিমানা ও ছইদিনের কারাবাসের আদেশ দেন। এই শাস্তি কমান্ডার জেন সাহেব উকিল দরখাস্ত করেন। বিচারপতি কমিশনার শুল্ (schuhl) শাস্তি লাঘবের জন্য উপরওয়ালার নিকট অহরোধ করিয়াছেন। তাহার অহরোধ যে কারাবাসের আদেশ প্রত্যাহার করা হউক, তবে জরিমানা মাফ হইবে না, আর জরিমানার ১৫ ডলার সেই প্রহৃত কুলিকে বা দেওয়া হইরাছে তাহাও বজায় থাকিবে। অধিকন্তু বীরপুত্রব আর্স্ট্রং ছয় মাসের জন্য শাস্তি রক্ষা করিতে যুচল্কা দিবে; এই শাস্তি লাঘবের জন্য দরখাস্ত করিবার সময় সাহেব উকিল বক্তৃতায় বলেন—“এই ধরণের অপরাধ শাংহাইয়ের রাস্তায় প্রায় প্রতিদিন দেখিতে পাওয়া যায়। বিচারপতির অবস্থান এষ্টর হাউসে (Astor House)। ছইদিন পূর্বে এষ্টর হাউসের কটকের কাছে দেখিয়াছি রাস্তার শিখ্ পুলিশ পাহারাওয়াল এক রিক্সা কুলিকে লাথি মারিয়া তাড়াইয়া দিল। কুলির অপরাধ, সে এষ্টর হাউসের কটকে ঢুকিয়াছিল। সেদিন সন্ধ্যাবেলা আমি ন্যাভিং রোডে ট্রামগাড়ীর জন্য দাঁড়াইয়াছিলাম। এক ভিখারী আমার কাছে ভিক্ষা চাহিতে আসিল। সঙ্গে সঙ্গে এক শিখ্ পুলিশ পাহারাওয়াল আসিয়া সেই ভিখারীকে ঘুসো লাথি ও ঘাড় ধাক্কা দিতে দিতে কয়েক গজ পর্যন্ত তাড়া করিয়া নিয়া গেল। বিচারপতি এষ্টর হাউসের সম্মুখে গিয়া দাঁড়াইলে দ্বিদের মধ্যে কয়েকবার প্রত্যহ এইরূপ ঘটনা দেখিতে পাইবেন। এ অপরাধের জন্য কারাবাসের ব্যবস্থা হইলে শাংহাইয়ের রাস্তায় পুলিশ খুব কমই পাওয়া যাইবে, কারাগার অনেক বড় করা দরকার হইবে।” সাধে বলি, দেবতাদের পরিহাস আমাদের বুদ্ধির অগম্য! কাণ্টনে ও শাংহাইয়ে “চীনে ব্রাজ” দেখিয়া মনে বড় কষ্ট পাইয়াছিলাম।

আমরা কলিকাতায় যে সব চীনে দেখি তাহারা বেশীর ভাগ দক্ষিণ চীনের লোক। দক্ষিণ চীন ও উত্তর চীনে আবহমানকাল হইতে সংগ্রাম চলিয়া আসিয়াছে। ১৯১২ সালে

রাষ্ট্রবিপ্লবের কালে যখন মাঞ্চু বংশীয় সম্রাট দিবারাত্রের সিংহাসন ছাড়িয়া দিলেন তখনও প্রজাতন্ত্র সংস্থাপনের সময় উত্তর চীন ও দক্ষিণ চীনের সনাতন বিরোধ আশিয়া দেখা দিল। এবার সুন-রাং-সেন দক্ষিণ চীনের পক্ষ হইতে নিজের রাষ্ট্রপতিত্বের দাবী প্রত্যাখ্যার করিয়া উত্তর চীনের যান-শৌ-কাইকে প্রজাতন্ত্রের রাষ্ট্রপতি মানিয়া নিয়া গৃহ-বিবাদের শান্তি করেন। সেদিন যে চীনেতে চীনেতে যুদ্ধ হইয়া গেল, তাহারও মূলে উত্তর চীনে ও দক্ষিণ চীনে বিরোধ। দক্ষিণ চীন উত্তর চীনের তুলনায় গরম দেশ। দক্ষিণ চীনে ধানের চাষ হয়, উত্তর চীনে হয় না। উত্তর চীনের লোক সুত্ৰী, বলিষ্ঠ, এক এক জন প্রায় ৬ ফুট লম্বা। হংবং ও কাণ্টন ছাড়িয়া শাংহাই বন্দরে আসিয়া দেখি লোকগুলি ফদসা, সুত্ৰী, লম্বা। বইয়ে পড়িয়াছি পশ্চিম চীনের লোকেরা আরও লম্বা, তাহার কারণ পালোয়ান। হংকং সমুদ্রবেষ্টিত পাহাড়। শাংহাই বন্দর ঠিক সমুদ্রতীরে নয়, যাং-সি-কিয়াং নদীর তীরে। সমুদ্রের নীল জল ছাড়িয়া প্রায় পাঁচ ঘণ্টা যাং-সি-কিয়াং নদীর ঘোলা জলে জাহাজ চলিয়া তবে বন্দরে পৌঁছিল। কি উত্তরে কি দক্ষিণে সর্বত্র চীনে অশান্ত। বন্দরের প্রবেশ পথে দেখিবে চীনে পাইলট অতি প্রত্যাষে দড়ির সিঁড়ী বাহিয়া ভাঙাজে উঠিতেছে। স্বৰ্ঘ্যোদয়ের পূর্বে দেখিবে চীনে জেলের দল সমুদ্রে মাছ ধরিবার জন্ত নৌকায় পাল তুলিয়া মহাসাগরের দিকে চলিয়াছে। বন্দরে দেখিবে নৌকা বাহিতেছে চীনে স্ত্রীলোক। প্রত্যাষে যা তাহার শিশু সন্তানটিকে পিঠে কাপড়ে জড়াইয়া বাধিয়া রাখিয়া হাতে নৌকার হাল ধরিয়াছে, কেহ বা প্রকাশে বাঁশের চৈড় দিয়া নৌকা ঠেলিতেছে, শিশু মায়ের পিঠে চুষ করিয়া ঘুমাইতেছে। আর স্বৰ্ঘ্যোদয়ের সঙ্গে সঙ্গে চীনে পুরুষ বাঁধ কাঁধে তাহার দ্বিদের শ্রম সুরু করিতেছে।

হংকং, কাঙলুন, কাণ্টন, শাংহাই—সব সহরে রাস্তার সাধারণ লোকের মধ্যে মৌজন্তের অভাব চোখে খুব লাগে। বিদেশী কোন কথা বলিতে গিয়াছে কি চীনের মুখ দিয়া যেন স্বভাবতঃ বাহির হইতেছে “না”, “না”। মাথার টুপি খুলিয়া হাসি মুখে, যথা সম্ভব ভঙ্গিতা প্রকাশ করিয়া কথা বলিতে গিয়াছি, সর্বপ্রথম উত্তর—“নো”, “নো”, (No, no)। তারপর ঠোঁট, অধাবসায়, সহাস্ত শিষ্টাচার ও মহামহিম শ্রীলক্ষ্মীযুক্ত ডলারদেবের প্রভাবে সেই “নো”-“নো”-বাদী চীনেরই নিকট এক পেয়লা চা আদায় করিতে পারিয়াছি। চীনেরা সকলেই বিদেশী ভূতের (Foreign Devil) উপর হাড়ে চটা। বিদেশীর শুদ্ধ ইংরাজী তাহার বুদ্ধিতে পারে না, “চীনে ইংরাজী” আদ্যকেই বলিতে পারে ও বুঝিতে পারে। যে বিদেশী ভূত দ্বিবাভূমির ভাষা জানে না, ইংরাজীও জানে না তাহার সহিত ভাববিনিময়ের চেষ্টা, বুঝা কালক্রম। সে বিদেশী ভূত সাদাই হউক, আর কালই হউক, খৃষ্টিয়ান, হিন্দু বা বৌদ্ধ যাই হউক, প্রথম হইতেই হাত নাড়িয়া, “নো” “নো” (No, no) বলিয়া তাহাকে বিদায় দেওয়াই প্রের্য। জাপানে কিন্তু ঠিক বিপরীত সম্ভাবন। বেশী দিনের কথা নয়, ৭০ বৎসর পূর্বে জাপানে বিদেশী ভূত পদার্পণ করিতে পারিত না। রাষ্ট্রের নিয়ম ছিল জাপানী বিদেশে যাইতে পারিবে না; বিদেশে যাইবার জন্য বড় জাহাজ প্রস্তুত করা নিষিদ্ধ ছিল। তাহার কয়েকশত বৎসর পূর্বে, খ্রীষ্টীয় বোধশ শতাব্দীতে রোমান ক্যাথলিক পাদ্রীরা জাপানে খ্রীষ্টধর্ম প্রচার করেন। ১৫৬৮ সালে ওদা নোবুনাগার অত্যাচারিত ক্রমে

কিছুটো সহরে প্রথম খ্রীষ্টীয় ভজ্ঞালয় নির্মিত হয়। ১৬১২ সালে ইয়েরাহর আদেশে আপান হইতে খ্রীষ্টধর্ম নির্বাসিত হয়। খ্রীষ্টধর্মাবলম্বী আপানদিগকে ক্রুশ কাঠে বিধাইয়া বা আগুনে পোড়াইয়া শেষ করা হয়। কোন্ আপানী খ্রীষ্টান, আর কে খ্রীষ্টান নহ, তাহা নির্ণয় করিবার জন্য আপানের কোন কোন প্রদেশে নিরক্ষর আপানদিগকে আদেশ করা হইত যে, বৎসরে একবার তাহার। ম্যাজিষ্ট্রেটের কাছারীতে আসিয়া বীণের মুদ্রিত ছবি মাটিতে ফেলিয়া পদদলিত করিবে। যে আপানী ঐরূপ করিতে অস্বীকৃত হইত, সে খ্রীষ্টান গণ্য হইত ও বিনষ্ট হইত। আজও টোকিওর বাহুবরে বীণের ঐরূপ ৭ ইঞ্চি লম্বা, ৪০ ইঞ্চি চওড়া মুদ্রিত প্রতিকৃতি কয়েকটি দেখা যায়। ১৮৫৭ সালে এই নৃশংস প্রথা নিবারণিত হয়। তিন পুরুষ স্থানিকার কলে আজ আপানের রাস্তায়, কি সহরে, কি গ্রামে, যেখানে বিদেশী ভজ্ঞভাবে সাধারণ আপানীর নিকট কিছু জানিতে চাহিতেছে, আপানী তাহাকে দ্বিগুণ ভজ্ঞতা দেখাইয়া তাহার সাহায্য করিতেছে। বিদেশের প্রতি দেশ-বাপী এমন সৌজন্য অন্বেষণ বিবল। আপানী হয়ত ইংরেজী জানে না। বিদেশী টুপি খুলিয়া ইংরেজীতে তাহাকে কিছু জিজ্ঞাসা করিলে, সে তাহাকে দাঁড় করাইয়া “চোস্তো, চোস্তো” (Please, Please) বলিয়া ইংরেজীজানা কোনও আপানীকে ডাকিয়া, বিদেশী বাহা জানিতে চাহিতেছে তাহা জানাইয়া দিবার চেষ্টা করিবে। বিদেশীকে যদি ভারতবাসী বলিয়া বুঝিতে পারে, তবে ত কথাই নাই। আপানে আপানীরা “ইন্দো”কে যে আশ্বাস খাতির করে ভারতবাসীর এতটা খাতির বিগত যুদ্ধের পূর্বে জার্মানীর স্থানে স্থানে দেখিতে পাইয়াছিলাম। পৃথিবীর আর কোথাও ভারতবাসীর এত খাতির দেখি নাই। আমার কথার কেহ যেন মনে না করেন যে সব চীনেই বিদেশীর সহিত অভজ্ঞতা করে বা আপানী মাজই সৌজন্যের প্রতিমূর্তি। টোকিওর সর্বোচ্চ আদালতের উকিল দফতরে একদিন তিনবার চেষ্টা করিয়াও সামান্য সৌজন্য পাই নাই। উকিল মহাশয়ের আমাকে মক্কেল ঠাওরাইয়া তদন্তকারী ভজ্ঞতা করিয়াছিলেন। আবার বিদেশে যায় নাই, খ্রীষ্টান নহে এমন চীনের নিকট কান্টন হইতে ফিরিবার সময় যে সৌজন্য পাইয়াছিলাম তার চেয়ে বেশী সৌজন্য দেশেও আশা করিতে পারিতাম না। কিন্তু সাধারণ চীনে তাহের বর্ণিত ভজ্ঞলোক ত নয়ই, আমাদের মোটা হিসাবেও সে বিদেশীর প্রতি ভজ্ঞনয়। আর হংকং ও শাংহাই বন্দরের বিদেশী পাহারাওয়ালারা আমার প্রতি সৌজন্য প্রদর্শন করিয়াছিল বলিয়াই কি বিবি তাহার। ভজ্ঞ ?

পেট্রোগ্রাড ( তখন ছিল পিটার্সবুর্গ ) বিশ্ববিদ্যালয়ের সংস্কৃত শাস্ত্রাধ্যাপক খ্রীষ্ট চের্ভা-বার্টকির সহিত দাঙ্কিং এ পরিচয় হইয়াছিল। তাহাকে একদিন জিজ্ঞাসা করিয়াছিলাম, “আমাদের দেশে আসিয়া সব চেয়ে কৌতুককর দৃশ্য তুমি কি দেখিলে ?” তিনি বলিলেন, “তোমাদের মেয়েরা জাঁট ইন্ডের পরে ও পুরুষেরা ঢোলা গাউন পরে।” শাংহাইয়ের চীনেদের পোষাকের এই বর্ণনা করিলে সত্যের তেমন অপলাপ হয় না। সাধারণ চীনে পুরুষের পোষাক নীল রংএর ইন্ডের ও নীল রংএর কোর্টা। চীনে পুরুষের এ পোষাক কলিকাতায়ও দেখা যায়। শাংহাইয়ে দেখিলাম অনেককেই তার উপরে এক লম্বা ঢোলা গাউন পরে, আরেকটা

ইংরাজী গির্জার পাত্রীদের মত গাউন্ কাঁধ থেকে পা পর্যন্ত ঝোলান। শাংহাইয়ের আপিসের  
 েরারা পর্য্যন্ত এই গাউন্ পরে। চীনে মেয়েরা ইজের পরে, কলিকাতায়ও দেখিরাছি।  
 চীনে আসিরা ভক্ত মেয়েদের ফ্যাশান্-সই পোষাক দেখিলাম। গারে শার্ট বা পিরাণ প্রঃ  
 হাঁটু পর্য্যন্ত ঝোলে। তার নীচে ইজের, রেশমের মোজা, ও যুরোপীয় বিবিদের উচু  
 গোড়ালি জুতা। মাথায় লম্বা চুল অতি পরিপাটিক্রপে বিভক্ত, তাহাতে হাতীর দাঁতের বা অপর  
 বহুমূল্য ছই চারিটা কাঁটা বসান। শার্ট ও ইজেরপরা মেয়েদের পোষাক স্ত্রীর কিনা, ইহার  
 উত্তর যার যেমন কচি তিনি সেইরূপ দিন। তবে লজ্জানিবারণ, ভক্ততা বা চলাফেরার  
 সুবিধা হিলাবে চীনে মেয়েদের পোষাকের নিন্দা করা যায় না। আমাদের দেশে দক্ষিণাত্যের  
 উচ্চজাতির হিন্দু মেয়েদের যেমন মাথায় হৃবিক্ত কেশরাশি ছাড়া আর কিছু থাকে না, চীনেও  
 জাপানী মেয়েদের ও তাই; টুপি, আঁচল, ওড়না বা শাগ কিছুই মাথায় থাকে না।  
 কেশবিক্রাসের ঘটা জাপানী মেয়েদের বহুটা, আমাদের মেয়েদের ততটা নাই। মাত্রাজ  
 প্রেসিডেন্সীতে ব্রাহ্মণকন্যাগণ যেমন যত্নের সহিত চুল বাঁধিয়া, রেশমী সাড়ীতে সাজিয়া,  
 অনবগুপ্তিত, মনোরম বেশে রাস্তার স্বাধীনভাবে চলাফেরা করেন, চীনে ও জাপানী মেয়েরাও  
 তাঁহাদের নিজেদের দেশে তরুণ করেন। আর্থ্যাংগের অবগুপ্তন বা মুদলমানী পর্দার ব্যবস্থা  
 এদেশে নাই। রাস্তার মেয়েদের গতির সকলেই করে। আজও চীনে পুরুষের মাথায় লম্বা  
 চুলের বিহুনি মাঝে মাঝে দেখিতে পাওয়া যায়। আড়াই শত বৎসরের প্রথা একেবারে  
 তিরোহিত হয় নাই। আর চীনে মেয়েদের ছোট্ট থর্ক পা এখনও কাণ্টনে ও শাংহাইয়ে  
 মাঝে মাঝে দেখিতে পাওয়া যায়। রেশুনে এক রেশমী কাপড়ের দোকানে প্রথম আমি  
 এক থর্কপদ চীনে স্ত্রীর মহিলাকে দেখি। তিনি তাঁহার ক্রহাম্ গাড়ী হইতে নামিয়া কোনও  
 প্রকারে ফুটপাথ পার হইরা দোকানে আসিরা হাসিরা আমার পাশে বসিলেন। আমি তখন  
 বোঝ ফুড়ীর পোষাক কিনিতেছিলাম। মহিলাটি হাসিরা জিজ্ঞাসা করিলেন, “এ পোষাক নিরা  
 ুমি কি করিবে?” আমি হাসিরা বলিলাম “কে জানে? হয়ত একদিন এই পোষাক পরিয়া  
 আর হাতে এক ঘণ্টা ও এক ধ্যান-চক্র (Prayer wheel) নিরা বাহির হইব।” রাষ্ট্র  
 এখন চীনে আইন করিরা দিয়াছে যে মেয়েরা পা বাঁধিরা পা ছোট করিতে পারিবে না।  
 চীনের রাষ্ট্র এখনও এত শক্তিশালী নয় যে ছোট থাটো সব আইন লোকে মানিতেছে কি না  
 সে দিকে নজর রাখিতে পারে।

ঐইন্দুকৃষ্ণ সেন।

## বন্যার সুফল

ভূতগ্রামঃ স এবারঃ

ভূত্বা ভূত্বা প্রলীলতে।

রাজ্যাগমেবশঃ পার্শ্ব

প্রভবত্যহরগমে ॥

‘হে পার্শ্ব, এই সেই ভূতসমূহ পুনঃ পুনঃ উৎপন্ন হইরা রাত্রির আগমে ভয় পাইরা থাকে ;  
 আবার দিবসাগমে অবশভাবে জন্ম গ্রহণ করিরা থাকে।’

প্রলয়ের মধ্যে সৃষ্টির বীজ নিহিত আছে। তাই সান্ত্বনারে রুদ্রের ভীষণ প্রলয়কাণ্ড দেখিয়া ভীত হই নাই। দেখিলাম উৎরাইল, ইন্দ্রাইল, দলয়া, পাইকপাড়া, আদমদাঁড়ি, ভালসোন প্রভৃতি গ্রামে ঘরগুলি ভূমিসাৎ হইয়াছে। বাথারা মাটির ঘরে ছিল, তাহাদের কিছুই নাই; বাহাদের টিনের ঘর ছিল, তাহাদের যেন দেহটা ভাসিয়া গিয়াছে, মাথার দৌহ মুকুটটা খসিয়া পড়িয়া রহিয়াছে। বাসহন বাগল বুক যুগা সকলে শাতাগমে জ্বরে কাপিতেছে, কাসি ও পেটের অসুখে ভুগিতেছে। খাতক্ষেত্র, কোথাও বা খাত বৃক্ষ শূন্য, কোথাও বা শস্যশ্যামল দেখাইতেছে বটে, কিন্তু বৃক্ষগুলি অস্তঃসারশূণ্য, ফসল চারিআনা পরিমাণের অধিক হইবার সম্ভাবনা নাই। কৃষিজীবির প্রধান সম্বল গো মহিষ বংশ প্রায় লুপ্ত। এই ত প্রলয়ের ঘোর অন্ধকার; ধ্বংসকারী জগত্তর প্রাণস্পর্শী হাহাকার। জন্মের পূর্বে যেমন প্রসব-বেদনা-কাতরার আর্তনাদ, তেমন সৃষ্টির পূর্বে ধ্বংসের হাহাকার। ধ্বংসকারী রুদ্র সৃষ্টিকামনায় কাঁদিয়াছিলেন। রোদন করিয়াহিলে বলিয়াই তিনি রুদ্র।

“রোদন-রুদ্র ইত্যোবঃ

লোকৈ খ্যাতিং গমিষ্যসি।”

ভূমিষ্ট হইয়াই রুদ্র রোদন করিতে লাগিলেন। ব্রহ্মা হিজাসা করিলেন ‘বাছা, তুমি কাঁদচ কেন?’ রুদ্র বলিলেন “আমার নাম দাও, স্থান দাও আর বৌ দাও”।

নামানি কুরু মে ব্রহ্মণ

স্থানানি চ জগদ্গুরো।

পত্নীশ্চ দেহি ভগবন্

ততঃ শান্তিৰ্ভবিষ্যতি॥”

“বৌ না দিলে আমার শান্তিই হবে না।” নাম খাম দিয়া ব্রহ্মা বলিলেন, তোমাকে স্তন্দরী স্ত্রী দিলাম, অন্তঃপর তুমি

“প্রজাঃ সৃজ মহাত্মণ

ভগদেতৎ প্রপুংস।

প্রলয়কর্তা রুদ্রের কারাও সৃষ্টির সত্ত্ব। তাই এই প্রলয়ের মধ্যে সৃষ্টির বীজ আছে কি না ভাবিতে লাগিলাম। ভাবিয়া দেখিলাম, এই প্রলয় হইতে ভারত সংস্কৃতি ও একতার সৃষ্টি হইয়াছে। কোথায় ব্রহ্ম, কোথায় আসাম, কোথায় মাজাজ, কোথায় বোম্বাই, আজ সর্বস্থানে সর্বজাতির মধ্যে একটা একতার সাড়া পড়িয়াছে। সকলে মিলিয়া ঐ রাজমাহী, বগুড়ার চাষী ভাইদের ঘর প্রস্তুত করিতেছে, মুখে অন্ন তুলিয়া দিতেছে, গারে কাপড় পরাইতেছে, মাঠে শস্য ছড়াইতেছে, গরুর আহার যোগাইতেছে এবং রোগীর রোগ যত্ননা নিবারণ করিতেছে। নিরক্ষর ভিক্ষুক আপনার ভিক্ষার পাত্র নিঃশেষ করিয়া দূরবর্তী বন্যাপীড়িতের উদ্দেশে যথাসর্বস্ব চালিয়া দিতেছে; পতিতা সঙ্কুচিত চিত্তে দ্বারে দ্বারে ভিক্ষা করিয়া বস্ত্রাপীড়িতা কুলললনাদের উদ্দেশে দান করিয়া আপনাকে ধন্য মনে করিতেছে। প্রলয়কর্তার এই স্তন্দর ‘মৌধ্য স্রষ্টামুর্জি দেখিরা বারবার প্রণাম করিলাম এবং বলিলাম ‘হে রুদ্র! তোমার দক্ষিণ মুখ দেখিরা ধন্য হইলাম।’

শ্রীস্বন্দরীমোহন দাস।

## নিঃসম্বলের দান

একদিন সকালবেলা একটা ভিখারী আমাদের দ্বারের সম্মুখে বসিয়া ভিক্ষা করিতেছিল। বেলা বাড়িতে লাগিল, লোক এবং গাড়ীর সংখ্যা ক্রমে বাড়িয়া চলিল। রোদ্দের তেজ প্রখর হইল। আমি মধ্যে মধ্যে জানালা দিয়া দেখিতে লাগিলাম—সে সেখানেই বসিয়া গান গাহিতেছে এবং ভিক্ষা করিতেছে। লোকের পর লোক তাহার পাশ দিয়া ব্যস্ত হইয়া আপন আপন কর্মে চলিয়া গেল, কেহ তাহার দিকে চাহিয়া দেখিল, কেহবা দেখিল না; কখনো কোন একজন বা দয়াপরবশ হইয়া একটা পয়সা দিল। বিপ্রহর হইল, সমস্ত রাস্তাটা এবং চুল্লীর মত তপ্ত হইয়া উঠিল, রাস্তার লোক এবং গাড়ীর স্রোত মন্দ হইয়া আসিল। আকাশের অতি উজ্জ্বল হ'একখণ্ড সাদা মেঘের পাশে হ'একটা চিল ঘুরিয়া ঘুরিয়া উড়িতেছে এবং মধ্যে মধ্যে করুণ সুরে ডাকিয়া উঠিতেছে। গানের বিরাম নাই। ক্রমে রোদ্দের তেজ কমিয়া আসিল, লোক ও গাড়ীর সংখ্যা বৃদ্ধি পাইল। সূর্য হইতে ছেলেরা হাসিতে হাসিতে গল্প করিতে করিতে চলিয়া গেল। সন্ধ্যার দিকে একদল যুবক ভূর্ভিক্ষপীড়িতদিগের সাহায্যের জন্য গান করিয়া ভিক্ষা করিয়া করিতেছিল। তাহারা প্রচুর কাপড়, পয়সা ও চাউল সংগ্রহ করিয়াছিল। ভিখারী তাহার গান থামাইয়া তাহাদের দিকে উৎসুক হইয়া দেখিতে লাগিল। উঃ কত পয়সা! কত চাউল! সে অন্নহীন, এক মুঠা অন্ন দিয়া করিয়া কেহ তাহাকে দিবার নাই। উঃ কত কাপড়! একটা ছিন্ন বস্ত্রও কি কেহ তাহাকে দিবে না? চাহিয়া চাহিয়া কিছুতেই যেন চোখের তৃপ্তি মিটে না।

যুবদল গাহিতেছিল—

“গৃহহীন যারা কাদে নিরাশায়,  
তাদের নয়ন কে মুছাবি আর!  
নগ্ন অন্নহীন লক্ষ ভাই যার,  
নিশ্চিন্ত আরামে সে কি রহে আর?”

ভিক্ষাজীবী কুলি                      নিজ দৈন্ত ভুলি

হের অন্নবস্ত্র আনিয়া যোগায়।”

গান শুনিতে শুনিতে তাহার মন কেমন করিতে লাগিল। সে উত্তরবঙ্গের প্রাচ্যের কথা শুনিয়াছিল। আহা! কত নরনারী অন্ন, বস্ত্র ও গৃহহীন হইয়া হাহাকার করিতেছে! সে তবু নিজে এই সহরে ভিক্ষা অনায়াসেই পাইয়া থাকে। কিন্তু তাহারা কি করিবে? যাহাদের সমস্ত ভাসিয়া গিয়াছে তাহারা বাঁচিবে কি করিয়া? ভাবিতে ভাবিতে ধীরে ধীরে নিজেকে টানিয়া টানিয়া ফুটপাথের কিনারায় বসিয়া গেল। পক্ষাঘাতে তাহার পা দুইখানা একেবারে অকর্মণ্য হইয়া গিয়াছিল। ফুটপাথের ধারে আসিয়া সে একটা ল্যাম্পপোস্ট ধরিয়া একটুখানি উঁচু হইয়া উঠিল। তাহার পর কাপড়ের ভাঁজের মধ্য হইতে তাহার সমস্ত দিনের ভিক্ষালব্ধ পাঁচটি পয়সা সেই যুবকদের পয়সার ছাঁলার মধ্যে ছুড়িয়া দিল। তাহার পর ধীরে ধীরে আকাশের দিকে চাহিল। অন্তর্য্যায়ের রঙিন আভা তাহার মুখের উপর আসিয়া পড়িল; দানের আনন্দে তখন তাহার মুখ দীপ্ত হইয়া উঠিয়াছে। \*

শ্রীজীবনময় রায়।



## বৌদ্ধযুগে নারীর স্থান

মহাপ্রজ্ঞাপতীর বিশেষ আগ্রহে মহাআ গোতম নারীগণের জন্ত সন্ন্যাসাশ্রমের দ্বার উন্মুক্ত করিয়া দিয়াছিলেন। এই ভিক্ষুণী সম্প্রদায়ে নানাপ্রকার নারী স্থান প্রাপ্ত হইয়া ছিলেন। রাজপত্নী, রাজকন্যা হইতে আরম্ভ করিয়া দীনী হীনী নারী পর্য্যন্ত সকলেই ইহাতে প্রবেশ করিতে পারিতেন। কুমারী, সধবা, বা বিধবা; চিরনির্ধনা, বা পতিতা সকলের জন্তই ইহার দ্বার উন্মুক্ত ছিল। নিম্নজাতি বলিয়া কাহাকেও এ অধিকারে বঞ্চিত করা হয় নাই—উচ্চ এবং নীচ সর্বজাতির নারীই এই অধিকার লাভ করিয়াছিলেন।

বর্তমান যুগের বৈষ্ণবী এবং মধ্যযুগের “খৃষ্টান ভগিনী” সম্প্রদায়কে দেখিয়া অনেক মনে করিতে পারেন, বৌদ্ধ ভিক্ষুণীগণও সম্ভবতঃ এই প্রকার অশিক্ষিতা ছিলেন। কিন্তু এই প্রকার বিশ্বাস নিতান্তই অমূলক। অনেক ভিক্ষুণী ধর্মের গভীরতম ও জটিলতম তত্ত্ববিষয়েও পারদর্শিনী ছিলেন। কোশলের রাজা প্রসেনজিতও তত্ত্বজ্ঞান লাভের জন্ত আগ্রহের সহিত ইহাদিগের নিকট গমন করিতেন। উপনিষদে ছুইজন প্রসিদ্ধা রমণীর নাম পাওয়া যায়—একজন মৈত্রেয়ী, অপরজন গার্গী। মৈত্রেয়ী যাজ্ঞবল্ক্যের নিকট ব্রহ্মবিদ্যা শিক্ষা করিয়াছিলেন, কিন্তু তাহা তিনি সহজে আরম্ভ করিতে পারেন নাই। গার্গী যাজ্ঞবল্ক্যের সহিত প্রকাশ্য রাজসভায় ব্রহ্মবিদ্যা বিষয়ে বিচার করিয়াছিলেন। যিনি প্রকাশ্য সভায় এই ভাবে বিচার করিতে পারেন, তিনি সাধারণ নারী নহেন। কিন্তু বৌদ্ধভিক্ষুণীগণ নূতন কিছু করিয়াছিলেন। যাহারা সাধনায় সিদ্ধা ও তত্ত্ববিদ্যায় পারদর্শিনী হইতেন—ঐহারা পুরুষ এবং স্ত্রীলোক সকলকেই ধর্মবিষয়ে শিক্ষা দিতেন।

অনেক ভিক্ষুণী ধর্মকবিতা রচনা করিয়া গিয়াছেন, তাহা ‘খেরীগাথা’ নামে বৌদ্ধদিগের প্রামাণ্য ধর্মশাস্ত্র বলিয়া পরিগণিত হইয়াছে। খেরীগাথাতে ৭৩জন ভিক্ষুণীর বিবরণ পাওয়া যায়। ইহা ভিন্ন ‘সংযুক্তিকা’, ‘মজ্জিমসংগীহ’ প্রভৃতি বৌদ্ধগ্রন্থেও ইহাদিগের উপদেশ নিবদ্ধ হইয়া রহিয়াছে। অন্য তিনজন ভিক্ষুণীর জীবন ও উপদেশ বিষয়ে সংক্ষেপে কিছু আলোচনা করিব।

### (১) মহাপ্রজ্ঞাপতী।

ভিক্ষুণী সম্প্রদায় প্রবর্তন করিবার জন্য মহাপ্রজ্ঞাপতী কি প্রকার চেষ্টা করিয়াছিলেন, তাহা ‘ভিক্ষুণী’ নামক গ্রন্থে আলোচিত হইয়াছে। বুদ্ধদেবের আজ্ঞাতে তিনিই ভিক্ষুণী সম্প্রদায়ের পরিচালনার ভার গ্রহণ করিয়াছিলেন। মহাপ্রজ্ঞাপতীর ধর্মজীবন যে অতি উন্নত ছিল, মহাআ বুদ্ধদেবও তাহা প্রকাশ্য ভাবে বলিয়া গিয়াছেন।

‘অপদর্শিনী’ নামক গ্রন্থে মহাপ্রজ্ঞাপতীর রচিত একটি অংশ পাওয়া যায়। নিম্নলিখিত অংশ ঐ স্থল হইতে গৃহীত। বুদ্ধকে সম্বোধন করিয়া তিনি বলিতেছেন :—“হে সুগত! আমি তোমার মাতা; হে বীর! তুমি আমার (ধর্ম) পিতা। হে নাথ! তুমি সম্বন্ধ সুখ-দাতা। হে গোতম! তোমা দ্বারা আমি (অর্থাৎ আমার ধর্ম জীবন) জাত। হে সুগত! আমি

তোমার দেহ বর্জিত করিয়াছিলাম; আর তুমি আমার অনিচ্ছিত ধর্মতত্ত্ব বর্জিত করিয়াছ। আমি তোমাকে যে দ্রব পান করাইতাম, তাহা দ্বারা মুহূর্তের জন্য তোমার তৃষ্ণা নিবারিত হইত; কিন্তু তুমি আমাকে যে ধর্মকীর পান করাইয়াছ তাহাতে আমি পরাশ্রয় লাভ করিয়াছি। মাক্কাতাদি নরেন্দ্রজিগের মাতার নাম ভবসাগরে নির্মল্লিত; আর তোমার জন্য আমি ভবসাগর পার হইয়াছি। ‘রাজমাতা’ বা ‘গজমহিষী’ এ প্রকার নাম জ্রীলোকের পক্ষে স্থূলত কিন্তু ‘বুদ্ধমাতা’—এ নাম পরম দুর্লভ। জ্রীলোকদিগকে প্রত্নজ্ঞায় অধিকার দিবার জন্য আমি পুনঃপুনঃ প্রার্থনা করিয়াছিলাম। হে সুরেন্দ্র! ইহাতে যদি আমার কিছু দোষ হইয়া থাকে তুমি তাহা ক্ষমা কর। হে বীর! তোমার আজ্ঞাতে আমি ভিক্ষুগণদিগকে শাসন করিয়াছি, তাগতে যদি আমার কোন ত্রুটি থাকে, তাহা তুমি ক্ষমা কর।”

মহাপ্রজ্ঞাপতী ধর্মসাধন করিয়া ‘অর্হৎ’ লাভ করিয়াছিলেন বৌদ্ধশাস্ত্রে ‘রাগক্ষর, ‘দেবক্ষ’ ও ‘মোহক্ষর’ কে ‘অর্হৎ’ বলা হয় (সং পিঃ ৩৮২)। ‘অর্হৎ’ লাভ হইলে আর পুনর্জন্ম হয় না। ইহাই নির্বাণ মুক্তি।

খেরী গাথার একটা গাথা (৫৫) মহাপ্রজ্ঞাপতীর রচনা।

## ২। ক্ষেমা

ক্ষেমা বগধদেশে সাগল নামক স্থানে রাজপরিবারে জন্ম গ্রহণ করেন। রাজা বিহিসারের সহিত ইহার বিবাহ হয়। বুদ্ধের উপদেশে ইনি “খেরী” হইয়াছিলেন এবং সাধনবলে অর্হৎ লাভ করিয়াছিলেন। ধর্মতত্ত্ববিষয়ে ইহার জ্ঞান অতি গভীর ছিল।

এক সময়ে রাজা প্রসেনজিৎ ধর্মের গভীর তত্ত্ববিষয়ে ইহাকে প্রশ্ন করিয়াছিলেন এবং ক্ষেমা তাহার বখাবখ উত্তরও দিয়াছিলেন। (সংস্কৃতনিকায় ৪৪:১)।

প্রশ্ন করেকটী এই :—

(১) তথাগত মৃত্যুর পর থাকেন ইহা কি সত্য?

(২) তথাগত মৃত্যুর পর থাকেন না ইহা কি সত্য?

(৩) তথাগত মৃত্যুর পর থাকেন এবং থাকেন না—এতদ্ব্যবহি কি সত্য?

(৪) তথাগত মৃত্যুর পর থাকেন এমনও নহে এবং থাকেন না এমনও নহে—এতদ্ব্যবহি কি সত্য?

ইহার প্রত্যেক প্রশ্নেরই উত্তরে ক্ষেমা বলিলেন—“ভগবান্ বুদ্ধ এপ্রকার বলেন না।

প্রসেনজিৎ—জিজ্ঞাসা করিলেন “হে আর্যো! কি হেতুতে কি উদ্দেশে ভগবান্ ইহা প্রকাশ করেন নাই?

তখন ক্ষেমা বলিলেন—

“হে মহারাজ! এখানে একটা প্রশ্ন করিতেছি। আপনার কি এমন গণক, বা মুজারক্ষক বা ‘সংখ্যারক্ষক’ আছে যে গন্ধার বালুকা গণনা করিয়া বলিতে পারে যে এতসংখ্যক বালুকা আছে বা এতশত, এত সহস্র বা এতলক্ষ বালুকা আছে?”

প্র। “হে আর্যো! নাই”

কে। “হে মহারাজ! আপনার কি এমন গণক, যৌক্তিক বা সংখ্যায়ক আছে যে সমুদ্রের জলরাশি পরিমাপ করিয়া বলিতে পারে যে, ইহাতে এত আটক জল আছে বা এত শত আটক বা এত লক্ষ আটক আছে?”

প্র। “হে আর্ঘ্য! নাই”

কে। “ইহার কারণ কি?”

প্র। “কারণ এই মহাসমুদ্র গভীর অপ্রমের ও দুঃবর্গাহ।

কে। “হে মহারাজ! যে “রূপ”, যে বেদনা, যে সংজ্ঞা, যে সংস্কার এবং যে বিজ্ঞান দ্বারা তথাগতকে বিজ্ঞাপিত করা যাঁইতে পারে, তথাগতের সেই রূপ, বেদনা, সংজ্ঞা, সংস্কার ও বিজ্ঞান তিরোহিত হইয়াছে, উচ্ছিন্নমূল হইয়াছে, জ্ঞানবৃক্ষের জায় উৎপাটিত হইয়াছে এবং পুরুষপতির সম্ভাবনা বিদূরিত হইয়াছে। তথাগত এই সমুদ্র হইতে বিমুক্ত এবং মহাসমুদ্রের ন্যায় গভীর অপ্রমের এবং দুঃবর্গাহ। স্তবরাং মৃত্যুর পর (১) তথাগত থাকেন এপ্রকার বলা যায় না, (২) থাকেন না এপ্রকার বলা যায় না; (৩) থাকেন এবং থাকেন না উভয়ই সত্য এপ্রকার বলা যায় না; (৪) “থাকেন এমনও নহে, থাকেন না এমনও নহে” এই দুইটাই সত্য এরূপ বলাও সম্ভব নহে।”

ইহা শুনিয়া কোশলরাজ প্রসেনজিৎ ভিক্ষুণী ক্ষেমার বাক্যকে অভিনন্দন করিতে লাগিলেন। তখনস্তর তিনি তাঁহাকে প্রদক্ষিণ করিয়া প্রস্থান করিলেন। ক্ষেমা যে উপদেশ দিয়াছিলেন তাহার অর্থ এই :—

যাঁহার তথাগত ( তত্রাগত ), যাঁহার মৃত্যুর পরপারে গমন করিয়াছেন, তাঁহাদিগের বিষয়ে কোন কথাই বলা যায় না। রূপ, বেদনা, সংজ্ঞা, সংস্কার ও বিজ্ঞান ভিন্ন আমরা কিছুই জানি না। কোন বিষয় বর্ণনা করিতে গেলে রূপ বেদনাদি দ্বাংই তাহা বর্ণনা করিয়া থাকি। কিন্তু যাঁহার মুক্ত পুরুষ যাঁহার রূপ বেদনাদির অতীত, স্তবরাং ইহাদিগের বিষয়ে কোন কথাই বলা যায় না। গীতাকার এই পরম সত্তার বিষয় বলিয়াছেন, যে তিনি সংও নহেন, অসংও নহেন। ক্যান্টের ( Kant ) Thing-in-itself উপনিষদের তুরীয় ব্রহ্ম ইত্যাদিও অবাঙ্মনসোগোচর।

প্রসেনজিৎের মত রাজা যাঁহার নিকট ধর্মজিজ্ঞাসু হইয়া উপস্থিত হন, তিনি সামান্ত্য নারী নহেন। আর তিনি যে প্রকার জটিল প্রশ্নের সমাধান করিয়াছেন, তাহা হইতেও তাঁহার জ্ঞানের গভীরতা অনুভব করা যাইতে পারে।

১. ধেরী গাথার একটা গাথা (৫২) ইহার রচনা।

তিনি যে কেবল পণ্ডিতাই ছিলেন তাহা নহে; তিনি অর্হৎও হইয়াছিলেন। জরসরাজ কোমাকে আদর্শ ভিক্ষুণী বলিয়া সম্মান করিত। এক স্থলে (সংনিঃ ২৭।২৪) বুদ্ধদেব বলিয়াছেন, “হে ভিক্ষুগণ। যখন উপাসিকা নিজের একমাত্র শ্রিয় এবং মনোমোহিনী কল্পাকে সম্যক উপদেশ প্রদান করে, তখন বলিয়া থাকে—“যদি তুমি গৃহত্যাগ করিয়া প্রব্রজ্যা অবলম্বন কর, তবে ভিক্ষুণী ক্ষেমা ও উৎপলবর্ণার জায় হইও। হে ভিক্ষুগণ। ভিক্ষুণী ক্ষেমা ও উৎপলবর্ণা যে প্রকার, তাহাই ( ধর্মজীবনের ) তুল্য এবং পরিমাপ।”

গৌতম বুদ্ধও ক্ষেমাকে কি ভাবে দেখিতেন, এখানে তাহা বুঝা বাইতেছে। (উৎপল-বর্ণার বিষয় পরে আলোচিত হইবে)।

### ৩। স্নমেষা।

স্নমেষার জন্ম মত্তাবতী নগরে। ইনি রাজার কন্যা; পিতার নাম কোঞ্চ; রাজার প্রধান মন্ত্রী ইহার মাতা। ধেরীগাথাতেই ইহার জীবনের প্রধান ঘটনাটি পাওয়া যায় (খঃ ৭৩)।

বালাকাল হইতেই স্নমেষা “শীলবতী, সুবক্ত্রী, বহুশাস্ত্রে পণ্ডিতা এবং বুদ্ধানুশাসনে নিষ্ঠাবতী ছিলেন। একদিন তিনি মাতা ও পিতার নিকট উপস্থিত হইয়া বলিলেন—

“হে মাতা, হে পিতা, তোমরা দুইজনেই আমার কথা (একবার) শুন। নির্দোষে আমি অভিরত। বাহ্যর উৎপত্তি আছে, তাহা স্বর্গীয় হইলেও অশাস্ত। কাম্যবস্ত্র অন্নাসাদ এবং বহুবিষপূর্ণ, ইহাতে কি লাভ? কামনা আশীবিষের ত্রাস তীব্র, মূর্খেরাই ইহাতে মুগ্ধ হয়। তাহার নিরয়ে গমন করিয়া দীর্ঘকাল ছুখে মুহমান হইয়া থাকে। পাপকর্মা ও পাপবুদ্ধি অধোগতি লাভ করিয়া শোক প্রাপ্ত হয়। মুখ ব্যক্তি কায় বাক্য ও মনে সর্বদাই অসংযত। মূঢ়গণ প্রজ্ঞাহীন এবং অচেতন। কি প্রকারে হৃৎকের উৎপত্তি হয়, সে বিষয়ে তাহার অজ্ঞ; উপদেশ দিলেও, তাহার ধারণা করিতে পারে না; ‘আর্ষাসত্য’ তাহার বুঝে না। বুদ্ধশ্রেষ্ঠ যে উপদেশ দিয়াছেন, বহুতর লোকে তাহা জানে না। সুখ উৎপন্ন হইবে ইহাই তাহার অভিনন্দন করে, এবং দেবগণের মধ্যে জন্মলাভ করিবার জন্ত স্পৃহা করিয়া থাকে। দেবগণের মধ্যে যে উৎপত্তি, তাহাও অশাস্ত; বাহ্য কিছু উৎপন্ন হয়, তাহাই অনিত্য। তোমরা দুই জনেই অমুমতি দাও—আমি বুদ্ধানুশাসনে প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিব। ঔৎসুক্য-বিহীন হইয়া, জন্ম মরণ বিনাশ করিবার জন্ত আমি সচেষ্ট হইব। এই জন্মগ্রহণে, এহঁ অসার দেখে কি সুখ! তোমরা অমুমতি দাও, ‘ভবতৃষ্ণা’ নিরোধ করিবার জন্ত আমি প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিব। এখন বুদ্ধগণের উৎপত্তির যুগ; অক্ষণ চলিয়া গিয়াছে, সুক্ষণ আসিয়াছে। জীবিতাবস্থায় যেন ‘শীল’ ধর্ম ও ব্রহ্মচর্য্য অবহেলা না করি।” তিনি আরও বলিলেন—

“হে মাতা পিতা! গৃহস্থা থাকিয়া আমি আর আহার গ্রহণ করিব না, বরং আমি অনাহারে মরিব।”

ইহা শুনিয়া মাতা হৃৎখে রোদন করিতে লাগিলেন, পিতা অত্যন্ত ব্যথিত হইলেন, এবং স্নমেষাও ধরাতলে লুপ্তিত হইতে লাগিলেন। তখন পিতা তাহাকে বলিলেন :—

“বৎসে! উঠ। কেন শোক করিতেছ? অনিকর্ত্ত বারণাবতীর রাজা এবং তিনি স্বরূপ। (তুমি জান) তাঁহারই হস্তে তোমাকে সমর্পণ করিব। তুমি অনিকর্ত্ত রাজার ভাৰ্য্যা ও অগ্রমহিষী হইবে। ‘শীল’ ধর্ম ও ব্রহ্মচর্য্য এবং প্রব্রজ্যা অতি দুষ্কর। হে পুত্রি! রাজ্যের প্রভুত্ব, ধন, ঐশ্বর্য্যভোগ সব তোমারই হইবে! কাম্যবস্ত্র তুমি ভোগ কর। এ সমুদয় তুমি বরণ করিয়া লও।”

স্নমেষা বলিলেন :—

“এ সমুদয় অসার। আমি প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিব, না হয় মৃত্যুকে বরণ করিব। আমি অদ্যই অভিনিব্রজ্য করিব। অসার ভোগস্বখে আমার বাসনা নাই। কাম্যবস্ত্র আমার নিকট ঘৃণিত।”

তদনন্তর স্নমেষা বিলম্বিত কৃষ্ণকেশ খড়্গদ্বারা ছেদন করিলেন এবং প্রাসাদদ্বার রুদ্ধ করিয়া “প্রথম”স্থানে নিমগ্ন হইলেন। তখন তাঁহার প্রাণ সংসারের অনিত্যতা অমুভব করিতে লাগিল।

পূর্বে স্থিরীকৃত হইয়াছিল যে স্নমেষার সম্মতি গ্রহণ করিবার জন্ত অনিকর্ত্ত সেই দিন এই স্থলে সমাগত হইবেন। তদনুসারে তিনি মণিকনকভূষিত-অঙ্গে সেই প্রাসাদে উপস্থিত হইয়া কৃতাজলিপুটে স্নমেষার নিকট এই প্রার্থনা করিলেন :—

“আমার রাজ্যের প্রভুত্ব, ধন ঐশ্বর্য্য, ভোগস্বৰ্গ তোমার হউক। কাম্যবস্ত্র ভোগ কর; পৃথিবীতে কাম্যবস্ত্র ভোগ সুহৃৎ। ভোগ্যবস্ত্র ভোগ কর, বধেছ দান কর। দুঃখিতমনা হইও না, তোমার মাতা পিত দুঃখিত হইয়াছেন।”

কিন্তু সুমেধার সমুদয় কামনা ও মোহ বিনাশপ্রাপ্ত হইয়াছে। তিনি বলিলেন :—

“কামভোগ অভিনন্দন করিও না; ইহার দুঃখবিপদ দর্শন কর। চাতুর্দীপা পৃথিবীর অধিপতি মাদ্রাতা কামভোগিগণের অগ্রণী ছিলেন। তাঁহার ইচ্ছা পরিপূর্ণ হয় নাই— অতৃপ্ত অবস্থাতেই তিনি কালপ্রাপ্ত হইয়াছিলেন। দশদিকে কেবল যদি সপ্তরত্নই বর্ষিত হয়, তথাপি কামনার পরিতৃপ্তি নাই; মানুষ অতৃপ্ত অবস্থাতেই কালগ্রাসে পতিত হয়। কামনা অসিদ্ধাবৎ; কামনা সর্পশিরঃসদৃশ, উদ্ধাবৎ দহনকারী অস্থিকঙ্কালসন্নিভ (স্থগিত); কামনা অনিত্য, অক্ষয়, বহুদুঃখপূর্ণ এবং মহাবিষময়। কামনা তপ্ত লৌহ-গোলকসম সন্তপ্ত; পাপ ইহার মূল, দুঃখ ইহার ফল। কামনা দুরারোহ বৃক্ষের ফল-সদৃশ, কামনা স্বপ্নবৎ বঞ্চক; কাম শক্তিশেলোপম। কাম রোগবিশেষ, ইহা গণ্ড, ‘অঘ’ ও ‘নিঘ’; ইহা জলন্ত অজার সদৃশ; ইহা পাপ, ভয় ও বধের মূল। কামনা বহু দুঃখের কারণ এবং যুক্তির অন্তরায়। তোমরা যাও, সংসারে আমার আর বিশ্বাস নাই। আমি দীপ্তশীরা, অপরে আমার কি করিবে? জরামরণ সকলকে অমুসরণ করিতেছে। ইহাদিগকে বিনাশ করিবার জন্ত আমি কৃতসঙ্কল্প।”

সংসারের অনিত্যতার বিষয়ে আরও অনেক কথা বলিবার পর রাজাকে সোধোদন করিয়া সুমেধা পুনরায় বলিলেন:—

“অমৃতত্ব থাকিতে কেন তোমার পঞ্চকমার সেবন? আর পঞ্চকমার অপেক্ষা কামনা ও আসক্তি যে কটুতর। অমৃতত্ব থাকিতে কেন তোমার কামলালসা? সমুদায় কামনা ও আসক্তি প্রজ্জলিতা ‘কুখিতা’ ‘কুপিতা’ এবং ‘সন্তাপিতা’। মোক্ষ বিত্তমান থাকিতে বধবন্ধমূলক কাম কেন? কামই বধবন্ধ; কামকামী দুঃখ অমৃতত্ব করে। তৃণ-রচিত জলন্ত উদ্ভা যে হস্তে গ্রহণ করিয়া থাকে তাহার হস্তই দগ্ধ হইয়া যায়। কিন্তু যে উদ্ভা ফেলিয়া দেয় তাহার হস্ত দগ্ধ হয় না। উদ্ভার হার কামও দগ্ধ করে; কিন্তু যে পরিত্যাগ করে, তাহাকে দগ্ধ করেনা। কামজনিত অন্ন সুখের জন্ত বিপুল সুখ পরিত্যাগ করিও না। মৎস্তের জায় বড়শী গিলিয়া পশ্চাতে যেন অমৃতপ্ত হইতে না হয়। কামে অমৃতরক্ত হইলে অপরিমিত দুঃখ, চিন্তের বহু ম্লানি অমৃতত্ব করিতে হইবে। অক্ষয় কামনা পরিত্যাগ কর। অজরত্ব বর্তমানে জরামূলক কামনা কেন? আমি যে বস্তুর কথা বলিতেছি তাহা অজর অমর। ইহা অজরামর পদ; ইহা অশোক, শক্রহীন, বাধাবিহীন, অচ্যুত অভয়, উপতাপহীন। বহুজন এই অমৃতপদ লাভ করিয়াছে—এখনও ইহা লাভ করা সম্ভব। যাহারা বিশেষ ভাবে চেষ্টা করেন তাঁহারা ইহা লাভ করেন, অপরে পারে না।”

এই কথা বলিয়া সুমেধা বর্জিত কেশরাশি অনিকর্ত্তের সম্মুখে নিক্ষেপ করিলেন।

তখন অনিকর্ত্ত কৃতাজলিপুটে সুমেধার পিতাকে সোধোদন করিয়া বলিলেন :—

সুমেধাকে প্রজ্জ্বল্য অমৃতমতি দিন; ইনি বিমোক্ষ ও সত্য দর্শন করুন।”

মাতাপিতা অমৃতমতি দিলেন। তখন সুমেধা প্রজ্জ্বল্য অবলম্বন করিলেন। তিনি সাধন করিয়া বর্ডাভক্তা ( = ছয়টি বিশেষ বিষয়ে জ্ঞান ) এবং অগ্রফল ( = সর্বশ্রেষ্ঠ ফল ) লাভ করিলেন।

ধেরী গাথাতে ইহার পরে লিখিত আছে—“ইহা আশ্চর্য্য! ইহা অদ্ভুত! রাজকন্যা নিকীর্ণ লাভ করিলেন।”

পর প্রবন্ধে অপরাপর ভিক্ষুদীর্ঘগের বিষয় আলোচিত হইবে।

শ্রীমহেশচন্দ্র বোষ।

## জাগো

নব জাগরণ গান উঠিয়াছে বাপিয়া অম্বর  
 হে ভারত, আপনারে কোরোনা বঞ্চিত । দিগন্তর ]  
 বেশে আজি ভিক্ষাপাত্র লয়ে করপুটে, অন্নহীন  
 তোমার দুয়ারে আসি ডাকিছেন হের নিশিধিন  
 তোমার দুর্ভাগ্য দেশ—তোমার সর্বস্বহারা ধন  
 এসেছে কিরিয়া তব দ্বারে আজি ; ওগো পৌরজন  
 কিরাও না, কিরাও না তারে । হের তিমির-বিদার  
 নব আশা-রবি তার, দীপ্তি রেখা আঁকি চারিদার  
 বিশ্বের অন্তরলোকে সঞ্চারিছে নব জাগরণ,  
 আপন গোরবে সবে জাগো, আজি জাগো পৌরজন ।  
 যাহার বা আছে লয়ে চিররুদ্ধ দুয়ার খুলিয়া  
 বাহিরে দাঁড়াও আসি, আপনার ক্ষুদ্রতা তুলিয়া  
 দাঁড়াও বিশ্বের মাঝে গোরবে উন্নত করি শির,  
 সাজাও নবীন বেশে—দূর কর তার জীর্ণ চীর ;  
 আপন অন্নের অংশে তোল তার চেতনা সঞ্চারি,  
 জাগরে সুস্থ চিত্ত জাগ অমৃতের অধিকারী ।

শ্রীজীবনময় রায় ।

## সঙ্গণিকা

## কাউন্সিল বর্জন

১৯২০ সনের সেপ্টেম্বর মাসে কলিকাতায় কংগ্রেসের বিশেষ অধিবেশনে যে নির্দ্বারণ হইয়াছিল, তাহাতে কংগ্রেস অসহযোগনীতি অবলম্বন করিয়া কাউন্সিলবয়কটের পরামর্শ দিয়াছিলেন । নিম্ন নিজ ব্যক্তিগত মতের পক্ষেই হউক বা বিপক্ষেই হউক, কংগ্রেসের অধিকাংশ নেতাই এই পরামর্শ গ্রহণ করিয়াছিলেন । নাগপুর ও আহমদাবাদ কংগ্রেসে ও মহাত্মা গান্ধীর পরামর্শে এই মত প্রবল রহিয়াছিল । তারপর, দেশময় সরকারপক্ষের দমন-নীতি, চৌরীচোরার কাণ্ড, ও পরে বরদৌলির রিজলিউশনের ফলে অসহযোগনীতির অনেক পরীক্ষা হইয়া গিয়াছে । বরদৌলির মন্তব্যের পর অনেক স্থানেই কংগ্রেস সমিতিগুলির কার্যের উৎসাহ হ্রাস হইয়াছে বলিয়া অনেকে মনে করেন । তারপর মহাত্মা গান্ধীর ছরবৎসর কারাবন্দের সংবাদেও দেশব্যাপী বিপ্লব ত হইলই না, কোন আন্দোলনও হইল না । ইহাতে একপক্ষে সরকারবাহাদুর মনে করিলেন অসহযোগনীতির শেষ অবস্থা উপস্থিত হইয়াছে, অপরপক্ষে দেশের লোকে বুঝিল যে এবার লোকেরা প্রকৃতপক্ষে অসহযোগনীতির নিকপদ্রবতা ( Non-violence ) বুঝিতে পারিয়াছে ।

এমতাবস্থায় সকলেই মনে করিতে লাগিলেন যে দেশের কাজের জন্য আবার নূতন করিয়া প্রোৎসাহ করা দরকার । অসহযোগপথে আরো অধিক অগ্রসর হইতে হইবে, না অন্ত কোনরূপ পন্থা অবলম্বন করিতে হইবে, ইহার একটা নির্দিষ্ট পথ ঠিক না করিলে কাজের সুবিধা হইতে পারে না ।

সেইজন্য কংগ্রেস ও খিলাফৎ কমিটি হইতে আইন অমান্ত করা উচিত কিনা এ বিষয়ে তদন্ত করার জন্য দুইটি কমিটি নিযুক্ত হইল। সমস্ত ভারতবর্ষ ঘুরিয়া অনেক লোকের সাক্ষ্য গ্রহণ করিয়া কমিটিদ্বয় তাঁহাদের মন্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন। এই মন্তব্য লইয়া দেশে তীব্র আন্দোলন উপস্থিত হইয়াছে। অসহযোগিতার অনেক কাজই, যথা স্কুল বন্ধ করা বা আইন আদালতের বর্জন বিষয়ে এই কমিটি এখন রাশিশিথিল করিবার পরামর্শ দিয়াছেন। আইন অমান্ত বিষয়ে সমগ্র দেশ এখনও প্রস্তুত হয় নাই বলিয়া, মত ব্যক্ত করিয়াছেন; শুধু তাহাই নয়, কাউন্সিল বয়কট বিষয়েও তাঁহারা মন্তব্যপ্রকাশ করিয়াছেন। কংগ্রেসের নিযুক্ত কমিটির সভ্যগণের মধ্যে তিনজন কাউন্সিল বর্জনের পক্ষে ও তিনজন বিপক্ষে মত দিয়াছেন, খিলাফৎ নিযুক্ত কমিটির অধিকাংশই বর্জনের পক্ষে মত দিয়াছেন। দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জনের ব্যক্তিগত মত কাউন্সিলে বাওয়ার পক্ষে বলিয়াই আমরা মনে করিতাম, এখন তিনিও তাহা বিশদভাবে ব্যক্ত করিয়াছেন। মহারাষ্ট্রীয় নেতারা কাউন্সিলবর্জনের বিপক্ষে অনেক যুদ্ধ করিয়াও মহাত্মা গান্ধীকে টলাইতে পারে নাই। এখন, মহাত্মার অমুণস্থিতিতে মহাত্মার দলের অনেকে এ বিষয়ে স্পষ্ট মত ব্যক্ত করিতেছেন।

তবে বাহারা কাউন্সিল বর্জনের বিপক্ষে চলিতেছেন, তাঁহারা ইহাকে অসহযোগেরই একটা অঙ্গ বলিয়া ব্যাখ্যা করিতেছেন। কাউন্সিল বাহির হইতে বর্জন না করিয়া ভিতরে গিয়া প্রবেশ করিব, শুনিতে paradoxical শুনায় বটে, তবে বুদ্ধিতর্কের অনেক আবরণ দ্বারা ইহাকেও বেশ এক রকম খাড়া করা হইয়াছে। পণ্ডিত মতিলাল নেহেরু, হাকিম আজমল খাঁ প্রভৃতি দেশমান্ত ব্যক্তিগণ কাউন্সিলে প্রবেশের যে সব কারণ দেখাইয়াছেন, তাহার মধ্যে কতগুলি তাঁহাদের ভ্রায় ব্যক্তির উপযুক্ত হইয়াছে বলিয়া মনে হয় না। যেমন এক জায়গায় তাঁহারা বলিয়াছেন যে, অসহযোগীরা বহি Councilএ এমন সংখ্যাধিক্য (majority) পান যাহাতে Councilএ quorum না হইয়া সভাবন্ধ হয়, তবেই তা Council অচল হইবে। ইহা শুনিতে খুব সুন্দর, কিন্তু দেখা যাউক, বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভায় কি অবস্থা হয়। মোট ১৩৯ জন সদস্যের মধ্যে, সরকারী Official সদস্য ২৩ জন, গবর্ণমেন্টের মনোনীত ৬ জন, Bengal Chamber of Commerce হইতে মনোনীত সাহেব ৬ জন, Indian Jute Association হইতে সাহেব ২ জন, Indian Tea Association হইতে ১ জন, Indian Mining Association হইতে ১ জন, এবং Trade Association হইতে ১ জন, এই ৪০ জন কখনও অসহযোগী লইতে পারে না। অথচ বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভায় ২৫ জন উপস্থিত থাকিলেই কোরাম্ হয়। যদি সমস্ত হিন্দু মুসলমান সদস্যও অসহযোগনীতি অবলম্বন করেন, তবুও কোরাম্ অভাবে কাউন্সিল বন্ধ হইবে না। এত বড় দায়িত্বপূর্ণ কমিটির সভ্যগণ এরূপ একটা ভিত্তিহীন কারণ কেন দেখাইলেন বুঝিতে পারি না। তারপর দেশবন্ধু দাসমহাশয় বলিতেছেন, “কাউন্সিল বাহির হইতে বর্জন না করিয়া, ভিতরে গিয়াই বর্জন করিব; এক, হয় ইহা শেষ করিব, নতুবা ইহার পরিবর্তন করিব”। ইহাতে দেখা যায় যে কাউন্সিলে প্রবেশ করিয়া ইহার ধ্বংস অথবা পরিবর্তন করার (To end it or to mend it) ক্ষমতা সদস্যদের আছে। তাঁহারা কি ইহা সত্য বলিয়া মনে করেন? তবে এই সত্যটা ছই বৎসর আগে স্বাকার করিলে, আজ Reformed Councilএর এ অবস্থা হইত না। অসহযোগীরা কাউন্সিল বর্জন করিতে, কাউন্সিলের যে অবস্থা হইয়াছে, তাহা কাহারও অবিদিত নাই। পণ্ডিত মতিলাল নেহেরু, হাকিম আজমল খাঁ, দেশবন্ধু দাস প্রভৃতি যে সব বুদ্ধি দেখাইয়াছেন সে সব শুই বৎসর পূর্বেও অনেক আলোচনা হইয়া গিয়াছে। Reformed Actএর ত কোন পরিবর্তন হয় নাই, এখন অসহযোগনীতি সমাক্ষ বঙ্গীয় রাধারা তাঁহারা এস

ভর্ত্তজাল বিস্তার করেন কি করিয়া। কাউন্সিলে গেলে Oath of Allegiance, রাজভক্তি সূচক শপথ গ্রহণ করিতে হয়, সেখানে গেলে উচ্চদরের সরকার পক্ষীয় লোকের সান্নিধ্যে বহুখ্যাশ্রয়লাগের আশঙ্কা আছে, সেখানে ভাল লোক প্রবেশ করিলে, বাহিরে দেশের কাজ করিবার লোকের অভাব হইবে, ইত্যাদি কথা ত ইঁহারা কেহই খণ্ডন করিতেছেন না। তবে কি সে সব কথাই বাস্তবিক কোন মূল্য ছিল না ?

অসহযোগমন্ত্র সাধন করিবার জন্তই Council-এ প্রবেশ করিতে হইবে, এ কথা আমাদের কাছে একটু দুরূহ বলিয়া বোধ হয়। অসহযোগীরা যদি স্পষ্টভাবে স্বীকার করেন, যে Council বর্জন করা ভুল হইয়াছে, Council-এ গিয়াই জলে নাশিরা কুমীরের সঙ্গে যুদ্ধ করিলে ভাল ফল পাওয়া বাইবে, তবে তাহাতে লজ্জার কোন কথাই নাই। রাজনৈতিক চালে ভুল ক্রটি হইয়াই থাকে, তাহা স্পষ্ট স্বীকার করিয়া নিজের কার্য প্রণালী পরিবর্তন করিয়া স্বরাজের পথে পুনরায় নতুন উৎসাহে অগ্রসর হওয়া গৌরবের বিষয়। বৃথা ভর্ত্তজাল সৃষ্টি করিয়া কাউন্সিলবর্জন ও কাউন্সিলে প্রবেশ এই উভয়ের সামঞ্জস্য করিতে চেষ্টা করার বিশেষ উপকার হয় না।

বেতাল।

### বন্ধ্যা ও গবর্ণমেন্ট

এতদিন পরে উত্তরবঙ্গের বন্ধ্যাপীড়িতের সাহায্যকল্পে ৩০০০০ হাজার টাকা মঞ্জুর করিবার জন্ত বঙ্গীয়গবর্ণমেন্ট ব্যবস্থাপক সভায় একটা প্রস্তাব উপস্থিত করিয়াছেন। এত দিন পরে যে গবর্ণমেন্ট আগিয়াছেন সেটা শুভলক্ষণ বলিতে হইবে। কিন্তু লোকে এখন গবর্ণমেন্টের নিকট কোন সাহায্য চায় না। যে গবর্ণমেন্টের মুখপাত্র বর্ধমানের মহারাজা দেশবাসীর বিগলিত হৃদয়কে ভাবুকতার নিদর্শন বলিয়া শ্লেশ করিতে দ্বিধা বোধ করেন নাই, এবং গবর্ণমেন্ট এখানে business line-এ কারবারের হিসাবে চলে, এখনে দানদান্মিণ্যের কোন কথা উঠিতে পারে না বলিয়া গর্ষ করিয়াছেন, সেখানে গবর্ণমেন্টের এই দান গ্রহণ করিবার জন্ত কেহই উদগ্রীব হইবে না। যেখানে হৃদয় কাঁদে না, সেখানে লোকদেখান এই দয়ার কোন মূল্য নাই।

আমরা গবর্ণমেন্টের এই 'দান' চাই না ; তবে ক্ষতিপূরণের দাবী করি। মিঃ জে, চৌধুরী মহাশয় তদন্ত করিয়া, রেলওয়ে লাইনে উপযুক্তসংখ্যক জলপ্রণালীর অভাবের দৃষ্টিপাই এই প্রাবল্য হইয়াছে, সে বিষয়ে পরিষ্কার মত দিয়াছেন। এমন কি তিনি বলিয়াছেন যে ক্ষতিপূরণের দাবী করিয়া সেক্রেটারী অফ্ টেটের নামে মোকদ্দমা চলিতে পারে। চৌধুরীমহাশয় আইনজ্ঞ, রাজনীতিতেও মডারেট, এ বিষয়ে তাঁহার মত উপেক্ষা করা যায় না। গবর্ণমেন্টের পাবলিক হেলথের ডিরেক্টর ডাঃ বেণ্টলীও রেলওয়ে লাইনের দোষ দিয়াছেন। Y. M. C. A. এর সেক্রেটারী মিঃ ট্রটার বলিয়াছেন, যে জার্মান যুদ্ধে বেলজিয়াম ও ফ্রান্সী দেশের যে দুর্দশা হইয়াছিল, এখানে বস্তায় সেইরূপই দুর্দশা হইয়াছে। জার্মানীর নিকট হইতে বঞ্চিত ক্ষতিপূরণ আদায় করিবার বন্দোবস্ত করা হইয়াছে, কিন্তু এখানে ক্ষতিপূরণ আদায় করিবে কে ?

### সেবা-যজ্ঞ

কলিকাতা অপারসাকুলার রোডস্থ বিজ্ঞানমন্দির ( Science College ) আজ পরমতীব্রে পরিণত হইয়াছে। এ পুণ্যতীর্থের অন্নপূর্ণার ভাণ্ডারের সেবায়জ্ঞের পূজারী, ঋণিশ্রুতিম আচার্য্য প্রকৃষ্ণচন্দ্র। তাঁহার আস্থানে দেশবাসী যে ভাবে সাড়া দিয়াছেন তাহা বাস্তবিকই আশার কথা, গৌরবের বিষয়। দুর্দশাক্রান্ত নানায়রণের সেবার কিছু দিয়া কৃতার্থ হইব, এত বড় ভাবে সমগ্র দেশবাসী ইহার পূর্বে উদ্বুদ্ধ নাই।



শুনিতে পাই, প্রকৃতি তাহার সকল কাজেরই প্রতিশোধ না দিয়া বা না নিয়া থাকিতে পারে না। এ ব্যাপারেও মনে হয় প্রকৃতি রুদ্র সংহারিনী মূর্তিতে বেরূপ লক্ষ লক্ষ লোকের সর্বনাশ করিয়াছে, অন্ন হীন বস্ত্র হীন গৃহ হীন ও সম্বলবিহীন করিয়া বেরূপ নিশ্চয়ভাবে নিপীড়িত করিয়াছে, অত্যাচারে তেমনি লক্ষ লক্ষ লোকের জন্মে সহায়ত্ব ও করুণার ধারাও সেইরূপ আশাতীত অননুভূতপূর্ব প্রবলবেগে প্রবাহিত করাইয়াছে। এবার বেরূপ প্রবল বস্ত্রা হইয়াছে—অতি বুদ্ধ লোকেরাও নাকি এরূপ পূর্বে আর দেখেন নাই। এই বৃহৎ প্রাচীন—দেশের হৃদয়েরও এক বৃহৎ প্রাচীন বহিয়াছে। কোথায় সুদূর কান্দীরে কোন্ বাঙ্গালী আছেন, কোথায় পাক্সাবে কে বাঙ্গালী থাকেন, কোথায় জয়পুর, কোথায় উত্তর-পশ্চিমপ্রদেশ, কোথায় বান্দা—যেখানে, যতদূরেই—বাঙ্গালী রহিয়াছেন সেই অতি দূর হইতেও বাঙ্গালী আপন রক্তের টানে, হৃদয়ের স্পন্দনে সাড়া দিয়াছেন। যিনি বাহা পারেন, অতি বড় হইতে সামান্য পর্য্যন্ত বাহা পারিয়াছেন, ক্রিষ্টনায়কের ক্রেশনিবারণার্থ দিয়া আপনাকে কৃতার্থ মনে করিয়াছেন। তিহারী—যার তিক্কার উপর দিনান্তের উদ্রামের সংস্থান সেও তার দিনের উপার্জিত অর্থ বা চাউল নিঃশেষে দান করিয়াছে।

অনেক নারী—বাহাদের সমাজে স্থান নাই—তাহারাও তাহাদের মাতৃহৃদয়ের প্রেরণায় স্থির থাকিতে পারে নাই। তাহারা জানে—দেশের লোক তাহাদের ঘৃণা করে, অন্তঃপুরে তাদের প্রবেশ নিষেধ—সমাজে তাহারা পতিতা—এ সব জানিয়া শুনিয়াও তাহারা রাত্তার রাত্তার পান গাহিয়া ভিক্ষা করিয়া, ভিক্ষালব্ধ বস্ত্র অর্থ কুণ্ঠিতচরণে অশ্রুসজলনেজে আচার্য্যের পায়ে অর্ঘ্য দিয়া কৃতার্থ বোধ করিতেছে। কোথাও কোথাও প্রসন্ন উঠিয়াছে এ অর্থ নেওয়া উচিত কি না? কেহ বা বলিতেছেন সংগৃহীত অর্থের ভিতর তাহাদের উপার্জিত অর্থও হয়ত দিতেছে। তাহা গ্রহণ করা যায় কি না? কে কোথায় কত খানি পাপী, কত বেশী অপরাধী, বিচারকর্তা ভগবান সে বিচার করিবেন। হৃদয়ের যে প্রেরণা—যে-ই হটক না কেন—শুধু দিয়াই কৃতার্থ হইতে চাহিতেছে সেই প্রেরণায় যে মহৎ জিনিষ আছে তাহা শ্রদ্ধার সহিত দর্শন করিলে সেইখানে ভগবানেরই দর্শন মিলে। আর, কে জানে, কোন্ শুভ মুহূর্তে কার মনের গতি কোন্ পবিত্র ধারার প্রবাহিত হইবে? এক মহৎ কাজ অন্য মহত্তর কাজের ওষ্যদাতা।

এইরূপ নানা রকম হৃদয়ের নানা প্রেরণায়, দেশে যে একটা প্রাচীন আসিয়াছে তাহা দেশের পক্ষে খুব বড় আশার কথা। আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্রর বলিয়াছেন, এই ভাণ্ডারের অধিকাংশই দেশের সাধারণ মধ্যবিত্ত বা দরিদ্রের দানের সমষ্টি। ধনীসাধারণ অপেক্ষা দেশের জনসাধারণই (mass) ইতার প্রধান দাতা। তাই মনে হয়, সরকার বাহাদুরের দ্বার উপর প্রত্যাশা না রাখিয়া এই যে আত্মনির্ভরতা—এই যে আপন ভাব—এবং এই যে ঐক্য, এখানেই স্বরাজসাধনার—স্বরাজ্যলাভের মূলমন্ত্র দেখিতে পাওয়া যাইতেছে।

### তুরস্কের সুলতান

তুরস্কের সুলতান ও সমগ্র মুসলমানজাতির খলিকাকে সরাইয়া দিয়া এজোরা গবর্ণ-মেন্ট প্রকৃত মুসলমানের মত কাজ করিয়াছে কি না তাহা লইয়া অত্যন্ত আন্দোলন উপস্থিত হইয়াছে। ভারতবর্ষের খিলাফতকমিটি এ পর্য্যন্ত মুসলমানধর্মের দোহাই দিয়া এজোরা গবর্ণমেন্টের পক্ষে ছিলেন। এখন তাহারা কামালপাশাকে সমর্থন করিতে পারেন কিনা তাহা লইয়া অনেক কথা উঠিয়াছে। এজোরা গবর্ণমেন্টের প্রধান উদ্দেশ্য ছিল মুসলমানধর্মের খলিফা, তুরস্কের সুলতানের শক্তি বাড়াইয়া দেওয়া। সেই উদ্দেশ্যে যখন কামালপাশা গ্রীকদিগকে এশিয়া মাইনর হইতে তাড়াইয়া দিয়া, শেষে কনষ্টান্টিনোপোল পর্য্যন্ত দখল করিয়া বসিলেন, তখন শুধু খেলাফতকমিটি নয়, ভারতবর্ষের সমগ্র মুসলমানগণ উল্লসিত হইয়া উঠিলেন। তারপর কনষ্টান্টিনোপোলে গিয়া রাজনৈতিক

কারণেই হউক, বা অন্য কোন কারণেই হউক, তুরস্কের সুলতানকে খলিফাপদচ্যুত করিয়া সুলতানের পরিবার হইতে অন্য একজনকে খলিফা করিতে উদ্যত হইয়াছেন। কোন কোন মুসলমান বলিতেছেন যে ইহা কামালিষ্টদের রাজনৈতিক চাল মাত্র, তাহারা মুসলমান-ধর্মের কোন ধার ধারেন না। এমনকি “ইংলিশম্যান” প্রমুখ কাগজগণ এবং ইংরেজেরাও হঠাৎ মুসলমানধর্মের ভক্ত হইয়া পদচ্যুত খলিফা সুলতানকে আবার খলিফা করিবার জন্ত ব্যগ্র হইয়া উঠিয়াছেন। এমন কি সুলতানকে ভারতবর্ষে আনিয়া এদেশের মুসলমানদের সহায়ত্ব আকৃষ্ট করিবার চেষ্টা করার কথাও উঠিয়াছে। কিন্তু সার সৈয়দ আমির আলি ও আগা খাঁর ন্যায় বিচক্ষণ ব্যক্তিগণ যখন মুসলমান ধর্মের পক্ষ হইতে কামালিষ্টদের কার্য সমর্থন করিয়াছেন, তখন মনে হয় যে খলিফা নিয়োগ ব্যাপারে নির্দোষ প্রথা ধর্মবিরুদ্ধ নহে। কামালপাশার অধীনস্থ Young Turk এর দল আর যাহাই হউন না কেন, তাহারা ভক্ত মুসলমান বটে!

### ইসলাম ও ভারত

খিলাফত মুসলমানের একান্ত নিজস্ব। ভারতবর্ষ নানা জাতি ও ধর্মের পান্থনিবাস। তথাপি এই বিচিত্রমনা ভারতবর্ষই একদিন স্বরাজকামনার মুসলমানের খিলাফতকে নিজস্ব বলিয়া স্বীকার করিয়া লইয়াছিল। সেই আগ্রহের মূলে কতটুকু সত্য ছিল আর কতটুকু স্থনীতি ছিল তাহা স্থল বিচারের বিষয় হইতে পারে। কিন্তু একথা সত্য যে এই সাধনার ফলে হিন্দু ও মুসলমানের মিলন হুঁহু গ্রহিবদ্ধ হওয়া সহজ হইল। এ মিলন, পথের মিলন। ধর্ম ও তত্ত্ব, রীতি ও নীতিতে, গৃহ ও সমাজে যত প্রভেদই থাকুক না কেন, একই পথে কিছুকাল যাত্রার জন্ত একটা হৃদয় গ্রহির বন্ধন গড়িয়া উঠিতেছে। সে পথ মুসলমানের জেহাদ, হিন্দুর নৈবুজা,—সমগ্র নব্য ভারতের অসহযোগ।

তথাপি ইহা পথ মাত্র। আজ খিলাফতের নূতন জয়লাভে যদি স্বরাজ-সাধক মুসলমানের পথ ভিন্ন হয়, তবে বিস্মিত হইবার কিছুই নাই। এবং সেই পথে যদি ভারতবাসী অ-মুসলমান (non-Mahommedan) সকল বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়ে তাহাতেও দোষ দেওয়া যায় না। কেননা পয়গামটাই শুধু এক হইয়াছিল, হিন্দু ও মুসলমানের ভিত্তর সমান মন কিম্বা সমান হৃদয় হয় নাই। আজ তাই দাতার রাষ্ট্রে খিলাফত-‘নৌতির’ অন্তরালে খিলাফতকে আশ্রয় করিয়া ইসলামের যে বিরাটপ্রাণ চঞ্চল হইয়া উঠিতেছে তাহাকে জানিতে হইবে, অ-মুসলমান ভারতবাসীর হৃদয়ের অন্তর্দেশে কোথাও তাহার স্থান আছে কি না দেখিতে হইবে।

হিন্দুমুসলমানের মিলনের জন্ত অসহযোগ নীতির ভ্রায় আরও বহুতর হুজ্ব বা নীতির নার করা বাইতে পারে, যথা অন্তর্বিবাহ, অন্তর্ভোজন, বহুল-শিক্ষাপ্রচার, অস্পৃশ্যতা নিবারণ প্রভৃতি। হয়ত এই সমস্ত আচরণ বা নীতির অনুষ্ঠানমাত্র দ্বারা এই মিলন সম্ভব হইতে পারে। নাও হইতে পারে। সে বিচার এখন থাকুক। আপাততঃ দেখা যাক যে পাশ্চাত্য ইউরোপের বিভিন্ন নেশনকে একীকরণের বহু আয়োজন, যুক্তি ও নীতিকে উৎপেক্ষা করিয়া যেমন বাঁচিয়া থাকিবার একটা বিরাট অধিকার-সাম্য (Economic-Democracy) সমগ্র পশ্চিমকে একাকার করিতেছে, বর্তমান বৃহৎ-ইসলামের আগরণের মধ্যেও সেইরূপ কোনও প্রাণস্পন্দন আছে কিনা তাহা জাতি-ও-ধর্ম নির্বিশেষে মুসলমান কি অ-মুসলমান সকলেরই হৃদয়তন্ত্রী স্পর্শ করিতে পারে।

শরীর ও মন লইয়া মামুস। শরীরকে বাঁচাইয়া রাখা তাহার সহজাত-প্রবৃত্তি, আদিম-তম চেষ্টা। এই বাঁচিয়া থাকিবার জন্য তাহাকে খাদ্য সংগ্রহ করিতে হইয়াছে, সেই

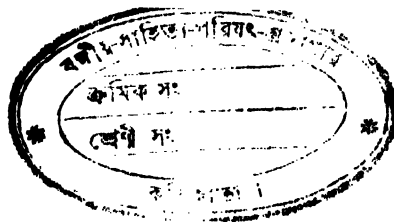
খাদ্যকে নিরাপদে রক্ষণ ও সন্তোষের ব্যবস্থা করিতে হইয়াছে। এমনি করিয়া তাহার দল ও নেশন পড়িয়া উঠিল।

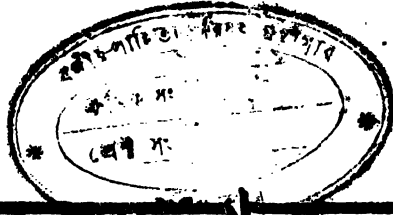
মাহুঘের ঢকল মনেরও বাস্তবিক প্রবৃত্তি নিজের কুখার অন্ন সংগ্রহ করা, এবং প্রথমাবধি আজ পর্যন্ত কোনও দিন সে তাহা হইতে বিরত থাকে নাই। মাহুঘা-কল্পনার একটা প্রাচীনতম অঙ্গণান ভগবান,। এই ভগবান ও জীবনের সমস্ত ঘটনাকে লইয়া মাহুঘের মন বাহ্য রচনা করিতে লাগিল তাহাতেই তাহার ধর্ম ও সমাজ পড়িয়া উঠিল।

দেশ ভেদে যেমন মাহুঘের জীবনযাত্রার প্রণালী ভিন্ন হইয়াছে, তেমনি তাহার ধর্ম ও সমাজও বিভিন্ন হইয়া উঠিয়াছে। কিন্তু প্রায় সর্বত্রই, কি রাষ্ট্রে, কি ধর্মে ঐকান্তিক অধিকারের আকাঙ্ক্ষা মাহুঘের মধ্যে প্রবল থাকিয়া গভীর মধ্যে গভী, স্তরের পর স্তর সৃষ্টি করিয়া চলিয়াছে। এমনি করিয়া একদিকে যেমন একটির পর একটি রাজা, বাণীশ, অভিজাত, বণিক প্রভৃতির উদ্ভব হইয়া জনসমাজ ছাইয়া গিয়াছে এবং মাহুঘের সহজ জীবনের উপর বৈষম্যের কঠিন শৃঙ্খল পড়িয়াছে, অপরদিকে ঠিক তেমনই গুরু, পুরোহিত, গোপ, লামা প্রভৃতি ধর্মের বিভূত রাজত্ব প্রতিষ্ঠা করিয়া সেই বৈষম্যের বন্ধন কঠিনতর করিয়াছিল। বাচিরা-ধাকার সমান-অধিকারের বলে ধনী ও রাজার বৈষম্য আজ ভাঙিতে আরম্ভ করিয়াছে। কিন্তু ধর্ম ও সমাজে বৈষম্য আজিও প্রবল।

পৃথিবীর মধ্যে যে কয়টা বৃহত্তম ধর্ম ও সমাজ বর্তমান আছে, ইসলামের মধ্যে স্তরবিভাগ সর্বাপেক্ষা কম। আল্লার কাছে প্রত্যেক মুসলমান সমান। এবং মুসলমানের চোখে ভগবানের কোনও প্রতিনিধি বা খবতার নাই। মুসলমান তিনটা জিনিস জানে আল্লা, তাঁহার দাস মহম্মদ, আর সেই আল্লাকে বে স্বীকার করে সেই মুসলমান। মুসলমানের কাবা আছে, কিন্তু কাবার অধিপতি—ঈশ্বরের কোনও প্রতিনিধি—নাই। ইসলামের কোন কুলগত বা রাষ্ট্রনিযুক্ত পুরোহিতশ্রেণী নাই। সন্ন্যাসী নাই, কিন্তু আদর্শ সন্ন্যাসী-জীবন আছে।

ইসলাম ঈশ্বরকে সহজ ভাবে স্বীকার করে, জীবনকে সরলভাবে গ্রহণ করে, বর্জন করে না। আল্লার স্বরূপ আল্লাই, সেই আল্লার উপাসনার আমীর হইতে কুলী ও মজুরের আসন একই স্তরে। হিন্দু-মুসলমানের মিলনাকাঙ্ক্ষার দিনে খিলাফত নীতি বা অন্তর্বিবাহের সমস্যা ছাড়াও বৃহৎ-ইসলামের ধর্ম ও সমাজ ব্যবহার অন্তর্নিহিত এই সার্বজনীন গণ-সাম্যের (social democracy) সুর সুরণ রাখা ভাল। এই গণ-সাম্যের কথা সুরণ রাখিলে ভারতের বাহিরের ঐ খিলাফত বা ইসলামের সঙ্গে মন ও হৃদয় দিয়া মিলিবার আন্তরিক বাধা কাটিয়া যাওয়া সহজ হইতে পারে।





# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড ]

পৌষ, ১৩২৯

৯ম সংখ্যা

## কবীরের প্রেমসাধনা

( ১ )

কবীরের যদি পরিচয় দিতে আমি চেষ্টা করি তাহলে একটু আগে থেকে বলতে হবে। পূর্বে রামানন্দের সময় হতে আচারি সম্প্রদায় চলে আসছিল। আচারি বৈষ্ণবসম্প্রদায় খুব আচার যেনে চলতেন, তাঁদের আচারের বন্ধন খুব বেশী ছিল। যেমন ষাওয়ার সময় কেউ দৃষ্টি দিলে তাদের ষাওয়া বন্ধ হোত, “দৃষ্টি দোষ” হত। যিনি প্রথম অনাচারী হন তিনি হলেন গুরু রামানন্দ। কাহারও কাহারও মতে তিনি রামানন্দের ৫ “পীড়ি” অর্থাৎ ৫ জন গুরু পরে। আচার নিয়েই রাঘবানন্দের সঙ্গে তাঁর লাগল। বিরোধ এতদূর বেড়ে উঠল যে রাঘবানন্দ তাঁকে বললেন যে “তোমার ধর্ম বৃদ্ধিতে যদি বাধে তাহলে তুমি তোমার নতুন মত নিয়ে নতুন চল গড়ে তোল। আমাদের এতকালকার পুরাণো সম্প্রদায়ের উপর আঘাত করোনা। দোহাই তোমার, এত কালের জিনিসটার উপর হাত চালিও না। নতুন কিছু করতে হয় যে তুমি নিজেকে আলাদা করে নেও।”

রামানন্দ বেরিয়ে এলে পরে রামানন্দ সম্প্রদায়ের মধ্যে রাঘবানন্দই অপ্রতিদ্বন্দ্বী নেতা হয়ে উঠলেন। রামানন্দের মনের মধ্যে এই যে নতুন একটি পিঙ্গব উপস্থিত হয়েছিল বোধ হয় রাঘবানন্দের সঙ্গে ভাগ হয়ে বাবার অনেকদিন পূর্বেই সেটার সূত্রপাত হয়েছিল। কারণ, দেখতে পাই রামানন্দ সমস্ত ভারত ঘুরে এলে, তাঁর দলের লোকেরা তাঁকে আর গুরু বলে গ্রহণ করতে রাজী হলেন না। কেননা তিনি তাঁর আগেই আচার ভঙ্গ করেছিলেন।

আরো দেখতে পাই, রামানন্দের প্রধান শিষ্যেরা সবাই প্রায় অন্ত্যজ। সেই সময় নারীদের হীন বলে মনে করা হোত। তিনি তাঁদেরও শিষ্য করে নিয়েছিলেন। নারী সাধিকাদের মধ্যে রামানন্দের শিষ্যা পরমাবতী আমাদের এমন অনেক জিনিস দিয়ে গেছেন যার মূল্য হয় না। তা ছাড়া তাঁর আর একটি শিষ্যের নাম ক্ষেমশ্রী। তিনি যাতে ছিলেন গোরালা। শ্রদ্ধাঙ্গন রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশয় ক্ষেমশ্রীর একটি কবিতা তাঁর Personality নামক গ্রন্থে অঙ্কন করবার প্রলোভন ছাড়তে পারেন নি।

কবীরও গুরু রামানন্দের অন্ত্যজ শিষ্য। তবে কেমন করে তিনি রামানন্দের শিষ্য হলেন তাঁর নানা রকম ব্যাখ্যা চলিত আছে। এ বিষয়ে গুরু রামানন্দের মান বাঁচাতে গিয়ে

অনেক ভক্তিগ্রন্থ অদ্ভুত সব গল্প চাণিয়েছেন। গল্প আছে, একদিন কবীর অন্ধকারে রামানন্দের দ্বানের পথে গুরেছিলেন। কবীরের গায় রামানন্দের পা লাগে। তাতে রামানন্দ “হাম” “হাম” বলে উঠেন। কবীর বললেন, “তবেই ত তুমি আমার গুরু হলে। আমি তোমার কাছে “রাম” নাম মহামন্ত্র পেলাম।” এষ্ট রকম করে কবীরের সঙ্গে তাঁর পরিচয় ও শিষ্যত্ব হয়। রামানন্দের ৭২ জন অগ্রধান শিষ্যের মধ্যে প্রায় ৫৬ জন হীনজাতি বা অন্ত্যজ। প্রধান শিষ্যদেরও অধিকাংশই অতি নীচ ও ছোট জাতির লোক।

কবীর সন্ন্যাসীও ছিলেন গৃহস্থও ছিলেন। তিনি বলতেন, সংসার ও সন্ন্যাসের মধ্যে প্রাচীরের মত কোন বাবধান নাই। যিনি সংসারী তিনিও সন্ন্যাসী হবেন, এই তাঁর মত ছিল। কারণ তিনি বলতেন :—

কটৈ কবীর অস উত্তম কটৈজ ।

আপ জটৈ ওরনকো দী জৈ ॥”

“ অর্থাৎ এতটা শ্রম তোমার করা দরকার যাতে তুমি আপনি জীবনধারণ করে আর ও ছুচার জনকে বেঁচে থাকতে সাহায্য করতে পার।

যাঁর সংসারের ভার আছে ও পরিশ্রম করার শক্তি আছে তিনি অস্ত্রের পরিশ্রমের কলের ভাগ নিতে পারেন না। যতক্ষণ শক্তি আছে কেন পরিশ্রম করবে না? তাই তিনি তাঁত বুন শেষ পর্যন্ত নিজের জীবিকা নিজে উপার্জন করেছেন। তিনি সন্ন্যাসী অথচ তিনি বিবাহ করলেন। শক্রা নিন্দা করতে লাগল। তারা বলতে লাগল—“বাহোক, বিয়ে করেছেন বটে কিন্তু তাঁর সন্তান হবে না।” পরে যখন তাঁর সন্তান হল শক্রা খুব খুসী হল। তারা বলল “ডুবা বংশ কবীরকা জবহি উপজা পুত্র কমাল” অর্থাৎ কবীরের পুত্র কমাল যে জন্মাল তাইতেই কবীরের বংশ, অর্থাৎ গুরু-শিষ্য ক্রমে সন্ন্যাসীর যে সম্প্রদায়ের ধারা তা ডুবল।

যেদিন তাঁর সন্তান হবে সেদিন তিনি আগে থাকতে তা বুঝতে পারেন নি। বাজারে গিয়াছিলেন হুতা কিনতে। নিন্দকের দল ভিড় করে রাস্তায় দাঁড়িয়েছিল, তাঁকে ধর দিয়ে জব্ব করবে বলে। তিনি কাপড় বিক্রি করে, হুতার বোকা মাথার নিয়ে ফিরে আসছিলেন পথে জনতা দেখে অবাক হলেন। বড় আনন্দে তারা সবাই বললে—কবীর, তোমার পুত্র হয়েছে। তারা ভেবেছিল, কবীর বুঝি কথাটা শুনে মুগ্ধে যাবেন। কবীর প্রসন্ন হয়ে হুতোর বোকাটি কাঁধ থেকে নামিয়ে ছয়টি পংক্তি উচ্চারণ করিলেন। মানবশিশুর জন্ম সম্বন্ধে এই রকম কথা আর কোথাও বলা হয়েছে কিনা জানি না। টেনিসন De Profundis নামে যে কবিতাটি লিখেছেন সে এর চেয়ে অনেক দীর্ঘ অথচ তাতেও যে গভীর কথাটুকু এবং মানব-জীবনের যে রহস্যটুকু তিনি বুঝিয়ে বলতে পারেন নি, কবীর ছয়টি মাত্র পংক্তিতে তা অনায়াসে বলে গেছেন। তিনি বললেন :—

“অহম মুসাফির পহনা আয়া ধরো মঙ্গল থার।

ঘর আংগনকী কদর ভরী হৈ রাহ্ হুই গুলজার ॥

জন্ম মরণমে কদম তুমহার। অবস ভরার কাল।

মেরা ঘরমে ডেরা লাগায় পায়া হাম কমাল।

কোনসী সেবা করিহৌ তুমকো কোন করিহৌ পূজা।

পংখ পংখী ঘর একহি হৈজী ভার মিটা অব দুজা ॥’

এই যে আমার পুত্র সে অসীমের যাত্রী। অসীমযাত্রার সাধনা করবার জন্ত হুচার দিনের জন্য সে আমার ঘরে অতিথি এসেছে। তাকে অভ্যর্থনা করবার জন্ত শুভ অর্থের খালিটি সাজিয়ে ধর। আজকে আমার ঘর, আমার আঙ্গিনা অর্থাৎ আমার ঘরের ভিতর বাহির আজ তার যথার্থ কদর পেয়েছে। এই ক্ষুদ্র যাত্রীটি তার যাত্রাপথ খানিকে একেবারে পুষ্পিত করে আমার ঘরে এসেছে। “হে অসীমের যাত্রী আমার পুত্র, জন্ম ও মৃত্যু তোমারই অসীম যাত্রার এক একটি পা ফেলা ও পা তোলা। জন্ম মৃত্যুর মধ্যে পা ফেলে তুমি চলেছ, কাল তোমার কাছে হার যেনেছে। আমার ঘরেতে যে তুমি এসে আশ্রয় নিলে, আমি তাতে কমাল অর্থাৎ পরিপূর্ণতা প্রাপ্ত হলাম। কেমন সেবা বলত তোমায় আমি করি? সেবা আবার কি? তোমাকে আমি কোন পূজা দিই খজ হব? আজ আমার সব বৈত-ভাব ঘুচে গেছে, আজ প্রত্যেক দেখতে পাচ্ছি যিনি অসীম লক্ষ্য হয়ে বিরাজমান তিনিই অসীমের যাত্রী হয়ে সেই লক্ষ্য লাভের সাধনায় যাত্রা করেছেন। আর তিনি পথ হয়ে অসীম-যাত্রীকে অসীম লক্ষ্যের দিকে উপনীত করে দিচ্ছেন।” শত্রুরা নিশ্চয় হয়ে চলে গেল। এই যে কমাল অর্থাৎ পরিপূর্ণতা লাভ করেছেন বলে কবীর বললেন, তাতেই পুত্রের নাম হল “কমাল”। এবং পরে যখন তাঁর কন্ঠা হল তারও নাম রাখলেন “কমালী”।

কবীরের যে কি প্রভাব উত্তরভারতে আছে তা বীরা উত্তর ভারতে ভ্রমণ করেছেন তাঁরা ছাড়া কেউ জানেন না। তিনি ভগবানকে নিজের গুরু মেনে নিয়েছিলেন! তিনি বলেছেন, আমি অসীমের বার্তা এনেছি, গুরু রামানন্দ আমায় চৈতন্ত দিয়াছেন। কিন্তু আমার গুরু বলতে এক ভগবান।

“প্যাস অহদকা সাধ হাম লাখা রামানন্দ চেতায়ে”।

অসীমের তৃষ্ণা নিয়ে আমি এই জগতে এসেছি। রামানন্দ আমার চেতনাকে জাগিয়ে দিচ্ছেন; কারণ আমি যে কিসের তৃষ্ণায় ব্যাকুল হয়ে বেড়াছিলাম সে আমি নিজেই বুঝতে পারছিলাম না। সে তৃষ্ণা যে অসীমের তৃষ্ণা, জন্ম মৃত্যুর মধ্যে দিয়ে যে এই তৃষ্ণার স্রোত ধরেই আমি চলেছি, এ কথা ভুলেই গিয়াছিলাম। চেতনা যিনি দিলেন, তিনি গুরু রামানন্দ। তবে সত্য গুরু যদি বলতে হয়, তবে সে স্বয়ং ভগবান। তিনি এই অসীমের তৃষ্ণা দিচ্ছেন, তিনিই প্রতিদিন আমার সেই বন্ধন ক্ষয় করে, তাঁর দিকে আমাকে অগ্রসর করে নিচ্ছেন। তাঁরই উপলক্ষ্য হয়ে রামানন্দ আমার গুরু হয়েছেন। একজন ধর্মতত্ত্ব দার্শনিক তাঁকে তাঁর সাধনার কথা জিজ্ঞাসা করেছিলেন। বলেছিলেন, “তোমার সাধনার পথটি আমার বুঝিয়ে বলতে পার?”

কবীর বলেন “পথ কি আমি দেখেছি? রাজি ছিল অন্ধকার। তাঁর বাণীর স্রব শুধু কানে আসছিল। মন আমার উদাস যখন হোলো, তখন কি আর পথের খোঁজ খবর নিয়েছি? পাগলের মত স্রব শুনেই এগিয়ে চলেছিলাম।”

তিনি জিজ্ঞাসা করলেন “কে তোমার গুরু?” তখন কবীর গান গাইলেন—

“বান্ধুরী জব মোহে ডগরা ধরাঙ্গি ।

রৈন অন্ধেরী রহী কানী বাদরনসে,

ডগরা মোহে কোন দিখাঙ্গি ।

ঠাড়ী কোঙ্গি দেখত অপনে অংগনসে,

জিন্হে কভী বান্ধুরী বুলাঙ্গি ।

ডগরা মোহে কোন দিখাঙ্গি ।

ডর নাহি কুচ্ছা, ডগরা ন পুচ্ছা

বান্ধুরী সুনত কবীরা বঢ় জাঙ্গি ।

আজি বালম বুলাবত আন্ধর কে পাংসে

কোন বেসরম আজ তোর সাথ জাঙ্গি ॥

• পথ আমি জানি না, সেই বাঁশরী যখন আমার রাস্তায় বেয় করল, যখন বাঁশরী আমাকে পথে ডাক দিলে, তখন রাত্রি ছিল অন্ধকার মেঘাচ্ছন্ন। আমার ভীত প্রাণ বলতে লাগল, “কে আমাকে পথ দেখাবে?”

যে সমস্ত পূর্ব পূর্ব ভক্তেরা (বশিষ্ঠ, নারদ, ক্রীষ্ট, মহম্মদ প্রভৃতি যারা বাঁশী স্তনুতে গেয়েছিলেন, বাঁশরী শুনে যারা বেরিয়েছিগেন, তাঁরা, নিজের নিজের আঙ্গিনার দরজা খুলে এসে দাঁড়ালেন। আমি জিজ্ঞাসা করলাম, কে আমাকে পথ বলে দেবে? তাঁরা বললেন, যিনি তোমার এবং আমাদেরও বাঁশীতে ডাকছেন তিনিই পথ বলে দেবেন। পথ জিজ্ঞাসা করো না। বাঁশী শুনে আজ বেরিয়ে পড়; সোজা চলে যাও। জীবনব্যস্ত অন্ধকারের পার হতে আজ তোমার ডেকেছেন; প্রেমের মিলনবাসরে তোমার সঙ্গে তাঁর আজ গভীর মিলন হবে। কে এমন নিরজ্ঞ আছে, আজ যখন তুমি প্রিয়তমের কাছে বাসরঘরে চলেছ, তখন সাথে সাথে পথ দেখাবার জন্তে সেও সেখানে যাবে।

আজ রাত্রি বাদল অন্ধকার। বাঁশী দিয়ে তিনি ডাকছেন, তিনি দিনে ডাকলে আলো দিয়ে ডাকতেন কিন্তু রাত্রে ডেকেছেন যে, পথ দেখতে পাবেনা, শুধু বাঁশী শুনে নিরজ্ঞে অন্ধকারে তাঁর প্রেমস্বরূপের ভিতরে ডুবে যাবে। যিনি শুক তিনি এভাবেই পথ দেখাচ্ছেন। রামানন্দ শুধু আমার মনের মধ্যে এই ভাবটিকে সচেতন করে দিয়েছেন।

এর পরেই সেই পণ্ডিতটির সঙ্গে কবীরের যে প্রসঙ্গ হল (কবীরপন্থীদের সাধনার শাস্ত্রে “এই সব প্রসঙ্গকে “বহস্” বলে) কবীরের প্রেম সম্বন্ধে প্রসঙ্গের মধ্যে এটি একটি উল্লেখযোগ্য “বহস্”। এই প্রসঙ্গে কবীর বললেন যে ভগবানকে প্রেম দিয়েই সাধনা করতে হবে। সেই পণ্ডিতটা জিজ্ঞাসা করলেন—যাকে প্রেম দিয়ে তুমি সাধন করবে তাঁর স্বরূপ কি? কোথায় তাঁর নিবাস? কেমন তাঁর প্রকাশ?” কবীর বললেন—

ঐসা লো নহি তৈসা লো ।

মেঁ কেহি বিধি কহো গস্তীরা লো ।

• ভীতর কহুঁ তো জগময় লাঠৈ, বাহর কহুঁ তো খুটা লো ॥

বাহর ভীতর সকল নিরস্তর চিত অচিত দউ পীঠা লো ।

দৃষ্টি ন মুষ্টি পরগট অগোচর বাতন কহা জাঙ্গি লো ॥

তিনি কোন একটা জায়গায় আছেন, একথা ভাবলে ভুল হবে। যদি বলি তিনি এমন নয় তিনি যেমন, তাহলে ভুল হবে। তিনি যে যেমন তা আমি কি করে, কি কথা দিয়ে বুঝিয়ে বলব? এ বড় গভীর কথা। যদি আমি বলি যে তিনি ভিতরে আছেন তাহলে বাইরের বিশ্বজগৎ লজ্জায় মরে যাবে। যেমন, যদি কোন স্ত্রীকে তার স্বামী চিন্তে না পারেন তাহলে সে স্ত্রীর তো আর লজ্জা রাখবার জায়গা হয় না। তেঁয় তিনি যদি বলেন এই বাহিরের বিশ্বজগতে আমি নাই, তাহলে এত বড় বিরাট ব্রহ্মাণ্ড এক পল কাল কোন লজ্জায় বেঁচে থাকে? যদি বলি, তিনি বাইরে আছেন তাহলে আবার আমার অন্তরাত্মা লজ্জিত হয়—এবং সে কথা মিথ্যাও হয়। বাহির এবং ভিতর সকলকে নিরস্তর করে তিনি এক করেছেন। বাহির ও অন্তর অচেতন ও সচেতন তাঁর পাদপীঠ। তিনি দৃষ্ট একথা বলতে পারি না, আবার তিনি অপ্রকাশিত একথাও বলতে পারি না। তিনি অপ্রকাশিতও বটে, অগোচরও বটে; বাক্যে ইহা বুঝিয়ে বলা অসম্ভব। তবে বাইরের আচার্য্য অমুষ্ঠানের ভিতর তাঁকে পাই না, একথা বলতে পারি না কিম্বা পাই তাও বলতে পারি না। তিনি একটা উদাহরণ দিয়েছেন যে জলে ভরা কুম্ভ জলের মধ্যে বেঁথেছি তার বাহিরেও জল ভিতরেও জল। এমনি আমার বাহিরে ও অন্তরে তিনি বিরাজিত।

“জল ভর কুম্ভ জলৈ বীচ ধরিয়া বাহর ভীতর সোই।

উনকা নাম কহনকো নাহি দুজা ধোখা হোই ॥”

বাহিরেও তিনি ভিতরেও তিনি তবে সব জিনিসেই যদি তিনি প্রকাশিত তবে তিনি স্বতন্ত্র হয়ে প্রকাশিত হন না কেন? তিনি বাহির ও ভিতর উভয় স্থানই পূর্ণ করে আছেন, তাই আলাদা করে তাঁকে জানি না। তিনি বিশ্বব আত্মা, বিশ্বের জীবনেশ্বর তাই তাঁর নাম নাই। যদি কেহ তাঁর নাম নেয়, তবে তিনি আমাদের হতে আলাদা হয়ে যান। মানুষ নাম দিয়ে পরকেই ডাকে নিজেকে তো নাম দিয়ে কেউ ডাকে না। যেমন স্ত্রী স্বামীর নাম ধরে না। নাম ধরলে স্বামী স্ত্রী হতে আলাদা হয়ে যান, কিন্তু স্ত্রী ও স্বামী যে এক। তাই তাঁর নাম ধরতে নাই। তিনি বিশ্বনাথ, বিশ্ব যদি তাঁর নাম নেয়, তবে তিনি যে বিশ্ব হতে আলাদা হয়ে যান। তিনি কি বাইরের আলাদা জিনিস?

উনকা নাম কহনকো নাহি দুজা ধোখা হোই ॥

পণ্ডিতটী কবীরকে বল্লেন এসবকি যে তত্ত্বটী আপনার মনে প্রত্যক্ষ হয়েছে তা আপনি সকলের কাছে প্রচার করেন না কেন?” তিনি বল্লেন “এ ভাবে ধর্মপ্রচার আমার কাজ নয়। অতি তীব্র ভাষায় বলেছেন যে, জলের কলসী নিয়ে সকলকে “জল খাও জল খাও” বলে বেড়ানটা কাউকে উপকার করা নয়।

“পানী প্যাবত ক্যা ফিরো ধর ধর সাগর বারি।

তুবাংত জো হোবৈগা গীবেগা কখ্‌মারি ॥”

আর এমন জল খাইয়ে কিরবার দরকারই বা কি আছে? প্রত্যেকের অন্তরে অন্তরেই অনন্তরসের সাগর। যেদিন পরমাঙ্গার জগৎ তৃষ্ণা জাগবে সেদিন সকলে নিজের মধ্যে যে অনন্তরস আছে, তৃষ্ণার দ্বারে ঠেকে সেই জল পান কর্ত্তেই হবে।



“পিরৈগা স্বখমারি”।

তৃষ্ণা জাগাও, অন্তরে তৃষ্ণা জাগাও; যেদিন প্রেম জাগ্রত হবে সেদিন আপনি তৃষ্ণা আসবে; প্রেম জাগাও। এই প্রেম যেদিন জাগবে সেইদিন বৈরাগ্যও আসবে অথচ সংসারের প্রতি যে বিরাগ, বিতৃষ্ণার নামাস্তর তা আসবে না। সংসারের মধ্যে কবীর প্রেমে পূর্ণ হয়ে থাকতেই বলেছেন। তিনি বলেছেন সংসার আমার বাপের বাড়ী, ব্রহ্মধাম স্বামীর বাড়ী। স্বামীর বাড়ীকে ভালবাসতে হবে বলে যে বাপের বাড়ীর প্রতি বিদ্বেষ অন্তরে হবে একথা ভেবো না। এই সংসারেই তাঁকে জানতে পেরেছি, স্বামীর বাড়ী না গেলে যেমন নারীর জীবন সার্থক হয় না তেমনি পরমাত্মাকে না জানলে জীবাত্মার কোন সার্থকতাই হয় না। যেদিন স্বামীকে চিনেছি, সেদিন বাপের বাড়ীর সকল আকর্ষণ সহজে ছেড়ে গেছে, বিদ্বেষ থেকে নয়, স্বপ্না থেকে নয়; এই প্রেমেরই বলে। এই প্রেমকে জাগ্রত কর। এই প্রেমের বলেই বালিকা মা হয়। একটি ছোট বালিকা যে সন্ধ্যাতেই ঘুমিয়ে পড়ত, আজ সে মা হয়ে রাত দুটোতেও না ঘুমিয়ে বসে আছে; কেননা তার ছেলে ঘুমুচ্ছে না। ভগবান এই প্রেমই সকলের মধ্যে দিয়েছেন। বালিকাকে শুধু মা করে দিয়েছেন; আর কোন উপদেশ দিতে হয় নি। অথচ শিশুর দাসীকে সহস্র উপদেশ দিয়েও ঢের কথা বাকী থেকে যায় এবং পদে পদেই তার সেবার ত্রুটি হয়ে যায়। মাকে বিধাতা শুধু প্রেম দিয়েই নিশ্চিত আছেন। প্রেম দিয়েছেন বলে আর কিছুই তাঁকে শেখাতে হয়নি। ভগবান তার ভবিষ্যৎ-সাধক শিশুদিগকে ঘরে ঘরে মায়াদের কাছে পাঠিয়ে দিয়েছেন। টাকা পাঠাননি, রসদ পাঠাননি, মায়ের জ্বরে শুধু প্রেম দিয়েছেন। এই প্রেমের বলেই মা কি তার নিজ সব স্নেহ ত্যাগ করতে পারবে? পারবে। স্বামীর অন্ত নিকের দেহ পর্যন্ত তো এই প্রেমের বলেই সে আগিয়ে দেয়।

“সতী কো কোন শিখারতা হৈ

সঙ্গ স্বামীকো তন ভারনা জী।

প্রেম কো কোন শিখারতা হৈ

ত্যাগমাহি ভোগকা পানা জী॥”

“সতীকে প্রেম দিয়েই বিধাতা নিশ্চিত হয়েছেন, স্বামীর অন্ত তাকে যে পুড়ে মরতে হয় এ শিক্ষা কে তাকে দিলে? ত্যাগের মধ্যেই যে ভোগকে পেতে হবে এই শিক্ষা প্রেমকে কে দিলে?”

একটিমাত্র পংক্তিতে কবীর প্রেমের একটা পরিপূর্ণ সংজ্ঞা (definition) দিয়াছেন। প্রেম কি? না “ত্যাগের মধ্য দিয়া ভোগকে পাওয়া।” প্রেমের এই মজা সে ত্যাগ করে অথচ ভোগও করে; সে কিছুই রাখে নি অথচ সবই পেয়েছে।

ত্যাগের মধ্য দিয়ে যে পরমানন্দ মেলে তা যে কত গভীর, কত মধুর ও সুন্দর তা কেবল সেই বৈরাগীই জানেন যিনি বৈরাগ্য দিয়ে প্রেমকে গভীর ও মধুর করে ভোগ কছেন। ভগবান এই বৈরাগী-প্রেমের রহস্য জানেন, তাই বিধে যেমন তাঁর প্রেমের বক্তা বলে যাচ্ছে, তেমনি সর্বত্র বৈরাগ্যে পরিপূর্ণ রয়েছে।

এই প্রেমের মধ্যে কামনার স্থান নাই। যে অমৃত দেবতার পানীয় তা দানব এসে খেতে চাইলে হবে কি ? সে অমৃতের আনন্দই ত সে জানে না।

“স্বর পরকাস উহ রৈন কঁহ পাইয়ে  
রৈন পরকাস নহি স্বর ভাটৈ।  
জ্ঞান পরকাস অজ্ঞান কঁহ পাইয়ে  
হোয় অজ্ঞান উহ জ্ঞান নাসে ॥  
কাম বলবান উহ প্রেম কঁহ পাইয়ে  
প্রেম জঁহ হোয় উহ কাম নাই”।  
কট্টে কবীর যহ সন্ত বিচার তৈ  
সমঝ বিচার দেখে মাইী ॥

স্বর্গ্য যেখানে প্রকাশিত সেখানে রাত্রি পাবে কেমন করে ? রাত্রি যেখানে বিরাজমান সেখানে স্বর্গ্য নাই। যেখানে জ্ঞানের প্রকাশ সেখানে অজ্ঞানের স্থান কই ? অজ্ঞান বহি থাকে তবে জ্ঞানকে পালাতে হয়। কাম যেখানে বলবান সেখানে প্রেম কোথায় থাকে ? প্রেম যেখানে বিরাজমান কাম সেখানে নাই। কবীর বলেন এই আমার সত্য সিদ্ধান্ত। একথা আমি বাইরে থেকে বলছি না ; অন্তরের মধ্যে বিচার করে’ দেখ তুমি তোমার অন্তরেই একবার সাক্ষ্য পাবে। বাইরের থেকে পাবার কোন দরকার নেই।”\*

ত্রীক্ষিতিমোহন সেন।

## স্বপ্ন

বাল্যে অনেক দুঃখ পাইয়াছি। ভাবিতাম, যৌবনে সুখের ফোয়ারা ফুটিবে। প্রকাশ হইতে অজস্র অর্থ বর্ষিত হইবে। দারিদ্র্য ফুটিবে। পেট ভরিয়া খাইব—ইচ্ছানুরূপ পরিব, সুখে ঘর সংসার করিব—আত্মীয় স্বজনকে প্রতিপালন করিয়া তাঁহাদের আশীর্ব্বাদ লইব।

কিন্তু যৌবন বখন আসিল, তখন সুখ জিনিসটা যেন সাথে আনিতে ভুলিয়া গেল। ধরা ধান। সুন্দর মূর্ত্তি ধরিল, প্রকৃতি কলে ফুলে সাজিয়া কুঞ্জে কুঞ্জে পুঞ্জ পুঞ্জ সৌন্দর্য্য ছড়াইতে লাগিল। জীবনের সম্মুখে সবই জিনিষ ধরে ধরে সজ্জিত হইয়া রহিয়াছে। কিন্তু কেবল জিনিষটাতেই আমার যেন স্বহু নাই। চক্ষু দেখে, কিন্তু ছুঁইবার অধিকার নাই। কানে কত সঙ্গীতের রব শুনি কিন্তু একটি গানও গাইতে পারি না—গলায় জ্বর নাই। জীবন সঙ্গীতময় নহে, সংগ্রামময়। মাহুয় শত শত রশ্মির কথা বলে। কিন্তু আমার চোখে যেন ধাঁধা লাগিয়া গিয়াছে, রশ্মির বদলে অন্ধকার দেখি।

ধর্ম্মের নামে আত্মীয়গণকে কত কষ্ট দিলাম। ঈশ্বর প্রেমময়, কিন্তু পাগলামির নাম তো প্রেম নহে। যে মারের মুখে অগম্যতার মুখ দেখিতে পারে না, সে যে ধর্ম্মের কথ ও শেখে নাই, তখন তাহা বুদ্ধিতাম না। তাই মাকে ছাড়িয়া অগম্যতাকে খুঁজিতে বাহির হইলাম,

\* বক্তৃতা হইতে গৃহীত।

মা কাঁদিতে কাঁদিতে অন্ধ হইলেন—অকালে বৃদ্ধ হইয়া অনন্তধামে চলিয়া গেলেন ! কিন্তু পার্শ্বিক মাতার বুকে ছুরি হানিয়া অগম্যাতাকে পাইলাম কি ?

অগম্যাতা মুখ ঢাকিলেন। শাস্তির নামে তরল গরল পান করিলাম। পৌত্তলিকতা ছাড়িয়া নিরাকারের উপাসনা করি। কিন্তু সম্মুখে কি যেন ছবি। প্রাণটা ঐ ছবির পানে প্রাণবিত্ত হইতেছে। ঈশ্বর ও ছবি উভয়েরই উপাসনা করি—বরং ছবির পূজা অধিক। এবে মায়ী মরীচিকা। কিন্তু মরীচিকাই তখন জল ছিল। আগিয়া স্বপ্ন দেখিতাম। স্বপ্ন যে স্বপ্ন, তাহা ও জানিতাম। তবু প্রাণটা স্বপ্নে ডুবিয়া থাকিতেই ভালবাসিত। ধর্ম, কর্ম, জীবনের লক্ষ্য ও অভিপ্রায় সকলি স্বপ্নে মিলাইয়া গেল। মানুষ হইয়া মানুষের ছায়ার মতন জীবন যাপন করিতে লাগিলাম।

জীবনটা শুধু স্বপ্নই নহে। প্রাণের ভিতর প্রবৃত্তি নামে একটি উপদেবতাকে দেখিলাম। ঐ প্রবৃত্তি আমার স্বন্ধে চড়িয়া বসে। ইচ্ছা লইয়া যায়। আমি বাধা করিতে চাহি না, তাই—আমি করি। সে আমার স্বন্ধ হইতে নামে না। যত তাহাকে নামাইতে চেষ্টা করি, সে তত আমাকে ভূতের গ্রাস জড়াইয়া ধরে। হায়রে! মানুষ হইয়া আমি পশু হইয়া পড়িলাম! অথবা পশুর ও অধম। পশুরও একটা পশুবুদ্ধি আছে। তাহারাই সেই বুদ্ধি অতিক্রম করিয়া কিছু করে না। আমি যে তদপেক্ষাও অধম। বিবেক নামে একটা জিনিষ প্রাণের ভিতর আছে। কিন্তু সে বিবেকের কথা শুনিয়া যে চলনা—চলিতেও পারিনা। বিবেকের নামে বিধবা মাকে কাঁদাইলাম কিন্তু বিবেকের নামে পাপের উপর জয় লাভ তো করিতে পারিলাম না। পাপ যে পাপের গ্রাস ক্রমাগতই কাটিতেছে। প্রাণের বৃত্তিগুলি পাপের সেবার ক্রমাগত ক্ষীণ হইতে ক্ষীণতর হইতেছে। উৎসাহ, উত্তম, সকলই প্রাণ ছাড়িয়া পলায়ন করিতেছে। সংগ্রামে পরাজয়। পূজা করিতে বসি, পূজার ঘর ও ভূতের আলয়। অপবিত্র অশুদ্ধ জীবনে ব্রহ্ম জ্যোতি কোথায়? কেবল অন্ধকার—নিরেট অন্ধকার! জীবন বিভীষিকায় পরিপূর্ণ! কোথা শান্তি? কোথা সুখ? কোথায় পবিত্রতা? কোথায় স্বর্গ? আমি যে নরকের কীট! আমি যে নরকের আগুনে পুড়িয়া মরিতেছি!

প্রবৃত্তির মূল পাই নাই। বিবাদে কারণ পাই নাই। প্রবৃত্তি ভূতের গ্রাস খাড়ে চাপিয়া আছে। বিবাদ প্রাণের ভিতর মহা অন্ধকার স্থাপন করিয়াছে। সেই অন্ধকারে বসিয়া প্রাণ স্বপ্ন দেখে। সে স্বপ্নের আগাগোড়া নাই। ছাই ভস্ম। হা হতাশ! তবু বিষম জীবন ও জীবন। অস্তিত্বহীন কে হইতে চায়? স্মৃতি ও কল্পনা গোপার পাহাড় গড়ে। সে পাহাড়ে রূপার বরণা ঝরায়। শত গাছে শত ফুল ফুটায়—শত ডালে শত বিহগের কাকলী তোলে। তারপর? তারপর কিছুই নাই। শুধু স্বপ্ন। ঐ পাহাড়ের স্থানে প্রকাণ্ড সাহারা মরু আসিয়া দেখা দিয়াছে—রৌদ্র ও তাপ ধু ধু করিতেছে। এ স্বপ্ন কেন দেখি? এ জীবন ভরা ধু ধু কেন?

কেনর উত্তর নাই। বুদ্ধি কথাটা বোঝেনা। মন যুক্তি শাস্ত্র পড়ে নাই। কেহ কোন একটা যুক্তি দিলেও মন তাহা মানেনা। এক্ষেত্রে যুক্তি বালির বাঁধ। প্রবৃত্তির একটা ঢেউ বিবাদের একটা তরঙ্গ সে বালির বাঁধ ভাঙ্গিয়া ফেলে। শূন্য প্রান্তরে শুধুই ধু ধু।

শ্রীবিনোদবিহারী রায়।

## চীনে কথা

চীনে গ্রামে বাস করিবার সুযোগ আমার ঘটে নাই। রেলগাড়ীতে বসিয়া দূর হইতে কয়েকটা চীনেগ্রাম দেখিয়াছি ও জাহাজে বসিয়া চীনের গ্রাম্য সমাজের বিবরণ পড়িয়াছি। কাগজুন হইতে কাঁটনে বাইতে ছইপাশে ধানের ক্ষেত। তাহাতে চীনে পুরুষ ও স্ত্রী হল-চালনা করিতেছে। গ্রামের রাস্তা অতি সর্কীর্ণ, ছই চাকার গাড়ী ছইটা পাশাপাশি বাইতে পারে না। চীনে গ্রামে যে এক চাকার গাড়ী চলে, তাহা কাঁটনের রাস্তার দেখিয়াছি। তাহাতে মানুষও চড়ে, বোঝাও চাপান হয়। মানুষ বখন সেই গাড়ীতে চড়ে, তখন তাহাকে তাহার আসনের ছই পাশে ছই পা ঝুলাইয়া বোঝার চড়িবার মত বসিতে হয়। গাড়ী চলিবার সময় তাহার পা বাহাতে মাটিতে না ঠেকে তাহার প্রতি দৃষ্টি রাখিতে হয়। গাড়োয়ান গাড়ী ঠেলিয়া নিয়া যায়। এছাড়া গরু বোড়া বা গাধার চীনে এমন গাড়ীও আছে। শোভাযাত্রা চীনে লেগেই আছে। আমি কাঁটন বাইবার সময় পথে এক গ্রামে দেখিলাম এক শোভাযাত্রা চলিয়াছে। বাজনদারেরা শিলা, বাঁশী, প্রভৃতি বাজাইতেছে। জনকয়েক বেহারার কাঁধে রঙ্গীন কাপড়ে মোড়া ছইটা ডুলিতে বসিয়া ছই জন। বাজনদার ও অহুচরবর্গ গ্রামের সর্কীর্ণ পথে সার বাধিয়া চলিয়াছে। রেলগাড়ী হইতে গ্রামের ছইটা দৃশ্য চোখে পড়ে। প্রথম, পাহাড়ের গায়ে রংকরা সমাধিস্থানগুলি। দেখিলেই মনে হয়, জীবিত মানুষদের বাসগৃহগুলির জীর্ণ সংস্কার হয় না বটে; মৃতদেহের বিশ্রামস্থানের বর নিতে কিন্তু ক্ষতি হয় না। দ্বিতীয় দৃশ্য প্রায় প্রত্যেক গ্রামে এক বা একাধিক টাওয়ার। এবাড়ীগুলি ইষ্টক নির্মিত। অপর সব বাড়ী হইতে অনেক বেশী উচু। অপর বাড়ীগুলি দেখিয়া মনে হয়, পুরাণো কাঁচাবাড়ী, সামনের বর্ষার ঝড়ে টিকিবে কি না সন্দেহ। এ টাওয়ার গুলি পাকাবাড়ী। মনে করুন, কলিকাতার হেরিসন্‌রোড ও কলেজস্ট্রীটের মোড়ের উত্তরে প্রসিদ্ধ পুস্তকবিক্রেতা ৮শরৎকুমার লাহিড়ীর নতুন বাড়ী। লম্বায় চওড়ায় ছোট, অতি ছোট বাড়ী; কিন্তু উচু মনে করুন ছয় সাত তাল। আমি গ্রামের চারিপাশের বেওয়াল ও গ্রামের ঘরগুলি সহজেই চিনিতে পারিলাম। কিন্তু জীর্ণ ঘর-গুলির পাশে ঐ উচু বকু বকু পরিষ্কার টাওয়ার কি ভদ্র করা হইয়াছে বুঝিতে পারিতে-ছিলাম না। ছইটা চীনে যুবক আমাকে বলিয়া দিল ও গুলি গ্রামের মহাজনের দোকান ঘর। মহাজন সোনা রূপার অলঙ্কার বহুক রাখিয়া গ্রামের লোককে টাকা ধার দেয়। যুবক ছইটা হাসিতে হাসিতে আমাকে দেখাইয়া দিল এক গ্রামে তিনটা বক্কের দোকান।

চীনে গ্রাম্যসমাজের বিবরণ পড়িয়া আমি তাহাতে প্রহেলিকা বা দুর্বোধ্য বহন্য কিছু বুঝিয়া পাইলাম না। আমার মনে হইল, আমাদের দেশের পরীক্ষার সময় মোটাটুটি ভটিকতক বিষয়ে পার্থক্য আছে বটে, সে করটা কথা মনে রাখিলে বাস্তব জীবনের দেশের পরীক্ষার সময় সঠিক পরিচিত, তাহাদের চীনে পরীক্ষায় বুঝিতে

কিছু মাত্র বেগ পাইতে হইবে না। মাঝে মাঝে সাদৃশ্য এত বেশী, যে মনে হয় যে চীনে পল্লীসমাজ দেখিবার জন্য চীনে না আসিয়া বাংলা দেশে বাস করিলে ও চল। একটা চীনে কথার ইংরাজী অনুবাদ সব ইংরাজী বইয়ে পাওয়া যায়, যেটো পাত্রী হইতে লুক করিয়া তীক্ষ্ণী মহামনা বার্টরাও রাসুল পর্যন্ত সকলেই সে ব্যাপারটাকে যেন একটা প্রেহেলিকা-ময় চীনেরহস্য মনে করিয়াছেন। ইংরাজীতে তাঁহার বলেন, The Chinaman's eagerness "to save his face" কথাটা বাংলার বলিলে বাঙ্গালীর নিকট ইহাতে রহস্য কিছুই থাকেনা। বাঙ্গালী পল্লীসমাজে ইহা নিত্য নৈমিত্তিক ব্যাপার। "সমাজে মুখরক্ষা" করিতে কোন্ হিন্দু যত্নবান নয়? "সমাজে মুখরক্ষা" কথাটা যে আমরা চীনে ভাষা হইতে ধার করিয়াছি আমার তো তা মনে হয় না। ছেলেবেলা হইতে ও কথা শুনিতেছি ও পড়িতেছি। মার্কিন ও ইংরাজের নিকট কথাটা নূতন হইতে পারে। আমাদের নিকট অতি পুরাতন ও সনাতন।

সাধারণ চীনে আজ পর্যন্ত প্রধানতঃ রাষ্ট্রীয় জীব নহে। প্রধানতঃ সে সামাজিক জীব। তাহার ব্যক্তিগত জীবন, তাহার পারিবারিক জীবন ও তাহার সমাজিক জীবন লইয়াই সে-ব্যস্ত। নিজের দেশে ও যেমন, যে সব বিদেশে সে উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছে সেসব দেশেও তেমনি। বিদেশে অর্থোপার্জন করিতে গিয়া সেদেশের রাষ্ট্র-নীতি নিয়া সে রাখা যায় না, নির্দিষ্টাধে অর্থোপার্জন করিতে পারিলেই সে সন্তুষ্ট। সে-দেশের রাষ্ট্রনীতি বতর্কণ তাহাকে, তাহার পরিবারকে বা তাহার চীনে সমাজকে বাধিতে চেষ্টা না করে ততক্ষণ সেদেশের রাষ্ট্রনীতি সাপ না বেড়, তাহা জানিতে সে ব্যস্ত নয়। সমগ্র চীনদেশকে রাষ্ট্র বলিয়া দেখিতে সে আজও শেখে নাই। চীনের লোকেরা যে এক "নেশান" (nation) সমষ্টিভাবে তাহাদের যে একটা জাতীয়জীবন আছে, তাহা সে আজও বোঝে না। তাহার ফলে, ক্ষুদ্র ও বৃহৎ প্রতি ব্যাপারে চীনের সাধারণ লোকের দৃষ্টি কিছুদূর গিয়া আর যায় না। তাহার দৃষ্টির পরিসর অতি সঙ্কীর্ণ। আমাদের দেশের অবস্থা ও ঠিক এই। কলিকাতার এক বাড়ীতে আমি বাস করিতাম। আমার প্রতিবেশী ছিলেন একজন শিক্ষিত সজ্ঞাত ভ্রাতৃলোক। তাঁহার বা তাঁহার বাড়ীর কাহারও সহিত আমার মনোমালিন্য ত ছিলই না, সৌহার্দ্যই ছিল। তিন চারি দিন দেখা গেল তাঁহার বাড়ির উপরতলা হইতে কাগজে মোড়া হুর্গড় আবর্জনা আমার বাড়ীর প্রবেশদ্বারের ঠিক সম্মুখে, পারে চলিবার রাস্তার উপরে আসিয়া পড়িয়া জমা থাকিত। আমার চাকর তাহাতে আপত্তি করিতে আমার প্রতিবেশীর বাড়ীর একজন ভ্রাতৃলোক আমার চাকরকে তিরস্কার করিয়া বলিয়াছিলেন, "তোমাদের বাড়ীতে মরলা ফেলি না, সদর রাস্তার ফেলি, চোপ্, রহো," আমার চাকরকে আমি বলিলাম, "তুমি কিছু বলিও না, আমি বুঝাইয়া বলিব।" বলা-বাহুল্য যে আমি বলিবার পর আর কাগজকেও আমার বাড়ীতে প্রবেশ করিতে বা আমার বাড়ী হইতে বাহির হইবার সময়ে ফুটপাথে আমার প্রতিবেশীর বাড়ীর ভ্রাতৃলোক আবর্জনা ফেঁটিতে হইত না। ওটা যে আবর্জনা উহা যে প্রীতিকর দ্রব্য নহে, তাহা আমি যেন জানিতাম, আমার প্রতিবেশীর বাড়ীর লোকেরাও ঠিক তেমনিই

জামিৎসে। জানিতেন বলিয়াই প্রতিদিন তাঁহাদের বাড়ি হইতে তাহা দূর করিয়া দিতেন। কিন্তু তাঁহাদের বাড়িতে ওটা যেমন অশোভন, ফুটপাথেও উহা তেমনই অশোভন, সে জ্ঞান ততটা তাঁহাদের ছিলনা। তাঁহাদের পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন থাকিতে হইবে সে বিষয়ে দৃষ্টি ছিল; কিন্তু সে দৃষ্টির সীমা ছিল, তাঁহাদের বাড়ীর দেয়াল পর্য্যন্ত। রাস্তা তাঁরও নয়, রাস্তা আমারও নয়। রাস্তা যে অদৃশ্য ব্যক্তিসমষ্টির সে সমষ্টির সহিত তাঁহাদের কোনও সম্পর্ক নাই। থাকিলেও তাহা শুধু খাদ্য-খাদক সংক্রমাত্র। রাস্তা দিয়া যাহারা যাতায়াত করেন তাঁহাদের সহিত ও কোনও সম্পর্ক নাই। সুতরাং রাস্তা পরিষ্কার রাবিবার দায়িত্ব তাঁহাদেরও নাই, আমারও নাই। আমাদের এই সনাতন স্বদেশীভাব, চীনেও বর্তমান। আপান ইহার হাত হইতে নিষ্কৃতি পাইবার জন্য যথাসাধ্য চেষ্টা করিতেছে। আপানে একটা সহরেও কলিকাতার মত ভাল বাঁধানো পরিষ্কার রাস্তা নাই। রুটি হইলে আপানের রাস্তার কাদা; রুটি না হইলে যত চাও তত ধূলা। আপানো তাৎক্ষণিক কাতর নহে, সে কঠোর খড়ম পায়ে দিয়া রাস্তার চলে ও সে খড়ম কখনও যরের ভিতরে নের না। খড়ম জল দিয়া ধুইয়া কেলিলেই হইল। রাস্তা ধারাপ, সে দোষ আপানের মিউনিসিপ্যালিটির। সহরের অধিবাসী প্রত্যেকে তাহার বাড়ী বা দোকানের সম্মুখে রাস্তার জল-দিয়া দিনে অন্ততঃ দুইবার ধূলা মারিবার চেষ্টা করিতেছে দেখিতে পাইবে। চীনের গ্রামের সরকারী রাস্তা মাঠের ভিতর দিয়া। বর্ষাকালে দুই পাশের মাঠ হইতে জল আসিয়া রাস্তা ডুবাইয়া দেয়। ক্রমে রাস্তা খাল হইয়া পড়ায়। চীনেপ্রবাদ বলে, “বরষ হইলে বোঁ হয় শাওড়ী, আর রাস্তা হয় নদী।” রাষ্ট্রের শক্তি ও নাই, সামর্থ্য ও নাই যে এ বিশাল মহাদেশের অসংখ্য গ্রামের রাস্তা মেরামত করে। গ্রামের অধিবাসীদের দৃষ্টি তো রাস্তা পর্য্যন্ত পৌছায় না। রাস্তা তাহাদের নয়। আর গ্রামের মজলুমজলের ভার যে গ্রাম্য পঞ্চায়তের উপর ন্যস্ত, তাহারা প্রাচীন সভ্যতার কুহকে আমাদের ভ্রায় শাস্তিতে আপিয়া ঘুমাইতেছেন। বার্ট্রাণ্ড রাস্‌ বলেন—পাশ্চাত্য মানব একটা কিছু করিতে ব্যস্ত, চীনে তাহার পারিপার্শ্বিক অবস্থার সহিত শাস্তিতে থাকিতে পারিলেই সন্তুষ্ট।

চীনেদের মতে তাহাদের সভ্যতার মূল তিন শিক্ষা—(১) কং ফুচের প্রচারিত আদর্শ ও শিক্ষা—(২) লা-ও-ৎজীর প্রচারিত পথ ও (৩) বৌদ্ধধর্ম। কোন ও একজন মহাপুরুষ চীনের সভ্যতাকে হাঁচে চালিয়া গড়িবার চেষ্টার সকল হইয়াছেন কি না, ইহার উত্তরে কাহারও নাম করিতে হইলে বলিতে হয়, উত্তরচীনের কং ফুচ। তাঁহার আদর্শে রাষ্ট্র, সমাজ, পরিবার সবই আছে। বাহুব রাষ্ট্রের সমাজের ও পরিবারের অকীকৃত। আদর্শ সজ্জন রাষ্ট্রে সমাজে ও পরিবারে উর্জ্বতন ব্যক্তির প্রেষ্ঠতা ও নিরন্তর ব্যক্তির ধীমতা সর্বদা স্মরণ রাখিয়া প্রতি আচরণে সৌজন্য অভ্যাস করিবেন। বাহুবের প্রকৃতিকে সবেত ও নিয়মিত করিবার জন্য কংফুচ এক সজ্জনের আদর্শ সম্মুখে রাখিয়া-ছিলেন ও রাষ্ট্রে সমাজে ও পরিবারে, সকল সম্বন্ধে, সেই আদর্শানুযায়ী নিয়মে সাধারণ বাহুবের ছোট বড় সকল দৈনিক আচরণকে বাঁধিবার চেষ্টা করিয়াছিলেন। এতটা বাঁধাবাঁধির চেষ্টা যেখানে, সেখানে নিয়মশৃঙ্খল হইতে মুক্তি পাইবার ইচ্ছাও স্বাভাবিক।

দক্ষিণ চীনের লাও-ও-জীর মধ্যে মাজুয় স্বভাবতঃ সং। তাহাকে স্বাভাবিক ভাবে বিকশিত হইতে দেও, যেখিবে সে আপনাআপনি ক্ষয় হইবে। নিয়ম-শৃঙ্খলের কোন প্রয়োজন নাই। প্রাচীন চীনের পথ বা “তাও” এই শৃঙ্খল-বৃত্তির পথ। চীনেশাস্ত্র মতে, ‘তাও’ কি, তাহা বাহারা জানে তাহারা বলেন, বাহারা বলে তাহারা জানেনা। সুতরাং আমার দ্বার অজ্ঞানীর ‘তাও’ সম্পর্কে কিছু না বলাই গভীর জ্ঞানের পরিচায়ক হইবে। এই দুইটী হইল চীনের বদেশী শিক্ষা। তারপর ভারতের শুদ্ধ বৌদ্ধমত বিকৃত হইয়া চীনসমাজে প্রভাব বিস্তার করে। চীনেরা বলে চীনসমাজ বিশাল সাগর, তাহাতে অনেক নদীর ধারা আসিয়া মিশিয়াছে, সব জলই শেষে লোনা সাগরজল হইয়াছে। মহানদের বৃত্তার চারি বৎসর পূর্বে, খ্রীষ্টীয় ৬২৮ সালে একজন আরব নৌকা করিখা মদিনার বন্দর দানবু হইতে চীনের কান্টন সহরে আসিয়া উপস্থিত হয়। তাঁহারা চীনসম্রাট তাইৎহুং-এর রাজসভার আরবে প্রচারিত মহানদীর একেশ্বরবাদ বিজ্ঞপিত করেন। চীন সম্রাট তাঁহাদের নূতন ধর্মমতের কথা শুনিয়া তাহাতে ভীত হইবার কোনও কারণ খুঁজিয়া পান নাই। আরব সওদাগরেরা কান্টনে এক মসজিদ নির্মাণ করেন। সেই পুরাতন মসজিদ আজও বর্তমান। তারপর খ্রীষ্টীয় ৬৩১ সালে পারস্য দেশ হইতে এক জন খ্রীষ্টধর্ম প্রচারক আসিয়া সম্রাট তাইৎহুংকে তাঁদের ধর্মমতের কথা বলেন। সম্রাট তাঁহাদের ধর্মমতের কথা শুনিয়া খ্রীষ্টান শাস্ত্রগ্রন্থ চীনে ভাবার অমুবাদ করিতে বলেন। অমুবাদের পর ৬৩৮ সালে রাজসভা হইতে ঘোষণা প্রচারিত হয় যে এ নূতন ধর্মে দোষের কিছু নাই, চীনদেশে এ ধর্ম প্রচারিত হইতে পারে। সম্রাটের অমুমতি পাইয়া খ্রীষ্টীয় নবম ও এক তমাব্দীর নির্মাণ করেন। মুসলমান বা খ্রীষ্টান কেহই কিন্তু চীনে সমাজের উপর তেমন প্রভাব বিস্তার করিতে পারেন নাই। তাহা সাগরজলে মিশিয়া গিয়াছিল। অনেক সংগ্রামের পর বিকৃত বৌদ্ধধর্ম চীনে সমাজে স্থান পাইয়াছে। আজ বিকৃত বৌদ্ধধর্মও “তাও”মতের মঙ্গলপ্রদ ও অমঙ্গলনিবারক দেবদেবী চীনে জনসাধারণের ধর্মবৃত্তি চরিতার্থ করিয়া থাকেন। অমর মানবাত্মা ও পরকাল লইয়া চীনে জনসাধারণ ব্যতিব্যস্ত কিংবা কান্না না। আপানে এরূপ ব্যস্ততার কোনও পরিচয় পাই নাই। ওটা বোধ হয়, আমাদের নিমেষ। আমরা ধর্মগ্রাণ জাতি, আমাদের উঠিতে ধর্ম, বসিতে ধর্ম, স্ত্রোদ্যানে ধর্ম, স্ত্রোদ্যান্তে ধর্ম। কিন্তু গভীর ঘাটে পুণ্যার্জনার্থী গদানানবাতীর কথোপকথন মন দিয়া শুনিলে শোনা যাইবে যে তাহাদের আলাপে প্রতি দশ কথার এক কথা সেই মিত্য প্রয়োজনীয় “পরমা”। পরকালে স্বর্গলাভ ও ইহকালে “পরমার” আসক্তি এ দুইয়ের বিরোধ নিষ্পত্ত করিতে আমরা যেমন পাকা নৈরাসিক, প্রয়োজন হইলে প্রাচীন সভ্যতার উত্তরাধিকারী চীনেও তেমন নৈরাসিক হইতে পারেন।

উত্তরচীনে শাঙতুং-এর এক গ্রামে খ্রীষ্টধর্ম প্রচারক এক সাহেব বাস করিতেন। সাহেবের সহিত গ্রামের লোকের সৌহার্দ্য ছিল। এক পুত্রের পর যখন দ্বিতীয় শিশুপুত্র আনিয়া সাহেবের গৃহের শোভাবর্দ্ধন করিল, তখন পাত্রী সাহেবের উপর্যুপরি দুইটী পুত্র-সন্তান লাভের সৌভাগ্যে গ্রামবাসী চীনেরা এত আনন্দিত হইয়াছিলেন যে তাঁহারা গ্রামের প্রত্যেক বাড়ী হইতে টাকা তুলিয়া সেই শিশুপুত্রের জন্য এক রূপার হার উপহার দিলেন। পাত্রী সাহেব

এই সৌজন্যে গ্রীষ্ম হইয়া গ্রামবাসীদিগকে বলেন যে গ্রামের হিতার্থ নিজস্ব যেরূপে তিনি এমন কিছু করিতে চান, বাধ্যতে গ্রামের সকলে সহ্য হইবে। পানীর জলের জন্ত গ্রামে ৪৫টা কূপ আছে, তাহার একটি কূপ পাত্রী সাহেবের বাড়ীর নিকট। কূপ হইতে জল তুলিতে অনেক পরিশ্রম হয় ও অনেক সময় লাগে। অনেককে অধিক রাত্রি পর্যন্ত অপেক্ষা করিয়া থাকিতে হয়, তবে তাহারা জল তুলিবার পালা পায়। পাত্রী সাহেবের বাড়ীর নিকটের কূপটিতে একটি পাম্প ( Pump ) বসাইলে, যে কেহ সে কূপ হইতে জল তুলিতে আসিবে তাহারই সুবিধা হইবে; পাম্পের হাতল চালাইয়া জল তোলা অতি সহজ। পাত্রী সাহেব নিজস্বায়ে একটি পাম্প বসাইবার প্রস্তাব করেন। গ্রাম্য পঞ্চায়েতের নিকট প্রস্তাব উপস্থিত হইলে, পঞ্চায়েৎ জানাইলেন যে বিবেচনা করিয়া যথাসময়ে বিচারফল প্রকাশ করা হইবে। চীনে উপস্থিত্যারী গ্রাম্য পাঠশালার পণ্ডিত মহাশয় নিশ্চয়ই পঞ্চায়েতের একজন ছিলেন। বিচারের পর পঞ্চায়েৎ পাত্রী সাহেবকে বলেন যে তাঁহাদের কয়েকটি প্রশ্ন করিবার আছে। প্রথম—গ্রামে ৪৫টা কূপ আছে, “পাশ্চাত্য বিদেশী মেমপালক” কি প্রত্যেক কূপেই “জল চোবা” কল বসাইবেন? উত্তর পাওয়া গেল যে এত অর্থব্যয় করিবার সম্ভাবনা নাই, শুধু একটি কূপে পাম্প বসান হইবে। তখন দ্বিতীয় প্রশ্ন—মেমপালকের পুত্রসন্তানকে যে হাটটা দেওয়া হইয়াছিল তাহার জন্ত গ্রামের প্রত্যেক পরিবার সমান টাকা দিয়াছিল। একটি ন্যূন কূপে “জলচোবা” কল বসাইলে, বাহারা সে কূপ হইতে দূরে বাস করে তাহাদের প্রতি ভ্রাতৃ বিচার হয় কি? ত্রীতীয় প্রশ্ন—সামান্য আদর্শ প্রচার করে। ইহা ত্রীতীয় প্রশ্নের অনুমোদিত আচরণ হইবে কিনা? তৃতীয় প্রশ্ন—তাঁহাদের গ্রামে এমন পরিবার আছে, বাহাদের এক কাঠাও জমি নাই। তাহারা কূপ হইতে জল তুলিয়া বাড়ী বাড়ী জল বিক্রয় করে। “জল চোবা” কল বসাইলে কূপ হইতে জল তোলা সহজ হইবে। সুতরাং ঐ শ্রেণীর লোকের জীবিকাউপার্জনের পথ বন্ধ হইবে। মানব-মেমপালের হিতাকাঙ্ক্ষী পাশ্চাত্য মেমপালক কেমন করিয়া ঐ লোকগুলির জীবিকাউপার্জনের পথে অন্তরায় হইতে পারেন? পঞ্চায়েৎ জানাইলেন যে আরও একটি প্রশ্ন আছে। পাশ্চাত্য আবিষ্কার সকল যে, সে দেশের লোকের বুদ্ধিমত্তার পরিচায়ক সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। কিন্তু চীনে গ্রামবাসী নির্কোষ। শোনা যায়, পাশ্চাত্য আবিষ্কারসমূহ “কালের স্ত্রীকৃত দত্তের বংশধর” গ্রন্থে হয়। মনে করুন, কয়েকবৎসর পর এই “জলচোবা” কলের সেই চর্চনা হইল, আর পাশ্চাত্য মেমপালক তখন গ্রামে নাই। গ্রামের লোকের তখন অবস্থা কিরূপ হইবে? বলা বাহুল্য, এ ভ্রাতৃের তর্কে যেটা পাত্রীকে হার মানিতে হইয়াছিল। সনাতন নীতি ও কলসী বজায় রাখিল, কূপ হইতে হাতে জল তোলা হইতে লাগিল।

মাত্রব্যয় ত্রিবৃত্তরাবিকামোহনলাহিড়ী মহাশয় কর্তৃক হইতে অবসর লইয়া এখন করিমপুর জেলার গ্রামের হিতসাধনে নিযুক্ত। তিনি বলিবেন, পূর্বের ঘটনা চীনে শাস্ত্র প্রদর্শন নয়, বাস্তব করিমপুর জেলার ঘটনা। তাহা বলিলে, আমি নাচাঁর। পুরাণে বনেন্দ্রী কবের অকর্ণী হৈলে শেকি এ ও বেনন, বারানসীতেও ভেদনি, রোমেনও প্রায় তুঙ্গ। পার্থক্য খুব সামান্য।



## মালিনী

“ভারতের শিক্ষিতা মহিলা” একখানি অতি উৎকৃষ্ট গ্রন্থ। পণ্ডিত হরিদেব শাস্ত্রী মহাশয় তাঁহার লেখক। অনেক দিন হইল এই গ্রন্থখানি প্রকাশিত হইয়াছে। সাহিত্যাচার্য্য পরলোকগত অক্ষয়চন্দ্র সরকার প্রভৃতি এ দেশের অনেক খ্যাতনামা ব্যক্তি বহিখানির বিস্তর প্রশংসা করিয়াছেন। হৃৎশের বিষয় এই যে, ইতিপূর্বে “ভারতের শিক্ষিতা মহিলা” আমাদের পাঠ করিবার সুযোগ হয় নাই; সম্প্রতি উক্ত গ্রন্থে প্রাচীন কালের কয়েকটি শিক্ষিতা ও ধর্ম্মশীলা নারীর জীবনের কাহিনী পাঠ করিয়া অত্যন্ত আনন্দ লাভ করিয়াছি। আজ সেই সকল মহিলাদিগের মধ্যে তপস্বিনী মালিনীর জীবনচরিত্র সম্বন্ধে সংক্ষেপে কিছু আলোচনা করিতে প্রবৃত্ত হইতেছি।

আড়াই হাজার বৎসর পূর্বে যখন বৌদ্ধধর্ম্মের আধ্যাত্মিক শক্তি বিস্তর নরনারীর অন্তরে আশ্রিত্য প্রভাব বিস্তার করিতেছিল, সেই সময়ে কান্দী নগরীতে কুকী নামক এক ধার্ম্মিক ও ভ্রাতাবান রাজা ছিলেন। তিনিই হিন্দুধর্ম্মকে বৌদ্ধধর্ম্মের কঠোর প্রভাব হইতে রক্ষা করিবার জন্য নিরন্তর চেষ্টা করিতেন। ব্রাহ্মণ পণ্ডিতদিগের তাঁহার উপরে অতিশয় আধিপত্য ছিল। রাজা তাঁহাদের মন্ত্রণা ও উপদেশ অনুসারেই প্রজাপালন এবং শাস্ত্রানুষ্ঠান করিতে প্রয়াস পাইতেন। এই রাজার পরম স্নেহের কন্যার নামই মালিনী। মালিনীর অল্পময় রূপলাবণ্য, বেদাদি হিন্দু শাস্ত্রে তাঁহার অসাধারণ জ্ঞান। রাজা তাঁহাকে উৎকৃষ্টরূপে শিক্ষা প্রদান করিয়াছেন। মালিনীর বয়স যোল বৎসর পূর্ণ হইয়াছে, তবু তিনি কুমারী অবস্থায় শিতপুত্রহেই বাস করিতেছেন। রাজা ও রানীর এই কন্যার প্রতি অতুলনীয় মেহ। তবু তাহাই নহে; রাজপ্রাসাদে তাঁহার স্বাধীনতাও বঞ্চেই; তিনি ইচ্ছানুসারে অনেক কার্য্য সম্পন্ন করিতে পারেন। তিনি ব্রাহ্মণ প্রতিপালক পিতার মনোবেদনার ভয়ে, গোপনে বৌদ্ধশাস্ত্র অধ্যয়ন করিতে লাগিলেন। বৌদ্ধধর্ম্মের প্রতি এই রাজকন্যার অন্তরের অটল প্রহা ছিল। তাই তিনি পিতামাতার অজ্ঞাতসারেই বৌদ্ধধর্ম্ম গ্রহণ করিলেন। সেই ধর্ম্মের অপূর্ণ আধ্যাত্মিক ভাবে আত্মহারা হইয়া মালিনী কঠোর সাধন করিতে লাগিলেন। তাঁহার অন্তরে জ্ঞানের বিষল জ্যোতি ও আত্মার এক অল্পময় আধ্যাত্মিক শক্তি বিকশিত হইয়া উঠিল। তাহার পর বিশ্বপ্রপঞ্চে তাঁহার স্নেহকোমল নারী-স্বভাব প্রাবৃত হইয়া গেল।

কিন্তু এই স্বকম একটা ব্যাপার যে রাজপুত্রীতে অনেক দিন গোপন থাকিবে, তাহা ত কখনই সম্ভব নয়; একটি ঘটনাতেই রাজকন্যার বৌদ্ধধর্ম্ম গ্রহণের কাহিনী প্রকাশ হইয়া পড়িল এবং বিষম বিভ্রাট উপস্থিত হইল। একদিন মালিনী এক বল জ্ঞানী, ধার্ম্মিক ও সর্বভ্রাতা বৌদ্ধসন্ন্যাসীকে নিমন্ত্রণ করিলেন। তাঁহার রাজপ্রাসাদে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। তাঁহাদিগের আলোকমণ্ডিত মূর্ত্তি দর্শন করিয়া মালিনীর অন্তর তক্তি ও পুলকে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিল। তিনি সেই তপস্বীদিগকে আদর অভ্যর্থনা করিয়া উপায়ের খাতনামাত্রী ও অনেকগুলি ক্ষৌরবস্ত্র প্রদান করিলেন। এই ঘটনার পরেই রাজকুমারীর সমস্ত গুপ্ত কথা

প্রকাশ হইয়া পড়িল। প্রাচীন ধর্মবিশ্বাসী ব্রাহ্মণগণ অতিশয় উত্তেজিত হইয়া উঠিলেন। মহাশা কাশী নগরীতে যেন এক বিপ্লব উপস্থিত হইল। আগেই বলিয়াছি, মহারাজ বর্ম্ম হিন্দুধর্ম্মের ও ব্রাহ্মণদিগের রক্ষক। তাই কাশীর বিস্তর ব্রাহ্মণ, রাজকন্ডার বিরুদ্ধে মহাশা নগর নিকটে গুরুতর অভিযোগ উপস্থিত করিলেন। তাঁহার বলিলেন—“মহারাজ, রাজকন্ডা এখনো কুমারী, সম্পূর্ণরূপে আপনাই অধীন; তবুও তিনি বে-ধর্ম্মী বৌদ্ধসন্ন্যাসীদিগকে রাজ-প্রাসাদে নিমন্ত্রণ করিবার পূর্বে আপনার অনুমতি গ্রহণ করিলেন না কেন? তিনি কোন্ সাহসে আপনার অজ্ঞাতসারে তাহাদিগকে ভোজন করাইলেন? তিনি তাঁহার স্বাভাবিক কোমলতা ও দয়ার জন্তই যদি সন্ন্যাসীদিগকে খাদ্যসামগ্রী দান করা আবশ্যক বলিয়া মনে করিতেন, তবে ঐ সকল দ্রব্য তাঁহাদের মঠে পাঠাইয়া দিলেই তা হইত; ঐ সমস্ত ভিক্ষু-দিগকে রাজবাড়ীতে আহ্বান করিয়া আনিবার কি প্রয়োজন হইয়াছিল? আসল কথা এই যে, রাজকন্ডা রাজ্যলোলুপ বৌদ্ধদিগের সঙ্গে বড়বন্দ করিয়া, এই পবিত্র কাশী নগরী বে-ধর্ম্মীদিগের হস্তে অর্পণ করিতে চাহেন। এই জন্যই আমরা প্রার্থনা করি, মহারাজ! আপনি সমস্ত আপনার এই অবাধ্য কন্যাকে বারানসী রাজ্য হইতে নির্বাসিত করুন।”

রাজা স্নেহময় পিতা হইয়াও ব্রাহ্মণদিগের অন্যায় অহুরোধ অগ্রাহ্য করিতে পারিলেন না; তিনি বাধ্য হইয়াই কন্যার প্রতি চিরনির্বাসনের আদেশ প্রদান করিলেন। বৌদ্ধ বর্ম্মী রাজকন্যা মালিনীকে চিরদিনের জন্য পিতৃগৃহ পরিত্যাগ করিয়া দূরে চলিয়া যাইতে হইবে। কিন্তু এই কঠোর দণ্ডের আদেশ শুনিয়া রাজকুমারীর উজ্জল মূর্ত্তি একটুকু স্তান হইল না; তাঁহার মুখে বিবাদের রেখাটিও ফুটিয়া উঠিল না। তিনি পুলকিত চিত্তে পিতৃ আদেশ মস্তক পাতিয়া গ্রহণ করিলেন। তবে তাঁহার মেহপরায়ণ পিতার নিকট একটি মাত্র প্রার্থনা ছিল। তাই তিনি রাজার সম্মুখে নির্ভীকচিত্তে অখচ নম্রভাবে দাঁড়াইয়া কহিলেন—“পিতা, আমার প্রতি আপনার যে সুগভীর মেহ, তাহার আর তুলনা কোথায়? আমি সেই মেহের জন্যই এতদিন পরম সুখে রাজাস্তঃপুরে বাস করিয়াছি। এখন আপনার দণ্ডাজ্ঞা নত মস্তকে গ্রহণ করিয়া, রাজপুরী হইতে চলিয়া যাইবার নিমিত্ত মাত্র সাত দিন সময় প্রার্থনা করিতেছি। আপনি দয়া করিয়া আমার এই প্রার্থনা কি পূর্ণ করিতে পারিবেন না?”

রাজা কন্যার প্রার্থনা ত পূর্ণ করিলেনই; তাহা ছাড়া মালিনীকে বলিলেন—“প্রিয় কন্যা, তুমি কি নিজের জন্য কোনরূপ দ্রব্যসামগ্রী সংগ্রহ করিতে চাহ? সে বিষয়ে তোমার মনের অভিলাষ কি?”

রাজকুমারী কহিলেন—“না পিতা; সুখের কোন সামগ্রীই আমি আর চাহি না। উহাতে আমার কোনই প্রয়োজন নাই। তবে আপনি যদি আমার প্রতি অনুগ্রহই প্রকাশ করেন, তাহা হইলে আপনার চরণ তলে আমার একটি মাত্র মনের বাসনা প্রকাশ করিব। আপনার এবং এই কাশী নগরীর সমস্ত লোকের নিকট আমার অনেকগুলি কথা বলিবার আছে। আপনার অনুমতি পাইলেই সাত দিন এখানে বাস করিয়া সাতটি উপদেশের মধ্যে সেই কথাগুলি ব্যক্ত করিতে চেষ্টা করিব। তাহার পরেই নির্বাসন দণ্ড ভোগ করিবার জন্য আমি এই নগর পরিত্যাগ করিয়া চলিয়া যাইব।”

রাজা নারায়ণ বিচারকই হউন আর ব্রাহ্মণদের রক্ষকই হউন, তিনি যে দেহবয়সিতা ; তাই কন্যার অমুরোধ রক্ষা করিলেন। তিনি মনে ভাবিলেন, এই ভরুণী রাজকুমারী সাত দিন নগরের লোকদিগকে উপদেশ প্রদান করিলে, কাহারই বা কি অনিষ্ট হইবে ? কিন্তু তাঁহার ক্রোধান্বিত কন্যা এক অপার্থিব শক্তিতে শক্তিশালিনী হইয়া বৌদ্ধধর্মের নিগূঢ় সত্য সকল প্রকাশ করিতে লাগিলেন। তাঁহার কঠোচ্চারণত বাণী শ্রবণ করিয়া নরনারীর চিত্ত এক অভিনব আধ্যাত্মিক ভাবে বিগলিত হইয়া বাইতে লাগিল। তপস্বিনীর আত্মার শক্তির কাছে বৌদ্ধধর্ম বিরোধী ব্রাহ্মণদিগের পাণ্ডিত্য এবং পার্থিব শক্তি হার মানিল। সাত দিনের মধ্যে কাশীর রাজা, রানী, রাজকুমার, রাজমন্ত্রী, রাজসৈন্য ও পণ্ডিতমণ্ডলী এবং নগরের দশ সহস্র পুরুষ ও নারী বৌদ্ধধর্ম গ্রহণ করিলেন। তাঁহাদের সকলেরই মনে হইল রাজকন্যা ত মানবী নহেন, তিনি যে দেবী।

দেখিতে দেখিতে এক সপ্তাহ অতীত হইয়া গেল। রাজকন্যার বাহা বলিবার ছিল, তাহাও বলা হইল। তখন তিনি রাজাকে কহিলেন—“মহারাজ, আমার কার্য শেষ হইয়াছে, এইবার আপনি দণ্ডাজ্ঞা প্রচার করুন। আমি অন্তই এই রাজপুরী ত্যাগ করিয়া চলিয়া যাইব।” রাজা কহিলেন, “শ্রিয় কন্যা, আমি পিতা হইয়াও তোমাকে চিনিতে পারি নাই ; তোমার মন্ব, তোমার জ্ঞান, তোমার তপশ্চ, তোমার অপূর্ণ আধ্যাত্মিক শক্তি আমার ধারণা করাও অসম্ভব ছিল। কিন্তু এখন তোমার অমৃতময়ী বাণী শ্রবণ করিয়া আমার জ্ঞানদৃষ্টি উজ্জ্বল হইয়া উঠিয়াছে আমি সত্য ধারণা করিতে সমর্থ হইয়াছি, তোমার নব ধর্ম সত্য বলিয়া গ্রহণ করিয়াছি। আর কি তোমাকে ত্যাগ করিতে পারি ? তুমি কি দেখিতেছ না, কাশীর হাজার হাজার লোক বিমল জ্ঞানদৃষ্টি লাভ করিয়াছে, তোমার প্রচারিত নব ধর্ম গ্রহণ করিয়া জীবন সার্থক করিবার জন্য ব্যাকুল হইয়া উঠিয়াছে। এখন তুমি এই নগর ত্যাগ করিয়া চলিয়া গেলে, কে তাহাদিগকে ধর্মশিক্ষা দিবে ? তাই বলি, তুমি আর সন্ন্যাসিনী হইতে পারিবে না ; তোমাকে এই রাজপুরীতেই বাস করিতে হইবে।”

মালিনী কহিলেন—“মহারাজ, এই কাশী নগর কোলাহল পূর্ণ ; তাহা ছাড়া ধনরত্নপূর্ণ রাজপ্রাসাদ শুধুই ভোগ বিলাসের স্থান ; এরূপ জায়গা তপস্তার অনুকূল নহে। সেই জন্য আমাকে এই নগর পরিত্যাগ করিয়া কোন নির্জন স্থানে বাইতেই হইবে। অতএব আপনি এসময়মতে আমাকে এই রাজবাটী হইতে অন্ত্র চলিয়া যাইবার অনুমতি প্রদান করুন।”

রাজা কহিলেন—“কাশীর নিকটেই সারনাথ তীর্থ ; উহা অতি শান্তিপূর্ণ স্থান। তুমি সেই স্থানে বাস করিয়া তপশ্চা এবং শাস্ত্রালোচনায় প্রবৃত্ত হও। তাহা ছাড়া নারীদিগের কল্যাণার্থ এক স্তূবধ্বং বিদ্যালয় সংস্থাপন কর। আমি উহার ব্যয় নির্বাহের জন্য প্রচুর অর্থ তোমার হস্তে প্রদান করিব। তুমি মহারসী নারী হইয়া বৌদ্ধ মনীষিগণের বথার্থ কল্যাণ সাধন কর।”

মালিনী পিতৃ আদেশের অনুবর্তিনী হইয়া সারনাথে গমন করিলেন। সেই স্থানে দশ হাজার মহিলার বাসের উপযোগী বিদ্যালয় গৃহ নির্মিত হইল। রাজকন্যা উক্ত গৃহে নারীদিগকে জ্ঞান এবং ধর্মশিক্ষা দান করিতে লাগিলেন ; তন্মিত্ত তিনি সাধন ও ধর্মপ্রচার করিয়াও তাঁহার নারীজয় সার্থক করিলেন।

তুনা যায়, এখনো সারনাথে এই তপস্বিনী রাজকন্য়ার স্মৃতিচিহ্ন বিজ্ঞান রহিয়াছে। কিন্তু শুধু সারনাথে তাঁহার স্মৃতিচিহ্ন থাকিলে কি হইবে? এ দেশের প্রত্যেক নারীর অন্তরে এই প্রাণঃস্বরূপী মহিলার স্মৃতি উজ্জ্বল হইয়া উঠা প্রয়োজন। আমরা বর্তমান সময় সাগর-পারের মহাত্মা জেনেরল বুথের প্রতিষ্ঠিত মুক্তিফৌজ সম্প্রদায়ের মহিলাদিগের ধর্মজীবনের ও ত্যাগের কথা শুনিয়া বিশ্বরে অভিভূত হই, কিন্তু আড়াইহাজার বৎসর পূর্বে আমাদের এই ভারতবর্ষেই যে কত রাজকুমারী, কত গৃহস্থের কন্যা তপস্বী ও ত্যাগের দ্বারা পূণ্যজীবন লাভ করিয়াছেন, তাঁহাদের পবিত্র কাহিনী আমরা স্মরণ করিতেও পারি না। আমরা এ যুগে তাঁহাদের সন্মাস গ্রহণের ও সংসার ত্যাগের আদর্শ গ্রহণ করিব না, করিবার কোন আবশ্যকও নাই। কিন্তু তাঁহাদের ধর্মজীবনের ও আশ্রয় ত্যাগের আদর্শ হৃদয় পাতিয়া গ্রহণ করা, এ দেশের নারীদিগের একান্তই প্রয়োজন হইয়া উঠিয়াছে। নচেৎ কিছুতেই আমাদের দেশ এবং সমাজ উন্নত হইয়া উঠিবে না।

আমার বলিতে আনন্দ হয় যে, কবি রবীন্দ্রনাথ এই রাজকন্য়ার অপূর্ণ জীবন হইতেই উপাদান সংগ্রহ করিয়া তাঁহার “মালিনী” নাটক রচনা করিয়াছেন। অনেক বৎসর পূর্বে কবির কাব্যগ্রন্থের সঙ্গে যখন এই উৎকৃষ্ট নাটকখানি প্রকাশিত হইয়াছিল, আমি তখন মত্তমুগ্ধ হইয়া উহার প্রথম অংশটি পাঠ করিয়াছিলাম। সেই সময়ে জানিতাম না যে সেই অংশের সমস্ত কথাই কবির কল্পিত নহে; উহার অনেক কথাই সত্য; এবং সেই সত্য একটি পুণ্যবতী রাজকুমারীর জীবনের ঘটনা হইতেই গ্রহণ করা হইয়াছে। আমার মনে হয়, রবীন্দ্রনাথের মালিনী নাটক হইতে এ স্থানে কিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করিলে আমার এই তুচ্ছ রচনাটি পাঠকদিগের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে পারিবে এবং মালিনীর মহত্ব ধারণা করিবার পক্ষেও তাঁহাদের কিঞ্চিৎ সুবিধা হইবে। তাই রবীন্দ্রনাথের সেই নাট্যকাব্যের প্রথমোংশ হইতে সামান্য ঞটকরেক কথা উদ্ধৃত করিতেছি।

ব্রাহ্মণেরা মালিনীর নির্বাসন ঘণ্ডের জন্য অধীর হইয়া উঠিয়াছেন, এই কথা শুনিয়া রাজমহিষী রাজাকে বলিতেছেন—

“নিশ্চিন্ত রয়েছ মহারাজ? ভাব মনে  
এ কন্যা তোমার কন্যা, সামান্য বালিকা?  
ওগো তাহা নহে। এ যে দীপ্ত অগ্নিশিখা!  
আমি কহিলাম আজি শুনি লহ কথা—  
এ কন্যা মানবী নহে, এ কোন্ দেবতা  
এসেছে তোমার ঘরে। করিয়োনা হেলা;  
কোন্ দিন অকস্মাৎ ভেঙে দিবে খেলা  
চলে যাবে—তখন করিবে হাহাকার—  
রাজ্যখন সব দিবে পাইবে না আর!”

রানীর কথা শুনিয়া মালিনী রাজাকে কহিলেন—



“গিতা তুমি নরপতি,  
রাজার কর্তব্য কর। জননী আমার,  
আছে তোর পুত্র কত্কা এ ঘর সংসার,  
আমায়ে ছাড়িয়া দে মা ! বাধিসনে আর  
স্নেহ পাশে ।”

রাজমহিষী কতাকে কহিলেন—

“মা আমার,  
তুই কি জগৎলক্ষ্মী, জগতের ভার  
পড়েছে কি তোরি পরে ? নিখিল সংসার  
তুই বিনা মাতৃহীনা, যাবি তারি কাছে  
নূতন আদরে ;—আমাদের কে আছে মা  
তুই চলে গেলে ?”

মালিনী কহিলেন—

“জন্মাবধি, চতুর্দিকে স্নেহের প্রাণীর,  
আমায়ে কে করে দৈয় ঘরের বাহির  
কে জানে গো। বন্ধ কেটে দাও মহারাজ,  
ওগো ছেড়ে দে মা, কত্কা আমি নহি আজ  
নহি রাজহুতা—বে মোর অন্তরবাসী  
অগ্নিময়ী মহাবানী, সেই শুধু আমি !”

রাজমহিষী কহিলেন—

শুনিলে ত মহারাজ ? এ কথা কাহার ?  
শুনিলে বুঝিতে নারি ! এ কি বালিকার ?  
এই কি তোমার কত্কা ? আমি কি আপনি  
ইহায়ে ধরেছি গর্ভে !”

রাজার উক্তি—

“যেমন রাজনী  
উদ্যানে জন্ম দেয়। কত্কা জ্যোতির্ময়ী  
রজনীর কেহ নহে, সে যে বিশ্বজয়ী  
বিশ্বে দেয় প্রাণ ।”

মালিনী যখন রাজপুরীর অটালিকার বাহিরে নগরের লোকদিগের সম্মুখে গিয়া দাঁড়াইলেন  
তখন তাঁহার অপূর্ণ বানী শ্রবণ করিয়া একজন ব্রাহ্মণ যদিস্থা উদ্ভিলেন—

“তাসি নরনের জলে  
মা তোমার কথা শুনে ।”

সমস্ত লোক বলিয়া উঠিল—

“আমরা সকলে

পাখও পাখর।”

রাজকন্যা প্রাণের আবেগে বলিতে লাগিলেন—

“আজি মোর মনে হয়

অমৃতের পাত্র যেন আমার হৃদয়—

যেন সে মিটাতে পারে এ বিশ্বের ক্ষুধা,

যেন সে ঢালিতে পারে সাধনার সুধা

যত দুঃখ বাধা আছে সকলের পরে

অনন্ত প্রবাহে।”

মালিনীর অপক্লপ সূৰ্ত্তি দর্শন করিয়া এবং তাঁহার অমৃতময়ী বাণী শুনিয়া ব্রাহ্মণগণই বলিয়াছিলেন—

“একি দেবী! এ কি বেশ! দয়াময়ী এ যে

এসেছেন মানবস্ত্রে নরকন্যা সেজে!”

আমাদেরও কাশীর পণ্ডিতদিগের সঙ্গে কষ্ট মিলাইয়া রাজকন্যাকে দেবী বলিতেই ইচ্ছা হয়। বর্তমান সময় ভারতবর্ষে এইরূপ দেবীর, এইরূপ মহানারীর জন্মগ্রহণ কতই প্রয়োজন হইয়া পড়িয়াছে!

শ্রীঅমৃতলাল গুপ্ত।

## অতিরিক্ত ইন্দ্রিয়

ইতর প্রাণীদিগের বিষয়ে যতই আমরা আলোচনা করি ও জ্ঞান লাভ করি, ততই আমরা নিশ্চিতরূপে জানিতে পারি যে, ইহাদের মধ্যে অনেকের একরূপ ইন্দ্রিয় আছে যে, মনুষ্যে সেরূপ ইন্দ্রিয় বর্তমান নাই। অথবা মনুষ্যের বিকাশ প্রক্রিয়ার তাহা সম্পূর্ণভাবেই অন্তর্ধান করিয়াছে।

বিড়াল এবং সম্ভবতঃ অপর কতক, ভূমিকম্প হওয়ার পূর্বে তাহা অনুভব করিতে পারে। জানা গিয়াছে যে, ভূমিকম্পের দুই দিবস পূর্বেই বিড়ালের অস্থির ভাব প্রকাশিত হয় এবং কোনও মনুষ্যকর্তৃক ভূকম্পনের প্রথম ধাক্কা অনুভূত না হইতেই, বিড়ালের শরীর কঁটকিত হইয়া উঠিয়াছিল এবং তাহার কর্ণ পড়িয়া গিয়াছিল।\*

একটা বাহুড়কে অন্ধ করিয়া দিয়া সন্ধ্যার দেওয়া প্রকোষ্ঠে ছাড়িয়া দিলে, সে তার এড়াইয়া উহাতে উড়িতে লাগিল। এতৎ সম্বন্ধে আমাদের কি ব্যাখ্যা আছে? অথবা কোকিলশাবক, পিতা মাতা ইংলণ্ড পরিত্যাগ করিয়া চলিয়া গেল, কিছু কাল পরে যে

\* কখন কখন বৃষ্টির পূর্বে বেড়ের ডাক এবং বড়ের পূর্বে বক পক্ষীর আকাশে ভীত ভাবে উড়ার সাধারণ অভিজ্ঞতারই বিষয়।

ইংলণ্ড হইতে একা বিশাল স্থল ও জলভাগের উপর দিয়া পথ খুঁজিয়া আফ্রিকাতে গিতামাতার নিকট উপস্থিত হয়, তৎসম্বন্ধেই বা আমাদের কি ব্যাখ্যা দেওয়ার আছে ?

কোন কোন বৈজ্ঞানিক বিজ্ঞভাবে “জন্মগত সংস্কার” দ্বারা ইহার ব্যাখ্যা করিয়া থাকেন। কিন্তু এই কথার কোন অর্থ আছে বলিয়া বোধ হয় না। পক্ষীদিগের দেশান্তর গমনের সমগ্র বিষয়ই নিত্যন্ত রহস্যাবৃত। পক্ষী সকল যে অধিকাংশই রাজ্যিতে বিদেশ যাত্রার প্রবৃত্ত হয়, ইহাতে বিষয়টিকে আরও অধিক রহস্যাবৃত করিয়া তুলিয়াছে। ইহাদের এবস্ত্রকার যাত্রার এবং কুকুর ও বিড়াল যে বহু মাইল বিস্তীর্ণ অজ্ঞাত প্রদেশ অতিক্রম করিয়া আবাস স্থানে প্রত্যাবর্তন করে, এই সমস্তের ব্যাখ্যার জন্য ইহাদের দিগ্‌নির্ণয়ের একটি অতিরিক্ত ইঙ্গিত আছে, ইহাই মনে করিতে হয়।

কীটরাশ্যে আসিলে, আমরা একরূপ সব সমস্তার সম্মুখীন হই যে তৎসমস্তের সমাধানের জন্য যথেষ্ট ইন্দ্রিয় বা সপ্তমেন্দ্রিয় স্বীকারের আমাদের একান্তই প্রয়োজন হয়।

লর্ড এভিভেরি ( সার্জন্ লাবক্ ) স্পষ্টরূপে প্রমাণিত করিয়াছেন যে, আবাদিগের ইন্দ্রিয়ের অবিস্মৃত পটল বর্ণের অতি মাত্রার আলোকরেখা অনুভব করিবার শক্তি পিপীলিকাদিগের আছে। তিনি ইহাও প্রমাণ করিয়াছেন যে, বর্ণের দ্বারা মনুষ্য বেক্রপ-ভাবে সংক্রান্ত হয়, পিপীলিকা তদপেক্ষা ভিন্নরূপে সংক্রান্ত হইয়া থাকে।

পিপীলিকাদের মধ্যে অল্পরূপ পরীক্ষা দ্বারা প্রমাণ পাওয়া গিয়াছে যে, একটা পিপীলিকা অপর পিপীলিকার পদচিহ্ন অনুসরণ করিয়া জানিতে পারে :—

( ক ) পথ যাওয়ার উপযুক্ত কিনা।

( খ ) কোন্ দিকে পথ চিহ্নকারী পিপীলিকা চলিয়া গিয়াছে।

( গ ) ঠিক কোন্ দিকে আবাসস্থান বর্তমান রহিয়াছে।

তিনি প্রমাণ করিয়াছেন যে, পিপীলিকাদিগের কাণ না থাকিলেও, তাহাদিগের যথেষ্ট বিকাশপ্রাপ্ত জ্ঞানেন্দ্রিয় আছে। জ্ঞানেন্দ্রিয় তাহাদের শুঁড়ের মধ্যে অবস্থিত বলিয়াই অনুমিত হয়। এই শুঁড়তেই আমাদের অপরিজ্ঞাত অপর অতিরিক্ত ইন্দ্রিয়ের স্থান থাকা সম্ভবপর।

“ইতর প্রাণীদিগের ইন্দ্রিয়” নামক গ্রন্থে লর্ড এভিভেরি লিখিয়াছেন :—

“আমাদের পাঁচটা ইন্দ্রিয় আছে এবং আমরা কখনও তাহারা থাকি আর অন্য কোন ইন্দ্রিয় সম্ভবপর নয়। কিন্তু ইহা স্পষ্ট প্রতীতির বিষয় যে, আমাদের সর্কারী সীমাবদ্ধতা দ্বারা অসীমের পরিমাপ করা যাইতে পারে না। আমরা ইতর প্রাণীদিগের মধ্যে ইন্দ্রিয় জ্ঞানের অটলতাবৃত্ত যত্র দেখিতে পাই। এই যত্র সকলের সহিত সাধারণতঃ স্নায়ুর বোণ না থাকিলেও, ইহাদিগের ক্রিয়ার ব্যাখ্যা প্রদান করিতে আমাদের ক্ষমতার কুলায় না।”

শ্রীশীতলচন্দ্র চক্রবর্তী।

এডিনবরাহ প্রিন্সেপ স্ট্রীটের একটি হোটেলে করদিনের লভ্য হবার সুযোগ  
হইতে আমরা এডিনবরাহ ও তাহার আশে পাশের বিখ্যাত ঐতিহাসিক ভ্রমণগুলি  
দেখিতে গিয়াছিলাম। তন্মধ্যে স্যার ওয়ালটার স্কটের বাসভবন ও তাহার অতি প্রিয় টুইড  
নদী দেখিয়া যে আনন্দ লাভ করিয়াছিলাম তাহা আজও মনে উজ্জলভাবে রহিয়াছে। এখনও  
তাঁহার বাড়ী, বসিবার ঘর, পড়িবার ঘর, তাঁহার প্রকাণ্ড পুস্তকালয় সম্বন্ধে রক্ষিত হইতেছে।  
এবং দেশ বিদেশের বাকীদেহ লভ্য সেই জ্ঞানভীর্ণের দ্বার প্রতিদিন নির্দিষ্ট সময়ে  
উন্মুক্ত হইবার ব্যবস্থা আছে। এডিনবরাহ হইতে ঘোঁটরে করিয়া আমরা লর্ড রোজ-  
বেরীর প্রসিদ্ধ ড্যালমেনী পার্ক দেখিতে গিয়াছিলাম। উত্তালন্তরঙ্গ ফার্শ নদীর উপর একটা  
খুব চমৎকার ব্রিজের উপর দিয়া সেখানে যাইতে হয়।



ইংল্যাণ্ডে সেবার বেশী বেতান হয় নাই, কিন্তু যে কর জায়গার গিয়াছিলাম, তাহার মধ্যে ঐকৃত্তিক সৌন্দর্যের অল্প ক্লিকটন খুব ভাল লাগিয়াছিল। সেখানে ছেল্লের একটা বড় স্কুল আছে; অনেক ভারতবর্ষীয় বালকগণও সেখানে পড়িতে যায়। ক্লিকটনের খুব কাছে ব্রিটলে মহানবীষী রাজা রামমোহন রায়ের সমাধি আছে, আমাদের দেশের অনেক লোক সে পবিত্র ভীৰ্ত্ত্বমি দর্শন করিতে যান। প্রিন্স দারকানাথ ঠাকুর (কবি রবীন্দ্রনাথের পিতামহ) যখন সেখানে যান, তখন সেই সমাধিটির সংস্কার সাধন করাইয়াছিলেন কিন্তু এখন আর কেহ এই সমাধি ভূমি ভাল করিয়া রাখার অল্প খেঁচা করেন বলিয়া শুনি নাই। সমাধি রক্ষকের কাছে একটা দর্শকপুস্তকে সমাধিদর্শকদের নাম লেখা থাকে, নামের তালিকার মধ্যে আমার পূজনীয় খণ্ডর ৮কেশবচন্দ্র সেন মহাশয়ের স্বহস্তলিখিত নাম সহিতে এক মহাভক্তের চরণে আর এক মহাভক্তের ভক্তিঅর্ঘ্য অর্পণ দেখিলাম।

আমরা গরমের সময় টেমসনদীর ধারে স্যারবিটন বলিয়া একটা জায়গায় কাটাইয়াছিলাম। বসন্তে ও গ্রীষ্মে ইংল্যাণ্ডের গ্রামগুলির যে শোভা হয়, সে শোভা বড়ই চক্ষু ও মনেরঞ্জন। এমন বস্তুর বাহার, এমন সবুজের শ্রীর একসঙ্গে সমাবেশ আমি খুব কম দেখিয়াছি। দীর্ঘকাল হিমশয়নে শায়িত প্রকৃতি দেবীকে হঠাৎ একদিন প্রথম বসন্তের সূর্য্যকর আসিয়া বাহিরে বিখের মাঝে নীল আকাশের নীচে কখন যে টানিয়া আনে, অনেক সময়ে তাহা বোঝাও যায় না। তারপর একদিন বসন্তের আগমনে দিক হইতে দিগন্ত আনন্দে উদ্বেলিত করিয়া তোলে। কোথা হইতে দীর্ঘ দূর প্রবাসের পর ঘলে ঘলে কঁাকে কঁাকে নানা রকমের পাখীরা আপনার আপনার বাসস্থানে ফিরিয়া আসিয়া বহুদিনের নীরব প্রকৃতির ফুলকে তাদের মধুর সঙ্গীতে উবার ও সন্ধ্যার সুখর ও মধুময় করিয়া তোলে। আকাশ তাহার শীতের কুহেলিকা আস্তে আস্তে গুটাইতে আরম্ভ করে; একটার পর একটা, তারপর শত শত, সহস্র সহস্র নানা রঙের নানা গন্ধের ফুল ঘলে ঘলে পথে বাটে বনে বাগানে ফুটিয়া উঠিতে থাকে; হাফা সবুজের পর গাঢ় সবুজের রং, তারপর সবশেষে লালের ছটা, অদৃশ্য চিত্রকর প্রকৃতির বুক ফলাইতে থাকেন।

এই রং ফলান শরৎকাল পর্য্যন্ত চলিতে থাকে। শরৎকালে ফুলের চেয়ে পাতারই রঙের বাহার বেশী চলিতে থাকে। ধারা সৌন্দর্যের উপাসক তাঁরা সহর ছাড়িয়া গল্পীগ্রামেই এই কর দাঁসি বেশীর ভাগ কাটান। আমরা স্যারবিটন হইতে প্রায় প্রতিদিন বিপ্রহরের আহারান্তে হুচার জন মিলিয়া ঠাঁড়ানোকায় হামটনকোর্ট বলিয়া একটা বিখ্যাত গ্রামদের বাগানে যাইতাম। “হামটন কোর্ট” অষ্টম হেনরীর বাসস্থান ছিল। তাঁহার আমলের অনেক ঘটনা এখানে ঘটিয়াছিল এবং সে সবকিছু অনেক জনশ্রুতি আছে। অনেক এখানে কোন ঘরে অষ্টম হেনরীর একতম সম্রাজীর শিরশ্ছেদন-দণ্ড প্রাপ্তি সংবাদে, উক্ত সম্রাজীর কাতরোক্তি এখনও শুনিতে পাওয়া যায় বলেন।

আমরা যেখানে বাগানে বেড়াইতে যাইতাম এরূপ সুন্দর ও বড় বাগান ইংল্যাণ্ডে খুব কম। সব প্রথমে জামি যেবার সেখানে যাই তখন “সুইটপাৰ্ক” ও “হেলিওট্রোপ” ফুল

সবেমাত্র ফুটিতে আরম্ভ করিয়াছে, তাহাদের স্বগন্ধ বোধহয় একমাইল পর্যন্ত আবাদিত করিয়া রাখিয়াছিল, সে গন্ধ ও সে বাহার এখনও আমার মনে খুব উজ্জলভাবে জাগিয়া আছে। ইংল্যান্ডের আর একটি ফুল “স্বেলেন” বড় বাহার, তবে এ ফুলটা বড়ফুল! এখন শীত চলিয়া যার, বসন্তের আগমনবার্তা এই ফুলই প্রথম পৃথিবীকে জানায়। গ্রীষ্ম অমিষ্যেরা অনেকে এই ফুলের সময়, সহরের লোকদের নিমন্ত্রণ করিয়া এর শোভা দেখান। আমাদের বাঙ্গালার ভূতপূর্ব এখন স্বর্গগত ল্যাট স্যার চার্লস এলিয়ট তাঁহার উইল্ডডনের বাড়ীর প্রকাণ্ড বাগানে এই ফুল কোটার সময় তাঁহার লগনের অনেক বন্ধুকে নিমন্ত্রণ করিতেন; আমরাও সেবার গিয়াছিলাম। সে চমৎকার শোভার, সবুজ ঘানের উপর অগংখ্য ছোট ছোট নীল তারার বর্ণনা করা আমার পক্ষে সাধ্যাভীত।

লগনে ও লগনের আশেপাশে অনেক বাগান, ময়দান এবং ঘোরার আছে। কিউ-গার্ডেনের কথা বোধ হয় সকলেই জানেন, সেখানে পৃথিবীর সকল জায়গার ফুল ও ফলের গাছের নমুনা আছে। যেখানকার যে রকম আবহাওয়ার মধ্যে তাহাদের থাকা অভ্যাস, সেই রকম আবহাওয়া কৃত্রিম উপায়ে সৃষ্টি করিয়া তাহাদের রাখা হয়। লগনের মধ্যে কেনসিংটনগার্ডেনটা খুব বড় ও সুন্দর; প্রকাণ্ড হাইডপার্কও তাইই পাশে; এই বাগান ও ময়দান লগনের ছেলে, বুড়ো, গরীব, বড় মাজুয সকলেরই দৈনিক হাওয়া খাইবার জায়গা। কেনসিংটন গার্ডেনের কেনসিংটন প্যালেসে (গ্রাসাদে) চিত্রশ্রবণীয়া ভারতসম্রাজ্ঞী ভিক্টোরিয়ার জন্ম হয়। এই বাগান ও গ্রাসাদটি আগে রাজবংশের নিজসম্পত্তি ছিল। এখনও গ্রাসাদটিতে রাজবংশীয় লোকেরাই বাস করেন, কিন্তু বাগানটিতে জন সাধারণের যাইবার অবাধ অধিকার দেওয়া হইয়াছে। যুদ্ধের সময় খাদ্যবস্তু হুম্মাপ্য হইয়া পড়ায় লগনের মধ্যে ও বাহিরে অনেক বাগানে ও ঘোরায়ে তরী তরকারী লাগান হইয়াছিল। ফুলের গাছ উপড়াইয়া তখন আলুর চাষ খুব উৎসাহের সহিত চলিয়াছিল।

শ্রীমণালিনী সেন।

## প্রতাপের মুক্তি ।\*

চমৎকার !

ভগ্ন ভক্তী যাচ্ছে ডুবে ধন্ত গীতি গাচ্ছে তার !

—বলছ হেঁকে ডুবছ খাসা, মরছ খাসা, ডুবছ বেশ !

বৃত্তা বেধে চমৎকৃত গর্কে তরে যাচ্ছে বেশ !

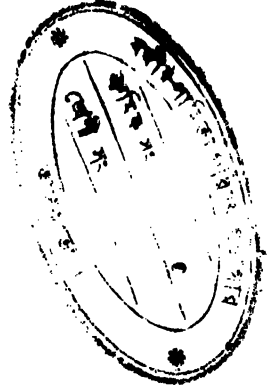
বুড়ুকিত কঁকড়ে মরি বিবের দাহে জলছে কুখা !

বলছে হেসে ধন্ত আরা এই কুখাতে অগাধ সুখা !

\* পৃথিবীজের পত্র পাঠে।

পুণ্ড্র মত অজিগিরে গিরি শুভায় লুকিয়ে রই !  
 প্রাসাদবাসে বাপন করি বলছে কিবা স্বর্গ ওই !  
 উদ্বীপনাবাক্য বলে দেশের তুমি ভরসা আশা !  
 বন্ধ কর, বন্ধ কর সন্ধি হেন সর্বনাশা !  
 আগিরে দেব, পুড়িরে দেব ; কিসের তরে কিসের লাগি ?  
 একলা আমি দাঁড়িয়ে আছি, একলা আমি শ্মশান জাগি ?  
 রাজপুতানা আমার শুধু, একলা আমি দেশের ছেলে ?  
 শ্মশান করে ফেলব এরে আপন হাতে গরল ঢেলে !  
 ওই যে শিশু কুখার কানে পায় নি বাহা অন্ন ছটি ;  
 তৃপ্ত আশা দ্বগ্য পশু কেউ কি দ্বিবি একটি স্থিতি ?  
 আগিরে দেব পুড়িরে দেব শ্মশান করে ফেলব বেশ !  
 আজকে আমি পিশাচ পশু মহত্তেরি নাইক লেশ !  
 আপন হাতে বন্ধ ছিঁড়ে রক্তধারা করব পাশ !  
 সর্বনাশে আগিরে এমে উল্লসিত গাইব গান !  
 পুণ্য পারে কাঁধবে লুটে দ্বৈতেরি সৃষ্টি নাশ !  
 স্বাধীনতার কণ্ঠ গিয়ে উঠব করে অট্টহাস !  
 স্বর্গ বাবে পকে ডুবে তৃপ্ত চোখে দেখবো ছেয়ে ;  
 ধ্বংস বিধে ছড়িয়ে দেব বিশ্বনাথের বিশ্ব ছেয়ে !  
 তন্নীড়িত করব আজি কিসের তরে কিসের লাগি ?  
 একলা আমি দাঁড়িয়ে আছি একলা শুধু শ্মশান জাগি !  
 একটা বেন হুদুর বওয়া আকুল হওয়া সূয়ের মত,  
 বন্ধ আপন গভীর ব্যথা সূখের সেরা তীব্র ক্ষত !  
 বন্ধ ব্যাকুল ক্রন্দনেরি করুণ আশা আসছে নেমে,—  
 স্বর্গ হতে লুটিয়ে পড়ি মেবারবুকে পড়ল থেমে !  
 সৃষ্টি জ্যোতি কাপছে বেন ঘনিরে আসে সর্বনাশ !  
 প্রলয় ভেরী উঠছে বেজে বিশ্বপ্রাণে আগিরে ত্রাস !  
 সৃষ্টিপতি সশক্তি সৃষ্টিমাতা সৃষ্টি ধানি  
 ওস্ত ভীতা প্রকল্পিতা ভিক্ষা চাহে বৃক্ষপাণি !  
 কে তুমি না অশ্রুসুখী কে তুমি না কাতর চোখে ?  
 দাঁড়িয়ে আছি দ্বিবিদ্যুতি ধূলির মাঝে বর্ষা লোকে ?  
 সঞ্জীবনী দীপ্তি একি কি মহিমায় উদ্ভাসিত ;—  
 দেখছি আজি শ্মশান মরু কি গরিমায় উজ্জীবিত !  
 মৈত্র এ যে বিশ্বজিত রিক্ততারি কি রাজবেশ !  
 সৃষ্টিবুকে সাধের মণি ফুলছে বেন মেবার দেশ !

—জ্বলের সারা ললাটখানা কি কালিমায় কলঙ্কিত ?  
 উচ্চ চূড়া প্রাসাদগুলো ধূলার মাঝে বিলুপ্তিত !  
 বিলাস যেন শূকরশিশু পক্ষ ক্লেদে লুটিয়ে রয় ;  
 হুঃখ শিরে দীপ্তি কিবা বীৰ্য্যবিভা কি মহাজয় !  
 কর্কশাক কর্কশাক সন্ধিকথা প্রলাপবাণী ।  
 একলা আমি দাঁড়িয়ে রব মুক্তিসেবী শত্ৰুপাণি !  
 নৈলে যাবে সৃষ্টি হতে পূণ্যপ্রীতি মহৎ আশা !  
 জীববে শুধু বিকট তেজে নরক জ্বালা সর্বনাশা ।  
 ভক্তি যাবে শ্রদ্ধা যাবে বীরত্ব সে নির্বাসিত ;  
 শোভন শুচি পবিত্রতা শক্তি হবে নির্বাসিত !  
 ছর্ব্বলেয়ে পিষ্ট করে উঠবে বেড়ে অত্যাচার ;  
 অসুরগুলো পূজ্য হবে দৈবী হবে ধর্ম্মভার !  
 ক্ষুধার্ত সে শিবাধ্বনি আকাশ জুড়ে বাজবে শুধু ;  
 স্তব্ধ হবে স্তোত্রগীতি রক্ত মক্ষ কর্কে ধু ধু !  
 মাতার বুকে স্তম্ভ পারা শুকিয়ে যাবে ঝরবে না ;  
 প্রাণের বোঝা বহিবে সবে বীরের মত মরবে না !  
 কে তুমি মা জ্যোতির্ম্ময়ী কে তুমি মা কাতর চোখে !  
 আজকে মোরে বাঁচিয়ে দিলে, বাঁচিয়ে দিলে সর্ব্বলোকে !  
 সৃজন কণে প্রণবগীতি উচ্চস্বরে গাইছি শোন !  
 স্বাধীন আমি মুক্ত চির অটুট মম মুক্তি পণ ॥



শ্রী বলাই দেবশর্মা

## মধ্যযুগের ইউরোপীয় দর্শন

হিউগো (Hugo of St. Victor)

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

এপর্যন্ত আমরা মধ্যযুগের আদর্শবাদেই আলোচনা করিয়াছি। সম্প্রতি আর একটি প্রধান তত্ত্বের অবতারণা আবশ্যক। ইহাকে মধ্যযুগের রহস্যবাদ (Medieval Mysticism)\* বলা যাইতে পারে। আদর্শবাদেই ইহার উৎপত্তি এবং খ্রীষ্টীয় দ্বাদশ শতাব্দীতে এই মত

\* আমরা পূর্বাপর Mysticism এর “রহস্যবাদ” আখ্যা দিয়া আসিয়াছি ; তাহার কারণ, গ্রীক mu হইতে mystic শব্দের উৎপত্তি এবং mu এর অর্থ অবরুদ্ধ (closed up) লুক্কায়িত (concealed), গোপন (secret) ; অতএব, যে মতের অনুসরণ করিলে “অসীমের” সহিত গোপন ও সাক্ষাৎ সম্বন্ধ স্থাপিত হয়, তাহাকে Mysticism বা রহস্যবাদ বলে।

লইয়া ঘোর আন্দোলন হইয়াছিল। আবিলার্ড ইহার প্রচারক এবং সেন্টভিক্টরের হিউগো ইহার পরিপোষক।

খ্রীষ্টীয় আদর্শবাদ হইতে কিরূপে রহস্যবাদের অভ্যুদয় হইয়াছিল, আবিলার্ড প্রসঙ্গে তাহার আভাষ দেওয়া হইয়াছে। আদর্শবাদের যেমন মৌলিক (গোড়া) সাধারণ ও নাম-মূলক তিনটি পর্য্যায় দেখা গিয়াছে, রহস্যবাদেরও সেইরূপ কয়েকপ্রকার ভেদ আছে। বস্তুতঃ, শাস্ত্রমাত্রেরই নিয়ম এই যে, কেহ একটি মূলতত্ত্বের প্রতিষ্ঠা করিলে, তদীয় সমসাময়িক বা পরবর্তী শাস্ত্রকাররা সেই মূলতত্ত্বের সহিত সর্বাংশে একমত হইতে পারেন না; ফলে, তাহাকে এতই পরিবর্তিত করিয়া তুলেন যে তাহা একটি স্বতন্ত্র মত বলিয়াই গণ্য হয়। এই হেতু প্রত্যেক মূলমতের পাশাপাশি এক বা ততোহধিক লৌকিক বা ব্যবহারিক মত দৃষ্ট হইয়া থাকে।

রহস্যবাদে প্রথমতঃ (১) ব্যবহারিক বা Practical এবং (২) আধ্যাত্মিক বা Speculative নামে দুইটি ধারা বাহির হয়। ব্যবহারিক রহস্যবাদের মূল, ধর্ম্ম প্রতিষ্ঠিত বলিয়া ধর্ম্মভাব যতই গভীর ও প্রশস্ত হইত, এই মতেরও ততই পরিপুষ্টি হইতে থাকিত। আবার ধর্ম্মভাবের লাঘবতার সহিত ইহার অবনতিও সুনিশ্চিত ছিল। আধ্যাত্মিক রহস্যবাদের ভিত্তি চিন্তায় প্রতিষ্ঠিত, একজ্ঞ ইহার একটা বাধাবোধ নিয়ম আছে। ইহাকে মোটামুটি হিসাবে বৈজ্ঞানিক মত বলিয়াই ধরা হয়। কি প্রকারে আত্মার সহিত ঈশ্বরের প্রত্যক্ষ যোগ হয় ও তাহার ফলে জাগতিক ব্যাপারের কিরূপ মীমাংসা হইতে পারে, ইহাতে সেই সকল বৃত্তান্ত আলোচিত হইয়াছে। আধ্যাত্মিক রহস্যবাদে ধ্যান (Contemplation) ঈশ্বরের সহিত আত্মিক যোগের প্রশস্ত উপায়। ধ্যানে মানব ভগবানের অনন্তরূপ প্রত্যক্ষ করিয়া অভূতপূর্বে প্রেমও শান্তিরসে নিমগ্ন হয়। ইহা ভগবানের সেই বিশ্বরূপ বাহা দেখিয়া অর্জুন বলিয়াছিলেন,—

অনেক বাহুদর বক্তৃ নেত্রঃ

পশ্চামি দ্বাম্ সর্কতোহনন্তরূপম্ ।

নাস্ত্য ন মধ্যা ন পুনস্তবাহিঃ

পশ্চামি বিশ্বেশ্বর বিশ্বরূপ ॥

নিম্ন ভগবানের এই “নাস্ত্য ন-মধ্যা, ন-মাদি” রূপের প্রত্যক্ষ করিয়াছেন, তিনি সেই অনন্তের মধ্যে আপনাকে ও হারাইয়াছেন; সুতরাং এই সাধনার ফলে সংসারে নিলিপ্ত ভাব ও বৈরাগ্যের উদয় হওয়াই স্বাভাবিক। রহস্যবাদীর পক্ষে এই জ্ঞান প্রত্যক্ষমিচ্ছা, (Intuitive) তুলনাসাপেক্ষ নয়, অর্থাৎ জীবন্তের আলোচনা হইতে ক্রমশঃ ঈশ্বরের অস্তিত্ব সম্বন্ধে বিশ্বাসপরায়ণ হওয়ার প্রয়োজন হয় না। এখানে দ্রষ্টা ও দৃশ্যের মধ্যে তৃতীয় বস্তুর ব্যবধান নাই। রহস্যবাদীরা ইন্দ্রিয়জ সংস্কার ও বিচারবুদ্ধি ব্যতীত তত্ত্বজ্ঞানের অন্য উপায়ও স্বীকার করেন, তবে সেই সকল উপায়ের সকলগুলিই আত্ম-দর্শন (Internal Vision) নামক একটি মাত্র স্ববৃত্ত গভীর অন্তর্ভূত। আত্মদর্শনের ক্রিয়া হইতে আত্মার অংশ বিশেষে স্পন্দন উপস্থিত হইয়া, সেই স্পন্দন দেখেও ব্যাপ্ত হয়। আধ্যাত্মিক রহস্যবাদের

আর একটি বিশেষত্ব এই যে, ইহাতে সাধককে ঈশ্বরে আত্মসমর্পণ করিতে হয় না, ঈশ্বর স্বয়ংই সাধককে আপনায় করিয়া ল'ন। ঈশ্বরের সহিত এই যোগই মহাযোগ, অন্তর্জগতের ইহাই শেষ সীমা, জীবজগতের বাবতীয় চেষ্টা, নিখিল তত্ত্বজ্ঞান, এই মহামিলনেই নিয়ন্ত্রিত।

উপরে যে দুইটি প্রধান ধারার বিষয় বলা হইল, তাহার ভিতরে আরও কয়েক প্রকারের ভাব প্রকটিত হইয়াছে;—যথা (১) সমষ্টিগত (Panthiest) ও ব্যষ্টিগত (Individualist) এবং (২) অলৌকিক (Supernatural) ও লৌকিক (Natural)। শেষোক্ত ভাবটিকে যথাক্রমে ধর্মশাস্ত্রানুমোদিত ও দর্শন শাস্ত্রানুমোদিত বলা যায়। কেন না, বাহ্য কিছু অলৌকিক, তাহা ধর্মশাস্ত্রের অন্তর্গত; আর বাহ্য লৌকিক বা নৈসর্গিক, তাহা দর্শনশাস্ত্রের বিষয়ীভূত। Pantheist ভাবের রহস্যবাদীরা ভগবৎদর্শনকে উচ্চাদের মানসিক ক্রিয়াসমূহের ফল বলিয়া বিবেচনা করিতেন, অর্থাৎ ধ্যান, ধ্যানপ্রাণ ও মনন ভিন্ন অন্য উপায়ে ঈশ্বর লাভ হয় না। Individualist শাখার লোকে ঈশ্বরের সহিত মানবের এক অঙ্গাদ্বীভাব বা ঘনিষ্ট সম্পর্ক স্বীকার করিতেন। ঈশ্বর ব্যতীত মানবের স্বতন্ত্র অস্তিত্ব নাই, এমন কি মানব স্বয়ংই দেবতা। Supernaturalist দলের লোকেহা বলিতেন যে, ভগবৎরূপাই ভগবৎদর্শনের একমাত্র উপায়। ইহারা Theologist বলিয়া গণ্য হইতেন। Natural কিংবা Philosophical Mystics অর্থাৎ দার্শনিক রহস্যবাদীরা, জীবনের উচ্চতম অভিব্যক্তিকে পরমার্থলাভের উপায় বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। ভারতীয় দার্শনিকগণ, গ্রীসীয় দার্শনিক প্ল্যাটিনাস্ এবং খ্রীষ্টীয় দার্শনিক স্কোটা'স্ ডেরিগিনা এই মতের পক্ষপাতী। খ্রীষ্টীয় দার্শনিকগণ মোটের উপর ধর্মমূলক রহস্যবাদে বিশ্বাস করিতেন। দার্শনিক রহস্যবাদের একটি বিশেষত্ব এই যে, ইহার যতগুলি ঐতিহাসিক সূত্র দেখা যায়, সকল গুলিতেই ঈশ্বরের বিরাটত্ব বা নিখিলত্ব সূচিত হইয়াছে। এই ত গেল সাম্প্রদায়িক মত সমূহের বিশেষত্ব। এতদ্ব্যতীত সাধারণ রহস্যবাদেও কতকগুলি বিষয় লক্ষ্য করিবার আছে। উচ্চত্বের ধ্যানমাত্রাই এমন এক অভূতপূর্ব ভাবের সঞ্চায় হয়, বাহ্য কতকটা কবিকল্পনার অনুরূপ এবং বাহ্যতে সাধকের চিত্ত দ্রবীভূত হইয়া পুড়ে। রহস্যবাদীরা এই জগতই রূপকের অত্যন্ত পক্ষপাতী। তাঁহাদের রচনাগুণে দেবতার কল্পনা, দৈববাণী, সঙ্কেতবাক্য প্রভৃতির বাহুলা দেখা যায়। আবার, ঈশ্বরের সহিত আত্মার মিলনে তাঁহাদের চরম লক্ষ্য বলিয়া এই সকল দার্শনিক স্ব স্ব নৈতিক ও মানসিক উন্নতি লইয়া অধিক ব্যস্ত থাকেন। বিশেষতঃ, ইহারা যে Mystic এই ভাবটি তাঁহাদের প্রত্যেক যুক্তি তর্ক ও ভাবভঞ্জে প্রকাশ পায়। সেই ভাবটি যে তাঁহাদের নিজস্ব, তাহাতে যে তাঁহাদের পণ্ডার বাহিরের কাহারও অধিকার নাই, তাহাও বেশ বুঝিতে পারা যায়। সেন্ট আগষ্টাইনের উপদেশমত তাঁহারা অন্তরাআরই অহুসঙ্কানে ব্যাপ্ত থাকেন এবং দেহ ও আত্মার পার্থক্য ইন্ড্রিয়াল ভেদ করিয়া পরিশেষে আত্মার মুক্তিলাভ, এই সকল বিষয়ে তাঁহারা সহজেই বিশ্বাস করেন। সর্বোচ্চ স্তরের সাধকেরা দর্শনশাস্ত্রের বিধিনিষেধ ও অতিক্রম করিয়া এমন এক অবস্থা প্রাপ্ত হন যে, সেই অবস্থা হইতে দার্শনিক ও দর্শন শাস্ত্রের কূটতর্কের

প্রতি ঘণ্টা প্রকাশ করেন; এবং সর্বশেষ, সাধনমার্গ হইতে বিচারবুদ্ধিকে একেবারেই বিভাড়িত করিয়া দেন। সেই অবস্থায় ভাবই তাঁহাদের একমাত্র সম্বল।

ইংরাজ পণ্ডিতগণ মধ্যযুগকে “অবস্থার যুগ” বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। রহস্যবাদের পক্ষে এই যুগ সুবর্ণ সুযোগের সৃষ্টি করিয়াছিল। Practical Mystics অথবা যাহারা ধর্মশাস্ত্র লইয়া রত ছিলেন, তাঁহারা লোকসমাজে বড় একটা মিশিতেন না, পরন্তু গির্জার অভ্যন্তরে নিরালায় আপনাদিগকে আবদ্ধ রাখিতেন। আর Speculative Mystics বা দার্শনিক রহস্যবাদীরা গ্রন্থ লিখিতে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন। তাঁহাদের রচনায় ব্যাপ্তিগত ও সমষ্টিগত, দুই প্রকার মতেরই আভাস পাওয়া যায়। ব্যাপ্তিগত রহস্যবাদ প্রথমতঃ স্কোটাশ্ স্কটিগিনার প্রকাশিত হইয়া কিছুকালের জন্য অন্তর্হিত হইয়াছিল, পরে খৃষ্টিয় দ্বাদশ শতাব্দীতে উহার পুনরাবির্ভাব হয়। এই মতের বিশেষত্ব এই যে, ইহাতে আত্মার উর্দ্ধগতি বা ঈশ্বরপ্রতিগমন এবং চরমোৎকর্ষ, ভগবৎরূপা ভিন্ন অন্য উপায়ে সিদ্ধ হয় না বলিয়া স্বীকৃত হইয়াছে। ইহাতে আরও উক্ত হইয়াছে যে, বর্তমান জীবনেই মানবাত্মার সহিত পরমাত্মার বা ঈশ্বরের আদান প্রদান স্থাপিত হইতে পারে। দার্শনিক রহস্যবাদীরা যুক্তিমার্গে বড় স্বল্প বিচারক ছিলেন না; কারণ, তাঁহারা একপক্ষে বলিয়াছেন যে, মানবজ্ঞানের প্রকৃতিই তুলনামূলক, জীবন্তেরই সাহায্য ব্যতীত মানবের পক্ষে ঈশ্বরের ধারণা করা অসম্ভব; আবার তাঁহারাও বলিয়াছেন যে ঈশ্বরের বিরাট রূপের ধারণা তুলনামূলক নয়, প্রত্যক্ষসিদ্ধ। সাধকগণ যে সকল আশ্চর্য্য উপায়ে ভগবানের অনন্ত রূপে মুগ্ধ ও আনন্দে প্লাবিত হন, ভগবদর্শনজনিত সেই আনন্দ সেই নৃত্য, সেই গদগদ বা হতচেতনভাব, যাহার সাহায্য সেণ্ট বনভেন্টুর (St. Bonnaventure) ও সেণ্ট্ ভিক্টরের হিউগো এমন উজ্জ্বল ভাষায় বর্ণনা করিয়াছেন, তাহা নিশ্চয়ই ঈশ্বরবিষয়ক দার্শনিক জ্ঞান হইতে সম্পূর্ণ বিভিন্ন। ঐ সকল উপায় যে জীবন সাফল্যের মহোত্তম সোপান, তাহাতে সন্দেহ মাত্র নাই এবং সেগুলি যে ঈশ্বরেরই রূপালক, তাহাও ঠিক।

প্যারী নগরে সেণ্ট্ ভিক্টর চার্চের পুরোহিত হিউগো খৃষ্টীয় ১০৯৬ অব্দে জন্মগ্রহণ করিয়া চুরালিশ বৎসর কাল জীবিত ছিলেন। ১১৪০ খৃঃ অব্দে তাঁহার মৃত্যু হয়। তিনি ব্লাকেনবুর্গের (Blakenburg) হিউগো বলিয়াও পরিচিত।

পণ্ডিতেরা হিউগোর সহিত তাঁহার সমসাময়িক দার্শনিক অ্যাবিলার্ডের পার্থক্য দেখাইয়া বলিয়াছেন যে, সেই পার্থক্য উভয়ের জন্মগত সংস্কারের ফল। অ্যাবিলার্ড ফরাসী বলিয়া তীক্ষ্ণবী ও স্বল্পবিচার এবং নিয়ম শৃঙ্খলার বিশেষ পক্ষপাতী ছিলেন। এমন কি, তিনি বিশ্বাসকেও জ্ঞানের বিষয়ীভূত মনে করিতেন, তর্কশাস্ত্র তাঁহার নিকট প্রকার বিষয় ছিল। হিউগো জগৎ বলিয়া তদীয় কর্তব্য ও অভিকৃতি ভিন্ন প্রকারের এবং সে কারণ অ্যাবিলার্ড প্রতিভার যে উজ্জ্বল আলোকে বিচরণ করিতেন, তাহা হইতে তিনি বঞ্চিত ছিলেন। তিনি তাহার নিভৃত উপাসনাগৃহে অধ্যয়ন, চিন্তা ও ধ্যানে সর্বদা আপনাকে ব্যাপ্ত রাখিতেন। তবে অ্যাবিলার্ড অপেক্ষা যে তিনি ভাবুকতায় কিছু কম ছিলেন, তাহা বলা যায় না। প্রভেদ

এই যে, তাঁহাতে ভাবুকতার অপেক্ষা ভাবপ্রবণতার ভাগ বেশী ছিল। তদীয় স্বাধীন চিন্তা অ্যাবিলার্ডের তুলনায় অগ্রগত হইলেও উভয়ের দিকান্তগুলি মোটের উপর একই প্রকার। যুক্তিবাদ ও রহস্যবাদ একই পথের প্রদর্শক, ইহাদের মিলনবিন্দু এক, অর্থাৎ একেশ্বরের প্রতিষ্ঠা। অতএব দেখা যাইতেছে যে, dogma বা বিপুলবিশ্বাসের দিক দিয়া এই দুই মত বিশেষ কিছু উপকার করে নাই। ইহারই ফলে, ফ্রান্স রহস্যবাদ (mysticism) ও সর্বদেবত্ববাদের (pantheism) এর একই অর্থ।

হিউগো স্বীয় মতের প্রতিষ্ঠার যথেষ্ট সাহসিকতা দেখাইয়াছিলেন! তিনি বলেন যে, যুক্তির জগৎ সকলকেই যে একটি মাত্র পথ অবলম্বন করিতে হইবে, তাহার কোন হেতু নাই। স্ব স্ব বিশ্বাসের ভিত্তি সত্বে যদি কোন সন্দেহ না থাকে, তবে আর তাহার বিশ্লেষণ ভ্রান্ত অপরের প্রদর্শিত কোন বিশেষ মত গ্রহণ করার প্রয়োজন হয় না। বিশ্বাসের বস্তু যদি এক হয়, তবে সেই বস্তুতে উপনীত হওয়ার পদ্ধতি এক না হইলেও ক্ষতি নাই। বিশেষতঃ ঈশ্বর সম্বন্ধে সকলের ধারণা এক হওয়া অসম্ভব, কারণ ঈশ্বর সকল ধারণারই অতীত। এই প্রকার ভাব রহস্যবাদের অন্তরঙ্গরূপ, সুতরাং ইহা অ্যাবিলার্ড ও সেন্ট অ্যান্‌সেলম্‌ এর যুক্তিবাদ হইতে মূলতঃ পৃথক। অ্যান্‌সেলমের মতামতসারে ত্রিমূর্তিকে পরমপিতা বা মহাশক্তি (Supreme Power), পরম পুত্র বা মহাবুদ্ধি (Supreme Intelligence) এবং পবিত্র আত্মা বা পরমমঙ্গল (Supreme Goodness) রূপে গণ্য করিলেও হিউগো বলেন যে, অসীম মহাসত্তা বা বিরাট পুরুষ (Infinite Being) একান্তই জ্ঞানাতীত।

ঈশ্বর যে শুধুই মানবজ্ঞানের অতীত, তাহা নয়; এমন কি, জাগতিক কোন সৃষ্ট বস্তু দ্বারা তাঁহার তুলনা হয় না। কি পৃথিবী, কি স্বর্গ, কি আত্মা, কি দেবতা, কেহই ঈশ্বর নহেন। তুমি হয় ত বলিবে, “আমি জানি, ইহাদের কেহই ঈশ্বর নহেন, তবু পৃথিবী, স্বর্গ, আত্মা, প্রভৃতির সহিত তাঁহার কিছু না কিছু সাদৃশ্য ত আছে অতএব ঈশ্বরকে বুঝিতে হইলে এই সকল বস্তুর সাহায্য গ্রহণ করা আবশ্যক।” তোমার এরূপ যুক্তির সারবত্তা কি? পৃথিবী কিবা স্বর্গের সহিত ঈশ্বরের তুলনা করাও যা, দেহ ও মনকে এক বলিয়া গণ্য করাও তাই। বরং দেহ ও মনের ঘনিষ্ঠতা পৃথিবী ও ঈশ্বরের অপেক্ষা অনেক বেশী। পরস্পর বিরুদ্ধবর্ণী দুই বস্তুর পার্থক্যও বরং কম হইতে পারে, কি স্রষ্টার সহিত সৃষ্টির পার্থক্য কম হওয়া অসম্ভব। অতএব মানব বুদ্ধিতে ঈশ্বরকে অবগত হওয়ার প্রয়াস নিষ্ফল; একমাত্র বিশ্বাসেই ঈশ্বরের স্থিতি সম্ভব। বিপুল যুক্তিবাদী অ্যাবিলার্ডের পক্ষে ঈশ্বর অজ্ঞেয়, সুতরাং তাঁহার প্রতিষ্ঠাও অসম্ভব; রহস্যবাদী হিউগোর পক্ষে ঈশ্বর পরম সত্তা ও সত্যস্বরূপ।

সেন্ট আগষ্টাইনের পর হিউগোই মনোবিজ্ঞানের বিশেষভাবে অগ্রগতি করিয়াছিলেন। তাঁহার মতে দেহ ও আত্মা দুইটি পৃথক বস্তু, অথচ একেবারে বিরোধাত্মক নয়, কারণ উভয়ের মধ্যে দ্বিবিধ সংযোগস্থল বর্তমান রহিয়াছে। ইহাদের একটি কল্পনা (imagination), অপরটি অহুভূতি (Sensibility); কল্পনা আত্মার স্থূল অংশের বিকাশ, অহুভূতি



দেহের শক্তি-অংশ। আত্মাতে আবার ত্রিবিধ মূল শক্তির ক্রিয়া লক্ষিত হয় ; যথা (১) প্রাকৃতিক বা স্বাভাবিক শক্তি ( natural force ), (২) জীবনীশক্তি ( vital force ) এবং (৩) জৈবীশক্তি ( animal force ) । প্রাকৃতিক শক্তির উৎপত্তিস্থল বহুৎ, যেখানে রক্ত ও রসের সৃষ্টি হয় ; ইহা একাধারে উত্তেজক, স্মারক ও সঞ্চারক এবং সর্বজীবেরই বিদ্যমান । জীবনীশক্তির আধার অন্তঃকরণ এবং শ্বাসক্রিয়ার ইহার প্রকাশ ; গৃহীত বায়ু দ্বারা রক্ত শোধিত করিয়া সেই রক্ত ধমনীর ভিতর দিয়া প্রেরণ করা ইহার ধর্ম । এই শক্তিতে জৈবিক উদ্ভাপও সংরক্ষিত হয় । মানসিক শক্তির অপর নাম জৈবীশক্তি ; ইহার আধার মস্তিষ্ক । মানসিক শক্তিতে বেদনা ( sensation ), গতি ( movement ) এবং চিন্তার ( thought ) উৎপত্তি । মস্তিষ্কের বিভিন্ন অংশে এই তিন প্রকার ক্রিয়া সাধিত হয় । বেদনার উৎপত্তি সন্মুখ ভাগে, গতির উৎপত্তি পশ্চাত্তাগে, চিন্তার উৎপত্তি মধ্যভাগে । যখন যে প্রকার ক্রিয়ার প্রয়োজন হয়, তখন সেই অংশই নিয়োজিত হইয়া থাকে ।

সম্বিতাত্মক ( sensitive ) ও ভাবাত্মক ( intelligent ), দুইটি পৃথক আত্মার কল্পনা করা ভুল । আত্মা ( soul ) এবং পরমাত্মা ( spirit ) দুই-ই একবস্তু, তবে ইহাকে যখন আমরা দেখে হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া ভাবি, তখন ইহার পরমাত্মা নাম দেও, অন্তথা আত্মাই বলা হয় । হিউগো *De animia* গ্রন্থে এবিষয়ে এমন কতকগুলি যুক্তি প্রদর্শন করিয়াছেন যাহা বৈতবাদীদিগের দেহ ও আত্মার ঐক্যস্থাপনের বিকল প্রয়াসের সহিত সম্পূর্ণ বিভিন্ন । তিনি *Libri didascalici* গ্রন্থে উদ্ভিদ হইতে মানব পর্য্যন্ত জীবন্তদের ভিতর দিয়া মানবরাজ্যের যে ক্রমোন্নতি দেখাইয়াছেন তাহা বর্তমান কালের তুলনামূলক মনোবিজ্ঞান ও তাহার অভিব্যক্তির পূর্বাভাস বলিয়া মনে হয় ।

### স্বাধীন চিন্তার প্রসার

হিউগোর শিষ্য ও সেন্টভিক্টর মুক্তি-পাঠের ( Convent ) অধ্যক্ষ রীচার্ড তদীয় *De trinitate* গ্রন্থে এক প্রকার ধর্মমূলক দর্শনশাস্ত্রের প্রচার করিয়াছেন । এই গ্রন্থের উদ্দেশ্য, স্বাধীন সত্যাহ্বাসদান । Trinity বা ত্রিমূর্তি সম্বন্ধে তাঁহার তর্ক এইরূপ “আমি গ্রন্থাদিতে সর্বদাই পড়িয়া থাকি যে, বস্তুতঃ ঈশ্বর অদ্বিতীয়, ব্যক্তিত্বে, সংখ্যায় তিন । এই পবিত্র ব্যক্তিত্বের ( Divine persons ) বিশেষ বিশেষ ধর্ম্মে পরস্পর হইতে বিভিন্ন, আবার এই তিন ব্যক্তি একই ঈশ্বরের তিন পৃথকরূপ । আমরা এই প্রকার শুনি ও পাঠ করি বটে, কিন্তু কেমন . করিয়া যে ইহা সম্ভব, তাহার কোন প্রমাণ পাই না । অন্ততঃ, এইরূপ প্রমাণ যে কেহ দিয়াছেন, তাহা মনে হয় না । এই সকল উক্তির রাশি রাশি নজির আছে কিন্তু প্রমাণের একান্তই অভাব । সুতরাং আমাদের কর্তব্য, এমন এক দৃঢ়, অকাটা ও স্থির ভিত্তি নির্ণয় করা, যাহার উপরে বাবতীর বৃত্তি ও তর্ক দাঁড়াইতে পারে ।”

রীচার্ড ঐশী প্রেমই ( divine love ), ত্রিমূর্তি সংক্রান্ত বিশ্বাসের প্রকৃত ভিত্তি দেখিতে পাইয়াছিলেন । ঐশীপ্রেম স্বাধীন, স্বকীয় উদ্দেশ্য স্বত্বেনে পটু, তবে ইহাই যে যথেষ্ট

প্রাথমিক তদ্বিষয়ে তিনি সন্নিহান ছিলেন। রীচার্ড চিন্তা বা বিচার সাহায্যে ঈশ্বরের সাক্ষাৎ পাওয়া অসম্ভব বিবেচনা করিয়া ভাবের সাহায্য অবলম্বন করিয়াছিলেন। তাঁহার মতে আত্মার উদ্ধাভিগমনের ছয়টি স্তর ( six stages ) আছে। নিম্নস্তরগুলিকে অতিক্রম করিয়া আত্মা যতই উচ্চ স্তরে আরোহণ করিতে থাকে, ততই আত্মার প্রসার হয়; অবশেষে আত্মা দৈহিক সম্বন্ধ ত্যাগ করিয়া একেবারেই মুক্তিলাভ করে। রীচার্ডকে যুক্তিবাদী বা রহস্যবাদী যাহাই বলা হউক, তাঁহার উপদেশ কতকটা নব্য-আদর্শবাদের ( Neo-platonic ) অন্তর্গত বিকাশবাদের অনুরূপ। ইহার উদ্দেশ্য প্রকৃতির সহিত ঐশ্বরিক করুণার মিলন সাধন।

লীল্ ( Lisle ) নগরীর অ্যালানাস্ ( Alanus ) একজন গোড়া-পাদরী হইয়াও গণিত শাস্ত্রের সাহায্যে খ্রীষ্টীয় ধর্মশাস্ত্রের মূলতত্ত্বগুলিকে নিয়মাবদ্ধ করিয়া তদ্বারা এক নতুন মতের ( a system of domatics ) প্রচার করিয়াছিলেন এবং তাহার উপসংহারে দেখাইয়াছিলেন যে, বস্তুমাত্রেরই মূল ঈশ্বরে এবং ঈশ্বর প্রত্যেক বস্তুতেই বিদ্যমান।

রীচার্ড, অ্যালান্ প্রভৃতি কয়েক ব্যক্তি বাতীত আর যাহারা ছিলেন, তাঁহারা কিন্তু দর্শনশাস্ত্রকে বড় একটা প্রকার চক্ষে দেখিতেন না। তাঁহারা মনে করিতে লাগিলেন যে, বিশ্বাস মানসিক ভাবের ফল, ইহাতে যুক্তি তর্কের অধিকার নাই এবং দার্শনিক গবেষণা একান্তই অনাবশ্যক। একার্ড্ ( Achard ) ও গড্‌ফ্রী ( Godfrey ) নামে গোট ভিক্তরের আর দুইজন পাদরীর রচনায় দর্শনশাস্ত্রের প্রতি স্লেষের খরস্রোত বহিয়াছিল এবং ইহার চূড়ান্ত হইয়াছিল রীচার্ডের পরবর্তী, অধ্যক্ষ ওয়াল্টারের ( Walter ) রচনায়। ওয়াল্টার দার্শনিক গবেষণাকে সম্রতানের ফাঁদ বলিয়াছেন। মুক্তিপীঠের ( Convent ) বাহিরে ও অ্যাডাম্ ( Adam ) প্রভৃতি কয়েক ব্যক্তি এই পথের পথিক হইয়াছিলেন। ইহার 'স্কলাস্টিসিজম্' এর বিরোধীদল এবং ইহাদিগকে মধ্যযুগের Non-scholastic সম্প্রদায় বলা হইয়াছে।

মোটের উপর এখন হইতে ধর্মশাস্ত্র ও দর্শনশাস্ত্রের ভিতর সামঞ্জস্যের পরিবর্তে অসামঞ্জস্যের দিকটাই ফুটিয়া উঠিতেছিল এই দুই শাস্ত্রের মধ্যে যেন শত্রুতার বাধ গড়িয়া উঠিতেছিল। রবার্ট্ পুলেন ( Robert Pulleyn ) নামক একজন ইংরাজও নেভারোর পীটার ( Peter the Lombard ) তাঁহাদের কৃত "Sentences" গ্রন্থে যে সকল প্রশ্নের অবতারণা করিয়াছিলেন তাহাতে খ্রীষ্টীয় দর্শনশাস্ত্রে দার্শনিক তর্কের অসারতাষ্ট দেখান হইয়াছে। পুলেনের প্রশ্নগুলি এইরূপ,—ঈশ্বরের সর্বদর্শিতার সহিত ঈশ্বরের স্বাধীন সৃষ্টির সম্বন্ধ কি? অর্থাৎ, ঈশ্বর, সৃষ্টির প্রয়োজনীয়তা যদি পূর্বেই অবগত ছিলেন, তবে তিনি সৃষ্টি করিতে বাধ্য হইয়াছিলেন; তাহা হইলে সৃষ্টিবিষয়ে তাঁহার স্বাধীনতা কোথায়? আবার সৃষ্টি সম্বন্ধে পূর্ব জ্ঞানের অভাব হইলে তাঁহার সর্বজ্ঞতাই বা কোথায় রহিল? সৃষ্টির পূর্বে ঈশ্বর ছিলেন কোথায়? স্বর্গে? স্বর্গ ত হয় নাই। বর্তমান অবস্থাই কি জগতের সর্বোত্তম অবস্থা?—না, ইহাপেক্ষাও তিনি উৎকৃষ্টতর উপায়ে বিশ্ব রচনা করিতে পারিতেন? স্বর্গ সৃষ্টির পূর্বে স্বর্গীয় দূতরা

কোথায় থাকিত ? স্বর্গীয় দূতগণ কি পাপ কাষ করিতে পারে ? তাহাদের কি দেহ আছে ? ঈশ্বর কিবা দেব দূতেরা কি মূর্তিতে মানুষকে দেখা দেন। প্রেতাঙ্গারা কি উপায়ে নরদেহ আশ্রয় করে ? মর্ত্যাবরোধের পূর্বে আদমের (Adam) মূর্তি কি ছিল ? আদম-দেহের অগ্র অংশ হইতে না হইয়া, পার্শ্বদেশ হইতে ঈভের (Eve) উৎপত্তি হইল কেন ? কেনই বা আদমের নিজিতাবস্থায় ঈভের জন্ম হইল ? পাপ না করিলে কি মানুষ অমর হইতে পারিত ? আর অমর হইলে কি মানবের বংশ বৃদ্ধি সম্ভব হইত ? তাহা হইলে কি শিশুরা একেবারেই পূর্ণবয়স্ক হইয়া জন্মিত ? পরমপুত্র (The Son) নহুয়-রূপী কেন হইয়াছিলেন ? পরম পিতা (The Father) এবং পবিত্র আত্মা (The Holy Ghost) কি মানুষ হইতে পারিতেন না ? খ্রীস্টদেহের পরিবর্তে পুরুষদেহও কি ঈশ্বর সহজেই অবতার হইতে পারিতেন না ? এই সকল প্রশ্ন,—এই যে “কেন ও কেমন করিয়া ?” উত্তরোত্তর বাড়িয়াই বাইতেছিল। এইরূপ প্রশ্নে শিশুজনসুলভ কৌতূহল ও অবিবেকিতা প্রকাশ পাইলেও ইহাদের মূলে যে ভবিষ্যৎকালের এক স্থায়ী, অতি গভীর স্বাধীন চিন্তার ভাব অঙ্কুরিত হইতেছিল, তাহাতে সন্দেহ নাই।

ওয়ার্টারপ্রমুখ শাস্ত্রকারেরা যে ধর্মশাস্ত্রের সহিত দর্শনশাস্ত্রের সম্বন্ধ উঠাইয়া দিতেছিলেন, তাহাতে চার্লস-বিষেবীদিগেরই দলপুষ্টি হইতেছিল। এখন হইতে এমনই একটা লাড়া পড়িয়া গেল যে, দর্শনশাস্ত্রে যে তত্ত্বটি সত্য বলিয়া গ্রহণীয়, ধর্মশাস্ত্রে তাহা সত্য না হওয়াও সম্ভব। একদল স্বাধীনচিত্ত ভাবুক এই সময়ে আরবীয় মুসলমান দার্শনিক-দিগের অহুকরণে ঈশ্বরের অন্তর্লীনত্বের ভাব (Philosophy of immanency) প্রচার করিতে উদ্যোগী হইলেন। তাহারা ত্রিমূর্তির (Trinity) যে ব্যাখ্যা করিলেন তাহাতে উহা দ্বারা ঈশ্বরের পর পর তিনবার ‘আত্মপ্রকাশ’ অথবা ঈশ্বরের অস্তিত্ব সম্বন্ধে মানব-ধারণার তিনটি পৃথক পর্যায় বুঝাইল। ওল্ডটেস্টেমেণ্টের ঈশ্বরই পরম পিতা (the Father) যাহাকে স্বর্গের অধিবাসী বলা হইয়াছে ; নিউটেস্টেমেণ্টের ঈশ্বরই পরম পুত্র। (the Son) যাহার কল্পনায় ওল্ড এবং নিউটেস্টেমেণ্টের অন্তর্গত সুবৃহৎ খাত পূর্ণ করা হইয়াছে এবং যাহাকে পরমেশ্বর অপেক্ষা মানবের অধিক নিকটবর্তী বিবেচনা করা হয় ; আর পবিত্র আত্মা (the Holy Ghost), যাহাকে ভাবী জগতের ঈশ্বর, সর্বজনীন ও সার্বভৌমিক ঈশ্বর বলা হইয়া থাকে। এই ঈশ্বরই সব এবং সৃষ্টিমাত্রাই ইহাতে বিদ্যমান। ইহার মহিমা বা শক্তি কেবল পৌর ফকির বা খৃষ্টান পুরোহিত নয়, অখৃষ্টান গ্রীক পণ্ডিতদিগের মধ্যেও সংক্রামিত হইয়াছিল। আর স্বর্গও নরক ? বিবেক ও সাধুতা ভিন্ন স্বর্গ নাই, সম্যাপ ভিন্ন নরক নাই। সাধুদিগের পূজাও পৌত্তলিকতা মাত্র।

উপরোক্ত যুক্তিসমূহ টুর্নের সাইমন (Simon of Tournay), বেনার আমলরিক (Amalric of Bena) এবং ডিনান্তের ডেভিড (Devid of Dinand) প্রভৃতির দ্বারা দক্ষতার সহিত প্রচারিত হইয়া খ্রীষ্টীয় পুরোহিত ও সাধারণ লোকের মনে ক্রমশঃ প্রভাব বিস্তার করিতে লাগিল। খৃঃ ১২০০ অব্দের কাছাকাছি সময়ে এই সকল অখৃষ্টীয় মত ক্রমশঃ পুঞ্জীভূত হইয়া চার্লের আদেশ বাণীর বিরুদ্ধে দণ্ডায়মান হইল। চার্লও

চিরশক্তি শক্তির হ্রাস আশঙ্কা করিয়া বহু সংখ্যক ব্যক্তিকে বিদ্যার অপরাধে মৃত্যু দণ্ড প্রদান এবং অ্যারিষ্টটলের বিজ্ঞানশাস্ত্রকে এই প্রকার ব্যাভিচারের কারণ জানিয়া তাহাকে অতিশয় করিয়া আশু বিপদে মুক্তিলাভ করিয়াছিল।

এই অংশে মধ্য যুগের ইউরোপীয় দর্শনের প্রথম খণ্ড শেষ হইল।

ত্রিদিগ্বিজয় রায়চৌধুরী।

## সঙ্কল্প

আমি	সত্যের দ্রব রথে	আমি	পাপ-পথে চলিব না,
সদা	চলিব সত্য পথে ;	মোহ	প্রলোভনে গলিব না ;
	বচনে কন্ঠে ভাবে কি মর্মে		রহিবে বীৰ্য্য অতুল শৌর্য্য
	টলিব না কোনো মতে ।		তিল মায়া টলিব না ।
	নিন্দা কি খ্যাতি যা হবার হোক,		দূর—দূর পথে তাই ইতিতে
	শাস্তি অথবা পাই ছুখ-শোক,		নীয়েবে চলিব সংযত-চিত্তে
	জয়-পরাজয় সকল সময়ে		বিনা কৃপাবল—সকল বিফল,
	চলিব সত্য পথে ;		কভু তাহা ভুলিব না ;
আমি	টলিব না কোনো মতে ।	আমি	পাপ-পথে চলিব না ।
হেরি	হৃথীর মলিন মুখ,	প্রতি	প্রভাত-সন্ধ্যা বেলা,
আমি	ভুলে যাব নিজ স্মৃতি ;	হবে	তব সনে মোর খেলা ;
	সবার বেদন করিবে রোদন		তব আগমনে হিয়ার কাননে
	পুড়িয়া আমার বুক ।		ফুটিবে কুসুম মেলা ।
	রোগী শোকী আর পাপী তাপী জনে,		কুণ্ড-কুটীরে পাখীরা গাইয়া,
	যমতার ভোরে বাধিব যতনে,		নীয়েবে নাচিবে তোমায়ে পাইয়া,
	করি প্রাণপণ করিব সেবন,		আরতির ধূপে প্রতি রোমকূপে
	যুচাব অভাব-হুখ ;		সৌরভ দিবে দোলা ;
আমি	ভুলিব আপন স্মৃতি ।	প্রতি	প্রভাত-সন্ধ্যা বেলা ।

—অরবেশ

## আইনস্টাইন ও বর্

( ১ )

১৯২২ খৃঃ অব্দে পদার্থ-বিদ্যার নোবেলপ্রাইজ পাইয়াছেন অ্যালব্রেখ্ট আইনস্টাইন (Albrecht Einstein)।

১৯০৫ খৃঃ অব্দে ভাষ্মাগিতে প্রাকৃতিক দর্শনের মুখপত্র Annalen Der Physik নামক পত্রিকায় A. Einstein এই স্বাক্ষরযুক্ত একটি প্রবন্ধ প্রকাশিত হয়। এই প্রবন্ধের আলোচ্য বিষয় ছিল আপেক্ষিক তত্ত্ব Theory of Relativity। ১৮৯২ খৃঃ অব্দে হল্যান্ডের বিখ্যাত লিডেন বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যাপক এইচ লোরেন্টজ্ এই বিষয়ের আলোচনার হ্রতপাত করেন। উক্ত প্রবন্ধে কতকগুলি অদ্ভুত কথা দৃষ্ট হয়, যথা আলোক ও বিদ্যুৎ তরঙ্গ বহন করার জন্য ইথারের কল্পনা করা অনাবশ্যক ; কালের ও স্থানের পরিমাণ স্থির নয় তাহা পরিমাণকর্তার গতি বা স্থিতির উপর নির্ভর করে।

প্রায় পঞ্চাশ বৎসর পূর্বে ক্যাম্ব্রিজ্ বিশ্ববিদ্যালয়ের পদার্থবিজ্ঞানের অধ্যাপক ক্লাক ম্যাক্সওয়েল্ সর্বব্যাপী ইথারের কল্পনা করেন এবং আলো ও বিদ্যুৎ উক্ত ইথার সমুদ্রে তরঙ্গ বিশেষ বলিয়া ঘোষণা করেন। ১০ বৎসর পরে বার্লিনের হার্টজ্ সাহেব কতকগুলি স্থনিপুণ পরীক্ষা দ্বারা ম্যাক্সওয়েলের মত সত্য বলিয়া প্রমাণ করিলেন। দেখাইলেন যে প্রেক্ষাগৃহে (লেবরেটোরীতে) যন্ত্র সাহায্যে বিদ্যুৎ তরঙ্গ উৎপন্ন করাইলে উহা সর্বব্যাপী ইথার সমুদ্রকে তরঙ্গায়িত করে ; যেমন জলে কোথাও ঢিল ফেলিলে প্রহত বিন্দুর চারিদিকে তরঙ্গ ছড়াইয়া পড়ে। হার্টজ্‌এর এই পরীক্ষাগুলি হইতে তারহীন টেলিগ্রাফের হ্রতপাত হয়।

আইনস্টাইন বলিলেন “ইথারের অস্তিত্ব নাই। ভূপৃষ্ঠে অবস্থান করিয়া যদি এক খণ্ড যষ্টিকে একবার পৃথিবীতে রাখিয়া ও একবার কোন তারকায় রাখিয়া তাহার দৈর্ঘ্য নিরূপণ করি তবে এই দুইবারের পরিমিত দৈর্ঘ্য সমান হয় না”। এই ভাবের অনেক কথা লোরেন্টজ্ ও তের বৎসর পূর্বে বলিয়াছিলেন কিন্তু কাল, স্থান, পরিমাণ আপেক্ষিক বলিয়া লোরেন্টজ্ যে মত প্রচার করেন, তাহা কোন যুক্তিতর্কের উপর প্রতিষ্ঠিত ছিল না, কতকগুলি বৈজ্ঞানিক পরীক্ষার সীমাংসার জন্য এই মতের অবতারণা করা হয়।

কিন্তু আইনস্টাইন যুক্তিতর্কের দৃঢ় ভিত্তির উপর আপেক্ষিক তত্ত্বের প্রতিষ্ঠা করিলেন। এখন অ্যানালেন্ ডার ফিজিক্‌এর অধিকাংশ পাঠকবর্গ অন্ততঃ জুরিচের পদার্থবিজ্ঞানের অধ্যাপক আচার্য্য ক্লাইনারের নিকট আইনস্টাইনের মতবাদ অদ্ভুত ঠেকিল। কেহ কেহ তাঁহাকে পাগল ঠাওরাইলেন। আইনস্টাইন তখন জুরিচের পেটেন্ট অফিসে সামান্ত বেতনে চাকুরী করিতেছিলেন। তিনি জুরিচ্ বিশ্ববিদ্যালয়ের পি, এইচ্ ডি, উপাধি লাভের জন্য কর্তৃপক্ষের নিকট উক্ত প্রবন্ধ প্রেরণ করেন। সনাতন মত-পন্থী প্রফেসার ক্লাইনার প্রবন্ধটিকে উপাধি প্রাপ্তির যোগ্য মনে করিলেন না। তিনি আইনস্টাইনকে বলিলেন, “দেখ ছোকরা, তুমি এত বাজে বক কেন? ইথার নাই, সময় স্থির নয়, তাহা পরিমাণকর্তার অবস্থাবিশেষের উপর নির্ভর করে, এসব কি কথা? কিন্তু গুনিয়াছি যে গণিতে তোমার মাথা

খুব পরিষ্কার, লাগিয়া থাকিলে তোমার দ্বারা উন্নতি অসম্ভব নহে। তুমি এক কাজ কর,— এমন কোনও গবেষণাপত্র লিখ, যাঁহা পদার্থবিদ্যার বৈজ্ঞানিকদের নিকট গ্রহণীয় হইতে পারে।”

এইরূপে রিলেটিভিটি প্রবন্ধ অগ্রাহ হইল এবং তাহার স্থানে একটা যেমন-তেমন বিষয়ে মৌলিক প্রবন্ধ লিখিয়া আইনস্টাইন উপাধি লাভ করিলেন, কিন্তু সকল বৈজ্ঞানিকই ক্লাইনারের মত আপেক্ষিক তত্ত্বকে উড়াইয়া দিলেন না। কোয়ান্টাম থিওরির (Quantum Theory) প্রবর্তক বালিন্ বিশ্ববিদ্যালয়ের বিখ্যাত প্রফেসর ম্যাক্স প্লাঙ্ক (Max Planck) আইনস্টাইনের কাছে একখানা অশেষ প্রশংসাপূর্ণ পত্র লিখিলেন। ফরাসী দেশীয় বিখ্যাত পণ্ডিত পয়কারের (Poincare) নিকট হইতেও ঐরূপ একখানা পত্র আসিল। যুরোপের দুইটা শ্রেষ্ঠ পদার্থবিদের দুইটা প্রশংসাপত্র বৈজ্ঞানিক-জগতের নিকট আইনস্টাইনের যশ ও প্রতিষ্ঠার পথ চিরদিনের জন্ত উন্মুক্ত করিয়া দিল। পয়কারে পরে এক পত্রে লিখেন,—

“Herr আইনস্টাইন বয়সে নবীন হইলেও আমি তাঁহার চিন্তাপ্রণালীর মৌলিকতা” আশ্চর্য্যাব্বিত হইয়াছি। তিনি চিন্তার জগতে নূতন ধারার প্রবর্তন করিতেছেন। যে বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তারা তাঁহাকে অধ্যাপকতায় বরণ করিয়া লইবেন তাঁহারা পরে দেখিতে পাইবেন যে তাঁহারা কত লাভবান হইয়াছেন”।

এইবার আইনস্টাইনের জীবন সম্বন্ধে দুই এক কথা বলা যাউক। আইনস্টাইন ব্যাভেরিয়ার অন্তর্গত ফ্রুড উলন (Uln) নগরে এক জন্মগ্রহণকারী বংশে জন্মগ্রহণ করেন। তাঁহার বাল্যকালে তাঁহার পিতামাতা দেশত্যাগ করিয়া ইটালীর অন্তর্গত মিলান্ (Milan) নামক স্থানে যাইয়া বসবাস করেন। তাঁহাদের সঙ্গে সেখানে কিছুকাল বাস করিয়া আইনস্টাইন বিদ্যালয়ের জন্ত সুইটজারল্যাণ্ডে গমন করেন। সেখানে পলিটেকনিক্ ইন্সটিটিউটে তাঁহার ইঞ্জিনিয়ারিং শিক্ষা সমাপ্ত হয়। উচ্চ বিদ্যালয়ে শিক্ষকতা করিবেন ইহাই তাঁহার উচ্চতম আকাঙ্ক্ষা ছিল। কিন্তু তাঁহার ইহুদীবংশে জন্ম বলিয়াই হউক, অথবা তিনি কোনও রাষ্ট্রের অন্তর্গত ছিলেন না বলিয়াই হউক, তাঁহার চাকরীর জন্ত সমস্ত আবেদনই অগ্রাহ হইতে লাগিল। ছাত্র পড়াইয়া অতি কষ্টে দিনপাত করিতে করিতে অবশেষে গ্রসমান্ (Grossmann) নামক তাঁহার এক জন্মগ্রহণকারী চেষ্টায় তিনি এক পেটেন্ট অফিসে কাজ পাইলেন। এখানে তিনি ছয় বৎসর কাজ করেন। অফিসের কাজ করিয়া যে টুকু অবসর পাইতেন, দুঃখদৈন্ত সত্ত্বেও তাহা তিনি পদার্থবিদ্যার অধ্যয়নে কাটাইতেন। এই সময়কার অধ্যয়ন ও কঠোর পরিশ্রমের ফল তাঁহার থিওরি অফ রিলেটিভিটি।

১৯০৬ খ্রষ্টাব্দে পয়কারে (Poincare) ও মাদাম্ মারী কুরির (Madame Marie Curie) সুপারিশে আইনস্টাইন “সুইজারল্যাণ্ডের ক্যাম্ব্রিজ” জুরিচ (Zurich) বিশ্ববিদ্যালয়ের পদার্থবিজ্ঞানের সহকারী অধ্যাপকের পদ প্রাপ্ত হন। এখন হইতে ১৯১৪ খৃঃ অব্দ পর্যন্ত এখানেই অবস্থান করেন, মধ্যে একবার ছয়মাসকাল জেকোম্পোভেকিয়ার রাজধানী প্রাগ (Prague) নগরে অবস্থান করিয়াছিলেন। ১৯১৪ খৃঃ অব্দে প্রফেসর প্লাঙ্কর সুপারিশে বার্লিনের একাডেমী অফ সায়েন্সের বেতনভোগী সদস্য এবং কাইজার বিলহেল্ম ইন্সটিটিউট, অফ সায়েন্সের পদার্থবিজ্ঞান বিভাগের ডিরেক্টর

হইয়া তিনি বার্মিংহামে চলিয়া যান। সেই সময় হইতে তিনি বার্মিংহামে অনন্তকাল হইয়া বৈজ্ঞানিক গবেষণায় নিযুক্ত আছেন। কাইজার বিল্‌হেল্ম ইনস্টিটিউট অফ সায়েন্স বিজ্ঞানের গবেষণার জন্য ভূতপূর্ব কাইজারের উৎসাহে স্থাপিত হয়। ইহাতে বিজ্ঞানের আটটি বিভাগে গবেষণার জন্য আটটি পৃথক বাড়ী তুলিবার কথা ছিল। ১৯১৪ খৃঃ অব্দে যুদ্ধারম্ভের পূর্বে ফিজিক্যাল কেমিস্ট্রী, ইণ্ডাস্ট্রিয়াল কেমিস্ট্রী এবং রেডিও কেমিস্ট্রী এই তিন বিভাগের জন্য তিনটি বাড়ী প্রস্তুত হইয়াছিল। কিন্তু তৎপরে উক্ত ইনস্টিটিউটের কার্য আর অগ্রসর হয় নাই। কাজেই আইনস্টাইন্‌ যে বিভাগের ডিরেক্টর, তাহা কেবল ভাবজগতে বর্তমান। উহা আর বাস্তব আকার ধারণ করিতে পারে নাই।

আইনস্টাইনের প্রতিভা কেবল খিওরি অফ রিলেটিভিটি আবিষ্কার করিয়াই ক্ষান্ত হয় নাই, প্লাঙ্কের কোয়ান্টাম তত্ত্ব আইনস্টাইন্‌ পুনর্জীবিত করেন। পদার্থবিজ্ঞানের অনেক অন্ধকারময় প্রদেশ তাঁহার প্রতিভার রশ্মিজালে উদ্ভাসিত হইয়াছে। ১৯০০ খৃষ্টাব্দের পূর্বে বৈজ্ঞানিকগণ বিশ্বাস করিতেন যে আলোকের তেজ (Energy) তরঙ্গের মত আকাশে ছড়াইয়া পড়ে। ১৯০০ খৃঃ অব্দে প্লাঙ্ক বলেন যে আলোকের তেজ ছড়াইয়া পড়ে না, উহা পারমাণবিক মাত্রায় কোষবদ্ধ হইয়া আকাশে দাবিত হয়। ইহাকেই কোয়ান্টাম তত্ত্ব বলে।

এই তত্ত্ব প্রথম বৈজ্ঞানিকেরা গ্রহণ করিতে চাহেন নাই। কিন্তু আইনস্টাইন্‌ দেখাইলেন যে এই তত্ত্ব গ্রহণ ছাড়া গতাস্তর নাই। তিনি প্লাঙ্কের উপপত্তিকে পুনর্জীবিত করেন। যখন হইতে জানা ছিল যে ধাতুর পাতের উপর আলোক পড়িলে উক্ত ধাতু হইতে তড়িৎকণা (Electrons) বাহির হয়। পরীক্ষা করিয়া দেখা গেল যে আলোক তরঙ্গ যত ছোট হয় তড়িৎকণা তত বেগে ধাতুর পাত হইতে ফুটিয়া বাহির হয়। আইনস্টাইন্‌ দেখাইলেন যে যদি ধরা যায় যে আলোকের তেজ অবিশ্রান্ত ছড়াইয়া পড়ে, তাহা হইলে এই ব্যাপারের ব্যাখ্যা হয় না। ধরিতে হইবে যে আলোক নির্দিষ্ট পরিমাণে কোষবদ্ধ হইয়া বিস্তৃত হয়।

যায়ুমণ্ডলের মধ্যে যে সমস্ত ক্ষুদ্রকণা নিরন্তর চঞ্চলনুভো ভাসিয়া বেড়াইতেছে তাহাদের গতিভঙ্গী (Brownian Movement) সম্বন্ধে তিনি যে সমস্ত তথ্য আবিষ্কার করিয়াছেন, বিজ্ঞানজগতে তাহাতে নূতন চিন্তা ও গবেষণার পথ বাহির হইয়াছে। প্রাচীনদের বিশ্বাস ছিল কোনো জিনিষের ওজনের কখনো পরিবর্তন হইতে পারে না। আইনস্টাইন্‌ প্রমাণ করিলেন যে জিনিষের ওজন ঠিক থাকে না। কোনো জিনিষের ভড়িতরেণু যদি খুব বেগে দাবিত হয় তবে তাহার ওজন খুব বাড়িয়া যায়। অবশ্য এ ব্যাপার কতিপয় বৎসর পূর্বে কাউফম্যান পরীক্ষাধারা প্রমাণ করিয়াছিলেন। কিন্তু আইনস্টাইন্‌ ইহার প্রকৃত নিয়ম তাঁহার আপেক্ষিক তত্ত্ব হইতে প্রমাণ করেন।

আইনস্টাইনের জীবনের যে সর্বশ্রেষ্ঠ কীর্তি—রিলেটিভিটির সাধারণ বা অবিশেষ সত্য (Generalised Theory),—সে সম্বন্ধে কোনও কথা বলিতে গেলে দেখা যায় যে দৈনিক ভাষায় তাহা ব্যক্ত করা সহজসাধ্য নহে। গল্প আছে, আলেকজান্ডার যখন বালক ছিলেন, তখন জ্যামিতিশাস্ত্র তাঁহার বিশেষ বোধগম্য হইত না। তিনি তাঁহার

শিক্ষাশুষ্ক আরিষ্টটল্কে একবার জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন, ইউক্লিডের পঞ্চমপ্রতিজ্ঞা আয়ত্ত করিবার কোনও সহজ উপায় আছে কিনা। আরিষ্টটল্ তাহার উত্তর দেন যে জ্যামিতিশাস্ত্রে কোনও প্রশস্ত রাজপথ নাই। আমাদেরও তাই মনে হয়, জটিল অঙ্কশাস্ত্রের সম্যক জ্ঞান ব্যতীত রিলেটিভিটি তত্ত্ব সাধারণের পক্ষে বোধগম্য করা অসম্ভব। আর শুধু অঙ্কশাস্ত্র নহে পদার্থবিদ্যাতেও যথেষ্ট ব্যুৎপত্তি অবশ্য প্রয়োজনীয়।

আইনস্টাইন্ পদার্থবিজ্ঞানের প্রাচীন গৃহটিকে ভাঙ্গিয়া চুরিয়া তাহার উপর নূতন সৌধ প্রতিষ্ঠা করিয়াছেন। ইহার প্রভাবে পদার্থবিজ্ঞা, বিশেষতঃ পরমাণুতত্ত্ব ভবিষ্যতে কি আকার ধারণ করিবে তাহা নির্ধারণ করা এখন সম্ভবপর নহে।

আইনস্টাইন্ অতি অসামান্য ও শিশুর মত সরলপ্রকৃতি। একসময়ে তাঁহাকে জর্মনীর প্রেষ্ঠ পট্‌সডাম্ মানমন্দিরের (Potsdam Observatory) অধ্যক্ষতা গ্রহণ করিবার জন্ত অমুরোধ করা হইয়াছিল, কিন্তু তিনি উত্তর দিলেন যে তিনি শাসনকার্যে সময় নষ্ট করিতে পারিবেন না। অথচ এই পদ পাইলে জর্মনীর যে কোনও বৈজ্ঞানিক আপনাকে কৃতার্থ মনে করিভেন সম্ভব নাই।

আইনস্টাইন্ একজন গোড়া বল্‌শ্বেভিক্ মতের লোক। কতবার তিনি ও তাঁহার স্ত্রী বালিনের রাজপথে বল্‌শ্বেভিক্ শোভাযাত্রা পরিচালনা করিয়াছেন। এইজন্ত জর্মনীর রাজ-নৈতিকদের মধ্যে বাঁহারা রাজ্যবিস্তার প্রয়াসী “জিঃস্লা”দল তাঁহারা আইনস্টাইন্কে একেবারেই দেখিতে পারেন না।

পদার্থবিজ্ঞানের দুইটা চক্কু। একটা গণিত, অপরটা বৈজ্ঞানিক পরীক্ষা। কেম্ব্রিজের অধ্যাপক সার জে. জে. টম্পসন ছাড়া অতি অল্প সংখ্যক বৈজ্ঞানিকই এই দুইটা চক্কু-দ্বিয়া দেখিতে পারেন। যে সমস্ত বৈজ্ঞানিক যন্ত্রাগারে পরীক্ষামূলক গবেষণা করিয়াছেন, এতদিন মোবেল্ প্রাইজ্ তাঁহাদেরই একচেটিয়া ছিল। পদার্থবিজ্ঞানে, পরীক্ষামূলক গবেষণার স্থায়, গণিতসিদ্ধ গবেষণাও যে অতি প্রয়োজনীয়, আইনস্টাইন্ ও বর্কে পুঙ্খনুত করিয়া নোবেল্ কমিটি এই সত্য স্বীকার করিয়াছেন। কথিত আছে বৈজ্ঞানিক বুনেন্ বলিয়াছিলেন “এক আউল্ পরীক্ষালব্ধ তথ্য এক টন্ থিওরি অপেক্ষা প্রেঃ”। কিন্তু আমার মনে হয় বর্ অথবা আইনস্টাইনের মতবাদের দ্বারা একছটাক্ থিওরি অনেক জাহাজ বোঝাই পরীক্ষিত তথ্যসংগ্রহ অপেক্ষা ওজনে ভারী।

( ২ )

১৯২২ খৃঃ একে পদার্থবিজ্ঞায় মোবেল্ প্রাইজ্ পাইয়াছেন নীল্ বর্। (Neils Bohr)

তিনি জাতিতে দেনেমার, বর্তমানে কোপেনহাগেন্ বিশ্ববিদ্যালয়ে পদার্থবিজ্ঞানের অধ্যাপক। সাধারণের নিকট তিনি প্রফেসর আইনস্টাইনের দ্বারা সুপরিচিত না হইলেও তাঁহার আণবিক বিজ্ঞানের আবিষ্কারগুলি বাস্তবিকই জ্ঞানরাজ্যে মনয়গুণের সূচনা করিয়াছে।

গত শতাব্দীর শেষ পর্বন্ত বৈজ্ঞানিকদের ধারণা ছিল, যে পদার্থবিজ্ঞানের মূল উপাদান পরমাণু। সমস্ত পদার্থ ৯২টা Elements অর্থাৎ বিভিন্ন মূলপদার্থ হইতে উৎপন্ন। পরমাণু অবিভাজ্য। অনুমান করিতে পারি যে, এক টুকরা সোণাকে ভাগ করিতে করিতে এমন এক



ক্ষুদ্রাতিক্ষুদ্র অংশ পাওয়া যাইবে যে এই অংশকে আর ভাগ করিতে পারা যাইবে না। উহাই সোণার পরমাণু। একটু জলকে ভাগ করিতে করিতে চরম অবস্থায় পাওয়া যাইবে দুই অংশ হাইড্রোজেন এবং এক অংশ অক্সিজেন অর্থাৎ দুইটা হাইড্রোজেন পরমাণু ও একটি অক্সিজেন পরমাণু। ফলকথা এই পরমাণু কোনও ক্ষুদ্রতর পদার্থের সমষ্টি নহে। অবশ্য ইহার বিপরীত মতও কয়েকজন বৈজ্ঞানিক পোষণ করিতেন। ইহাদের মধ্যে প্রাউট লক্ষহার, রোল্যান্ড প্রভৃতির নাম উল্লেখ করা যাইতে পারে। প্রফেসর রোল্যান্ড সৌর বর্ণচ্ছত্রের (Solar Spectrum) সমাবেশ নির্দেশের জন্ত প্রসিদ্ধ। তিনি এমনও বলিয়াছেন যে, বহুসংখ্যক ধনি-উৎপাদনকারী পিমানো যন্ত্রটি বেরুগ জটিল, একটি পরমাণুর নির্মাণ কৌশল তদপেক্ষা অধিকতর জটিল। পরীক্ষামূলক প্রমাণ না থাকাতে এই মতগুলি অনুমান বলিয়াই গণ্য হইত বটে কিন্তু আজ প্রমাণ হইতেছে যে সেই ভবিষ্যৎ বাণীর মধ্যে সত্য নিহিত ছিল। ১৮৯৭ খৃঃ অঃ ক্যাথ্রি জ বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রফেসর জে, জে, টমসন্ অবভাজা পরমাণুকে বিভক্ত করিয়া তাহা হইতে এমন একটি ক্ষুদ্র উপাদান বাহির করিয়াছেন যাহার দুই সহস্রটি একত্র করিলে একটি পরমাণুর সমান ওজনবিশিষ্ট হয়। এই ক্ষুদ্রাদপি ক্ষুদ্র পদার্থের নাম দেওয়া হইয়াছে “ইলেক্ট্রন” ইহাকে বিয়োগতড়িতের পরমাণু অথবা সংক্ষেপতঃ তড়িৎরেণু বলা যাইতে পারে। জগতের যাবতীয় পদার্থই ইহা হইতে উৎপন্ন। এই আবিষ্কারের সঙ্গে সঙ্গে এক নূতন মতের সৃষ্টি হইল জড় পদার্থের পরমাণু সকল নির্দিষ্টপরিমাণ বিয়োগতড়িৎ ও যোগতড়িতের সমষ্টি মাত্র। বিয়োগতড়িতের পরমাণু ইলেক্ট্রনকে পাওয়া গেল বটে, কিন্তু যোগতড়িতের পরমাণুর আবিষ্কার হইতে অনেক বিলম্ব হইল। আবিষ্কারের ফলে জানা গেল যে উহাতে ইলেক্ট্রনের সমপরিমাণ বিদ্যুৎ বর্তমান। ইহার ওজন হাইড্রোজেন পরমাণুর ওজনের সমান। প্রায় শতাব্দী পূর্বে প্রাউট নামক এক বৈজ্ঞানিক যোগতড়িতের পরমাণুর অস্তিত্ব কল্পনা করিয়াছিলেন, তাঁহার সম্মানার্থ এই নবাবিকৃত পরমাণুর নাম রাখা হইল প্রোটন।

প্রফেসর রাদারফোর্ড এবং তাঁহার সহকর্মীরা পরীক্ষা দ্বারা প্রমাণ করিয়াছেন এই যে ৯২টি মূলপদার্থের সংযোগে এই জড়জগৎ উৎপন্ন হইয়াছে, সেই মূল পদার্থগুলি প্রত্যেকে আবার বিভিন্ন পরিমাণ ইলেক্ট্রন ও প্রোটনের সংযোগে গঠিত। উহার প্রোটন ও ইলেক্ট্রনের যৌগিক পদার্থ। যৌগিক পরমাণুগুলির মধ্যে হাইড্রোজেনের পরমাণুই একটি মাত্র ইলেক্ট্রন ও একটি মাত্র প্রোটনের সমষ্টি বলিয়া ইহার মধ্যে জটিলতা সর্বাপেক্ষা কম।

এখন দেখা যাউক প্রফেসর বর (Bohr) কি আবিষ্কার করিয়াছেন। কোনও মূল পদার্থকে যদি খুব উত্তপ্ত করা যায় অথবা উহার ভিতর দিয়া যদি বিদ্যুৎপ্রবাহ চালান যায় তাহা হইলে ঐ পদার্থ হইতে আলোকরশ্মি বাহির হইয়া থাকে। স্পেকট্রোস্কোপ যন্ত্রে আলোকরশ্মি মূল বর্ণগুলিতে বিশ্লিষ্ট হইয়া যায়। ইহাকে বর্ণচ্ছত্র বা Spectrum বলে। মূল পদার্থের বর্ণচ্ছত্রে কতকগুলি বিভিন্ন বর্ণের রেখা দেখা যায়। সৌরের বর্ণচ্ছত্রে লাল ও বেগুনি। এই বর্ণের মধ্যে সাত হাজারের অধিক রেখা আছে। একজন লোকের হাতের টিপ যেমন অল্প লোকের হাতের টিপ হইতে স্বতন্ত্র তেমনি এক মূল পদার্থের বর্ণচ্ছত্র

অল্প মূল পদার্থের বর্ণচ্ছত্র হইতে পূর্ণক। টিপ সহ্যের দ্বারা যেমন লোককে সনাক্ত করা যায় সেইরূপ বর্ণচ্ছত্র পরীক্ষা করিয়া যে কোনও মূল পদার্থকে চিনিয়া লওয়া যায়। বর দেখাইয়াছেন যে রাদারফোর্ডের আবিষ্কৃত পরমাণুর গঠন হইতে সেই পরমাণু কি প্রকার আলোক বিতরণ করিবে তাহা অল্প কথিয়া বাহির করা যায়। জলের তরঙ্গ আমরা সচরাচর দেখিয়া থাকি, বায়ুতেও তরঙ্গ উৎপিত হয়, এবং উহাই আমাদের নিকট শব্দ বলিয়া প্রতীয়মান হয়। সেইরূপ আলোকও এক প্রকার তরঙ্গ—বৈদ্যুতিক তরঙ্গ। এই তরঙ্গে জল কিংবা বায়ু আলোড়িত হয় না, আলোড়িত হয় ইথার। বায়ুপূর্ণ পাত্র হইতে যদি সমস্ত বায়ু নিষ্কাশিত করিয়া লওয়া হয় তাহা হইলেও পাত্রের মধ্যে ইথার অবশিষ্ট থাকে। ইথারে অনেক গুণের আরোপ করা হইয়াছে, তথাপি ইথার যে কি, ইহা বাস্তবিকই আছে কি না তাহা কেহও জানে না। ইথার সকল বস্তুতেই অনুপ্রবিষ্ট এবং ইহা গ্রহ নক্ষত্র আকাশে সর্বত্র বিद्यমান। তাহাকেই অবলম্বন করিয়া আলোক গ্রহ-নক্ষত্র হইতে আমাদের নিকট পৌঁছে। বাদ্য-যন্ত্র বায়ুমণ্ডলে নানা প্রকার তরঙ্গের সৃষ্টি করে, ঐ গুলিই নানা প্রকার ধ্বনি। পরমাণুকে বাদ্য-যন্ত্রের সহিত তুলনা করা যাইতে পারে। কারণ, উহাও ইথারসমূহে যে বৈদ্যুতিক তরঙ্গ উৎপন্ন করে তাহাকেই আমরা আলোক বলি। একটা বাদ্য-যন্ত্র হইতে পঁচিশ ত্রিশটার অধিক ধ্বনি পাওয়া যায় না, কিন্তু লোহের একটি পরমাণু—রাসায়নিকের দৃষ্টিতে যাহা নির্দিষ্ট ওজন ও নির্দিষ্ট সংযোগ-শক্তি-সম্পন্ন একটি সামান্য পদার্থ—সাত হাজারের অধিক বিভিন্ন প্রকারের বৈদ্যুতিক তরঙ্গের উৎপাদন করিতে পারে, তাহার প্রত্যেকটি আমাদের দৃষ্টির গোচরীভূত হয়। এই জন্তই প্রফেসর রোলাণ্ড বলিয়াছিলেন যে একটি পরমাণু পিয়ানো অপেক্ষাও জটিল।

পরমাণুরূপ পিয়ানোর তত্ত্ব আবিষ্কার করিয়া প্রফেসর বর চিরযশস্বী হইয়াছেন। এই কার্যের জন্ত সর্বাপেক্ষা সরল হাইড্রোজেন পরমাণু লইয়াই তিনি প্রথম গবেষণা করেন। হাইড্রোজেনের বর্ণচ্ছত্রে যে আলোকরেখাগুলি পাওয়া যায় তাহাদের মধ্যে একটা সহজ সম্বন্ধ আছে; ইহার আবিষ্কারক বামার (Balmer) নামক একজন অধ্যাতনামা স্কুল মাস্টার। প্রফেসর রাদারফোর্ড পরমাণুর যে গঠন নির্দেশ করিয়াছেন তাহা আমরা পূর্বে উল্লেখ করিয়াছি। পরমাণুর এইরূপ গঠন সত্য হইলে উহার উপাদান প্রোটন ও ইলেকট্রনগুলির গতি ও পরস্পরের আপেক্ষিক অবস্থান কিরূপ হইবে প্রফেসর বর তাহা হাইড্রোজেন লইয়া গবেষণা করিয়া নিরূপণ করিলেন এবং দেখাইলেন যে সূর্যের চতুর্দিকে যেমন গ্রহগণ স্ব স্ব নির্দিষ্ট কক্ষায় ঘুরিয়া বেড়ায় তেমনি প্রোটনটিকে ঘেরিয়া তাহার ওজনের তুলনায় অতি লঘু ইলেকট্রনগুলি তাহাদের নির্দিষ্ট কক্ষায় ঘুরিয়া থাকে। পরমাণুটি যেন একটি ক্ষুদ্র সৌরজগৎ। এই জগতে প্রায় উপস্থিত হইলে যখন কোনও একটি ইলেকট্রন নিজ কক্ষাচ্যুত হইয়া অল্প কক্ষা গ্রহণ করে তখন ইহা হইতে আলোক নির্গত হয়।

এখন আলোক কি? বহুকাণ পণ্যস্থ বৈজ্ঞানিকগণ এই ব্যাপার সমাধানের চেষ্টা করিয়া আসিতেছেন। গত শতাব্দীতে প্রমাণ হয় যে আলোক আকাশে বৈদ্যুতিক তরঙ্গ মাত্র। এই নকস ধরিয়া লওয়া হইত যে আলোক যখন সেকেন্ডে ১৮৬০০০ মাইল বেগে

কোনও নির্দিষ্ট বিন্দু হইতে চারিদিকে ছড়াইয়া পড়ে তখন ইহা ক্রমাগত বিতস্ত হইতে থাকে ; এই ভাগের আর শেষ নাই । কিন্তু ১৯০০ খৃঃ অব্দে বাগ্নিনের অধ্যাপক ম্যাক্সপ্লাঙ্ক বলেন যে এই মত সোটের উপর সত্য হইতে পারে কিন্তু সম্পূর্ণ সত্য নহে ; তিনি প্রমাণ করেন যে আলোকও এক প্রকার তেজপরমাণুর সমষ্টি ; আলোকের পরমাণুগুলি কোন নির্দিষ্ট পরিমাণে এক নির্দিষ্ট কোষে আবদ্ধ হইয়া আকাশে বিকীরণ হয় । ১৯০৫ সনে আইনস্টাইন এই মতটি একটু সুস্পষ্ট ভাবে ব্যক্ত করেন, তিনি বলেন আলোকের পরমাণু কি বিকীরণ কি শোষণ (absorption) সমস্ত ব্যাপারেই নির্দিষ্ট পরিমাণে কোষবদ্ধ হইয়া আকাশে বিস্তৃত হয় ।

প্রফেসর বরু আলোক সম্বন্ধে পূর্বাচলিত কতকগুলি মত পরিভাগ করিয়া তাহার পরিবর্তে প্লান্ক ও আইনস্টাইনের নূতন মতগুলি গ্রহণ করিলেন ও নিজেও এই মতের অরিপোধক কতকগুলি সত্য আবিষ্কার করিলেন । ইহাদের সহায়তায় প্রমাণ করিলেন যে প্রোটন ও ইলেক্ট্রনগুলির আপেক্ষিক অবস্থানের বিপর্যয় হইতে আলোক উৎপন্ন হয় । এবং ইলেক্ট্রনগুলি নিয়মবদ্ধ কতকগুলি নির্দিষ্ট কক্ষাতেই ভ্রমণ করিতে পারে ।

বরু অত্যন্ত ভাগ্যবান । তিনি প্রোটন এবং ইলেক্ট্রনের সমষ্টিতে গঠিত পরমাণু অবলম্বনে অঙ্ক করিয়া পরমাণুর বর্ণচ্ছত্র সম্বন্ধে যে সমস্ত নিয়ম বাহির করেন তাহা প্রায় অক্ষরে অক্ষরে মিলিয়া গিয়াছে । এইরূপ সৌভাগ্যের অধিকারী খুব অল্প বৈজ্ঞানিকই হইতে পারিয়াছেন । নিউটন যখন মাধ্যাকর্ষণের নিয়ম আবিষ্কার করিয়া তাহার সাহায্যে গ্রহ উপগ্রহের কক্ষা এবং স্থান গণনা করেন তখন তিনি প্রায় এইরূপ সৌভাগ্যের অধিকারী হইতে পারিয়াছিলেন । আর এই সৌভাগ্য লাভ করিয়াছিলেন আইনস্টাইন যখন তিনি তাঁহার আপেক্ষিক তত্ত্ব হইতে প্রমাণ করেন যে আলোক রশ্মি যখন সৌরমণ্ডলের খুব নিকট দিয়া গমন করে তখন উহার পথ ঋণাত্মক বাঁকিয়া যায় এবং এই বক্রতার পরিমাণ পরীক্ষায় প্রাপ্ত স্থানচ্যুতির সঙ্গে অদ্ভুত রকমে মিলিয়া যায় । খুব অল্প বৈজ্ঞানিকই এইরূপ সৌভাগ্যবান হইতে পারিয়াছেন । বরের কাজটিও এই শ্রেণীভুক্ত । পদার্থবিজ্ঞানের ইতিহাসে এই তিনটি ব্যতীত ইহাদের জুড়িদার আর একটি চতুর্থ ঘটনা কেহ খুঁজিয়া পাইবেন কিনা সন্দেহ । বরের আবিষ্কার প্রথম প্রকাশিত হয় ১৯১২ খৃঃ অব্দে লণ্ডন ফিলসফিক্যাল ম্যাগাজিনে । ইহাতে পরমাণু সম্বন্ধে যে সকল তথ্য প্রকাশিত হইয়াছিল তাহার সাহায্যে বৈজ্ঞানিকগণ কালে পরমাণুর সম্বন্ধে অনেক গূঢ় রহস্য আবিষ্কার করিবেন । তখনই এই আবিষ্কারের শ্রেষ্ঠত্ব সকলের হৃদয়ঙ্গম হইবে । ইলেক্ট্রন ও প্রোটন এই দুইটি হইতে যে কত নূতন পরমাণুর জন্ম হইবে বরু নিজেই সম্প্রতি তাহার পূর্বাভাস দিয়াছেন ।

যে আবিষ্কারের জন্ত বরু ১৯২২ সালে নোবেল প্রাইজ পাইয়াছেন তাহার সংক্ষিপ্ত বিবরণ দেওয়া গেল । এই আবিষ্কারের সময় তিনি ম্যানচেস্টারের গাণিতিক পদার্থ বিজ্ঞানের সহকারী অধ্যাপক ছিলেন । তখন এই অধ্যাপকানাশ খুবককে করজম লোকেই বা চিনিত ! এই প্রবন্ধ লেখককে তাঁহার এক জাদুপত্রবদ্ধ বলিয়াছিলেন যে ক্ষুদ্র ডেনমার্ক তাহার বরপুত্রকে উপযুক্ত কাজ দিতে পারে নাই ।

প্রথম হইতেই যে সমস্ত বিদ্যায়তন বরের আবিষ্কারের শ্রেষ্ঠত্ব হৃদয়ঙ্গম করিতে ও তাঁহার গুণগ্রহণে সমর্থ হইয়াছিলেন, কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় তাঁহাদের অন্ততম । এখানে ১৯১৭ সাল হইতে এই আবিষ্কার সূচকীয় বিবরণগুলির অধ্যাপনা করা হইতেছে ।

ঐমেঘনাদ সাহা ।

## যৌবনের সাধন

১

যৌবন মানবজীবনের শ্রেষ্ঠতম কাল। এই যৌবন সময়েই মানুষের মধ্যে মনুষ্যত্বের পরিপূর্ণ আদর্শের ছবিটা ফুটয়া উঠে। যার যৌবন বিফলে যায়, সে এ জীবনে পদিপূর্ণ মনুষ্যত্ব লাভ করিতে পারে না। আর যৌবনের সম্যক সফলতা লাভ করিতে হইলে যৌবনের সাধন করিতে হয়।

সাধনের প্রথম, সাধ্য-নির্ণয়। সাধনের দ্বারা কি লাভ হইবে কিম্বা কি লাভ করিতে চাই, তাহার পরিষ্কার ধারণা হওয়া আবশ্যক। ইহা-ই সাধ্য-নির্ণয়ের অর্থ।

যৌবনের প্রকাশ তিন দিক হইতে আরম্ভ করে; অথবা চারিদিকেই আরম্ভ হয়, একথাও বলা যাইতে পারে। প্রথম—শরীর; দ্বিতীয় মন; তৃতীয়—রঞ্জিনী বৃত্তি; চতুর্থ—আত্মা। এই চারি কলাতেই মানুষের মনুষ্যত্ব ফুটয়া উঠে এবং পূর্ণতা প্রাপ্ত হয়। আর এই চারি দিকেই যৌবনের সাড়া পড়িয়া, এই মনুষ্যত্ব বস্তুকে ফুটাইতে আরম্ভ করে। সুতরাং যৌবনের সাধনও এই চারি কলাতেই পরিপূর্ণ হয়। অথবা যৌবনের সম্যক সফলতা লাভ করিতে হইলে শারীরিক, মানসিক, বনের বা রঞ্জিনীবৃত্তির এবং আত্মার এই সাধন-চতুষ্টয় অবলম্বন করিতে হয়। শরীর, মন, রঞ্জিনীবৃত্তি এবং আত্মা, পরিপূর্ণ মনুষ্যত্বের এই চারি অঙ্গের প্রত্যেক অঙ্গের বিচার-বিশ্লেষণ করিয়া সফলের আগে ইহাদের বিশিষ্ট-লক্ষ্য বা আদর্শের পরিষ্কার জ্ঞান লাভ করা আবশ্যক হয়। এই সকল বিশিষ্ট লক্ষ্য বা আদর্শই যৌবন-সাধনার সাধ্য। এই চারিদিক দিয়াই যৌবনের নিজস্ব প্রকৃতিকে ফুটাইয়া তুলিয়া ও স্বপ্রতিষ্ঠ করিয়া যৌবনের সফলতালাভ করিতে হয়। বিষয়টা ক্রমে ধাপাধাপা খুলিয়া বলিতে চেষ্টা করিব।

২

প্রথম, শরীরের কথা। জীবদেহের একটা গঠন, একটা প্রকৃতি, একটা বিধি-ব্যবস্থা, এবং এই বিধি-ব্যবস্থার মধ্যে একটা নির্দিষ্ট লক্ষ্য আছে। গঠন বলিলেই কোনও বস্তুর ভিন্ন ভিন্ন অংশের পরস্পরের সম্বন্ধ বুঝায়। জীবদেহের এসকল বিভিন্ন অংশকে আমরা অঙ্গ বলিয়া থাকি। দেহের এসকল অঙ্গের পরস্পরের মধ্যে একটা ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ রহিয়াছে। আবার প্রত্যেক অঙ্গের পরস্পরের মধ্যে ব্যাপ্তিভাবে এবং সকল অঙ্গের সঙ্গে সমষ্টিভাবে সাকুল্য জীবত্বের একটা সম্বন্ধ আছে। গোটা জীব অঙ্গী। শরীরের ভিন্ন ভিন্ন অঙ্গ এই অঙ্গীতে সমাধিষ্ট। প্রত্যেক অঙ্গের এক একটা নিজস্ব লক্ষ্য বা সাধ্য আছে। যেমন চক্ষুর লক্ষ্য দর্শন, কানের লক্ষ্য শ্রবণ ইত্যাদি। প্রত্যেক অঙ্গের এই সকল বিশিষ্ট লক্ষ্য বা সাধ্যের ভিতর দিয়া এসকল অঙ্গ জীবের সমষ্টিগত জীবনের যে বিশিষ্ট লক্ষ্য বা সাধ্য তাহাকেই ফুটাইয়া তুলে। অঙ্গের সার্থকতা অঙ্গীতে। ভিন্ন ভিন্ন অঙ্গের বিশিষ্ট উদ্দেশ্য কতটা সফল হইল বা না হইল তাহার বিচার ও মীমাংসা হইবে অঙ্গীর লক্ষ্যের বা সাধ্যের সফলতার পরিমাণ দিয়া। সুতরাং যৌবনেও শারীরিক সাধনার আলোচনার মানবের শারীরিক জীবনের মূল সাধ্যটা কি, ইহাই প্রথম প্রশ্ন।

শরীরী মাত্রেই প্রাণপণ করিয়া শরীরটাকে বাঁচাইয়া রাখিতে চাহে। এই শরীরটাকে বাঁচাইয়া রাখাই জীবনের প্রথম লক্ষ্য। এই সত্যটা বুঝিয়াই আমাদের প্রাচীনেরা কহিয়াছিলেন—শরীরমাধ্যং থলু ধর্মসাধনম। শরীরের সাধ্য জীবন রক্ষা করা। যত দিন সম্ভব বাঁচিয়া থাকি, অথবা দীর্ঘায়ু লাভ করা। আমাদের প্রাচীনেরা শতবর্ষকাল মানুষের স্বাভাবিক আয়ুষ্কাল বলিয়া গিয়াছেন। এই শত বর্ষ পরমায়ু লাভ করা শরীরের সাধনার প্রথম লক্ষ্য। আমাদের প্রাচীনেরা মানুষের পরমায়ু শতবর্ষ ধরিয়া—আষোড়শং সপ্ততিপঞ্চমং ষোড়শ বৎসর হইতে আরম্ভ করিয়া সত্তর বৎসর পর্য্যন্ত যৌবনকাল বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। অর্থাৎ ষোড়শ বৎসর হইতে মানুষ ফুটিতে আরম্ভ করে; সত্তর বৎসর পর্য্যন্ত সে ফুটিতেই থাকে। সত্তর বৎসর বয়সে মানুষ তাহার প্রকৃষ্ট অবস্থা প্রাপ্ত হয়। সত্তরের পর হইতে সে বয়সে আরম্ভ করে। আর জীবনের এই শেষ ত্রিশবৎসর কাল মানুষের বৃদ্ধিভিত্তির সময়। মানুষ শতবর্ষকাল জীবিত থাকিতে পারে, ইহা কবিকল্পনা নহে। এখনও মাঝে মাঝে আমরা শত বৎসরের জীবিত জাপুকবের কথা শুনিতে পাই। আর সত্তর বৎসর পর্য্যন্ত যে, মানুষের শরীরের শক্তি অটুট, মনের তেজ অক্ষুণ্ণ থাকিতে পারে, বহুতর জ্ঞান-বুদ্ধি ও কর্মক্ষেত্রে লোকদিগের মধ্যে ইহা প্রত্যক্ষ করিয়া থাকি। সুতরাং শতবর্ষকাল জীবন রক্ষা করা আর সত্তর বৎসর পর্য্যন্ত যৌবনকে বাঁচাইয়া রাখা ইহা বর্তমানের অবস্থাধীনে দুঃসাধ্য হইলেও অসাধ্য নহে। শতবর্ষ পরমায়ু লাভ করাই শরীরের সাধনার প্রথম সাধ্য।

কিন্তু শতবর্ষ পরমায়ু লাভ করিতে হইলে শরীরের স্বাস্থ্য এবং শক্তিও লাভ করা অতাবশ্যক। সুতরাং স্বাস্থ্য, শক্তি এবং দীর্ঘায়ুলাভই শরীরের সাধনার সাধ্য হয়। এই লক্ষ্য ধরিয়াই যৌবনে শরীরের সাধনা করিতে হইবে।

৩

আমাদের দেশে প্রাচীনকালে ইহাই ব্রহ্মচর্যের মূল লক্ষ্য ছিল। ব্রহ্মচর্যের কঠোর বিধিব্যবস্থাসকল শরীরের স্বাস্থ্য এবং শক্তিবৃদ্ধির জন্যই বিশেষভাবে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল। পুণ্যপুণ্যরূপে বর্তমানে আমরা প্রাচীন ব্রহ্মচর্যের সকল বিধিব্যবস্থাকে অবলম্বন করিতে পারি বা না পারি, তাহার মূল লক্ষ্যটিকে উপেক্ষা করিলে চলিবে না।

শরীরের সাধনার আলোচনাতে আমাদের প্যারিপার্শ্বিক অবস্থার দিকে দৃষ্টি রাখিয়া চলিতে হইবে। এ সকল পারিপার্শ্বিক অবস্থার মধ্যে নৈসর্গিক অবস্থাই প্রথমে আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। বিভিন্ন ঋতুর পরিবর্তনের সঙ্গে সঙ্গে আমাদের শরীরের অবস্থার পরিবর্তন হয়। বাহিরের আবহাওয়ার গতিবিধির উপরে আমরা নিজেদের অক্ষুণ্ণ প্রভু প্রতীতি করিতে পারি না। আমাদের আদেশে মাধের কাঁপানো শীতও কমে না, বৈশাখের প্রচণ্ড দার্ড্রের তেজও হ্রাস হয় না। সুতরাং এগুলিকে আমরা ইচ্ছা করিয়া নিজের শরীরের স্বাস্থ্য, শক্তি এবং সুখসাধনের উপযোগী করিয়া লইতে পারি না। কিন্তু আমাদের নিজেদের শরীরটাকে এমন ভাবে গড়িয়া তুলিতে পারি, বাহ্যতে শীতগ্রীষ্মাদির বৈষম্যের দ্বারা আমাদের শরীরের সমতা কখনওই নষ্ট হইবে না। শরীরের এমন অবস্থা করা অসাধ্য নয় যে মাধের দ্রুত শীতেও ক্রিষ্ট হইবে না আর বৈশাখ

ব্যবস্থাপক সভাকে জ্যেষ্ঠের অলস তাপেও অর্জুরিত বা ক্লিন্ন হইব না। শরীরের এই অবস্থাকেই আমাদের প্রাচীনেরা দ্বন্দ্বাতীত অবস্থা করিয়া গিয়াছেন। ইহারই আভাস পাইয়া ইংরাজেরাও মানুষের 'Powers of physical endurance'এর প্রশংসা করিয়া থাকেন। এই দ্বন্দ্বাতীত অবস্থালভই শরীরের স্বাস্থ্য এবং শক্তি লাভের মূল সঙ্কেত। আর এই দ্বন্দ্বাতীত অবস্থালভই প্রাচীন ব্রহ্মচর্যের প্রধান লক্ষ্য ছিল। শীত-গ্রীষ্ম, সোম্যান্তি অসোম্যান্তি, প্রিঃ অপ্রিঃ, সুখ দুঃখ প্রভৃতিকে দ্বন্দ্ব কহে। শরীর সম্বন্ধে এসকল দ্বন্দের অতীত হওয়াই শারীর সাধনার প্রথম সাধ্য। এই দ্বন্দ্বাতীত অবস্থালভ করিতে পারিলে শরীরের স্বাস্থ্য এবং শক্তিলভ করিয়া মানুষ পরিপূর্ণ আয়ুষ্কাল লাভ করিতে পারে।

৪

যৌবনকালে শরীরের বাবতীয় বৃত্তি এবং প্রবৃত্তি হুটিতে আরম্ভ করে। আর সুস্থ এবং সবল শিশু যেমন জন্মিয়াই আপনার ভিতরের নূতন প্রাণতার প্রেরণায় প্রাণপণ করিলে চারিদিকে নিজের অঙ্গপ্রত্যঙ্গের সঞ্চালন আরম্ভ করে; যৌবনও সেইরূপ হুটিতে আরম্ভ করিয়াই আপনার ভিতরের নূতন যৌবনশক্তির প্রেরণায় নিজের নবোন্মেষিত বৃত্তি এবং প্রবৃত্তিগুলিকে সর্বপ্রকারের ভয়-ভাবনা বিরহিত হইয়া চারিদিকে ছুটাইয়া দেয়, যৌবনের সাফা পাইয়া ইন্দ্রিয়সকল নিজ নিজ বিষয়ের প্রতি দিক্‌বিদিক্ জ্ঞানশূন্য হইয়া ছুটিতে চায়, যৌবনের এই লক্ষণটা দেখিয়াই প্রাচীন নীতিবাদীরা ইহাকে বিষম কাল বলিয়া চাপিয়া রাখিতে চাহিয়াছিলেন। তাঁহাদের অভিজ্ঞানশূন্য শাসনের চাপে বহুযুগ ধরিয়া যৌবন নিজের স্বরূপে প্রতিষ্ঠিত হইবার অবসর পায় নাই। সে শাসনও সর্বথা সফল হয় নাই। বাহির হইতে কোনও জীবন্ত বস্তুকে বাঁধিয়া ছাঁদিয়া শাসন কারবার চেষ্টা করিলে সর্বদাই এইরূপ নিষ্ফলতা আহরণ করিতে হয়। এইরূপ শাসন প্রতিষ্ঠিত করিতে বাইয়াই অন্ধ মানুষ ধোঁদার উপরে ধোঁদগিরি করে; এবং পরিণামে চারিদিকে নিষ্ফলতা আহরণ করিয়া হাঙ্গরান হইয়া কহে,

প্রকৃতিঃ যান্তি ভূতানি নিগ্রহঃ কিং করিষ্যতি ;

জীব সর্বদাই আপনার প্রকৃতিকেই প্রাপ্ত হয়। এ অবস্থায় তাহার এই প্রকৃতিকে চাপিয়া রাখিয়া কল কি ?

কোটাই যৌবনের প্রকৃতি। যৌবনে ইন্দ্রিয়সকল নবচেতনা পাইয়া অভূতপূর্ব শক্তি অমুভব করিয়া, অনাস্বাদিতপূর্ব রসের সন্ধান পাইয়া সকল প্রকারের বন্ধন ছিঁড়িয়া আপনার প্রকৃতির প্রেরণায় এই শোভাসুখপূর্ণ আনন্দময় বিশ্বের চারিদিকে ছুটিয়া যায়—“সে ব্যরণ নিবারণ অক্লুশ না মানে।” এ হাতীকে বাঁধিবে কে ? যে শক্তিতে যৌবনকে প্রাচীনত্বের নীতিবাদীদিগের চক্ষে বিষম কাল করিয়া তুলিয়াছে, সেই শক্তির দ্বারা যৌবনকে সংযত এবং সুশাসিত করিতে হইবে। ইহার আর অন্য পথ নাই। অন্য যে কোনও পথে যৌবনকে শাসন করিতে যাও না কেন, তাহার ফলে হয় যৌবন একেবারে নষ্ট হইয়া বাইবে; না হয় তোমার মনগড়া বেড়া ভাঙ্গিয়া চুরিয়া প্রকৃতির প্রতিশোধ তুলিবে। এসংসারে সর্বত্রই আত্মশাসন বা স্বায়ত্তশাসন একমাত্র বিধাতৃ-নির্দিষ্ট শাসন। রাষ্ট্র সম্বন্ধেও একথা যেমন সত্য,

সমাজ সম্বন্ধেও তাহাই সত্য, ব্যক্তিগত সম্বন্ধেও সেইরূপই সত্য। বাল্য, যৌবন, বার্দ্ধক্য, জীবনের সকল অবস্থাতেও ইহা সত্য। স্বাধীনতাই একমাত্র পরম পুরুষার্থ।

যৌবনই যৌবনকে নিজের প্রয়োজনে শাসিত এবং সংযত করিবে। বার্কক্যের এ অধিকার নাই, ইংল্যান্ডের যেমন অধিকার নাই ভারতকে শাসন করা ; সে অধিকার কেবল ভারতবাসীরই আছে—ইংল্যান্ডের সুশাসনও ভারতের নিজের আত্মচরিতার্থতা লাভের হিসাবে সুশাসন নহে, কুশাসন ; সেইরূপ বার্কক্যের জ্ঞানগরিমা প্রেরিত, কল্যাণকামনাপূর্ণ শাসনও যৌবনের নিজের আত্মচরিতার্থলাভের হিসাবে অনেক সময় নিতান্ত কুশাসন হইয়া উঠিতে পারে। এইজন্য যৌবনকে যৌবনের শাসনের ভার নিজের হাতেই ছাড়িয়া দেওয়া সর্বতোভাবে প্রেরণ্যকর।

কিন্তু ইহার অর্থ এ নয় যে, বার্কক্য যৌবনকে নিজের অভিজ্ঞতার সাহায্যে যৌবন যে কি বস্তু, ইহা বুঝাইবার চেষ্টা করিবে না। একটা চীনদেশীয় গল্প আছে যে সমুদ্রের মাছেরা একবার এক বৃদ্ধ মৎস্যের নিকটে বাইরা করিয়াছিল, “আমরা জন্মাবধি সমুদ্রের নাম শুনিয়াছি ; কিন্তু সমুদ্র কখনও দেখি নাই। সমুদ্র কাকে বলে আপনি আমাদের বুঝাইয়া দিন।” মাছুষ যখন যাহাতে মজিয়া যায়, তখন সে বস্তুর স্বরূপের জ্ঞান করে : সময়েই লাভ করিতে পারে না। সুতরাং যৌবনের প্রবল জলতরঙ্গে যাহারা স্রোতের শেওলার মতন ভাসিয়া চরিয়াছে, তাহারা যে অনেক সময় এই যৌবনের প্রকৃতি ও স্বরূপ কি ধরিতে পারে না, ইহা কিছুই বিচিত্র নহে। আর এইখানেই যৌবনের শিক্ষাতে এবং সাধনার বার্কক্যের অভিজ্ঞতার প্রয়োজন এবং অধিকার। এই অধিকার গ্রহণ করিয়া বার্কক্য যৌবনকে আত্মজ্ঞানলাভে সমর্থ করিয়া আত্মশাসনের পথে পরিচালিত করিবে।

নুতন জলের মাছ যেমন সেই জলাভিষেকের আনন্দে মাতোয়ারা হইয়া চারিদিকে ছুটাছুটি করে, কোথায় ধীবরের জালপাতা আছে তাহা বুঝে না ; যৌবনের নুতন জলের অভিব্যেক মাছুষের ইন্দ্রিয় সকলও সেইরূপ আপনার ভাবে মাতোয়ারা হইয়া চারিদিকে ছুটাছুটি করিতে থাকে, কোন্‌দিকে কোথায় যে কালের প্রচ্ছন্ন জাল পাতা আছে তাহার সর্বনাশের জন্ত, ইহা জানে না এবং বুঝে না। কোন্‌ পথে গেলে যে সুখ এবং আনন্দের সন্ধান সে ছুটিয়াছে তাহা মিলিবে, কোন্‌ পথে মিলিবে না, এইটি বুঝাইয়া এবং দেখাইয়া দেওয়াই বার্কক্যের কর্তব্য এবং অধিকার। আর এটা দেখিলে এবং বুঝিলে যৌবন নিজেই আপনার আইন-কানুন এবং শাসনতন্ত্র আপনি স্বচ্ছন্দে গড়িয়া তুলিতে পারিবে।

শ্রীবিপিনচন্দ্র পাল।

## মহাবিরাটের ভার

বিরাট বিশাল আকাশ বারিধি হ্রদ নদনদী ধারা  
ধরিতে পারে না তাঁহার ভূধর চন্দ্র সূর্য্য তারা  
বিশ্বস্তরে বিশ্বের রথ বহিতে কভু না পারে  
মহাকাল মহাব্রহ্মাণ্ডও তাঁহারে ধরিতে নারে।  
লঘু হয়ে দীন ভক্তের হৃদি করেছেন অধিকার  
চির দিন তাই ভক্ত বহিছে মহাবিরাটের ভার।

শ্রীকালিদাস রায়।

## পুস্তক সমালোচনা

**ভজার বাঁশী**—শ্রীগুরুসদয় দত্ত আই, সি,এস প্রণীত মূল্য, ১।০, শিশুপাঠ্য ছড়ার বই। ইহার অধিকাংশই বিলাতী Nursery Rhymes এর অনূকরণে লিখিত। শ্রীযুক্ত দত্তমহাশয় নানা গুরুতর কার্যে ব্যস্ত থাকিয়াও বাংলা দেশের শিশুদের মনোরঞ্জে ও সেই সূত্রে মাতৃভাষার চর্চায় প্রবৃত্ত হইয়াছেন দেখিয়া আমাদের আনন্দ হইয়াছে। তাঁহার আয়োজন সার্থক হউক, তাহার বাঁশীর সুরে, নিরানন্দ বাংলার শিশুদের মুখে হাসি ফুটিয়া উঠুক।

**৮শ্রীনাথ দত্তের জীবন কথা**—তদীয় পত্নী শ্রীহরম্মন্দরী দত্ত কর্তৃক লিখিত মূল্য ১।০; ৮শ্রীনাথ দত্তমহাশয় ব্রাহ্মসমাজের একজন বিশিষ্ট ব্যক্তি ছিলেন। তিনি স্বদেশ-হিতৈষী, ধার্মিক এবং স্নেহবোধ ছিলেন। তাঁহার জীবন চরিত্রের অধিকাংশ স্থানের বর্ণনাই বেশ হইয়াছে। তাঁহার সত্য ও ধর্ম্মানুরাগ, তজ্জন্ম নানা জীবন-সংগ্রাম প্রভৃতি পাঠ করিলে উপকৃত হওয়া যায়। এই গ্রন্থের মধ্যে গ্রন্থকারের জীবনের অনেক চিত্তাকর্ষক ঘটনা ফুটিয়া উঠিয়াছে।

**জীবন-সংগ্রাম**—শ্রীভুবনমোহন ঘোষ প্রণীত। মূল্য ২।০ গ্রন্থকার পুস্তক খানির ভিতরে জীবনের নানা সংগ্রামের বিষয় ও তাহা জয়ের উপায় চিন্তা করিয়া অনুরাগের সহিত তাহার দীর্ঘ জীবনের বহুদর্শিতার ফল চিত্রিত করিতে চেষ্টা করিয়াছেন। তাঁহার আকাঙ্ক্ষা সফল হউক।

**ভারত-বাণী**—শ্রীজ্ঞানদাশঙ্কর সাত্তাল প্রণীত। মূল্য এক টাকা। কাপড়ে বাঁধাই দেখিতে বেশ সুন্দর। কবির উত্তমের সার্থক হউক।

**মানব-মুকুট**—মোহাম্মদ এয়াকুব আলী চৌধুরী প্রণীত মূল্য ১।০

ইসলাম ধর্মের প্রচারক হজরত মহম্মদের আদর্শ কত উচ্চ ও গভীর তাহাই দেখাইতে গ্রন্থকার প্রয়াস পাইয়াছেন। কোন এক মহাপুরুষকে বড় করিতে হইলে বা তাঁহার প্রতি শ্রদ্ধা প্রদর্শন করিতে হইলে অল্প মহাপুরুষের সঙ্গে তুলনা আবশ্যক বা অল্প মহাপুরুষকে ছোট করিয়া দেখাইতে হইবে এ ধারণা সমীচীন নয়; ইহাতে প্রকৃত শ্রদ্ধা প্রদর্শন হয় না। সকল মহাপুরুষের জীবনেই বিধাতার ভিন্ন ভিন্ন বাণী ভিন্ন ভিন্ন রূপে প্রকাশিত। গ্রন্থকার ইহা স্মরণ রাখিলে ভাল করিতেন। তাঁর উৎসাহ উত্তম প্রশংসনীয় সাহিত্য ক্ষেত্রে তাঁহার উন্নতি কামনা করি।



## সঙ্গণিকা

এবার নবেম্বর অধিবেশন হইতে নূতন প্রেসিডেন্ট মি: কটন আসন গ্রহণ করিয়াছেন । বঙ্গের গবর্ণর মহোদয় কাউন্সিলের প্রথম দিনে বক্তৃতা করিতে আসিলেন । সকলেই উদ্গ্রীব হইয়াছিলেন যে উত্তরবঙ্গের বহু উপলক্ষে গবর্ণমেন্টের ব্যবস্থা ও দায়িত্ব সম্বন্ধে কিছু বলিবেন, কারণ, দেশে কোন অসাধারণ বিষয় উপস্থিত হইলে প্রাদেশিক শাসনকর্তারা ব্যবস্থাপক সভার অধিবেশন আরম্ভ উপলক্ষে সরকারের পলিসি ব্যক্ত করিয়া থাকেন ; ইহাই প্রচলিত রীতি । লিটন সাহেবকে বহু প্রাণিত করিতে পারে নাই, তিনি বর্ধমানের মহারাজ বাহাদুরর হাতে এ কাজের ভার দিয়াই নিশ্চিন্ত আছেন । গবর্ণর বক্তৃতা করিলেন, কটন সাহেবের নিয়োগ সম্বন্ধে ; ডিপুটিপ্রেসিডেন্ট শ্রীযুক্তসুরেন রায়ের স্বখ্যাতি করিতে গিয়া, তাঁহাকে যে প্রেসিডেন্ট করা হয় নাই, একথা উল্লেখ করিয়া, কাটা ঘাঁয়ে ন্নের ছিটা দিয়াছেন । গবর্ণর মহোদয়ের মোট কথা এই, ব্যবস্থাপক সভা ব্রিটিশ পার্লামেন্টের ছোট খাট সংস্করণ, এখানে পার্লামেন্টের অমূরূপ নিয়মাবলী প্রচলন করিবার জন্য একজন পার্লামেন্টের সভ্য আনা দরকার—ফল, কটন সাহেবের নিয়োগ । তার সৈয়দ সামসুল হুদা বা শ্রীযুক্ত সুরেন্দ্রনাথ রায় যে প্রেসিডেন্টের কাজ উপযুক্ত রূপে করিতে পারেন নাই, তাহা অবশ্য বলিতে সাহস পান নাই, তবু বিলাতী পার্লামেন্টের অমূরূপ করা দরকার ও তাহা করিতে হইলে পার্লামেন্টের একজন সভ্য না হইলে চলেনা ; চমৎকার লজিক ! ইহাতে আপত্তির আর কি কথা থাকিতে পারে ? কিন্তু ব্যবস্থাপক সভাটা যে কিরূপে পার্লামেন্টের অমূরূপ হইল তাহা আমরা এখন ও বুঝিতে পারি নাই । শুধু বাহিরের খোসার নকল করিলে কোন জিনিষের অমূরূপ প্রকৃতি প্রাপ্ত হওয়া যায়না । কাক ও ময়ূরপুচ্ছের গল্প বোধ হয় লিটন সাহেব জানেন । তবে আমাদের দেশে, যেখানে ছোট কোট পড়িলেই “ইংরেজ” হওয়া যায়, গেরুয়া পোষাক পড়িলেই সম্রাসী হওয়া যায়, সেখানে বাহিরের পোষাক দিয়া ব্যবস্থাপক সভাকে পার্লামেন্টের অমূরূপ করিতে যাওয়া সমীচীন বটে । কটন সাহেব পার্লামেন্টের speaker এর জায় পরচুলা ও পোষাক পড়িয়া আসেন, তাঁহার পাশে সব সময় চোপদার রত্নিন পোষাক পরিয়া দাঁড়াইয়া থাকে । এখন ব্যবস্থাপক সভায় বক্তৃতা করিতে হইলে পূর্বের মত শুধু প্রেসিডেন্টের নিকট নাম পাঠাইলে চলেনা, খোদ পার্লামেন্টের জায় সভাগণকে দাঁড়াইয়া প্রেসিডেন্টের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে হয় । (you must catch the eye of president) এই catch the eye লইয়া প্রত্যহই চমৎকার অভিনয় হয় । এক সঙ্গে দশ বার জন দাঁড়াইয়া দৃষ্টি আকর্ষণের নিশ্চয় ও শব্দ বিকল চেষ্টা করেন, কেহ কেহ সময় মত catch the eye করিতে না পারিয়া সমস্ত-লিখিত বক্তৃতাখানা ক্ষণমনে পকেটে করিয়া বাড়ীতে ফিরাইয়া আনিতে বাধ্য হন । পার্লামেন্টের চমৎকার অমূরূপ । কটন সাহেব Parliament এর ছয়শত জনসভ্যের মধ্যে নগন্য একজন মাত্র ছিলেন সেখানে বিশেষ প্রতিপত্তি করিতে পারেন নাই । Parliament এর ছয়শত সভাই যে পার্লামেন্টের আদত spirit ধরিতে পারিষেন তার কোন মানে নাই । কেহ কেহ যদি বাহিরের আচরণটাকেই পার্লামেন্টের বিশেষ প্রয়োজনীয় জিনিষ মনে করেন তাহা হইলে আশ্চর্য্য হইবার কারণ নাই । বাহিরের চাল চলিতে শিখাইবার জন্য কটন সাহেবকে না আনিয়া, যদি লিটন সাহেব এই অন্তঃসার শূন্য পার্লামেন্টের শতাংশের একাংশও ক্ষমতা দেওয়ার জন্য চেষ্টা করিতেন, তবে একটা কাজের কাজ হইত । তারপর, আরেক কথা, সামসুল হুদা সাহেব যে সব নিয়ম procedure

অবলম্বন করিয়াছিলেন, কটন সাহেব তাক্স পরিবর্তন করিতেছেন, আবার দু বৎসর পরে যখন ব্যবস্থাপক সভা নতুন প্রেসিডেন্ট শ্রুয়োগ করিবে, তখন যদি নতুন president কটন সাহেবের প্রবর্তিত নিয়ম পরিবর্তন করেন, তবে কটন সাহেবের parliamentary procedure-এর মূল্য কি থাকিবে ?

নবেম্বর অধিবেশনে ব্যবস্থাপক সভাগৃহ উত্তর বঙ্গের বস্ত্র প্রসঙ্গে প্রাবিত হইয়াছিল। প্রথমেই বর্ধমানের মহারাজা বাহাদুর বস্ত্রাঙ্গীড়িতের সাহায্যের জন্য ৩০,০০০ হাজার টাকা চাহিলেন। জনৈক সুরসিক সদস্য “কার্যকুশল” গবর্ণমেন্টের “বদান্যতার” পরাকাষ্ঠা ও সমযোগ্যোগিতার পরিহাস করিয়া এই ত্রিশগাজার টাকা হইতে একটাকা কাটিয়া দিতে চাহিলেন। গবর্ণমেন্টের কোন পলিসির আলোচনা করিতে হইলে গবর্ণমেন্টের দাবী টাকা নাম মাত্র কমাইয়া দেওয়ার প্রস্তাব করা পার্লামেন্টের চিরন্তন নীতি সঙ্গত। লর্ড রোণাল্ডশে ও বঙ্গীয় ব্যবস্থাপকসভার প্রথম অধিবেশনে এই নীতি সমর্থন করিয়া বক্তৃতা দিয়াছিলেন; কিন্তু লর্ড লীটন কর্তৃক আনীত পার্লামেন্টের ভূতপূর্ব সভ্য কটন সাহেব বলিয়া উঠিলেন, “আগামী কল্যাণ বিষয়ে রিজলিউশন্স আছে, অতএব আজ এ বিষয়ে বিশদ আলোচনা হইতে পারে না।” চমৎকার পার্লামেন্টেরী procedure; —বেসরকারী রিজলিউশন্স আনিয়া গবর্ণমেন্টকে শতবার গালাগালি দিলে ও কিছু হয়না, কিন্তু গভর্ণমেন্টের বাজেটের টাকা কাটিতে পারিলে, গভর্ণমেন্টের পলিসির যে তীব্র censure হয়, তাহা কি কটন সাহেব জানেন না ? গবর্ণমেন্টের Policy লইয়া বিশদভাবে আলোচনা না করিলে সদস্যগণ কি বুঝিয়া ভোট দিবেন ?

পরদিন, সারাদিন বক্তৃতার পর, একটা কমিটি নিয়োগ করা ঠিক হইল। জলপ্রাবনের কারণ কি এবং কি উপায়ে উহা দূর করা হইতে পারে তাহাই এই কমিটি নির্ধারণ করিবেন। বেসরকারী লোকের নাম ত কমিটিতে বড় দেখা যায় না। ফলাফল কিরূপ হইবে সে বিষয়ে যথেষ্ট সন্দেহের কারণ দেখা যায়।

কলিকাতা হইতে গুণ্ডার অত্যাচার দূর করিবার জন্য গবর্ণমেন্ট একটি আইনের পাণ্ডুলিপি উপস্থিত করিয়াছেন। কলিকাতা পুলিশকে অপ্রতিহত ক্ষমতা দেওয়া হইবে। কলিকাতা পুলিশের উপর লোকের বড় বিশেষ আস্থা নাই; গুণ্ডার উপজব দূর করা দরকার সন্দেহ নাই; কিন্তু বাঘের কবল হইতে বাঁচাইতে গিয়া কুমীরের হাতে যেন ফেলিয়া না দেওয়া হয়, সে বিষয়ে বিশেষ দৃষ্টি রাখা দরকার।

\* \* \* \*

কয়েক বৎসর যাবৎ বিশ্ববিদ্যালয়ের বিশেষ অর্থের অনাটন হইয়াছে। সেই অনাটন পাঁচ লক্ষ টাকায় গিয়া দাঁড়াইয়াছে। শিক্ষামন্ত্রী মহাশয় কয়েকটা সর্ন্ত করিয়া বিশ্ববিদ্যালয়কে আড়াই লক্ষ টাকা সাহায্য করিতে স্বীকৃত হইয়াছিলেন। পাঁচ লক্ষ টাকার মধ্যে, সর্ন্ত সমেত আড়াই লক্ষ টাকা দান গ্রহণ করা, সিনেটের অধিকাংশ সভ্যই বিশ্ববিদ্যালয়ের সম্মানের ও স্বব্যবস্থার হানিকর মনে করিয়াছেন এবং সেইজন্য তাহা গ্রহণ করিতে অস্বীকার করিয়াছেন।

কাহার এবং কি কি দোষে বিদ্যালয়ের এই অভাব হইয়াছে তাহার সূক্ষ্ম আলোচনা এখন লোপিয়াছে। তবে মোটামুটি কয়েকটা কারণ দেখা যায়।

পাটনা, রেজুন ও ঢাকায় আলাদা বিশ্ববিদ্যালয় স্থাপন।

বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তৃপক্ষগণের ব্যয় বাহুল্য।

সহযোগের জন্য অনেক ছাত্রের স্কুল ও কলেজ ত্যাগ ও সেইজন্য পোটগ্রাডুয়েট ডিপার্টমেন্টের আয়ের পথ কমিয়া যাওয়া।

গবর্ণমেন্টের ইচ্ছাকৃত বা অনিচ্ছাকৃত অর্থ সাহায্যে কৃপণতা ।

এই সকল কারণে অথবা অত্যাচার কারণে স্বার্থের অনাটন হওয়াতে বিশ্ববিদ্যালয় এক সঙ্কটাপন্ন অবস্থায় পড়িয়াছেন । বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তৃপক্ষগণ দেশবাসীগণের নিকট হইতে সাহায্য লইয়া কাজ চালাইবেন বলিয়া যে সঙ্কল্প করিয়াছেন সেই সঙ্কল্পের তেজস্বিতার সমর্থন না করিয়া পারি না । এবং দেশবাসীগণকে প্রয়োজন হইলে উপযুক্ত সাহায্য দিতে অস্বরোধ করি । কিন্তু বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তৃপক্ষগণেরও উচিত যাহাতে ইহার পরিচালনে ব্যয়াদিকা না হয় সে বিষয়ে বিশেষরূপে দৃষ্টি দেওয়া ।

হইতে পারে—এই বিশ্ববিদ্যালয় হইতে উপযুক্ত শিক্ষা প্রদত্ত হইতেছে না ও ইহার নানারূপ ত্রুটি আছে । কিন্তু দেশে শিক্ষার আর কোনরূপ বন্দোবস্ত নাই । এই একমাত্র প্রতিষ্ঠানটী যাহাতে অর্থাভাবে ক্ষতিগ্রস্ত বা গবর্ণমেন্টের দৃঢ়মুষ্টির ভিতর চলিয়া না যায় তাহাই সর্বাস্তঃকরণে কামনা করি । গবর্ণমেন্টেরও শাসনসংক্রান্ত বিষয়ে অর্থের এইরূপ অনাটন পড়িয়াছে । যে গবর্ণমেন্ট নিজেকে দেউলিয়া সেই গবর্ণমেন্ট কি করিয়া ঐরূপ আর একটা প্রতিষ্ঠানের বয়োদিক্য বিষয়ে এইরূপ সমালোচনা করিতে পারেন তাহাই সকলের নিকট আশ্চর্য্যের বিষয় মনে হইয়াছে ।

\*

\*

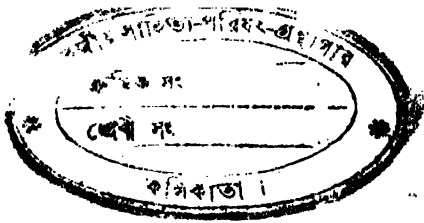
\*

\*

পঞ্চাবে শ্রীমতী পার্কতী দেবীর রাজদ্রোহ প্রচারের অভিযোগে দুই বৎসরের সশ্রম কারাদণ্ড হইয়াছে । হাসিমুখে বীররমণী দণ্ড গ্রহণ করিয়াছেন । রাজনৈতিক কারণে ইতিপূর্বে আর কয়েকটি সম্ভ্রান্ত মহিলা কারাদণ্ডে দণ্ডিত হইয়াছিলেন কিন্তু এই বিশেষ অপরাধে মহিলার কারাদণ্ড এই প্রথম বলিয়া তিনি নিজেকে গৌরবান্বিতা মনে করিয়াছেন । অসহযোগিনী বলিয়া তিনি বিচারালয়ে নিজপক্ষ সমর্থন করেন নাই । তাঁহার দিক হইতে যাহা বলিবার, ওজস্বিনী ভাষায় লিখিয়া তিনি তাহা আদালতে দাখিল করিয়াছেন । তিনি বলিয়াছেন, যে তিনি জালিয়ানওয়ালাবাগের নৃশংস হত্যাকাণ্ডে ও মান ওয়ালে নারীদের অত্যাচারে উদ্ভূত হইয়া, তাঁহার শিক্ষয়িত্রীর কাজ পরিত্যাগ করিয়া, আত্ম-নির্ভরতা, অহিংসা ও প্রেমের বাণী প্রচার করিয়া বেড়াইতেছিলেন । যে বক্তৃতায় তাঁহার কারাদণ্ড হইয়াছে, সেই বক্তৃতায় তিনি যাহা বলিয়াছেন বলিয়া পুলিশের উক্তিতে লেখা হইয়াছে, তাহা তিনি তাঁহার নিজের বলিয়া স্বীকার করেন না । তিনি বলিয়াছেন, তিনি শুধু হিন্দি ভাষায় বক্তৃতা দিয়া থাকেন । কিন্তু পুলিশের উদ্ধৃত বক্তৃতাতে এমন সব বড় বড় আরবী ও ফার্সী শব্দ আছে যাহা তিনি কখনও ব্যবহার করেন না এমন কি তিনি তাহার অর্থই জানেন না ।

অবশ্য পুলিশের বিরুদ্ধে এ অভিযোগ নূতন নহে । অনেক জায়গায়ই দেখা যায়, যেখানে রাজনীতির অভিযোগে পুলিশের সংশ্রব, প্রায়ই সেখানে এক অভিযোগ—মিথ্যা-দোষারোপ—মিথ্যা মামলা সাজান । শাস্তিরক্ষক পুলিশদের শাস্তিরক্ষার চেষ্টা ও উপায় দেখিয়া বাস্তবিকই বিস্মিত হইতে হয় । অথচ সরকার বাহাদুরের ইহাদের পরিপোষণেই ব্যয়াদিক্য !

শ্রীমতী পার্কতী দেবী তাঁহার ভারতীয়া ভগিনীগণকে আহ্বান করিয়াছেন । তিনি বলিয়াছেন যে দেশের ভালমন্দ মেয়েদের হাতে । মেয়েরা যদি স্বরাজসাধনায় পুরুষদের সাহায্য করিয়া উৎসাহ দেন, তবে তাঁহারা সকল রকম দুঃখ কষ্ট বিপদ লাঞ্ছনা বরণ করিয়া লইতে পারেন ।



# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড ]

মাঘ, ১৩২৯

১০ম সংখ্যা

## চিত্ত বিনিময়

শ্রেষ্ঠপদের সম্বন্ধে মানুষের হৃদয়ে যতরূপ আকাজ্জক উদয় হয়, তার মধ্যে একটি এই যে আমি তুমি হ'য়ে যাই; তোমার চোখে জগৎকে দেখি; তোমার চৈতন্যে প্রবেশ ক'রে, তোমার মূখ হুঃখ, তোমার জীবনের অভিজ্ঞতা আপনাতে সম্তোগ করি; বিশেষতঃ যে ভাগবাসার তুমি আমার ভালবাসা আমার অন্তরে আমি তার একটু আবাদন পাই।

মানুষ যে-সময় জ্ঞানরাজ্যে চিন্তারাজ্যে থাকে, তখনও তার অপরকে জানবার বোকাবার দরকার হয়; সংসারের অধিকাংশ জানা ও বোকা এই জাতীয়। দূরে দাঁড়িয়ে, বাইরে থেকে, অহুস্কানের ভাবে, পরীক্ষার ভাবে, কখনও বা অকারণ অলস কুতূহলের ভাবে, মানুষ মানুষের সম্বন্ধে কত খবর লয়, কত সত্য কত তথ্য সাংখ্যানে সংগ্রহ করে। এই রকম ক'রে বুদ্ধির সাহায্যে মানুষ মানুষকে যতই তলিয়ে বুঝুক না কেন, তা দিয়ে প্রেমের কাজটি হয় না। প্রেমের জানা, প্রেমের বোকা আর এক রকমের। বুদ্ধি দিয়ে মানুষকে বধন বুঝতে যাই তখন আমার দৃষ্টি আমার পরীক্ষার চক্ষুই প্রধান হয়। কিন্তু প্রেমের জানা বোকাতে অহুভূতি-বিনিময় চিত্ত-বিনিময়ই প্রধান।

আমি ঠিক তার মনটি পেয়ে, তার চেতনাটি পেয়ে সে যেমন ক'রে অহুভব ক'রতে, তেমনি ক'রে অহুভব ক'রবে, এই হ'ল অহুভূতি-বিনিময়ের, চিত্ত-বিনিময়ের পথ। আমি, আমার অহুভব, আমার চক্ষু, আমার দৃষ্টি,—এ সকলকে বাদ দিয়ে এ পথে চলতে হয়।

এই চিত্ত-বিনিময় প্রেমের জীবনের একটি বিশেষ সাধনা। এর চর্চা না থাকলে খুব উচ্চ জীবন, জ্ঞানের জীবন, কর্মীর জীবন, এমন কি ভাবুকের জীবনও প্রেমের সরসতার বঞ্চিত হ'তে পারে।

মানুষকে বুঝতে গিয়ে যারা অহুভূতি-বিনিময়ের চর্চা না ক'রে শুধু বুদ্ধির চর্চা করাটাই যথেষ্ট মনে করেন, তাঁরা স্নদক পরিচালক পরিদর্শক অভিভাবক হ'তে পারেন, কিন্তু হৃদয়গাহ্যের গভীরতর প্রবেশকলে তাঁরা বিদেশী।

মানুষে মানুষে সকল সম্বন্ধের স্বাভাবিক পরিণতি বহুতর। এই স্বাভাবিক পরিণতি চিত্তবিনিময় বিনা লাভ হয় না। যেখানে চিত্তবিনিময় নাই সেখানে পিতা মাতা সারাজীবন সন্তানের পিতা মাতাই থেকে থান, বহু হবার সৌভাগ্য তাঁদের আর হয় না। স্বামী স্বামী-মাত্র থাকেন, বহু হন না। স্ত্রী গৃহিণী হন, হয়তো সহধর্মচারিণীও হন, কিন্তু বহু হন না।

( ২ )

যেখানে সত্য প্রেম, সেখানেই অমৃত-বিনিময়, চিত্ত-বিনিময়। আমাদের ঘরের শিশু-দের প্রাণে প্রবেশ করতে তাদের প্রাণটি নিজ প্রাণে পেতে, আমাদের কি ইচ্ছা হয় না? আমার বাছার কটি চোখে তার চারিদিককার এই জগৎটা কেমন লাগছে; ঈশ্বরের রচিত আকাশ পৃথিবী আর আমার হাতের গোছানো ঘর দ্বার বাড়ী বাগান এই ছই মিশিয়ে তার যে এই আবেষ্টনটুকু তৈরী হ'য়েছে, এটুকু তার চোখে কেমন লাগছে; সে যখন নেচে নেচে খেলে বেড়ায়, কোমল দুর্দালার স্পর্শ তার পায়ের তলার কেমন লাগে; যে সব আনন্দে যে-সব ছুঁতে তার ছোট্ট বুকে তোল-পাড় হয়, সেগুলি কি কি, সেগুলি কেমন; আমাদের সে যে-ভালবাসা দিয়ে ভালবাসে, তার নিজের প্রাণে তার অমৃত-বিনিময় কেমন; আমাদের সবল রক্ষক মনে করে সে আমার উপরে যে নির্ভর রাখে, সে নির্ভরটি কি রক্ষক—এ-সব, শিশুর প্রাণটি পেয়ে, তার সঙ্গে চিত্ত-বিনিময় ক'রে, জানতে বুঝতে অমৃত-বিনিময় করতে পিতা মাতার প্রাণ কতই আকুল হয়!

পিতামাতার প্রাণ চায়, সন্তানের সঙ্গে চিত্ত-বিনিময় ক'রে, নিজে সন্তান হতে। নীরবে প্রতিদিনের প্রেম, হৃদয়ের গোপনে, অতি গোপনে, বুঝি এই চিত্ত-বিনিময়ের মধুময় আশ্বাদনটুকু যাক্স করে। এই গোপন যাক্সার ফলে, সন্তান মা বলে ডাকলে মা গলে গিয়ে উত্তর দেন 'মা!', বাবা বলে ডাকলে বাবা উল্টে উত্তর দেন 'বাবা!'।

সন্তানের কাছে পিতা মাতা "তোমারই সন্তান আমি" বল'শত সহস্র ছলনা করেন, খেলা করেন। তার সবটাই কি ছলনা, সবটাই কি খেলা? তা নয়। এই খেলা খেলতে গিয়ে পিতা মাতা শিশুর আধ আধ ভাবার অনুকরণ করেন বটে, সন্তানের ভাব ভঙ্গীর অনুকরণ করেন বটে, তবু তা শুধু অনুকরণে শুধু ছলনায় প্রতিষ্ঠিত নয়। ঐ অনুকরণটুকু ছাড়াও হৃদয়ের একটি সত্য ব্যাপার এর মধ্যে নিহিত থাকে। সত্য সত্যই পিতা মাতার প্রাণ সন্তানের সন্তান হ'য়ে বাঙার আশ্বাদনটুকু পায়; সন্তানের নির্ভরপূর্ণ ভালবাসাটুকু আশ্বাদন ক'রে সুখী হয়। আমরা সন্তানের পিতা মাতা হওয়ার পর আমাদের নিজেদের পিতা মাতার সঙ্গে সখ্য, ঈশ্বরের সঙ্গে সখ্য, অধিক সত্য হ'য়ে ওঠে। পিতা মাতা হ'য়েই আমরা ঠিক সন্তান হতে শিখি। কেবল যে বৃদ্ধ বয়সেই আমরা সন্তানের সন্তান হই, তা নয়; সারা জীবনেই প্রাণে এই ব্যাপার চলে।

সন্তানের সঙ্গে যে সখ্য, তাতে আমরা একবার পিতা মাতা হই, একবার সন্তান হই। একটি সখ্যের ছই কোটি, তার মধ্যে আমাদের আত্মা যেন দোল খায়। শুধু অপত্য স্নেহে নয়, প্রত্যেক প্রেমের সখ্যে আবদ্ধ হ'য়েই আমাদের জীবনে এই ব্যাপার ঘটে। স্বয়ং হৃদয়েই এই বিধি। স্বয়ং তিনি এই দোলার দোল দিয়ে, একবার 'ভূমিতে' একবার 'আমিতে' প্রাণকে পাঠিয়ে, প্রাণকে সুস্থ রাখেন। যেন সুস্থ রক্ত আশ্বার শিরার উপশিরার চন্ চন্ ক'রে বেগে চালিয়ে দিয়ে হৃদয়ের বৌবন হৃদয়ের elasticity রক্ষা করেন।

হৃদয়ের বাহ্য বলে একটা জিনিস আছে। সকলের ভালবাসাই যে সুস্থ ভালবাসা

তা নয়। এমন মানুষ দেখতে পাওয়া যায়, বার ভালবাসাটা যেন প্রেমাম্পদকে একটা বিষম চাপের মধ্যে রাখে, যেন গ্রাস ক'রে ফেলে। যে চিত্তবিনিময় জানে না, প্রেমাম্পদের চিত্তে প্রবেশ করতে যে শেখেনি, তারই এই দশা হয়।

পুরুষ ও নারী পরস্পরকে ভালবাসতে গিয়ে কতবার মনে মনে পরস্পরের সঙ্গে চিত্ত-বিনিময় করেন। পুরুষের ইচ্ছা হয়, নারীর হৃদয়ে প্রবেশ করে, নারী হয়ে গিয়ে, নারীর যে-ভালবাসা তিনি পাচ্ছেন, সেটুকু আপনাতে আগান, আপনার চেতনায় আত্মদান করেন। তেমনি নারীরও, পুরুষ হ'য়ে গিয়ে, পুরুষের আত্মা আপনার মধ্যে পেরে, পুরুষের প্রাণ যে তাঁকে কি-ভালবাসার চায় সেটুকু বুঝতে ইচ্ছা হয়। বিবাহের মত্রে পুরুষ ও নারী পরস্পরকে বলেন, “আমার যে হৃদয় তাহা তোমার হউক, তোমার যে হৃদয় তাহা আমার হউক।” এ কামনার সফলতা সম্প্রীতি সারা জীবনে নানা আকারে সন্তোগ করেন; সে সফলতাও একটি বিশেষ আকার, পরস্পরের এই চিত্ত-বিনিময়।

(৩)

চিত্ত-বিনিময়ের অভ্যাস মানবপ্রাণকে স্থানের দূরতা, অবস্থার পার্থক্য, মৃত্যুর ব্যবধান, সব ভেদ ক'রে প্রিয়জনের সঙ্গে যোগ রক্ষা করবার শক্তি দেয়। বিরহী প্রেম সহজেই চিত্ত-বিনিময়ের পথটি দেখতে পায়, সে পথে প্রবাহিত হ'তে চায়। শৈশবে পিতামাতার বুক খালি ক'রে দিয়ে যে-সন্তান চ'লে গিয়েছে, সেই হারানো রতনের সঙ্গে যোগ রক্ষা করতে পিতা মাতার প্রাণ কতই ব্যাকুল হয়! তার প্রাণটিকে নিজ চেতনার মধ্যে ডেকে এনে, আকাশের পৃথিবীর দিকে চেয়ে থাকতে কত বার প্রাণ চায়। মনে হয়, তার সেই কচি চোখের দৃষ্টির আভা, তার সেই কচি-চোখের-দেখা অপক্লপ মাধুরী, গাছের পাতার ফুল ফলে আকাশের উষ্ম সজ্জার নক্ষত্রে ঐ তো এখনও মাথানো রয়েছে। মন ব'লে ওঠে, “আর রে বাছা, তোর প্রাণ নিয়ে তোর চোখ নিয়ে আমার বিরহী এ প্রাণ আজ জগৎকে আবার দেখুক। দেখতে দেখতে এই অহুতবে প্রাণটা ভ'রে উঠুক যে, আমি আজ আর শুধু একা দেখছি না, আমার সঙ্গে তুইও আজ দেখ্‌চিস।”—বখন এই ভাবে হারানো সন্তানের প্রাণ নিজ প্রাণের মধ্যে নিয়ে এই পৃথিবীর দিকে তাকাই, তখন মনে হয়, এ পৃথিবী যেন এখনও তাকে হারায় নি, যেন আকাশে বাতাসে তাকে মিশিয়ে রেখেছে।

বৈধব্যের অবস্থায় বিরহী প্রাণ বার বার এই ভাবে তার প্রেমাম্পদের সঙ্গ ভ্রমণ করে। জীবনের কোনও বিশেষ কাজে বাবার সময় মন বুঝতে চায় যে পর্দার আড়ালে থেকে আমার প্রেমাম্পদ আমার এ কাজ কি চক্ষে দেখছেন। জীবনের বিশেষ স্থখে দুখে মন চায় যে সে-স্থখদুঃখ তাঁর আত্মাকে গিয়ে কি ভাবে স্পর্শ করছে, তা নিজ অন্তরে অহুতব করি। নির্জন প্রকৃতির সঙ্গ পেয়ে প্রাণ চায় যে শুধু আমার জড়চক্ষে আমি দেখছি এ অহুতব টুকু নিয়ে থাকব না; আমার সঙ্গে তাঁর চিন্ময় চোখে তিনিও দেখছেন, এ অহুতবও যেন প্রাণে পাই।

শৌকার্ত্ত ভাপিত রূপ অরাজগীর্ণ মুমূর্ষু, এদের চিত্তে কি করে প্রবেশ লাভ করব? নিজ জীবনের অনাগত অন্ধকার দিন, নিজের অসহায় অরী, নিজের অস্তিম বৃহত্ত,—এ সকলের

অগ্রিম আশ্বাদ কি রকম ক'রে পাব ? এ সকলের জন্য কি ক'রে প্রস্তুত হব ?—চিন্ত-  
বিনিময়ের পথে চলে এ সকলেরও পথ দেখতে পাওয়া যায় ।

শুধু মানুষে মানুষে নয়, যেখানে ইতর প্রাণীর সঙ্গে মানুষের জন্মের সম্বন্ধ আছে, সেখানেই চিন্ত-বিনিময়ের আকাঙ্ক্ষা কোনও না কোনও আকারে জাগে। পাটুনা শহরে একবার আমরা কয়েকজনে মিলে নৌকা ক'রে গঙ্গার চড়ায় বেড়াতে গিয়েছিলাম। বাড়ীর কুকুরটিকে সঙ্গে নেবার ইচ্ছা ছিল না, বাবার সময় তাই তাকে লুকিয়ে বেরিয়েছিলাম। মাঝগঙ্গা থেকে দেখতে পেলাম, সে জলে ঝাঁপ দিয়েছে, আমাদের নৌকার দিকে আসবার চেষ্টা করছে। কি জানি কি ক'রে সে জানতে পেরেছে যে আমরা নৌকায় বাচ্চি। প্রবল স্রোত, সে স্রোতের সঙ্গে বুদ্ধ ক'রে নৌকা ধরা তার সাধা নয়, তবু সে আসবেই ; বার বার সে স্রোতে ভেসে যেতে লাগল, মারি পড়বার উপক্রম হ'ল, তবু সে আসবেই। শেষে আমরা নৌকা ফিরিয়ে এনে তাকে তুলে নিলাম ; তখন তার কি আনন্দ ! যখন গঙ্গার চড়ায় গিয়ে আমরা বসলাম, তখন সন্ধ্যা হ'য়ে আসছে। বিশাল নদীর মাঝখানে ছোট চড়া, সেখানে জনপ্রাণী নাই, চারিদিক যেন সঁ। সঁ। করছে, মাঝে মাঝে দূর হ'তে হু একটি জলচর পাখীর অস্পষ্ট শব্দ জগস্রোতের মূহ কল্লোলের সঙ্গে মিশে কাণে এসে লাগছে। এই জলবেষ্টিত অন্ধকার ভরাবহ স্থানে কুকুরটি কেমন নিশ্চিন্ত নির্ভরের সঙ্গে আমাদের কাছে ব'সে রইল। আমার কেবলি মনে হ'তে লাগল, হায়, এই মহাপ্রাণ জন্তটির অপদার্থ প্রভু আমি, আমার উপর কেন ও'র এত নির্ভর ? আমাদের জন্ত ও কেন প্রাণ দিতে বাচ্চিল ? মানুষ ও'র স্বজাতি নয়, মানুষের ভাষা ও'র ভাষা নয়, তবু মানুষ-প্রভুর জন্ত প্রাণ দিতে পারে ! আমি এমন অজানা ভরাবহ স্থানে ও'কে নিয়ে এলাম, তবু আমার প্রতি ও'র কি নির্ভর ! আমার কাজ, আমার অভিপ্রায়, ঐ মুক প্রাণীর স্থূল অবস্থা অবিকশিত আত্মার কাছে কত দুর্বোধ্য কত দুর্জের। কিন্তু আমার প্রভু পরমেশ্বর, তাঁকে বোঝবার জন্ত আমাকে কত বিমল জ্ঞান দিয়েছেন, আমার আত্মকে কত স্বচ্ছ ক'রে দিয়েছেন। তবু কেন আমার প্রাণে ঈশ্বরের প্রতি সেই নিশ্চিন্ত নির্ভরের ভাব আসে না, বা এই কুকুরটির প্রাণে আমার প্রতি আছে ?—সেই সন্ধ্যাকালে সেই নদীর চড়ায় ব'সে ব'সে, সেই কুকুরের নির্ভরপূর্ণ প্রাণটি আমার জন্মের ধন্বার জন্ত আমার প্রাণ কাতর হ'য়ে অধীর হ'য়ে উঠতে লাগল। মন বলতে লাগল, "ওরে আমার কুকুর, তুই কি-চোখে এই অজানা অন্ধকার জল-স্থল অন্তরীক্ষ দেখচিস, তুই কি-চোখে আমাকে দেখচিস, কি-করে তা একবার আমি বুঝতে পারব ! তো'র অন্তরে আমার উপর ঐ নির্ভরটি যে কি-রকম, আমি কি ক'রে নিজ অন্তরে একবার তা বুঝতে পারব !"

( ৪ )

প্রেম চার প্রেমাস্পদের চিন্তে প্রবেশ কর্তে। একথা কেবল যে ক্ষুদ্র মানবীর ক্ষেত্রেই সত্য, তা নয়। যে-ভক্তজনের প্রেম অসীমে আবদ্ধ, যিনি অনন্তজন্মের প্রেমিক, তাঁর মনে এ আকাঙ্ক্ষা হয় যে অসীমের চিন্তে প্রবেশ করব, অসীমের মন বুঝব। সীমামের প্রেমিকেরই মত, অসীমের প্রেমিকও নিজ প্রেমের কুতূহলে, অনন্তকে আপনায় প্রাণ

দিয়ে বুকে নিতে চায়; অনন্তের অনির্কচনীয় লীলা, অনন্তের নিগূঢ় অভিপ্রায়ের মধ্যে প্রবেশ করতে চায়; যে প্রেমধারা জ্ঞানধারা সৃষ্টিধারা-রূপে যুগে যুগে লোকে লোকে প্রবাহিত, অনন্তের বুকে যেখানে এই ধারার মূল উৎস, সেখানে নে পৌছাতে চায়। প্রেমের গর্বে সে ভুলে যায় যে সে ক্ষুদ্র, তার সব শক্তি পরিমিত। প্রেমের কূতূহলে সে বলে ওঠে, “হে অনন্ত, আমি তোমার অন্তর বুঝতে চাই; তুমি কি-ভালবাসার আমাকে ভালবাস তা বুঝতে চাই; তুমি কেমন ক’রে আমার রক্ত যুগে যুগে নিমেষে নিমেষে জল স্থল আকাশ এত সুন্দর ক’রে তোল, কেমন ক’রে নব নব রূপে আমার মন হরণ কর, তার নিগূঢ় মর্ম্মকথাটি আমি বুঝতে চাই। তোমার যে-প্রেমসুখার প্রতি বসন্তে ধরলীকে মাতাও, তা কি-রকম? তোমার যে-প্রেমলীলা শিথিরে শিথিরে তুমি জীবকুলকে মাতাও তার স্বরূপটি কি? তোমার সেই মূল ইচ্ছাটি কি, যা মাধ্যাকর্ষণে, পরমাণুর আবর্তনে, আলোকতরঙ্গে, তাড়িত-প্রবাহে ও আরও কত অদৃশ্য অদৃশ্য অজানা মহানিয়মে মহাশৃঙ্খলার যুগে যুগে লোকে লোকে ফুটে উঠছে? বল, আমার সেসব বল! তোমার রহস্যময় নীরব নিগূঢ় চিন্তে আমার একটিবার প্রবেশ করতে দাও।”

প্রত্যন্তরে নীরব অসীম যেন মানবজ্ঞানকে ইঙ্গিতে বলেন, “খুঁজে দেখ দেখি!” তাই সে কত যুগ যুগান্তর ধ’রে কত জ্ঞান বিজ্ঞানের পথে ঘুরে ঘুরে খুঁজে খুঁজে বেড়াচ্ছে।

কিন্তু মানব প্রাণকে যেন তিনি হেসে বলেন, “অনন্ত দেশে কালে আমার বত লীলা বত ইচ্ছা বত শক্তি বত নিয়ম বত ছন্দ বত সৌন্দর্য্য, সকলের নিগূঢ় মর্ম্মকথা এইটুকু যে, আমি তোমাকে ভালবাসি, তোমাকে চাই, তুমি আমার।”

অদীমের চিন্তে প্রবেশ করবার জন্য, সদীমের এই যে প্রেম রঞ্জিত প্রেম-প্রণোদিত প্রেম-স্পর্ধিত কূতূহল, ইহা রূপকের আকারে বাংলার বৈষ্ণব কবি জ্ঞানদাসের ‘সুরলী শিখা’র গানে কেমন সুন্দর ফুটে উঠেছে! কৃষ্ণপ্রেমসুখা রাধা ভাবাবেশে একদিন কৃষ্ণের কাছে এই ইচ্ছা প্রকাশ করলেন যে তিনি নিজেকে কৃষ্ণ সাঙ্গতে চান। তাঁকে কৃষ্ণের পীতবাস কুণ্ডল বনমালা পরিয়ে, চুলে চুড়া বেঁধে দেওয়া হ’ল; কৃষ্ণের বাঁশীটি তাঁর হাতে দেওয়া হ’ল। তখন রাধা কৃষ্ণকে বললেন, “কেমন ক’রে বাঁশী বাজিয়ে তুমি কাননে সুধাধারা বহিয়ে দাও? কেমন ক’রে বাঁশী বাজিয়ে তুমি আমার মন হরণ কর? কি ক’রে বাঁশী ভেমন বাজে, আমার শেখাও দেখি!”

“ঘর হৈতে আইলাম বাঁশী শিখিবার তরে,

নিজ দাসী বলে বাঁশী শিখাই আমারে।

কোন্ রক্তেতে শ্রাম পাও কোন্ তান?

কোন্ রক্তের গানে বহে যমুনা উজান?

কোন্ রক্তেতে শ্রাম পাও কোন্ গীত?

কোন্ রক্তের গানে রাধার হরি লয় চিত?

কোন্ রক্তের গানেতে কদম্ব ফুল ফুটে?

কোন্ রক্তের গানেতে রাধার প্রেম লুটে?



ভাল হইল, আইলা রাই মুরলী শিখর,  
জ্ঞানদাসের মনে বড় আনন্দ হইব।”

“মুরলী করাও উপদেশ।

যে রক্ষে যে ধনি উঠে, জানহ বিশেষ।

কোন্ রক্ষে বাজে বাঁশী অতি অমুগাম ?

কোন্ রক্ষে রাধা বলি ডাকে আমার না ?

কোন্ রক্ষে বাজে বাঁশী সুললিত ধনি ?

কোন্ রক্ষে কেকারবে নাচে ময়ূরিনী ?

কোন্ রক্ষে রসালে ফুটরে পারিজাত ?

কোন্ রক্ষে কদম্ব ফুটে হে প্রাণনাথ ?

কোন্ রক্ষে বড়ঝড় হয় এক কালে ?

কোন্ রক্ষে নিধুবন হয় ফুলে ফলে ?

কোন্ রক্ষে কোকিল পঞ্চম সুরে গায় ?

একে একে শিখাইয়া দেহ, ত্রামরায়।

জ্ঞানদাস কহে হাসি,

‘রাধে মোর’ বোল বাজিবেক বাঁশী।”

“তোমার কি সে অপূৰ্ণ গেমলীলা, যাতে বনে বনে ফুল ফুটে ওঠে, পাখীরা গানে যেতে ওঠে, মানবপ্রাণ পাগল হয়, বল, আমার বল,—মানবপ্রাণের এই আকুল প্রস্ন, আকুল কুতূহল, এই ছটি গানে রাধার উক্তিযে কেমন ফুটে উঠেছে !

আবার অনন্ত প্রেমময় প্রেমিকের হৃদয়ের কাণে কাণে এই প্রব্লেবর যে উত্তর ব’লে দেন, তাও দ্বিতীয় গানটাতে রয়েছে,—

জ্ঞানদাস কহে হাসি,

‘রাধে মোর’ বোল বাজিবেক বাঁশী।

অর্থাৎ, “তুমি আমার, আমি তোমাকে ভালবাসি,” এ ছাড়া আর কিছু আমার বাঁশীতে বাজে না।

চমৎকার কথা ! সৃষ্টি-তত্ত্বের শেষ কথা এই যে, অনন্ত বিশ্বের মধ্যবিন্দুটিতে এই সুর এই ময়ূর নিরন্তর বাজতে যে অসীম সঙ্গীতকে ভালবাসেন। অনন্ত প্রেমময়ের বত সৃষ্টি-লীলা বত জ্ঞান বত শক্তি, চরাচরে বা কিছু তিনি প্রকাশ ক’রেছেন সকলের মূল কথা আদি কথা মর্মকথা এইটুকু মাত্র যে, অসীম সঙ্গীতকে ভালবাসেন। সঙ্গীতের অন্ত অসীমের চিত্তে যে স্পন্দন, বাকে ভাবার কোটালে হয় ‘তুমি আমার,’ তাই অনন্ত বেশে কালে সৃষ্টিরূপে প্রকাশিত প্রবাহিত হ’য়ে চলেছে।

( ৫ )

কেবল কি জীবাত্মাই পরমাত্মার চিত্তে প্রবেশ করতে চান ? প্রেমের বেশে পরমীআও কি জীবাত্মার চেতনার প্রবেশ করতে ব্যাকুল হন না ? হন বই কি ? তিনি পরমাত্মা,

তিনি পরম-‘আমি’। তাঁর ‘তুমি’ কে? জীবাআই তাঁর ‘তুমি’। এই ‘তুমি’র মধ্যে তিনি আপনাকে বিলিয়ে দিচ্ছেন, এই ‘তুমি’র সঙ্গে তাঁর চিত্ত-বিনিময় প্রতি জীবাআর জীবনধারার মধ্য দিয়ে নিরন্তর চলছে। ক্ষুদ্র এই জীবাআ, নিজ শৈশবে যৌবনে জরায়, নিজ দৃষ্টির নিজ শক্তির নিজ হৃদয়ের বিকাশের নানা অবস্থার, সকল দৃষ্টে শব্দে স্বাদে গন্ধে স্পর্শে, সকল স্থানে দুঃখে, সেই অনন্ত প্রেমময়ের প্রেম-লীলাই আবাদন করে। কিন্তু সে আবাদন তার কেমন লাগছে, ক্ষুদ্র জীবাআর অনন্ত প্রেমিক কি প্রেমের কুতূহলে তা জানতে বুঝতে, নিজ চিত্ত দিয়ে অনুভব করতে চান না? চান বই কি? নইলে বে প্রেমের নিয়ম পূর্ণ হয় না!

এই যে আমি একটি জীবাআ, আমার ‘আমি’তে শুধু কি আমিই আছি? আমার চেতনা দিয়ে আমার চক্ষু কর্ণ দিয়ে শুধু কি একা-আমিই এই জগতের ও আমার এই জীবনের স্বাদ গ্রহণ করছি? তা তো নয়। আমারই মধ্যে অসীম ও সসীমের চেতনাধারা একসঙ্গে প্রবাহিত; আমার সকল দেখা শোনার সকল স্থানে দুঃখে সকল বিকাশে প্রেমের, এই চিরন্তন চিত্ত-বিনিময়ের নিয়মটি অঙ্গুসরণ ক’রে, অসীম তাঁর সসীম-‘তুমি’র সব চেতনা সব বেদনা সব অনুভূতি আপনাতে আবাদন ক’রছেন। তাই কবি গেয়েছেন—

হে মোর দেবতা, ভরিয়া এ দেহ প্রাণ

কি অমৃত তুমি চাহ করিবারে পান!

আমার নয়নে তোমার বিশ্ব ছবি

দেখিয়া লটতে সাধ যায় ভব, কবি!

আমার মুগ্ধ শ্রবণে নীরব রহি

ভনিয়া লইতে চাহ আপনার গান!

আমার চিত্তে তোমার সৃষ্টিখানি

রচিয়া তুলিছে বিচিত্র এক বাণী।

তারি সাথে প্রভু মিলিয়া তোমার প্রীতি

জাগারে তুলিছে আমার সকল গীতি,

আপনারে তুমি দেখিছ মধুর রূপে

অবার মাঝারে নিজেরে করিয়া দান।

শ্রীসত্যশঙ্কর চক্রবর্তী।

## বেদান্তে মানসাত্মার স্বাধীনতা ও পুরুষকার

( ৪ )

আমরা পূর্বে সংখ্যায়, বিপুল সঙ্খ-প্রধান চিন্তের \* যে “কাম” ( Ideas of Reason ) শুল্লির উল্লেখ করিয়াছি, উহাই বিচ্ছিন্নভাবে অগতে অভিযুক্ত হইয়াছে। বিপুল সঙ্খ-প্রধান “কাম”গুলি, রজ ও তমের মলিনতা দ্বারা অভিভূত হইয়া, বিশেষাকারে—খণ্ড-খণ্ডরূপে—অগতের ‘নাম-রূপে’ অভিযুক্ত হইয়াছে। এই “কাম”গুলি সত্য; কিন্তু উহার অভিযুক্তি এই বিশেষ আকারগুলি মিথ্যা। পূর্বে সংখ্যায় এই তত্ত্ব আলোচিত হইয়াছে।

আবার, আত্মার মধ্যে নিহিত এই “কাম”গুলি, বাহ্য-বিষয়ের নিমিত্ত যে জীবের আকর্ষণ এবং বিষয় প্রাপ্তির অন্ত যে ক্রিয়া,—তদ্বারা মলিন ও অভিভূত হইয়া থাকে। রজঃ ও তমের প্রভাব দ্বারা বাধা প্রাপ্ত হওয়াতেই অগতে এই ‘কাম’গুলি, অসম্পূর্ণরূপে ও পরিচ্ছিন্নভাবে বিকাশিত হইয়া থাকে।

“বাত্মহা ইমে সত্যঃ কামাঃ, অনুতাপিধানাঃ।

আত্মস্থানামেব সত্যং, বাহ্যবিষয়েষু  
দ্বায়ভোজনাক্ষাদনাদিসু তৃষ্ণা, তন্নিমিত্তং  
স্বেচ্ছা-প্রচারকঃ...‘অনুত’ মিতুচ্যতে”।

—ছাঃ ভাঃ ৮ অঃ।

চিন্তা বিপুল হইলে, এই সকল কামও বিপুল হইয়া উঠিবে। এখন আমাদের চিন্তা মলিন বলিয়া, আমাদের কামও বিষয়-প্রবণ।

আমাদের বুদ্ধি অত্যন্ত বিপুল হইলে রজঃ ও তমের মালিন্য দূর হইয়া গেলে, আত্মার মধ্যে যে সকল বিপুল, সত্য, “কাম” জাগিয়া উঠে,—সেগুলি গীতার বর্ণিত রহিয়াছে। এই গুলিকে বুদ্ধির ধর্ম বা গুণ বা Regulative Principles বলা যাইতে পারে। গীতার “দৈবীসম্পদ” নামে এগুলি উল্লিখিত হইয়াছে।

অহিংসা, সত্য-কথন, অক্রোধ, কপটত্যাগ, সর্বভূতে দয়া, পরপীড়াবর্জন, অভিমান-শূন্যতা, সঙ্খ-শুদ্ধি—এভৃত্তিকে চিন্তের ধর্ম বলিয়া গীতাকার নির্দেশ করিয়াছেন। এই সকল বিপুল চিন্তা-ধর্ম দ্বারা, আমাদের কর্মকে নিয়মিত ও শাসিত করিতে পারিলে, ক্রমে আমাদের চিন্তাও বিপুল হইতে থাকে। রজঃ ও তমোগুণের প্রভাবে, আমাদের চিন্তা সর্বদা কলুষিত। ঐ সকল আত্মনিহিত ধর্ম বা Ideas of Reason দ্বারা শাসিত ও চালিত করিতে পারিলে, চিন্তার এই মলিনতা দূরীভূত হইবে। ঐ গুলিই ধর্ম-জীবন লাভের সাধন বা উপায়।

\* পাঠক তৃতীয় প্রত্যয়ে দেখিয়াছেন যে, ঈশ্বরের চিন্তকে বিপুল সঙ্খ-প্রধান ‘মারামতি’ বলিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে। এই চিন্তেই অগত-বস্তুসংকলন বা ‘কাম’ উদিত হয়। এই সকল বা কাম—রজা হইতে বস্তুকোণ বস্তু নহে। ইহা রজ হইতে ‘অনুত’।

শব্দর তৈত্তিরীয়-ভাষ্যে বলিয়াছেন—

“ন হি অগ্নিহোত্ৰান্তেব কর্ম্মানি । ব্রহ্মচর্যাং; তপঃ,

সত্যবদনং, শমঃ, দমঃ, অহিংসা—ইত্যেবমাদৌনি

বিদ্যোৎপত্তৌ সাধকতমানি । ধ্যানধারণালক্ষণানি চ—

বক্ষ্যতি” ।

অতএব আমরা দেখিতেছি, অহিংসা, সত্য-কথন, ক্ষুদ্রস্বার্থের জগৎ ফল-কামনা ত্যাগ, ধ্যান-ধারণা প্রভৃতিই ধর্ম্মজীবন লাভের ‘সাধন’ । ধর্ম্ম-জীবনের লক্ষ্যই হইতেছে—সম্ব-শুদ্ধি । এই সকল সাধন অবলম্বন করিলেই সম্ব-শুদ্ধি হইবে ।

আমাদের বুদ্ধির গোষেই, আমরা ক্ষুদ্র বিষয়-রাগে সমাচ্ছন্ন, তুচ্ছ স্বার্থসিদ্ধির জগৎ লালসিত । রক্ত ও তমের প্রভাব বশতঃই, বুদ্ধির এই দোষ ঘটয়াছে । এই দোষ দূর করিতে পারিলেই সম্ব-শুদ্ধি বা ‘মনঃ-প্রসাদ’ উপস্থিত হইবে । অতএব সর্ব্বতোভাবে সম্ব-শুদ্ধি কর্তব্য ।

“রজস্তমোভ্যাঞ্চ তদৌষ কাঠৈঃ, বৈষোজ্য চিত্তং পরিশুদ্ধ সম্বং”

সদৈব কুৰ্য্যাৎ” । —সর্ব্ববেদান্তসিদ্ধান্তসার ।

“চিত্ত-গ্রহি বিমোচনায়.....সম্বং সমালম্ব্যতাং” ।

সম্ব-শুদ্ধি করিতে পারিলেই, আমাদের ‘চিত্ত-গ্রহি’+ বিনষ্ট হইয়া যাইবে । আত্মার স্বতন্ত্র অস্তিত্ব ভুলিয়া, দেহেন্দ্রিয়াদিকেই আত্মা বলিয়া ধরিয়া লওয়াকেই শব্দর ‘হৃদয়-গ্রহি’ শব্দে নির্দেশ করিয়াছেন । সাধন-বলে সম্ব-শুদ্ধি করিতে পারিলে, এই হৃদয়-গ্রহি বিনষ্ট হইয়া যাইবে । তখন আত্মার স্বাভাব্য-বোধও পরিস্ফুট হইয়া পড়িবে ।

যিনি সর্ব্বভূতে একই আত্মবস্তুর অনুভব করিও পারেন, তিনি কাহাকেও পীড়া দিতে পারেন না, কাহারও অনিষ্ট সম্পাদন করিতে পারেন না । তাদৃশ বাক্তি পরহংস দূর করিবার নিমিত্ত সর্ব্বদা উদযুক্ত থাকেন ।

“সমং পশ্চন্.....ভূতেষু.....ন হিনস্ত্যাঅনাঅনঃ”

( ন পীড়য়তি, সর্ব্বত্র, দয়ালুর্ভবতি ) —গীতা, ১৩।২৯

সম্ব-শুদ্ধি বা চিত্তের প্রসন্নতালাভ এইপ্রকারে উল্লিখিত হইয়াছে—

আনুস্মীং সম্পদংহিত্বা ভজেন যো দৈবসম্পদঃ ।

মৌলিক-কাজ্জক্য নিত্যং তস্য চিত্তং প্রসীদতি ॥

\* অত্রৈব সম্বাদানি ধিগুদায়ানং । অব্যাকৃতাকাশ উরপ্রকাশঃ ।...বিশুদ্ধবুদ্ধেঃ পরমাত্মবেদনং ।”—বিবেক চূড়ামণি ।

“চিত্তপ্রসাদেন বিনাবগন্তং, বন্ধং ন শক্যতি পরাস্ততথং ।

মনোঃপ্রসাদঃ পুরুষস্য বন্ধঃ, মনঃ-প্রসাদো ভববন্ধ নৃন্তিঃ” ।

“বন্ধস্ত বোকে ‘মনসৈব’ পুংসাং ।.....শুদ্ধেন বোকে, মলিনেন বন্ধঃ”—শব্দর ।

+ কঠভাষ্যে অবিভা, বিবর কামনা ও বিবর লাভার্থ ক্রিয়াকে—‘চিত্ত গ্রহি’ বলা হইয়াছে ।

‡ আনুস্মীসম্পদ ও দৈবীসম্পদ গীতার বর্ণিত আছে । ৯ম অধ্যায়, ১২।১৩ শ্লোক ও ১২ম অধ্যায় দেখুন ।

পরদ্রোহ পরদ্রব্য পরনিন্দা পরদ্বিঃ ।

নালবৃত্তে মনোবস্ত—তত্ত্বচিন্তা প্রসীদতি ॥

আত্মানং সর্বভূতেষু যঃ সমভূতেন পশতি ।

স্বার্থং বা যদি বা দুঃখং—তত্ত্বচিন্তা প্রসীদতি ॥

তস্য মিত্রং জগৎ সৰ্বং মুক্তিস্তস্য করে স্থিতা ।

অহিংসা বাহ্যনঃকারৈঃ, প্রাণিমায়াপ্রপীড়নং ॥

আত্মবৎ সর্বভূতেষু কারেন মনসা গিরা ।

অনুকম্পা দয়া চৈব প্রোক্তা বেদান্ত বেদিভিঃ ॥ ইত্যাদি ।

সর্ববেদান্ত সিদ্ধান্তসার ।

পরোপকার, সর্বভূতে দয়া, কাহারও হিংসা না করা—এইগুলিকেই সম্ব-শুদ্ধির প্রধান বলা হইয়াছে । গীতাতেও আমরা এইগুলির বিশেষ উল্লেখ দেখিতে পাই ( ১৩ অঃ, ৭-১১ এবং ১৭ অঃ, ১—৩ প্রভৃতি দ্রষ্টব্য ) । এতদ্বাতীত, ক্ষুদ্রার্থ ত্যাগ করিয়া, কাম ক্রোধাদি বৃত্তির দমন, সর্বদা প্রাণ-শক্তির মূলে আত্ম-বস্তুর চিন্তা—এগুলিকে ও সাধন বলিয়া উল্লেখ করা হইয়াছে । \*

এই সকল সাধন-অবলম্বনে যখন চিত্ত একেবারে বিশুদ্ধ হইয়া গেল, কেবল তখনই সৰ্ব-প্রকার কর্ম-ত্যাগের কথা শঙ্করাচার্য্য বলিয়া দিয়াছেন । এ অবস্থায় কোন বিষয়ে বা কর্মে ‘অভিমান’ বা ‘আমি’ বা ‘আমার’ বোধ থাকে না । ইহা জীবমুক্তাবস্থা ।

সমগ্র গীতাগ্রন্থে কর্ম, অবশ্য কর্তব্য বলিয়াই বাবস্থাপিত হইয়াছে । সম্ব-শুদ্ধি করিতে হইলে, অগ্নান্য সাধনের ন্যায় কর্মও একটা প্রধান সাধন । গীতাকার কর্ম ত্যাগ করিতে বায়ংবার নিবেদন করিয়াছেন ।

“এতান্যপি তু কর্ম্মাণি সঙ্গং তক্ত্বা অশুভয়ে ।

কর্তব্যানীতি মে পার্শ্ব নিশ্চিতং মতমুত্তমং” ॥

অজ্ঞানান্ধুর, সাধারণ লোকেরা যেমন আত্মার স্বতন্ত্রতার কথা ভুলিয়া, কেবল প্রবৃত্তি-চালিত হইয়া কর্ম করে ; বাহ্য চিত্তশুদ্ধি করিতে ইচ্ছুক এবং দৃঢ়সংকল্পবিশিষ্ট, তাঁহাদের কর্ম সেরূপ কখনই হইতে পারে না । ক্ষুদ্র ইঞ্জিয়-সুখাশা ত্যাগ করিয়া, চিত্তশুদ্ধির উদ্দেশে, আপন কর্তব্য-বোধে, পরমেশ্বরে কর্ম অর্পণ করতঃ, তাঁহারা কর্ম্মাচরণ করিবেন । এইরূপ হইলেই, ক্রমে ‘হৃদয়গ্রাহি’ বিনষ্ট হইতে থাকিবে ।

গীতাকার, ব্রাহ্মণ-ক্ষত্রিয়াদি কোন বর্ণেরই আপন আপন কর্তব্য কার্য্য পরিত্যাগ করিবার বিধি দেন নাই । বলিয়াছেন যে,—আপন আপন কর্তব্যকার্য্য, জৈশ্বর-প্রাপ্তির উদ্দেশে, নির্ভার সহিত করিতে পারিলেই, কৃতার্থ হইতে পারা যায় ( গীতা, ১৮ অঃ, ৪৫ ) ।

\* বার্তিককার বলিয়াছেন যে, সর্বভূতে দয়া, কাহারও হিংসা না করা প্রভৃতি সাধন গুলি “মুক্ত” পুরুষের পক্ষে ষাণ্ডাবিক বর্ণ হইয়া উঠে । কিন্তু বাহ্যের “মুক্ত”, বাহ্য চিত্ত-শুদ্ধি করিতে উত্তম, তাহারাই এই সকল সাধন বস্তুর করিয়া অহুষ্ঠান করিবে । “মুক্তজগদন্তেব মুম্বোঃ সাধনং বিনাশে, ইবং ‘অযেষ্ঠা সর্ব কৃতানাং’ ইত্যাদিনা প্রতিপাদিতঃ ধর্ম্মজাতঃ বার্তিকে” ।

দেহাত্মবোধই (Egoism) আমাদেরকে আত্মার স্বতন্ত্রতার কথাটা ভুলাইয়া দিয়াছে। এই দেহাত্মবোধের উচ্ছেদ সাধনই সকল সাধনের প্রধান লক্ষ্য। এটেকুটি, ক্ষুদ্র ফলাকাজ্জ—আপন ইন্দ্রিয়-তৃপ্তির আশা বর্জন করিয়া, কর্তব্য কৰ্ম করিবার ব্যস্ততা গীতার প্রদত্ত হইয়াছে।

“অন্তর্যামিন ঈশ্বরাৎ প্রবৃত্তিঃ চেষ্টা ভূতানাং।

...স্বকৰ্মণা তং আরাধা সিদ্ধিং বিন্দতি।...

ন স্বকৰ্ম্মানুষ্ঠানাদেব সাক্ষাৎ সংসিদ্ধিং লভতে” (১৮অঃ, ৫৫)।

আত্মার স্বাধীন কর্তৃত্ব আছে। প্রাণীর যত কিছু প্রবৃত্তি ও চেষ্টা, তাহার মূলে এই অন্তর্যামীর প্রেরণা অনুভব করিয়া, আপন কর্তব্য করিতে হইবে। এই প্রকারেই ক্রমে, সৎ-শক্তি ভিন্নিয়া, মানুষ কৃতার্থ হইতে পারে, অন্যপ্রকারে নহে।

কেবল যখন সম্পূর্ণরূপে সৎ-শক্তি হইয়া গিয়াছে, কেবল সেট অবস্থার বেদান্তে, সর্বকৰ্ম্ম-সন্ন্যাসের বা কৰ্ম্মত্যাগের বিধি আছে। কিন্তু সে অবস্থাতেও, গীতাকার একস্থলে বলিয়াছেন যে, জনকাদি জীবমূলে পুরুষদিগের, নিজের প্রয়োজনে কোন কর্তব্য কৰ্ম্ম ছিল না। তাঁহারা সিদ্ধ পুরুষ। কিন্তু, তথাপি, তাদৃশ সিদ্ধ পুরুষেরাও, জগতের কল্যাণার্থ কৰ্ম্ম করিতেন।

“কৰ্ম্মণাভিপ্রবৃত্তোপি নৈব কিঞ্চিং করোতি সঃ”।

ক্ষুদ্র কামনা এবং ক্ষুদ্রফল তাগই এ সকল কথার প্রকৃত লক্ষ্য। কেন না, স্বার্থত্যাগের সংকল্প ও বিষয়বাসনার তৃপ্তি থাকিলে, আত্মার স্বতন্ত্র কর্তৃত্বের প্রেরণা চিন্তে স্থান পায় না; তখন দেহাত্মবোধই প্রবল থাকে। এই দেহাত্মবোধ বা ‘হৃদয়-গ্রন্থি’ সর্বনাশের মূল। কেন না, যদি আত্মার স্বতন্ত্র কর্তৃত্বের ধারণা ও প্রেরণা লোপ পাইল, তবে ত মানুষ পায় পশু বস্তুর হইয়া পড়িল; কাম-ক্ৰোধাদি দমনের সম্ভাবনাও লোপ পাইল, ক্ষুদ্র রাগ-দ্বেষ্টের প্রভাব হইতে পরিভ্রাণলাভের সম্ভাবনাও দূর হইল; অপরের কল্যাণার্থ কৰ্ম্ম করার সদ্ভিচ্ছা একান্ত অসম্ভব হইয়া উঠিল। আত্মা যদি, ইন্দ্রিয়াদিব ক্রিয়া ও কাম-ক্ৰোধাদি প্রবৃত্তিবর্গ হইতে সম্পূর্ণ স্বাচ্ছন্দ্য না হন, তাহা হইলে ইহাদিগকে একটি উদ্দেশ্য-সাধনার্থ, কে পরিচালিত করিবে? কে ইহাদিগকে বিষয়ান্তিস্থ হইতে ঘুরাইয়া লইয়া আত্মানুস্থিতি করিয়া লইবে?

অনেকের মুখেই এই কথা শুনিতে পাওয়া যায় যে, অদ্বৈতব্রহ্মজ্ঞানে শঙ্করাচার্য্য, ধর্ম্মাচরণ ও উপাসনাদির কোনও স্থানই রাখেন নাই, কোন ব্যবস্থা করেন নাই। কিন্তু আমরা এতক্ষণ যে আলোচনা করিয়া আসিলাম, এতদ্বারা, এই প্রকার ধারণার ভ্রান্তি দূর হইবে বলিয়া বিশ্বাস করি।

মাণ্ড্যু্য-কারিকার ভাষ্য করিতে গিয়া শঙ্করাচার্য্য বড়ই সুস্পষ্ট-ভাবে তাঁহার প্রকৃত অভিপ্রায় পরিস্ফুট করিয়া দিয়াছেন। আমরা সেইটী বলিয়াই এ প্রবন্ধের উপসংহার করিব। সেই স্থলটিতে তিনি দেখাইয়াছেন যে, অদ্বৈতবাদ্যের সহিত ধর্ম্মাচরণ ও উপাসনার কোন প্রকার ‘বিরোধ’ নাই।

“অদ্বৈতদর্শনন্ত উপাসনাবিধি বিরোধোভাবঃ”।

যে ব্যক্তি সবুজ আঁকাঙ্ক করে ; যে ব্যক্তি চিত্তের একান্ত বিশুদ্ধতালাভের জন্ত একান্ত ব্যগ্র ; সে ব্যক্তির পক্ষে কর্তব্য কর্মের আচরণ, ধর্ম্যাচরণ ও উপাসনা অবশ্যই করিতে হইবে। ধর্ম-জীবন লাভের উপযোগী যে সকল 'সাধন' পূর্বে উক্ত হইয়াছে, সেইগুলির আচরণ ব্যতীত, চিত্তের বিশুদ্ধতা লাভের অন্য উপায় নাই। এবং এই সকল সাধন দ্বারা চিত্ত বিশুদ্ধ না হইলে, স্বার্থপরতার পরিবর্তে পরার্থপরতা না জন্মিলে, কদাপি অধৈর্য-বোধ উৎপন্ন হইতে পারে না। সুতরাং এ প্রকার ব্যক্তির আচরণের সঙ্গে অদ্বৈতবাদের বিরোধ উপস্থিত হইবে কিরূপে ? কেন না, এই সকল সাধন দ্বারা চিত্ত যখন সম্পূর্ণরূপে বিশুদ্ধ হইল, তাদৃশ স্ব-প্রধান চিত্তে, সর্বত্র অভেদ-দৃষ্টি প্রতিষ্ঠিত হয়, পর তখন আপন হয়। সুতরাং ধর্ম্যাচরণের সহিত অভেদদৃষ্টির বিরোধ হইবে কিরূপে ? মাণ্ডুক্য-ভাষ্যে এই সিদ্ধান্তই প্রদর্শিত হইয়াছে। ঐহ্যারা চিত্তের স্বভাব-সিদ্ধ রাগ-দ্বেষাদি মলিনতা দূর করিবার জন্ত ধর্ম্যাচরণ করিতেছেন, তাঁহাদিগকে “মধ্যম-দৃষ্টি” সম্পন্ন ব্যক্তি বলা যায়। এই সকল ব্যক্তির চিত্ত যখন সাধন-প্রভাবে,—ধর্ম্যাচরণ ও উপাসনার বলে,—পূর্ণরূপে বিশুদ্ধ হইয়া উঠিল, তখন তাঁহারা “অভেদ-দৃষ্টি” সম্পন্ন হইয়া উঠিলেন। এই অভেদ-দৃষ্টি সম্পন্ন লোককে শঙ্করাচার্য্য “উত্তম-দৃষ্টি” সম্পন্ন লোক বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন।

পাঠক, সিদ্ধান্তটী মূল ভাষার শুদ্ধ—

“আত্মা এক এব অদ্বিতীয় ইতি নিশ্চিতোত্তম দৃষ্টার্থে,

দয়ালুনা বেদেন অমুকম্পয়, কথং মন্বমধ্যমদৃষ্টয়ঃ

ইমামুত্তমা মেকম-দৃষ্টিং প্রাপ্নুয়ুরিত, উপাসনা উপদিষ্টা...কর্ম্মানিচ”।

পাঠক এখনও কি বলিতে চান যে, বেদান্তে ধর্ম্যাচরণ ও সাধনের কোন ব্যবস্থা করা হয় নাই ?

শ্রীকোকিলেশ্বর ভট্টাচার্য্য ।

## এক লক্ষ্য

সব জলধারা মিশে প্রণালীতে, সব পরোনালী হুদে

ক্ষুদ্র বড় নদী দেয় হুদে যোগ, নদ মিলে মহানদে ।

যত মহানদ, উপনদী সহ সিদ্ধিতে একাকার

সিদ্ধুরা সব বিশ্ব ভরিয়া রচে মহা পারাবার

সব উপাসনা, সব নিবেদন, একে গিয়ে মিশে শেষে,

মহাসিদ্ধিতে একই মহাবাগ বিবোধিত দেশে দেশে ।

শ্রীকালিদাস রায়



## ভারতীয় অক্ষরীতি

### সপ্তর্ষি সংবৎ \*

আমরা সাধারণতঃ বাহাকে সপ্তর্ষিসংবৎ বলিয়া থাকি তাহা আরও কয়েকটা নামে অভিহিত হইয়া থাকে। লৌকিককাল, পৌককাল, লৌকিক সংবৎ, শাস্ত্র সংবৎ, পাঠাভী বা বজ্রা সংবৎ, সপ্তর্ষিকাল, সাতর্ষিকাল, হস্তাখ্যেসর সপ্তর্ষি সংবতের নামান্তর। Great Bearএর সপ্ত নক্ষত্রের নামানুসারে ইহার নাম হইয়াছে। ভাগবত ও বিষ্ণুপুরাণ-মতে ভারত-বুদ্ধকালে সপ্তর্ষিগণ মথানক্ষত্রে ছিলেন। † একথার অর্থ বুঝিতে হইলে সপ্তর্ষিশব্দের অর্থ নিরূপণ করিতে হইবে। কোন কোন জ্যোতিষী পণ্ডিত ‡ অমুমান করিয়াছেন যে, সপ্তর্ষি-রেখা শব্দের পরিবর্তে সম্ভবতঃ সপ্তর্ষি শব্দ ব্যবহৃত হইয়াছে। জ্যোতিষগ্রন্থে এরূপ শব্দ-সংক্ষেপের বহু উদাহরণ দেখিতে পাওয়া যায়। জ্যোতিষ-গণনা করিবার সময় গতিশীল দুইটি রেখা বা বৃহদ্বৃত্ত কল্পনা করা যায়। তাহার মধ্যে একটি ক্রান্তিপাত বিন্দু (Equinoctial Colure) দিয়া এবং অপরটি অয়নান্তবিন্দু (Solstitial Colure) দিয়া গমন করে। সুতরাং সপ্তর্ষি-রেখা বলিলে আমরা অয়নান্তবৃত্ত বুঝিব। অধিকন্তু, এই সপ্তর্ষির একটা গতি ছিল—তাহা অয়নচল। এক্ষণে, যুধিষ্ঠিরের সময় সপ্তর্ষির মধ্য নক্ষত্রে থাকার অর্থে আমরা বুঝিব যে, যুধিষ্ঠিরের সময়ে রবির দক্ষিণায়ন মন্ডবটন মথানক্ষত্রেই হইত। পূর্বে রবির দক্ষিণায়ন যে অয়েনা নক্ষত্রের অর্ধে হইত তাহা বৃহৎসংহিতা ও পঞ্চসিদ্ধান্তিকাতে স্পষ্টই উল্লিখিত হইয়াছে।

আবুরহান্ অলবিরুণী বলেন, এই সংবতের নাম “লৌকিকাল” অর্থাৎ লৌকিক (Popular) সংবৎ। এই জ্যোতিষী পণ্ডিতের মতে ভারতের ভিন্ন ভিন্ন অংশে বর্ষারম্ভ বিভিন্ন সময়ে আরম্ভ হয়। তিনি বলেন, যে সমস্ত লোকেরা বরদরী (Bardari) এবং মারিগলের (তক্ষশীলা) মধ্যে বাস করে তাহারা কার্তিক মাসে বর্ষারম্ভ করে, কাশ্মীর-ও মূলতান-বাসিগণ এবং জ্যোতিষিবৃন্দ শক সংবৎ ( ৭৮খৃঃ ) ব্যবহার কালে চৈত্রের অমবস্তার বর্ষারম্ভ

\* “সংবৎ”—সংবৎসর শব্দের সংক্ষিপ্তাকার মাত্র। ইহার অর্থ বর্ষ। সপ্তর্ষি, বিক্রম, শুক্ল, শক, ইত্যাদি প্রত্যেক সংবৎসরের পূর্বে এই শব্দ ব্যবহৃত। কখনও কখনও বিক্রম, শক, বল্লভী ইত্যাদি সংবৎসরের পরেও ইহা লিখিত থাকিতে দেখা যায়, যথা—বিক্রমসংবৎ, বল্লভী সংবৎ ইত্যাদি। অনেকে “সংবৎ” বলিলে বিক্রম সংবৎই বুঝিয়া থাকেন। বস্তুতঃ তাহা ঠিক নয়। কেননা, এই শব্দের প্রয়োগ আমরা শকাব্দী অঙ্কে দেখিতে পাই। সাধারণতঃ, সংবৎ বা তাহারও সংক্ষিপ্ত রূপ “সং”-এর ব্যবহার দেখিতে পাওয়া যায়। অধিকন্তু বর্ষ, অক, শক ইত্যাদি বর্ষ-শব্দার্থক শব্দের বহুল প্রয়োগও দেখিতে পাওয়া যায়।—প্রাচীন লিপিসালা।

+ বৃহৎসংহিতার বরাহ মিহির একটি সম্পূর্ণ অধ্যায় লিখিয়াছেন। তাহাতে তিনি বুদ্ধগর্গ (খৃঃ খৃঃ ১৬৫) হইতে মোক উদ্ধার করিয়াছেন। তাহার অর্থ, যুধিষ্ঠিরের রাজত্বকালে সপ্তর্ষিগণ মথানক্ষত্রে ছিল এবং সেই রাজার রাজ্যকাল শককালের ২৯২৬ বর্ষ পূর্বে। ১০০ বৎ ধরিয়া তাহার এক একটি নক্ষত্রে থাকে এবং সর্বদা অক্ষরীতির সঙ্গে উত্তরপূর্বে উঠে। টাকাকার ভট্টোৎপল এই কথাই বলিয়াছেন।

‡ “জ্যোতিষী ও জ্যোতিষ” গ্রন্থে জীবোগেশচন্দ্র রায়।



করিতেন । বিরূপীর প্রদেশের অধিবাসীরা ভাজে বর্ষারম্ভ করিত । মারিগালের পার্শ্ববর্তী নিরহর (Nirahara) প্রদেশ-বাসীরা অগ্রহায়ণ ( মার্গশীর্ষ ) মাস হইতে বৎসর গণনা করিয়া থাকে ।\* Lanbage অর্থাৎ লম্বাজের লোকেরা এই পদ্ধতি অনুসরণ করিয়া থাকে । ভিলেনটিন্থ বলেন যে, তিনি মুলতানের অধিবাসীদিগের নিকট শুনিয়াছেন যে এই রীতি সিন্ধু ও কনোক প্রদেশের অধিবাসীরা অনুসরণ করিয়া থাকে, কিন্তু মুলতানের লোকেরা মাত্র সেদিন এই পদ্ধতি পরিত্যাগ করিয়াছে ; ইহারা কাশ্মীরবাসীদিগের পন্থা অবলম্বন করিয়া থাকে ।† অতঃপর অগবিরূপী মুলতানের জ্যোতিষী দ্রুমভের গণনামুযায়ী শক ও লৌকিক সংবতের ব্যাখ্যা করিয়াছেন । তাঁহার গ্রন্থ পাঠে বোধ হয় যে, এই সপ্তর্ষি সংবৎ উত্তর-পশ্চিম ভারতে ১০০০ খ্রীষ্টাব্দে জনসাধারণ কর্তৃক ব্যবহৃত হইত । ইহার ব্যবহার বর্তমান প্রচলনের সীমান্তবর্তী ছিল না । মুলতান ও সিন্ধু পর্য্যন্ত ইহার প্রচলন ছিল ।

লৌকিক এই শব্দ হইতেই স্পষ্ট প্রতীয়মান হইতেছে যে, ইহার প্রাচীন বহু বিস্তৃত ছিল । সপ্তর্ষি সংবৎ ২৭০০ বৎসরের একটি চক্র । ইহার বিষয় এইরূপ কথিত আছে যে, সপ্তর্ষি নামক ৭টা তারা অশ্বিনী হইতে আরম্ভ করিয়া রেবতী পর্য্যন্ত ২৭টা নক্ষত্রে ক্রমান্বয়ে শতবর্ষ করিয়া অবস্থিত থাকে ।‡ এই প্রকারে ২৭০০ বর্ষে এক একটি চক্রপূর্ণ হইয়া ভিন্ন ভিন্ন চক্রের আরম্ভ হয় । যেখানে যেখানে এই চক্র প্রচলিত আছে সেইখানেই নক্ষত্রের নাম লিখিত হয় না । শুধু এক হইতে আরম্ভ করিয়া ১০০ পর্য্যন্ত লেখা হয় । ১০০ বর্ষ পূর্ণ হইলে শতাব্দীর অঙ্ক ছাড়িয়া দিয়া পুনরায় ১ হইতে আরম্ভ করা হয় । লৌকিক সংবৎ একক ও দশকের অঙ্ক দ্বারা লিখিত হইয়া থাকে । শত ও সহস্রের ঘর ছাড়িয়া দেওয়া হয় । একটা উদাহরণ দিয়া বখাটা আরও স্পষ্ট করা যাক্ । রাজতরঙ্গিনীতে প্রথম যে লৌকিক সংবৎ প্রদত্ত হইয়াছে তাহা ৮৯ বর্ষ । ইহা দ্বারা কলহণ ৩৮৯৯ বর্ষ বুঝিতেছেন । এই বর্ষ

\* "The people living in the country Nirahara behind Marigala, as far as the utmost frontiers of Takeshar and Lohenar [ that begin the year with the month of "Margashirsha"—Alberuni's India, translated by Sachau Vol. I ]

† V. A. Smith's—History of the Kushan Period in J. R. A. S.

‡ একৈকস্মিন্দে শতং শতং তে ( মুনয়ঃ ) চরন্তি বর্ষাণাম্,

বারাহী-সংহিতা, অধ্যায় ১৩. শ্লোক ৪ ।

সপ্তর্ষীগাং তু যো পূর্বো দৃশ্যতে উদিতো দিবি ।

তদ্যন্ত মধ্যে নক্ষত্রং দৃশ্যতে যৎসমং নিশি ॥

ভেনৈত ধ্বয়ো যুক্তান্তিষ্ঠন্ত্যাক্ষশতং নৃণাম্ ।

শ্রীমদ্ভাগবতম্, স্কন্ধ, ১২, অ ২, শ্লোক ২৭-২৮ ;

বিষ্ণুপুরাণ, অংশ ৪, অধ্যায় ২৪, শ্লোক ৫৩—৫৪ ।

পুরাণ ও জ্যোতিষের গ্রন্থে এই প্রকার গতি লিখিত আছে । পরন্তু কমলাকর ভট্ট একথা স্বীকার করেন না । পূর্বোক্ত শ্লোক উদ্ধার করিয়া "প্রাচীন লিপিকার"কার ওয়া মহাশয় নিম্নলিখিত শ্লোকটি উদ্ধার করিয়াছেন—

অন্ত্যাপি কৈরপি নৈরগতিরাধিকর্ষ দৃষ্টা ন যাত্র কথিতা কিল সংহিতাঃ । তৎকাল্যমেব হি পুরাণবদ্রাজতরঙ্গভেনৈব তদ্বিষয়ং গদিতুং প্রবৃত্তাঃ । সিদ্ধান্ততত্ত্ববিবেক, ভগ্নহাত্যাদিকার, শ্লোক ৩২ ।

৮১৩—৪১৪ খ্রীষ্টাব্দের সমান। ইহার পরে তিনি আর একটি বর্ষ লিখিয়াছেন, সেটা ২৬ বর্ষ। ইহা ৩৯২৬ বর্ষের সম। অলবিকরণী লিখিয়াছেন, “Common people in India date by the years of a Centennium... if a Centennium is finished, they drop it and simply begin to date by a new one” এই উক্তি দ্বারা বুঝাইতেছে যে শতকের অক ছাড়িয়া দিয়া সপ্তর্ষি সংবৎ সাহায্যে ভারতে অকগণনা-পদ্ধতি ছিল। কিন্তু বরাবর এরূপ পদ্ধতির কখনই অস্তিত্ব ছিল না।

ভিসেন্ট্‌ স্মিথ বলেন যে, তাঁহার বিশ্বাস সপ্তর্ষি সংবৎ কনিষ্কের রাজত্বকালে উত্তর ভারতের সর্বত্র প্রচলিত ছিল। অধিকন্তু, উত্তর ভারতে বা উত্তর ভারতের অধিবাসী দ্বারা শতবর্ষের নিম্নে যে বর্ষের উল্লেখ আছে তাহা লৌকিক সংবৎ বলিয়া গ্রহণ করা সম্পূর্ণ যুক্তিযুক্ত। একথা অবশ্য স্বীকার্য যে ঐ সময়ে অজ্ঞাত সংবৎও প্রচলিত ছিল। কনিষ্কবর্ষের অনেকগুলিই লৌকিক বর্ষ। কিন্তু ফ্লোট লিখিয়াছেন, “The idea that the Laukika reckoning of Kashmir or any system of reckoning by ‘Omitted hundreds’, can be used to fix any exact date for Kanishka is altogether illusory. No such system existed in India in any early times. It was devised in only the ৯th or ১০th century A. D.” ক্রীটসাংহেব তাঁহার উক্তি প্রমাণের জন্ত বহু বৃক্তি প্রদর্শন, করিয়াছেন। আমাদের মতে ইহার মতই সমীচীন। বাহা চট্টক কাম্বীরের পঞ্চাঙ্গ এবং আরও কোনও কোনও পুস্তকে এই বর্ষ লিখিত হইয়াছে দেখিতে পাওয়া যায়। কলিযুগের ২৫ বর্ষ পূর্ব হইলে অর্থাৎ ২৬ বৎসর হইতে কাম্বীরে এই সংবতের প্রারম্ভ গণনা করা হয়। কিন্তু, পুরাণ ও জ্যোতিষ গ্রন্থে দেখিতে পাওয়া যায় যে এই সংবৎ কলিযুগের প্রারম্ভ হইতেই চলিতেছে। জেনরল ক্যানিংহাম বলেন, এই সংবৎ খ্রীষ্টপূর্ব ৬৭৭ বর্ষ হইতে চলিতেছে।†

(১) রাজতরঙ্গিনীকার কলহণের মত উল্লেখ করিয়া পণ্ডিত ওঝা লিখিয়াছেন‡ যে ঐ এই সময় লৌকিক কালের ২৪শ বর্ষ প্রচলিত ছিল—আর শক সংবতের ১০৮০শ গন্তবর্ষ ছিল।

\* কলেগীতে: শায়কনেজ (২৫) বৈধ সপ্তর্ষিবর্ষান্তিদিবং প্রয়াতাঃ।

লোকে হি সংবৎসরপত্রিকায়ং সপ্তর্ষিমানং প্রবদন্তি সন্তঃ ॥ (পণ্ডিত ওঝা কর্তৃক উদ্ধৃত বচন)

Dr. Buhler's Kashmir Report, pp. 60.

† Indian Eras—p. 4.

‡ লৌকিকাক্ষে চতুর্বিংশশে শককালস্ত সাম্প্রতম্।

সপ্তভাষাধিকং যাতঃ সহস্রং পরিবৎসরাঃ ॥

রাজতরঙ্গিনী ১ম ভাগ—শ্লোক ৫২। (Bombay, Sanskrit Series), এই বচনটা পণ্ডিত ওঝা কর্তৃক উদ্ধৃত।

ক্যানিংহাম সাহেব মোকটীর একটু বিকৃত পাঠ উদ্ধার করিয়াছেন—তিনি “চতুর্বিংশতে,” “সপ্তভাষাধিকম্” এই দুই পদ লিখিয়াছেন।

॥ পণ্ডিত ওঝা বলেন, তারিখ ৭ই এপ্রিল, ১৮৯৪ খ্রীষ্টাব্দে উত্তর হিন্দুস্থানে যে বিক্রম সংবতের নববর্ষের আরম্ভ হইয়াছে তাহাকে সাধারণতঃ বিক্রম সংবৎ ১৯৫১ বর্তমান, এবং ৬ই এপ্রিল তারিখে যে বর্ষ আরম্ভ হইয়াছে

এই হিসাব অনুসারে লৌকিক সংবৎ শক সংবৎ ( ১০৭০—২৪ = ) ১০৪৬ গতবর্ষের অনুবায়ী এবং এই সংবতের প্রত্যেক প্রথম বর্তমান বর্ষ শক সংবতের প্রতি শতাব্দীর ৪৭শ গত বর্ষের তুল্য ( ৪৭, ১৪৭, ২৪৭ ৩৪৭ ইত্যাদি ) । বিক্রম-সংবতের ১৩৫ বর্ষ পরে শক সংবতের প্রারম্ভ হইয়াছে । এইজন্য, এই সংবতের প্রত্যেক বর্তমান বর্ষ বিক্রম-সংবতের প্রত্যেক শতাব্দীর ( ৪৭ + ১৩৫ = ১৮২ ) ৮২শ গত বর্ষের সমান ( ৮২, ১৮২, ২৮২, ৩৮২ ইত্যাদি ) ।

(২) উক্তের তুল্য কর্তৃক সংগৃহীত একখানি পুঁথিতে লিখিত আছে, \* সংবৎ ২৪, পূর্ণিমা শুক্লা, ত্রয়োদশী বুধবার, শক ১৫৭০ । এস্থলে ২৪ সপ্তমি, শকের ( ২৪ + ৪৬ = ) ৭০শ গত বর্ষের সমান ।

(৩) দাক্ষিণাত্য কলেজে সংরক্ষিত “কাতন্ত্রবৃন্তিবাহোমিনী” নামক পুঁথিতে লিপিকাল ১৫৯১ শক, ৪৫ সংবৎসর শুক্রবার শুক্লা দ্বাদশী লিখিত আছে । এখানেও দেখা যাইতেছে যে, ৪৫ সপ্তমি, শকের ( ৪৫ + ৪৬ = ) ৯১শ গত বর্ষের সমান ।

(৪) পুনার ডেকান কলেজের পুস্তকালয়ে শারদা ( কাশ্মীরী ) লিপির “কাশিকাবৃত্তি” নামক পুঁথি আছে । † ইহাতে বিক্রম-সংবৎ ১৭১৭, সপ্তমি সংবৎ ৩৬, পৌষ কৃষ্ণা তৃতীয়া,

উহাকে বিক্রম সংবৎ ১৯৫০ গত বলিয়া স্বীকার করা হয় । “সংবৎ ১৯৫১ চৈত্র শুক্লা প্রতিপদ” লিখিত হইলে আমরা বুঝি যে ১৯৫১ সংবৎ গত হইয়াছে ; আর ১৯৫৩র ইহা প্রথম, কিন্তু জ্যোতিষের গণনানুসারে ইহার অর্থ এইরূপ হয় যে সংবৎ ১৯৫১ পূর্ণ হইয়া গিয়াছে । বস্তুতঃ এইরূপ হওয়াই ঠিক । কেন না, ব্যবহারে কোন কর্মের একবর্ষ পূর্ণ হইলে আমরা বলিয়া থাকি দ্বিতীয় বর্ষের প্রথম দিন চলিতেছে—আর আমরা তখন এক বর্ষ একদিন লিখিয়া থাকি—দুই বর্ষ এক দিন লিখি না । যে অঙ্ক গত হইয়াছে তাহাই ইহা হইতে বোঝা যাইতেছে—বর্তমান বর্ষ বুঝাইতেছে না । নানা সংবতের সঙ্গে “গতবু” “অতীতবু” ইত্যাদি “গত” এই অর্থদ্যোতক শব্দ প্রাচীন সময়ে লিখিত হইত । কিন্তু এই সমস্ত শব্দ লেখা অপ্রলিত হইয়া পড়ায় এই গুলিকে লোকে যোধ হয় বর্তমান বলিয়া মানিয়া থাকিবে । প্রাচীন লিপি ও দানপত্রাদিতে সংবতের যে অঙ্ক দেখিতে পাওয়া যায় সেগুলি গত বর্ষ । কিন্তু যেখানে বর্তমান বর্ষ লেখা আছে সেখানে একবর্ষ অধিক রাখা হইয়াছে । মাজাজের দক্ষিণ বিভাগে আজও জ্যোতিষানুসারে বর্তমান লিখিত হইয়া থাকে । সেইজন্য এই স্থানের সংবৎ রাজপুতানা অভূতি স্থানের সংবৎ হইতে এক বর্ষ অগ্রগামী হইয়া পড়িয়াছে । বর্তমান উত্তর বিক্রম সংবৎ ১৯৫১তে রাজপুতানার শক সংবৎ ১৮১৬ লিখিত হয়—ইহা কিন্তু জ্যোতিষানুসারে ১৮১৬ গত, অতএব ঐ স্থানে ১৮১৭ বর্তমান লিখিত হয় ।—প্রাচীন লিপিমাল্য ।

\* সংবৎ ২৪ কার্তিক বাতি ত্রয়োদশ্যা বুধে শ্রীশক : ১৫৭০ ॥

† Dr. Hultzsch in Zeitschrift Des Morg, Ges, Vol XL. P. ৭.

শ্রীশক : ১৫৯১ সং বৎসর : ৪৫ ভাদ্রপদমাস : পক্ষাশ্বি ততর : তিথির্দ্বাদশী বারো ( রঃ ) কবাস্যোতি ।

+ শ্রীমূপবিক্রমাদিত্য রাজ্যস্য গতাব্দা : ১৭১৭ শ্রীসপ্তর্ষিমতে সংবৎ ৩৬ পৌ ( ব ) তি ৩ রবৌ তিথ্য নক্ষত্রে ।—Indian Antiquary Vol. XX p. 152.

‡ শ্রীমল্পপতি বিক্রমাদিত্য সংবৎসরে ১৭১৭ শ্রীশালিবাহনশকে ১৫৮২ শ্রীশাত্র সংবৎসরে ৩৬ বৈশাখ বদি ত্রয়োদশ্যা বুধবাসরে মেঘেকসংক্রান্তি ।—Indian Antiquary Vol. XX. p. 152. ও প্রাচীন লিপিমাল্য ।

Archæological Survey of India Vol. XXI. p. 136 ; also Indian Antiquary, Vol XX.

রবিবার এবং তিথ্য নক্ষত্র লিখিত আছে। ইহাতে স্পষ্ট লিখিত আছে যে, বিক্রম-সংবৎ ১৭১৭ গত হইয়াছে; ইহা হইতেও এই সংবতের ১৭শ শতকের ৮২ বর্ষে আসিয়া পড়িতেছে।—প্রাচীন লিপিমাল।

(৫) চম্বা হইতে প্রাপ্ত একটা লিপিতে বিক্রম-সংবৎ ১৭১৭, শক সংবৎ ১৫৮২, শাস্ত্র সংবৎ ৩৬ বৈশাখ কৃষ্ণা ত্রয়োদশী বুধবার লিখিত আছে। ইহা হইতে শাস্ত্রসংবৎ (—১৭১৭—৩৬ ১৬৮১) বিক্রম সংবৎ (১৫৮২—৩৬—১৫৪৬) ১৫৪৭তে আসিয়া পড়িতেছে। ইহাই ঠিক (১) চিহ্নিত স্থানের লিখিত গণনার অনুযায়ী হইয়াছে। বিক্রম ও শক সংবৎ বর্তমান আছে যদিও এই লিপিতে এক্ষণে কিছু স্পষ্ট লেখা নাই, তথাপি গণিত দ্বারা উত্তর সংবৎ গত পাওয়া যাইতেছে।—প্রাচীন লিপিমাল।

(৬) মণ্ডী জেলার বৈজনাথের মন্দিরে একটা প্রশস্তিতে ৭২৬ শক, লোককাল ৮০ রবিবার শুরু প্রতিপদ উল্লিখিত আছে। • লৌকিক অক্ষয়কৃত লিপির মধ্যে বৈজনাথের লিপিই সর্ব প্রাচীন। “৮০”—ইহা যে কাশ্মীর ও পাহাড়ী প্রদেশে বহুকাল হইতে প্রচলিত কালকে বুঝাইতেছে সে বিষয়ে কোনই সন্দেহ নাই। কানিংহামও তাহাই বলিয়াছেন। প্রতি শতাব্দীর ৮০শ বৎসর ২৬শ শক সংবৎ ও ৪—: খৃষ্টাব্দের তুল্য। কানিংহাম লিখিয়াছেন, এই প্রশস্তি সপ্তমি সংবৎ ৮০, শকসংবৎ ৭৬ অর্থাৎ ৮০৪ খ্রীষ্টাব্দে কোদিত হইয়াছে। কিন্তু এই আলোচ্য প্রশস্তিতে “রবিবার জৈষ্ঠ, শুরু প্রতিপদ” অঙ্কিত থাকার একটু গোল হইয়াছে। উক্তার গ্রাম ও ফ্লীট এই দুই পাণ্ডিতের স্বাধীন গণনানুসারে উপযুক্ত ৭২৬ শকের চান্দ্র দিবস, ১৩ই যে ৮০৪ খ্রীষ্টাব্দের তুল্য বটে, কিন্তু, প্রশস্তিতে যে রবিবার লিখিত আছে গণনানুসারে তাহা মঙ্গলবার হইয়া যাইতেছে। কিন্তু, ঐ তিথিবৃত্ত রবিবার ১০২৬ শক বাতীত ৬২৬ হইতে ১০২৫ শক পর্যন্ত আর কোন শকেই পাওয়া যায় না। অতএব বোধ হয় ১০২৬ শক অর্থাৎ ১১০৪ ২রা মেঐ প্রশস্তির দিন স্থিরীকৃত হইতেছে। কিন্তু আমাদের বোধ হয় মূল গণনার কোন ভুল নাই। যাহা হউক, ৭২৬ হইতে ৭৯ বাদ দিয়া ৬৪৭ শক পাওয়া যায়। ইহাই () লোককাল অথবা—৭২৫ খৃষ্টাব্দ লোককাল শতাব্দের ১ম বর্ষ।

(৭) অধ্যাপক বুলর বলেন, ভিয়েনা পুস্তকালয়ে রক্ষিত একখানি কর্ণকাণ্ড-বিবরণ শারদালিপির শেষভাগে + বিক্রম সংবৎ ১৭৩২, শালিগ্রাহন শক ১৫৯৭, ওরঙ্গ সাহ শক ১৮, সপ্তমি ৫১, বৈশাখ শুক্লা দশমী শনিবার লিখিত আছে। ইহা হইতেও সপ্তমি ৫১—বিক্রম (৫১+৮১=১৩২) ৩২= (৫১+৪৬) ৯৭ হইতেছে।

(৮) কানিংহাম বলেন শতাব্দের পার্শ্বস্থিত কোটরা নামক স্থান হইতে Captain Patrick Gerard তাঁহার নিজ পত্রের তারিখ বক্তাসংবতে লিখিয়াছেন “Kacha Sambat, or year 2 or 1826—27 Kotgarh June 25th 1826” ইহা দ্বারাও প্রমাণিত হইতেছে যে ১৮২৫ খৃষ্টাব্দ শতবর্ষাব্যাপী কচ্চাসংবতের প্রথম বর্ষ।

\* বৈজনাথের ১ম প্রশস্তির শেষভাগে এইরূপ লিখিত আছে :—

সংবৎসরে শীতিতমে [প্র] স [নে] [জ্যৈষ্ঠ] সা শুরুপ্রতিপত্তিপত্তিখো চ। [ত্রি] ম [জ্য] যজ্ঞ নক্স রাজ্যেরবর্ধিনে রামকৃতা প্রশস্তিঃ।—Epigraphia Indica Vol. I.  
+ বুলরের শারদালিপির পাঠ যথা :—ঐবিক্রমাদি [ত্য] শাকাঃ ১৭৩২ শ্রীমচ্ছালিগ্রাহন শাকাঃ ১৫৯৭ শ্রীমদ্ ওরঙ্গ শাহশকঃ ১৮।—Indian Ant. Vol. XX p. 32.

ঐশ্বর্যবিচারমতেন সংবৎ ৫১ বৈ শুতি ১০ শনৌ।

এ ছাড়া কৈয়টের দেবীশতকের টীকার শেষে যে শ্লোক আছে তাহাতেও কল্যাণ ও লৌকিকাক্ষের উল্লেখ আছে। বাহুল্যভয়ে আমরা তাহার আর আলোচনা করিলাম না। আমরা সপ্তর্ষি সংবতের যথেষ্ট নিদর্শন দিয়াছি। ক্যানিংহামের উদ্ধৃত শিলালিপিতে শাস্ত্রসংবতের চারিবার উল্লেখ আছে। সেগুলির বাথার্থ্য নির্ণয়ের কোন প্রয়োজন নাই। তবে সপ্তর্ষি সংবৎ বলিয়া স্পষ্ট লেখা নাই বরঞ্চ অন্তান্ত শব্দেরও উল্লেখ নাই, এইরূপ এক খানি শিলালিপি ও একখানি পুঁথি আছে। এগুলি যে সপ্তর্ষি সংবৎ তাহা প্রমাণ-সাপেক্ষ। তাহা সপ্তর্ষি সংবৎ হইলেও হইতে পারে। তবে অপরাপর প্রমাণের দ্বারা ইহার বিশ্বাসনীয়তা সম্ভাবনা আছে কিনা তাহা বিচার করিতে হইবে।

অতঃপর আর দুই একটি কথা বলিয়া আমরা প্রবন্ধের উপসংহার করিব।

সপ্তর্ষিসংবৎকে অন্যান্য সংবতে পরিণত করিবার নিয়ম—

বর্তমান সপ্তর্ষি সংবৎকে কলিযুগ, শকাব্দ, উত্তর বিক্রমাব্দ ও খৃষ্টাব্দে পরিণত করিতে হইবে। তাহা হইলে শতবর্ষান্তর্গত কলিযুগের অতীত বৎসর, তথা শক, বিক্রম ও খৃষ্ট বৎসর বাহির হইবে।

এইরূপে বর্তমান সপ্তর্ষি সংবৎ ২৫, শতকের অষ্ট ছাড়িয়া দিয়া কল্যাণের ( ২৫ + ২৫ ) = ৫০ অতীত বৎসর, শকাব্দের ( ২৫ + ৪৬ ) = ৭১ অতীত বৎসর, উত্তর বিক্রমাব্দের ( ২৫ + ৮১ = ১০৬ ) ৬ ও খৃষ্টাব্দের ২৫ + ২৪১২৫ ৪২১৫০ বৎসর হইবে।

এই সপ্তর্ষি সংবৎ বহু প্রাচীন কাল হইতে চলিয়া আসিতেছে। ক্যানিংহাম বলেন, সপ্তর্ষি চক্রের কোন সময় আরম্ভ হয় ইহা জানা যতই কঠিন ব্যাপার হউক না কেন, ইহার প্রাচীনত্ব বিষয়ে কোনই সন্দেহ নাই; যে হেতু বৃদ্ধগর্গের বর্ণনার বিষয় বরাহমিহির ও ভট্টোৎপল উভয়েই ইঙ্গিত করিয়াছেন। ক্যানিংহাম আলেকজান্ডারের সময় ইহার প্রচলন সম্বন্ধে যথেষ্ট যুক্তি প্রদর্শন করিয়াছেন। পরাশর ও আর্ঘ্যভট্ট স্বীকার করেন যে কল্পের ৪৩২০,০০০,০০০ বর্ষের আরম্ভ কালে সপ্তর্ষি চক্রের আরম্ভ হইয়াছিল। আর এই কল্পে তাহাদের চক্র ( Revolution ) সংখ্যা ১,৫৯২,৯৯৮, হইয়াছিল। পরামর্শমতে কলিযুগের পূর্বে ১৯৭২২৪৪৫০৫ বৎসর অতীত হইয়াছিল। কাশ্মীর, কাঙ্গরা উপত্যকা ও কাশ্মীরের দক্ষিণ-পূর্ববর্তী কোন কোন গ্রামে এই সংবৎ এখনও ব্যবহৃত হইয়া থাকে। কাঙ্গরা জেলার লোকেরা ইহাকে সাত ঋষি- ( ঋ ) কাল বলে। এইখানকার অধিবাসীরা ইহাকে পাহাড়ী সংবৎ বলিয়া থাকে। প্রাচীন কালে এই সংবৎ কাশ্মীর হইতে সিদ্ধু পর্যন্ত প্রচলিত ছিল, এক্ষণে ইহা কাশ্মীর, কাঙ্গরা, মুণ্ডী, কুল্লু, কোটগড়, রামপুর ও ইহাদের আশপাশের পাহাড়ী এলাকার কোথাও কোথাও প্রচলিত দেখিতে পাওয়া যায়। এই সংবৎ চৈত্র শুক্ল প্রতিপদে আরম্ভ হয়। ইহাদের মাস পূর্ণিমান্ত \* +

শ্রীঅমূল্যচরণ ঘোষ।

\* ভারতবর্ষে মাসের আরম্ভ দুই প্রকারে ধরা হয়। গুজরাট হইতে উত্তর দেশ পর্যন্ত লোকেরা আপনাদের মাসের আরম্ভ কৃষ্ণ প্রতিপদে এবং অস্ত পূর্ণিমার মানিয়া লয়। এইজন্য উহাদের মাস পূর্ণিমান্ত। গুজরাট ও দাক্ষিণাত্যে মাসের আরম্ভ শুক্ল প্রতিপদে ও অমাবস্তায় এই কারণ ইহাদের মাস অমাস্ত বলিয়া কথিত।

+ বর্তমান প্রবন্ধ কোন মৌলিক রচনা নয়। সপ্তর্ষি সংবৎ সম্বন্ধে যে সকল পণ্ডিত বিশেষরূপ আলোচনা করিয়াছেন তাহাদের গ্রন্থ হইতে যথেষ্ট সাহায্য গ্রহণ করিয়াছি।

## মাহিষ্য ও তৎপুরোহিত

কল্লিরের পরিণীতা বৈশ্ণাভাষ্যার সন্তানের নাম মাহিষ্য। এইজাতির উৎপত্তি সখ্বে  
যাজ্ঞবল্ক্য বলেন—

বৈশ্ণাশৃঙ্গোস্তরাজ্ঞাৎ মাহিষ্যোগ্রৌ স্তৌত্বতো।

যাজ্ঞ্য ১২২

কল্লিরের শৃঙ্গাভাষ্যাতে উগ্র এবং বৈশ্ণাভাষ্যাতে মাহিষ্য জন্মে। বুদ্ধহারিত সংহিতা,  
গৌতমসংহিতা প্রভৃতিতে মাহিষ্যের উৎপত্তি এইরূপ আছে। মাহিষ্যের উৎপত্তি সর্বশাস্ত্রেই  
একরূপ। এই জাতি দ্বিজধর্মী অর্থাৎ দ্বিজাতির—সংস্কারার্থ। যথা—

সজাতিজানস্তবজাঃ ষট্শত দ্বিজধর্মণঃ।

মহু ১০৪১

সজাতীয়া ভাষ্যাজাত তিন সন্তান ব্রাহ্মণ, কল্লির, বৈশ্ণ এবং অনস্তর ভাষ্যাজাত—  
মূর্দ্ধাভিষিক্ত, অশ্বষ্ঠ, মাহিষ্য এই ছয়জাতি দ্বিজধর্মী। এই ছয়জাতির মধ্যে মূর্দ্ধাভিষিক্ত  
কল্লিরজাতির অন্তর্নিবিষ্ট হইয়াছে। কারণ, পরশুরাম কর্তৃক পৃথিবী নিক্ষেপিত হইলে  
ব্রাহ্মণগণ দ্বারা পুনর্বার কল্লিরকুল রক্ষা করা হইয়াছে। \*

মূর্দ্ধাভিষিক্ত জাতি ব্রাহ্মণের পরিণীতা কল্লির পত্নীতে উৎপন্ন। উৎপত্তি সাদৃশ্বে  
মূর্দ্ধা জাতি নবশষ্ট কল্লির জাতির সঙ্গে মিশিয়া গিয়াছে। অশ্বষ্ঠ জাতি বৈজ্ঞানিক বর্ধমান,  
মাহিষ্যজাতি কৃষি কৈবর্তরূপে পরিচিত।

মাহিষ্য জাতি একই প্রকার। ইহার জন্মভেদে উচ্চনীচ নাই। কিন্তু বিশ্বকোষে  
মাহিষ্য জাতি তিনভাগে বিভক্ত হইয়াছে। বিশ্বকোষকার লিখিয়াছেন মাহিষ্য ত্রিবিধ,  
প্রথম কল্লিরের বৈশ্ণাশৃঙ্গীর গর্ভজাত উচ্চ শ্রেণীর মাহিষ্য। দ্বিতীয় করণীর গর্ভজাত  
মধ্যম শ্রেণীর মাহিষ্য। তৃতীয় ব্যাভিচারিণীর গর্ভজাত অতি জঘন্য মাহিষ্য।

প্রথম শ্রেণীর মাহিষ্য ভিন্ন দ্বিতীয় তৃতীয় শ্রেণীর মাহিষ্য নাই। ঐ প্রকার মাহিষ্যের  
উচ্চ নীচ শ্রেণী বিভাগ সিদ্ধান্তবিরোধি মহাশয়ের কল্পনা মাত্র। নগেন্দ্র বাবু দ্বিতীয়  
প্রকারের মাহিষ্যের উৎপত্তি লিখিয়াছেন—সুবর্ণ কর্তৃক করণী রমণীতে। কিন্তু তিনি  
নিজেই বিশ্বকোষের ঐ স্থানে বলিয়াছেন ঐ মাহিষ্য তক্ষা, রথকার, শিল্পী, বার্কুয়ী,  
লৌহকার, কর্মকার নামে বিদিত। †

সুতরাং দ্বিতীয় প্রকার মাহিষ্য নাই। বিশ্বকোষের লিখিত তৃতীয় প্রকার উৎপন্ন সন্তানকে  
মাহিষ্য বলে না। মাহিষিক বটে। সংস্কৃত বাঙ্গলা বাবতীয় অভিধান দ্রষ্টব্য।

\* ব্রহ্মভারত—কালীপ্রসন্ন সিংহ—আদি পর্ব। ১০৫ অধ্যায়।

† বিশ্বকোষের দ্রুত স্মরণ শ্লোক ও তাহার অনুবাদ দ্রষ্টব্য।

মাহিষিক কোন জাতি নহে। ব্যভিচারিণীর গর্ভরাত সন্তানকে মাহিষিক বলে। কুণ্ডগোলক মাহিষিক সর্পজাতির মধ্যেই হইতে পারে সুতরাং তৃতীয় প্রকার মাহিষ্য টিকিলনা।

প্রাচ্যবিজ্ঞানমহর্ষি মহাশয় যে আখ্যায়ন শ্রুতির কথা উল্লেখ করিয়াছেন, ঐরূপ আখ্যায়ন শ্রুতি অপ্রসিদ্ধ। উহা হিন্দুর বিংশতি সংহিতার অন্তর্গত নহে। পণ্ডিতেরা উক্ত গ্রন্থকে জানেন না। উহার প্রামাণ্য স্বীকার করিলেও তৃতীয় প্রকার মাহিষ্য একটা জাতি নহে—উহা ঐ স্থানে স্মৃত শব্দের বিশেষরূপে প্রযুক্ত হইয়াছে। ঐ মাহিষ্য শব্দ মাহিষিক শব্দের পর্যায় লিখিত। এইরূপ মাহিষিক যাজক চিরকালই পতিত। এখনও কেহ এইরূপ মাহিষিক যাজন করিলে পতিত হয়। সুতরাং আখ্যায়নের উক্তি দ্বারা মাহিষ্য জাতির কোন ক্ষতি বৃদ্ধি নাই।

বাগতীত জাতির পিতা মাতা ক্ষত্রিয় বৈশ্য। হইলেও সে মাহিষ্য বা কৈবর্ত হইতে পারে না। কারণ শাস্ত্রমতে সে ঋতুদোষে দুষ্ট হইয়া বাহ্য জাতিতে পরিণত হইয়াছে।

বিশ্বকোষকার লিখিয়াছেন বর্তমান কালে হালিক কৈবর্তগণ জালিক (ধীবর) হইতে সম্পূর্ণ ভিন্ন ভজ্জাত্য তাঁহারা বলিয়া থাকেন যে তাঁহারা বিপুল কৈবর্ত বা মাহিষ্য, পতিত ধীবর নহেন, কিন্তু আখ্যায়ন এ সন্দেহ ভঞ্জন করিয়া বলিয়াছেন যে “চৌধোন” অর্থাৎ চৌর্যাক্রমে ক্ষত্রিয় বৈশ্যাগর্ভে যে সন্তান উৎপন্ন করিয়াছে তাহারাই ধীবর বা কৈবর্ত। এখানে বহুমহাশয় কৈবর্তশব্দ স্বয়ং বসাইয়াছেন। তথাকথিত আখ্যায়ন শ্রুতিতে কেবল ধীবর শব্দ আছে। ধীবর মাত্রই কৈবর্ত নহে। নিষাদ জাতি মহাভারতের অশ্বশাসন পর্বে ধীবর বলিয়া কথিত হইয়াছে। আবার গৌতম সংহিতার ৪র্থ অধ্যায়ে বৈশ্য হইতে ক্ষত্রিয়াতে প্রতিলোমক্রমে ধীবর জাতি জন্মে লিখিত আছে। মালো, রাজবংশী জাতির নামও ধীবর। সুতরাং ধীবর মাত্রই কৈবর্ত হইতে পারেনা। বিপুল কৈবর্ত ক্ষত্রিয়ের পরিণীতা বৈশ্যাভার্য্যার সন্তান। আখ্যায়নের ধীবর ব্রহ্মবৈবর্তের কৈবর্ত হইতে পারেন। ব্রহ্মবৈবর্তের কৈবর্ত যে অবৈধরূপে উৎপন্ন তাহার কোন প্রমাণ নাই। সুতরাং নগেন্দ্রবাবুর নির্দেশ অগ্রাহ্য। যে আখ্যায়ন শ্রুতির বলে মাহিষ্য নির্ঘাতন করা হইতেছে ঐ আখ্যায়ন শ্রুতি কৃত্রিম গ্রন্থ। কোন নিবন্ধকার বা আভিধানিক ঐ গ্রন্থের বচন উদ্ধৃত করেন নাই। রমাল এনিসিটিক মোসাইটির হস্তলিপির ক্যাটাগরে ঐ গ্রন্থের নাম দৃষ্ট হয় না।

এক পিতামাতার একইভাবে উৎপন্ন সন্তান বিভিন্ন নামধারী হইলেও একই জাতি বটে। সেই কারণে মাহিষ্য, কৈবর্ত, দৌলস, বহু একই জাতির ভিন্ন ভিন্ন নাম মাত্র।

সিদ্ধাস্তবাচিসি মহাশয় ঔশনস্ ধর্মশাস্ত্রকে অপ্রাচীন গ্রন্থ বলিয়াছেন। ঔশনস্ ধর্ম শাস্ত্র কেন অপ্রাচীন গ্রন্থ হইল প্রাচ্যবিদ্যামহর্ষি মহাশয় তাহার কারণ নির্দেশ করেন নাই। সুপ্রসিদ্ধ পণ্ডিত স্বর্গীয় তারানাথ বিদ্যাবাচস্পতি মহাশয় তদীয় বাচস্পত্যভিধানে জাতিশব্দে উক্ত ঔশনস্ ধর্মশাস্ত্রের বচন—প্রমাণস্বরূপ উদ্ধৃত করিয়াছেন। যথা—

নৃপাঙ্কাতোহথ বৈশ্যায়্য গৃহ্যায়্য বিধিনা স্মৃতঃ ।

বৈশ্ববৃত্ত্যাতু জীবন্ত ক্রাজ ধৰ্ম্মং নচাচরেৎ ।

—ঔশনস ধৰ্ম্মশাস্ত্র ।

নগেন্দ্র বাবু বিশ্বকোষে এই শ্লোকেরও অর্থান্তর করিয়াছেন। তিনি এই শ্লোকের অর্থ করিয়াছেন—

“ক্ষত্রিয় হইতে বিধি পূৰ্ব্বক গৃহীত বৈশ্বাতে যে পুত্র জন্মে সে স্মৃত, সে বৈশ্ববৃত্তির দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করিবে, ক্ষত্রিয় ধৰ্ম্ম আচরণ করিবে না।” নগেন্দ্র বাবু “সে স্মৃত” কোথায় পাইলেন? এই “স্মৃত” স্মৃত জাতি নহে। স্মৃত অর্থ পুত্র। ঔশনস ধৰ্ম্মশাস্ত্র ক্ষত্রিয়ের বৈশ্যায়্য পত্নীর সন্তানকে কোন নামে নির্দেশ করেন নাই। ঐ স্মৃত বৈশ্ববৃত্তি অর্থাৎ কৃষি, বাণিজ্য গোৱক্ষা দ্বারা জীবিকা নির্বাহ করিবে। ক্ষত্রিয়ের ধৰ্ম্ম আচরণ করিবে না। ঐরূপ সন্তানের নাম ঔশনস ধৰ্ম্মশাস্ত্রে নির্দেশ না থাকায় উৎকর্ষ কৈবর্ত বা মাহিষ্য বলা যাইতে পারে। প্রাচীন টীকাকার কুল্লুকভট্টের টীকায়ও “শস্যরক্ষা” মাহিষ্যের বৃত্তি নির্দিষ্ট আছে। অতএব পিতা মাতা ও বৃত্তিসাম্যে কৈবর্ত ও মাহিষ্য একই জাতি। নগেন্দ্র বাবু কুল্লুক ভট্টের টীকাকেও অগ্রাহ্য করিবার জন্য লিখিয়াছেন “কোন প্রাচীন স্মৃতি, পুরাণ বা নিবন্ধে মাহিষ্যের ‘শস্যরক্ষা’ বৃত্তি নির্দিষ্ট হয় নাই।” কুল্লুকের ঐ টীকা স্বকপোলকল্পিত নহে। তিনি ঐ উক্তি ঔশনার বাক্য বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন। কুল্লুকভট্টের মত-সংহিতায় টীকা সৰ্ব্বজন-প্রশংসিত, ঐ টীকাকে কেহই অপ্রামাণিক বলেন নাই।

যাহা হউক নগেন্দ্র বাবু নিজেই অনেক তর্ক বিতর্ক করিয়া শেষে লিখিয়াছেন “তবে ইহাও বলা আবশ্যক যে কৈবর্ত জাতি এক প্রকার নহে। এখন যেমন হালিক ও জালিক দুই প্রকার কৈবর্ত দেখা যায় পূৰ্ব্বেও নানা প্রকার কৈবর্ত ছিল।” একথা উল্লেখ করিয়া বলিলেন নিষাদ আয়োগবী জাত কৈবর্ত এদেশে মার্গব বা মালো নামে পরিচিত এবং বেদোত্তা আদি কৈবর্ত বা দীৱর এখন জালিক কৈবর্ত নামে খ্যাত। আর ক্ষত্রিয় বৈশ্বাতে জাত কৈবর্ত শস্যরক্ষা জীবিকা অবলম্বন করিয়া সম্ভবতঃ ইহারাই হালিক কৈবর্ত নামে খ্যাত। যদি এই মীমাংসাই সমীচীন হয় তবে অস্তাগ্র বিতণ্ডা উঠাইয়া হালিক কৈবর্তকে দীৱর বলা হইল কেন?

নগেন্দ্র বাবু মাহিষ্য পুরোহিতের প্রতি বড়ই বিরুদ্ধ লেখনী চালনা করিয়াছেন। তিনি লিখিয়াছেন “এদেশীয় হালিক কৈবর্ত গণকে এইরূপ অযন্য মাহিষ্য (মাহিষিক) মনে করিয়া সম্ভবতঃ উচ্চশ্রেণীর ব্রাহ্মণগণ তাঁহাদের পৌরহিত্য স্বীকার করেন নাই। সেই জন্যই হালিক কৈবর্তগণ ধন সম্পদে ও পরাক্রমে বহুদিন হইতে দক্ষিণ বঙ্গে ও মেদিনীপুর জেলায় প্রাধান্য লাভ করিলেও কোন অজ্ঞাত কারণে জালিক কৈবর্তের পুরোহিত গ্রহণে বাধ্য হইয়াছেন।” সিদ্ধান্তবারিধি মহাশয়ের বিচার শক্তি স্ব-বিরোধী। তিনি একবার বলিলেন এইরূপে অযন্য মাহিষ্য মনে করিয়াই সম্ভবতঃ উচ্চশ্রেণীর ব্রাহ্মণগণ তাহাদের পৌরহিত্য স্বীকার করেন নাই। আবার লিখিলেন কোন অজ্ঞাত কারণে জালিক কৈবর্তের পুরোহিত গ্রহণে বাধ্য হইয়াছিলেন। এরূপ লেখার স্ববচন-বিরোধ প্রাচ্যবিদ্যামহার্ণব-সিদ্ধান্তবারিধি



মহাশয়ের পক্ষে অশোভনীয়। আর হালক কৈবর্তগণ যে “বাধ্য হইয়া জালিকের পুরোহিত গ্রহণ করিয়াছিলেন” একথা সিদ্ধান্তবারিধি মহাশয় কল্পে লিখিয়াছেন? জালিকের পুরোহিতের সহিত হালিক কৈবর্তের পুরোহিতের কোন সংশ্রব নাই। বাহার বাহা জানা নাই তাহার সেই বিষয়ে হস্তক্ষেপ করিয়া অন্য জাতির মর্যাদা হানি করা অন্যায়। বঙ্গ দেশের বাবতীর হালিক কৈবর্ত সমাজ, ও তত্তৎ স্থানের ব্রাহ্মণ কায়স্থ প্রভৃতি সামাজিক গণকে জানিয়া দেখিবেন হালিকের পুরোহিত জালিকের পুরোহিত হইতে সম্পূর্ণ পৃথক কিনা? ঢাকা ও ত্রিপুরা জেলার বহু মাহিষাঘজী ব্রাহ্মণের কন্যা রাষ্ট্রীয় ব্রাহ্মণ সমাজে পরিণীতা হইয়াছে। জালিক সংশ্রব থাকিলে কখনও এরূপ হইতে পারিতনা। জালিকের পুরোহিত মাহিষাগণ গ্রহণ করিলে তাহাদের আনীত জল কি ব্রাহ্মণে পান করিতেন? বাহারা সমাজতন্দ্বে এত অনভিজ্ঞ তাঁহারা ই আমাদের সমাজের ইতিহাস লেখক!

এদেশের উচ্চশ্রেণীর ব্রাহ্মণগণ মাহিষ্যের বাজন স্বীকার করেন নাই একথা সত্য নহে, মাহিষ্যগণই তাঁহাদিগকে পোরহিত্যে বরণ করেন নাই। এদেশের উচ্চশ্রেণীর ব্রাহ্মণগণ আদিশূরের সময়ে বা তৎপরে আনীত। ইহারা ইহাদের প্রতিদ্বন্দ্বী আদিশূরের আনীত এই নবাগত ব্রাহ্মণের বাজ্যত্ব স্বীকার করেন নাই। ইহারা গোড়ের আদি ব্রাহ্মণের বজমান। ইহারা পূর্বপুরোহিত ত্যাগ করেন নাই। এই প্রাচীন ব্রাহ্মণের বহুগোত্র মিল করিলেই জানা যাইবে। নবাগত উচ্চশ্রেণীর ব্রাহ্মণ মাত্র পঞ্চ গোত্রীয়, মাহিষ্য বাজীগণ বহু গোত্রীয়। এ দেশের বৈষ্ণব, কায়স্থ, নবশাখের পঞ্চ গোত্রীয় পুরোহিত, ইহারা নবাগত ব্রাহ্মণের বাজ্য। ইহাদের পূর্বপুরোহিত কাহার? হয় এই সকল জাতি পুরোহিত হীন ছিলেন নয় পূর্বপুরোহিত ত্যাগ করিয়াছেন। মাহিষ্যগণ পুরোহিতহীন ছিলেন না পূর্বপুরোহিত ত্যাগও করেন নাই। নবাগত ব্রাহ্মণের সঙ্গে দলাদলি ও বিদ্বেষবশতঃই বাজীগণ সমাজে অপদস্থ হইয়া পড়িয়াছেন।\*

মাহিষ্যগণ নিকৃপায় হইয়া বর্তমান পুরোহিত গ্রহণ করেন নাই। তাঁহারা ইচ্ছা করিলে উচ্চশ্রেণী হইতে অনায়াসে পুরোহিত লইতে পারিতেন। যেখানে মাহিষ্য বাজী ব্রাহ্মণ নাই সেখানেই উচ্চশ্রেণীর ব্রাহ্মণগণকে মাহিষ্যগণ পোরহিত্যে নিযুক্ত করিয়াছেন। অনুসন্ধানের জন্ত লিখিতেছি নগেন বাবু ইচ্ছা করিলেই আমাদের উক্তির সত্যতার প্রমাণ পাইবেন।

ফরিদপুর জেলার অন্তর্গত মাদারীপুর সর্ব ভিভিসনের শেলাপটির মাহিষ্য চৌধুরীগণ রাঢ়ী শ্রেণীর ব্রাহ্মণ দ্বারা বাজন কার্য সম্পাদন করিয়া আসিতেছেন। মেদিনীপুর জেলার অন্তর্গত তুর্কা অঞ্চলের মধ্যশ্রেণীর ব্রাহ্মণগণ মাহিষ্যের বাজন করিতেছেন। দিনাজপুর জেলার অন্তর্গত ঠাকুরগাঁ মহকুমার আটোয়ারী থানার নিকটে আটোয়ারী গ্রাম ও তৎপার্বত্য স্থানে মৈথিল ব্রাহ্মণগণ হালিক কৈবর্তদিগের পোরহিত্য কার্য আবহমান কাল হইতে করিয়া আসিতেছেন।

\* সবিত্তার বিবরণ মংগলীত “বঙ্গীয় মাহিষ্য পুরোহিত” গ্রন্থে এবং পণ্ডিত হরিন্দ্র চক্রবর্তী এণ্ডী “জাতি বিজয়” গ্রন্থে প্রাপ্য।

নগেন্দ্র বাবু আরও লিখিয়াছেন—“আখলায়ন জঘন্য মাহিষ্যগণের পুরোহিতকে অবিজ্ঞ ও অনাচরণীয় বলিয়া গিয়াছেন। এইরূপ ব্রাহ্মণই স্বল্প পুরাণের সহ্যাদ্রিথণ্ডে ‘শূদ্রপ্রায়’ ‘কৈবর্ত ব্রাহ্মণ’ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। এই সমস্ত পুরোহিতগণ ‘পরশর’ ‘ব্যাসোক্ত’ ‘দাক্ষিণাত্য’ ‘দ্রাবিড়’ শ্রেণী বলিয়া পরিচিত।”

আমরা পূর্বেই দেখাইয়াছি একপ্রকার বিগত মাহিষ্য ভিন্ন দ্বিতীয় মাহিষ্য নাই। ব্যভিচারিণী জ্ঞিকে মাহিষী বলে। তাহার গর্ভোৎপন্ন সন্তানকে মাহিষিক বলে। সেইরূপ সন্তান কোন জাতি নহে। ঐরূপ মাহিষিক সর্বজাতির মধ্যেই জন্মে। আখলায়ন তাহাদের রাজককেই অবিজ্ঞ ও অনাচরণীয় বলিয়াছেন। নগেন্দ্র বাবু মাহিষিককে মাহিষ্য লিখিয়া লোককে ভ্রান্তপথে চালিত করিয়াছেন।

আর মাহিষিক-রাজক পতিত ব্রাহ্মণকে স্বল্পপুরাণের সহ্যাদ্রিথণ্ডের “শূদ্রপ্রায়” “কৈবর্ত ব্রাহ্মণ” বলিয়া কে নির্দেশ করিল? সহ্যাদ্রিথণ্ডের ব্রাহ্মণের মূল কৈবর্ত জাতি। পশুশাস্ত্রের রূপায় কৈবর্তই ব্রাহ্মণ হইয়াছেন। এই কৈবর্ত ব্রাহ্মণগণ কুমারিকার উত্তরে আছেন। (সহ্যাদ্রিথণ্ডে দ্রষ্টব্য)। বঙ্গের কৃষিকৈবর্ত জাতির পুরোহিত কৈবর্ত জাতির ব্রাহ্মণ নহেন। দাক্ষিণাত্যে যেমন চিৎপাষণ ব্রাহ্মণ আছেন সেইরূপ কৈবর্ত ব্রাহ্মণ আছেন। সহ্যাদ্রিথণ্ডের কৈবর্তজাতীয় ব্রাহ্মণ যে বঙ্গদেশের মাহিষ্য জাতির ব্রাহ্মণের সম্ভ্রান্তি তাহার প্রমাণাভাব। মাহিষ্য রাজী ব্রাহ্মণের “দ্রাবিড় শ্রেণী” “পরশর” “ব্যাসোক্ত” নামের সংক্ষিপ্ত পরিচয় প্রদত্ত হইতেছে। মেদিনীপুর জেলার অন্তর্গত ময়নাগড়ের রাজার অভিষেকের সময় এবং জাহ্নবী রাজার দীর্ঘ প্রতীষ্ঠার সময় দ্রাবিড় দেশ হইতে কতকগুলি ব্রাহ্মণগণিত আনীত হইয়াছিলেন। তাহাদের বংশধরগণ দ্রাবিড় শ্রেণী নামে খ্যাত। পরশর বঙ্গের প্রাচীন ব্রাহ্মণ। রাঢ়ীয় ঘটক হুলোপকাননের কার্যকর ব্যক্ত আছে যথা—

পঞ্চ গোত্র ছাপ্পার গাঁই,  
তা ছাড়া বামণ নাই,  
যদি থাকে দুই এক ঘর,  
সাতশতী আর পরাশর।

—হুলোপকাননের গোষ্ঠীকথা।

রাঢ়ীয় কুলজ্ঞ যখন বিশেষ বশতঃ শতগ্রামী বারেন্দ্র ব্রাহ্মণের ব্রাহ্মণত্ব স্বীকার করেন নাই সেই সময়েও পশুশাস্ত্রী ও পরাশর ব্রাহ্মণের ব্রাহ্মণত্ব স্বীকার করিয়াছেন। (স্বল্প নির্ণয় কর্তা লিখিয়াছেন)। বাহা ইউক ঐ কারিকাতেও বঙ্গের প্রাচীন পরাশর ব্রাহ্মণের পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া গেল।

ব্যাসোক্ত নাম এই ব্রাহ্মণের বেদজ্ঞতার পরিচায়ক। অতএব দেখা গেল সহ্যাদ্রিথণ্ডের কৈবর্ত ব্রাহ্মণ যে পরাশর ব্যাসোক্ত দ্রাবিড় শ্রেণী নামে পরিচিত তাহা সত্য নহে। ইতি-হাস ক্ষেত্রে কল্পনা বা অজ্ঞানের কোন মূণ্য নাই।

সিদ্ধান্তবারিধি মহাশয় একবার সহ্যাদ্রিথণ্ডের কথা উঠাইয়া কৃষিকৈবর্তের ব্রাহ্মণের নীচত্ব আরোপ করিলেন। আবার আখলায়নের বেড়া পুত্রের রাজনের কথা উঠাইয়া

কৃষকবর্গের ব্রাহ্মণকে পতিত ও অপাংক্ত্যের বলিয়াছেন। আবার বলিয়াছেন ইহারা জালিকের যাজক ! ইহাঁর কোন্ কথা ঠিক ? সমাজপ্রান্তে অতি দীনভাবে অবস্থিত নিরীহ জাতির প্রতি কি এইরূপ সাহিত্যিক অত্যাচার উচিত ? নগেন বাবু গুলি চালাইয়া দুই দশজন মাহিয়া ও তৎপুত্রোহিতকে হত্যা করিলে যত ক্ষতি না করিতেন এইরূপ লেখায় ততোধিক ক্ষতি করিয়াছেন ।

এইরূপ ব্যবহারের জন্যই হিন্দু সমাজ পরম্পরের প্রতি সহানুভূতিশূন্য হইতেছেন এবং পরপদ-মলিত হইতেছেন। আমরা আবার স্বরাজ প্রার্থী ! আমাদের লজ্জা রাধিবার স্থান কোথায় ? যাহারা অকারণে শত শত স্বর্গীয় ভ্রাতার মনে ক্লেণ দেয় পরের জুতা মাথায় বহন করাই তাহাদের জাতীয় ধর্ম এবং বিধিনির্দিষ্ট পুরস্কার ।

উপসংহারে সিদ্ধান্তবারিধি মহাশয় লিখিয়াছেন——“ভারতবর্ষ শ্রেষ্ঠ মাহিয়া জাতির আবাস্তিত্ব নাই। সম্ভবতঃ এই জাতি অবস্থানুসারে রাজপুত সমাজে অথবা অপর কোন সমাজে মিশিয়া গিয়াছেন।” বস্তু মহাশয় মাহিয়া জাতিকে চিনিতে পারেন নাই বলিয়া যে সে জাতির অস্তিত্ব নাই একথা বলা যুক্তি সঙ্গত নহে। বৈজ্ঞ আছেন বলিয়া অশ্বষ্ঠের অস্তিত্ব অস্বীকার করা যায় না। দেশভেদে একই জাতি নানা নামে পরিচিত। বঙ্গদেশের কারস্থ জাতি উড়িষ্যার করণ নামে পরিচিত। এখন উড়িয়া গণ্ডিত কারস্থ নাই বলিতে পারেন না অথবা বাঙ্গালী গণ্ডিত করণ জাতির অস্তিত্ব অস্বীকার করিতে পারেন না।

আশাকরি নগেন্দ্রবাবু এই বিষয়ে সঙ্গদয়তা প্রদর্শন করিবেন।

শ্রীসুদর্শনচন্দ্র বিশ্বাস।

## কবীরের প্রেমসাধনা

প্রেমের যে সাধক তার খেলা যেমন সুন্দর তেমনিই কঠিন। সতী যে আগুনে পুড়ে মরে বীর যে লড়াইয়ে বাঁপিয়ে পড়ে তাও এই প্রেম-সাধনার কাছে কিছুই নয়।

সাধকা খেলতো বিকট বেঁড়া মতী

সতী গুর সুরকা চাল আগে।

সুর ঘন্সান হৈ পলক দো চারকা

সতী ঘন্সান পল এক লাগে।

সাধ সংগ্রাম হৈ রৈন দিন জুবান

দেহ পর্যাস্তকা কাম ভাঙ্গি ॥

সাধকের খেলা তো ভীষণ ও রমণীয়, সতী আর সুরের খেলা এর কাছে কি ? বীরের লড়াই তো ছুইচার পলকের, সতীর প্রচণ্ড সাধনা তো একটি পনের দায়। হয় হয় হবে তাদের, নয় হয় হবে মৃত্যুর। কিন্তু সাধকের ? রাত্রি দিন তার যুদ্ধ। সতীর মত আগুনের মধ্যে একবার বাঁপিয়ে পড়লেই এক পলে তার খেলা শেষ হয়ে যায় না। কামনা তৃষ্ণা, কত রমণীয়, বা একেবারে আপনার সঙ্গে এক হয়ে গেছে তাও তাকে ক্ষয় করতে হয়। প্রতিদিন

আপনাকে সর্কাদে কতবিকত কন্বার এ বেদনা। এ যে সব আপনার অঙ্গের সামিল হয়ে গেছে। বতদিন একটি পরমাণুও থাকবে ততদিনই বুদ্ধ চলবে। বড় কঠিন এই লড়াই।

আপনাকে ক্রয় করতে হবে অথচ সম্পূর্ণ ক্রয় কবুল চলে না। তাহলে আর সাধনা হবে কাকে নিয়ে? সে তো সাধন নয় সে হলো নিধন।

“মমোরা কোইলি বীসন রহলী

বীসত বীসত লাগা সুর”

শিশুরা আমার আঁটি যে বাজার তারা ঘসে, আর বাজার। ঘসতে ঘসতে যখন সুরটি বেজে উঠে তখন আর ঘসে না, আর ঘসলে বা হবে কি? সাধকও আপনার অসার কামনা প্রকৃতি ক্রয় করে যখন প্রেমের সুরে বিশ্বের রাগিণীতে বেজে ওঠেন তখন তাঁর আর আত্মহত্যা করার দরকার হয় না।

এই কামকে ক্রয় করে সেই প্রেমকে পেতে হবে বিশ্বের সুর যাতে বাজচে।

কামকে ক্রয় করে প্রেমকে লাভ করা বড় কঠিন সাধনা। তাহোক, পৃথিবীতে এসে যদি সেই প্রেম না পেলাম তবে হোল কি? আনন্দের সাগরে এসে যদি পিপাসার মরবো এমন হয়, তবে পেলো কি? প্রেমরস যে ভরে আছে প্রতি খাসে খাসে পান কর।

“সুখ সাগরমে আয়কে মত্ত জারে প্যাগা।

নির্মল নীর ভরের তেরে আগে পীলে খাঁসো খাঁসো ॥

মৃগতৃষ্ণা জল ছাড় বারের করো সুধারস আশা।

ঐ পছন্দ সুকন্দের পিয়া ওয় পিয়া রৈদাসা ॥

প্রেম হি সন্ত সদা মত্তরালা এক প্রেমকী আসা।

কই কবীর হুনো ভাই সাধো মিট গঙ্গি তরকী বাসা ॥

“অমৃতের সাগরে এসে পিপাসিত ফিরে বাস্ নে। নির্মল সুধার ওরে আছে এই সাগর। খাসে খাসে সেই পরমানন্দ রস পান কর। পাগল হয়ে যে কামনার মৃগতৃষ্ণার পেছনে দৌড়ে বেড়াচ্চিস, তা ছাড়। অমৃতরসের তৃষ্ণা তোর জীবনে জেগে উঠুক। ঐ, প্রছন্দ, সুকন্দেব, রবিদাস সবাই এই প্রেমরসই তো পান করেছেন। সাধকেরা এক এই প্রেমরসেরই পিরাসী এতেই তাঁরা সদা মত্ত হয়ে আছেন।

কবীর বলছেন এই প্রেম-রস-সাগরের লন্ধান পেয়েছি বলে আমার সব ভরের বাসা ভেঙ্গে গেছে। এই প্রেমকে কেনে আমি এখন নির্ভর হয়েছি।”

এই প্রেম না পেলে মানব জীবনের হুম্যই বা কি! ভর্তুহরি লিখেছেন “যে মানব-জন্ম পেয়ে তা শুধু খেয়ে দেয়েই শেষ করে তাকে কি বোলবো? সে সোণার লাকল দ্বিহে আকন্দমূলের চাষ করে গেল। সে বৈদূর্য্যরত্নভাণ্ডে চন্দনের কাঠ আলিয়ে তিল সিদ্ধ করলে। কর্পূর খণ্ড করে কুধান্যের ক্ষেতের বেড়া দিলে। মানবজন্ম পেয়ে শুধু এই কণ হারী সুখ নাজ আদার কবুলি আর কিছুই না?”

এত বড় আত্মা যে পেলো তাতে করে কি? পরমাত্মাকে লাভ করবে না? যদি না লাভ করে থাক তবে বুঝা জন্ম তোমার। উপনিষদ বলেন “যে তাঁকে জেনে এই

পৃথিবী থেকে চলে গেল, সে খন্ড হয়ে গেল। যে তাঁকে না জেনেই চলে গেল, সে কৃপার পাত্র হয়ে গেল।”

সামান্ধ বশ, সামান্ধ মান, ধন, গৌরব এই সবার জন্ত এমন অমূল্য জীবন কুঁকে দিলাম! সেই পরম সত্যকে জানবার জন্ত কিছুই কল্পাম না ?

“যহ জীয়া অন্মোল টৈহ

ভয়ো কোড়ীকা ফেণা রে ॥”

“হার, অমূল্য এই জীবন, এক কড়ার দানের জন্ত ইহা বাজি রেখেছি।”

আমি তোমার সঙ্গে প্রেমের খেলায় দান খেলতে বসেছি। আমি যদি হারি, আমি তোমার; তুমি যদি হার, তুমি আমার; কোনও দিকে হার নেই। আমি অন্তরের মধ্যে যে প্রেম এনেছি, সেই বরণ মালা যদি তাঁকে না দিই, তবে যে আমার সকল পবিত্রতাই নষ্ট হয়ে গেল। মনে কর দমন্তীর কথা। যে পরমাআর গলে মালা দিল, তার জীবাআ পবিত্র হল। তার মান রইল। যদি পরমাআকে না চিনতে পেরে সংসারের গলে মালা দেয় তবে জীবাআর পবিত্রতা সতীত্ব সবই গেল। এই যে জীবনস্বামী বিশ্বনাথের ঘরে এলাম, তাঁকে না দেখেই যদি গেলাম তবে যে সবই বৃথা হল। যুগ যুগ তোমারই রাজত্ব; বিশ্ব তোমারই অধিকারে, কেননা জগন্নাথ যে স্বয়ংই তোমার। এই প্রেম জাগলে সব সার্থক হয়ে বাবে। তাঁর জন্তে যে বরণমালা তা তাঁকে দিলে সংসার ধর্ম সবই সার্থক হবে। তা নৈলে ত সব বৃথা।

“সার্জ সব কুছ দিন্হ দেত কুছ না রহৌ।

হমহৌ অভাগিন নার মুক্খ তাজ দুক্খ লহৌ ॥

গর্জ পিন্নাকে মহল পিয়া সজ ন রচৌ।

কহৌ কবীর সমঝার সমঝ হিরদে ধরৌ।

জুগন জুগন করৌ রাজ ঐসী দুর্মতি পরিহরৌ।”

“স্বামী সবই দিয়েছেন কিছুই বাকী রাখেন নি। আমিই যে অভাগিনী নারী মুখ ছেড়ে দুঃখই বেছে নিয়েছি। প্রিয়ের ধামে এসেও তাঁর সঙ্গে মিলন হলো না। কবীর বলেন দ্বন্দ্বের সম্মুখে দেখ যুগ যুগ তোমারই তো রাজত্ব, এমন হুঁবুজি ছেড়ে দাও।” স্বামীকে এড়িয়ে আর সব পাবার চেষ্টাই তো বার্থ হুঁবুজি!

প্রেমে জাগ্রত আমার ঘোবন আজ আমাকে তাঁর খবর দিয়েছে। তাঁকেই বরণ মালা দিতে হবে, জান আমাকে সে খবর দিয়েছে। তাই ত তাঁর পত্র পেয়েছি। আজ আমি ব্যাকুল; হে অবিনাশী, হে প্রিয়তম, তোমার ত কালেতে কিছু আসে যায় না। হে অনাদি, অনন্ত, তুমি ত অপেক্ষা করতে পার, আমি ত পারি না।

“সখিয়ারো হমহু তর্জ বলমাসৌ।

আরৌ জোরন বিরহ সত্যারৌ

অব মৈ জান গলৌ অটীলাতি ?

জান গলৌনে খবর মিল গরৌ

হমৈ মিলী পিরাকী পাভৌ ॥

রা পাতোমে' অজব সংদেশা  
অব'হম মরনেকো ন ডরাভী ॥  
কহত কবীর সুনো ভাঙ্গ সাধো  
বর পায়ে অবিনাসী ॥

“হে সখীগণ, আমিও বলভ-পিরাসিনী হয়েছি। যৌবন যে এসেছে। যৌবন যে হুঃখ দিচ্ছে, এখন কিনা আমি জ্ঞানগলি ঘুরে ঘুরে মরবো! তবে জ্ঞানও ধন, সেখানেই তো খবর পেলাম, প্রিয়ভ্রমের পত্র মিলে গেল। সেই পত্রে অপরূপ সংদেশ। কেমন করে তা বুঝিয়ে বলি? তবে এটা ঠিক যে এখন আমি মরতেও ভয় করিনে। কবীর বলেন, এখন যে অবিনাসীকে বর পেয়েছি।”

হে অবিনাসী, তোমার হয়ত কালের অন্ত নাই, তাই তোমার কোন তাগিদ নাই। কিন্তু আমার যে কাল পরিমিত। এই জীবনটা আজ কমলের মত বিকশিত হয়ে উঠেছে। এই যে অস্থায়ী সৌন্দর্য্য এ জীবনটিকে ধরে ফুটে উঠেছে, তাকে তুমি যদি ধন্য না কর, তবে তোমার কোন তাড়া না থাকতে পারে কিন্তু আমার তো আর উণায় নাই।

চল চলরে ভঁররা কমল পাস।  
তেরা কমল গায়ে অতি উদ্বাস ॥  
খোজ করত বহ বার বার।  
ভন বন ফুলো ডার ডার ॥  
দিবস চারকা সুরংগ ফুল।  
বহিলগ মনমে' লাগল শূল ॥  
পুহুপ পুরানে জৈবে সুখ।  
তব ভৌরা কহী সমায়ে দুখ ॥

“চল চল হে ভ্রমর, তোমার কমলের পাশে চল। তোমার কমল বড় উদ্বাস হয়ে গান কছে। বারবার সে তোমার খোঁজ করচে, তার তহুবন খানি যে ডালে ডালে পুষ্পিত হয়ে উঠেছে। কিন্তু হায় সে সুন্দর মনোহর ফুল যে দিন চারেকের অন্ত, সেই অন্তই তো মনের মধ্যে বেদনা লেগেই আছে। এই ফুল পুরোনো হলোই শুকিয়ে যাবে। তখন হে ভ্রমর, এই হুঃখ মিটবে কিসে! কোথায় এই হুঃখ রাখবার আরগী হবে!”

এই জীবনটা যে শাখার শাখার পুষ্পিত হয়েছে, কিন্তু জীবনের ভ্রমর কোথায়? এই অন্তই তার মনের মধ্যে ব্যথা। এই যে সে আজ বিকশিত হয়েছে, কালই ত সে পুরাতন হয়ে যাবে, শুকিয়ে যাবে, তখন হে ভ্রমর, আমি এহুঃখ কোথায় রাখব? এইতো অসীমের জন্য সীমার কারা। তিনি যদি বৈরাগী অনাসক্ত হয়ে থাকতেন তবে তো আশাই ছিলনা। আমি সীমা, তিনি অসীম। কিন্তু এখানে তো ছোট বড়র কথা নয়, এবে প্রেম। আমি ছাড়া ও তো তাঁর চলেনা।

তিনি তাঁর বিশ্ব প্রকৃতিতে রাজা হলেও আমি না হলে তাঁর প্রেমস্বরূপ অসম্পূর্ণ,

এই যে আমাকে ছাড়া তাঁর চলেনা এই তথ্যটি মধ্যযুগের কবি জ্ঞানদাস বৈদ্যলি চমৎকার কবিত্বে প্রকাশ করেছেন ।

এই লোকলোকান্তরের অধীশ্বর মহোৎসব-রত । এই প্রকৃতি তাঁর দূত । আমি তাঁর এক মাত্র অতিথি । অথচ দূত এত আড়ম্বর আসচে যে আমি তার ঐশ্বর্য্যই দেখছি । যে হিরণ্ময় পাত্রটি সত্যকে ঢেকে রেখেছে তাই দেখছি ।

“হিরণ্ময়েন পাত্রেণ সত্যস্যাপিহিতং মুখম্”

এই পাত্রখানি না সরালে দেখি কেমন করে ? দূতের আড়ম্বরই যে বাধা হোলো ।

“কঙ্করমে ভব আশ্রা ১লটি

পুষাক স্ননহলী তেরী ।

গমক ভর অব খাঁস লগায়।

চিত জগায় মেয়ী ॥

ধূপমে হমকো কিয়া উদাস।

ক্যা পৌড় দূর সমায়।

গায়ী গেরুয়া সুর মধরবী

মরনসা রৈন আয়া ॥

কাগজ কালা হএফ উজাল।

ক্যা ভারী খত পায়া ।

ইত্তী রোনক কোঁয়ে রলচী

তুহি বাদ ভুলায়া ॥

ভারী জলসা আজম দারত

তুহী ইক মেহমান ।

খক থকমে খত হৈ ফৈলী

মগরুর হয় ফরমান ॥”

প্রত্যন্তে যখন এলে হে দূত, তখন তোমার সোনালী পোষাক । পুষ্পগন্ধে ভরা পবনের সুরতি নিখাস লাগাইয়া আমার চিত্তকে জাগাইলে । মধ্যাহ্ন রৌদ্রে আমাকে উদাস করিলে । আকাশের দিগন্তের চক্রবালে কি এক বাধা যেন তুমি ভরে রেখেছ । (প্রত্যন্তে তোমার সোনার পোষাকে, সুরভিগন্ধে মুগ্ধ হলান, তোমার বার্তা স্তনবার অবসর আর হোল না । মধ্যাহ্নে তোমার উদাস আকাশই দেখতে লাগলাম । তাই আমার মন বৈরাগ্যে ভরে গেল ) । সন্ধ্যার সময় গেরুয়া সাদা সুর পশ্চিমাকাশে গাইলে, মরণের মত রাজি এলো । তার পর একখানি পত্র দিলে—তার কাগজখানা কালো তার উপর আন্তনের মত জ্যোতিষ্কের অক্ষরগুলো জ্বলচে । কি বিরাট পত্রখানি পেলাম । হে দূত ! এত আড়ম্বর কেন তোমার ? তোমাকে দেখেই তো আমার মন তুলে গেলো । তুমি যার দূত তাঁর বার্তাটি আর বুঝতেই পেলাম না ।

দূত ( বিখ প্রকৃতি ) বলেন “বিরাট তাঁর সভা, মহামহোৎসব তিনি করছেন, তুমি

তাতে একমাত্র অতিথি। তাই লোকে লোকান্তরে পত্রখানি আমি ছড়িয়ে ধরেছি। বেন তোমার নজরে পড়ে। আর একমাত্র অতিথির দূত আমি গরিত। তাই আমার এই আড়ম্বর। তোমার কাছে কি আমি দীন বেশে আসতে পারি ?

তাই বুঝতে পারি আমি ছাড়াও তাঁর বিশ্ব মহোৎসব অংশ হয়ে রয়েছে। আমার জন্তও তিনি ব্যগ্র। আমাকে পাবেন বলেই তিনি ভিখারী হয়ে বেরিয়েছেন।

“তোহি মোহি লগন লগারে রে ফকীরবা।

সোরতহি মৈ অপনে মন্দিরমে

শব্দমার জগারে রে ফকীরবা ॥

বুড়তহী মৈ ভবকে সাগরমে

বহিরা পকড় সমঝারে রে ফকীরবা ॥

একৈ বচন দূজৈ বচন নহী

তুম মোসে বন্দ ছুড়ারে রে ফকীরবা ॥

কহৈ কবীর সুনো ভাই সাধো

প্রাণন প্রাণ লগারে রে ফকীরবা ॥

হে ফকীর, তোমাতে ও আমাতে যে প্রেমের বাঁধন বেঁধেছ! আপন মন্দিরে গুরেছিলাম, সুরের আঘাতে জেগে উঠেছি। ভবসাগরে ডুবে যাচ্ছিলাম, হাতখানি ধরে আমাকে বাঁচিয়ে দিলে, হে ফকীর! একটি মাত্র কথা কইলে আর দ্বিতীয় কোনো কথাই নেই, আমার সব বাঁধন অমনি ছুটে গেল, হে ফকীর! কবীর বলেন, হে ফকীর, আমার প্রাণে তোমার প্রাণ লাগালে।”

হয় তো তাঁকে দেখিনি, তবু তাঁর সুর শুনেই প্রাণ উদানী। আমার ফকীর বিনি আমার জন্য ভিক্ষুক হয়ে বেরিয়েছেন তাঁকে কি আমি ফেলতে পারি? তাঁকে আমার অমের কি হতে পারে?

“মোর ফকীরবা মাংগি আর

মৈ তো দেখহঁ ন পৌলোঁগী।

মংগনসে ক্যা মাংগিয়ে

বিন মাংগে জো দেয়।

কহৈ কবীর মৈ হৌ রাহী কো

হোনী হোর সো হোর ॥”

আমার ফকীর ভিক্ষা করে চলেছেন, আমি তো দেখতেও পেলাম না। ভিক্ষকের কাছে আবার কিসের ভিক্ষা, না চাহিতেই যে দেয়? কবীর বলেন, আমি তাঁর, বা হবার চর হোক না কেন।

তুমি আমার সব কেড়ে নিয়ে ভিখারী করে আজ আমার কাছে ভিক্ষা চাচ্ছ। আজ আর আমার তো কিছু নেই, আজ আমাকেই দিতে হবে। তিনি কত যুগ ধরে জীবন ছাড়িয়ে দাঁড়িয়ে ভিক্ষা চাইছেন। আজ এখন গোলমাল করবার সময় নয়।

“জীব মহলমে শিব পছনবা

কহী করত উনমাধরে।

পহঁছা দেবা করিলে সেরা

রৈন চলী আবতরে ॥

জুগন জুগন কঠৈ পতীছন

সাহবকা দিল লাগারে।

স্ববত নাহী পরম স্বথ সাগর

বিনা প্রেম বৈরাগ রে ॥





কহত কবীর হুনো ভাই সাধো

পাশা অচল সোহাগ রে ॥”

“জীবন মন্দিরে শির আজ অতিথি আজ কোথায় গোলমাল কচ্চিস্? দেবতা আজ পৌছেছেন, আজ সেবা করে নে, রাত যে হয়ে চলে এলো। যুগ যুগ তিনি যে প্রতীক্ষা করেছেন। তাঁর চিত্ত আমাকে চেঁচেছে বলেই তো। বিনা প্রেম-বৈরাগ্যে সেই পরম স্মৃৎ সাগরকে দেখাই যায় না। কবীর বলেন অচল সোহাগ্য আজ মিলেছে।”

আজকে গোলমাল করবার সময় নয়। আজ তাঁকে সেবা কর। প্রেম-বৈরাগ্য বিনা সে পরমানন্দ সাগর দেখতে পাবে না আজ তাঁকে সব দিয়ে ধন্য হও। প্রদীপ, শিখাতে আত্মদান করে ধন্য। নদী, সমুদ্রে আপনাকে ডুবিয়ে ধন্য, ফুল বিকশিত হয়ে সৌরভ লুটিয়ে দিয়ে ধন্য, সূর্য্য জলতে জলতে জ্যোতি দান করে ধন্য। এই দান বিনা, এই জালা বিনা জীবন ব্যর্থ। আজ সর্ব্বদা দিয়ে ধন্য হও।

“আজকে দিন মৈ জাঁউ বলিহারী।

পীতম সাহব আয়ে মেয়ে পছনা।

ঘর আংগন লগৈ হুহোনা।

সব প্যাস লগৈ মাংগন গাবন।

ভয়ে মগন লখি ছাবি মন ভাবন।

চরন পথার্ল বদন নিহার্ল।

তন মন ধন সব সার্ল পর বার্ল।

সুরত লগী সন্ত নামকী আসা।

কই কবীর দাসনকে দাসা ॥”

“বলিহারী যাই আমি আজকের দিনের। আজ প্রিয়তম আমার ঘরে অতিথি এসেছেন। ঘর বাহির (অজন) আজ কি শোভাই পাচ্ছে। সব তৃষ্ণা আজ তৃপ্ত হয়ে মঙ্গল গাইতে লেগেছে। মনোহর তাঁর রূপ দেখে মন কোথায় ডুবে গেছে। তাঁর চরণ ধোরাবো, বদনখানি দেখবো, তনুমনধন সব তাঁকে উৎসর্গ করবো। প্রেম যে লেগেছে, সত্য নামের তৃষ্ণা জেগেছে। দাসের দাস কবীর এই কথা আজ বলছেন।”

এই তো সাধনা। আমার প্রেম তাঁর প্রেমে পূর্ণ। তাঁর প্রেমও আমার প্রেম ছাড়া অপূর্ণ। তাই তিনি অসীম ধৈর্য্যে আমার জীবন মন্দিরের দ্বারে দাঁড়িয়ে আছেন। এক বার সেই ভিখারীর করুণ নয়ন ছুঁতি যদি চেয়ে দেখ তবে সব ছেড়ে দিয়ে ভিখারী হতে হবে। কত যুগ আর তাঁকে দাঁড় করিয়ে রাখবে? দেখ আমার ফকির আজ আমাকেই ভিক্ষা করে উদাস গান গাইতে গাইতে চলেছেন। আমার অন্তরের অন্তরে সে স্বর গিয়ে বেজেছে।

শ্রীকৃষ্ণমোহন সেন।

## বন্দী বায়ুর জ্বানবন্দী।

হৃদয়! কতকগুলি বিদ্রোহী মোপ্পা মরেছে ব'লে এত হৈ চৈ কেন জানি না। বারি বারো মাস মরে তারাই মরেছে। আমাকে মারতে গেলেই ত মৃত্যু অনিবার্য্য। দোহাই ধর্ম্মাবতার! আমার অবাচিত সাক্ষাটুকু টুকে রাখবেন; আমার কথাগুলি আসামী পক্ষের কাজে লাগবে। আসামীর বারিষ্টারকে জেরা ক'রতে দিবেন আ; আমি তাঁহারই সাহায্য ক'রব। খুনের দারী আর কেউ নয় আমি। সন্তর জন নাজ মরেছে; আমার কথা যদি দেশ না শোনে, আমি দেশ জনশূণ্য ক'রব।

শোষণজনিত দারিদ্র্য, বস্ত্রজনিত দ্রুতি, এদের ভিতর আমার সমস্ত বীর কে? জর্জনদের প্রধান অস্ত্র গ্যাস, কিন্তু সেই অস্ত্র রোধ করবার জন্য যুথোস প্রস্তুত হয়েছে। আমার প্রধান অস্ত্রের আকার এই— $CO_2$ । নাম কার্বন ডায়ক্সাইড! এই অস্ত্র থেকে রক্ষা ক'রতে পারে এমন যুথোস সৃষ্টি হয় নাই। বলতে পারেন, ভূমি যদি এত বড় বীর, তোমাকে ঘরের বা মালগাড়ীর ভিতর বন্দী করে কেমন করে? এই কণার উত্তর এই, আমি আস্ত থাকলে কারুর সাধ্য ছিল না আমাকে পরাস্ত করে। আপনি বিদেশী বিচারক, জানেন না ঐ হিংস্র কপট দেবরাজ ইন্দ্র আমার মায়ের পেটে ঢুকে আমাকে উনপঞ্চাশ টুকরো করেছে। প্রমাণ চাই? বামন পুরাণের ৬৮ অধ্যায় দাখিল করছি। আমার মা দৈত্যরাজপত্নী দ্বিতী। আমি যখন তাঁর গর্ভে, ইন্দ্র জানতে পারলে আমি বড় হ'য়ে সব দেবতাদের যুদ্ধে হারিয়ে দিয়ে স্বর্গ দখল করব। তাই বজ্রধ্বজ ভাঙ করে আমাদের বাড়ী এল। রাত্রিকালে একদিন মা যুগ্ম অচেতন, এমন সময় তার পেটে ঢুকে বজ্র দিয়ে আমাকে সাতটুকরো ক'রে ফেললে। এই সাত টুকরো যখন একসঙ্গে কারা জুড়ে দিলে ইন্দ্র বর্ষার শব্দে বজ্র ঘুরিয়ে বললে “মা কদম্ব।” এই ব'লে এক এক টুকরোকে আবার সাত সাত টুকরো করে ফেললে। তাই আমরা হলাম উনপঞ্চাশ ভাই। “মা কদম্ব” ব'লে নাম হয় মাকং। আজ আস্ত থাকলে সমস্ত পৃথিবীটা ওলট পালট ক'রে দিতে পারতুম টুকরো টুকরো হয়েছি বলেই সহজে ধরা পড়ি। তাই আপনাদের এক্সকুজ সাহেব আমাকে ১১৭৭ নং মালগাড়ীতে বন্দী ক'রেছিলেন। আচ্ছা উনি কি সেই ইন্দ্রের বংশজ, তাই নাম হয়েছে এক্সকুজ? যাহোক, বন্দী হ'য়ে আমি চুপ ক'রে বসে থাকি না; বিবাক্ত অস্ত্র গড়ি। ইন্দ্রবংশজকে পেলাম না, পেলে তখনই মোপ্লাদের সহযাত্রী ক'রে দিতাম। বোকা ডাক্তারগুলোকে মিছি মিছি জেরা ক'রে ব্যতিব্যস্ত করবেন না। আমার অস্ত্রের বিক্রম আমার কাছে জেনে নিন। নবেম্বর মাসের ২২ তারিখে অমৃতবাজারে বেরিয়েছিল গাড়ীখানার মাপ ১৮ফুট  $\times$  ৯ফুট  $\times$  ৭।০ ফুট। ১৬২ বর্গ ফুটে কেমন করে ১০০ জন সারজোয়ান মোপ্লা ব'সে গেল, সে বিষয়ের মৌমাংসার ভার অক্ষশাস্ত্রের হাতে। দেড় (১'৬২) বর্গফুটের ভিতর যে এক একজন মোপ্লাকে বসাতে পেরেছে সে একজন বড় ওস্তাদ সে বিষয় সন্দেহ নাই। যাহোক আমি প্রত্যেককে আমার ১২'১৫ বনফুট স্থান ছেড়ে দিয়েছি। প্রত্যেকে ২৪ ঘণ্টার ফুসফুস ও চর্মহিত্র দিয়ে ১২ থেকে ১৬ বন ফুট কার্বন ডায়ক্সাইড গ্যাস নির্গত করে। এই হিসাবে এক ঘণ্টার ১০০ জনের শরীর থেকে ৫০ থেকে ৬৫ বন ফুট ঐ বিষ নির্গত হয়। মালগাড়ীখানি ট্রাক স্টেশন ছাড়ে সকাল ৬:৩০ মিনিটে এবং পানাহর স্টেশনে পৌঁছেছে ১২:৩৫ মিনিটে। ইতিমধ্যে ৩০০ থেকে ৩৯০ বনফুট পরিমিত প্রকাণ্ড মারণাস্ত্র প্রস্তুত করেছি। আমার ১০০০ বনফুট বিষ জমলেই যুগ্ম অবশ্রান্তাবী। হাজারে ১০৫ বনফুট বিষ জমলেই আমি মানুষের মাথা খেতে পারি, ০ বনফুট পেলেই হৃৎপিণ্ডের পিণ্ড চটকান যায়। আধ ঘণ্টার পর যখন বিষের পরিমাণ হল শতকরা ২০, তখন আমার পাল্লায় যাত্রা পড়েছিল তাদের অবস্থা বর্ণনাতীত। কাপড় নিংড়ে নিজেদের বাহ ধরেছিল, জীবিত ৩০ জনের জীবনবন্দীতে তা জানতে পেরেছেন।

আমাকে বন্দী ক'রলে জীব জন্তুর উপর আমি কি ভাবে অস্ত্র চালাই তা জেনেও মানুষ কাজের সময় কথাটা ভুলে যায়। ১৮০৫ সালে অষ্টার্লিৎ যুদ্ধে (Austerlitz) ৩০০ ক্রম ও অষ্টার বন্দী করাশীশকর্তৃক একটি ছোট ঘরে আবদ্ধ হয়েছিল; তার ভিতর ২৬০ জন ঐ বিষের দ্রুপ মারা যায়। কামাখ্যা বাবুর স্বাক্ষরকার আছে, ১৮০৯ সালে ইংরেজের অনেকগুলি সিপাহীকে অমৃতসহরে একটি ক্ষুদ্র গোল ঘরে বদ্ধ ক'রে রেখেছিলেন, তার ভিতর ঐ বিবাক্ত অস্ত্রে ৪৫ জন নিহত হয়। একদা হলও দেশ-হ'তে ৬৪০ টা ডেড়া জাহাজের ভিতর কামরার অন্ধি সন্ধি বদ্ধ করে পাঠিয়েছিল;

তাদের একটাও বাঁচল না। অন্ধকূপ হত্যার কথা ত ছেড়েই দিলাম, কারণ আপনাদেরই একজন পাত্রী বলেছেন ঘটনাটা কল্পনা মাত্র।

পিতামহ ব্রহ্মা বলেছেন—

“বৃহৎ দেবা ভবিষ্যৎঃ

বায়বোৎস্বরচারিণঃ”

আমরা আকাশ বিহারী দেবতা। আপনি আজ থেকে বড় লাটকে ব'লে একটা ছকুশ জারি করিয়ে নিন, আমাকে যেন কেউ অন্ধি সন্ধি বন্ধ ক'রে না রাখে। মা লক্ষ্মীগুলিকে বন্ধনদশাগ্রস্ত-আমার নিকট বধন ছেড়ে দেয়, সেই পরদানিশীদের অবস্থা আমি কি করি, তা আপনি বেশ জানেন। শিশুটা ভূমিষ্ঠ হ'লে, তার ঘরটার দোর জানালা বন্ধ ক'রে বধন কাঠ জালিয়ে দেওয়া হয়, তখন কাব'ন্ ডায়ক্সাইডের বড় তাই কাব'ন্ মনক্সাইড্ তার মা মাসীকে মুহূর্তের মধ্যে যমালয়ে টেনে নিয়ে গিয়েছে, একগুণ ঘটনা অনেক হ'য়েছে। যক্ষা রোগে মৃত্যু যে এত বেড়ে চলেছে, আর জীলো-কেরু এতে কে বেশী মরে, তার কারণও আমাকে বন্দী করবার চেষ্টা। আহা! ভগবান মালী নানা ফুলের গাছে সাজিয়ে দিয়েছেন কুঞ্জটা; বাহুব তাকে ঘন বেড়া দিয়ে একটা প্রকাণ্ড ঘরের ভিতর বন্দী করেছে। কলি না ফুটেই ফুল সব ঝরে পড়ল। তাই কবি উচ্চৈঃস্ববে গাহিলেন :

ভান্ডরে বেড়া ঘন ঢাকা

ভান্ডরে বেড়া ঘন ঢাকা।

শোন না কি ডাকাডাকি

করে হাওয়া অরুণ-মাথা ॥

মালী দিয়ে সাজাইয়ে

নানা ফুলের তরুপুঞ্জে।

উঠতে কলি ঢেকে দিল,

ঘন বেড়ায় সে নিকুঞ্জে ॥

আসতে দেয়ে এমন ভোরে

মুক্ত বাতাস আকাশ ফাঁকা।

হাসি হাসি ফুলের রাশি

ভরাকু রূপে তরু শাখা ॥

বাস-সস্তার মধু-ভাণ্ডার

লুটবে অলি ফুটলে কলি।

হাসি হাসি দেখবে আসি

প্রেম বিগানী কুঞ্জমালী ॥ \*

নানাবিধ কুপ্রধার ঘন অচলায়তনের ভিতর বধন বাহুবের মন আবদ্ধ হইছিল, পুরুষ জীলোককে এবং সবল দুর্জলকে বধন ধর্মের দোহাই দিয়ে কুপ্রধার বন্ধ বাহুব মধ্য বন্ধ করেছিল, সে সমস্তকার অবস্থা ভেবে বোধ হয় কবি এই গানটা গেয়েছিলেন। কথাটা যদি কেহ খাটান, আমাকে বন্দী ক'রে রাখলে যে ফল-ফুল-কাট-খত-পত-মানব সুশোভিত এই বিখ্যাত ধ্বংস হয়ে যাবে, এই কথাটা বুঝিয়ে দিয়ে সরকারের তরফ থেকে ঘরে ঘরে যেন একটা কমিউনিক জারি করা হয়। মুক্ত অবস্থার আমার সংসর্গে কুঞ্জের শোভা ও কীর্তি-আহু বে শত গুণে বৃদ্ধি পাবে সে কথাটাও যেন বলা হয়।

শ্রীমদ্রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

## যৌবনের স্বারাজ্য

মানুষের জীবনের বিভিন্ন বিভাগের মধ্যে যেমন একটা নিগূঢ় ঐক্য আছে সেইরূপ এই জীবনের প্রত্যেক বিভাগেরও এক একটা বৈশিষ্ট্য বা স্বাভাব্য বা স্বারাজ্য আছে। জীবনের এক বিভাগের আইনকানুন আর এক বিভাগের উপরে চাপাইতে পারা যায় না, চাপাইতে গেলে জীবনের ভিন্ন ভিন্ন বিভাগের এই স্বারাজ্য এবং স্বাভাব্য নষ্ট হইয়া যায়। ইহার ফলে সমস্ত জীবনের সম্যক সার্থকতা লাভের ব্যাঘাত জন্মিয়া থাকে।

যৌবনের একটা স্বারাজ্য আছে। যৌবনের একটা বিশিষ্ট লক্ষ্য আছে। এই লক্ষ্য লাভ করিতে গেলে যৌবনকে কতকগুলি বিধিনিষেধ মানিয়া চলিতে হয়। স্বারাজ্য অর্থ এই যে যারা শাসিত হইবে তারাই নিজের সার্থকতা লাভের লোভে নিজের শাসন-ব্যবস্থা করিয়া লইয়া সেই ব্যবস্থার অধীন হইয়া চলিবে, অপরে বাহির হইতে বা উপর হইতে তাহাদের উপরে কোনও আইনকানুন চাপাইবে না। যৌবনের স্বারাজ্যের অর্থ এই যে যৌবনের নিজের সার্থকতা লাভের জন্ত যৌবন আপনি আপনার বিধিনিষেধ গড়িয়া তুলিবে।

যৌবন মানব জীবনের বসন্তকাল। বসন্ত সমাগমে উদ্ভিদ জগতে নূতনপ্রাণতা ফুটিয়া উঠে, যৌবনের সংস্পর্শে মানুষের মধ্যেও ইহাই ঘটে। মানুষ তখন নিজের ক্ষিতরে জীবনের উজ্জ্বলিত তরঙ্গাভিঘাত অনুভব করিয়া অপূর্ব ক্ষুধিত্তিতে অজ্ঞাত জীবনপথে অগ্রসর হইতে আরম্ভ করে। যৌবনের নিম্নাঙ্গে মানুষের ইন্দ্রিয়সকল অভূতপূর্ব তেজে পরিপূর্ণ হইয়া উঠে। শরীরে নূতন আভা, ইন্দ্রিয় সকলের নূতন চাঞ্চল্য, মনে নূতন মাদকতা, চিন্তে নূতন আশা ও উত্তম জাগিয়া উঠে। মানুষ তখন আপনাকে বিশ্বময় ছড়াইয়া দিবার চেষ্টা ব্যাকুল হয়। বিশ্বের সমুদয় ভোগ্যকে অধিকার করিবার জন্ত ইন্দ্রিয়সকল তখন চারিদিকে ছুটিয়া চলিতে চাহে। ইহাই যৌবনের লক্ষণ। এই লক্ষণ দেখিয়াই পুরাতন নীতিবাদিরা যৌবনকে বিষমকাল বলিয়া বলিয়াছেন। কিন্তু যৌবনের এসকল চাঞ্চল্য চাপিয়া রাখিলে চলিবে না, চাপিয়া রাখাও সম্ভব নহে। এসকল চাঞ্চল্য যে লক্ষ্যের সাড়া পাইয়া তাহার দিকে ছুটিয়া বাইতে চাহে, সেই লক্ষ্যটিকে ভাল করিয়া ধরিয়া সেই লক্ষ্যলাভের জন্ত যৌবনের নিজের প্রকৃতি অনুযায়ী যদি এসকল ব্যবস্থা করিতে পারা যায় তাহা হইলেই প্রকৃত পক্ষে যৌবনকে তাহার নিজের স্বারাজ্যে প্রতিষ্ঠিত করা সম্ভব হয়। যৌবন সাধনের ইহাই মূল সূত্র।

যৌবনের প্রধান লক্ষণ নবজাগ্রত ইন্দ্রিয়গ্রামের চাঞ্চল্য। এই চঞ্চল ইন্দ্রিয়গ্রামকে সংযত রাখিবার জন্তই পুরাতন নীতিবাদিরা যৌবনের বিবিধ বিধিব্যবস্থার আয়োজন করিয়াছিলেন কিন্তু যৌবনের স্বারাজ্যের উপরে এসকল বিধিব্যবস্থাকে গড়িয়া তুলিতে পারেন নাই বলিয়া অধিকাংশ স্থলে তাঁহাদের বান্দন ছিড়িয়া যৌবন আপনার পথে চলিয়াছে এবং অজ্ঞতা ও অন্ধতা বশতঃ অনেক সময় পথ হারাইয়া নিজের বিফলতা ঘাই অধিকার করিয়াছে। যৌবনের সাধনার আলোচনাতে সকলের আগে আমাদেরকে এই কথাটা বুঝিয়া চলিতে হইবে।

যৌবনের ইঞ্জিতে মানুষের ইঞ্জিয়গ্রাম নূতনপ্রাণতাকে ক্ষুধিত হইয়া উঠে। এই ইঞ্জিয়-গ্রামের লক্ষ্য বিষয় ভোগ করা। যৌবনের সতেজ ইঞ্জিয়সকল এই ভোগের লোভেই চারিদিকে ছুটিয়া বেড়ায়। এই ভোগটা কিছু নয় বলিলে সে শুনিবে না; কেন না তাহার ইঞ্জিয়সকল ভোগে যে আনন্দ আছে তাহার সন্ধান পাইয়াছে। ভোগ্য-বিষয়ের সাক্ষাৎকারের পূর্বেই নিজের ভিতরে সেই ভোগের আনন্দের ইঞ্জিত পাইয়াছে। সুতরাং যৌবন বাহ্য আপনার অল্পভবে ধরিয়াছে, বাহিরের আদেশে বা উপদেশে সে সহজে ও স্বেচ্ছায় তাহা ছাড়িবে না, ছাড়িতে পারিবে না। যৌবনকে নিবৃত্তির পথে চালান সহজও নয়, ভালও নয়। প্রবৃত্তির পথে চালাইয়াই তাহাকে বতটা প্রয়োজন প্রবৃত্তির সার্থকতার জন্তই ততটা নিবৃত্তির সাধনে নিয়োগ করিতে হইবে। যৌবন চাহে ভোগ। কিন্তু ভোগের যে একটা আইনকাহ্নন আছে; ইহা জানে না। এই আইন-কাহ্ননটা যে কি, যৌবনের শিক্ষার তার ধাঁহারা হাতে নইবেন, ক্রমোন্নতিগকে সকলের আগে ইহাই বুঝাইয়া দিতে হইবে।

ভোগের আইনের প্রথম ধারা, অসংযত ভোগে ভোগ হয় না, আনন্দ খুঁজিতে বাইরা অসংযত ভোগী সর্বদাই বিষাদ আহরণ করে। সংযম ব্যতিরেকে ভোগ আনন্দদান করিতে পারে না, আনন্দের মরীচিকার প্রকাশ করিয়া ভোগা বস্তু কেবল তৃষ্ণাই বাড়াইয়া দেয়।

ভোগের এই আইনের দ্বিতীয় ধারা এই, ভোগের জন্ত বীর্ষের প্রয়োজন। বীর্ষ্য অর্থাৎ ইঞ্জিয়ের তেজ ও শক্তি। ইঞ্জিয় সংযম ব্যতিরেকে এই তেজ ও শক্তি রক্ষা হয় না। সংযমের দ্বারাই এই তেজ ও শক্তি বা বীর্ষ্য রক্ষিত এবং বর্দ্ধিত হইয়া থাকে। সুতরাং ইঞ্জিয়ভোগের প্রয়োজনেই ইঞ্জিয়ের সংযমসাধন প্রয়োজনীয়।

ভোগের আইনের তৃতীয় ধারা এই, ইঞ্জিয় সকল যদিও পরিমিত বিষয়ের প্রতিই সর্বদা ছুটিয়া যায়, কিন্তু এই সকল বিষয় ভোগের লালসামাত্রই বাড়াইয়া দেয়, এই লালসার সম্যক পরিভূক্তিদান করিতে পারে না। ভোগের লক্ষ্য আনন্দ। কিন্তু মন যতক্ষণ ইঞ্জিয়ের পশ্চাতে বাইরা ইঞ্জিয়ের দ্বারা ভোগ্যবস্তুকে গ্রহণ করিয়া যুগপৎ তাহাকে ছাড়াইয়া বাইরা বিষয় এবং ইঞ্জিয়ের অতীত যে ভাবরাজ্য তাহাতে না পৌঁছায় ততক্ষণ ইঞ্জিয় ভোগে জীব ইঞ্জিয়ের ভিতর দিয়াই নিয়ত যে আনন্দ অন্বেষণ করে সে আনন্দ পায় না। ইঞ্জিয়ের ভিতর দিয়া বিষয়কে গ্রহণ করিয়া অতীন্দ্রিয় রাজ্যে পৌঁছিতে পারিলেই ইঞ্জিয় ভোগের বার্থ সার্থকতা সম্পাদিত হয়। সুতরাং কেবল ইঞ্জিয়ের হাত ধরিয়া বিষয়ের পশ্চাতে ছুটিলে, প্রকৃত বিষয় ভোগ হয় না। ইঞ্জিয় বিষয়ভোগের করণ বা বস্তু মাত্র। ইঞ্জিয় বিষয়ের ভোক্তা নহে। অতীন্দ্রিয় যে আত্মা তাহাই একমাত্র ভোক্তা। আর আত্মা নিজের অধিকারে থাকিয়াই কেবল আপনার ভোগ্যকে গ্রহণ করিতে পারে। সুতরাং ভোগ্য বিষয় যতক্ষণ পর্যন্ত আত্মার ভূমিতে বাইরা না উঠিয়াছে, অর্থাৎ, আমরা যতক্ষণ তাহাকে idealise এবং spiritualise করিতে না পারিরাহি, ততক্ষণ পর্যন্ত আমাদের সত্য যে ভোগ তাহা হয় না। ভোগ্য বিষয়কে এইরূপে আত্মার ভূমিতে উঠিয়া লওয়া বা idealise এবং spiritualise করাকে আমাদের দেশের সাধকেরা ভাবানুগঠন কহিয়াছেন। বিষয়কে ভাবরাজ্যে প্রতিষ্ঠিত করাই ভাবানুগঠনের উদ্দেশ্য। এই ভাব কথাকার একটা বিশিষ্ট অর্থ আছে। এই ভাব খেয়াল নহে; ইহা

কল্পনা নহে; ভাব ইংরাজীতে যাহাকে idea কহে তাহা নহে; emotion নহে, sentiment নহে। খেয়াল, কল্পনা, idea, emotion বা sentiment এর জন্ত চিন্তের নির্দীকার অবস্থালভ আবশ্যক নহে। কিন্তু আমাদের প্রাচীনরা কহিয়াছেন যে যতক্ষণ চিন্তের এই নির্দীকার অবস্থা না লাভ হইয়াছে, ততক্ষণ ভাবের জন্ম হয় না।

নির্দীকারাৱকে চিন্তে ভাবঃ প্রথমবিকারঃ।

চিত্ত নির্দীকার অবস্থা প্রাপ্ত হইলে পরে তাহাতে যে প্রথম বিকারের প্রকাশ হয়, তাহাই ভাব। ইন্দ্রিয়ের বিষয় বিদ্যমানও যখন চিত্ত কোনও প্রকারের বিকার প্রাপ্ত হয় না, তখনই তাহার এই নির্দীকার অবস্থা লাভ হয়। এই অবস্থাতে মানুষ ইন্দ্রিয় প্রত্যক্ষ করে, ইন্দ্রিয়ের দ্বারা বিষয়ের গুণাগুণ গ্রহণ করে, কিন্তু ইহাতে তাহার চিন্তের সমতা নষ্ট হয় না। প্রত্যক্ষ বিষয় ভোগের লালসায় সে চঞ্চল হইয়া উঠে না। ভোগ্য বিষয় বিদ্যমানও কোনও প্রকারের ইন্দ্রিয় চাঞ্চলা হয় না। এই অবস্থায় যখন সৈ ভোগ্য বিষয়কে idealise বা spiritualise করিতে পারে, তখন তাহার নির্দীকার চিন্তে এই আধ্যাত্মিক ভোগের ভূমিতে ভাবান্বেষণের সাহায্যে যে প্রথম বিকার উপস্থিত হয় তাহাকেই ভাব কহে। এই ভাবের ভূমিতেই কেবল সত্য ভোগ হইয়া থাকে। এইখানে বিষয় সাংসারিক ইন্দ্রিয় লালসার উদ্বেক হয় না। কিন্তু ইন্দ্রিয়ে এবং অতীন্দ্রিয়ে অপূর্ণ মাখামাখি হইয়া প্রকৃত রসের সৃষ্টি করিয়া মানুষের ভোগশিপাগাকে সার্থক করিয়া তুলে।

ব্রহ্মচর্য্য ব্যতিরেকে চিন্তের এই নির্দীকার অবস্থা লাভ সম্ভব হয় না; আর এই ব্রহ্মচর্য্যের মূল সাধন—সুক্রধারণ। যৌবনের উন্মেষের সঙ্গে সঙ্গে মানুষের যৌন প্রবৃত্তি জাগিয়া উঠে। আর এই প্রবৃত্তিকে অসংযত ভাবে অর্থ্যাৎ পথে বাইতে দিলে যৌবন আপনায় সার্থকতা কিছুতেই লাভ করিতে সমর্থ হয় না। এমন কি যে ভোগের জন্ত দীর্ঘ বিদীক্ জ্ঞানশূন্য হইয়া ছুটয়া বেড়াইতে চাহে, সে ভোগ পর্য্যন্ত তাহার ভাগ্যে সম্ভব হয় না। আসক্তের ভোগে আধিকার নাই। সুতরাং অসংযত যৌন প্রবৃত্তির পরিচালনা শরীরের শক্তি নষ্ট করিয়া মানুষকে নিব্বীৰ্য্য করিয়া তোলে। নিব্বীৰ্য্যের ধর্ম্ম, অর্থ, কাম, মোক্ষ এই চতুর্ভুজের কোনওটা লাভই ভাগ্যে ঘটে না। কেবল ধর্ম্মের খাতিরে নহে, কিন্তু ভোগের খাতিরেও সুক্রধারণ এবং বীৰ্য্যসাধন অত্যাৱশ্যক। শরীরের শক্তি লাভ এবং আয়ুষ্কালের পরিমাণ বৃদ্ধি বাহা শরীর সাধনের মূল সাধা সুক্ররক্ষা বা বীৰ্য্য ধারণ ব্যতীত তাহা অসাধ্য হইয়া পড়ে। এইট বুদ্ধিৱাই আমাদের প্রাচীনরা ব্রহ্মচর্য্য আশ্রমের উপরে মানুষের জীবনটাকে গড়িয়া তুলিতে গিয়াছিলেন। বজ্রিশ বা চল্লিশ বৎসর পর্য্যন্ত এই ব্রহ্মচর্য্য আশ্রমে বাস করিয়া এবং এই আশ্রম বিহিত সাধন অবলম্বন করিয়া পরে স্নাতক হইয়া বিবাহ করিয়া বংশরক্ষা ও সমাজধর্ম্ম প্রতিপালনের জন্ত গৃহস্থাপ্রায়ে প্রবেশ করিবে, ইহাই প্রাচীনকালের আদর্শ ছিল। যৌবনের সাধন করিতে হইলে আমাদের গকে দেশ, কাল, পাত্রের উপযোগী করিয়া আত্মিক এই আদর্শের অনুসরণ করিতে হইবে।

যৌবন চার শরীরের শক্তি। যৌবন চার শরীরের স্বাস্থ্য। আর যৌবন চার শরীরের দৌন্দর্য্য। যৌবন নিজের মধ্যে এগুলিকে ফুটাইয়া তুলিবার জন্য প্রস্তুত। যৌবনের

এই স্বাভাবিকী লাগসাকে নষ্ট করিলে চলিবে না, উপেক্ষা করিলেও চলিবে না। সয়তানের ছলাকলা বলিয়া যৌবনের এই সহজ প্রবৃত্তিকে বর্জন করিবার উপদেশ দিলেও চলিবে না। এখানে যৌবনকে সেই পথ দেখাইয়া দিতে হইবে, যে পথে তাহার শক্তি, স্বাস্থ্য এবং সৌন্দর্য্য লাভ সম্ভব হইবে। সে পথই মোটের উপরে ব্রহ্মচর্য্যের পথ।

ব্রহ্মচর্য্যের নিয়ম দুই ভাগে পরিপূর্ণ হয়। এক শারীরিক, অপর মানসিক। শারীরিক ব্রহ্মচর্য্য সাধন প্রথমে। ইহারই উপরে মানুষের সৌখ্য এবং সংযমের প্রতিষ্ঠা হয়। সংযম কেবল মনের ধর্ম্ম নহে, শরীরেরও ধর্ম্ম বটে। শরীরের 'ধাতু'র প্রসন্নতা না হইলে মনের সংযমলাভ সম্ভব হয় না। আবার দেহের অভ্যন্তরস্থ স্নায়ুসকল স্থির এবং স্নিগ্ধ না থাকিলে অকার্য্যে বা অতি সামান্য কারণে যখন তখন স্নায়ুসকল চঞ্চল হইয়া উঠিলে মনের সংযমলাভ অসাধ্য হয়। সুতরাং স্নায়ুসকলের স্থৈর্য্য এবং স্নিগ্ধতা রক্ষা করিবার জন্ত সাধনায় অবলম্বন করিতে হয়। স্নায়ুসকলের স্থৈর্য্য ও স্নিগ্ধতা নষ্ট হয়, এক শারীরিক উত্তেজনায়, আর মানসিক উত্তেজনায়। শারীরিক উত্তেজনা আসে আহার বিহারের, শয্যাসনভোজনাদির অনাচার বা যথেষ্টাচার হইতে। অতএব শয্যাসনভোজনাদি বিষয়ে আচার বিচার না মানিয়া চলিলে ব্রহ্মচর্য্যের নিয়মভঙ্গ হয়। এমন সকল খাদ্য আছে যাহা খাইলে স্নায়বীয় উত্তেজনা উৎপন্ন হয়। সে জাতীয় খাদ্য বর্জন করা বিহিত। ইহা মুগার বা মজুর আদেশ নহে। ইহা প্রত্যেক মানুষের নিজের প্রকৃতিরই নিয়ম। তারপর যাহা খাইলে দ্রব্যগ্রহ নিবন্ধন কোনও প্রকারের স্নায়বীয় উত্তেজনার আশঙ্কা থাকে না, তাহাও অযথা পরিমাণে ভোজন করিলে স্নায়ুসকলকে চঞ্চল করিয়া তোলে। সুতরাং, কেবল খাদ্যখাদ্য বিচার করিলেই চলিবে না; যাহা খাদ্য তাহার ব্যবহার এবং ভোগেও সংযম রক্ষা করিয়া চলিতে হইবে। শয্যাসনাদি সম্বন্ধেও অস্বরূপ নিয়মই বিহিত। এই ভাবে আহার বিহারাদি সম্বন্ধে, এমন সাধন অবলম্বন করিতে হইবে, যাহার ফলে স্নায়ুসকল স্নিগ্ধ থাকে, শরীর প্রকৃতিস্থ রহে, বীৰ্য্য রক্ষিত হয়, স্বাস্থ্য এবং শক্তির বৃদ্ধি হয় এবং সকলে মিলিয়া মানুষের আয়ুর্কালকে বাড়াইয়া দেয়। ইহাই মোটামুটি ব্রহ্মচর্য্যের শারীর-সাধন।

ব্রহ্মচর্য্যের মানস সাধনও ঐ এক লক্ষ্য ধরিয়াই চলে। শরীরের উপরে যেমন মনের অবস্থা নির্ভর করে, সেইরূপ মনের অবস্থার দ্বারাও শরীরের অবস্থা স্বল্পবিস্তর পরিবর্তিত হইয়া থাকে। মনের প্রধান ধর্ম্ম চিন্তা এবং ধ্যান। যে সকল বিষয়ের চিন্তাতে এবং ধ্যানেতে স্নায়বীয় উত্তেজনার আশঙ্কা থাকে, যাহাতে বীৰ্য্যস্বাগনের সম্ভাবনা রহে, যাহাতে ইন্দ্রিয়দিগকে শিথিল এবং শরীরকে অগট করিয়া তুলে গোবনস্থলভ ভোগ এবং আনন্দ লাভের জন্তই সে সকল চিন্তা ও ধ্যানকে বর্জন করা আবশ্যিক। আর যে সজ্জ করিলে, যে সকল দৃশ্য দেখিলে বা শব্দাদি শুনিলে মনের চিন্তা এবং কল্পনাকে এই আত্মবাহী অসংযমের পথে লইয়া বাইবার আশঙ্কা থাকে সে সকল সজ্জ, সে সকল দৃশ্য এবং শব্দাদি হইতে যথাসাধ্য দূরে থাকা কর্তব্য। এই সঙ্কটগুলির অত্মসংরক্ষণ করিয়া যৌবন নিজের সার্থকতা লাভের জন্ত আপনাই আপনায় শাসন সংযমের ব্যবস্থা করিয়া লইতে পারে। এই শরীর সাধনই যৌবন সাধনের প্রথম কথা। ইহার উপরেই যৌবনের স্ফূর্ত্ত সাধন প্রতিষ্ঠিত হইবে।

শেষ কথা—বৰ্ত্তমান প্রসঙ্গে যৌবনের শারীরী সাধনার সম্বন্ধে সৰ্ব্বপেক্ষা বড় কথা ও সকলের গোড়ার কথা এই যে, যে যুবক নিজের যৌবনের সফলতা লাভ করিতে চাহেন, তাঁহাকে নিজের দেহের প্রতি অচলা ভক্তি সাধন করিতে হইবে। প্রতিমার উপাসনা ঘাঁহারা করেন, তাঁহারা যেভাবে প্রত্যক্ষ প্রতিমাতে অপ্রত্যক্ষ দেবতার অধিষ্ঠান ধ্যান করিয়া তাহাতে দেবতা-বুদ্ধি সাধন করিয়া থাকেন, ঠিক সেইভাবে যৌবনের সাধককে নিজের দেহের প্রতি ভক্তিমান হইতে হইবে। যার বাহাতে ভক্তি নাই, সে তাহাকে সাধন করিতে পারে না। এই দেহটাকে ক্ষণভঙ্গুর রক্তমাংসের পিণ্ড বলিয়া ভাবিলে চলিবে না। শরীরের ব্যাধিমন্দিরম্ বলিয়া ইহাকে একটা আপদ বালাইয়ের মতন ভাবিলেও চলিবে না। এই দেহ দেবতার মন্দির। এই দেহপুত্রের পুরস্বামী বিশ্বের উপাশ্রু নারায়ণ। এইভাবে প্রতিদিন অন্ততঃ কিছুকালের জন্ত নিজের দেহেরই ধ্যান করিতে হইবে। এই ধ্যানের ফলে এই দেহেতে দেবতা-বুদ্ধি জন্মিবে। দেহেতে দেবতা-বুদ্ধি জন্মিলে এই দেহকে উপেক্ষা বা কোনওপ্রকারে অপবিত্র করা অসম্ভব হইবে। দেবপ্রতিমাক স্পর্শ করিতে যেমন শঙ্কা হয়, গুচি না হইয়া যেমন পূজারী দেবতার বিগ্রহের ভোগরাগাদি সম্পাদন করিতে সাহস পায় না, সেইরূপ যৌবনের সাধক অন্তর্বাহে গুচি না হইয়া নিজের অঙ্গ স্পর্শ করিতে সঙ্কুচিত হইবেন। তখন স্নানাদি নিত্যকর্ম তাঁহার উপাসনার অঙ্গ হইয়া যাইবে। দেহের প্রসাধন করিতে যাইয়া তিনি ভোগবিলাসের প্রেরণা অনুভব করিবেন না, কিন্তু সত্য এবং পবিত্র ভক্তি দ্বারাই প্রেরিত হইবেন। ভোজন তখন তাঁহার ভজনেই পরিণত হইবে। শরীরের শক্তি, স্বাস্থ্য এবং সৌন্দর্যসাধন ধর্মসাধনের অঙ্গীভূত হইয়া উঠিবে। নিজ দেহের প্রতি এই যে ভক্তিভাব, ইহারই উপরে যৌবনের শারীরী সাধনা ব্রহ্মঃখ্যাদিকে গড়িয়া তুলিতে হইবে।

এই যে শরীরের প্রতি ভক্তিলভ করা, ইহার প্রথম সাধনা, শরীরের জ্ঞানলাভ। এই শারীর যন্ত্র কি অপূর্ণ কোশলে রচিত হইয়াছে, ইহা প্রথমে প্রত্যক্ষ করিতে হইবে। এইজন্ত শরীরের অস্থি, পেশী, শিরা ফুসফুসাদি যন্ত্র, অপূর্ণ হৃদয় স্নায়ুগুণ্ডল, মস্তিষ্কের গঠন, এসকলের জ্ঞানলাভ করা আবশ্যক। যৌবনের প্রথমই এই শারীর বিজ্ঞা বা দেহতত্ত্ব Anatomy এবং Physiology অধ্যয়ন করিতে হইবে। ঘাঁহারা ডাক্তারি করিবেন, তাঁহাদেরই যে কেবল এই বিজ্ঞা অর্জন করা প্রয়োজন এমন নহে, যৌবনের সম্যক সফলতা লাভ করিবার জন্ত যে সমুদয় শারীরী সাধনা অবলম্বন করা অত্যাৱশ্যক সেই সাধনার প্রয়োজনেও মোটামুটি শরীর যন্ত্রের জ্ঞানলাভ করিতে হইবে। এই শরীরের কথা যখন ভাবি; কি অদ্ভুত কলকারখানা এই দেহের মধ্যে আছে, একথা যখন মনে হয়; কি নিগূঢ় একক ছাত্রের হৃদ্যাদি হৃদয় হৃদ্রে জীবনী শক্তির অদ্ভুত রহস্য এই শরীরের কলকারখানার ভিতরে লুকাইয়া আছে, ইহা যখন ভাবি, কে এই দেহাভ্যন্তরে বসিয়া হৃৎপিণ্ডকে স্পন্দিত করিতেছেন, ফুসফুসকে কামারের হাপরের মত চালাইতেছেন, সর্বশরীরে চৈতন্তের স্রোত প্রবাহিত করিয়া শৈবেজিয়মনকে সচেতন রাখিতেছেন, এই অদ্ভুত এই জটিল যন্ত্রের বস্তু কে, একথা যখন ভাবি, তখন বিস্ময়ে চিত্ত অভিভূত হইয়া পড়ে, তখন দেহের মাহাত্ম্য বুঝিয়া সন্তোষিত হই; তখন এই দেহকে মাটির ঢেলা বলিয়া পায়ে ঠেলিতে সাহস হইয়া না, ইহাকে যথেষ্ট ভাবে



নিকট স্থলের লোভে ব্যবহার করিতেও প্রাণ কাঁপিয়া উঠে। তখন নিজের পদধূলি ভক্তিভরে দেবতার মন্দির প্রাঙ্গণের পবিত্র রজরূপে সর্বাঙ্গে মাখিতে সাধ যায়। এইরূপে শারীর-বিষ্ণুর সাংঘ্যে দেহের মাহাত্ম্যের জ্ঞানলাভ করিয়া দেহের প্রতি অচলা ভক্তিলভ করিতে হয়। দেহের প্রতি এই যে ভক্তি তাহার উপরেই যৌবনের শারীরীসাধন, ত্র্যম্বচ্যাদিকে গড়িয়া তুলিতে হইবে। নতুবা শরীরের শক্তি স্বাস্থ্য এবং মৌন্দর্য্যলাভের জন্য বাহাই কিছু করি না কেন, সকলই বিফলে যাইবে।

উপরে সাধারণভাবে idealisation বা spiritualisation বা ভাবাঙ্গগঠনের কথা কহিয়াছি, যৌবনের সাধনার আদিত নিজ দেহ সৰ্ব্বদেই তাহা করিতে হইবে। নিজের এই শরীরটাকে idealise এবং spiritualise করিয়া যৌবনের এই শরীরী সাধনায় প্রবৃত্ত হইতে হইবে।

শ্রীবিপিনচন্দ্র পাল ।

## বৌদ্ধযুগের নারী

‘অপদান’ নামক গ্রন্থে সাতজন নারীকে অতি শ্রেষ্ঠস্থান দেওয়া হইয়াছে। তাঁহাদিগের নাম ক্ষেমা, ধর্ম্মদিয়া, উৎপলবর্ণা, পট্টাচার্য্য, কুশা গৌতমী, ভদ্রা এবং বিশাখা। পূর্ব প্রবন্ধে আমরা তিনজন ভিক্ষুণীর বিষয় আলোচনা করিয়াছি, তাঁহাদিগের মধ্যে ক্ষেমা একজন। অন্ত ধর্ম্মদিয়া, উৎপলবর্ণা পট্টাচার্য্য এবং কুশা গৌতমীর বিষয়ে আলোচনা করিব।

### ধর্ম্মদিয়া

ধর্ম্মদিয়া একজন প্রসিদ্ধ ভিক্ষুণী ছিলেন। নরনারী নির্বিশেষে ইনি সকলের মধ্যেই ধর্ম্ম প্রচার করিতেন। ‘মজ্জিমনিকায়’ নামক বৌদ্ধ গ্রন্থের একটি স্থলে (৪৪) লিখিত আছে যে ‘বিশাখ’ (বিশাখ) নামক একজন উপাসক এক সময়ে ধর্ম্মদিয়ার নিকট উপস্থিত হইয়াছিলেন। তাঁহাকে অভিবাদন করিয়া তিনি আসন গ্রহণ করিলেন এবং তদনন্তর তাঁহাকে ধর্ম্মবিষয়ে ৩৭টা প্রশ্ন করিলেন। প্রশ্নের বিষয় দেহ হইতে আরম্ভ করিয়া নির্ঝাণ পর্য্যন্ত। ধর্ম্মদিয়া প্রথম ৩৪টা প্রশ্নের সন্তোষদায়ক উত্তর দিয়াছিলেন। শেষ প্রশ্নটি এই :—

“নির্ঝাণের প্রতিভাগ কি ?” ‘প্রতিভাগ’ শব্দের অর্থ ‘তুল্য’ বা ‘সমকক্ষ’ ইহা শুনিয়া ধর্ম্মদিয়া বলিলেন “আবু বিশাখ ! এ প্রশ্ন ‘অত্যসর’ (পালি অচ্চসর)”—অর্থাৎ এ প্রশ্ন সীমা অতিক্রম করিয়াছে। আমি এ প্রশ্নের শেষ সীমায় গমন করিতে অসমর্থ। “হে আবু বিশাখ ! ত্র্যম্বচ্য নির্ঝাণে নিমজ্জিত, নির্ঝাণই ইহার পরায়ণ এবং নির্ঝাণেই ইহার

পর্যাবসান। হে আবুধ বিশাথ! যদি আকাজ্জা হয় তাহা হইলে তুমি ভগবানের (অর্থাৎ বুকের) নিকট গমন করিয়া এ বিষয়ে প্রশ্ন করিতে পার। ভগবান তোমার নিকট ইহা ব্যক্ত করিবেন।”

বিশাথের প্রশ্নে গার্গীর কথা মনে হয়। গার্গী ইন্দ্রলোক প্রজাপতিলোক প্রভৃতির বিষয় জিজ্ঞাসা করিয়া শেষে রাজবন্দ্যকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন “ব্রহ্মলোক, সমূহ কাহাতে ওতপ্রোতভাবে বর্তমান?” রাজবন্দ্য বলিয়া ছিলেন “গার্গি! মাতি প্রাক্কীঃ”—হে গার্গি ‘অতি প্রশ্ন’ করিও না। বিশাথের ‘অত্যসর’ প্রশ্ন এবং গার্গীর ‘অতিপ্রশ্ন’ একই শ্রেণীর। রাজবন্দ্যের উত্তরও ধর্মদিয়ার উত্তরের ত্যায়।

মজ্জিমনিকায় (৪৪) লিখিত আছে যে, ভিক্ষুণী ধর্মদিয়ার উপদেশ শ্রবণ করিয়া, বিশাথ তাহা অভিনন্দন করিতে লাগিলেন এবং তাহা অনুমোদন করিলেন। তদনন্তর আসন হইতে উখিত হইয়া তাঁহাকে অভিবাদন করিলেন এবং তাঁহাকে প্রদক্ষিণ করিয়া প্রস্থান করিলেন। তাহার পরে তিনি ভগবান বুকের নিকট উপস্থিত হইলেন। তিনি ধর্মদিয়াকে যে সমুদায় প্রশ্ন করিয়াছিলেন এবং ধর্মদিয়া সেই সমুদায় প্রশ্নের যে উত্তর দিয়াছিলেন—সমুদায়ই ভগবানের নিকট বর্ণনা করিলেন। তাহা শুনিয়া ভগবান বলিলেন—

“হে বিশাথ! ভিক্ষুণী ধর্মদিয়া পণ্ডিতা, ভিক্ষুণী ধর্মদিয়া মহাপ্রাজ্ঞা। তুমি যদি আমাকে এই সমুদায় প্রশ্ন করিতে, তাহা হইলে ধর্মদিয়া যে ভাবে এই সমুদায় ব্যাক্ত করিয়াছে। আমিও ঠিক সেই ভাবেই ব্যাক্ত করিতাম। ইহাই ইহার অর্থ; ইহাই ধারণা করিও।”

বুদ্ধদেব স্বয়ং যাহাকে ‘পণ্ডিতা’ ও ‘মহাপ্রাজ্ঞা’ বলিতেন তিনি সাধারণ নারী ছিলেন না।

খেরীগাথার একটি গাথা (১২) ধর্মদিয়ার রচনা। ইহার অনেক শিষ্যাও প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন। অন্ততম শিষ্যা খেরী গুহা প্রকাণ্ড ভাবে জনসাধারণের মধ্যে ধর্ম প্রচার করিতেন। ৫০০ ভিক্ষুণী ইহার অনুগমন করিত।

### উৎপলবর্ণা

উৎপলবর্ণাও একজন প্রসিদ্ধা ভিক্ষুণী। ইহার পালি নাম “উপ্পল বন্না”। বুদ্ধদেব ইহাকে আদর্শ ভিক্ষুণী বলিয়া মনে করিতেন। সংযুক্তনিকায় নামক গ্রন্থে (১৭:২৪) লিখিত আছে যে বুদ্ধদেব এক সময়ে ভিক্ষুগণকে বলিয়াছিলেন :—

“হে ভিক্ষুগণ! বধন উপায়িক। নিজের একমাত্র প্রিয় ও ‘মনাপ’ কত্তাকে সম্যক উপদেশ প্রদান করে, তখন বলিয়া থাকে, ‘যদি তুমি গৃহ ত্যাগ করিয়া প্রব্রজ্যা অবলম্বন কর, তবে ভিক্ষুণী ক্ষেমা ও উৎপলবর্ণার ত্যায় হইও।’ হে ভিক্ষুগণ! ভিক্ষুণী ক্ষেমা ও উৎপলবর্ণা যে প্রকার তাহাই ধর্মজীবনের তুলা ও পরিমাপ।” (সং নিঃ ১৭:২৪)।

উদ্ধৃত অংশ হইতে ইহাও বুঝা যাইতেছে যে জনসাধারণও উৎপলবর্ণাকে অত্যন্ত শ্রদ্ধার চক্ষে দেখিত।

ইহার জীবনের প্রধান ঘটনা খেরীগাথাতে বর্ণিত আছে। ইনি সপত্নীর সহিত বাস

করিতেন। কিন্তু এই সপত্নী তাঁহাই হইত। কি ঘটনায় মাতা ও বক্তা একই ভোক্তার ভাষা হইয়াছিল তাহার প্রকৃত বিবরণ পাওয়া যায় না। ধর্মপাল ‘পরমার্থ দীপনী’তে ইহার এক কাহিনী লিখিয়াছেন কিন্তু তাহা কতটুকু বিশ্বাস যোগ্য, তাহা বলা যায় না। খেরী গাথাতে লিখিত আছে যে উৎপলবর্ণার মনে এই প্রকার চিন্তা আসিয়াছিল :—

“মাতা ও দুহিতা—উভয়ে সপত্নী ছিলাম ; বিষম লোমহর্ষণ ব্যাপার ! আমার কি সন্দেশ।  
ধিক বাসনায় ! অশুচি ! কি দুর্গন্ধ ! কি কটক মন ! যেখানে মাতা ও দুহিতা একেই  
ভাষা ছিল ! ( ২২৪—২২৫ )।

ভোগ স্নেহের দুর্গতি দেখিয়া ইনি ইহার পরে প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিয়াছিলেন। উৎপলবর্ণা ধ্যান পরায়ণা ছিলেন এবং যোগে সিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন। ‘অঙ্কুশস্তর নিকায়’ নামক গ্রন্থে লিখিত আছে যে, যেসমুদায় ভিক্ষুণী ধ্যান পরায়ণা হইয়া ইন্দি ( ঋদ্ধি ) লাভ করিয়াছিলেন, তাঁহাদিগের মধ্যে উৎপলবর্ণার স্থান সর্বশ্রেষ্ঠ। যোগশাস্ত্রে লিখিত আছে এবং যোগিগণও বলিয়া থাকেন যে যাহারা যোগে সিদ্ধ হন, তাঁহাদের ছয়টি অভিজ্ঞা লাভ হয়। দেশের লোকে এখনও এ সমুদায়ে বিশ্বাস করে এবং বুদ্ধদেবের সময়েও বিশ্বাস করিত। ষড়্ভিজ্ঞা লাভ বিষয়ে উৎপলবর্ণার উক্তিরূপে খেরীগাথাতে (২২৭—২২৮) এই অংশ পাওয়া যায় :—

“আমি আমার পূর্বনিজম ( অর্থাৎ পূর্বজন্মের কথা ) জানিতেছি। আমার দিব্যচক্ষু বিশোধিত। অপরের যে অন্তরের ভাব, তাহাও আমি জানিতেছি। আমার শ্রুতিও বিশোধিত। আমি ঋদ্ধিলাভ করিয়াছি। আমার আশ্রবক্ষয় হইয়াছে। আমি ছয়টি অভিজ্ঞা লাভ করিয়াছি।” ( ২২৭—২২৮ )।

এই ষড়্ভিজ্ঞার মধ্যে কতটুকু সত্য, আর, কতটুকু কল্পনা এস্থলে তাহার বিচার অনাবশ্যক। যদি কল্পনা করিয়া লওয়া যায় যে ইহার অধিকাংশই কল্পনা, তাহা হইলেও বিচার করিয়া দেখিতে হইবে—‘নির্দিষ্ট কয়েকজন লোকের বিষয়েই এই ষড়্ভিজ্ঞা লাভের কথা বলা হয়, আর সকলের বিষয়ে বলা হয় না কেন ?’ ইহার ভিতরের কথা এই যে যাহারা মহাযোগী বা মহাযোগিনী, তাঁহাদিগের গৌরব বৃদ্ধি করিবার জন্তই এই প্রকার বর্ণনা করা হয়। ইহা যোগস্তুতি এবং যোগি-স্তুতি। পূর্বোক্ত ঘটনায় আমাদিগকে সন্দেহ করিয়া লইতে হইতেছে যে উৎপলবর্ণা মহা যোগিনী ছিলেন।

খেরীগাথাতে (৩৬৩) জানা যায় যে ‘শুভা কর্ম্মার ধীতা’ নাম্নী খেরী ইহাকে দীক্ষিতা করিয়াছিলেন।

খেরীগাথার একটা গাথা (৬৭) উৎপলবর্ণার রচনা।

### পটীচারা

পটীচারাও একজন খ্যাত্যাপন্ন ভিক্ষুণী। ত্রিপিটকে ইহার জীবন চরিত বিষয়ে-বিশেষ কিছু পাওয়া যায় না। ধর্মপাল পরমার্থ দীপনীতে বাহা লিখিয়াছেন, তাহা হইতেই নিম্ন

লিখিত অংশে গৃহীত হইল। কিন্তু ইহার মূলে কতটুকু সত্য আছে, তাহা বলা কঠিন। বটনা বাহা পাওয়া যায়, তাহাই দেওয়া যাইতেছে।

পটাচার্য্য শ্রাবস্তী নগরে এক শ্রেষ্ঠীর গৃহে জন্ম গ্রহণ করিয়াছিলেন। মাতাপিতা স্থির করিয়াছিলেন যে এক ধনী বনিকের পুত্রের সহিত তাহার বিবাহ হইবে। কিন্তু পটাচার্য্য অপর এক যুবকের প্রেমে মুগ্ধ হইয়াছিলেন। এদিকে মাতাপিতা বিবাহের দিনস্থির করিলেন। কিন্তু বিবাহের পূর্বেই পটাচার্য্য গৃহত্যাগ করিয়া সেই যুবকের সহিত দূরদেশে গমন করিলেন। পটাচার্য্যর দুইটা সন্তান হইয়াছিল। এই দুইটা সন্তান লইয়া তিনি একসময়ে পিতৃগৃহে প্রত্যাগমন করিতেছিলেন। কিন্তু দৈবজুর্কিপাকে পথিমধ্যে সন্তানদ্বয় এবং স্বামীর অপমৃত্যু হয়। তখন পটাচার্য্য রোদন করিতে করিতে পিতৃগৃহান্তিমুখে অগ্রসর হইতে লাগিলেন। পথে শ্রাবস্তী নিবাসী একব্যক্তির সহিত তাঁহার সাক্ষাৎ হয়। তিনি তাঁহার নিকট পিতৃকুলের সংবাদ জিজ্ঞাসা করিলেন। কিন্তু বাহা শুনিলেন, তাহাতে তাঁহার প্রাণ আরও অধীর হইয়া গেল। জানিতে পারিলেন বিষম বর্ষায় তাঁহার পিতার বাসগৃহ ভূমিসাৎ হইয়াছে, এবং মাতা পিতা ভ্রাতা সকলেই গৃহের নিম্নে প্রোথিত হইয়া মৃত্যুপ্রাপ্ত পতিত হইয়াছেন। তখন পটাচার্য্য উন্মাদিনী হইয়া ইতস্ততঃ বিচরণ করিতে লাগিলেন। এই সময়ে তিনি বুদ্ধদেবের দর্শন লাভ করেন। তাঁহারই শাস্ত্রনা বাক্যে এবং মধুর উপদেশে পটাচার্য্য প্রকৃতিস্থ হইলেন। তাঁহার শোক-বিদূরীত হইল, তিনি নির্বাপ লাভের জন্ত ব্যগ্র হইলেন এবং অবশেষে ভিক্ষুণী সম্প্রদায়ে প্রবেশ করিলেন। সাধনবলে তিনি অর্হৎ হইয়াছিলেন।

কথিত আছে পুত্রশোকসন্তপ্তা ৫০০ জন নারী পটাচার্য্যর শিষ্যত্ব গ্রহণ করিয়াছিলেন। তাঁহার দ্বায় উপদেশে আর কে হইতে পারিত? শোক কি তাহা তিনি পূর্ণমাত্রাতেই জানিতেন। মাতা, পিতা ভ্রাতা, স্বামী পুত্র,—সবই তিনি হারাইয়াছিলেন এবং বিষম শোকে উন্নতপ্রায় হইয়াছিলেন। এত বিপদের পরও যখন তিনি চিন্তকে প্রশান্ত করিতে পারিলেন এবং দুঃখকষ্টের অতীত হইলেন, তখন শাস্তির জন্ত লোকে তাঁহার নিকটে যাইবে না, যাইবে কাহার নিকটে? তিনি শোক সন্তপ্তা নারীদিগকে যে উপদেশ দিয়াছিলেন তাহা এই:—

“মাতুষ কোন পথে আসে, কোন পথে যায়, তাহা জাননা। একজন এই তাবেই পুত্ররূপ আসিয়া চলিয়া গিয়াছে। ‘আমার পুত্র’ এই বলিয়া কাহার জন্ত রোদন করিতেছ? এ কোন পথে আসিয়াছিল, কোন পথে চলিয়া গিয়াছে তাহার কিছুই জান না। তাহার জন্ত অশ্রুশোচনা করিও না। প্রাণিগণের ইহাই ধর্ম্ম। অধাচিত ভাবে আসিয়াছিল, বিনা অশ্রুমতিতে এ স্থান হইতে চলিয়া গিয়াছে। কোথা হইতে আসিয়া কয়েকটা দিন এখানে কাটাইয়া গেল। একপথে আসিল আর এক পথে গেল। মাতুষরূপে আসিয়া মৃত্যুপ্রাপ্ত হইল। যেমন আসিল তেমনি গেল। ইহার জন্ত আর পরিদেবনা কেন? (খেরীগাথা ১২৭—১৩০)

এ উপদেশ নিতান্ত নির্দম। তবে ইহার মূলে সত্য যে কিছুই নাই, তাহা নহে। জন্মমৃত্যুর কথা কেহই জানে না এবং কিছুই জানে। এখন ও আমরা বলিয়া আসিতেছি— “বিধাতা সন্তানটী কয়েকদিনের জন্ত দিয়াছিলেন, আবার তিনিই লইয়া গেলেন। তাঁহারই সম্পত্তি, তিনিই লইলেন। কৃত্ত সম্পত্তি চলিয়া গেল, এজন্ত আর শোক কেন?” উত্তর কথাই

এক। পটাচারা বাহা বলিয়াছিলেন তাহা সেই সময়ের উপযোগীই হইয়াছিল। তাঁহার উপদেশ শুনিয়া তাঁহার শিষ্যাগণ বিগতশোক হইয়াছিলেন এবং পরে নির্কাণ লাভ করিয়াছিলেন।

আরও অনেক নারী তাঁহার শিষ্য গ্রহণ করিয়াছিলেন। তাঁহার ৩০ শিষ্যা থেরী যে গাথা গান করিতেন, তাহা ‘থেরী গাথা’র একটা গাথা (৪৮)। চন্দ্রা নাম্নী একজন দরিদ্রা অপুত্রিকা বিধবা তাঁহারই আর একজন শিষ্যা। ইনিও একজন থেরী। থেরীগাথাতে ইহারও একগাথা (৪৯) আছে। উত্তরা নামিকা একজন নারী পটাচারা কর্তৃক দীক্ষিতা থেরী হইয়াছিলেন। ৫৮ সংখ্যক গাথা ইহারই উক্তি।

### কৃশা গৌতমী

কৃশা গৌতমীর পালি নাম “কিসা গৌতমী”। ইহার ইতিহাস বৌদ্ধজগতে অত্যন্ত প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছে। ‘পরমার্থদীপনী’তে তাঁহার এই বিবরণ পাওয়া যায় :—

শ্রাবস্তী নগরে কৃশা গৌতমীর জন্ম। গৌতমী ইহার নাম; কৃশা ছিল বলিয়া লোকে বলিত কৃশা গৌতমী (কিসা গৌতমী)। ইহার মাতাপিতা দরিদ্র ছিলেন, এইজন্ত কেহ ইহাকে গ্রাহ্য করিত না। বিবাহের পর ইহার এক পুত্র জন্মগ্রহণ করে কিন্তু অল্পবয়সেই তাহার মৃত্যু হয়। তখন কৃশা গৌতমী ক্ষিপ্তপ্রায় হইলেন। ঘারে ঘারে সন্তানকে লইয়া বলিতে লাগিলেন—“ওগো আমার ছেলের জন্ত ঔষধ দাও না।” লোকে বলিতে লাগিল “ঔষধে কি হবে?” একজন দয়ালু হইয়া বলিলেন “বুদ্ধের নিকট যাও, ঔষধ মিলিবে।” তখন তিনি বুদ্ধদেবের নিকট গমন করিয়া ঔষধ ভিক্ষা করিলেন। বুদ্ধদেব সমুদায় ঘটনা বুঝিয়া লইলেন। তিনি গৌতমকে বলিলেন—“তুমি কয়েকটা শরিষা লইয়া আইস, যে বাড়ীতে কেহ মরে নাই, সেই বাড়ীর শরিষা চাই।” কৃশা গৌতমী কিছু শাস্ত হইয়া ঘারে ঘারে গমন করিলেন এবং বলিতে লাগিলেন—“ও গো! আমাকে কয়েকটা শরিষা দাও না। যে বাড়ীতে কেহ মরে নাই, সেই বাড়ীর শরিষা চাই।” তিনি প্রত্যেক গৃহেই গমন করিলেন। কিন্তু কেহ মরে নাই এমন বাড়ীও পাইলেন না এবং তাঁহার শরিষা আনাও হইল না। তাঁহার কথা শুনিয়া হয়ত কত গৃহে স্তম্ভ হুঃখ জাগ্রৎ হইয়া উঠিয়াছিল, কত গৃহে হয়ত ক্রন্দনের ধ্বনি উত্থিত হইয়াছিল। এমন গৃহ নাই যেখানে কেহ মরে নাই। সংসারে যে কেবল তিনিই সন্তান হারাইয়াছেন তাহা নহে। সর্বত্রই মৃত্যু, সর্বত্রই শোক। ইহাই সংসারের নিয়ম। যদি দেখি সংসারে সকলেই সুখী, দুঃখী কেবল আমি, তখন দুঃখের মাত্রা বাড়িয়া যায়, তাহা বহন করা যেন অসম্ভব হইয়া পড়ে। কিন্তু যদি দেখি দশা সকলেরই এক, দুঃখ যে কেবল আমিই ভোগ করিতেছি তাহা নহে, দুঃখ সকলেরই তখন দুঃখের বিশেষত্ব চলিয়া যায়, দুঃখের ভায় আপনা আপনি লঘু হইয়া পড়ে এবং প্রাণ প্রশমিত হয়। কৃশা গৌতমীর জীবনেও ইহাই ঘটয়াছিল। তিনি বুঝিয়াছিলেন সংসারের ধর্মই এই প্রকার। সর্বত্রই মৃত্যু, দুঃখ, শোক; সবই অনিত্য। তিনি ইহাও বুঝিয়াছিলেন মহাত্মা বুদ্ধ কেন তাঁহাকে শক্তিমার জন্ত পাঠাইয়াছিলেন। এইরূপে প্রকৃতিস্থ হইবার পর গৌতমী সন্তানকে স্থানে রাখিয়া বুদ্ধদেবের নিকট প্রত্যাগমন করিলেন। মহাত্মা বুদ্ধ জিজ্ঞাসা করিলেন—“গৌতমী! শরিষা পাইলে

কি ?" গৌতমী বলিলেন "ভগবন্। শরীরের কার্য্য হইয়া গিয়াছে, এখন আমাকে দীক্ষিতা হইবার অল্পমতি দিন।"

এইরূপে গৌতমী নবজীবন লাভ করিলেন। ভিক্ষুণী সম্প্রদায়ে প্রবেশ করিয়া তিনি ধেরী হইলেন এবং সাধন বশে অর্হত্ব লাভ করিলেন।

ধেরীগাথার একটা গাথা (৬৩) ইহার রচনা। ইহার প্রথম অংশে তিনি বলিতেছেন—

"মুনি জন বলেন সাধুগণের সহিত মিত্রতাই কল্যাণকর। মূর্থ ব্যক্তিও সাধুসঙ্গ লাভ করিয়া পণ্ডিত হইয়া যায়। সংপুরুষকেই ভজনা কর, ভজনা করিলে প্রজ্ঞালাভ হয়। সংপুরুষকে ভজনা করিলে সমুদায় দুঃখ হইতে মুক্তি লাভ করা যায়"। ( ২১৩—২১৪ )।

ইহা তিনি নিজজীবনে অমুত্তব করিয়াই বলিয়াছিলেন। বুদ্ধ এবং ধার্মিকী ভিক্ষুণীদিগের সঙ্গলাভ করিয়া তিনি প্রজ্ঞা লাভ করিয়াছিলেন এবং দুঃখের অতীত হইয়াছিলেন। সেই জন্তই তিনি বলিতে পারিয়াছেন—সাধুসঙ্গের কি মহিমা।

স্ত্রীলোকদিগের জীবন বিষয়ে তিনি এই প্রকার বলিয়াছেন :—

"স্ত্রীলোকের জীবন কি দুঃখময়! সপত্নীর সহিত বাসে দুঃখ! সন্তান প্রসবে দুঃখ। কোন স্নকুমারী গলদেশ কর্তন করিয়া আত্মহত্যা করিতেছে, কেহ বা বিষ ভক্ষণ করিতেছে। সন্তান প্রসব না হইয়া কতস্থলে জ্রণদহই মাতার মৃত্যু হইতেছে ( ২১৬—৩১৭ )।

ইহার পরের দুইটা শ্লোকে অপর এক নারীর উক্তি উদ্ধৃত হইয়াছে :—

"সন্তান প্রসবের জন্ত গৃহে ফিরিবার সময় পথেই স্বামীকে মৃত অবস্থায় দেখিলাম, প্রসবের পূর্বে গৃহেত উপস্থিত হইতে পারিলাম না। আমার দুই পুত্র কাল প্রাপ্ত হইল, পথে পতিয় ও মৃত্যু হইল, মাতাপিতা ভ্রাতা একই চিতায় ভগ্নীভূত হইল" ( ২১৮—২১৯ )।

'পরমার্থ দীপনী'তে লিখিত আছে যে উদ্ধৃত অংশ 'পটাতার'র উক্তি। নারীর যে কি দুঃখ, তাহা বর্ণনা করিবার অল্পই কৃপা গৌতমী এই অংশ উদ্ধৃত করিয়াছেন। ইহার পরে শোকসন্তপ্তা নারীকে সযোজন করিয়া তিনি বলিতেছেন :—

"হে কৃপণে! আত্মজন হারা হইয়া তুমি অপরিমিত দুঃখ অমুত্তব করিয়াছ, বহু সহস্র বৎসর অশ্রু বিসর্জন করিয়াছ। ঋণানে পণ্ড পক্ষী আমার পুত্রমাংস ভক্ষণ করিয়াছে আমাকে ইহাও দেখিতে হইয়াছে। আমার স্বজন হত হইয়াছে, লোকে আমাকে নিন্দা করে, আমার পতির মৃত্যু হইয়াছে—কিন্তু এখন আমি অমুত্তব লাভ করিয়াছি। অষ্ট অঙ্গ বিশিষ্ট অমুত্তগামী আৰ্য্য পথে আমি বিচরণ করিতেছি। নির্দোষ প্রত্যক্ষ করিয়াছি, ধর্ম্মাদর্শ দেখিয়াছি। আমার ( হৃদয়ের ) মল্য বিদূরিত হইয়াছে, আমার ভায় অপগত হইয়াছে, আমার বাহ্য করণীয় ছিল, তাহা সম্পন্ন হইয়াছে।" ( ২২০—২২৩ )

গাথার শেষ অংশে লিখিত আছে—

"স্ববিশুদ্ধচিত্তা কৃপা গৌতমী এই বাক্য উচ্চারণ করিয়াছেন" ( ২১৬ )।

পর্য্যবেক্ষণে আরও কয়েকজন ভিক্ষুণীর বিষয়ে আলোচনা করিবার ইচ্ছা রহিল।

শ্রীমহেশচন্দ্র ঘোষ।

## লুই পাস্তুর\*

আজ যে মহাপুরুষের শতবার্ষিক জন্মদিন স্মরণার্থ আমরা সমবেত হইয়াছি তিনি বিশ্ব-মানবের পরমাত্মীয় । এরূপ মহাজনের জন্মক্ষেত্র ভূগোলের বিস্তৃতে শেষ হইলেও, কর্মক্ষেত্র মানচিত্রের জটিল রেখাপাতে নির্দেশ করা যায় না । নগনদীর তুচ্ছ সীমা বিলীন হইয়া যায় কিন্তু তাঁহারের চিন্তা ও কর্মশোভের শিকর ধারার পবিত্র স্পর্শে দেশদেশান্তরের দুইকূলে মরুভূমি পর্যন্ত কুসুম সম্পদে বিচিত্র শোভা ধারণ করে । তাই আজ হৃদয় শতবর্ষ কাল পরে ভৌগলিক সহস্রাধিক যোজন অন্তরে রংবেরংএর এহেন পার্থক্যের স্মৃতি মহামতি লুই পাস্তুরকে বাঙ্গালী আমরা অতি আপনাতর জন বলিয়া উপলব্ধি করিতেছি ।

লুই পাস্তুর ১৮২২ সালের ২৭ ডিসেম্বর Franche Comteএর Dole নামক পল্লীতে বণিক চর্মকার গৃহে জন্মগ্রহণ করেন । শৈশবে তিনি আরবোবার দৈনিক বিদ্যালয়ে প্রাথমিক শিক্ষা শেষ করেন । এই তরুণ বয়সেই তাঁহার গুরুদেব উত্তরকালের পুরুষসিংহের প্রতিভার আভাস পাইয়াছিলেন এবং প্রায়ই বলিতেন Ecole normale (নর্মাল বিদ্যালয়ে) তাঁহার কি সৌভাগ্যের বিকাশ হইবে । তাই শিশুত্বের আলোড়িত হইয়াছিল কবে তিনি Ecole normaleএ ভর্তি হইতে পারিবেন । বেমানমের Royal College (রয়াল কলেজ)এ ভর্তি হইয়া—en attendant l'heureux jour ou je serai admit a l'ecole normale—সেই শুভদিনের প্রতীক্ষা ছিলেন ।

অতি দীর্ঘ পরীক্ষণে তিনি তাঁহার লক্ষ্যে পৌছিয়াছিলেন । ১৮৪০ সালে bachelier es Letters ডিপ্লোমা পাইয়া তিনি উক্ত কলেজে গণিতের সহকারী অধ্যাপক-মিশ্রিত হইয়াছিলেন এবং দুই বৎসর পর যখন baccalaureat es Sciences নামক বিজ্ঞানের প্রবেশিকা পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়া সমদ পান, তখন সেই সনদে জনৈক পরীক্ষক মহাশয় লিখিয়া দিয়াছিলেন যে রসায়নে ইনি একজন অতি চুর্কল অধিকারী । যিনি সমগ্র রসায়ন সাগরে অতি নিকট ভবিষ্যতে পূর্ণত প্রমাণ তরঙ্গ তুলিয়া সমগ্র হৃদী সমাজকে চকিত ও মুগ্ধ করিয়াছিলেন তাঁহার প্রাণে পরীক্ষক মহাশয়ের এরূপ খামখেয়ালী কটাক্ষপাত কি যে তাঁত্র বৃষ্টিকদংশনের জ্বালা লাগিয়াছিল তাহা তাঁহার জীবনচরিতকার বিশেষ ভাবে উল্লেখ করিয়াছেন ।

অথবা, মহাপুরুষের বিরোধী হওয়াতেও লাভ আছে, কেননা, এই প্রসঙ্গে পরীক্ষক মহাশয়ও পাস্তুরের সঙ্গে অমরতা লাভ করিয়াছেন ।

কবি তারবি বলিয়াছেন :—

সমুন্নয়ন ভূতিমনার্থ্যসঙ্গম্যৎ

বরং বিরোধোহপি সমং মহাত্মভিঃ । ৮ম শ্লোক, ১ম সর্গ, কিরাত ।

এই কথাটিতে পুরুষসিংহ আঘাত পাইয়াছিলেন সত্য কিন্তু দমিয়া যান নাই বরং তাঁর ডগ্নিকে চিঠিতে লিখিয়াছিলেন—

Ces trois choses, la volonté, le travail, la succes, se partagent toute l'existence humaine, la volonté ouvre la porte aux carrières brillantes

\* শতবার্ষিক জন্মদিনে কলিকাতা মেডিকেল ক্লাবে পঠিত প্রবন্ধ ।

et laborieuses, le travail les franchit et une fois arrive au terme du voyage, le succes vient couronner l'oeuvre.

অর্থাৎ ইচ্ছাশক্তি, কর্মযোগ এবং কৃতকার্যতা এই ত্রয়ী মানবের সমগ্র জীবন নাট্যে কুশীলবের কার্য করিয়া থাকে।

সুখসম্পদপূর্ণ কর্মক্ষেত্রের বিশালতোরণ ইচ্ছাশক্তির সাহায্যে উন্মুক্ত হইলে, কর্মযোগ তাহা আরম্ভ করিয়া গন্তব্যনির্দিষ্ট স্থানে উপনীত হয়। তখন কৃতকার্যতা বিজয়মাল্যে তাহার উচ্চশির মহিমান্বিত করে।

রসায়ন শাস্ত্রে তাঁহার দীক্ষা হয় প্রকৃত প্রভাবে Sorbonne J. B. A. Dumas প্রথম রাসায়নিক আলোচনার। A.T. Ballad তাঁহাকে এই সময় যন্ত্রাগারের সহচর নিযুক্ত করেন।

কোন দৈব শক্তি প্রভাবে তিনি ব্যাধির জটিল রহস্য ভেদ করিয়া তাহার কারণতত্ত্ব বিজ্ঞানের কঠিন নিগড়ে বন্ধন করিতে সমর্থ হইরাছিলেন? পদার্থবিজ্ঞানের ও রসায়নের গভীর প্রশ্নের মিমাংসায় অক্লান্তকর্মী বিশালধৈর্য্যশীল নিরন্তর কর্মযোগ-নিরন্তর অথচ ধ্যানী মহামতি পাস্তর মাতৃবন্ধের সমগ্র সাধনা প্রয়োগে সকল বাধাবিঘ্ন উপেক্ষা করিয়া গোপনে অতি সন্তর্পণে স্বদয়শোণিতমোক্ষণে দিনের পর দিন গুণিয়া বহুবর্ষ ধরিয়া স্বীয় স্মৃতিস্মারক প্রস্তুত ভাবরাশিকে নিটোল স্তম্ভাকারে কলেবরে গড়িয়া তুলিয়াছিলেন।

"Travailes, travaux tou jours"—ছিল তাঁহার জীবনের মন্ত্র। ইহা যে আমাদের গীতারই অমর প্রতিধ্বনি—নিরন্তর কুরু কর্মব্যং কর্মজ্যারোহকর্মণঃ।

নবীন রসায়নের যুগান্তর আনিল Isomerism। দুই জিনিষের সমান উপাদান হইলেও অণুগুণরমাণুর গঠন বিপর্য্যয়ে তাহারা যে ভিন্ন গুণাক্রান্ত হয় তাহা বীজ প্রমুখ পণ্ডিতমণ্ডলীর অবিদিত ছিল না। কিন্তু সেই রহস্যের পূর্ণ তথ্য তাঁহারা সংগ্রহ করিতে পারেন নাই। যেদিন তরুণকিশোর পাস্তরের অসামান্য প্রতিভা মদিরাভাও প্রাপ্ত টার্টারিক এসিডের ক্ষটিকথণ্ডে আলোক রেখাপাত করিয়া অজ্ঞানের কুহেলিকা সরাইয়া নূতন পথ দেখাইল সেদিন অধীর গুরুদেব বীজ মহোদয় বলিয়া উঠিলেন—Mon cher enfant, j'ai tant aime les sciences dans ma vie que cela me fait battre le cour.

প্রায় বৎস, আমার জীবন দিয়া বিজ্ঞানকে এমন মিথিতভাবে ভালবাসিয়াছি যে "তোমার গরব কর্তে আমার জন্ম টেনে আনে।"

এই এক ব্যাপারেই তিনি তদানিন্তন সমগ্র পৃথিবীর রাসায়নিক সমাজে অগ্রণি হইয়া উঠিলেন এবং ১৮৫০ সালে লাইলির (Lille) Faculte des Scienceএর অধ্যাপক এবং Doct নিযুক্ত হইলেন।

এই পদগ্রহণের প্রথম অভিভাষণকালে প্রসঙ্গক্রমে তিনি বলিয়াছিলেন যে, পদার্থবিজ্ঞানের ক্ষেত্রে দৈব মাত্র তাঁহারই অল্পকূল হ'ন যিনি সেজন্য সর্বদা প্রস্তুত থাকেন। এর কিছুকাল পরেই তিনি Mille Laureant (লরিরঁ) নামক বিদ্যুৎ ও গুণবতী মহিলার পাণিগ্রহণ করেন।

বিবাহার্থি হইয়া তাবি বগুরকে, স্বীয় কঠোর দারিদ্র্য এবং নিজের কর্মকুশল বেহ ও মনের কথা উল্লেখ করিয়া তিনি অতি সরল ভাবে যে পত্র লিখিয়াছিলেন বর্তমান যুগের সমাজ



নন্দনের প্রজাপতি ত দুয়ের কথা, যে কোনও প্রভীচ্য কুমারী নাকি তাহা অবজ্ঞার ধূলিতলে নিক্ষেপ করিতে কিছুমাত্র দ্বিধা করিতেন না।

কিন্তু এই পতিসোহাগিনী রমণী দারিদ্র্যের ভীষণ পাথারতলে যে মাণিকের সন্ধান পাইয়াছিলেন তাহাতেই মুগ্ধ হইয়া নিবিড় ভাবে ডুবিয়াছিলেন এবং চিরকাল ছায়ার মতন অহুগমন করিয়া পতির অহুষ্টিত সমগ্র প্রয়াসে প্রকৃত সহধর্মিণীর পরিচয় দিয়াছেন। বস্তুতঃ একুপ পত্নীর সাহচর্য্য ব্যতীত বিশ্বমানব, মহামতি লুই পাস্তরের বহুল দান হইতে বঞ্চিত থাকিত। ষাঁহার তাঁহার বিস্তৃত জীবন চরিত পাঠ এবং আলোচনা করিয়াছেন, তাঁহার যুগপৎ বিন্মিত ও বিহ্বল হইবেন যে, তাঁহার কর্মময় জীবনের শেষ ৩০। ৩৫ বৎসরের মধ্যে অত্যধিক মানসিক শ্রমের জন্য বহুবার তাঁহাকে পক্ষাঘাতগ্রস্ত হইতে হয়, অথচ এই সময়ের দুর্বল দেহের সতেজ শক্তি বিশ্বমানবের সেবার অহুদ্দিন নিযুক্ত থাকিয়া জগতের যে কি উপকার সাধন করিয়াছে তাহা মানবেতিহাসে দৃষ্টান্তবিহীন।

পতিপরাণা সতীর অনলস সেবা ও সাধনা সেই রোগদীর্ঘ বেহে সঞ্জীবনী শ্রোত প্রবাহিত করিয়াছিল। তিনি তাঁর দৈনন্দিন কর্তব্য স্মরণ পথে আনিতেন, রাশি রাশি লিখিত প্রবন্ধ-নিচয়ের পরিষ্কার নকল তৈয়ার করিতেন এবং যাহাতে তাঁহার স্বাস্থ্য নষ্ট না হয় সে বিষয়ে সতর্ক দৃষ্টি রাখিতেন। মহামতি পাস্তরের পারিবারিক জীবন ছিল অত্যন্ত অনাড়ম্বর, সরল ও সহজ। সে ক্ষেত্রে তাহার পত্নীই ছিলেন অধিতীয়া সাম্রাজ্ঞী। তাঁহার শাসন তিনি বর্ষে বর্ষে মানিয়া চলিতেন।

একদা ভাটিখানার অনুবীক্ষণ সাহায্যে তিনি নির্দোষ ও সর্বোৎকৃষ্ট মদিরার পরীক্ষা করিয়া যে সিদ্ধান্তে উপনীত হন তাহা সমগ্র রসায়ন শাস্ত্রে ও জীববিজ্ঞানে ভীষণ বিপ্লবের সৃষ্টি করিয়া এমন এক শ্রেণীর অহুসন্ধান চালাইল যাহার ফলে জীবের জন্ম যে স্বয়ম্ভূ নয় ইহাই প্রতিপন্ন হইল।

তিনি দেখাইলেন যে অক্ষত ড্রাক্সা মধ্যে অথবা স্তম্ভ জীবশরীরে কোনও জীবাণু নাই। কিন্তু নিপীড়িত ড্রাক্সাগুলি বা কর্তৃত জীবদেহ বাতাসে রাখিলে উচ্ছলন ও গলণ সম্বন্ধীয় পরিবর্তন প্রকাশ পায়। অপর পক্ষে এই জিনিষগুলিতে জীবাণু না আসিতে পারে এমন অবস্থায় রাখিলে দেখা যায় যে আগুর ফলটি ও ক্ষত স্থান সমান ভাবে অবিকৃত অবস্থায় রহিয়াছে।

এর পর তিনি তুলনামূলক ভাবপ্রভাবে এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইলেন যে, ক্ষত স্থানের প্রদাহ ও বিভিন্ন প্রকারের অরপ্রমুখ ব্যাধি, জীবন্ত প্রাণিদেহে, এই রক্ত বীজের বংশধর, গণনাভীত বীজাণু বিশেষের প্রকাশমান সংহার লীলা। অর্থাৎ পচ্যমান-মাংস মদিরার পরিবর্তন নিচয়ের রূপান্তর মাত্র।

কি সামান্য তথ্য হইতে তিনি কি গভীর সত্যের উপলব্ধি করিয়াছিলেন তাহা ভাবিলে বিশ্ববিহ্বল না হইয়া পারা যায় না।

এই বীজমত্রে নিজে নিজেই দীক্ষিত হইয়া ইংলণ্ডে মহামতি লর্ড লিস্টার বিজাণু নাশক প্রণালীর অস্ত্র চিকিৎসার (Antiseptic Surgery) প্রথম প্রবর্তন করিয়া বিশ্বমানবের মনো-

মন্দিরে চিরপ্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছেন। ১৮৭৪ সালে বিশ্বমানবের উক্ত বান্ধব লর্ড লিস্টার মন্ত্রণা লুই পাস্তুরকে স্বীয় অন্তরের গভীর কৃতজ্ঞতা জ্ঞাপন করিয়া এক পত্র লিখিয়াছিলেন।

১৮৬৫ সালে দক্ষিণ ফ্রান্সের আলে (Alais) নামক জনপদে রেশমের আবাদে পেব্রীন (Pebrine) নামক ভীষণ ব্যাধিতে গুটিপোকার সর্বনাশ করিতেছিল। বিপন্ন কৃষক সম্প্রদায় পাস্তুরের শরণাপন্ন হইলে জুন মাসে তিনি সেখানে গিয়া অযোগ্য ঘটনাবলি ক্রমাগত বহিস্কার করিয়া সেপ্টেম্বরের শেষে সেই ভীষণ উপদ্রবের প্রকৃত কারণের তথ্য নিরূপণ করিয়া তাহাকে কবলিত করিলেন। তাহার পর্য্যবেক্ষণের ফল—Étude sur la maladie des vers a soie—তঁার এক অমূল্য গ্রন্থ, ১৮৭০ সালে প্রকাশিত হয়।

তিনি এই প্রসঙ্গে বলিয়াছিলেন যে বৈজ্ঞানিকের জীবনে নূতন আবিষ্কারের মত আনন্দদায়ক আর কিছুই নাই কিন্তু সেই আবিষ্কারের সমস্ত প্রসূত ফল যখন মানবের দৈনন্দিন জীবনে প্রয়োজনীয় স্থান অধিকার করে, তখন সেই আনন্দ সহস্রগুণে বর্ধিত কলেবর ধারণ করেন। মহামতি পাস্তুর জীবদ্দশায় সেই আনন্দের ভূমা উপলব্ধি করিয়াছিলেন। তিনি সমগ্র সভ্যজগৎকে সুবৃহৎ ঋণ জালে আবদ্ধ করিয়াছেন যেহেতু তাঁহার প্রদর্শিত প্রতিবেদক পক্ষা অবলম্বন করিয়া মানুষ সংক্রামক রোগের হাত হইতে অব্যাহতি পাইতেছে।

ধীরভাবে চিন্তাকরিলে ইহা স্পষ্টই প্রতীয়মান হইবে যে তিনি সমগ্র জগতের ক্ষুধার খাণ্ড তৃষ্ণার জল, পরিধানের পরিচ্ছদ ও রোগের ঔষধ ব্যবস্থা করিয়া গিয়াছেন।

কুমুমশিল্পি স্বীয় মালঞ্চ যেমন ইচ্ছামত কুমুম স্তবকের সৃষ্টি করিয়া থাকেন, কবি-কল্পিত কিন্তু অধুনা-বাস্তব এই অণুমালাঞ্চের মালি (Bacteriologist) ও তেমনি আবাস্তর জিনিষ বাদ দিয়া অমুরূপ সার সলিল দ্বারা (Media of Water of Condensation) বিভিন্ন রোগের বীজাণুর চাষ করিতেছেন এবং সমগ্র পৃথিবীতে এই অণুমালাঞ্চের অপূর্ণ নির্যানে (Vaccines and Sera) জীবদেহ স্বাস্থ্য স্বয়মায় মগ্নিত হইয়া মহাপ্রাণ পাস্তুরের বিজয় গাথার ঘোষণা করিতেছে।

পাস্তুরের আলোচিত প্রথম ব্যাধি কিন্তু মুরগীর উদরাময়। এরপরে তিনি গোমেষাদি গৃহপালিত পশুর ফেটিকাকারে করালব্যাধি য়ান্থাক্স (Anthrax) এর স্বরূপ নির্ণয় করেন, এবং এই বিপদের প্রতিবেদক আবিষ্কার করিয়া ফরাসী জাতিকে বহুল অর্থক্ষতি হইতে রক্ষা করেন। টি, এইচ, হাক্সলী এই প্রসঙ্গে বলিয়াছিলেন, পাস্তুরের আবিষ্কারের ফল স্বর্ণ রৌপ্যের মানদণ্ডে তোলিত হইলে তাহা ১৮৭০ সালে ফ্রান্স, নতমস্তকে, বিজয়ী জাতিগতিকে যুদ্ধের ক্ষতিপূরণ বাবদ যে বিপুল অর্থসম্ভার দিয়াছিল তাহাকে অতিক্রম করিবে।

পাস্তুরের সর্বাপেক্ষা চমকপ্রদ আবিষ্কার জলাতন্তরোগের প্রতিবেদক ও প্রতিকারক ঔষধ। আশ্চর্যের বিষয় যে এই রোগের কারণের স্বরূপ পাস্তুরের পরও এতাবধিকাল সমস্ত পৃথিবীর অসংখ্য বৈজ্ঞানিকের সতর্ক চক্ষু এড়াইয়া চলিয়াছে।

আজ সমগ্র পৃথিবীর অগস্ত্র নগরীতে পাস্তুরের মন্দির স্থাপিত হইয়া তৎপ্রদর্শিত চিকিৎসা প্রণালীক্ৰমাবল্যে ব্যাধি প্রপীড়িত লক্ষ লক্ষ নরনারীর মধ্যস্থদয়ে শান্তিধারা বর্ষিত হইতেছে। কিন্তু বিশ্বের দ্বিধা এই যে পাস্তুর নিজে চিকিৎসক ছিলেন না কখন চিকিৎসা বিভাগে পড়েনও নাই। তিনি ছিলেন একজন অসাধারণ রাসায়নিক। মাত্র স্বীয় বহুমুখী প্রতিভার

সাহায্যে তিনি বর্তমান চিকিৎসা বিজ্ঞানের ভিত্তিমূল দৃঢ়তর ভূমির উপর স্থাপনা করিতে সমর্থ হইয়াছেন।

১৮৮৮ খৃষ্টাব্দের ১৪ই নভেম্বর, Instiut Pasteur ভূবর্গ প্যারিস নগরীতে স্থাপিত হয়। তিনি সেই উৎসর্গ সভার রোগদূর্কণ দেখে নিজ মুখে কিছু বলিতে পারেন নাই। কিন্তু তাঁহার লিখিত যে প্রবন্ধটি তাঁহার সুযোগ্য জামাতা সেই সভায় পাঠ করিয়াছিলেন, তাহার এক অংশের ভাবার্থ এই—“ছুইটি প্রবল ধারা পরস্পর ভীমবেগে আঘাত করিয়া আমার সম্মুখে ভীষণ আবর্তের সৃষ্টি করিয়াছে। একটি রণচণ্ডীর হৃদমনীর পিপাসা মিটাইবার জন্য জাতীয়স্বকে কৃষিরের খরস্রোতে প্রতিদিন রণাঙ্গণে তীরবেগে টানিয়া চলিতেছে আর অপরটি শান্তি, স্বাস্থ্য ও কণ্ঠের ত্রিবেণী সঙ্গমে বিশ্বমানবের ব্যাধি বিপদের জালা ঘুটাইয়া তাহাকে নির্মল ও শীতল করিতেছে। তাই একটি ব্যক্তিবিশেষের উচ্চাভিলাষ সম্পাদনের জন্য লক্ষ প্রাণের বলি প্রদান করিতে দ্বিধা বোধ করে না। অপরটি একটি মাত্র প্রাণকে তার বিপদ হইতে মুক্ত করিতে পারিলে শত উচ্চাভিলাষে অলাঞ্জলি দিয়া চির চিরিতার্থতা বোধ করে। এদের মধ্যে কে চিরস্থায়ী হইবে ভগবান জানেন। কিন্তু এটা নিশ্চয়ই ক্রম সত্য যে আমাদের বিজ্ঞান করুণার অমৃত নির্বরে অঙ্গ ঢালিয়া দিয়া মরণের গভীকে ধীরে ধীরে সরাইয়া দিয়া জীবনের সীমান্ত দিন দিন প্রসঙ্গ হইতে প্রসঙ্গতর করিবে।”

স্বদীর্ঘ কর্ম জীবনের অন্তে তিনি জানে ও বয়সে মহানুভব হইয়াছিলেন। পৃথিবীর সমগ্র নরনারীর বিপুল সম্মানে মহিমামণ্ডিত হইয়াও তিনি কিন্তু হৃদয়টিকে রাখিয়াছিলেন কুহুম সূক্ষ্মার শিশুর মত করুণ, পেলব ও তরল।

দৃষ্টান্তস্বরূপ একটি ঘটনা উল্লেখযোগ্য। যখন সমগ্র পৃথিবীর অগণ্য জনপদ হইতে অসংখ্য মূল্যবান অর্ঘ্য তাঁহার চরণোপাস্তে পৌঁছিয়াছিল, তখন স্পেনের এক দরিদ্র সুধীসমাজ ছোট একটি তাত্ত্বিকলক তাঁহাকে উপহার দিয়া অর্থের দারিদ্র্যের সঙ্গে হৃদয়ের বিপুল ঐশ্বর্যের পরচর দিয়াছিলেন। সেই তাত্র ফলকের একপিঠে ছিল পান্তরের আলোখ্য এবং অপর পিঠে ছিল একটি প্রিয়দর্শন শিশুর প্রতিমূর্তি যে, হালিমুখে, আসন্ন দংশনোন্মুখ, মাত্র পঞ্চাৎ দুইপনে বস্ত্রারম্ভন, মস্ত সারম্বয়েক গাঢ় আলিঙ্গন দিতে উদ্যুত। সমগ্র চিত্রের ইঙ্গিত যেন পান্তরে স্থাপিত অটল বিশ্বাস আসন্ন মৃত্যুকে অগ্রাহ করিতেছে।

মহাপ্রাণ পান্তর সবার আগে এই অর্ঘ্যটিকে বক্ষে ধারণ করিয়া আনন্দাঙ্ক স্বর্ষণ করিয়াছিলেন।

ইহাযে অবদান শতকে বর্ণিত অনাথ পিণ্ডদের বণিকাকন উপেক্ষা করিয়া দরিদ্রের হৃদয় রূপরঞ্জিত, বুদ্ধচরণে অর্পিত, জীর্ণ-চীর মস্তকে ধারণের পুনরাবৃত্তি।

১৮৯৫ খৃষ্টাব্দের ২৮শে সেপ্টেম্বর বিশ্বমানবের এই প্রকৃত বহু St. Cloudএর নিকটে দেহত্যাগ করিয়াছেন কিন্তু সমগ্র পৃথিবী শোকে অধীর হইয়া তাহার বিরাট অঙ্গরূপি জমাট করিয়া প্যারিস বিশাল রাজপথে, তাঁহার মর্ম্মর মূর্তির স্থাপনা করিয়াছে। (Marble statue of Louis Pasteur built on International Subscription at Boulevard Pasteur, Paris),

মৃত্যুশয্যায় তিনি প্রিয়শিষ্যমণ্ডলীর দিকে মুখ ফিরিইয়া বলিয়াছিলেন—Ou en etes vous ? Qui faites vous ? il faut travailler.—বৎসগণ তোমরা কোথায় কি করিতেছ, সর্বদা কাজ কর।

আজ এই দিনে আমাদের দেবভাবার দৈববানি বলিতেছে তন্মিন প্রীতিভক্ত প্রিয়কার্য সাধনম্-তদুপাসনম্।

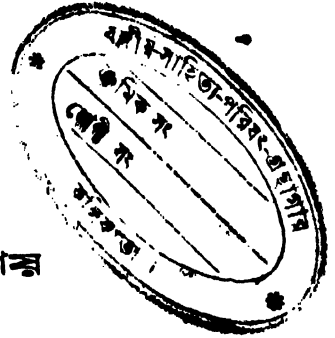
বদি ভগবানের কৃপায় মহামতি পান্ডবের প্রতি আমাদের বথার্থ প্রীতি আকৃষ্ট হইয়া থাকে তবে তাঁহার প্রবর্তিত তাঁহার প্রিয় যে করুণার ধারা তাহা অনলসভাবে বহমান রাখিয়া তাঁহার প্রতি প্রগাঢ় ভক্তির প্রকৃত পরিচয় দিব।

শ্রীব্রজবল্লভ সাহা।

## মহাভারত-মঞ্জরী

### বনপর্ব-অষ্টম অধ্যায়

কলিযুগ বর্ণন।



মার্কণ্ডেয় ঋষি রাজা যুধিষ্ঠিরের প্রশ্ন অহুসারে বলিতে লাগিলেন :—

**চতুর্বর্ণ**—কলিযুগের শেষে সমাজে মহাবিপ্লব উপস্থিত হইবে। তখন সকলেই পরলোকে সন্দেহ করিবে। (১) অধর্মের অতিশয় বৃদ্ধি হইবে। একমাত্র উপবীতই ব্রাহ্মণত্বের কারণ হইবে (২)। ব্রাহ্মণেরা মিথ্যা ধর্ম-চিহ্ন ধারণ করিবে, মিথ্যা বলিবে, বেদের নিন্দা করিবে, কার্য্যকারণ তত্ত্ব লইয়া বৃথা বিবাদে প্রবৃত্ত হইবে। কৃষিকার্য্য ও বাণিজ্য করিবে। শূদ্রের ভৃত্য হইবে, শূদ্রেরা ধর্মের উপদেশ দিবে, আর ব্রাহ্মণেরা তাহাদের শিষ্য হইবে। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য—শূদ্রের উপজীবিকা অবলম্বন করিবে, আর শূদ্রেরা—ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যের কার্য্য করিবে। ধর্ম অধর্ম কর্তৃক, সত্য মিথ্যা কর্তৃক, রাজা ভৃত্য কর্তৃক ও পুরুষ স্ত্রী কর্তৃক পরাজিত হইবে (৩)।

**অবস্থা**—মহাশয় অন্ন দেহ, অন্ন বল, অন্ন আয়ু, অন্ন জ্ঞান প্রাপ্ত হইবে। তাহার পদস্পর্শের নিন্দা, পদস্পর্শের ঈর্ষা করিবে, সত্য আত্মকলহে নিমগ্ন থাকিবে ও ব্যভিচারী হইবে। পুরুষ দশ বা দ্বাদশ বৎসর বয়সেই সন্তানের জনক হইবে, বোড়শ বর্ষ বয়সেই বৃদ্ধের দশা প্রাপ্ত হইবে। বৃদ্ধেরা বালকের মতি ও বালকেরা বৃদ্ধের মতি পাইবে। যৌবন-বিবাহ রহিত হইবে। কন্যাগণ স্বয়ং পতি মনোনীত করিবে। রমণীগণ সপ্তম বা অষ্টম বর্ষেই সন্তানের জননী হইবে। বহু সন্তানের মাতা হইবে। ভাৰ্য্যা ভর্তার সেবা

করিবে না, তাহারা কর্কশভাবিণী ও অসচ্চারিত্রা হইবে (৪) । বাচালতাই সভ্যতাসূচক হইবে । উৎকৃষ্ট বর্ণের লোকেরাও গচ্ছিত ধন অস্বীকার করিবে, অনাথা বিধবার ধনও অপহরণ করিবে । পুরুষের অস্বীকার ও শপথ স্থির থাকিবে না । লোকে ঋণ পরিশোধ করিবে না । (৫) কেহ কাহাকেও বিশ্বাস করিবে না । কাহারও অভাব মোচন হইবে না । লোকসকল নির্দীন হইবে (৬) । লোভী, নির্দয় ও দস্যুতুল্য রাজারা প্রজার স্ত্রী ও ধন হরণ করিবে । প্রজাগণকে কল, মূল, মধু, পুষ্প, আমিষ, শাক ও আঁটি খাইয়া গ্রাণ ধারণ করিতে হইবে । অনাবৃষ্টি হইয়া ছর্ভিক্ষে অনেকেই বিনষ্ট হইবে । শীত, বাত, যোত্র, বর্ষা, হিম, ক্ষুধা, তৃষ্ণা, ব্যাধি, বিবাদ ছুচিন্তার সকলকেই অতিশয় কষ্ট পাইতে হইবে । অন্ন, বস্ত্র, পান, শয্যা, ব্যবহার, দান ও ভূষণ বিহীন হইয়া লোকে পিশাচের আকার ধারণ করিবে, শেষে পর্কত ও বনে আশ্রয় লইবে । (৭)

• **প্রদান**—বাহার ধন থাকিবে, তাহাকেই লোকে মহাবংশে জন্ম, মহাশুণী ও আচার সম্পন্ন বলিয়া সম্মান করিবে । দারিদ্র্য অসাধুতার লক্ষণ বলিয়া বিবেচিত হইবে (৮) ।

• **বল**—বলই ধর্ম ও স্তায় বলিয়া গণ্য হইবে । (৯)

**আত্মীয়সঙ্গ**—পিতা মাতা অভুক্ত থাকিবে, আর পুত্র স্থখে অন্ন ভোজন করিবে । পিতামাতা বর্জনানে পুত্র ও পুত্রবধূ কর্তৃত্ব করিবে । পুত্র পিতাকে ও বধূ স্বামীরকে কর্তৃ করিতে আদেশ দিবে । (১০) পিতাপুত্রে নিত্য কলহ হইবে । সৎহোদয় সৎহোদয়কে বঞ্চিত করিবে । কেহ কাহারও মিত্র থাকিবে না । সকলেই সকলের অনিষ্ট করিবে । কেহ অর্থ না পাইলে মিত্রেরও হিতসাধন করিবে না । মিত্রতা শুধু কথাতোই আবদ্ধ থাকিবে । গুরু শিষ্যের সখা হইবে না, শিল্প ও গুরু-সেবা করিবে না ।

• **কৃষি**—লোকে নিম্ন ভূমিতে কৃষিকার্যা করিবে, কোরদুষক ধাতুকেই শ্রেষ্ঠ বলিয়া গণ্য করিবে । উপযুক্ত সময়ে বৃষ্টি হইবে না, বীজ সকল সম্যকরূপে অঙ্কুরিত হইবে না । শস্ত জন্মিবে না । বৃক্ষ উপযুক্ত পরিমাণে ফল উৎপন্ন করিবে না । গো-জাতি বিনষ্ট হইবে । বাহা থাকিবে তাহা অল্প দুগ্ধ দিবে । লোকে ছাগ ও মেঘ দোহন করিবে । গাভী ও এক বর্ষীয় বৎস দ্বারা জন্মি কর্বণ করিবে, তাহাদের দ্বারা গুরু ভার বহন করাইবে । এক বাহনেই শকটাদি টানিবে । লোকে পাটের বস্ত্র ব্যবহার করিবে, গন্ধ সৌরভবিহীন ও রস স্বাদ বর্জিত হইবে । বহু বায়স উৎপন্ন হইবে ।

• **বাণিক**—বাণিকেরা মিথ্যা ওজনে পণ্য দ্রব্য বিক্রয় করিবে, নানারূপে লোককে ঠকাইবে ।

• **পল্লীগ্রাম**—পল্লীবাসী অন্নকষ্টে পীড়িত হইবে । পল্লী সকল জনশূন্য হইবে, হিংস্র পশু ও সর্পাদির আবাস হইবে । দেবালয় সকল ও নগরের বিহার উত্তান হিংস্র

(৪) ঐদৃশ্যপত্র ১২—২—৪ । (৫) হরিবংশ, ভবিষ্যপর্ক ৩—৩০ । (৬) হরিবংশ, ভবিষ্যপর্ক ৪—২৪ ।

(৭) ঐদৃশ্যপত্র ১২ : কন্ড ২৪ অধ্যায় । (৮) ঐদৃশ্যপত্র ১২ : কন্ড ২ অধ্যায় । (৯) ঐদৃশ্যপত্র ১২—২—২ ।

(১০) হরিবংশ ভবিষ্যপর্ক ৩—৩৯ ।

পণ্ডতে পূর্ণ হইবে। রাজপথে লম্পট ও বেস্তা বিরাগ করিবে। পথিকেরা অন্ন, পানীয় ও আশ্রয় না পাইয়া পথেই শয়ন করিয়া থাকিবে।

**পণ্ডিত**—পণ্ডিতেরা সত্য গোপন করিবে। শাস্ত্রের প্রকৃত অর্থ সকলেরই অজ্ঞাত থাকিবে। পণ্ডিতাভিমানী পুরুষ সকল নীতিকে অগ্রাহ্য করিয়া শাস্ত্রে অর্থ প্রকাশ করিবে। (১১) বাচালতাই পাণ্ডিত্যের পরিচায়ক হইবে। (১২) লোকে ধর্মের জাল পাতিয়া সকলকে ঠকাইবে।

**বৌদ্ধ ধর্ম**—লোকে দেবতার পূজা না করিয়া, মন্দিরে অগ্নি গাড়িয়া রাখিয়া তাহার পূজা করিবে। তপোবনে, ব্রাহ্মণের গ্রামে, দেবস্থানে ও চৈত্যে অগ্নিগর্ভ মন্দির সকল দৃষ্ট হইবে। দেব-মন্দির আর সে সকলকে অলঙ্কৃত করিবে না। (১৩)

**বিদেশ ভ্রমণ**—সকল লোকেই দেশ দেশান্তরে গমন করিবে, সমস্ত পৃথিবী পর্য্যটন করিবে। বিভিন্ন দেশের আচার ব্যবহার এক হইবে। সকলে স্বেচ্ছাচারী ও সর্বভক্ষ্য হইবে, এক পঙ্ক্তিতে ভোজন করিবে। (১৪)

**শ্লেচ্ছ**—শ্লেচ্ছগণে পৃথিবী পূর্ণ হইবে। সকলেই শ্লেচ্ছভাবে অভিভূত হইবে। বহু শ্লেচ্ছ রাজা হইবে। তাহারা মিথ্যা, প্রবঞ্চনা ও অন্যায় অত্যাচার দ্বারা নানা প্রকারে প্রভাৱ ধন অপহরণ করিবে। শেষে তাহারা পরস্পরকে আহ্বান করিয়া পরস্পরের বধ সাধন করিবে। তখন মহাবৃক্ষ, মহানাদ, মহাভয় উপস্থিত হইবে। (১৫)

**কক্ষী অন্তর্ভুক্ত**—যখন চন্দ্র, সূর্য ও বৃহস্পতি পুণ্ড্রানক্ষত্রে এক রাশিগত হইবে তখন ভারতে আবার সত্যযুগ আরম্ভ হইবে। তখন বথাসময়ে বৃষ্টি বর্ষিত হইবে, শস্য প্রচুর পরিমাণে উৎপন্ন হইবে, দেশ ব্যাধিশূন্য হইবে, নক্ষত্র ও গ্রহগণ শুভকর হইবে। দেশের সর্বপ্রকার মঙ্গল সাধিত হইবে। সেই সময় জগতের হিতের নিমিত্ত এক অসাধারণ পুরুষের প্রাদুর্ভাব হইবে। সম্ভল গ্রামে ব্রাহ্মণগৃহে বিষ্ণুধনা বংশে কক্ষী নামে দ্বিজ কালপ্রেরিত রূপে উৎপন্ন হইবেন। তিনি মহাবুদ্ধিমান, মহাবলবান, মহাপরাক্রম, উদার-বুদ্ধি, ধর্ম-বিজ্ঞানী মহারাজচক্রবর্তী হইবেন। তাঁহার সম্বন্ধমাঝে বহু বাহন, অস্ত্রশস্ত্র, কবচ ও সৈন্য সংগৃহীত হইবে। তিনি শ্লেচ্ছগণকে বিনষ্ট করিবেন, মনুষ্য সমাজের উপকার সাধন করিবেন। তিনি ব্রাহ্মণ রূপে উদিত হইয়া নবযুগ প্রবর্তিত করিবেন। তখন বিমল জ্যোতিতে ভারত আবার আলোকিত হইবে। সমুদ্র বিধি বিঘ্নে চাহিয়া দেখিবে, ভারতে নব আলোক, নবজীবন, নব যুগ আরম্ভ হইরাছে। (১৬)

শ্রীবক্রমচক্রে লাহিড়ী।

(১১) হরিবংশ, ভবিষ্যপর্ব ৩—৩২। (১২) শ্রীমদ্ভাগবত ১২ স্কন্ধ ২ অধ্যায়।

(১৩) বনপর্ব ১৯০—৩৫। (১৪) বুদ্ধদেবের অগ্নি দালা মন্দিরে গাড়িয়া রাখিয়া তাহার পূজার কথা এখানে লিখিত হইয়াছে। এ সম্বন্ধে এই গ্রন্থের শান্তিপর্বের ৫৯ অধ্যায়ে ‘দর্শন’ নামক অধ্যায়ে ‘বৌদ্ধদর্শন’ উল্লিখিত।

(১৫) হরিবংশ ভবিষ্যপর্ব ৩—৭। (১৬) হরিবংশ, ভবিষ্যপর্ব ৪—১৫।

(১৬) বনপর্ব ১৮৮। ১৯০ অধ্যায় ও শান্তিপর্ব ২৮৮ অধ্যায়। হরিবংশ, হরিবংশপর্ব ৫১—১৩৪।

## সত্য

সত্যের খাতিরে প্রাণ উৎসর্গ করার কথা শুনিয়া বিজ্ঞ পাইলট স্বগত বলিয়াছিলেন,—সত্য কি ? লোকে বাহা করিতে চায় বা পাইতে চায়, তাহার সার্থকতা ও প্রয়োজন বুঝাইতে না পারায়, অনেক সময়ে গেকরা পোষাকে মন ভুলাইবার মত অনেকে সত্যের দোহাই দিয়া অজানা মাহাত্ম্যের চমকে পশার জমাইতে চায়। কাঠে কাঠে ঠেকার মত প্রতি নিয়তই বহু সম্প্রদায়ের কঠোর সত্যগুলির সঙ্গে ঠেকাঠেকি হইতেছে ও আশুন জলিতেছে। অনির্দিষ্ট রকমে একটা অবর্ণনীয় সত্যের দোহাই না দিয়া লোকে যদি বলিত তাহারা নিজে যেমন বুঝিয়াছে তাহাকেই সত্য নাম দিয়াছে, তবে সংসারে জিনের মাত্রা অনেকটা কমিত ও সত্যের নামে বেজায় চুলাচুলি হইত না।

যে বাহা করে, তাহাই সে করণীয় ভাবে, অর্থাৎ তাহাই ঠিক বা সত্য মনে করে ; এ হিসাবে আলাদা আলাদা চেহারার সত্যগুলির সংখ্যা অসীম। যে লোক মিথ্যা কথা কহিয়া কাজ হাঁসিল করিতে চায়, সে নিশ্চয়ই মনে করে যে তাহার পদ্ধতিটি কাজের পদ্ধতি,—সত্য পদ্ধতি। কোন ব্যক্তির ছল চাতুরীর কাজকে অন্যায় পদ্ধতি বলিলে সে যখন উপদেষ্টার কথাকে কেতাবি নীতি বলিয়া উড়াইয়া দেয়, তখন সে স্পষ্ট বুঝাইয়া দেয় যে, বাহা তাহার কাছে সত্য বলিয়া প্রচারিত হয়, তাহাকে সে অকেজো ও অফলন্ত নীতি মনে করে, অর্থাৎ তাহাকে অবলম্বনীয় বা সত্য মনে করে না, এবং নিজের পন্থাকেই কার্য্যকরী পন্থা বা সত্য পন্থা মনে করে। বাহা সত্য তাহাকে ফলন্ত হইতেই হইবে ; বাহা কেতাবি নীতি বলিয়া উপহাসিত হয়, তাহাতেই যে কাজ ঠিক হয় ও স্থায়ী হয়, তাহা বুঝিলেই লোকে তাহাকে সত্য বলিয়া ধরিত ; অবর্ণিত সত্য নামটার চমকে কিছু হইবে না ;

গৌরবব্যঞ্জক শব্দের অপব্যবহার হয়, বড় অধিক ; কথার কথায় বিজ্ঞান ও সত্য শব্দ দুইটির অপব্যবহার দেখিতে পাওয়া যায়। দোকানে দোকানে বৈজ্ঞানিক চা বিকায়, আর বিশেষ প্রয়োজনে অনেক দেশের প্রান্তে বৈজ্ঞানিক নৌমান্ত (Scientific Frontier) সৃষ্ট হয়।

বেথানে এমন হয় যে, যে কেহ পরীক্ষা করিয়া দেখিলেই ধরিতে পারিবে যে অতখানি ভাপে অমুক ধাতু গলিয়া যায়, শরীরের অমুক যন্ত্রের ক্রিয়ায় অমুক শক্তি বাড়ে, অথবা অমুক ত্রুণের প্রবৃত্তির চকলতার মাহুত্ব ক্ষয়ের পথে ঝুকিয়া পড়ে, তবে অপরিবর্তনীয় ও অপরিহার্য্য অবস্থার প্রত্যক্ষ সাক্ষাতে সত্যকে পাইতে পারে। যেখানেই সত্য বলিয়া আদৃত পদার্থের প্রকৃতি ও ক্রিয়া বুঝিতে পারা যায় না ও বুঝাইতে পারা যায় না, সেখানে তাহাকে সত্য বলিয়া মানিলে বুদ্ধি নিস্তেজ হয়,—জ্ঞানের চোখে ছানি পড়ে। বহু সম্প্রদায়ের পূজার দালানে এমন অনেক কঠোর সত্যের হুড়ি আছে, বাহা মাথার ঠোকার কাজে লাগা ছাড়া অন্য কাজে লাগে না। তবে বেশির ভাগ ধর্ম্মই নাকি পরলোকের জন্ত, তাই ব্যবহারিক জীবনে অনেক সাধকেরাও ইন্ডির আঘাত বাঁচাইয়া চলেন ; সংসারে তেমন অনিষ্ট ঘটে না। কিন্তু রাষ্ট্রনীতির রেশারেশির আসরে যখন “সত্য” আসিয়া দেখা দেন, তখন সত্য হইয়া দাঁড়ায় কেবল হাতাহাতি।

যে ধীরতায়, স্থির বুদ্ধিতে, ও একাগ্র কৌতূহলে মানব সমাজের জীবনী শক্তির প্রকৃতি মতি, ও ক্রিয়া বুঝিতে পারা যায়, তাহা ছাড়িয়া দিয়া ভাব প্রবলতায় কোমর বাঁধিয়া দেশের ভেত লইলে অবলম্বনীয় পন্থা পাওয়া যায় না। সত্য আবিষ্কারের ইতিহাসে পাওয়া যায় না, যে কখনও কেহ উত্তেজিত আন্দোলনে, ঐ পদার্থটিকে পাইয়াছে। কোন একটা হ্রবস্থা দেখিয়া উত্তেজিত হওয়া সহজ, আর সেই উত্তেজনায় মার্কস্ হইতে লেনিন্ পর্য্যন্ত ভাব-প্রধান উৎসাহী কর্মীদের পথে চলিবার প্রবৃত্তির জন্ম হওয়াও স্বাভাবিক, কিন্তু জীবন বিজ্ঞানের (Biology) তথ্য ধরিয়া কর্তব্য স্থির করা কঠিন। যাহাতে সহজেই খানিকটা কোলাহল জাগে বলিয়া দ্রুত গতিতে কাজ চলিতেছে মনে হয়, তাহাকে নিজের নিজের বুদ্ধিতে কেহ কেহ অবলম্বনীয় করিতে পারেন, কিন্তু তাহাকে অপরিহার্য সত্য বলিয়া প্রচার করিলে ভিন্ন রকমের বুদ্ধির লোকদের প্রতি কেবল রাগ ও বিদ্বেষ জন্মে এবং পরবাদ সহিষ্ণুতা উড়িয়া গিয়া দলাদলির সৃষ্টি হয়। সত্যের নামের জিদে পড়িলে মানুষেরা নিয়তই অপরকে ভীক, কপট ও স্বার্থপর বলিয়া গালি দিতে থাকে, এবং সে-গালি খাইয়া অপর পক্ষের লোকদের মনে নিকরপদ্রব শাস্তিরক্ষার প্রবৃত্তি জাগেনা। লোকে যদি সত্য সাধনার জাঁক ছাড়িত,— অর্থাৎ কি যুক্তিতে কি বুঝিয়াছে বলিত,—বড় বড় নামের দোহাই দিয়া মানুষকে ভড়কাইতে চেষ্টা না করিত, তবে সত্য লাভ না হইলে ও মিথ্যা ঘন্দের উৎপাত বাড়িতনা।

জীবন-বিজ্ঞানের তথ্য ধরিয়াই আমরা বনের গাছকে বাগানের গাছ করিয়া পুষ্টর করিয়াছি, আর বনের পশুকে গৃহ পালিত করিয়া তাহাদের কাগ্যকারীতা বাড়াইয়াছি। মানুষের সমাজ যে অপরিহার্য নিয়মের বশবর্তী হইয়া বাড়িয়াছে ও বাড়িতে পারে, তাহা না ধরিতে পারিলে, আমাদের চট্টফটানির আবেগে কোন দূঃখ দূর হইবে না। ইতিহাসে দূর দেশের সামাজিক বিপ্লবের ফলের কথা পড়িয়া সকল সময়েই নিজের দেশের গতি নির্দেশ করা চলে না; দোকানের সম্মুখে ষাঁড় দেখিয়াই ময়রার দোকান ঠিক করা চলে না। যাহারা নানা আন্দোলনের নেতা তাঁহারা হিটলরগার প্ররোচনাতেই কাজ করিতেছেন, বিশ্বাস করি। হিটলরগার প্রেরণা থাকিলেই যে কেহ যে কোন হ্রবস্থার প্রতীকার করিতে পারে না; রোগচিকিৎসার উপায় জানা না থাকিলে, স্বয়ং মা, তাঁহার পীড়িত সন্তানের কোন উপকার করিতে পারেন না। আমরা যদি চাষের কাজ না জানি শ্রম-শিল্পের কাজে যদি অনভিজ্ঞ হই, স্বাস্থ্যরক্ষার পদ্ধতিতে যদি না শিখিয়া থাকি, তবে অকৃত্রিম উৎসাহে অনেক ত্যাগ স্বীকার করিয়া গ্রামে গ্রামে ছুটাছুটি করিলে, কাহারও একবিন্দু উপকার করিতে পারিব না; হিটলরগার মত ভাল প্রবৃত্তির উত্তেজনাতেও কেবল পুড়িয়া মরিব। এদেশে ও বিদেশে যে অনেক আন্দোলন কেনই ব্যর্থ হইয়াছে ও হইতেছে, তাহা বুঝিবার দিকে আন্দোলনের নেতাদের দৃষ্টি পড়ে না; নিজেদের পরাজিত অহুষ্ঠান যে যথার্থ পরাজিত হয় নাই, তাহাই তাঁহারা জোড়াভাড়া দিয়া বুঝাইতে চেষ্টা করেন। ইহার কারণ এই যে, নেতার আপনাদের পন্থাকে দ্রব পন্থা বা অটুট সত্য বলিয়া ধরিয়াছিলেন, এবং পরাজয়ের সময়ে “সত্য” অপরাজিত থাকে মনে করিয়া মনের ধাঁধায় নুপথ না খুঁজিয়া পরাজিত অবস্থাকে অপরাজিত বলিয়া কৌতূহল করিতে বসেন। আপনায় বুদ্ধির চমককে সত্যের আলোক মনে করিয়া স্পর্ধা করিলে—সত্যকে একটা কথার ধূমায় দাঁড় করাইলে, পুরাতনের পরাজয়ে নূতন জয় আসে না।

ঐবিজয়চন্দ্র মজুমদার।



## সঙ্গণিকা

### গম্ভীর কংগ্রেস

এবারকার কংগ্রেস গরায় সুসম্পন্ন হল। আতিথ্যের আয়োজন সম্বন্ধে এবার লক্ষ্য করবার বিষয় এই যে শিখ আকালীরা অন্ধা এবং আদরের সঙ্গে জাতিধর্মনির্কীর্ষণে অতিথিদের সেবা সুসম্পন্ন করেছেন। অর্থের বিনিময়ে আহারের ব্যবস্থায় অর্থের প্রয়োজন সিদ্ধ হলেও, এই অতিথিসেবা আমাদের কাছে ভালই লেগেছে ; কংগ্রেসকে সভার 'সভ্যতা' থেকে ভারতের জাতীয় উৎসবের আনন্দের মধ্যে কিছু পরিমাণে যুক্তি দিয়েছে।

### অভিভাষণ

সভাপতির অভিভাষণে নানা কথাই অবতারণা করা হয়েছে। কিন্তু রচনার বিস্তৃতি, ভাষার শক্তি, ভাবের স্পষ্টতা, বিশ্বাসের দৃঢ়তা সর্বাঙ্গের অধিক পরিমাণে প্রকাশ পেয়েছে তিনটি আলোচনার মধ্যে (১) কাউন্সিল প্রবেশ (২) শান্তি ও শৃঙ্খলা (৩) ইংলণ্ডের রাষ্ট্রনৈতিক ইতিহাসের বিস্তৃত বিচার। এই তিনটিতেই অভিভাষণের অর্দ্ধাঙ্গ পূর্ণ। সুতরাং স্বভাবতই মনে হতে পারে যে এই গুলিই অভিভাষণের প্রধান লক্ষ্য।

অভ্যর্থনা সমিতির অভিভাষণের অধিকাংশই কাউন্সিল প্রবেশের বিষয় অবলম্বন করেই রচিত। বিষয়নির্বাচন সংসদের কার্যাবলী থেকেও তাই মনে হয়।

অতএব গম্ভীর কংগ্রেসের প্রধান লক্ষ্য মনে হয় কাউন্সিল প্রবেশ সম্বন্ধে মীমাংসা।

### কাউন্সিল ও অসহযোগ

কাউন্সিল প্রবেশ সম্বন্ধে অগত্যা নানা যুক্তির মধ্যে অসহযোগনীতির সঙ্গে সঙ্গতি রক্ষা সম্বন্ধে দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জন দাশ বলেন যে কাউন্সিলে যে বাবে সে সরকারের সঙ্গে অসহযোগ করবার জ্ঞানই বাবে। সরকারের প্রত্যেক কার্যে বাধা দেওয়াই তার কাজ। উদ্দেশ্য কাউন্সিলকে অচল করা কিম্বা মনোমতভাবে তাকে গড়া। সুতরাং অসহযোগনীতির সঙ্গে এর কোনও বিরোধ নাই। আর সরকারের সহিত সম্পর্করহিত হয়ে যে অসহযোগ করা, অর্থাৎ সরকারের প্রত্যেক প্রতিষ্ঠানের বাইরে দাঁড়িয়ে সে বাধা সৃষ্টি করে তাকে অচল করে তোলা, সেটা হল পূর্ণ-অসহযোগের অবস্থা। বর্তমানে অল্পস্বত্ব বাবতীর অসহযোগাগ্রহণ তারই অগ্রবর্তী পন্থামাত্র, কাউন্সিল প্রবেশ তাদেরই অন্ততম। এখানেও মূলনীতির সঙ্গে বিরোধ নাই।

বিরোধ থাকুক বা না থাকুক, একটু পার্থক্য আছে।

অ-সহযোগ শব্দের দুটি অর্থ হয়, একটি সহযোগের অভাব-মাত্রা ও বিতীর্ণতা সহযোগের বিরুদ্ধাচরণ। প্রথমটিতে আমি যার সঙ্গে অসহযোগ করি, তার সম্বন্ধে আমি নিশ্চিন্ত বা indifferent থাকি। তার কাজে আমার গাভ কিম্বা ক্ষতি দুইই হতে পারে, কিন্তু সে সম্বন্ধে আমি ভাবি না এই জ্ঞান যে সে ব্যক্তিটিই আমার চিন্তারাজ্যের বা interest এর বাইরে গিয়ে দাঁড়িয়েছে। তার শিক্ষা, দীক্ষা, নীতি, চরিত্র সমস্তই আমার কাছে, তখন alien। তখন যে বিরোধের সৃষ্টি হয় সেটা আমি বাধা বলে নয়, আমার সহযোগের অভাবের জ্ঞান বা তার পক্ষে বাধা হয়ে দাঁড়ায় তাই। রিকর্মড্ কাউন্সিল সম্বন্ধে শ্রীযুক্ত বিপিনচন্দ্র পাল লাহোরে যে অসহযোগ ২য় প্রথম উচ্চারণ করেন, আগাগোড়া ব্রিটিশ শাসন সম্বন্ধে মহাত্মা গান্ধী যে-অসহযোগব্রত প্রচার ও প্রতিষ্ঠা করেন এবং সমগ্র ভারতবর্ষ কংগ্রেসের ধ্বজা দিয়ে যাকে স্বীকার করেছেন ও সাধনা করেছেন এ হল সেই অসহযোগ।

কিন্তু অসহযোগের আর একটি মূল্য আছে। সেটা বাধা দেওয়া ; কিন্তু সেই

বাধা দেবার পূর্বে যাকে বাধা দিই তাকে স্বীকার করে নেই। ক্রোধের দ্বারা হোক, অভিমানের দ্বারা হোক, ঘৃণার দ্বারা হোক, ভালবাসার দ্বারা হোক, তাকে—সুতরাং তার কার্য, প্রশংসা, রীতি সমস্তকেই নিজের মনের মধ্যে স্বীকার করে নিই। চিত্তরঞ্জনর যে—কাউন্সিলে—অসহযোগ সে হল এই। ইংরাজের প্রবর্তিত নিয়মতন্ত্রতাকে যদি আইনের ব্যাভিচারের (Rule of bad laws) উপর প্রতিষ্ঠিত ধরে নিয়ে তাকে লুপ্ত বা পরিবর্তিত করার উদ্দেশ্যে বাধা দিতে অগ্রসর হই, তবে এ কথা স্বীকার করতে হয় যে তার কাছে আইনের সঙ্গতি (Rule of law) আশা করি অথবা দাবী করি। সুতরাং সুনিয়মই চাই কিম্বা কুনিয়মকেই ভাঙি তার অন্তরালে এই সত্য জাগ্রত থাকে যে নিয়ামক ইংরাজকে নিয়ন্তা বলেই স্বীকার করলাম।

এই দুইএর মধ্যে একটি স্থানে একটুখানি সামঞ্জস্য আছে। অসহযোগের মধ্যে সহযোগের কথা যেখানে, সেখানে সে অভাবাত্মক। কিন্তু এর সঙ্গে সঙ্গে একটি মন্ত বড় ই। বা স্বীকারোক্তি আছে। **তাকে** মন থেকে দূর করে দিচ্ছি বা বাধা দিচ্ছি কেন? **আমাকে** পাবার জন্য। আমার জানার পথে সে জাগ্রত মায়া রূপে, বাধারূপে দাঁড়িয়ে রয়েছে বলে। তাই মহাত্মা গান্ধী এবং দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জন সেই **আমাকে** স্বীকার করেছেন,—জাতীয় আন্দোলনের মধ্যে যাকে কল্পনা করা যায় স্বরাজ বলে, বাস্তবক্ষেত্রে যাকে ধরা যায়, ছোঁয়া যায় ব্যক্তি বা individual এর মধ্যে। সুতরাং এই ব্যক্তি বা স্বরাজকে জীবনে সত্যভাবে স্বীকার ও সাধনা করার পর তখন মানুষ তার জন্ত স্বীকার-না-করেও অতুল্য বাধা দিতে অগ্রসর হতে পারে। কারণ তখন তার বাধা বাধামাত্র নয়, তার স্বীকৃত সত্যে মিলবার জন্য আমার প্রতি আহ্বান।

সুতরাং আজ কোনও অসহযোগীর কাউন্সিলে যাবার আগে বোঝা প্রয়োজন যে ইংরাজের-নিয়মতন্ত্রের-অতিরিক্ত জাতীয়-জীবনে-অধিষ্ঠিত কোনও স্বাধীন-সত্যের প্রতিষ্ঠা করতে যাচ্ছি, না শুধুই বাধা দিতে যাচ্ছি। যদি বাধা দেওয়াই উদ্দেশ্য হয় তবে একথা যেন সঙ্গে সঙ্গে না ভুলি যে প্রবর্তিত নিয়ম সুনিয়ম হউক, নিয়ামক ইংরাজকে আমার চেয়ে বড়, আমার প্রকৃত, কর্তা বলে স্বীকার করেই যাচ্ছি। স্বরাজ্য ও গোষ্ঠী সাধনে (village integration) দেশ বণ্টে অগ্রসর হয়েছে কিনা, নিজেদের জীবনে সমষ্টিগত ও ব্যক্তিগত স্বাধীনতার বিশ্বাস বণ্টে পারমাণে দৃঢ়বদ্ধ হয়েছে কি না এবং স্বাধীন বিশ্বাসকে যত বড় পরীক্ষার এবং দায়িত্বের মধ্যে নিয়ে চলেছি তার উপযুক্ত গুরুত্ব উপলব্ধি হয়েছে কিনা, যারা কাউন্সিলে যেতে চান, এ কথার শ্রেষ্ঠ বিচারক তাঁরাই। দেশ এ বিষয়ে বাধা দিতে পারেন না, সম্মতি দেওয়ারও কোন অর্থ নেই। দেশের কাছে তাঁদের এবং পৃথিবীর কাছে দায়িত্ব বোধটুকুই তাঁদের মধ্যে আশা করা যায়। তাঁদের আচরণের সত্য, সাধনার দ্বারা প্রতিষ্ঠা হবার পূর্বে কংগ্রেস তাকে স্বীকার করলে দেশের কাছে তার দায়িত্ব খর্ব হয়। অসহযোগ ব্রত সত্যাগ্রহ মন্ত্র দ্বারা পূত হবার পর দেশ তাকে জাতীয় সাধনা বলে গ্রহণ করেছে। গম্ভীর নিখিল-ভারত জাতীয়-মহাসভা কাউন্সিল প্রবেশ প্রস্তাবকে বর্জন করে **তাঁদের** কর্তব্য করেছেন।

### চরকা ও খন্দর

সভাপতি চিত্তরঞ্জন দাশ যাকে তাঁর “আলোচ্য বিষয়ের মধ্যে সর্কোপেক্ষা শ্রেষ্ঠ” মনে করেন সেই “খন্দর দ্বারা স্বরাজ লাভ কিরূপে সম্ভব হইবে” এই প্রশ্নের উত্তরে বলেছেন কেবল এক অর্থে ইহা সত্য হতে পারে। যদি খন্দরকে স্বাজের বাহিরের চিহ্ন (Symbol) বলে গ্রহণ করি।

ইহার মধ্যে সত্য আছে। সভাপতি যা বলেছেন তার চেয়ে গভীরতর অর্থ এর মধ্যে প্রচ্ছন্ন আছে। অসহযোগ প্রবর্তক মহাত্মা গান্ধী চরকা ও স্বরাজে অধিক প্রভেদ বুঝিতেন না। কেন? আহা, বিহার, নীলা প্রভৃতি জীবনের নানা একান্ত প্রয়োজনগুলির

(bare necessities) মধ্যে কোনও একটা বৃহৎ জাতীয়-বিভাগে (department) আত্মনির্ভরশীলতাকে জাগ্রত করে, এইটুকুতেই চরকার সার্থকতা নয়। তার চেয়ে অনেক বেশী মূলগত অর্থ (Fundamental Significance) এই চরকা প্রচারের মধ্যে নিহিত আছে।

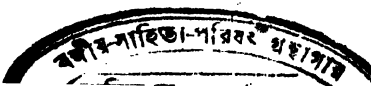
যুক্তির দ্বারা হোক বা বহুদেশের রাষ্ট্রনৈতিক ইতিহাস আলোচনার জ্ঞানপ্রসূতই হোক, অথবা প্রত্যক্ষভাবে এদেশের অবস্থার সঙ্গে পরিচয়ের জন্যই হোক, দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জন প্রমুখ কৰ্ম্মীরা স্বরাজের ভিত্তিস্বরূপ যে ব্যক্তিত্বে এসে পৌঁছেছেন, তার ভৌতিক-সত্তার অর্থাৎ ৩৬ কোটি ভারতবাসীর প্রত্যেকটি দেহদারী মানুষের কাছে (শুধু শিক্ষিত বা ভদ্র সম্প্রদায় নয়) যে কোনও বাণী বা উদ্দেশ্য নিয়ে পৌঁছবার একমাত্র শ্রেষ্ঠ উপায় ও উপলক্ষ্য—চরকা। পুস্তক, সংবাদপত্র, সচিত্র বক্তৃতা কোনটাই এদেশে উপযুক্ত বা যথেষ্ট নয়। মহাত্মা গান্ধী সেই জন্যই individual এর উপর অতখানি জোর দিয়াছিলেন। এই চরকা শুধু ‘বাইরের চিহ্নমাত্র’ নয়। ব্যক্তি সাধনার মূল্য ছাড়িয়া দিলেও, ইহা paraotical Indian politics এর ভিত্তি।

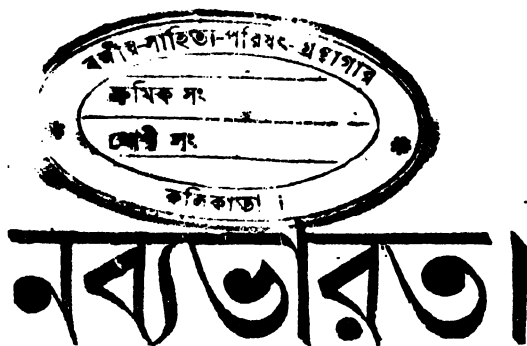
• অর্থনীতির দিক থেকেও চরকা-ও-খন্দরকে অসম্ভাব্য বলে হাল ছাড়বার পূর্বে একবার বর্তমান জাপানের দিকে দৃষ্টি দেওয়া ভাল। তারা কুটিরশিল্প বা Cottage Industry শুলিকে সমবায়নিয়মে চালাবার দিকে চলেছে। পৃথিবীর অগ্রভাগেও, কৃষি হতে আরম্ভ করে নানা শিল্পকেই বৃহত্তর পরিবর্তে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র ভিত্তির উপর স্থাপিত করার দিকে মানসগতি চলেছে। এই দেশও সে বিষয়ে সজাগ হলে গোষ্ঠী বা village integration এর বাস্তব ও স্বাধীন সহায়তায় ‘ব্যবসা’ না করেও খন্দর বাঁসতে পারে, ‘বিদেশী বণিকগণের সঙ্গে প্রতিযোগিতার মধ্যে না গিয়েও চরকা অর্থনীতির হিসাবে টিকতে পারে, এবং তার চেয়েও বড় কথা যা, অর্থাৎ স্বরাজ,—তথা—গোষ্ঠীচৈতন্যের মূলকেন্দ্র বা nucleus গঠনের প্রধানতম সহায় হতে পারে।

মহাত্মা গান্ধীর মহাত্ম্য রাজনীতিতে নয়। রাষ্ট্রনীতিতে আসবার পূর্বে তিনি Servant of India Societyর কৰ্ম্মী, শাস্তিনিকেতন ব্রহ্মচর্য আশ্রমের শিক্ষক ও সবরমতী আশ্রমের প্রতিষ্ঠাতা। কাজ তাঁর অমুগ্ধস্থিতে ভারতবর্ষের মধ্যে কোন ভৌগলিক বিন্দুতে দেশের কাজ আরম্ভ করা স্বরাজকামীরা পক্ষে শ্রেয়ঃম—কাউন্সিলে কিনা অগ্রভাগ—সে কথা যিনি সাধু তিনিই সন্ধান বলতে পারবেন।

১৯২১ এর আমেদাবাদ কংগ্রেসে ভালাটিয়ার সংগঠনপ্রস্তাব উপস্থিত করার প্রসঙ্গে মহাত্মা গান্ধী এক জায়গার বলছেন,—“and if there is any authority in this country that wants to curb the freedom of speech and freedom of association, I want to be able to say in your name, from this platform that that authority will perish, unless it repents before an India that is steeled with courage, noble purpose and determination, even if every one of the men and women who chose to call themselves Indians is blotted out of the earth.” বাইরের কর্তাকে বাধা দিয়ে নয় তার অন্তিম সম্পূর্ণরূপে ভুলে গিয়ে যে মোক্ষ হয়ে নিজের পায়ে নিজে বপ্রতিষ্ঠ হতে পারে, এ রকম কথা শুধু তখনই তার মুখ দিয়ে উচ্চারিত হওয়া সম্ভব হয়।

সেই সময়ে জনশ্রুত Round-Table Conference সম্বন্ধে বলছেন “there is every chance for him (বড়লাট) to hold a Round Table Conference, but it must be a real conference. If he wants a conference at a table, where only equals are to sit and where there is not to be a single beggar then there is an open door and that door will always remain open.” কাউন্সিল-কাবীর Reformed Councilকে কি এমনিতর Round-Table বলে ভাবতে পারেন? যে করজোড়ে রাজ্য করে সে beggar আর যে বগড়া করে সে নয় কি?





চত্বারিংশ খণ্ড ]

ফাল্গুন, ১৩২৯

১১শ সংখ্যা

## দুঃখ কে চায় ?

মানব মাত্রেই দুঃখ শোক দারিদ্র্য বিপদ অভাব অভিযোগের তাড়নায় অধীর। এ পৃথিবীতে আসিয়া এ সকলের একটা না একটা যে জীবনের সঙ্গী হইবে ইহা নিশ্চিত। দেহী হইয়া যে এ সকলের হস্ত হইতে অব্যাহতি পাওয়া নাইবে একথা কেহ আশাও করে না। দুঃখ, শোক, দারিদ্র্য, বিপদ মানুষের নিত্য সহচর। বিধাতা মানুষকে এমন আশ্চর্য্য প্রকৃতি দিয়া সৃষ্টি করিয়াছেন, যে জীবনে শত দুঃখ কষ্টের মধ্যেও মানুষ জীবনের প্রতি মমতাহীন হয় না, এবং দীন দুঃখীর প্রাণেও অন্তঃসলিলা নদীর মত একটা প্রচুর সুখের দারা বহিতে থাকে। ইহা এক গভীর রহস্য। কিন্তু একান্তে বলিয়া মানব জীবনের দুঃখ কষ্টের বিষয় চিন্তা করিলে প্রাণ একেবারে আকুল হইয়া উঠে। তখন এ সংসারকে কি ভীষণ স্থান বলিয়া মনে হয়। যেন অভাগা মানবজাতিকে ভস্ম করিবার জন্য ভীষণ অগ্নি দিবা নিশি জলিতেছে। তখন ব্যাকুল হইয়া চিন্তা একথা বলিয়া উঠে, ভগবানের অসীম করুণার কথা বলিয়া তত্ত্ব যে বিগলিত হন, এই কি বিশ্বস্ততার দর! তিনি ক্ষুর মানুষের দুর্দল স্বন্ধে যে ভীষণ দুঃখ কষ্টের বোঝা চাপাইয়াছেন, মানুষের প্রাণ তাহাতে যে নিষ্পেষিত হইয়া গেল।

মানবজাতির দুঃখ কষ্টের চিন্তায় ভগবান বুদ্ধ সুখের সংসার, রাজ সিংহাসন ত্যাগ করিয়া পথের তিথারী হইয়াছিলেন। মানবের দুঃখ কষ্টের প্রতিকার কি, এই চিন্তায় তিনি দেহ মন প্রাণ দিয়া কি কঠোর তপস্কাই না করিয়াছিলেন। এত বড় প্রাণ লইয়া ত কেহ জগতে আসে নাই, আর মানুষের জন্য এত কষ্টও কেহ কখন স্বীকার করে নাই। দীর্ঘকালবাণী কঠোর সাধনার পর বুদ্ধের প্রাণে এ প্রশ্নের কি উত্তর আসিল? না—বাসনা বিলয়—। মানব চিন্তের বাসনা বলিয়া যে সাম্রাজ্যী আচ্ছাদিত তাহাই জীবনের সকল দুঃখ কষ্টের মূল কারণ। যদি বিশ্লেষণ করিয়া দেখি তাহা হইলে বাসনাই যে তাহার মূল সে সন্দেহ আর সংশয় থাকে না। মানুষ বাহ্য চায় তাহা না পাইলেই তাহার দুঃখ। আমরা এ সংসার চাই কি? প্রথমেই শরীর রক্ষার জন্য আহার চাই, জীবন ধারণের নানা উপকরণ চাই, এ সন্দেহে বার মনের বাসনা বেক্রম, অভাবে তার দুঃখের পরিমাণও সেইরূপ। যে দিনান্তে শাকারে ভুট, সে তাহা পাইলেই সুখী, রাজভোগ সে পায় না বলিয়া তাহার কোন ক্ষোভ নাই। এ সন্দেহে বার আশা উচ্চ তার দুঃখ ভোগও

সেইরূপ তীব্র হইয়া উঠে। রাজ ভোগে বাহার আকাজকা তাহাকে বাধ্য হইয়া থাকার খাইতে হইলে তাহার কষ্টের সীমা পরিসীমা থাকে না। আহাৰ বিহারের লালসার উপর প্রেমের পিপাসা, ইহাও মানবের আত্মার বাসনা। ভালবাসা না পাইলে মানুষ অস্থি। যাদের উন্নত প্রকৃতি তাঁদের জ্ঞান লাভের বাসনা প্রাণে প্রবল। ধর্মও অনেকের নিকট অতীপ্ত বস্তু। বলিতে কি বাসনাই আমাদের জীবনের রাজা হইয়া বসিয়া আছে। বাসনার রাক্ষসী ক্ষুধার কিছুতেই নিবৃত্তি নাই। প্রাণ কেবল চায়। এমন করিয়া চায় যেন ইহাই আমাদের স্বাভাবিক প্রকৃতি বলিয়া মনে হয়। যেন চাহিতেই হইবে, না চাহিয়া উপায় নাই। ভগবান বুদ্ধ অন্তরের গভীর প্রদেশে নিমগ্ন হইয়া মানবের দুঃখ কষ্টের কারণ এই রাক্ষসী বাসনাকে খুঁজিয়া বাহির করিলেন। বুদ্ধ দৌড়িয়া মানব সমাজে গিয়া সকলকে ডাকিয়া বলিলেন, “মুক্ত মানব! তোমরা বাসনার অধীন হইয়া জীবনে অনেক দুঃখ কষ্ট ভোগ করিতেছ, একবার বাসনা বিলয়ের সাধনায় প্রবৃত্ত হও, দেখিবে আর কোন দুঃখ থাকিবে না”। মানুষদের বুঝিয়া বলিলেন, “তোমরা পার্থিব সকল বিষয়ে আকাজকা বিহীন হও, যে ধন চায় না, দারিদ্র্য তাহার কিসের ভয়? না চাহিলেই স্থখ শান্তি স্বৰ্ণ হয়”। কথাটা গভীর সত্য তাহাতে আর সংশয় নাই। এই বাসনা বিলয় হইতে ভগবানের নিকট প্রার্থনা স্তব স্তুতির কথাও বুদ্ধের মতে স্থান পাইল না, এমন কি বুদ্ধ ধর্মের ভিত্তর কঠোর বৈরাগ্য সাধনেরও ব্যবস্থা রহিল না। বুদ্ধশ্রেষ্ঠ বুদ্ধদেব অযৌক্তিক কথা বলেন নাই। তিনি বাসনা বিলয়-রূপ শূন্যতা প্রচার করিয়া ক্ষান্ত হন নাই। শূন্যতা, নিষ্ক্রিয় ভাব মানুষের প্রাণকে পূর্ণ করিতে পারে না, স্থখ শান্তি দিতে পারে না—সুতরাং শূন্যতাকে পূর্ণ করিবার জন্য বুদ্ধদেব বাসনা বিলয়ের সঙ্গে সঙ্গে সর্বভূতে মৈত্রী প্রচার করিলেন। এত শূন্যতা নয়, এ যে পূর্ণতা। কিছুই চাহিব না ত করিব কি? কিছুই করিব না ত রহিল কি? মানব প্রকৃতির পক্ষে এমন অবস্থা সম্ভবপর নয়। বুদ্ধদেব শূন্য হৃদয়কে পূর্ণ করিবার ব্যবস্থা দিলেন—সকল জীবকে ভালবাস, সবলের সেবার প্রবৃত্ত হও। “সর্বভূতে মৈত্রী”—ইহা বড় উচ্চ কথা, এই ভূতের ভিতর কেবল মানব জাতি নয় সকল প্রকার প্রাণই বুদ্ধের প্রেমে ধরা পড়িল। মানব হৃদয়ের প্রেমের প্রসারে, ভগবৎ ছাইয়া গেল। ভালবাসা বলিলে লঘু ভাবে বলা হয়—ভালবাসার উপর মৈত্রীর স্থান। ভালবাসার ভিতর সুখেছা প্রচ্ছন্নভাবে লুকাইয়া আছে কিন্তু মৈত্রী স্বার্থশূন্য নিষ্কামপ্রেম। এ ভাবকে মানবীর না বলিয়া দেবোচ্চি বলিতে ইচ্ছা হয়। বুদ্ধ নিঃশব্দ প্রাতি এই মৈত্রী প্রচার করিলেন, ইহার বড় কথা ভগবৎ আর নাই। এখন প্রশ্ন এই নিখিলের প্রতি মৈত্রী কাহার পক্ষে সম্ভব?

বুদ্ধ অতি বড় কথা বলিয়া গিয়াছেন কিন্তু দুঃখ শোকের প্রকৃত মনোবিশির গুঢ় লক্ষতটী বলিয়া দিয়া যান নাই। শোকের ভিতর শান্তির নিকর যে প্রচ্ছন্নভাবে লুকাইয়া আছে সে সন্ধান কয়জন পাইয়াছে? যে বিশ্ব প্রাণের স্পন্দন আপনার প্রাণে অনুভব করে, যে আপনাকে বিশ্বপিতার প্রেমালিঙ্গন পক্ষে বদ্ধ বলিয়া মনে করে, তাহার নিকট দুঃখ শোক আত্ম এক রূপ ধারণ করিয়াছে। সে জানে দুঃখ কষ্ট কিছুই অর্ণহীন নহে। দুঃখ শোক, মোহ মারা বলিয়া উড়াইয়া দিলে চলিবে না, বাহা আছে তাহা নাই বলিয়া লাভ কি? কিন্তু প্রকৃত

পছা কি ? দুঃখ শোককে মোহ মায়া না বলিয়া আমাদেরই জ্ঞাত বিশ্বজন-নীর বিধান বলিয়া স্বীকার করিয়া লইতে হয়। সন্তান যেমন মায়ের ভালবাসার উপর কখন সন্দেহান হয় না—সে হস্ত যখন প্রহার করে তখন সন্তান কাদিতে কাদিতে মার কোলেই ছুটিয়া যায় এবং সেই বুকেই মুখ লুকাইয়া কাদে, কারণ সাহসনা আর কেহই দিতে পারে না, সন্তানের জুড়াইবার স্থান অগতে আর কোথায়ও নাই। তেমনি আমাদের জ্ঞাত ত্রিতাপদগ্ধ জীবেরও জুড়াইবার স্থান আর নাই। না ভালবাসেন বলিয়া শাসন করেন। বিশ্বাসী যখন সংসারের দুঃখ কষ্টের ভিতর দিয়া মার প্রেমস্পর্শ অনুভব করেন তখন শান্তিতে তাঁর প্রাণ পূর্ণ হয় এবং এই দেখি—ভক্ত দুঃখ কষ্টকে পরম কল্যাণকর বলিয়া, তাহাকে দূরে নিক্ষেপ না করিয়া, আদর করিয়া গ্রহণ করেন। দুঃখ কষ্টের ভিতরই মানব প্রকৃতির যথার্থ পরীক্ষা হইয়া থাকে। আপ্যায়িক জীবনের যথার্থ পরিণতির অবস্থায় এই ভাব দেখিতে পাওয়া যায়। ইহা অতি আশ্চর্য্য অবস্থা।

ভক্ত কবি গাহিয়াছেন :—

দুখের বেশে এসেছ বলে' তোমায় নাহি ডরিব হে  
যেখানে বাধা তোমারে সেথা নিবিড় করে ধরব হে।

আবার গাহিয়াছেন গান,

এই করেছ ভালো, নিষ্ঠুর,  
এই করেছ ভালো,  
এমনি করে' হৃদয়ে মোর  
তীর দহন জালো।  
আমার এষূপ না পোড়ালে  
গন্ধ কিছুই নাহি ঢালে  
আমার এ দীপ না জালালে  
দেয় না কিছুই আলো।

কবি শিবনাথ বলিয়াছেন,

জীবন আকাশ বিপদ দুর্দিনে  
ঘেরিয়া আমার হোক অন্ধকার ;  
সব কষ্ট সয়ে রব স্থির হয়ে  
কে পায় পৌরুষ দুঃখ কষ্ট বিনা  
যুমায়ে মানুষ কে হয়েছে কোথা।

ভক্ত ভিন্ন এমন করিয়া দুঃখকে আহ্বান কে করিতে পারে ? প্রাণ দুঃখের দহনে জলিয়া স্নগন্ধ বিস্তার করে কার ? ভক্তের স্নান উপদানে গঠিত যে হৃদয় তাহা জলিলে মৌরভ বিস্তার করে। সামান্য কাঠ পুড়িলে ছাই হয়। সোণা পোড়াইলে উজ্জ্বল হয়, করলা পুড়িলে ছাই হয়। জীবনে বিশ্বাসের ভিত্তিভূমি যে পায় নাই, তার নিবট দুঃখকষ্ট, দারিদ্র্য, রোগশোকের বিতীৰ্ণতা বড় তরানক ; তাহার প্রাণ আতকে কাঁপিয়া উঠে—শান্তি

কোথায়ও নাই, সামান্য কেহই দিতে পারে না। দুঃখ শোকের ভীততা ব্যক্তিবিশেষের জীবনে কিরূপ ভাবে কার্য্য করে তাহা আমরা কখন কখন দেখিয়াছি এবং শুনিয়াছি। ইংলণ্ডের রাজা পুত্রের জন্মগ্ন হইবার কথা শুনিয়া এরূপ গভীর শোকে নিমজ্জিত হইয়াছিলেন যে জীবনে কেহ তাঁহাকে আর হাসিতে দেখে নাই, এক মুহূর্তের জন্য এ জীবনে আর সে ভীত যাতনা ভুলিতে পারেন নাই। শোকে কত লোক প্রাণ দিয়াছে তাহার গণনা হয় না, কত লোক ক্ষিপ্ত হইয়া গিয়াছে, যাহা জীবনে অহরহঃ দেখিতে পাই তাহার বর্ণনা নিশ্চর্য্যোক্তন।

দুঃখ শোকে মানুষ বিচলিত হবে না একথা বলি না, কিন্তু বিশ্বাসীর জীবনে দুঃখ শোক কি ভাবে কার্য্য করে তাহা প্রত্যক্ষ করার সুযোগ বড় দুর্লভ। এবং বিশ্বাসীর জায় দুঃখ শোককে শান্তভাবে গ্রহণ করা কড় কঠিন সাধন। যে ভক্ত কবি দুঃখ কষ্ট শৌককে আকাঙ্ক্ষা করিয়াছেন, আদর করিয়া ডাকিয়াছেন তাঁর আধ্যাত্মিক গভীরতা কতখানি তাহা আমাদের চিন্তার বিষয়।

আমার সকল ব্যথা রঙিন হয়ে

গোলাপ হয়ে উঠবে,

বলিয়া আনন্দ ও আশার সঙ্গে গান গাহিয়া উঠা কি বড় সহজ ব্যাপার! গাহিলেই িন্তের এ অবস্থা লাভ করা যায় না। ইহা গভীর সাধন সাপেক্ষ। দুঃখ কষ্টের ভিতর দিয়া প্রেমের গাঢ় আলিঙ্গন লাভ করিবার লোভে ইহার লোলুপ। এই প্রেমের স্পর্শ এমন স্পৃহনীয় যে দুঃখ কষ্ট তার নিকট তুচ্ছ, কেবল তুচ্ছ নয়, একটা প্রলোভনের সামগ্রী। কেন না, সত্যান জানে গ্রহাণের পরেই মার বুকে মাথা রাখিবার দুর্লভ সুযোগ মিলিবে। এ যে কি যোগ—তাহা বর্ণনা করিতে আনি অক্ষম। প্রাণ খুলে যিনি বলতে পারেন “বুজো তোলা আগুন করে আমার যত কালো” তাঁর আধ্যাত্মিক গভীরতার কথা ভাবিতে হয়। রবীন্দ্রনাথ দুঃখ শোকের বিষদন্ত ভাঙ্গিয়া দিয়াছেন। তাঁহার হাতে পড়িয়া আর তাহাধের আঘাত করিবার ক্ষমতা নাই এবং তিনি তাহাধের পরম বন্ধু বলিয়া আদর করিয়া ডাকিয়াছেন। বেদনা তাঁরই দান, বেদনা আর কিছু নয়, তাঁরই স্পর্শ,—তাইত কবি গাহিয়াছেন—

আমার ব্যথার ব্যথায় পা ফেলিয়া

এলে তোমার সুর মেলিয়া

এলে আমার জীবনে।

তাইত ব্যথা আর ব্যথা নয়। ব্যথার ভিতরই কবি তাঁহার প্রেমাঙ্গদের স্পর্শ পাইয়াছেন।

দিয়ে দুঃখসুখের বেদনা

আমায় তোমার সাধনা।

ভগবান যে এমনি কন্দিয়াই সুখ দুঃখ দিয়া, আমাদের চাহিতেছেন তাহা কবিনিজের অভিজ্ঞতার বলিয়াছেন। ভক্ত কবি না হইলে এমন করিয়া জীবনের সুখ দুঃখ দিয়া গান কে করিতে পারে?

মানব জীবনের দুঃখ শোককে মায়াবাদী মায়া বলিয়া উড়াইয়া দিলেন—তাঁহাদের মুখে শুনিলাম—

কাতবকাত্তা কণ্ঠে পুঃ

সংসারমোহনতীব্যবিচিত্রঃ

তপোবনে বুদ্ধ নির্দেশ করিয়া গেলেন বাসনা বিলয়, সর্বভূতে মৈত্রী, হইল মানব জীবনের সকল প্রকার দুঃখ শোকের মহৌষধি। আর ভক্ত কবি বলিলেন—দুঃখ শোকে যাতনায় মাছুষ তুমি ক্রন্দন করিও না, ওষে তোমার প্রেমাস্পদের স্পর্শ। ওষে কল্যাণের পথ, তোমায় ব্যথা দিয়া জননী তোমায় তাঁর মনের মত করিয়া লইতেছেন। তুমি যে এবার সুন্দর হবে, তুমি যে কমনীয় হবে, তুমি যে পবিত্র হবে, তুমি যে শুভ হবে, তোমায় জীবন যে আসাদী ফুলের ছায় দেবতার চরণে উৎসর্গীকৃত হবে, তুমি এ দান প্রত্যাচার কোরো না—এই বার প্রেমাস্পদের সঙ্গে যুক্ত হও। জীবনের দুঃখ শোকের এমন সমন্বয় যিনি করিয়াছেন, তিনি আমার নমস্কার।

শ্রীহেমলতা সরকার।

## অ্যাস্টন্

১৯২১ খৃঃ অঃ রসায়ন শাস্ত্রে নোবেল্ প্রাইজ্ পাইয়াছেন, ই, এফ্ অ্যাস্টন্।

ইথার এবং ইহাৰ কাষের পরিচয় দেওয়ার পূর্বে দুই একটি অবাস্তব কথা অবতারণা করিতে হইতেছে। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে এবং সম্ভবতঃ আরও অনেক ভারতবর্ষীয় বিশ্ববিদ্যালয়ে দুই একটি অদ্ভুত নিয়ম আছে। তাহার মধ্যে একটি নিয়ম হইতেছে এই যে, যে সমস্ত বিদ্যার্থীগণ হুর্ভাগ্যক্রমে এম্-এ পরীক্ষায় তৃতীয় শ্রেণীতে স্থান প্রাপ্ত হন তাঁহারা তখন হইতেই মার্কামায়া হইয়া যান। তাঁহাদের পক্ষে “ডাক্তার” উপাধির জন্ত প্রস্তুত হওয়া দুঃসাধ্য হইয়া উঠে। প্রথম ও দ্বিতীয় শ্রেণীতে যাঁহারা স্থান লাভ করেন তাঁহারা শুধু মৌলিক গবেষণামূলক প্রবন্ধ দাখিল করিলেই এবং গবেষণা উপযুক্ত বলিয়া বিবেচিত হইলেই “ডাক্তার” উপাধি পাইতে পারেন। কিন্তু তৃতীয় শ্রেণীর এম্-এর মৌলিক গবেষণা খুব ভাল হইলেও তাঁহাদিগকে সাধারণ পরীক্ষার্থীদের ছায় লিপ্ত ও মৌখিক পরীক্ষা দিতে হয়। এই পরীক্ষার বিভীষিকাবশতঃ অনেক তৃতীয় শ্রেণীর এম্-এ কেই “ডাক্তার” উপাধিলাভের আশা বিসর্জন দিতে হয়। অথচ, নাম করার দরকার নাই, এইরকম দুই একজন তৃতীয় শ্রেণীর এম্-এ, পরে এত অধ্যয়ন ও গবেষণা করিয়াছেন যে অনেক প্রথম শ্রেণীর এম্-এ, তাঁহাদের পেন্সিল্ কাটিয়া দিবারও যোগ্য নন।

• এখন অ্যাস্টন্ এর কথা বলিতেছি। ইথার ছাত্রাবস্থার সময় কেহ কোন দিন বোধ হয় কল্পনাও করিতে পারিতেন না যে ইনি একদিন নোবেল্ প্রাইজের অধিকারী হইবেন। ক্যাম্ব্রিজের বি-এ, পরীক্ষার পদার্থ বিভাগ ইনি তিন চারি বার অকৃতকার্য হইয়াছিলেন।



পরে সেফিল্ড্ বা বাস্টিংহাম, এইরূপ, ছোট খাট কোন বিশ্ব বিদ্যালয়ের পরীক্ষার কোন মতে পাশ করেন। পাশ করিয়া ১৯০৫ সন হইতে ক্যাম্ব্রিজের পদার্থবিদ্যার অধ্যাপক জে, জে, টমসনের অধীনে পদার্থবিদ্যার কাজ করিতে আরম্ভ করেন। বাহারী ইহার সম্পর্কে আশিরাজেন তাঁহাদের মধ্যে একজন বর্তমান লেখককে বলিয়াছিলেন Aston has no brains he works with the brains of J. J. Thompson. He is only a fine mechanic. অর্থাৎ অ্যাস্টনের মাথা নাই, তিনি কেবল জে, জে টমসনের বুদ্ধিতে চলেন। এস্টন্ একজন নিপুণ কারিগর মাত্র।

কথাটা অতিরঞ্জিত নহে। কারণ ঐ রকম কথাই বর্তমান লেখক আরও তিন চারি জায়গা হইতে শুনিয়াছেন। দেখা যাউক কি করিয়া এই রকম অতি সাধারণ শ্রেণীর লোক বিজ্ঞানের সর্বশ্রেষ্ঠ পুরস্কার পাইয়াছেন।

পরমাণুবাণের কথা সকলেই অসামান্য পরিমাণে জানেন। প্রায় দুই হাজার বৎসর পূর্বে গ্রীক ও হিন্দু দার্শনিকগণ মত প্রচার করেন যে পদার্থকে যদি ক্রমাগত ভাগ করা যায় তাহা হইলে পরিশেষে তাহার এমন ক্ষুদ্রভাগে উপনীত হয় যে তাহার পরে আর ভাগ চলেন। পদার্থের ক্ষুদ্রতম অংশকেই পরমাণু বলে।

উনবিংশতি শতাব্দীর প্রথমার্ধে ডালটন্ (Dalton) প্রমাণ করেন যে সমস্ত জড় জগৎ কতকগুলি (৯২) বিভিন্ন প্রকারের পরমাণুর সংগঠনে নিৰ্ম্মিত। এই ৯২টি পরমাণুর প্রত্যেক পরমাণুর এক একটি নির্দিষ্ট ওজন আছে। হাইড্রোজেনের পরমাণুর ওজন সব চেয়ে কম। ইহার ওজনকে যদি ১ ধরা হয় তাহা হইলে কার্বনের পরমাণুর ওজন ২২, সোডিয়ামের পরমাণুর ওজন ২৩। তাম্র পরমাণুর ওজন ৬৩। সূর্যের পরমাণুর ওজন ১৯৭ এবং ইউরেনিয়ামের পরমাণুর ওজন ২৩৮। ইহার চেয়ে বেশী ওজনের পরমাণু আজ পর্যন্ত আবিষ্কৃত হয় নাই। পাঠক মনে রাখিবেন, এই যে পরমাণুর ওজন উপরে বলা হইল ইহা কাহারও মস্তিষ্ক কল্পিত নহে। যন্ত্রশালার অকাটা পরীক্ষা দ্বারা এই সমস্ত ওজন নিরূপিত হইয়াছে। এতাবৎকাল পর্যন্ত বৈজ্ঞানিকগণের বিশ্বাস ছিল যে পরমাণুর ওজন কখনও পরিবর্তন হইতে পারে না। যেমন সোডিয়াম্ পরমাণু,—সাধারণ লবণে পাওয়া যায়, অনেক রকম খনিজ প্রস্তরেও পাওয়া যায় এবং জীবদেহেও পাওয়া যায়, অলঙ্কার উদ্ভিদেও পাওয়া যায়, যেখান হইতে আমি সোডিয়াম্ আহরণ করি না কেন, উহার পরমাণুর ওজন সর্বত্রই ঠিক মিলিয়া বাইবে। খনিজ প্রস্তর হইতে প্রাপ্ত সোডিয়াম্ পরমাণু এবং জীবদেহ হইতে প্রাপ্ত সোডিয়াম পরমাণু ওজনে ঠিক সমান। একগন্ধ ভাগের এক ভাগও এদিক ওদিক নয়।

ডালটনের সমসাময়িক প্রাউট্ (Prout) নামক এক বৈজ্ঞানিক একটা প্রশ্ন উত্থাপন করেন। তিনি বলেন যে মানিয়া লইলাম এই রকম বিভিন্ন পরমাণু আছে। কিন্তু যুগ সম্ভবত এই সমস্ত পরমাণু এক বা দুই রকম আদিম বা মূল পরমাণুর সংমিশ্রণে উৎপন্ন। তিনি প্রথমত বলিলেন হাইড্রোজেনের পরমাণুই মূল পরমাণু। কতকগুলি হাইড্রোজেনের পরমাণু ঘনীভূত হইলে অন্তর্বিধ পরমাণুর সৃষ্টি হয়। যেমন কার্বন্ পরমাণুর ওজন ১২। প্রাউট বলেন ১২টি হাইড্রোজেনের পরমাণু ঘনীভূত হইলে একটি কার্বনের পরমাণুর উৎপত্তি

হয়। শোভিয়ারের পরমাণুর ওজন ২৩। ২৩টি হাইড্রোজেনের পরমাণু ঘনীভূত হইলে একটি শোভিয়ারের পরমাণু উৎপন্ন হয়।

প্রাইটের মতবাদ ঠিক হইলে সমস্ত পরমাণুর ওজনই অখণ্ডরাশি হইবে। এই অনুমান ঠিক কিনা সহজেই মীমাংসা করা বাইতে পারে। যদি পরীক্ষা প্রমাণে দেখা যায় যে কোনও পরমাণুর ওজন অখণ্ডরাশি নয় তাহা হইলে প্রাইটের উপপত্তিকে বিসর্জন দিতে হইবে।

ফ্রান্সের বৈজ্ঞানিক ডুমা (Dumas) এবং বেলজিয়ারের ষ্টাস (Stas), এই দুইজন সমস্ত পরমাণুর ওজন মাপিতে বসিলেন। দেখা গেল ফ্লোরিনের পরমাণুর ওজন ৩৫.৫। সুতরাং প্রাইটের উপপত্তি আর টিকিতে পারে না। প্রাইট বলিলেন যে তাহা হইলে হাইড্রোজেন পরমাণুই মূল পরমাণু নয়। ইহা দুইটা অর্ধ হাইড্রোজেন পরমাণুর মিশ্রণে উৎপন্ন। অর্ধ হাইড্রোজেন পরমাণুই মূল পরমাণু। বেশ কথা। কিন্তু বৈজ্ঞানিকগণ নাছোড়বান্দা। তাহার দোষাইহা যে অক্সিজেন পরমাণুর ওজন ঠিক ১৬ নয়,—১৫.৮ এবং অধিকাংশ পরমাণুর ওজনই অখণ্ডরাশি মোটেই নয় বা অখণ্ডরাশি + '৫৩ নয়। সুতরাং প্রাইটের উপপত্তি মোটেই খাটিতে পারে না।

পঞ্চাশ বৎসরের জন্ত বৈজ্ঞানিকগণ প্রাইটের উপপত্তিকে কবর দিয়া নিশ্চিত রহিলেন। পরমাণুর ওজন নির্দিষ্ট এবং অপরিবর্তনীয়। সুতরাং বিভিন্ন প্রকারের পরমাণুর ওজন বাহির করা বৈজ্ঞানিকদের একটা মস্ত কাজ হইয়া উঠিল। এ জন্ত মস্ত আন্তর্জাতিক সভা বসিল। আমেরিকা, জার্মেনী, ফ্রান্স, ইটালী, ইংলণ্ড প্রভৃতি সমস্ত দেশের বৈজ্ঞানিকগণ মিলিত হইয়া সমবেতভাবে বিভিন্ন প্রকারের পরমাণুর ওজন বাহির করিতে যত্নবান হইলেন। কেহ পরীক্ষা করিয়া দুই দশমিক পর্য্যন্ত ওজন ঠিক করিলেন। তাহার পরবর্তীরা উহা তিন দশমিক স্থান পর্য্যন্ত ঠিক করিয়া বাহির করিতে চেষ্টিত হইলেন।

কিন্তু মানুষ ভাবে এক, হয় অজ্ঞ রকম। এখন দেখা বাইতেছে যে এই যে এত সূক্ষ্ম কাজ,—তিন দশমিক স্থান পর্য্যন্ত ঠিক করিয়া পরমাণুর ওজন ঠিক করা, এ সমস্তই প্রায় নিফল শ্রম; কেন, বলিতেছি। পূর্বেই বলিয়াছি প্রত্যেক পরমাণুর একটা বিশিষ্ট ওজন আছে। সেই ওজন উল্লেখ করিলেই পরমাণুটিকে চেনা যায়। যেমন কোনও খনিজ দ্রব্য হইতে একটি গ্যাস্ পাইলাম বাহার পারমাণবিক ওজন ১৬, আমি তৎক্ষণাৎ সিদ্ধান্ত করিতে পারি এই গ্যাস্ অক্সিজেন (Oxygen) ব্যতীত আর কিছুই নয়। মনে করিয়া লই, আর এক রকম পরমাণু পাইলাম বাহার ওজন ৩৫.৫, আমি তৎক্ষণাৎ সিদ্ধান্ত করিতে পারি যে এই গ্যাস্ ক্লোরিন (Chlorin) ছাড়া আর কিছুই নয়। কিন্তু বিংশতি শতাব্দীর আরম্ভে কে, কে, টমসন্ এবং রাদারফোর্ড প্রমাণ করিয়াছেন যে পরমাণুই পদার্থের সূক্ষ্মতম অংশ নয়। সমস্ত পরমাণুই যোগতড়িভের পরমাণু, “প্রোটন” এবং বিয়োগতড়িভের পরমাণু “ইলেকট্রন”, ইহাদের সংমিশ্রণে উৎপন্ন। ইলেকট্রনের ওজন ধর্তব্যের মধ্যে নয়, কিন্তু প্রোটনের ওজন হাইড্রোজেনের পরমাণুর সমান। এখন সমস্ত পরমাণু যদি কতকগুলি প্রোটন ও ইলেকট্রনের সংমিশ্রণে উৎপন্ন হয়, তাহা হইলে পরমাণুর ওজন অবশ্যই অখণ্ড সংখ্যা হইবে। অর্থাৎ প্রাইট, শতাব্দী ধানেক পূর্বে বাহা বলিয়া গিয়াছিলেন সেই কথাই প্রমাণিত হইতে চলিল।

কিছু তাহা হইলে আমরা সাধারণতঃ পরমাণুর ওজন অথবা রাশি পাই না কেন ? এই প্রশ্নের উত্তর দিয়াছেন অ্যাস্টন ।

বায়ুমণ্ডলে নিয়ন ( Neon ) নামে একটা গ্যাস আছে । ইহার পারমাণবিক ওজন ২০.২ । ১৯০৬ খৃঃ অব্দে ডে, জে টমসন্ অসুমান করেন যে এই গ্যাসে দুই প্রকারের পরমাণু মিশ্রিত আছে—এক প্রকারের পরমাণুর ওজন ২০ এবং অন্য প্রকারের পরমাণুর ওজন ২২ । কি করিয়া টমসন্ ঐ ব্যাপার ধরিতে পারিলেন তাহা বলিতেছি ।

কাঁচের নলের ভিতর কোনও গ্যাস পুরিয়া যদি তাহার ভিতর পূর্ব জোরে বিদ্যুৎ চালনা করা যায়, তাহা হইলে অনেক পরমাণু হইতে তড়িৎকণা ( ইলেক্ট্রন ) খসিয়া পড়ে । পঃ-মাণুগুলি এখন এক বা দুই সংখ্যক যোগতড়িৎ বিশিষ্ট হইয়া পড়ে । যদি এই যোগতড়িৎ বিশিষ্ট পরমাণুগুলিকে চৌম্বকক্ষেত্র ও তড়িৎক্ষেত্রের ভিতর দিয়া পরিচালনা করা যায়, তাহারা অপর পার্শ্বস্থ ফটোগ্রাফের প্লেটের উপর কতকগুলি বক্র রেখাপাত করে । এই রেখার বক্রতা হইতে পরমাণুর ওজন নিরূপন করা যাইতে পারে । ব্যাপারটা এখানে বোধহয় বোঝান গেল না । ইহাকে ইংরাজিতে বলে positive ray analysis ( যোগ-তড়িৎ-রেখা বিশ্লেষণ ) । ইহা ক্যামব্রিজের বিশ্ববিখ্যাত অধ্যাপক টমসনের মস্তিষ্ক প্রসূত ।

যাহা হউক, টমসন্ দেখিতে পাইলেন যে নিয়ন ( Neon ) গ্যাস, যাহার ওজন ২০.২ বলিয়া প্রমাণিত হইয়াছে, positive ray method ( যোগতড়িৎ-রেখা বিশ্লেষণক্রমে ) তাহার ওজন অতরূপ দাঁড়ায় । ইহাতে পাওয়া যায় যে শতকরা ৯০ ভাগ পরমাণুর ওজন ২০, ১০ ভাগ পরমাণুর ওজন ২২ । এখন দেখা যাউক যে এই উভয়বিধ পরমাণুকে কোন একারে পৃথক করা যায় কিনা ? এবং এই উভয় প্রকার পরমাণুর রাসায়নিক গুণ পৃথক কিনা ?

পরমাণু চিনিবার আর একটা উপায় আছে । যেমন প্রত্যেক মানুষকেই তাহার স্বর বা আঙ্গুলের টিপ্‌ সহি দ্বারা চেনা যায়, তেমনি প্রত্যেক পরমাণুকে তাহার বর্ণছত্র দিয়া চেনা যায় । যেমন, সোডিয়ামের বর্ণছত্রে সর্বদা দুইটি পীতবর্ণের রেখাযুগল পাওয়া যায় । যে স্থলে এই দুইটি রেখা পাওয়া যায় আমরা জানি সেই স্থলেই সোডিয়াম আছে । এইরূপ প্রত্যেক পরমাণুরই বিশেষ বিশেষ বর্ণছত্র আছে । এখন দেখা যাউক, এই যে দুই প্রকার নিয়ন ( Neon ) পরমাণু, ইহাদের বর্ণছত্রে কোনও প্রভেদ আছে কিনা ?

কথাটা অত্যন্তই গুরুতর । বৈজ্ঞানিকেরা বরাবরই বিশ্বাস করিয়া আসিতেছেন যে কোন বিশিষ্ট পরমাণুর এক ভিন্ন দুই রকম ওজন হইতে পারে না । যদি ওজন বিভিন্ন হয় তাহা হইলে তাহাদ্বারা রাসায়নিক ধর্মও আলাদা হইবে, বর্ণছত্রও আলাদা হইবে । রাসায়নিক ধর্ম আলাদা হইলেই রাসায়নিক প্রক্রিয়ার দ্বারা দুইটি জিনিসকে পৃথক করা যাইতে পারে । যেমন, যদি একই পাত্রে অক্সিজেন ও নাইট্রোজেন রাখা যায় তাহা হইলে রাসায়নিক প্রক্রিয়া দ্বারা উভয়কে পৃথক করা যাইতে পারে । এখন ধরুন আমাদের নিয়ন

( Neon ) গ্যাস—টম্‌সন্ বলিলেন যে ইহাতে দুই প্রকার পরমাণু আছে। এক প্রকারের ওজন ২০ এবং অল্প প্রকারের ওজন ২২। পুরাতন পন্থী বৈজ্ঞানিকদের মত ঠিক হইলে এই দুই প্রকার পরমাণুর রাসায়নিক ধর্ম সম্পূর্ণ তফাৎ হইবে।

যেমন রাসায়নিক প্রক্রিয়া দ্বারা অক্সিজেন ও হাইড্রোজেনকে আলাদা করিতে পারি, তেমন এমন কোনও রাসায়নিক প্রক্রিয়া আবিষ্কৃত হইতে পারে যাহা দ্বারা ২০ ওজনের পরমাণু ও ২২ ওজনের পরমাণুকে পৃথক করা যাইতে পারে। ২০ ওজনের পরমাণুর বর্ণছত্র ও ২২ ওজনের পরমাণুর বর্ণছত্র হইতে তফাৎ হইবে। কিন্তু ফলে তাহা হইল না। বৈজ্ঞানিকেরা শত চেষ্টা করিয়াও ২০ ওজনের পরমাণুকে ২২ ওজনের পরমাণু হইতে পৃথক করিতে পারিলেন না। বর্ণছত্র লইয়াও দেখা গেল যে সম্ভবতঃ এই দুই প্রকারের বর্ণছত্রের মধ্যে কোন তফাৎ নাই, তবে কি প্রকারে এই দুই প্রকারের পরমাণুকে তফাৎ করা যাইতে পারে। টম্‌সন্ এই ভার দিলেন তাঁহার ছাত্র অ্যাস্টনের উপর। অবশ্য তখন ব্যাপারটা এত বিশদ ভাবে বুঝা যায় নাই। সমস্তই গোলমালে ছিল। অ্যাস্টন্ প্রথম চেষ্টা করিলেন method of diffusion ( বিক্ষেপন )। যাহারা বিজ্ঞান পড়িয়াছেন তাঁহারা জানেন যে যদি কোনও পাত্র সমান পরিমাণ অক্সিজেন ও হাইড্রোজেন থাকে এবং যদি ঐ পাত্র হইতে একটি নল লাগাইয়া নিম্নত গ্যাসকে অল্প কোন দ্বিতীয় নির্বাৎ (evacuated) পাত্রে প্রবাহিত হইতে দেওয়া যায় ( মনে করুন অর্ধেক পরিমাণ ) তাহা হইলে এই দ্বিতীয় পাত্রে প্রায় ১২ আনা হাইড্রোজেন থাকিবে—কারণ হাইড্রোজেন পরমাণু অধিকতর হাল্কা বলিয়া ইহার বেগ বেশী এবং ইহা বেশী পরিমাণে দ্বিতীয় পাত্রে প্রবেশ করিয়া থাকে। এইরূপে দ্বিতীয় হইতে তৃতীয়, তৃতীয় হইতে চতুর্থ পাত্রে গ্যাস ছাড়িয়া দিলে অবশেষে আমরা যে গ্যাস পাইব তাহাতে অক্সিজেন মোটেই থাকিবে না—শুধু হাইড্রোজেন থাকিবে। অ্যাস্টন্ প্রথমে এই উপায়ে Neon ( নিয়ন্ ) গ্যাসে ২০ ওজনের পরমাণু ও ২২ ওজনের পরমাণু পৃথক করিতে চেষ্টা করেন কিন্তু ইহাতে মোটেই কৃতকার্য হইতে পারেন নাই। কিন্তু তিনি হঠাৎ হেঁসে নন। তিনি এই কাজে প্রায় ১৬ বৎসর কাল নিয়োগ করিয়াছেন এবং অবশেষে অন্য উপায়ে দেখাইতে সক্ষম হইয়াছেন যে কোনও বিশেষ রাসায়নিক ধর্ম বিশিষ্ট পরমাণুর ওজনের বিশেষ একটা স্থির নিশ্চয় নাই। যেমন ক্লোরিন্ গ্যাস। সাধারণতঃ ইহার ওজন ৩৫.৫। অ্যাস্টন্ দেখাইয়াছেন যে ইহাতে তিন রকমের পরমাণুর মিশ্রণ আছে। উহাদের ওজন ৩৫, ৩৬ ও ৩৭। যদিও ওজন তফাৎ তথাপি সমস্ত রকম পরমাণুর বর্ণছত্রও এক—রাসায়নিক ধর্মও এক। এইরূপে অ্যাস্টন্ দেখাইয়াছেন যে প্রত্যেক রকম পরমাণুরই যে একটা বিশিষ্ট ওজন আছে বলিয়া বিশ্বাস ছিল সেই বিশ্বাস ভ্রান্ত। সকল পরমাণুই দুই বা তিন বিভিন্ন ওজনের পরমাণুর সংমিশ্রণে উৎপন্ন। টম্‌সনের positive ray ( যোগতড়িত রেখা ) বিশ্লেষণের কথা পূর্বে বলিয়াছি। অ্যাস্টন্ নিজের চেষ্টা ও যত্নে এই প্রণালীর একটা উৎকর্ষ সাধন করিয়াছেন যে, তিনি এখন অনায়াসেই যে কোনও রকমের মৌলিক গ্যাস লইয়া তাহার মধ্যে যত রকম বিভিন্ন ওজনের পরমাণু আছে সমস্ত বাহির করিতে পারেন। এই কাজের জন্য তিনি ১৯২১ খৃঃ অব্দে নোবেল প্রাইজ পাইয়াছেন।

পাঠক দেখিতে পাইলেন যে এখন আর তিন চারি দশমিক স্থল পর্যন্ত পরমাণুবিশেষের ওজন স্থির করিয়া লাত নাই। আর বৎসর দুই পূর্বে প্রফেসর আচার্য প্রফুল্লচন্দ্র রায় যখন বিলাতে ছিলেন তখন তিনি International Atomic Weights Commission (পরমাণুর ওজন নির্ণয়ের জ্ঞাত অন্তর্জাতিক সভা) এর অন্ততম সভা অধ্যাপক সড়িকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন যে আপনারা যে এত খাটিয়া তিন চার দশমিক স্থান পর্যন্ত পরমাণুর ওজন ঠিক করিলেন, যদি অ্যাস্টিনের মত ঠিক হয় তাহা হইলে আপনাদের সমস্ত পরিশ্রমইতো বিফল হইয়াছে? প্রফেসর সড়ি উত্তর দিলেন যে তাহা আর বলাই বাছ্য। It is one of the most tragic chapters of scientific activity।

এই প্রবন্ধের লেখক ক্যাম্ব্রিজে অবস্থান কালে অ্যাস্টিনের যন্ত্রশালায় গিয়াছিলেন। একটি মাঝারি রকমের কে'ঠা, তাহার মাঝখানে positive ray (যোগতড়িত রেখা) বিশ্লেষণের যন্ত্র, চারি ধারে আংশিকায় সাজ সরঞ্জাম, শিশি, বোতল ইত্যাদি। এই ঘরটিতেই অ্যাস্টিন ১৬ বৎসর একটি কাকের পিছনে লাগিয়া আছেন এবং তাঁহার একাগ্রতা ও অধ্যবসায়ের পুঙ্খবস্তুরূপ বৈজ্ঞানিক জগতে অক্ষর নাম লাভ করিয়াছেন। ইহাকেই বশে, ধারে না কাটিয়া ভারে কাটা। অ্যাস্টিনের বয়স প্রায় ৪৫ বৎসর। এতাবৎকাল কোথাও অধ্যাপক হওয়ার যোগ্য বিবেচিত হন নাই। শুধা গিয়াছে শীঘ্রই তাঁহাকে কোথায়ও কোনও সহকারী অধ্যাপকের পদে নিয়োগ করা যাইবে।

আমাদের দেশে অনেক মনে করেন যে রাষ্ট্রপ্রাদভূলা যন্ত্রশালা এবং ইউরোপের খুব ভাল ভাল কোম্পানীর তৈয়ারী যন্ত্রপাতি, খুব মোটা মাহিনা, চার পাঁচ জন সহকারী, এবং খুব তীক্ষ্ণবুদ্ধি না থাকিলে কোনও বৈজ্ঞানিক গবেষণা করা যায় না। অ্যাস্টিনের যন্ত্রশালা এবং কার্যপ্রণালী দেখিলে তাঁহাদের মাথা অনেকটা পরিষ্কার হইয়া যাইবে। অ্যাস্টিন প্রায় ১৬ বৎসর কাল বেগার খাটিয়াছেন। যন্ত্রপাতির প্রায় সমস্তই তাঁহার নিজের হাতের তৈয়ারী। প্রত্যেকটা অংশ তিনি সাধারণ মিস্ত্রীর মত খাটিয়া নিজ হাতে তৈয়ারী করিয়াছেন। তাঁহার খুব প্রখর বুদ্ধি বা প্রতিভা নাই। কিন্তু আছে অদম্য উৎসাহ, অধ্যবসায় ও চেষ্টা। তাহারই ফলে তিনি বৈজ্ঞানিক জগতে শ্রেষ্ঠ পুরস্কার পাইয়াছেন, এবং বাহ্য আর্থিক পুরস্কার হইতেও শ্রেষ্ঠ,—বৈজ্ঞানিক জগতে অক্ষয়নাম লাভ করিয়াছেন। আমাদের দেশে অধ্যাপকগণকে, বাহ্যার নিজেদের অকর্মণ্যতার ওজ হর গভর্ণমেন্ট নয় ব্যক্তি বিশেষকে দায়ী করেন, অ্যাস্টিনের দৃষ্টান্ত একবার অঙ্গসরণ করিলে তাঁহাদের অজ্ঞান অন্ধকার অনেকটা ছুটিয়া যাইবে।

ক্রীমেঘনাদ সাহা।

## পল্লীশাসনের ব্যবস্থা ও স্বরাজ

(১)

দেশে রাজনীতি ও অর্থনীতি অর্থাৎ শাসনব্যবস্থা ও আর্থিক অবস্থার বিষয়ে ঐদগীত ও অবহেলা ভারতের অবনতির অন্ততম প্রধান কারণ। অতি প্রাচীনকাল হইতেই এই ঐদগীত ও অবনতি স্পষ্ট লক্ষ্য করা যায়। সৌভাগ্যক্রমে আজকাল এদিকে দেশবাসীর দৃষ্টি বিশেষ ভাবেই আকৃষ্ট হইয়াছে এবং শাসনব্যবস্থা ও আর্থিক অবস্থার উন্নতি সাধনের জন্য নানাজনে নানাতাবে চিন্তা ও চেষ্টা করিতেছেন। এই সকল প্রয়াসেরই মূল লক্ষ্য স্বরাজ অর্থাৎ আত্মশক্তির বিকাশ ও আত্ম প্রতিষ্ঠা।

শাসনবিভাগে বেশবাসীর শক্তি বিকাশের ও কর্তৃত্বলাভের চেষ্টা যুগপৎ দুইটি বিভিন্ন পথে পরিচালিত হইতে পারে ও হইয়াছে; তন্মধ্যে একটি পন্থা হইতেছে ব্যবস্থাপক সভা ও শাসন পরিষৎ, কংগ্রেস, কনফারেন্স প্রভৃতি মহাসভার সাহায্যে লোকমত গঠন ও লোকমত প্রচার ও সমগ্র দেশে স্বজাতীয় প্রভাব বিস্তার। দিপাহীবিদ্রোহের সময় হইতেই উচ্চশিক্ষিত রাজনীতিজ্ঞ ভারতবাসী সকলেই প্রায় এই পথের পথিক হইয়া রাষ্ট্রীয় উন্নতির জন্য সাধ্যমত চেষ্টা করিয়াছেন। সার্ব্বস্বত্ব, স্বাধীনতা, ন্যায়বিচার, ন্যায়বিচার, গোষ্ঠী প্রমুখ নেতৃত্বের কার্য প্রণালী এইরূপই ছিল।

আর একটি পন্থা হইতেছে—শাসনবিভাগের নিম্নতম সোপান অর্থাৎ পল্লীগ్రাম হইতে আরম্ভ করিয়া ক্রমে ক্রমে থানা, মহকুমা, জেলা প্রভৃতির শাসনকার্যে অধিকার ও পারদর্শিতা লাভ করা। অসহযোগ আন্দোলনের কাল্যানে আজকাল অসংখ্য কর্মী ও কর্মীদের সাধনা এইভাবেই চলিতেছে, কিন্তু তৎপূর্বে রাণাড়ে, রমেশচন্দ্র, রবীন্দ্রনাথ, প্রভৃতি কয়েকজন চিন্তাশীল মনীষী ব্যতীত আর কেহই এই প্রকার চিন্তা বা চেষ্টা করেন নাই। চল্লিশ বৎসর পূর্বে রাজপুরুষগণের মধ্যে দূরদর্শী ও উদারহৃদয় লর্ড রিপনই স্থানীয় স্বায়ত্বশাসন আইনব্যবস্থা বিধিবদ্ধ করিয়া ভারতে এই প্রকার কার্যধারার প্রবর্তন করেন। তাহারই ফলে নগরে নগরে মিউনিসিপালিটি, প্রতি মহকুমায় লোকাল বোর্ড, ও প্রতি জেলায় জেলা বোর্ডের সৃষ্টি হয় ও নির্ধারিত দেশীয় সভ্যগণ নিজ নিজ গ্রাম, মহকুমা বা জেলার শিক্ষা, স্বাস্থ্য ও পথঘাট প্রভৃতির কিঞ্চিৎ উন্নতি সাধনের সুযোগ ও ক্ষমতা লাভ করেন। কিন্তু বিদেশী ভাবে নির্ধারিত প্রথা অবলম্বিত হওয়ায় এবং আরের পন্থা সঙ্কুচিত থাকায় ও অত্যন্ত অসুবিধার জন্য এই সকল স্থানীয় সভা বিশেষ সাফল্য লাভ করিতে পারে নাই, এবং দেশের উৎসাহী কর্মীগণও এই কার্যে আকৃষ্ট হন নাই।

(২)

দেশে স্বাধীনতার ভাব ও আকাঙ্ক্ষা জাগরিত হইলে এবং শাসনক্ষমতা লাভ করিতে হইলে নিজ নিজ গ্রাম হইতে কার্য্যারম্ভ করাই সহজ, সম্ভব ও নিতান্ত আবশ্যিক, ইহা সহজেই বোঝা যায়। অবশ্য এইরূপ ক্ষুদ্র কার্য্যে উৎসাহ সঞ্চার হওয়া সহজ নহে, কিন্তু ক্ষুদ্র কার্য্যে শক্তি পরীক্ষা ও সাফল্যলাভ না হইলে দেশশাসন রূপ বিরাট কার্য্যে সকলহা লাভের সম্ভাবনাও সুদূর পরাহত। রবীন্দ্রনাথ “স্বদেশী সমাজ” প্রবন্ধে এই কথাই বুঝাইয়াছেন। অভিজ্ঞ ইংরাজ লেখকেরা মুক্তকণ্ঠে স্বীকার করেন যে ইংরাজজাতির অসাধারণ রাষ্ট্রীয় উন্নতি ও স্বাধীন ভাবের মূল কারণ—তাহাদের অতি প্রাচীন স্বাধীন পল্লীশাসন ব্যবস্থা। এই ব্যবস্থা হইতেই ইংরাজ জাতির চরিত্রে স্বাধীনতার ও স্বাবলম্বনের ভাব বিকশিত হইয়া উঠিয়াছে। ইউরোপের আর কোন দেশেই এমন ঘটে নাই, তাই ফ্রান্স প্রভৃতি দেশে পল্লীশাসন ব্যবস্থা সম্পূর্ণ ভিন্নজাতীয়।

এইরূপে পশ্চাত্য দেশে পল্লীশাসনের দুইপ্রকার আদর্শ ও ব্যবস্থা প্রচলিত হইয়াছে। ইংলণ্ড ও আমেরিকার পল্লীশাসক মণ্ডলী স্বাধীন অর্থাৎ পালিয়ারমেন্টের বা জাতীয় মহাসভার আজ্ঞাধীন নহেন, কিন্তু ফ্রান্সের পল্লীশাসক মণ্ডলী কেন্দ্রাধীন অর্থাৎ জাতীয় মহাসভার নির্দেশেই পরিচালিত হন। বর্তমান ভারতের ব্যবস্থা ইংলণ্ডের ব্যবস্থার সম্পূর্ণ বিপরীত। এদেশের স্থানীয় শাসকবর্গ সম্পূর্ণরূপেই কেন্দ্রাধীন বলিলেও অত্যুক্তি হয় না।

এইখানেই ভারতের রাষ্ট্রীয় অবনতির প্রকৃষ্ট পরিচয় পাওয়া যায়। পল্লীসভার স্বাভাব্য ও স্বাধীনতা স্বাক্ষর উৎকর্ষ ব্যবস্থা প্রাচীন ভারতে যেন ছিল তেমন বোধ হয় আর কোথাও দেখা যায় না। গ্রামের শাসন, বিচার, রাজস্ব, শিক্ষা, স্বাস্থ্য প্রভৃতি সকল ব্যবস্থাই গ্রাম্য পদ্ধত্যে কর্তৃক নির্ধারিত হইত। দেশের রাজা সাক্ষ্য ভাবে এই সকল বিষয়ে কিছুদূর হস্তক্ষেপ করিতে পারিতেন না। তিনি কেবল শাস্তিনির্দিষ্ট রাজস্ব প্রাপ্তির অধিকারী ছিলেন।

দুর্ভাগ্যবশতঃ কালক্রমে ভারতীয় পল্লীর পূর্ণ স্বাধীনতা এক্ষণে পূর্ণ অধীনতার পরিণত হইয়াছে। আরও দুঃখের বিষয় দেশের অধিকাংশ ভাবুক ও কন্মী এই বিষয়ে একান্ত উদ্বিগ্ন।

(৩)

আজকাল দুইদল পল্লী সংস্থারের চেষ্টা করিতেছেন। প্রথম, কংগ্রেসের দল ও দ্বিতীয় কাউন্সিলের দল বা গভর্ণমেন্ট, কিন্তু ইহার মধ্যে কোন দলের নেতৃত্বই বোধ হয় ভারতীয় পল্লীশাসনের মূলনীতি, ভবিষ্যৎ আদর্শ ও কার্যপ্রণালী সম্বন্ধে দেশবাসীর মনে স্পষ্ট ধারণা জন্মাইয়া দিতে বিশেষ চেষ্টা করেন নাই।

ভবিষ্যৎ কর্তব্য নির্ধারণ করিবার পূর্বে অতীত ও বর্তমান অবস্থা এবং বিদেশীয় প্রণালীর সম্বন্ধে বিশেষ ভাবে আলোচনা হওয়া আবশ্যিক। প্রাচীন পঞ্চায়েতের স্বরূপ ও তাহার অবনতির কারণ সম্বন্ধে ইতিপূর্বে কয়েকজন ঐতিহাসিক কিছু কিছু গবেষণা করিয়াছেন। তন্মধ্যে শ্রীবক্ত রমেশচন্দ্র মজুমদার ও শ্রীবক্ত রাধাকৃষ্ণ মুখোপাধ্যায় মহাশয়দের নাম বিশেষ ভাবে উল্লেখ যোগ্য, তথাপি এই প্রসঙ্গে অনেক জটিল প্রশ্নই উপস্থিত হয়। বহুগবেষণা ও পরীক্ষা ব্যতীত সেসকলের সূচীমাংসা হওয়া সম্ভব হয় না।

এই স্থলে সংক্ষেপে এরূপ কয়েকটি গুরুতর প্রশ্নের উল্লেখ করা যাইতে পারে। প্রাচীন পঞ্চায়েতের মূলনীতি ও আদর্শ, বর্তমান কালেও স্বীকৃত ও প্রচলিত হইতে পারে কিনা? কি কি কারণে প্রাচীন প্রথা বিলোপ ঘটয়াছে? সে সকল কারণ এখনও বর্তমান আছে কিনা? আর যদি থাকে তাহা দূর করা বাঞ্ছনীয় ও সম্ভব কিনা? আর যদি প্রাচীন আদর্শ ও প্রথা বর্তমান কালের উপযোগী না হয় তবে কি সম্পূর্ণরূপেই পাশ্চাত্য প্রণালীর অনুকরণ করিতে হইবে না দেশকালের উপযোগী নূতন ব্যবস্থা স্থাপিত করাই সম্ভব ও আবশ্যিক?

প্রাচীন পঞ্চায়েতের স্বরূপ, কার্যপ্রণালী ও ক্রমিক অবনতি সম্বন্ধে এখনও এইরূপ অনেক কথাই অজ্ঞাত রহিয়াছে। তথাপি এই সম্বন্ধে আলোচনা করিয়া আমাদের যেকোন ধারণা জন্মিয়াছে এস্থলে সংক্ষেপে তাহার উল্লেখ করা যাইতে পারে।

প্রাচীন পঞ্চায়েতের সভাপতি ('গ্রামনি' বা 'মণ্ডল') ও সভাগণ স্বাভাবিকভাবে গ্রাম-বাসিগণের সম্মতিক্রমেই শাসনক্ষমতা লাভ করিতেন, বর্তমানকালের জ্ঞান 'ভৌতভিন্দার' প্রয়োজন হইত না। ক্ষুদ্রায়তন সমাজে জীবন থাকিলে সর্বত্র সর্বকালে অতি সহজেই এইরূপ ঘটয়া থাকে; ইংলণ্ডের প্রাচীন ইতিহাসেও এইরূপই দেখা যায়। গ্রামের গণ্য মান্ন বিজ্ঞ ও অভিজ্ঞ ব্যক্তিমাত্রেরই অনায়াসে শাসন সভায় আসনলাভ করিতেন, এবং তাঁহাদের মধ্যে যিনি প্রধান, তিনিই রাজার নিম্নে গো গ্রামের রাজস্ব প্রেরণ ও স্থপালনের জন্ত দায়ী হইতেন।

বোধ হয়, বহুকাল শান্তি ও সম্পদের সুখভোগ করিয়া পল্লীসমাজগুলি ক্রমে নির্বীৰ্য্য ও গতানুগতিক হইয়া পড়িয়াছিল। পঞ্চায়েতের সভ্য ও সভাপতির পরও কুলক্রমাগত হইয়া পড়িল। এইরূপে সামাজিক জীবনে বৈচিত্র্য, পরিবর্তন ও উন্নতিস্পৃহা অভাবেই ভাবী অবনতির সূচনা হইয়াছিল, মনে করা যাইতে পারে।

তার পর মুগলমানবিজয়ের কালে ভারতসমাজে নানাদিকে বোরতর বিশৃঙ্খলা ও অশান্তির আবির্ভাব হইল। কৃষককুলের প্রাচীর রাজস্ব ক্রমেই বর্ধিত হইতে লাগিল, বিজাতীয় নূতন ভূস্বামিগণ নানাভাবে প্রজার বিত্ত অপহরণ ও বঞ্চেহ দণ্ডপ্রয়োগ করিতে লাগিলেন। মোগল আমলে বাঙ্গালার ও উত্তরাপথের অস্তান্ত প্রদেশে প্রভূত ক্ষমতাসালী পুরুষাত্মক জমিদার শ্রেণীর অনুদার হওয়ার ক্রমে পঞ্চায়েতের ক্ষমতাহ্রাস ও অবনতি ঘটিতে থাকে।

অবশেষে পলাশীর যুদ্ধের পর ইংরাজাধিকারের প্রথমাবস্থার দেশ মধ্যে বোরতর অজ্ঞানতার আবিচার বিশৃঙ্খলা ও উপদ্রবের একশেষ হয়। রমেশচন্দ্রের ইকনমিক হিস্ট্রীর প্রথমভাগে তাহার সনিশেষ বিবরণ লেখা। এই সময়ে বাঙ্গালার প্রজা জমিদার শিল্পী বণিক সকলেই

ধনে প্রাণ সারা হইয়াছিল। সোণার বাজার এক তৃতীয়াংশ অধিবাসী—এককোটিরও অধিক স্ত্রীপুরুষ বালবৃদ্ধবৃদ্ধা অপ্রাভাবে প্রাণত্যাগ করিয়া ছিল। সেই সময়েই বাজারের জরাজীর্ণ পঞ্চায়েতের প্রাণবায়ু বহির্গত হইয়া থাকিবে।

তার পর ইংরাজের আইন আদালত পুলিশ পাহারা রেল জাহাজ আর শিক্ষা দীকার গুণে ভারতের সে সনাতন পঞ্চায়েৎ প্রথার সমাদি হইয়া গিয়াছে। লর্ড রিপনের বিলাতী মন্ত্র তাহার পুনরুদ্ধার করিতে পারে নাই। নূতন কাউন্সিলের ইউনিয়ন বোর্ডও পারিবে না। গ্রামেব কংগ্রেস কমিটি পারিবে কি ?

শ্রীপ্রমথনাথ সরকার।

## আহোম রাজ্যের খনিজ সম্পদ ও ব্যবসায়

### বাণিজ্যের অবস্থা\*

মাত্রবর সার এডোয়ার্ড গেইট মহোদয় ও পরলোকগত রায় গুনাভিরাম বড়ুয়া বাহাদুর মহাশয় এই দুই জন ঐতিহাসিক লিখিত পুস্তকই আসাম দেশের ইতিহাস বিষয়ক শ্রেষ্ঠ গ্রন্থ—অন্ততঃ উহার সমবক্ষ হইতে পারে এক্ষণ আসাম ইতিহাস প্রণীত হইয়াছে বলিয়া আমার জানা নাই। কিন্তু এ উভয় পুস্তকের কোন খনিতেই আসামের খনিজ সম্পদ সম্বন্ধে যথার্থ উল্লেখ নাই। গেইট সাহেবের পুস্তকে ১৪৩ পৃষ্ঠায় লেখা আছে,—“Gold was found in the rivers and about 10,000 persons were engaged in washng for it. Gold mohars and rupees were coined by the Raja, but there was no Copper Coinage. Cowries being used instead. Silver, Copper and Tin were obtained from the hills”. এতদ্ব্যতীত গেইট সাহেবের পুস্তকে আহোমদিগের খনিজ সম্পদের কথাই উল্লেখ পাই নাই। রায় বাহাদুর গুণাভিরাম বড়ুয়া মহাশয়ের পুস্তকের পরিশেষে ( ২৫৫ পৃঃ ) লেখা আছে ; “এই দেশের কোন কোন নদীর পরা স্বর্ণ পোবা গইছিল।” এই সমাত্র উল্লেখ ব্যতীত রায় বাহাদুরের পুস্তকে আর কোথাও আহোম রাজ্যে খনিজ পদার্থের অস্তিত্ব বা ব্যবহার সম্বন্ধে কোন মন্তব্য আমার চক্ষে পড়ে নাই।

Mr. Moffat Mills ( মোফাট্ মিলস্ ) মহাশয়ের বিস্তৃত রিপোর্টেও এ বিষয় কোন উল্লেখ দেখিলাম না। তবে ঐ রিপোর্টে কোন কোন স্থানে উহার যৎসামান্য আভাস মাত্র আছে।

১০১২ বৎসর পূর্বে বঙ্গবর ত্রীযুক্ত হেমচন্দ্র গোস্বামী মহাশয় “উষা” নামক পত্রিকায় “অসমীয়া লো” শীর্ষক একটি ক্ষুদ্র প্রবন্ধ লেখেন। তখনক বৃদ্ধ ভক্তলোকের প্রমুখ্যৎ আসামে লোহ সম্বন্ধে গোস্বামী মহাশয় যাহা শুনিরাছিলেন তাহাই প্রবন্ধাকারে “উষায়” প্রকাশ করেন। এই প্রবন্ধের পরিশেষে গোস্বামী মহাশয় বলেন—“কোনোবাই এই বিষয়ে আবু কিবা কথা জানিলে ‘উষা’ত প্রকাশ করি যেন সকলোব ধন্তবাদব পাত্র হব”।

“উষা” সন্ধ্যায় ভিমিরে মিশিয়াছে, কিন্তু গোস্বামী মহাশয়ের আদেশ শিরোধার্য্য করিয়া এই ক্ষুদ্র প্রবন্ধ লিখিতে প্রয়াস পাইয়াছি। আসামের খনিজ সম্বন্ধে বলিকাতা ইম্পিরিয়াল লাইব্রেরীর কয়েকখানা প্রাচীন পুস্তকে যাহা দেখিয়াছি উহা জাপন করাই এই প্রবন্ধের উদ্দেশ্য।

বঙ্গ বিহার ওড়িষ্যার বেঙ্গালীর সঙ্গে সঙ্গে গোয়ালপাড়া জিলাও ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানীর

\* বঙ্গীয় সাহিত্য পরিষৎ গোহাটি শাখার নবম বর্ষের শৌচ অধিবেশনে প্রণীত।



বধলীভূত হয়। বহুকাল পর্যান্ত আহোম শাসিত আসাম ও কোম্পানী শাসিত বঙ্গদেশের মধ্যস্থিত সীমানা ছিল গোয়ালপাড়া জিলা। অর্থাৎ গোয়ালপাড়া ছিল ইংরেজ অধিকৃত ভারতের উত্তর পূর্ব সীমান্ত। বর্তমান গোয়ালপাড়া সহরের তখন খুব সমৃদ্ধি ছিল। কলিকাতা ইম্পিরিয়াল লাইব্রেরীতে রক্ষিত থুঃ অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষ ভাগে একজন ইংরেজ লিখিত পুস্তকে গোয়ালপাড়া শহরের একখান মানচিত্র সংগ্ৰহ আছে। ঐ ইংরেজ গ্রন্থকার লিখিয়াছেন ইউরোপ পরিত্যাগ করার পরে গোয়ালপাড়ার স্থায় সমৃদ্ধিশালী শহর তিনি অল্পই দেখিয়াছেন। ঐ শহরের অপর পারে অর্থাৎ ব্রহ্মপুত্র নদের উত্তরে ইংরেজ কোম্পানীর একটি Customs House ছিল। উহার নাম হংগ্ৰা চৌকি। ঐ স্থানকেই আসামে বঙ্গালহাট বলিত—অর্থাৎ বঙ্গদেশের সহিত আসামের বাণিজ্য বাবসায় ঐ চৌকি ও ঐ হাটের সংস্রবেই সম্পন্ন হইত। এই বঙ্গালহাটে থুঃ ১৮-৮-২ অব্দে আসাম হইতে ১৫০০০ টাকার জব্বাদি বঙ্গদেশে রপ্তানি হইয়াছে, এবং বঙ্গদেশ হইতে ঐ বৎসরই ঐ বঙ্গালহাটে ২২৮৩০০ টাকার জব্বাদি আসামে আমদানি হইয়াছিল। এই আমদানি হইতে রপ্তানি বাদ দিয়া যে ৯৭৪০০ টাকা থাকিল উহা কোথা হইতে আসিত? অর্থাৎ ঐ পরিমাণ টাকার উপযোগী সোনা রূপা আহোম রাজ কোথা হইতে সংগ্রহ করিতেন?

Captain Pennberton's Report on the Eastern Frontier - Cal. 1835 ; Dr. Buchanan's Survey of Ronggpur এবং Montgomery Martin's History, Antiquities, Topography and Statistics of Eastern India—এই তিন খানা পুস্তকেই ১৮-৮-২ থুঃ অব্দের বাঙালী আসামের বাণিজ্যের একই অঙ্ক দেওয়া হইয়াছে—স্বতন্ত্রাং উহা অবিশ্বাস করিবার কোন কারণ নাই। এই তিনজন গ্রন্থকারের মধ্যে Buchanan (বাকেনন) সাহেব নিজের বহুকাল আসামে থাকিয়া তাঁহার গ্রন্থ প্রণয়ন করিয়াছেন, এবং Mr. Martin ( মিঃ মার্টিন ) ভদীয় গ্রন্থের প্রারম্ভে লিখিয়াছেন যে বিলাতে East India Houseএ রক্ষিত মূল পুস্তক পাতা পত্রাদি হইতে তিনি তাঁহার পুস্তক প্রণয়ন করিয়াছেন।

আসামে কোথায় সোনা পাওয়া যাইত এবং কোন কোন লোকের দ্বারা কি প্রকারে কখন ঐ সোনা রাজকোষে নীত হইত—এ সম্বন্ধে এ তিন পুস্তকের বিবরণ অবিকল এক। তজ্জন্ত এই তিন খানা পুস্তক অবগতন করিয়া নিম্ন লিখিত কয়েকটি কথা আপনাদের সমক্ষে নিবেদন করিব।

ব্রহ্মপুত্র নদ ও খান্‌ছেরী নদীর মোহনায় বালুকার সঙ্গ প্রচুর পরিমাণে স্বর্ণধূলি পাওয়া যাইত। ইহার নাম ছিল পাকেরগড়ি খনি। একজন অসমীয়া কর্মচারীর তত্ত্বাবধানে এই খনিসমূহ পরিচালিত হইত। এই কর্মচারী কি নামে অভিহিত হইতেন তাহা বলিতে পারি না। গেইট সাহেব উল্লিখিত সোনাধর বড়ুয়া নামক কর্মচারীর সহিত এই কর্মচারীর কোন সংস্রব ছিল বলিয়া বোধ হয় না; কারণ সোনাধর বড়ুয়া ছিলেন Chief Mint Officer অথবা Chief Jeweller.

এই কর্মচারী রাজ দরবারের সর্বমুখ্য ব্যক্তি আর কাহারও স্বকুমারী ছিলেন না। ইহার অধীনে এক সহস্র শ্রমজীবী ঐ খনিসমূহে কার্য্য করিত। উহাদিগকে সোঁধানি বা সোনখনি বলা হইত। এই সহস্র শ্রমজীবীগণের ১০ বা ২০ জন লইয়া দল করা হইত, এবং প্রতি সাত্বের ভিত্ত একজন কর্মচারী ছিল এবং সর্বোপরি ছিলেন পূর্বোক্ত লিখিত পরিদর্শক। ইহার প্রত্যেকেই নগ্ন বাহিরানার পরিবর্তে জমি পাইত। যে স্থানে এই খনিজ পদার্থসমূহ উৎপন্ন হইত ঐ স্থানের শান্তিরক্ষক ও প্রধান বিচারপতি ছিলেন ঐ পরিদর্শক।

প্রতি বৎসর আশ্বিন মাসে এই সোনখনিগণের কার্য্য আরম্ভ হইত। প্রতি সোনখনিজ দেড় ভরি সোনা যোগাইতে হইত। ঐ সোনখনি যদি ততোধিক সোনা আদায় করিতে পারিত তবে উহা তাহার নিজস্ব এবং যদি দেড় ভরির কম আদায় হয় তবে তজ্জন্ত সোনখনি দাদী এবং

ঐ কতি পূরণ তাহাকেই করিতে হইবে। ব্যক্তিগত অসমতা দূর করিবার এবং ব্যক্তিগত সামর্থ্যের বর্ধাৰ্থ প্রয়োগ করিবার এটি একটি অতি আশ্চর্য্য বিধান ইহা কেবল profit sharing নয়—loss sharingও বটে। এই পাকেরগুড়ি খনি হইতে প্রতিবৎসর ১৫০০ ভরি সোনা উদ্ধৃত হইত। গোয়ালপাড়া শহরে ও বাঙ্গালহাটে ইহার প্রতি ভরির মূল্য ছিল কোম্পানীর টাকার ১২ টাকা; কিন্তু ইহার সহিত অন্য ধাতুর খাদ মিশান হইত বলিয়া উহার মূল্য ১২ টাকা স্থলে ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানীর ১১ সিকারপেয়া নির্দ্ধারিত হইত। সুতরাং এই কোম্পানীর টাকার অনুপাতে প্রতি বৎসর আহোম রাজকোষে এই পাকেরগুড়ি খনি হইতে  $১৫০০ \times ১২ = ১৮০০০$  সিকারপেয়া আদায় হইত। এই হইল পাকেরগুড়ি স্বর্ণ খনির সংক্ষিপ্ত বিবরণ। এতদ্ব্যতীত আরও অনেক স্থানে স্বর্ণ সংগৃহীত হইত।

এতদ্ব্যতীত বৰ্ত্তমান যোরহাটের দক্ষিণদিক অবস্থিত দরং নামক স্থানে একটি লৌহ খনি ছিল। এই খনি হইতে পাকেরগুড়ির স্বর্ণখনির অধিকায়ী লৌহ উদ্ধৃত হইত। ঠিক কি পরিমাণে লৌহদরং খনি হইতে পাওয়া যাইত কোথাও তাহার উল্লেখ দেখি নাই। ইহার দ্বারা রাজকোষের কিপ্রকার লাভ হইত তাহাও জানিতে পারি নাই, তবে উহা যে প্রচুর পরিমাণে উৎপন্ন হইত ইহার উল্লেখ আছে। তৎকালীন আহোম রাজগণের সৈন্ত সামন্তের অস্ত্রাদি প্রস্তুত করিতে প্রচুর পরিমাণে লৌহ সংগ্রহ করিতে না পারিলে এত যুদ্ধই বা করিল কি প্রকারে।

এই লৌহখনির সম্বন্ধে আমি এতদধিক আর কিছু জানিতে পারি নাই। এ বিষয় শ্রীযুত হেমচন্দ্র গোস্বামী মহাশয়ের প্রবন্ধে লৌহপাক ও খনি হইতে লৌহ উদ্ধার সম্বন্ধে কিছু প্রচলিত কিম্বদন্তি জানা যাইতে পারে। উহা “উষা” পত্রিকার ১ম ভাগের ১৩৫।১৬ পৃষ্ঠায় আছে।

এই সোনা ও লৌহার খনি ব্যতীত সদিয়া প্রদেশে লবণের খনির উল্লেখ পাইয়াছি। ইহাতে লবণ খুব অধিক পরিমাণে পাওয়া যাইত না, তথাপি ১৮০৮-৯ খৃঃ অব্দের আসাম বাঙ্গলার বাণিজ্য ব্যবসায়ের হিসাবে দেখা গেল যে এই লবণ খনি হইতে বার্ষিকলাভ হইত ৪০ সহস্র টাকা। সদিয়া অঞ্চলে ছোট ছোট পুকুর কাঠা হইত; উহারি জলে লবণ পাওয়া যাইত। ঐ জল হইতে নিষ্কাশিত লবণ বাণের চোদায় যোরহাটে আনীত হইত। মার্টিন ও বাকেনান সাহেব উভয় বলেন যে বঙ্গদেশে প্রাপ্য লবণের চেয়ে এই লবণ পরিষ্কার এবং মূল্যও ইহারি অধিক। এই লবণমহাল ইজারা বেওয়া হইত—রাজকোষে বার্ষিক চুক্তিমত অর্থ বুঝাইয়া দিগেই ইজারাদারের কার্য্য সমাধা হইত। বাকেনান সাহেব বলেন যে বঙ্গ দেশের সহিত যুদ্ধ ঘোষণা হইলে এই সদিয়ার লবণখনির উপরে সমগ্র দেশ নির্ভর করিত।

\* মিঃ মোফাট মিল মহাশয়ের রিপোর্ট পড়িলে বুঝা যায় যে অল্প কয়েক বৎসরের মধ্যে হয় এই লবণখনি নিঃশেষ হইয়া গিয়াছে, আর না হয় অন্তর্বিজ্ঞোহে এবং রাষ্ট্রীয় পরিবর্তনে উহার কোন প্রকার সদ্ব্যবহার হয় নাই; কারণ ১৮৫৪ খৃঃ অব্দে লিখিত মিল সাহেবের রিপোর্টে ২৯ পৃষ্ঠায় লেখা আছে, “The supply of salt is in the hands of Marwari merchants who are located at the principal sudder stations and principal marts in the interior. The salt supplied is mostly Liverpool salt. Salt is also imported from Bootan and the Naga hills” ইত্যাদি।

সদিয়া প্রদেশে ও তৎসংলগ্ন দেশে লবণ খনির অস্তিত্ব সম্বন্ধে মোফাট মিল মহাশয়ের রিপোর্টে একটি প্রমাণ পাওয়া যায়। এই প্রদেশ সমূহের জঙ্গলে বহু হাতী পাওয়া যায়। আহোম রাজাদের সময় এই হাতী পরিবার অল্প যে সমস্ত কাঁদ পাতা হইত উহা

সাধারণতঃ কোন না কোন লবণ পুকুরের চতুর্পার্শ্বে নির্মিত হইত। ইহার কারণ এই যে এই লবণ জলে নাকি হস্তীগণের ব্যাধি নিরাকরণের উপযুক্ত ঔষধির উপকরণ থাকিত; সুতরাং একটা সহজ সংস্কারের অমুদ্বর্তী হইয়া সর্বদাই বহু হস্তী সমূহ ঐ সমস্ত লবণ পুকুরের জল আবাদন করিতে আসিত।

স্বর্ণ, লৌহ ও লবণ এই তিন পদার্থের অস্তিত্ব, ব্যবহার ও ব্যবসায়ের কথা সামান্য ভাবে উল্লেখ করিলাম। ইহার যথাযথ বিবরণ দিও হইলে আরও অসুসন্ধান আবশ্যক, অন্ততঃ বুদ্ধজী সমুহের বিবরণের সহিত তুলনা করিয়া এ বিষয়ে দ্বিতীয় প্রবন্ধ লিপিব্যার ইচ্ছা রহিল।

উপরোক্ত তিন পদার্থ ব্যতীত চূণ, কমলা প্রভৃতির আকর আহোম দিনে বিद्यমান ছিল এবং তাহার যথাযথ ব্যবহার হইত ইহারও উল্লেখ কোন কোন পুস্তকে পাওয়া যায়। কমলার খনির বিষয় মিল সাহেবের রিপোর্টে একটু বিশেষ বিবরণই আছে তবে সে আহোম আসামের নয়; ব্রিটিশ আসামের।

এই খনিজ সম্বন্ধে অসুসন্ধান করিতে করিতে আহোম আসামের নানা প্রকার ব্যবসা বাণিজ্যের বিবরণ পাইয়াছি। বঙ্গালহাট বা হায়দ্রা চৌকির কথা পূর্বেই উল্লেখ করিয়াছি বঙ্গালহাট ছিল বঙ্গ ও আসামের বাণিজ্যদ্বার। এতদ্ব্যতীত আহোম আসামে আরও কয়েকটি বাণিজ্যদ্বার ছিল।

ব্রহ্মপুত্র নদের উপরে সোলালফাটে একটি চৌকি ছিল। উহারি নাম উড়্ সাহেবের মতে সিউলাল চৌকি। কামরূপে ও আসামের অন্তর্গত প্রদেশে যখন ভিন্ন শাসনকর্তা ছিল তখন কামরূপ হইতে খাস্ আসামে নীত দ্রব্যাদি উপর এই সোলালফাটে গুড় আদায় হইত। জনৈক বড়দ্বারকে এই চৌকি বার্ষিক ৫০০০ টাকার জন্ত ইজারা দেওয়া হইত। কলং নদীর তীরবর্তী যোহা নামক স্থানে এইরূপ আর একটি চৌকি বা Customs House ছিল।

ভোট ও আহোম রাজ্যের মধ্যে বিস্তৃতরূপে আদান প্রদান চলিত। এই ভোট আসাম বাণিজ্য সূচক পরিচালনের নিমিত্ত সিম্‌লিয়াবাড়ী নামক স্থানে উজির বড়দ্বার নামক একজন অসমীয়া কর্মচারী ও তাহার আফিস ছিল। ভূটান ও আসামের বাণিজ্যে বার্ষিক ২ লক্ষ টাকার আদান প্রদান হইত। এতদ্ব্যতীত ভূটিয়াগণ পশ্চিমদিক হইতে বিনাপুকে হাজো নামক স্থানে তাহাদের দ্রব্যাদি রপ্তানি করিত ও আসামের বিশেষতঃ কামরূপের দ্রব্যাদি ঐ হাজো বাণিজ্যকেন্দ্রে হইতে ভোটরাজ্যে সরবরাহ করিত। গালা, মুগা, এণ্ডি, মংস্ত, উল, সোনা, কস্তুরি, লবণ, ঘোড়া, হস্তী এবং চীন দেশীয় পশম—ইত্যাদি ইত্যাদি দ্রব্যে ভোট আসামের বাণিজ্য চলিত।

মোট কথা কলিকাতা ইম্পিরিয়েল লাইব্রেরীর অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষ ভাগে ও ঊনবিংশ শতাব্দীর প্রারম্ভে লিখিত কয়েকখানা গ্রন্থে আহোম আসামের বিস্তৃত ব্যবসায় বাণিজ্যের কথা অবগত হইয়াছি। একদিকে ইংরেজ শাসিত ভারতের সহিত অপর দিকে ভূটিয়া, নাগা, আবার প্রভৃতি জাতির সহিত এবং তাহাদের সাহায্যে তিব্বত ও চীন দেশের সহিত প্রচুর পরিমাণে বাণিজ্য চলিত। এই সমস্ত সংগ্রহ করিয়া এবং বুদ্ধজী লিখিত বিবরণের সহিত উহা তুলনা করিয়া আহোম রাজ্যের অর্থনৈতিক অবস্থার একটি সম্পূর্ণ ইতিহাস লিখিত হইতে পারে। এই Economic History of Ahom Times লিখিত হইলে আসামের প্রাচীন গৌরব এবং আসামবাসীগণের আত্মমর্যাদা নিশ্চয়ই বাড়িবে।

ঐভূবনমোহন সেন।

## মার্কিনী কথা

আজ প্রায় ১৪ বৎসর যাবৎ একটা মার্কিনী মহিলার সহিত আমার গোহাঙ্গ্য। আমি যুক্তরাজ্যে আসিতেছি শুনিয়া তাঁহার স্বদেশপ্রীতি তাঁহাকে একটু ব্যস্ত করিয়া তুলিয়াছিল। তিনি জানেন যে আমি স্বল্পে তুষ্ট হইবার লোক নই। যাহাতে যুক্তরাজ্যের লোকেদের যাহা কিছু ভাল তাহা দেখিয়া তাঁহার স্বদেশস্বক্ষে আমার মনে সন্দ্ভাব হয় সেজন্য তিনি যথাসাধ্য করিয়াছিলেন। যুক্তরাজ্যের লোকেদের ঘেটুকু খারাপ তাহা আমার নজরে না পড়িলেই তিনি খুসী হন। তাঁহার স্বদেশকে তিনি এতটা ভাল বাসেন। আর তাঁহার স্বদেশ সন্ধক্ষে আমার মতেরও দাম তাঁহার নিকট কিছুটা আছে। নতুবা আমার মনে যাহাতে তাঁহার স্বদেশকে ভাল লাগে তাহার জন্ত এত ব্যস্ত হইবেন কেন? মহিলাটা উচ্চশিক্ষিতা ও ভদ্র ঘরের। তাঁহার বাড়ী যুক্তরাজ্যের মাঝামাঝি ওয়াশ্বো প্রদেশে।

সানফ্রান্সিস্কো—এদেশে উহার সংক্ষিপ্ত নাম “ফ্রিস্কো”—নগরে আমার বন্ধুর পরিচিত কেহ ছিল না। ক্যালিফোর্নিয়ার লস্ এঞ্জেলস্—সংক্ষেপে “লস্”—নগরে তাঁহার পরিচিত কয়েকজন আছেন। তাঁহাদিগকে লিখিয়া দিলেন যে এই গাঢ় শ্যামবর্ণ হিন্দুর যেন অনাদর না হয়। ক্যালিফোর্নিয়ার লোকেরা যুক্তরাজ্যের “বান্দাল”। মনে মুখে এক, আতিথেয়তা জানে, স্পষ্ট বক্তা, মিহি সৌজন্যের ধার ধারে না, হৃদয়তা পরিপূর্ণ। লস্ ও ফ্রিস্কোতে আড়া-আড়ি। উত্তর ক্যালিফোর্নিয়ার প্রধান নগর ফ্রিস্কো। দক্ষিণ ক্যালিফোর্নিয়ার প্রধান নগর লস্। লস্ সিনেমার ছবির কারখানার আড্ডা। সিনেমার ছবি তুলিবার এত বড় আড্ডা পৃথিবীতে নাই বলিয়া লসের লোকেরা গর্ব করিয়া থাকে। ফ্রিস্কোতে আমাকে এত যত্ন করিয়াছে, লসে তার চেয়ে কম হইলে লসের হার মানিতে হইবে। সুতরাং আমার বন্ধুর বন্ধু আমাকে নিয়া ১২৫ মাইল মোটর গাড়ীতে বেড়াইতে চলিলেন। সহর ছাড়িয়াই ৩৫ মাইল ঘণ্টায় মোটর ছুটাইয়া চলিলেন। মোটর চালক আমার বন্ধুর বন্ধু। সঙ্গে তাঁহার স্ত্রী, আমি, তাঁহার এক ডাক্তার বন্ধু ও তাঁহার স্ত্রী। এক পাহাড়ে উঠিয়া বনে এক বান্দালায় রাজি কাটাইলাম। তার পরদিন বিশ্রাম, আহার ও পরে আবার ১৩০ মাইল মোটর গাড়ীতে অল্প পথে বেড়াইয়া লস্ সহরে রাজি ১১টার সময় ফিরিলাম। বলা বাহুল্য যে আমাকে এক ডলারও খরচ করিতে দেন নাই। আমি যে তাঁহাদের অতিথি।

যেখানে মোটর থামাইয়া সরবৎ থাইতেছি বা মোটরের তেল নিতে হইতেছে, সেখানেই আমার বন্ধুর ক্যালিফোর্নিয় বন্ধুটি দোকানদারকে বলিয়া দিতেছেন—“এ ভদ্র-লোক ব্রিটিশ নহেন, ইনি আমেরিকান”। আমি যে কি করিয়া আমেরিকান হইলাম তাহা বুঝিতে পারিলাম না। কিন্তু আমেরিকান বলাতেই সরবৎওয়ালী একগাল

হাসিয়া সৌজ্ঞেয় সহিত আমাকে পরিবেশন করিল। ইহাদের স্বদেশপ্ৰীতির কিছুটা পরিচয় ইহা হইতে পাওয়া যায়। কালিফর্ণিয়ার লোকেয়া ইংরাজদের দেখিতে পারে না।

আমার বন্ধুর বন্ধু পাহাড়ে বেড়াইতে নিয়া গেলেন, বিউইক্ গাড়ীতে। তার পর-দিন লস্ সহরে ফিরিয়া আসিয়া তাঁহার বাড়ীতে আবার নিমন্ত্রণ খাইতে আসিলাম। তখন আমাকে হোটেলে পৌছাইয়া দিলেন তাঁহার ফোর্ড্ গাড়ীতে। তাঁহারা কাজে যান রোজ ফোর্ড্ গাড়ীতে। তাঁহার দুইটি মোটর গাড়ী আছে। বাড়ীতে বাগান আছে। একটিও কিন্তু চাকর নাই। আমাকে বলিলেন প্রতিদিন তিন ডলার ( প্রায় ১১৮ এগার টাকা ) না দিলে একটি চাকর রাখা চলে না। স্বতরাং স্বামী-স্ত্রীতে ঘর-কন্নার সব কাজ চালাইয়া লন। বাড়ীটি পরিষ্কার স্বরূপে, আসবাব বেশী নাই। তবে যা আছে তাহা কলিকাতায় লাটবেলাটের বাড়ীতেও দেখিতে পাওয়া যায় না। আমাকে তাঁহাদের রান্না ঘর, খাবার ঘর, শুইবার ঘর, পোষাক পরিবার ঘর ইত্যাদি সব দেখাইলেন। আসিবার সময় বলিয়া দিলেন “আবার কালিফর্ণিয়াতে আসিও ও পূর্বে আমাদের জানাইও”।

এক কালিফর্ণিয়া প্রদেশে আমার চোখে পড়িয়াছে ৭ লক্ষ ৬৬ হাজার মোটর গাড়ী। আমার বন্ধুর বন্ধু বলিলেন যে তার চেয়েও বেশী মোটর গাড়ী এক কালিফর্ণিয়া প্রদেশেই আছে। সমস্ত কলিকাতায় হয় ত মোট দশ কি এগার হাজার মোটর গাড়ী। রেলের মালগাড়ীর এক একটীর বোঝা বহিবার ক্ষমতা একলক্ষ পাউণ্ড। আমাদের দেশে একটি গাড়ীর বোঝা বহিবার ক্ষমতা পঞ্চাশ হাজার পাউণ্ডের বেশী নয়। তড়িতশক্তি ও বাষ্পশক্তি মানুষের জ্ঞান যতটা করিতে পারে তাহা ইহার আদায় করিয়াছে। আরও আদায় করিবার জন্য ব্যস্ত।

সিয়েরা নেভাডা পাহাড়ে যোজেমিটে ( Yosemite National Park ) পার্ক দেখিতে গিয়াছিলাম। চারিদিকে পাহাড়। উপত্যকায় বনে তাঁবু খাটান হইয়াছে। কোথায়ও বা বাঙ্গালা তৈয়ার করিয়া রাখিয়াছে। গ্রীষ্মকালে যুক্তরাজ্যের সকল প্রদেশ হইতে উন্মুক্ত বাতাসে রাতদিন থাকিবার জন্য হাজার হাজার পুরুষ ও স্ত্রী এই পার্ক ও ইহার ন্যায় অপর পার্কে বেড়াইতে আসিতেছে। প্রতি বৎসর এই ক্যাম্প বা তাঁবুর সহর গ্রীষ্মকালে পাতা হয়। শীতকালে তাঁবু উঠাইয়া নেওয়া হয়, শুধু বাঙ্গালাগুলি থাকে। আমি যে তাঁবুর সহরে গিয়াছিলাম তাহার নাম Camp Curry বা কারি মেমের তাঁবুর সহর। আমি সেখানে থাকিতে এক রাত্রিতে ১২০০ লোক অতিথি ছিল। এই বৃহৎ ব্যাপার চালাইবার জন্য ৩৬০ জন পুরুষ ও স্ত্রী দিন রাত্রি খাটিতেছে। স্থানীয় সমবেত উদ্যোগে ( Organisation ) কলের মত সব নিঃশব্দে চলিতেছে।

প্রকাণ্ড ভোজনশালায় একজ ৪০০।৪৫০ লোক খাইতে বসিতেছে। কার্ড হাতে করিয়া ভোজনশালায় প্রবেশ করিতেই একটা মেয়ে আমার হাত হইতে কার্ডটা নিয়া তাহার এক কোন ছেঁদা করিয়া দিবে। তাহা হইতে বুঝা যায় যে আমি সকালে, না দুপুরে, না

রাজিতে খাইলাম ও কয়দিন খাইলাম। সেই অল্পসারে আপিসে হিসাব হইবে। কার্ড হাতে না করিয়া ভোজনশালায় প্রবেশের নিয়ম নাই। কেহ যায়ও না। আমি আসিতেই মেয়েটি হাসিয়া “স্বাগত” বলিয়া আমাকে আর একটি মেয়ের হাতে জিন্মা করিয়া দিল। সেই দ্বিতীয় মেয়েটি ইঙ্গিত করিল, আমাকে তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিতে হইবে। কোন টেবিলে যায়গা আছে, কোথায় কয়জনকে বসাইলে সব চেয়ে বেশীসংখ্যক লোক একসঙ্গে ভোজনশালায় বসিয়া খাইতে পারে তাহার দিকে নজর রাখিয়া অতিথিকে টেবিল দেখাইয়া দেওয়া ইহার কাজ। সে মেয়েটি ত হাঁটে না, দৌড়ায়। আমি তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ ছুটলাম। আমাকে টেবিল দেখাইয়া দিয়াই সে আবার ছুটিয়া প্রবেশদ্বারের দিকে চলিল, আর একদল অতিথিকে টেবিল দেখাইয়া দিবে। আমি একদিন সকালে একটু অবসর পাইয়া একটি মেয়েকে বলিলাম—“তোমরা ছুটিয়া চল কেন? আমি ভারতবর্ষ হইতে আসিতেছি। এতদূর হইতে আসিয়া, তোমার সঙ্গে ছুটিয়া, প্রায় ইঁপাইয়া পড়িয়াছি”। সে ত হাসিতে লাগিল। বলিল, “করি কি? দেখনা আজ সকালে কতলোক ভোজনশালায় খাইতে আসিতেছে?” টেবিলে যাই বসিয়াছি, আর একটি মেয়ে আসিয়া পরিবেশন করিতে লাগিল। সেও ছুটিয়া গিয়া খাবার আনিতেছে। কেহই হাঁটে না। ওরই মধ্যে অপর একটি মেয়ে ছুটিয়া আসিয়া জিজ্ঞাসা করিয়া গেল, “কাল দুপুর বেলা বাহিরে বেড়াইতে যদি যাও, তবে তোমার জ্ঞাত কি দুপুরের খাবার (Luncheon) তৈয়ার রাখিব?” একদিন আমি ঐরকম দুপুরের খাবার নিয়াছিলাম। তাহা কাগজের থলিয়াতে অতি পরিপাটি করিয়া সাজান। পাহাড়ের ঝরণার জল পান করিবার জন্ত কাগজের গেলাস, হাত মুছিবার জন্ত কাগজের কুমাল, মাখন লাগান কুটী তেলা কাগজে মোড়া, ইত্যাদি পরিষ্কার, পরিপাটি বন্দোবস্ত। অবশ্য মূল্যও সেই আন্দাজ। কিন্তু কাগজের থলিয়াতে খাবার নিয়া যাইতেছি। খাবারও খারাপ হইবে না, থলিয়াতেও মাখনের দাগ লাগিবে না। আর আহার, পান, আচমন সকলের আয়োজন ঐ থলিয়ার মধ্যে। পাহাড়ে বনে হাজার লোক প্রতিদিন বেড়াইয়া বেড়াইতেছে। একটু অসাবধান হইলে বন দুই দিনেই নোংরা হইবে। কাগজের টুকরা বনময় ছড়াইয়া থাকিবে। থলিয়ার গায়ে লেখা আছে “Hide or carefully burn my remains. By request of Yosemite National Park Authorities and the Curry Camping Company.” “যোজেমিটের জাতীয় উপবনের কর্তৃপক্ষগণ ও কারি মেমের তাঁবুর সহরের স্বত্বাধিকারিগণ অনুরোধ করিতেছেন—ভোজন শেষ হইলে যাহা কিছু অবশিষ্ট থাকিবে তাহা সব মাটিতে পুতিয়া ফেলিবেন বা অতি সাবধানে গোড়াইয়া ফেলিবেন।” গোড়াইবার বেলা অতি সাবধান হইতে বলা হইয়াছে। সাবধান না হইলে বনে আগুন লাগিবার সম্ভাবনা। এই যে হাজার হাজার লোক প্রতিদিন গ্রীষ্মকালে সিয়েরা নেভাডা পাহাড়ে এই মনোরম উপবনে বেড়াইতেছে ইহার সকলেই উপবনটির যত্ন করিতেছে। যাহাতে উপবনটি পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন থাকে তাহার জন্ত প্রত্যেকে যত্নবান। যোজেমিটে জাতীয় উপবন ৪৮ মাইল লম্বা ও ৩৬ মাইল চওড়া। তার মধ্যে পাহাড়ের সারি, জলপ্রপাত, ছোট হ্রদ, ছোট

নদী, বন, উপবন ইত্যাদি। যে দেশে একটা চাকর রাখিতে হইলে তিন ডলার হোজ বেতন দিতে হয়, সে দেশে অতিথিরা নিজের সাবধান না হইলে, নিজেরা যত্ন না করিলে উপবনটা পরিত্যক্ত রাখা কিরূপ ব্যয়সাধ্য হইত? দেখিয়া মনে আনন্দ হয়, প্রত্যেকে নিজের বাড়ী মনে করিয়া অতি সাবধানে চলিতেছে। ইহাকে বলে আত্মসংযম। আমরা কবে সে পরিচ্ছন্নতা, সে আত্মসংযম শিখিব?

একটা মহিলার সহিত আমার পরিচয় হইল। দেখিতে যেমন সুন্দরী, তেমনী তাঁর মিষ্ট ব্যবহার। চুল ছোট করিয়া হাল মার্কিনী ক্যাসানে ছাঁটা। পরিধানে ছোট বুল স্কার্ট বা ঘাঘরা। তাহা হাঁটুর একটু নীচে পর্যন্ত ঝোলান। লম্বা বুল স্কার্ট বা ঘাঘরা যুক্তরাজ্য হইতে বিদায় হইয়াছে। যেখানে সকলের ছুটোছুটি চলিতেছে সেখানে প্রকাশ্যে গাছতলায়, দুই গাছের মাঝখানে জালের দোলনায় ( Hammock ) সারাদিন শুইয়া বিশ্রাম করিতেছে যে মেয়ে তাহার নৈতিক বল আছে স্বীকার করিতেই হইবে। কথায় কথায় আমি একদিন তাঁহাকে বলিলাম “ছুটিতে বিশ্রাম করিতে আসিয়া দোড়াইব কেন? আমি সত্য সত্য বলিতেছি, নিতান্ত বিপদে না পড়িলে আমাদের দেশে ভদ্রলোকে দোড়ায় না”। তিনি হাসিতে লাগিলেন। আমি বলিলাম—“আমার নিয়ম, শুইতে পারিলে বসিনা, বসিতে পারিলে দাঁড়াই না, দাঁড়াইতে পারিলে হাঁটিনা। আর যদি নিতান্তই হাঁটিতে হয় হাঁটিব, বিপদে না পড়িলে দোড়াইবনা”। তিনি বলিলেন—“যাহোক, অন্ততঃ একজন লোকও আমার দোলনায় শুইয়া থাকার অনুমোদন করিয়াছে। আমার বন্ধুরা বলে আমি অলস। ছুটিতে বিশ্রাম করিতে আসিয়াছি। কেন ছুটোছুটি করিব?” চলিয়া আসিবার দিন তাঁহাকে আশীর্বাদ করিয়াছিলাম—“আপনি ষথাসময়ে ‘নির্বাণ’ লাভ করুন। আর ৭০ বৎসর পরে যখন এই নম্বরদেহ ছাড়িয়া দিব্যধামে যাইতে হইবে, তখন গ্রীক কবিদের বর্ণিত Euthanasia যেন আপনার অদৃষ্টে জেটে”।

যাহারা বিশ্রাম করিতে আসিয়া অকারণ ছুটোছুটি করিতেছিল তাহাদিগকে আমি ঠাট্টা করিতেছিলাম। যতই ঠাট্টা করি, এক একটা লোকে যে কাজ করিতেছে তাহা আমাদের দেশের দেড়জনের নিশ্চয়ই, হয়ত দুইজনের কাজের সমান।

১২ই জুলাই রাত্রিতে আপিসে গিয়া হিসাব শোধ করিলাম। আপিসে বলিয়া আসিলাম যে ১৩ই জুলাই ভোর বেলা ৭টার সময় কারি মেমের শিবির ছাড়িয়া ওয়াওনা ( Wawona ) হইয়া ঘোড়ার পায়ের নালের মত বাঁকান পথে ( Horse-shoe Route ) মিয়ামী কুটীর ( Miami Lodge ) হইয়া মারিপোজাহিত বিশাল-পাদপ-বৃক্ষ ( Mariposa Grove of Big Trees ) দেখিয়া মার্সেড ( Merced ) ফিরিব। আমার দুইটা ভারী মাল আছে। আমার তাঁবুর নম্বর বলিয়া দিলাম। মাল দুইটা যেন আমার তাঁবু হইতে আপিস ঘরের নিকট যেখানে ভোর বেলা গাড়ীতে চড়িব সেখানে আনা হয়। আরও জিজ্ঞাসা করিলাম যে আপিসের খাজাফীর ( Cashier ) নিকট নিরাপদে রাখিবার জন্য আমার যে অর্থ গচ্ছিত আছে তাহা কি ভোর বেলা ফেরৎ চাহিলে পাইব, না আজ রাত্রিতেই ফেরৎ লইতে হইবে। উত্তর পাইলাম, দিন রাত্রি, ২৪ ঘণ্টা, যখন

আমার প্রয়োজন, আপিসে আসিলেই খাজাঞ্চীর নিকট এক মিনিটে গচ্ছিত অর্থ ফেরৎ পাইব। একজন না একজন আপিসে ২৪ ঘণ্টা থাকে। রাত্রিতে ফেরৎ লইবার প্রয়োজন নাই। বন্দোবস্ত শেষ করিয়া বাহিরে আসিয়া প্রকৃতির শোভা দেখিতে লাগিলাম। আমাদের শিবিরের ঠিক পশ্চাতে সোজা খাড়া গ্রাণাইট (Granite) পাথরের পাহাড় উঠিয়াছে। আমাদের শিবির সমুদ্র হইতে প্রায় ৪০০০ ফুট উচ্চ। ঐ যে খাড়া প্রহরী পাহাড়, যার গায়ে একটাও ঘাস বা লতাপাতা নাই, তিনি আবার তার উপরে আরও ৪০০০ ফুট উচ্চ। একজন লোক সারাদিন কাঠ বহিয়া ঐ পাহাড়ের উপরে লইয়া যায়। কারি মেমসাহেবের তাঁবুর সহরের অতিথিদের আনন্দের জন্য প্রতি রাত্রিতে সেই পাহাড়ের উপর কাঠের আগুন জ্বালান হয়। নীচ হইতে চীৎকার করিয়া ইন্ধিত করিলেই উপরের লোকেরা সেই জ্বলন্ত আগুন পাহাড়ের গা দিয়া নীচে ফেলিয়া দেয়। দেখিতে অতি সুন্দর হয়। ইহার নাম অগ্নি-প্রপাত (Fire Fall)। দিনের বেলা সুন্দর সুন্দর জলপ্রপাত দেখিয়া আসিয়াছি। রাত্রিতে অগ্নিপ্রপাত দেখিতে লাগিলাম।

১৩ই জুলাই সূর্যোদয়ের পূর্বে প্রাতঃকৃত্য ও ক্ষৌরকর্ম শেষ করিলাম। তার পরে আমার জিনিষ গুছাইবার পালা। আমার সঙ্গে ছিল ছোট একটি চামড়ার ব্যাগ। সুস্থধরের কলিকাতার কারখানায় তৈয়ারী থাটা স্বদেশী সুশোভন একটি ব্যাগ। এটা ছোট হালকা মাল। ভারী মাল দুইটি। একটি চরকায় কাটা তিক্ততীয় পশমে হাতে, তাঁতে বোনা সিকিমী কদল। সেই কদলটা স্বকোশলে পাট করিয়া, কপটতা প্রণোদিত হইয়া ও মাধ্যাকর্ষণের নিয়ম এড়াইবার মতলবে, তাহার মধ্যে অতি সাবধানে ও সঙ্গোপনে রাখিলাম কলিকাতা হইতে প্রকাশিত প্রায় এক মাসের দৈনিক সংবাদপত্র ও কতকগুলি বই, আর পরিহিত অপরিষ্কার কয়েকটি কামিজ, স্বদেশী বস্ত্রের তৈয়ারী। চামড়ার ছাঁদন দড়ি বাঁধন দড়ি দিয়া দিকিমিকদলে পুটুলটিকে এমন করিয়া বাঁধিলাম যে ময়লা কামিজ বাহির হইতে কিছুতেই দেখা যাইবে না ও বই ও কাগজ ছাঁদন দড়ি বাঁধন দড়ির ভিতর দিয়া কিছুতেই পড়িবে না। দ্বিতীয় ভারী মাল একটি চামড়ার বিগাতী সুটকেস (Suit Case) বইয়ের ও কাপড়ের তাহা অন্ততঃ ৩৫ সের ভারী হইয়াছে। বহিয়া বহিয়া আমার হাতের বজা, কাঁধের জোড়া ও বাহুর মাংসপেশী ইতিমধ্যেই মজবুৎ হইয়া উঠিয়াছে। প্রথম কয়েকদিন হাত ও কাঁধ ব্যথা করিত। প্রায়ই মুটে পাইডাম না সময় মত। অথচ রেলগাড়ী ছাড়িয়া যায়। তার পরে কল্লেচ পথ বহিয়া নিবার পর হরত এক নিগ্রো মুটে আসিয়া আমাকে সাহায্য করিল। পরসাগ দিলাম, হাত ও কাঁধও শক্ত হইল। তাহারও লাভ, আমারও উপকার। একাধিক বার মুটেরা জিজ্ঞাসা করিয়াছে, “তোমার সুটকেস এত ভার কেন?” আমি উত্তরে বলিয়াছি—“বুটিন বুয়ের (John Bull) আন্ত চামড়ার তৈয়ারী জিনিষ। জানতো জন বুয়ের চামড়া ভারী পুরু You know John Bull has a very thick hide.”। জিনিষ পজ গুছাইয়া ভারী মাল দুইটা আমার তাঁবুর ঠিক বাহিরে রাখিয়া দিলাম। টিকিটে লিখিয়া গেলাম কোথা হইতে কোথা যাইবে।



১৩ ই জুলাই আর আমার সে নিয়মে চলিতেছে না। “তাইতে পারিলে বসিবে না” ইত্যাদি নিয়ম আজ আর খাটিতেছে না। সেই মার্কিনী স্ত্রীর তীব্র আমার তীব্র হইতে ৪।৫ তীব্র ব্যবধানে ছিল। এত ভোরে তিনি উঠেন নাই নতুবা আমার ক্রান্ত পদবিক্ষেপ দেখিয়া তিনি একটু আমোদ পাইতেন। করি কি? ৬।০টার সময় ভোজন-শালার দরজা খুলিবে। স্নেহদ্রোণে সভ্য আর্ঘ্যসন্ধানের এই দৃষ্টি। ঠিক ৬।০টার গিন্না খাইতে বসিলাম। খাওয়া শেষ করিয়া মাল সমেত অন্ততঃ ৭টা বাজিবার ৫ মিনিট পূর্বে আপিস ঘরের নিকট গাড়ীতে উঠিবার জন্ত তৈয়ার থাকিতে হইবে। পূর্ব রাত্রির তালিকা দেখিয়া নাম ডাকিবে। নাম ডাকিবা মাত্র মোটর গাড়ীতে উঠিয়া বসিতে হইবে।

খাওয়া শেষ করিয়া পৌণে ৭টার সময় আপিস ঘরে আসিয়া দেখি তখনও আমার ভারী মাল দুইটা আসিয়া পৌছে নাই। আপিসে একবার জানাইলাম। তাহার বলিল—“স্বতকল্য রাত্রিতে মালের কথা আপিসে লিখাইয়া গিয়াছিলে ত?” আমি বলিলাম “হাঁ”। তাহার বলিল, “তাহা হইলে তুমি নিশ্চিত থাক। এখনও ১৫ মিনিট সময় আছে। যথা সময়ে মাল আসিয়া পৌছিবে”। গচ্ছিত টাকা খাজাঞ্চীর নিকট হইতে ফেরৎ লইলাম। ঠিক সময়ে ভারী মাল আসিয়া মালের মোটর গাড়ীতে উঠিয়া রওনা হইয়া গেল। ৭টার সময় আমাদের নাম ডাকা হইল। কারি মেমসাহেবের শিবির হইতে অতিথি চলিয়া যাইবার সময় চীৎকার করিয়া এক ভঙ্গীতে শিবিরের কয়েকজন পুরুষ বিদায় বিজ্ঞাপন দের। বিদায় পাইয়া আমরা মোটরে চড়িয়া রওনা হইলাম।

শ্রী ইন্দুভরণ শেন।

## বৌদ্ধ ভিক্ষুণী

পুল্লিকা।

পুল্লিকা একজন দাসীকন্যা। তাহার প্রভু সন্তুষ্ট হইয়া তাঁগকে স্বাধীনতা প্রদান করিয়া ছিলেন। তিনি কি প্রকারে এক স্নাতক ব্রাহ্মণকে বৌদ্ধধর্মে আনয়ন করিয়াছিলেন, খেরীপাখাতে তাহার বিবরণ পাওয়া যায়। পুল্লিকা ব্রাহ্মণকে বলিতেছেন—

“আমি বল আনিতাম, গৃহকর্ত্তীদিগের তিরস্কার এবং দণ্ড ভয়ে ভীত হইয়া শীতকালেও আমাকে জলে অবতরণ করিতে হইত। কিন্তু হে ব্রাহ্মণ! তুমি কাহার ভয়ে ভীত হইয়া সন্ন্যাসী হইলে অবতরণ কর? কেন কম্পমান দেহে এত শীত অনুভব কর?”

ব্রাহ্মণ বলিলেন —

হে পুল্লিকে! তুমি জানিয়াও কেন আবার প্রশ্ন করিতেছ? ইহা কুশলকর্ম্ম, ইহাতে

পাপের নিরোধ হয়। বৃদ্ধ বা বালক, যে কেহই পাপকর্ম করুক না কেন, উদকান্তিযেচন দ্বারা সে সেই পাপকর্ম হইতে মুক্তিলাভ করে।

পুষ্কিকা। কোন্ মুখের মুখ তোমাকে বলিয়াছে যে উদকান্তিযেচন দ্বারা পাপ চলিয়া যায় ? তাহা হইলে সমুদ্রায় মণ্ডুক, কচ্ছপ, নাগ, স্নানুয়ার এবং অপরাপর জলচর জন্তুও স্বর্গে গমন করিবে। মেঘঘাতক, শূকরঘাতক, মৎস্যঘাতক, মৃগঘাতক, চোর, নরঘাতক, এবং অপর পাপকর্মীগণও উদকান্তিযেচন দ্বারা পাপ হইতে মুক্ত হইতে পারে।

যদি নদী সমূহ পূর্নকৃত পাপ বহন করিয়া লইয়া যাইতে পারে, তবে তাহারা পুণ্যও বহন করিয়া লইয়া যাইবে ; তখন তোমার সবই চলিয়া গেল।

হে ব্রাহ্মণ ! তবু ভীত হইয়া জলে অবগাহন করিতেছ, একরূপ আর করিওনা, শীতে তোমার ত্বকে আর কষ্ট দিওনা।

ব্রাহ্মণ। হে ভবতি ! আমাকে কুমার্য পরিভ্যাগ করাইয়া আত্মীয়ার্গে আনয়ন করাইলে। তোমাকে এই স্নানের বস্ত্রখানা দিতেছি।

পুষ্কিকা। হে ব্রাহ্মণ ! বস্ত্র তোমারই থাকুক, আমি বস্ত্র চাহিনা। যদি অকল্যাণকে ভয় কর, যদি অকল্যাণকে অশ্রিয় বলিয়া মনে কর, তবে প্রকাশে বা গোপনে পাপকর্ম করিও না। যদি কোন পাপকর্ম করিয়া থাক, বা ভবিষ্যতে পাপকর্ম কর, দুঃখ হইতে অব্যাহতি নাই। যদি দুঃখকে ভয় কর, যদি দুঃখকে অশ্রিয় বলিয়া মনে কর তবে বৃদ্ধ, ধর্ম ও সংঘের শরণ গ্রহণ কর ; শীলধর্ম গ্রহণ কর, তাহাতে তোমার কল্যাণ হইবে।

ব্রাহ্মণ। আমি বুদ্ধের, ধর্মের ও সংঘের শরণ গ্রহণ করিতেছি। আমি শীলধর্ম গ্রহণ করিতেছি, ইহাতে আমার কল্যাণ হইবে।

আমি পূর্বে ব্রহ্মবদ্ধ ছিলাম, অতঃ পরে ব্রাহ্মণ হইলাম ; আমি ত্রিবিধা ও বেদসম্পন্ন, শ্রোত্রিয় এবং স্নাতক হইলাম।

পুষ্কিকা। স্বয়ং শীলধর্ম গ্রহণ করিয়াছিলেন এবং ভিক্ষুণী সম্প্রদায়ে প্রবেশ করিয়া অর্হৎ হইয়াছিলেন।

### ইসিদাসী-(স্বমিদাসী)-।

খেরীগাথাতে ইসিদাসী নামিকা এক খেরীর বিবরণ পাওয়া যায়। ঐ গ্রন্থ হইতে আমরা নিম্নলিখিত অংশ গ্রহণ করিলাম।

পাটলীপুত্র নামক নগরে শাক্যবংশীরা দুই গুণবতী ভিক্ষুণী বাস করিতেন। একজনের নাম ইসিদাসী, আর একজনের নাম বোধী। ইহারা শীলসম্পন্ন ধ্যানপরায়ণা এবং বহু-শ্রুতা ছিলেন। এক দিন ভিক্ষার গ্রহণ করিবার পরে পাত্র খোঁত করিয়া দুইজনে শান্তিপূর্ণ নির্জন স্থানে এইরূপ কথোপকথন করিতে লাগিলেন।

বোধী বলিলেন—

আর্য্য ইসিদাসী ! প্রমোদিনী তোমার মূর্তি, যৌবন কালও তোমার অতীত হয় নাই ; তবে সংসারে কি দেখিয়া তুমি বৈদর্শ্য ধর্ম অবলম্বন করিলে ?

এই প্রসঙ্গ শুনিয়া ধর্মবাখ্যাকুশলা ইসিদাসী তাঁহাকে বলিলেন—

বোধি! শুন, আমি কি প্রকারে প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিয়াছি। আমার পিতা একজন শীলবান শ্রেষ্ঠী ছিলেন। তিনি উজ্জয়িনী নামক শ্রেষ্ঠ নগরে বাস করিতেন। আমি তাঁহার প্রাণপ্রিয় এবং অতি আদরের সন্তান ছিলাম। সাক্ষাত নগর হইতে একজন উচ্চকুলমস্ত ও ধনাঢ্য শ্রেষ্ঠী আমাদেগর গৃহে আগমন করিয়া পিতাকে বলিলেন—“আপনার কন্তাকে আমি পুত্রবধূ করিতে ইচ্ছা করিতেছি”। পিতা ইহাতে সম্মতি প্রকাশ করিয়া আমাকে তাঁহার পুত্রের হস্তে অর্পণ করিলেন। স্বত্তর ঋতুড়ীকে কি প্রকারে সম্মান করিতে হয়, মাতাপিতা আমাকে সে বিষয়ে শিক্ষা দিয়াছিলেন। সেই অল্পসারে আমি প্রাতঃকালে ও সন্ধ্যার সময় স্বত্তর ঋতুড়ীকে প্রণাম করিতাম, মস্তক অবনত করিতাম এবং তাঁহাদিগের পাদবন্দনা করিতাম। স্বামীর ভগিনী ভ্রাতা ও পরিজনকে দেখিবামাত্রই আগ্রহের সহিত তাঁহাদিগকে আসন প্রদান করিতাম। অন্ন, পান এবং খাদ্যাদি বাহ্য কিছু সঞ্চয় করিয়া রাখা আবশ্যক, তাহা একস্থলে রাখিয়া দিতাম এবং যাহাকে বাহ্য দেওয়া আবশ্যক তাগকে তাহা দিতাম। বর্ষাঋতুে শয্যা হইতে উত্থিত হইয়া গৃহকার্য্যের জন্ত প্রস্তুত হইতাম এবং হস্তপদ প্রক্ষালণ করিয়া অঞ্জলিবদ্ধ হইয়া স্বামীকে সম্ভাবণ করিবার জন্ত তাঁহার নিকট উপস্থিত হইতাম। চিরদিন, অল্পন্ন, আয়না প্রভৃতি লইয়া পরিচারিকার দ্বারা তাঁহাকে বিভূষিত করিতাম। স্বয়ং রন্ধন করিতাম, স্বয়ং ভোজন পাত্র ধোত করিতাম। মাতা যেমন একমাত্র পুত্রের পরিচর্যা করে, আমিও তেমনি ভর্তার পরিচর্যা করিতাম। এমন করিয়া স্বামীর পরিচর্যা করিতাম, তবুও স্বামী আমাকে ভালবাসিতেন না। একদিন তিনি তাঁহার মাতাপিতাকে বলিলেন “আমাকে অল্পন্ন দাও, আমি অন্ত্র চলিয়া যাই, ইসিদাসের সহিত বাস করিব না, তাহার সহিত এক গৃহে থাকিব না”। তাঁহারা বলিলেন,—“পুত্র! এপ্রকার বলিওনা, ইসিদাসী পণ্ডিতা ও বুদ্ধিমতী; সে প্রত্যুষে শয্যাভ্যাগ করে এবং অনলস হইয়া কার্য্য করে। তবুও কেন সে তোমার প্রিয় হইল না”? ইহা শুনিয়া স্বামী বলিলেন—“সে আমার কোন হিংসা করে নাই। কিন্তু আমি ইসিদাসীর সহিত বাস করিব না, আমি তাহাকে ভালবাসি না”।

তাঁহার কথা শুনিয়া আমার স্বত্তর এবং ঋতুড়ী আমাকে ত্রিভাষা করিলেন—“তুমি কি অপরাধ করিয়াছ, বিশ্বাস করিয়া যথাভূত বল”।

আমি বলিলাম,—“আমি কোন অপরাধ করি নাই, হিংসাও করি নাই, এবং হর্ষচন্দ্র শুনিয়াও কখন তাহা গ্রাহ্য করি নাই। আমি এমন কিছু করি নাই, যে জন্ত তিনি আমার প্রতি বিরক্ত হইতে পারেন”।

তাঁহাদিগের ইচ্ছা, পুত্র গৃহে থাকে; এইজন্য অতি দুঃখিত মনেই তাঁহারা আমাকে আমার পিতৃগৃহে রাখিয়া আসিলেন।

পিতা আমাকে দ্বিতীয়বার বিবাহ দিলেন। প্রথম বিবাহে যে শুক পাইয়াছিলেন, এবার লইলেন তাহার অর্দ্ধাংশ; আমি স্বামীগৃহে গমন করিলাম এবং সেখানে বাস করিলাম এক মাস। যদিও দোষবিরহিতা এবং শীলসম্পন্ন হইয়া দাসীর দ্বারা সকলের পরিচর্যা করিতাম, তবুও তাঁহারা আমাকে সেখানে থাকিতে দিলেন না, তাঁহারা আমাকে পিতৃগৃহে

রাখিয়া গেলেন। ইহার পরে একদিন দাস্তপ্রকৃতি একজন ভিক্ষু ভিক্ষার জন্ত আমার দিগের গৃহে উপস্থিত হইলেন। পিতা তাঁহাকে বলিলেন—“তোমার কোপীন এবং ঘটি ফেলিয়া দাও; তুমি জামাতা হইয়া এই গৃহে বাস কর”। তিনি সম্মত হইয়া আমাদের গৃহে বাস করিতে লাগিলেন। কিন্তু এক পক্ষ পরে তিনি পিতাকে বলিলেন—“আমাকে কোপীন ও পাছাদি ফিরাইয়া দাও; আমি পুনরায় ভিক্ষুরূপে বিচরণ করিব”।

আমার পিতা ও জ্ঞাতিবর্গ সকলেই তাঁহাকে বলিলেন, “বল, তোমার কি অসুবিধা হইতেছে, বাহা করিলে তোমার সুবিধা হয়, তাহাই করিব”।

ইহা শুনিয়া তিনি বলিলেন—“আমি নিজের জন্ত বাহা করিতে পারি তাহাই আমার পক্ষে যথেষ্ট; আমি ইসিদ্দাসীর সহিত ঘর করিব না”।

তিনিও চলিয়া গেলেন এবং আমি একাকিনী আত্মচিন্তা করিতে লাগিলাম। তাহার পরে মাতাপিতাকে বলিলাম—“অনুমতি দিও, আমি প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিব। না হইয়া আমি মরিয়া যাইব”। এই সময়ে বহুশ্রুতা, শীলসম্পন্ন, ভিক্ষুণী জিনদত্তা ভিক্ষার জন্ত আমাদের গৃহে আগমন করিলেন। তাঁহাকে দেখিয়া আমরা উত্তিত হইলাম, তাঁহাকে বসিবার আসন দিয়া তাঁহার পাদবন্দনা করিলাম এবং অন্নপানাদি দ্বারা তাঁহার ক্ষুধাতৃষ্ণা নিবারণ করিলাম। তাহার পরে আমি তাঁহাকে বলিলাম—“আর্যো! আমি প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিব”। মাতাপিতা আমাকে বলিলেন,—“হে পুত্রিকে! গৃহে থাকিয়াই তুমি ধর্মচর্যা কর এবং অন্নপানদ্বারা শ্রমণ ও দিজাতির সেবা কর”।

আমি রোদন করিতে লাগিলাম এবং কৃতজ্ঞলিপুটে প্রণাম করিয়া তাঁহাদিগকে বলিলাম—“আমি পূর্বজন্মে যে কণ্ঠ করিয়াছি, এখন আমি তাহার বিনাশ করিব”। তখন মাতা পিতা বলিলেন—“যাও, তুমি অগ্রধর্ম ও বুদ্ধত্ব লাভ কর। দ্বিপদশ্রেষ্ঠ গোতম যে নির্ব্যাণ প্রত্যক্ষ করিয়াছেন তাহা তুমিও প্রত্যক্ষ কর”।

ইহার পরে মাতাপিতা ও জ্ঞাতিগণকে অভিবাধন করিয়া প্রব্রজ্যা অবলম্বন করিলাম।

ইহার পরে ইসিদ্দাসী বোধধর্ম দীক্ষিতা হইলেন। ইনি একজন ধেরী। ধেরীগাথায় পঞ্চদশ অধ্যায় ইহার রচনা। লিখিত আছে সমুদায় কর্মবন্ধন ছেদন করিয়া ইনি নির্ব্যাণ লাভ করিয়াছিলেন।

\* পর প্রবন্ধে আরও কয়েকজন ভিক্ষুণীর বিষয়ে আলোচনা করিবার ইচ্ছা রহিল।

শ্রীমহেশচন্দ্র ঘোষ।

## মিশরের কৃষি

বাণ্যকাল হইতেই দেখিয়া আসিতেছি আমার সমগ্রভূমি পূর্ববঙ্গে দুর্ভিক্ষ, অন্নকষ্ট, অনাটন অনাহার লাগিয়াই আছে। অকালবত্যা, অকর্ম্মকবত্যা, অতিবত্যা, অতিবৃষ্টি, এবং অনাবৃষ্টি অথবা অসমতাভ জমিত শস্তহানি ইহাদের প্রধান কারণ। যে বৎসর অতিবৃষ্টি কিংবা অনাবৃষ্টির অন্যাচার হয়, সে বৎসর প্রথমবারের বীজ নষ্ট হইয়া গেলেও তৎপরিবর্তে ইহার কিংবা তিনবার অকালে বীজ বপন করিয়া পূর্ণ ফসল না হউক অর্দ্ধ কিংবা একতৃতীয়াংশ

ফসল জমি হইতে উৎপন্ন করা হইয়া থাকে। কিন্তু হায়, নিদারুণ আকস্মিক বন্যা কিংবা অতিবৃত্তায় সে সুবিধাটুকুও ঘটয়া উঠে না। প্রত্যহ দুইগজ তিনগজ পরিমাণ জল বর্দ্ধিত হইয়া তিন চারিদিনের মধ্যেই “সুজলাং সুফলাং শস্তশ্রামলাং,” লক্ষ্যনিকেতন, ভারতের শস্ত ভাণ্ডার, সাধের বঙ্গভূমি বুকভরা পক অগক শস্ত লইয়া কৃত্রিম জলধির আকার ধারণ করে। তৎপর দরিদ্র প্রজার যে দশা উপস্থিত হয় তাহা কাহারও অবদিত নাই। ইহাই হইল কৃষি সর্ব্বস্য বঙ্গদেশের কৃষিচিত্র।

যে দেশের বুকের উপর দিয়া পদ্মা, ব্রহ্মপুত্র, মেঘনা, হাটরা, গোমতী, দামোদর, বরাকরের জায় উন্নত নদী সকল প্রবাহিত হইয়া যায়, সে দেশে অতিবৃষ্টিহেতু অতিবৃত্তা বা আকস্মিক বন্যা আভাবিক। পর্কতোপরি জল প্রপাতের বারিধারার জায় বৃষ্টিধারা পতিত হইয়া এবং শীত ঋতুর জমাট ভূধাররাশি বিগলিত হইয়া যখন প্রলয়ঙ্কর জল স্রোতের সৃষ্টি করিয়া দেয়, তার সেই জলস্রোত গ্রাম, ঘর, মাঠ, শস্ত এবং কোথাও কোথাও বা মনুষ্য পর্য্যন্ত ভাসাইয়া লইয়া তড়িৎবেগে সাগরাভিমুখে ধাবিত হয়, তখন তাহার গতিরোধ মানব শক্তির সাধ্যাতীত।

প্রবল বেগবতী নদী সত্ত্বদেশেও আছে। অতিবৃষ্টি, অনাবৃষ্টি অত্রদেশেও সম্ভব। কিন্তু জলের অভাবে অথবা আকস্মিক বন্যায় অথবা অতিবৃত্তায় বৎসরের পর বৎসর শস্ত নাশ করিয়া ছুর্ভিক্ষ অত্র কোথাও চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত করিয়া লয় নাই।

মহাসমরের সময় কার্যোপলক্ষে তিনবৎসর মিশর দেশে বাস করিয়াছি। মিশরে যে কখনও বৃষ্টি হয় না তাহা নহে। কিন্তু সে বৃষ্টির পরিমাণ এমন হয় না যাহাতে সমগ্র দেশকে বৎসরাবধি চাষের উপযোগী সিক্ত করিয়া রাখিতে পারে। অথচ আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে, আদমের ফালের লাদল দ্বারা হাল চাষ করিয়াও মিসরবাসিগণ তাহাদের কৃষিসম্পদ ও ঐশ্বর্য্য অতুলনীয় করিয়া তুলিয়াছে।

দক্ষিণ পর্কতে যেটুকু বারিধারা শীতঋতুতে ভূধার হইয়া জমিয়া থাকে গ্রীষ্মের উত্তাপে তাহা বিগলিত হইলে তড়িৎবেগের জায় দ্রুতগামী নীল নদের প্রবল জলস্রোত সমগ্র দেশকে প্রাবিত করিয়া সাগরাভিমুখে ছুটিয়া যাইতে চায়। কিন্তু প্রাচীন মিশরের আশ্চর্য্য উদ্ভম এবং প্রেতিভাবলে এই ভীষণ নদীর সংরুদ্ধ এবং সংযত জালরাশি মিশরের কৃষিপ্রাণকে সঞ্জীবিত রাখিয়াছে। যুগ যুগান্তর হইতে বৎসরের পর বৎসর আষাঢ় মাসে নদীর জল বর্দ্ধিত হইতে থাকে, এবং আশ্বিন মাসে নদী পূর্ণ হইয়া সমস্ত দেশে ছড়াইয়া পড়িতে চায়। বর্তমান মিশরবাসীদের পূর্ব পুরুষেরা নীল প্রদেশে অদ্ভুত কোশলে যে সকল খাল এবং জলাশয় কাটিয়া গিয়াছেন, নদীর জল তাহাতেই প্রবাহিত হইয়া বৎসরাবধি সঞ্চিত থাকে, কখনও দেশগ্যাপী জলপ্রাবনের সৃষ্টি করিয়া কৃষকের সর্ব্বনাশের ছেতু হয় না। এই খাল এবং বিলের সঞ্চিত জল প্রয়োজন মত শস্তক্ষেত্রে নীত হইয়া কৃষির জীবন রক্ষা করিয়া থাকে। বৃষ্টির অন্ততা এবং ভূমির প্রাকৃতিক উন্নতার জন্য অল্পকাল পরেই এই সঞ্চিত জল নামিয়া যায়। কিন্তু তাহাতেও মিশর-কৃষক বিপন্ন হয় না। তখন সে তাহারই পূর্ব পুরুষের আবিষ্কৃত সহজ, অনাড়ম্বর উত্তোলন ও সেচন যন্ত্র সুকোশলে ব্যবহার করিয়া ক্ষেত্রের প্রয়োজনানুসারে তাহাকে সিক্ত করিয়া লয়।

গত তিন বৎসরের ভিত্তর আমি মিশর রাজ্যে কোথাও জলপ্রাবন দেখি নাই। জলাভাবে চাষের কাজ দিনেকের তরেও বন্ধ থাকিতে দেখি নাই। ফসলের পর ফসল বুনা হইতেছে ও কাটা হইতেছে, বিরাম নাই, বিশ্রাম নাই। যেন একটি মলান যন্ত্রবলে চালিত হইয়া অবিরাম ধারার শস্ত চালিয়া দিতেছে। এমন ভূমি নাই যাহা হইতে মিশরীয় কৃষক প্রাতি বৎসর চারিটার কম ফসল উৎপন্ন করিয়া থাকে। কৃষকদের মুখে শুনিয়াছি কোন কোন ফসল নাকি বৎসরে ছয়টাও উৎপন্ন করা যায়।

বর্ত্তমানে দেশ আর পূর্বের জায় প্রাবিত হয় না বলিয়া সারা বৎসরই সমগ্র দেশ শুষ্ক থাকে, স্তত্রায় মাঠের মধ্যে কুপ অথবা খাল কাটিয়া প্রাতি ভূমিখণ্ডে জলসেচনের স্থায়ী বন্দোবস্ত করা হইয়াছে। পাঠক মনে করিতে পারেন কেবলমাত্র সিঞ্চিত জলে শস্তে-পাটন করা না জানি কতই কষ্টকর, কিন্তু বাস্তবিক তাহা অতি অনায়াস-সাধ্য এবং অল্প ব্যয়সম্পন্ন। এই প্রণালীতে মানুষকে একবিন্দু জলও হস্তদ্বারা সেচন করিতে হয় না। অথচ যখন যে পরিমাণ জলের দরকার একটি মাত্র বলদের সাহায্যে একটি মাত্র চক্র ঘুরাইয়া ঠিক সেই সময় সেই পরিমাণ জল সরবরাহ হইয়া থাকে। পূর্বেই বলিয়াছি মিশরে বৃষ্টিপাত নাই বলিলেই হয়। স্তত্রায় মিশরীয় কৃষক ফসলের জন্য বৃষ্টিপাতের উপর নির্ভরও করেনা এবং তাহার অবগানের জন্য অপেক্ষা করিয়া বসিয়া থাকে না। একটি ফসল কাটা হইয়া যাওয়া মাত্রই তৎপরদিন জল সেচিয়া অন্য ফসলের বীজ বুনিয়া দেয়। শীতেরও বিচার নাই বর্ষারও বিচার নাই, সর্বদাই বুনাও হইতেছে কাটাও হইতেছে। মিশর রাজ্যে বীজ বুনার এবং শস্ত কাটার বন্ধদেশের ন্যায় একটি নির্দিষ্ট মৌসুম নাই। মিশরীয় কৃষক যে কোন ফসলের বীজ যে দিন ইচ্ছা বপন করিতে পারে। বীজের অঙ্কুর হইতে ফসল পরিপক হওয়া পর্যন্ত অতিবৃষ্টি, অনাবৃষ্টি, অতিবন্যা, আকস্মিক বন্যা কিংবা জলাভাব প্রভৃতি কৃষিজ্ঞ মিশরীয় কৃষকদের কোন প্রকার ক্ষততাই সাধন করিতে পারে না। মিশরীয় কৃষক বীজ বুনিতেই শপথ করিয়া বলিতে পারে তাহার জমিতে ফসল জন্মিবেই। ইহাই মিশরীয় কৃষির গৌরব্য, ইহাই মিশরীয় কৃষির গৌরব। মিশরাধিপতি ফেরাউন্ বোধ হয় ইগরই গর্ভে গর্ভিত হইয়া “খোদাই দাবী” করিয়াছিলেন।

মিশরের সে অতীত গৌরব লুপ্ত হইয়াছে, কিন্তু এখনও তাহার কৃষিসম্পদ হইতে কেহ তাহাঁকে বঞ্চিত করিতে পারে নাই। এখনও নীল নদী এবং কৃষিই মিশরের প্রাণ। সেই অতি পুরাতন প্রাণকে বাঁচাইয়া রাখিবার জন্য বর্ত্তমানযুগের পূর্ত্তকারণ যে আয়োজন করিয়াছেন, মিশরবাসকালে বাহা স্বচক্ষে দেখিবার সুযোগ ঘটিয়াছিল, নীলবন্ধ তাহাদের মধ্যে অন্ততম।

### নীলবন্ধ

নীলবন্ধ নামে বোধ হয় সকলেই নীলনদীর বাধই বুঝিবেন। কিন্তু, তাই বলিয়া কেহ মনে করিবেন না যে ইহা আমাদের দামোদর এবং গোমতী প্রভৃতি নদী সমূহের তীরবৎ ক্ষণস্থায়ী মুগুর বাধ। ইহা নীল নদীর এক তীর হইতে অপর তীর পর্যন্ত বৈজ্ঞানিক উপায়ে লৌহ এবং প্রস্তর নির্মিত সূদৃঢ় জলবন্ধ। নীল নদীর উপরে এরূপ কতিপয় বাধ আছে।

তন্মধ্যে একটি মিশর রাজ্যের দক্ষিণ সীমায় আসুয়ান নামক জনপদের নিকটবর্তী। আর একটি কাররো নগরের পঁচিশ মাইল উত্তরে নীল নদীর ডেমটা এবং রসেটা নামক শাখাঘরের উপর অবস্থিত। আসুয়ান সহরের নিকট নীল নদী একটি শৈলময় পার্শ্বভাগের ভিতর দিয়ে প্রবাহিত। নীল নদীর প্রবেশ এবং বর্হিগমনের পথ ব্যতীত ঐ পার্শ্বভাগের আর কোন প্রবেশদ্বার নাই। বিস্তার এবং গভীরতার গুণাটি একটি ছোট খাট উপদ্বীপের সদৃশ হইবে। গুহা হইতে নীল নদীর বর্হিগমনের পথের উপর প্রথম বাধাটি নির্মিত হইয়াছে। বাধের উচ্চতা নদীর পার্শ্বস্থ শৈলমালায় উচ্চতার সমান। সুতরাং বাধটি সম্পূর্ণরূপে বন্ধ করিয়া দিলে উর্দ্ধদেশ (উজান) হইতে আগত যে জলধারা মিশররাজ্যকে আধুনিক বঙ্গদেশের ভায়া প্রাবিত করিয়া দিত তাহা উক্ত গুহা মধ্যে আবদ্ধ হইয়া যায়। এই আবদ্ধ জল অল্প অল্প করিয়া মুক্ত করিয়া দিয়া সারাবৎসর নদীর স্রোতকে সম্ভাব্য এবং পুষ্ট রাখা হয় এবং পারশ্ব চক্রের সাহায্যে ঐয়োজন অনুসারে এই জল প্রতি ক্ষেত্রে ব্যবহৃত হইয়া থাকে। এই গুহাটি আসুয়ান নামক সহরের নিকট অবস্থিত বলিয়া এবং ইহা একটি জল ভাণ্ডারের (reservoir) কাজ করিতেছে বলিয়া ইংরাজীতে ইহাকে Assouan Reservoir, আসুয়ান জলভাণ্ডার, বলা হইয়া থাকে।

নীল নদীর উত্তরতীর হইতে কতকগুলি খাল কাটরা দেশের অপেক্ষাকৃত নিম্নভূমিতে জল পৌছান হইয়াছে। তৎপর তথা হইতে শাখা প্রশাখা কাটরা প্রতি ভূমিখণ্ডে জল সরবরাহ করা হইয়া থাকে। শীত কালে যখন নদীর স্রোত স্বভাবতঃই ক্রীণ হইয়া আসে, এবং নদীর জলের গভীরতা কমিয়া যায় তখন খালে আর জল স্বতঃ প্রবাহিত হইতে পারে না। পূর্বে ভাণ্ডারের জল ছাড়িয়া দিয়া নদীর স্রোতকে পুষ্ট রাখা হইত, কিন্তু তাহাতে জলের অল্প ভাগই কাজে লাগিত এবং বেশীর ভাগ ভীষণগতিতে সাগরে চলিয়া যাইত। কাজেই জলের অপব্যয় হইয়া বৎসরের শেষভাগে দেশে জলের অভাব পড়িয়া যাইত। জলের এই অপব্যয় নিবারণের জন্য পূর্বোক্তবিধ বাধায় ব্যতীত দেশের বিভিন্ন স্থানে আরও কয়েকটি বাধ নির্মিত হইয়াছে। এই বাধগুলি দ্বারা বহুপরিমাণ জল স্থায়ীভাবে দেশমধ্যে আবদ্ধ থাকিয়া সংবৎসর সেইজল কৃষিকার্যে ব্যবহৃত হইয়া থাকে। তাই জনৈক ইংরাজলেখক বলিয়াছেন \* “Not a drop reaches the sea without having done its duty”—অর্থাৎ নীল নদীর একবিন্দু জলও স্বীয় কাজ সমাধা না করিয়া (অর্থাৎ কৃষিকার্যে ব্যবহৃত না হইয়া) সমুদ্র পর্যন্ত যাইতে পারে না।

ডেমটা ও রসেটা নামক শাখাঘরের উপর যে বাধ নির্মিত, তাহা উক্ত শাখাঘর যে স্থান হইতে বর্হিগত হইয়া নিম্নমিশরের বদ্বীপ (Delta) স্রষ্টি করিয়াছে, সেই স্থানের অর্থাৎ বদ্বীপের শীর্ষভাগের উপর অবস্থিত বলিয়া তাহাকে ইংরাজেরা Delta Barrage বা বদ্বীপ বাধ বলিয়া থাকে। আমি নীল নদীর উপরিস্থ সমুদায় বাধগুলিকেই নীলবন্ধ নাম দিলাম। এই বাধ দেখিয়া তাহার নির্মাণ কোণল যতটুকু ক্ষমতাসম্মত করিতে পারিয়াছি তাহারই বর্ণনা করিতেছি।

\* Binding of the Nile by Hon. Sidney Peel.

প্রথমতঃ নদীর একতীর হইতে তীরান্তর পর্য্যন্ত নদীগর্ভে পরস্পর সাড়ে তিনগজ অন্তর একসারি প্রস্তরস্তম্ভ প্রোথিত হইয়াছে। এই স্তম্ভগুলি রেলপথের সেতুস্তম্ভের অবিকল অমূৰূপ। স্তম্ভসারির উজানের দিকে প্রত্যেক স্তম্ভের উত্তর পার্শ্বে উপরে এবং নীচে ঝাঁচ কাটিয়া সেই ঝাঁচে অন্ততঃ অর্দ্ধ ইঞ্চি পুরু লৌহপাত বসাইয়া দিয়া স্তম্ভমধ্যস্থ ফাঁকগুলিকে বন্ধ করিয়া দেওয়া হইয়াছে। চতুষ্কোণ লঠনের আরনার ন্যায় এই লৌহপাতগুলিকে টানিয়া উপরে উঠাইতে এবং পুনরায় দরকার মত বসাইয়া দিতে পারা যায়। হুতরাং আবশ্রুকমত বতাইছা জল নদী মধ্যে আবদ্ধ করিয়া রাখিতে এবং দরকার পড়িলে বতাইছা জল বহির্গত করিয়াও দিতে পারা যায়। ছোট একটি লৌহ নির্মিত হস্তচালিত উত্তোলক যন্ত্রের সাহায্যে এই পাতগুলি উঠান এবং বসান হইয়া থাকে।

উত্তোলক যন্ত্রটি যখন যে পাতে ইচ্ছা সেই পাতের উপর সহজে আনিবার জন্য পাতগুলির উপরে উপরে স্তম্ভ হইতে স্তম্ভান্তরে সরু সরু লৌহশিক স্থাপন করিয়া রেলপথের ন্যায় একটি লৌহবন্ধ নির্মাণ করা হইয়াছে। যন্ত্রটি নদীর এক ধারে সেই লৌহপথের উপরে সর্বদাই ব্যবহারের জন্য প্রস্তুত থাকে।

প্রত্যেক পাতের সহিত একটি লৌহ শিকল দৃঢ়ভাবে সংযুক্ত থাকে। যে কোনও একটি পাত টানিয়া উঠাইতে হইলে উত্তোলক যন্ত্রটি সেই পাতের উপর আনিয়া শিকলের উন্মুক্ত মুখ যন্ত্র একটি লৌহদণ্ডে আবদ্ধ করিয়া যন্ত্রের হাতা ঘুরাইলেই শিকলটি তাহাতে পাক খাইতে থাকে। নিকটস্থ অর্গলে শিকলটাকে জড়াইয়া দিলেই পাতটি আর নীচে নামিতে পারেনা। তখন উত্তোলক যন্ত্রটি অন্যত্র ব্যবহারের জন্য মুক্ত হয়। এইরূপে বতাইছা পাত উঠান এবং বসান বাইতে পারে। পাতের তলদেশ দিয়া জল বহিয়া গিয়া বাধের ভাটির দিকের স্রোতকে পুষ্ট রাখে।

উত্তোলক যন্ত্রের লৌহ পথটি স্তম্ভগুলির উপরিভাগে এক পাশ দিয়া প্রস্তুত করা হইয়াছে, বাকী অংশের উপরে শিলান ছাদ নির্মাণ করিয়া লৌহপথের সহিত সমান্তরালভাবে অতি মনোরম একটি সেতু নির্মিত হইয়াছে। সেতুটি প্রস্থে প্রায় পোনের গজের কম হইবে না। তাহার উপর দিয়া মজুবা, গোবান, অশ্ববান প্রভৃতি অনায়াসে গমনাগমন করিয়া থাকে। লৌহবন্ধ বসাইয়া লইলে উহার উপর দিয়া বাম্পীয় শকটও নিরীক্ষণে চলিয়া বাইতে পারিবে।

• স্তম্ভের যে পার্শ্বে লৌহপাত বসান হইয়াছে সেই পার্শ্বে জলের কিঞ্চিৎ নিম্নদেশ হইতে আরম্ভ করিয়া উপর পর্য্যন্ত স্তম্ভের গারে কতকগুলি ঝাঁচ কাটিয়া রাখা হইয়াছে। এই ঝাঁকের উপর তক্তা পাতিয়া প্রথমোক্ত সেতুর নীচে অল্প পরিসর আর একটি সেতু নির্মাণ করা হইয়াছে। ঝাঁকের সংখ্যা একাধিক হওয়াতে সেতুটিকে জলের উচ্চতার হ্রাস বৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে আবশ্রুকমত নীচে নামাইতে এবং উপরে উঠাইতে পারা যায়। এই শেষোক্ত সেতুতে অবতরণ করিবার জন্য প্রথমোক্ত সেতু হইতে তিন স্থানে তিনটি সিঁড়ি লাগান থাকে। ইজিনীয়ারগণ এই সেতুতে বাতায়ত করিয়া প্রত্যহ বাঁধটি পরিদর্শন করিয়া থাকেন।

নৌকা এবং জাহাজ এই অসমতল জলাশ্রোত, দুইটি সেতু, এবং একটি বাঁধ অতিক্রম উপায়ে অতিক্রম করিয়া বাতায়ত করিয়া থাকে। স্তম্ভনির্মাণ কালে নদীর একধারে



একটু স্থান ছাড়িয়া দিয়া স্তম্ভনিৰ্মাণ আরম্ভ হইয়াছে। এই স্থানে ছাদশৃঙ্গ এমন একটি প্রকোষ্ঠ নির্মাণ করা হইয়াছে বাহার ভিতর সর্বাপেক্ষা বৃহৎকারের সরিৎপাতী জাহাজের সংকুলান হইতে পারে। সর্বপ্রথম স্তম্ভটি অষ্টাঙ্গ স্তম্ভ অপেক্ষা কিঞ্চিৎ প্রশস্ত এবং তাহাই এই প্রকোষ্ঠের একটি দেওয়াল হইয়াছে, ইহারই সহিত সমান্তরাল ভাবে নদীর তীর বেসিয়া অপর একটি দেওয়াল নির্মিত হইয়াছে। এই দেওয়ালদ্বয়ের উত্তর প্রান্তে দুই জোড়া লৌহ কবাটি প্রকোষ্ঠের অপর দুইটি দেওয়ালের কাছ করিতেছে। কবাটিদ্বয়ের যে কোনও একটি বন্ধ করিয়া দিলেই উহা পূরীকৃত লৌহপাতের দ্বার বাঁধের কাজ করিয়া থাকে। এই প্রকোষ্ঠের উপর দিয়া পূরীকৃত বৃহৎ সেতুর সমান একটি ছাদ প্রস্তুত করা হইয়াছে। এই ছাদটি কজাঘারা সেতুর সহিত দৃঢ়ভাবে আবদ্ধ হইয়া স্বন্দররূপে সেতুর কাজ পূর্ণ করিতেছে। জলবানাদি বাতাসাত করিবার সময় ছাদটি উঠাইয়া লওয়া হয়। একটি লৌহস্তম্ভের উপরে একটি দীর্ঘ লৌহদণ্ড আড়াআড়ি ভাবে স্থাপন করিয়া তাহার একপ্রান্ত শিকলঘারা ছাদের সহিত দৃঢ়রূপে আবদ্ধ করিয়া অপর প্রান্তে একটি বৃহৎ শিলাখণ্ড ঝুলাইয়া দেওয়া হইয়াছে। একজন মাত্র শোক এই দোহল্যাকীন শিলাখণ্ড ধরিয়া ঈষৎ টানিলেই ছাদটি বাক্সের ঢাকনার মত উঠিয়া আসে।

উজানের দিক হইতে নৌকা আসিলে প্রথমতঃ উজানের কবাটিটি খুলিয়া দিয়া ভাটির দিকের কবাটি বন্ধ করিয়া দেওয়া হয়। তাহাতে প্রকোষ্ঠের বাহিরের এবং ভিতরের জলের উচ্চতা সমান হইয়া যায়। তখন নৌকা অনায়াসে প্রকোষ্ঠের মধ্যে প্রবেশ করিতে পারে। তৎপর উজানের কবাটি বন্ধ করিয়া দিয়া ভাটির কবাটি সামান্য একটু ফাঁক করিয়া দিলেই প্রকোষ্ঠের জল ধীরে ধীরে বাহির হইয়া যায় এবং প্রকোষ্ঠের জলের উচ্চতা ভাটির জলের উচ্চতার সমান হইয়া যায়। তখন কবাটিটি সম্পূর্ণরূপে খুলিয়া দিলে নৌকা প্রকোষ্ঠ হইতে বহির্গত হইয়া নিরাপদে চলিয়া বাইতে পারে।

বারাস্তরে মিশরের সেচন প্রণালী, পারস্য চক্র এবং মিশরীয় প্রথাঃ বঙ্গদেশের কৃষিকর্ষ করা যায় কিনা ভৎসনকে আলোচনা করিবার ইচ্ছা রহিল।

শ্রীসৈয়দ মনিরজ্জমান।

## শিক্ষার কথা

শিক্ষা সম্বন্ধে আজকাল আলোচনার একটা ঢেউ উঠিয়াছে সত্য, কিন্তু এ আলোচনার নিবৃত্তি হইবার ভরষা আশা করা যাইতে পারে, যখন শিক্ষার স্বরূপ আমাদের মনে পরিষ্কৃত হইয়া উঠিবে। শিক্ষা বলিতে আমাদের সাধারণ ধারণা রাশিকৃত পুস্তকে-অবীত বিদ্যা; সুতরাং বিশ্ববিদ্যালয়ের সর্বোচ্চ সম্মান পাইলেই শিক্ষার চূড়ান্ত হইল বলিয়া আমরা ভিন্ন করিয়া বসি।

কিন্তু শিক্ষা কেবল মাত্র পুঁথিগত বিদ্যা নয়, বা কখনো হইতেও পারে না; শিক্ষার উদ্দেশ্য মানবের শক্তিসমূহকে প্রবুদ্ধ করা। বই পড়িয়া মানুষের বুদ্ধির

বিকাশ হইতে পারে বটে, কিন্তু তাহা হইলেই শিক্ষা যে সম্পূর্ণ হইল তাহা নয়,—পুস্তক শিক্ষা দানের বহুবিধ উপায়ের মধ্যে একটি উপায় মাত্র। দৈনিক ব্যায়াম, ভাষা, চিত্রবিদ্যা সঙ্গীত, সমস্তই শিক্ষার অঙ্গীভূত, কাহাকেও বাদ দেওয়া চলে না, তাহা হইলে শিক্ষা সম্পূর্ণ হয় না।

দ্বিতীয়তঃ, বিশ্ববিদ্যালয়ের সর্বোচ্চ সম্মানও আমাদের জ্ঞানের পথে খানিকটা অগ্রসর করাইয়া দেয় মাত্র, হয়তো বা জ্ঞান-মন্দিরের দ্বারের নিম্নত পর্য্যন্ত পৌছাইয়া দিয়াই ক্ষান্ত হয়। পুস্তক হইতে যে শিক্ষা পাইতে পারি, বিশ্ববিদ্যালয় তাহার স্তূটুকু মাত্র ধরাইয়া দেয়; তখন আমরা বুঝিতে পারি কি বই পড়িলে কোন্ পথে চলিলে আমাদের বুদ্ধির সব চেয়ে বেশী খোঁরাক যোগানো হইবে।

এইখানে এই কথা ওঠার সম্ভাবনা যে, ভাষা, চিত্রবিদ্যা, সঙ্গীত প্রভৃতিকে যে শিক্ষার অঙ্গ বলা হইয়াছে, তাহাতে অগতের কাজ কতটুকু হইবে, এবং তেমন শিক্ষালাভের অবসর বা সামর্থ্যই বা কয় জনের আছে। যে কয়জনেরই সামর্থ্য বা অবকাশ হোক না কেন, কেহ যদি শিক্ষাকে সর্বাঙ্গীণ করিয়া ফুলিতে চায়, তবে তাহাকে এ-সমস্তই শিক্ষা করিতে হইবে। জ্ঞান অর্জনই যদি মানবজীবনের চরম উদ্দেশ্য হয়, তাহা হইলে মানুষকে সব দিক হইতে শিক্ষা গ্রহণ করিতে হইবে; কেবলমাত্র একটি সঙ্গী গণ্ডির মধ্যে আবদ্ধ থাকিলে চলিবে না। এক্ষণ ক্ষেত্রে একজন বিদ্বান হইতে পারে, কিন্তু তাহাকে শিক্ষিত বলা যায় কিনা, বিবেচনার বিষয়; কেন না, শিক্ষার যে সর্বতোমুখিতার দরকার, বিদ্বান তাহার ততটা দুরকার নাই। কোন এক বিষয়ে ব্যুৎপত্তি লাভ করিলে বিদ্বান হওয়া যায়, কিন্তু শিক্ষার প্রকৃত অর্থে তাহাকে 'শিক্ষিত' হওয়া বলা যায় না।

প্রথমই বলা হইয়াছে, যে, শিক্ষা যে কেবল পুস্তকগত বিদ্যাই হইবে, একথা অসূলক। প্রমাণ খুঁজিতে বিশেষ কষ্ট পাইতে হইবে না, আকবর নিরক্ষর ছিলেন, কিন্তু তিনি অশিক্ষিত একথা কি কেহ বলিতে পারেন? ইতিহাসের পৃষ্ঠা অন্বেষণ করিলে এমন প্রমাণ বোধ করি আরো পাওয়া যাইবে। এমন কি সাধারণ লোকের মধ্যেও এমন লোক চোখে পড়ে বাহারা এমন অনেক বিষয়ে শিক্ষা পাইয়াছে এবং অন্তকে দিতে পারে, বাহা বিশ্ববিদ্যালয় হাজার চেষ্টাতে পারে না। এ-সমস্ত ভ্রমোদর্শিতার ফল, স্মরণে পুঁথি পড়িয়া এ শিক্ষা কেমন করিয়া পাওয়া যাইবে?

বস্তুতঃ বিদ্যালয়ের উপায় হয়তো মাত্র তিনটি, গুরুশ্রম, অর্থব্যয় অথবা বিদ্যাবিনিময়, —কিন্তু শিক্ষার উপায় অসংখ্য। মানুষ দৈনন্দিন জীবনের খুঁটিনাটি হইতেই প্রচুর শিখিতে পারে, এবং শিখিয়া থাকে-ও। অবশ্য, পুস্তকেও মানুষের অভিজ্ঞতার বিষয় অনেক লেখা আছে, কিন্তু তাহা হইলেও একের অভিজ্ঞতা অন্তকে কখনই অভিজ্ঞ করিয়া তুলিতে পারে না, বাস্তব জীবনের প্রকৃত সত্যের সম্বন্ধে না। আসিলে মানুষ অভিজ্ঞতা লাভ করিতে পারে না। তেমনি একের চিন্তাশীলতার ফল অন্তকে চিন্তা হইতে রেহাই দিতে পারে না; কেননা, বহুদিন প্রত্যেক মানুষের চিন্তাশক্তি আছে, ততদিন প্রত্যেকে নিজের মতামতধারী চিন্তা না করিয়া থাকিতে পারে না, তবে অন্তের চিন্তার ফল পড়িয়া আমরা হয়তো ধার-

বাহ্যিক বা নিয়মবদ্ধভাবে চিন্তা করিতে শিখি। সুতরাং দেখা বাইতেছে, কেবল পুস্তক পাঠের শিক্ষা অসম্পূর্ণ।

কিন্তু কেন জানি না, আমাদের মনে এই এক বন্ধনুল ধারণা হইয়া গেছে যে, বিশ্ববিদ্যালয়ের গতি পায় হইলেই সে শিক্ষিত হইয়া গেল। একই সাধারণ ক্রিয় আশ্রয় বুঝি না, বুঝিবা বুঝিতে চেষ্টাও করি না যে, পাণ্ডিত্য ও শিক্ষার প্রভেদ কতখানি। তাই রাশি রাশি শিক্ষার্থী প্রতি বছর বিশ্ববিদ্যালয়ের শিক্ষার ছাপ লইয়া বাহির হইতেছে এবং ত্রাহাদের মধ্যে অনেকে পাণ্ডিত্যের জন্ত বিখ্যাতও হইতেছে, কিন্তু সামান্য একদিনের বাজারের হিসাব লিখিতে গেলে ও প্রথমতঃ লিখিতেই পারে না, তারপর হিসাবেও গোল হইয়া যায়।

একতো শিক্ষার গোড়াতেই এই গলদ, তাহা ছাড়া মিথ্যা অভিমান ও ভূক্তি উপসর্গ আছে। লেখা পড়া শিখিয়া কলেজের বাবু হইয়া শিক্ষার অভিমানে কোনো কাজেই মন লাগে না, কেবল অহুকরণপূর্বাধি বাড়িয়া যায়। পুস্তকে কত কথা পড়া হয় কিন্তু বাস্তব জীবনে অধিকাংশ ক্ষেত্রেই তাহার সার্থকতার কোনো উপায় থাকে না; অথচ, সেই সমস্ত ধারণা এত বন্ধনুল হইয়া যায় যে তাহাদের দূরীকরণের ক্ষমতাও অতি অল্প লোকের থাকে; সুতরাং অবস্থাটা না এদিক, না ওদিক হইয়া দাঁড়ায়। অবশ্য এই সমস্তেরই ব্যতিক্রম আছে।

সুতরাং আমাদের এখন যে-শিক্ষা দেওয়া হয়, অথবা যাহা শিক্ষা নায়ে চলিতেছে, তাহা দেশ, কাল, পাত্রের মোটেই উপযোগী বলিয়া মনে হয় না। যখন প্রথমে ইংরাজী শিক্ষা অর্থাৎ ইংরাজী ভাষায় লিখিত পুস্তকগত বিজ্ঞা, এদেশে প্রবর্তিত হয়, তখন ইহার প্রয়োজনীয়তা ছিল এই হিসাবে যে, ইংরাজী ভাষা নানা ভাবসম্পদে সম্পৎশালী, সুতরাং ইংরাজী ভাষা অহুশীলনে আমাদের জ্ঞান বৃদ্ধি পাইবে; এবং ইংরাজী শিক্ষার প্রথম ফল যে খুবই চমৎকার, তাহা নিশ্চই স্বীকার করি। কিন্তু তখন হইতে সেই যে এক ধারা রহিয়া গেছে, এবং এদেশে শিক্ষা বলিতে কি কল্পণেই যে লোকে তাহাকে পুঁথির বিত্তা বলিয়া ধরিয়া লইয়াছে, এ ধারণা আর বাইতে চায় না।

কেবল মাত্র মস্তিষ্কের খোরাক যোগানোর যে কি ফল, তাহা আমরা হাতে-হাতে দেখিতে পাই। আমাদের দেশের বাহ্যিক বিদ্যায় মুখ-উজ্জ্বল করিয়াছেন, তাহাদের স্বাস্থ্যের বদি একবার খোঁজ করা যায়, তাহা হইলে এক শোচনীয় বিবরণ আমরা পাইব। ইহার একমাত্র কারণ, দৈহিক ব্যায়ামকে আমরা শিক্ষার অঙ্গ বলিয়া মনে করি না, বরং তাহাকে আমরা সময়ের অপব্যবহার বলিয়াই মনে করি। ছেলের বয়স বছর পাঁচ হইলেই তাহার মাথার পুস্তকের বোঝা চাপাইয়া তখন হইতেই তাহাকে বিদ্যালয়ে পাঠানো হয়, এবং তখন হইতেই লজর রাখা হয় সে প্রতি পরীক্ষার কত স্থান অধিকার করে; কিন্তু মস্তিষ্কের ব্যবহারের সঙ্গে সঙ্গে শরীরের প্রতি লক্ষ্য রাখাও যে একটা কর্তব্যের মধ্যে একথা কাহারো মনে হয় না। তাই আজ বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্রগণের মধ্যে শতকরা ছত্রিশ জন স্তম্ভ দৃষ্টি এবং একচল্লিশ জন কুজ পৃষ্ঠ!—একথা বিশ্ববিদ্যালয়ের হিসাব হইতেই প্রকাশ পাইয়াছে।

এইরূপ কোনো একটা ছেলেকে যদি জিজ্ঞাসা করা যায়, সে পড়াশুনার সঙ্গে সঙ্গে শরীরের প্রতি দৃষ্টি রাখেনা কেন, তাহা হইলে অধিকাংশ স্থলেই উত্তর পাওয়া যাইবে,—সময় নাই। বাস্তবিক, আমাদের শিক্ষা এখন এমন দাঁড়াইয়াছে যে, লেখা পড়ার ভালো নাম করা এবং তৎসঙ্গে শরীরের প্রতি দৃষ্টি রাখা এই দুইটি কাজ একসঙ্গে হওয়া প্রায় অসম্ভবের মধ্যে দাঁড়াইয়াছে। অপর একরূপে প্রাণপাত করিয়া দৃষ্টি হারাইরা শরীর নষ্ট করিয়া যে পাশ করিয়া বাহির হইলাম, তাহাতে পাইলাম কি? বেশীর ভাগ স্থলেই একটা পুস্তকের বোঝার অবনত জীববিশেষ ইহা নয় কি? যতকিছু বিদ্যা, সমস্তই ওই অধীত পুস্তক কথ্যানির মধ্যে আবদ্ধ রহিয়া গেল, জগতে আর বাহা কিছু শিক্ষণীয়, যাঁহা আমাদের মানুষ করিয়া দিতে পারে সবই সময়ে পিছনে পড়িয়া রহিল, নিতান্ত সৌভাগ্য না থাকিলে আর তাহাদের দিকে কিরিয়া চাহিবার অবসর বা ইচ্ছা থাকে না। “ছাত্রাণাং অধ্যয়নং তপঃ” একথা তখনি সত্য বলিয়া মানিয়া লওয়া যায়, যখন অধ্যয়নের বিষয় এমন হয় যে, তাহা আমাদের বাস্তবিক শিক্ষা দিয়া যায় এবং এখনকার অধ্যয়নকে তপঃ বলিয়া ভাবিব কিনা ইহার উত্তর অতি সহজে পাওয়া যাইবে যদি আমরা বিশ্ববিদ্যালয়ের ঘর দুইতে মুক্তি পাইয়া আপনাকে আপনি প্রশ্ন করি—আমরা শিখিলাম কি?

উপরে যে ছোট ছেলের কথা বলা হইয়াছে, তাহারি সম্বন্ধে এবার আলোচনা করা যাক। আমাদের পিতা মাতার ধারণা যে, বর্ত ছোট বেলার লেখা পড়ার বেঠনীতে ছেলেকে আবদ্ধ করা যায়, ততই ভাল; কেননা ছেলে-বরস, পতিত জমী, যত শীঘ্র কাজে লাগাইবে, তত শীঘ্র গোণা কলিবে। ছেলে পড়িতে তো সুরু করিল, কিন্তু তখন হইতেই “শিক্ষার” ব্যবস্থা-অনুসারে তাহার মনের স্বাধীনতা সমস্তই নষ্ট হইতে বসিল। আমাদের শিক্ষা-প্রণালী একথা ঘোটেই মানিতে চার না যে, প্রত্যেক মানুষ নিজ-নিজ কিছু বিশিষ্টতা লইয়া জন্মায়; তাই আমাদের প্রত্যেকেরই জন্য এক-ছাঁচে ঢালা শিক্ষার ব্যবস্থা। পরিণত বয়স্ক, বাহারা আপনার পছন্দ অনুযায়ী নিজের শিক্ষার ব্যবস্থা করিয়া লইতে পারে, তাহাদের কথা এখানে বাদ দেওয়া গেল; কিন্তু বাহারা এখনো নিজেদের চিনিয়া লইতে শিখে নাই, তাহাদের পক্ষে যদি এইরূপ ছাঁচে-ঢালা বিদ্যাশিক্ষার প্রথা প্রবর্তিত হয়, তাহা হইলে তাহাদের নিজ নিজ বৈশিষ্ট্য, যাঁহা লইয়া এই সব ছেলেরা জন্মিয়াছে, তাহা কি কোনকালে বাড়িয়া ওঠার সুযোগ পাইবে? এমন কেহ এ-পর্যন্ত জন্মায় নাই বাহার মধ্যে লক্ষ্য করিলে কিছু না কিছু বিশিষ্টতা দেখা যাইত না, এবং সেই সমস্ত বিশিষ্টতাকে বিকশিত হইতে দিলে আমাদের তথা জগতের কতখানি উপকার হইত, তাহা ভাবিলে লোকমানের মাত্রা অনুমান করিয়া মর্যাহত না হইয়া থাকিতে পারি না।

একটা ছোট ছেলের সঙ্গে একটা ছোট মেয়ের তুলনা দিলে এ-বিষয়টি আরো পরিষ্কৃত হইবে। আমাদের দেশে মেয়েদের শিক্ষা তেমন বিস্তৃতভাবে এখনো আরম্ভ হয় নাই; ইহা ভালো কি মন্দ পরে আলোচনা করা যাইবে; কিন্তু আমরা সমান বয়সের একটা ছেলে এবং একটা মেয়ের চলাফেরা লক্ষ্য করিলে দেখিতে পাইব, মেয়েটা ছেলের অপেক্ষা প্রতি পদেই কতখানি আবলম্বের পরিচয় দেয়। ইহা তাহার নিজের স্বাভাবিক বুদ্ধি বিকাশের ফল;

ছেলেকে কিন্তু এ অবসর মোটেই দেওয়া হয় না, ফলে তাহার কেবল পুঁথিগত বিদ্যাই হইয়া দাঁড়ায়।

কিন্তু এইখানে আবার সেই গোড়ার বাহা বলা হইয়াছে সেই কথা উঠিবে,— আমাদের অধিকাংশ লোকের পক্ষেই “অমচিন্তা চমৎকার,” সূতরাং Speculative শিক্ষার আমাদের কাজ কি? কিন্তু জানিয়া রাখা উচিত, প্রকৃত শিক্ষা বাহা, তাহা কখনই বিফলে যায় না। তাহা ছাড়া সকল জিনিষকে কেবল প্রয়োজনীয়তার দিক হইতে বিচার করা অভ্যাস। শিক্ষাকে কেবল অর্থকরী বলিয়া ভাবিয়া লইলে “কালচার” কথাটা নিরর্থক হইয়া পড়ে, এবং কালচারের অর্থই কালচারের যে মূল্য তাহা আর থাকে না। তাহা ছাড়া, বি-এ, এম-এ প্রভৃতি ডিগ্রীর চাপে ক্ষীণদেহ হইয়াই বা আমরা এমন কি করিতেছি?

শ্রীযুক্ত অবনীন্দ্রনাথ ঠাকুর আত্ম আক্ষেপ করিতেছেন, “আমাদের দেশে যে শিল্পের আবহাওয়া হাজার হাজার বছর ধরে বইছিল, হঠাৎ সেই আনন্দের স্রোত কেন বন্ধ হ’ল, তার কারণ কোন্‌খানে সন্ধান করতে হবে?” (প্রবর্তক, মাঘ)। আমরা মনে করি, আর যে কারণেই হোক, শিক্ষা সম্বন্ধে ভ্রান্ত ধারণা ইহার একটা মস্ত কারণ। সুকুমার শিল্পের সাধনা যে আমাদের শিক্ষারই অঙ্গবিশেষ, তাহা আমরা ভুলিয়া গিয়াছি। এখানে অবনীন্দ্রনাথ মূলতঃ চিত্র এবং ভাস্কর্য্য অর্থেই “শিল্প” শব্দ ব্যবহার করিয়াছেন, কিন্তু অর্থকে আরো ব্যাপক করিয়া আমরা যদি সমগ্র সুকুমার শিল্পকে ইহার মধ্যে ধরিয়া লই, তাহা হইলেও কোনো দোষ হয় না, কেন না, আমাদের দেশে সকল সুকুমার শিল্পেরই অবস্থা একরূপ।

আমাদের শাস্ত্রে নাকি আছে বিদ্যাশিক্ষার সময় নৃত্য, গীত সমস্তই সম্বন্ধে বাদ দিতে হইবে। তাহা না-হয় দেওয়া গেল, কিন্তু তাই বলিয়া তাহাদের একেবারে “নিষিদ্ধভেদ” কোঠায় ফেলিয়া দিলে চলিবে কেন? আমাদের অভিভাবকদের প্রায়ই এই ধারণা বদ্ধমূল যে, যে-হেলে গান গাহিতে শিখিয়াছে, তাহার আর কিছু হইবার আশা নাই, সে একেবারে অধঃপাতে গেছে! এখন অবশ্য এই ধারণা ক্রম ক্রমে কমিয়া আসিয়াছে, তথাপি সঙ্গীতকে শিক্ষার অঙ্গ বলিয়া ধরিয়া লইতে বোধ-করি খুব কম অভিভাবকই রাজী হইবেন। বাদ্য শিক্ষার অবস্থাও তেমনি। ইউরোপে একজন ওস্তাদ বাজুন্দার যে-সম্মান পাইয়া থাকেন, এদেশে কোন রাজা-মহারাজা তেমন যেচ্ছা প্রণোদিত সম্মান পান কিনা সন্দেহ। আমাদের কাছে বাজুনা-বাজানো কেবল অলস প্রহর ঘাপনের উপায় মাত্র, আর কোনই মূল্য নাই।

আজকাল মেয়েদের গান-বাজনা শিখাইবার একটা ইচ্ছা আসিয়াছে বটে, কিন্তু তাহা যে শিক্ষার উদ্দেশ্যে, তাহা বলা যায় না। গান-বাজনা জানা মেয়ের শীঘ্র বিবাহ হইবে। এই আশায় অনেকে শিখাইয়া থাকেন, অল্প বাহায়া শিক্ষা করেন, তাহাও সখের খাতিরে চর্চা করা মাত্র। বাস্তবিক, যথার্থ শিক্ষার্থে করজন আপনাদের এ বিষয়ে নিয়োজিত করেন, তাহা নিরূপণ করিতে বসিলে বোধ-করি অতি অল্প সংখ্যকই পাওয়া যাইবে।

নৃত্যের কথা না বলাই সম্ভব মনে হয়। যাত্রা অথবা থিয়েটারের বাহিরে এক গণিকালরে ব্যতীত আর কোথাও যে-নাচ হওয়া সম্ভব, তাহা আমরা ভাবিতেও পারি না। অবশ্য

এখনকার বিলাতী অঙ্কুরণে যে-নাচ, তাহা অধিকাংশ স্থলেই কস্মতে পরিণত হইয়াছে এবং তাহার মধ্যে সৌন্দর্য্য অল্পই আছে। কিন্তু আমাদের দেশেও একদলে নর্তনের প্রথা ছিল;—আমরা বোধহয় এখন অতি-মাত্রায় সভ্য হইয়া পড়িয়াছি, তাই তাহাকে বর্বর জনোচিত বলিয়া বাদ দিয়াছি। বিংশ শতাব্দীর সভ্যতার নেতা ইউরোপ কিন্তু তাহাকে বাদ দেয় নাই, এখনো ইউরোপীয় মহিলারা,—সাধারণ ঘর হইতে সম্রাট ঘরের পর্য্যন্ত—নৃত্য শেখা একটা গুণের পরিচায়ক (accomplishment) বলিয়া মনে করেন। শুধু মহিলা কেন পুরুষরাও ইহাকে সুকুমার কলা হিসাবে চর্চা করিয়া থাকেন।

আগেই বলা হইয়াছে, মেয়েদের শিক্ষার ব্যবস্থা এখনো এদেশে তেমন ভাগ করিয়া করা হয় নাই। অবশ্য পূর্ব্বের অপেক্ষা এখন মেয়েদের লেখা পড়ার ব্যবস্থা অনেক হইয়াছে সত্য এবং নিতান্ত রক্ষণশীল ব্যক্তি ছাড়া বেশীর ভাগই মেয়েদের লেখাপড়া শিখাইতেছেন ইহাও ঠিক কিন্তু ছেলেদের যে-গলদ, মেয়েদের শিক্ষার ঠিক, সেই সমস্ত গম্ভীর রহিয়াগেছে। এখানেও তেমনি চশমা পরিহিতা ক্লোনকারা বিদুষীদের সাক্ষাৎ পাইতেছি,—সমস্তই পূর্ব্ব ছেলেদের সম্বন্ধে বাহা বলা হইয়াছে, তাহারি পুনরতিনয়। সুতরাং এখানেও যে শিক্ষা হইতেছে একথা আমরা বলিতে পারি না।

তিনিহা হয় তো অনেকে চমকিয়া উঠিবেন যে জাপানেও মেয়েদের স্নোভিমত দৈহিক ব্যায়ামের বন্দোবস্ত আছে, পুরুষদের যে আছে তাহা না বলিলেও বোধ হয় ক্ষতি হয় না। কিন্তু আমাদের দেশে ইহা একেবারেই অভাবনীর ব্যাপার! সমাজ-পতিরা এখানে স্নেচ্ছাচার বলিয়া নাসিকা কুঞ্চিত করিবেন, এবং এই কথার উচ্চারণকারীকে একঘরে করিবার বন্দোবস্ত নিশ্চয়ই করিবেন। অভিভাবকেরাও সম্মত হইয়া উঠিবেন, যে, তাহা হইলে তাঁহাদের মেয়েরা যে amazon হইয়া উঠিবে, এবং একথাও বলিবেন, মেয়েরা কি লড়াই করিতে বাইবে যে, তাহাদের দৈহিক ব্যায়ামের আবশ্যক? অবশ্য নারীর যখন সকল বিষয়েই পুরুষের সমকক্ষ হওয়া উচিত তখন ইহাতেই বা হইবেনা কেন, এই অভিমত ইউরোপীয় সমাজতন্ত্রবাদীদের হইতে পারে, কিন্তু আমরা সে কথা বলিতে চাহিনা কেননা তাহা হয় তো এদেশের পক্ষে উপযুক্ত নয়; তবে স্বাস্থ্য রক্ষার জন্ত একটু ব্যায়াম করিলে ক্ষতি কি? আমাদের শাস্ত্রেই তো আছে, “ধর্ম্মার্থকামমোক্ষাণাং আরোগ্যং মূলমুত্তমম্”—সুতরাং অরোগ হইতে হইলে বস্তুকুর আবশ্যক, তাহাও কি হইতে দেওয়া হইবে না? শিক্ষা সম্বন্ধে ব্রাস্ত ধারণা আর কতদূর হইতে পারে? তাহা ছাড়া, আমাদের মাতৃজাতি বাহারা, বাহাদের উপর আমাদের দেশের মঙ্গল খুব বেশীর ভাগ নির্ভর করে, তাহাদের শিক্ষার (কেবলমাত্র লেখাপড়া নয়) বন্দোবস্ত হয় না কেন, ইহা অতি আশ্চর্য্যের কথা।

সুতরাং মোটামুটি দেখা যাইতেছে, প্রকৃত শিক্ষা বলিতে বাহা বুঝায়, আমাদের বর্ত্তমান বিজ্ঞানান প্রণালীতে তাহার কিছুই হইতেছে না।

এতদূর শিক্ষা সম্বন্ধে যে ভাবে বলা হইল, তাহাকে অনেকেই অলৌক, অসার কল্পনা (Utopian) নিশ্চয়ই মনে করিয়াছেন। কিন্তু শিক্ষাকে যদি অস্ত্র সকল প্রকার অস্ত্র হইতে বিচ্যুত করিয়া কেবল মাত্র অর্থকরী বিজ্ঞা বলিয়া ধরা যায়, তাহা হইলে সেদিক দিয়াও দেখিতে

পাইব, শিক্ষা কিছুই হইতেছে না। বস্তুতঃ আমরা শিক্ষা শব্দটা এখন যে-অর্থে ব্যবহার করি, বা “শিক্ষিত” বলিতে বাহা বুঝি, তাহা প্রকৃত শিক্ষাও নয়, অর্থকরী বিদ্যাও নয়, অর্থাৎ ইহা ছ’য়ের বাহির, ইহাতে কোনো কাজ হইবার সম্ভাবনা নাই। ইহাতে এমন অনেক জিনিষ জানাইয়া দেওয়া হয়, বাহা বাস্তব জীবনে বেশীর ভাগ লোকেরই কোনো কাজে আসেনা, অর্থাৎ তাহাও আবার শিক্ষার একটি মাত্র দিক লইয়া আলোচনা করা হয়; আবার অন্তদিকে এমন কোনো বিদ্যা দেওয়া হয় না, যাহাকে অর্থকরী বিদ্যা বলা বাইতে পারে। ইহার প্রকৃষ্ট প্রমাণ পাণ্ডে-বাটে পাওয়া যাইবে, বেশী বলার কোনো প্রয়োজন নাই।

এখন জগতের সর্বত্রই পদ্ধতিবাদের একটি ধুম পড়িয়া গেছে; সকলেই পুনর্গঠনের জন্ত, নূতনতর সুনিয়ম আনিবার জন্য ব্যস্ত হইয়া উঠিয়াছে। সুতরাং আমাদের শিক্ষা-প্রণালীতে ও বাহা কিছু অভাব, সবই পূরণের চেষ্টা হওয়া উচিত; বিশেষতঃ আমরা জীবন-যুদ্ধে দিন দিন বেকুপ পিছাইয়া পড়িতেছি, তাহাতে স্পষ্টই বোঝা যাইতেছে, বর্তমান শিক্ষা-প্রণালীর সংস্কার হওয়ার নিত্য আবশ্যক। হয়তো অন্য অনেক স্থানের শিক্ষাদানের নিয়ম অপেক্ষা এখানকার নিয়ম ভালো, কিন্তু তাই বলিয়া বোমগুলির দিকে অন্ধ হইয়া রহিলে তো চলিবেনা; কাজেই এখানে তুলনার সমালোচনার কোনো প্রয়োজন নাই কেবল কেমন করিয়া আমাদের নিজের ঘোষ, ক্রটির অপসারণ করা যায়, তাহাই দেখিতে হইবে।

শ্রীবিজয় সেনগুপ্ত।

## প্রাচীন ভারতে গ্রাম্য-সমিতি

প্রাচীনভারতে রাজশক্তি যথেষ্টাচারের পোষণ করিতে পারিত না। রাজশক্তির পার্শ্বে জনসাধারণের মতের একটা প্রতিষ্ঠা ছিল। তাহার নাম ছিল ‘সভা’ ও ‘সমিতি’। সভা ছিল সামাজিকভাবে মোক্ষমেশার কেন্দ্র—আর সমিতি ছিল সমগ্র জনসাধারণের সম্মেলন বাগী। সমিতিতে রাজাকে উপস্থিত হইতে হইত। প্রয়োজন হইলে সমিতি রাজা নির্বাচন করিয়াও দিত। পরবর্তীকালে রাজশক্তি সঙ্কুচিত করিবার জন্য যে বিশেষ ব্যবস্থা হইয়াছিল তাহার প্রমাণ আমরা মহাভারতে (শান্তিপর্ব্ব, ৮৫ অধ্যায়, ৭-১২ শ্লোক) পাই। রাজকার্য্য পরিচালনের অন্য অমাত্য-সভা ছিল। এই অমাত্যদিগের পরামর্শ না লইয়া রাজার কোন কিছু করিবার অধিকার ছিলনা। অবশ্য এই সভার রাজা নেতৃত্ব করিতেন। এই সভার চারিজন ব্রাহ্মণ, আটজন ক্ষত্রিয়, ২১ জন বৈশ্য, ৩ জন শূদ্র ও ১ জন সূত থাকিত। এই সাঁইজিশ জনের মধ্যে আটজন আইন-কাজুন গঠনে সাহায্য করিবার জন্য নিযুক্ত থাকিত। বাহা ইউক, ইহার পূর্বে বৈদিক যুগে রাজশক্তি যে যদৃচ্ছাক্রমে কার্য্য করিতে পারিত না তাহার যথেষ্ট প্রমাণ আছে। পরবর্তী সংহিতা, ব্রাহ্মণ প্রভৃতির সময়ও সভা, সমিতির প্রতাপ প্রবল ছিল। প্রয়োজন হইলে ইহারাই রাজাদিগকে রাজ্যচ্যুত পর্ব্বাস্ত করিতে পারিত। আপত্তিযে লিখিত আছে রাজা ‘পুর্’ (নগর) নির্মাণ করিবেন, পুরের অভ্যন্তরে তাঁহার ‘বেন্দ’ (প্রাণদ)

থাকিবে। বেশের দ্বার হইবে পূর্বমুখ। পুরের দক্ষিণে 'সভা' সংস্থিত থাকিবে। সভার কমতা অপ্রতিহত ছিল। মহাভারতযুগে কিন্তু এই সভা মাত্র বোদ্ধ সস্ত্রদ্বারে পরিণত হইয়াছিল। বুদ্ধ উপস্থিত হইলে রাজা ও তাঁহার অন্তরঙ্গ মিত্রগণ কর্তব্য নীমাংসা করিয়া লইতেন। কেবল পরামর্শ হিসাবে সভার মত লইতেন।

একই বেশের বিভিন্নশাখার পাশাপাশি ছোট ছোট অনেকগুলি বাড়ী হইয়া 'গ্রাম' তৈয়ারি হইত। গ্রামের চারিদিকে বেটনৌদিয়া অথবা অন্য কোন উপায়ে শত্রু বা বন্যজন্তুর আক্রমণ হইতে গ্রামকে সুরক্ষিত রাখা হইত। পূর্ ছিল গ্রামের একটা অংশ। মাটির গড় দিয়া পূর্ বেয়া থাকিত। পুরের চারিদিকে বৃত্তাকারে এক বা ততোধিক প্রস্তরাদি নির্মিত দুর্গও থাকিত। গ্রামের চেয়ে বড় ছিল 'বিশ্'। কয়েকটা 'বিশ্' একত্র করিলে বাহা হইত তাহার নাম ছিল 'জন'। জনকেও কখন কখন গ্রাম-ও বলা হইত। 'ভরত'রা কোথাও 'জন' বলিয়া উল্লিখিত হইয়াছেন, কোথাও আবার 'গ্রাম' বলিয়া উক্ত হইয়াছেন। বিশ্ আকারে গ্রামের চেয়ে বড় ছিল বটে, কিন্তু গ্রাম যে বিশের অধীন ছিল একথা বলা যায় না। গ্রাম বলিলে যে সম্পূর্ণ বিশ্ বা কতগুলি বিশের অংশ বুঝাইত ইহাও বলা যায় না।

প্রাচীন ভারতে গ্রামের চারিটা বিভাগ ছিল বলিয়া বোধ হয়। মানসার নির্দেশ করিয়াছে যে, গ্রামের ব্রাহ্ম্য, দ্বিষ্য, মধুয্য ও পৈশাচ এই চারিটা বিভাগ। ব্রাহ্ম্য বিভাগে ১৬ ব্রাহ্মণ, দ্বিষ্য বিভাগে ১৬ দ্রাবিড়, মধুয্য বিভাগে ১৬ বৈশ্য ও পৈশাচবিভাগে ১৬ শূদ্র থাকিবে। যে গ্রাম বা পূর্ সম্পূর্ণ ছিলনা তাহার এইরূপ বিভাগও থাকিত না। শুক্রনীতির (১ম অধ্যায়, ৫৬-৫৭ শ্লোক) নির্দেশ আছে যে, গ্রামে বা নগরে এক এক জাতির বাড়ী শ্রেণীবদ্ধ আকারে থাকিবে আর সে পণ্ডিতের নাম হইবে 'সমুদায়'। বাজারে এক এক রকমের দোকান (আগনি) পৃথক্ পৃথক্ পণ্ডিতে সাজান থাকিবে। কোটিল্যের অর্থশাস্ত্রেও (২৪) নির্দেশ আছে যে, পৃথক্ পৃথক্ সস্ত্রদ্বার পৃথক্ পৃথক্ স্থানে থাকিবে। ভিন্ন ভিন্ন ব্যবসায়ীদের স্বতন্ত্র স্থানে থাকিবে। কেবল চণ্ডাল প্রভৃতি নিম্নতম জাতির তাহাদের কৃত দ্রব্য কর্ণের জন্য গ্রামের বাহিরে থাকিবে (অর্থশাস্ত্র ৪১২)। বৌদ্ধযুগে গ্রামগুলি ধান ক্ষেতের দ্বারে দ্বারে কতকগুলি কুটার লইয়া সংস্থিত থাকিত। ছইখানি গ্রামের মধ্যে একটা মহাবনের ব্যবধান থাকিত।

গ্রামে ছোট ছোট নোকদমা উপস্থিত হইলে 'গ্রাম্যবাদী'রা বিচার করিয়া দণ্ডবিধান করিতেন। গ্রামে একজন বোদ্ধ কর্তব্যধ্যক্ষ ও কিছু সেনা থাকিত। ইহাদের কাজ ছিল গ্রাম রক্ষা করা। প্রত্যেক গ্রামের একজন অধিপতি থাকিত। অধিপতিক 'গ্রামদী' বলিত। গ্রামদীর military ও civil উভয় ক্ষমতাই ছিল। এছাড়া একটা গ্রামের বিনি অধ্যক্ষ তাঁহার নাম হইত 'গ্রামিক'। দশটা গ্রামের অধ্যক্ষ 'দশপ' নামে পরিচিত হইত। একটা পরিবারের উপযোগী শস্য গ্রামিক ভোগ করিত। 'গ্রামভোজক' শস্যের কয় নির্ধারণ করিয়া দিত।



গ্রামের সমুদায়গুলি পাড়া বা মহল্লার অনুরূপ। এক একটা সমুদায়ে যতগুলি পরিবার বাস করিত তাহাদের সামাজিক ও ব্যবসায়িক ঐক্য ছিল। সমস্ত সমুদায় বা পাড়া একটা পরিবারের মত ছিল। সমস্ত পাড়া যেন একটা পরিবার। পাড়ার লোকেরা সারাদিনের কাজের শেষে এক জায়গায় মিলিত হইত। তাদের সামাজিক ও ব্যবসায়িক জীবন কতকগুলি নির্দিষ্ট নিয়মে পরিচালিত হইত। আর সেই নিয়মগুলি সকলেই ধর্মজ্ঞানে পালন করিত। পাড়ার সকলে পরস্পর বিবাহ, পান, ভোজন প্রভৃতি বন্ধনে আবদ্ধ থাকিত। সামাজিক আইন কাহুন সকলেই প্রকার সহিত মানিয়া চলিত। কাহারও অবস্থা হীন হইলে সাহায্য পাইত। পরস্পরের সাহায্য ও স্বার্থসংরক্ষণের জন্য তাহারা বার্তিক নিয়ম মানিয়া চলিত। এ সকলের জন্য সমিতি বসিত। মন্দির, পুণ্যশালা, ধর্মশালা, হাসপাতাল প্রভৃতি পরিচালনের জন্য তাহাদের সভা, পমিতিতে রীতিমত বৈঠক চলিত।

তখন গ্রাম ও নগর একই নিয়মে চলিত। গ্রামের লোক সবার আসিয়া কাঁপরে পড়িত না। সেখানে সে নিজের জাতির, সম্প্রদায় ও ব্যবসায়ের লোক পাইত। সেখানে গেল দেখিত নাগরিক জীবন তার গ্রাম্য জীবনেরই অনুরূপ। এখন লোক নাগরিক জীবনে সামাজিক নিয়ম, সম্পর্ক ও দায়িত্ব হইতে নিজেকে মুক্ত মনে করে; কিন্তু পূর্বে তাহা করিত না। সমাজের প্রতি কর্তব্য সকল সময় তার মনে উদ্ভূত থাকিত। সমাজ তাহাকে ভুলিত না, সেও সমাজকে ভুলিতে পারিত না। যদিও জাতি ও ব্যবসায়ের ভিত্তির উপর গ্রাম ও নগর প্রতিষ্ঠিত ছিল, প্রত্যেক গ্রাম নিজের নিজের বন্দোবস্ত করিত; নিজদের পরিচালনভার নিজদের উপর রাখিত। গ্রামগুলি পরস্পরের প্রতি অথবা নগরের প্রতি কর্তব্য কখনও ভুলিত না।

প্রাচীনভারতে রাজনীতি, অর্থনীতি, ধর্ম ও বিধিব্যবহার ব্যক্তিত্বের প্রাধান্য স্বীকৃত হইত না এবং সেই সকল বিধি-ব্যবহার মধ্যদিয়া ব্যক্তিত্বকেই বাড়াইয়া তোলা হইত না। পূর্বে বলিয়াছি রাজা শাসন করিতেন, ধর্ম ও সামাজিক ব্যবহার বিধিসমূহ গণ্ডির মধ্যে বাহাতে প্রজা সকল আবদ্ধ থাকে তাহার বন্দোবস্ত করিতেন, কিন্তু সেগুলি কেবল তাহার স্বাধীন ইচ্ছার উপরই নির্ভর করিত না। সে সকল বিধিব্যবহার স্বার্থ নিয়ন্ত্রা ছিল শাস্ত্র আর সে সকল শাস্ত্রনির্দিষ্ট নিয়মের বিনিয়োগ বা প্রবর্তন ব্যাপারের কর্তা ছিল এক একটা সমাজ। রাজা তাহার প্রধান ব্যক্তি হইলেও তিনি সে সকল বিষয়ে সেচ্ছাচার করিতে পারিতেন না, ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র জাতির মধ্য হইতে করেকজন বিশিষ্ট ব্যক্তি লইয়া যে একটা সমাজ বা মন্ত্রণাসভা থাকিত, রাজা তাহার সহিত পরামর্শ করিয়া সমবেতভাবে রাজকার্য্য পরিচালন করিতে বাধ্য থাকিতেন। রাজা রাজকীয় কার্য্যে যে কেবল মন্ত্রণাসভারই নির্দেশ মানিতেন তাহা নয়, কোথাও কোথাও দেখা যায় রাজ্যশাসন সবদিক্ অতি গুরুতর বিষয়েও তিনি সাধারণ প্রজাবর্গেরও মতামতের অপেক্ষা “করিতেন; রামচন্দ্রের যৌবরাজ্য-ভিষেকের সময়ে রাজা দশরথের সে বিষয়ে প্রজাবর্গের অভিপ্রায় জানিবার জন্য তাহাদের আহ্বানেই ইহার প্রকৃষ্ট প্রমাণ। আর প্রাচীন বিধিব্যবহার মধ্যদিয়া যে কোনও একটি বিশেষ জাতি বা কোনও একটি বিশেষ ব্যক্তিকে বাড়াইয়া তোলা হইত না, ইহা তাহার একটি

প্রাধান্য বোঝা যায়। প্রাচীন ভারতের ব্যবস্থাপকেরা মানিতেন—সমগ্র সমাজ একটা অংশও বস্তু। সমাজের প্রত্যেক জাতি বা প্রত্যেক ব্যক্তি তাহারই এক একটা অঙ্গস্বরূপ। বাড়াইতে হইলে সমগ্র সমাজকেই বাড়াইতে হইবে। তাহা না করিয়া যদি সমাজের কোনও একটি অঙ্গ, কোন বিশেষ জাতি বা ব্যক্তিকে বাড়ান যায়, আর সমাজের অন্ত অংশ পূর্নবৎ অবদ্বিভূত থাকে তাহা হইলে সে সমাজে তাহার স্থান নাই। তাহার বর্দ্ধিতায়তন রক্ষা করিতে হইলে তাহার যতটুকু অবকাশের প্রয়োজন অপর অংশ হইতে তাহা লাভ করা তাহার পক্ষে মেটেই সম্ভব নয়; সমাজের অন্তর্গত অংশ বা অঙ্গের সহিত তাহার স্বত্ব সংঘর্ষ অপরিহার্য। তাহার ফলে সমাজের শৃঙ্খলা নষ্ট এমন কি অবস্থা বিশেষে সমালোপ পর্যন্ত হওয়া অসম্ভব নয়। এই জন্যই প্রাচীনভারতের ব্যবস্থাপকেরা সর্বদাই এবিষয়ে স.বধান থাকিতেন; বাহ্যতে সমাজে ব্যক্তি অসম্ভবরূপে আশ্পদ লাভ করিয়া ক্ষীণ হইয়া না ওঠে তাহার জন্য সর্বদা চেষ্টা করিতেন। তাহাদের বিধিব্যবস্থার ফলে সমগ্র সমাজটাই বাড়িয়া উঠিত। সমগ্র সমাজ বাড়িয়া ওঠার অর্থ সমাজস্থ প্রত্যেক ব্যক্তিরই বাড়িয়া ওঠা। সমাজ ব্যক্তিরই সমষ্টিরূপ। এইরূপে সমাজের প্রত্যেক ব্যক্তি বধানিয়মে থাকিলে সমগ্র সমাজের আয়তন বৃদ্ধি পাইত। তাহার ফলে সমাজের প্রত্যেক ব্যক্তির স্বীয় স্বীয় বর্দ্ধিতায়তন রক্ষা করিতে যথাযোগ্য অবকাশ লাভ করিত। কাহারও সহিত কাহারও বিরোধ বাধিত না। সমাজের সর্বত্রই একটা নিয়ম বা শৃঙ্খলা বিরাজ করিত; সমাজের সর্বত্র একটা সামঞ্জস্য রক্ষিত হইত। প্রাচীন ভারতের গ্রাম্যসমিতি হইতেই সমাজ তথা দেশ শাসিত হইত।

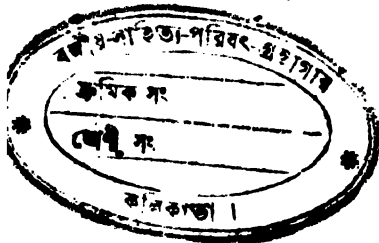
প্রাচীন ভারতে নগর সম্পূর্ণরূপে গ্রামের সহিত সম্বন্ধযুক্ত ছিল। গ্রামের জীবদ্বিতে নগরের জীবদ্বি ও নগরের জীবদ্বিতে গ্রামের জীবদ্বি হইত। গ্রামগুলি বাহির হইতে দেখিতে যেন স্বতন্ত্র ছিল, যেন গ্রাম গ্রামেরই কার্য করিত। আচার, ব্যবহার ও সামাজিকতার গ্রামগুলি নিজ নিজ স্বাতন্ত্র্য রক্ষা করিয়া চলিত। কিন্তু নগর ছিল কেন্দ্র স্বরূপ; এই কেন্দ্র হইতে সকল সরলরেখায়ই সাম্রাজ্যরূপ বৃত্তরেখার সকল অংশের সহিত সমান সম্বন্ধ ছিল। গ্রাম সকলের সমষ্টিভূত শক্তি সাম্রাজ্যের কেন্দ্রস্বরূপ নগরে সঞ্চিত হইয়া সেই সঞ্চিত শক্তি সাম্রাজ্যের জীবদ্বি সাধন করিত। সুতরাং গ্রামের ধ্বংসের সহিত নগরের এবং সেই অল্পপাতে সাম্রাজ্যের ক্ষতি হইত। এক অতি বিচিত্র কৌশলে সেকালে সাম্রাজ্য একতাবন্ধনে আবদ্ধ থাকিত। তখন নগরবাসী আপনাকে নিজ গ্রাম ও সমাজের অধীন বলিয়াই জানিত—নগরের সহিত কর্তৃত্বত্রে আবদ্ধ হইয়া সমাজকে ধুরে ঠেলিতে পারিত না। নগরেও সে তাহার সামাজিকতা রক্ষা করিতে বাধ্য হইত। এখন আমরা নগরে থাকিয়া স্বাতন্ত্র্য হারাইয়া ফেলি, তখন বিস্ত্র এত সহজে স্বাতন্ত্র্য হারাইতে পারিত না। ইহার ফলে তখন একতার বন্ধন দৃঢ় ছিল এবং সকল গ্রামকে প্রত্যক্ষভাবে নগরের সহিত সম্বন্ধ রাধিতে গিয়া দৌলভাবে পরস্পরের সহিত সম্বন্ধবন্ধনে আবদ্ধ হইতে হইত। সুপ্রাচীন কালের না হইলেও দৃষ্টান্তস্বরূপ পাটলিপুত্র নগরের কথা বলা বাইতে পারে। আমরা মেগাস্থেনিসের বিবরণ অবলম্বনে বলিতে পারি যে, উক্ত নগরের জিনিসজন মিউনিসিপ্যাল কমিশনের সকল গ্রাম হইতেই নির্বাচিত হইত। গ্রামের বাহারা যগুল তাহার ঐ পথে অতিথিত হইতেন। কমিশনদেরা বিভিন্ন গ্রাম ও বিভিন্ন

সমাজের নেতা হইলেও নগরের কার্য পরিচালন করিতে গিয়া সাধারণ ভাবেও সাত্রাজ্যের সাধারণ উন্নতির দিকে লক্ষ্য রাখিয়া দেশের প্রশিক্ষিত, বাণিজ্য ও ক্রসগ্রেস প্রভৃতি সাধারণ কার্যের তত্ত্বাবধান করিতেন। একদিকে তাঁহাদের যেমন স্বগ্রাম ও স্বসমাজের প্রতি লক্ষ্য ছিল, অপরদিকে তেমনই তাহাদের জনসাধারণের স্বার্থের প্রতিও লক্ষ্য ছিল। এত বড় বড় কার্যের পুঁটিনাট সত্য, সমিতির ভিতর দিয়াই সূচিত হইত। সভা, সমিতি প্রভার কল্যাণপ্রদ বলিয়া সর্বস্বল্প সিদান প্রজাপতির কল্পা বলিয়া অধর্কবেদে বর্ণিত হইরাছে।—

“সভা চম্ভা সমিতিশ্চবতাং প্রজাপতের্দুহিতরৌ সংবিদানে।” ৭।১২।১

প্রাচীন ভারতের সকলকেই প্রভাহ অপরাহ্নে সভা সমিতিতে যাইতে হইত। সেখানে সাধারণতঃ আমোদ, প্রমোদ, ক্রীড়া, তর্ক, সাহিত্যালোচনা প্রভৃতি হইত। এ ছিল নিত্য-ব্যাপার। ইহার সঙ্গে মধ্যে মধ্যে নৈমিত্তিক ব্যাপারও হইত। এই নৈমিত্তিক ব্যাপারে ধর্ম, সমাজ বা রাজনীতি সম্বন্ধীয় গুরুতর বিষয়ের আলোচনা হইত। এই নৈমিত্তিক অস্থানীয় নাম ছিল “সমিতি-সমবার”। পরে ইহা “গোষ্ঠী-সমবার” নামে অভিহিতও হইয়াছিল। শাসনব্যাপারেও সভা, সমিতি বধেই কার্য করিত। তখনকার বিষয় ছিল যে, নগর বা গ্রামের মধ্যভাগ দিয়া একটি উত্তর-দক্ষিণ ও আর একটি পূর্ব-পশ্চিমদ্বয়ে দুইটি বড় রাস্তা যাইবে। দুইটি রাস্তার যেখানে সংঘর্ষ সেইখানে ব্রহ্মার মন্দির বা সাধারণ মিলনের স্থান “মণ্ডপ” তৈয়ার করা হইবে। এই মণ্ডপে সভার অধিবেশন হইত। গুরুনৌতি বলে নগরের মধ্যভাগে ‘সভা’ সংস্থিত থাকিবে। বস্ততাঃ, গ্রামে ও নগরে সভার স্থান। সভা, সমিতির মঙ্গলপ্রদ কেন্দ্র যে প্রাচীন ভারতে দেশের ও দেশের ক্ষেমাঙ্গক হইয়া প্রভূত উপকার করিয়াছিল তাহা কে না স্বীকার করিবে?

শ্রীঅমূল্যচরণ বিজ্ঞানভূষণ।



ব্যর্থ

সংসার অরণ্য মাঝে কেহ দেয় ফল  
কেহ দেয় ফুল, কেহ পল্লব কেবল,  
কেহ দেয় ছায়া, কেহ পাখীকে আশ্রয়  
কেহ দেয় সখি, কেহ সর্বগুণময়।  
যার কিছু নাই, নাই ফুলের গৌরভ  
মিষ্টছায়া, মিষ্ট ফল, পল্লব গৌরব  
সেও হেথা ব্যর্থ নয়, নিজ অঙ্গ দিয়া  
বিধের জীবন বক্ষ রাখে সজীবিয়া।

শ্রীকালিদাস রা:

চত্বারিংশ খণ্ড, ১১শ সংখ্যা ] নব্যভারত

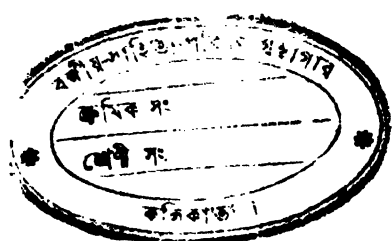
[ ফাল্গুন, ১৩২৯

## পাঠ সংস্কার

৫৬৪ পৃষ্ঠার ৯-১০ এর লাইনে not conforming to এর পরিবর্তে not conforming to the usages. পড়িতে হইবে the procedure prescribed by law or to the usages.

৫৭১	„	১৩-১৮	„	হিন্দু	„	হিন্দু
„	„	২৯	„	কল্যাণভাব যেখানেই পুঞ্জিত	„	কল্যাণভাব যেখানেই পুঞ্জিত
৫৭৩	„	১৭	„	ব্রাহ্মসমাজের	„	আদি ব্রাহ্মসমাজের
৫৭৪	„	৩	„	১২৮ খৃঃ	„	৫২৮ পৃঃ
„	„	১১	„	in that is requires	„	is that it requires
৫৭৭	„	২০	„	ব্রাহ্মোপসনা	„	ব্রাহ্মোপসনা
৫৭৮	„	৪১	„	২১১টি	„	২১টি ।

স. ন ।



# ব্রাহ্ম বিবাহ বিধি

## নিবেদন

ষাট বৎসর ধরিয়৷ ব্রাহ্ম বিবাহ বিধি সম্বন্ধে নানাপ্রকার আলোচনা ও আন্দোলন চলিতেছে। ১৮৭২ খৃষ্টাব্দে তিন আইন (Special Marriage Act, 1872) পাশ হইল বটে, কিন্তু এই আইন সম্বন্ধে ব্রাহ্মসমাজের মধ্যে নানাপ্রকার মতভেদ রহিয়া গিয়াছে। বস্তুত তিন আইন সম্বন্ধে ব্রাহ্মসমাজের কেহই সন্তুষ্ট নহেন। তিন আইন সংশোধন করিবার প্রস্তাব বাৎসরিক উপস্থাপিত হইয়াছে, কিন্তু এযাবৎ কল কিছুই হয় নাই। তিন আইন সংশোধনের অপেক্ষা ব্রাহ্মবিবাহ লিপিবদ্ধ করিবার ব্যবস্থা করিয়া লওয়া অপেক্ষাকৃত সহজ; এখন সেই চেষ্টা করাই অবশ্যক। ব্রাহ্মসমাজের তিন শাখা এ সম্বন্ধে একমত হইলে কার্যটি অতি সহজেই সম্পন্ন হইতে পারে। প্রস্তাবিত ব্রাহ্ম বিবাহবিধি সম্বন্ধে আলোচনা করা এই প্রবন্ধের মুখ্য উদ্দেশ্য। কিন্তু তৎপূর্বে সংক্ষেপে ব্রাহ্ম বিবাহের ইতিহাস বর্ণনা ও তিন আইন সম্বন্ধে আপত্তির কথা আলোচনা করিয়া লওয়া আবশ্যক।

## পুরাণ কথা

১৮৬১ খৃষ্টাব্দের ২৬শে জুলাই প্রথম ব্রাহ্ম বিবাহ সম্পন্ন হয়। মহর্ষিদেবের দ্বিতীয়া কন্যা সুকুমারী দেবীর সহিত হেমেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়ের বিবাহে পৌত্তলিক প্রথাসমূহ সম্পূর্ণরূপে বর্জন করা হইল। অর্ঘ্যপ্রদান, বরণ ও দ্বী-আচারের পরে বন্ধোপাসনা করিয়া কন্যা-সম্প্রদান করা হয়। সম্প্রদানের পরে বর ও কন্যার প্রতি উপদেশ ও প্রার্থনা দ্বারা বিবাহ পদ্ধতি শেষ হইল। ইহার তিন বৎসর পরে ১৮৬৪ খৃষ্টাব্দে ২ রা আগষ্ট পার্কভীচরণ গুপ্ত প্রথম অসবর্ণ বিবাহ করিলেন। অসবর্ণ বিবাহ লইয়া আন্দোলন ও অন্তান্ত কারণে ব্রহ্মানন্দ কেশবচন্দ্রের সহিত মহর্ষিদেবের বিচ্ছেদ ঘটিল। (১)। ফলে ১৮৬৬ খৃষ্টাব্দে নভেম্বর মাসে ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজ স্থাপিত হইল। ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজ স্থাপনের পূর্বেই নূতন মলের বিবাহ পদ্ধতির মধ্যে একটি উল্লেখযোগ্য পরিবর্তন দেখা দিল; “কন্যাকে সম্প্রদান করিতেছি” ভাষা বদলাইয়া “কন্যার ভার অর্পণ করিতেছি” এইরূপ দাঁড়াইল। এবং বর ও কন্যার একটি উদ্বাহ প্রতিজ্ঞা যোগ করিয়া দেওয়া হইল যে “পরমেশ্বর ও সমবেত ধর্মবন্ধুগণকে সাক্ষী করিয়া যেচ্ছায় ও স্বচ্ছন্দচিত্তে পতিবে (বা পত্নীবে) বরণ করিতেছি”। ক্রমে ব্রাহ্মসমাজের মধ্যে অসবর্ণ বিবাহ চলিতে আরম্ভ করার রক্ষণশীল হিন্দুসমাজের মধ্যেও তুফুল আন্দোলনের সৃষ্টি হইল।

(১) মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ নিজে যে অসবর্ণ বিবাহের সম্পূর্ণ বিরোধী ছিলেন তাহা নহে। “আবহমান প্রাচীন পদ্ধতি থাকিতে পারে, কিন্তু ব্রাহ্মদিগের মধ্যে তাই বলিয়া জাতিভেদ থাকিতে পারে না। ব্রাহ্মদিগের মধ্যে জাতিভেদ নাই; ব্রাহ্মণ শূত্রের মধ্যে পরস্পর আদান প্রদান হইতে পারে। তাহা বলিয়া সমান জাতির মধ্যে আদান প্রদান হইলে যে তাহা ব্রাহ্ম বিবাহ হইল না, ইহা স্বীকার করা যায় না। ভোমার যদি অভিশ্রম থাকে যে ভিন্ন জাতিতে ভোমার কন্যাকে বিবাহ দিবে, তবে এ প্রস্তাবে সকল ব্রাহ্মই আত্মদগ্ধ হইবেন এবং এমন পাত্রও আছে যে সে কন্যাকে গ্রহণ করিতে পারে।” (১৩ই মাঘ, ১৭৮৪ শক, মহর্ষির পত্রাবলী, ৩৮ পৃঃ)

### ব্রাহ্মবিবাহের বৈধতা সম্বন্ধে সন্দেহ

অনেকে বলিতে লাগিলেন যে অদর্শ বিবাহ বৈধ নহে। ১৮৬৫ খৃষ্টাব্দে ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজ স্থাপিত হইবার পূর্বেই তৎকালীন Advocate General Cowie সাহেবের নিকট ব্রাহ্ম বিবাহ রাজবিধি-সম্মত কিনা এতৎসম্বন্ধে চারিটি প্রশ্ন উপস্থিত করা হয়। ১৮৬৬ সালের এপ্রিল মাসে তাঁহার প্রদত্ত উত্তর প্রকাশিত হয়। (১)

#### কাউই সাহেবের বিরুদ্ধ মত

"Mr Cowie replied in effect, that the Brahmo marriages not having been celebrated with Hindu or Mahometan rites of orthodox regularity, and not conforming to the usages of any recognised religion were invalid and the offspring of them were accordingly illegitimate." (২)

কাউই সাহেব কি কারণে ব্রাহ্ম বিবাহ অসিদ্ধ বলিলেন তাহা ভাল করিয়া লক্ষ্য করা আবশ্যিক—“not conforming to the usages of any recognised religion”—এ সম্বন্ধে পরে আলোচনা করিব। কাউই সাহেব যে সময়ে বিরুদ্ধ মত প্রকাশ করেন ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজ তখন আদৌ প্রতিষ্ঠিত হয় নাই; ব্রাহ্মধর্ম তখনও “recognised religion” রূপে প্রতিষ্ঠালাভ করিতে পারে নাই।

#### আইন করিবার প্রস্তাব

১৮৬৭ খৃষ্টাব্দের ২০ এ অক্টোবর তারিখে ব্রাহ্মসমাজের এক অধিবেশনে ব্রাহ্ম বিবাহ লিপিবদ্ধ করিবার ব্যবস্থা এবং কয়েকটি ব্যক্তির উপর ব্রাহ্মবিবাহ কি তাহা বিচার ও ব্রাহ্মবিবাহ বিধিবদ্ধ করিবার ভার অর্পিত হইল। (৩)

#### আইনকে প্রাধান্য দেওয়া সম্বন্ধে আপত্তি

##### শ্রীযুক্ত বিজয়কৃষ্ণ গোস্বামী বলিলেন

“আইন না হইলে ব্রাহ্মধর্ম বিস্তার হইতে পারে না, এ কথা স্বীকার করিলে ব্রাহ্মধর্ম ও ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজ উভয়ের উপরে কলঙ্ক আইসে। এই অভিপ্রায়ে যদি এ প্রস্তাব উপস্থিত থাকে, তবে আমি ইহার প্রতিবাদ করিতেছি।.....পৃথিবীর আইন আদালত বিবেকের প্রতিচ্ছন্দী হইতে পারে না, যদি পৃথিবীর আইন আদালত অনীতির প্রবর্তক হয় তবে আমরা তাহা পদদ্বারা দলন করি। রাজ বিধি না থাকিতে আইনের চক্ষে ব্রাহ্মবিবাহের যে অসিদ্ধতা উপস্থিত হইবে তৎপ্রতি ভয়বশতঃ যেন কেহ বিবেকের উল্লঙ্ঘন না করেন।”

(১) আচার্য্য কেশবচন্দ্র, মধ্যবিবরণ, ১ম খণ্ড, ১৬৯ পৃষ্ঠা।

(২) Gazette of India, Supplement, Sept. 19, 1868.

(৩) শ্রীযুক্ত গুরুচরণ মহলানবীশ প্রস্তাব করিলেন এবং নিম্নলিখিত আকারে প্রস্তাবটি নির্ধারিত হইল :—  
“ব্রাহ্মোপাসনা এবং ব্রাহ্মধর্মের মতানুসারে যে সমুদায় বিবাহ হইয়াছে এবং ভবিষ্যতে হইবে, সম্পাদক তাহার অতিরিক্ত “রেজিস্ট্রার” নিযুক্ত হইবেন, এবং প্রতি বিবাহ কি প্রণালীতে নিষ্পন্ন হইল তাহাও তৎসহ লিপিবদ্ধ থাকে।”

শ্রীযুক্ত প্রতাপচন্দ্র মজুমদার প্রস্তাব করিলেন এবং শ্রীযুক্ত যদুনাথ চক্রবর্তী গোবর্ত্তা করিলেন :—  
হিন্দুবিবাহ সম্বন্ধে যে সকল রাজনিয়ম প্রচলিত আছে তাহা ব্রাহ্মবিবাহে বর্জিত হইতে পারে কি না? যদি না পারে, তবে ব্রাহ্মবিবাহ বিধিবদ্ধ করিবার উৎকৃষ্ট উপায় অবধারণ করিবার ভার নিম্নলিখিত ব্যক্তিগণের প্রতি অর্পিত হয়। শ্রীযুক্ত, দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুর কেশবচন্দ্র সেন, ব্রজহরনার মিত্র, রামশঙ্কর সেন, দুর্গাবোধন দাস, গুরুপ্রসাদ সেন, দীননাথ সেন।” (আচার্য্য কেশবচন্দ্র, মধ্যবিবরণ, ১৬৯ পৃষ্ঠা)

সভাপতি (ব্রহ্মানন্দ কেশবচন্দ্র) বলিলেন

“আজ যেসকল ব্রাহ্ম ব্রাহ্মপদ্ধতি অনুসারে বিবাহ করিয়াছেন তাঁহারা কিছুমাত্র ভয় করেন নাই। কোন ফলাফলের দিকে দৃষ্টি না করিয়া সকল বাধা প্রতিবন্ধক অতিক্রম করিয়া তাঁহারা বিবেকের অনুরোধে অনুষ্ঠান করিয়াছেন। উপস্থিত প্রস্তাবের উদ্দেশ্য কি? উদ্দেশ্য কেবল বাধা প্রতিবন্ধক অপনয়ন করা। ধর্মতঃ যাহা অবশ্য কর্তব্য, যদি সম্ভব হয়, সামাজিক ভাবে তাহা সিদ্ধ হয় তৎক্ষণ্য ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজের যতদূর সামর্থ্য, যত্ন করা উচিত।

### ব্রাহ্মবিবাহ বিধিবদ্ধ করিবার চেষ্টা

ব্রাহ্ম বিবাহ বিধিবদ্ধ করিবার জন্ত গবর্ণমেন্টে আবেদন করা বিধেয় কিনা তাহা বিবেচনা করিবার জন্ত ১৮৬৮ খৃষ্টাব্দের ৫ই জুলাই তারিখে ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজের এক অধিবেশন হয়। ব্রহ্মানন্দ কেশবচন্দ্র সভাপতির আসন গ্রহণ করেন।

আচার্য্য কেশবচন্দ্র বলিলেন :—

“ব্রাহ্ম ধর্মে যাহারা বিশ্বাস করেন, তাঁহারা এক সত্য ঈশ্বরের অর্চনা পূর্বক অপৌত্তলিক পদ্ধতিতেই বিবাহ করেন—তাহাই ব্রাহ্ম বিবাহ। হিন্দু শাস্ত্রমতে ব্রাহ্ম বিবাহ সিদ্ধ কি না এ প্রশ্নের উত্তর দেওয়া অসম্ভব। কেননা এ সম্বন্ধে আর্ডিন্যান্স জেনারেলের যে মত লওয়া হয়, তাহাতে তিনি তৎসম্বন্ধে কোন নিশ্চয় মত দিতে না পারিয়া কেবল এই কথা বলিয়াছেন যে, এ সম্বন্ধে কোন একটা স্পষ্ট বিধি করিয়া লওয়া প্রয়োজন।..... ব্রাহ্মবিবাহ বিধিসিদ্ধ করিবার জন্ত গবর্ণমেন্টে আবেদন করিতে তিনি অনুরোধ করেন।..... কেহ কেহ বলেন, কেবল ব্রাহ্মগণের বিবাহই আইনসিদ্ধ করিয়া লওয়া উচিত, কেহ কেহ বলেন, কেবল ব্রাহ্মগণের কেন, শিক্ষিতগণের মধ্যে যে কোন ব্যক্তি প্রচলিত হিন্দুধর্মে বিশ্বাস করেন না—সংশয়ী ইউন, বুদ্ধিবাদী ইউন, ফলাফলবাদী ইউন বা অধৈতবাদী ইউন, কি যে কোন বাদী ইউন—সকলের সঙ্গে মিলিত হইয়া একটা রাজ্য বিধি (অর্থাৎ সিভিল বিবাহ বিধি) করিবার জন্ত যত্ন করা উচিত। শেষোক্ত মতে তিনি অনেকগুলি কারণে মত দিতে পারেন না। ..... আজ পর্যন্ত প্রায় বিশটির অধিক ব্রাহ্ম বিবাহ হইয়া গিয়াছে। বিবাহিতগণ সকলেই বিবেকের অনুরোধে সর্বথা পৌত্তলিকতা পরিহার করিয়া বিবাহ করিয়াছেন। ... ব্রাহ্ম ব্যতিরিক্ত অন্য লোক কোথায় যাহারা রাজ্যবিধির আশ্রয় চান? কৈ কার্যক্ষেত্রে তাঁহাদিগের কাহাকেও ত দেখিতে পাওয়া যায় না, কেবল ব্রাহ্মগণই কার্যক্ষেত্রে উপস্থিত। ... এরূপ লোক থাকিলেও তাঁহাদিগের সহিত যোগ দিয়া কার্য করিলে তাঁহাদিগের আবেদন দুর্বল হইয়া পড়িবে; কেন না এরূপ করিতে গেলে তাঁহাদিগকে গবর্ণমেন্টের ভূমি পরিহার করিয়া সামাজিক ভূমি আশ্রয় করিতে হইবে। গবর্ণমেন্ট যদি ব্রাহ্মগণের অভিলাষ পূর্ণ করেন, তবে তাহাদিগের ধর্মের জন্ত যে প্রয়োজন উপস্থিত হইয়াছে তাহারই জন্ত করিবেন। অপিত বিবিধ ভাবের লোক লইয়া কার্য করিতে গেলে কি প্রকার সংস্কারণের প্রয়োজন তৎসম্বন্ধে একমত হওয়া দুর্বল। অধিকন্তু ব্রাহ্মগণ এরূপ কার্য করিলে সংশয় ও অবিশ্বাসকে প্রসার দান করিবেন। এই সকল বিবেচনা করিয়া কেবল ব্রাহ্ম বিবাহ বিধিবদ্ধ করিবার জন্ত গবর্ণমেন্টকে আবেদন করা হয়, সভাপতি এই অনুরোধ করিলেন।” \*

স্পষ্টই দেখা যায় যে ব্রহ্মানন্দ প্রথম হইতেই সিভিল বিবাহবিধির বিরোধী ছিলেন, তিনি বিশেষভাবে ব্রাহ্ম বিবাহ বিধিই চাহিয়াছিলেন।

যাহা হউক এই অধিবেশনে স্থির হইল “ব্রাহ্ম বিবাহ বিধিবদ্ধ করিবার জন্ত গবর্ণমেন্টের নিকট আবেদন

করা অভিলষণী।”

ব্রহ্মানন্দ সিমলার গমন পূর্বক রাজ্য প্রতিনিধির নিকট ব্রাহ্মদিগের আবেদন জানাইলেন। এই আবেদন উপলক্ষ করিয়া ১৮৬৮ খৃষ্টাব্দের ১০ই সেপ্টেম্বর মাসের মেইন্ সাহেব (Sir H. S. Maine) ব্যবস্থাপক সভার



## সিভিল বিবাহ বিল (১৮৬৮)

উপস্থিত করেন।

Sir H. S. Maine ব্রাহ্ম বিবাহের পরিবর্তে সিভিল বিবাহের কথা উত্থাপন করিলেন কেন তাহা তিনি স্পষ্ট করিয়াই বলিয়াছেন।

".....after much conversation with Mr. Sen," Sir H. S. Maine "had convinced himself that the creed of the Brahmos lacked stability. The process by which the sect was formed might be increasing in activity, but there seemed also to be a growing disinclination to accept any set of common tenets. It would be difficult for legal purposes to define a Brahmo, and if no definition were given, there might shortly be petitions for relief by persons who were in the same legal position as the present applicants, but who declared that they could not conscientiously call themselves Brahmos." (১)

মেইন সাহেব স্থির করিলেন যে সিভিল বিবাহ আইন করিতে হইবে।

"It would be in substance a Civil Marriage Bill.....With religious ceremonials it would not be concerned. The Brahmos could add to the requirements of the law whatever ritual they preferred, and the result would be that, there would be first a civil, and afterwards a religious marriage." ❧

এস্থলে বলা আবশ্যক যে

"প্রথমাবস্থায় পাণ্ডুলিপির সদগা ধর্মহীনতা দোষ এই কয়েকটি কথায় অপনীত হইয়াছিল 'আমি (অমুক) সর্দলপ্তিমান প্রবরের সন্নিধানে এই কথা জ্ঞাপন করিতেছি যে (অমুক) তোমার আমি বৈধ পত্নীত্বে (পতিত্বে) গ্রহণ করিতেছি।' (২)

সিভিল বিবাহের বয় ও বস্তার নিয়তম বয়স ১৮ ও ১৪ নির্দিষ্ট হইল; বহু বিবাহ বারিত হইল ও বিবাহ রেজিষ্ট্রি করিবার জন্ত গবর্ণমেন্ট কর্তৃক রেজিষ্ট্রার নিয়োগের ব্যবস্থা হইল।

ব্রাহ্মানন্দ অনিচ্ছাসত্ত্বেও কি কারণে সিভিল বিবাহ বিধিতে সম্মতি দিলেন তাহা বিশেষরূপে লক্ষ্য করা প্রয়োজন।

"ধর্মের সংগ্রহ পরিত্যাগ করিয়া বিবাহ বিবাহই নয়, হুতরাং ব্রাহ্মগণ কখন তাদৃশ বিধি অনুসরণ করিয়া বিবাহ করিতে পারেন না, তবে বিবাহানুষ্ঠানের আবাস্তর অঙ্গরূপে এই বিধির অনুসরণ পূর্বক রেজিষ্ট্রারী করিতে কোন দোষসংগ্রহ হইতে পারে না, এই বিবেচনায় পাণ্ডুলিপির প্রতি আপত্তি উত্থাপিত হয় না।" (৩)

## সিভিল বিবাহ আইনের বিরুদ্ধে আন্দোলন

মেইন সাহেব কর্তৃক সিভিল বিবাহ আইনের পাণ্ডুলিপি উত্থাপিত হইবামাত্র চতুর্দিকে তুমুল আন্দোলনের সূত্রপাত হইল। সিভিল বিবাহ আইনের মধ্যে যে পরিচয় উক্তিটি ছিল তাহা এইরূপ :—

(১) Supplement to the Gazette of India, September 19, 1868. Quoted by Miss Collet, Brahmo Year Book 1879, p. 14.

(২) আচার্য্য কেশবচন্দ্র, মধ্যবিবরণ, পৃ: ২২০।

(৩) আচার্য্য কেশবচন্দ্র, মধ্যবিবরণ, পৃ: ২২০।

"I do not profess the Christian religion, and I object to be married in accordance with the rites of the Hindu, Mahomedan, Buddhist, Parsi or Jewish religion." (১)

এই পরিচয়-উক্তি সম্বন্ধে আপত্তি হইল এই যে হিন্দু, মুসলমান, বৌদ্ধ, পার্শী অথবা ইহুদী ধর্মসমাজস্থ ব্যক্তিগণ নিজ নিজ সমাজ পরিভ্যাগ না করিয়াও এই আইনের আশ্রয় গ্রহণ করিতে পারিবে, ফলে সমাজ বন্ধন শিথিল হইয়া যাইবে। কিন্তু যেহীন সাহেব দেখাইলেন যে

Act XXI of 1850

এই আইনে স্পষ্ট লিপিবদ্ধ আছে—

"So much of any law or usage now in force.....as inflicts on any person forfeiture of rights or property, or may be held in any way to impair or affect any right of inheritance, by reason of his or her renouncing or having been excluded from the communion of any religion, or being deprived of caste, shall cease to be enforced as law."

Sir H. S. Maine said,—“That is the *Lex Loci* Act of Lord Dalhousie's Government, which is still the charter of religious liberty in India. I myself do not entertain a particle of doubt, that it was the intention of the framers of the Act to make it complete, and to relieve from all civil disabilities : all dissidents from native religions. It was meant to condone all offences against religious rule, whether they were acts of omission or of commission. But probably from mistake, probably from attending too exclusively to the immediate question before them which affected only the first generation of dissidents, they left standing the greatest of all disabilities the disability to contract a lawful marriage. It is incredible to me, that, except by an oversight, they should have expressly provided for the protection of the right of inheritance, but should have omitted to provide for the right of contracting marriage, without which inheritance cannot arise.” (২)

(১) “It was evident that it [*i. e.* the declaration] might be made by other than professed dissidents, and thus many marriages might be legally ratified in disregard of caste rules by persons who still desired to retain their position in Hindu Society.” (Br. Y. B. 1879 p. 16).

যাহারা মনে করেন যে তিন আইনের অস্তাব্যক পরিচয় উক্তির (negatives declaration) অর্থ এই যে ‘প্রচলিত অথবা অনুযায়ী বিবাহ করিতে প্রস্তুত নহি’ তাহারা ১৮৬৮ খৃষ্টাব্দের উপরোক্ত স্বীকারোক্তির ইতিহাস ভাল করিয়া গরণ রাগেব না।

বস্তুত ১৮৬৮ খৃষ্টাব্দের declaration এর সহিত তিন আইনের declaration এর তুলনা করিলে স্পষ্টই বুঝা যাইবে যে যাহারা হিন্দু, মুসলমান, বৌদ্ধ, পার্শী, ক্রীশ্চান অথবা ইহুদি নহে শুধু তাহাদের অন্তর্গত তিন আইন অনুসরণ করা হইয়াছিল।

(২) Supplement to the Gazette of India, December 5, 1868 Quoted in Brahmo Year Book 1879 p. 16.

আন্দোলনের কলে

সিভিল বিবাহ আইন স্থগিত রহিল

কিন্তু ব্রাহ্মেরা কি অসবর্ণ বিবাহ বন্ধ করিয়া দিলেন? কাউই সাহেবের মতে ব্রাহ্ম বিবাহ মাত্রই অসিদ্ধ। তবে কি ব্রাহ্ম বিবাহ বন্ধ হইয়া গেল? কখনই নহে।

“Meanwhile those Brahmics whose courage kept pace with their faith, went on marrying and giving in marriage, without waiting for the law.” (১)

কাউই সাহেব অসিদ্ধ বলা সত্ত্বেও ব্রাহ্ম বিবাহ চলিতে লাগিল

কাউই সাহেব বিক্রম মত প্রকাশ করিবার পরেও তিন আইন পাশ হইবার পূর্ব পর্যন্ত প্রায় ২১টি ব্রাহ্ম বিবাহ সম্পন্ন হইল। আইনের চক্ষে এই সকল বিবাহ অসিদ্ধ বলিয়া গণ্য হইতে পারে এই আশঙ্কায় ব্রাহ্ম বিবাহ বন্ধ হইয়া গেল না।

•

ব্রাহ্ম বিবাহ বিল (১৮৭১)

নানা প্রকার আলোচনা ও আন্দোলনের ফলে ১৮৭১ খৃষ্টাব্দে Mr. Fitzjames Stephen. (২) সিভিল বিবাহ আইন পরিবর্তিত করিয়া ব্রাহ্ম বিবাহ আইনের পাণ্ডুলিপি উপস্থিত করিলেন। ১৮৬৮ খৃষ্টাব্দের negative declaration এর পরিবর্তে এখন পরিচয়োক্তি দাড়াইল এইরূপ :—“I am a member of the Brahmo Samaj.”। বলা বাহুল্য এই পরিচয়োক্তিতে অন্যান্য সমাজের কোন আপত্তি হইবার কারণ রহিল না।

আদি ব্রাহ্মসমাজের আপত্তি

৩১শে মার্চ, যেদিন আইন পাশ হইবার কথা, সেইদিন আদি ব্রাহ্মসমাজের পক্ষ হইতে আপত্তি জানাইয়া আবেদন দাখিল হইল।

আদি ব্রাহ্মসমাজ প্রধাপত তিনটি কারণে এই আইন পাশ হওয়ার বিরুদ্ধে আপত্তি করিলেন। রাষ্ট্রপতি ইংরাজ সরকারের নিযুক্ত রেজিষ্ট্রারের দ্বারা সম্পন্ন সিভিল বিবাহ অবশ্য-কর্তব্য বলিয়া স্বীকার করিতে হইলে ব্রাহ্ম বিবাহের মর্যাদা ক্ষুণ্ণ হইবে। ইহাতে—“imposing a civil form of marriage quite inconsistent with its religious spirit.” (৩)—ব্রাহ্মবিবাহের আধ্যাত্মিকতা নষ্ট হইবে। দ্বিতীয়ত আদি ব্রাহ্ম সমাজের মতে এইরূপ আইন পাশ করিবার আশে কোন আবশ্যিকতা ছিল না। আদি ব্রাহ্ম সমাজের পক্ষিত অল্পসংখ্যে সম্পন্ন বিবাহ সর্বসত্তোভাবে দিচ্ছ বলিয়াই গণ্য হইয়া আসিতেছে। এইরূপ আইন পাশ হইলে হয় রেজিষ্ট্রী করিতে হইবে নয়ত পৌত্তলিক প্রথাসমূহ পুনর্গ্রহণ করিতে হইবে। সমাজ সংস্কারের কার্যে বিদেশী রাজার আইনের সাহায্য লওয়া আবশ্যিক বা বাঞ্ছনীয় নহে। “That legislative interference is not needed in regard to the regulation of social customs.” (৪)

১) Miss Collet, Brahmo Year Book, 1879, p. 17,

(২) Sir H. S. Maine চলিয়া যাইবার পর, ইনি আইন-সমস্ত নির্ধারিত করেন।

(৩) Friend of India, Aug. 12, 1871

(৪) Quoted by Miss Collet, Brahmo Year Book, 1879, p. 26.

তৃতীয়ত আদি ব্রাহ্ম সমাজের মধ্যে ব্রাহ্মেরা হিন্দু সমাজেরই অন্তর্গত—“in fact the Brahmos form an integral part of that [Hindu] community”. । এই আইন পাশ হইলে—“this will naturally check the course of healthy and spontaneous reformation which it is the aim of the Samaj to bring about.”

যাহা চউক আদি ব্রাহ্মসমাজের আপত্তির ফলে বিবাহ আইন পুনরায় স্থগিত হইল।

তিন আইন [ Special Marriage Act III, 1872 ]

১৮৭১ খৃষ্টাব্দে ব্রাহ্ম বিবাহ আইন পরিবর্তিত হইয়া পুনরায় সিবিল বিবাহ আইন আকার ধারণ করিল। তবে এইবার negative declarationটি আরও পদ্ধিকার করিয়া দেওয়া হইল—“I do not profess the Christian, Jewish, Hindu, Mahomedan, Parsi, Buddhist, Sikh or Jaina Religion.”—যাহাতে হিন্দুসমাজ বা অন্য কোন সমাজের কেহ কোনমতেই তিন আইন অনুসারে বিবাহ করিতে না পারে। বর ও কন্যার নিম্নতম বয়স, বহু বিবাহ নিষিদ্ধ ও সরকার কর্তৃক রেজিষ্টার নিয়োগ বাবস্থা একই প্রকার রহিল। তবে যাহাতে তিন আইন বর্জিত বিবাহ অসিদ্ধ বলিয়া গণ্য না হয় সেইজন্য স্পষ্ট ভাবে লিপিবদ্ধ করা হইল—“Section 19. Nothing in this Act contained shall affect the validity of any marriage not solemnized under its provisions ; nor shall this Act be deemed directly or indirectly to affect the validity of any mode of contracting marriage ; but if the validity of any such mode shall hereafter come into question before any Court, such question shall be decided as if this Act had not been passed.” ইহা ব্যতীত তিন আইন অনুসারে সম্পন্ন বিবাহে Indian Divorce Act of 1869 খাটিবে ইহাও বলিয়া দেওয়া হইল। ১৮৭২ খৃষ্টাব্দে ২২শে মার্চ

তিন আইন পাশ হইয়া গেল

অধিকাংশ ব্রাহ্ম এই আইন গ্রহণ করিলেও সকলে ইহা স্বীকার করিলেন না। Miss Collet তাঁহার Brahmo Year Book for 1880 র ৬৪-৬৫ পৃষ্ঠায় লিখিয়াছেন :

“But although there can be no doubt that the Act has greatly encouraged and promoted Brahmo marriage, it will be seen that many Brahmos have not taken advantage of it.....of the 39 marriages before this Act, only 21 were retrospectively registered.....after the Act, 12 marriages out of 54 were celebrated independently of it, and of course remain unregistered.”

সংখ্যায় অল্প হইলেও ব্রাহ্মবিবাহের হ্রস্বপাত হইতেই

তিন আইন বর্জিত ব্রাহ্মবিবাহ চলিতে লাগিল

আজ পর্য্যন্ত তিন আইন সম্বন্ধে আপত্তি দূর হয় নাই। বরঞ্চ ব্রাহ্ম যুবকদিগের মধ্যে আপত্তি বাড়িয়াই চলিতেছে বলিলে অতুক্তি হইবে না। তিন আইনের বিরুদ্ধে আপত্তিগুলি দীর্ঘভাবে আলোচনা করিয়া দেখা আবশ্যিক, যুবকদিগের খেয়াল বলিয়া উড়াইয়া দেওয়া চলে না।

তিন আইন সম্বন্ধে আপত্তি

• এক্ষণে আমরা তিন আইন সম্বন্ধে আপত্তিগুলি আলোচনা করিব।

সামাজিক স্বাধীনতা বজায় রাখা আবশ্যিক

আমাদের দেশে বর্তমানকালে রাষ্ট্রশক্তি (Government) ও দেশীয় সমাজের মধ্যে

প্রভেদ এখনও এরূপ সুস্পষ্ট যে সামাজিক প্রথা, লোকাচার ও ধর্মপদ্ধতি দ্বারা বিবাহ ক্রিয়া সম্পন্ন হইবার উপায় থাকা এবাং আবশ্যিক। ইংলণ্ড প্রভৃতি অন্যান্য দেশেও (১) State registration এবং (২) বিভিন্ন ধর্মসম্প্রদায়ের বিভিন্ন প্রকার সামাজিক প্রথা ও ধর্মপদ্ধতি অনুযায়ী বিবাহ, এই দুই প্রকার বিবাহই প্রচলিত আছে। সমাজ সংস্কারের কার্যে সর্বদাই Government এর সাহায্য পাওয়া যাইবে এইরূপ প্রত্যাশা করা যায় না। দেশীয় সমাজের উন্নতির জন্য Government এর সুখাপেক্ষী হইয়া থাকিলেও চলিবে না। এই জন্য আইন-নিরপেক্ষ ভাবেও দেশীয় সমাজের উন্নতি হাতে হাতে হইতে পারে সেই পথ খোলা রাখিতে হইবে। স্বাধীন ভাবে দেশীয় সমাজের উন্নতিসাধন করিবার একমাত্র উপায় সামাজিক বিধিব্যবস্থা পরিবর্তন করিবার ক্ষমতা ও দাখিল নিজেদের হস্তে রাখা করা। ধর্ম ও সমাজ সংক্রান্ত ব্যাপারে নতদূর সম্ভব নিজেদের স্বাধীনতা বজায় রাখিয়া চলিই বাঞ্ছনীয়।

#### রাজনারায়ণ বসু

তিন আইন সঙ্কে রাজনারায়ণ বসু তাঁহার “আত্ম জীবনীতে” লিখিয়াছেন (১৮৩ পৃঃ)

“ব্রাহ্ম বিবাহ বৈধ বিবাহ, তাহার দৃষ্ট বিশেষ আইন করিবার আবশ্যক ছিল না। তখন চৈতন্য মতাবলম্বী বৈষ্ণবদিগের কঠীবদল বিবাহ এবং অত্যন্ত আধুনিক শিখসম্প্রদায় কোকাদিগের বিবাহ আদালতে বৈধ বলিয়া গণ্য হয়, তখন বিশেষ আইন না হইলেও ব্রাহ্মবিবাহ আদালতে বৈধ বলিয়া গ্রহণ হইত তাহাতে আর সন্দেহ নাই।”

তিন আইন সঙ্কে রাজনারায়ণ বাবু যে উদ্ধৃতি পত্র প্রকাশ করেন তাহাতে আছে (আত্ম জীবনী, ১৮৮-১৮৯ পৃঃ) :-

“There is another point to be taken into consideration in connection with the Bill and that the most important one. For the first time in the history of India, the Government is going to interfere with the religion of a class of His Majesty's subjects, by rendering a civil ceremony indispensably necessary for the validity of a religious one. Who is to be blamed for this? Not Government, but we ourselves who are going to surrender our religious rights into its hands of our own accord. The former Mahomedan Government as well as the present English Government have all along allowed Mahomedans or Hindoos differing from the orthodox faith to determine their own rites, manners and customs, and never questioned the legal validity of these rites and customs. The Sikhs, the Nanak-panthees, the Kabeer-pantthis, the Sadhs, the Chaitanya Vaishnavas, the Feragees, the newly sprung up Kokas of the Punjab as well as numerous other bodies of heterodox Hindoos or Mahomedans have all along enjoyed this privilege, as a spiritual patrimonial right handed down from generation to generation. Why should we only, the Brahmos be deprived of it? Never before this time did the Government interfere with this privilege ... .. Now for the first time it is going to take away from us the right which all heterodox Hindoos and Mahomedans have all along enjoyed. If Government take away from us this privilege from our hands, we shall be obliged at every

step in future to solicit government interference in our social and religious concerns. Just consider the calamitous consequences that will flow from the same. Better that our sons be deprived of their patrimonial inheritance than part with our religious independence. Never before in the history of India did any such instance occur of a body of religious men surrendering their religious rights into the hands of the Government of their own accord in the way we are doing. Even in its pages will this stain remain over our memory."

### ব্রহ্মসম্মত মিত্র

পূর্ববক্তার প্রবীণ ব্রাহ্ম-নেতা স্বস্মরণীয় আইনজ্ঞ ব্রহ্মসম্মত মিত্র মহাশয়ও এই আইনের বিরুদ্ধে তীব্র প্রতিবাদ করিবাছিলেন।

"হিন্দু ধর্মের সাধারণ অবস্থা এবং ইতিহাস পর্যালোচনা করিলে দেখা যাইবে যে হিন্দুধর্ম হইতে বহু সংখ্যক সম্প্রদায় উদ্ভূত হইয়াছে এবং এই-কথাও হইতেছে। তাহাদিগের মত প্রচলিত হিন্দুধর্ম হইতে অনেক পরিমাণে বিভিন্ন, তাহাদিগের রীতিনীতিও হিন্দুধর্ম হইতে অনেক পরিমাণে বিপরীত, তথাপি সে সম্বন্ধে কখনও কোন আপত্তি কিংবা সন্দেহ উপস্থিত হয় নাই। ব্রাহ্মধর্মের সম্বন্ধেও ত সেইরূপ হইতে পারে। বিশেষত হিন্দুধর্ম হইতে উদ্ভূত এই সকল সম্প্রদায়ের বিবাহ পদ্ধতি হিন্দুধর্ম হইতে যত বিভিন্ন ব্রাহ্মদিগের বিবাহ পদ্ধতি হিন্দুধর্ম হইতে তত দূর বিভিন্ন নহে তাহাতে অগ্রিসাক্ষী পদ্ধতি পরিত্যাগ করিলেও বিবাহ অসিদ্ধ হইতে পারে না।"

### রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

"আমাদের দেশে কল্যাণশক্তি সমাজের মধ্যে। তাহা ধর্মরূপে আমাদের সমাজে সর্বত্র ব্যাপ্ত হইয়া আছে। সেই জন্তই এতকাল ধর্মকে, সমাজকে বাঁচানোই ভারতবর্ষ একমাত্র আত্মরক্ষার উপায় বলিয়া জানিয়া আসিয়াছে। এই জন্ত সমাজের স্বাধীনতাই যথার্থভাবে ভারতবর্ষের স্বাধীনতা।" (১)

"যুরোপের যেখানে বল, আমাদের সেখানে বল নহে। যুরোপ আত্মরক্ষার জন্ত যেখানে উদ্যম প্রয়োগ করে, আমাদের আত্মরক্ষার জন্ত সেখানে উদ্যম প্রয়োগ বুঝা। যুরোপের শক্তির ভাঙার, স্টেট অর্থাৎ সরকার। সেই স্টেট দেশের সমস্ত হিতকর কর্মের ভার গ্রহণ করিয়াছে—স্টেটই শিক্ষাদান করে, স্টেটই বিজ্ঞানদান করে, ধর্মরক্ষার ভারও স্টেটের উপর।" (২)

"ইহা হইতে স্পষ্ট বুঝা যাইবে, ভিন্ন ভিন্ন সভ্যতার প্রাণশক্তি ভিন্ন ভিন্ন স্থানে প্রতিষ্ঠিত। সাধারণের কল্যাণভাব যেখানেই পুঞ্জিত হয়, সেইখানেই দেশের মর্মস্থান। সেইখানে আঘাত করিলেই সমস্ত দেশ সাংঘাতিকরূপে আহত হয়। বিপ্লবের রাজশক্তি যদি নিপথ্য হয়, তবে সমস্ত দেশের বিনাশ উপস্থিত হয়—এই জন্তই যুরোপে পলিটিক্স এত অধিক গুরুতর ব্যাপার। আমাদের দেশে সমাজ যদি পঙ্গু হয়, তবেই যথার্থ ভাবে দেশের সঙ্কটাবস্থা উপস্থিত হয়। এইজন্ত আমরা এতকাল রাষ্ট্রীয় স্বাধীনতার জন্ত প্রাণপণ করি নাই, কিন্তু সামাজিক স্বাধীনতা সর্বতোভাবে বাঁচাইয়া আসিয়াছি।" (৩)

"এতকাল নানা দুর্বিপাকও এই স্বাধীনতা অক্ষুর ছিল। কিন্তু এখন ইহা আমরা অচেতন ভাবে, বুঢ় ভাবে পরের হাতে প্রতিদিন তুলিয়া দিতেছি। ইংরাজ আমাদের রাজত্ব চাহিয়াছিল, রাজত্ব পাইয়াছে; সমাজটাকে নিতান্ত উপরিপাওয়ার মত লইতেছে—'ফাউ' বলিয়া ইহা আমরা তাহার হাতে বিনমূল্যে তুলিয়া দিতেছি।" (৪)

"আমাদের দেশে সরকার বাহ্যিক সমাজের কেহই নন, সরকার সমাজের বাহির। অতএব যে-কোনো বিষয় তাহার কাছ হইতে প্রত্যাশা করিব, তাহা স্বাধীনতার মূল্য দিয়া করিতে হইবে। যে কর্ম সমাজ সরকারের দ্বারা করা হয় লইবে, সেই কর্মসম্বন্ধে সমাজ নিজেই অকর্মণ্য করিয়া তুলিবে। ... আজ আমরা

(১) রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর, "বঙ্গদেশী সমাজ" প্রবন্ধের পরিশিষ্ট—সমূহ, ২৯ পৃঃ।

(২) "বঙ্গদেশী সমাজ" প্রবন্ধের পরিশিষ্ট, সমূহ, পৃঃ ২৯

(৩) রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর, "বঙ্গদেশী সমাজ" পৃঃ ৩—৪।

(৪) পরিশিষ্ট, সমূহ পৃঃ ৩০।

সমাজের সমস্ত কর্তব্য নিজের চেষ্টায় একে একে সমাজ বহির্ভূত টেটের হাতে তুলিয়া দিবার জন্য উদ্যত হইয়াছি। এ পর্য্যন্ত হিন্দু সমাজের ভিতরে থাকিয়া নব নব সম্প্রদায় আপনাদের মধ্যে বিশেষ বিশেষ আচার বিচারের প্রবর্তন করিয়াছে; হিন্দু সমাজ তাহাদিগকে তিরস্কৃত করে নাই। আজ হইতে সমস্তই ইংরাজের আইনে বাঁধিয়া গেছে,—পরিবর্তন মাত্রেরই আজ নিজেকে অহিন্দু বলিয়া ঘোষণা করিতে বাধ্য হইয়াছে। ইহাতে বুঝা যাইতেছে, যেখানে আমাদের মর্মান্তন—যে মর্মান্তনকে আমরা নিজের অন্তরের মধ্যে সযত্ন রক্ষা করিয়া এতদিন বাঁচিয়া আসিয়াছি, সেই আমাদের অন্তরতম মর্মান্তন আজ অনাবৃত অব্যাহত হইয়া পড়িয়াছে, সেখানে আজ বিফলতা আক্রমণ করিয়াছে।” (১)

তিন আইন সম্বন্ধে দ্বিতীয় আপত্তি ইহার Negative Declaration.

আমি “ইহা বিশ্বাস করি না, আমি উহা বিশ্বাস করি না” ইত্যাদি প্রকার অভাবাত্মক স্বীকারোক্তি অনেকের নিষ্কৃত নিতান্ত আপত্তিজনক বলিয়া মনে হয়। মিস্ কলেট লিখিয়াছেন :—

“An esteemed Brahmo correspondent sending me word of several marriages in the North of India, wrote thus on the subject :—‘None of these marriages was registered under Act III of 1872, though these were strictly performed according to Brahmic rites,...the reasons why these marriages were not registered under Act III of 1872 were...parties had conscientious scruples to make the declaration required by the act to the effect that the parties do not profess Hinduism, Christianity, Mahomedanism etc. etc. For my part I would rather declare that I profess all these religions than that I do none of them.’—” (২)

তিন আইনের হিন্দু-বিরোধী ভাব

আবার এমন লোকও অনেক আছেন যাহাদের হয়ত সাধারণ ভাবে negative declaration এ আপত্তি নাই, কিন্তু “I do not profess the Hindu religion” বলিতে আপত্তি আছে। ব্রাহ্মেরা হিন্দু কি না সে তর্কে প্রবৃত্ত হইবার প্রয়োজন নাই, আমি শুধু এই কথা বলিতে চাহি যে একথা স্বীকার করিবার উপায় নাই যে অনেক ব্রাহ্ম নিজেদের হিন্দু বলিয়া মনে করেন। যাহার এরূপ বিশ্বাস তাহাকে অগ্র কেহ জোর করিয়া বলিতে পারেন না যে “তুমি হিন্দু নও” অথবা তাহাকে “আমি হিন্দু নহি” এরূপ কথা বলিতে জোর করিয়া বাধ্য করিতেও পারেন না। বস্তুত নিজের বিশ্বাসের বিরুদ্ধে negative declaration স্বীকার করা মিথ্যা ব্যবহার ব্যতীত আর কিছুই হইতে পারেনা। (৩)

হিন্দুধর্ম বিশেষ অর্থে ব্যবহৃত হইয়াছে কি না

কেহ কেহ বলেন যে এক্ষেত্রে negative declaration এর অর্থ :—“বিবাহ-বিধি সম্বন্ধে আমি প্রচলিত হিন্দু ধর্ম বিশ্বাস করিনা”। কিন্তু তিন আইনের ইতিহাস আলোচনা করিলেই স্পষ্ট বুঝা যাইবে যে এরূপ অর্থ করা সম্ভব নহে।

(১) “বঙ্গদেশী সমাজ” সম্বন্ধ, পৃ: ৫।

(২) Brahmo Year Book, 1879, p. 65.

(৩) বলা বাহুল্য, negative declaration স্বীকার করিলেই মিথ্যা ব্যবহার করা হয় আমি এরূপ কথা বলিতেছি না। আমি জানি অনেক ব্রাহ্ম নিজেদের হিন্দু বলিয়া মনে করেন না, তাহাদের পক্ষে negative declaration এ কোন প্রকার বাধা না থাকিতে পারে; আমি শুধু তাহাদের কথাই বলিতেছি যাহারা নিজেদের হিন্দু বলিয়া মনে করেন।

Sir H. S. Maine এর ১৮৬৮ খৃষ্টাব্দের পাণ্ডুলিপিতে ছিল :—“I object to be married in accordance with the rites of the Hindu,...etc., religion”। ইহাতে আপত্তি হয় যে “it might be made by other than professed dissidents, and thus many marriages may be legally ratified in disregard of caste rites by persons who still desired to retain their position in Hindu Society”। মিস্ কলেট আরও লিখিয়াছেন—“Of course, if a Brahmo does not feel that he has absolutely broken with Hinduism (and such may no doubt be the case with brave men who, the correspondent just quoted, are quite above the weakness of forsaking an unpopular standard once adopted)...it would be untrue in him to make...the declarations in Act III”। এবং স্পষ্ট করিয়া ইহাও বলিয়াছেন :—“And the history of the movement shows that such renunciation of Hinduism was the only condition of the Act which could save it from the serious opposition of the genuine Hindus on one hand and the conservative Brahmos on the other.” (১)\*

Negative declaration এর দ্বারা ব্রাহ্ম সমাজ হিন্দুসমাজ হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়িবে ইহাই ব্রাহ্মসমাজের প্রধান আপত্তি ছিল।

#### আদি ব্রাহ্ম-সমাজ

“The Brahmos form an integral part of that [i. e. Hindu] community. The law, therefore, if passed will dissociate the former from the latter—a contingency to be highly dreaded, as it will injure the cause of religious reformation in India.”

মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথের জীবন চরিতে ৮ অঙ্কিতকুমার চক্রবর্তী এ সম্বন্ধে আলোচনা করিয়া লিখিয়াছেন :—

“হিন্দুসমাজ হইতে ব্রাহ্মসমাজ যাহাতে বিচ্ছিন্ন না হয় এই দিকেই তাঁহাদের আগ্রহ একান্ত যত্ন ছিল” (১২ পৃঃ)।

#### ব্রজহন্দর মিত্র

“ব্রজহন্দর ব্রাহ্মসমাজকে হিন্দুসমাজের সংস্কৃত সংকরণ মনে করিতেন। তাই ব্রাহ্মসমাজ হিন্দুসমাজ হইতে পৃথক হইয়া যায়, তিনি ইহা আদৌ পছন্দ করিতেন না।” (২) ব্রজহন্দর নিজে লিখিয়াছেন :—“আইন বিধিবদ্ধ হইলে ব্রাহ্মগণ হিন্দুদিগ হইতে পৃথক হইয়া পড়িবেন। একে ব্রাহ্মগণ সংখ্যায় অতি অল্প তাহাতে হিন্দুসমাজ হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়িলে তাহাদিগের শক্তি হ্রাসপ্রাপ্ত হইবে ও অবনতিসম্পাদন করা হইবে। ...ব্রাহ্ম সমাজের উদ্দেশ্য সমগ্র হিন্দুসমাজকে ক্রমে উন্নতির পথে চালিত করা ; ইহার এই তরুণ অবস্থায়ই ইহা হিন্দুসমাজ হইতে একেবারে বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়িলে হিন্দুসমাজের উন্নতিসাধন করা আর ব্রাহ্মদিগের সাধ্যারত্ত থাকিবে না, তাহার ক্ষয় সম্প্রদায়ে পরিণত হইবেন।”

ব্রজহন্দরের জীবনচরিত লেখিকা হেমলতা দেবী মন্তব্য করিয়াছেন :— “এতদিন পরে আমরা তিন আইনের দ্বারা ব্রাহ্মসমাজ যে হিন্দুসমাজ হইতে সম্পূর্ণ বিভিন্ন হইয়াই পড়িয়াছে, তাহা বুঝিতে পারিতেছি। ব্রজহন্দরের তরুণ যে অসঙ্গত এবং অযৌক্তিক ছিল না, তাহাতে আর সন্দেহ নাই।” (৩)

#### রাজনারায়ণ বসু

আত্মজীবনীতে (১৮৬ পৃঃ) লিখিয়াছেন :—ব্রাহ্মেরা যেদিন বলিলেন আমি হিন্দু নই “সেদিন কি শোচনীয় দিবস, সেদিন দুই ভাইএর ছাড়াছাড়ি হইল। এক ভাই পৈতৃক নিবাস স্বরূপ হিন্দু সমাজে রহিলেন, আর এক ভাই তথা হইতে বাহির হইয়া চলিয়া গেলেন।”

(১)\* Brahma Year Book, 1879. p. 65.

(২) জীবনচরিত, ৩৯৪ পৃঃ

(৩) জীবনচরিত, ৩৬৫ পৃঃ



অজিতকুমার এই সময়কার ইতিহাস আলোচনা করিয়া এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছেন (১২৮ খৃঃ) যে তিন আইন পাশ হইবার পর হইতেই দেশের স্রোত অন্য খাত কাটিয়া বহিয়া চলিল এবং ব্রাহ্মসমাজের নদী ক্রমশঃ মরা নদী হইয়া দাঁড়াইল। ব্রাহ্ম সমাজের যুগ অবসান হইল।”

শিবনাথ শাস্ত্রী

“চিন্তা করিয়া যতদূর অনুভব করিতে পারি এই সময় হইতেই দেশের লোকের মনের উপরে ব্রাহ্মসমাজের শক্তি অল্প অল্প হ্রাস পাইতে লাগিল—যুবকদের উপর হইতে ব্রাহ্মসমাজের শক্তি চলিয়া গেল।”

পণ্ডিত মীতাননাথ তত্ত্বভূষণ

“The most important exception taken to the Act in that it requires the parties marrying under it to virtually renounce the Hindu name. The intense feeling of nationality that has been growing in the country during the past thirty years or so makes this renunciation repugnant even to many of those who care little for orthodox Hinduisim. A growing number of Brahmos share in this repugnance.” (১)

তিন আইন ব্রাহ্ম বিবাহের অবাস্তব অঙ্গ মাত্র

মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুর

উঁহার একখানি চিঠিতে লিখিয়াছেন:—

“সত্যস্বরূপ ঈশ্বরের সাক্ষাতে কস্তাসম্প্রদান করিলে সে বিবাহ সিদ্ধ হইবে না, আর কীটাবাস শিলাকে পূজা করিয়া বিবাহ দিলে তাহা সিদ্ধ হইবে ইহা হইতে বিপরীত কথা আর কি হইতে পারে? ব্রাহ্মধর্মের বিবাহ ব্যবস্থা প্রচলিত জন্ত রাজনিয়মের সাহায্য প্রার্থনা করিতে হইবে, তাহার সন্দেহ নাই; কিন্তু যদি সে প্রার্থনা সিদ্ধ না হয়, তাহাতেই বা কি? (৩১ ভাদ্র, ১৭৮৩ শক, পজাবলী, পৃ: ৩৫।)

রাজনিয়মের সহায়তা লাভে আপত্তি নাই, কিন্তু রাজনিয়মকে প্রাধান্য দেওয়া বাইতে পারে না।

ব্রজসুন্দর মিত্র

জীবন চরিতে ( পৃ: ৩৬২ ) হেমলতা দেবী লিখিয়াছেন:—

“ব্রজসুন্দরের পুরাতন চিঠি পত্র হইতে স্পষ্ট দেখা যায় তিনি আইনের আবশ্যকতা স্বীকার করিতেন না; বলিতেন সর্বদর্শী পবিত্রস্বরূপ পরমেশ্বর ও ধর্মবন্ধুদিগকে সাক্ষী করিয়া যে বিবাহ হয় তাহাই ধর্মোন্মোদিত এবং ষথার্থ বিবাহ; ইহার জন্ত আবার আইনের আবশ্যকতা কি? ব্রাহ্মবিবাহে ধর্ম অপেক্ষা আইনকে প্রাধান্য দেওয়া তিনি সঙ্গত মনে করিতেন না।”

আচার্য্য কেশবচন্দ্র

“ধর্মের সংগ্রহ পরিহার করিয়া বিবাহ বিবাহই নয়, হস্তরাজ ব্রাহ্মগণ কখন তাদৃশ বিধি অনুসরণ করিয়া বিবাহ করিতে পারেন না, তবে বিবাহানুষ্ঠানের অবাস্তব অঙ্গরূপে এই বিধি অনুসরণ পূর্ণক রেজেষ্টারী করাতে কোন দোষসংশয় হইতে পারে না, এই বিবেচনায় পাণ্ডুলিপি প্রতি আপত্তি উত্থাপিত হয় না।” (২)

তিন আইনকে অবশ্যকর্তব্য বলিয়া স্বীকার করিলে

ধর্ম সমাজের মূল আশ্রয়কে বিনষ্ট করা হয়

বিজয়কৃষ্ণ গোস্বামী

“আইন না হইলে ব্রাহ্মধর্ম বিস্তার হইতে পারে না, এ কথা স্বীকার করিলে ব্রাহ্মধর্ম এবং ভারত বর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজ উভয়ের উপর কলঙ্ক আইসে।.....রাজা যদি আমাদের ধর্মকে স্বীকার করিলে না লন,

আমাদের তাহাতে আধ্যাত্মিক কোন ক্ষতি হইতেছে না। পৃথিবীর আইন আদালত বিবেকের প্রতিদ্বন্দ্বী হইতে পারে না।...ব্রাহ্মবিধি না থাকিতে আইনের চক্ষে ব্রাহ্মবিবাহের যে অসিদ্ধতা উপস্থিত হইবে তৎপ্রতি ভয় বশতঃ যেন কেহ বিবেককে উন্নয়ন না করেন।”

#### রাজনারায়ণ বহু

“সিভিল বিবাহ আইনের প্রতি আমার প্রধান আপত্তি এই যে ব্রাহ্মের সম্মুখে ব্রহ্মনিষ্ঠ আচার্য দ্বারা ব্রহ্মনিষ্ঠ ব্রাহ্মের সম্মুখে যে বিবাহ ক্রিয়া সম্পাদিত হইল সে বিবাহের সম্মান হুজুত বলিয়া গণ্য হইবে না, যে পর্যন্ত না এমন এক ব্যক্তি, যাহার সহিত ধর্মের কোন সম্পর্ক নাই অর্থাৎ Registrar, বলেন ঐ বিবাহ বৈধ। ধার্মিক ব্যক্তিরা এই বিবাহ পদ্ধতির কি প্রকারে অনুমোদন করেন তাহা বুঝিতে পারি না।” (আত্মজীবনী, ১৮৭ পৃঃ)

তাহার উদ্দীপনা পত্রীতে আছে:—It is therefore plain that the Bill considers the solemnisation of Brahmo marriages according to Brahmic rites a non-essential point. What! Are Brahmic nuptial rites nothing, and the form of the legislature everything? Is not this a plain insult to our religion?.....Had the bill ordained the simple registration of marriages previously solemnized according to Brahmic rites only, it would have been a different thing, but when the Legislature is going to impose a civil form of marriage contrary to the spirit of the Brahmic form, how can you, I ask, being true Brahmos submit to the same? You must have lost every sense of respect towards our holy religion if you can do so. You deceive yourselves with the thought that the civil form is a mere super-addition to the religious. How can this be, when the religious rites are non-essential, and the civil form the essential thing in the matter? Moreover how can a Brahmo say before a registrar “he takes a woman as his wedded wife when he has already done so (or will do so) in the solemn presence of God and the minister of religion? Will not this be a plain lie?”

বস্ত্ত বিবাহ পদ্ধতি ও রেজেষ্ট্রি এই দুইকে সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র করিয়া ফেলা আবশ্যিক। জন্মদিন, জাতকর্ম, নামকরণ, গৃহপ্রবেশ প্রভৃতি সামাজিক উৎসবে বৈরূপ উপাসনা হইয়া থাকে বিবাহ উপলক্ষেও সেইরূপ উপাসনা হইতে পারে, কিন্তু রেজেষ্ট্রি করিয়া সিভিল বিবাহের পরে পুনরায় ঈশ্বর সাক্ষী করিয়া উদ্বাহ প্রতিজ্ঞা ইত্যাদি চলিতে পারে না। রেজেষ্ট্রি যদি পরে হয় তবেও ঈশ্বর সাক্ষী করিয়া বিবাহ করিয়া পুনরায় “আমি অবিবাহিত” ইত্যাদি বাক্য ব্যবহার করা অসম্ভব। ধর্মপদ্ধতি ও রেজেষ্ট্রি একত্র হইলেও যথার্থ উহা দুইটি সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র জিনিষ, এইজন্য অনেকের নিকট উহা নিতান্ত বিসদৃশ ব্যাপার বলিয়া মনে হয়।

#### ব্রাহ্ম বিবাহপদ্ধতির পরিবর্তন বাঞ্ছনীয়।

কাণে এরূপ দৃষ্টান্ত বিরল নহে যে রেজেষ্ট্রি হইবার একদিন দুইদিন অথবা এক সপ্তাহ পরেও পুনরায় ব্রাহ্ম বিবাহ হইল। অপর পক্ষে ব্রাহ্ম বিবাহ পদ্ধতি সম্পূর্ণ হইবার একদিন দুইদিন এমন কি এক সপ্তাহ পরে রেজেষ্ট্রি হইল এরূপ ঘটনাও ঘটিয়া থাকে।

#### ব্রাহ্ম বিবাহের বৈধতা

সম্বন্ধে পরবর্তী অধ্যায়ে আলোচনা করিব। এ স্থলে সংক্ষেপে দুই একটি কথা বলিব। রেজেষ্ট্রি না করিলে ব্রাহ্ম বিবাহ আইনের চক্ষে বৈধ হয় না, এরূপ কথা বলা অসম্ভব। এক কাউই সাহেব ভিন্ন আর একজন আইনজ্ঞ ব্যক্তিও ব্রাহ্ম বিবাহের বিরুদ্ধে মত লিপিবদ্ধ করেন নাই। বরঞ্চ Sir James Stephen (১৮৭২ খৃষ্টাব্দে ব্যবস্থাপক সভার বক্তৃতায়), Sir Gurudrs Banerji (Hindu Law of Marriage and Stridhan নামক বিখ্যাত Tagore Law Lectures এর মধ্যে), Mr. Justice Russell (১৯০৩ খৃষ্টাব্দে বোম্বাই হাইকোর্টের একটি মকদ্দমায়), Sir Sankaran Nair (১৯০৯ খৃষ্টাব্দে

মাজাজ হাইকোর্টের একটি মকদ্দমার) ব্রাহ্ম বিবাহের বৈধতা সমর্থন করিয়াছেন। সম্প্রতি কলিকাতা হাইকোর্টের আডভোকেট Mr. S. C. Basu এবং Mr. N. Sircar এসবকে ভাল করিয়া আলোচনা করিয়া বিশেষ দৃঢ়তার সহিত ব্রাহ্ম বিবাহের বৈধতা সমর্থন করিয়া মত লিপিবদ্ধ করিয়াছেন।

তিন আইন বর্জিত ব্রাহ্ম বিবাহের উদ্ভাৱণ

ব্রাহ্ম সমাজে বিরল নহে। এই প্রসঙ্গে উমেশচন্দ্র দত্ত, গুরুচরণ মহলানবিশ, নিবারণ চন্দ্র মুখোপাধ্যায়, রামপ্রসাদ সেন, নবীনচন্দ্র রায়, বিপিনবিহারি রায়, কৃষ্ণাঙ্গ ঘোষ, নীলকান্ত সিদ্ধান্ত, মনমথ নাথ দাশগুপ্তের নাম উল্লেখ করা যায়। আদি ব্রাহ্ম সমাজের বিবাহ বাদ দিয়া পঞ্চাশটির উপর বিবাহের তালিকা পাওয়া গিয়াছে। ব্রাহ্ম সমাজ এ সকল বিবাহ অস্বীকার করেন নাই; এইরূপ বিবাহের respectability, অনিশ্চিন্তা অথবা লোক প্রতিষ্ঠা সম্বন্ধেও কোন সন্দেহ নাই। ধর্ম অথবা নীতির দিক হইতেও ব্রাহ্ম বিবাহকে কোনমতেই দৃষ্ণীয় বলা চলে না। অথচ আজকাল এরূপ কথা উঠিয়াছে তিনিয়াছি যে

তিন আইন বর্জিত বিবাহ বিবাহই নয়?

১৮৭২ খৃষ্টাব্দে তিন আইন ক্যান্টনমেন্টের সময় রাজনারায়ণ বসু এই প্রশ্নই উত্থাপন করিয়াছিলেন যে ব্রাহ্মেরা ব্রাহ্ম পদ্ধতি অনুসারে সম্পন্ন বিবাহকে যথার্থ বিবাহ বলিয়া গণ্য করেন কি না? বিগত ৫০ বৎসরের মধ্যে এ প্রশ্নের সম্যক মীমাংসা হয় নাই। রেজিস্ট্রি ও উপাসনা একত্র মিশাইয়া প্রশ্নটিকে এক প্রকার ধামা চাপা দিয়া রাখা হইয়াছে। কিন্তু আজ যখন শুনিতেছি এরূপ কথাও উঠিয়াছে যে যদি উপাসনা নাই হয় “গুপ্ত রেজিস্ট্রি করিয়া বিবাহ হইয়া যাউক” তখন আর এই প্রশ্নটিকে চাপা দিয়া রাখা ঘাইতে পারে না।

ব্রাহ্ম সমাজের অনেক লোক ব্রাহ্মপদ্ধতি ও রেজিস্ট্রি দুই বাস্তবীয় বলিয়া মনে করেন। এখন সে সম্বন্ধে আলোচনা করিবার আবশ্যিকতা নাই। এখন প্রশ্ন এই যে,

ব্রাহ্মপদ্ধতি না তিন আইন?

উপাসনা বর্জন পূর্বক গুপ্ত রেজিস্ট্রিকে অধিক সন্তোষজনক মনে করিলে ব্রাহ্ম সমাজের মূল আশ্রয়কে বিনষ্ট করা হইবে। এষ্ট প্রকার বিবাহকেই রাজনারায়ণ বাবু “নিরীক্ষ্য বিবাহ” আখ্যা দিয়াছিলেন। তিন আইন বর্জিত ব্রাহ্ম বিবাহ অপেক্ষা উপাসনা বর্জিত নিরীক্ষ্য বিবাহকে কোন ব্রাহ্ম কি প্রকারে অধিক সন্তোষজনক মনে করিতে পারেন তাহা বুঝি না।

প্রশ্নটি সামান্য নহে, ব্রাহ্ম সমাজের পক্ষে ইহা vital issue—এ প্রশ্নের সমাধান করিতেই হইবে। রেজিস্ট্রেশনকেই অবশ্যকর্তব্য অর্থাৎ মুখ্য অনুষ্ঠান বলিলে ব্রাহ্মপদ্ধতি যে এটি গোপ. ব্যাপার হইয়া দাঁড়ায় তাহা অস্বীকার করিবার উপায় নাই। ব্রাহ্মোপাসনা ও ব্রাহ্মপদ্ধতির প্রতি শ্রদ্ধা রাখেন বলিয়াই বর্তমান কালে অনেক যুবক এইরূপ গোপভাবে ব্রাহ্মপদ্ধতিকে টানিয়া আনিতে আপত্তি করিতেছেন। তাঁহারা বলেন যে যদি আইনকেই প্রাধান্য দেওয়া হয় তবে তাহার সহিত অবাস্তব অনুরূপে হেগার ব্রাহ্মপদ্ধতিকে খিঁচাইতে নিতে পারিব না।

বলা বাহুল্য তাঁহারা এমন কথা বলেন না যে তিন আইন বাতিল করিয়া দেওয়া হউক অথবা সকলকেই জোর দিয়া তিন আইন অস্বীকার অরিতে বাধ্য করা হউক। তাঁহারা বলেন “নানা কারণে লোকে তিন আইন গ্রহণ করিয়া থাকেন। যিনি যে কারণে তিন আইন গ্রহণ করেন তাঁহার পক্ষে সেই কারণই যথেষ্ট। অতএব তিন আইন স্বীকার করাই উত্তর

এরূপ কথা আমরা অত্র কাহারও সম্বন্ধে বলিতে পারি না। তিন আইন যাহারা স্বীকার করেন তাঁহাদের সম্বন্ধে কোনও প্রকার সমাপোচনা করাও আমাদের উদ্দেশ্য নহে। সকলকেই তিন আইন বর্জন করিতে হইবে এরূপ কথাও আমরা বলি না।

এ সম্বন্ধে আমরা ব্যক্তিগত স্বাধীনতারই পক্ষপাতী। তিন আইন গ্রহণ করিবেন কি না সে বিষয়ে প্রত্যেকে স্বাধীনভাবে নিজ নিজ কর্তব্য স্থির করুন। আমরা শুধু ইহাই বলিতেছি যে, তিন আইন ব্রাহ্ম বিবাহের অবাস্তব অঙ্গমান বলিয়া এ সম্বন্ধে আমাদেরও স্বাধীনতা দেওয়া হইক, ধর্ম্মানুষ্ঠান দ্বাঃ সম্পন্ন ব্রাহ্ম বিবাহকে আপনাদের স্বীকার করুন।\*

আমরা, যাহারা তিন-আইন বিরোধী, তাহারও বলি যে

ব্রাহ্ম বিবাহ লিপিবদ্ধ হওয়া বাঞ্ছনীয়

তবে তিন আইনে আমাদের আপত্তি আছে। কিন্তু আমরা অতি সহজেই আমাদের সমাজে ব্রাহ্ম বিবাহ লিপিবদ্ধ করিবার প্রথা প্রচলিত করিতে পারি। ইহার জন্য ব্রাহ্ম বিবাহের কয়েকটি মূল নিয়ম প্রণয়ন করা আবশ্যিক। ব্রাহ্মসমাজ ইচ্ছা করিলেই তাহা করিতে পারেন।

(১) পাত্র ও পাত্রী উভয়ই অথবা তাহাদের আত্মবাকগণের ব্রাহ্মসমাজের সভ্য হওয়া চাই। (২) স্বামী অথবা স্ত্রী বর্ধমান নাই। (৩) বক্তের নিকট সম্পর্ক (consanguinity) জনিত বাধা নাই। (৪) বরের বয়স ১৮ বৎসরের অধিক ও কজার বয়স ১৪ বৎসরের অধিক হওয়া আবশ্যিক। (৫) ব্রাহ্মসমাজের দ্বারা নিযুক্ত আচার্য্যার নিকট নোটস্ দিতে হইবে। নোটস্ দিবার ১৫ দিনের মধ্যে কোন আপত্তি না হইলে ব্রাহ্মপদ্ধতি অনুসারে বিবাহ হইতে পারিবে।

ব্রাহ্মোপসনা এবং স্নেহ ও ধর্ম্মবন্ধুগণের সমক্ষে স্বেচ্ছায় ও স্বহৃদচিত্তে বর ও কজা উভয়ের উদ্ধাহ প্রতিজ্ঞা—এই দুইটি অনুষ্ঠান ব্রাহ্ম বিবাহের অবশ্যকর্তব্য অঙ্গ বলিয়া বিবেচিত হইতে পারে। এইরূপভাবে সম্পন্ন বিবাহের বিবরণ ব্রাহ্মসমাজের নিম্নম অনুসারে লিপিবদ্ধ হইতে পারিবে।

এইরূপ প্রথা প্রচলিত হইলে আমরা তিন আইনের সুবিধাগুলি পাইতে পারি অথচ ব্রাহ্মবিবাহ ও ব্রাহ্মসমাজের গৌরবান্বিত করিতে হয় না। বস্তুত আমরা ইহাই চাহিতেছি—যেজিষ্টি উঠাইয়া দেওয়া আমাদের আসল উদ্দেশ্য নহে—

ব্রাহ্ম বিবাহের স্বতন্ত্র মর্যাদা প্রতিষ্ঠা

(independent status) প্রতিষ্ঠা করাই আমাদের প্রধান লক্ষ্য।

ব্রাহ্মবিবাহ লিপিবদ্ধ করিবার প্রথা প্রচলিত হইলেও তিন আইন উঠিয়া যাইবে না। যে কেহ ইচ্ছা করিলেই তিন আইনের আশ্রয় গ্রহণ করিতে পারিবেন, সে পথ বন্ধ হইয়া যাইবে না।\* কিন্তু যাহারা তিন আইন গ্রহণ করিতে অসমর্থ তাঁহাদেরিগের জন্য একটা পথ খুলিয়া যাইবে।

অপরদিকে এরূপ প্রথা প্রচলিত হইলে সমাজের পক্ষে নান-রূপে কল্যাণকর হইবে। তিন

\* পূর্বেই বলিয়াছি, আমরা তিন আইন উঠাইয়া দিতে চাহি না। যেহেতু পাত্র ও পাত্রী বিভিন্ন ধর্ম্ম মতাবলম্বী অথবা যেহেতু পাত্র অথবা পাত্রী কোন ধর্ম্মতেই বিশ্বাস করেন না সেজন্য ক্ষেত্রে সিভিল বিবাহ ভিন্ন উপায় নাই। কেবল তাহাই নহে বিবাহের শুধু সামাজিক প্রথামাত্র প্রচলিত থাকিলে ব্যক্তিবিশেষের প্রতি সামাজিক অবিচার ঘটবার সম্ভাবনা থাকিয়া যায়। অর্থাৎ অবাস্তব কারণে সমাজ ব্যক্তিবিশেষকে বিবাহ অধিকার হইতে বঞ্চিত করিবার চেষ্টা করিতে পারে। এইরূপ সামাজিক অত্যাচারের সম্ভাবনা দূর করিবার জন্য সমাজ-নিরপেক্ষ ভাবে সিভিল বিবাহ করিবার বিধি প্রচলিত থাকা আবশ্যক। আমরা চাহি যে ধর্ম্মানুষ্ঠান ও সামাজিক প্রথা অনুযায়ী বিবাহ এবং সিভিল বিবাহ দুই প্রকার ব্যবস্থাই প্রচলিত থাকুক।

আইন অনুসারে রেজিষ্ট্রি হইলে ব্রাহ্মবিবাহে Indian Succession Act খাটে না। (১) হিন্দু দায়াদিকারের নিয়মই বর্তমান। হিন্দুদায়াদিকার অনুসারে মেয়েদের প্রতি নানা প্রকার আবিচার ঘটনার সম্ভাবনা আছে; এবং কাৰ্য্যক্ষেত্রে আবিচার ঘটনাও থাকে। বিধবা পত্নী অথবা অবিবাহিতা কন্যারা মৃত স্বামী অথবা মৃত পিতার সম্পত্তি হইতে বঞ্চিত হইয়া থাকেন। অনেকেই মনে করেন যে

ব্রাহ্ম দায়াদিকারের নূতন ব্যবস্থা আবশ্যক

ব্রাহ্ম সমাজ চিহ্নিনই মেয়েদের জাঘা অধিকার লাভের জন্য সংগ্রাম করিয়াছেন। ব্রাহ্ম বিবাহ লিপিবদ্ধ করিবার প্রথা প্রচলিত করিতে পারিলে সম্পত্তির উপর মেয়েদের জাঘা অধিকার প্রতিষ্ঠা করিবার পথ খুলিয়া যাইতে পারে। এইরূপ প্রথা প্রচলিত করার স্বপক্ষে ইহাও একটি প্রধান যুক্তি।

কেহ কেহ বলিবেন নূতন আইন পাশ করিয়া এইরূপ ব্যবস্থা প্রচলিত করিবার চেষ্টা করা হউক। নূতন আইন পাশ করা সম্বন্ধে চেষ্টা করা যে কর্তব্য তাহাতে সন্দেহ নাই; পরে সে বিষয়ে আলোচনা করা যাইবে। (২) কিন্তু যতদিন পর্য্যন্ত এরূপ আইন পাশ না হয় ততদিন পর্য্যন্ত কি তিন আইনের আশ্রয় গ্রহণ করিতেই হইবে? এরূপ কথা আমরা স্বীকার করিতে পারি না।

ব্রাহ্মসমাজও এরূপ কথা কখনই বলিতে পারেন না। ধর্মবুদ্ধি প্রণোদিত কার্য্যে আইনের সাহায্য যে সর্বদাই পাওয়া যাইবে এরূপ বলা যায় না।

যদি আইনের সাহায্য না পাওয়া যায় তবে কি ধর্মবুদ্ধিকে জলাঞ্জলি দিয়া

আইনকেই গ্রহণ করিতে হইবে?

ব্রাহ্মসমাজের ইতিহাস অল্পরূপ সাক্ষ্য দিয়াছে। আমরা দেখিয়াছি একদিন যখন কাউই সাহেব ব্রাহ্ম বিবাহের বিরুদ্ধে মত প্রকাশ করিলেন, তখনও ব্রাহ্মেরা "went on marrying and giving in marriage without waiting for the law" কারণ, তাঁহাদের "courage kept pace with their faith." (৩)

মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ বলিয়াছেন "রাজনিয়মের সাহায্য প্রার্থনা করিতে হইবে, তাহার সন্দেহ নাই; কিন্তু যদি সে প্রার্থনা সিদ্ধ না হয়, তাহাতেই বা কি?" আচাৰ্য্য কেশবচন্দ্র বলিয়াছেন "আজ পর্য্যন্ত যে সকল ব্রাহ্ম ব্রাহ্মপদ্ধতি অনুসারে বিবাহ করিয়াছেন, তাঁহারা কিছুমাত্র ভয় করেন নাই। এমন ফলাফলের দিকে দৃষ্টি না করিয়া, সকল বাধা প্রতিবন্ধক অতিক্রম করিয়া তাঁহারা বিবেকের অনুরোধে অস্থগমন করিয়াছেন।" বিজয়কৃষ্ণ গোস্বামী বলিয়াছেন "রাজবিধি না থাকিতে ভয়বশতঃ যেন কেহ বিবেককে উল্লঙ্ঘন না করেন।"

ধর্মবুদ্ধি দ্বারা চালিত হইয়া কেহ কেহ তিন আইন গ্রহণ করিতে অসমর্থ। ব্রাহ্মসমাজ এত দিন ধর্মবুদ্ধিকেই প্রাধান্য দিয়া আসিয়াছেন। আজ কি ব্রাহ্মসমাজের এমন দুর্দিন উপস্থিত যে ধর্মবুদ্ধিকে ত্যজন করিয়া আজ আইনকেই মাত্র করিতে হইবে?

শ্রী প্রশান্তচন্দ্র মহালানবিশ।

(১) Mr. J. N. Ray এর সম্পত্তি সৎকে কলিকাতা হাই কোর্টের এই প্রকার নিষ্পত্তিই হইয়াছে।

(২) অবশ্য নূতন আইন এইরূপ হওয়া আবশ্যক সাহায্যে আমাদের সামাজিক স্বাধীনতা সম্পূর্ণ অক্ষুণ্ণ থাকে এবং তাহাতে ধর্মসমাজ ও ধর্মপদ্ধতিরও গৌরব রক্ষা হয়। সামাজিক স্বাধীনতা ও ব্রাহ্মসমাজের মর্যাদা রক্ষা করিয়া আইন পাশ করিতে পারিলে তাহাতে কাহারও আপত্তি নাই এবং সে সম্বন্ধে এ পর্য্যন্ত কেহ আপত্তি ও করেন নাই।

(৩) Miss Collet, Brahmo Year Book, 1879. p. 17. কাউই সাহেব বিরুদ্ধ মত প্রকাশ করিবার পরেও তিন আইন পাশ হইবার পূর্বে ২১১টি ব্রাহ্ম বিবাহ হয়। ব্রাহ্মসমাজ রাজনিয়মের প্রার্থী হইয়াও আইনের ক্ষম্ব অপেক্ষা করিয়া বসিয়া থাকেন নাই।

# মহাভারত-মঞ্জরী

## বনপর্ব—নবম অধ্যায়

### ধর্মব্যাখ

মার্কণ্ডেয় ধর্মি যুধিষ্ঠিরের প্রশ্নে বলিতে লাগিলেন :—

স্বীকৃতি সতত সম্মানের পাত্রী। পতিসেবাই তাঁহাদের সর্বপ্রধান ধর্ম। একদা এক ব্রাহ্মণ এক গৃহস্থের গৃহে ভিক্ষা করিতে গিয়াছিলেন। গৃহিণীর ভিক্ষা দিতে বিলম্ব হইল। তাহাতে ব্রাহ্মণ তাঁহার উপর অত্যন্ত ক্রোধ করিল। রমণী বলিলেন, “ঠাকুর, আমি পতি-সেবা করিতেছিলাম বলিয়া বিলম্ব হইয়াছে, ক্ষমা করুন”। ব্রাহ্মণ উত্তর করিল, “ব্রাহ্মণ অপেক্ষাও তোমার পতি বড়?” স্বীলোক বলিলেন, “নিশ্চয়ই। স্বীলোকের নিকট তাহার পতিই সর্বশ্রেষ্ঠ, পতিই সর্বপ্রধান”। ব্রাহ্মণ বলিল, “যদি ক্রোধ করিয়া এখনই তোমার পতিকে ভস্ম করিতে পারি।” তাহাতে রমণী বলিলেন, “ক্রোধ মহাব্যয়ের সর্বপ্রধান শত্রু। যিনি ক্রোধে, একমাত্র তিনিই ব্রাহ্মণ, সকলেই ব্রাহ্মণ নহে। আপনি ধর্মের মর্ম কিছুই জানেন না। মিথিলায় ধর্ম-ব্যাখ আছে, তাহার নিকট গমন করিয়া ধর্ম শিক্ষা করিবেন”।

গর্জিত ব্রাহ্মণ মন্তক অবনত করিয়া প্রস্থান করিল, আর ভাবিতে লাগিল, কি! ব্রাহ্মণ অপেক্ষাও ব্যাখ শ্রেষ্ঠ! সংশয় নিবারণে উৎসুক হইয়া জনকের রাজ্যে গমন করিল। দেখিল বিদেহরাজ্য অত্যন্ত সমৃদ্ধিশালী। তথায় কত অন্ন, জল ও ভোজন সামগ্রী পরিপূর্ণ স্তূপ, গ্রাম, কত গাভী-বহুল ঘোষ পল্লী, কত সব বাত্মাষি শোভিত প্রান্তর, কত কোলাহলময় রাজপথ, কত হংস সারস সেবিত জলাশয়। (১) ব্রাহ্মণ সে সকল দেখিতে দেখিতে মিথিলা নগরীতে উপস্থিত হইল। দেখিল, তাহাও অতি মনোহর। নগরী প্রাকার পরিবেষ্টিত, সুরক্ষিত। প্রবেশ দ্বার সকল অতি প্রশস্ত। রাজপথ পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন। তথায় বহু হর্ম্য-মালা শোভা পাইতেছে। বিবিধ দোকানে বিবিধ পণ্যদ্রব্য বিক্রয় করিতেছে। প্রজাগণ ছুট, পুট, ও বলিষ্ঠ। তাহারা কত প্রকার আয়োদ উৎসবে নিমগ্ন রহিয়াছে। কত অর্থ, গজ ও গৈনিক ইত্যন্ত গমনাগমন করিতেছে। (২)

ব্রাহ্মণ ব্যাখের দোকানে উপস্থিত হইয়া দেখিল, সে নানাবিধ পণ্ডর মাংস বিক্রয় করিতেছে। ব্যাখ তাহাকে লইয়া গৃহে গমন করিল। তথায় তাহাকে পাত্ত, আসন ও আচমনীয় দিল। সেই দ্বিষোত্তম তাহা গ্রহণ করিল। (৩) ব্যাখ বৃদ্ধ পিতামাতার সেবাশ্রম্য করিয়া শেষে ব্রাহ্মণের নিকট আসিয়া বসিল। তখন ব্রাহ্মণকে বলিতে লাগিল, “পিতামাতার সেবা করিবেন। সত্য বলিবেন। কাহারও কোন অনিষ্ট করিবেন না। কেহ আপনার অনিষ্ট

(১) শান্তি পর্ব ৩২৫—১৯ লং ২৩। (২) বনপর্ব ২০৩—৬ লং ৯। (৩) বনপর্ব ২০৬—১৮।

করিলেও আপনি তাহার অনিষ্ট করিবেন না। বাহা কিছু দেখিতেছেন, সকলই ঈশ্বরময়। অতএব সর্বভূতে দয়া করিবেন। সকলের হিতসাধন করিবেন। বখাশক্তি ধান করিবেন। পরনিন্দা করিবেন না। সর্বপ্রকারে জিতেন্দ্রিয় হইবেন। কখনও কামক্রোধের বশীভূত হইবেন না। শয় ঘুমই তপত্যা, তাহাই যোগ, ইহা ভুলিবেন না। কোন অস্ত্রায় কৰ্ম করিলে অমৃতপ্ত হইবেন, আর কখনও ঐরূপ কৰ্ম করিবেন না, এইরূপ প্রতিজ্ঞা করিবেন। মনুষ্য যেরূপ কৰ্ম করে, তদনুরূপ ফলভোগ করে। মনুষ্যের কৰ্ম-ফলেই ব্যাধি উৎপন্ন হয়। আবার চিকিৎসক চিকিৎসাদি কৰ্মের দ্বারা ব্যাধির শাস্তিরূপ ফল উৎপন্ন করে। বাহাদুরা মনুষ্যসমাজের অত্যন্তহিত সাধিত হয়, তাহাই সত্য, তাহাই ধৰ্ম, ইহা কখনও ভুলিবেন না”। (৪)

ব্রাহ্মণ বলিল, “তুমি এমন ধার্মিক, তবে মাংস বিক্রয় কর কেন?” ব্যাধ হাসিয়া উত্তর করিল, “আমার পিতা, পিতামহ যে আচরণ করিয়াছেন, আমিও তাহাই করি। ব্রাহ্মণেরা বলিয়া থাকেন, ‘চক্ষু বুজিয়া পিতৃ-পিতামহের আচরণ প্রতিপালন করাই ধৰ্ম’। তবে আপনি কেন অসন্তুষ্ট হইতেছেন?” কণকাল নীরব থাকিয়া হাসিয়া বলিল, “আমি কখনও জীবহত্যা করিনা, অন্য ব্যাধেরা করে। আমি শুধু মাংস বিক্রয় করি।”

দেখিয়া শুনিয়া ব্রাহ্মণ ভাবিল, মাংস বিক্রোতা, নীচ জাতীয় ব্যাধও এমন জ্ঞানী, এমন ধার্মিক! অম্বহেতু উচ্চ ও নীচ—এপার্ক্য অলৌক।

শ্রীবহ্মচন্দ্র লাহিড়ী।

## সঙ্গণিকা

### ব্যবস্থাপক সভা বনাম বিশ্ববিদ্যালয়

বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার গত ২৬শে জাহুয়ারী তারিখের অধিবেশনে কলিকাতা বিশ্ব-বিদ্যালয়ের সম্বন্ধে পুনরায় আলোচনা উপাধিত হইয়াছিল। ব্যবস্থাপক সভা, তাঁহাদের পূর্বের এক অধিবেশনে, বিশ্ববিদ্যালয়ের খরচের অল্প যে আড়াই লক্ষ টাকা মঞ্জুর করিয়াছিলেন তাহা বিনাসর্তে বিশ্ববিদ্যালয়ের হস্তে অর্পণ করা হইবে, না, বিশ্ববিদ্যালয়কে কোন সন্ত মানিতে হইবে এবং তাহা হইলে কি কি সন্ত মানিতে হইবে সে বিষয়ে অনেক যুক্তি তর্ক ব্যক্ত হইয়াছিল। পরিশেষে শিক্ষামন্ত্রী মহাশয়ের অহুরোধে এবং বিরোধ অপোষে মিটাইবার উদ্দেশ্যে বিশ্ববিদ্যালয়ের চারিজন পারিষদকে আহ্বান করিয়া ব্যবস্থাপকগণ তাঁহাদের স্ব স্ব প্রস্তাব প্রত্যাখ্যান করেন। কিন্তু, প্রায় একমাস হইয়া গেল তবুও বিরোধ অবসানের কোনও সংবাদ প্রকাশিত হইল না এবং নিকট ভবিষ্যতে যে কোন মীমাংসা হইবে সেদিক কোন লক্ষণও দেখা বাইতেছে না। ইহার কারণ কি?

(৪) বনপূর্ব ২০৮—৪। ব্যাধের অস্ত্রান্ত ধর্মোপদেশ এই গ্রন্থের নানা স্থানে লিখিত হইয়াছে। পুনরুক্তি নিবারণের জন্য তাহা আর এখানে লিখিত হইল না।

এই সম্পর্কে বিশ্ববিদ্যালয় একটি আপত্তি তুলিয়াছেন যে ব্যবস্থাপক সভা প্রদত্ত অর্থ সভার ব্যয় অসুসারে ব্যয় করিতে হইলে বিশ্ববিদ্যালয়ের স্বাধীনতা ঝুঁকি হইয়া যাইবে। এই স্বাধীনতা বিলোপের কথা শুনিয়া দেশবাসীর মন চঞ্চল হইয়া উঠিয়াছে। শিক্ষা বিষয়ে বিশ্ববিদ্যালয়ের স্বাধিকার স্বতঃসিদ্ধ এবং নিতান্ত কাণ্ডজ্ঞান শূন্য ব্যক্তি ব্যতীত আর কেহ বিশ্ববিদ্যালয়ের শিক্ষা বিষয়ক স্বাধীনতার রাষ্ট্রশক্তির হস্তক্ষেপ সহ্য করিতে পারিবেন না। কিন্তু, বিশ্ববিদ্যালয়ের মত সাধারণের সম্পত্তির হিসাব পরিদর্শন এবং সংশোধন করিবার অধিকার ব্যবস্থাপক সভার থাকিবে কিনা, সে বিষয়ে মতদ্বৈধতা স্বাভাবিক এবং ব্যবস্থাপক সভার সভ্যগণের মধ্যেও তাহা বর্তমান আছে। যে সকল সভ্য তাঁহাদের অধিকার আছে বলিয়া মত প্রকাশ করেন তাঁহারা ই বিনামূল্যে বিশ্ববিদ্যালয়কে অর্থ সাহায্য করিতে অনিচ্ছুক। কিন্তু, বিশ্ববিদ্যালয় তথা দেশের স্বাধীনতালোপের রব শুনিয়া তাঁহারা সজ্জ হইয়াছেন এবং লোক অপবাদের ভীতিই সম্ভবতঃ তাঁহাদের আপোষ করিবার প্রয়াসের মূল কারণ, প্রকৃত শাস্তি স্থাপনের ইচ্ছা কি-না সন্দেহ। বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তারাও এই দুর্বলতা অগ্রত্যাগ করিয়া আপোষ করিবার পথে অগ্রসর হইতেছেন না।

বিশ্ববিদ্যালয়ের ব্যাধিকার তাহার পারিষদগণের কতটুকু আছে এবং তাহা ব্যবস্থাপক সভার কতটুকু আয়ত্ত তাহা প্রচলিত আইনে স্থানির্দিষ্ট নাই। শীঘ্রই বিশ্ববিদ্যালয়ের সংশোধক আইন ব্যবস্থাপক সভার নিকট উপস্থাপিত হইবে, আশা করি, তখন, স্বাধিকার-রক্ষণপ্রয়াসী সভ্যগণ তাঁহাদের বুদ্ধি এবং বিশ্বাসাহুযায়ী কার্য্য করিবার সাহস প্রদর্শন করিবেন।

### ব্রিটিশ্ এম্পায়ার্ একজিভিশন্

লন্ডন নগরে আগামী ১৯২৪ সালে ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের অন্তর্গত দেশ সমূহের শিল্প দ্রব্যের একটি প্রদর্শনী বসিবে। প্রস্তাব হইয়াছে যে ভারত-সরকারও সেই প্রদর্শনীর কার্য্যে যোগদান করিবেন। এ ক্ষত্ৰ ভারত গভর্নমেন্ট্ পাঁচ লক্ষ টাকা মঞ্জুর করিয়াছেন। সেদিন বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভার কাছে নবাব সৈয়দ নবাব আলী চৌধুরী এই উপলক্ষে তিন লক্ষ টাকা খরচ করিবার অনুরোধ চাহিয়াছিলেন এবং পাইয়াছেন-ও।

যে গভর্নমেন্ট্ বৎসরের পর বৎসর দেশের মৃত্যু সংখ্যা বৃদ্ধি হওয়া সত্ত্বেও অর্থের অভাব দেখাইয়া অসহায় রোগীর নিকট মূল্যাগ্রহণ না করিয়া ঔষধ দান করেন না, ব্যয় সঙ্কোচের উদ্দেশ্যে লোকশিক্ষার দায়িত্ব হইতে নিষ্কৃতি লাভের প্রস্তাব করেন এবং দারিদ্র্য হেতু কৃষকেরা ব্যয়ভার বহন করিতে পারে না বলিয়া পূর্ত বিভাগ তুলিয়া দিতে চান সেই গভর্নমেন্টের পক্ষে এই ব্যয়ের প্রয়োজনীয়তা এবং সম্ভাবিত কি আছে?

আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে, যে সকল সভ্যেরা গভর্নমেন্টের এই প্রস্তাবের সমর্থন করিয়াছিলেন তাঁহাদের মধ্যে কেহ কেহ জাতীয়-শিল্পকলা-বিভাগমন্ত্রির অধিনায়ক। তাঁহারা নাকি মত প্রকাশ করিয়াছেন যে, যে সকল কুটীরজাত শিল্পদ্রব্যের দেশ মধ্যে আশাহরূপ আদর হইতেছে না, তাহা বিদেশে প্রদর্শিত হইলে সেখানে সুপ্রচলিত হইয়া যাইবে। এই



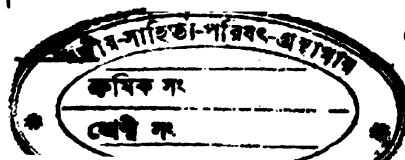
যত কোন্ “জাতীয়” অর্থনীতি সমর্থিত তাহা আমাদের জানা নাই। কিন্তু, এই প্রদর্শনীর উদ্ভোক্তা এবং কর্মসিদ্ধি লর্ড সাউথবারো বাহ্যে ভাবিতেছেন তাহা সংবাদপত্রে প্রকাশিত হইয়াছে। ইংলণ্ডজাত জব্য এখন আর বিশেষে পূর্বের ত্রায় গৃহীত হইতেছে না, সেই হেতু কলকারখানা প্রায়ই বন্ধ হইয়া বাইতেছে। ইংলণ্ডের ধনী মহাজন এবং শ্রমজীবীগণের বিষয় সঙ্কট উপস্থিত হইয়াছে। কি প্রকারে ইংলণ্ডজাত জব্যের বিশেষে, বিশেষতঃ ভারতে বহুল প্রচার হইতে পারে লর্ড সাউথবারো এখন সেই উপায়ই চিন্তা করিতেছেন। আমাদের দেশজাত জব্য আমাদেরই পছন্দ এবং দেশ কাল উপযোগী হওয়াই স্বাভাবিক। তাহার নির্মাণকৌশল এবং রচনাতত্ত্ব উদ্যোগী বিদেশীর দৃষ্টি আকর্ষণ করিলে তাহা সম্ভবতঃ বস্ত্রপালগণের দ্বারা সহজে এবং সস্তায় নকল হইয়া আমাদের মনোরঞ্জনের জন্য এদেশে ফিরিয়া আসিবে কি? ইতিহাস এ বিষয়ে কি সাক্ষ্য দেয় তাহাই দেশবাসীর বিবেচ্য।

### সাম্প্রদায়িক বিরোধ

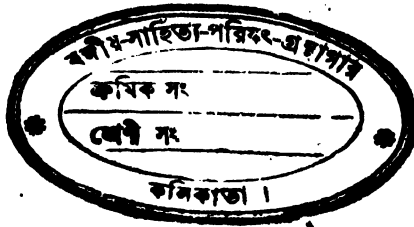
অবশ্যী আন্দোলনের প্রতিক্রিয়াস্বরূপ একদল মুসলমানের মনে হিন্দুবিরোধী মুসলমান-ভাষ্য আগিয়া উঠে। তাহা অনেক সময়ে রাজকর্ণচারিগণের উৎসাহ পাইয়া ভারতীয় জাতীয় সাধনার অন্তরায় হইয়া দাঁড়াইয়াছিল। গত কয়েকবৎসরের মধ্যে এই স্বাতন্ত্র্য এত প্রবল হইয়া উঠিয়াছিল যে ব্যবস্থাপক সভা, হিন্দীর স্বায়ত্ত-শাসনের বাস্তবীকরণের অন্তরায় এমন কি কংগ্রেস পর্যন্ত এই স্বাতন্ত্র্য স্বীকার করিয়া লইতে বাধ্য হইয়াছিল। অসহযোগ আন্দোলনের সময় নানা কারণে মুসলমানদের মধ্যে এই স্বতন্ত্র স্বার্থরক্ষার স্পৃহা এবং চেষ্টা কমিয়া আসিয়াছিল। কিন্তু সম্প্রতি কলিকাতা মিউনিসিপালিটির সংশোধন বিধির মধ্যে সভ্য নির্বাচনের যে প্রণালী প্রস্তাবিত হইয়াছে তাহাতে সেই-বিচ্ছেদের ভাব এবং কলহ পুনর্জীবিত হইবার লক্ষণ দেখা যাওয়াতে। নূতন নিয়মে মুসলমানদের বিশিষ্ট স্বার্থরক্ষার জন্য কয়েকজন মুসলমান প্রতিনিধি নির্দিষ্ট হইয়াছেন, এবং তাহারা নির্বাচিত হইবেন ও মুসলমান ভোটাভাগ্য দ্বারা। দেশের কাজে একদল হিন্দু মুসলমানের প্রত্যেক প্রথম হইতেই সৃষ্টি করা হইলে, মিলন যে কবে হইবে তাহা কে জানে? নয় বৎসরের জন্য মুসলমানগণ Communal Representation পাইলেন। কিন্তু নয় বৎসর পরে যে আবার একথা না উঠিবে তাহার সম্ভাবনা কোথায়?

### বাড়ীভাড়া আইন

এবার ব্যবস্থাপক সভার কাছে আর একটি বিচারের বিষয় ছিল কলিকাতার বাড়ীভাড়া সঙ্কোচ আইন। সভ্যগণ বাড়ীওয়ালাদের সন্তুষ্ট করিবেন, না, ভাড়াটিয়াদের সুবিধা করিয়া দিবেন সে বিষয়ে কোন মীমাংসা করিতে না পারিয়া প্রচলিত আইনের আরও একবৎসরের আয়ু বৃদ্ধি করিয়াই কান্ড হইয়াছেন। এক বৎসর পরে নূতন ব্যবস্থাপক সভা সংগঠিত হইবে, তখন আশা করি এমন সভাই নির্বাচিত হইয়া আসিবেন বাহাদের মধ্যে উপস্থিত বিষয়ের বিচার করিয়া কার্য্য করিবার শক্তি দেখা যাইবে।



বেতাল



# নব্যভারত।

চত্বারিংশ খণ্ড

চৈত্র, ১৩২৯

[ ১২শ সংখ্যা ]

## সমাজতত্ত্বের স্বাধি

কার্ল মার্কস্ ( ১৮১৮-১৮৮৩ )

কার্ল মার্কস্ ১৮১৮ খৃষ্টাব্দে জার্মানীতে রাইন প্রদেশের অন্তর্গত ট্রিড্‌স্‌ সহরে জন্মগ্রহণ করেন। আইন ব্যবসায়ে তাঁহার পিতার সংঘর্ষে খ্যাতি ছিল—তিনি প্রথমে ইহুদী ধর্মাবলম্বী ছিলেন—পরে এই ধর্ম পরিভ্রাণ করিয়া খৃষ্ট ধর্ম গ্রহণ করেন। পুত্রপুত্রের মধ্যে কার্লই পিতার প্রিয়তম ছিলেন—পুত্র যে ভাবিষ্ঠ্যে প্রতিভাশূণ্যে বিশেষ খ্যাতি অর্জন করিবে এ বিষয়ে তাঁহার অনেকটা দৃঢ় বিশ্বাস ছিল; কার্ল জার্মানীর নানা বিশ্ববিদ্যালয়ে দর্শনশাস্ত্র, ইতিহাস, আইন প্রভৃতি অধ্যয়ন করেন। অল্প বয়সেই বাসকের কল্পনাশ্রবণ চিত্ত কবিত্ব ও উপন্যাসের প্রতি বিশেষ অনুরক্ত হইয়া উঠে—কিশোর বয়সেই তিনি কবিতা লিখিতে আরম্ভ করেন—অবশেষে দর্শন শাস্ত্রই তাকে বিশেষভাবে আকৃষ্ট করে—তিনি হেগেলের বিশেষ পক্ষপাতী হইয়া উঠেন—সেই সময়ে হেগেলই ইউরোপের সর্বাধিক দার্শনিক ছিলেন। হেগেলের মত তিনিও বিশ্বের ঘটনাস্রোতের মধ্যে এক ভাবের অভিব্যক্তি দেখিয়াছিলেন; তিনি বিশ্বাস করিতেন জগতের সমস্ত ঘটনাপ্রসঙ্গের মধ্যে কব্যাকারণের সম্বন্ধ বর্তমান—বিশ্বের সকল পরিবর্তনের মূলে একটা হেতু আছে। তাঁহার বিশ্বাস ছিল জগতের ইতিহাসে যে সমস্ত পরিবর্তন ঘটে তাহা ক্রমশঃ ক্রমশঃ ঘটে না—এই সকল পরিবর্তন বিদ্রোহের বেশে আসিয়া ঘটনার ধারা একেবারে উল্টাইয়া দেয়। হেগেলের চিন্তার ছাপ তাঁহার জীবনে চিরদিন অঙ্কিত ছিল, কিন্তু তাঁহার ভাবিকতায় কার্ল বড় বিশ্বাস করিতেন না। অর্থ-চিন্তার অপেক্ষা দর্শন-চিন্তার প্রতি পুত্রের অধিকতর অনুরাগ দেখিয়া কার্লের পিতামাতা চিন্তিত হইয়া পড়িলেন, পুত্র যাহাতে অর্থ উপার্জন করিয়া সংসারের প্রতি আসক্ত হয় তাহার জন্য পিতা মাতা চেষ্টার কোন ক্রটি করিলেন না, কিন্তু কার্লের স্বভাবের কোন পরিবর্তন হইল না। তিনি দর্শনের জটিল চিন্তা বইয়া ব্যাপৃত রাখিলেন, সাধারণ লোকের মত সংসারের সুগম পথে না চলিয়া রাজনীতির কণ্টকময় পথে যাত্রা করিলেন। কার্লের চিন্তাধারার ভিতরে বিদ্রোহের অগ্নিশিখা দেখিয়া কর্তৃপক্ষ বিচলিত হইয়া উঠিলেন, তিনি অধ্যাপকের পদ পাইলেন না। পুত্রের মনের গতি লক্ষ্য করিয়া পিতা মাতার সকল আশা ফুরাইল। জন্মনি কত আশা করিয়াছিলেন, তাঁহার কার্ল বড় হইয়া

প্রচুর অর্থ উপার্জন করিবে, তাঁহার বংশসৌরভে চারিদিক আমোদিত হইবে—স্বদেশ হইতে বহুদূরে, আশ্রয় বন্ধগণ হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া,—তাঁহার পুত্র যে সমুদ্রপারে হুঃখ দারিদ্র্যের মধ্যে লম্বাখিলাত করিবে, একথা জননীর মনে একবারও উদ্ভিত হয় নাই।

১৮৪৩ খৃষ্টাব্দে এক সুন্দরী রমণীর সহিত কালের বিবাহ হয়, এই রমণী তাঁহার বাল্যের সঙ্গিনী ছিলেন। সুখে-দুঃখে স্বদেশে-বিদেশে তিনি ছায়ায় মত স্বামীর অনুগমন করিয়াছিলেন, দীর্ঘ ৩৮-বৎসরকাল স্বামীর পাশেপাশে থাকিয়া এই সত্যসাধনী পতিব্রতা নারী সহধর্মিনীর সমস্ত কর্তব্য পালন করিয়াছিলেন। নিরীক্ষিত স্বামী যখন দারিদ্র্যের কঠোর তাড়নায় অস্থির হইয়া উঠিতেন তখন এই মধুরচরিত্রী রমণী সাধনাবাক্যে স্বামীর চিন্তার লাঘব করিতেন, তাঁহার নৈরাশ্রকাতর হৃদয়ে উৎসাহের অগ্নিশিখা জ্বলিয়া দিতেন। স্বামীর জীবনের ব্রতকে ত্রুণ করিবার জন্য এই বৈরমণী আপনার পুত্রকে পর্যাস্ত বলি দিয়াছিলেন। কাল্ চিরদিনই নিভীক, তেজস্বী পুরুষ ছিলেন। কিন্তু কালের পত্নী স্বামীর অপেক্ষাও তেজস্বিনী ও নিভীক ছিলেন।

দারিদ্র্যের হুঃখ তাঁহার প্রাণ কাঁদিয়াছিল, শ্রমজীবীগণ ও কৃষকসম্প্রদায়ের হৃদশা দেখিয়া তাঁহার করুণ-হৃদয় বিগলিত হইয়াছিল। বিজ্ঞানের এত উন্নতি এবং কৃষিকার্য্য ও বাণিজ্যের বিস্তার সত্ত্বেও, জগতের অধিকাংশ লোকে কেন যে অর্জনর অবস্থায় অর্দ্ধাশনে দিনপাত করে, এই চিন্তা তাঁহাকে অস্থির করিয়া তুলিল। কৃষক সারাদিন মাঠে পরিশ্রম করিয়াও কেন যে একগুটি অন্নের ভিখারী, শ্রমজীবী সারাদিন কারখানায় প্রাণপণে খাটিয়াও কেন যে কঠিন যুক্তিকায় কুখার যন্ত্রণায় চটফট করে, কাল্ দিবানিশি এই চিন্তা করিতে লাগিলেন। এই চিন্তার ফলে ধনিসম্প্রদায়ের বীভৎস অত্যাচার দেখিয়া তিনি শিহরিয়া উঠিলেন। দারিদ্র্যের প্রতি এই অমাতুলিক অত্যাচারের বাহাতে অবসান হয় তাঁহার জন্য তিনি জীবন উৎসর্গ করিলেন।

১৮৪২ খৃষ্টাব্দে তিনি একখানি সংবাদপত্রের প্রধান সম্পাদক হইলেন। এই সময়ে বেজাচারী আমলাতন্ত্রের শাসনে জাশ্বানীর অধিবাসীগণ পরাধীনতার হুঃখ মর্শ্বে মর্শ্বে অনুভব করিতেছিল, জনসাধারণ গভর্নমেন্টের অত্যাচারে জর্জরিত হইতেছিল, কাল্ তীব্র ভাষায় নিভীকভাবে এই নিষ্ঠুর শাসনপ্রথা প্রতিবাদ করিতে লাগিলেন। এই প্রতিবাদ সহ করিতে না পারিয়া গবর্ণমেন্ট ১৮৪৩ খৃষ্টাব্দের এপ্রিলমাসে তাঁহার সংবাদপত্র বন্ধ করিয়া দিল।

কাল্ দেখিলেন, দেশের ভিতর থাকিয়া তিনি এ অবস্থার বিশেষ কিছু পরিবর্তন করিতে পারিবেন না—তিনি প্যারিসে চলিয়া গেলেন—প্যারিসে আসিয়া তিনি বিশিষ্ট কন্সালী লেখকগণের চিন্তাধারার সাহিত পরিচিত হইলেন—তিনি এখানে আসিয়া জীবনের এক নূতন রাজ্যে প্রবেশ করিলেন। ফ্রান্সে আসিয়া তিনি একখানি সংবাদপত্রের সম্পাদকের জায় লইলেন—কাল্ ইহাতে তীব্রভাবে প্রশিয়ান্ গভর্নমেন্টের অত্যাচারের প্রতিবাদ করিতে লাগিলেন। এই তীব্র প্রতিবাদে ভীত হইয়া প্রশিয়ান্ কর্তৃপক্ষ কালের সংবাদপত্রখানি বন্ধ করিয়া দিবার জন্য কন্সালী গবর্ণমেন্টকে অনুরোধ করিলেন। চোরে চোরে চিরদিনই মান্ডা ভাই। জাশ্বানী

গবর্ণমেন্টের অনুরোধে ১৮৪৫ খৃষ্টাব্দের জানুয়ারী মাসে ফরাসী মন্ত্রী গুইজট্ (Guizot) কার্লকে প্যারিস হইতে নির্বাসিত করিলেন। প্যারিস হইতে নির্বাসিত হইয়া তিনি চিরজীবনের বন্ধ এঙ্গেলসের সহিত ব্রাসেল্‌সে প্রস্থান করিলেন—প্যারিসে অবস্থানকালেই তিনি এঙ্গেলসের সহিত বন্ধুত্বসূত্রে আবদ্ধ হয়েন—এ বন্ধুত্ব মরণ পর্যন্ত অটুট ছিল। ব্রাসেল্‌সে আসিয়া তিনি একটি জার্মান শ্রমজীবিসম্প্রদায় গঠন করিলেন এবং একখানি সংবাদপত্রের সম্পাদকের ভার গ্রহণ করিয়া উহার সাহায্যে বিদ্রোহের অগ্নিস্ফুল্ল চারিদিকে ছড়াইতে লাগিলেন। এই অক্লান্তকর্মী শক্তিমান পুরুষের জীবন শীঘ্রই প্যারিসের “জার্মান কমিউনিষ্ট লীগের” (German Communist League) দৃষ্টিক্ষেপের হইল—১৮৪৭ খৃষ্টাব্দের শেষে এই লীগের সভাগণ তাঁহাদের পক্ষ হইতে একটি “ম্যানিফেস্টো” (Manifesto) লিখিয়া দিবার জন্ত কার্ল ও তাঁহার সঙ্গী এঙ্গেলসকে অনুরোধ করিলেন। ১৮৪৮ খৃষ্টাব্দের জানুয়ারীমাসে এই “ম্যানিফেস্টো” প্রকাশিত হইল—এই বিখ্যাত ম্যানিফেস্টোর ভিতর দিয়া কালের চিত্রায়িত্য সঙ্গপ্রথম আত্মপ্রকাশ করে। ঐক উপযুক্ত সময়েই ইহা প্রকাশিত হইয়াছিল—পরের মাসেই, ফেব্রুয়ারিতে, প্যারিসে বিদ্রোহবহি জলিয়া উঠিল—দেখিতে দেখিতে বিদ্রোহের লেলিহান অগ্নিশিখা জার্মানিতে ছড়াইয়া পড়িল। পাছে বেলজিয়ামেও আগুন জলিয়া উঠে—এই ভয়ে বেলজিয়ান্ গবর্ণমেন্ট্ কার্লকে দেশ হইতে বিতাড়িত করিলেন। এবারে কার্লকে বিশেষ অনুবিধা ভোগ করিতে হইল না—বিদ্রোহবহি জলিয়া উঠায় জার্মানীর রাজনৈতিক ক্ষেত্রে যথেষ্ট পরিবর্তন আসিয়াছিল—স্বদেশে ফিরিবার পথে যাহা কিছু বাধা বিষ ছিল এই বিদ্রোহের ফলে সমস্তই অপসারিত হইয়াছিল—ব্রাসেল্‌স্ হইতে বিতাড়িত হইয়া কার্ল স্বদেশে ফিরিয়া গেলেন। এখানে তিনি পুনরায় এখানে সংবাদপত্রের প্রতিষ্ঠা করিয়া বিদ্রোহীর সুরে দারিদ্র্যের প্রতি ঘোর অত্যাচারের তীব্র প্রতিবাদ করিতে লাগিলেন। দারিদ্র্যের প্রতি অমানুষিক অত্যাচার দেখিয়া তাঁহার অন্তরে অত্যাচার বিরুদ্ধে ফ্রোডায়ি জলিয়া উঠিয়াছিল—গবর্ণমেন্টের শত নির্যাতন তাহা নির্বাসিত করিতে সমর্থ হইল না—নির্বাসনের ফলে নির্বাসিত হওয়া দুর্ব্বলের কথা বরং এই ফ্রোডায়ি আরও ভীষণ আকারে জলিয়া উঠিল। গবর্ণমেন্ট্‌ ভীত হইয়া ১৮৪৯ খৃষ্টাব্দে তাঁহার সংবাদপত্র আবার বন্ধ করিয়া দিল—কার্ল স্বদেশ হইতে দ্বিতীয়বার বিতাড়িত হইলেন। নির্বাসিত বীর প্যারিসে গিয়া আশ্রয় লইলেন, কিন্তু এখানেও তিনি অধিক দিন শান্তিতে বাস করিতে পারিলেন না—সংসারে বাহারা অত্যাচারের বিরুদ্ধে যুদ্ধ ঘোষণা করিয়া থাকে—বিধাতা তাঁহাদের ভাগ্যে “মানের আসন আরাম শয়ন” লিখেন নাই—তাঁহাদের ভাগ্যে তিনি লিখিয়াছেন—নির্বাসন—কারাগার, ফাসী অনাহার, অনিদ্রা—দারিদ্র্য, ঘরের সমস্ত সুরে আগুন জলিয়া ফুঁসল ও দারিদ্র্যের জন্ত যতনা সহ্য করা তাঁহার জীবনের ব্রত। জলন্ত অগ্নিস্ফুল্ল সৃষ্ট মর্ত্তমান বিদ্রোহের মত এই মহাপুরুষ পাছে ফ্রান্সে বিদ্রোহের অগ্নি জলিয়া দেয় এই ভয়ে কর্তৃপক্ষ তাঁহাকে প্যারিস ত্যাগ করিয়া যাইবার হুকুম দিলেন। এবার কার্ল ইংলণ্ডে যাইয়া আশ্রয় লইলেন—তখনকার ইংলণ্ড এখনকার ইংলণ্ডের মত স্বাধীনতার শত্রু ছিল না—দেশে দেশে যে সমস্ত স্বাধীনচেতা মহাপুরুষ অত্যাচারের বিরুদ্ধে সংগ্রাম করিয়া দেশ হইতে নির্বাসিত বা

রাজস্বের পতিত হইতেন—ইংলণ্ড একদিন স্বাধীনতার সেই সকল বন্ধুকে সাধারণ আশ্রয় দিত। ইটালির মহাপুরুষ ম্যাজিনিও একদিন ইংলণ্ডের ক্রোড়েই আশ্রয় পাইয়াছিলেন। ইংলণ্ডেই কার্ল জীবনের শেষ দিন পর্যন্ত অবস্থান করিয়াছিলেন—মার্কস মার্কস কর্তৃক আন্দোলনের জন্ত তিনি বাহিরে যাইতেন—১৮৮৩ খৃষ্টাব্দে ইংলণ্ডে তাঁহার পঞ্চাশতম বর্ষের অবসান হয়। তাঁহার জীবনের অধিকাংশ সময় “ক্যাপিটাল” নামক তাঁহার বিশাল একখানি গ্রন্থ লিখায় অতিবাহিত হয়। তাঁহার শেষ জীবনের আর একটি গৌরবজনক কার্য আন্তর্জাতিক শ্রমজীবী-সংজ্ঞের প্রতিষ্ঠা। ১৮৪৯ খৃষ্টাব্দ হইতে তাঁহার অধিকাংশ সময় ব্রিটিশ মিউজিয়মে ধনীসম্প্রদায়ের উচ্ছেদের জন্ত তিনি যে সমস্ত অগ্নিময়ী রচনা লিখিতেন তাহারই উপাদান সংগ্রহ অতিবাহিত হইত।

কার্ল মার্কস সমস্ত মত প্রচার করিয়াছেন তাহার মধ্যে তিনটি মতই প্রধান। তাঁহার প্রথম মত হইতেছে—এ পর্যন্ত মানব সমাজে যত কিছু ঘটনা ঘটিয়াছে—সেগুলির জন্ত তাঁহার সাংসারিক অবস্থাই অধিকাংশ পরিমাণে দায়ী; মানুষের ইতিহাসের সহিত তাঁহার আর্থিক অবস্থা ওতঃপ্রোত ভাবে বিজড়িত। দৃষ্টান্তস্বরূপ তিনি জগতের দুইটি বিদ্রোহের কথা উল্লেখ করিয়াছেন—এই বিদ্রোহ দুইটির একটি অতীত ঘটনা—আর একটি এখনও ভবিষ্যতের গর্ভে ধুমায়িত হইতেছে। অতীতের যে বিদ্রোহ উচ্চ ধনী-সম্প্রদায়ের (Feudalism) বিরুদ্ধে মধ্যবৃদ্ধি সম্প্রদায়ের (Bourgeoisie) অভ্যুত্থান—কম্বোজী বিদ্রোহের লেলিহান অগ্নিশিখা ও রক্তবজ্রার মাঝে উহার চরম প্রকাশ। ভবিষ্যতে যে বিদ্রোহ আরি প্রজলিত হইবে, উচ্চ হইবে মধ্যবৃদ্ধি সম্প্রদায়ের (Bourgeoisie) বিরুদ্ধে শ্রমজীবী সম্প্রদায়ের (Wage-Earners or Proletariat) অভ্যুত্থান। মানুষের জীবনের উপরে তাঁহার আর্থিক অবস্থার প্রভাব যে কত অধিক ইহাই তিনি ইতিহাসের সমস্ত আন্দোলনের মধ্যে লক্ষ্য করিয়াছেন। ইহাই তাঁহার “materialistic interpretation of history” বলিয়া অভিহিত হয়।

তাঁহার দ্বিতীয় মত হইতেছে—The law of the concentration of capital—তাঁহার মতে জমিদার প্রভৃতি ধনবান সম্প্রদায়ের সম্পত্তির ও ধনের পরিমাণ বৃদ্ধি পাইবে—জমিদারের সংখ্যা হ্রাস হইবে। ধন ও সম্পত্তি দিন দিন ব্যক্তিবিশেষে কেন্দ্রীভূত হইবে—শ্রমজীবী সম্প্রদায়ের সংখ্যা বাড়িতে থাকিবে—ধন্য সম্প্রদায়ের অমাত্রাধিক অত্যাচার আরও নগ্নমূর্তিতে আত্মপ্রকাশ করিবে।

তাঁহার তৃতীয় মত—ধনী ও শ্রমজীবী, এই দুইটি পরস্পর বিরোধী সম্প্রদায়ের মধ্যে বৈরীভাব দিন দিন তীব্রভাবে আত্মপ্রকাশ করিতেছে—সমাজ দিন দিন মধ্যবৃদ্ধি (Bourgeoisie) ও শ্রমজীবী (Proletariat) এই দুইটি বিশিষ্ট শ্রেণীতে বিভক্ত হইতেছে—এই দুই শ্রেণীর মধ্যে ব্যবধান দিন দিন বাড়িতে থাকিবে এবং একদিন দিন দ্বারা আসিবে যে দিন এই দুই সম্প্রদায়ের মধ্যে প্রচণ্ড সংঘর্ষ বাধিবে। এই বিরোধ অনিবার্য, কেননা এই দুই শ্রেণীর স্বার্থ পরস্পরের সম্পূর্ণ বিরোধী। বহু দিন ধরিয়া শ্রমজীবী সম্প্রদায় ধনীদের হস্তে লাহুনা ভোগ করিতেছে কিন্তু সকল আবিচারের দায়

অবগান হইবে। প্রমজীবিসন্দায় ক্রমশঃ সম্ভবত্বভাবে কার্য্য করিতে পিষিবে— সম্ভবত্ব হইয়া তাহার প্রথমে একটি কোন স্থানে ধনী সম্প্রদায়ের অত্যাচারের বিরুদ্ধে যুদ্ধ ঘোষণা করিবে—ক্রমে সমগ্র জাতির মধ্যে যুক্তির বাসনা ছড়াইয়া পড়িবে—তখন জাতি-গতভাবে এই যুদ্ধ চলিতে থাকিবে—অবশেষে একদিন প্রমজীবীগণের এই জাতিগতভাবে যুদ্ধ আন্তর্জাতিক যুদ্ধে পরিণত হইবে—জগতের বিভিন্ন দেশের প্রমজীবিসন্দায় একই ভাবে অনুপ্রাণিত হইয়া একই সঙ্গে বহু দিনের অত্যাচারের বিরুদ্ধে যুদ্ধ উত্তোলন করিবে। এই আন্তর্জাতিক মিলন যখন সম্ভব হইবে তখনই ধনীসম্প্রদায়ের বিরুদ্ধে জাতিয়া পড়িবে। প্রমজীবী ও কৃষক সম্প্রদায়ের হকুমে তখন দেশের সমস্ত ধন-সম্পত্তি সর্বসাধারণের অধিকারভুক্ত হইবে, কোন ব্যক্তিবিশেষের অর্থশোষণ বন্ধ হইবে, ধনমন্ডে মস্ত ঐশ্বর্য্যশালীদের তাণ্ডব নৃত্য ধামিয়া যাইবে—সমাজে উচ্চ, নীচ, ধনী, নিচীন বলিয়া বিশিষ্ট কোন শ্রেণী আর থাকবে না, সকল মানুষ তখন মুক্ত হইবে।

মার্ক্সের জীবনকাহিনী কিছু কিছু আলোচিত হইল, এখন আমরা তাঁহার পত্নীর পত্র উদ্ধৃত করিয়া এই ক্ষুদ্র জীবনী শেষ করিব। কি ভীষণ দুঃখ-ধারিত্র্যের সহিত সংগ্রাম করিয়া মার্ক্সকে আপনার জীবনব্রত পালন করিতে হইয়াছিল আমরা এই পত্র কথখানিতে তাহার কিছু কিছু পরিচয় পাইব। মার্ক্সের পত্নীর অসাধারণ ধৈর্য্য ও ভ্যাগ এই পত্র কথখানির মধ্যে ফুটিয়া উঠিয়াছে। নিরলিখিত পত্রখানি কার্লসপাতীর লণ্ডন প্রবাস কালে লিখিত। লণ্ডনে তাঁহাদের দিনগুলি কি ভাবে কাটিয়াছিল নিম্নের পত্র তাহা বর্ণিত হইয়াছে।

“আমরা যে কত দুঃখ পাইয়াছি, আমাদের দিনগুলি যে কি কষ্টে কাটিয়াছে বাহিরের লোককে আমরা তাহার কিছুই জানিতে দেই নাই। তাঁহার সংবাদপত্রখানি যখন বন্ধ করিয়া দেওয়া হইল, সঙ্গে সঙ্গে জাম্মানি হইতে তিনি যখন বিতাড়িত হইলেন তখন তাঁহার বন্ধুবর্গের ও সংবাদপত্রখানির সম্মান রাখিবার জন্য তিনি সমস্ত বিপদ আপনার ঘাড়ে তুলিয়া লইলেন। যাহা কিছু অর্থ ছিল ওদ্বারা তিনি সম্পাদকগণের বেতমাদি চুকাইয়া দিলেন। তুমি জান, আমরা কিছুই সঞ্চয় করি নাই। আমাদের রূপার বাসনাদি যাহা অবশিষ্ট ছিল সেগুলি বন্ধক দিবার জন্য আমি ফ্রানকফোর্টে (Frankfort) যাত্রা করিলাম। কলোনে আমার জিনিসগুলি বিক্রয় করিলাম। লণ্ডনে বাস যে কি কষ্টসাধ্য তাহা তোমার জানা আছে। ইহার উপর তিনটি পুত্র কন্তা, এবং নুতন একটি জন্ম গ্রহণ করিয়াছিল। শুধু ধরভাড়াই ২৪ থেলার (Thaler) লাগিত। আমাদের সামান্য যাহা কিছু পুঁজিপাটা ছিল শীঘ্রই ফুরাইয়া গেল। অবস্থা এরূপ শোচনীয় হইল যে শিশুটির লালনপালনের জন্য একটি খাজী পর্য্যন্ত নিষ্পত্ত করা আমাদের সাধ্যে কুলাইল না। বুকে ও গিঠে অসহ বেদনা সবেও উপায়ান্তর না দেখিয়া শিশুটিকে মার্ব্ব করিবার ভার নিজেই গ্রহণ করিলাম। কিন্তু দারুণ দৃষ্টান্তায় আমার হৃদয় বিবে পরিণত হইয়াছিল; হতভাগ্য ক্ষুদ্র দেবশিশুটি সেই দুঃখ পান করিয়া প্রথম দিনই পীড়িত হইল, যন্ত্রণায় সে দিবারাত্র চীৎকার করিতে লাগিল। একদিন সাংসারিক দুঃখ যাতনার

কথা বলিয়া ভারিতেছি এমন সময় গুরুদ্বারমণি হঠাৎ আসিয়া উপস্থিত হইলেন। বাড়ী ভাড়া দরখাস্ত শ্রীতকালে আমরা তাঁহাকে ২৫০ খেলার (Thaler) দিয়াছিলাম। তাঁহার সহিত আমাদের চুক্তি হয় যে বাধী ভাড়া আমরা পরে মিটাইয়া দিব, কিন্তু তিনি তখন উহা অস্বীকার করিয়া বলিলেন—বাধীভাড়ার দরখাস্ত প্রাপ্য অবশিষ্ট পাচ পাউণ্ড এখনই আমাকে মিটাইয়া দিতে হইবে। আমরা তখনই উহা দিতে অসমর্থ হওয়ায় দুইজন প্রবন্ধী আলিফা উপস্থিত হইল। তাহারা আমাদের পরিচ্ছদ, বিছানা, আসবাববস্তু, এমন কি আমাদের শিশুকন্তা দুইটির খেলনা ও দোলনা পর্যন্ত ক্রোক করিল। খেলনাগুলি কাড়িয়া লওয়ার হতভাগ্য শিশুগুলি কাঁদিতে লাগিল। আমি রোষান্বিত শীতল শিশুগুলিকে লইয়া খালি মেজেতে পড়িয়া রহিলাম। পরদিন আমাদের গৃহত্যাগ করিয়া চলিয়া যাইবার জন্য হুকুম দেওয়া হইল। সেদিন ভীষণ ঠাণ্ডা আকাশ মেঘে আবৃত হইবার উপর বৃষ্টি পড়িতেছিল। আমার স্বামী বাড়ীর অন্তঃসম্মুখে গিয়াছিলেন। কিন্তু তাহার জামিতি শিশুর কথা শুনিয়া কেহই তাঁহাকে বাড়ী দিতে সম্মত হইল না। অবশেষে আমরা এক বন্ধুর সাহায্য পাইলাম। বিছানা বিক্রয় করিয়া যাত্রা পাইলাম তাহার দ্বারা প্রবন্ধ, কটা, মাংস, দুধ প্রভৃতির দরখাস্ত দেয়া ছিল—তাহা মিটাইয়া দিলাম—আমরা চলিয়া যাইব শুনিয়া সকলেই আমাদের চাপিয়া ধরিয়াছিল। আমাদের বিছানাগুলি বিক্রয় করিবার জন্য প্রকাণ্ড ভাঁড়িতে চাপাইয়া সেগুলিকে পথিপার্শ্বে আনিতে হইয়াছিল। এমন করিয়া আমাদের যথাসম্ভব বিক্রয় করিয়া সকলের দেয়া পুরিশোধ করিলাম। তাহার পরে ছেলমেয়েগুলির হাত ধরিয়া রিক্তহস্তে লিস্টার ষ্ট্রীটে ১নং জাম্মাণ হোটেলে চলিলাম। একেণে আমরা সেখানে দুইটি ছোট্ট কক্ষ লইয়া বাস করিতেছি। মনে করিও না, এই সকল স্বাম্যন্ত কষ্টে আমরা বিচলিত হইয়াছি। আমি শুধু ইহাই জানি, লগ্নতে আমাদের ভ্রাতৃ অনেকেই দুঃখ ভোগ করিতেছে, আমরাই একমাত্র দুঃখী নহি। লগ্নতে যাহারা দুঃখধনে ধনী আমি সেই ভাগ্যবানদের একজন ভাবিয়া মনে মনে আনন্দ অনুভব করি, কেননা আমার জীবনপর্কস্ব স্বামীদেবতা এখনও আমার পাশ্বে বিত্তমান।”

১৮৫২ খৃষ্টাব্দের বসন্তকালে এই হতভাগ্য দম্পতী তাঁহাদের শিশুকন্তাটিকে হারাইলেন। যাত্রার ভায়েই হইতে আমরা এই স্থানে তাঁহাদের সেই সময়কার যাতনা ও দুঃখের কথা কিছু কিছু উদ্ধৃত করিলাম।

“এই বৎসরেই ১৮৫২ খৃষ্টাব্দে ইষ্টারের সময়ে আমাদের হতভাগিনী শিশুকন্তা ত্রান্-কিস্কা ব্রুকহাইটস্ রোগে ভুগিয়া মারা গেল। তিন দিন ধরিয়া যত্ন সহিত তাহার লগ্নোন্নয়ন চলিতেছিল। তাহার ক্ষুদ্র মৃতদেহটি পিছনের সর্পিণ কক্ষে পড়িয়া রহিল—আমরা সকলে সন্মুখের কক্ষটিতে আশ্রয় লইলাম। ক্রমে রাত্রি ঘনাইয়া আসিল—আমরা মেজেতে শয্যা পাতিয়া—যে শিশু তিনটা বাঁচিয়া ছিল তাহাদের লইয়া শয়ন করিলাম। শিশুটির মৃত্যুকালে আমরা ঘোর দারিদ্র্যের সহিত যুদ্ধ করিতেছিলাম—আমরা তখন দারিদ্র্যের চরম সীমায় উপনীত হইয়াছিলাম। আমাদের জাম্মাণ বন্ধুগণ আমাদেরকে কিছুই সাহায্য করিতে পারে নাই। অসহনীয় যাতনায় অস্থির হইয়া আমি নিকটস্থ

জনৈক ফরাসী বন্ধুর নিকট গিয়া আমাদের শৈক্ষিক দুরবস্থা ও দারিদ্র্যের কথা বলিলাম। ঐ ফরাসী ভদ্রলোকটি ইতিপূর্বে কয়েকবার আমাদের বাড়ী আসিয়াছিলেন। আমাদের দুরবস্থার কথা শুনিবামাত্র তিনি পরমাগ্রহের সহিত আমাকে দুই পাউণ্ড দিলেন। ঐ অর্থের মৃতদেহের সমাধির জন্ত একটি কফিন ক্রয় করা হইল—কুদ শিশুটি তাহার মধ্যে শান্তিতে নিদ্রা যাইতেছে।”

১৮৮১ খৃষ্টাব্দের ১১ই মার্চ কাল পদ্ম নিসেন্স ওয়েডমেরারকে লগুন হইতে লিখিতেছেন—

“এখানে আসিয়া আমাদের প্রথম কয়েক বৎসর বড় দুঃখকষ্টের মধ্যে কাটিয়াছিল। আমাদের প্রিয়তম শিশু দুইটিকে আমরা চিরতরে হারাইলাম—তাহাদের চিত্র অন্তর হইতে কোনদিনই মুছিবেন না—চিরদিন হৃদয় তাহাদের জন্ত জ্বলিতে থাকিবে। কিন্তু আজ আর অতীতের সেই সব দুঃখময় স্মৃতিগুলিকে জাগাইয়া লাভ নাই। ..... তাহার পর আমেরিকান সমস্তার সময়ে আমাদের আয় (নিউ ইয়র্ক ট্রিবিউন হইতে) অর্ধেক কমিয়া গেল। আমাদের জীবনযাত্রা নির্বাহের জন্ত অতি প্রয়োজনীয় খরচগুলি পুনরায় কমাইতে হইল; শেষে দেনা করিয়া সংসার চালাইতে লাগিলাম। এক্ষণে আমাদের দিনগুলি পরমানন্দের কোড়ে কাটিতেছে। আমাদের কল্যাণগুলির দিকে চাহিয়া সর্বদাই আনন্দ অনুভব করি—তাহাদের চরিত্র স্বার্থগন্ধহীন অভিকোমল—তাহাদের কনিষ্ঠ কল্যাণটি গৃহের প্রতিমা-স্বরূপ। ..... আমার সাংঘাতিক পীড়া হওয়ায় চিকিৎসক ডাকা হইল। ২০শে নবেম্বর তিনি আসিয়া আমায় মনোযোজ্যের সহিত পরীক্ষা করিলেন—বোগ দেখিয়া কিছুকাল গম্ভীর থাকিয়া চিকিৎসক বলিলেন আমার বসন্ত হইয়াছে—শিশুগুলিকে আমার নিকট হইতে দূরে রাখা বিশেষ প্রয়োজনীয়। চিকিৎসকের কথা শুনিয়া সকলের মনের অবস্থা কিরূপ হইল তাহা তুমি কল্পনা করিতে পার। আমি সম্পূর্ণ আরোগ্য লাভ করিবার পূর্বে আমার স্বামী পীড়িত হইলেন। অত্যধিক ভয়, দুশ্চিন্তা ও বিরক্ত, এইগুলিই তাহার পীড়ার হেতু। ভগবানের দয়ায় চারি সপ্তাহ কাল শয্যাগত থাকিয়া কাল্ আরোগ্যলাভ করিলেন। হে বন্ধু, তোমাকে আমার অন্তরের শ্রদ্ধা জানাইতেছি। এই পরীক্ষার দিনে তুমি যেন নির্ভীক অটল থাকিতে পার। নির্ভীক যাহারা তাহারাই ধরণীর অধীশ্বর। দৃঢ়তার সহিত বিশ্বস্তভাবে তোমার স্বামীর সহায়তা করিতে থাক, হৃদয় মন প্রফুল্ল কর।—তোমার চিরদিনের বন্ধু জেনি মার্কস্।”

ক্রিবিজয়লাল চট্টোপাধ্যায়।



## সৃষ্টি-কমল

আমার ছায়ায় আজ হে মধুপ ভিখারী স্নানর,  
 মায়া মন্ড্রে মর্মে মোর সঞ্চারিলে আগরণ গান,  
 নিবিড় স্রুতির ছায়ে পশি তব মধুর গুঞ্জর  
 মুঞ্জরি উঠিল আজি আমার বেদনা রাজি  
 আলোকের সুধা করি পান ।

নিবিড় নিকম্ব কালো মরণের স্রুতল কোলে,  
 আদ্যিম অনাদি যুগে কবে ছিন্তু কেহ নাহি জানে ;  
 সহসা উঠিল ছলি স্রুতি মোর স্বপনের দোলে,  
 শব্দহীন বস্তুহীন আধারে হইয়া লীন,  
 ভাসিয়া চলিলু কার স্রুতিপুল টানে ।

আধার পাখার তলে সেই কোন আদ্যিম সন্ধ্যায়  
 কোন অজানার পানে যাত্রা মোর হয়েছিল স্রুত,  
 আচ্ছন্ন আবেশে মগ জ্যোতিহীন মরু তন্দ্রায়  
 খরশোতে ভেসে যাই অন্ত নাই কুল নাই  
 প্রাণের স্রুতনে স্রুত হিয়া দ্রুতদ্রুত ।

তারপর সে কি কালো অন্তহীন গভীর আধার  
 সে কি ব্যথা স্রুতিবিড় প্রকাশের নীরব বেদনা,  
 অসহায় ভেসে চলা নিরন্তর স্রুত চলা তার—  
 বেদন-বিছাতে বিদ্ধ আকুল চেতনা ।

\* \* \* \*

তারপর ধীরে ধীরে অতিদূর বাশরীর মত  
 পরশিল মর্মে মোর বিরহীর ব্যাকুল আহ্বান  
 কাঁপিয়া উঠিল ছলি অন্ধ নৃক অন্ধকার বত  
 জীবন প্রবাহ বেগে চরাচর সেন কম্পমান ।

মহাকাল তব নিশি একদা কখন হোলো শেষ,  
 বিদীর্ণ করিয়া মোর অন্ধকারা কঠিন অটল,  
 পশিল অন্তর মাঝে তোমার গুঞ্জন গীত রেশ ;  
 মধুতে ভরিল হিয়া আলোকের সুধা পিয়া  
 আনন্দে উঠিল কুটি চিত্ত শতদল ।

জীবনময় রায় ।

# গম্মার ইতিহাস

( পূৰ্ণ প্রকাশিতের পর )

## গম্মালী

অতি প্রাচীনকালে ব্রহ্মা যজ্ঞ শেষে পূর্ণাহতি দিয়া স্বকল্পিত চতুর্দশ গোত্রীয় ঋত্বিকগণকে হৃৎপ্রবাহ, মহানদী, স্রবর্ণ দীর্ঘিকা ( বর্তমান দীঘি পুকুরিণী ) মধুনদী, মধুপ্রবা, বিশালা ( বর্তমান বিশার পুকুরিণী ) ও বহুবিধ অন্ন পৰ্বত দান করিয়া বলিয়াছিলেন যে তোমরা কখনও অজ্ঞত যাইয়া শ্রাদ্ধের দান গ্রহণ করিও না। কিন্তু কালক্রমে ইহারা ধর্ম্মায়ণ্য নামক স্থানে গিয়া ধর্ম্মরাজকে যজ্ঞ করাইয়া লোভহেতু দান গ্রহণ করেন, ব্রহ্মা তাহা জ্ঞানিতে পারিয়া তাঁহাদিগকে অভিশাপ দেন। অভিশাপের ফলে স্বর্গাদির পৰ্বত ও অন্নাদির স্তূপগুলি পাব্যগ্নয় এবং হৃৎমধ্বাদিপূর্ণ নদীগুলি জলপূর্ণ হইয়া পড়ে। গম্মাপালগণ অনন্তোপায় হইয়া ব্রহ্মার নিকট গিয়া কৃপাভিক্ষা করার তিনি দয়াপরবশ হইয়া বলিলেন —“যদিও তোমরা হৃৎ প্রবাহ নদী ও অন্নের পৰ্বত হারাইয়াছ, তথাপি আমার বরে তোমাদের জীবিকা নির্বাহের কোনই অসুবিধা হইবে না। নিয়ত গম্মাশ্রাদ্ধে পুণ্যবান লোকেরা তোমাদিগকে পূজাভক্তি এবং অর্ঘ্য দান করিবে ; এই অর্থে তোমাদিগের জীবিকা হইবে।”

গম্মালী ব্যতীত হিন্দুর গম্মাশ্রাদ্ধ কার্য্য শেষ হইতে পারে না ; গম্মালী ভিন্ন অপর কেহ অক্ষয় বটমূলে “সুফল” দিতে পারে না, অক্ষয় বটমূলে গম্মালীর নিকট হইতে “সুফলদান” না পাইলে হিন্দুর বিশ্বাস যে শিওদাতার পিতৃগণের মুক্তিলাভ এবং অক্ষয় স্বর্গলাভ হয় না ; গম্মাভীর্থে গম্মালীগণের অভ্যাস্ত সম্মান — ৬০৭০ বৎসর পূর্বে গম্মালী জীগণ বর্তমান সময়েরমত এতটা অবরোধবাসিনী ছিলেন না। এখন তাঁহারা কেবলমাত্র জী বাজীদের নিকট হইতে নিজ গৃহে পানপূজা লইয়া থাকেন। তাঁহারা জীলোক এবং অবরোধবাসিনী বলিয়া অক্ষয় বট মূলে গিয়া “সুফল” দিতে পারেন না ; সেইজন্য তাঁহারা দত্তক গ্রহণ বা “কর্মা পূত্র”লইয়া থাকেন। এ সম্বন্ধে বহু মকর্দ্দমা ইংরাজ আদালতে হইয়া গিয়াছে। বৃত্তি ও বজমান সম্বন্ধেও মকর্দ্দমা হইয়া সে বিষয় স্থির হইয়া গিয়াছে।

গম্মালীগণ যজুর্বেদী। পুত্রসন্তান জন্মিলে যজুর্বেদমন্ত্রব্রাহ্মী নাম্নীমুখ শ্রাদ্ধ করা হয় ; এই শ্রাদ্ধের যাবতীর উপকরণ মাতামহ সংগ্রহ করিয়া দেন। ভূমিঠের বর্ষ রাজীতে বজী পূজা হইয়া থাকে ; পুত্র জন্মিলে বিংশ দিবসে এবং কন্যা জন্মিলে দ্বাদশ দিবসে প্রস্থতির অনৌচাত্ত জান করান বিধি ব্যবহৃত আছে। বেঙনগরের প্রাচীন সূর্য্য মন্দিরে অথবা কোলাহল পৰ্ব্বতে শিশুর চূড়াকরণ অথবা “বুঙন” সংস্কার সম্পন্ন হয় ; যজ্ঞোপবীত সংস্কার সাধারণতঃ বৈতন্যাথ মন্দিরে অথবা কোন শিবমন্দিরে অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে। বঙ্গদেশের সত রাজা বঙ্গালসেন প্রবর্তিত কোলিত প্রথা এ দেশে প্রচলিত না থাকিলেও, বিবাহাদি

শুভ কার্যে পাত্রী নির্বাচন স্থতির নিয়মানুসারে হইয়া থাকে ; সপোত্রে ও সমান প্রবরে বিবাহ বিশেষ ভাবে নিষিদ্ধ । পুরুষদের সপ্তদশ হইতে উনবিংশ বৎসর বয়সে এবং কস্তার তিন হইতে নবম বর্ষ বয়স মধ্যে বিবাহ হইয়া থাকে । পরালীগণের বিবাহ ক্রিয়ায় কতকগুলি জীজনোচিত বংশ আচার অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে ; কিন্তু নিম্নলিখিত ক্রিয়াগুলির অনুষ্ঠান অবশ্য কর্তব্য ।

দেখাউনী ; - বরকে অভ্যর্থনা করিবার জন্য একটি শুভদিন নির্দিষ্ট করা হয় । পাত্রীর গৃহ হইতে কয়েকটি ঝালকর্বালাকা বরের গৃহে গিয়া “বরণের” তারিখ বলিয়া আইসে । এই সংবাদ পাইয়া বরণক্ষীরগণ বাত্মাদিসহ শোভা যাত্রা করিয়া কস্তার গৃহে গমন করিয়া সেখানে তাঁহার পুশ্পব্যায় প্রধামুারে অভ্যর্থিত হন । কন্যার আত্মীয়স্বজন বরকে চিনির মঠ ও মিষ্টান্ন এবং কন্যার পিতা ( পিতার অবর্তমানে ভ্রাতা ) নারিকেলের উপর একটি সুবর্ণমুদ্রা স্থাপন করিয়া পাগড়ী, শাল, জামা, গরদের ধুতি পট্ট বস্ত্র ও চাদর এবং পুরুষদের ব্যবহারযোগ্য অলঙ্কার, নির্বাচিত বরকে উপহার দিয়া থাকেন । বর ও বরযাত্রীর অভ্যর্থনা শেষ হইলে বরণক্ষের লোকগণ নববধূকে ক্রোড়ে করিয়া কতকগুলি চিনির মঠ ও মিষ্টান্ন উপহার দিয়া থাকেন । ইহার পর বরণক্ষীর জীলোকেরা দলবলসহ কন্যার গৃহে গমন করিয়া তথায় নির্বাচিত কন্যার অকলে পাঁচ সের আন্দাজ মিষ্টান্ন ঢালিয়া আবাহন গীতি গাইতে থাকেন । অবশেষে কন্যার মাতা অন্যান্য আত্মীয়স্বজন সহ বরের মাতা ও পিতা-মহীকে রেশমের শাড়ী উপহার দেন এবং মিষ্টান্ন বিতরণ করিয়া এই ক্রিয়ার শেষ হয় । যে শোভা যাত্রার কথা উপরে উল্লেখ করিয়াছি তাহা খুব ব্যয়সাধ্য এবং চলিত ভাষায় তাহাকে “চড়াওয়া” বলে । কন্যার প্রথম অভ্যর্থনা দিনে বরণক্ষের আত্মীয়স্বজন শোভাযাত্রা ( চড়াওয়া ) বাহির করিয়া লোকজনদের সহিত নিম্নলিখিত ক্রিয়াক্রমগুলি সঙ্গে লইয়া কন্যার গৃহে গমন করেন । কাপড় ও কাচের নানাবিধ খেলানা, পিতলের বাসন পত্র, উড়ানি, জামা, পট্ট ও কোষের বস্ত্র, পোতাশ্রয়ী ও বেনারসী শাড়ী, শাঁখা, বালা, চুড়ী, গহনা, দধি, মাছ, মিষ্টান্ন, খাচ সামগ্রী ইত্যাদি । বরের কনিষ্ঠ ভ্রাতা অলঙ্কারাদি কন্যার গায়ে পরাইয়া দিয়া তাহাকে পূজা করিয়া “লক্ষ্মী” সন্মোদনে প্রণাম করেন । অল্প কিছু পরে বরণক্ষ কন্যার পিতা পিতামহ ও মাতামহকে রেশমের পাগড়ী, চাপকান, কিংখাপের পাজামা পাহুকা প্রভৃতি উপহার দিয়া বরগৃহে প্রত্যাবর্তন করেন । বর ও কস্তা পক্ষ উভয়ই নিজ নিজ গৃহে গৃহ দেবতা পূজা করিয়া থাকেন । এই সময়ে একটি খুঁটি পুতিয়া অধিবাসের স্থান নির্দেশ করিতে হয় । তাহার পর “হুয়ারলাগা” বিধি অনুসৃত হয় । বরের আত্মীয়গণ বরকে কন্যার গৃহের দরজায় লইয়া যাওয়ার ক্রিয়ায় কস্তার আত্মীয়স্বজনের প্রতি পরিহাস ও কৌতুক করিয়া গান করিয়া থাকে এবং কস্তাকে আশীর্বাদ করে । ইহার অনুরূপ ক্রিয়া কস্তাপক্ষের জীলোকেরাও বরগৃহে অনুষ্ঠান করিয়া থাকে । উভয় পক্ষীয় জীগণ স্বর্ধাকুণ্ডে সন্মিলিত হয় এবং বর কস্তাকে স্নান করার এবং পরিধানের কৌতুক করে ; ইহার পর বহুবার

(ষিউচারী) ও আত্মীয়িক শ্রদ্ধের বিধি হইয়া থাকে। বিবাহের শেষের ক্রিয়া-“কনক বন্ধন।” বিষ্ণু-পাদ মন্দিরের নিকটবর্তী “স্বর্ধ্যা কুণ্ডে” কোনও এক মেছনীকে এই উপলক্ষে উৎকৃষ্ট কতকগুলি উপহার, বসন, ভূষণ, শাখা, সিন্দূরাদি উপহার দেওয়া হয়। এই সময়ে উভয় পক্ষীয় জীগণ স্বর্ধ্যাকুণ্ডে সমবেত হইয়া উপহাস পরিহাসচ্ছলে পরস্পরের মধ্যে অশ্লীল অভ্যাব্য গালাগালী করে। আমার মনে আছে কিছু বৎসর পূর্বে যখন গয়ার বাবু ভ্রামাচরণ মিত্র সিনিয়ার ডেপুটি ম্যাজিস্ট্রেট প্রতিষ্ঠিত ছিলেন তিনি গয়ার কোন বিশিষ্ট গরালী বংশের বিবাহোপলক্ষে উপস্থিত হইয়া এই কুরীতি দেখিয়া নিন্দাবাদ ও সমগ্র গরালী সমাজকে হত্বিত করিতে ক্রটি করেন নাই। ইহার ফলে গরালী জীগণ আ- কাল প্রকাশ্য স্থলে গিয়া পরস্পর নীচ অনোচিত পরিহাসে প্রবৃত্ত হন না। এই ক্রিয়া শেষে বরের আত্মীয় স্বজন কত্কা গৃহে গমন করিয়া খাদ্য দ্রব্য ছড়াইয়া দিয়া আইসেন এবং পরিশেষে মঙ্গল সূচক কতকগুলি জিনিষ কত্কাকে পাঠাইয়া দেন। উপরোক্ত প্রাথমিক ক্রিয়াগুলি শেষ হইলে, পাকীতে চড়িয়া বর শোভা-যাত্রা করিয়া বাঙাদির অঙ্গুগমন করিয়া থাকেন। গৃহ প্রাক্কণস্থিত সদর দরজার পঁছছিঁতেই বরের ভগ্নী, খুড়ী, শিসি মাসী প্রভৃতি স্ত্রীবর্গ পাকীর গমন পথে বাধা দিলে বর স্বয়ং স্বর্ণমুদ্রা দিয়া অব্যাহতি পাইয়া থাকেন। ইহার পর কত্কা গৃহে পঁছছিলে, পুণ্যজল অর্ঘ্য প্রভৃতির দ্বারা অভ্যর্থিত হন; এবং তথায় তাঁহাকে কলাতলার গমন করিয়া পঞ্চ দেবতা, দশদিকপাল নবগ্রহ, গণেশ ও গৃহ দেবতার পূজা করিতে হয়। এই কার্য্যান্তে ব্রাহ্মণগণ স্বস্তি বাচন, মঙ্গল স্তোত্রপাঠ ও বরের মাতামহ বংশের কুলজী আবৃত্তি করেন; তাহার পর কন্যাদান ও কুশগ্রীবা সম্পাদিত হয়। বরের কনিষ্ঠ ভ্রাতা ও নব বর-বধূ হোমানলে লাজবর্ষণ করিলে বর ও বধুর হস্তে সূত্র বাঁধিয়া দেওয়া হয়। অবশেষে পরস্পরের অঞ্চলের কোণ বাঁধিয়া বর ও বধূ সাতবার হোমানল প্রদক্ষিণ করেন। হোমানল প্রদক্ষিণ ক্রিয়া শেষ হইয়া যাইলে পর বরের পিতা কুশাসনে বসিয়া নববধূ ও কন্যার ভগ্নী বা তাহার অপর কোন সাত বা আট বৎসর বয়স্কা আত্মীয়কে নিজ ক্রোড়ে বসাইয়া বরের হাতে একটি রৌপ্য মুদ্রা, শপপাট ও সিন্দূর পূর্ণ একখানি কাঠের খাল দেন এবং এই সময়ে বরের হাতের নীচে কন্যার হস্ত তাহার নিম্নে আত্মীয় কন্যার হস্তখানি স্থাপন করেন এবং বর নববধুর কপালে পাঁচ বা সাতবার সিন্দূরের টিপ পরাইয়া দেন। তাহার উপর সকল জীগণ বসিয়া কোতুকাবহ নন্দীলাপ ও খেলায় প্রবৃত্ত হন; এই খেলায় প্রধান উদ্দেশ্যই হইতেছে বরকে ঠকান। খেলায় কন্যা বরের কাছে একটা লাজল চাপাইয়া দিয়া বলেন তোমাকে আমার ভরণ পোষণ এবং যাবতীয় ভার বহন করিতে হইবে। আমি কোন অপরাধ করিলেও তোমাকে আমার গৃহেই আসিতে হইবে ইত্যাদি। এই সকল ক্রিয়া শেষে বর-বধূ এবং অপর সকল লোকজনকে দধি চিড়া ভোজন করান হয়। এদেশে বিবাহ আরম্ভ হইতে শেষ পর্য্যন্ত গৃহে জীলোকেরা গান গাহিয়া থাকে। তাহার পর বৌতুক (খোইচা) দান ক্রিয়া সমাধা হয়। এই উপলক্ষে বোকা পাড়ী, পাকী, চতুর্দোলা, গোক, মহিব, মোটর, গ্রাম, জমীদারী, অলকার, দালী,

প্রভৃতি ভিন্ন বরকে সাধারণতঃ একটী স্বর্ণমুদ্রা, একটী রৌপ্যমুদ্রা যৌতুক স্বরূপ প্রদত্ত হইয়া থাকে। বিদায়ের পূর্বে কন্যার পিতা মেয়ের অকলে ধান ও অস্ত্রান্ত্র জিনিষ পূর্ণ করিয়া তাহাকে বৈবাহিকের ক্রোড়ে স্থাপন করিয়া বলেন, আমি আপনাকে হাতী ঘোড়া প্রভৃতি প্রভূত ধন দিতে অক্ষম, কিন্তু ইহার পরিবর্তে একটী কৰ্ম্মপটু বালিকা দান করিতেছি। অবশেষে বর বধু অপরাপর লোকজন সহ বিষ্ণুপাদ মন্দিরে গমন করিয়া তথায় দেবতার আশীর্বাদ ভিক্ষা করেন এবং তথা হইতে নিজ গৃহে চলিয়া যান।

বিবাহ সংস্কারের অব্যবহিত পরেই অস্ত্রান্ত্র কতকগুলি ক্রিয়ামুষ্ঠানের বিধি আছে। তন্মধ্যে “বৌধারী” ক্রিয়া প্রথমে করিতে হয়। এই সময়ে বরের পিতা এবং অন্যান্য আত্মীয় স্বজন বালিকার মুখে হরিজ্ঞা লেপন করিয়া নিজ নিজ অবস্থানসারে কিছু কিছু অর্থ দিয়া আশীর্বাদ করেন। এই ক্রিয়ার পর নববধুকে পিতৃগৃহে পাঠাইয়া দেওয়া হয়। বধুর পিতৃগৃহে গমনের চারি দিবস পর, বর স্বস্তর গৃহে গিয়া হাতের স্ত্রুতা ছিন্ন করেন এবং স্নানান্তরে স্বগৃহে ক্রিয়য়া আইসেন। বিবাহের একাদশ দিবসে বর বধু সহ নিজে গৃহে প্রত্যাবর্তন করেন। অল্প কিছুকাল পরে বধুকে পিতৃগৃহে পাঠাইয়া দেওয়া হয় এবং কন্যা না হওয়া পর্য্যন্ত কস্তা পিতৃগৃহে থাকেন। নবোঢ়াবধু ঋতুমতী হইলে তাঁহার স্বস্তর বধুর জন্য অলঙ্কার গায়ের জামা ও অন্যান্য জব্য উপহার স্বরূপ পাঠাইয়া দিয়া থাকেন।

গয়ালগণের মধ্যে অস্ত্রোষ্ঠিক্রিয়া নিম্নলিখিত প্রকারে সুসম্পাদিত হইয়া থাকে। রাত্রি বারটার পর মৃত্যু হইলে, শবদেহ পরবর্তী দিবসে উবাগমের পূর্বে দাহ করিবার জন্য শ্মশানবাটে লইয়া যাওয়া হয় না বরং পরেই লইয়া ধাইবার বিধি ব্যবস্থিত আছে, কিন্তু রাত্রি বারটার পূর্বে মরিলে, সেই রাত্রেই দাহের ব্যবস্থা করিতে হয়। ইহাদিগের মধ্যে মরণাশৌচ গ্রহণ মৃত্যু সময় হইতে গণনা না করিয়া দাহ সময় হইতে, ধরা হয়। সংকার সময়ে কণ্টাহী (মড়ুইপোড়া) ব্রাহ্মণগণ মন্ত্রপাঠ করিয়া থাকেন। পাশ্চাত্য ভদ্র সমাজে “কণ্টাহা” ব্রাহ্মণদের স্থান বঙ্গদেশের “মহা-ব্রাহ্মণ” বা অগ্রদানী ব্রাহ্মণের ন্যায়। চতুর্থ দিবসে বিষ্ণু পাদপদ্মের পুণ্যোদক, দধি ও গজাঙ্গল একত্র মিশাইয়া শ্মশানার্থে নির্ধারিত করা হয়। চিতা হইতে পাঁচখানা হাড় তুলিয়া মৃত ব্যক্তির আত্মীয়গণ “বাচস্পতি মিশ্রের” মতে উহা হরিবার, বারানদী, প্রয়াগ বা যমুনায় নিকটবর্তী গজাঙ্গলে নিক্ষেপ করেন। অসমর্থ পক্ষে পুনঃপুন নদীতেই মৃতের অস্থি বিসর্জন দেওয়া হইয়া থাকে। শবদাহ দিন হইতে দশদিন পর্য্যন্ত চিতার উপর একটি অশ্বখ গাছে একটি জলপূর্ণ মাটির বট ঝুলাইয়া দেওয়া হয়। দশমদিনে স্নান ও কৌরকর্ম্ম হইলেই অশৌচান্ত হয়। বঙ্গদেশের ব্রাহ্মণ সমাজের অনুকরণে একাদশ দিবসে শ্রাদ্ধক্রিয়া সম্পন্ন হইয়া প্রাতে র সময়ে কণ্টাহা ব্রাহ্মণদিগকে গোদান করিতে হয়; মৃত্যুর ষোড়শ দিনে চিতাভূমির অশ্বখ গাছের গোড়ায় ৩৬০ বট জল ঢালা হয়। ইহার পর দান। দানের জিনিষগুলি আমাদের দেশের মত সাধারণতঃ রৌপ্য ও পিত্তল নির্মিত দিতে হয়। আত্মীয় সঙ্গতিবর্গের জন্য নগদ টাকা সহ খাল, বটি, মাস, রূপার আংটি, প্রদীপ, একখানা ধূতি, পাছকা, ছত্র, অট্টাল

ইত্যাদি মৃত ব্যক্তির জামাতা, দৌহিত্র এবং ভগ্নিপত্তিকে দান করা হয়। দানের পর নিমন্ত্রিত ব্রাহ্মণদের ভোজনের ব্যবস্থা করা হয়। মৃত্যুর পর এক বৎসর পর্যন্ত প্রতি মাসে বিষ্ণুপাদ মন্দিরে মৃতব্যক্তির আত্মার সদগতির ও মঙ্গলের জন্য শ্রাদ্ধ করিতে হয় এবং বৎসরান্তে ধুমধামের সহিত বাৎসরিক শ্রাদ্ধের ব্যবস্থা করা হয়। এই সময়ে দানের ব্যবতীয় জিনিষগুলি আত্মশ্রাদ্ধের সত জামাতা প্রভৃতি আত্মীয় স্বজনকেই দিবার ব্যবস্থা আছে।

গরালীগণ বৈষ্ণব। পূর্বে প্রাচীন গরার সীমার মধ্যে কেহই মত্ত বা মাংস খাইতে পারিত না, কিন্তু বর্তমানে এই নিয়ম শিথিল হইয়া পড়িয়াছে, এবং আজকাল গরালীগণ বড়ই বিলাসী হইয়া পড়িয়াছেন। তাঁহারা মদ্য মাংস প্রভৃতি যখন-ভক্ষ্য খাদ্যাদি আশ্বাদ করিতে শিখিয়াছেন এবং তাঁহাদের চরিত্র দোষও খুব হইয়াছে। বঙ্গদেশের অস্ত, নিঃস চাবাড়া অধিবাসীগণ এই সকল চরিত্রহীন গরালীগণদ্বারা পিডুশ্রাদ্ধ করাইয়া কি মহাপাতক পাগে অজানিত ভাবে পতিত হন তাহা বলা যায় না। সেই জন্য খুব সাবধান হইয়া গরালী নির্দোষ করা কর্তব্য!!! গরালীদের “মানীমুষ্টি” অর্থাৎ তীর্থস্থানে আসিয়া যে বাহাকে মান্য বা করুণা করিবে, তিনিই তাঁহার গরালী হইবেন; এমন স্থলে খুব বিবেচনা করিয়া গরালী নির্দোষ না করিলে প্রতারিত হইবার সম্ভাবনা আছে। তাহা না করিলে শাস্ত্রানুসারে গরাকাজই মিথ্যা এবং পণ্ডা!!! আজকাল গরালীগণ সকল প্রকার অসৎ কাজে লিপ্ত হইয়া কলুষিত হইয়া থাকেন তাহা স্থানীয় লোকের নিকট জিজ্ঞাসা করিলেই জানা যাইবে। কুলীধরা আড়কাটা যেমন দেশে দেশে ঘুরিয়া বেড়ায়, সেইরূপ গরালীদের নাপিত, কাহার, কুম্মী প্রভৃতি জাতীয় চাকরেরা পাণ্ডা সাজিয়া দেশে দেশে ঘুরিয়া যাত্রী আনিয়া থাকে এবং যাত্রীদত্ত অর্থ হইতে অর্দ্ধাংশ গ্রহণ করিয়া থাকে। এইরূপে প্রতারিত হইলে এবং মিথ্যা অপাণ্ডে অর্থ দান করিলে, পিণ্ড দাতার পিতৃ লোকের কি স্বর্গপ্রাপ্তি হয় তাহা ভগবানই জানেন। তাই বলি যে এই পুস্তকে লিখিত তালিকা দেখিয়া সৎ গরালী নির্দোষ করিয়া পিতৃ লোকের গর শ্রাদ্ধ কার্য সমাধা করাইলে সর্বাঙ্গীন মঙ্গল জনক হয়।

পূর্বকালে ব্রহ্মাকল্পিত গরালীগণই স্বয়ং গরশ্রাদ্ধে গৌরহিত্য করিতেন, কিন্তু কালক্রমে তাঁহাদের বিদ্যাবত্তা লোপ এবং ক্রিয়া কশ্মে নৈপুণ্য হ্রাস হইয়াছে বলিয়া তাঁহারা আচার্য্য নিযুক্ত করাইয়া তাঁহাদেরই দ্বারায় শ্রাদ্ধক্রিয়া সম্পন্ন করাইয়া থাকেন। আচার্য্য ব্রাহ্মণগণ প্রায়ই শ্রোত্রিয় অথবা শাক্তীপি ব্রাহ্মণ সম্প্রদায় হইতেই নির্দোষ হইয়া থাকেন। গরালীগণ নিজ সমাজের লোক ভিন্ন অপর কাহারও গৃহে ভোজন করেন না, কিন্তু বহুমান নিমন্ত্রণ করিলে অক্ষর বট অথবা বিষ্ণুপাদ মন্দিরের নিকটবর্তী কোনও নির্দিষ্ট পুণ্যস্থানে জুটি ও মিঠার ভোজন করিয়া থাকেন। জী পুত্রব সকলেই ত্রীকৃষ্ণের পূজা করেন এবং সকলেই নির্দোষে বিষ্ণুপাদ মন্দিরে দেবার্দ্ধনার জন্য বাইতে পারেন। গরালীরা সাধারণতঃ কোন প্রকার চাকুরী করেন না। যাত্রীদের দ্বারা মূল ও দানাদিতে যে অর্থ পান তাহাতেই তাঁহাদের সংসার ব্যয়। নির্দোষ হইয়া থাকে। আজকাল কারকটি গরালী বেশ ধনী হইয়া উঠিয়াছেন। গরালী-

গণ খুবই বিলাস প্রিয় এবং অধিকাংশ সময় গান বাজা ও কৃতীতে অভিযোজিত বস্ত্রাধারকেন। গরালীদের মধ্যে ৬ কানাইলাল চেঁড়ি, ৬ চুনীলাল পাঠক, ৬ রামছরি চেঁড়ি প্রভৃতি গান-বাঁধনার খুব ওস্তাদলোক ছিলেন। ইহাদের সঙ্গীত বিদ্যায় গুণ পরিমার মৌরত ভারতের সর্বত্রই ব্যাপ্ত হইয়াছিল। ইহারা সকলেই ওস্তাদ শ্রীহরুমানদাস সিংহজীর শিষ্য ছিলেন। সঙ্গীত শাস্ত্র বিশারদ ওস্তাদ শ্রীহরুমানদাসজীর সহকক্ষ লোক উত্তর ভারতবর্ষে এখন আর কেহ নাই। তাঁহার বহু শিষ্যের মধ্যে এখন বাবু শেনী সিংহ, বাবু যোগেন্দ্রনাথ গাঙ্গুলী ( ভেলুবার ), বাবু মাধোলাল কাটারিয়া'র গরালী, বাবু বুলকলাল ভাইরা প্রভৃতির নাম বিশেষ উল্লেখযোগ্য। গরালীদের মধ্যে ভাইরা, অম্বিয়ার, বারিক, সিজুয়ার, সেন, মাহাতা, চেঁড়ী, আহীর, নাককৌকা, চৌধুরী, প্রভৃতির গৃহ বিশেষ ধনী এবং নির্ধন। সিজুয়ার বংশে হাইপুট বাবু ছোটেলাল সিজুয়ার সি, আই, ই, বিশেষ প্রসিদ্ধ লোক ছিলেন। ইনি খুব সম্ভব প্রভৃতির বদান্য ও দানশীল লোক ছিলেন। তাঁহার গদীতে এখন বাবু গোবিন্দ লাল সিজুয়ার প্রতিষ্ঠিত আছেন। গোবিন্দলালজি খুব ভাল ও সদাশর লোক। গরালীদের মধ্যে অধিকাংশই মুখ হইলেও অনেক সংস্কৃতজ্ঞ পণ্ডিত ও আছেন। ৬ ছোটেলাল সিজুয়ার খুব পণ্ডিত লোক না হইলেও সংকর্ষে, জন হিতকর কার্যে এবং দানে তাঁহার বিস্তর অর্থ ব্যয়িত হইত। তাঁহার কৃত ফল্গুট এবং তাঁহার বদান্যতা তাঁহাকে গরালী জিলার মধ্যে চিরস্মরণীয় করিয়া রাখিবে।

(ক্রমশঃ)

শ্রীপ্রকাশচন্দ্র সরকার।

## একাকী

এ জগতে মানুষ তো একেলাই চলে,  
একা আসে একা যায়, একা স্মৃৎ হুঃখ পায়,  
বিপদেতে পায় কূল নিজেই কোশলে।  
কেহ না তরায় কারে, তরে নিজ বলে।

বাহিরেতে নানা স্থানে নানা বেশ পরে  
ঘরের মাঝারে রয়, হাসে খেলে কথা কর,  
উপরে উপরে যিশে। ভিতরের ঘরে,  
একাকী মানুষ থাকে আপন অন্তরে।

রোগ শোক পাগ তাপে মানব একাকী,  
নির্জ্ঞান হৃদিকন্দরে, কেহ না প্রবেশ করে,  
মরমের ব্যথা রাখে সন্ধ্যোপনে ঢাকি,  
জেনেও না জানে লোক, প্রাণে যায় থাকি।

৮ শিবনাথ শাস্ত্রী।

## শিক্ষা প্রসঙ্গ

আমাদের দেশে শিক্ষাবিজ্ঞান সৰ্ব্বদা আলোচনা বড়ই কম, তাহার যে একটা প্রয়োজনীয়তা আছে, অনেকে তাহাও উপলব্ধি করিতে পারেন না। সাধারণ লোকের ধারণা যে শিক্ষা পাওয়া আর শিক্ষা দেওয়া এতদ্বয়ের মধ্যে বিশেষ রকম কোন ব্যবস্থা নাই। আর শিক্ষা দেওয়ার অর্থও তাঁহারা কেবল কতকগুলি অক্ষরের সহিত শিশুগণের পরিচয় করাইয়া দেওয়া এবং তাহাদের সম্বন্ধে গঠিত কতকগুলি বাক্য ও পদাবলী শিখাইয়া দেওয়াই বুঝেন; তা যে কোন উপায়েই হউক না কেন; সুতরাং শিক্ষাবিজ্ঞানের আশ্রয়তা তাঁহাদের হৃদয়ঙ্গম হয় না; তার পর শিক্ষকের পক্ষে যে মনোবিজ্ঞান এবং শরীরবিজ্ঞান সম্বন্ধীয় জ্ঞান অত্যাৱশ্যকীয় তাহাও তাঁহাদের ধারণার অতীত। সংসারের সর্বপ্রকার জ্ঞানলাভের অন্তই গুরুত্বপূর্ণের আবশ্যকতা স্বীকার করা হয়; উকীল হইতে গেলে আইনের জ্ঞান এবং তার পর আদালতের কাজকর্ম হাতে কলমে শিক্ষা করা প্রয়োজন, চিকিৎসক হইতে হইলে চিকিৎসা-বিজ্ঞান-সংক্রান্ত পাঠ্যাদি অধ্যয়ন এবং হাতে কলমে রোগ পরীক্ষা, রোগীর পরিচর্যা ইত্যাদিও দরকার; দোকান পাট করিতে হইলেও উৎসংক্রান্ত জ্ঞান অর্জনের জন্য কিছুকাল কোম ভাল দোকানদারের অধীনে কাজ শিক্ষা দরকার, কৃষিকর্মে প্রবৃত্ত হইবার পূর্বেও ভাল কৃষকের সঙ্গে থাকিয়া জমির পাইট করা, বীজ বপন, জলসেচন, পর্যায় রোপণাদি বিষয়ে জ্ঞানলাভ প্রয়োজন; এইরূপ যেদিকেই দেখা যাউক, আগে শিক্ষা গ্রহণ না করিয়া কোন কার্যে প্রবৃত্ত হইতে কেহ বড় অগ্রসর হয় না; কেবল শিক্ষকতা কার্যে সৰ্ব্বদাই ইহার ব্যতিক্রম দেখা যায়। স্কুল বা কলেজ হইতে বাহির হইলেই সে ব্যক্তি শিক্ষাবিজ্ঞানের উপযুক্ত হইয়াছে বলিয়া সকলে মনে করেন এবং সে ব্যক্তিও সেইরূপ মনে



করেন। “যেযামস্তা গতি নান্তি তেবাং বারামসী গতিঃ।” অত্ৰ কোন কাজ বাহার জুটল না, তাহার অত্ৰ বিদ্যালয়ের শিক্ষকতার দরজা খোলাই আছে, প্রবেশ করিলেই হইল। সেই-রূপ বাহার অত্ৰ কোন কার্যে নিযুক্ত আছেন যেমন উকীল, বা ডাক্তার, বা সুশেক, বা লক, কি ডিপুটি ম্যাজিস্ট্রেট, কি ইঞ্জিনিয়ার—তাঁহারাও বিদ্যালয় পরিদর্শনাদি উপলক্ষে শিক্ষকের কার্য পদ্ধতির আলোচনা করিতে এবং শিক্ষা বিষয়ে তাঁহাদিগকে উপদেশ দিতেও কুষ্ঠিত হন না ; কারণ তাঁহারাও মনে করেন যে, যখন তাঁহারা বি, এ, কি এম, এ, পাশ করিয়াছেন, তখন শিক্ষাদান কার্যে তাঁহারা সম্পূর্ণ পারদর্শী। সুতরাং, কৃপার পাত্র শিক্ষককে বিনামূল্যে উপদেশ দিরা স্বীয় গুরুত্ব খ্যাতি করিতে দ্বিধা করিবেন কেন ?

এ হলে একথাও বলা কর্তব্য যে একরূপ ব্যক্তিগণের মধ্যে কেহ কেহ একরূপ থাকিতে পারেন, বাহার অত্ৰ কার্যে নিযুক্ত থাকিয়াও শিক্ষা সম্বন্ধে বিশেষরূপে আলোচনা করিয়াছেন, তাঁহাদের পক্ষে ঐরূপ উপদেশ দান অশোভন না হইতে পারে, কিন্তু অন্তের কার্যে সেটা অনধিকার চর্চা ভিন্ন আর কি বলিতে পারা যায় ?

এইরূপ ঘটবার প্রধান কারণ এই যে, শিক্ষকতা কার্যের জন্তও যে শিক্ষার প্রয়োজনীয়তা আছে সাধারণতঃ সে বিষয়ে লোকের ভাল ধারণা নাই।

আজকাল এইদিকে কতক কতক শিক্ষিত ব্যক্তিগণের মনোযোগ আকৃষ্ট হইয়াছে দেখা যায়। তাহার কলে দাসিক ও সাময়িক পত্রাদিতে এবিষয়ে একটু আধটু আলোচনাও চলিতেছে এটা স্মৃতির বিষয় সন্দেহ নাই।

আটশ উনত্রিশ বৎসর বঙ্গ, বিহার, উড়িষ্যা এবং উত্তর পশ্চিম প্রদেশের নানাহানে বিদ্যালয়ে কার্য করিতেছি। তাই অক্ষমতা সত্ত্বেও এবিষয়ে আলোচনার প্রয়োজন সংবরণ করিতে পারি নাই। সুতরাং ভ্রমপ্রসাদ ত্রুটি বিচ্যুতি অনেক ঘটবার সম্ভাবনা আছে ; সে ভুল যেন সকলে আমাকে মার্জনা করেন। বলাবাহুল্য যে আমিও -শ্রদ্ধা হাতে লইলেই “ব্রহ্মসি” এই প্রবাদের দলেই ছিলাম। কলেজ হইতে বাহির হইয়াই শিক্ষকতা অবলম্বন করি ; ভৎসুর্কে শিক্ষাদান প্রণালী সম্বন্ধে কোন শিক্ষা পাই নাই অথবা কোন পুস্তকও পড়ি নাই। তাহাও এই কার্যে প্রযুক্ত হইয়া ক্রমে ক্রমে শিক্ষকতা সম্বন্ধীয় অনেক গ্রন্থ পাঠ করিয়াছি বটে এবং তাহা হইতেই বুঝিয়াছি যে এই কার্যটি কত কঠিন এবং ইহাতে সফলতা লাভ করিতে হইলে কতদিকে কত বিষয়ে বিশেষরূপ মনোযোগ দিতে হয়। বতই দিন বাইতেছে, বতই বৃদ্ধ হইতেছি ওতই মনে হইতেছে আমি এই কার্যের পক্ষে কত অরূপযুক্ত। নানারূপ বয়স ও প্রকৃতির বালকগণকে লইয়া বিদ্যালয় গঠিত, তাহাতে নামা ধরনের ও নানা প্রকৃতির শিক্ষকগণ নিযুক্ত থাকেন, এই সমুদয় লোক ও শিক্ষকগণের উপযুক্ত ভাবে পরিচালনের দায়িত্ব প্রধান অধ্যাপকের কক্ষে সমর্পিত। তাঁহাকে সব দিক ঘেঁষিতে হইবে; স্বল্প কুটিল পদাধলবী নানা প্রকৃতির সামঞ্জস্য বিধান করিতে হইবে ; পান থেকে চূণ খসিলেই সুস্থিল। বাহার কুতূহলী নহেন তাঁহারা এ কার্যের হ্রস্বকাল ভালরূপ বুঝিতে পারিবেন না। মোক্ষদেব

আজ মাল শিক্ষকদিগের দ্বারা স্থাপিত বিদ্যালয়ে শিক্ষাবিজ্ঞান, বিদ্যালয়ের পরিচালন প্রকৃতির শিক্ষা লাভ করিয়া শিক্ষকতাকার্য্যে পটুতার নিদর্শন উপাধি লাভ করিয়া যাহারা বাহির হইতেছেন তাঁহাদের মধ্যে অনেকের আয়গণনার ভাবটাই বেশী পরিস্ফুট দেখিতেপাইয়া ব্যথিত হইতে হয়। কোন বিষয়ে পঠনার সম্বন্ধে উৎকৃষ্ট বক্তৃতাদানে অথবা প্রবন্ধ লিখনে রোজা পটুতা, কার্য্যক্ষেত্রে অনেকের সেরূপ পটুতা দেখিতে পাওয়া যায় না। কতকগুলি ম্যাপ, চার্ট, পুস্তক আদি আনিয়া বাহিরের ঠাঁট ছরস্তু করিতে যেরূপ উৎসুক, সেগুলির উপযুক্ত ব্যবহার দ্বারা ছাত্রগণের জ্ঞান লিপ্সার উদ্বীপন করিতে সেরূপ ব্যগ্রতা অনেক স্থলেই দেখিতে পাওয়া যায় না।

আর একটি বিষয়ও অনেকের দ্বারা উপেক্ষিত হয়। শিক্ষাদান প্রণালী সংক্রান্ত পুস্তকাবলী সকলই পাশ্চাত্য দেশীয় অভিজ্ঞ শিক্ষকগণ কর্তৃক লিখিত; তাঁহারা তত্তদেশীয় বিদ্যালয়, ছাত্রবর্গ ও পারিপার্শ্বিক অবস্থার দিকে লক্ষ্য রাখিয়াই সে সব পুস্তক প্রণয়ন করিয়া ছেন, আমাদের দেশের বিদ্যালয়, ছাত্রবর্গ ও পারিপার্শ্বিক অবস্থার সম্বন্ধে তাঁহাদের ব্যক্তিগত কোনই অভিজ্ঞতা নাই; সুতরাং নির্বিশেষে তাঁহাদের সেই সব পরামর্শ অল্পসারে আমাদের বিদ্যালয় মূহে কাজ করিতে গেলে মেরূপ ফল পাওয়া যাইবে না বরং অনেক স্থলে তাহার বিপরীত ফল হইবে একথাতে বোধহয় মতবৈধ হইবার সম্ভাবনা নাই। দেশ কাল পাত্র বিবেচনা করিয়া সেগুলির পরিবর্তন, পরিবর্জন এবং পরিবর্দ্ধন পূর্বক আমাদের বিদ্যালয় ও ছাত্রগণের অবস্থা ও প্রকৃতির অনুযায়ী করিয়া তাহাদের প্রয়োগ করা আবশ্যক। একটা ধরা বীধা নিয়ম প্রণালীর মধ্য দিয়া এক কার্য্যকরিতে যাওয়া পণ্ডিত্রম। কিন্তু অনেক সময় দেখিতে পাওয়া যায় যে এইরূপ শিক্ষা প্রাপ্ত অনেক শিক্ষকও নির্বিশেষেই সেইরূপ চালাইতে গিয়া বুধা সময়ের অপব্যয় করেন এবং নিজ উৎসাহ উত্তমকে নিফলতার অবসাদে খর্ব্ব করিয়া ফেলেন।

কতক কতক শিক্ষক আবার এরূপ আছেন যে তাঁহারা মনে করেন যে কোন ক্লাসে পড়ান আর ছেলেদের কৃত অধুবাদাদি লিখিত বিষয় সংশোধন করিয়া দেওয়াই তাঁহাদের কর্তব্যের অন্তর্গত। বালকগণের সংপ্রবৃত্তির উন্মেষে সাহায্য, অসদভ্যাস দমনে চেষ্টা, তাহাদিগকে সময়ানুবর্তী এবং নিয়মানুবর্তী করা ইত্যাদির দিকে তাঁহাদের দৃষ্টি দেওয়া আবশ্যক মনে করেন না। পরীক্ষা পাস করান অপেক্ষা ছাত্রচরিত্র গঠন করিতে চেষ্টা করাই শিক্ষকের প্রধান কর্তব্য।

বিদ্যালয়ে যেসব শিশু ও বালক পঠ করিতে যায় তাহারা সকলেই যে লেখা পড়াতে রুচী হইয়া বাহির হয় তাহা কুত্রাপি দেখা যায় না, সকলের শক্তি সামর্থ্য এক রূপে-সুতরাং সকলেই যদি পরীক্ষায় পাশ হইতে না পারে সে ক্ষণে বিদ্যালয়ের বা তৎসংস্থষ্ট শিক্ষকগণের সেরূপ অপযশের আশঙ্কা নাই। কিন্তু বাল্যকাল হইতে হুশিক্ষিত গুরুর অধীনে থাকিয়া যদি তাহাদের পরিকার পরিচ্ছন্নভাবে কাজ করিবার অভ্যাস, ঠিক সময়ে বিদ্যালয়ে উপস্থিতি, বিদ্যালয়ের নিয়ম প্রণালী পালন করা, সরল, সত্যপ্রিয়, পবিত্র চরিত্র, ছোটদের প্রতি য়েহশীল এবং বড়দের প্রতি শ্রদ্ধাযুক্ত হওয়া, স্বদেশের ও স্বজাতির প্রতি

প্রকৃত সমস্ত বোধ ইত্যাদি বিষয়ের শিক্ষা না হয় এবং শিক্ষকগণের আন্তরিক চেষ্টা সে দিকে প্রযুক্ত না হয় তাহা হইলে বড়ই কষ্টের কথা। যে বিদ্যালয়ে শিক্ষকগণ ঐ সমুদয় বিষয়ের প্রতি দৃষ্টি রাখেন এবং বালকগণের চরিত্র গঠনের বিষয়ে অবহিত হন সে সমুদয় বিদ্যালয়ে পাশ ফেলের সংখ্যার অল্পপাত যাহাই হউক, জন সাধারণ তাহাদের প্রতি স্বতঃই অল্পরক্ত হয় এবং তাহার প্রশংসা করিতে মুগ্ধ হইয়া উঠে। এইরূপ শিক্ষার অধীন বালকগণও উত্তরকালে সেই সেই বিদ্যালয় এবং শিক্ষকগণ সম্বন্ধে একটা গর্ব অনুভব করে।

অতএব শিক্ষকগণের পক্ষে বালকের চরিত্র গঠনের দিকে বিশেষরূপ দৃষ্টি রাখা প্রধান কর্তব্য। আমাদের দেশে একটা প্রবাদ আছে “পড়ুক বা না পড়ুক পো, সভায় নিয়ে ধো” এই প্রবাদটীর মধ্যে যে কতখানি সত্য নিহিত আছে তাহা বোধ হয় বলিয়া বুঝাইতে দরকার নাই। এখানে সভা বলিতে সুশিক্ষিত, সাধু ভজগণের সম্মিলনই বুঝিতে হইবে। এইরূপ সভাতে সর্বদা বালকগণ থাকিতে পাইলে স্বতঃই তাহারা সভ্যগণের সমৃদ্ধি সমূহের অনুকরণ করিবে এবং তাহাতে তাহাদের চরিত্র গঠিত হইবে, আর সঙ্গে সঙ্গে নানা বিষয়ে বহুবিধ জ্ঞান অর্জন করিতে পারিবে। সুতরাং এবিষয়ে শিক্ষকগণের সকলেরই দৃষ্টি থাকা নিতান্ত প্রয়োজনীয়।

দুঃখের বিষয় অনেক শিক্ষক এরূপ আছেন যাহাদের শিক্ষাকার্য্যে প্রবিষ্ট হওয়াই উচিত ছিলনা। তাহাদের স্বীয় কার্য্যের গুরুত্ব এবং দায়িত্ব বোধ অত্যন্ত কম, অনেকগুলি নাই বলিলেও অত্যাঙ্গী হয়না। অনেকে অল্প কোন ব্যুৎসায় অবলম্বনের উদ্দেশ্যে দুই চারি বৎসরের অল্প শিক্ষকতা কার্য্য গ্রহণ করেন এবং কোনরূপে রোজ শোধ করিয়া চলিয়া যান; যখন কার্য্যটি স্বীকার করিয়া লওয়া হইয়াছে তখন তাহা নিজ জ্ঞান বিশ্বাস মত যথাসাধ্য সুসম্পন্ন করিবার চেষ্টা না করিলে যে নিজ বিবেকের নিকট দায়ী হইতে হয়, ধর্ম্মে পতিত হইতে হয় এজ্ঞানটা যেন একেবারেই নাই।

আমাদের দেশে শিক্ষা কার্য্যে যাহারা সফলতা লাভ করিয়া খ্যাতি লাভ করিয়াছেন তাহারা স্বীয় কৃতকার্য্যের কোনরূপ বিবরণই পরবর্ত্তীগণের শিক্ষা-সৌকর্য্যের জন্য রাখিয়া যান নাই, এটাও আমাদের একটা দুর্ভাগ্য। যদি তাহারা কিরূপ অবস্থাতে কিরূপ কার্য্য করিয়া কিরূপ ফল লাভ করিলেন, কিরূপ প্রকৃতির বালককে কিরূপ ভাবে শিক্ষা দিয়া উৎকৃষ্ট ফল পাইলেন, অবিনয়ী এবং অসংযত বালকগণকে কিরূপ শাসনের অধীনে রাখিয়া তাহাদের চরিত্র সংশোধন করিলেন, কোন বিষয়ের শিক্ষা প্রণালী কিরূপ ভাবে সর্বাপেক্ষা ফলদায়িনী হইয়াছে ইত্যাদি অভিজ্ঞতার বিবরণ কোন পুস্তকে বা পত্রিকাতে প্রকাশিত করিতেন তাহা হইলেও অনেকসংখ্যক হইত কিন্তু তাহারা তাহা কিছুই করেন নাই। সেরূপ করিবার কুসংস্কার আমাদের দেশে ছিলনা এবং এখনও নাই। নতুবা ঐরূপ বিজ্ঞতনামা শিক্ষকগণের লিখিত শিক্ষাপ্রণালীবিবরণপুস্তক নূতন শিক্ষকগণের অনেক উপকার করিতে পারিত। কিন্তু তাহা না হওয়াতে তাহাদের প্রণালী তাহাদের সঙ্গে সঙ্গেই বিলীন হইয়া গিয়াছে, কেবল আমরা তাহাদের নাম ও খ্যাতি শুনিয়াই পরিতৃপ্ত হই।

যাহা হউক এখন অবস্থার পরিবর্ত্তনে দেশের মধ্যে যখন শিক্ষা বিষয়ে আলোচনা

চলিতেছে তখন অভিজ্ঞ খ্যাতনামা শিক্ষকগণ সময় সময় সংবন্ধ হ'রা এই সব বিষয় আলোচনা করিলেও শিক্ষা কার্যের সে কাব্য সম্পাদিত হইতে পারে এবং এইরূপ আলোচনার ফলে আমাদের দেশের এবং অবস্থার উপযোগী কল্যাণকর অনেক নূতন জিনিষের উদ্ভব হইতে পারে। শিক্ষার কিঞ্চিৎ ব্যবস্থা আলোচনার জন্ত দুই একখানি মাসিক পত্রেরও প্রচার হইয়াছে। তাহাতেও এসমুদয় বিষয় আলোচিত হইতে পারে। ইহা আমাদের আশা ও স্বপ্নের বিষয়—সন্দেহ নাই।

শ্রীযত্ননাথ চক্রবর্তী।

## মধ্যযুগের ইউরোপীয় দর্শন

খ্রীষ্টীয় দর্শন শাস্ত্রের দ্বিতীয় বিভাগ বা “পেরিপ্যাটোটিক্”

স্কলাস্টিসিজমের আধিপত্যকাল।\*

ত্রয়োদশ শতাব্দীর প্রারম্ভ কালে ইউরোপ খণ্ডে জ্ঞানচর্চার যে এক প্রবল বন্য ছুটিয়াছিল এবং যাহা উক্ত যুগের ইতিহাসে দার্শনিক তত্ত্বের নব জাগরণ রূপে বর্ণিত হইয়াছে, অনুধাবন করিয়া দেখিলে তাহার মূলে তিনটি প্রধান কারণ লক্ষিত হয়। এই কারণ ত্রয় যথাক্রমে (১) পাশ্চাত্য জ্ঞানজগতের সহিত আপাততঃ অপরিজ্ঞাত এক অফুরন্ত দার্শনিক সাহিত্যের পরিচয়, (২) বিশ্ববিদ্যালয় সমূহ, বিশেষতঃ প্যারী এবং অক্সফোর্ড বিশ্ববিদ্যালয়দ্বয়ের প্রতিষ্ঠা এবং (৩) চার্চের অনীনে ভিক্স সম্প্রদায় সমূহের অভ্যুদয়। এই তিন বাহ্যিক কারণের সহিত আর একটি আভ্যন্তরিক কারণেরও যোগ ছিল, তাহা পূর্ব পূর্ব দার্শনিকগণের মনীষা।

মধ্যযুগীয় চিন্তার ইতিহাসের এই অংশটি নিত্যন্ত প্রয়োজনীয়; একারণ ইহার একটু বিস্তৃত আলোচনা আবশ্যক।

১। পাশ্চাত্য প্রদেশ সমূহে দর্শন শাস্ত্রের নব জাগরণ।

(ক) নব লাতীন ভাষায় অনুদিত ভাষ্য সমূহের ঐতিহাসিক বৃত্তান্ত।

এইবার লইয়া সম্ভবতঃ তৃতীয় বারের জন্ত পশ্চিম ইউরোপ প্রাচীন গ্রীসের পুণীকৃত জ্ঞানভাণ্ডারের অংশ মাত্রের সন্ধান পাইয়াছিল। কেবল তাহাই নয়, এই সময়ে আর এক আশ্চর্য্য জাতীয় লোকের প্রতিভার সহিত পশ্চিম ইউরোপের পরিচয় হয়। এই জ্ঞান ভাণ্ডার লাতিন্ অনুবাদ সমূহের ভিত্তর দিয়াই পাশ্চাত্য দার্শনিকদিগের হস্তগত হইয়াছিল। অনুবাদগুলি মোটের উপর তিন অংশে বিভাজ্য।

১ম। গ্রীক গ্রন্থ সমূহের অনুবাদ,—এই অনুবাদ আবার দুই প্রকারে সাধিত হইয়াছিল, যথা (১) গ্রীক ভাষায় লিখিত গ্রন্থ সমূহের প্রত্যক্ষ অনুবাদ; (২) অপর্যাবী অনুবাদে লাতিন্ অনুবাদ।

(১) ইহাদের মধ্যে গ্রীক-লাটিন, অর্থাৎ গ্রীক হইতে প্রত্যক্ষভাবে অনুবাদিত গ্রন্থমালাই উৎকৃষ্ট। খ্রীষ্টীয় দ্বাদশ শতাব্দিতে ফরাসী পণ্ডিতগণ গ্রীস, সিসিলী এবং অপরূপের প্রাচ্যদেশ সমূহ পরিদর্শন করিয়াছিলেন। পরে, ১২০৪ খ্রীষ্টাব্দে কনষ্টান্টিনোপলের অবরোধ উপলক্ষে প্রাচ্য এবং প্রাগৈতিহ্য মধ্যে বিনিষ্টতা আরও বাড়িয়াছিল, কিন্তু এই সকল সুবিধা সত্ত্বেও প্রত্যক্ষ অনুবাদ গ্রন্থ সমূহ সংখ্যায় অনেক হয় নাই, অবিকল্পে কেবলি আর দিগের নিকট প্রাপ্ত গ্রন্থাবলীর তুলনায় বহু পরিণতি হইয়াছিল।

এ স্থলে কয়েকজন প্রধান গ্রীক অনুবাদক ও তাঁহাদের রচিত অনুবাদ গ্রন্থের নাম দেওয়া যাইতেছে।

রবার্ট গ্রোসসেট্‌ (Robert Grosseteste),—(১১৭৫—১২৫৩ খ্রীঃ অঃ) ইনি প্যারী এবং অক্সফোর্ড বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যাপক ছিলেন এবং পরে লিঙ্কনের বিশপ পদ প্রাপ্ত হন। ইনি *Breve Compendium Physicorum* নামক গ্রন্থ *Analytica Posteriora* গ্রন্থের একখানি ভাষ্য এবং *Summa Philosophiae* নামে একখানি মূল গ্রন্থের রচয়িতা।

*Summa Philosophiae* গ্রন্থ তুল্য ক্রমে গুণ্ডিসালিনাসের (*Gundissalinus*) কৃত *De Divisione Philosophiae* পুস্তক সম্বন্ধে সচিৎ এক বলিয়া উক্ত হয়। ইহাণের (*Herman the German*) মতে ইনি *Nichomachean Ethics* এরও একখানি ভাষ্য লিখিয়াছিলেন।

*Cantimpre*র অনুবাদ্যনটিক এবং টমাস গ্রীকগ্রন্থ সমূহের কতকগুলি অনুবাদ রাখিয়া গিয়াছিলেন। ইহাদের খণ্ডাংশ আজও পাওয়া যায়। সুপ্রসিদ্ধ আলবার্ট (*Albert the Great*) “ফীডো” (*Phaedo*) এবং “মেনো” (*Meno*) গ্রন্থের লাতিন অনুবাদ প্রস্তুত করিয়াছেন। আর এক অজ্ঞাত লেখক ত্রয়োদশ শতাব্দির শেষভাগে সেন্ট্‌স্‌ এম্পিরিকাস্‌ রচিত “পিরিওনিক হাইপোটেপোসিস্‌” গ্রন্থের অনুবাদ করিয়াছিলেন। কিন্তু এই অনুবাদ অতি সামান্যই শাস্ত্রজ্ঞ হইত।

ডোমিনিকান্‌ তিফ্‌ সম্প্রদায়ভুক্ত মোয়ের্বেকের উইলিয়ম্‌ (*William of Moerbeke*) এই সময়ে প্রসিদ্ধিলাভ করেন। তিনি সুপ্রসিদ্ধ সেন্ট্‌ টমাস্‌ (*St. Thomas*) কর্তৃক অ্যারিস্টটলের ব্যবহার্য গ্রন্থাবলীর বিস্তৃত অনুবাদ, এমন কি, প্রচলিত অনুবাদগুলিরও নির্ভুল সংস্করণ প্রকাশের নিমিত্ত অগ্রসর হইয়াছিলেন। সুপ্রসিদ্ধ সুপণ্ডিত উইলিয়ম্‌ আরবী অনুবাদগুলির প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন করত মূল গ্রন্থগুলিরই অনুবাদ করিয়াছিলেন। উইলিয়ম্‌ একজন প্রাচ্যতত্ত্ববিৎ দার্শনিক, শেষ বয়সে করিন্থের প্রধান বিশপ (*Arch Bishop of Corinth*) হইয়াছিলেন। ১২৮৬ খ্রীঃ অঃ তাঁহার মৃত্যু হয়। উইলিয়ম্‌ অ্যারিস্টটলের সমস্ত গ্রন্থগুলিরই উদ্ধার করিয়াছিলেন, বিশেষতঃ তিনিই *Politics* বা রাষ্ট্রনীতি গ্রন্থের প্রথম অনুবাদক। তৎকৃত প্রক্লাসের “লিবার্‌ ডি ক্যুসিস্‌” (*Liber de Causis*) এবং “এলিমেন্টা থিওলজিকা” (*Elementa Theologiae*) বা প্রাথমিক ধর্মশাস্ত্র গ্রন্থদ্বয়ের অনুবাদ হইতেই ত্রয়োদশ শতাব্দির নব্য-দার্শনিকবাদের প্রধান ভিত্তি স্থাপন করিয়াছিলেন। উইলিয়ম্‌র অনুবাদে ভাবের পরিপাট্য না থাকিলেও অনুবাদগুলি মূলগ্রন্থকারী এবং নির্ভুল; সে কারণ অধ্যাপিত্রী সকল অনুবাদে উপকার দর্শিতেছে।

এতদ্ব্যতীত মেসিনার বার্থোলোমিউ (*Bartholomew of Messina*) রাজা ম্যানফ্রেড কর্তৃক আশ্রিত হইয়া “ম্যাগনোরাম্‌ মোরেলিয়াম্‌” (*Magnorum Moraliū*), “প্রব্লেমাস্‌” (*Problemata*), “লিবার্‌ ডি প্রিন্সিপিয়্‌” (*Liber de Principiis*), “ডি মিরারিলিভাস্‌”

“অভিশিওনিবাস্” (De Mirabilibus Auditionibus), “কিভিওনোমিয়া” (the Physionomia) এবং “ডি সিগ্নিস্” (De Signis) গ্রন্থের অম্ববাদ রাখিয়া গিয়াছেন। সিসিলীর নিকোলাস্ (Nicholas of Cicily) এবং অতার্ণের ডুরেণ্ডাস্ (Durandus of Auvergne) এর নাম উল্লেখযোগ্য। নিকোলাস্ Liber de Mundo গ্রন্থের অম্ববাদক। আরও কতকগুলি ইটালীর পাণ্ডুলিপি হইতে Physics, De Anima এবং De Coelo et Mundo গ্রন্থের অম্ববাদ পাওয়া যায়। অম্ববাদগুলিতে লেখকের নাম নাই। ত্রয়োদশ শতাব্দির খৃষ্টীয় দার্শনিকগণ বৈজ্ঞানিক দর্শনশাস্ত্রের (Byzantine Philosophy) সহিতও পরিচিত ছিলেন। স্ত্রাবোনিয়াস্ আলবার্ট্ এবং সেন্ট্ বনাবেণ্টুর (St. Bonaventure) দুইজনেই ইউষ্টেট্রিয়াস্ (Eustatrius) কৃত অ্যারিষ্টটলের “নীতিবিজ্ঞান” ব্যবহার করিতেন। আবার, বৈজ্ঞানিকপাণ্ডা সম্পর্কে আদিয়া কতকগুলি লাতিন গ্রন্থ গ্রীক ভাষার অম্ববাদিত করিয়াছিলেন। এখন বৈজ্ঞানিক অম্ববাদকের নাম ম্যাক্সিমাস্ প্লেহডিস্ (Maximus Planudes)। ইনি ১২৬০ হইতে ১৩১০ খ্রীষ্টাব্দ পর্য্যন্ত জীবিত ছিলেন এবং ইঁহাকেই দ্বিতীয় এণ্ড্রোনিকাস্ (Andronicus) ১২২৬ খ্রীষ্টাব্দে এক বিজ্ঞানপরিষদের প্রতিনিধিত্বপে তেনিসে পাঠান। প্লেহডিস্ সিসিরো ম্যাক্রোবিয়াস্ (Macrobius) এবং বোরেনিয়াসের গ্রন্থগুলির অম্ববাদ করেন। তৎকৃত “ডি কনসোলেশিওনি ফিলসফী (De Consolatione Philosophiae) গ্রন্থের অম্ববাদ আজিও অদিত হইয়া থাকে।

(২) গ্রীক গ্রন্থাবলীর আরবী অম্ববাদের লাতিন্ অম্ববাদ,—প্রাচীন গ্রীকদর্শন শাস্ত্র প্রধানতঃ আরবদিগের দ্বারা পশ্চিম জুখণ্ডে নীত হইয়াছিল। ইহার অর্থ এই যে উক্ত দর্শন শাস্ত্রের আরবী-লাতিন্ তরজমাই প্রত্যেক গ্রীক-লাতিন্ অম্ববাদের পূর্বে পরিচিত ও ব্যবহৃত হইয়াছিল। অ্যারিষ্টটলের প্রতিভা গ্রীক হইতে গিরী, আরবী, হিব্রু, এমন কি কোন কোন স্থানীয় ভাষার জিতর দিয়া লাতিন্ ভাষার প্রবেশ করায়, মূল গ্রন্থে বর্ণিত বিষয়গুলির রূপান্তর ঘটবারই অধিক সম্ভাবনা ছিল; একারণ কলাটিকগণ আরবী-লাতিন্ অপেক্ষা গ্রীক-লাতিন্ অম্ববাদেরই অধিক আদর করিতেন। আরবী-লাতিন্ অম্ববাদ অনেকটা দাবাখেলার ছক্‌র মত অর্থাৎ প্রত্যেক আরবী শব্দের পরিবর্তে ঠিক তরুণ একটা লাতিন্ প্রতিশব্দ না বসাইলে অম্ববাদই হইত না। এইরূপ শব্দগত বা stereotyped অম্ববাদে অর্থব্যতিক্রম না হইয়া পারে না।

অম্ববাদিত গ্রন্থাবলীর পরিচয়,—যে সকল গ্রন্থ ভাষান্তরিত হইতেছিল, তাহার অধিকাংশই অ্যারিষ্টটলকৃত এবং ইহাদের মধ্যে তাঁহার অভিজ্ঞান বা Physics, অধ্যাত্ম-বিজ্ঞান বা Metaphysics এবং প্রাণীবিজ্ঞান বা De Anima, এই তিনখানি সর্ব প্রধান। এই সকল গ্রন্থের পর আরও বহুসংখ্যক বৈজ্ঞানিক গ্রন্থের অম্ববাদ হয় এবং তৎসহ টোলেনী ও প্যাগেনের গ্রন্থগুলিও স্থান পাইয়াছিল। এই পুস্তকগুলির অধিকাংশই গণিত বিষয়ক। গণিত সম্বন্ধীয় গ্রন্থসমূহ জীবিকানির্ভারের পক্ষে অধিক প্রয়োজনীয় বিধায় দর্শন শাস্ত্রের পূর্বেই সেগুলির লাতিন্ অম্ববাদ সম্পন্ন হইয়া যায়।

অ্যারিষ্টটলের সমগ্র গ্রন্থভাণ্ডার যে এক সঙ্গেই পাশ্চাত্য যুগশ্রেণের গোচর হইয়াছিল, তাহা নয়। সেগুলি এক এক করিয়াই খ্রীষ্টীয় দ্বাদশ শতাব্দির শেষ হইতে আরম্ভ করিয়া অষোদশ শতাব্দির প্রথম পর্য্যন্ত প্রচারিত হইয়াছিল। অভ্যর্থনের উইলিয়ম্ ১২২৮ খৃষ্টাব্দে অধ্যাপকতা করিতেন। তিনি অ্যারিষ্টটলের গ্রন্থাবলীর সহিত অধিকতর ঘনিষ্ঠভাবে পরিচিত ছিলেন। আর মহামতি আলবার্ট্ (Albert the Great) অ্যারিষ্টটলের সমগ্র গ্রন্থাবলীরই ভাষা লিখিয়াছিলেন।

প্রধান প্রধান অমুবাদক ও অমুবাদকেন্দ্রের পরিচয়,—আফ্রিকার কনস্টান্টাইন্, বাথের আডিলার্ড্ (Adelard of Bath), ডাল্মেটীয় হার্মান্ (Herman the Dalmatian) প্রভৃতির কৃত দ্বাদশশতাব্দির আরবী-লাটীন অমুবাদগুলি বেন কোনযেবা হইয়া পড়িয়াছিল। উহাদের ভিতর শৃংখলা ও সামঞ্জস্য সাধনের প্রয়োজন হয় এবং তৎকর্তৃ পেনের টোলেডো নগরকে একটি কেন্দ্রে পরিণত করা হইয়াছিল। টোলেডোর প্রধান রাজক রেমণ্ড্ (Raymond) উক্ত নগরে অমুবাদক দিগের সুবিধার জন্য যে শিক্ষাশ্রমিক বা কলেজ প্রতিষ্ঠিত করেন, তাহার পাশ্চাত্য শিক্ষার বিশেষ উপকার দর্শিয়াছিল। ভিনিফিনাস্ গুত্তিসেলিনাস্, ভোহানেস্ ডেভিড্ নামক একজন ইহুদী, ইহাকে ভোহানেস্ হিম্পেনাস্ এবং এভেন্ডিথ্ (John Avendeath) ও বলা হইয়া থাকে,—ডেভিড্ (David) এবং যিহুদা বেন্ টিবন্ (Jehuda Ben Tibbon) নামক আর দুইজন ইহুদী, অ্যালফ্রেড্ (Alfred of Morlay) নামক একজন ইংরাজ, (ইনি Meteors নামে গ্রন্থের প্রথম তিন খণ্ড এবং De Vegetalebus গ্রন্থের অমুবাদক) এবং ক্রেমনার জারার্ড্ (Gerard of Cremona) প্রমুখ ব্যক্তিগণ এই কলেজের সভ্য ছিলেন। কিছুকাল পরে মাইকেল্ স্কট্ (Michael Scot) এবং হার্মান্ (Herman the German) এই টোলেডো কলেজ হইতে প্রসিদ্ধিলাভ করিয়াছিলেন।

(ক্রমশঃ)।

শ্রীদিবাকর রায় চৌধুরী।

## মিশরের কবি

জল বিনা কৃষিকার্য চলিতে পারে না। বাংলা দেশে কৃষকেরা কৃষ্টির জল কিংবা বর্ষাকালে নদীবক্ষ ক্রীত হইলে যে জল উচ্ছলিত হইয়া তট অতিক্রম করিয়া অথবা খাল বিলের মধ্য দিয়া তাহার ক্ষেতে আসিয়া পড়ে তাহারই সাহায্যে কৃষিকার্য করিয়া থাকে। কিন্তু প্রকৃতি বিচিরিতাময়ী। বর্ষা সকল বৎসর সমান হয় না এই জন্যই বাংলার কৃষক কখনও অতিবৃত্তার কখনও বা জলাভাবে কিসকর্তব্য বিযুক্ত হইয়া পড়ে। মিশরবাসী নীল নদকে এমন করিয়া সংযত করিয়া লইয়াছে যে তাহার জল এখন আর কৃষকের ক্ষেতগুলিকে অনর্থক প্রাণিত করিয়া দিতে পারে না অথচ পূর্ভগ্ৰণ্যনীর মধ্যে সে জল প্রবেশ করিয়া সঞ্চিত হইয়া থাকে। কবির প্রয়োজন অনুসারে কৃষকেরা তাহার ব্যবহার

করিয়া থাকে। বৃষ্টির অভাবও তাহাদের বিপর্যয় করে না। যখনই জলের সরবরাহ হয় খাল বিল অথবা কূপ হইতে অতি সহজ উপায়ে তাহারা জল তুলিয়া তাহাদের ক্ষেত সিক্ত করিয়া লয়। বাংলা দেশের কৃষকেরাও কখন ও কখন খাল পুকুরিণী প্রভৃতি অগভীর জলাশয় হইতে ডোকার সাহায্যে কিংবা কূপ প্রভৃতি গভীর জলাশয় হইতে বালতি বা ডোল টানিয়া জল তুলিয়া তাহাদের ক্ষেত সিক্ত করিতে চেষ্টা করে কিন্তু তাহাতে তাহাদের উদ্যোগীনতারই পরিচয় পাওয়া যায়। মিশর কৃষকের জলাশয়ে জল যত নীচেই থাকুক না কেন একটি মানুষ একটিনাজ বন্দ খাটাইয়া একটি প্রস্তবর্ণের সৃষ্টি করিয়া দিতে পারে এবং জলাশয়ের চারিদিকে অসংখ্য নানা কাটিয়া প্রায় দুই হোণ জায়গাতে সেই জল সরবরাহ করিতে পারে। যে যন্ত্রের সাহায্যে মিশর কৃষক জলাশয় হইতে জল উত্তোলন করিয়া থাকে তাহাকে স্থানীয় আরবী ভাষায় ‘হুলাব’ এবং ইংরাজীতে পার্সিয়ান হুইল (Persian Wheel) বলা হইয়া থাকে। আমি তাহার নাম দিলাম ‘পারসি চক্র’। হিন্দুস্থানের কোনও কোন স্থানে পারস্যচক্রের ব্যবহার থাকিলেও বাংলা দেশে তাহা অপরিচিত নহে, সেই জন্য আশা করি তাহার নির্মাণকৌশল এবং ব্যবহার সম্বন্ধে একটু বিস্তারিত বর্ণনা নিম্নলিখিত হইবে না।

### পারস্য-চক্র

পারস্যচক্র নির্মাণ করিতে আধুনিক বৈজ্ঞানিক জগতের কলকারখানায় প্রস্তুত কোনও হুইল পদার্থের আবশ্যক হয় না। যে কোনও প্রকারের শক্ত কাঠ এবং সাধারণ পেরেক হইলেই আমাদের সেকেন্দ্রে স্রবধরেরাও তাহা অনায়াসে প্রস্তুত করিতে পারিবে। এই চক্রের প্রধান উপকরণ তিনটি।

(১) চরকার দাঁড়ার মত ঘুরিতে পারে এমন একটি আল বা আবর্জন কাঠ।

(২) বালতি, ডোল, কিংবা যে কোন প্রকারের, ধাতু অথবা কাঠ নির্মিত কতকগুলি প্রশস্ত সুখবিশিষ্ট জলপাতের একটি মালা।

(৩) কাঠের দুইটি চক্র।

আবর্জন কাঠটি নানাবিধ আকারের হইতে পারে। অবিকল চরকার দাঁড়ার আকার বিশিষ্টও হইতে পারে কিংবা একটা গোটা বৃক্ষের রোলা হইলেও কাজ চলিতে পারে।

চক্রদুইটি গরুর গাড়ার চাকার মত হইবে কিন্তু তাহাদের নির্মাণ প্রণালীতে একটু বিভিন্নতা আছে। অন্ততঃ চার আঙ্গুল পুরু এবং ছয় আঙ্গুল চৌক্য কাঠ দিয়া সমান আকারের দুইটি চক্রনেমি অথবা বেড় মাজ প্রথমে প্রস্তুত করিতে হইবে। এই বেড়ের ভিতরে চারটি অরকাঠ বা পাখী এমন করিয়া বসাইতে হইবে যেন চক্রের নাতিস্থিত ছিদ্রটি সমচতুর্ভুজ হয়। তৎপরে উভয় চক্রের বেড়ের বাহিরের দিকে কতকগুলি বিধ করিয়া তাহাতে কৌড়ানির দাঁতের মত কতকগুলি কাঠের দাঁত বসাইয়া দিতে হইবে। উভয় চক্রের দাঁতগুলি সমসংখ্যক এবং সমদূরবর্তী হইবে।



মালাটি স্থানান্তরে নির্মাণ করিয়া কূপে স্থাপন করা নিরাপদ নহে, উহা কূপের উপরেই নির্মাণ করা বিধেয়। আবর্জন কাঠটি প্রথমতঃ কূপের উপর আড়াআড়ি ভাবে দুইটি খুঁটির উপর স্থাপন করিতে হইবে। দুইটি শক্তদণ্ডি আধ হাত পরিমাণ ব্যবধানে সমান্তরাল ভাবে রাখিয়া তাহার মধ্যে আড়াআড়ি ভাবে কতকগুলি ছোট কাঠের টুকরা রাখিয়া একটি দড়ির সহি তৈয়ারী করিতে হইবে। তৎপর ঐ দুইটি মালার আকারে আবর্জন কাঠটির উপর হইতে কূপের মধ্যে ঝুলাইয়া দিতে হইবে। একটি বাগতি বা ভোলের যুগ্ম সহিএর এক খাপে এবং তলা তার নীচের খাপের সঙ্গে দৃঢ় করিয়া বাধিতে হইবে। এইরূপে প্রথম অলপাঙ্গটি বাঁধা হইয়া গেলে আবর্জন কাঠটিকে তাহার মেরদণ্ড বেটন করিয়া একটু ঘুরাইলেই পাঙ্গটি সমুখদিকে অগ্রসর হইবে এবং মালার পাজহীন স্থান তৎস্থানে আসিয়া উপস্থিত হইবে। তখন তথায় আবার একটা পাজ বাধিতে হইবে। এইভাবে পাজের পর পাজ রাখিয়া মালাটি প্রস্তুত হইবে। বলা বাহুল্য, পাজগুলির যুগ্ম একইদিকে থাকিবে এবং সর্বনিম্নের দুইটি কি তিনটা পাজ বাহাতে কূপের ভলে ডুবিতে পারে মালা দুইগাছি সেই পরিমাণে দীর্ঘ হওয়া বাহনীয়।

আবর্জন কাঠটির মেরদণ্ডের এক প্রান্ত চৌপলিয়া করিয়া একটি চক্রের কেন্দ্রস্থিত চতুষ্কোণ ছিদ্রের মধ্যে প্রবেশ করাইয়া দিতে হইবে। বিধ এবং বিল উভয়ই চতুষ্কোণ বলিয়া বন্ধনের দৃঢ়তার জন্য পেরেকের বেশী দরকার হইবে না।

বিভীচক্রের নাভিছিদ্রের মধ্যে একটা কাঠদণ্ড প্রবিষ্ট করিয়া চক্রটিকে এরূপভাবে পেরেক মারিয়া সংযুক্ত করিতে হইবে বাহাতে দণ্ডটি ঝুড়ভাবে মাটিতে দাঁড় করাইলে তাহার উপরে স্থিত চক্রটি পিছলাইয়া নীচে নামিতে না পারে। একখণ্ড প্রস্তরের মধ্যে গর্ত করিয়া তাহাতে চক্রবাহী দণ্ডটিকে এতদূরে স্থাপিত করিতে হইবে যেখান হইতে চক্রটির দুই তিনটা দাঁড় প্রথম চক্রটির দাঁড়ের মধ্যস্থ কাকের মধ্যে প্রবেশ করিতে পারে। চক্রবাহী দণ্ডটিকে ঝুড়ভাবে রাখিবার জন্য তাহার উপরে একখণ্ড গুড়তার কাঠ দিয়া চাপা দিতে হইবে। চাপান কাঠটির দুই প্রান্ত দুইটি খুঁটির উপর সংরক্ষিত হইবে। খুঁটি দুইটি পরস্পর এতদূর সংস্থাপিত হইবে বাহাতে তাহাণের অন্তর্কর্ত্তী স্থানের মধ্যে চক্রবাহী দণ্ডটিকে বেটন করিয়া কলুর বলদের মত একটি বলয় কূপের চারিদিকে ঘুরিয়া বেড়াইতে পারে। ঘোঁরালাটি বিভীচক্রের উর্ধ্বে, কিন্তু চাপান কাঠের নীচে চক্রবাহী দণ্ডের সহিত সংযুক্ত থাকিবে।

বলয় ঘুরিতে আরম্ভ করিলেই বিভীচক্রটি ঘুরিবে এবং তাহার দাঁড়গুলি প্রথম চক্রের দাঁড়গুলিকে ক্রমাগত ঠেলিয়া দিবে, তাহার ফলে প্রথম চক্রটিও ঘুরিতে থাকিবে এবং প্রথম চক্রটি কূপের উপরের আবর্জন কাঠের সহিত সংযুক্ত থাকায় সেই চক্রটি ঘুরিলেই আবর্জন কাঠটিও ঘুরিয়া অলপাঙ্গের মালাটিকে ঘুরাইতে থাকিবে। মালাটা আবর্তিত হইতে থাকিলে একদিক দিয়া অলপুত্র পাজগুলি অধোমুখে নিয়গামী হইবে এবং অলপূর্ণ হইয়া অপরদিক দিয়া উর্ধ্বমুখে আবর্জন কাঠের উপর আসিয়া উপস্থিত হইবে। আবর্জনের ফলে অলপূর্ণ পাঙ্গটি বহন আবার অধোমুখ হইবে তখন পাজহ অল আপনা হইতেই পড়িয়া বাইবে। সেই ফলকে কূপের মধ্যে পড়িতে না দিয়া তদ্রিমে একটি দীর্ঘাকার টিন কিংবা

একটি বেত্রনির্ধিত পাত্র ধরিয়া দিলে তাহার উপর দিয়া গড়াইয়া জল কূপের বাহিরে চলিয়া আসিবে। এইরূপে তাণ্ডের পর তাণ্ড আসিয়া একটি প্রসবণের সৃষ্টি করিয়া দিবে। এই প্রসবণের জল কূপের নিকট হইতে আরম্ভ করিয়া ক্ষেতময় অসংখ্য সরু সরু নালা বহিয়া প্রায় দুই স্রোত ভরিতে সক্ষম করিতে পারে।

পারিত্য-চক্র যে কেবল কূপেই ব্যবহার্য্য একরূপ নহে। পুষ্করিণী, খাল, নদী, নালা প্রভৃতি যে কোন প্রকারের জলাশয়ে তাহা ব্যবহার করা যাইতে পারে। কূপ ব্যতীত নদী, পুষ্করিণী খাল, নালা, প্রভৃতি অল্প প্রকারের জলাশয় হইতে জল উঠাইতে হইলে তাহার তীরের অবস্থা বুঝিয়া দ্বিবিধ উপায়ে চক্র ব্যবহার করা যাইতে পারে। জলাশয়ের অনতিদূরে কূপের আকারে একটি গর্ত খুঁড়িয়া মাটির তল দিয়া সূঁচক কাটিয়া কিংবা নল বসাইয়া জলাশয়ের জলের সহিত গর্তের সংযোগ করিয়া দিলে সেই গর্তের উপর চক্র বসাইয়া তাহা হইতে বত ইচ্ছা জল উঠাইতে পারা যাইবে। জলাশয়ের তীর অসুস্থ এবং খাড়া না হইলে এবং ভাঙ্গিয়া পড়িবার আশঙ্কা না থাকিলে তীরের পাত্র পাকা করিয়া গাঁথিয়া এবং তাহার সম্মুখে জলের মধ্যে একটি তক্ত পুতিয়া তাহার উপর চক্র বসান যাইতে পারে। এখানে আবর্তন কাঠটি অপেক্ষাকৃত লম্বা করিতে হইবে। প্রথম (কূপ) প্রণালীতে বসান কূপের চতুর্দিকে ঘুরিয়া থাকে কিন্তু এখানে আবর্তন কাঠটিকে ভূমি হইতে ঈষৎ উচ্চ স্থাপন করিয়া প্রথম চক্রটির প্রায় অর্দ্ধাংশ গর্তের মধ্যে ঘুরিবার ব্যবস্থা করিয়া দিলে, বলম কেবলমাত্র চক্র দুইটির চতুর্দিকে ঘুরিয়া বেড়াইবে। যেখানে বর্ষাকালে জলের গভীরতা অধিক হয় সেখানে পুষ্করিণী কাটিয়া লওয়াই প্রেরণ, কিন্তু যেখানে জলের গভীরতা দুই এক গজের বেশী হয় না সেখানে স্থায়ীভাবে কূপ খনন করিয়া কূপের চারিদিকে মাটি ফেলিয়া উচ্চ করিয়া লওয়াই সুবিধাজনক।

পারিত্যচক্রের সাহায্যে জল সেচন করিয়া মিশর দেশে এতই ভূমি হইতে প্রতি বৎসর তিন চারিটি ফসল উৎপন্ন করা হইয়া থাকে। বাংলাদেশে একরূপ শুভদিনের আগমন কখনও হইবে কি? রাষ্ট্রবর্জিত বাংলাদেশ নদীবহন। বাংলার নদীগুলিকে সংযত করা ব্যৱসাধ্য এবং সম্ভবসাপেক্ষ হইতে পারে। পারিত্যচক্রের দ্বারা দেশকাল উপযোগী কোন সেচনব্যৱস্থার ব্যবহার করিয়া বর্ষা ত্রিভুজ অল্প ক্ষুদ্রতে কৃষিকার্য্য একেবারেই অসম্ভব কি?

ঐসৈয়দ বনিরাজমান।

## শ্রেম-সেতু

আমি যে বাড়ীতে থাকি, তার বাগানে অনেকগুলো গাছ আছে। কতকগুলো ফুল গাছ, কতকগুলো ফল গাছ, কতকগুলো তরিতরকারীর গাছ। মালীর দেবার ও দেবরের অল্পকিছু তারা নানা গছতে নানা ফুল, নানা ফল, নানা তরকারী দিচ্ছে। বিবাদ নাই, বিনবাদ নাই, শীত গ্রীষ্ম মাঝার বয়ে তারা বৎসরের পর বৎসর এ বাগানের প্রাণা হ'য়ে

আছে। কেহ জন্মাচ্ছে, কেহ বাড়ছে, কেহ মরেও যাচ্ছে। আমি তাদের সঙ্গে কথা বলতে শিখে তাদের কাছে অনেক শিক্ষা পেয়েছি। কত সৌন্দর্য, কত প্রেম, কত পবিত্রতা, কত সহিষ্ণুতা তারাই দেখাচ্ছে। বুক খুলে, মুখ খুলে অরূপের রূপ দেখাচ্ছে—অরূপের সৌন্দর্যে মোহিত হচ্ছে।

ভাবছিলাম, আমরা মানুষ, আমরা হা ছত্ৰাশ ক'রে মরি, আমাদের মনে মনে মিলন নাই, প্রাণে প্রাণে বীধন নাই, কেবল ঈর্ষা, ঘেব, কাটাকাটি ও মারামারি। কিন্তু এরা তো মিলে জুলে বেশ আছে। গোলাপ ও গুল্মদোদি (Chrysanthemum) এক সঙ্গে ফুটে রয়েছে। উঁচু আমগাছগুলো গরু ক'রে নীচু লিচুগাছগুলোর উপর উপেক্ষার নয়নে চায় না। ফুলকপিগুলো বেগুনের ক্ষেতের দিকে চেয়ে সাদা দাঁতে অট্টহাস হাসে না। ছোট, বড়, সাদা, কালো, মিষ্টি, টক, সব নিজ নিজ বিচিত্রতা নিয়ে বেশ বাগ হচ্ছে। আমরা মানুষ, আমাদেরও নানা রং, নানা প্রকৃতি, নানা চিন্তা, নানাভাবে—আমরা কেন আমাদের বিচিত্রতা নিয়ে একসঙ্গে মিলে মিশে থাকতে পারি না?

পার্ব্ব জগতে শত সহস্র অমিল আছে। জগতের জাতিরা ধর্মাত্মিক ভাগ করিতে গিয়ে ধর্মাত্মিক নরশোণিতে ডুবিয়ে দিচ্ছে। জাতি বিষেয় প্রাণে প্রাণে গরল উদ্গারণ হচ্ছে। বার্ষিকের পুণ্য শাস্তি জিনিসটা বলিদান করা হয়েছে। জগৎকে জগৎ বলবে, কি নরক বলবে, জানি না। প্রাণে প্রাণে নরক—বুকে বুক নরক—এক অপরের ভাল চোখে দেখতেই পারে না। প্রেমও নাই—পুণ্যও নাই—আছে শুধু একটা বিরটি বীভৎসতা।

ধর্ম জগতের অবস্থা তদধিক শোচনীয়। তুমি ব্রাহ্ম, আমি খ্রীষ্টান, অমুক লোকটা হিন্দু, অমুক লোকটা মুসলমান; অতএব পরস্পর ঘৃণা না করলে জগতে ঈশ্বরের রাজ্য প্রতিষ্ঠিত হবে না। অতএব এস, আমবাও রণাঙ্গনে দাঁড়াই—এক অপরের রক্তে তর্পণ করি। হার রে! ভাবতে প্রাণ কেটে যায়!

ঈশ্বর প্রেমধরুণ; মানুষ তাঁর সন্তান। কথাটা আজ্ঞাল সঙ্কলেই বলে। কিন্তু কথাটা কথাখাঁজ। নানা ধর্ম ও নানা সম্প্রদায়ের কথা তো দূর, একই সম্প্রদায়ের ছন্দন মানুষ একসঙ্গে উপাসনা কতে পারে না। কেননা ওর মত আলাদা, এর মত আলাদা। মতে মেলেনা, কেমন ক'রে আমরা একসঙ্গে উপাসনা কতে পারি? তোমার সঙ্গে তবেই আমার ধর্ম-বন্ধন হ'তে পারে, যখন তুমি আমার মতে আসবে। ভাই রে! ইহা কি সম্ভব? যদি জগতের একটা শেষ দিন থাকে, তবে ঐ শেষ দিন পর্যন্ত মানুষ কখনও একমত হবে না। মানুষ যেসকল উপাদানে নির্মিত, তার মধ্যে এক উপাদানের নাম “বিচিত্রতা”।

গোলাপের বিশেষত্ব আছে, বৈচিত্র্য আছে। গুল্মদোদিরও বিশেষত্ব আছে, বৈচিত্র্য আছে। তবু দুটো গাছ পাশে পাশে ফুলের ডালা মাথার ক'রে বসে আছে। বিশেষত্ব ও বৈচিত্র্য অটনৈক্যের হেতু নহে। অটনৈক্য পাপ। মানুষকে বিশেষত্ব ও বৈচিত্র্য দিয়ে ঈশ্বর পাপের স্রষ্টা হন নাই। অটনৈক্যের হেতু অহমিকা—মামি—মামি—মামি। তুমি হেরে বাও, আমি দিতে বাই। এই জিগীষাই অটনৈক্যের হেতু।

প্রাণে প্রেমের কোয়ারা উথলে উঠলে আরি আমার বৈচিত্র্য নিয়েই বিশ্বজনীন হতে পারি। মহাপ্রচারক মহর্ষি পল বলেন, আমি ইহুদিদের মধ্যে ইহুদি, গ্রীকদের মধ্যে গ্রীক। এটা প্রেমের লীলা। বেদান্ত দর্শনে ব্রহ্মকে সূত্রাত্মা বলা হয়েছে। যেমন নানা মণিমুক্তা এক সূত্রায় গাঁথা, সেইরূপ এই বিশ্ব জগতের সমগ্র পদার্থ সূত্রাত্মায় গাঁথা। কি স্মরণ ভাব! হে সূত্রাত্মার উপাসকগণ! তোমরাও কি সূত্রাত্মা হয়ে এই বিশ্বটাকে আপনাদের আত্মায় গেঁথে নিতে পার না?

Unity in diversity, বৈচিত্র্যে একত্ব, এই মহা সত্য বুঝলে প্রাণে প্রাণে ব্যবধান থাকতে পারে না। জগতের দেশগুলো বড় বড় নোনা জলের সাগরের এপারে ও ওপারে। জগতের আত্মাগুলোও প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড গরল ভরা অনৈক্যের সাগরের এপারে ও ওপারে। প্রেম সেতুবন্ধন। এই সেতু দিয়ে একদেশে হইতে অন্য দেশে যাও—এই সেতু দিয়ে এক আত্মা থেকে অপর আত্মায় প্রবেশ কর। এই সেতু বর্গ ও মর্তের মাঝখানে। যেখানে প্রেম আছে, সেখানে এপার ও ওপার এক হয়ে গেছে।

শ্রীবিনোদবিহারী রায়।

## মহাভারত-মঞ্জরী

### বনপর্ব—দশম অধ্যায়

#### স্বামী বশীকরণের মন্ত্র ও ঔষধি

কৃষ্ণ পাণ্ডবগণকে দেখিয়া উৎসুক হইয়া শ্রিয় মহিষী সত্যভামাকে সঙ্গে করিয়া কাম্যক বনে আসিয়াছেন। একদিন সত্যভামা দ্রৌপদীকে নির্জনে লইয়া গিয়া বলিলেন, “সখি, তুমি যে মন্ত্র ও ঔষধি দ্বারা পঞ্চ স্বামীকে এমন বশীভূত করিয়া রাখিয়াছ, তাহাই আমাকে শিখাইতে হইবে।”

দ্রৌপদী মুখ গভীর করিয়া বলিলেন, “হার! সখি তোমার এই বিশ্বাস যে আমি স্বামীগণের উপর মন্ত্র ও ঔষধি প্রয়োগ করিয়া থাকি! গৃহে সাপ থাকিলে গৃহস্থের যেমন উষেগ, উৎকর্ষার অবধি থাকে না, স্বামীর উপর স্ত্রী মন্ত্র ও ঔষধি প্রয়োগ করে, ইহা জানিতে পারিলে, সেই স্বামী কি ভয়ানকশক্তি অধিক উদ্বিগ্ন, অধিক উৎকর্ষিত হয় না? উদ্বিগ্ন ব্যক্তি কি কখনও শান্তি পায়? শান্তিহীন ব্যক্তি কি কখনও স্থব পায়? আর মন্ত্র ও ঔষধি দ্বারা কি কখনও স্বামীকে বশীভূত করা যায়? যে স্ত্রী স্বামীকে বশ করিবার জন্য ঔষধি দেয়, সে বিধ বা বিধবৎ কোন দ্রব্য পাতিকে তক্ষণ করায়। তাহাতে স্বামী কঠিন গীড়ায় আবদ্ধ হইয়া জীবন হারায়।”

তখন সত্যভামা ব্যাকুলভাবে বলিলেন, “তবে সখি, তুমি যে উপায়ে স্বামীগণকে বশীভূত

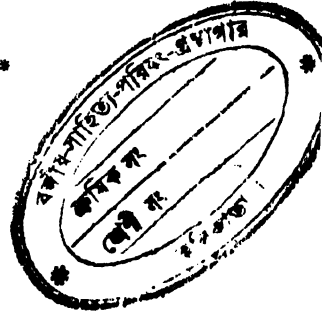
করিয়াছ, তাহাই আমাকে শিখাইয়া দাও।” তখন জৌপদী হাসিয়া বলিলেন, “আমার পতিসেবাই পতি বশীকরণের যন্ত্র ও ঔষধি। আমি সর্বদা অহংকারশূন্য মনে স্বামীসেবা করি। কখনও মিথ্যা কথা বলি না, মিথ্যা আচরণ করি না, স্বামীগণের উপর ক্রুদ্ধ হই না। তাঁহারা যে অন্ন ভক্ষণ করেন না, তাহা আমিও গ্রহণ করি না। তাঁহারা বাহা পান করেন না, তাহা আমিও স্পর্শ করি না। পতির মুখ ভিন্ন অন্য পুরুষের মুখ দেখি না। পতির অগ্নির আচরণ কখনও করি না। বনে বা গৃহে যেখানেই থাকি, গৃহ-সামগ্রী ও আহারীয় দ্রব্য পরিষ্কার করিয়া স্তম্ভস্থায় সাধাইয়া রাখি। স্বামীগণ আমার উপর কদাচ অসন্তুষ্ট হইতে না পারেন, এজন্য তাঁহাদের প্রত্যেকের প্রকৃতি ও কৃতি পরীক্ষা করিয়া জানিয়াছি। যখন বাহা করিলে তাঁহারা সন্তুষ্ট হন, তখন তাহাই করিয়া থাকি। যে কার্য যখন করা প্রয়োজন, আমি তখন তাহাই করি। তাঁহারা তিরস্কার করিলেও সেই অগ্নির বর্টনা মনে করিয়া রাখি না। আমি স্বামীগণের বিমর্ষভাব দেখিলে আনন্দের হিলোল তুলিয়া তাহা দূর করি। তাঁহারা আমার নিকট না থাকিলে, আমি কখনও পুণ্য চন্দন ধারণ করি না, কেশে কবরী বাধি না, নয়নে অঙ্গন দেই না, উত্তম বেশ ভূষা করি না। আমার স্বামীগণের অন্ত যে সব পত্নী আছে, তাহাদিগকে আমি সহোদরার ন্যায় জান করি। আমি নিজে অসুখী হইয়াও, তাহাদিগকে সুখী করি। যখন আমাদের দাস দাসীর অভাব ছিল না, তখনও আমি স্বয়ং স্বাস্থ্যের পরিচর্যা করিতাম, অহংকে তাঁহার ভোজন সামগ্রী, পানীয় ও বস্ত্র দিতাম। রান্না থাকা কালে শত শত ব্রাহ্মণ আমাদের বাটীতে প্রত্যহ আহার করিতেন। আমিই তাঁহাদিগকে আহারীয়, পানীয় ও বস্ত্র প্রদান করিতাম। তখন পাণ্ডবদের শত শত দাস দাসী ছিল। তাহাদের নাম, আকৃতি, যে ব্যক্তি যে কার্য করিত, সকলি আমি জানিতাম। তাহাদের অভিযোগ অহংযোগ আমিই শুনিতাম, আমিই সোধাসা করিতাম। আমি একাকিনী এত বড় রাজ্যের আর ব্যয়ের হিসাব দেখিতাম। ধনাগার ও ভাণ্ডারসকল পরিদর্শন করিতাম। আমি চিরদিন সকলের সঙ্গে আগ্রিত হই, সকলের পয়ে আহার করি, সকলের শেষে শয়ন করি। আমি স্তম্ভপিপাসা লভ করিয়া দিবানিশি স্বামীসেবা করি, এইজন্য আমার স্বামীগণ আমার প্রতি এত অহরহ।”

সত্যভামা হাসিয়া উত্তর করিলেন, “প্রিয় সখি, আমার দ্বারা এ কার্য হইবে না। ক্রুদ্ধকে বশ করিবার সহজ উপায় বলিয়া দাও।”

জৌপদী হাসিয়া উত্তর করিলেন, “রমণীরাই পুরুষের সহায় হুখের উৎস। তুমি উত্তম বেশ ভূষা করিয়া, অলংকার ও সুগন্ধ ধারণ করিয়া, প্রেম ও তক্তিদ্বারা সতত ক্রুদ্ধের আরাধনা করিবে। কদাচ অগ্নির বাক্য বলিবে না, কদাচ অগ্নির আচরণ করিবে না। বাহাতে ক্রুদ্ধ সুখী হন, তাহাতে তুমিও সুখী হইবে। সতত তাঁহাকে মধুমাখা কথায়, মধুর ব্যবহারে মধুদান করিবে। পুরুষকে মধুর দৃষ্টিতে, মধুর বচনে, মধুর ব্যবহারে, বস বশীভূত করা যায়, তত আর কিছুতেই নহে। ক্রুদ্ধ ভোমার গৃহে প্রবেশ করিলে, নিত্য নুতন মধুমাখা কথায় তাঁহার সত্বাণ করিবে। তুমি হৃদয় ও হৃকোষল আগুন, সুগন্ধ পুষ্প, সুরভিত পুষ্পমালা চন্দনাদি সুগন্ধ দ্রব্য সমস্তই দান করিবে। তুমি তাঁহার ইচ্ছার সম্পূর্ণ বশবর্তিনী হইয়া

চলিবে। কখনও কোনও কারণে কায়মন ও বাক্যদ্বারা তাঁহাকে অভিক্রম করিবে না। এইরূপ কায়মনোবাক্যে পতিসেবা করিলে, তুমি নিশ্চয়ই পতির অভিশ্রিয় হইতে পারিবে। তাহা অপেক্ষা জীলোকের আর কি বাহ্যনীয় আছে। মনে রাখিবে,

স্বং স্বর্ধেনেহ ন জাতু মত্যাং  
হুংধেন সাক্ষী লভতে স্ত্র্যানি ।” \*



### বনপর্ব—একাদশ অধ্যায়

যোষ যাজ্ঞা

পাণ্ডবেরা দ্রৌপদীকে লইয়া আবার দৈত্যবনে আসিয়াছেন। তথায় সরোবর তীরে পৰ্ব্বতীর বাঁধিয়া দ্বীন হীন ভাবে, অতি দুঃখে দিনপাত করিতেছেন। সে সংবাদ হস্তিনায় উপস্থিত হইল। অমনি দুর্যোধন আনন্দে উৎফুল্ল হইলেন। শকুনি বলিলেন, “চল, একদিন দৈত্যবনে যাই। তথায় আমরা সকলে সম্রাট জলক্রীড়া করিব, আর আমাদের অতুল ঐশ্বর্য, অপার স্বথ সম্পদ, আর আমাদের রমণীগণের বসন ভূষণের পারিপাট্য দ্বীন হীন পাণ্ডব ও পাঞ্চালীকে দেখাইব। তাহারাই বা কিরূপ দুঃখ দুর্দশায় দিনপাত করিতেছে, তাহাও স্বচক্ষে দেখিব। তাহা হইলেই আমাদের সকলের প্রাণ পরিতৃপ্ত হইবে। শক্রর দুঃখ দেখিলে যত সুখ হয়, এত সুখ আর কিছুতেই হয় না।” কর্ণও “ইহা সং পরামর্শ” বলিয়া পায় দিলেন। অমনি দুর্যোধন নাচিয়া উঠিলেন।

দৈত্যবনে কৌরবগণের শত সহস্র গোধনের বাধান। তাহা পরিদর্শন করিবেন বলিয়া ছুট দুর্যোধন অন্ধরাজের অহুধতি লইলেন। পরে সকলে বহু নৈশ্র সন্দেশ করিয়া, বহু পুরজী লইয়া, মহা ধুমধামে, মহোন্মাদে তথায় উপস্থিত হইলেন। দুর্যোধন গো-ধন পরিদর্শন ও গণনা করিলেন, তাহাদের শরীরে চিহ্ন প্রদান করিলেন। পরে গোপালক ঘোষণা আনন্দোৎসবে মগ্ন হইল। দুর্যোধনরাও মহোৎসবে প্রবৃত্ত হইলেন। সমুদয় বৈতবন তাঁহাদের আনন্দ-হিরোলে আন্দোলিত হইয়া উঠিল, তাঁহাদের আনন্দ কোলাহলে শব্দারমান হইল।

শেষে কৌরবগণ জলক্রীড়ার জন্ত সেই জলাশয়ে প্রবেশ করিতে উদ্যত হইলেন। কিন্তু অর্জুনের অকৃত্রিম বহু গুরুত্বার চিহ্নঃসম সন্দেশে এই বনে পূর্বেই আগমন করিয়া ছিলেন, পূর্বেই এই সরোবরে সপরিবারে জলক্রীড়া করিতেছিলেন। তাঁহার নৈশ্রগণ কৌরবগণকে বাধা প্রদান করল। মনঃগণিত দুর্যোধন কর্ণের বাহুবল স্মরণ করিয়া

\* একান্তে স্বর্ধের বাক্য স্বং, কখনও প্রাপ্ত হওয়া যায় না। সমস্ত স্ত্রী দুঃখে দ্বারা সমস্ত স্বং আরম্ভ করিয়া লন। বঙ্গবর্ষ ১৩৩০-১। ইহা যে কেবল শুধু সমস্ত স্ত্রীর পক্ষে সত্য, তাহা নহে। বনমাত্রী সকলের পক্ষেই সত্য।

গন্ধর্বগণকে উপেক্ষা ও উপহাস করিলেন। অচিরে ভয়ঙ্কর যুদ্ধ আরম্ভ হইল। হর্ষোদধনেরা প্রাণপণে যুদ্ধ করিলেন, যত শক্তি সামর্থ্য ছিল, সকলই প্রয়োগ করিলেন। কিন্তু কিছুতেই কৃতকার্য হইলেন না। মহাশয় কণ সর্বাঙ্গে সম্পূর্ণরূপে প্রাণজিত হইয়া প্রাণ ভয়ে পলায়ন করিলেন। চিত্রসেন—দুর্খোধন, দুঃশাসন, শকুন প্রভৃতি সমুদয় বীরগণকে ও তাঁহাদের পুরনারীগণকে বন্দন করিয়া, বন্দী করিয়া স্বদেশে লইয়া চলিলেন।

এখন উপায়? কতিপয় অমাত্য আর উপায় না পাইয়া ক্ষতপদে গমন করিয়া যুধিষ্ঠিরকে হৃৎখের কথা জানাইলেন। তাহা শুনিয়া ভীম বলিলেন, “ভালই হইয়াছে। পাণদ্বারা দ্রৌপদীর কেশাকর্ষণ করিয়াছে, প্রবঞ্চনা দ্বারা আমাদের যথা সর্ব্ব আশ্রয় সাধ করিয়াছে, আজ তাহার প্রতিফল পাইল।”

তাহা শুনিয়া রাজা যুধিষ্ঠির বলিলেন, “শত্রুগণ বিপদে পড়িলে আনন্দিত হইতে নাই। বিশেষ হর্ষোদধনের সহিত আমাদের বিবাহে তাহারা শত ভাই এক দিকে, আর আমরা পাঁচ ভাই অত্রদিকে। কিন্তু অপরের সহিত বিরোধে আমরা একশত পাঁচ ভাই একইদিকে। জাতিগণের মধ্যে পরস্পর বহুতর কলহ হয়। কিন্তু অপরের সহিত জাতিগণের বিরোধে সমুদয় জাতিগণেরই একতায় আবদ্ধ হইয়া অপরের সহিত সংগ্রাম করা উচিত। আবার, বর, রাজ্য ও পুত্র প্রাপ্তি, এই তিনটি সমকালে প্রাপ্ত হইলে যত সুখ হয়, শত্রুকে দুঃখ হইতে উদ্ধার করিতে পারিলেও সেই সুখ হয়। পুনশ্চ কেহ বিপদে পড়িয়া সাহায্য চাহিলে, সেই সাহায্যদানে কাহারও বিষুখ হওয়া উচিত নহে। অতএব তোমরা চারি ভ্রাতায় গমন কর। চিত্রসেন অর্জুনের বন্ধু, আমাদেরই আত্মীয়। তাঁহাকে বলিয়া কহিয়া সকলকে মুক্ত করিয়া দিবে। তিনি না শুনিলে, অবশ্যই যুদ্ধ করিবে। হর্ষোদধনাদির পরিজ্ঞানের জন্ত বন্ধুবিচ্ছেদ হয়, আত্মীয় শত্রু হয় সেও স্বীকার, তথাপি কোনমতে তাহাদিগকে বন্দী করিয়া লইতে দিও না। আমি যজ্ঞ করিতেছি, নতুবা আমিও বাইতাম।”

পাণ্ডবেরা অস্ত্রশস্ত্র লইয়া গমন করিলেন। বন্ধুবর চিত্রসেনকে অনেক বুঝাইলেন। তিনি কহোকেও যুক্তি দিতে স্বীকৃত হইলেন না। তখন যুদ্ধ আরম্ভ হইল। পাণ্ডবেরা ভীষণ যুদ্ধ করিলেন। অর্জুন চিত্রসেনকে পরাস্ত করিলেন। সমুদয় গন্ধর্ব সৈন্য বিধ্বস্ত ও পরাজিত হইল। তখন রাজা চিত্রসেন যুধিষ্ঠিরকে সকল কথা বলিবার জন্ত, তাঁহাকে বুঝাইয়া বন্দাগণকে স্বদেশে লইয়া যাইবার নিমিত্ত, তাঁহার নিকট উপস্থিত হইলেন। রাজা হর্ষোদধনকে, দুঃশাসন, শকুন প্রভৃতি ও তাঁহাদের পুরনারাদিগকে বন্দন করিয়া বন্দী ভাবে সঙ্গে লইয়া গেলেন। তাঁহারা সকলে সেই দশার মন্তক অবনত করিয়া পাণ্ডবগণের পর্ণকূটীর দ্বারে দাঁড়াইয়া রহিলেন। সে দৃশ্যে যুধিষ্ঠিরের প্রাণ আকুল হইয়া উঠিল।

চিত্রসেন তাঁহাকে বলিলেন, “আপনারা বনে অশেষ কষ্ট পাইতেছেন আনিরা হর্ষোদধনেরা তাহাদের অপার স্বর্থেষ্য দেখাইয়া আপনাদিগকে মৰ্ষণীকৃত করিতে আনিরাছিল। আমি তাহা পূর্বে জানিতে পারিয়া আপনাদের যত্নের অন্ত নষ্টকরে

এখনে আসিয়াছিলাম। আমি ইহাদিগকে বন্দী করিয়াছি, চিরদিন বন্দী করিয়া রাখিব। এখন আপনারা হস্তিনার গমন করিয়া পৈত্রিক ও স্বরাজ্য উভয়ই উপভোগ করুন।” :

যুধিষ্ঠির উত্তর করিলেন, “দখে, সকলই স্বীকার করিলাম। কিন্তু আমার ভ্রাতৃগণকে আমার পুত্রনারীদিগকে তুমি বন্দী করিয়া লইয়া গেলে, আমার কুলে যে কলঙ্ক হইবে, তাহার তুমি কি করিবে? জানি, দুর্যোধন চিরদিনই বালক। তাই বলিয়া আমারও বালক হইতে পারি না। আমার একান্ত অহরোধ, তুমি সকলকে ছাড়িয়া দাও।”

তখন চিত্রসেন অতি অনিচ্ছায় সকলকে মুক্ত করিলেন। যুধিষ্ঠির চিত্রসেনকে বলিলেন, “তোমরা যে বলিষ্ঠ ও সমর্থ হইয়াও দুর্যোধনদিগকে নিহত কর নাই, ইহা আমার পরম সৌভাগ্য।” তখন রাজা দুর্যোধন মস্তক অবনত করিয়া নীরবে প্রস্থান করিলেন। আর তাঁহার হতাবশিষ্ট দৈত্য? তাহার পাণ্ডবগণের নামে জয়ধ্বনি করিতে লাগিল। তাহাদের মুখনিঃসৃত পাণ্ডব-প্রশংসার সমুদয় দৈত্যবন মুখরিত হইয়া উঠিল। তাহা শুনিয়া দুর্যোধনের মনস্তাপের অবধি রহিল না। একে ত পাণ্ডবগণ উপকার করিয়াছেন, শত্রুতা পাইয়া মিত্রতা নাদ করিয়াছেন, তাহাওই দুর্যোধন ব্যবহারনাই মৰ্ম্মপীড়িত হইয়াছেন। তাহার উপর আমার স্বীয় সৈন্যগণের মুখে পাণ্ডব-প্রশংসা! এত দুঃখ কি সহ হয়? তিনি এখন পশ্চিমদ্যে শিবির স্থাপন করিয়া কুশাসনে অনাহারে প্রাণ ত্যাগ করিতে বলিলেন। কুশাসন ও শকুনি কত বুঝাইলেন, কিছুতেই তিনি সঙ্কল্প পরিত্যাগ করিলেন না।

কর্ণ পলায়ন করিতে করিতে পশ্চিমদ্যে কোঁরবে শিবির দোধলেন। তাবিলেন, কোঁরবেয়া বাহুবলেই বিজয়ী হইয়া গৌরবে গৃহে গমন করিতেছেন। তাই তিনি আনন্দ প্রকাশ করিতে দুর্যোধনের পিণ্ডের প্রবেশ করলেন। কিন্তু যেই দুর্যোধনের দশা দেখিলেন, সেই বিষয়ে পূর্ণ হইলেন। তখন সকল কথা জ্ঞানিতে পারিয়া দুর্যোধনকে বলিলেন, “বান্দব, পাণ্ডবেয়া তোমার পরাভ্যে, তোমারই আশ্রয়ে বাস করে। তাহারা কোনও প্রজ্ঞা তোমারই অধীন সৈনিক মাত্র। তোমাকে সাহায্য করা তাহাদের অবশ্য কর্তব্য কথা। তবে কেন দুঃখিত হইতেছ? অপমান বোধ করিতেছে? উঠ। আমি প্রতিজ্ঞা করিতেছি, আমিই অর্জুনকে নিহত করিব।”

তখন দুর্যোধন তাবিলেন, এত সত্য কথা। বিশেষ কর্ণ অর্জুনকে নিহত করিলে, আজকার অপমানের প্রতিকার হইবে। তখন তিনি উঠিলেন। হস্তিনার গমন করিলেন, গর্ক সহকারে সভায় প্রবেশ করিলেন।

কিন্তু তাঁহাদের দুর্দশার কথা পূর্বেই হস্তিনায় প্রচারিত হইয়াছিল। এখন দুর্যোধনের অহঙ্কারদূষ্ট মুখ দেখিয়া ভীষ্মদেব বিরক্ত হইলেন। দুর্যোধন ও কর্ণকে খুব তিরস্কার করিলেন। কর্ণ যে দুর্যোধনকে পরিত্যাগ করিয়া পূর্বেই পলায়ন করিয়াছিল, সে জন্ত তাঁহাকে খুব দিকার দিলেন। পাণ্ডবেয়া যে ইহাদিগকে মুক্ত করিয়া দিয়াছেন, সে জন্ত পাণ্ডবদের খুব প্রশংসা করিলেন। শেষে দুর্যোধনকে বলিলেন, “এই কর্ণের বাহুবলে অর্জুন-পরাজয়ের স্বপ্ন দেখিতেছ। তোমার মত অবোধ আর কে?



তাহা শুনিয়া হুৰ্যোধন, কর্ণ প্রভৃতি সকল সভাগৃহ ত্যাগ করিয়া চলিয়া গেলেন। কর্ণ বলিলেন, “কি! আমি কাপুরুষ! পাণ্ডবেরা চারি শ্রাতায় দিগ্বিজয় করিয়াছিল, আমি একাই দিগ্বিজয় করিব. আর সমুদয় ধনরত্ন হুৰ্যোধনকে দিব।” হুৰ্যোধন তাহা শুনিয়া অত্যন্ত আনন্দিত হইলেন। বহু সৈন্য কর্ণকে দিলেন। তিনি নানাদেশ জয় করিয়া, বহুধনরত্ন আনিয়া অন্ধরাজকে উপহার দিলেন। তখন পিতাপুত্রের ভাবিতে লাগিলেন, এহেন মহাবীর সচায় থাকিতে পাণ্ডব-পরাজয় অতি তুচ্ছ কথা।

এখন হুৰ্যোধন পাণ্ডবগণের রাজসূয় যজ্ঞের যশ অপহরণ করিবার মানসে মহাধুমধামে বৈষ্ণব যজ্ঞ করিলেন। দুষ্ট দূশাসন পাণ্ডবগণকে নিমন্ত্রণ করিতে দূত পাঠাইলেন। তীয় উত্তর করিলেন, “আমরা একমাত্র যুদ্ধক্ষেত্রে কৌরবগণকে দেখিব।” যজ্ঞ সমাগত সকলেই সম্মুখে বলিতে লাগিল “পাণ্ডবদের রাজসূয় যজ্ঞের তুলনায় ইহা বালকের খেলায়াত্র।” আর রাজা হুৰ্যোধনের বন্ধুগণ বলিতে লাগিলেন, “পৃথিবীর সৃষ্টি হইতে এপর্যন্ত আর কেহই এরূপ যজ্ঞ করেন নাই, করিতে পারিবেন না।” তাহাতে অহঙ্কারী হুৰ্যোধন আরও অধিক অহঙ্কারে ক্ষীত হইয়া উঠিলেন, ধরাকে সরা জ্ঞান করিতে লাগিলেন।

সাধে কি পণ্ডিতেরা বলেন, “মূৰ্খ যিহ অপেক্ষা পণ্ডিত শত্রুও ভাল?”

শ্রীবিক্রমজ্ঞ লাহিড়ী।

## উত্তর চরিত

### সপ্তম অঙ্ক

নাটকের মধ্যে নাটক। এ এক অপূৰ্ণ কোণল। বাস্তবিকরামায়ণের কিয়দংশ লইয়া এই পর্জনটক বিরচিত। ভাগীরথীর তীরে নাটকের স্থান সন্নিবেশিত। রাম লক্ষ্মণ লবকূশ চন্দ্রকেতু এবং জনক কৌশল্যাদি সকলেই প্রোতার আসনে উপবিষ্ট, স্বর্গের অঙ্গুর অঙ্গুরার পাত্র প্রোতার অভিনয় করণে তৎপর। সে নাটক অভিনয় দেখিবার অন্ত দৈবদৈত্য নরনারী সকলেই ব্যগ্র।

বেপথ্য হইতে লক্ষ্মণ কর্তৃক ভাগীরথী তীরে বিসর্জিতা সীতার কণ্ঠস্বর শোনা গেল, সীতা বলিতেছেন—“হা আর্ধ্যপুত্র, কুমার লক্ষ্মণ, বনের মধ্যে আসন্ন প্রসব-বেদনা একাকিনী অশরণা মন্মভাগিনীকে পাণাচার স্বাপদের অভিলাষ করিতেছে। সেই হতভাগিনী আমি এখন ভাগীরথীর কাছে আপনাকে নিবেদন করিতেছি।”

স্বজ্ঞাধার জানাইল—প্রাপ্ত প্রসববেদনা সীতা আপনাকে গদাগর্ভে নিক্ষেপ করিলেন। অভিনয় দর্শনে রাম এমনই তন্ময় হইয়া গিয়াছেন, অভিনয়কে প্রকৃত ব্যাপার বলিয়াই মনে করিলেন।

উৎকৃষ্ট নাট্যকাভিনয় দর্শনে সন্তুষ্ট রসজ্ঞ শ্রোতার ও মধ্যে মধ্যে ভ্রম ঘটয়া থাকে। রামের পক্ষে এ জ্ঞান্টি স্বাভাবিক। গাঢ় তন্দ্রায় তাহা নাটক কখনও কখন নাটক বলিয়াই বোধ হয় না। গাঢ় ভাবনা-প্রকর্ষে স্মৃতিও প্রত্যক্ষ দর্শনাকারে পরিণতি লাভ করে। রাম উদ্ভাস্ত হইয়া বলিয়া উঠিলেন—“বেবি, ক্ষণিক অপেক্ষা কর। লক্ষণ তুমি দেখ।” রামের হস্তগত তখন অশাড়, ইন্দ্ৰিয় বিজ্ঞাপ্ত, চিত্ত বিমুগ্ধ তাই লক্ষণকে দেখিবার জন্য তিনি অঙ্গুরোধ করিলেন।

লক্ষণ তখন অশ্রুভার কোনমতে স্তম্ভিত করিয়া রামকে ধরিয়া বলিলেন—“আর্য্য এষে নাটক।” প্রথমাঙ্কে চিত্রদর্শন প্রস্তাবে স্বর্ণনখার চিত্র দেখিয়া সীতারও প্রকৃত স্বর্ণনখা বলিয়াই বোধ হইয়াছিল, তখন রামই বুঝাইয়া দেন,—“অগ্নি বিরহভীতে। এষে চিত্র।”

তারপরই পৃথ্বীভাগীরথী কর্তৃক অবলম্বিতা সীতার করুণ ছবিখানি রঙ্গমঞ্চে ফুটিয়া উঠিল। পৃথ্বী ও ভাগীরথীর ক্রোড়ে সীতার দুইটি পুত্র পদ্ম কোরকের মত ভাসিয়া উঠিল। পৃথ্বী ও ভাগীরথী সীতাকে জানাইলেন—“জলের মধ্যে তাহার এই দুইটি দীর্ঘায়ু পুত্র জন্মগ্রহণ করিয়াছে।” সীতা কণেকের জন্য পুত্রদ্বয়ের মুখদর্শনে আশ্বস্তা হইয়াই “হা আৰ্য্যপুত্র” বলিয়া মুচ্ছিতা হইয়া পড়িলেন। তাহার পুত্র তাহার ক্রোড়ে দিতে না পারায় সীতার যে কি হুঃখ, তাহা সীতাই তখন সম্পূর্ণ অহুস্তব করিলেন। ধরিজীর পরিচয় পাইয়া “মা” বলিয়া সীতা তাহার বুকে ঝাঁপাইয়া পড়িলেন। মা তিন্ন সন্তানের হুঃখ কে বুঝিবে? পতিহারার অবলম্বন আর কে? অত বড় হুঃখের মাঘের কোল পাইয়া কত সুহৃদের জন্য আশ্বাস প্রাপ্ত হইলেন। জননী কস্তার কথা ভুলিলেন। সীতার মনে আৰ্য্যপুত্রের স্মৃতি জাগিয়া উঠিল। “হা আৰ্য্যপুত্র তোমাকে মনে পড়িল” মাঘের সম্মুখেই এই কথা বলিয়া ফেলিলেন। সর্ব্বসংহা ধরিজীরও কস্তার এ নিরভিমানতা এ আশ্রয়স্থানহীনতা এ ভেজস্কৃততা সঙ্গ হইল না। “আঃ কে তোমার আৰ্য্যপুত্র” বলিয়া বিরক্তিমিশ্রিত ব্যথা প্রকাশ করা জননীর পক্ষে স্বাভাবিক। সীতা মাঘের কাছে ভয়েই কাঁটা, লজ্জার জড়সড়।

পুত্রদ্বয় দেখিয়া সীতা আনন্ডিতা হইয়াও ঠিক উপভোগ করিতে পারিলেন না। অনাধার বাছাদের কে মাগ্ধ করিবে? রঘুকুলকুমারদের ক্ষত্রিয় সংস্কারই বা কে করিবে—ভাবিয়া সীতা বড়ই আকুল হইয়া পড়িলেন, তখন করুণাজবিতা ভাগীরথী সীতাকে সাহসনা দিয়া বলিলেন, “বৎসে তজ্জন্ত ভাবনা নাই। তত্ত ভাগ্যের পর তোমার জুতদের তার আমি বান্দ্যাকির করে সমর্পণ করিব। তিনিই এই শিশুদের বথোচিত ক্ষত্রিয় সংস্কার করিবেন। ভাগীরথী রঘুবংশের আমি জননী। রামচন্দ্রও তাই “রঘুকুল দেবতা” বলিয়া গঙ্গাদেবীকে অঙ্গুরোধ করেন,—স্বাধারামরূপতীব সীতায়ান্ শিবাজ্ঞান্ পরাং ভব।

জননী ধরিজীদেবীও সীতাকে আলিঙ্গন করিয়া স্নেহে কহিলেন—“আমার পাতালগৃহ পবিত্র করিবে।” সীতাও তাই চাহে। কাঁদিতে কাঁদিতে বলিল—“তোমার সঙ্গে কেন আমার বিলীন করিয়া নাওনা মা? আমি যে জীবলোক পরিবর্তন সহ্য করিতে পারিতেছি না। মাতার নিকট সীতার বড় হুঃখে স্বর্ষাত্তিক লজ্জায় একথা কহিলেন। জীবনের পরিবর্তন হইলেই জীবলোকের পরিবর্তন বোধ হয়। মনের আনন্দ থাকিলেই জীবলোক আনন্দময় বলিয়া বোধ হয়, মনে হুঃখ থাকিলেই জীবলোক হুঃখময় হইয়া উঠে।

রামময় জাগ্রিতা, বনবাণীর সন্নিবী সেই সীতা, আর নিম্নিত নির্দাসন দণ্ডে দণ্ডিতা এই অজাগ্রিতা সীতা ! ভাগীরথী সীতাকে লইয়া ধীরে ধীরে রত্নময় হইতে নিষ্কান্ত হইয়া গেলেন । গৰ্ভনাটকও শেষ হইল । সীতা বিস্ময়জনক কালে রামচন্দ্র অসহায় সীতাকে দেখিবার ভার লইবার জন্য জননী ধরিজীদেবীকে অজুরোধ করেন—“সাত্ত্বমবেক্ষণ জানকীমিতি ধরিজীদেবীও রাধের সে অজুরোধের মৰ্য্যাদা রক্ষা করেন ।

সীতা লোকান্তরে ( পাভালও লোকান্তর ) চলিয়া গেলেন—রাম এ দৃশ্য সত্য করিতে না পারিয়া মুগ্ধিত হইয়া পড়িলেন । লক্ষ্মণ তখন মৰ্ম্ম বেদনাধিক্যবশে বাণ্যৌকিকে কহিলেন, “ভগবন্ রক্ষা করুন । এই কি আপনার নাটকের উদ্দেশ্য ? এই কি কাব্যকলার ফল ? মহাপুরুষের আরক অমৃত্যুনের ফল শুভ ব্যতীত অন্তঃ হয় না । রামের জীবনই যদি সংশ্লিষ্ট হইল—তবে এ অপেক্ষা মন্দ ফল আর কি ?

‘সহসা গদাগলিগ ক্ষুদ্র হইয়া উঠিল, তাহার মধ্য হইতে পৃথ্বী ভাগীরথী সহিত সীতাদেবী উৎখিত হইলেন । মূৰ্ছিমতী করুণা অসিয়া রক্তভূমি আলে করিলেন ।

পৃথ্বী ভাগীরথী অকল্পতীকে লক্ষ্য করিয়া কহিলেন—“অকল্পতি জগদ্বন্দ্যো গঙ্গা পৃথ্বীপৃষ্ঠে ভজয়নো । অর্পিতেয়ং তবাভ্যাং সীতা পুণ্যব্রতং বধুঃ ।” জগতের বন্দনীয় অকল্পতি,—“আমাদের অমুগ্রহ কর, পুণ্যব্রত বধু সীতাকে আমরা তোমার নিকট অর্পণ করিলাম ।

রাম এখনও মুগ্ধিত । অকল্পতী সীতাকে অজুরোধ করিলেন—“বৎসে ;—হারা কর লক্ষ্য করিওনা, তোমার পানি স্পর্শদ্বারা আমার বৎস রামকে বাঁচাও” । সীতা দসত্বমে রামের নিকট গিয়া তাঁহাকে স্পর্শ করিয়া কহিলেন, ‘আৰ্ধ্য পুত্র আশ্রয় হও’ । তৃতীয়াঙ্কে তমসার অজুরোধেও ছাত্ররূপিনী সীতাও একদিন এইরূপ পাপি স্পর্শে রামকে আশ্রয় করিয়াছিলেন । অকল্পতী সীতাকে যে কি প্রকার ভাল বাসিতেন, তাঁহার চরিত্রগুণে যে কি প্রকার মুগ্ধা ছিলেন তাহা “বিশুদ্ধকলংকগুণবিত্ত মমভক্তিঃ জনদহুঃ” ইত্যাদি কথাতে পরিস্ফুট করিয়াছেন ( ৪র্থ অঙ্কে ) ।

তখন পৌরজনরা সকলেই আনন্দধ্বনি করিয়া উঠিল । পৃথ্বী ভাগীরথী কর্তৃক মুহু মুহু ভবননা প্রাপ্ত হইয়া পৌরজনরা লজ্জায় অধোবদন হইয়া গেল । অকল্পতীদেবী সকলকে ডাকিয়া উল্লেঃস্বরে কহিলেন, “ওহে পৌরজনগণ, গঙ্গা পৃথ্বী বাঁহাকে হাতে ধরিয়া আনিয়া দিলেন, অগ্নি বাঁহার পুণ্য চরিত্রের সাক্ষী রহিয়াছেন, প্রজাপতি সহিত দেববৃন্দ বাঁহার বিশুদ্ধতা খ্যাপন করিতেন, সেই দেবযোনিসম্ভবা অর্ধ্যকুলবধু সীতা পরিশুভীতা হইবেন এবিষয়ে তোমরা কি মনে কর ?

পৌরজনরা আর কি মনে করিবে । তাঁহারা কৃতকার্যের জন্য অমৃতপ্ত হইয়া আৰ্ধ্য সীতাদেবীকে বারংবার নমস্কার করিলেন ।

কুল লব আনিতে পারিল রামচন্দ্র তাহাদের পিতা, লক্ষণ কনিষ্ঠপুত্র ; সীতাদেবী মাতা, রাজর্ষি জনক ঋতামহ । বালকদিগের হৃদয়ে স্মৃতি আর ধরে না । এই মিলনের স্থাব্যবেশে—সকলের প্রাণে শ্রুতির এবং শান্তির হিরোল খেলিতে লাগিল । মিলনের

নিবিড় আনন্দে উত্তর রামচরিত নাটকটি সার্থক হইয়া উঠিল। রামায়ণের এত বড় বিরোগান্ত ব্যাপারটি মিলনান্ত করিয়া কবি আমাদের চক্ষুর উপর এক অভিনব স্নেহের দৃশ্য ফুটাইয়া দিলেন। সংস্কৃত নাটক বিরোগান্ত করিবার বিধি নাই—বলিয়াই কবি ইহাকে মিলনান্ত নাটকে পরিণত করিয়াছেন—ইহা বলিলে কবি প্রতিভা বসন্তান করা হয়। সীতার মত সাধবী পতিগত প্রাণের সেই মধ্যস্থিত যাতনাই যদি না দূর হইল, হৃদয়ের সেই দৃঢ় নিখাত শল্য যদি না উন্মোচিত হইল তাহা হইলে সীতার সেই ভালবাসার কি মর্যাদা রক্ষা হইল? মহাপ্রাণ প্রজাবংশল রামচন্দ্র যে এই দীর্ঘবাদশবর্ষ দহন্বিত বনস্পৃতির মত অবস্থায় কাটাইয়াছিলেন তাহারই বা কি পুরস্কার হইল? সেই সীতার চোখের জল শুকাইল না। রামের সেই পুট পাক প্রতীকাশ শোকের ব্যথা দূর হইল না ভাবিতে ও যে হৃদয়ে অনাহা জাগে, সংশয় ফুটিয়া উঠে। সংসারে পুণ্যের জয়, পুণ্যই সূখ। ইহা না দেখাইলে লোকের মন আদর্শকে বরণীয় ভাবিবে কেন? এই সঁকল ভাবিয়াই ভবভূতি রাম সীতার মিলন দেখানই ভাল বলিয়া বুঝিলেন। লক্ষণের মুখ দিয়াই কবি যেন তাঁহার হৃদয়ের ভাবটি প্রকাশ করিয়া দিলেন। “ভগবন্ এই কি আপনার কাব্যের অর্থ (প্রয়োজন বা উদ্দেশ্য)।”

রাম সীতার মিলন কে না চাহে? সকলেই বাহা চাহে, কবি সকলের প্রতিনিধি স্বরূপে তাহা চাহিয়াছেন মাত্র এবং সেই রাম সীতার মিলনটি সমাধা করিবার পথও পরিষ্কার করিয়া রাখিয়াছেন। পরিণামে রামসীতার মিলন দেখানই কবির উদ্দেশ্য বলিয়া তৃতীয়কে ছায়াসীতার পরিকল্পনা আরও সার্থক হইয়া উঠিয়াছে। তৃতীয়কে রামের সে করুণ হৃদয় অবস্থা দেখিয়া সীতার নিন্দিত নির্দাসনজনিত কঠিন হৃদয়—কোমল হইয়া আসিয়াছিল। “হিরণ্ময়ী সীতাপ্রতিকৃতি দেখিয়া আমার বাস্প-দিশ চক্ষু অভিনন্দিত করিব।” রামের এই কথায় সীতার হৃদয় হইতে দৃঢ়-নিখাত শল্যটি উন্মোচিত হইয়াছিল বলিয়াই সীতা অচেতন রামকে স্পর্শ করিবারাত্র বলিতে পারিয়াছিলেন—“আশ্বাসিত হউন”

আর্য্যপুত্র (সমাস্তসত্ব আর্য্যপুত্র)। সত্যতত্ত্বে উদ্বীণা সীতার আত্মসন্ধানটি অক্ষয় রাখিয়া সত্যচরিত্রের বিশিষ্টতা এবং মর্যাদা বজায় রাখিয়া কবি যেভাবে মিলনটি সম্পন্ন করিলেন, তাহা তাঁহার বিশিষ্ট প্রতিভারই পরিচায়ক সন্দেহ নাই।

শ্রীরামসহায় বেদান্তশাস্ত্রী,  
কাটালপাড়া চতুষ্পাঠী।

## আগমনী

শান্তি ! শান্তি ! শান্তি !

অমৃত পরশে গ্রাণে আকাশের স্তম্ভকাণ্ডি !  
আকাশের শান্তিনীরে ডুবি' কারা স্থিরদেশে  
আনন্দের কোটা' মুখে চেয়ে রয় অনিমেবে !  
নীল-নীল-স্থিরতার শান্ত নীলজল  
ছায়াবেশ-পুরী আঁকে নিত্য সেই নীল অভরল !

কবি, আজি হির বস' আপন মন্দিরে  
সকল দরজা দিবে কিবা আসে, ধর তারে স্থিরে  
আসিছে দৃষ্টির পথ ধরি'  
নীলাবর গলি' যেন গুপ্তরুদ্ধে আসিছে উত্তরি' ।  
আসিছে স্রুতির পথে পুনঃ  
কোলাহল থামাইয়া যুক্তমনে স্তন' ওরে স্তন'  
আসিছে পরশ পথে স্থিরে  
জামাজোড়া ছাড়ি আঁক ধর' তারে নগন শরীরে !

সে যে আসে, অভিমুখে নিত্য কাল আসে !  
গুপ্ত ওই নিত্য ঢেউ নিত্যরসে পশে হিয়া বাসে !  
জ্বলয় কলসী লহ ভরি  
জীবনে নবীন জন্ম নবীন মরণে লহ বরি'  
ব্যক্তগুপ্ত আগমেয়ে ধর বক্ষে, ধর স্থির পথে—  
ঢাকার অন্তরে ঢাকা' আগমনী মহাকাশ হতে !

ঐশ্বর্যমোহন সেন ।



## ব্রাহ্মবিবাহের বৈধতা ।

তিন আইন বর্জিত ব্রাহ্ম বিবাহের কথা উঠিলেই কেহ কেহ বলেন যে আমরা ত তিন আইনের গোঁড়া নহি ; আমরা চাহি যে বিবাহ বৈধ হয় । রেজিষ্ট্রী না করিলে বিবাহ বৈধ হইবে না, আমরা ত অবৈধ বিবাহ প্রশ্রয় দিতে পারি না । বিবাহ বৈধ করিবার জন্য রাধা হইয়া তিন আইন স্বীকার করিতে হয় ; ব্রাহ্মবিবাহবিধি পাশ হইলে তিন আইন বর্জন করিতে আমাদের কোন আপত্তি হইবে না । কিন্তু যতদিন ব্রাহ্মবিবাহবিধি পাশ না হয় ততদিন পর্য্যন্ত তিন-আইন বর্জন করায় সম্মতি দিতে পারি না ।

ইহারা অবশ্য সমাজের মঙ্গলের জন্যই এরূপ কথা বলেন । ইহাদের উদ্দেশ্য সম্বন্ধে কোন মতভেদ নাই, কিন্তু ইহাদের আশঙ্কা যে অমূলক তাহা অল্প আলোচনা করিলেই বুঝা যাইবে ।

পূর্বেই বলিয়াছি যে ধর্মবিধি ও আইনের মধ্যে বিরোধ উপস্থিত হইলে ধর্মবিধিকেই প্রাধান্য দিতে হইবে । কিন্তু বর্তমান ক্ষেত্রে যথার্থই সেরূপ কোন বিরোধ উপস্থিত হইতেছে না । রেজিষ্ট্রী করিলে ব্রাহ্ম বিবাহ বৈধ হয়, কিন্তু তিন আইন বর্জন করিলেই ব্রাহ্ম বিবাহ অবৈধ হইয়া যাইবে এরূপ আশঙ্কা করিবার কারণ নাই ।

ব্রাহ্ম বিবাহের বৈধতা সম্বন্ধে আলোচনা করিবার পূর্বে আমাদের দেশে বিবাহের বৈধতা সম্বন্ধে কয়েকটি সাধারণ মূলসূত্র আবৃত্তি করিয়া লওয়া প্রয়োজন ।

- (১) প্রথম সূত্র :—নূতন নূতন ধর্মসম্প্রদায় ও সামাজিক শাখার উৎপত্তি হিন্দু সমাজের একটি প্রধান লক্ষণ ।

Sir James Stephen ( ভারত গবর্ণমেন্টের আইন সদস্য ) বলিয়াছেন :—

“.....The facility with which new sects form themselves, establish customs of their own adapted to the varying requirements of the time and the country, and yet continue in some sense or other to be, and to be considered as Hindus, is one of the most characteristic features of Hinduism. English law is the very antithesis to this.” (১)

• অনুবাদ :—“সহজে নূতন নূতন সম্প্রদায় ও শাখার সৃষ্টি হয়, কাল ও স্থানোপযোগী নূতন নূতন প্রথা উৎপত্তি ঘটে, অথচ এ সমস্তই কোন না কোন অর্থে হিন্দু নামে অভিহিত হইতে থাকে—ইহা হিন্দু সভ্যতার একটি নিজস্ব লক্ষণ । ইংলণ্ডের আইন ইহার সম্পূর্ণ বিপরীত ।”

বিখ্যাত আইনজ্ঞ পণ্ডিত Sir Sankaran Nair মাদ্রাজ হাইকোর্টের একটি রায়ের মধ্যে এইরূপ মত প্রকাশ করিয়াছেন :—

“This tendency to divide into sects or divisions to form new sects with their own religious and social observances is a characteristic feature of Hinduism and in my opinion it is not for the Courts to interfere with it.

If a community have consciously accepted different religious ideas and rites, it is not for the Courts to insist upon their adherence to their abandoned ideas." \* \* \* "Most of these sects arose within a recent date, some of them within the last century. The Brahmo Samaj became a definite sect only about 1830." (২)

অনুবাদ :—“নূতন নূতন দলে বিভক্ত হইয়া নূতন নূতন সামাজিক আচার ব্যবহার ও ধর্মবিধি দ্বারা নূতন সম্প্রদায় সৃষ্টি হওয়া হিন্দুসমাজের একটি বিশেষ লক্ষণ। আমার মতে ইহাতে বাধা দেওয়া আদালতের পক্ষে সমীচীন নহে। যদি কোনও নূতন সমাজ ইচ্ছা করিয়া নূতন ধর্মমত ও আচার গ্রহণ করে তবে আদালত হইতে তাহাকে পুরাতন পরিত্যক্ত আদর্শ স্বীকার করিতে বাধ্য করা উচিত হইবে না। \* \* \* এইরূপ নূতন সমাজগুলি অধিকাংশই সম্মতি গঠিত হইয়াছে। ব্রাহ্ম সমাজের উদ্ভব মাত্র ১৮৩০ খ্রীষ্টাব্দের কাছাকাছি হইয়া থাকিবে।”

Census Report হইতেও ইহার ভূরি ভূরি প্রমাণ পাওয়া যায়। ১৯১১ খ্রীষ্টাব্দে বাংলাদেশের Census Report-এর পাতা উলটাইয়া দেখিতে পাই,—

“It is reported that a new sect called Satima.....has recently sprung up in Murshidabad.” (p. 241).

“A small Vaishnava sect has recently appeared in Nadia, which is known as Kalachandi.” (p. 241).

“The sect.....known as Radhaswami, the founder of which was Siva Dayal Singh of Agra who died in 1878” (p. 237).

“One sect...was established by Shivanarayan Paramhansa of Ghazipur who came to Bengal about 20 or 25 years ago.” (p. 237).

“A new sect called Shains is said to have sprung up in Bankura within the last few years.” (p. 242).

“The Satnami sect of Sambalpur was founded between 1820 & 1833 A. D.” (p. 243).

“A recent Oriya sect, only 10 or 15 years old” (p. 244) (৩)

তাবার্ষ :—“মুর্শিদাবাদে “সতিমা” ও নদীয়ার “কালচাঁদি” সম্প্রদায় সম্মতি দেখা দিয়াছে। ...“রাধাস্বামী সম্প্রদায়ের প্রতিষ্ঠাতা শিবদয়াল সিংহ ১৮৭৮ খ্রীষ্টাব্দে পরলোক গমন করেন।.....২০।২৫ বৎসর পূর্বে শিব নারায়ণ পরমহংস একটি নূতন সম্প্রদায় প্রতিষ্ঠা করেন। কয়েক বৎসরের মধ্যে বাঁকুড়ার “সাই” নামে একটি সম্প্রদায়ের উৎপত্তি হইয়াছে।...“সংনামী” সম্প্রদায় ১৮২০—১৮৩০ খ্রীষ্টাব্দের মধ্যে প্রতিষ্ঠিত হয়।...উড়িষ্যা ১০।১৫ বৎসরের মধ্যে একটি নূতন সম্প্রদায় দেখা দিয়াছে।” ইত্যাদি।

আর উদাহরণ দিবার আবশ্যকতা নাই। আমরা সকলেই জানি যে ভারতবর্ষে এখনও নূতন নূতন সম্প্রদায় ও নূতন নূতন সমাজ স্থাপিত হইতেছে। (৪)

(২) 33 Madras (1909) p. 352.

(৩) Census of India. 1911, Vol. V. Part I, Ch. IX.

(৪) ব্রহ্মসংশ্লিষ্ট মিত্র ও রাজনারায়ণ বসুও একথা পরিষ্কার করিয়া বলিয়া গিয়াছেন। পূর্বে সে কথা বলিয়াছি।

(২) দ্বিতীয় সূত্র :—এই সকল নূতন সমাজ সম্বন্ধে সনাতন হিন্দুবিধি প্রয়োগ করা যাইতে পারে না।

Sir Sankaran Nair বলিতেছেন :—

“To these communities it is impossible to apply a marriage law which is based on the immutability of castes and on ordinances which proscribe many of their most cherished practices, ...and if according to the usages of the community a marriage is valid, then in the absence of any statutory prohibition, I fail to see why it should not be recognised as valid, even without the requisites of a valid custom in derogation of what may be styled the ordinary Hindu Law unless it offends against rules which would render any other marriage invalid.” (৫)

ভাবার্থ :—“এই ধরনের নূতন সমাজগুলি সম্বন্ধে তাহাদের আদর্শ বিরুদ্ধ অনুষ্ঠানাদি এবং জাতিভেদ প্রভৃতি সনাতন বিবাহ বিধি প্রয়োগ করা অসম্ভব। যদি কোনও সমাজে নিজেদের পদ্ধতি অনুসারে সম্পন্ন বিবাহ বিবাহ বলিয়া স্বীকৃত হয়, এবং এক্ষণে বিবাহ যদি লিপিবদ্ধ কোন আইনবিরুদ্ধ না হয় অথবা এক্ষণে নীতিবিরুদ্ধ না হয়, বাহ্যতে অথচ যে কোন বিবাহই নিষিদ্ধ হইতে পারে, তবে সনাতন বিধি অথবা সনাতন প্রথা ব্যতিরেকেও এই সকল বিবাহ কেন বৈধ বিবাহ বলিয়া গণ্য হইবে না তাহা আমি জানি না।”

Sir James Stephen ব্যবস্থাপক সভার বক্তৃতায় বলিয়াছেন :—

“It is possible to affirm in general, that the mere fact that a Hindu sect is of recent origin and the fact that it has adopted forms of celebrating marriages differing from those commonly in use, are not sufficient to prevent such marriages from being held valid by Hindu Law as interpreted and administered by our Courts.” (৬)

ভাবার্থ :—“সাধারণ ভাবে ইহা বলা যাইতে পারে, যে, কোনও নূতন সমাজ অল্পদিন হইল গঠিত হইয়াছে অথবা প্রচলিত প্রথা হইতে বিভিন্ন বিবাহ পদ্ধতি গ্রহণ করিয়াছে, আদালতের দ্বারা এই প্রকার বিবাহকে বৈধ বলিয়া স্বীকার করিবার পক্ষে ইহাই যথেষ্ট বাধা নহে।”

Sir James আরও লিখিয়াছেন :—

“.....I hope that any Court in India would hesitate long, and look cautiously at the possible consequences of their decision, before they decided that a marriage was void, merely because it was celebrated according to the rites of a Hindu sect of recent origin. Surely it would be monstrous to deprive the Hindu religion, by judicial decisions, of what has hitherto been its most characteristic feature—its power of adapting itself to circumstances”.

ভাবার্থ :—“আমি আশা করি, কোন নূতন সমাজের পদ্ধতি অনুসারে সম্পন্ন হইয়াছে বলিয়াই কোন বিবাহকে অসিদ্ধ বলিবার পূর্বে যে কোন আদালত যথেষ্ট চিন্তা করিবেন ও এক্ষণে নিষ্পত্তির কলাকল সম্বন্ধে বিশেষ



সাবধানতার সহিত বিচার করিয়া দেখিবেন। নূতন অবস্থার সহিত সামঞ্জস্য রক্ষা করিয়া চলিবার যে শক্তি হিন্দু সমাজের মধ্যে আছে, আদালতের নিষ্পত্তি দ্বারা তাহার সে শক্তি অপহরণ করা অতীব অসঙ্গত হইবে।”

Sir Gurudas Banerji লিখিয়াছেন :—

“There is nothing in justice, equity and good conscience, which should necessarily invalidate a form of marriage, merely because it is new, and differs from the old and ordinary form, when such new form is recognised by a considerable body of persons” (১)

অনুবাদ :—“যদি কোন নূতন বিবাহ পদ্ধতি বহু সংখ্যক লোকের দ্বারা স্বীকৃত হয় তবে এই পদ্ধতি নূতন বলিয়াই এবং পুরাতন পদ্ধতি হইতে স্বতন্ত্র বলিয়াই অবৈধ হইবে বিচারবুদ্ধি স্তম্ভবুদ্ধি বা বিবেকবুদ্ধিতে এরূপ কথা বলে না।”

(৩) তৃতীয় সূত্র :—নূতন সমাজ সম্বন্ধে প্রযোজ্য বিধি।

“নূতন সমাজগুলি সম্বন্ধে যে পুরাতন বিধি খাটিতে পারে না, তাহা আমরা দেখিলাম। নূতন সমাজগুলি সম্বন্ধে কি তবে কোন বিধিই খাটিবে না? তাহা নহে। নূতন সমাজ-পদ্ধতি অল্পস্বারে সম্পন্ন বিবাহের বৈধতা বিচার করিবার জন্ত কয়েকটি সাধারণ নিয়ম অবলম্বন করিতে হইবে।

Sir James Stephen বলিয়াছেন :—

“If a considerable body of men, bound together by a common name, appeared in the habit of celebrating marriages according to forms and on terms unobjectionable in themselves, the Courts ought to hold such marriages as valid...the fixity of the sect, the propriety of its forms, and the propriety of its term, would all have to be considered by the courts.” (৮)

ভাবার্থ :—“যদি অনেক লোক এক নামে সমাজবদ্ধভাবে নিজস্ব পদ্ধতি অল্পস্বারে আপত্তিজনক নহে এরূপ সর্বত্র বিবাহ করিতে থাকে তবে এ সকল বিবাহকে আদালতের পক্ষে বৈধ বলিয়া গণ্য করা উচিত। অবশ্য নূতন সমাজের স্থিরতা, বিবাহ পদ্ধতির শোভনীয়তা ও বিবাহ সর্বত্রের আপত্তিহীনতা এ সমস্তই আদালতের দ্বারা বিচারিত হইবে।”

Sir Sankaran Nair বলিয়াছেন :—

“.....If according to the usages of a community a marriage is valid, then in the absence of statutory prohibitions, I fail to see why it should not be recognised as valid—unless it offends against rules which would render any other marriage invalid.” (৯)

Sir Gurudas Banerji লিখিয়াছেন :—

“Cases involving questions as to the validity of the form of

(১) Hindu Law of Marriage and Stridhan 4th Edition, p. 104.

(৮) Gazette of India. Supplement Jan, 27. 1872.

(৯) 33 Madras (1909) p. 350 ( পূর্বক অনুবাদ দেওয়া হইয়াছে )

marriage among Progressive Brahmos, not being expressly provided for, must be determined according to justice, equity and good conscience,... the form must be a definite and well-recognised one, to prevent all chance of confusion between marriage and concubinage; and it must be such as to prevent the contracting of hasty and inconsiderate unions. If these conditions are fulfilled and the terms of the contract are unobjectionable it would seem that the requirements of justice, equity and good conscience would be satisfied." (১০)

ভাবার্থ:—“উন্নতিশীল ব্রাহ্মদিগের মধ্যে বিবাহ পদ্ধতি সম্বন্ধে বিশেষ কোন বিধি না থাকায়, ব্রাহ্ম বিবাহের বৈধতা, বিচারবুদ্ধি আয়বুদ্ধি ও বিবেকবুদ্ধি অনুসারে স্থির করিতে হইবে।.....যথার্থ বিবাহ ও রক্ষিতা-অবস্থার মধ্যে প্রভেদ নির্ণয় করিবার জন্য বিবাহ পদ্ধতি নির্দিষ্ট ও সুপরিচিত হওয়া আবশ্যক; সব দিক বিবেচনা না করিয়া হঠাৎ যাহাতে বিবাহ না হইতে পারে এরূপ ব্যবস্থা থাকাও আবশ্যক। এই প্রকার বিবাহের সর্বগুলি যদি আপত্তিজনক না হয় তবে বিচারবুদ্ধি আয়বুদ্ধি ও বিবেকবুদ্ধি সন্তুষ্ট হইবে বলা যাইতে পারে।”

Sir Charles Trevelyan তাঁহার Hindu Law নামক পুস্তকেও এই মতই সমর্থন করিয়াছেন।

শ্রীযুক্ত প্রিয়নাথ সেন সদাচার সম্বন্ধে আলোচনা করিয়া লিপিাছেন:—

“The conclusion, therefore, is that such customs or usages wherever they exist must be tolerated and recognised in the administration of justice .....Their Lordships of the Privy Council have laid down in the case of Collector of Madura vs. Mootoo Ramalinga that under the Hindu system of law, clear proof of usage will outweigh the written text of law. (১১)

(৪) ভাবার্থ:—“সিদ্ধান্ত হইল যে, যে কোন প্রথা প্রচলিত থাকে তাহা বিচার ও আইন সম্বন্ধে প্রামাণ্য বলিয়া স্বীকার করিতে হইবে।...প্রভিকাজিসিলের মাননীয় বিচারকগণ একটি রায়ের মধ্যে নিম্নলিখিতরূপ মত প্রকাশ করিয়াছেন—হিন্দুবিধি অনুসারে প্রচলিত প্রথা লিখিত শাস্ত্রবাক্য অপেক্ষা অধিক প্রামাণ্য বিবেচিত হইবে।”

যাহা হউক পূর্ববর্তী আলোচনা হইতে আমরা বিবাহের বৈধতা বিচারের জন্য নিম্নলিখিত আটটি মূল নিয়ম পাইতেছি।

বিবাহের বৈধতা সম্বন্ধে আটটি মূল নিয়ম।

(১) “*Fixity of the sect* :—নূতন সমাজ বা সম্প্রদায়ের স্থিরতা।

(২) “*Stability of the marriage ceremony* :—বিবাহ পদ্ধতির স্থিরতা; হঠাৎ কোন একটি নূতন পদ্ধতিকে সুপরিচিত পদ্ধতি বলা যায় না।

(৩) “*Definite character of the marriage ceremony—to prevent confusion between marriage and concubinage* : বিবাহ-পদ্ধতির সুনির্দিষ্টতা যাহাতে বিবাহ এবং রক্ষিতা-অবস্থার মধ্যে প্রভেদ স্পষ্টরূপে নির্ণয় হইতে পারে অর্থাৎ বিবাহ পদ্ধতির মধ্যে এমন কিছু থাকা আবশ্যক যাহাতে বুঝা যায় যে ইহা যথার্থ বিবাহ।

(১০) Hindu Law of Marriage and Stridhan, P. 276.

(১১) Tagore Law Lectures on Hindu Jurisprudence p. 19.

(৪) *Propriety of the form of marriage* :—বিবাহ-পদ্ধতির শোভনীয়তা।

(৫) *Propriety of the terms of marriage—not offending against rules which would render any other marriage invalid—in accordance with justice equity and good conscience* :—বিবাহ সন্তুষ্টির অনিন্দনীয়তা। এমন কোন সন্তু থাকিবে না যাহা নীতিবিরুদ্ধ অথবা বিচার-বুদ্ধি, গ্রাম-বুদ্ধি ও বিবেক-বুদ্ধির বিপরীত।

(৬) *Absence of statutory prohibitions* :—রাজ-নিয়ম বিরোধী হইবে না। আইন দ্বারা স্পষ্টরূপে নিষিদ্ধ বিবাহ সামাজিক প্রথা দ্বারা বৈধ হইতে পারে না।

(৭) *Recognition of validity by the sect or community* সমাজ অথবা সম্প্রদায় কর্তৃক বিবাহ বিবাহ বলিয়া স্বীকৃত হওয়া আবশ্যক, অর্থাৎ নূতন পদ্ধতি অল্পসংরে সম্পন্ন বিবাহকে সমাজের পক্ষে গ্রহণ করা আবশ্যক।

(৮) *Recognition of validity by society at large* :—দেশীয় সমাজ কর্তৃক বিবাহ বিবাহ বলিয়া স্বীকৃত হওয়া বাঞ্ছনীয়, তবে ইহা সর্বত্র একান্ত আবশ্যক নহে।

উপরোক্ত আটটি নিয়ম বজায় থাকিলে বিবাহের বৈধতা সন্দেহ উপস্থিত হইতে পারে না। এ সম্বন্ধে আইনজগণের মধ্যে মতভেদ নাই।

কাউই সাহেব যখন বিরুদ্ধ অভিমত প্রকাশ করেন তখন ব্রাহ্ম বিবাহে ঐ আটটি নিয়ম বজায় ছিল বলা যায় না।

(১) *Fixity of the sect* : ব্রাহ্মসমাজের স্থিতিতা :—

কাউই সাহেবের নিকট অভিমত চাওয়া হয় ১৮৬৫ খৃষ্টাব্দের শেষে; কাউই সাহেব তাঁহার অভিমত প্রকাশ করেন ১৮৬৬ খৃষ্টাব্দের এপ্রিল মাসে। (১২)

এই সময়কার কার্য্য বিবরণীতে দেখিতে পাই, “গত বৎসর বৈশাখ মাসে সভ্য সংখ্যা ৫৯ জন ছিল বর্তমান বৈশাখে ( ১৭৮৮ শক, ১৮৬৬ খৃষ্টাব্দে ) তাহা প্রায় দ্বিগুণ হইয়া ৯৮ হইয়াছে। গত বর্ষে ঐহারা সভ্য শ্রেণীভুক্ত ছিলেন, তাঁহাদিগের মধ্যে অনেকেই কলিকাতা ও তন্নিকটবর্ত্তী কতিপয় স্থাননিবাসী। এ বৎসর ঐহারা সভ্য বলিয়া পরিগণিত হইতেছেন, তাঁহারা বিবিধ স্থানে বাস করেন।” (১৩)

ইহার দুই বৎসর পরে মেইন্ সাহেবও ব্যবস্থাপক সভায় বলিয়াছিলেন “had convinced himself that the creed of the Brahmos lacked stability” (১৪)

এই সময় ব্রাহ্ম সমাজে ধর্ম ও সমাজবিষয়ক মতভেদ লইয়া প্রবল আন্দোলন চলিতেছিল, ফলে ১৮৬৫ খৃষ্টাব্দে ব্রাহ্মসমাজের মধ্যে আভ্যন্তরীণ বিচ্ছেদ ঘটে। কিন্তু যে সময় কাউই সাহেব স্বীয় অভিমত প্রকাশ করেন ( অর্থাৎ ১৮৬১ খৃষ্টাব্দের প্রথম ভাবে ) ভারতবর্ষীয়

(১২) আচার্য্য কেশবচন্দ্র মধ্য বিবরণ, ১৬৯ পৃষ্ঠা।

(১৩) আচার্য্য কেশবচন্দ্র মধ্য বিবরণ ৩৩ পৃষ্ঠা।

(১৪) Gazette of India, Supplement, Sept. 19, 1868.

“তাঁহার দৃঢ়বিশ্বাস যে ব্রাহ্মধর্মের স্থিতিতা নাই।”

ব্রাহ্মসমাজ তখনও যথাবিধি স্থাপিত হয় নাই। এইরূপ আন্দোলন ও বিচ্ছেদের সময় ব্রাহ্ম সমাজের স্থিরতা সম্বন্ধে সন্দেহ উপস্থিত হওয়া অস্বাভাবিক নহে। এই সময়কার Census Report এও ব্রাহ্ম ধর্মকে স্বতন্ত্র ধর্ম বলিয়া উল্লেখ করা হইত না। অতএব সে সময়কার অবস্থা আলোচনা করিলে স্পষ্ট বুঝা যাইতেছে যে তখনও ব্রাহ্মধর্মকে একটি recognised religion বলিবার সময় উপস্থিত হয় নাই, অর্থাৎ প্রথম মূলনিয়মটি তখনও ব্রাহ্ম বিবাহ সম্বন্ধে খাটে নাই।

(২) *Stability of the marriage ceremony* : বিবাহ পদ্ধতির স্থিরতা :—

কাউই সাহেব যে সময় মত প্রকাশ করেন অর্থাৎ ১৮৬৬ খৃষ্টাব্দ পর্য্যন্ত কলিকাতায় মাত্র নয়টি ব্রাহ্ম বিবাহ হইয়াছিল। ইহার মধ্যে চারটি বিবাহ ঠাকুর পরিবারের মধ্যে; অর্থাৎ ঠাকুরপরিবার বাদ দিলে মাত্র পাঁচটি বিবাহ তখন পর্য্যন্ত ব্রাহ্ম পদ্ধতি অনুসারে সম্পন্ন হইয়াছিল, এবং তাহার মধ্যে মাত্র দুইটি অসবর্ণ বিবাহ। (১৫)

এই সময়ে বিবাহপদ্ধতির মধ্যে নানাপ্রকার পরিবর্তন ঘটিতেছিল। ১৮৬১ খৃষ্টাব্দে প্রথম ব্রাহ্ম বিবাহ হয়। মিস কনেট লিখিয়াছেন :—“But in 1864 two more Brahma marriages were celebrated; in which some slight modernizations of the service were introduced, and the second of these marriages was a daring innovation upon the rules of Hindu caste and precedent.” (১৬)

১৮৬৬ খৃষ্টাব্দে আবার দেখি “another intermarriage was celebrated with greatly improved ritual” (১৬)

১৮৬৬ খৃষ্টাব্দে ব্রাহ্ম বিবাহ পদ্ধতির সম্পূর্ণ স্থিরতা ঘটে নাই; অতএব দ্বিতীয় নিয়মটিও ব্রাহ্ম বিবাহ সম্বন্ধে খাটিল না।

(৩) (৪) (৫) ও (৬) সম্বন্ধে অবশ্য কিছু বলিবার নাই। ব্রাহ্ম বিবাহপদ্ধতির স্থনির্দিষ্টতা ও শোভনীয়তা এবং বিবাহসম্বন্ধের অনিন্দনীয়তা পূর্ণাঙ্গের সমান অক্ষুণ্ণ আছে। আইনের কোন নিষিদ্ধিও এ পর্য্যন্ত ঘটে নাই।

(৭) ব্রাহ্ম বিবাহ তখন ব্রাহ্ম-সমাজ কর্তৃক স্বীকৃত হইয়াছিল বটে, কিন্তু ব্রাহ্ম-সমাজ তখন এতই ক্ষুদ্র পরিসর ছিল যে এই স্বীকৃতির গুরুত্ব খুব অধিক ছিল না।

• (৮) বিশেষতঃ সনাতন হিন্দুসমাজ তখন ব্রাহ্ম বিবাহকে কোন মতেই গ্রাহ্য করিতে প্রস্তুত ছিল না। সে সম্বন্ধে বিস্তারিত প্রমাণ উপস্থিত করিবার আবশ্যকতা নাই, সঁকলেই তাহা জানেন। মিস কলেটের *Brahmo Year Book 1879* ১২—১৩ ও ২৪ পৃষ্ঠায় এ সম্বন্ধে বিস্তারিত আলোচনা আছে।

যাহা হউক এইরূপ অবস্থার মধ্যে কাউই সাহেবের বিরুদ্ধমত প্রকাশ করিয়া থাকা কিছুই আশ্চর্য্য নহে। কাউই সাহেব বলিলেন ব্রাহ্মবিবাহ “not conforming to the usages

(১৫) Miss Collet, *Brahmo Year Book 1879* pp. 40--41.

(১৬) *Brahmo Year Book, 1879* p. 11.

of any recognised religion were invalid"—recognised religion (প্রচলিত ধর্ম) কথাটির ব্যবহার দ্বারা স্পষ্টই প্রতীয়মান হইতেছে ১ম, ২য় ও ৮ম নিয়মের ব্যতিক্রম ঘটায় কাউই সাহেব ব্রাহ্মধর্মকে "recognised religion" আখ্যা দিতে পারেন নাই। অতএব কাউই সাহেবের বিরুদ্ধমত পূর্বোক্ত মূলনিয়ম অলুখ্যায়ী হয় অর্থাৎ কাউই সাহেবের বিরুদ্ধমতের সহিত পূর্বোক্তনিয়মের কোন বিরোধ নাই। এই আলোচনার দ্বারা আমরা মূল নিয়মের সত্যতা সম্বন্ধে অধিকতর নিশ্চিত হইতে পারিতেছি।

এইবার আমরা বর্তমান অবস্থায় ব্রাহ্ম-বিবাহ সম্বন্ধে পূর্বোক্ত মূলনিয়ম গুলির আলোচনা করিব। আলোচনার ফলে দেখা যাইবে যে

বর্তমানকালে ব্রাহ্মবিবাহে আটটি নিয়মই বজায় আছে।

(১) *Fixity of the sect* :—১৮৮১ খৃষ্টাব্দ হইতে উপর্যুপরি পাঁচটি Census Report এ ব্রাহ্মের স্বতন্ত্রভাবে উল্লিখিত হইয়া আসিতেছেন। ব্রাহ্মসমাজের সভ্যসংখ্যাও এক্ষণে অনেক সহস্রের উপর। ১৮৮০ খৃষ্টাব্দে ভারত গবর্ণমেন্টের অর্থ ও ব্যবসা বিভাগের একখানি পত্র দ্বারা ব্রাহ্মদিগের জন্ম মাতৃসংসর্গ উপলক্ষে স্বতন্ত্র ছুটির ব্যবস্থা হইয়াছে। (১৭)

বস্তুত গবর্ণমেন্ট নিজেই এক্ষণে ব্রাহ্মসমাজকে স্বতন্ত্র সমাজ বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন; ব্রাহ্মসমাজের স্থিরতা সম্বন্ধে এক্ষণে আর কোন সন্দেহ উপস্থিত হইতে পারে না।

(২) *Stability of the marriage ceremony* : বিবাহ পদ্ধতির স্থিরতা :—

১৮৭০ খৃষ্টাব্দ হইতে আজ পর্যন্ত ৫০ বৎসরের উপর ব্রাহ্ম বিবাহপদ্ধতির কোন উল্লেখযোগ্য পরিবর্তন হয় নাই। বিবাহপদ্ধতির স্থিরতা সম্বন্ধেও আজ আর কোন সন্দেহ হইতে পারে না।

(৩) ও (৪) বিবাহপদ্ধতির শোভনীয়তা ও অনির্দিষ্টতা সর্ববাদীসম্মত, সে সম্বন্ধে বিশেষ কিছু বলিবার আবশ্যকতা নাই।

(৫) বিবাহ সত্ত্বের অনিন্দনীয়তা আদালতের দ্বারাও গ্রাহ্য হইয়াছে। Mr. Justice Russell বোম্বাই হাইকোর্টের একটি রায়ের মধ্যে বলিয়াছেন :—"there can be no question that the tenets of the Progressive Brahmos are in favour of monogamy for the purposes of marriage \* \* \* the essentials necessary for a valid marriage according to the tenets of this sect are that 'no man shall have more than one wife and no woman shall have more than one husband' and further polygamy and polyandry are strictly interdicted and monogamy enjoined \* \* \* this sect holds marriage to be more than a civil contract ; it holds it to be a sacred and indissoluble tie" (১৮)

(১৭) Govt. of India, Dept. of Finance and Commerce No. 607 dated 30th April. 1890....."allow Brahmo officials to absent themselves from their duties on the 11th day of Magh..."

(১৮) 33 Bom. 579 (1903).

(৬) *Absence of statutory prohibitions*—ব্রাহ্মবিবাহের মধ্যে এমন কিছুই নাই যাহা আইনবিরুদ্ধ।

প্রশ্ন উঠিতে পারে যে তিন আইন পাশ হইবার পর হইতে তিন আইন অনুসারে রেজিষ্ট্র করা কি ব্রাহ্মবিবাহের অবশ্যকর্তব্য অঙ্গ হইয়া দাঁড়ায় নাই? কিন্তু আমরা দেখাইব যে

### তিন আইন ব্রাহ্মবিবাহের অবশ্যকর্তব্য অঙ্গ নহে

পূর্বেই বলিয়াছি যে আচার্য্য কেশবচন্দ্র তিন আইনকে মাত্র “অবাস্তব অঙ্গরূপে” স্বীকার করিয়াছিলেন। ১৮৭১ খৃষ্টাব্দে তিন আইন সম্বন্ধে ভারতবর্ষীয় ব্রাহ্মসমাজ যে পুস্তিকা প্রকাশিত করেন তাহাতে স্পষ্ট লেখা আছে :—

“The Bill is entirely of a permissive character. It seeks to legalise marriages between Brahmos when solemnized in accordance with the provisions of this act, but it does not say that such marriages would be illegal if otherwise solemnized”.

ভাবার্থ :—“এই আইন গ্রহণ করা সম্পূর্ণ স্বৈচ্ছায়ত্ত্ব। এই আইন গ্রহণ করিলে বিবাহ কি প্রকারে বৈধ হইবে তাহাই ইহাতে উল্লিখিত হইয়াছে। এই আইন গ্রহণ না করিলে ব্রাহ্ম বিবাহ অসিদ্ধ হইবে এরূপ কোন কথা ইহার মধ্যে নাই”।

সাধারণতঃ বিবাহবিধিগুলি অবশ্যকর্তব্য (compulsory) বিধিরূপেই পাশ হইয়া থাকে। ১৮৬৫ খৃষ্টাব্দে “পার্শী বিবাহ-বিধি” (১৯) ও ১৮৭২ খৃষ্টাব্দের “ক্রিস্টিান বিবাহ-বিধি” (২০) মধ্যে স্পষ্ট উল্লেখ আছে যে এই সকল বিধি অবশ্যকর্তব্য বলিয়া বিবেচিত হইবে। কিন্তু তিন আইনের মধ্যে শুধু যে এরূপ কিছু উল্লেখ নাই তাহাই নহে, বরঞ্চ ১৯ সংখ্যক ধারায় স্পষ্ট লেখা আছে যে তিন আইন সর্বত্র অবশ্যকর্তব্য বলিয়া বিবেচিত হইবার আবশ্যকতা নাই। এই ধারাটির প্রতি বিশেষ লক্ষ্য রাখা প্রয়োজন।

“Section 19. Nothing in this act contained shall affect the validity of any marriage not solemnized under its provisions; nor shall this act be deemed directly or indirectly to affect the validity of any mode of contracting marriage; but, if the validity of any such mode shall hereafter come into question before any Court, such question shall be decided as if this act had not been passed.”

(১৯) Act XV of 1865 (Parsee Marriage and Divorce) Sections 2, 4.....“and every marriage contrary to the provisions of this section shall be void.”

(২০) Act XV of 1872 (the Indian Christian Marriage Act) Section 4 :—

“Every marriage between persons, one or both of whom is or are a Christian, or Christians shall be solemnised in accordance with the provisions of the next following section; and any such marriage solemnised otherwise than in accordance with such provisions shall be void.”

তিন আইনের ১০শ ধারা

“এই আইনের কোন ব্যবস্থা দ্বারা এই আইন অনুসারে সম্পন্ন হয় নাই এইরূপ কোন বিবাহের বৈধতা কোন মতেই বাধা প্রাপ্ত হইবে না। এই আইনের দ্বারা সাক্ষাৎ বা পরোক্ষভাবে অন্য কোনও পদ্ধতি অনুসারে সম্পন্ন বিবাহের বৈধতা সশঙ্কে বাধা ঘটবে না; পরন্তু, ভবিষ্যতে অন্য পদ্ধতি অনুসারে সম্পন্ন বিবাহের বৈধতা সশঙ্কে আদালতে যদি কোন প্রশ্ন উত্থাপিত হয় তবে সেই প্রশ্ন বিচার করিবার সময় আদালতকে ধরিয়া লইতে হইবে যে এই আইন আদৌ কখনও পাশ হয় নাই।”

ইহা অপেক্ষা স্পষ্ট কথা আর কি হইতে পারে ?

তিন আইন পাশ হইবার পরেও ব্রাহ্মেরা ইহাকে কখনো অবশ্যকর্তব্য ভুল বলিয়া গণ্য করেন নাই। আদি ব্রাহ্মসমাজের ঠাকুর পরিবারের বিবাহগুলি বাদ দিলেও তিন আইন অনুসারে রেজিষ্ট্রি হয় নাই এইরূপ বিবাহের সংখ্যা পঞ্চাশটির উপর হইবে। পরিশিষ্টে এই সকল বিবাহের একটি তালিকা দিয়াছি। বলা বাহুল্য এই তালিকা সম্পূর্ণ নহে; সম্ভবত আরও অনেক ব্রাহ্ম বিবাহ হইয়াছে যাহাতে রেজিষ্ট্রি হয় নাই, কিন্তু তাহার খবর আমি পাই নাই।

(৭) ব্রাহ্ম সমাজ যে এই সকল বিবাহকে সম্পূর্ণরূপে স্বীকার করিয়া লইয়াছেন তাহাতে সন্দেহ নাই; কয়েকটি উদাহরণ দিলেই কথাটি স্পষ্ট বুঝা যাইবে। নিম্নলিখিত ব্রাহ্ম বিবাহের কোনটিতেই রেজিষ্ট্রি হয় নাই।

(১) গুরুচরণ মহলানবিশ :—সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের সম্পাদক (২ বৎসর) ধনাধ্যক্ষ (২৭ বৎসর) সভাপতি (২ বৎসর) ট্রাষ্ট ও আচার্যের কাজ করিয়াছেন। ইঁহার দুই পুত্র; প্রথম পুত্র হুবোধচন্দ্র মহলানবিশ সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের ধনাধ্যক্ষ (৫ বৎসর) ও আচার্যের কার্য করিয়াছেন; এক্ষণে সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের অন্যতম ট্রাষ্ট ও আছেন। দ্বিতীয় পুত্র প্রবোধচন্দ্র মহলানবিশ কলিকাতা উপাসক মণ্ডলীর সম্পাদকরূপে ৫ বৎসর কার্য করিয়াছেন এবং এক্ষণে সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের ধনাধ্যক্ষরূপে কার্য করিতেছেন।

(২) উমেশচন্দ্র দত্ত :—সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের সম্পাদক (৫ বৎসর), সভাপতি (২ বৎসর) ট্রাষ্ট ও আচার্য এবং সিটি কলেজের প্রিন্সিপালের কার্য ২৬ বৎসর ধরিয়া করিয়াছেন। ইঁহার পুত্র ও কস্তাগণ সকলেই ব্রাহ্ম সমাজের গণ্যমান্য সভ্যরূপে বিবেচিত হইয়াছেন।

(৩) নিবারণচন্দ্র মুখার্জি :—ভাগলপুরের ব্রাহ্ম সমাজের নেতা বলিলে অত্যাঙি হয় না। ইঁহার পুত্র ও কন্যারা ব্রাহ্ম সমাজের প্রতিষ্ঠাবান সভ্য।

(৪) রামপ্রসাদ সেন :—ইঁহার পুত্র অতুলপ্রসাদ সেন লক্ষ্যো ব্রাহ্ম সমাজের একজন প্রধান নেতা।

(৫) বিপিনবিহারী রায় :—ইঁহার পুত্র বিনোদবিহারী রায় সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের অন্তর্গত সাধনাব্রাহ্মের অন্যতম কর্মী।

(৬) নরীন্দ্র রায় :—পঞ্জাব ব্রাহ্ম সমাজের নেতা ছিলেন। ইঁহার কন্যা হেমন্তকুমারী দেবী ব্রাহ্ম সমাজের একজন প্রতিভাবান কর্মী।

(৭) কুলদাস বোস :—সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের সহকারী সম্পাদকরূপে (২ বৎসর) কার্য করিয়াছেন। এক্ষণে সাধনাব্রাহ্মের সহিত বনিতভাবে সংশ্লিষ্ট আছেন।

(৮) নীলকান্ত সিদ্ধান্ত :—ইঁহার পুত্র নির্মলকুমার সিদ্ধান্ত সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের অধ্যক্ষ সভার সভ্যরূপে কার্য করিয়াছেন।

(৯) ভবসিদ্ধ দত্ত :—ইনি সম্ভ্রান্ত সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের প্রচারক নিযুক্ত হইয়াছেন এবং কার্য নির্বাহক সভার সভ্যরূপে কার্য করিতেছেন।

(১০) মনমথনাথ দাশগুপ্ত :—সাধনাশ্রমের অন্যতম কর্মী ; খাসিয়া মিশনের ভার ইহার উপর ন্যস্ত ছিল।

(১১) প্রশান্ত চন্দ্র মহলানবিশ :—ইনি দুই বৎসর সাধারণ ব্রাহ্ম সমাজের সহকারী সম্পাদকরূপে কার্য করিয়াছেন।

এ স্থলে একটি কথা পরিষ্কার করিয়া বলা আবশ্যিক। তিন আইন পাশ হইবার পূর্বে যে সকল বিবাহ হইয়াছিল তিন আইনে সে সকল বিবাহও রেজিষ্ট্রি করিবার ব্যবস্থা করা হয়। তিন আইনের ২০শ ধারায় ছিল :—

Section 20. All persons who have heretofore contracted marriages in the presence of at least two witnesses, according to any form whatever, may at any time, previous to the first day of January, 1873, have such marriages registered under this act, and such marriages shall thereupon be deemed to be and to have been as valid as if they had been contracted and solemnized under this act."

কিন্তু অনেক ব্রাহ্মই পরে রেজিষ্ট্রি করিতে সম্মত হইলেন না। মিস্ কলোন্ট লিখিয়াছেন :—"Of 39 marriages before the act, only 21 were retrospectively registered (according to section 20)." (২১)

যাহারা মনে করেন রেজিষ্ট্রি না হইলে ব্রাহ্ম-বিবাহ অসিদ্ধ তাঁহাদের মতে বিবাহ তিন আইন পাশ হইবার পূর্বে হইয়াছে কি না তাহাতে কিছুই আসে যায় না, কারণ পূর্বে হইয়া থাকিলেও ২০শ ধারা অনুসারে তাহা রেজিষ্ট্রি করা যাইতে পারিত এবং রেজিষ্ট্রি করা না হইয়া থাকিলে, তাঁহাদের মতে তাহা অসিদ্ধ।

#### সার গুরুদাস ব্যানার্জি

লিখিয়াছেন যে উন্নতিশীল ব্রাহ্মদিগের জন্ত বিশেষ কোন বিধি নাই ; অর্থাৎ তিনি তিন আইনকে ব্রাহ্মদিগের জন্ত অবশ্যকর্তব্য বিধি বলিয়া স্বীকার করেন নাই। (২২)

ব্রাহ্মপদ্ধতি অনুসারে বিবাহ সম্পন্ন হইবার একদিন দুইদিন অথবা এমন কি এক সপ্তাহ পরে তিন আইন অনুসারে রেজিষ্ট্রি হইল এরূপ দেখা গিয়াছে। আবার রেজিষ্ট্রি করিয়া বিবাহ সম্পন্ন হইবার একসপ্তাহ পরে ব্রাহ্মপদ্ধতি অনুসারে বিবাহ হইল এরূপও দেখা গিয়াছে। ব্রাহ্মপদ্ধতির মধ্যে তিন আইনের কোন উল্লেখমাত্র নাই। তিন আইনের মধ্যেও ব্রাহ্মধর্ম, ব্রাহ্মসমাজ বা ব্রাহ্মপদ্ধতির কোন উল্লেখ নাই। অতএব তিন আইনকে কোনমতেই ব্রাহ্মপদ্ধতির অঙ্গ বলা যাইতে পারে না। বস্তুত তিন আইনের

(২১) Brahma Year Book, 1879, p. 64.

(২২) "...the validity of the form of marriage among Progressive Brahmos, not being expressly provided for... (Hindu Law of Marriage and Stridhan. p. 276).



সহিত ব্রাহ্মধর্মের তথা কোন ধর্মের আদৌ কোন সম্বন্ধ নাই ; তিন আইন সম্পূর্ণরূপে ধর্ম-সম্পর্ক-বিবর্জিত সিভিল বিবাহ বিধি মাত্র ।\*

উপরের আলোচনা হইতে স্পষ্ট বুঝা যাইতেছে যে ব্রাহ্মসমাজ কখনও তিন আইনকে বিবাহ অমুষ্ঠানের অবশ্য কর্তব্য অঙ্গ বলিয়া মনে করেন নাই বা অন্য কেহও করে নাই ।

(৮) *Recognition by Society at large* : দেশীয় সমাজ কর্তৃক স্বীকৃতি :—

আজকাল দেশের অবস্থার সম্যক পরিবর্তন ঘটিয়াছে । ব্রাহ্মদিগের সম্বন্ধে সনাতন সমাজের বিরুদ্ধভাবে লোপ পাইয়াছে ; ব্রাহ্মদিগের সহিত সকলেরই সম্বন্ধ সামাজিক আদান প্রদান চলিতেছে । দেশীয় সমাজ ব্রাহ্ম বিবাহকে আজকাল সম্পূর্ণরূপেই স্বীকার করিয়া থাকেন ।†

আমরা দেখিতেছি যে বর্তমানকালে ব্রাহ্ম বিবাহ সম্বন্ধে আটটি মূল নিয়মের একটিরও ব্যতিক্রম ঘটিতেছে না, অর্থাৎ

আটটি মূল নিয়ম অনুসারে ব্রাহ্মবিবাহ বৈধ বলিয়া প্রতিপন্ন হইতেছে ।

আইন সম্বন্ধে আরও দু একটি কথা ।

আমাদের দেশে প্রচলিত প্রথাই যে বিবাহের বৈধতার পক্ষে যথেষ্ট প্রমাণ তাহা সর্বজনবিদিত । তিন আইন আন্দোলনের সময় ব্রজবল্লভ মিত্র ও রাজনারায়ণ বসু এ কথা বারংবার বলিয়াছিলেন । সত্যসত্যই আমাদের দেশে যাহা শিষ্ট-জন-অমুমোদিত তাহাই সিদ্ধ ।

Ratanlal and Thakore তাঁহাদের “The Law of Crimes” নামক প্রসিদ্ধ পুস্তকে লিখিয়াছেন ( ১৯১০-এর সংস্করণ, ১০১৪ পৃষ্ঠা ) :—

\* কিছুদিন যাবৎ ব্রাহ্মপদ্ধতি ও তিন আইন এক সঙ্গে হইয়া আসিতেছে বলিয়া আমরা এই দুইটিকে একই অমুষ্ঠানের অঙ্গ বলিয়া ভুল করিতেছি । অনেক স্থলে রেজিষ্টার নিজেই ব্রাহ্ম, তিনিও ধর্মবন্ধুগণের মধ্যে একজন বলিয়া গণ্য হইয়া থাকেন ; বস্তুত রেজিষ্টার হিসাবে ব্রাহ্মপদ্ধতির সহিত তাঁহার যে কোন সম্পর্ক নাই সে কথা আমরা ভুলিয়া যাই । কিন্তু অল্প চিন্তা করিলেই বুঝা যাইবে যে ব্রাহ্মপদ্ধতি ও তিন আইন দুইটি সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র বস্তু, হান ও কালে একত্র সম্মিলিত হওয়াতে এক বলিয়া ভুল হইতেছে । রেজিষ্টারের সম্মুখে বিবাহপত্রে স্বাক্ষর দ্বারা ব্রাহ্ম বিবাহের (অথবা অন্য কোন বিবাহের) বৈধতা সম্পাদন করা হয় না ( হইতেও পারে না ), তাহাতে হয় তবু তিন আইন অনুযায়ী সিভিল বিবাহকে সম্পূর্ণ করা ।

† ১৯১১ খ্রিষ্টাব্দের Census Report দেখিতে পাই... “the actual number of Brahmos gives no idea of the extent to which Brahmo doctrines have spread. Though they have not permeated, they have profoundly influenced the intellectual Hindus of Bengal, and many thousands are Brahmos at heart, but not in name.....there is now a considerable body of persons, calling themselves or called by others neo-Hindus, among whom there is a place for a monotheist who desires to throw off the trammels of caste and to put his views of social reform into practice. There is greater toleration towards the heterodoxy and among the latter the spirit of revolt is dying out, which had led to the establishment of the Brahmo Samaj. (Vol. V. Part 1 Ch. V. p. 210.)

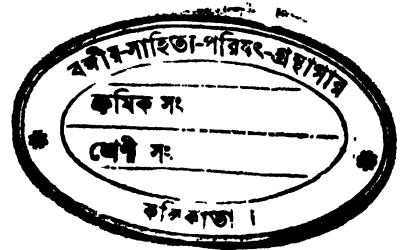
"There is no statutory marriage law among the Hindus, and the validity of any particular marriage depends chiefly on the usage of the caste to which the parties belong. [Subbarayan (1885) 9 Mad. 9.]"

ঐ পুস্তকের ১০১২ পৃষ্ঠায় আছে :— "A marriage may be established by a preponderating repute and by conduct, even though the repute may be divided."\*

Sir Sankaran Nair মাস্ত্রাজে Muthusami Mudaliar v. Musatimani (1909, 33 Mad. p. 350.) মকদ্দমায় নতুন সমাজের প্রথা অনুসারে সম্পন্ন বিবাহকে বৈধ বলিয়া রায় দিয়াছেন।

এ সম্বন্ধে আর অধিক প্রমাণ উপস্থিত করিবার আবশ্যকতা নাই।

প্রশান্তচন্দ্র মহলানবিশ।



\* সম্ভ্রতি দুইটি মকদ্দমা হইয়া গিয়াছে ; এখানে তাহার উল্লেখ করা যাইতে পারে :—

(i) "In the case of Bai Gulab vs. Jivanlal Harilal it has been held by Justice Lalubhai Shah with the concurrence of Chief Justice Sir Norman McLeod that the marriage of a man of higher Hindu caste with a woman of lower Hindu caste is valid according to Hindu Law...Justice Shah holds that such marriages are not rare in the Bombay Presidency, *they are sanctioned by usage.*" Indian Messenger, June 4. 1922 p. 175.

(ii) "Rai Bahadur Radhanath Phukan, Sub-Judge, Assam Valley District, has delivered judgment in the appeal in which Ghanasyam Nadial was the defendant appellant and Vira Labya Haidiani the plaintiff respondent. The question raised in this appeal was whether marriage by service was valid marriage".....

"Plaintiff took a husband without formal marriage, as most women of her class do in Assam. It was a matter of common knowledge that they always took a *chapaniya* in that manner and were regarded amongst their people as legally married coupled. They live as men and wives, without formal marriages, and their children were allowed to inherit. They could not take a second *chapaniya* in the life time of the first.....the custom was too well-known. To hold that the plaintiff in this case was not a married woman and that her children were not legitimate children would be to bastardise almost one half of the lower class Assamese. By no stretch of imagination could it be said that the plaintiff was unchaste because she had taken a *chapaniya*. He had no doubt that she would inherit. The appeal was dismissed with costs." (Statesman June 17, 1922, )











